

## الرُّبْعُ الثَّانِي مِنْ تَرْجُمَةِ كِتَابِ النَّسَائِيِّ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ط

روزوں کا بیان

کِتَابُ الصِّيَامِ

## روزہ فرض ہونے کے بارے میں باب

## بَابُ جُؤُوبِ الصِّيَامِ

سیدنا حضرت طلحہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک اعرابی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا جس کے ہال بکھرے ہوئے تھے۔ اس نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے ارشاد فرمائیے کہ اللہ جل شانہ نے مجھ پر کتنی نمازیں فرض فرمائی ہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا پانچ نمازیں، اور اس کا نماز جو ادا کرے (۵ نمازیں ہیں) بعد ازاں اس نے عرض کیا کہ مجھے ارشاد فرمائیے اللہ نے مجھ پر کتنے روزے فرض کیے ہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا یہاں وہ صفا المبارک کے روزے۔ اور اس کے علاوہ جو ادا کرے (وہ نفل ہیں) پھر اس نے عرض کیا مجھے ارشاد فرمائیے کہ اللہ نے مجھ پر کتنی زکوٰۃ فرض کی ہے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اسلام کے حکام بتائے۔ اس نے کہا اُس ذات کی قسم جس نے آپ کو عزت بخشی اس سے زیادہ اور کم نہ کروں گا۔ جتنا اللہ نے فرض فرمایا ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا اگر اس نے سچ کہا تو نعمت پائی اور عنت میں داخل ہوگا۔

۲۹۲ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عَبِيدِ اللَّهِ أَنَّ أَعْرَابِيًّا جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَ كَأَيِّ الرِّجَالِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَحِبُّنِي فَمَاذَا فَرَضَ اللَّهُ عَلَيَّ مِنَ الصَّلَاةِ قَالَ الصَّلَاةُ الْخَفِيَّةُ إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ شَيْئًا قَالَ أَحِبُّنِي بِمَا افْتَرَضَ اللَّهُ عَلَيَّ مِنَ الصِّيَامِ قَالَ صِيَامُ تَمِيمٍ مَرَّ مَضَانِ إِلَّا أَنْ تَطَوَّعَ شَيْئًا قَالَ أَحِبُّنِي بِمَا افْتَرَضَ اللَّهُ عَلَيَّ مِنَ الزَّكَاةِ فَأَخْبَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ بِشَرَايِعِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ وَالَّذِي آكْرَمَكَ لَا أَنْظَرُكَ شَيْئًا وَلَا أَنْفَضُ بِمَا فَرَضَ اللَّهُ عَلَيَّ شَيْئًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفَلَمْ أَنْصَبْكَ أَنْ صَدَقَ أَوْ دَخَلَ الْجَنَّةَ إِنَّ صَدَقَ -

نوٹ ۱۔ حدیث تھا سے روزے کی فرضیت ثابت ہوئی ہے۔ کَمَنْ شَهِدَ بِمَنْكُمَا نَشَحَ فَلَيْسَ بِمُحْتَمِلٍ شُصَّ تَمِّمٍ مَرَّ مَضَانِ الْبَارِكُ كِرْبَانِي تَوَهُ وَرُزْ رَكْعِي - روزے کو فرض اختیار فرمادینا آیات شریفہ اہادیث متواترہ کا اور صحابہ و تابعین کرام کے اجماع کا انکار ہے۔ کیونکہ آیات و احادیث روزے کی فرضیت پر دال ہیں۔ یہ حکم کہا لار دینے رکھے یا ضرر پہنچنے

۲۹۵ عَنْ أَنَسِ قَالَ نُهِينَا فِي الْقُرْآنِ أَنْ نَسْأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ شَيْءٍ وَكَانَ يَجْعِبُنَا أَنْ يَجِيئَ الرَّجُلُ الْعَاقِلُ مِنَ أَهْلِ الْبَادِيَةِ فَيَسْأَلُهُ فَمَا تَرَجَّلُ مِنَ أَهْلِ الْبَادِيَةِ فَقَالَ يَا حَمْدُ إِنَّا نَسْأَلُكَ فَأَخْبَرْنَا أَنَّكَ تَزْعُمُ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَرْسَلَكَ قَالَ صَدَقَ قَالَ

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں قرآن مجید کے حکم کے مطابق سرگودھا عالم صلی اللہ علیہ وسلم سے بلا ضرورت سوال کرنا منع فرمایا۔

تو اگر کوئی عقلمند شخص دیہات سے آکر حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کرنا تو ہمیں بھلا معلوم ہوتا۔ اتفاقاً ایک دیہات کا رہنے والا شخص حاضر خدمت ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کا پیغام پہنچانے والا ہمارے پاس آیا اور اس نے ہمیں بتایا کہ

فَمَنْ خَلَقَ السَّمَاءَ قَالَ اللَّهُ قَالَ فَمَنْ خَلَقَ  
 خَلَقَ الْأَرْضَ قَالَ اللَّهُ قَالَ فَمَنْ نَصَبَ  
 فِيهَا الْجِبَالَ قَالَ اللَّهُ قَالَ فَمَنْ جَعَلَ  
 فِيهَا الْمَنَاقِبَ قَالَ اللَّهُ قَالَ فَبِأَلَيْسَ  
 خَلَقَ السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَنَصَبَ فِيهَا  
 الْجِبَالَ وَجَعَلَ فِيهَا الْمَنَاقِبَ ۚ اللَّهُ  
 أَرْسَلَكَ قَالَ نَعَمْ قَالَ وَرَأَى رَجُلًا مَسْئُومًا  
 أَنْ عَلَيْكَ خُمْسَ مَلَوكٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ  
 وَكَيْفَ قَالَ صَدَقَ قَالَ فَبِأَلَيْسَ  
 أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ  
 قُلْنَا وَرَأَى رَجُلًا مَسْئُومًا أَنْ عَلَيْكَ زَكَاةٌ  
 أَمْوَالِنَا قَالَ صَدَقَ قَالَ فَبِأَلَيْسَ  
 أَرْسَلَكَ اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ  
 فَقَالَ وَرَأَى رَجُلًا مَسْئُومًا أَنْ عَلَيْكَ صَوْمٌ  
 شَهْرٍ فِي كُلِّ سَنَةٍ قَالَ صَدَقَ  
 قَالَ فَبِأَلَيْسَ أَرْسَلَكَ ۚ اللَّهُ  
 أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ قَالَ  
 وَرَأَى رَجُلًا مَسْئُومًا أَنْ عَلَيْكَ الْحَجَّ  
 مِنْ اسْتِطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا قَالَ  
 صَدَقَ قَالَ فَبِأَلَيْسَ أَرْسَلَكَ  
 اللَّهُ أَمَرَكَ بِهَذَا قَالَ نَعَمْ  
 قَالَ فَوَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ  
 لَا أَنْزِلُكُمْ عَلَيْهِنَّ شَيْئًا وَلَا  
 أَنْقُصَ قَلْمًا وَلِي قَالَ السَّبِيُّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
 كَلِمَتِي صَدَقَ لِيَدْخُلَنَّ الْجَنَّةَ

آپ ارشاد فرماتے ہیں کہ اللہ جل شانہ نے آپ کو بھیجا۔ آپ نے  
 ارشاد فرمایا۔ اس نے سچ کہا اُس شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ۔  
 آسمان کو کس نے پیدا فرمایا۔ آپ نے فرمایا۔ اللہ تعالیٰ نے۔ اس نے  
 عرض کیا زمین کو کس نے پیدا کیا آپ نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جل شانہ  
 نے پھر اس نے عرض کیا۔ پہاڑوں کو زمین میں کس ہستی نے گاڑا۔  
 آپ نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جل شانہ نے، بعد ازاں اس نے عرض  
 کیا ان میں اطرع طرح کے پھل اور میوے جیسے فوائد کس نے پیدا  
 کیے، آپ نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جل شانہ نے۔ پھر اس نے کہا  
 اس ذات کی قسم جس نے آسمان اور زمین کی تخلیق فرمائی۔ اور اس  
 میں پہلے کھڑے کیے (بعد ازاں ان میں انسانوں کے  
 لیے طرح طرح کے فوائد رکھے۔ کیا اللہ جل شانہ نے آپ کو نبی بنا کر  
 بھیجا ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ ہاں۔ پھر اس نے عرض کیا، آپ  
 کے پیغام پہنچانے والے نے جس حکم کو ہم ہر رات اور دن میں  
 پانچ نمازیں فرض ہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا اس نے سچ فرمایا۔  
 اس نے عرض کی اس ذات کی قسم جس نے آپ کو رسول بنا کر بھیجا  
 کیا اللہ جل شانہ نے آپ کو ان نمازوں کا حکم فرمایا ہے۔ آپ نے  
 فرمایا۔ ہاں پھر اس نے عرض کیا آپ کے پیغام پہنچانے والے نے  
 یہ حکم فرمایا کہ ہر برس ہر سال میں زکوٰۃ فرض ہے آپ نے فرمایا سچ ہے اس نے کہا اس شخص کی  
 قسم جس نے آپ کو رسول بنا کر بھیجا کیا آپ کو اللہ تعالیٰ نے حکم دیا ہے آپ نے فرمایا ہاں  
 پھر اس نے عرض کیا کہ آپ کے پیغام رسالے نے حکم دیا کہ ہم ہر سال میں ایک ماہ کے بعد  
 فرض ہیں آپ نے فرمایا کہ سچ ہے، اُس نے عرض کیا اس ہستی کی قسم جس نے آپ کو رسول  
 بنا کر بھیجا۔۔۔۔۔ کیا اللہ جل شانہ نے آپ کو روزوں کا حکم کیا ہے  
 آپ نے ارشاد فرمایا۔ ہاں۔ پھر اس نے عرض کیا۔ آپ کے پیغام پہنچانے  
 والے نے ہم سے فرمایا کہ ہم ہر استطاعت رکھنے والے ہوتے بیت اللہ  
 کا حج فرض ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا سچ کہا۔ اُس نے عرض کیا اس  
 ذات کی قسم جس نے آپ کو رسول بنا کر ارسال فرمایا۔ اللہ نے آپ  
 کو حج کا حکم فرمایا ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ ہاں۔ اُس نے عرض  
 اس ذات کی قسم جس نے آپ کو رسول بنا کر بھیجا۔۔۔۔۔ میں ان حکم  
 کو پورا کروں گا نہ اس سے زیادہ کروں گا نہ کم، جب وہ پیغمبر بھیج کر چلا  
 تو آپ نے ارشاد فرمایا۔ اگر اس شخص نے سچ کہا تو جنت میں داخل ہوگا

نوٹ: دوسری احادیث سے ثابت ہوتا ہے کہ یہ سوال کرنے والے ضمام بن ثعلبہ تھے، اس حدیث شریف سے ثابت

ہم کہ جنت کے استحقاق کیلئے اگر سنت و فرائض ادا نہ کیے جائیں تو صحت فرائض ادا کرنا ہی کافی ہے۔

۲۰۹۶ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ يَقُولُ بَيْنَمَا نَحْنُ جُلُوسٌ فِي الْمَسْجِدِ جَاءَ رَجُلٌ عَلَى جَمَلٍ فَأَنَاحَهُ فِي الْمَسْجِدِ نَحْرَهُ فَقَالَ لَهُمْ أَيُّكُمْ مُحَمَّدٌ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُتَكَبِّرٌ بَيْنَ ظَهْرَانِيهِمْ ثَلَاثَةَ هَذَا الرَّجُلِ الْأَبْيَعِ الْمَكِّيِّ فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ يَا ابْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ قُلْنَا لَهُ هَذَا الرَّجُلُ يَا ابْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَحْبَبْتِكَ فَقَالَ الرَّجُلُ إِنِّي سَأَلْتُكَ يَا مُحَمَّدُ فَنُشِئْتُ عَلَيْكَ فِي الْمَسْأَلَةِ فَلَا تَجِدَنَّ فِي نَفْسِكَ قَالَ سَلْ عَمَّا بَدَا لَكَ قَالَ أَشَدُّكَ بِرِيكَ وَرَبِّكَ مَنْ قَبْلَكَ اللَّهُ أَرْسَلَكُمُ إِلَى النَّاسِ لِيُحِبُّهُمُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ تَعَرَّفْ قَالَ فَاشْدُدْ اللَّهُ أَتَى أَمْرَكَ أَنْ تَعْرِفَ الصَّلَوَاتِ الْخَمْسَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ نَعْمَ قَالَ فَاشْدُدْ اللَّهُ أَتَى أَمْرَكَ أَنْ تَأْخُذَ هَذِهِ الصَّدَاقَةَ مِنْ أَغْنِيَانِيَا مُتَعَبِّمَهَا عَلَيَّ فَقَرَأْتِنَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ تَعَرَّفْ فَقَالَ الرَّجُلُ أَمَنْتُ بِمَا جِئْتُ بِهِ وَأَنَا رَسُولُكَ مِنْ قَوْمِي وَمِنْ قَوْمِي وَأَنَا ضَامُّ بْنُ ثَعْلَبَةَ أَخُو بَنِي سَعْدِ بْنِ بَكْرِ

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے، اسی دوران ایک شخص اونٹ پر سوار ہو کر آیا اور اس نے اونٹ کو مسجد میں بٹھایا۔ بعد میں اسے بازو دیا۔ بعد ازاں اس نے لوگوں سے دریافت کیا کہ تم میں سے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کون ہیں۔ اور حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم صحابہ کرام کے درمیان تکبیر کرنے بیٹھے تھے ہم نے اس کو یہ شخص ہی سمجھا کہ وہ ہے جس کے پاس اللہ نے اس شخص سے کہا کہ عبدالمطلب کے بیٹے میں نے تجھے حبیب دیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا

(میں یہاں موجود ہوں) اس شخص نے کہا اسے محمد صلی اللہ علیہ وسلم میں آپ سے کچھ دریافت کرنا چاہتا ہوں۔ اور لوگوں کی آواز سے دریافت کروں گا تو آپ سے برادر منامیں آپ نے ارشاد فرمایا جو تکبیر پڑھو اور اس نے عرض کیا میں آپ کو آپ کے اور آپ سے پہلے لوگوں کے پروردگار کی قسم دیتا ہوں کیا آپ کو اللہ نے تمام لوگوں کی طرف نبی بنا کر بھیجا اور آپ نے ارشاد فرمایا ہاں اللہ اور اس کلمہ پر میں نے خدا کو گواہ کیا پھر اس نے عرض کیا میں آپ کا شریک قسم دیتا ہوں یہاں تک کہ دن میں پانچ نمازیں پڑھنے کا حکم آپ کو اللہ نے دیا ہے۔ حضور سرحد کو ہمیں نے ارشاد فرمایا ہاں اللہ اور اس نے عرض کیا کہ اللہ نے ہر سال ماہ رمضان المبارک میں روزے رکھنے کا حکم صادر فرمایا ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ یا اللہ ہاں۔ پھر اس نے عرض کیا کہ کیا اللہ نے آپ کو امیروں سے مال لے کر فریوں میں تقیم کرنے کا حکم صادر فرمایا ہے۔ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا یا اللہ ہاں۔ تب اس شخص نے عرض کیا میں نے اس دین میں ہر تین دنوں میں کیا ہے آپ لائے۔ اور میں اپنی جیب سے چلنے والی قوم کا قاصد ہوں۔ میں ثعلبہ کا بیٹا ضمام اور سعد بن بکر کی قوم میں سے ہوں۔

۲۰۹۷ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ يَقُولُ بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جُلُوسٌ فِي الْمَسْجِدِ دَخَلَ رَجُلٌ عَلَى جَمَلٍ فَأَنَاحَهُ فِي الْمَسْجِدِ نَحْرَهُ فَقَالَ لَهُمْ أَيُّكُمْ مُحَمَّدٌ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُتَكَبِّرٌ بَيْنَ ظَهْرَانِيهِمْ ثَلَاثَةَ هَذَا الرَّجُلِ الْأَبْيَعِ الْمَكِّيِّ فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ يَا ابْنَ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَحْبَبْتِكَ قَالَ الرَّجُلُ يَا مُحَمَّدُ إِنِّي

سَأَلْتُكَ فَمَشَىٰ وَعَلَيْكَ فِي الْمَسْئَلَةِ قَالَ سَلْ عَمَّا بَدَأَكَ قَالُوا لَشُدُّكَ بِرَبِّكَ وَرَبِّتِ مَنْ قَبَلَتْ آتَىٰ اللَّهُ  
 أَرْسَلَكَ إِلَى النَّاسِ كُلِّهِمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ فَاذْشُدُّكَ اللَّهُ اللَّهُ أَمْرًا  
 أَنْ تَصُومَ هَذَا الشَّهْرَ مِنَ السَّنَةِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ فَاذْشُدُّكَ  
 اللَّهُ اللَّهُ أَمْرًا أَنْ تَأْخُذَ هَذِهِ الصَّدَقَةَ مِنْ غَنِينَا إِنَّا نَقْسِمُهَا عَلَىٰ فُقَرَائِنَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ نَعَمْ فَقَالَ الرَّجُلُ إِنِّي  
 أَمَنْتُ بِمَا جِئْتُ بِهِ وَأَنَا رَسُولُ مَنْ مَدَانِي مِنْ قَوْمِي وَأَنَا فِيهَا مِنْ تَعْلِبَةَ أَخُو بَنِي سَعْدِ بْنِ بَكْرِ بْنِ خَالَةَ عَلِيٍّ اللَّهُمَّ نَعَمْ (ترجمہ سے جوڑ کر لیا)

**عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ بَيْنَمَا النَّبِيُّ صَلَّى**

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ أَصْحَابِهِ جَاءَهُ هُوَ  
 رَجُلٌ مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ قَالَ أَيُّكُمْ ابْنُ  
 عَبْدِ الْمُطَّلِبِ قَالُوا هَذَا الْأَمْعَرُ الْمُزَنِقِيُّ  
 قَالَ حَنْزَلَةُ الْأَمْعَرُ الْأَبْيَضُ مُشْرَبٌ حُمْرَةً  
 فَقَالَ إِنِّي سَأَلْتُكَ فَمَشَىٰ عَلَيْكَ فِي  
 الْمَسْئَلَةِ قَالَ سَلْ عَمَّا بَدَأَكَ قَالَ  
 أَسْأَلُكَ بِرَبِّكَ وَرَبِّ مَنْ قَبَلَكَ وَرَبِّ مَنْ  
 بَعْدَكَ اللَّهُ أَرْسَلَكَ قَالَ اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ  
 فَاذْشُدُّكَ بِهِ اللَّهُ أَمْرًا أَنْ تَصُومَ خَمْسَ  
 صَلَوَاتٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ وَرَيْلَةَ قَالَ اللَّهُمَّ  
 نَعَمْ قَالَ فَاذْشُدُّكَ بِهِ اللَّهُ أَمْرًا  
 أَنْ تَأْخُذَ مِنْ أَمْوَالِ أَعْيَابِنَا  
 فَتُرَدَّ عَلَىٰ فُقَرَائِنَا قَالَ اللَّهُمَّ نَعَمْ  
 قَالَ فَاذْشُدُّكَ بِهِ اللَّهُ أَمْرًا أَنْ  
 تَصُومَ هَذَا الشَّهْرَ مِنْ إِثْنَيْ عَشَرَ  
 شَهْرًا قَالَ اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ فَاذْشُدُّكَ  
 بِهِ اللَّهُ أَمْرًا أَنْ يَخْرُجَ هَذَا الْبَيْتُ مِنْ سَطَاعِ  
 إِلَيْهِ سَبِيلًا قَالَ اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ فَإِنِّي أَمَنْتُ  
 وَصَدَّقْتُ وَأَنَا فِيهَا مِنْ تَعْلِبَةَ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ ایک دفعہ حضور  
 سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اپنے صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین  
 کے ہمراہ تشریف فرما تھے۔ اسی دوران ۴۵ دن کا سب سے والا ایک  
 باشندہ معذور چرچور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور  
 اس نے دریافت کیا کہ تم میں سے عبدالمطلب کا بیٹا کون ہے لوگوں نے  
 کہا یہ شخص جو کہ سے ننگ کے کنبوں پر کھڑا ہے جسے تشریف فرما ہیں عزو نے کہا امیر کے سنی  
 سینا ہر سب سے سنی سنی میں اس نے عرض کیا میں آپ سے کچھ عداوت کرنا چاہتا ہوں  
 اور قدر سے کھینچ سے دریافت کریں گا۔ آپ نے ارشاد فرمایا جو قبیلہ  
 محلی میں آئے عداوت کیجیے۔ اس نے عرض کیا۔ میں آپ کو آپ کے  
 پروردگار اور آپ سے کچھ کچھ لگوں کہ پروردگار کی قسم دے کر پوچھتا ہوں  
 کیا اللہ جل جلالہ نے آپ کو ارسال فرمایا ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا  
 اسے اللہ۔ ہاں۔ پھر اس نے عرض کیا میں آپ کو اللہ کی قسم دیتا ہوں  
 کیا آپ کو دن رات میں پانچ نمازیں پڑھنے کا حکم اللہ نے فرمایا ہے۔  
 آپ نے ارشاد فرمایا۔ اسے اللہ ہاں۔ بعد ازاں اس نے عرض کیا  
 میں آپ کو اللہ کی ذات کی قسم دے کر پوچھتا ہوں کیا آپ کو اللہ نے  
 امیروں سے صدقے کر فریبوں میں تقسیم کرنے کا حکم صادر فرمایا ہے  
 آپ نے ارشاد فرمایا، ہاں اسے اللہ پھر اس نے عرض کیا کیا اللہ نے آپ کو حکم دیا  
 ہے کہ بارہ مہینوں میں سے اس ماہ کے روزے رکھیں آپ نے فرمایا ہاں۔ لے اللہ پھر اس نے  
 پوچھا کیا آپ کو اللہ نے حکم فرمایا ہے کہ جو استطاعت رکھتا ہر وہ بیت اللہ کا طرف کرے۔ یہ  
 نے ارشاد فرمایا۔ اسے اللہ ہاں اس شخص نے کہا کہ میں ایمان لایا صحیح جاننا اور میں تمام شعبہ کا بیٹا ہوں

**بَابُ الْفَضْلِ وَالْجُودِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ**

۲۹۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ كَانَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجْوَدَ النَّاسِ وَكَانَ أَجْوَدَ مَا  
 يَكُونُ فِي رَمَضَانَ حِينَ يَلْقَاهُ جَبْرَائِيلُ وَكَانَ

**رمضان میں زیادہ سخاوت کرنے کا بیان**

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ  
 حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم تمام لوگوں سے زیادہ سخی تھے۔ اور تمام  
 اوقات میں سے آپ سب سے زیادہ سخاوت رمضان المبارک

عین فرماتے۔ جب جناب جبرئیل علیہ السلام آپ سے ملے۔ اور سیدنا حضرت جبرئیل علیہ السلام رمضان المبارک کی ہر رات کتاب سے طاقات فرماتے۔ اور قرآن کا دور کرتے۔ مادی نے کہا کہ آپ مال کی سماعت با درصہ سے بھی زیادہ فرماتے۔

جَبْرَائِيلُ يَلْقَاكَ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ وَبِمَا أَرِيَّهُ الْقُرْآنَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ يَلْقَاكَ جَبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ أَجْوَدَ بِالْخَيْرِ مِنَ التَّرِيحِ الْمُرْسَلَةِ -

جو کچھ آتا آپ سے اسے تسلیم فرماتے۔

(۱۶) ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے کوئی ایسی لغت نہیں فرمائی جو میان کی جائے۔ اور جب حضرت جبرائیل علیہ السلام کے ساتھ درکا دقت نزدیک آتا تو حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم با در صہ سے بھی زیادہ سنی ہوتے۔ ابو عبد الرحمن نائی فرماتے ہیں کہ روایت خط ہے اصحیح اس میں زیادہ روایت ہے اور اس روایت میں ایک دوری حدیث کا ذکر ہے کہ اگر گزرنے والی روایت میں ایک اور حدیث کا ذکر بھی ہے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ لَعْنَةٍ تَذَكَّرُ وَكَانَ إِذَا كَانَ قَرِيبَ عَهْدٍ بِجَبْرَائِيلَ يُدَايِرُهُ كَانَ أَجْوَدَ بِالْخَيْرِ مِنَ التَّرِيحِ الْمُرْسَلَةِ - قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ هَذَا أَخْطَأَ وَالشَّعَابُ حَدِيثُ يَرْسُلُ بِنِيزِيدَةَ وَأَدْعَدَ هَذَا أَحَدُ بِيَانِي حَدِيثٍ

رمضان المبارک کی فضیلت کا بیان

بَابُ فَضْلِ شَهْرِ رَمَضَانَ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب ماہ رمضان المبارک آتا ہے تو جنت کے دروازے کھل جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیے جاتے ہیں اور شیطانوں کو بکڑ دیا جاتا ہے۔

۲۱۰۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَخَلَ شَهْرُ رَمَضَانَ فَتُفْتَحُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتُعَلِّقُ أَبْوَابُ النَّارِ وَتُصَيِّدُ الشَّيَاطِينَ -

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا جب رمضان آتا ہے تو جنت کے دروازے کھل دیتے جاتے اور جہنم کے دروازے بند کر دیتے جاتے ہیں اور شیطانوں کو بکڑ دیا جاتا ہے۔

۲۱۰۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَخَلَ شَهْرُ رَمَضَانَ فَتُفْتَحُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتُعَلِّقُ أَبْوَابُ النَّارِ وَتُصَيِّدُ الشَّيَاطِينَ -

حدیث ہذا میں نہ ساری پر اختلاف

بَابُ ذِكْرِ الْإِخْتِلَافِ عَلَى الرَّهْرِي فِيهِ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا جب رمضان آتا ہے تو جنت کے دروازے کھل دیتے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیے جاتے ہیں۔ اور شیطانوں کو بکڑ دیا جاتا ہے۔

۲۱۰۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ رَمَضَانَ فَتُفْتَحُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتُعَلِّقُ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ وَتُصَيِّدُ الشَّيَاطِينَ -

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا جب رمضان آتا ہے تو جنت کے دروازے کھل دیتے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیے جاتے ہیں۔ اور شیطانوں کو بکڑ دیا جاتا ہے۔

۲۱۰۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ رَمَضَانَ فَتُفْتَحُ

جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیئے جاتے ہیں۔ اور شیطانوں کو جکڑ دیا جاتا ہے۔

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا جب رمضان آتا ہے تو جنت کے دروازے کھول دیئے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیئے جاتے ہیں۔ اور شیطانوں کو جکڑ دیا جاتا ہے۔

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا جب رمضان آتا ہے تو جنت کے دروازے کھول دیئے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیئے جاتے ہیں۔ اور شیطانوں کو جکڑ دیا جاتا ہے۔

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ تمہارے پاس رمضان المبارک کا یہ ماہ مقدس آپہنچا۔ اس میں جنت کے دروازے کھول دیئے جاتے ہیں اور دوزخ کے دروازے بند کر دیئے جاتے ہیں اور شیاطین زنجیروں سے جکڑ دیئے جاتے ہیں۔ عبدالرحمن نسائی نے کہا یہ حدیث غلط ہے۔

### حدیث ہذا میں معرر پرادیوں کے اختلاف کا ذکر

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم رمضان المبارک کے مقدس ماہ میں ترائیغ پڑھنے کی رغبت دلانے کو واجب فرماتے۔ اور آپ ارشاد فرماتے کہ جب رمضان المبارک کا مہینہ آتا ہے تو جنت کے دروازے کھول دیئے جاتے ہیں اور جہنم کے دروازے بند کر دیئے ہیں۔ اور شیاطین کو زنجیروں سے جکڑ دیا جاتا ہے۔

ترجمہ ہی جہاد پر گرامر جنت کی جگہ لفظ جنت ہے۔ سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ تمہارے پاس رمضان المبارک کا ماہ آیا۔ اللہ جل جلالہ نے تم پر اس کے روز سے فرض کیئے ہیں اور اس میں جنت کے دروازے کھول دیئے جاتے ہیں۔ اور جہنم کے دروازے بند کر جاتے ہیں اور شریر شیاطین جکڑ دیئے جاتے ہیں اللہ تعالیٰ کے لیے اس ماہ میں ایک ایسی بات

أَبْوَابِ الرَّحْمَةِ وَغَلِقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ وَسُلِّمَتِ الشَّيَاطِينُ -

۲۱۰۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ رَمَضَانَ فُتِحَتْ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَغَلِقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ وَسُلِّمَتِ الشَّيَاطِينُ -

۲۱۰۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَخَلَ شَهْرُ رَمَضَانَ فُتِحَتْ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَغَلِقَتْ أَبْوَابُ النَّارِ وَسُلِّمَتِ الشَّيَاطِينُ -

۲۱۰۷ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هَذَا رَمَضَانٌ قَدْ جَاءَكُمْ تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتُغْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ النَّارِ وَتُسَلِّمُ فِيهِ الشَّيَاطِينُ - قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ هَذَا الْحَدِيثُ خَطَأً

### ذِكْرُ الْإِخْتِلَافِ عَلَى مَعْمَرٍ فِيهِ

۲۱۰۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَرْغَبُ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ عَزِيمَةٍ وَقَالَ إِذَا دَخَلَ رَمَضَانٌ فُتِحَتْ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَغَلِقَتْ أَبْوَابُ الْجَحِيمِ وَسُلِّمَتْ فِيهِ الشَّيَاطِينُ -

۲۱۰۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَخَلَ رَمَضَانٌ فُتِحَتْ أَبْوَابُ الرَّحْمَةِ وَغَلِقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ وَسُلِّمَتْ الشَّيَاطِينُ

۲۱۱۰ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا كَرَمُ مَضَانٍ شَهْرٌ مَبَارَكٌ قَرَضَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْكُمْ صِيَامَهُ تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَتُغْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَحِيمِ وَتُغَلُّ فِيهِ مَرَدَّةُ الشَّيَاطِينِ لِلَّهِ فِيهِ لَيْلَةٌ خَيْرٌ مِنْ

منہا کی مترجم  
 ۲۱۱۱ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ عَلَّمَنَا عُنْبَةَ بِنْتُ  
 قُرَيْبٍ فَتَدَاكَرْنَا شَهْرَ رَمَضَانَ فَقَالَ  
 مَا تَدَاكُرُونَ قُلْنَا شَهْرَ رَمَضَانَ قَالَ  
 سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 يَقُولُ تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ وَ  
 تَعْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ النَّارِ وَتَعْلَقُ فِيهِ  
 الشَّيَاطِينُ وَيُنَادِي مُنَادٍ كُلُّ لَيْلَةٍ  
 يَا بَاغِيَ الْخَيْرِ هَلُمَّ يَا بَاغِيَ  
 الشَّرِّ أَقْبِرْ - قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ هَذَا اخْطَأَ

جلد ثانی

ہے جو ہزار راتوں سے افضل اور بہتر ہے۔ جو اس کے ثواب سے محروم  
 رہا۔ پس وہ محروم رہا۔

حضرت عروہ فرماتے ہیں۔ کہ ہم عقبہ بن فرقد کی عیادت کو  
 گئے تو وہاں ہم نے رمضان المبارک کا ذکر کیا۔ آپ نے فرمایا۔ تم  
 کس چیز کا ذکر کرتے ہو؟ ہم نے بتایا کہ رمضان المبارک کے ماہ مقدر  
 کا۔ آپ نے فرمایا کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے  
 سنا کہ آپ ارشاد فرماتے تھے۔ رمضان المبارک میں جنت کے  
 دروازے کھول دیئے جاتے ہیں۔ اور جہنم کے دروازے بند کر دیئے  
 جاتے ہیں۔ اور شیاطین کو جکڑ دیا جاتا ہے۔ اور ایک پکارتے والا  
 ہر رات پکارتا ہے۔ اے بھلائی اور صلاح کے طلبگار اور زیادہ  
 نیکی کر اور اے برائی کے طلبگار۔ کم کر۔ امام فہمی  
 فرماتے ہیں کہ حدیث ہذا میں غلطی ہوئی ہے۔

سیدنا حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ میں ایک ایسے  
 گھر میں تھا جس میں عقبہ بن فرقد موجود تھے۔ تو میں نے رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک حدیث بیان کرنا چاہی۔ اور حضور نبی کریم  
 صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام میں سے ایک ایسا شخص تھا جو حدیث  
 شریف بیان کرنے کا زیادہ متقی تھا۔ اس نے حضور راوی صلی اللہ علیہ وسلم کی  
 حدیث بیان کی آپ نے رمضان المبارک کے ماہ مقدس کے تعلق  
 فرمایا کہ اس میں جنت کے دروازے کھول دیئے جاتے ہیں اور  
 دوزخ کے دروازے بند کر دیئے جاتے ہیں اور ہر شیطان سرکش  
 جکڑ کر دیا جاتا ہے۔ اور ایک پکارتے والا ہر رات پکارتا ہے۔ اے  
 نیکی کرنے والے زیادہ کر اور اے بدی کے خواستگار بدی کو  
 کم کر۔

ماہ رمضان المبارک کے فقط رمضان کہنے کی اجازت

(نوٹ) محققین علماء کے اس حدیث شریف میں تین اقوال ہیں۔ ایک  
 تو یہ کہ صرف رمضان نہیں کنا چاہیے بلکہ ماہ رمضان کنا چاہیے۔  
 کیونکہ رمضان اللہ کے ناموں میں سے ایک نام ہے۔ امام بخاری  
 کے نزدیک صرف رمضان کہنے میں کوئی قباحت نہیں۔ ایک  
 اور قول کے مطابق جہاں پر قرینہ موجود ہو وہاں پر صرف رمضان  
 المبارک کہنا درست ہے۔ مثلاً یہ کہنا کہ ہم نے رمضان المبارک

۲۱۱۲ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ كُنْتُ فِي بَيْتِ فِيهِ  
 عُنْبَةُ بِنْتُ قُرَيْبٍ فَأَمَدْتُ أَنْ أُحَدِّثَ  
 بِحَدِيثٍ وَكَانَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ  
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَتْ  
 أُولَى بِالْحَدِيثِ فَحَدَّثَ الرَّجُلُ  
 عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
 فِي رَمَضَانَ تَفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ السَّمَاءِ  
 وَتَعْلَقُ فِيهِ أَبْوَابُ النَّارِ وَيُصَفِّدُ  
 فِيهِ كُلَّ شَيْطَانٍ مُرِيدٍ وَيُنَادِي مُنَادٍ  
 كُلُّ لَيْلَةٍ يَا طَالِبَ الْخَيْرِ هَلُمَّ وَيَا  
 طَالِبَ الشَّرِّ أَمْسِكْ -

الرَّخِصَةَ فِي أَنْ يُقَالَ لِشَهْرِ  
 رَمَضَانَ رَمَضَانَ

۲۱۰۹ - عَنْ أَبِي مُرَيْزَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَخَلَ رَمَضَانَ فَتُبْحَثُ أَبْوَابُ  
 الْوَجْهِ وَالْحَقِيقَةُ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ وَسُلِّطَتْ  
 لِلشَّيَاطِينِ -

(ترجمہ یہ ہے جو ہر رات راتوں میں جنت کی جگہ نظر دیت ہے)

کے روز سے رکھے اور یہ کہنا کہ رمضان آیا یا گیا غلط ہے۔  
 سیدنا حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور  
 پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا تم میں سے کوئی شخص اس طرح  
 نہ کہے کہ میں نے رمضان المبارک کے روز سے رکھے اور اس میں عبادت  
 کی راہی گزرتی ہے میں کہ مجھے معلوم نہیں کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے یہ کتنا کیوں بڑا جانا۔ شاید اس وجہ سے کہ انہوں نے اپنی تعریف  
 کرنا بڑا جانا کہ کچھ نہ کچھ غفلت یا نیند ضرور پائی تھی ہرگز۔ یہ الفاظ سیدنا اللہ کے  
 ہیں (پھر سارے رمضان میں عبادت کہاں ہرگز۔)

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
 حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک انصاری عورت سے فرمایا۔  
 کہ جب رمضان المبارک کا مقدس ماہ آئے تو اس میں عمرہ کیجئے۔  
 کیونکہ رمضان شریف میں عمرہ کرنا حج کے برابر ہے۔

نوٹ: مصنف علیہ الرحمۃ نے ان دونوں احادیث شریفہ میں شہر رمضان المبارک کی بجائے صرف رمضان فرمایا۔

اگر مختلف علاقوں کو گگ چاند دیکھنے میں اختلاف کریں

حضرت کریم سے مروی ہے کہ آپ کو حضرت ام الفضل  
 نے معاذ بن ابی سفیان کے پاس شام میں بھیجا آپ فرماتے ہیں  
 کہ میں شام میں آیا اور آپ کا کام کیا۔ اسی دوران رمضان المبارک  
 کا چاند نظر آیا۔ اور میں شام میں ہی تیار پذیر تھا۔ میں نے جمعہ  
 المبارک کی رات کو چاند دیکھا۔ پھر میں رمضان المبارک کے آخر  
 میں مدینہ منورہ پہنچا۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے  
 مجھ سے دریافت کیا اور چاند کا ذکر کیا۔ اور پوچھا کہ تم نے چاند  
 کہا دیکھا میں نے بتایا کہ ہم نے جمعہ المبارک کا چاند دیکھا۔  
 آپ نے فرمایا کیا تم نے جمعہ المبارک کی رات کو چاند دیکھا۔ میں  
 نے عرض کیا۔ ہاں۔ دوسرے لوگوں نے بھی دیکھا اور سب نے روزہ  
 رکھا اور مدینہ منورہ کے مکہ کی طرف فرمایا۔ کہ ہم نے تو جمعہ کی رات کو چاند دیکھا  
 اور تم میں پورے ہر روز تک مسلسل روزے رکھیں گے یا چاند  
 دکھائی دے میں نے کہا آپ حضرت معاذ بن ابی سفیان کے ساتھیوں  
 کے چاند دیکھنے میں خیال نہ کریں گے۔ آپ نے فرمایا نہیں۔ ہمیں

۱۱۱۳ عَنْ أَبِي بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا  
 يَقُولَنَّ أَحَدُكُمْ صُمْتُ رَمَضَانَ  
 وَلَا قُمْتُ كُلَّهُ وَلَا أَدْرَيْتُ كَرِيَّةَ  
 التَّزَكِّيَّةِ أَوْ قَالَ لَا بُدَّ مِنْ  
 عَقْلَةٍ وَرَقْدَةٍ لَتَفْطُرَ لِمُبِيدِ اللَّهِ

۱۱۱۴ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا مَدْرَاجَ بَيْنَ الْأَنْصَارِ  
 إِذَا كَانَ رَمَضَانَ فَأَعْتَدِي فِيهِ فِائِ  
 عُمْرَةَ فِيهِ تَعْدِلُ حُجَّةً -

اِخْتِلَافُ أَهْلِ الْأَقَاقِ فِي التَّرْوِيَةِ

۱۱۱۵ عَنْ كَرِيمٍ أَنَّ أُمَّ الْفَضْلِ بَعَثَتْهُ إِلَى  
 مُعَاوِيَةَ بِالشَّامِ قَالَ فَقَدِمْتُ الشَّامَ  
 فَقَضَيْتُ حَاجَتَهُمَا وَاسْتَهْلَ عَلَى هَلَالِ رَمَضَانَ  
 وَأَنَا بِالشَّامِ فَرَأَيْتُ الْهَلَالَ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ  
 ثُمَّ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فِي الْيَوْمِ الْيَوْمِ  
 عِبَادُ اللَّهِ بَنُو عَبَّاسٍ ثُمَّ ذَكَرُوا الْهَلَالَ فَقَالَ  
 مَتَى رَأَيْتُمْ فَقُلْتُ رَأَيْتُهَا لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ  
 قَالَ أَنْتِ رَأَيْتِهَا لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ قُلْتُ نَعَمْ  
 وَرَأَاهُ النَّاسُ قَصَامُوا وَصَامُوا مُعَاوِيَةَ  
 قَالَ لَكِنْ رَأَيْتُهَا لَيْلَةَ السَّبْتِ فَلَا تَزَالُ  
 تَصُومُ حَتَّى تَكْمِلَ ثَلَاثِينَ يَوْمًا  
 أَوْ تَرَاهُ فَقُلْتُ أَوْ لَا تَكْتَنِي بِرُؤْيِي مُعَاوِيَةَ  
 وَاصْحَابِي قَالَ لَا هَكَذَا  
 أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ



سَلَّمَ نَائِي مَتْرُوحًا  
عَلَيْهِمْ وَاللَّيْلَةَ وَتَسَلَّمَ -

جہد ثانی  
حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسے ہی کہنے کا حکم صادر فرمایا ہے

نوٹ: اگرچہ ہم چاند دیکھ کر روزے شروع کریں، اور چاند دیکھ کر موقوف کریں، اگر چاند دکھلائی دوسرے۔ تو تیسرے پر بسے کریں۔ مدینہ منورہ سے شام کا فاصلہ تقریباً دو سو کلومیٹر سے زیادہ ہے۔ اور اتنی دوری میں اختلاف ہو سکتا ہے۔ اس حدیث شریف سے معلوم ہوا کہ دور دراز کے علاقوں میں اگر چاند دیکھا جائے تو ای کا کئی اعتبار نہیں اگر نزدیک ہو تو اعتبار ہو سکتا ہے۔

بَابُ قَبُولِ الشَّهَادَةِ الرَّحْلِ الْوَاحِدِ عَلَى هِلَالِ شَهْرِ رَمَضَانَ الْمُبَارَكِ چاند دیکھنے کا ایک شخص کی گواہی مقبول

۱۱۶۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جَاءَهُ أَحَدَانِي إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ تَرَى آيَةَ الْهِلَالِ فَقَالَ أَتَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ قَالَ نَعَمْ مَنَادَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَصُومُوا -

سیدنا حضرت ابی عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ کھانڈ کا رہنے والا ایک شخص حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کرنے لگا کہ میں نچھاور دیکھا۔ آپ نے پوچھا کیا تو اس بات کی گواہی دیتا ہے کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کے عبد اور پیغمبر ہے۔ اس نے کہا ہاں اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے روزے رکھنے کی منادی کرادی۔

۱۱۷۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جَاءَهُ أَحَدَانِي إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَبْصُرْتِ الْهِلَالَ اللَّيْلَةَ فَقَالَ أَتَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ قَالَ نَعَمْ قَالَ يَا بِلَالُ أَذِنْتُ فِي النَّاسِ فَلْيَصُومُوا غَدًا -

سیدنا حضرت ابی عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک اعرابی حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور اس نے عرض کیا کہ میں نے رات کو چاند دیکھا آپ نے دریافت فرمایا کہ کیا تو اس بات کی گواہی دیتا ہے کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں اور حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کے رسول اور پیغمبر ہے۔ اس نے عرض کیا ہاں آپ خدا شاہد فرمایا بلال، لوگوں میں اعلان کر دیجئے کہ وہ کل روزہ رکھیں۔

۲۱۱۸ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي ذَادٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ عَمْرٍاءَ عَنْ عُرْوَةَ مَرْسُلًا

ترجمہ پرگزنا

۲۱۱۹ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ كَيْدِيٌّ مِصْبِيغِي قَالَ ابْنَانَا جَابُ بْنُ مَرْثُومٍ لِرَسُولِنَا قَالَ ابْنَانَا عَبْدُ اللَّهِ مِنْ سُلَيْمَانَ عَنْ مَسَالِقِ عَلَى مَكْرَمَةَ مَرْسُلًا

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن زید بن خطاب رضی اللہ عنہ نے ایک مشرک دن کو خطبہ ارشاد فرمایا۔ تو فرمایا کہ میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب کی صحبت میں رہا اور ان سے دریافت کیا انہوں نے حدیث شریف بیان کی کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ چاند دیکھ کر روزے سے

۲۱۲۰ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ تَمِيمِ بْنِ الْخَطَّابِ أَنَّهُ خَطَبَ النَّاسَ فِي الْيَوْمِ الْكِنُوزِيِّ يَكْفُرُ فِيهِ فَقَالَ أَلَا إِنِّي جَاءَكُمُ أَحْمَدُ ابْنُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلْتَهُمْ وَأَنْتُمْ هُمْ حَدَّثُونِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

منن نساء مترجم

قَالَ صَوْمُوا لِرُؤَيْتِهِمْ وَأَقْطِرُوا لِرُؤَيْتِهِمْ وَ  
أَنْسِكُوا لَهَا فَإِنَّ عَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَتَمُّوا ثَلَاثِينَ  
وَأَنَّ شَهْدًا شَاهِدَاتٍ فَصَوْمُوا  
وَأَقْطِرُوا -

كَمَالَ شَعْبَانَ ثَلَاثِينَ إِذَا كَانَ غَيْمًا

وَذَكَرَ الْخِتْلَافَ وَالنَّاقِلِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَوْمُوا لِرُؤَيْتِهِمْ وَ  
أَقْطِرُوا لِرُؤَيْتِهِمْ فَإِنَّ عَمَّ عَلَيْكُمْ الشَّهْرُ  
فَعُدُّوا ثَلَاثِينَ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَوْمُوا لِرُؤَيْتِهِ  
الْأَهْلَالِ وَأَقْطِرُوا لِرُؤَيْتِهِ فَإِنَّ عَمَّ  
عَلَيْكُمْ فَإِذَا رَأَوْا ثَلَاثِينَ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا رَأَيْتُمْ الْهَيْلَالَ فَصَوْمُوا  
وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَقْطِرُوا فَإِنَّ عَمَّ عَلَيْكُمْ  
فَصَوْمُوا ثَلَاثِينَ يَوْمًا -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ مَخَّضَتْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا رَأَيْتُمْ الْهَيْلَالَ  
فَصَوْمُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَقْطِرُوا فَإِنَّ عَمَّ  
عَلَيْكُمْ فَإِذَا رَأَوْا -

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ مَقْبَاتٍ فَقَالَ لَا تَصُومُوا  
حَتَّى تَرَوْا الْهَيْلَالَ وَلَا تَقْطِرُوا حَتَّى تَرَوْهُ  
فَإِنَّ عَمَّ عَلَيْكُمْ فَإِذَا رَأَوْا -

ذِكْرُ الْإِخْتِلَافِ عَلَى عِيْدِ اللَّهِ  
ابْنِ عُمَرَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ

جند ثانی

رکھو اور چاند دیکھ کر غطار کرو اور حج میں اسی طرح عمل کرو  
اگر آسمان پر بادل ہو تو تیس دن پورے کرو۔ البتہ اگر دو  
گواہ چاند دیکھنے کی گواہی دیں ملا اور آسمان پر بادل ہوں  
تو روزہ رکھو اور غطار کرو۔

بادل کی صورت میں شعبان کے تیس دن پورے کرنا

احد ابو ہریرہ سے راویوں کے اختلاف کا ذکر

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ چاند دیکھ کر روزہ  
رکھو اور چاند دیکھ کر ہی روزہ سے غطار کرو اگر بادل چھلنے پر  
ہوں تو تیس روزہ پورے کرو۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ چاند دیکھ کر روزہ  
رکھو اور چاند دیکھ کر ہی روزہ سے غطار کرو اگر بادل چھلنے پر  
ہوں تو تیس روزہ پورے ہوں۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جب تم چاند  
دیکھو تو روزہ رکھو پھر جب چاند دیکھو تو روزہ سے تم کو  
بادل چھا جائے تو تیس روزہ پورے کرو۔

سیدنا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا کہ جب  
تم چاند دیکھو تو روزہ رکھو اور پھر جب چاند دیکھو تو تم کو  
جب بادل آجائے تو تم تیس روزہ پورے کرنے کا اندازہ کرو۔

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ  
حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے رمضان المبارک کا بیان فرمایا  
تو ارشاد فرمایا جب تک چاند نہ دیکھو روزہ نہ رکھو اور جب  
تک چاند نہ دیکھو روزہ سے تم نہ کرو۔ اگر بادل آجائے تو اندازہ کرو  
حدیث ہذا میں عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما پر

راویوں کا اختلاف

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جب تک چاند نہ دیکھو روزے نہ رکھو اور جب تک چاند نہ دیکھو روزے نہ رکھنا تم نہ کرو۔ اگر مطلع ابراہیم کو تو قیاس کا امان نہ کرو۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے چاند کا تذکرہ فرمایا تو ارشاد فرمایا جب تم چاند دیکھو تو روزے رکھو اور جب چاند دیکھو تو روزے تم کرو۔ اگر مطلع ابراہیم کو تو قیاس دن پورے کرو۔

حدیث ابن عباس میں عمرو بن دینار پر

### راویوں کا اختلاف

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ تم چاند دیکھ کر روزے رکھو اور چاند دیکھ کر ہی روزے تم کرو۔ اگر مطلع ابراہیم ہو تو قیاس دن کی تسبی پوری کرو۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے۔ آپ نے فرمایا۔ میں اس شخص پر حیران ہوں جو رمضان المبارک کی ابتدا سے پہلے روزے رکھتا ہے۔ حالانکہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جب تم چاند دیکھو تو روزے رکھو۔ اور جب چاند دیکھو تو روزے تم کرو۔ مطلع ابراہیم کو تو قیاس دن کی تسبی پوری کرو۔

ربیع کی سواہت میں منصور بن زکویوں کا اختلاف

سیدنا حضرت حذیفہ بن الیمان رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جب تک چاند نہ دیکھو رمضان المبارک کے روزے نہ رکھو۔ یا شعبان کے تیس دن پورے کرو۔ پھر روزے رکھو۔ یہاں تک کہ چاند دیکھو یا تیس روزے پورے کرو۔ اگلے مہینے سے پہلے۔

۱۱۲۶ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَصُومُوا حَتَّى تَرَوْهُ وَلَا تَفْطُرُوا حَتَّى تَرَوْهُ فَإِنْ عُمَّرَ عَلَيْكُمْ فَافْطُرُوا لَهُ -

۱۱۲۷ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْهَلَالَ فَقَالَ إِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَصُومُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفْطُرُوا فَإِنَّ عُمَرَ عَلَيْكُمْ فَحَدَّثُوا ثَلَاثِينَ -

ذِكْرُ اخْتِلَافِ عَلِيِّ عَمْرٍو بْنِ

دِينَارٍ فِي حَدِيثِ ابْنِ عَبَّاسٍ

۱۱۲۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صُومُوا الْهَلَالَ لِرُؤْيَيْهِ وَأَفْطُرُوا لِرُؤْيَيْهِ فَإِنْ عُمَّرَ عَلَيْكُمْ فَافْطُرُوا الْعِدَّةَ ثَلَاثِينَ -

۱۱۲۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ يَجِبُ مِمَّنْ يَتَقَدَّمُ الشَّهْرَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَأَيْتُمُ الْهَلَالَ فَصُومُوا وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَأَفْطُرُوا فَإِنْ عُمَّرَ عَلَيْكُمْ فَافْطُرُوا الْعِدَّةَ ثَلَاثِينَ -

ذِكْرُ الْإِخْتِلَافِ عَلِيَّ مَنصُورٍ

فِي حَدِيثِ رَابِعِي فِيهِ

۱۱۳۰ عَنْ حَذِيفَةَ بْنِ الِیْمَانِ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقْدُمُوا الشَّهْرَ حَتَّى تَرَوْا الْهَلَالَ قَبْلَهُ أَوْ تَكْمَلُوا الْعِدَّةَ ثُمَّ صُومُوا حَتَّى تَرَوْا الْهَلَالَ أَوْ تَكْمَلُوا الْعِدَّةَ قَبْلَهُ -

حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم کے بعض صحابہ کرام  
رضوان اللہ علیہم اجمعین سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ  
علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ رمضان المبارک سے پہلے روزے  
نہ رکھو جب تک کہ گنتی پوری نہ کر لو یا پانچہ کو پھر بند نہ رکھا اور اس کو  
نہا نظر نہ کرو جب کہ چاند نہ دیکھو یا تیس روز سے پورے نہ کرو۔

سیدنا حضرت ربیعہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جب تم چاند دیکھو تو روزے  
رکھو اور پھر جب چاند دیکھو تو روزے ختم کرو اگر مطلع البراؤں  
ہمراہ تم شہان کے تیس روزہ پورے کر لو۔ مگر جب چاند  
اس سے قبل دیکھو پھر رمضان کے تیس روزے رکھو مگر  
یہ کہ چاند اس سے پہلے دیکھو۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا چاند دیکھ  
کر روزے رکھو اور چاند دیکھ کر ہی روزے ختم کرو اگر تمہارا  
اور چاند کے درمیان بادل حائل ہو جائے تو تم تیس دن  
کی گنتی پوری کر لو۔ اور بیٹنے سے پہلے روزے نہ رکھو۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا یا رمضان  
المبارک سے پہلے روزے نہ رکھو بلکہ چاند دیکھ کر روزے  
رکھو اور جب تم چاند دیکھو تو روزے ختم کرو۔ اگر بادل  
حائل ہو جائے تو تم تیس دن مکمل کر لو۔

ایک ماہ کتنے دن کا ہوتا ہے

(ادرام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ

عنہا کی حدیث میں زہری پرادیوں کے اختلاف کا بیان)

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے

مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی بیویوں کے  
پاس ایک ماہ تک نہ جانے کی قسم کھائی اس کے بعد آپ تیس  
دن ٹھہرے رہے۔ حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ میں نے حضور پر نور

۲۱۲۱ عَنْ بَعْضِ اصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقْدِمُوا الشَّهْرَ حَتَّى تَمْلِكُوا بَدَأَةَ أَثَرِهَا  
الِهَالَالَ لَمْ تَصُومُوا وَلَا تَفْطَرُوا حَتَّى تَرَوْا  
الِهَالَالَ أَوْ تَكْمِلُوا الْعِدَّةَ ثَلَاثِينَ۔

۲۱۲۲ عَنْ رَبِيعِ بْنِ رَجَبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَأَيْتُمُ الْهَالَالَ فَصُومُوا وَ  
إِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطَرُوا فَإِنْ عَمَّ عَلَيْكُمْ فَأَتَمُّوا  
ثَلَاثِينَ كَلَاثِينَ إِلَّا أَنْ تَرَوْا الْهَالَالَ قَبْلَ  
ذَلِكَ ثُمَّ صُومُوا رَمَضَانَ ثَلَاثِينَ إِلَّا  
أَنْ تَرَوْا الْهَالَالَ قَبْلَ ذَلِكَ۔

۲۱۲۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صُومُوا لِرُؤْيَيْهِ وَافْطَرُوا  
لِرُؤْيَيْهِ فَإِنْ حَالَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُ سَمَّابٌ فَالْكُمُوا  
الْعِدَّةَ وَلَا تَسْتَقْبِلُوا الشَّمْسَ  
اسْتَقْبَالًا۔

۲۱۲۴ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَصُومُوا قَبْلَ  
رَمَضَانَ صُومُوا لِرُؤْيَيْهِ وَافْطَرُوا لِرُؤْيَيْهِ  
فَإِنْ حَالَ دُونَهُ عَيَابَةٌ فَالْكُمُوا ثَلَاثِينَ۔

كَمِ الشَّهْرُ وَذِكْرُ الْإِخْتِلَافِ

عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي الْخَبَرِ عَنْ  
عَائِشَةَ

۲۱۲۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَقْسَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ لَا يَدْخُلَ عَلَيَّ فِي  
شَهْرٍ فَلَيْدَةٍ تِسْعًا وَعِشْرِينَ فَقُلْتُ أَلَيْسَ  
قَدْ كُنْتُ أَلَيْتَ شَهْرًا فَعَدَدْتُكَ الْيَوْمَ

تِسْعًا وَعِشْرِينَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَتَمَّ لَوْلَا الشَّهْرُ تِسْعٌ  
وَعِشْرُونَ -

صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کیا آپ نے ایک ماہ تک کیلئے  
قسم دکھائی تھی۔ اور کسی کے معاملے سے ابھی صرف اسی دن  
گزرے ہیں حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔  
ایک ماہ میں اسی دن ہوتے ہیں۔

۱۳۶۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمْ أَزَلْ حَرِيصًا أَنْ أَسْأَلَ  
مُحَمَّدَ بْنَ الْحَكَّابِ عَنِ الْمَرْأَةِ الَّتِي مِنْ أَزْوَاجِ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّعِينِ قَالَ اللَّهُ لَهُمَا إِنْ شِئْتُمَا  
إِلَى اللَّهِ فَقَدْ صَبَعْتُمَا وَلَوْ بِيَكْمَا وَسَأَى الْحَدِيثُ وَ  
قَالَ فِيهِ مَا عَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ نِسَاءً مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ الْحَدِيثِ حِينَ  
أَفْشَتْهُ حَفْصَةُ إِلَى عَائِشَةَ تِسْعًا وَعِشْرِينَ  
يَلَّةً قَالَتْ عَائِشَةُ وَكَانَ قَالَ مَا أَنَا بِدَاخِلٍ  
عَلَيْهِمْ شَهْرًا مِنْ شِدَّةٍ وَمَوْجِدَةٍ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
آپ فرماتے ہیں کہ مجھے اس بات کا اتہان شوق تھا۔ کہ میں  
جناب حضرت تافیق اعظم رضی اللہ عنہ سے ان دو بیویوں  
کے متعلق دریافت کروں جن کا تذکرہ اللہ جل شانہ نے اس  
آیت شریفہ میں فرمایا ہے۔ إِنْ تَشَاءُ إِلَى اللَّهِ الْخ  
اور اس تک حدیث شریفہ بیان کی۔ اور  
فرمایا کہ حضور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اسی دن تک اپنی  
عورتوں کو ایسی بات کہ جس سے پھوڑ دیا جو حضرت حفصہ رضی  
اللہ عنہا نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ظاہر  
فرمادی۔

عَلَيْهِمْ حِينَ حَدَّثَهُ اللَّهُ عَنَّْ وَجَلَّ حَدِيثُهُمْ  
فَلَمَّا مَضَتْ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ لَيْلَةً دَخَلَ  
عَلَى عَائِشَةَ فَبَدَأَ بِهَا فَقَالَتْ لَهَا  
عَائِشَةُ إِنَّكَ قَدْ كُنْتَ أَلَيْتَ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
وَسَلَّمَ أَنْ لَا تَدْخُلَ عَلَيْنَا شَهْرًا  
وَأَنَا أَصْبَحُكَ مِنْ تِسْعِ  
وَعِشْرِينَ لَيْلَةً نَعْدَا عَدَاً فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّهْرُ  
تِسْعٌ وَعِشْرُونَ لَيْلَةً -

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ حضور  
نے فرمایا میں ان عورتوں کے پاس پر سے ایک ماہ تک نہیں  
ہلاؤں گا۔ کیونکہ آپ کو ان پر بہت غصہ تھا۔ جب اللہ رب العزت  
نے ان کا حال آپ کو بتلایا عجیب اسی راتیں گزریں۔ تو حضور  
پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم سب سے پہلے حضرت عائشہ صدیقہ  
رضی اللہ عنہا کے پاس تشریف لے گئے۔ انہوں نے کہا یا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے ایک ماہ تک نہانے کی قسم کھائی تھی۔  
اور ابھی اسیوں رات کا صبح ہوا ہے۔ ہم گن رہے تھے۔ اور  
حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ایک ماہ اسی  
دنوں کا ہوتا ہے۔

## ذِكْرُ خَبْرِ ابْنِ عَبَّاسٍ فِيهِ

۱۳۶۷ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَتَانِي جِبْرِئِيلُ عَلَيْهِ

اس بابے میں سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما

کا روایت

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ  
حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جناب حضرت

السَّلَامُ فَقَالَ الشَّهْرُ تِسْعَةٌ وَعِشْرُونَ  
يَوْمًا -

۲۱۳۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّهْرُ تِسْعَةٌ وَعِشْرُونَ يَوْمًا -

۲۱۳۹ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ ضَمَّ يَدَيْهِ عَلَى الْأُذُنَيْنِ وَقَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَنَقَضَ فِي الثَّلَاثَةِ إصْبَعًا -

۲۱۴۰ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا يَعْنِي تِسْعَةً وَعِشْرُونَ -

۲۱۴۱ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَصَفَّقَ يَمِينُهُ عَلَى يَدَيْهِ لِيَدَّيْنِ يَتَعْتَمَهُمَا شَلَاثًا ثُمَّ قَبَضَ فِي الثَّلَاثَةِ لِأَيْدِيهِمَا فِي الْيَسْرَى -

۲۱۴۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّهْرُ يَكُونُ تِسْعَةً وَعِشْرِينَ وَيَكُونُ ثَلَاثِينَ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ قَصُّوهُ وَإِذَا رَأَيْتُمُوهُ فَافْطُرُوا فَإِنَّكُمْ تَعَمَّرْتُمْ عَلَيْهِ فَافْطُرُوا الْجِدَّةَ -

۲۱۴۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الشَّهْرُ تِسْعَةٌ وَعِشْرُونَ -

۲۱۴۴ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ شَأْنُ أُمَّةٍ أُمَّيَّتْنَا

جبرائیل علیہ السلام سے ہاں تشریح لائے اور آپ نے ارشاد فرمایا کہ ایک ماہ اتیس دن کا ہوتا ہے۔

سیدنا حضرت امین عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ایک ماہ اتیس دن کا ہوتا ہے۔

سیدنا حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا دست مبارک مبارک دیکھا ہاتھ پر مارا اور ارشاد فرمایا۔ مہینہ یہ ہے۔ یہ ہے اور یہ ہے۔ اور تیسری دفعہ آپ نے ایک انگلی کم کر لی یعنی مہینہ اتیس روز کا ہے۔

سیدنا حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا مہینہ اتنے دنوں کا ہوتا ہے آپ نے انگلیوں سے گنا اور تیسری دفعہ ایک انگلی کو نہیں گنا یعنی مہینہ اتیس روز کا۔

سیدنا حضرت محمد بن سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ مہینہ اتنے دنوں کا ہوتا ہے۔۔۔ اور یہ ہے۔ حدیث ہذا کے راوی محمد بن عبید نے تین دفعہ یہ بتلایا اور پھر تیسری دفعہ اپنے ہاتھ میں ہاتھ کو گنا کر لیا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ مہینہ اتیس روز کا ہوتا ہے۔ اتیس روز کا ہوتا ہے۔ جب تم چاند دیکھو تو روز سے رکھو اور جب چاند دیکھو تو روز سے ختم کرو اگر بادل آجائے تو گنتی پوری کرو۔

سیدنا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا کہ مہینہ اتیس دنوں کا ہوتا ہے۔

سیدنا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ تم ہاتھ گناؤ

لَا تَكْتُبُ وَلَا تَحِيبُ وَلَا تَحِيبُ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا  
ثَلَاثًا حَتَّى يَذْكَرَ تِسْعًا وَعِشْرِينَ -

جماعت میں ہم حساب کتاب نہیں جتنے مہینہ یہ ہے۔ اور اس طرح  
اتنے وزن کا ہے، حتیٰ کہ آپ نے ایتس وزن کو فرمایا۔

۲۱۲۵ عَنْ ابْنِ عُمَرَ يُحَدِّثُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّا أُمَّةٌ أَمِينَةٌ  
لَا نَكُيْبُ وَلَا نَكْتُبُ وَالشَّهْرُ هَكَذَا  
وَهَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا  
الْإِبْهَامَ فِي الثَّلَاثَةِ وَالشَّهْرُ  
هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا تَمَامُ  
الثَّلَاثِينَ -

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے۔  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہم انوار عالمہ  
میں ہم حساب کتاب نہیں کرتے اتنے دن ہوتے ہیں اور  
اس طرح آپ نے اپنے انگلی کے تیسری دفعہ بند کر لیا۔  
اور فرمایا مہینہ اتنے وزن کا ہے۔ اتنے دنوں کا ہوتے ہیں۔ اور کبھی  
سے ہر سے جیس گئے یعنی کبھی ایتس دنوں کا ہوتا ہے۔ اور کبھی  
میں روز کا ہوتا ہے۔

۲۱۲۶ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ الشَّهْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا وَهَكَذَا  
صِفَةً بَبْلَةَ عَنْ صِفَةِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ  
رَتَمَ وَعِشْرُونَ فِي جَمَاعَةٍ مِنْ صَبِيحَةِ يَوْمٍ  
يَأْصُبُ يَدَيْهِ وَيَقْضَى فِي لَيْلَةٍ أَصْبَحًا  
مِنْ أَصْبَاحِ يَدَيْهِ -

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے۔ کہ حضور  
پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا مہینہ یہ ہے اور حضرت  
شعبہ نے جبلہ بن سمیع سے نقل کیا۔ آپ نے حضرت ابن عمر رضی  
اللہ عنہما سے کہ مہینہ ایتس دنوں کا ہوتا ہے۔ اس طرح پرکھا نہیں  
نے دوبار اپنے ہاتھوں کی انگلیوں کے اشارے سے گنا۔ اور  
تیسری دفعہ ایک انگلی بند کر لی۔

۲۱۲۷ عَنْ ابْنِ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّهْرُ تِسْعٌ  
وَعِشْرُونَ -

سیدنا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کہ  
ایک ماہ میں ایتس دن ہوتے ہیں۔

### الْحَثُّ عَلَى السُّحُورِ

### سحری کھانے کی فضیلت

۲۱۲۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَسْحَرُوا  
فَإِنَّ فِي السُّحُورِ بَرَكَاتًا -

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ سحری کھاؤ  
کیونکہ سحری کھانے میں برکت ہے۔

۲۱۲۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ  
تَسْحَرُوا -

اسی روایت میں سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی  
اللہ عنہ کا قول ہے کہ آپ نے فرمایا سحری کھانا کرو۔

۲۱۳۰ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ تَسْحَرُوا فَإِنَّ  
فِي السُّحُورِ بَرَكَاتًا -

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ سحری کھاؤ  
کیونکہ سحری کھانے میں برکت ہے۔

۲۱۳۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے

اللہ عنہما سے مروی ہے۔

صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَسَحَّرُوا فَإِنَّ فِي  
السَّحُورِ بَرَكَتًا  
۲۱۵۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ تَسَحَّرُوا  
فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَتًا

مردی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔  
سحری کھاؤ کیونکہ سحری کھانے میں برکت ہے۔  
سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ سحری کھاؤ کیونکہ  
سحری کھانے میں برکت ہے۔

نوٹ: اگر کیونکہ سحری کھانے سے روزہ داغوش رہتا ہے۔ طاقت پیدا ہوتی ہے۔ نیز سحری کا وقت عبادت اور دعا  
کے لیے بھی مرزوں ہے۔ علامہ اقبال فرماتے ہیں کہ

نہ چھوڑا سے دل فغان صیبا ہی

۲۱۵۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَسَحَّرُوا فَإِنَّ  
فِي السَّحُورِ بَرَكَتًا

اماں شاید ملے اللہ صوم میں  
سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ سحری  
کھاؤ کیونکہ سحری کھانے میں برکت ہے۔

ترجمہ دی جواد پریگرار

۲۱۵۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
۲۱۵۵ تَسَحَّرُوا فَإِنَّ فِي السَّحُورِ بَرَكَتًا

## تَاخِيرُ السَّحُورِ

## سحری کھانے میں دیر کرنے کی فضیلت

سیدنا حضرت زرارہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ ہم  
نے حضرت عمر فاروق سے دریافت کیا تم نے حضور انور صلی اللہ  
علیہ وسلم کے ساتھ کس وقت سحری کی۔ آپ نے فرمایا۔ دن  
برگیا تھا۔ مگر سورج نہیں نکلا تھا۔

۲۱۵۶ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ قَالَ لِحَدِيثِهِ أَيُّ  
سَاعَةٍ تَسَحَّرْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَوَى عَنْهُ قَالَ هُوَ النَّهَارُ لَا آتَى  
الشمس لَمْ تَطْلُعْ

نوٹ: ۱۔ یعنی فجر قریب ہو گئی تھی۔

یہاں حضرت زید بن حبیش رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ  
میں نے حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ سحری کھائی پھر  
ہم نماز پڑھنے نکلے جب ہم مسجد میں آئے تو درگتیں پڑھیں  
اور تھوڑی دیر کے بعد نماز کیلئے تکبیر ہوئی۔

۲۱۵۷ عَنْ زَيْدِ بْنِ جُبَيْشٍ قَالَ تَسَحَّرْتُ  
مَعَ حَدِيثِهِ ثُمَّ خَرَجْنَا إِلَى الصَّلَاةِ فَلَمَّا  
أَتَيْنَا الْمَسْجِدَ صَلَّيْنَا مَا كُنْتَيْنِ وَأَقِيمَتِ  
الصَّلَاةُ وَلَيْسَ بَيْنَنَا إِلَّا هَبِيرَةٌ

سیدنا حضرت صلح بن زرارہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ میں نے حضرت حذیفہ کے ہمراہ سحری کھائی اس کے بعد ہم  
نماز پڑھنے کیلئے نکلے تو فجر کی پیش پڑھیں اتنے میں نماز تکبیر  
ہوئی اور ہم نے نماز پڑھی۔

۲۱۵۸ عَنْ صَلْحِ بْنِ زَرَّارَةَ قَالَ تَسَحَّرْتُ  
مَعَ حَدِيثِهِ ثُمَّ خَرَجْنَا إِلَى الْمَسْجِدِ  
فَصَلَّيْنَا رَكَعَتَيِ الْفَجْرِ ثُمَّ أَقِيمَتِ الصَّلَاةُ  
فَصَلَّيْنَا

نماز فجر اور سحری کے درمیان وقت

قَدْ رَمَيْنَا  
السَّحُورَ وَبَيْنَ صَلَاةِ الصُّبْحِ



سیدنا حضرت زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ ہم نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ سحری کھائی بعد ازاں نماز پڑھنے کھڑے ہوئے۔ حضرت انس فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت زید رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا نماز اور سحری میں کتنا فاصلہ ہوتا تھا۔ آپ نے فرمایا جتنی دیر میں آدمی پچاس آیات تلاوت کرے۔

تھا وہ کی روایت میں ہشام اور سعید کا اختلاف

سیدنا حضرت زید رضی اللہ عنہ سے روایت ثابت رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سحری کی۔ اس کے بعد ہم نماز پڑھنے کے لیے اٹھے۔ رثا یہ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے پوچھا کہ دونوں میں کتنا فاصلہ تھا۔ آپ نے فرمایا اتنا جتنی دیر میں ایک آدمی پچاس آیات پڑھے۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضرت زید رضی اللہ عنہ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سحری کی۔ بعد ازاں دونوں کھڑے ہوئے اور صبح کی نماز پڑھنے لگے۔ حضرت قتادہ نے فرمایا کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کہ نماز اور کھانے سے فراغت حاصل کرنے میں کتنا وقفہ تھا۔ آپ نے فرمایا۔ اتنی دیر جتنا آدمی پچاس آیات تلاوت کرے۔

سیدنا حضرت ابو علیہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ میں نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ ہم میں حضور پر نور کے صحابہ کرام میں سے کون سی ایسی ہیں۔ ایک شخص تو روفہ جلدی افطار کرتی ہے۔ اور سحری دیر میں کھا ہے اور دوسرا انظار دیر میں کرتا ہے۔ اور سحری جلد کھا ہے۔ آپ نے پوچھا کہ شخص کون جو افطار جلدی کرتا ہے۔ اور سحری دیر سے کھا ہے میں نے عرض کیا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ آپ نے فرمایا۔ حضور سر رکھنا صلی اللہ علیہ وسلم ایسے ہی کرتے تھے۔

سیدنا حضرت ابو علیہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ میں نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے دریافت

۱۱۵۹ عَنْ زَيْدِ بْنِ كَثَيْبٍ قَالَ تَسَحَّرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ قُمْنَا إِلَى الصَّلاةِ لَوْ تَوَقَّعْتُ كَمَا كَانَتْ بَيْنَهُمَا قَالَ قَدَرًا مَا يَقْدَرُهُ الرَّجُلُ حَمْسِينَ آيَةً.

باب - ذکر اختلاف ہشام و سعید علی تکرار آیتہ  
۱۱۶۰ عَنْ زَيْدِ بْنِ كَثَيْبٍ قَالَ تَسَحَّرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ قُمْنَا إِلَى الصَّلاةِ قُلْتُ نَرَعَمَ أَنْ أَسْأَلَ الْقَائِلِي وَمَا كَانَ بَيْنَ ذَلِكَ قَالَ قَدَرًا مَا يَقْدَرُهُ الرَّجُلُ حَمْسِينَ آيَةً.

۱۱۶۱ عَنْ أَنَسٍ قَالَ تَسَحَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَزَيْدُ بْنُ كَثَيْبٍ ثُمَّ قَامَا قَدَاخَلَا فِي صَلَوةِ الصُّبْحِ فَقُلْتُ لِأَنسٍ كَوْرَ كَانَ بَيْنَهُمَا فِرَاعِهِمَا وَدُخُولِهِمَا فِي الصَّلاةِ قَالَ قَدَرًا مَا يَقْدَرُهُ الْإِنْسَانُ حَمْسِينَ آيَةً.

۱۱۶۲ عَنْ أَبِي عَطِيَّةَ قَالَ ثَلُثُ لِعَائِشَةَ فَيُنَا رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدُهُمَا يَعْجَلُ الْإِفْطَارَ وَيُؤَخِّرُ السُّحُورَ وَالْآخَرُ يُؤَخِّرُ الْإِفْطَارَ وَيَعْجَلُ السُّحُورَ قَالَتْ أَيُّهُمَا الَّذِي يَعْجَلُ الْإِفْطَارَ وَيُؤَخِّرُ السُّحُورَ قُلْتُ عَبْدُ اللَّهِ قَالَتْ لِهَذَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْبُحُ.

۱۱۶۳ عَنْ أَبِي عَطِيَّةَ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ فَيُنَا رَبِّ لَكِنَّ أَحَدَهُمَا يَعْجَلُ الْإِفْطَارَ

وَيُعَجِّلُ السُّحُورَ وَالْآخِرَ يُؤَخِّرُ الْإِفْطَارَ  
وَيُعَجِّلُ السُّحُورَ فَكَلْتُ أَيُّهُمَا الَّذِي  
يُعَجِّلُ الْإِفْطَارَ وَيُؤَخِّرُ السُّحُورَ قُلْتُ  
عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَتْ هَكَذَا كَانَ  
سَأَلُوكَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَأَلَ يَصْنَعُ -

۱۲۶۲ عَنْ أَبِي عَطِيَّةَ قَالَ دَخَلْتُ أَنَا وَ  
مَسْرُوقٌ عَلَى عَائِشَةَ فَقَالَ لَهَا مَسْرُوقٌ  
رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَلَاهُمَا لَا يَأْكُلُوا عِن  
الْحَبِيرِ أَحَدُهُمَا يُؤَخِّرُ الصَّلَاةَ وَالْإِفْطَارَ  
وَالْآخَرُ يُعَجِّلُ الصَّلَاةَ وَالْإِفْطَارَ  
فَقَالَتْ عَائِشَةُ أَيُّهُمَا الَّذِي الصَّلَاةَ وَالْإِفْطَارَ  
قَالَ مَسْرُوقٌ عَبْدُ اللَّهِ  
فَقَالَتْ عَائِشَةُ هَكَذَا كَانَ يَصْنَعُ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

۱۲۶۵ - عَنْ أَبِي عَطِيَّةَ قَالَ دَخَلْتُ أَنَا وَمَسْرُوقٌ عَلَى عَائِشَةَ  
فَقُلْنَا لَهَا يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ رَجُلَانِ مِنْ أَصْحَابِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدُهُمَا يُعَجِّلُ الْإِفْطَارَ وَيُعَجِّلُ الصَّلَاةَ وَ  
الْآخَرُ يُؤَخِّرُ الْإِفْطَارَ وَيُؤَخِّرُ الصَّلَاةَ فَقَالَتْ أَيُّهُمَا  
يُعَجِّلُ الْإِفْطَارَ وَيُعَجِّلُ الصَّلَاةَ قُلْنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَتْ  
هَكَذَا كَانَ يَصْنَعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْآخَرُ  
أَبُو مُوسَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا -

۲۱۶۶ عَنْ رَجُلٍ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى  
فَضْلُ السُّحُورِ

جلد ثانی

کیا۔ کہ ہم میں حضور پر نور کے صحابہ کرام میں سے دو آدمی ایسے ہیں  
ایک شخص تو روزہ جلدی افطار کرتا ہے اور سحری دیر میں کھاتا  
ہے اور دوسرا افطار دیر میں کرتا ہے۔ اور سحری جلد کھا لیتا ہے  
آپ نے پوچھا وہ شخص کون ہے۔ جو افطار جلدی کرتا ہے۔ اور  
سحری دیر سے کھاتا ہے۔ میں نے عرض کیا حضرت عبداللہ  
بن مسعود رضی اللہ عنہ آپ نے فرمایا۔ حضور سر در کائنات  
صلی اللہ علیہ وسلم ایسے ہی کرتے تھے۔

سینہ تا حضرت ابو علیہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ میں اور حضرت مسروق حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ  
رضی اللہ عنہا کی خدمت آقدس میں حاضر ہوئے۔ حضرت  
مسروق نے فرمایا۔ کہ حضور سر در کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے  
صحابہ کرام میں سے دو اشخاص ایسے ہیں کہ وہ دونوں نیک  
کام کرنے میں سستی نہیں کرتے۔ لیکن ایک نماز تا عجز سے پڑھتا  
ہے۔ اور روزہ بھی دیر سے افطار کرتا ہے۔ اور دوسرا  
نماز بھی جلدی پڑھتا ہے۔ اور روزہ بھی جلدی افطار کرتا ہے  
ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے دریافت  
فرمایا وہ کون شخص ہے (جو نماز بھی جلدی پڑھتا ہے۔ اور  
روزہ بھی جلدی افطار کرتا ہے) حضرت مسروق نے فرمایا۔  
عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ  
رضی اللہ عنہا نے فرمایا حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم بھی ایسا ہی کرتے تھے۔

حضرت ابو علیہ سے روایت ہے میں اور مسروق دونوں حضرت عائشہ کے  
پاس گئے مسروق نے کہا دو شخص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ میں سے  
ہیں اور دونوں نیک کام میں کوتاہی نہیں کرتے لیکن ایک نماز بھی دیر سے  
پڑھتا ہے اور روزہ بھی دیر سے افطار کرتا ہے۔ حضرت عائشہ نے کہا وہ کون شخص  
جز نماز کا جلد پڑھتا ہے اور روزہ بھی جلد افطار کرتا ہے۔ اور دوسرا نماز بھی جلدی  
پڑھتا ہے اور روزہ بھی جلد افطار کرتا ہے مسروق نے کہا عبداللہ بن  
مسعود حضرت عائشہ نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بھی ایسا ہی کرتے  
تھے۔ دوسرے صحابی ابو موسیٰ اشعری تھے۔

سحری کھانے کی فضیلت

(۶۳) حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک صحابی رضی

جلد ثانی

اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ میں سرکارِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمتِ اقدس میں حاضر ہوا اور آپ سحری تناول فرما رہے تھے آپ نے ارشاد فرمایا یہ اللہ کی دی ہوئی برکت ہے۔ تو تم اسے ترک نہ کرو۔

سحری کھانے کے لیے بلانا

سیدنا حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ رمضان المبارک کے مبارک مہینے میں سحری کے پختے جاتے تھے۔ تو آپ ارشاد فرماتے صبح کے مبارک کھانے کے پختے

سحری کا نام صبح کا کھانا کھانا

سیدنا حضرت عطاء بن یسار رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ صبح کا کھانا اپنے آپ پر لازم کر لیں کہ صبح کا کھانا مبارک ہے۔ سیدنا حضرت خالد بن معدان رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص سے فرمایا۔ صبح کے بارگاہ کھانے یعنی سحری کیلئے آؤ۔

ہمارے اور اہل کتاب کے روزوں میں فرق

سیدنا حضرت عمر بن العاص رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ ہماری اور اہل کتاب میں یہ فرق ہے کہ ہم سحری کھاتے ہیں اور اہل کتاب نہیں کھاتے۔

ستو اور کھجور کھا کر سحری کرنا

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے سحری کے وقت حضرت انس رضی اللہ عنہ سے فرمایا۔ اسے انس میں روزہ رکھنا چاہتا ہوں اور آپ مجھے کچھ کھلائیے میں نے کھجور اور پان کا ایک برتن حاضر خدمت کیا۔

بنی نساء مترجم

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَتَسَحَّرُ فَقَالَ إِنَّهَا بَرَكَةٌ أَعْطَاكُمْ اللَّهُ إِيَّاهَا فَلَا تَدَعُوهَا -

دَعْوَةُ السُّحُورِ

۲۱۶۷ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَابِئَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَدْعُو إِلَى السُّحُورِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ قَالَ هَلُمُّوا إِلَى الْغَدَاةِ الْمُبَارَكَةِ -

تَسْمِيَةُ السُّحُورِ غَدَاً

۲۱۶۸ عَنْ الْمُقَدَّمِ بْنِ مَعْدٍ يَكْرَبُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عَلَيْكُمْ بِغَدَاةِ السُّحُورِ فَإِنَّهُ هَذَا الْغَدَاةُ الْبَارِكَةُ ۲۱۶۹ عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَزْجَلِ هَلُمُّوا إِلَى الْغَدَاةِ الْمُبَارَكَةِ يَعْنِي السُّحُورَ -

فَصَلِّ مَا بَيْنَ صِيَامِنَا

وَصِيَامِ أَهْلِ الْكِتَابِ

۲۱۷۰ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْعَاصِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فَصْلَ مَا بَيْنَ صِيَامِنَا وَصِيَامِ أَهْلِ الْكِتَابِ أَكْلَةُ السُّحُورِ -

السُّحُورُ بِالسُّوْقِ وَالْتَمَرِ

۲۱۷۱ عَنْ أَنَسِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَلِكَ عِنْدَ السُّحُورِ يَا أَنَسُ إِنِّي أُرِيدُ الصِّيَامَ أَطْعِمْنِي شَيْئًا فَآتَيْتُهُ بِتَمْرٍ وَإِنَّا فِيهِ مَسَاءٌ وَذَلِكَ بَعْدَ مَا أَذِنَ بِلَالٍ فَقَالَ يَا أَنَسُ انْظُرْ

سیدنا حضرت بلال رضی اللہ عنہ اس وقت اذان سے  
پہلے تھپتھپانے والا اسے انس اس کی ایسے شخص کو تلاش کہ وہ میرے  
ساتھ کھانا کھائے، میں حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ  
کو بلا لایا۔ آپ تشریف لے آئے اور انہوں نے فرمایا۔ میں  
نے سوکا ایک ٹھونٹ پی لیا ہے۔ اور میرا روزہ رکھنے  
کے لیے۔ آپ نے ارشاد فرمایا میں بھی روزہ رکھنے کی نیت  
کر چکا ہوں۔ پھر حضرت زید رضی اللہ عنہ نے آپ کے ساتھ  
مل کر سوئی کھائی اس کے بعد آپ اٹھے اور دو رکعتیں پڑھیں  
اس کے بعد آپ نماز کیلئے تشریف لے گئے۔

اللہ جل شانہ کے قول کُلُوا وَاشْرَبُوا  
آیت شریفہ کی تفسیر۔

(۶۹) سیدنا حضرت برادر بن عازب رضی اللہ عنہ سے  
مردی ہے۔ کہ پہلے دستور تھا کہ اگر روزہ دار شاکا کھانا  
کھانے سے پہلے سوجاتا۔ تو پھر وہ رات بھر اور دوسرے  
دن سورج غروب ہونے تک کچھ کھلانی نہ سکتا تھا۔ حتیٰ کہ یہ  
آیت شریفہ نازل ہوئی۔ کُلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ  
لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ  
یعنی کھاؤ پھر یہاں تک کہ تمہیں فجر کی سفید جھاری سیاہ  
جھاری سے نمایاں دکھائی دے آپ نے فرمایا کہ یہ آیت  
حضرت البرقیس بن عمر کے متعلق نازل ہوئی۔ حضرت البرقیس  
رضی اللہ عنہ روزہ رکھے ہوئے مغرب کے بعد اپنی زوجہ کے  
پاس آئے، اور دریافت کیا، کیا کچھ کھانے کے لیے، بیوی  
نے بتایا کہ ہمارے پاس کھانے کے لیے کچھ نہیں۔ لیکن میں  
آپ کے لیے کچھ کھانا تلاش کر کے لاتی ہوں۔ وہ باہر گئیں اور  
آپ لیٹ کر سو گئے، جب وہ واپس آئیں

تو آپ کو دیکھا کہ آپ سو رہے ہیں، آپ کی بیوی نے آپ  
کو جگایا۔ لیکن حضرت البرقیس بن عمر نے کچھ بھی تسلل نہ فرمایا  
کہ وہ سوئے کے بعد کھانا پینا جائس نہ تھا اور رات بھر  
یوں ہی سوئے۔ اس کے بعد صبح کو روزہ رکھا۔ جب دوپہر ہوئی

رَجُلًا يَأْكُلُ مَعِيَ فَدَعَوْتُ زَيْدًا بِنَ  
كَأَيِّ مَجَاءٍ فَقَالَ إِنِّي قَدْ تَمَرَّيْتُ  
شَرِبَةً سَوِيخًا وَ أَنَا أُرِيدُ الصِّيَامَ  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَ أَنَا أُرِيدُ الصِّيَامَ فَتَسَعَّرَ مَعَهُ نَوْرٌ  
قَامَ قَبْلِي سَأَعْتَيْنِ نَوْرًا حَرَجَ إِلَى  
الصَّلَاةِ -

تَأْوِيلُ قَوْلِ اللَّهِ كُلُوا وَاشْرَبُوا  
حَتَّى يَتَبَيَّنَ لَكُمُ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ

مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ وَ مِنْ الْفَجْرِ  
عَنْ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ أَدَّ أَحَدًا هُوَ كَانَ  
إِذَا تَامَ قَبْلَ أَنْ يَتَعَشَّى لَمْ يَجِدْ لَهُ أَنْ  
يَأْكُلَ شَيْئًا وَلَا يَشْرَبَ لَيْلَتَهُ وَيَوْمَهُ مِنْ  
الْعَدَا حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ حَتَّى نَزَلَتْ هَذِهِ  
الْآيَةُ كَلُوا وَاشْرَبُوا إِلَى الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ وَقَالَ  
وَنَزَلَتْ فِي أَبِي قُبَيْسٍ بْنِ عَمْرِو بْنِ أَبِي آهْلَكَ  
وَهُوَ صَائِمٌ بَعْدَ الْمَغْرِبِ فَقَالَ هَلْ  
مِنْ شَيْءٍ فَقَالَتْ امْرَأَتُهُ مَا عِنْدَنَا شَيْءٌ  
وَلَكِنْ أَخْرَجُ الْكُوسَ لَكَ عَشَاءً فَخَرَجَتْ  
وَوَضَعَتْ رَأْسَهُ فَنَامَ فَرَجَعَتْ إِلَيْهِ فَوَجَدَهُ  
كَأَيًّا وَ أَيْقَظَتْهُ فَلَمْ يُطْعِمْ شَيْئًا وَ بَاتَ  
وَ أَصْبَحَ صَائِمًا حَتَّى انْتَهَى النَّهَارُ  
فَعَشَى عَلَيْهِ وَ ذَٰلِكَ قَبْلَ أَنْ تُنَزَلَ  
هَذِهِ الْآيَةُ فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى  
فِيهِ -

آپ بے ہوش ہو گئے۔ اس وقت تک مذکورہ آیت نازل نہ ہوئی تھی۔ تب اللہ تعالیٰ شانہ نے یہ آیت نازل فرمائی۔

(۶۰) سیدنا حضرت مدی بن عامر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ آپ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت فرمایا کہ اس آیت میں سفید دھاری اور سیاہ دھاری کیا مراد ہے آپ نے فرمایا۔ سیاہ دھاری سے مراد رات کی سیاہی ہے۔ اور سفید دھاری سے مراد دن کی سفیدی۔

### فجر کس طرح نکلتی ہے

(۶۱) سیدنا حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ (ابھی طلت کا بعض حصہ باقی ہوتا ہے کہ) حضرت بلال رضی اللہ عنہ اذان دیتے ہیں، اس لیے تاکہ تم میں سے جو شخص سوتا ہے، وہ جاگ کر تہجد پڑھے یا سحری کھائے۔ اور جو جاگ رہا ہو وہ لوٹ جائے (تھوڑی دیر سونے یا کھانا کھانے یا وتر پڑھنے کے لیے) آپ نے اپنی آنکھیں سے اشارہ کرتے ہوئے ارشاد فرمایا۔ کہ فجر اس طرح ہے۔ اور آپ نے کھمک دو دنوں انگلیوں سے اشارہ فرماتے ہوئے ارشاد فرمایا کہ فجر اس طرح ہے۔

نوٹ: صبح سر سے جو روشنی نمودار ہوتی ہے۔ وہ صبح کا ذریعہ ہے۔ اس وقت روزہ دار کو کھانا پینا درست ہے دوسری روشنی آسمان کے کنارے میں پروردگار کی طرف پھیل کر نکلتی ہے۔ وہ صبح صادق ہے۔ اس وقت تک روزہ دار کو کھانا پینا درست ہے۔ اور اس کے بعد نہیں۔

(۶۲) سیدنا حضرت سمرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کہ حضرت بلال رضی اللہ عنہ اذان سے ہمیں غلط فہمی نہیں ہونی چاہیے۔ اور نہ ہی اس سفیدی کی وجہ سے ہمیں فجر کی روشنی خوب نہ پھوٹے اس طرح۔ یعنی عرض میں۔ اور اذان سے فرمایا کہ شعبہ نے اپنے دونوں ہاتھ دائیں اور بائیں کھینچ کر پھیلائے۔

عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ قَوْلِهِ حَتَّىٰ يَتَّبِعَنَّ لَكُمْ الْخَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْخَيْطِ الْأَسْوَدِ قَالَ هُوَ سَوَادُ اللَّيْلِ وَبَيَاضُ النَّهَارِ۔

### كَيْفَ الْفَجْرُ

عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ بَلَغَ يُسُوفُ بِاللَّيْلِ لَيْتِي مَا تَأْتِيكُمْ وَيَرْجِعَ قَائِمُكُمْ وَكَيْسَ الْفَجْرِ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا وَأَشَارَ بِكَفَيْهِ وَالْكَفِ الْفَجْرُ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا وَأَشَارَ بِالسَّجَاتَيْنِ۔

عَنْ سَمُرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَقُورُكُمْ أَذَانُ بِلَالٍ وَلَا هَذَا الْبَيَاضُ حَتَّىٰ يَتَفَجَّرَ الْفَجْرُ هَكَذَا وَهَكَذَا أَيُّعِي مَخْرُوفًا قَالَ أَبُو دَاوُدَ بَسَطَ يَدَيْهِ يَسِيئًا وَشِمَالًا مَادًّا يَدَيْهِ۔

### رمضان المبارک کا استقبال کرنا

(۷۳) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم صحابی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ مہینہ سے پہلے روزے نہ رکھو۔ ہاں اگر وہ شخص روزہ رکھے جس کی اہلیت استقبال کی نہ ہو اور اس کی عادت تھی کہ وہ ایک مخصوص دن میں روزہ رکھتا تھا۔

(۷۴) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ کوئی شخص رمضان المبارک سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھے ہاں اگر وہ شخص جو اس سے پہلے روزہ رکھا کرتا تھا وہ رکھے۔

(۷۵) سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کہ تم رمضان المبارک سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھو۔ مگر یہ وہ دن آجائے جس میں تمہارا کوئی روزہ رکھا کرتا تھا۔ تو وہ روزہ رکھے۔ امام نسائی فرماتے ہیں کہ اس حدیث شریف میں خطا واقع ہوئی ہے۔

(۷۶) ام المومنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو مسلسل دو ماہ تک روزے رکھتے نہیں دیکھا۔ مگر آپ شعبان المعظم کے مبارک ماہ میں مسلسل روزے رکھتے کہ وہ رمضان المبارک کے روزہ سے مل جاتا۔

(۷۷) ام المومنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم شعبان المعظم کو رمضان المبارک سے ظاہر کرتے تھے۔

(۷۸) سیدنا حضرت ابو سلمہ بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے روزوں کے بارے میں دریافت کیا۔ انہوں نے فرمایا۔ کہ حضور ابو صلی اللہ

### التَّقَدُّمُ قَبْلَ شَهْرِ رَمَضَانَ

۲۱۷۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقْدَمُوا قَبْلَ الشَّهْرِ بِصِيَامٍ إِلَّا رَجُلٌ كَانَ يَصُومُ صِيَامًا أَتَى ذَلِكَ الْيَوْمَ عَلَى صِيَامِهِ -

۲۱۷۷ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقْدَمُوا قَبْلَ الشَّهْرِ بِصَوْمٍ وَلَا يَوْمَيْنِ إِلَّا أَحَدًا كَانَ يَصُومُ صِيَامًا قَبْلَهُ فَلْيَصُمَّهُ -

۲۱۷۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقْدَمُوا الشَّهْرَ بِصِيَامٍ يَوْمٍ وَلَا يَوْمَيْنِ إِلَّا أَنْ يُوَافِقَ ذَلِكَ يَوْمًا كَانَ يَصُومُ أَحَدُكُمْ - قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ هَذَا خَطَأٌ -

۲۱۷۹ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ مَا سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ شَهْرَيْنِ مُتَتَابِعَيْنِ إِلَّا أَنَّهُ كَانَ يَصِلُ شَعْبَانَ بِرَمَضَانَ -

۲۱۸۰ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصِلُ شَعْبَانَ بِرَمَضَانَ -

۲۱۸۱ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ عَنْ صِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ حَتَّى

نَقُولَ لَا يُفْطِرُ وَيُفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ لَا  
يَصُومُ وَكَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ  
أَوْ عَامَةَ شَعْبَانَ -

۱۸۸۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ كَانَتْ  
إِحْدَانَا تُفْطِرُنِي فِي تَمَضُّبَانِ فَمَا تَقْدِرُونَ  
أَنْ تَقْضِيَا حَتَّى يَدْخُلَ شَعْبَانُ  
وَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَصُومُ فِي شَهْرِي مَا يَصُومُ  
فِي شَعْبَانَ كَانَ يَصُومُهُ كُلَّهُ إِلَّا قَلِيلًا  
بَلْ كَانَ يَصُومُهُ كُلَّهُ -

۱۸۸۳ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ  
عَائِشَةَ فَقُلْتُ أَخْبِرِينِي عَنْ صِيَامِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
قَالَتْ كَانَ يَصُومُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ صَامَ  
وَيُفْطِرُ حَتَّى نَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ وَلَمْ  
يَكُنْ يَصُومُ كَهَمْرًا أَكْثَرَ مِنْ شَعْبَانَ  
كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ إِلَّا قَلِيلًا كَانَ  
يَصُومُ شَعْبَانَ كُلَّهُ -

۱۸۸۴ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَدُنَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي  
كُلِّ مِثْرَةٍ لَيْلَةٌ أَلْتَرِيهَا مِنْهُ فِي شَهْرِهِ كَانَ يُصُومُ شَعْبَانَ كُلَّهُ -  
۱۸۸۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ شَعْبَانَ -

۱۸۸۶ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَا أَعْلَمُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدَّمَ الْقِيَامَاتِ  
كُلَّهُ فِي لَيْلَةٍ وَلَا قَامَ لَيْلَةً حَتَّى  
الصَّبَاحِ وَلَا صَامَ شَهْرًا قَطُّ

جلد ثانی  
علیہ وسلم روزے رکھتے تھے یہاں تک کہ ہم کہتے کہ آپ افطار  
نہ فرمائیں گے۔ اس کے بعد آپ افطار کرتے تھے۔ یہاں  
تک کہ ہم کہتے کہ آپ روزہ نہ رکھیں گے۔ اور حضور انور صلی  
اللہ علیہ وسلم سارے شعبان یا اکثر شعبان المعظم میں روزے رکھتے  
ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے

مردی ہے۔ کہ ہم حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کا ازواج  
میں سے رمضان المبارک میں کوئی افطار کرنا (بغیر منہ کی ابدان  
اسے قضا کرنے کی ہمت نہ ملتی۔ حتیٰ کہ شعبان المعظم کا ماہ  
مقدس آتا۔ اور حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم جتنے روزے شعبان  
المعظم میں رکھتے تھے کسی ماہ میں نہ رکھتے۔ حضور پر نور صلی  
اللہ علیہ وسلم اکثر شعبان بلکہ سارے شعبان المعظم میں روزے رکھتے  
یہ تھیں حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ سے مردی ہے۔

کہ میں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
سزا روزہ عالم صلی اللہ علیہ وسلم کے روزوں کے متعلق دریافت  
کیا۔ آپ نے فرمایا کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم روزے  
رکھتے تھے حتیٰ کہ ہم کہتے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم مسلسل روزے  
بجائے رکھتے تھے۔ اور آپ افطار فرماتے۔ حتیٰ کہ ہم کہتے  
کہ اب حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم افطار ہی کرتے تھے۔ یہاں تک کہ  
اور شعبان المعظم سے زیادہ آپ کسی ماہ میں روزے نہ رکھتے  
آپ زیادہ تر شعبان المعظم میں یا سارے شعبان میں رکھتے

ام المؤمنین حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہر ماہ کے  
کسی مہینہ میں شعبان سے زیادہ روزے نہ رکھتے تھے۔ یہاں تک کہ وہ بیٹھ کر روزے رکھتے  
ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے۔ کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم شعبان المعظم میں  
روزے رکھتے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے۔ آپ فرماتی ہیں۔ کہ مجھے معلوم نہیں کہ حضور پر نور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے صرف ایک رات میں قرآن مجید ختم کیا ہو یا  
کبھی ساری رات عبادت فرمائی ہو۔ یا رمضان المبارک کے

سوا کسی ماہ مسلسل روزے رکھے ہوں۔

كَامِلًا غَيْرَ رَمَضَانَ

نوٹ ۱۔ اوپر والی احادیث شریفہ میں یہ جو مذکور ہوا ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سارے شعبان المعظم کو روزے رکھے اس سے مراد شعبان کے اکثر دن ہیں۔ کما آپ اکثر دن روزہ رکھتے اور بہت کم ناغہ فرماتے

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم روزے رکھتے حتیٰ کہ ہم کہتے کہ آپ مسلسل روزے رکھتے چلے جائیں گے۔ اور آپ انظار فرماتے حتیٰ کہ ہم خیال کرتے کہ حضور مسلسل انظار فرماتے جائیں گے۔ اور حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم جب سے مدینہ منورہ تشریف لائے۔ رمضان المبارک کے سوا کسی ماہ کے سارے روزے نہ رکھے۔

۲۱۸۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ حَتَّى تَقُولَ قَدْ صَامَ وَيَقْطُرُ حَتَّى تَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ وَلَمْ يَصُمْ شَهْرًا تَامًا مَدِينَةَ آفَى الْمَدِينَةِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ رَمَضَانَ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن شقیق رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کیا حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم چاشت کی نماز پڑھتے تھے۔ آپ نے فرمایا نہیں بلکہ آپ جس وقت سفر سے واپس تشریف لاتے۔ میں نے دریافت کیا کہ کیا حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کسی ماہ کے پورے روزے رکھتے انہوں نے فرمایا نہیں ہاں مگر رمضان المبارک کے۔ اور آپ کسی ماہ میں پورا انظار نہ فرماتے۔ یعنی ایک روزہ بھی نہ رکھتے حتیٰ کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال تشریف ہوا۔

۲۱۸۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي صَلَاةَ الصُّبْحِيِّ قَالَتْ لَا إِلَّا أَنْ يَجِيئَ مِنْ مَغِيبَةٍ قُلْتُ هَلْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ شَهْرًا كَلَّهُ قَالَتْ لَا مَا عَلِمْتُ صَامَ شَهْرًا كَلَّهُ إِلَّا رَمَضَانَ وَلَا أَفْطَرَ حَتَّى يَصُومَ مِنْهُ حَتَّى مَضَى لِسَبِيلِهِ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن شقیق رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم چاشت کی نماز پڑھتے تھے۔ انہوں نے فرمایا نہیں ہاں مگر جب حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سفر سے واپس تشریف لاتے۔ میں نے پوچھا کیا حضور سر در کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کا کوئی روزہ رمضان المبارک کے سوا معین اور مقرر تھا۔ آپ نے فرمایا۔ اللہ کی قسم حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی مقرر اور معین ماہ کے روزے نہ رکھے۔ سوائے رمضان المبارک کے یہاں تک کہ آپ کا وصال تشریف ہوا۔ اور کسی ماہ میں آپ نے ہاں تک انظار ہی نہ

۲۱۸۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي صَلَاةَ الصُّبْحِيِّ قَالَتْ لَا إِلَّا أَنْ يَجِيئَ مِنْ مَغِيبَةٍ قُلْتُ هَلْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ شَهْرًا كَلَّهُ قَالَتْ لَا مَا عَلِمْتُ رَمَضَانَ حَتَّى مَضَى لِسَبِيلِهِ وَلَا أَفْطَرَ حَتَّى يَصُومَ مِنْهُ -



فرمایا حتی کہ آپ کا وصال شریف ہوا

سیدنا حضرت جبریل نبی غیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے روزوں کے متعلق دریافت کیا۔ انہوں نے فرمایا حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سارے شعبان المعظم میں روزے رکھتے اور آپ سووارا در جمعرات کے روزے کا اہتمام فرماتے۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم شعبان المعظم اور رمضان المبارک میں روزے رکھتے اور آپ سووارا در جمعرات کا بطور خاص اہتمام فرماتے۔

شک والے دن روزہ رکھنا۔

حضرت صلہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم حضرت عمار رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے۔ اسی دوران ایک بھنی ہوئی بجرمی ماہر نہد مت کی گئی۔ آپ نے فرمایا کھاؤ۔ بعض لوگ یہ کہہ کر ایک طرف ہو گئے کہ ہم سلفہ دار ہیں۔ حضرت عمار رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ جس شخص نے شک کے دن روزہ رکھا۔ اس نے حضور پروردگار کا ساتھی ملے اللہ علیہ وسلم کے حکم کی نافرمانی کی۔

سیدنا حضرت سماک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں حضرت عمرؓ کے پاس ایک دن جس میں اس بات کا شک تھا کہ یہ رمضان المبارک کا دن ہے یا شعبان المعظم کا دن۔ آپ نے روزہ توڑا اور بعد وہ تناول فرمایا رہے تھے۔ آپ نے فرمایا۔ آدمیوں نے عرض کیا کہ میں نے روزہ رکھا ہوا ہے۔ آپ نے اللہ کی قسم کھا کر ارشاد فرمایا کہ تم روزہ توڑ دو گے۔ میں نے دعوہ فرمایا سبحان اللہ۔

۲۱۹۰ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ عَائِشَةَ عَنِ الصِّيَامِ فَقَالَتْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَصُومُ شَعْبَانَ كُلَّهُ وَيَتَحَرَّى صَوْمَ الْإِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ۔

۲۱۹۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ شَعْبَانَ وَرَمَضَانَ وَيَتَحَرَّى الْإِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ۔

صِيَامُ

يَوْمِ الشُّكِّ

۲۱۹۲ عَنْ صِلَةَ قَالَ كُنَّا عِنْدَ عَمَّارٍ فَأَتَى بِشَاةٍ مَصْلِيَةٍ فَقَالَ كُلُوا فَتَنَّبَهَنِي بَعْضُ النَّوْمِ قَالَ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ عَمَّارٌ مَنْ صَامَ الْيَوْمَ الَّذِي يَشُكُّ فِيهِ فَقَدْ عَصَى أَبَا الْقَاسِمِ۔

۲۱۹۳ عَنْ سِمَاكِ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عِكْرِمَةَ فِي يَوْمٍ يَعْنِي قَدْ أَشْعَلُ مِنْ رَمَضَانَ هُوَ أَمْرٌ مِنْ شَعْبَانَ وَهُوَ يَأْكُلُ حُبًّا وَبَقْلًا وَكَبْنَا فَقَالَ لِي هَلُمَّ فَقُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ وَخَلَفَ يَا اللَّهُ لَتَفْطِرِنِّي قُلْتُ سُبْحَانَ اللَّهِ مَرَّتَيْنِ فَلَمَّا رَأَيْتُمَا

جب میں نے دیکھا کہ آپ مسلّم قم کھاتے جا رہے ہیں اور ساتھ ان شاء اللہ بھی ارشاد نہیں فرماتے، تو میں نے عرض کیا کہ جو کچھ تمہارے پاس ہے لائیے۔ انہوں نے فرمایا کہ میں نے سیدنا حضرت ابنا عباس رضی اللہ عنہما سے سنا حضور الزمّی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے تھے۔ چاند دیکھ کر روزہ رکھو اور چاند دیکھ کر ہی روزہ افطار کرو۔ اگر تمہارے اور چاند کے درمیان بادل شامل ہو جائے یا تاریکی چھا جائے تو تم شعبان المعظم کے تیس دن مکمل کر لو۔ اور رمضان المبارک سے قبل روزے نہ رکھو۔ اور نہ ہی رمضان کو شعبان المعظم سے ملاؤ۔

شک کے دن روزہ رکھنا کس شخص کیلئے درست ہے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے تھے کہ رمضان المبارک سے ایک یا دو دن پہلے روزہ نہ رکھو۔ مگر وہ شخص روزہ رکھے جو ہمیشہ اس دن روزہ رکھنا کرتا تھا۔

جو شخص ایمان کے ساتھ حصولِ ثواب کی غرض سے رمضان کے دنوں میں روزہ اور رات کو عبادت

کرے اس کا ثواب

سیدنا حضرت سعید بن المسیب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص رمضان المبارک کی رات کو ایمان کے ساتھ حصولِ ثواب کی غرض سے نماز (تراویح) پڑھے اس کے سابقہ گناہ بخش دیئے جائیں گے۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم رمضان المبارک میں لوگوں کو عبادت کی ترغیب دیتے لیکن تاکید سے کسی کو ارشاد نہ فرماتے دینا کہ واجب نہ ہو جائے آپ

يَحْلِفُ لَا يَسْتَشْنِي تَقَدَّ مَتٌ قُلْتُ هَاتِي الْآنَ مَا عِنْدَكَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صُومُوا لِرُؤُوسِهِمْ وَأَنْظِرُوا لِرُؤُوسِهِمْ فَإِنْ حَالَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَهُ سَحَابَةٌ أَوْ ظُلْمَةٌ فَانْكَبُوا الْعِدَّةَ عِدَّةَ شَعْبَانَ وَلَا تَسْتَقْبِلُوا الشَّهْرَ اسْتِقْبَالَ وَلَا تَصِلُوا رَمَضَانَ بِيَوْمٍ مِنْ شَعْبَانَ.

التَّسْهِيلُ فِي صِيَامِ يَوْمِ الشُّكِّ

۲۱۹۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ إِلَّا لَا تَقْدَمُوا الشَّهْرَ بِيَوْمٍ أَوْ اثْنَيْنِ إِلَّا رَجُلٌ كَانَ يَصُومُ صِيَامًا قَلِيصًا مَهُ.

ثَوَابُ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ

وَصَامَهُ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا

۲۱۹۵ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ.

۲۱۹۲ عَنْ عَائِشَةَ تَرَوُّجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُرَغِّبُ النَّاسَ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْتِرَهُمْ

ارشاد فرماتے جو شخص رمضان المبارک کی راتوں کو قیام ترویج  
کے ایمان کے ساتھ ثواب حاصل کرنے کی غرض سے  
تو اس کے سابقہ گناہ معاف فرمادیئے جائیں گے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم رات کو نماز پڑھنے  
کے لیے باہر نکلے اس کے بعد اپنے مسجد میں نماز پڑھائی اور حدیث  
شریف بیان فرمائی تھی کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے  
فرمایا۔ آپ رمضان المبارک کی راتوں کو قیام ترویج کیلئے  
کھڑے ہونے کی ترغیب دیتے۔ مگر آپ تاکید سے حکم ارشاد نہ  
فرماتے تھے اور آپ ارشاد فرماتے جو شخص شب قدر میں ایمان  
کے ساتھ ثواب حاصل کرنے کی غرض سے کھڑا ہو اس کے  
سابقہ گناہ بخش دئے جائیں گے۔ بعد ازاں حضور پر نور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے دعاء فرمایا اور آپ کا حکم جو اس کا توں  
برقرار رہا۔

نوٹ :- بین رمضان المبارک کا قیام مقرب اور سنت رہا اور واجب و ضروری نہ تھا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مردی  
ہے۔ کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو رمضان المبارک  
کے متعلق ارشاد فرماتے سنا جو شخص اس ماہ مقدس میں ایمان  
کے ساتھ حصول ثواب کی غرض سے کھڑا ہو اس کے سابقہ  
گناہوں کی معافیت ہو جائے گی۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کو رمضان  
المبارک میں عبادت کی ترغیب دیتے۔ مگر آپ تاکید سے  
کوئی حکم ارشاد نہ فرماتے۔ آپ ارشاد فرماتے جو شخص رمضان  
المبارک میں حالت ایمان کے ساتھ حصول ثواب کی غرض  
سے کھڑا ہو اس کے سابقہ گناہ بخش دیئے جائیں گے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مردی ہے  
کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ  
رمضان المبارک کے متعلق فرماتے جو شخص اس ماہ مقدس

بَعَثَ يَمَّةً أَمْرًا فِيهِ يَقُولُ مَنْ قَامَ  
رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ  
مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ۔

۱۹۷۷ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ فِي  
جَوْفِ اللَّيْلِ يُصَلِّي فِي الْمَسْجِدِ فَصَلَّى  
بِالنَّاسِ وَسَأَلَ الْحَدِيثَ فِيهِ  
قَالَتْ وَكَانَ يُرْعِبُهُمْ فِي قِيَامِ  
رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْمُرَهُمْ  
بِعَزِيمَةٍ وَيَقُولُ مَنْ قَامَ لَيْلَةَ  
الْقَدْرِ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ  
مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ قَالَ فَتَوَفَّى رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْأَمْرُ عَلَى  
ذَلِكَ۔

۱۹۷۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
فِي رَمَضَانَ مَنْ قَامَهُ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا  
غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ۔

۱۹۹۹ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ خَرَجَ مِنْ جَوْفِ اللَّيْلِ فَصَلَّى فِي الْمَسْجِدِ  
وَسَأَلَ الْحَدِيثَ وَقَالَ فِيهِمْ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِمْ وَسَلَّمَ يُرْعِبُهُمْ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ أَنْ  
يَأْمُرَهُمْ بِعَزِيمَةٍ أَمْرًا فِيهِ يَقُولُ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ  
إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ۔

۲۰۰۰ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
لِرَمَضَانَ مَنْ قَامَهُ إِيمَانًا

میں ایمان کے ساتھ ثواب حاصل کرنے کی غرض سے کھرا ہو، اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص رمضان المبارک ایسے مقدس ماہ میں ایمان کے ساتھ ثواب حاصل کرنے کی غرض سے کھرا ہو، اس کے سابقہ گناہ بخش دیئے جائیں گے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم ماہ رمضان المبارک میں لوگوں کو کھڑے ہونے کی رغبت دیتے مگر آپؐ تاکید سے حکم نہ فرماتے آپؐ نے ارشاد فرمایا جو شخص رمضان المبارک میں ایمان کے ساتھ ثواب حاصل کرنے کی نیت سے کھرا ہو، اس کے ساتھ

گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو شخص ایمان کے ساتھ ثواب حاصل کرنے کی نیت سے قیام کرے، اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص رمضان المبارک کی راتوں کو ایمان کے ساتھ حصول ثواب کی غرض سے قیام کرے اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص رمضان المبارک کی راتوں کو ایمان کے ساتھ حصول ثواب کی غرض سے قیام کرے اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص رمضان المبارک کی راتوں کو ایمان کے ساتھ حصول ثواب کی غرض سے قیام کرے اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

وَإِحْتِسَابًا غُفِرَ لَكُمْ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكُمْ -

۲۲.۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَرِجَاءً غُفِرَ لَكُمْ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكُمْ -

۲۲.۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْقُبُ فِي قِيَامِ رَمَضَانَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَأْمُرَهُمْ بِعَزِيمَةٍ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَرِجَاءً غُفِرَ لَكُمْ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكُمْ -

۲۲.۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَرِجَاءً غُفِرَ لَكُمْ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكُمْ -

۲۲.۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَرِجَاءً غُفِرَ لَكُمْ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكُمْ -

۲۲.۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَرِجَاءً غُفِرَ لَكُمْ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكُمْ -

۲۲.۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَامَ رَمَضَانَ وَفِي حُدُوبِكِ كُنْتِي بِنْتُ أَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ

سنن نسائی مترجم القَدْرُ بِإِيمَانِنَا وَإِحْسَانِنَا  
وَمَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ بِإِيمَانِنَا وَإِحْسَانِنَا  
عَفَّرْنَا مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ

۲۲.۷ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا عَفَّرْنَا لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ -

۲۲.۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا عَفَّرْنَا لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ -

۲۲.۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا عَفَّرْنَا لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ -

۲۲.۱۰ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَامَ شَهْرَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا عَفَّرْنَا لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَنْ قَامَ لَيْلَةَ الْقَدْرِ بِإِيمَانٍ وَاحْتِسَابٍ عَفَّرْنَا لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ -

۲۲.۱۱ عَنْ النَّضْرِ بْنِ شَيْبَانَ أَنَّهُ لَقِيَ أبا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَقَالَ لَهُ حَدِّثْنِي بِأَفْضَلِ شَيْءٍ سَمِعْتَهُ يَدُكُرُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ فَقَالَ أَبُو سَلَمَةَ حَدِّثْنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ ذَكَرَ رَمَضَانَ فَفَضَّلَهُ عَلَى الشُّهُورِ وَقَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا خَرَجَ مِنْ ذَنْبِهِ كَيَوْمِ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ - قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ

جلد ثانی  
اند جو شخص قدر کی رات کو ایمان کے ساتھ عبادت کے لیے کھڑا ہوا اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔  
(۱۰۳) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جو شخص رمضان المبارک کی راتوں کو ایمان کے ساتھ حصولِ ثواب کی غرض سے قیام کرے اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

(۱۰۴) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جو شخص رمضان المبارک کی راتوں کو ایمان کے ساتھ حصولِ ثواب کی غرض سے قیام کرے اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

(۱۰۵) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جو شخص رمضان المبارک کی راتوں کو ایمان کے ساتھ حصولِ ثواب کی غرض سے قیام کرے اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔

(۱۰۶) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جو شخص رمضان المبارک میں جو شخص ایمان کے ساتھ حصولِ ثواب کی غرض سے قیام کرے اس کے سابقہ گناہ معاف فرما دیئے جائیں گے۔ اور جو شخص نے لیلۃ القدر کو قیام کیا اس کے سابقہ گناہ معاف کر دیئے جائیں گے۔

۱۰۷) حضرت نضر بن شیبان راوی ہیں کہ آپ کی ملاقات حضرت ابوسلمہ بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ سے ہوئی۔ اور ان سے فرمایا کہ تم مجھے رمضان المبارک کی سب سے عمدہ فضیلت بیان کرو۔ جو تم نے سنی ہو حضرت ابوسلمہ نے فرمایا۔ مجھے حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ نے حدیث شریف بیان کی آپ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا۔ آپ نے رمضان المبارک کا ذکر فرمایا۔ تو سب مہینوں پر اسے فضیلت دی۔ بعد ازاں آپ نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص رمضان المبارک میں ایمان کے ساتھ ثواب حاصل کرنے کی غرض سے کھڑا ہو وہ گناہوں سے ایسے

هَذَا خَطَاً قَالَتْ لَسَابُ أَبُو سَلَمَةَ عَنْ  
أَبِي هُرَيْرَةَ -

پاک و صاف ہو گا۔ جیسے وہ اس دن تھا جب اسے اس  
کی ماں نے جنا۔ وہ اس دن اپنے گناہوں سے پاک و صاف  
تھا۔ امام نسائی فرماتے ہیں کہ یہ روایت غلط ہے۔ اور صحیح  
روایت کچھ توں ہے کہ ابو سلمہ نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے  
دوسری روایت میں بھی ایسا ہی ہے۔ لیکن

۲۲۳۱- عَنْ أَبِي سَلَمَةَ نَدَّ كَرْمِثْلَهُ وَقَالَ مِنْ صَامَةٍ  
وَقَامَةٍ إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا

اس میں اس طرح ہے من صامہ وقامہ ایماناً واحتساباً  
جو شخص رمضان المبارک میں روزے رکھے اور کھرا ہو۔  
ایمان کے ساتھ اور ثواب حاصل کرنے کی نیت سے۔

۲۲۳۲- عَنْ النَّضْرِ بْنِ شَيْبَانَ قَالَ قُلْتُ  
لِأَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
حَدَّثَنِي بِشَيْءٍ سَمِعْتَهُ مِنْ أَبِيكَ  
سَمِعَهُ أَبُوكَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بَيْنَ أَبِيكَ  
وَبَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَحَدًا فِي شَهْرِ رَمَضَانَ قَالَ نَعَمْ حَدَّثَنِي  
أَبِي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَرَضَ بِصِيَامِ  
رَمَضَانَ وَسَنَنْتُ لِكُلِّ قِيَامَةٍ فَمَنْ صَامَهُ  
وَقَامَهُ إِيْمَانًا وَاحْتِسَابًا خَرَجَ مِنْ  
ذُنُوبِهِ كَيَوْمِ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ -

(۱۰۸) سیدنا حضرت نضر بن شیبان رضی اللہ عنہ سے  
مردی ہے۔ کہ میں نے حضرت ابو سلمہ بن عبدالرحمن سے روایت  
کیا۔ مجھ سے کوئی ایسی حدیث بیان فرمائیے جو آپ نے اپنے  
والد ماجد سے سماعت فرمائی ہو۔ اور آپ کے والد نے حضور  
پُر نورصل اللہ علیہ وسلم سے سنی۔ درمیان میں اور کوئی واسطہ  
نہ تھا۔ آپ نے فرمایا اچھا مجھے میرے والد گرامی نے حدیث  
شریف بیان فرمائی۔

حضور پُر نورصل اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا بے شک  
اللہ جل جلالہ نے رمضان المبارک کے روزے فرض فرمائے ہیں  
اور میں نے تمہارے لیے تمہارے تمام کوشش کی ہے لہذا جو شخص دن کا نہ رکھے  
انہی ایمان کے ساتھ ثواب حاصل کرے گا اور جو نہ ہوگا اسے ایسے پکڑا  
ہو جائے گا۔ جیسے وہ اس روز تھا۔ جب اللہ کا کالہ لگنے لگا

### روزے کی فضیلت کا بیان

(۱۰۹) سیدنا حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور پُر نورصل اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جل جلالہ  
ارشاد فرماتا ہے۔ کہ روزہ ایسی عبادت ہے۔ جو صرف میرے  
لیے ہے۔ اور میں ہی اس کا بدلہ دوں گا۔ اور روزہ دار کو  
ذو خورشیاں حاصل ہوتی ہیں۔ ایک خوشی جس وقت وہ روزہ  
کھوتا ہے۔ اور اسے دوسری خوشی اس وقت ہوگی۔ جب  
وہ اپنے پروردگار سے ملے گا۔ اس ذات کی قسم جس کے

### فَضْلُ الصِّيَامِ

۲۲۳۵- عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَنْ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى يَقُولُ  
الصَّوْمُ لِي وَأَنَا أَجْزِي بِهِ وَلِلصَّائِمِ  
فَرَحَتَانِ حِينَ يَقْطِعُ وَحِينَ يَلْقَى  
رَبَّهُ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ  
لَيُخْلِفَ فِي الصَّائِمِ أَطِيبَ عِنْدَ

اللَّهُ مِنْ تَرْبِيعِ الْمَسْكَ -

قبضہ قدرت میں میری جان ہے۔ روزہ دار کے منہ کی بو

اللہ جل جلالہ کو مشک کی خوشبو سے زیادہ پسند ہے۔

۲۲۱۶ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَلْعَوْمُ لِي وَ أَنَا أَجْزِي بِهِ وَ لِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ فَرْحَةٌ حِينَ يَلْبَسُ لَبِيئَهُ وَ فَرْحَةٌ حِينَ يَفْطِرُهَا وَ الْخَلُوفُ نَحْوُ الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ مِنَ تَرْبِيعِ الْمَسْكَ - ترجمہ حسب مابقی۔

(۱۱۰) سیدنا حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ

حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جل جلالہ

ارشاد فرماتا ہے۔ کہ روزہ ایسی عبادت ہے۔ جو صرف

میرے لیے ہے۔ اور میں ہی اس کا بدلہ دوں گا۔ اور روزہ

دار کو دو خوشیاں حاصل ہوتی ہیں۔ ایک خوشی جس وقت وہ

روزہ کھولتا ہے۔ اور اسے دوسری خوشی اس وقت ہوگی۔

جب وہ اپنے پروردگار سے ملے گا۔ اس ذات کی قسم جس

کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے۔ روزہ دار کے منہ کی

بو اللہ جل جلالہ کو مشک کی خوشبو سے زیادہ پسند ہے۔

(۱۱۱) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ

حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جل جلالہ ارشاد

فرماتا ہے۔ کہ روزہ ایسی عبادت ہے۔ جو صرف میرے

لیے ہے۔ اور میں ہی اس کا بدلہ دوں گا۔ اور روزہ دار کو دو خوشیاں

حاصل ہوتی ہیں۔ ایک خوشی جس وقت وہ روزہ کھولتا ہے۔

اور اسے دوسری خوشی اس وقت ہوگی۔ جب وہ اپنے پروردگار

سے ملے گا۔ اور روزہ دار کے منہ کی بو اللہ جل جلالہ کو مشک

کی خوشبو سے زیادہ پسند ہے۔

(۱۱۲) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے

کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو شخص نیکی کرتا

ہے۔ اس کے لیے دس سے لے کر سات سو تک نیکیاں

لکھی جاتی ہیں۔ مگر اللہ جل جلالہ کا ارشاد ہے۔ روزہ خاص

میرے لیے ہے۔ میں اس کا بدلہ دوں گا۔ بندہ اپنی خواہش

اور کھانے کو میرے لیے ترک کرتا ہے۔ روزہ ڈھال ہے

(جیسے ڈھال لڑائی میں زخموں سے بچاتی ہے۔ اس طرح

روزہ شیطان کے حملوں کو روکتا ہے) روزہ دار کو دو خوشیاں

نصیب ہوتی ہیں ایک تو روزہ انکار کرتے وقت۔ اور دوسری

۲۲۱۷ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى

يَقُولُ الصَّوْمُ لِي وَ أَنَا أَجْزِي بِهِ

وَ لِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ إِذَا أَفْطَرَ فَرِحَ وَ

إِذَا بَقِيَ اللَّهُ فَجَزَاءُهَا فَرِحَ وَ الْيَدَى

نَفْسُ مُحَمَّدٍ بَيْنِيهِمْ لَخُلُوفٍ فَمِ

الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ مِنَ تَرْبِيعِ

الْمَسْكَ -

ترجمہ حسب مابقی۔

۲۲۱۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الصَّيَّامُ لِي وَ أَنَا

أَجْزِي بِهِ وَ الصَّائِمُ يَقْرَحُ مَرَّتَيْنِ

عِنْدَ فِطْرِهِ وَ يَوْمَ يَلْقَى اللَّهُ وَ خُلُوفُ

فَمِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ مِنَ

تَرْبِيعِ الْمَسْكَ -

ترجمہ حسب مابقی۔

۲۲۱۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ مَا مِنْ

حَسَنَةٍ عَمِلَهَا ابْنُ آدَمَ إِلَّا كَتَبْتُ لَهُ

عَشْرَ حَسَنَاتٍ إِلَى سَبْعِ مِائَةٍ ضَعِيفٌ

قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَّا الصَّيَّامَ

فَأَنَّهُ لِي وَ أَنَا أَجْزِي بِهِ يَدَامُ

شَهْوَتَهُ وَ طَعَامَهُ مِنْ أَجْلِ

الصَّيَّامِ جَنَّةٌ لِلصَّائِمِ فَرْحَتَانِ

فَرْحَةٌ عِنْدَ فِطْرِهِ وَ فَرْحَةٌ عِنْدَ

بَقَائِهِ

ترجمہ حسب مابقی۔

پر دو گار سے ملنے وقت۔ البتہ روزہ دار کے منہ کی بُو  
اندر جل جلالہ کو مشک کی خوشبو سے زیادہ پسند ہے۔

(۱۱۱۳) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ آدمی کے سب  
اعمال اپنے آپ کے لیے ہیں مگر روزہ صرف میرے لیے ہے  
اور میں اس کی جزا دوں گا۔ روزہ ڈھال ہے۔ جب تم میں سے  
کسی شخص کے روزے کا دن ہو تو وہ فضول اور بے موردہ لنگوٹوں

کو بے موردہ نہ پہنچائے اگر کوئی شخص اسے لگا لیا اس سے لڑائی کرے تو  
وہ کہہ دے کہ میں روزے دار ہوں۔ اس ذات کی قسم جس  
کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے۔ البتہ روزے دار

کے منہ کی بو اللہ تعالیٰ کے نزدیک کستوری سے بہتر ہے اور روزہ دار  
کو دہری خوشی ہے۔ ایک تو اس وقت خوش ہوتا ہے  
جب روزہ لنگوٹ کرے۔ اور دوسری خوشی اسے اس وقت  
ہوگی جب وہ اللہ جل جلالہ سے روزہ دار ہونے کی حیثیت  
سے ملے گا۔

(۱۱۱۴) سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ آدمی کے  
سب اعمال اپنی ذات کے لیے ہیں مگر روزہ صرف میرے لیے  
ہے۔ اور میں اس کی جزا دوں گا۔ روزہ ڈھال ہے۔ جب تم  
میں سے کسی شخص کے روزے کا دن ہو تو وہ فضول اور بے  
موردہ لنگوٹ نہ کرے۔ اور نہ ہی چلائے۔

اگر کوئی شخص اسے لالی دے یا اس سے لڑائی کرے۔  
تو وہ کہہ دے کہ میں روزے دار ہوں۔ اس ذات کی قسم  
جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے۔ البتہ روزے دار  
کے منہ کی بو اللہ تعالیٰ کے نزدیک کستوری  
سے بہتر ہے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ

سے مروی ہے۔

لِقَاءِ رَبِّهِ وَلَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ  
اللَّهِ مِنْ بَرِيحِ الْمِسْكِ۔

۲۲۲۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كُلُّ عَمَلِ ابْنِ آدَمَ لِمَا إِلَّا الصِّيَامَ  
هُوَ لِي وَأَنَا أَجْزِي بِهِ وَالصِّيَامُ  
جَنَّةٌ إِذَا كَانَ يَوْمَ صِيَامِ أَحَدِكُمْ  
فَلَا يَرُفَّتْ وَلَا يَضْحَكُ فَإِنْ  
شَاتَمَهُ أَحَدٌ أَوْ قَاتَلَهُ فَلْيَقُلْ  
إِنِّي صَائِمٌ وَالَّذِي نَفْسِي مَحْتَمِلٌ  
بِيَدِهِ لَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ عِنْدَ اللَّهِ  
يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ بَرِيحِ الْمِسْكِ لِلصَّائِمِ  
فَرَحَتَانِ يَغْفَرُ لَهُمَا إِذَا أَقْطَرَتْ رِيحُهُ  
وَإِذَا سَقَى مَا سَبَّ عَرَّوَجَلٌ قَرِيحٌ  
بِصَوْمِهِ۔

۲۲۲۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ  
وَجَلَّ كُلُّ عَمَلِ ابْنِ آدَمَ لِمَا  
إِلَّا الصِّيَامَ هُوَ لِي وَأَنَا أَجْزِي بِهِ  
الصِّيَامُ جَنَّةٌ فَإِذَا كَانَ يَوْمَ صَوْمِ  
أَحَدِكُمْ فَلَا يَرُفَّتْ وَلَا يَضْحَكُ فَإِنْ  
شَاتَمَهُ أَحَدٌ أَوْ قَاتَلَهُ فَلْيَقُلْ إِنِّي  
أَمْرٌ صَائِمٌ وَالَّذِي نَفْسِي مُحَمَّدٍ  
بِيَدِهِ لَخُلُوفُ فَمِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ  
عِنْدَ اللَّهِ مِنْ بَرِيحِ الْمِسْكِ۔

۲۲۲۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ



کہیں نے حضور پر بھی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا اللہ جل جلالہ نے فرمایا، آدمی کا ہر کام اس کے لیے ہے، مگر روزہ وہ میرے لیے خاص ہے! اور میں ہی اس کا بدلہ دوں گا! اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے! ابترہ روزہ دار کے منہ کی بُو اللہ جل جلالہ کو شک کی خاطر سے زیادہ پسند ہے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے:

کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، اللہ جل جلالہ دو عمر نوالہ ارشاد فرماتا ہے، آدمی کو ہر نیکی کے بدلے دس نیکیوں کا ثواب ملے گا مگر روزہ صرف میرے لیے ہے۔ اور میں ہی اس کا بدلہ دوں گا!

سیدنا حضرت ابوامامہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا، اور عرض کی کہ مجھے کوئی ایسی نیکی ارشاد فرمائیے جس کو میں آپ سے حاصل کروں! آپ نے ارشاد فرمایا، تم روزے کا اختیار کرو اس کے مثل کوئی عبادت نہیں۔

سیدنا حضرت ابوامامہ باہمی رضی اللہ عنہ راوی ہیں، کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے ایسا کام ارشاد فرمائیے جس سے اللہ مجھے نفع دے آپ نے ارشاد فرمایا، اپنے اوپر روزہ لازم کرو اس کے برابر کوئی کام نہیں!

سیدنا حضرت ابوامامہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے آپ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا، کون سا عمل افضل ہے، آپ نے ارشاد فرمایا روزہ! کوئی دوسرا عمل اس کے برابر نہیں۔

سیدنا حضرت ابوامامہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے کسی عمل کے کرنے کا حکم فرمائیے! آپ نے ارشاد فرمایا، روزہ رکھ مجھے اس کے برابر کوئی دوسرا عمل نہیں!

سیدنا حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا،

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ إِلَّا الصِّيَامَ هُوَ لِي وَآنَا أَجْزِي بِهِ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ كَأَنْفُسِ قَوْمِ الصَّائِمِ أَكْبَبُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كُلُّ حَسَنَةٍ يَعْمَلُهَا ابْنُ آدَمَ فَلَهُ عَشْرُ امْتِثَالِهَا إِلَّا الصِّيَامَ لِي وَآنَا أَجْزِي بِهِ -

عَنْ أَبِي أَمَامَةَ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ مَرُفِي بِأَمْرِ أَحَدِكُمْ عَنْكَ قَالَ عَلَيْكَ بِالصَّوْمِ فَإِنَّهُ لَا مِثْلَ لَهُ -

عَنْ أَبِي أَمَامَةَ الْبَاهِلِيِّ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَرُفِي بِأَمْرٍ يَنْفَعُنِي اللَّهُ بِهِ قَالَ عَلَيْكَ بِالصَّوْمِ فَإِنَّهُ لَا مِثْلَ لَهُ -

عَنْ أَبِي أَمَامَةَ أَنَّهُ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّ الْعَمَلِ أَفْضَلُ قَالَ عَلَيْكَ بِالصَّوْمِ فَإِنَّهُ لَا عِدَالَ لَهُ -

عَنْ أَبِي أَمَامَةَ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَرُفِي بِعَمَلٍ عَلَيْكَ بِالصَّوْمِ فَإِنَّهُ لَا عِدَالَ لَهُ -

عَنْ مَعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ

الصَّوْمِ جَنَّةٌ -

۲۳۳۰ عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصَّوْمُ جَنَّةٌ -

روزہ ڈھال ہے،

سیدنا حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: روزہ ڈھال ہے!

۲۳۳۱

۲۳۳۲ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ لِي الْكَلْبُ وَحَدَّثَنِي بِهِ يَمِينُ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ بْنِ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ  
۲۳۳۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصَّيِّئُ جَنَّةٌ -

شعبہ سے مروی ہے کہ کلب سے انکھ نے بیان کیا اور مجھ سے

بیان کیا یحییٰ بن ابی شیبہ بن معاذ بن جبل نے

سید ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، روزہ سپر ہے،

نوٹ:، جنہ ڈھال سپر جوگنا ہوں سے باز رکھنا اور شیطان کے حملوں سے بچانا ہے،

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، روزہ ڈھال ہے!

۲۳۳۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصَّيِّئُ جَنَّةٌ -

سیدنا حضرت مطرف رضی اللہ عنہ جو حضرت عامر بن صعصعہ رضی اللہ عنہ کی اولاد میں سے ہیں سے مروی ہے کہ

عثمان بن العاص نامی ایک شخص نے آپ کو پلانے کے لیے دودھ منگوا یا مطرف نے کہا کہ میں روزے سے ہوں! حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا نہ میں نے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا روزہ ڈھال ہے! جیسے تم میں سے کسی کے پاس لڑائی اور جنگ کے لیے ڈھال ہوتی ہے،

۲۳۳۵ عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ رَجُلٍ مِنْ عَامِرِ بْنِ صَعَصَعَةَ أَنَّ عُمَانَ بْنَ الْعَاصِ دَعَا لَهُ يَلْبَنَ يَلْبَنَ لِيَسْتَقِيَهُ فَقَالَ مُطَرِّفٌ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ عُمَانُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الصَّيِّئُ جَنَّةٌ أَحَدِكُمْ مِنَ الْقِتَالِ -

سیدنا حضرت مطرف رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں حضرت عثمان بن ابی العاص کی خدمت میں حاضر ہوا آپ نے دودھ منگوا یا۔ میں نے عرض کیا کہ میں روزہ دار ہوں! حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ کہ میں نے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے ہوئے سنا روزہ آگے ڈھال ہے جیسے تم میں سے کسی کے پاس لڑائی کے لیے ڈھال ہوتی ہے!

۲۳۳۶ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ دَخَلَ مُطَرِّفٌ عَلَى عُمَانَ حَتَّى دَعَا مَأْسَلٌ

سیدنا ابو ہریرہ سے مرسل حدیث سابق کی مثل مروی ہے کہ مطرف حضرت عثمان کی خدمت میں حاضر ہوئے۔

۲۳۳۷ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ دَخَلَ مُطَرِّفٌ عَلَى عُمَانَ حَتَّى دَعَا مَأْسَلٌ

ڈھال ہوا،

سیدنا حضرت ابو عبیدہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے،  
کہ آپ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا، آپ فرماتے  
تھے، روزہ ڈھال ہے، جب تک کہ اس کو نہ پھار اہل گناہ  
کوٹ لیں، جب تک کہ نسبت نہ کرے! بھوت نہ بوسے، کیونکہ اس سے روزہ ناسد ہو جاتا ہے، جیسا کہ ڈھال پھینک  
جاتی ہے،

احم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے، کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔  
روزہ آگ سے بچنے کی ڈھال ہے، جو شخص صبح کے وقت  
روزہ رکھے اس دن وہ جہالت نہ کرے، اگر کوئی دوسرا شخص  
اس کے ساتھ بدتمیزی کرے تو وہ اپنے گالی زد سے بڑا نہ کہے  
بلکہ یوں کہہ دے کہ میں روزہ دار ہوں! اس بات کی قسم جس کے  
ہاتھ میں اللہ علیہ وسلم کی جان ہے! البتہ روزہ دار کے  
منہ کی خوشبو اللہ کے نزدیک مشک کی خوشبو سے بھی زیادہ  
پاکیزہ ہے!

سیدنا حضرت ابو عبیدہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے، کہ روزہ ڈھال ہے، جب تک کہ اس کو نہ  
پھاڑے!

سیدنا حضرت اسہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے مروی ہے:  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، روزہ داروں  
کے لیے جنت میں ایک ایسا دروازہ ہے، جسے ریان کہتے  
ہیں، اس میں روزہ داروں کے سوا کوئی نہ جائے گا، جب اس  
میں آخری شخص اس کے اندر داخل ہو گا تو وہ دروازہ بند کر دیا  
جائے گا، جو شخص وہاں داخل ہو گیا، وہ اس کے پانی کو پیے گا!  
اور جس نے پانی پی لیا کبھی پیاسا نہ ہو گا!

سیدنا حضرت اسہل نے فرمایا۔ جنت میں ایک ایسا  
دروازہ ہے، جسے ریان کہتے ہیں، قیامت کے دن پکارا  
جائے گا کہ روزہ دار کہاں ہیں؟ آؤ ریان کی طرف جو شخص  
اس کے اندر داخل ہو گا وہ کبھی پیاسا نہ ہو گا! جب

۲۲۲۷ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
الصَّوْمُ جُنَّةٌ مَا لَمْ يَخْرُقْهَا -

۲۲۲۸ عَنْ عَائِشَةَ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الصِّيَامُ جُنَّةٌ مِنَ  
النَّارِ فَمَنْ أَصْبَحَ صَائِمًا فَلَا  
يَجْهَلُ يَوْمَئِذٍ وَ إِنِ امْرَأُ جَهِلٌ  
عَلَيْهِ فَلَا يَشْمُهُ وَلَا يَسْبُهُ وَلَيَقُلَّ  
إِنِّي صَائِمٌ وَالَّذِي نَفْسِي مَحْمُودٌ  
بِيَدِهِ لَخُلُوفٌ فَمِ الصَّائِمِ أَطْيَبُ  
عِنْدَ اللَّهِ مِنْ رِيحِ الْمِسْكِ -

۲۲۲۹ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ قَالَ الصِّيَامُ  
جُنَّةٌ مَا لَمْ يَخْرُقْهَا -

۲۲۳۰ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِلصَّائِمِينَ  
بَابٌ فِي الْجَنَّةِ يُقَالُ لَهُ الرِّيَّانُ  
لَا يَدْخُلُ فِيهِ أَحَدٌ غَيْرُهُمْ  
فَإِذَا دَخَلَ أَحَدُهُمْ أُغْلِنِي مَنْ  
دَخَلَ فِيهِ شَرِبَ وَمَنْ شَرِبَ  
لَمْ يَطْمَأَنِّ فِيهِ أَبَدًا -

۲۲۳۱ عَنْ سَهْلِ قَالَ إِنَّ فِي الْجَنَّةِ  
بَابًا يُقَالُ لَهُ الرِّيَّانُ يُقَالُ يَوْمَ  
الْقِيَامَةِ أَيُّ الصَّائِمِينَ هَلْ لَكَرَّ إِلَى  
الرِّيَّانِ مَنْ دَخَلَهُ لَمْ يَطْمَأَنِّ أَبَدًا

سب اس کے اللہ داخل ہو چکیں گے تو وہ دعاوارہ بند کر دیا جائے گا! بعد ازاں اس میں کوئی بھی داخل نہ ہوگا!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو شخص اللہ کی راہ میں ایک جوڑا سے اسے جنت میں پکڑا جائے گا! اسے اللہ کے بندے یہ تیری ملکی ہے تو جو شخص نمازی ہوگا وہ نماز کے دروازے سے بلایا جائے گا! اور جو شخص جہاد کرنے والوں میں سے ہوگا وہ جہاد کے دروازے سے بلایا جائے گا! اور جو شخص صدقہ دینے والا ہوگا وہ صدقہ کے راستے سے بلایا جائے گا! اور جو شخص روزہ دار ہوگا وہ روزے کے دروازے سے بلایا جائے گا! حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ: کیا! یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! جو شخص سب دروازوں سے بلایا جائے گا! اس پر کیا ہے! کیا کوئی ایسا شخص بھی ہوگا جو سارے دروازوں سے بلایا جائے گا! حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ہاں! اور مجھے توقع ہے کہ تم ایسے ہی لوگوں میں سے ہو گے!

نوٹ:، اللہ کی راہ میں جوڑا صدقہ کرنے کا مطلب ہے۔ دو اشرفیاں یا دو روپے یا دو پیسے یا دو گھوڑے یا دو کپڑے یا دو روٹیاں یا دو غلام یا دو کونڈیاں۔ خیرات صدقہ یا آزاد کرنا! نیز حدیث فلان سے سیدنا حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہما کی فضیلت معلوم ہوئی نیز حدیث فلان سے ثابت ہوا کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہما جتنی ہیں نیز نماز روزہ، صدقہ اور جہاد میں آپ سب نیکیوں اور خیرات میں صدیق کامل ہیں!

سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ نکلے اور ہم نوجوان تھے کسی چیز کی تاب نہ رکھتے تھے! آپ نے ارشاد فرمایا، اسے نوجوانوں کے گروہ! تم نکاح کرو جو بوطرفہ نکاح کر لینے سے نظر نیچا رہتا ہے یعنی عورتوں کے گھونٹنے سے بچتا ہے! اور شرم گاہ زنا سے محفوظ رہتا ہے! اور جو شخص نکاح کی استطاعت نہ رکھتا ہو وہ روزے رکھے۔ روزہ اس کو خفی کرے گا یعنی روزہ اس کی شہرت کو کم کر دے گا!

سیدنا حضرت علقمہ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے!

فَاِذَا حَضَرْنَا اَغْنَيْنِ عَلَيْكَ وَحَرَفْنَا يَدَيْنَا  
فِيهِ اَسَا غَيْرَهُمْ۔

۲۲۲۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اتَّقَى زَوْجَيْنِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ تَوَدَّى فِي النَّجَاتِ يَا عَبْدَ اللَّهِ مَفْدًا خَيْرٌ ذَمَّنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّلَاةِ يُدْعَى مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ يُدْعَى مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصِّيَامِ قَالَتْ أَبُو بَكْرٍ بْنُ الصِّدِّيقِ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَعْلَى أَحَدًا يُدْعَى مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ مِنْ صَبُورَةٍ قَهْلًا يُدْعَى أَحَدًا مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ كُلِّهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعْرُ وَأَسْمَا

۲۲۲۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ شَبَابٌ لَا نَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ قَالَ يَا مَعْشَرَ الشَّبَابِ عَلَيْكُمْ بِالْبِعَاقَةِ فَإِنَّهُ أَعْضُنَ لِلْبَصِيرَةِ وَأَحْصَيْنَ لِلْفَرَجِ وَمَنْ لَمْ يَسْتَلْطَمْ فَعَلَيْهِ بِالصَّوْمِ فَإِنَّهُ لَهُ وَجَاءٌ۔

۲۲۲۴ عَنْ عُلْقَمَةَ أَنَّ ابْنَ مَسْعُودٍ لَقِيَ

۲۲۲۵ عَنْ عُلْقَمَةَ أَنَّ ابْنَ مَسْعُودٍ لَقِيَ

کہ عرفات میں حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی لاقات حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ سے ہوئی اور آپ نے صلح حدیبی میں ان سے بات چیت کی، سیدنا حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے پوچھا کہ کیا میں آپ کا نکاح ایک نوجوان عورت سے کر دوں؟ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے حضرت علقمہ کو بلا لیا اور یہ حدیث شریف بیان کی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، تم میں سے جو شخص نکاح کی استطاعت رکھتا ہو وہ نکاح کرے جو اس کی نگاہ کو نپا کرے گا، اور جو شخص نکاح کی استطاعت رکھتا ہو وہ روزہ رکھے روزہ اس کو خمی کر دے گا یعنی اس کی شہوت کو کم کر دے گا۔

سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، تم میں سے جو شخص نکاح کی طاقت رکھتا ہو وہ نکاح کرے اور جس کو اس کی استطاعت روزہ رکھنے کے روزہ اس کی شہوت کو کم کر دے گا۔

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور ہمارے ساتھ حضرت علقمہ، حضرت اسود اور کئی دوسرے لوگ تھے۔ آپ نے ایک حدیث بیان فرمائی۔ میں سمجھا ہوں کہ میرے لئے بیان فرمائی۔

یونہیوں ان سب میں سے کہ میں تھا! حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اسے نوجوانوں کی جماعت! تم میں سے جو شخص نکاح کی طاقت رکھتا ہو وہ نکاح کرے کیونکہ نکاح نکر کو نپا کرتا ہے اور شرم گاہ کے لیے زیادہ حفاظت کرنے والا ہے

سیدنا حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ میں حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھا تھا اور وہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے! سیدنا حضرت عثمان رضی اللہ عنہ

عُثْمَانَ بَعَرَ قَاتٍ فَخَلَا بِهِ فَحَدَّثَهُ  
وَأَنَّ عُمَانَ قَالَ لِابْنِ مَسْعُودٍ  
هَلْ لَكَ فِي قَاتٍ أَنْ تَبْسُكَهَا  
فَدَعَا عَبْدُ اللَّهِ عَلَيْهِ عُلُقَمَةَ فَحَدَّثَهُ أَنَّ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
مَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ الْبَاءَةَ  
فَلْيَتَزَوَّجْ فَإِنَّهُ أَحْضَنُ لِلْبَيْتِ  
وَ أَحْضَنُ لِلْقَرْبِ وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ  
فَلْيَصُمْ فَإِنَّ الصَّوْمَ لَهُ وَجِبَاءٌ -

۷۷۴۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اسْتَطَاعَ  
مِنْكُمْ الْبَاءَةَ فَلْيَتَزَوَّجْ وَمَنْ لَمْ يَجِدْ  
فَعَلَيْهِ بِالصَّوْمِ فَإِنَّهُ لَهُ وَجِبَاءٌ -

۷۷۴۶ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ  
دَخَلْنَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ وَوَعَدْنَا عُلُقَمَةَ وَالْأَسْوَدَ  
وَجَعَلْنَا حَدِيثًا بَحْدِيثٍ مَا رَأَيْتُهَا  
حَدَّثَ بِهِ الْقَوْمَ الْأَمِينُ أَجَلِي لِأَنِّي كُنْتُ  
أَحَدًا ثَلَاثِينَ سَنًا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا مَعْشَرَ الشَّبَابِ  
مَنْ اسْتَطَاعَ مِنْكُمْ الْبَاءَةَ فَلْيَتَزَوَّجْ  
فَإِنَّهُ أَحْضَنُ لِلْبَيْتِ وَأَحْضَنُ لِلْقَرْبِ -

۷۷۴۷ عَنْ عُلُقَمَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَ ابْنِ  
مَسْعُودٍ وَهُوَ حَدَّثَ عُمَانَ فَقَالَ عُمَانُ  
خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَلَى يَغْنَى فَنِيَّ فَقَالَ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ

ذَاطُولٍ فَلْيَسْتَوِجِبْ فَكَاثَةُ اَعْضُ  
لِلْبَصْرِ وَ اَحْصَيْنِ لِلنَّاسِ وَمَنْ لَا  
فَالصَّوْمُ لَهُ وَجَاءُ -

نے فرمایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا گزر ہم :  
:نوجوانوں کے پاس سے ہوا آپ نے فرمایا۔ تم میں سے جو شخص زکی  
استطاعت ہو وہ نکاح کرے کوئی نکاح نگاہ کو رد نہ ہے !  
اور شرم گاہ کو محفوظ رکھتا ہے ! اور جس شخص کی اتنی استطاعت  
نہ ہو وہ روزہ رکھے روزے سے اس کو سختی کر دے گا یعنی اس  
کا شرت کم ہوجائے گی۔

نوٹ : امام نسائی رحم فرماتے ہیں کہ اس حدیث شریف میں مشرانہ کی کاہام زیاد بن کلیب ہے وہ ثقفی ہیں، ابراہیم نخعی کے  
مصابغ تھے اس سے مغیرہ اور شعبہ نے روایت کیا ایک اور مشرانہ بنہ منورہ کے رہنے والے تھے ! ان کا اسم گرامی یحییٰ ہے،  
جو طیفی ہیں اور منکر احادیث منصف کے ساتھ ملا ہیں ! اس کی طحا احادیث میں سے ایک وہ حدیث ہے جو اس نے محمد بن  
عمرو سے روایت کی ! آپ نے ابو سلمہ سے آپ نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے  
ارشاد فرمایا مشرق اور مغرب کے درمیان تہ ہے ! اور ایک اور حدیث کچھ اور طرح ہے جو حضرت شہام بن عروہ سے  
روایت کی ! انہوں نے اپنے باپ سے اور انہوں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا گرفت کو چھری سے نہ کاٹو لیکن اسے نوچ کر کھاؤ

اللہ جل جلالہ کی رضا کے لیے ایک روزہ  
رکھنے والے شخص کا ثواب

بَاب مَنْ صَامَ يَوْمًا  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے،  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جو شخص !  
(جہاد یا حج کے سفر میں) فی سبیل اللہ روزہ رکھے اس روزے  
کا اجر سے اللہ جل شانہ اسے جہنم سے ستر برس کی راہ  
سے دور فرما دے گا!

۲۲۳۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ زَحَرَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ بِذَلِكَ الْيَوْمِ سَبْعِينَ خَرِيفًا -

۲۲۳۹ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بَاعَدَ اللَّهُ بَيْنَهُ وَبَيْنَ النَّارِ بِذَلِكَ الْيَوْمِ سَبْعِينَ خَرِيفًا. ۲۲۴۰ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بَاعَدَ اللَّهُ عَنْهُ عَزَّوَجَلَّ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَرِيفًا. ۲۲۴۱ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بَاعَدَ اللَّهُ وَجْهَهُ مِنْ جَهَنَّمَ سَبْعِينَ عَامًا. ۲۲۴۲ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَا مِنْ عَبْدٍ يَصُومُ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ إِلَّا بَاعَدَ اللَّهُ عَنْهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ بِذَلِكَ الْيَوْمِ سَبْعِينَ خَرِيفًا. ۲۲۴۳ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ سَدَّرَ لَيْلٌ بَاعَدَهُ اللَّهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَرِيفًا  
 عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ  
 صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ تَبَا رَأَى رَتَعَالَى بَاعَدَ اللَّهُ وَجْهَهُ عَنِ النَّارِ سَبْعِينَ خَرِيفًا. ۲۲۵۵ عَنْ  
 أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَصُومُ عَبْدٌ يَوْمًا فِي سَبِيلِ  
 اللَّهِ إِلَّا بَاعَدَ اللَّهُ تَدًا لِي بِذَلِكَ الْيَوْمِ مِنَ النَّارِ عَن وَجْهِهِ سَبْعِينَ خَرِيفًا. ۲۲۵۶ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ  
 الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بَاعَدَ اللَّهُ بِذَلِكَ  
 الْيَوْمِ حَرَجَهُنَّ عَنْ رَبِّهِ سَبْعِينَ خَرِيفًا. ۲۲۵۷ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بَاعَدَ اللَّهُ بِذَلِكَ الْيَوْمِ حَرَجَهُنَّ عَنْ وَجْهِهِ سَبْعِينَ  
 خَرِيفًا

۲۲۵۸ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ

عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَامَ يَوْمًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّرَ سَيِّئًا بَاعَدَ  
 اللَّهُ بِمَنَّهُ جَهَنَّمَ مِثْرَةَ مِائَةِ عَامِرٍ - ان تمام احادیث کا ترجمہ مذکورہ بالا حدیث کے مطابق ہے۔ مگر  
 الفاظ میں معمولی اختلاف ہے

**سفر میں روزہ رکھنا مکروہ ہے،**

سیدنا حضرت کعب بن عامر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا، سفر میں روزہ رکھنا صحیح نہیں ہے،

نوٹ: حضرت امام مالک رحمہ اللہ حضرت امام ابو حنیفہ رحمہ اللہ اور حضرت امام شافعی کے نزدیک اگر تکلیف نہ ہو تو روزہ رکھنا بہتر ہے؛ اور اگر نہ  
 اظہار افضل ہے؛ اور حضرت سعید بن المسیب، حضرت امام ابو حنیفہ، امام مالک، امام شافعی، امام احمد اور اسحاق کے نزدیک روزہ رکھنا بہتر ہے؛ حدیث تشریح  
 کا مطلب یہ ہے کہ اگر روزہ رکھنے سے نقصان اور ضرر کا اندیشہ ہو تو روزہ نہ رکھا جائے

سیدنا حضرت سعید بن مسیب رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا، سفر میں روزہ رکھنا صحیح نہیں ہے،

**مَا يَكْرَهُ مِنَ الصِّيَامِ فِي السَّفَرِ**

۲۲۵۹ عَنْ كَعْبِ بْنِ عَامِرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ -

۲۲۶۰ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ -

نوٹ: امام مالک فرماتے ہیں کہ سعید بن المسیب سے مروی یہ روایت غلط ہے اور درست وہ ہے کہ پہلی روایت ہے؛ ابن کثیر کا ساتھ اس روایت میں کسی نے نہیں دیا،

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص پر جمع لوگوں کو دیکھا آپ نے دریافت فرمایا کہ یہ کیا ہے؟

۲۲۶۱ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى نَاسًا مُجْتَمِعِينَ عَلَى رَجُلٍ فَسَأَلَ فَقَالُوا رَجُلٌ أَجْهَدَاكَ الصَّوْمِ

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ -

لوگوں نے بتایا یہ شخص روزے کی وجہ سے پریشان ہو گیا ہے!  
داررہ واقعہ سفر میں پیش آیا، آپ نے ارشاد فرمایا کہ سفر میں  
روزہ رکھنا سچی نہیں ہے؟

۲۲۶۱ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ بِرَجُلٍ فِي ظِلِّ شَجَرَةٍ يُبْرِشُ عَلَيْهِ الْمَاءُ قَالَ مَا بَأْسُ صَاحِبِكُمْ هُنَا قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ صَامٌ قَالَ إِنَّهُ لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ أَنْ تَصُومُوا فِي السَّفَرِ وَعَلَيْكُمْ بِرُحْصَةِ اللَّهِ الَّتِي رَخَّصَ لَكُمْ فَأَقْبَلُوهَا -

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم ایک ایسے شخص کے نزدیک سے گزرے جس نے روگ درخت کے نیچے پانی ڈال رہے تھے، آپ نے پوچھا تمہارے ساتھی کو کیا ہوا ہے؟ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! روزہ دار ہے، آپ نے ارشاد فرمایا، سفر میں روزہ رکھنا کوئی نیکی نہیں، اللہ جل شانہ نے تمہیں رخصت دیا ہے اسے قبول کرو!

۲۲۶۲ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ عَلَيْكُمْ بِرُحْصَةِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَأَقْبَلُوهَا -

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔  
سفر میں روزہ رکھنا کوئی نیکی نہیں اللہ جل شانہ نے تمہیں جو  
رخصت دی ہے اسے قبول کرو!

۲۲۶۳ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْبُرَيْقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَدْنَابِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ جَابِرًا عَزَّ وَجَلَّ -

۲۲۶۵ عَنْ جَابِرِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ -  
ترجمہ دیا ہے جواد پرچورا

۲۲۶۶ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَجُلًا قَدْ ظَلَلَّ عَلَيْهِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ لَيْسَ مِنَ الْبِرِّ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ -

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ  
حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے سفر میں ایک شخص کو  
دیکھا جس پر سایہ ریگ تھا، آپ نے ارشاد فرمایا۔ سفر میں  
روزہ رکھنا سچی نہیں ہے۔

۲۲۶۷ عَنْ جَابِرِ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى مَكَّةَ عَامَ الْفَتْحِ فِي رَمَضَانَ فَصَامَ حَتَّى بَلَغَ كِرَاعَ الْعِثْمِ فَصَامَ النَّاسُ فَبَلَغَهُ أَنَّ النَّاسَ كَدَّ شَقِي عَلَيْهِمُ الصِّيَامُ فَدَعَا بِقَدْحٍ مَاءٍ بَعْدَ لَعْمِهِمْ فَشَرِبَ وَالنَّاسُ يَنْظُرُونَ فَأَفْطَرَ بَعْضُ النَّاسِ وَصَامَ بَعْضُهُمْ فَبَلَغَهُ أَنَّ نَاسًا صَامُوا فَقَالَ أُولَئِكَ الْعَصَابَةُ -

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے،  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم حج مکہ کے روز محرم  
کی طرف ماہ رمضان المبارک میں روانہ ہوئے حتیٰ کہ کِرَاعِ  
داد کی کراخ العِثْمِ میں جلوہ افروز ہوئے آپ نے روزہ رکھا اور آپ کے ساتھیوں  
نے بھی روزے رکھے! حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ اللہ  
عزوجل نے ہی کر روزہ لوگوں پر گراں گزار رہا ہے، آپ نے عصر کے بعد  
پانی کا ایک پیالہ طلب فرمایا۔ اور پی لیا لوگ دیکھ رہے  
تھے! اس پر بعض لوگوں نے تو روزہ کھول دیا۔ اور بعض



نے روزہ رکھا ابوجہزہ بھی کہ کچھ لوگ نے روزہ رکھنے پر تائب نہ ارشاد فرمایا، اس کے لئے اس کے لئے ہنگامی

نوٹ: ایساں وجہ سے ہے کہ جب سفر میں روزہ شاق گزرے تو انظار بہتر ہے، خصوصاً جہاد کے سفر میں، جہاں روزے سے بے تاب و تامل ہونے کا اندیشہ ہے۔  
نوٹ: اگر اس انیم دو لفظ ہیں، اگر اس سے مراد مدی انیم ایک طوی کا نام ہے، اور حلال کر ایک موضع کا نام ہے جو مکہ اور مدینہ منورہ کے درمیان ہے۔

۳۳۹۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَطْعَامٍ بِمَرِّ الظُّهْرَانِ فَقَالَ لِأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ أَدْنِيَا فَمَا لَئِنَّا صَابِئَانِ فَقَالَ لِمَا حَلَوَا لِصَاحِبَيْكُمْ اِعْمَلُوا لِصَاحِبَيْكُمْ۔

سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ (مکہ مکرمہ اور مدینہ منورہ کے درمیان والی بجلی سہر الظہران کے مقام پر سرد کوئی بھی صلے اللہ علیہ وسلم کی خدمت آگے میں کھانا پیش کیا، آپ نے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہما اور حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما سے ارشاد فرمایا۔

قریب ہو جائیے! اور کھانا کھائیے! ان دونوں حضرات نے عرض کیا کہ ہم نے روزہ رکھا ہوا ہے، آپ نے حاضرین سے فرمایا کہ ان دونوں حضرات کی سواریاں تیار کرو، اور ان کے بچے کا کام تم خود کرو کیونکہ وہ روزہ دار ہیں! ابوسلمہ سے مرسل روایت ہے کہ سہر الظہران میں حضور صلیہ السلام صبح کھانا کھا رہے تھے اور صدیق ظہر رضی اللہ عنہما آپ کے ساتھ تھے آپ نے فرمایا، انا متھے میں حرکت کرو۔ ابوسلمہ سے مرسل روایت ہے کہ سہر الظہران میں آپ صبح کھانا کھا رہے تھے اور ابو بکر صدیق و عمر آپ کے ساتھ تھے۔

۳۳۹۹ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَعَدَّى بِمَرِّ الظُّهْرَانِ وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ فَقَالَ الْعِدَاءُ مُرْسِلٌ۔

۳۳۹۰ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَآبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ كَانُوا بِمَرِّ الظُّهْرَانِ مُرْسِلٌ۔

### روزہ مسافر کے لیے معاف ہونا

سیدنا حضرت عمرو ابن امیر مضر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ میں سفر کے حضور سرد کوئی بھی صلے اللہ علیہ وسلم کی خدمت آگے میں حاضر ہوا آپ نے مجھے صبح کے کھانے کے لیے ٹھہرنے کا حکم فرمایا۔ میں نے عرض کیا کہ میں نے روزہ رکھا ہوا ہے، آپ نے ارشاد فرمایا، ادھر میرے پاس آؤ، میں تمہیں مسافر کے روزہ وغیرہ کے احکام سے مطلع کروں گا۔

### ذکر وضع الصیام عن المسافر

۳۳۹۱ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِيَّةٍ الْقُرَشِيِّ قَالَ قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ فَقَالَ انْتَظِرِ الْعِدَاءَ يَا أَبَا أُبَيَّةٍ فَقُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ تَعَالَ أَدُّ مِثْقًا حَتَّى أَخْبِرَكَ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَضَعَ عَنْهُ الصِّيَامَ وَنَصَفَ

الصَّلَاةِ -  
 ۲۲۴۲ عَنْ عُمَرَ بْنِ أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ قَالَ قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَنْتَظِرُ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ تَعَالَى أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى وَضَعَ عَنْهُ يَعْنِي الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۴۳ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ قَالَ قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَلَمَّا ذَهَبْتُ لِأَخْبُرَهُ قَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ تَعَالَى أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۴۴ حَارِثُ بْنُ عَازِمَةَ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ مِنْ سَفَرٍ وَنِصْفِ الصَّلَاةِ وَنِصْفِ الصَّيَّامِ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۴۵ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَهُوَ صَائِمٌ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَعَالَى أَخْبَرَكُمُ عَنِ الصَّيَّامِ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۴۶ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ أَنَّهُ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ مِنْ سَفَرٍ وَنِصْفِ الصَّلَاةِ وَنِصْفِ الصَّيَّامِ فَقَالَ تَعَالَى أَخْبَرَكُمُ عَنِ الصَّيَّامِ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۴۷ عَنْ أَنَسِ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ يَعْنِي نِصْفَ الصَّلَاةِ وَالصَّوْمِ وَعَنِ الْحَبْلِ وَالْمَرْضِعِ -

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، بلاشبہ اللہ جل جلالہ نے مسافر پر روزہ اور آدمی نماز صاف فرمادی اور حاملہ اور دودھ پلانے والی سے ان کو نقصان کا اندیشہ جو تو روزہ نہ رکھیں اور بد میں قضا کریں۔

سیدنا حضرت ابو ایوب رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ آپ نے قبیلہ قبیلہ کے ایک بوڑھے سے سنا اس نے اپنے چچا سے سنا، ابو ایوب نے فرمایا کہ پہلے اس بوڑھے نے ہم سے ایک حدیث شریف بیان کی بعد ازاں اسے ہم نے اس کے اونٹوں میں دیکھا تو حضرت ابو قتادہ نے اسے فرمایا کہ حدیث شریف بیان کیجئے! اس نے بتایا کہ مجھ سے میرے چچا نے حدیث شریف بیان کی وہ اپنے اونٹوں کے ساتھ گیا تو حضور اور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آمد میں حاضر ہوا اور آپؐ نے کھانا تناول فرما رہے تھے! آپ نے ارشاد فرمایا کہ قریب آئیے اور کھانا کھائیے! میں نے عرض

۲۲۴۹ عَنْ أَبِي يُوبَ عَنْ شَيْخٍ مِنْ قَشِيرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ سَفَرٍ مِنْ سَفَرٍ وَنِصْفِ الصَّلَاةِ وَنِصْفِ الصَّيَّامِ فَقَالَ تَعَالَى أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۰ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۱ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۲ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۳ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۴ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۵ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۶ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۷ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۸ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۵۹ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ - ۲۲۶۰ عَنْ أَبِي أُمَيَّةَ الضَّمِرِيِّ أَنَّهُ قَدِيمٌ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَفَرٍ وَقَالَ اُنْتَظِرِ الْعَدَاةَ يَا أَبَا أُمَيَّةَ قُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ أُذُنُ أَخْبَرَكُمُ عَنِ الْمَسَافِرِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنْهُ الصَّيَّامَ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ -

کیسا کریں روزہ دار محل، آپ نے فرمایا۔ اللہ جل جلالہ  
عم فوالہ نے مسافر سے آدمی نماز اور روزہ کو معاف کر دیا ہے  
اسی طرح حاملہ اور دودھ پلانے والی عورت سے (روزہ  
معاف فرمایا ہے)!

سیدنا حضرت ابوبکر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ  
حضرت ابوقلاب نے مجھ سے یہ حدیث شریف بیان کی اور پھر  
فرمایا، آپ اس حدیث شریف بیان کرنے والے سے میں گے  
بعد ازاں مجھے اس کی نشانی بتائی، میری ملاقات  
ان سے ہوئی اور انہوں نے مجھے بتایا کہ مجھے میرے عزیز نے  
بتایا جنہیں انس بن مالک رضی اللہ عنہ کہا جاتا ہے۔ انہوں نے کہا  
حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اپنے اونٹ سے کر  
گیا، جب میں آپ کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا تو آپ کھانا  
تناول فرما رہے تھے، آپ نے مجھے کھانے کے لیے یاد فرمایا  
میں نے عرض کیا کہ میں روزہ دار ہوں!! آپ نے مجھے فرمایا  
کہ قریب آ جا، میں تمہیں بیان کر دوں اللہ جل جلالہ نے  
مسافر کے لیے آدمی نماز اور روزہ معاف فرمایا ہے۔

ایک صاحب رضی اللہ عنہ لادکی میں کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
کے وقت اقدس میں ایک خدمت کیسے حاضر ہوا اور آپ صبح کا کھانا تناول  
فرما رہے تھے، آپ نے حکم فرمایا کہ میں آپ کے ساتھ مل کر  
کھانا کھاؤں میں نے عرض کیا کہ میں روزہ دار ہوں، آپ نے  
فرمایا، ادھر آؤ میں تمہیں روزہ کا حکم بتاؤں، اللہ جل جلالہ نے  
مسافر کو آدمی نماز اور روزہ معاف فرمایا ہے اور اسی طرح  
حاملہ اور دودھ پلانے والی عورت کو معاف فرمایا ہے،

حضرت ہانی بن شخیر نے سے مروی ہے، آپ نے عمر بن  
قبیلہ سے متعلق شخص سے سنا، بتا جس نے اپنے والد سے  
سنا انہوں نے فرمایا کہ میں مسافر تھا اور حضور سرور کو نبی صلی  
اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا میں روزہ دار  
تھا اور آپ کھانا تناول فرما رہے تھے، آپ نے ارشاد فرمایا  
کہ لاؤ اور کھانا کھاؤ، میں نے عرض کیا حضور میں روزہ سے

۲۲۸۰ عَنْ أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو قِلَابَةَ  
هَذَا الْحَدِيثَ ثُمَّ قَالَ هَلْ لَكَ فِي صَاحِبِ  
الْحَدِيثِ قَدْ لَيْتِي عَلَيْهِ فَلَيْتِي تَهُ فَنَكَالَ حَدَّثَنِي  
فِي يَوْمٍ لِي يُقَالُ لَهُ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ  
أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي إِبِلٍ كَانَتْ لِي أَخَذْتُ فَوَافَقْتُهُ  
وَهُوَ يَأْكُلُ فَدَعَانِي إِلَى طَعَامِهِ - ۲  
فَقُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ أَدْنُ أَخْبِرْكَ  
عَنْ ذَلِكَ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ  
الصَّوْمَ وَشَطْرَ الصَّلَاةِ -

۲۲۸۱ عَنْ رَجُلٍ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَا جِئْتَهُ فَإِذَا هُوَ  
يَتَغَدَّى قَالَ هَلُمَّ إِلَى الْعَدَاؤِ فَقُلْتُ  
لِي صَائِمٌ قَالَ هَلُمَّ أَخْبِرْكَ عَنِ  
الصَّوْمِ أَنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ  
نِصْفَ الصَّلَاةِ وَالصَّوْمِ وَتَرَ خَصْرَ  
الْحَبَلِيِّ وَالْمُضِجِ -

۲۲۸۲ عَنْ هَانِي بْنِ شَخِيرٍ عَنْ رَجُلٍ مِّنْ  
بَلْحَرِيشٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ مُسَافِرًا  
فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا  
صَائِمٌ وَهُوَ يَأْكُلُ قَالَ هَلُمَّ قُلْتُ إِنِّي  
صَائِمٌ قَالَ تَعَالَ لَمْ تَعْلَمْ مَا وَضَعَ اللَّهُ  
عَنِ الْمَسَافِرِ قُلْتُ وَمَا وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ

قَالَ الصَّوْمُ وَنِصْفَ الصَّلَاةِ -

بول، آپ نے فرمایا آئیے، ایک آپ کو معلوم نہیں کہ اللہ جل جلالہ نے کیا کیا مسافر کو معاف فرمایا ہے؟ میں نے عرض کیا کیا معاف فرمایا ہے؟

فرمایا روزہ اور آدھی نماز

سیدنا حضرت ابی بن عبد اللہ بن شیخ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، آپ نے ایک بلخریشی شخص سے سنا، اس نے اپنے والد کرامی سے انہوں کو فرمایا کہ تم میں رہا کرتے تھے جب تک شہادت نہ ملے، ہم حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آندس میں حاضر ہوئے، میں روزے سے رہا اور حضور از صلے اللہ علیہ وسلم کھانا تناول فرما رہے تھے آپ نے ارشاد فرمایا اُدکھا کھاؤ میں نے عرض کیا میں روزہ دار ہوں، آپ نے ارشاد فرمایا اُدکھا کھاؤ، تمہیں وہ معلوم نہیں جو اللہ جل جلالہ نے مسافر کو معاف فرمایا ہے، میں نے عرض کیا کیا معاف کیا ہے، آپ نے ارشاد فرمایا، روزہ اور آدھی نماز

۲۲۸۳ عَنْ هَافِي بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ عَنْ رَجُلٍ مِنْ بَلْحَرِيشِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا نَسَافِرُ مَا شَاءَ اللَّهُ فَأَتَيْتَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَطْعَمُ فَقَالَ هَلُمَّ فَاطْعَمُ فَقُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدٌ تَكْرَمَ عَنِ الصِّيَامِ أَنْ اللَّهُ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ الصَّوْمَ وَشَطْرَ الصَّلَاةِ -

سیدنا حضرت ابی بن عبد اللہ بن شیخ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، آپ نے بلخریش کے ایک شخص سے سنا، انہوں نے اپنے والد سے سنا، فرمایا کہ ہم سفر میں رہتے تھے جب تک کہ اللہ کو منظور نہ ہوتا، تو ہم حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آندس میں حاضر ہوئے، اور آپ کھانا تناول فرما رہے تھے، آپ نے ارشاد فرمایا اُدکھا کھاؤ، میں نے عرض کیا حضور میں روزہ دار ہوں، آپ نے ارشاد فرمایا، میں تمہیں روزے کے متعلق بتاؤں، اللہ تعالیٰ نے مسافر کو روزہ نصف نماز معاف فرمایا ہے۔

۲۲۸۴ عَنْ هَافِي بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ عَنْ رَجُلٍ مِنْ بَلْحَرِيشِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا نَسَافِرُ مَا شَاءَ اللَّهُ فَأَتَيْتَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَطْعَمُ فَقَالَ هَلُمَّ فَاطْعَمُ فَقُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدٌ تَكْرَمَ عَنِ الصِّيَامِ أَنْ اللَّهُ وَضَعَ عَنِ الْمَسَافِرِ الصَّوْمَ وَشَطْرَ الصَّلَاةِ -

سیدنا حضرت ابی بن عبد اللہ بن شیخ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے

میں مسافر تھا پس میں حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آندس میں حاضر ہوا، اور آپ کھانا تناول فرما رہے تھے اور میں روزہ دار تھا، آپ نے ارشاد فرمایا اُدکھا کھاؤ، میں نے عرض کیا حضور میں روزہ دار ہوں، آپ نے ارشاد فرمایا، کیا تمہیں

۲۲۸۵ عَنْ هَافِي بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّخِيرِ قَالَ كُنْتُ مُسَافِرًا فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَأْكُلُ وَأَنَا صَائِمٌ فَقَالَ هَلُمَّ فَقُلْتُ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ أَتَدْرِي مَا وَضَعَ اللَّهُ عَنِ الْمَسَافِرِ قُلْتُ وَمَا وَضَعَ اللَّهُ عَنِ الْمَسَافِرِ قَالَ الصَّوْمَ وَشَطْرَ الصَّلَاةِ -

معلوم نہیں کہ اللہ تعالیٰ نے مسافر کو کیا حکم فرمایا ہے۔ آپ نے فرمایا روزہ اللہ تعالیٰ نے مسافر کو کیا حکم فرمایا ہے۔

سیدنا حضرت نیلان رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ میں حضرت ابو تلابہ کے ہمراہ سفر میں نکلا، آپ نے کھانا میرے سامنے رکھا میں نے عرض کیا کہ میں روزہ دار ہوں ابو تلابہ نے فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سفر پر نکلے آپ کی خدمت آتے ہیں کھانا پیش کیا گیا آپ نے ایک شخص سے حکم فرمایا کہ تڑپا آئیے اور کھانا کھا لیجئے! اس شخص نے عرض کیا کہ میں روزہ سے ہوں آپ نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جن بلا لائے مسافر کے لیے سفر میں آدمی نماز اور روزہ معاف فرمادیا ہے جیسے اور کھا لیجئے۔ میں نے حاضر خدمت ہو کر کھایا،

### سفر میں روزہ نہ رکھنے کی فضیلت

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ سفر میں تھے، ہم میں سے بعض نے روزہ رکھا اور بعض نے انظار کیا، ایک دن گرمی سخت تر تھی ہم نے ان کے ساتھ لگائے، روزہ سے دار تھک کر گر پڑے اور بے روزہ آٹھے اور انٹوں کو پانی پلایا، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا انھوں نے کسے دے آج کا اجر ثواب سے گئے

سفر میں روزہ رکھنا ایسے ہے جیسے

گھر میں بے روزہ ہونا

سیدنا حضرت ابوسلمہ بن عبدالرحمن ابن عون نے فرمایا لوگ کہتے ہیں کہ سفر میں روزہ رکھنا ایسے ہے۔ جیسے حضر میں انظار کرنا،

نوٹ۔ اگر ضرورت نقصان کا اندیشہ ہو تو سفر میں روزہ نہیں رکھنا چاہیے۔ لیکن اگر کسی قسم کا اندیشہ اور عذر نہ ہو تو روزہ رکھنے میں کوئی حرج نہیں،

۲۲۸۱ عَنْ عَيْلَانَ قَالَ خَدَجْتُ مَعَ أَبِي قَلَابَةَ فِي سَفَرٍ فَتَرَبَّ طَعَامًا فَتَلَّتُ ابْنَ صَائِعَةَ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ فِي سَفَرٍ فَقَرَّبَ طَعَامًا فَقَالَ لِرَجُلٍ أَدْنُ فَاطْعَمَهُ فَقَالَ ابْنُ صَائِعَةَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ وَضَعَ عَنِ الْمُسَافِرِ نِصْفَ الصَّلَاةِ وَالصَّوْمِ فِي السَّفَرِ فَأَدْنُ فَاطْعَمَهُ فَذُنُوتٌ قَطَعَتْ.

### فَضْلُ الْإِفْطَارِ

### فِي السَّفَرِ عَلَى الصَّوْمِ

۲۲۸۲ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي السَّفَرِ فَمِنَّا الصَّائِعُ وَمِنَّا الْمُفْطِرُ فَتَزَلُّنَا فِي يَوْمٍ حَارٍ فَاتَّخَذْنَا ظِلًّا لَنَا فَسَقَطَ الصَّوْمُ وَوَقَامَ الْمُفْطِرُونَ فَسَقُوا التَّرِكَابَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَهَبَ الْمُفْطِرُ مِنْ يَوْمٍ بِالْأَجْرِ.

### ذِكْرُ قَوْلِهِ الصَّائِعُ فِي السَّفَرِ

### كَالْمُفْطِرِ فِي الْحَضَرِ

۲۲۸۳ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ يُشْكَالُ الصَّائِعُ فِي السَّفَرِ كَالْمُفْطِرِ فِي الْحَضَرِ.

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ سفر میں روزہ رکھنا ایسے رکھے جیسے حضر میں روزہ نہ رکھنا۔

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں، اگر سفر میں روزہ رکھنے والا حضر میں انظار کرنے تک شخص کو طواف ہے۔

### سفر میں روزہ رکھنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم رمضان المبارک کے مقدس ماہ میں سفر پر نکلے تو آپ روزے تھے، تھے تھے کہ آپ مکہ اور مدینہ منورہ میں واقع مقام حجاز میں پہنچے بعد ازاں روزہ کو پورا کیا۔ آپ کی خدمت میں پیش ہوا آپ اور آپ کے صحابہ کو کھانے انظار فرمایا۔

نوٹ: اس حدیث شریف سے معلوم ہوا کہ اگر کسی شخص نے سفر میں روزہ رکھا ہو بعد ازاں اسے تکلیف ہو تو وہ روزہ توڑ سکتا ہے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ منورہ سے نکلے تو آپ نے روزہ رکھا تھے کہ آپ مقام مدینہ میں پہنچے پھر انظار فرمایا۔ یہاں تک کہ مکہ میں داخل ہوئے۔

حضرت ابن عباس سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سفر میں روزہ رکھا یہاں تک کہ قدیہ میں آئے پھر ایک پیالہ دودھ کا منگوا یا آپ نے اور آپ کے اصحاب نے پیا۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مکہ سے باہر تشریف لے گئے تو آپ روزے سے تھے تھے کہ آپ مقام عسفان پہنچے، وہاں اپنی کا ایک پیالہ طلب فرمایا، اور رمضان المبارک میں پیا، سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ جو شخص چاہے رمضان المبارک میں روزے رکھے اور جو چاہے انظار کرے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور سرور صلی اللہ علیہ وسلم حجہ ماہ رمضان المبارک میں سفر فرمایا

۲۲۸۹ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ يُقَالُ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ كَالِاقْطَارِ فِي الْحَضَرِ۔

۲۲۹۰ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ كَالْمَقْطُرِ فِي الْحَضَرِ۔

### الصِّيَامُ فِي السَّفَرِ

۲۲۹۱ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ فِي رَمَضَانَ فَصَامَ حَتَّى آتَى قَدِيدًا ثُمَّ آتَى بِقَدَاحٍ مِنْ لَبَنٍ فَشَرِبَ وَ أَفْطَرَ هُوَ وَ أَصْحَابُهُ۔

۲۲۹۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْمَدِينَةِ حَتَّى آتَى قَدِيدًا ثُمَّ أَفْطَرَ حَتَّى آتَى بِمَكَّةَ۔

۲۲۹۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَامَ فِي السَّفَرِ حَتَّى آتَى قَدِيدًا ثُمَّ أَفْطَرَ مِنْ لَبَنٍ فَشَرِبَ فَافْطَرَ هُوَ وَ أَصْحَابُهُ۔

۲۲۹۴ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى مَكَّةَ فَصَامَ حَتَّى آتَى عُسْفَانَ فَدَاعَا بِقَدَاحٍ فَشَرِبَ قَالَ شُعْبَةُ فِي رَمَضَانَ كَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ مَنْ شَاءَ صَامَ وَمَنْ شَاءَ أَفْطَرَ۔

۲۲۹۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَفَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي

آپ روزے سے تھے حتیٰ کہ آپ مقام عسنان میں پہنچے بعد ازاں  
آپ نے ایک برتن طلب فرمایا اور دن کو پانی پیا۔ حاضرین  
دیکھ رہے تھے! اس کے بعد روزہ نہیں رکھا،

سیدنا حضرت عوام بن حوشب رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے، کہ میں نے حضرت مجاہد سے دریافت کیا سفر میں روزہ رکھنا  
کیا ہے؟ آپ نے مجھے بتایا کہ حضور سر در کوئین صلی اللہ علیہ  
وسلم سفر میں روزہ رکھتے اور انظار بھی فرماتے،

حضرت مجاہد سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ماہ رمضان المبارک میں روزے  
رکھے اور بعد ازاں سفر میں انظار فرمایا،

سیدنا حضرت حمزہ بن عمر واسلمی رضی اللہ عنہ نے سرور  
کوئین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ سفر میں روزہ رکھنا  
کیا ہے؟ آپ نے فرمایا پھر ایسی بات کا ذکر کیا جس کا صحیح ہے تب تو  
رکھو اور دل چاہے تو زکوٰۃ!

۳۲۹۸ عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ  
فَقَالَ إِنَّ شِئْتَ أَنْ تَصُومَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ  
أَنْ تَفْطِرَ فَافْطِرْ -

۳۲۹۹ عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مِثْلَهُ مُدْرِكٌ -  
عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ إِنَّ شِئْتَ أَنْ تَصُومَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ  
أَنْ تَفْطِرَ فَافْطِرْ -

۳۳۰۰ عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ إِنَّ شِئْتَ أَنْ تَصُومَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ  
أَنْ تَفْطِرَ فَافْطِرْ -

۳۳۰۱ عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ إِنَّ شِئْتَ أَنْ تَصُومَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ  
أَنْ تَفْطِرَ فَافْطِرْ -

۳۳۰۲ عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ إِنَّ شِئْتَ أَنْ تَصُومَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ  
أَنْ تَفْطِرَ فَافْطِرْ -

ان سب روایات کا مجموعہ وہی ہے البتہ الفاظ میں معمولی

اختلاف ہے!

سیدنا حضرت حمزہ بن عمر ورضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
میں حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم کے دور اقدس میں مسلسل  
روزے رکھا کرتا تھا! میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم! کیا میں سفر میں لگا دو روزے رکھوں؟ آپ نے  
ارشاد فرمایا، تمہارا لاجی چاہے تو سفر میں روزے رکھو اور جی

۳۳۰۳ عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو قَالَ كُنْتُ  
أَسْرُدُ الصَّيَّامَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي أَسْرُدِ الصَّيَّامِ فِي السَّفَرِ  
فَقَالَ إِنَّ شِئْتَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ

چاہے تو انظار کرو،

سیدنا حضرت حمزہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے دور اقدس میں مسلسل  
روزے رکھتا تھا، میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم! کیا میں سفر میں لگا تا روزے رکھوں؟ آپ نے ارشاد  
فرمایا: تمہارا جی چاہے تو سفر میں روزے رکھو اور جی چاہے تو  
انظار کرو!

سیدنا حضرت حمزہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سفر میں روزہ  
رکھتے آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے (اس کے  
مشق) دریافت کیا، تو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا: تمہارا جی چاہے تو روزے رکھو اور جی چاہے تو  
نہ رکھو!

سیدنا حضرت حمزہ بن عمرو رضی اللہ عنہ نے رسول کریم صلی  
اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا کہ میں دوران سفر روزہ  
رکھ سکتا ہوں اگر میں روزہ رکھوں تو کیا ایسا کرنا گناہ ہے؟ آپ  
نے ارشاد فرمایا: یہ اس لئے کہ شائد تم نوالہ کی بندہ کو سطا فرمائی  
ہوئی رخصت ہے! جو شخص اس رخصت کو لے لے تو اچھا  
ہے اور جو شخص روزہ رکھنا چاہے تو اس کو کوئی گناہ  
نہیں۔

سیدنا حضرت حمزہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
انہوں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا  
کہ کیا میں سفر میں روزہ رکھوں، آپ نے فرمایا تمہارا جی چاہے  
تو روزہ رکھو اور جی چاہے تو روزہ نہ رکھو!

سیدنا حضرت حمزہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے، انہوں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ  
وسلم سے دریافت کیا کہ میں سفر میں روزہ رکھوں، آپ نے  
فرمایا تمہارا جی چاہے تو روزہ رکھو اور جی چاہے  
تو روزہ نہ رکھو!

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا

عَنْ حَمَزَةَ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ  
إِنِّي سَأَلْتُكَ أَصُومُ فِي السَّفَرِ قَدْ أَلَّ إِنِّي شِئْتُ فَصُمُّو  
إِنِّي شِئْتُ، فَأَقِطِرُ۔

عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو أَنَّهُ سَأَلَ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَكَانَ رَجُلًا يَصُومُ فِي السَّفَرِ  
قَالَ إِنِّي شِئْتُ، فَصُمُّوْا إِنِّي شِئْتُ  
فَأَقِطِرُ۔

عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو أَنَّهُ قَالَ  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجِدُ  
فِي تَوَقُّعِي عَلَى الصِّيَامِ فِي السَّفَرِ فَهَلْ  
عَلَيَّ جُزْءٌ قَالَ هِيَ رُخْصَةٌ مِنْ اللَّهِ  
عَدَّوَجَلَّ فَمَنْ أَخَذَ بِهَا فَخَسَنٌ وَ  
مَنْ أَحَبَّ، أَنْ يَصُومَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ۔

عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو الْأَسْلَبِيِّ أَنَّهُ  
سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصُومُ  
فِي السَّفَرِ قَالَ إِنِّي شِئْتُ فَصُمُّوْا إِنِّي  
شِئْتُ فَأَقِطِرُ۔

عَنْ حَمَزَةَ بْنِ عَمْرٍو أَنَّهُ قَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي رَجُلٌ أَصُومُ أَفَأَصُومُ  
فِي السَّفَرِ قَالَ إِنِّي شِئْتُ، فَصُمُّوْا إِنِّي  
شِئْتُ فَأَقِطِرُ۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنِّي حَمَزَةَ قَالَ



سے مروی ہے، کہ حضرت حمزہ رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا میں سفر میں روزہ رکھوں اور حضرت حمزہ بہت زیادہ روزے رکھتے تھے، ان حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، اگر تیرا جی چاہے تو روزہ رکھو اور اگر تمہارا جی چاہے تو روزہ نہ رکھو۔

۲۳۱۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنَّ حَمْرَةَ سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَصُومُ فِي السَّفَرِ فَقَالَ إِنْ شِئْتَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ فَاصْطِرْ الْأَسْلَبِيُّ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّوْمِ فِي السَّفَرِ وَكَانَ سَاجِدًا يَسْرُدُ الصَّوْمَ فَقَالَ إِنْ شِئْتَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ فَاصْطِرْ۔ ترجمہ دیکھا ہے جو اوپر لکھا،

سیدنا حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ ہم رمضان المبارک میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ سفر کیا کرتے، ہم میں سے بعض افراد تو روزہ رکھتے اور بعض دوسرے افطار کرتے، اور کوئی دوسرے کو عیب نہ لگاتا۔  
ترجمہ وہی جو اوپر لکھا

لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَصُومُ فِي السَّفَرِ وَكَانَ كَثِيرَ الصِّيَامِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ شِئْتَ فَصُمْ وَإِنْ شِئْتَ فَاصْطِرْ۔

۲۳۱۲ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ كُنَّا نَسَافِرُ فِي رَمَضَانَ فَمِنَّا الصَّائِمُ وَمِنَّا الْمُفْطِرُ وَلَا يَعْيبُ الصَّائِمُ عَلَى الْمُفْطِرِ وَلَا الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ۔

۲۳۱۳ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ كُنَّا نَسَافِرُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمِنَّا الصَّائِمُ وَمِنَّا الْمُفْطِرُ وَلَا يَعْيبُ الصَّائِمُ عَلَى الْمُفْطِرِ وَلَا يَعْيبُ الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ۔

۲۳۱۴ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ صَوْمِ بَعْضِنَا وَأَفْطَرِ بَعْضِنَا۔

۲۳۱۵ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَجَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُمَا سَافَرَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَصُومُ الصَّائِمُ وَيُفْطِرُ الْمُفْطِرُ وَلَا يَعْيبُ الصَّائِمُ عَلَى الْمُفْطِرِ وَلَا الْمُفْطِرُ عَلَى الصَّائِمِ۔

الرَّحْمَةَ لِلْمَسَافِرِ أَنْ يَصُومَ بَعْضًا وَيُفْطِرَ بَعْضًا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ ہم نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ سفر کیا تو ہم میں سے بعض نے روزہ رکھا اور بعض نے افطار کیا،

سیدنا حضرت ابوسعید اور حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ دونوں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ سفر کیا تو ہم سے کوئی شخص روزہ رکھا اور کوئی افطار کرنا اور کوئی دوسرے پر عیب نہ لگاتا،

مسافر کو رمضان المبارک میں کچھ روزے

رکھنے اور بعض دنوں کے افطار کا اختیار ہے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم حج کے روز (مدینہ منورہ) سے روزے رکھے، ہرے تشریف لائے اور جب آپ

۲۳۱۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْقَحْمِ صَائِمًا فِي رَمَضَانَ حَتَّى إِذَا كَانَتْ

مقام قدیم میں پہنچے تو آپ نے انظار فرمایا،  
جو شخص ماہ رمضان میں روزہ رکھے پھر سفر کرے

اسے اظہار کرنے کی شخصیت ہے،

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے سفر فرمایا تو آپ نے روزہ رکھا جب آپ (سکھڑے سے دوسری طرف) مسلمان کے مقام پر پہنچے تو آپ نے پانی کا ایک برتن طلب فرمایا، اور دن کو پانی پیا اس لیے تاکہ لوگ دیکھیں پھر روزہ نہ رکھا، بعد ازاں آپ رمضان المبارک میں سکھڑے پہنچے، سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے سفر میں روزہ رکھا اور آپ نے انظار بھی فرمایا تو اب جس شخص کی مرضی ہو وہ روزہ رکھے اور جس شخص کا جی چاہے وہ انظار کرے

حاملہ اور دودھ پلانے والی عورت کو روزے

معاف ہونا۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ آپ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آندس میں حاضر ہوئے اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم دن کا کھانا تناول فرما رہے تھے، آپ نے ارشاد فرمایا، آؤ اور کھانا کھاؤ حضرت انس رضی اللہ عنہ نے عرض کیا حضور میں روزہ دار ہوں! آپ نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جن شاذ نے مسافر کو روزہ اور نصف نماز معاف فرمادی ہے! اسی طرح حاملہ اور دودھ پلانے والی عورت کو روزہ معاف ہے! (جیب ضرر کا اندیشہ ہو لیکن پھر تفاسیر ضروری ہے)!

نوٹ: جب آدمی ایسا بیمار ہو کہ روزہ رکھنے سے جان جانے یا مرض کے بڑھنے یا دیر پا ہونے کا اندیشہ ہو تو روزہ نہ رکھنا جائز ہے جب وہ تندرست اور صحت مند ہو جائے تو روزہ کی تفسیر سے۔ ایسا ہو گا کہ روزہ روزہ کرے اور روزہ رکھنے پر

بِالْقَدِيدِ أَفْطَرَ۔

الرَّحُصَةَ فِي الْإِفْطَارِ لِمَنْ حَضَرَ  
شَهْرًا مَضًا فَصَامَ ثُمَّ سَافَرَ

۲۲۱۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَامَ حَتَّى بَلَغَ عُسْفَانَ ثُمَّ دَعَا بِأَكْبَرِ فَشَرِبَ نَهَارًا لِيَرَاهُ النَّاسُ ثُمَّ أَفْطَرَ حَتَّى دَخَلَ مَكَّةَ فِي شَهْرِ مَضَانَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَصَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الشَّهْرِ وَأَفْطَرَ فَمَنْ شَاءَ صَامَ وَمَنْ شَاءَ أَفْطَرَ۔

وَضَعُ الصِّيَامِ عَنِ  
الْحُبْلَى وَالْمُرْضِعِ

۲۲۱۹ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَتَغَدَّى فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْغَدَاةِ فَقَالَ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَضَعَ عَنِ الْمُسَافِرِ الصَّوْمَ وَشَطْرَ الصَّلَاةِ وَعَنِ الْحُبْلَى وَالْمُرْضِعِ۔

تادار اور ظاہر آئندہ تادار ہو سکے گا، ہر روز کے بدلے میں قدر دے مینی ایک سیکن کو کھانا کھلائے یہ بولنا شخص جو قدر دے دتار ہا، پھر روزہ پر تادار ہوگی تو قدر نفل ہوگا، ہفتہ کی قضا لازم ہے، جو شخص یا مسکین یا بوزعہ ہو کر وہ گریوں میں روزہ رکھ سکے تو وہ اب انظار کرے جو ہم سرا میں رکھے حال عورت یا ذرودہ پلانے والی عورت جب انہیں اپنی ذات یا بچے کی صحت کا اندیشہ ہو تو انہیں روزہ رکھنا جائز ہے، لیکن تضاہر حال لازم ہے،

تَاوِيلُ قَوْلِ اللَّهِ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدَايَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ

الذیل جلالہ کے قول وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ

فِدَايَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ کی تفسیر

سیدنا حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ جب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی تھی اَلَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدَايَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ، یہ معنی جو شخص روزے کی استطاعت رکھتا ہو وہ ایک سیکن کا کھانا دے دے، اگر روزہ رکھنا چاہے، تو جو شخص چاہتا روزے رکھتا اور جو شخص چاہتا وہ قدر دے دیتا تھی کہ اس کے بدلے والی آیت شریفہ نازل ہوئی اَفَمَنْ شَرِهْدَا مَنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ) اور سابقہ آیت منسوخ ہو گئی،

۲۲۲۰ عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدَايَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ كَانَ مِنْ أَمْرَادِ مَنَا أَنْ يُفْطِرُوا وَيَفْتَدُوا حَتَّى نَزَلَتْ الْآيَةُ الَّتِي بَعْدَهَا فَانْسَخَتْهَا.

نوٹ:، لہذا ثابت ہوا کہ مسافر اور مریض کے سوا باقی سب کے لیے ضروری ہے کہ وہ روزہ رکھیں البتہ مسافر اور مریض روزہ تھاکریں

بعض علماء کے نزدیک پہلی آیت منسوخ نہیں بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ جو لوگ پہلے روزے کی طاقت رکھتے تھے لیکن اب بے طاقت ہو گئے ہیں جیسے بوزعہ انہیں روزہ رکھنے اور قدر دینے میں اختیار ہے!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ کے معنی یہ ہیں کہ جو لوگوں کو بیمارگی میں روزہ رکھنے سے تکلیف ہو انہیں چاہیے کہ وہ ایک سیکن کو کھانا دیں اگر کوئی ایک اور سیکن کو دے دے تو، وہ اس کے لیے بہتر ہے، تاہم روزہ رکھنا بہتر ہے یہ آیت منسوخ نہیں بلکہ اس شخص کے لیے رخصت ہے جو روزے کی طاقت نہیں رکھتا! جیسے کمزور ضعیف، نالو جیسے نقصان پہنچتا ہے، یا بیماری جس سے وہ تندرستی نہیں پاسکتا!

۲۲۲۱ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ فِدَايَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ يُطِيقُونَهُ يُكْفُونَهُ فِدَايَةٌ طَعَامُ مَسْكِينٍ وَاحِدٌ فَمَنْ تَطَوَّعَ خَيْرًا طَعَامُ مَسْكِينٍ أَحْرَبَتْ بِمَسْوَخَةٍ فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ وَأَنْ تَصُومُوا خَيْرٌ لَكُمْ لَا يُرْخَصُ فِي هَذَا إِلَّا الذِّي لَا يُطِيقُ الصِّيَامَ أَوْهَ رِيضٌ لَا يَشْفِي -

نوٹ: بعض علماء کے نزدیک لامقدر ہے۔ جیسے اس آیت شریفہ میں یہ بین اللہ لکم ان تفضلوا یعنی ان لا تفضلوا اور بعض کے نزدیک بطریقونہ اطاقۃ سے ماخوذ ہے جس کے معانی صلب طاقت کے ہیں تو معنی یہ ہیں کہ جو لوگ روزے کی طاقت نہیں رکھتے وہ قدریں یا روزہ رکھیں بہر حال اچھے بدلے موٹے تازے طاقت ور شخص کو کسی نے قدر کی شخصیت نہیں دی

## حائضہ عورت پر روزے کا معاف

بہ نواب

حضرت مسعود حدیث پر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ ایک عورت نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ کیا جب حائضہ عورت حیض سے پاک ہو تو وہ نماز قضا کرے؟ آپ نے دریافت فرمایا، کیا تو حروریہ ہے ہم کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں حیض آتا اور جب ہم پاک ہو جاتیں تو حضور علیہ السلام میں روزہ تفسار کرنے کا حکم فرماتے اور ہم کو رسول اللہ نماز کی قضا کا حکم نہ فرماتے۔

نوٹ: حروری نسبت ہے حرور کی طرف اور حرور کو نہ کے قریب ایک مقام کا نام ہے جہاں خارجی جمع ہوتے تھے اور حضرت علی رضی اللہ عنہ نے انہیں وہاں تھل کیا تھا

۲۳۲۲ عَنْ مَعَاذَةَ الْعَدَوِيَّةِ أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتْ عَائِشَةَ أَنْتَقِضِي الْحَائِضُ الصَّلَاةَ إِذَا طَهَّرَتْ قَالَتْ أَحْرُورِيَّةٌ أَنْتِ كُنَّا نَحِيضُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ نَطْهَرُ فَيَأْمُرُنَا بِقِضَاءِ الصَّوْمِ وَلَا يَأْمُرُنَا بِقِضَاءِ الصَّلَاةِ -

۲۳۲۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنْ كَانَ لِيَكُونَ عَلَى الصَّيَّامِ مِنْ مَضَانٍ فَمَا أَقْضِيهِ حَتَّى يَجِيئَ شَعْبَانَ -

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ بھر پر رمضان المبارک کے روزے ہوتے پھر میں انہیں قضا کر دیتے کہ شعبان المعظم آجاتا!

عورت جب حیض سے پاک ہو یا مسافر سفر سے رمضان المبارک میں واپس آئے

دن ہو تو وہ کیا کرے؟

سیدنا حضرت محمد بن یحییٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور در کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کیا تم میں سے کسی نے یوم عاشورا کو کچھ کھا یا ہے، لوگوں نے عرض کیا ہم میں سے بعض نے روزہ رکھا ہے اور بعض نے

إِذَا طَهَّرْتِ الْحَائِضُ أَوْ قَدِمِ الْمَسَافِرُ فِي رَمَضَانَ هَلْ يَصُومُ بِقِيَّةِ يَوْمٍ

۲۳۲۴ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ صَيْفِي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ آتِ مِتْلَكُمْ أَحَدًا أَكَلَ الْيَوْمَ فَقَالَ مِمَّا مَنَ صَامَ وَمِمَّا مَنَ لَمْ يَصُمْ قَالَ

فَاتَّبِعُوا بَنِيَّ يَوْمَ كَثُرُوا وَابْعَثُوا إِلَى أَهْلِ  
الْعَرَضِ قَلْبًا مِمَّا بَقِيََتْهُ يَوْمَ مِهِمْ -

نبیل رکھا آپ نے ارشاد فرمایا تو باقی دن پورا : کرو اور  
آہل شہر کے کنا سے ہر ہننے والوں کو کھلا بھیجا کہ باقی  
دن کو پورا کریں

نوٹ : اس حدیث شریف سے یہ مسئلہ معلوم ہوا کہ جب عاشورا میں اساک کا حکم ہوا تو رمضان المبارک میں بھی اساک کی لازمی

اگر رات کو روزے کی نیت نہ کی ہو

اذا لم یجمع من اللیل هل

تو کیا دن کو نفلی روزہ رکھ سکتا ہے؟

یصوم ذالک الیوم من التطوع

بیتنا حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
انصود سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، کروم  
عاشورا کو اعلان کرو کہ جس شخص نے کچھ کھا پیا ہے وہ باقی ماندہ  
دن کو کچھ دکھائے پئے۔ اور جس شخص نے کچھ نہیں کھا پیا وہ

۳۳۵ عَنْ سَلْمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِرَجُلٍ آذِنَ يَوْمَ  
عَاشُورَاءَ مَنْ كَانَ أَكَلَ فَلَيْتَمَ بَقِيَّتُهُ  
يَوْمَهُ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ أَكَلَ فَلَيْتَمَ -

روزہ کی نیت کرنا۔

النِّيَّةُ فِي الصِّيَامِ

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ ایک دن حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم میرے ہاں  
تشریف لائے اور آپ نے دریافت فرمایا کہ کچھ کھانے  
کے لیے ہے؟ میں نے کہا نہیں آپ نے ارشاد تو میں نے  
روزہ رکھا ہوا ہے پھر آپ ایک دن تشریف لائے تو  
میرے ہاں کھجور، پنیر، گھی آٹے کا بنا ہوا مہین نامی کھانا تھا!  
میں نے آپ کیسے محزون دکھا کر کہا کہ کھجور، پنیر، مہین نامی کھانا  
میرے ہاں ہے، میں نے آپ کیسے چھانکا ہے! آپ نے ارشاد فرمایا  
میں نے روزے کی حالت میں صبح کی تمہیں کپڑے اس میں سے  
بتاؤ فرمایا اور اس کے بعد ارشاد فرمایا نفلی روزہ اپنے مال  
سے نفلی صدقہ کرنے کے برابر ہے، اب اس شخص کو اختیار  
ہے کہ وہ سے یا نہ سے!

۳۳۶ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا فَقَالَ  
هَلْ عِنْدَكُمْ مِنْ شَيْءٍ فَقُلْتُ لَا قَالَ فَرَأَيْتِ  
صِيَامِي تَعْرِفِي بَعْدَ ذَلِكَ الْيَوْمِ وَقَدْ أُهْدِيَ  
إِلَيَّ حَيْسٌ فَجَبَّاتُ لَهُ وَنَهْ وَكَانَ نَهْبُ الْحَيْسِ  
قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ أُهْدِيَ لَنَا حَيْسٌ  
فَجَبَّاتُ لَكَ وَنَهْ قَالَ أَرَدْتَهُ أَمَا إِنِّي قَدْ  
أَصْبَحْتُ وَأَنَا صَائِمٌ فَكُلْ وَنَهْ تَعْرِفُ أَنَّ  
مِنْ صَوْمِهِمُ التَّطَوُّعَ مِثْلُ الرَّجُلِ يُخْرِجُ  
مِنْ مَالِهِ الصَّدَقَةَ فَإِنْ شَاءَ أَمْضَاهَا  
وَأِنْ شَاءَ حَبَسَهَا -

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے۔ کہ ایک دن حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم  
میرے ہاں تشریف لائے اور پوچھا کیا تمہارے ہاں کوئی  
کھانے کی چیز ہے! میں نے عرض کیا نہیں، حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم

۳۳۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ دَامَ عَلَيَّ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَوْمًا قَالَ أَعِنْدِي  
شَيْءٌ فَلَيْتَمَ بَقِيَّتُهُ يَوْمَهُ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ أَكَلَ  
فَلَيْتَمَ -

مسلم نے ارشاد فرمایا میں نے تو روزہ رکھا ہوا ہے! آپ درسی  
دفتر میرے پاس تشریف لائے اور مجھے صبح نامی ایک کھانا  
پیش کیا گیا تھا، میں اسے لے کر حاضر خدمت ہوئی، آپ  
نے اسے تناول فرمایا، میں حیران ہوئی اور عرض کیا یا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم جب آپ پہلی دفعہ تشریف لائے تھے اور  
آپ آپ نے صبح تناول فرمایا! آپ نے ارشاد فرمایا -  
ہاں اسے عائشہ! جو شخص روزہ رکھے لیکن وہ روزہ تو رمضان  
البارک کے مقدس مہینے کا ہوا روزہ اس کی تصاکا یا نفل کا  
ہو اس کی مثال اکھڑ ہے، جیسے کئی شخص نے اپنے مال  
سے صدقہ دیا پھر اس میں سے جتنا چاہا، سخاوت کر کے دے  
دیا، اور جتنا چاہا، تجلی کر کے رکھ لیا،

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لا کر دریافت فرماتے  
کیا تمہارے پاس کھانا ہے، ہم عرض کرتے نہیں، آپ ارشاد  
فرماتے کہ میں نے روزہ رکھا ہوا ہے! بعد ازاں حضور انور صلی اللہ  
علیہ وسلم ایک دن تشریف لائے ہمارے پاس میں بطور پورے  
آیا تھا! آپ نے دریافت فرمایا آپ کے ہیں کچھ ہے ہم نے عرض  
کیا ہاں میں کا حوض آیا ہے! آپ نے ارشاد فرمایا کہ میں نے  
صبح کے وقت روزے کی نیت کی تھی اور پھر کھانا کھایا!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ ایک دن حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف  
لائے! ہم نے عرض کیا کہ میں میں کھانا ہدیہ پیش کیا گیا!  
اور اس میں سے ہم نے آپ کا حوض رکھ لیا ہے! آپ نے  
فرمایا کہ میں نے روزہ رکھا ہوا ہے بعد ازاں حضور انور صلی اللہ علیہ  
وسلم نے روزہ توڑ دیا!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم روزہ رکھ کر میرے  
پاس تشریف لائے! اور دریافت فرماتے کہ کیا کچھ کھانے  
کو ہے؟ ہم عرض کرتے نہیں، آپ ارشاد فرماتے کہ میں نے

لَنَا حَيْسٌ فَجِئْتُ بِهِ فَأَكَلْتُ فَعَمِيَتْ مِنهُ  
فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ دَخَلْتُ عَلَى وَرَأَيْتَ  
صَائِحًا ثُمَّ أَكَلْتُ حَيْسًا قَالَ نَعَحْرِيَا  
عَائِشَةُ إِنَّمَا مَنَزِلَةٌ مِنْ صَائِمٍ فِي غَيْرِ  
رَمَضَانَ أَوْ تَبِيرَ نَفْسَاءِ رَمَضَانَ أَوْ  
فِي التَّطَوُّعِ بِمَنَزِلَةٍ مَرَجُلٍ أَخْرَجَ  
صِدْقَةً مَالِهِ فَجَادَ مِنْهَا بِمَا شَاءَ  
فَأَمْضَاهُ وَبَخِلَ مِنْهَا بِمَا  
بَقِيَ فَأَمْسَكَهُ -

۲۳۸ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجِيئُ وَيَقُولُ هَلْ  
عِنْدَكُمْ عَدَاءٌ فَتَقُولُ لَا فَيَقُولُ إِنِّي صَائِمٌ  
فَأَتَانَا يَوْمًا وَقَدْ أَهْدَى لَنَا حَيْسٌ فَقَالَ  
هَلْ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ فُلْنَا نَعَحْرُ أَهْدَى  
لَنَا حَيْسٌ قَالَ أَمَا إِنِّي قَدْ أَصْبَحْتُ  
أُرَائِدُ الصَّوْمَ فَأَحَلَّ -

۲۳۹ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ  
أَتَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَوْمًا فَقُلْنَا أَهْدَى لَنَا حَيْسٌ قَدْ  
جَعَلْنَا لَكَ مِنْهُ نَصِيبًا فَقَالَ إِنِّي صَائِمٌ  
فَأَقْطَرُ -

۲۴۰ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ أَنَّ النَّبِيَّ  
كَمَلِيَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْتِيهَا وَهُوَ  
صَائِمٌ فَقَالَ أَصْبَحَ عِنْدَكُمْ شَيْءٌ  
تَطْعِمِينِيهِ فَنَقُولُ لَا فَيَقُولُ إِنِّي صَائِمٌ

روزہ رکھا ہوا ہے! ایک دن حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم  
پاس تشریف لائے تو میں عرض کیا ہمارے پاس کچھ خشک آبلے  
آپ نے دریافت فرمایا کیا چیز ہے میں نے عرض کیا یہ آبلے  
آپ نے ارشاد فرمایا کہ میں نے تو کما دوزے کا نیت کا تمہارا دیکھ کر  
کہا یا:

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ  
ایک دن حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس  
تشریف لائے اور دریافت فرمایا۔ کیا تمہارے پاس کچھ  
ہے؟ ہم نے عرض کیا نہیں آپ نے ارشاد فرمایا۔ کریں  
روزے سے بھول!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے  
پاس حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور  
دریافت فرمایا۔ کیا تمہارے پاس کھانے کو کچھ ہے؟  
انہوں نے عرض کیا نہیں، آپ نے ارشاد فرمایا کریں نے  
روزہ رکھا ہوا ہے! بعد ازاں ایک اور دن حضور پر نور صلی  
اللہ علیہ وسلم تشریف لائے، ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ  
رضی اللہ عنہا نے فرمایا، یا رسول اللہ ہمارے پاس جس کا بھیرہ آیا ہے!  
اسے طلب کیا گیا، آپ نے ارشاد فرمایا کریں نے تو مجھ کے  
روزے کی نیت کی تھی! بعد ازاں حضور نے اسے  
تناول فرمایا،

حضرت مجاہد امام کثوم نے بھی ام المومنین حضرت  
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے ایسی ہی روایت بیان  
فرمائی:

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے کہ ایک دن حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
تشریف لائے اور آپ نے دریافت فرمایا آپ کے پاس  
کھانے کی کوئی چیز ہے؟ میں نے عرض کیا نہیں، آپ نے  
ارشاد فرمایا کہ میں روزہ رکھتا ہوں بعد ازاں حضور پر نور صلی  
اللہ علیہ وسلم پھر تشریف لائے، تو میں نے عرض کیا کہ حضور

ثُمَّ حَبَاةً بَعْدَ ذَلِكَ فَقَالَتْ أُهْدِيَتْ  
لَنَا هَدِيَّةٌ فَقَالَ مَا هِيَ قَالَتْ حَيْسٌ  
قَالَ قَدْ أَصْبَحْتُ صَائِمًا فَأَكَلُ -

۱۳۳۱ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ  
دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ ذَاتَ يَوْمٍ فَقَالَ هَلْ عِنْدَكُمْ  
شَيْءٌ قُلْنَا لَا قَالَ إِنِّي صَائِمٌ

۱۳۳۲ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا هَا فَقَالَ هَلْ عِنْدَكُمْ  
طَعَامٌ قُلْنَا لَا قَالَ إِنِّي صَائِمٌ قَالَ  
ثُمَّ جَاءَ يَوْمًا آخَرَ فَقَالَتْ عَائِشَةُ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ قَدْ أُهْدِيَ لَنَا هَدِيَّةٌ  
حَيْسٌ فَدَعَا بِهِ فَقَالَ أَمَا إِنِّي قَدْ  
أَصْبَحْتُ صَائِمًا فَأَكَلُ -

۱۳۳۳ عَنْ مُجَاهِدٍ وَأَبِي كَثُومٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَيَّ عَائِشَةَ فَقَالَ هَلْ  
عِنْدَكُمْ طَعَامٌ نَحْوُكَ -

۱۳۳۴ عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ  
جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَوْمًا فَقَالَ هَلْ عِنْدَكُمْ  
مِنْ طَعَامٍ قُلْتُ لَا قَالَ إِذَا أَصُومُ  
قَالَتْ وَدَخَلَ عَلَيَّ مَرَّةً أُخْرَى فَقُلْتُ  
لَيْسَ رَسُولُ اللَّهِ قَدْ أُهْدِيَ لَنَا حَيْسٌ

فَقَالَ إِذَا أَفْطَرُ الْيَوْمَ وَقَدْ فَرَضْتُ  
الصَّوْمَ

۳۳۵ عَنْ حَفْصَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ لَمْ يَبْتَئِ الصِّيَامَ  
قَبْلَ الْفَجْرِ فَلَا صِيَامَ لَهُ -

ہمیں جس کا کچھ حصہ پیش کیا گیا ہے! آپ نے ارشاد فرمایا  
تو میں آج انکار کرتا ہوں! اور میں روزے کو فرض کر  
اتم المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔  
جو شخص فجر نکلنے سے پہلے روزے کی نیت نہ کرے اس  
کا روزہ نہ ہوگا!

نوٹ: حدیث ہذا حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی حدیث شریف کے مخالف ہے جو اوپر مذکور ہو چکی مگر  
شاید یہ فرض روزے میں ہو۔ یا تفساد اور کفاسے دونوں کے روزے میں اور حضرت امام مالک کے نزدیک ہر طرح  
کے روزے میں رات سے نیت کرنا فرض ہے

۳۳۶ عَنْ حَفْصَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ لَمْ يَبْتَئِ الصِّيَامَ قَبْلَ  
الْفَجْرِ فَلَا صِيَامَ لَهُ -

اتم المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو  
شخص فجر نکلنے سے پہلے روزے کی نیت نہ کرے اس  
کا روزہ نہ ہوگا!

۳۳۷ عَنْ حَفْصَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ لَمْ يُجْمِعِ الصِّيَامَ قَبْلَ  
طُلُوعِ الْفَجْرِ فَلَا يَصُومُ -

اتم المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور نے طلع  
جرے پہلے روزہ رکھنے کی نیت نہ کرے وہ روزہ نہ  
رکھے!

۳۳۸ عَنْ حَفْصَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ لَمْ يَبْتَئِ الصِّيَامَ مِنْ اللَّيْلِ  
فَلَا صِيَامَ لَهُ -

اتم المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور نے فرمایا۔  
جو شخص رات سے روزہ رکھنے کی نیت نہ کرے اس کا روزہ  
نہیں!

۳۳۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَتْ حَفْصَةُ نَرَوِيحُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا  
صِيَامَ لِمَنْ لَمْ يُجْمِعِ قَبْلَ الْفَجْرِ ۳۳۹ عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ لَا صِيَامَ لِمَنْ لَمْ يُجْمِعِ قَبْلَ

اتم المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا جو  
شخص فجر نکلنے سے قبل نیت نہ کرے اس کا روزہ نہیں  
۱۱ المؤمنین حضرت حفصہ نے کہا جس شخص نے فجر سے پہلے روزے کی نیت

۳۳۸ عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ لَا صِيَامَ لِمَنْ لَمْ يُجْمِعِ  
الصِّيَامَ قَبْلَ الْفَجْرِ -

۳۳۹ عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ لَا صِيَامَ لِمَنْ لَمْ يُجْمِعِ  
الصِّيَامَ قَبْلَ الْفَجْرِ أَرْسَلَهُ مَاكُ بْنُ أَنَسٍ -

۳۴۰ عَنْ عَائِشَةَ وَحَفْصَةَ مِثْلَهُ لَا يَصُومُ  
إِلَّا مَنْ أَجْمَعَ الصِّيَامَ قَبْلَ الْفَجْرِ -

ذکی ہمدانی نے فرمایا کوئی شخص روزہ نہ رکھے سوائے اس شخص  
کے جس نے روزہ کی نیت فجر سے پہلے ہی ہو!  
حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت

۳۴۱ عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ إِذَا لَمْ يُجْمِعِ



ہر شخص رات سے روزہ رکھنے کے نیت نہ کرے

اس کا روزہ نہیں!

۱۲۳۷ عن ابن عمر انہ کان یقولہ لا یصوم الا من اجتمع الیقام بکل الجوز حضرت ابن عمرؓ بھی ایسا ہی کیا۔

جناب حضرت داؤد علیہ السلام  
کے روزے کا بیان :-

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایشاد فرمایا، اللہ جل جلالہ کو سب روزوں سے زیادہ حضرت داؤد علیہ السلام کا روزہ پسند ہے، آپؑ ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن انظار فرماتے، اور اللہ جل جلالہ کو سب نمازوں سے حضرت داؤد علیہ السلام کی نماز پسند ہے، آپؑ آدھی رات تک سوتے اور تھالی رات تک جاگتے بعد ازاں آپؑ رات کے چھٹے صحیحے میں سوتے!

نوٹ، ہر روزیہ کے حضور رات کے بارہ گھنٹوں میں سے چھ گھنٹے سوتے بعد ازاں چار گھنٹے جاگتے اور پھر دو گھنٹے سوتے!

حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم

میرے مال باپ آپ پر قربان ہوں

کے روزے کا بیان!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم پر ماہ کی ۱۲-۱۴-۱۵ میں انظار فرماتے تھے نہ سفر میں اور نہ ہی حضر میں!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم روزے رکھتے تھے، حتیٰ کہ ہم کہتے تھے کہ آپؑ انظار نہ فرمائیں گے،

الرَّجُلُ الصَّوْمَ مِنَ اللَّيْلِ فَلَا يَصُومَ -

صَوْمُ نَبِيِّ اللَّهِ دَاوُدَ  
عَلَيْهِ السَّلَامُ

۱۲۳۸ عن عبد الله بن عمرو بن العاص يقول قال رسول الله صلى الله عليه وسلم سألت الله أحب الصيام إلى الله عز وجل صيام داود عليه السلام كان يصوم يوماً ثم يفطر يوماً وأحب الصلوة إلى الله عز وجل صلوة داود عليه السلام كان ينام نصف الليل و يقوم ثلثه ويتام سُداسه -

صَوْمُ النَّبِيِّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بِأَبِي هُوَ وَأُمِّي

۱۲۳۹ عن ابن عباس قال كان النبي صلى الله عليه وسلم لا يفطر أيام البيض في حضر ولا سفر -

۱۲۴۰ عن ابن عباس قال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يصوم حتى نقول لا يفطر ويفطر حتى نقول ما

آپ پر افطار فرماتے یہاں تک کہ ہم کہتے آیت روزے نہ رکھیں گے! اور حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے مسلسل ایک ماہ تک روزے رکھے! سوائے رمضان المبارک کے جب سے آپ مدینہ منورہ تشریف لائے!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم روزے رکھتے یہاں تک ہم کہتے اب افطار نہیں کریں گے!

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ آپ فرماتی ہیں مجھے معلوم نہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کبھی سارا قرآن مجید ایک رات میں غم کی ہو یا رات سے لے کر صبح تک عبادت فرمائی ہو! آپ نے کسی ماہ کے پورے روزے رکھے ہوں ہاں مگر رمضان المبارک کے روزے آپ نے رکھے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن شعیب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے روزے کے متعلق پوچھا گیا، آپ نے بتایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم روزہ رکھتے یہاں تک کہ ہم خیال کرتے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اب مسلسل روزے ہی رکھیں گے! بعد ازاں آپ افطار فرماتے یہاں تک کہ ہم کہتے کہ آپ افطار ہی فرمائیں گے، اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے کبھی ایک ماہ روزے پورے نہیں رکھے سوائے رمضان المبارک کے جب سے آپ مدینہ منورہ تشریف لائے آئے!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم روزہ رکھنے کے لیے سب مہینوں سے شعبان المعظم کا مہینہ زیادہ پسند تھا! بلکہ آپ اسے رمضان المبارک کے ساتھ ملا دیتے تھے! ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم روزے رکھتے یہاں

يُرِيدُ أَنْ يَصُومَ وَمَا صَامَ شَهْرًا  
مُتَتَابِعًا غَيْرَ مَضْمَانٍ مُنْذُ  
قَدِيمِ الْمَدِينَةِ -

۲۲۵۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ حَتَّى  
تَقُولَ مَا يُرِيدُ أَنْ يَقْطِرَ -

۲۲۵۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَا أَعْلَمُ  
نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَرَأَ الْقُرْآنَ كُلَّهُ فِي لَيْلَةٍ وَلَا قَامَ  
لَيْلَةً حَتَّى الصَّبَاحِ وَلَا صَامَ شَهْرًا  
قَطُّ كَامِلًا غَيْرَ مَضْمَانٍ -

۲۲۵۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ  
سُئِلْتُ عَائِشَةَ عَنْ صِيَامِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ كَانَ يَصُومُ  
حَتَّى تَقُولَ قَدْ صَامَ وَيُقْطِرُ  
حَتَّى تَقُولَ قَدْ أَفْطَرَ وَمَا صَامَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
شَهْرًا كَامِلًا مُنْذُ قَدِيمِ الْمَدِينَةِ  
إِلَّا مَضْمَانٍ -

۲۲۵۴ عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ كَانَ أَحَبُّ  
الشُّهُورِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَنْ يَصُومَهُ شَعْبَانَ بَلْ كَانَ  
يَصِلُهُ بِرَوْضَانَ -

۲۲۵۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ حَتَّى تَقُولَ

تک کہ ہم کہتے آپ انظار زفر آئیں گے اور آپ انظار فراتے یہاں تک کہ ہم کہتے کہ آپ روزے نہ رکھیں گے اور میں نے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو شعبان المعظم نے زیادہ کسی دوسرے ماہ میں روزے رکھتے نہ دیکھا!

ام المومنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم شعبان المعظم اور رمضان المبارک کے سوا دواہ مسلسل روزے نہ رکھتے

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم شعبان المعظم کے سوا سال بھر میں مسلسل کسی ماہ کے روزے نہ رکھتے تھے! اور شعبان المعظم کو آپ رمضان المبارک سے ملا دیتے!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کسی ماہ میں شعبان سے زیادہ روزے نہ رکھتے تھے، آپ سارے شعبان یا اکثر شعبان المعظم میں روزے رکھتے!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم شعبان المعظم میں روزے رکھتے مگر کچھ تھوڑے دن نہ رکھتے!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سارے شعبان المعظم میں روزے رکھتے تھے!

سیدنا حضرت امام بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں آپ کو سب مہینوں سے زیادہ شعبان المعظم کے مہینے میں روزے رکھتے دیکھا ہوں، آپ نے ارشاد فرمایا: یہ وہ مقدس مہینہ ہے جس سے لوگ غافل اور مست ہیں!

رجب اور رمضان المبارک کے درمیان یہ وہ مہینہ ہے جس میں آدمی کے اعمال اللہ جل شانہ کے پاس

مَا يَقْطُرُ وَيَقْطُرُ حَتَّى نَقُولَ مَا يَصُومُ  
وَمَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي شَهْرٍ أَكْثَرَ صِيَامًا  
مِنْهُ فِي شَعْبَانَ -

۱۲۵۶ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ لَا يَصُومُ مِنْ شَهْرَيْنِ  
مُتَتَابِعَيْنِ إِلَّا شَعْبَانَ وَرَمَضَانَ -

۱۲۵۷ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ يَصُومُ مِنْ  
الشَّهْرِ شَهْرًا تَامًا إِلَّا شَعْبَانَ وَ  
يَعْمَلُ بِهِ رَمَضَانَ -

۱۲۵۸ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمْ يَكُنْ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِشَهْرٍ أَكْثَرَ  
صِيَامًا مِنْهُ لِشَعْبَانَ كَمَا يَصُومُهُ  
أَوْ عَامَّتَهُ -

۱۲۵۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ  
شَعْبَانَ إِلَّا قَلِيلًا -

۱۲۶۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا يَصُومُ  
شَعْبَانَ كُلَّهُ -

۱۲۶۱ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ قَالَ قُلْتُ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ لِمَ أَرَأَيْتَ تَصُومُ شَهْرًا  
مِنَ الشُّهُورِ مَا تَصُومُ مِنْ شَعْبَانَ  
قَالَ ذَلِكَ شَهْرٌ هُمْ يَعْقِلُ النَّاسُ  
عَنْهُ بَيْنَ رَجَبٍ وَرَمَضَانَ  
وَهُوَ شَهْرٌ يُرْفَعُ فِيهِ الْأَعْمَالُ  
إِلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ فَاجِبٌ أَنْ  
يُرْفَعَ عَمَلِي وَأَنَا صَائِمٌ -

پہچائے جاتے ہیں چاہتا ہوں کہ جب میرا عمل اٹھایا جائے  
تو حالتِ روزہ سے رکوں!

سیدنا حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے عرض کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ اس قدر روزے رکھتے ہیں کہ افطار نہیں فرماتے اور بعد ازاں افطار فرماتے ہیں اس قدر کہ روزے نہیں رکھتے؛ مگر جنبہ آپ کے روزوں کے درمیان دو دن آجاتے ہیں تو میرے روزے آپ دونوں دنوں میں لازمی روزہ رکھتے ہیں! آپ نے ارشاد فرمایا: وہ کون سے دن ہیں؟ میں نے عرض کیا سو موہار اور جمعرات! آپ نے ارشاد فرمایا: یہ وہ دو دن ہیں جن میں اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ میں اعمال پیش کیے جاتے ہیں تو میں چاہتا ہوں کہ میرا عمل اس وقت پیش کیا جائے جب میں نے روزہ رکھا ہو! ہو!

سیدنا حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مسلسل روزے رکھتے تھے لوگ کہتے کہ حضور اب افطار نہ فرمائیں گے بعد ازاں آپ افطار فرماتے تو لوگ یہ اعزاز کرتے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم اب روزہ رکھیں گے!

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سو موہار اور جمعرات کو بطور خاص روزہ رکھتے

۳۱۵ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَحَرَّى يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ  
۳۱۶ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَحَرَّى الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ. ترجمہ اوپر گنڈا۔  
۳۱۷ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَحَرَّى يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ  
۳۱۸ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سو موہار اور جمعرات کے روزے کا اہتمام فرماتے!

۳۱۲ **عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ** قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ تَصُومُ حَتَّى لَا تَكَادَ تَقْطِرُ وَتَقْطِرُ حَتَّى لَا تَكَادَ أَنْ تَصُومَ إِلَّا يَوْمَيْنِ إِنْ دَخَلَا فِي صِيَامِكَ وَالْاِثْنَيْنِ وَالْاِثْنَيْنِ وَالْاِثْنَيْنِ قَالَتْ أَيْ الْاِثْنَيْنِ قُلْتُ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَيَوْمَ الْخَمِيسِ قَالَ ذَلِكَ يَوْمَانِ تَعْرَضُ فِيهِمَا الْأَعْمَالُ عَلَى رَبِّ الْعَالَمِينَ فَاحْبَبْتُ أَنْ يُعْرَضَ عَمَلِي وَ أَنَا صَائِمٌ۔

۳۱۳ **عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ** أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَصُومُ الصَّوْمَ فَيَقَالُ لَا يَقْطِرُ وَيُقْطِرُ فَيَقَالُ لَا يَصُومُ۔

۳۱۴ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ إِنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَحَرَّى صِيَامَ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ۔

۳۱۵ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَحَرَّى يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ  
۳۱۶ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَحَرَّى الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ. ترجمہ اوپر گنڈا۔  
۳۱۷ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَحَرَّى يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ  
۳۱۸ **عَنْ عَائِشَةَ** قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ۔

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ہر ماہ میں تین روزے رکھتے ایک ہفتے میں دو سو عوار اور جمعرات کو اور ایک دوسرے ہفتے سو عوار کو آپ روزے رکھتے!

ام المومنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ہر ماہ کو سو عوار اور جمعرات کو روزے رکھتے اور پھر دوسرے ہفتے کے سو عوار کو روزہ رکھتے!

ام المومنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے، کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سوتے تو آپ اپنی دائیں تھیلی کو اپنے دائیں گال کے نیچے رکھتے۔ اور آپ سولہ اور جمعرات کو روزہ رکھتے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ہر ماہ کا ابتداء سے تین روزے رکھتے اور آپ جمعۃ المبارک کے روزہ کم انفرادی فرماتے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے ظہر کی دو رکعتیں پڑھنے کا حکم صادر فرمایا۔ اور ارشاد فرمایا کہ جب تک وتر نہ پڑھ لو نہ سو، اور آپ نے ہر ماہ تین دن روزے رکھنے کا حکم فرمایا!

سیدنا عبید اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے کہی نے عمر کی دو سویریں تاریخ کے متعلق دریافت فرمایا۔ آپ نے فرمایا کہ مجھے معلوم نہیں کہ دوسرے دنوں سے بہتر جان کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے روزہ رکھا ہوا ہاں مگر یہ ایام!

۳۲۹ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ مِنْ هَذِهِ الْجُمُعَةِ وَالْاِثْنَيْنِ مِنَ الْمُقْبِلَةِ۔

۳۲۰ عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ يَوْمَ الْخَمِيسِ وَيَوْمَ الْاِثْنَيْنِ وَمِنَ الْجُمُعَةِ الْكَاثِمَةِ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ۔

۳۲۱ عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَخَذَ مَضْجَعَهُ جَعَلَ كَفَّهُ الْيُمْنَى تَحْتَ خَدِّهِ الْاَيْمَنِ وَكَانَ يَصُومُ الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسِ۔

۳۲۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ عَدَّتِ كُلِّ شَهْرٍ وَقَلَّمَا يَقْطُرُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ۔

۳۲۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَمَرَ فِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرُكْعَتَيِ الضُّحَى وَلَا أَنَا مَرُّ الْأَعْلَى وَتَرَوْصِيَّ أَمْرًا ثَلَاثَةً أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ۔

۳۲۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ وَشُعْبَةَ عَنْ صِيَامِ عَاشُورَاءَ قَالَ مَا عَلِمْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَامَ يَوْمًا يَتَحَرَّى فَضْلَهُ عَلَى الْاَيَّامِ إِلَّا هَذَا الْيَوْمَ يَعْنِي شَهْرَ رَمَضَانَ وَ

يَوْمَ عَاشُورَاءَ -

۲۲۵۵ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ سَمِعْتُ مَعَاوِيَةَ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَقُولُ يَا أَهْلَ الْمَدْيَنَةِ أَيُّنَ عُلَمَاءِكُمْ سَمِعْتُمْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي هَذَا الْيَوْمِ إِنِّي صَائِمٌ فَمَنْ شَاءَ أَنْ يَصُومَ فَلْيَصُمْ -

رمضان المبارک اور عاشورا کے

سیدنا حضرت حمید بن عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت معاویہ بن ابوسفیان سے دسویں محرم کے دن منبر پر سنا، آپ ارشاد فرما رہے تھے اسے مدینہ منورہ والا تھا اسے علماء کہاں ہیں! میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ آج کے دن کے تعلق فرماتے، میں نے روزہ رکھا ہے! اور جس شخص کا دل چاہے وہ روزہ رکھے!

۲۲۵۶ عَنْ هُنَيْدَةَ بْنِ خَالِدٍ عَنِ امْرَأَتِهِ قَالَتْ حَدَّثَنِي بَعْضُ نِسَاءِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَصُومُ يَوْمَ عَاشُورَاءَ وَتِسْعًا مِنْ ذِي الْحِجَّةِ وَكَلا كَثْرَةَ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ أَوَّلِ اثْنَيْنِ مِنَ الشَّهْرِ وَخَمْسَيْنِ -

سیدنا حضرت ہنیدہ بن خالد نے اپنی زوجہ سے سنا انہوں نے فرمایا کہ مجھے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک زوجہ محترمہ نے بیان کیا کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم یوم عاشورا اور ذی الحجہ کے نو دنوں اور ہر ماہ کے تین دنوں میں روزہ رکھتے! ایک پہلے سوموار اور دوسرے جمعرات کو

۲۲۵۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ فَلَا صَامَ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جس نے مسلسل ہمیشہ روزے رکھے اس نے روزے نہ توڑے، جو نیکو وہ ہمیشہ بھوکا رہنے کا عادی ہو گیا۔ اور روزے کی غرض وقایف فوت ہو گئی ہر ایک خواہش توڑنے اور چھوڑنے کا ثواب جب ہی ملتا ہے، جب اس خواہش پر عمل کیا جائے! اور نہ عمل میں دشواری پیدا ہوگی!!

۲۲۵۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ فَلَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن محمد رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جو شخص ہمیشہ روزہ رکھے اس نے نہ روزہ رکھا اور نہ ہی افطار کیا!

۲۲۵۹ عَنْ ابْنِ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ فَلَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے ہمیشہ روزے رکھے اس نے نہ روزے رکھے اور نہ افطار کیا!

۲۲۶۰ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ الْأَبَدَ فَلَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو اطلاع

(ترجمہ دہی جواد پر گزرا)

(ترجمہ دہی پر گزرا)

إِنِّي أَسْرَدُ الصَّوْمَ وَسَائِغَ الْحَدِيثِ  
فَقَالَ قَالَ عَطَاكَ وَلَا أَدْرِي كَيْفَ  
ذَكَرَ صِيَامَ الْآبِ وَلَا صَامَ مَنْ  
صَامَ الْآبَاءَ -

لی کر میں ہمیشہ روزے رکھتا ہوں! پھر حضرت عطار نے  
حدیث شریف بیان فرمائی! مجھے یاد نہیں رہا کہ ہمیشہ روزہ  
رکھنے کے متعلق بیان کیا، مگر اتنا یاد ضرور ہے کہ آپ نے بول  
ارشاد فرمایا۔ جس نے ہمیشہ روزے رکھے اس نے روزے  
نہیں رکھے!

### ہمیشہ روزے رکھنے کی ممانعت

سیدنا حضرت عمران رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ  
صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فلاں  
شخص دن کو کبھی افطار نہیں کرتا، آپ نے ارشاد فرمایا اس  
نے زکوٰۃ روزہ رکھا اور زہی افطار کیا!

سیدنا حضرت عبداللہ بن شعیب رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا کہ حضور  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آندس میں ایک شخص کو نہ کرہ  
ہوا جو ہمیشہ روزے رکھتا تھا، آپ نے ارشاد فرمایا اس  
نے زکوٰۃ روزہ رکھا اور زہی افطار کیا!

سیدنا حضرت عبداللہ بن شعیب سے مروی ہے کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیشہ روزہ رکھنے کے متعلق ارشاد فرمایا  
زکوٰۃ روزہ ہے اور زہی افطار ہے!

سیدنا حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ تھے ہمارا گھر ایک شخص  
سے ہوا، لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! یہ  
شخص اتنی مدت سے افطار نہیں کرتا۔ آپ نے ارشاد  
فرمایا۔ اس شخص نے زکوٰۃ رکھا اور زہی افطار کیا!

سیدنا حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
ایک شخص نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت  
کیا کہ آپ کتنے دن روزہ رکھتے ہیں (اس کے بے موقع  
وہل سوال سے) آپ نے فرمایا کہ میں نے حضرت فاروق اعظم  
رضی اللہ عنہ سے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا منظر

### النَّبِيُّ عَنْ صِيَامِ الدَّهْرِ

۲۳۸۲ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ قَالَ قَيْلٌ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ إِنَّ فُلَانًا لَا يُفْطِرُ نَهَارَ الدَّهْرِ  
قَالَ لَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ -

۲۳۸۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّيْبَانِيِّ أَنَّهُ  
سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَذَكَرَ عِنْدَهُ سَأَلَ بِرَجُلٍ يَصُومُ الدَّهْرَ  
قَالَ لَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ -

۲۳۸۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّيْبَانِيِّ أَنَّهُ  
رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي  
صَوْمِ الدَّهْرِ لَا صَامَ وَلَا أَفْطَرَ -

۲۳۸۶ عَنْ عُمَرَ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَرَّ نَا بِرَجُلٍ  
فَقَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ هَذَا لَا يُفْطِرُ مُتَدًّا  
كَذَا وَكَذَا فَقَالَ لَا صَامَ وَلَا  
أَفْطَرَ -

۲۳۸۷ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ عَنْ صَوْمِهِ  
فَغَضِبَ فَقَالَ عُمَرُ مَا ضَيْبًا يَا اللَّهِ سَأَلْنَا  
وَرَبَّ السَّمَوَاتِ قَدْ بِمُحَمَّدٍ رَسُولًا  
سُئِلَ عَمَّنْ صَامَ الدَّهْرَ فَقَالَ لَا صَامَ

وَلَا أَفْطَرَ أَوْ مَا صَامَ وَمَا  
أَفْطَرَ -

کم کرنے کے لیے عرض کیا!  
ہم ان صحابہ جبارہ کے پروردگار ہونے، اسلام کے  
دین ہونے اور حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے رسول ہونے  
پر راضی ہیں، بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت  
کی گئی کہ ہمیشہ روزے رکھنا کیسا ہے؟ آپ نے ارشاد فرمایا!  
جو کوئی ایسا کرے اس نے نذر روزہ رکھا اور نہ ہی افطار  
کیا!

### مسلسل روزے رکھنا

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا  
ہے، کہ حضرت حمزہ بن عمر واسلم نے حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم سے دریافت کیا میں ہمیشہ روزے رکھتا ہوں کیا  
میں سفر میں بھی روزے رکھوں آپ نے ارشاد فرمایا!  
تمہارا دل چاہے تو روزے رکھو اگر نہ چاہے تو  
نہ رکھو!

دو دن روزہ رکھنا اور ایک دن

افطار کرنا۔

سیدنا حضرت عمرو بن شیبہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابی روزہ  
سے سنا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
اتفاق میں ایک ایسے شخص کا تذکرہ کیا گیا جو ہمیشہ روزے  
رکھتا تھا آپ نے ارشاد فرمایا۔ اگر وہ کبھی کچھ نہ کھاتا تو یہ  
اس کے لیے اچھا تھا۔ ہمیشہ روزے رکھنے کی صورت میں اتنا  
کو کھانے کی کمی ہوتی ہے۔  
حاضرین نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر  
دو دن روزہ رکھے اور ایک دن افطار کرے، آپ نے ارشاد  
فرمایا، یہ بھی زیادہ ہے، لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم اگر ایک دن روزہ رکھے اور ایک دن افطار کرے!

### سَرْدُ الصِّيَامِ

۲۳۸۸ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ حَمْدَةَ بِنَ عَمْرٍو  
الْأَسْلَمِيَّ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي مَرَجُلٌ  
أَسْرَدُ الصَّوْمَ أَذْ أَصُومُ فِي السَّفَرِ  
قَالَ صُومَانُ شِئْتِ أَوْ أَفْطَرْتِ إِنْ  
شِئْتِ -

### صَوْمُ ثُلَاثِي الدَّهْرِ

۲۳۸۹ عَنْ عَمْرِو بْنِ شَرْحَبِيلَ  
عَنْ تَمَّامِ بْنِ أَحْمَدَ بْنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قِيلَ  
لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا  
رَجُلٌ يَصُومُ الدَّهْرَ  
قَالَ وَوَدِدْتُ أَنَّهُ لَمْ يَطْعَمِ الدَّهْرَ  
قَالَ لَوْ أَفْطَرْتَهُ قَالَ أَكْثَرَ قَالَ لَا  
فَنِيصْفَهُ قَدْ أَكْثَرَ قَالَ فَ لَا  
أُخْبِرُكُمْ بِمَا يُدْهَبُ  
وَدَّ الصَّوْمَ دَارًا صَوْمُ ثَلَاثِي



آپ نے ارشاد فرمایا، یہ بھی زیادہ ہے! بعد ازاں آپ نے ارشاد فرمایا، ایک میں تینیں اتنے روزے نہ بناؤں جن سے دل کی بیماریاں (حسد، بغض اور شہوت وغیرہ) دور ہوں اور ہاؤنکا روزہ رکھنا!

أَيَّامٍ مِنْ كَلِّ شَهْرٍ -

نوٹ،، کیونکہ دین اسلام کا مقصد انسان کی صحیح تربیت ہے اور اس کے پاکیزہ اخلاق کی۔ صحیح بیماری سے جس طرح رحمت عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، بعثت لاتمکم مکارم الاخلاق، مجھے اس لیے مبعوث کیا گیا کہ میں اخلاقِ حسنہ کی تعمیل کروں! اسی لیے اسلام میں ان عبادات کو بار بار تاکید کے ساتھ ادا فرمانے کا حکم فرمایا گیا ہے، روزہ سے تقویٰ پیدا ہوتا ہے، اور انسان کے شب و روز بدل جاتے ہیں، اس کی خلوت اور جلوت بدل جاتی ہے، اس کا قول و فعل بدل جاتا ہے، اور صحیح توبہ سے کردار کے سوچنے کا اہاز اور دل میں پیدا ہونے والے جذبات میں ایک بہتر انقلاب پیدا ہو جاتا ہے، وہ کوئی ایسا کام نہیں کر سکتا کوئی ایسا حکم اپنی زبان پر نہیں لاسکتا جو اسے اپنے رب کریم کے حریمِ قریب سے دور کرنے کا باعث ہو، خود انسان فرماتے۔ کہ میں شخص کا تصور حیات یہ ہو گیا اس کی زبان سے نہی کا ایجنٹ ٹوٹ سکتا ہے، اس کی دست درازگی سے کہن کی سختی بھی ہو سکتی ہے، یہ شخص تراغبت اور محبت کا ایک شیوہ چشمہ ہو گا جس سے بہنے والی ندیاں کثرت حیات سیراب کرتی چلی جائیں گی! اس کا عمل تیسیم صحیح کا اثر رکھتا ہو گا! جس سے دلوں کے کھلائے ہوئے غنے کھل جائیں گے اور وہ اپنوں اور بیگانوں کے لیے آیت رحمت ہو گا!

حضرت عمرو بن شریک سے مروی ہے، ایک شخص حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو خدمتِ مقدس میں حاضر ہوا اور مدیانت کیا کہ آپ اس شخص کے متعلق کیا ارشاد فرماتے ہیں جو بیخیز روزہ رکھے، آپ نے ارشاد فرمایا اگر وہ کبھی بھی کھنہ کھاتا تو بہتر ہے، اس نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر وہ دو دن روزہ رکھے اور ایک دن افطار حضور علیہ السلام نے فرمایا یہ بھی زیادہ ہے، اس نے عرض کیا اگر ایک دن روزہ رکھے اور ایک دن افطار تو آپ نے فرمایا یہ بھی زیادہ ہے پھر آپ نے فرمایا کیا میں آپ سے ایسے روزے کی خبر دوں جن سے دل کی گرمی دور ہو جاتی ہے۔

۱۲۹۰ عَنْ عَمْرِو بْنِ شَرِيكٍ قَالَ قَالَ آتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَقُولُ فِي مَنْ جَلَّ صَامَ الدَّهْرَ مَحَلَّةً فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِدْتُ أَنَّهُ لَمْ يَطْعَمْ الدَّهْرَ شَيْئًا قَالَ فَكُلْتِيهِ قَدْ أَلْكَرَ قَالَ فَنَبَّهَهُ قَالَ أَكْثَرَ قَالَ أَفَلَا أَخْبَرْتُكُمْ بِمَا يُدْهَبُ وَحَدَّ الصَّدْرُ قَالُوا بَلَى قَدْ أَلَّ صَبِيَّ أَمْرٌ مَلَكَتْهُ أَيَّامٌ مِنْ كَلِّ لِي

شہ صفحہ -

لوگوں نے کہا کیوں نہیں، آپ نے فرمایا ہر ماہ میں تین روزے رکھو!

سیدنا حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! ہیشتمہ روزہ رکھنا کیسا ہے؟ آپ نے ارشاد فرمایا، ہر روزہ نہ انظار یا ہر روزہ نہ انظار کیا پھر عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جو شخص ہجرت کے بعد روزہ رکھے اور ایک دن انظار تو آپ نے فرمایا۔ کیا کوئی اس کی طاقت رکھتا ہے۔

پھر آپ سے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جو شخص ایک دن روزہ رکھے اور ایک دن انظار کرے آپ نے ارشاد فرمایا یہ حضرت داؤد علیہ السلام کا روزہ ہے! پھر آپ سے عرض کیا جو شخص ایک روزہ رکھے اور دن انظار کرے آپ نے ارشاد فرمایا میں چاہتا ہوں کہ تم اس کی طاقت رکھو! بعد ازاں حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ہر تین روزہ رکھنا اور رمضان المبارک کے روزے رکھنا ہمیشہ روزے رکھنے کے سادگی ہے!

ایک دن روزہ رکھنا اور ایک دن انظار کرنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، تمام روزوں سے بہتر روزہ حضرت داؤد علیہ السلام کا ہے، آپ ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن انظار فرماتے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ میرے والد نے میرا کالج ایک کھلتے پیتے گھر لے کر عورت سے کر دیا آپ اس عورت کے پاس آتے اور اس سے اس کے خادند (میرا) کا (رتاؤ) سلوک پوچھتے وہ بولی! بہت اچھا آدمی ہے! اس نے آج تک میرے ساتھ ہم بستر کی نہیں کی اور نہ ہی بیت الخلاء میں گیا! جب ہم اس کے پاس آتے ہیں! میرے والد نے اس کا تذکرہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا آپ نے ارشاد

۳۹۱ عَنْ أَبِي تَتَادَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ كَيْفَ مِنْ يَصُومُ الدَّهْرَ كُلَّهُ قَالَ لَا صِيَامَ وَلَا أَفْطَرَ أَوْ لَمْ يَصُمْ وَلَا لَمْ يُفِطِرْ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ مِنْ يَصُومُ يَوْمَيْنِ وَيُفِطِرُ يَوْمًا قَالَ وَيُطِيقُ ذَلِكَ أَحَدٌ قَالَ كَيْفَ مِنْ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفِطِرُ يَوْمًا قَالَ ذَلِكَ مَا دَأَبَ عَلَيَّ السَّلَامُ قَالَ كَيْفَ مِنْ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفِطِرُ يَوْمَيْنِ قَالَ وَدِدْتُ أَنْ أُطِيقَ ذَلِكَ قَالَ ثُمَّ قَالَ ثَلَاثٌ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَرَمَضَانَ إِلَى رَمَضَانَ هَذَا صِيَامُ الدَّهْرِ كُلِّهِ -

صَوْمُ يَوْمٍ وَإِفْطَارُ

يَوْمٍ

۳۹۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْضَلُ الصِّيَامِ جِبْيَاكُمْ دَأَبَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفِطِرُ يَوْمًا -

۳۹۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ أَنَدَحَتْنِي أَبِي إِمْرَأَةً ذَاتَ حَسَبٍ فَمَنْ يَأْتِيهَا فَيَسْأَلُهَا عَنْ بَعْلِهَا فَقَالَتْ نِعَمَ الرَّجُلِ مِنْ رَجُلٍ لَمْ يَطْلُقْ فِرَاشًا وَلَا لَمْ يُفْتَشْ لَنَا كُنَّا مُدُنًا أَتَيْنَاكَ فَذَكَرَ ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ امْتَنِي بِهِ فَإِنَّهُ مَعَهُ فَقَالَ كَيْفَ تَصُومُ قُلْتُ كُلَّ يَوْمٍ قَالَ كَمْ مِنْ

کلاس سے میرے پاس آئے اور میں اپنے والد کے ساتھ حضور کے پاس گیا! آپ نے دریافت فرمایا، تو روزے کی طرح رکھتا ہے میں نے کہا ہر روز آپ نے ارشاد فرمایا! ہر ہفتے میں تین روزے رکھا کرو میں نے عرض کیا مجھے ان سے بھی زیادہ طاقت ہے آپ نے فرمایا۔ تو دو دن روزے رکھو اور ایک دن انظار کرو میں نے عرض کیا مجھے اس سے زیادہ طاقت حاصل ہے آپ نے ارشاد فرمایا۔ تمام روزوں سے زیادہ افضل حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے ہیں آپ ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن انظار فرماتے!

كُلِّ جُمُعَةٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ قُلْتُ  
إِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ  
قَالَ صُمْرَ يَوْمَيْنِ وَ أَفْطِرْ  
يَوْمًا قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَفْضَلَ  
مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْرَ أَفْضَلُ  
الصِّيَامِ صِيَامُ دَاوُدَ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ صَوْمٌ يَوْمٌ وَ فِطْرٌ  
يَوْمٌ -

نوٹ:، لعریطالنا فداشا الخ کاتھوی سنی بسترے کر روندنا اور پانچ روزہ کا کاش کرنے کے ہیں مراد یہ ہے کہ وہ کبھی ہمارے ساتھ سرایا بیٹھائیں تاکہ حقوق زوجیت ادا کرے۔ اور زہا کبھی اس نے ہمارے ساتھ رکھا ہے تاکہ بیت الخلا میں جائے اقرآن میں حکومہ ہبانیہ ابدن عوہا ما کتبھا علیہ ہ۔ اور انہوں نے ایسی رہبانیت کو اپنے آپ پر لازم کر لیا ہے، ہم نے ان پر فرض نہیں فرمایا تھا حدیث شریف میں ہے لا صہبانیۃ فی الاسلام اسلام میں رہبانیت نہیں، اور ارشاد فرمایا! النکاح من ذقی فمن ماغب عن سنتی فلیس منی۔ نکاح میری سنت اور طریقہ ہے جو شخص میری سنت سے روگردانی کرتا ہے وہ مجھ سے نہیں ملے گا جس سے بیوی کا حق ادا کرنا انتہائی ضروری ہے!

۱۱۶۴ عن سیدنا عبد اللہ بن عمر عن ابي عبد الله عن ابي  
امراءة فجاؤ بيزورها فقال كيف تترين بعلاقي  
فقالته نعم الرجل من رجل لا يتامر الليل  
ولا يفتير النهار فوقع في وقال ثم وجبت له  
امراءة من المشركين فعصبتها اقال فجعلت  
لا التفتت الي قولها مما اري عندي من القوت  
فلا اجننها قبلكم في الله النبي صلى الله عليه  
وسلم فقال ليكي انا اقوم وانا تم و  
اصوم و افطر فقم و تم و صم و افطر  
قال صوم من كل شهر ثلاثه ايام  
فقلت انا اقوى من ذلك قال صوم  
صوم داود عليه السلام صوم يوم  
وا فطر يوم و انا اقوى من

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ میرے والد نے میرا نکاح ایک عورت سے کر دیا اور بعد ازاں آپ اس عورت سے اس کمال دریافت کرنے تشریف لائے! اور اس عورت سے دریافت کیا کہ تیرا خاوند کیسے ہے؟ اس عورت نے کہا وہ کتنا اچھا آدمی ہے! رات کو سوتا ہی نہیں اور دن کو انظار کرتا ہے! میرے والد مجھ سے نالامس ہو کر فرمانے لگے تو نے ایک مسلمان عورت کو تکلیف اور تحییت میں ڈال رکھا ہے، میں نے ان کی بات پر درمیان اور توجہ نہ دی کیونکہ میں اپنے آپ میں قوت بہت اور طاقت پاتا! تھا! اس بات کی اطلاع حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو پہنچی آپ نے ارشاد فرمایا لیکن میں رات کو عبادت بھی کرتا ہوں اور سوتا بھی ہوں! روزہ بھی رکھتا ہوں انظار بھی کرتا ہوں! تم بھی عبادت کرو اور سوا روزہ

ذَلِكَ قَالَ إِقْرَأِ الْقُرْآنَ فِي كُلِّ شَهْرٍ  
ثُمَّ انْتَهَى إِلَى خَمْسِ عَشْرَةَ وَ أُنَا  
أَقُولُ أَنَا أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ -

رکھو اور انظار کرو آپ نے ارشاد فرمایا کہ ہر ماہ میں روز سے رکھو! میں نے عرض کیا کہ مجھے اس سے زیادہ طاقت ہے! آپ نے فرمایا کہ تم حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کا روزہ رکھو ایک دن روزہ اور ایک دن انظار میں نے عرض کیا کہ مجھے اس سے زیادہ طاقت ہے! آپ نے ارشاد فرمایا ایک ماہ میں قرآن مجید ختم کرنا بعد ازاں کم کرتے ہو گئے پندرہ دن تک پہنچے اور میں! یہی عرض کر رہا تھا کہ مجھے اس سے زیادہ طاقت ہے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم میرے حجر سے میں تشریف لائے اور آپ نے ارشاد فرمایا، مجھے اطلاع ملی ہے کہ تم ساری رات عبادت کرنے ہو اور دن کو روزہ رکھتے ہو؟ میں نے عرض کیا جی ہاں ایسے ہی ہے، آپ نے ارشاد فرمایا۔ ایسا! مت کہو بلکہ سو ابھی بات کہو اور روزہ رکھو اور انظار کرو کہو! تمہاری آنکھوں کا بھی تم پر حق ہے! (بارگاہِ سومیں) اور تمہارے بدن کا بھی تم پر حق ہے، (آرام کرنا چاہتا ہے) تمہاری کبھی کبھی بھی تم پر حق ہے! تمہارے جہان کا بھی تم پر حق ہے تمہارے صدمت کا بھی تم پر حق ہے۔ اور شاید بہت زیادہ ہوگی اور ایسا ہی ہوا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کی عمر بہت زیادہ تھی! آپ کو ہر ماہ میں تین روزے رکھنا کافی ہے! یہ ہمیشہ روزے رکھنے کے برابر ہیں! کیونکہ ہرنگی کا ثواب دس گنا ہوتا ہے (تو تین روزے اس طرح تیس کے برابر ہوتے! میں نے عرض کیا کہ مجھے اس سے زیادہ طاقت ہے ہر پختہ تین روزے رکھ رہے ہیں! مجھے اس سے زیادہ طاقت ہے! میں نے اپنے آپ پر پختہ کیا اور آپ نے بھی سختی کی! اور فرمایا کہ حضرت داؤد علیہ السلام کا روزہ رکھو! میں نے دریافت کیا کہ زیادہ کیا ہے؟ آپ نے ارشاد فرمایا، نصف زمانہ:

عَنْ ۱۳۹۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَجْرَتِي فَقَالَ أَلَمْ أُخْبِرْ أَنَّكَ تَقُومُ اللَّيْلَ وَتَصُومُ النَّهَارَ قَالَ بَلَى قَالَ فَلَا تَفْعَلَنَّ نَوْمُكُمْ وَصَوْمُكُمْ وَإِطْرَاقُ لَيْلِكُمْ لَيْعِينُكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنْ لِحَسْبِكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنْ لِنُوحِكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنْ لِيَصْنِفِكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنْ لِيَصْدِيقِكَ عَلَيْكَ حَقًّا وَإِنَّهُ عَسَى أَنْ يَطُولَ بِكَ عَمْرُؤُا وَإِنَّهُ حَسْبُكَ أَنْ تَصُومَ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثًا ذ. ذَلِكَ صِيَامُ الدَّاهِرِ كَلِّهِ وَالْحَسَنَةُ بِعَشْرِ أَمْثَلِهَا قُلْتُ إِنِّي أَجِدُ قُوَّةً فَشَدَدْتُ مُشَدِّدًا عَلَيَّ وَ قَالَ صَوْمَ مِنْ كُلِّ جُمُعَةٍ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ قُلْتُ إِنِّي أَطِيقُ أَكْثَرُ مِنْ ذَلِكَ فَشَدَدْتُ مُشَدِّدًا عَلَيَّ قَالَ صَوْمَ صَوْمِ نَبِيِّ اللَّهِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قُلْتُ وَمَا كَانَ صَوْمُهُ دَاوُدَ قَالَ يَصِفُ الدَّاهِرَ -

عَنْ ۱۳۹۶ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ قَالَ ذَكَرَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ يَقُولُ لَا قَوْمَ مِنَ اللَّيْلِ وَلَا صَوْمَ مِنَ النَّهَارِ مَا عِشْتُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے کسی نے ذکر کیا کہ میں یہ کہتا ہوں کہ میں رات بھر عبادت کرونگا اور دن کو روزہ رکھو! جب تک میں زندہ ہوں! آپ نے

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْتَ الَّذِي لَقَوْلُ ذَلِكَ فَقُلْتُ  
 لَقَدْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّكَ لَا تَسْتَطِيعُ ذَلِكَ فَصُمُّ وَأَخْطِرُ وَأَمَّ  
 وَقُمْ وَصُمْ مِنْ الشَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَإِنَّ الْحَسَنَةَ تَعْبَثُ  
 آمَنَّا لَهَا وَذَلِكَ مِنْ صِيَامِ السَّهْرِ قُلْتُ فَإِنِّي أَطِيقُ أَفْضَلَ  
 مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ يَوْمًا وَأَخْطِرُ يَوْمَيْنِ قُلْتُ فَإِنِّي أَطِيقُ  
 أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ فَصُمْ يَوْمًا وَأَخْطِرُ يَوْمًا  
 قَدْ ذَلِكُ صِيَامُ دَاوُدَ وَهُوَ عَدْلُ الصِّيَامِ قُلْتُ فَإِنِّي أَطِيقُ  
 أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا  
 أَفْضَلَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ قَلْبَانَ أَكْفَى جَبَلْتُمُ النَّبِيَّ  
 الْيَوْمَ أَلَمْ يَقُلْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ غَيْرِي  
 نَزَلَتْ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَارْتَأِدُوا رِجْلَيْكُمْ وَكُلُوا وَشَرِبُوا حَتَّى تَذَكَّرُوا

مجھ سے یہ دریافت فرمایا، کیا تو یہ کہتا تھا! میں نے عرض کیا! یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بے شک میں نے یہ کہا! آپ نے فرمایا، تم اتنی طاقت نہیں رکھتے، روزہ رکھو اور اللہ کو یاد کرو اور سوؤ اور عبادت کرو اور ہر ماہ تین روزے رکھا کرو اور کچھ نیکی کا ثواب دس گنا ہوتا ہے! اور یہ ہمیشہ روزہ رکھنے کے برابر ہے۔ یہ روزہ رکھنے کے لیے بہتر ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا اس سے بہتر کچھ نہیں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے عرض کیا! اگلی آپ کی پہلی بات قبول کریتا تو مجھے وہ اپنے گھر بوسال دولت سے بہت پسند ہوتی!

۱۲۹۴ حجاج عیب المؤمنین قلنا دخلت على  
 عبد الله بن عمر وقلت أي عم حديثي عمنا  
 قال لك رسول الله صلى الله عليه وسلم قال  
 يا بن أخي كنت قد اجتمع على أن اجتهد  
 اجتهاداً شديداً حتى قلت لا صومئنا لله  
 ولا قرآن القرآن في كل يوم ولا ليلاً  
 فسمع بذلك رسول الله صلى الله عليه  
 وسلم فأتاني حتى دخل علي في داري  
 فقال بلغني أنك قلت لا صومئنا  
 الدهم ولا قرآن القرآن فقلت قد  
 قلت ذلك يا رسول الله قال فلا تفعل  
 صم من كل شهر ثلاثة أيام قلت إني  
 أقوى على أكثر من ذلك قال فصم  
 من الجمعة يومين الإثنين والخميس

ابن آپ نے فرمایا جناب حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کا روزہ ہے جو بہت معتدل ہے! میں نے عرض کیا مجھے اس سے بہتر کی طاقت ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا اس سے بہتر کچھ نہیں حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے عرض کیا! اگلی آپ کی پہلی بات قبول کریتا تو مجھے وہ اپنے گھر بوسال دولت سے بہت پسند ہوتی!

سیدنا حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر کو خدمت میں لیا اور دریافت کیا اسے مجھے وہ بیان فرمائیے جو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ سے بیان فرمایا ہوا آپ نے بتایا کہ میرے بیٹے میں نے کوشش کا کہ میں عبادت میں بہت کوشش کروں! یہاں تک کہ میں نے کہا کہ میں ساری عمر روزے رکھوں گا اور ہر رات دن میں ایک قرآن مجید شرم کروں گا! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ خبر سنی تو آپ میرے پاس میرے گھر میں تشریف لائے! اور آپ نے فرمایا کہ میں نے تمہارا یہ قول سنا ہے کہ میں ساری عمر روزے رکھوں گا! اور قرآن شریف کی تلاوت کروں گا! میں نے عرض کیا بے شک یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں ایسے ہی کہا ہے، آپ نے فرمایا۔ ایسا نہ کرو۔ بلکہ ہر ماہ کے تین روزے رکھو! میں نے عرض کیا مجھ میں

۱۲۹۴ حجاج عیب المؤمنین قلنا دخلت على  
 عبد الله بن عمر وقلت أي عم حديثي عمنا  
 قال لك رسول الله صلى الله عليه وسلم قال  
 يا بن أخي كنت قد اجتمع على أن اجتهد  
 اجتهاداً شديداً حتى قلت لا صومئنا لله  
 ولا قرآن القرآن في كل يوم ولا ليلاً  
 فسمع بذلك رسول الله صلى الله عليه  
 وسلم فأتاني حتى دخل علي في داري  
 فقال بلغني أنك قلت لا صومئنا  
 الدهم ولا قرآن القرآن فقلت قد  
 قلت ذلك يا رسول الله قال فلا تفعل  
 صم من كل شهر ثلاثة أيام قلت إني  
 أقوى على أكثر من ذلك قال فصم  
 من الجمعة يومين الإثنين والخميس

اس سے زیادہ روزے رکھنے کی استطاعت ہے تو آپ نے ارشاد فرمایا: تو ہر ہفتہ میں پیر اور جمعرات کے دو روزے رکھ لیا کرو! میں نے عرض کیا کہ میں اس سے زیادہ روزے رکھنے کی استطاعت رکھتا ہوں! آپ نے ارشاد فرمایا کہ پھر تم حضرت داؤد علیہ السلام کی طرح روزہ رکھو! آپ نے ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن انظار فرماتے وہ اللہ کے نزدیک روزوں سے زیادہ مستجاب ہے۔ اور جب دعوہ کرتے تو اس کے خلاف نہ کرتے اور جب لڑائی شروع کرتے تو میدان سے نہ بھاگتے۔

### روزہ کی کئی بیشی کا ذکر

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر مکرمین صلے اللہ علیہ وسلم نے آپ سے ارشاد فرمایا کہ (دس دن میں سے) ایک دن روزہ رکھو اور تہیں باقی نو دنوں میں اس کا ثواب لے گا! آپ نے عرض کیا مجھے اس سے زیادہ کی استطاعت ہے! تو حضور نے فرمایا کہ دو دن روزہ رکھو اور اس کا ثواب تہیں باقی ایام میں لے لیا! آپ نے عرض کیا حضور مجھے اس سے زیادہ کی استطاعت ہے آپ نے فرمایا تہیں دن روزہ رکھو تو باقی کا ثواب پھر عرض کیا کہ مجھے اس سے زیادہ کی استطاعت ہے! اس پر حضور علیہ السلام فرمایا چار دن روزہ رکھو باقی دنوں کا ثواب لے لیں! آپ نے عرض کیا مجھے زیادہ کی طاقت ہے آپ نے فرمایا یا روزہ رکھو اللہ کا نزدیک سب روزوں سے افضل داؤد علیہ السلام کا روزہ ہے۔

آپ نے ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن

انظار فرماتے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے روزوں کا تذکرہ کیا آپ نے ارشاد فرمایا، ہر کسی دنوں میں ایک دن روزہ رکھو اور آپ کو باقی نو دنوں کا ثواب لے گا! میں نے عرض کیا کہ مجھے اس سے زیادہ کی طاقت ہے! آپ نے فرمایا۔ اچھا روزہ

قُلْتُ إِنِّي أَقْوَى عَلَى أَكْثَرِ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَصُمْ صِيَامَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِنَّهُ أَعَدَّ لِلصَّيَامِ عِدَّةَ اللَّهِ يَوْمًا صَائِمًا وَيَوْمًا مُفْطِرًا وَأَنَّهُ إِذَا كَانَتْ وَعْدَةٌ لَهُ يُخْلِفُ وَإِذَا لَاقَى لَمْ يَفِرْ -

### ذِكْرُ الزِّيَادَةِ

### فِي الصِّيَامِ وَالنُّقْصَانِ

۲۲۹۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ صُمْ يَوْمًا وَ لَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ يَوْمَيْنِ وَ لَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ ثَلَاثَةً يُكْرَمُ وَ لَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ أَرْبَعَةَ أَيَّامٍ وَ لَكَ أَجْرُ مَا بَقِيَ قَالَ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ أَفْضَلَ الصِّيَامِ عِنْدَ اللَّهِ صَوْمُ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا -

۲۲۹۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ ذَكَرْتُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَصُومَ فَقَالَ صُمْ مِنْ كُلِّ عَشْرَةٍ أَيَّامًا يَوْمًا وَ لَكَ أَجْرُ تِلْكَ التَّسْعَةِ فَقُلْتُ إِنِّي أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَصُمْ مِنْ كُلِّ

دنوں میں ایک دن روزہ رکھو! اور تین باقی آٹھ روزوں کا ثواب ملے گا! میں نے عرض کیا میں اس سے زیادہ کا استفسار رکھتا ہوں۔ آپ نے ارشاد فرمایا اچھا آٹھ دنوں میں ایک دن روزہ رکھو! اور تین اس کا ثواب باقی سات دنوں میں ملے گا! میں نے عرض کیا کہ مجھے اس سے زیادہ کی استفسار ہے! بعد ازاں آپ اسی طرح فرماتے رہے یہاں تک کہ فرمایا ایک دن روزہ رکھو! اور ایک دن انقطاع کرا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور درگاہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ ایک دن روزہ رکھو تین دنوں کے روزوں کا ثواب ملے گا! میں نے عرض کیا اور زیادہ کیجئے! آپ نے فرمایا۔ دو دن کا روزہ رکھو تین دنوں کے روزوں کا ثواب ملے گا! میں نے عرض کیا اور زیادہ کیجئے! آپ نے فرمایا تین دن روزہ رکھو تو مجھے آٹھ دنوں کا ثواب ملے گا! حضرت ثابت نے فرمایا کہ میں نے سہ سے یہ حدیث شریف بیان کی تو آپ نے فرمایا، مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے جتنا عمل بڑھتا جائے گا اتنا ثواب کم ہوتا چلا جائے گا

تِسْعَةَ أَيَّامٍ يَوْمًا وَلَيْتَ أَجْرُ تِلْكَ  
الْكَفَّيَّةِ قُلْتُ إِنْ أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ  
قَالَ قَصُّهُمْ مِنْ كُلِّ تَمَانِيَةِ أَيَّامٍ يَوْمًا  
وَلَيْتَ أَجْرُ تِلْكَ السَّبْعَةِ قُلْتُ إِنْ  
أَقْوَى مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَلَمْ يَزَلْ حَتَّى  
قَالَ صَبْرُ يَوْمًا وَاقْطِرُ يَوْمًا -

۳۰۰ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَبْرُ  
يَوْمًا وَلَيْتَ أَجْرُ عَشْرَةِ فَقُلْتُ نِرَادِي  
قَالَ صَبْرُ يَوْمَيْنِ وَلَيْتَ أَجْرُ تِسْعَةِ  
قُلْتُ نِرَادِي قَالَ صَبْرُ ثَلَاثَةٍ وَ  
لَيْتَ أَجْرُ تَمَانِيَةِ قَالَ ثَابِتٌ وَ  
ذَكَرْتُ ذَلِكَ لِمُطَرِّبٍ فَقَالَ  
مَا أَرَاهُ إِلَّا يَزِدَادُ فِي الْعَمَلِ وَيَنْقُصُ  
مِنَ الْأَجْرِ -

نوٹ، اس سے مقصود یہ ہے، کہ لوگ روزے کم رکھیں اور انظار زیادہ کریں! کیونکہ جب بہت زیادہ روزے رکھیں تو نفس بھوک اور پیاس کا عادی ہو جائے گا! اس کے علاوہ اس بات کا بھی خون سے، کہ یہی بہت سے سفدل سے تکلیف دہ رہائے اور پھر دوسری عبادتوں خصوصاً کمزوں سے جاہل کرنے میں عمل پڑے!

ایک ماہ میں دس دن روزے

رکھنا:

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور درگاہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے بیان فرمایا، میں نے سنا کہ لوگوں نے بھارت کرتا ہے اور دن کو روزہ رکھتا ہے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میری قوموں ثواب کی نیت تھی۔

صَوْمُ عَشْرَةِ أَيَّامٍ

مِنَ الشَّهْرِ

۳۰۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ  
بَلَغَنِي أَنَّكَ تَقُومُ اللَّيْلَ وَتَصُومُ  
النَّهَارَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا أَرَادَتْ  
بِذَلِكَ إِلَّا الْخَيْرُ قَالَ لَا صَاحِبٌ مِنْ

(یعنی میں یہ افضل جان کر کرتا ہوں) آپ نے ارشاد فرمایا، جس شخص نے ہمیشہ روزہ رکھا اس نے روزہ رکھا! تاہم میں تمہیں ہمیشہ روزے رکھنے کا ثواب بتاتا ہوں! کہ تم ہر ماہ میں تین دن روزے رکھو! میں نے عرض کیا! یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! مجھ اس سے زیادہ کی استطاعت ہے آپ نے ارشاد فرمایا تو ہر ماہ پانچ دن روزے رکھو! میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! مجھے اس سے بھی زیادہ کی استطاعت ہے! تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، پھر میں دس دن روزے رکھو! میں نے عرض کیا مجھے اس سے زیادہ کی استطاعت ہے آپ نے فرمایا تم حضرت داؤد علیہ السلام کا روزہ رکھو! آپ نے ایک دن روزہ رکھنے اور ایک دن افطار فرماتے سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے بھی یہ روایت سابقہ روایت کی طرح مروی ہے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ راوی ہیں، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے ارشاد فرمایا! اسے عبداللہ آپ ہمیشہ روزہ رکھتے ہیں اور رات بھر عبادت کرتے ہیں!

اگر تم مسلسل ایسے کرتے رہے تو انھیں اندر مرض جائیں گی اور طبیعت تنگ جائے گی! جس شخص نے ہمیشہ روزہ رکھا اس نے گویا روزہ رکھا ہی نہیں ہر ماہ میں تین روزے رکھنا ہمیشہ روزے رکھنے کے برابر ہے! میں نے عرض کیا حضور مجھ اس سے زیادہ استطاعت ہے! تو حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ایک دن روزہ رکھو اور ایک دن افطار کرو جیسے حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کیا کرتے تھے اور جب تمیں کا سامنا ہوتا تو آپ راتوں سے نہ بجا گتے تھے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے: مجھ سے ارشاد فرمایا کہ قرآن مجید کو ایک ماہ میں پڑھو! میں نے

صَامَ الْآبَدَ وَالْكَفَّ عَلَى صَوْمِ  
الدَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ  
قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أُطِيقُ  
أَكْثَرَهُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ صُمْ خَمْسَةَ أَيَّامٍ  
قُلْتُ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَهُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ  
فَصُمْ عَشْرًا فَقُلْتُ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَهُ مِنْ  
ذَلِكَ قَالَ صُمْ صَوْمَ دَاوُدَ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ  
يَوْمًا -

۲۲۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلْتُ الْحَدِيثَ -  
۲۲۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ لِي  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا  
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو إِنَّكَ تَصُومُ  
الدَّهْرَ وَتَقُومُ اللَّيْلَ وَأَنْتَ إِذَا فَعَلْتَ  
ذَلِكَ هَجَمَتِ الْعَيْنُ وَتَفَهَتْ لَهَا  
النَّفْسُ لَا صَامَ مِنْ صَامِ الْآبَدِ  
صَوْمَ الدَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ  
الشَّهْرِ صَوْمَ الدَّهْرِ لِحَبِّهِ قُلْتُ  
إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَهُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ  
صُمْ صَوْمَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا  
وَلَا يَفُؤُ إِذَا لَاقَى -

۲۲۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ  
قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِقْرَأِ الْقُرْآنَ فِي الشَّهْرِ قُلْتُ إِنِّي



عرض کیا کہ مجھے اس سے زیادہ استطاعت ہے ایسا  
 ازاں میں آپ سے یہی عرض کرتا رہا۔ یہاں تک کہ  
 حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، پانچ  
 دنوں میں پڑھو! آپ نے ارشاد فرمایا، بہراہ میں تین روزے  
 رکھو! میں نے عرض کیا کہ میں اس سے زیادہ روزے رکھنے کی  
 استطاعت رکھتا ہوں! بعد ازاں میں ہی عرض کرتا رہا، حتیٰ کہ  
 حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، اللہ جل جلالہ  
 کو تمام روزوں سے حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کا روزہ زیادہ  
 پسند ہے! آپ ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن  
 انظار فرماتے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ  
 سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو اطلاع  
 ملا کہ میں ہمیشہ روزے رکھتا ہوں، اور رات کو عبادت کرتا!  
 ہوں! آپ نے مجھے بلا بھیجا، آپ خود میرے پاس تشریف  
 لائے! آپ نے پوچھا کہ مجھے معلوم ہوا ہے، یہ ذکر تم!  
 روزے رکھتے ہو اور انظار نہیں کرتے اور ساری رات  
 نماز پڑھتے ہو، تو ایسا نہ کرو! کیونکہ تم پر تمہاری آنکھوں کا بھی بوجھ  
 ہے اور تمہارے نفس کا بھی اور تم پر تمہاری بیوی کا بھی جھمکا  
 ہے! روزہ رکھو اور انظار کرو، نماز پڑھو اور صبح بخیر ہون میں  
 نذرہ رکھو، تمہیں اس طرح باقی نو دنوں کا ٹولہ بھی ملے گا!  
 میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں اس سے  
 زیادہ کی بھی استطاعت رکھتا ہوں! آپ نے فرمایا کہ تم!  
 حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کا روزہ رکھا کرو میں نے عرض  
 کیا یا ربی اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت داؤد علیہ السلام کا  
 روزہ کیسے تھا، آپ نے فرمایا حضرت داؤد علیہ السلام  
 ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن انظار فرماتے! اور  
 جب جہاد میں کفار سے مقابلہ ہوتا تو آپ صبح سے پہلے  
 میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! ایسا کون  
 کر سکتا ہے!

أُطِيقُ أَكْثَرِمِنْ ذَلِكَ قَالَ فَلَؤَ  
 أَنْ أَطْلُبُ إِلَيْهِ حَتَّى قَالَ لِي  
 فِي خَمْسَةِ أَيَّامٍ وَقَالَ صُمْ ثَلَاثَةَ  
 أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ كُنْتُ إِفِي أُطِيقُ  
 أَكْثَرِمِنْ ذَلِكَ فَلَؤَ أَنْ أَطْلُبُ  
 إِلَيْهِ قَالَ صُمْ أَحَبَّ الصِّيَامِ  
 إِلَيَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ صَوْمَ دَاوُدَ  
 عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا  
 وَ يُفْطِرُ يَوْمًا -

۳۴۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ  
 قَالَ بَلَغَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِفِي أَصُومُ أَسْرَدُ  
 الصَّوْمِ وَأَصْلِي اللَّيْلُ فَأَرْسَلَ  
 إِلَيْهِ وَإِنَّمَا لِقِيهِ قَالَ أَلَمْ أَخْبِرْ  
 أَنَّكَ تَصُومُ وَلَا تُفْطِرُ وَ تَصَلِّيُ  
 اللَّيْلَ فَلَا تَفْعَلْ فَإِن لَعَيْنِكَ  
 حَقًّا وَلِنَفْسِكَ حَقًّا وَلِأَهْلِكَ حَقًّا  
 صُمْ وَأَفْطِرْ وَصَلِّ وَ تَعْرِضْ مِنْ  
 كُلِّ عَشْرَةٍ أَيَّامٍ وَلَكَ أَجْرُ تِسْعَةٍ قَالَ  
 إِفِي أَقْوَى لِذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
 قَالَ صُمْ صِيَامَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
 إِذَا قَالَ وَكَيْفَ صِيَامَ دَاوُدَ يَا نَبِيَّ  
 اللَّهُ قَالَ كَانَ يَصُومُ يَوْمًا وَ يُفْطِرُ  
 يَوْمًا وَلَا يَفْطِرُ إِذَا لَاقَى قَالَ وَ مَنْ  
 لِي بِهَذَا يَا نَبِيَّ اللَّهُ -

## ایک ماہ میں پانچ روزے رکھنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں پانچ روزوں کا تذکرہ کیا گیا، آپ سے اس تشریح لائے! میں نے آپ کے لیے چھٹے کا ایک نیکو بھایا جس کے اندر خرما کی چھال بھری تھی۔ آپ زمین پر زبردست فرمایا، کہ اسے اور نیکو بھیر سے اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے درمیان ہو گیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا، یہ نہیں بہا، میں تین روزے کافی نہیں ہیں۔ میں نے عرض کیا، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ نے ارشاد فرمایا۔ پانچ ہیں، میں نے عرض کیا، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ نے فرمایا، سات ہیں، میں نے عرض کیا، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ نے فرمایا، گیارہ ہیں، میں نے کہا، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ نے فرمایا، گیارہ ہیں، میں نے کہا، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! پھر آپ نے ارشاد فرمایا، حضرت داؤد علیہ السلام کے روزے سے بڑھ کر کوئی روزہ افضل نہیں، آپ آٹھ روزے رکھتے اور ایک دن انظار فرماتے!

## ایک ماہ میں چار روزے رکھنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے ارشاد فرمایا۔ بہا، میں ایک روزہ رکھو! اور تیسریں باقی دنوں کا ثواب لے گا۔ میں نے عرض کیا، بخیر اس سے زیادہ کی استطاعت ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا، دو دن روزے رکھو اور تیسریں باقی دنوں کے روزے کا ثواب لے گا! میں نے عرض کیا، مجھے اس سے زیادہ کی استطاعت ہے، آپ نے ارشاد فرمایا،

## صِيَامُ خَمْسَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ

۳۷۶ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ لَنَا صَوْمُ حِيٍّ فَدَخَلَ عَلَيَّ فَأَقْبَيْتُ لَهُ وَسَادَةَ آدَمَ حَشَوَهَا لَيْفٌ فَجَلَسَ عَلَيَّ الْأَرْضِ وَصَبَأَتْ الْوَسَادَةَ فِيمَا بَيْنِي وَبَيْنَهُ قَالَ أَمَا يَكْفِيكَ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ هِيَ ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ قَالَ خَمْسًا قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ قَالَ سَبْعًا قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ قَالَ تِسْعًا قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ قَالَ إِحْدَى عَشْرَةَ قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللَّهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا صَوْمَ فَوْقَ صَوْمِ دَاوُدَ شَطْرُ الدَّهْرِ صِيَامُ يَوْمٍ وَفِي فَطْرُ يَوْمٍ-

## صِيَامُ أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ

۳۷۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ لِي رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صُمْ مِنَ الشَّهْرِ يَوْمًا وَوَلَكْ أَجْرُ مَا بَقِيَ قُلْتُ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَهُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَصُمْ يَوْمَيْنِ وَوَلَكْ أَجْرُ مَا بَقِيَ قُلْتُ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَهُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ فَصُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَوَلَكْ أَجْرُ مَا بَقِيَ قُلْتُ إِنِّي أُطِيقُ أَكْثَرَهُ مِنْ ذَلِكَ قَالَ

چار دن روزے رکھو اور تیس باقی دنوں کا ثواب ملے گا: میں نے سوچا کیا کر مجھے اس سے زیادہ کی استطاعت ہے! تب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ تمام روزوں میں سے بہترین روزہ حضرت داؤد علیہ الصلوٰۃ والسلام کا روزہ ہے آپ نے ایک دن روزہ رکھتے اور ایک دن افطار فرماتے!

### ہر ماہ میں تین روزے رکھنا

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ مجھے میرے حبیب صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ پر اللہ کی رحمت اور سلام ہونے میں تین ہاتھوں کی رحمت فرمائی اور میں انہیں نہیں چھوڑتا۔ آپ نے مجھے چاشت کی نماز پڑھنے کے سے قبل دو تڑپھ لینے اور ہر ماہ میں تین روزے رکھنے کی وصیت فرمائی!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے تین باتوں کا حکم فرمایا: دو تڑپھ کر سونا۔ جمعۃ المبارک کو غسل کرنا اور ہر ماہ میں تین دن روزے رکھنا!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے چاشت کی دو رکعتیں پڑھنے، بغیر دو تڑپھ نہ سونے اور ہر ماہ میں دن روزے رکھنے کا حکم فرمایا!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے دو تڑپھ کر سونے، جمعۃ المبارک کو غسل کرنے اور ہر ماہ میں دن روزہ رکھنے کا حکم فرمایا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا: اے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں اور ہر ماہ میں تین دن

ہم اربعۃ ایام وکلت اجرم ما بینی قلت  
انی اطمینی اکثر من ذالک فقال  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
افضل الصوم صوم داؤد علیہ  
السلام کان یصوم یوماً ویفطر یوماً

صَوْمُ  
ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ مِّنَ الشَّهْرِ  
۳۳۸ عَنْ اَبِي دَاوُدَ قَالَ اَوْصَانِي بِحَبِيبِي  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِثَلَاثَةٍ لَا اَدْعُهُنَّ  
اَوْصَانِي بِصَلْوَةِ الصُّبْحِي وَ بِالْوُكْرِ  
قَبْلَ النَّوْمِ وَ بِصِيَامِ ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ  
مِّنْ كُلِّ شَهْرٍ۔

۳۳۹ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ اَمَرَنِي رَسُولُ اللّٰهِ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِثَلَاثَةٍ يَنْتَوِمُ عَلَيَّ وَ تَرِدُ  
وَ الْغُسْلُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَ صَوْمِ ثَلَاثَةِ  
اَيَّامٍ مِّنْ كُلِّ شَهْرٍ۔

۳۴۰ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ اَمَرَنِي رَسُولُ اللّٰهِ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِوُكْعَتِي الصُّبْحِي وَ  
اَنْ لَا اَنَامَ اِلَّا عَلَيَّ وَ تَرِدُ صِيَامِ ثَلَاثَةِ  
اَيَّامٍ مِّنْ كُلِّ شَهْرٍ۔

۳۴۱ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ اَمَرَنِي رَسُولُ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِتَوَمِّ عَلَيَّ  
وَ تَرِدُ الْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَ صِيَامِ  
ثَلَاثَةِ اَيَّامٍ مِّنْ كُلِّ شَهْرٍ۔

۳۴۲ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ شَهْرُ  
الصَّبْرِ وَ ثَلَاثَةُ اَيَّامٍ مِّنْ كُلِّ شَهْرٍ

روز سے رکھنا ہمیشہ روزے رکھنے کے برابر ہے  
سیدنا حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جو شخص ایک  
ماہ میں تین دن روزے رکھنے اس نے گویا ہمیشہ روزے رکھے  
بعد ازاں ارشاد فرمایا۔ کہ اللہ جل جلالہ نے اپنی تقدیر کی کتاب  
میں پچ فرمایا، جو شخص ایک سبکی کسے گا اسے دس گنا زیادہ  
ثواب ملے گا!

سیدنا حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے  
سنا جو شخص ایک ماہ میں تین دن روزے رکھے اسے پورے  
ایک ماہ کے روزوں کا ثواب ملے گا!

سیدنا حضرت عثمان بن ابوالعاص رضی اللہ عنہ سے  
مروی کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد  
فرماتے سنا بہترین روزے ہر ماہ میں تین دن روزے رکھنا ہیں۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ہر ماہ میں تین دن  
روزہ رکھتے تھے!

ہر ماہ میں تین دن کس طرح روزے  
رکھے جائیں

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ہر ماہ میں تین دن  
روزے رکھتے ایک سو روز کے دن اور دوسرے اس  
کے بعد کی جمعرات کو تیسرے اس کے بعد کی جمعرات کو  
سیدنا حضرت ہزیمہ خزاعی رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ میں ام المومنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کے پاس  
گیا، آپ فرماتی تھیں کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم ہر  
ماہ میں تین دن روزے رکھتے! ایک پہلے پیر کے روز

صَوْمِ الدَّهْرِ -  
۲۳۱۳ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَامَ ثَلَاثَةَ  
أَيَّامٍ مِنَ الشَّهِرِ فَقَدْ صَامَ الدَّهْرَ  
كَلَّمَهُ ثُمَّ قَالَ لَمْ يَصِدَّقِ اللَّهُ فِي كِتَابِهِ  
مَنْ جَاءَهُ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ أَمْثَالِهَا.

۲۳۱۴ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ صَامَ ثَلَاثَةَ  
أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ فَقَدْ تَمَّ صَوْمُ الشَّهِرِ أَوْ  
فَلَهُ صَوْمُ الشَّهِرِ -

۲۳۱۵ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ قَالَ  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ صِيَامٌ حَسَنٌ ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهِرِ  
۲۳۱۶ عَنْ سَيِّدِ بْنِ أَبِي هَبِيذٍ قَالَ قَالَ عُثْمَانُ بْنُ أَبِي الْعَاصِ خَرَّأْتُ مَسْأَلًا

۲۳۱۷ عَنْ ابْنِ عُمَرَ يَقُولُ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ  
مِنْ كُلِّ شَهْرٍ -

كَيْفَ يَصُومُ ثَلَاثَةَ  
أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ

۲۳۱۸ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ كَانَ يَصُومُ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ يَوْمِ  
الْاِثْنَيْنِ مِنْ أَوَّلِ الشَّهِرِ وَالْخَمِيسِ الَّذِي  
يَلِيهِ ثُمَّ الْخَمِيسِ الَّذِي يَلِيهِ -

۲۳۱۹ عَنْ هُنَيْدَةَ الْخُدْرِيِّ قَالَ دَخَلْتُ  
عَلَى أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ تَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصُومُ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ ثَلَاثَةَ  
أَيَّامٍ أَوَّلِ الْاِثْنَيْنِ مِنَ الشَّهِرِ ثُمَّ الْخَمِيسِ ثُمَّ

دوسرے جمعرات کو اور تیسرا اس سے متعلق جمعرات کو:  
 ۱ ام المؤمنین حضرت طلحہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے:  
 کہ حضور سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم چار باتوں کو کبھی بچھڑاتے  
 تھے! ایک تو عاشورا کے دن روزہ رکھنا دوسرا ذی الحجہ  
 کے اولیٰ روزوں کو میرے ہر ماہ کے تین روزوں کو چھوڑتے  
 تھے پہلے دو رکعتوں کو!

حضور سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک زوجہ سے مروی  
 ہے کہ حضور سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم ذی الحجہ میں اپنی بیوی سے  
 تین تاریخ تک (تین روزے رکھتے، یوم عاشورا کو روزہ  
 رکھتے اور ماہ میں تین روزے ایک سووار کو دو سوواروں  
 کو!

حضور سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک زوجہ سے مروی  
 کہ حضور سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم ذی الحجہ کے دس دنوں میں  
 روزہ رکھتے اور ہر ماہ میں تین دن ایک سووار کو دو روزہ  
 جمعراتوں کو!

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور  
 سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم تین دن روزہ رکھنے کا حکم  
 صادر فرماتے، ایک تو ہر ماہ کی نئی جمعرات کو دوسرے جمعرات  
 اذتیسرے سووار کو!

سیدنا حضرت جریر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
 ہے کہ حضور سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا -  
 ہر ماہ میں تین دن روزہ سے رکھنا ہمیشہ روزے رکھنے کے  
 برابر ہے، اور ایامِ بیضِ قمریوں، چودھویں،  
 پندرھویں تک کے روزے ہیں۔

نوٹ:، میں کا مطلب سفید ہے، تین ایام کا وجہ تسمیہ یہ ہے کہ ان تین دنوں کی راتیں چاندنی سے سفید اور  
 روشن ہوتی ہیں!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 کہ ایک اعرابی حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
 اقدس میں ایک خرگوش بھون کر لایا۔ اور اسے آپ کی

الْخَمِيسِ الَّذِي يَلِيهِ -  
 ۱۳۲۰ عَنْ حَلَمَةَ قَالَتْ اُرْبَعٌ لَوْ يَكُنُ  
 يَدَا عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 صِيَامَ عَاشُورَاءَ وَالْعَشْرِ وَثَلَاثَةَ  
 اَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَرَأَيْتُنِي قَبْلَ  
 الْخَدَاةِ -

۱۳۲۱ عَنْ بَعْضِ اَنْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ رَأَى سَوْءَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ كَانَ يَصُومُ تِسْعَةَ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ  
 وَيَوْمَ عَاشُورَاءَ وَثَلَاثَةَ اَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ  
 اثْنَيْنِ مِنَ الشَّهْرِ وَخَمِيسَيْنِ -

۱۳۲۲ عَنْ بَعْضِ اَنْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 يَصُومُ الْعَشْرَ وَثَلَاثَةَ اَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ  
 الْاِثْنَيْنِ وَالْخَمِيسَيْنِ -

۱۳۲۳ عَنْ اُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللهِ  
 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُ بِصِيَامِ ثَلَاثَةِ  
 اَيَّامٍ اَوَّلِ خَمِيسٍ وَالْاِثْنَيْنِ  
 وَالْاِثْنَيْنِ -

۱۳۲۴ عَنْ جَدِيرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنِ النَّبِيِّ  
 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صِيَامُ ثَلَاثَةِ  
 اَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ صِيَامُ الدَّهْرِ وَاَيَّامُ  
 الْبَيْضِ صَبِيحَةَ ثَلَاثِ عَشْرَةَ وَاثْنَيْ عَشْرَةَ  
 عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ -

۱۳۲۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ اَعْدَانِي  
 اِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِاَنْثَى  
 قَدْ اَمْتَاها فَوَضَعَ بَيْنَ يَدَيْهِ فَاَمْسَكَ

خدمت اقدس میں پیش کیا، آپ نے اسے تناول نہ فرمایا تاہم لوگوں کو حکم فرمایا، اور لوگوں نے کہا یا اور اس بیعت نے بھی نہ کیا یا، آپ کو چھوڑ کر کھانا کھائیں نہیں کھاتا۔ اس نے عرض کیا حضور میں ہر ماہ میں تین دن روزے رکھتا ہوں آپ نے فرمایا اگر تو نے روزے سے بچا رکھنے میں تو چاندک ۱۳، ۱۴، ۱۵ کا تاریخوں کو رکھو!

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے میں مہینے میں تین دن ۱۳، ۱۴، ۱۵ کو روزے رکھنے کا حکم ارشاد فرمایا!

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے میں مہینے میں تین دن ۱۲، ۱۳، ۱۴ کو روزے رکھنے کا حکم ارشاد فرمایا!

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ حسب تم مہینے میں روزے رکھو تو ۱۳، ۱۴ اور پندرہ کو رکھو! سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص سے ارشاد فرمایا۔ تو اپنے آپ پر چاندک ۱۳، ۱۴، اور پندرہ جو ہیں تاریخ کا روزہ لازم کرے!

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو تیرہ جو ہیں، چودھویں اور پندرہ جو ہیں تاریخ کو روزے رکھنے کا حکم ارشاد فرمایا!

حضرت زید بن حنیفہ فرماتے ہیں کہ میرے باپ نے بتایا کہ ایک اعرابی حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں ایک بھونا بجا خرگوش اور دوئی لے کھانے بولا، اس نے اسے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں پیش کر دیا، کہا کہ میں نے دیکھا کہ خون بہ رہا تھا، آپ نے اپنے صبا بکرہ سے

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ يَأْكُلْ  
وَأَمَرَ الْقَوْمَ أَنْ يَأْكُلُوا وَآمَسَكَ  
الْأَعْرَابِي فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مَا يَمْنَعُكَ أَنْ تَأْكُلَ قَالَ إِنِّي أَصُومُ  
ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ قَالَ إِنْ كُنْتَ  
صَائِمًا فَصُمْ الْغُرَّاءَ -

۲۳۲۱ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَصُومَ مِنَ الشَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ الْبَيْضِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَأَرْبَعَةَ عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ -

۲۳۲۲ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَصُومَ مِنَ الشَّهْرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنَ الْبَيْضِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَأَرْبَعَةَ عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ -

۲۳۲۸ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ أَصَمْتُ سَيِّئًا مِنَ الشَّهْرِ فَصُمْتُ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَأَرْبَعَةَ عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ -

۲۳۲۹ عَنْ أَبِي ذَرٍّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِرَجُلٍ عَلَيْكَ بِصِيَامٍ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَأَرْبَعَةَ عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ -

۲۳۳۱ عَنْ ابْنِ حَوْثَكَةَ قَالَ قَالَ أَبِي إِذَا جَاءَ أَعْرَابِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ أَرْنَبٌ قَدْ شَوَّاهَا وَخُبْزٌ فَوَضَعَهَا بَيْنَ يَدَيْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ قَالَ إِنِّي وَجَدْتُهَا تَدْهِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ارشاد فرمایا کوئی حرج نہیں تم اسے کھاؤ اور اطہرائی سے بھی فرمایا  
 کردہ بھی کھائیں، اس نے عرض کیا میں نے روزہ رکھا ہوا ہے  
 آپ نے دریافت فرمایا، کیسے روزے سے؟ اس نے عرض کیا  
 بیٹھے کے تین روزے، آپ نے ارشاد فرمایا، اگر تویرا  
 مدد سے رکھے تو نہیں سفید روشنی دونوں ۱۳، ۱۴، اور  
 ۱۵ اپندرہویں میں رکھو! امام نسائی فرماتے ہیں، درست قول  
 یوں ہے، کہ ابن حوجکبیر نے ابو ذر سے سُن لیں شاید جھول  
 کر ابن ذر کی بجائے ابی مکہ دیا گیا ہو

نوٹ، ہمیں نے خون دیکھا، یعنی چو کو خرگوش کو عورت کے حوض کی طرح خون آتا ہے، لہذا ششہ پیدا ہو کر اسے کھانا  
 کہ ہے! جسے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، ششہ کھانا کوئی حرج نہیں!

سیدنا حضرت موسیٰ بن طلحہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
 ہے، کہ ایک شخص نے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی  
 خدمتِ اقدس میں خرگوش پیش کیا آپ نے اپنا دست  
 اقدس اسے تناول فرمانے کے لیے بڑبڑایا۔ اس شخص  
 نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں نے دیکھا کہ  
 اسے خون آتا تھا! آپ نے اپنا دست اقدس روک  
 لیا اور لوگوں کو اس کے کھانے کا حکم فرمایا! ایک شخص درویش  
 بچا ہوا تھا، آپ نے اس سے دریافت فرمایا، تجھے کیا  
 ہوا ہے؟ اس نے عرض کیا میں نے روزہ رکھا ہوا ہے!  
 آپ نے فرمایا تم تیرہویں، چودھویں، اور پندرہویں تاریخ  
 کو روزے کیوں نہیں رکھتے؟

سیدنا حضرت موسیٰ بن طلحہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
 ہے، کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمتِ اقدس  
 میں ایک خرگوش پیش کیا گیا، جسے ایک شخص جھول کر لایا  
 تھا! جب آپ کی خدمتِ اقدس میں پیش کیا تو عرض  
 کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں نے دیکھا کہ اسے  
 خون آ رہا تھا، آپ نے یہ سُن کر اسے چھوڑ دیا، اور نہ کھایا  
 اور جو لوگ آپ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے ان سے!  
 ارشاد فرمایا کہ کھو کر جو اگر میرا جی چاہتا تو میں بھی کھاتا!

بِإِصْحَابِهِ لَا  
 يَقْرَأُ كَلِمًا وَقَالَ لِلْأَعْرَابِيِّ كُلِّ قَالَ إِنِّي صَائِمٌ  
 قَالَ صَوْمُكُمْ مَاذَا قَالَ صَوْمُكُمْ كَلَامًا  
 أَيُّهَا مَرِيئَةُ الْبَطْنِيِّ قَالَ إِنْ كُنْتُ صَائِمًا  
 فَعَلَيْكَ بِالْفَخْرِ الْبَيْضِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ  
 وَارْبَعَةَ عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ -

۳۳۳ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ أَنَّ رَجُلًا  
 آتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأُرْتَبِ  
 وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَدًا  
 يَدَاهُ إِلَيْهَا فَقَالَ الَّذِي جَاءَ بِهَا إِنِّي رَأَيْتُ  
 بِهَا دَمًا فَكَفَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 يَدَاهُ وَأَمَرَ الْقَوْمَ أَنْ يَأْكُلُوا وَكَانَ فِي  
 الْقَوْمِ رَجُلٌ مُنْتَبِهًا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا لَكَ قَالَ إِنِّي صَائِمٌ فَقَالَ لَهُ  
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَا لَكَ ثَلَاثَ  
 الْبَيْضِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَارْبَعَةَ عَشْرَةَ  
 وَخَمْسَ عَشْرَةَ -

۳۳۳ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ قَالَ إِنِّي النَّبِيَّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأُرْتَبِ، قَدْ شَوَّاهَا  
 رَجُلٌ فَلَمَّا قَدَّمَهَا إِلَيْهِ قَالَ يَا رَسُولَ  
 اللَّهِ إِنِّي قَدْ رَأَيْتُ بِهَا دَمًا فَتَرَكْتُهَا  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَلَمًا  
 يَأْكُلُهَا وَقَالَ لِمَنْ عِنْدَهُ كُلُّهَا فَإِنِّي  
 لَوِ اسْتَهَيْتُهَا أَكَلْتُهَا وَرَجُلٌ جَالِسٌ  
 فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ایک اور شخص پاس بیٹھا ہوا تھا، آپ نے اس سے: ارشاد فرمایا، قریب آؤ اور لوگوں کے ساتھ کھانے میں شامل ہو۔ اس شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں نے روزہ رکھا، کوا ہے، آپ نے دریافت فرمایا تو ایام بیض ..... کے روزے کیوں نہیں رکھا؟ اس شخص سے دریافت یہ ہیں کے روزے کیسے؟ آپ نے ارشاد فرمایا تیرھویں اور چودھویں، اور پندرھویں تاریخ کو!

سیدنا حضرت عبدالملک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، آپ نے اپنے والد گرامی سے سنا کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم ایام بیض میں تین دن روزے رکھنے کا حکم! صادر فرماتے اور آپ ارشاد فرماتے یہ روزے ایک ماہ کے روزوں کے برابر ہیں!

سیدنا حضرت عبدالملک بن ابومہال رضی اللہ عنہ نے اپنے والد گرامی سے سنا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کو ایام بیض کے تین روزوں کا حکم صادر فرمایا کہ ان کا ثواب پورے ایک ماہ روزے رکھنے کے برابر ہے

أَدْنُ فِكْلٍ مَعَ الْقَوْمِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنِّي مَبْتَئِدٌ تَنْ فَهَلْ لَمْ تَمُتْ، الْبَيْضِ فَإِنَّ تَمَّتْ هُنَّ قَالَ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَأَرْبَعَ عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ -

۲۳۳۲ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْمُرُ بِهَذَا الْيَوْمِ ثَلَاثَ الْبَيْضِ وَيَقُولُ هُنَّ حَبِيبَاتُ اللَّهِ صَلَّى -

۲۳۳۵ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي الْمُهَالِبِ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَهُمْ بِصِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ الْبَيْضِ ذَلِكَ هِيَ سِتْوَةُ الشَّهْرِ -

سیدنا حضرت عبدالملک بن قدامہ بن لیمان رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، آپ نے اپنے والد قدامہ بن لیمان سے سنا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم میں چاند کی سفید راتوں تیرھویں، چودھویں اور پندرھویں کو روزے رکھنے کا حکم صادر فرماتے!

۲۳۳۶ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ قَدَامَةَ بْنِ لَيْمَانَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُنَا بِصِيَامِ اللَّيَالِي الْعَرَبِ الْبَيْضِ ثَلَاثَ عَشْرَةَ وَأَرْبَعَ عَشْرَةَ وَخَمْسَ عَشْرَةَ -



## صَوْمُ يَوْمَيْنِ مِنَ الشَّهْرِ

۲۷۷۶ عَنْ أَبِي عَقْرَبٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ الصَّوْمِ فَقَالَ صَوْمُ يَوْمٍ مَخْرَجٌ مِنَ الشَّهْرِ كَلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لِيُزِدَنِي بِرًا فِي قَالَ لَقَوْلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدَنِي يَوْمَيْنِ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ كَلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زِدَنِي بِرًا فِي قَالَ يَا أَجِدَنِي قَوْلًا فَسَأَلَ زِدَنِي لِيُزِدَنِي بِرًا فِي قَوْلًا فَسَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَنْتُنْتُ أَنْتَ لِيُزِدَنِي قَالَ صَوْمُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ -

## ایک ماہ میں دو روزے رکھنا

سیدنا حضرت ابو عقرب رضی اللہ عنہ مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے روزے کے متعلق پوچھا آپ نے فرمایا ہر ماہ میں ایک روزہ رکھو جس سے عرفی کیا یا رسول اللہ بڑھائیے بڑھائیے آپ نے فرمایا تو کہتے ہیں کہ یا رسول اللہ بڑھائیے بڑھائیے ایک ماہ میں دو دن روزہ رکھو جس سے عرفی کیا یا رسول اللہ بڑھائیے بڑھائیے میں خود کو زیادہ طاقتور بنانا ہوں تو آپ نے فرمایا بڑھائیے بڑھائیے میں خود کو زیادہ طاقتور بنانا ہوں پھر آپ خاموش ہو گئے یہاں تک کہ میں نے خیال کیا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم میری بات کر رہے ہیں میں نے عرفی اضافہ نہیں فرمائیے آپ نے ارشاد فرمایا ہر ماہ میں تین دن روزہ رکھو

۲۷۷۸ عَنْ أَبِي عَقْرَبٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّوْمِ فَقَالَ صَوْمُ يَوْمٍ مَخْرَجٌ مِنَ الشَّهْرِ وَأَسْتِزَادَةُ قَالَ يَا أَبِیْ أَنْتَ وَأَخِي أَجِدَنِي قَوْلًا فَزَادَهُ قَالَ صَوْمُ يَوْمَيْنِ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ فَقَالَ يَا أَبِیْ أَنْتَ وَأَخِي يَا رَسُولَ اللَّهِ إِيَّيْ أَجِدَنِي قَوْلًا فَسَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِيَّيْ أَجِدَنِي قَوْلًا إِيَّيْ أَجِدَنِي قَوْلًا فَمَا كَادَ أَنْ يَزِيدَهُ فَلَمَّا أَلَمَ عَلَيْهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَوْمُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ -

سیدنا حضرت ابو عقرب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، آپ نے حضور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے روزے کے متعلق دریافت فرمایا۔ آپ نے ارشاد فرمایا، ہر ماہ میں ایک روزہ رکھو اور ابو عقرب نے زیادہ چاہا عرفی کیا حضور میرے ماں باپ پر قربان ہوں میں زیادہ روزے رکھنے کی استطاعت رکھتا ہوں تو آپ نے زیادہ کیا اور فرمایا میں نے دو روزے رکھو پھر عرفی کیا حضور میرے ماں باپ آپ پر قربان ہوں میں اس سے زیادہ طاقتور بنانا ہوں! زیادہ طاقتور بنانا ہوں بعد ازاں آپ نے اسے زیادہ نہ فرمایا جب اس نے بہت مابزی کی تو حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہر ماہ میں تین روزے رکھو!

## کِتَابُ الزَّكَاةِ

### زکوٰۃ کے متعلق کتاب

#### بَابُ وُجُوبِ الزَّكَاةِ

#### زکوٰۃ کے وجوب کا بیان

۱۲۱۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِمُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ بَعَثَهُ إِلَى الْيَمَنِ لَأَنْتَ تَأْتِي قَوْمًا أَهْلَ كِتَابٍ فَإِذَا اجْتَمَعَتْ لَهُمْ فَأَدْعُهُمْ إِلَى أَنْ يَشْكُ هَذَا وَأَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُواكَ بِذَلِكَ فَأَخْبِرْهُمْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَرَضَ عَلَيْهِمْ خَمْسَ صَلَوَاتٍ فِي يَوْمِهِمْ لَيْلَةٍ فَإِنْ هُمْ يَعِيُوا أَطَاعُواكَ بِذَلِكَ فَأَخْبِرْهُمْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَرَضَ عَلَيْهِمْ صِدْقَةً تَوْخَّذَتْ عَنْ أَعْيُنِيَاهُمْ فَتَرَدُّ عَلَى فَقْرِهِمْ فَإِنْ لَمْ يَأْطَعُواكَ بِذَلِكَ فَاتَّقِ دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ -

سیدنا حضرت ابنا عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جب حضور سر درگوشہ میں صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کو یمن کی طرف روانہ فرمایا تو آپ نے ان سے ارشاد فرمایا، تمہارا اگر ایک ایسی قوم سے ہو گا جو اہل کتاب ہیں (سہود و نصاریٰ) جب آپ ان کے پاس پہنچیں تو انہیں بلائیے وہ اس بات کی گواہی دیں کہ اللہ کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں، اور حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے بندے اور اس کے رسول ہیں، اگر وہ آپ کی (محبتیت امیر) اطاعت کریں تو پھر ان سے فرمائیے کہ ان پر اللہ جل شانہ نے ایک دن اور ایک رات میں پانچ نمازیں فرض فرمائی ہیں! اگر وہ آپ کا کسنا مان میں تو پھر ان سے کہیے کہ اللہ جل شانہ نے ان پر زکوٰۃ فرض کی ہے، جو دولت مندوں سے لی جاتی ہے، اور انہی کے ناداروں، غریبوں اور محتاجوں میں تقسیم کی جاتی ہے، اگر وہ اسے بھی تسلیم کریں تو تم مظلوموں کی بددعاؤں سے بچو!

نوٹ: صحیحین کی روایت میں ہے کہ اگر وہ صدقہ دینے کو اولاً نہ یعنی زکوٰۃ میں در بیان مال سے نہ عمدہ اور نہ خراب رہت العزت میں کوئی رکارت نہیں۔ یعنی وہ مسلسل حق تناظرے تک پہنچتی ہے، اور کہیں نہیں رہ سکتی ایسا نہ ہو کہ تو ان پر ظلم ہے اور زکوٰۃ میں سے اچھا اچھا مال و دولت سمیٹ سے اور وہ تیرے سے بددعا کریں

۱۲۲۰ عَنْ بَهْزِ بْنِ حَكِيمٍ عَنِ أَبِي هَامٍ

سیدنا حضرت بہز بن حکیم رضی اللہ عنہما سے مروی

ہے، آپ نے اپنے والد گرامی سے سنا ہے، انہوں نے اس کے دادا سے سنا ہے آپ نے فرمایا کہ میں حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اتھک میں حاضر نہیں ہو سکتا تھا، آپ نے اپنی انگلیوں سے زیادہ قیمتی کھینچیں اور کبھی آپ کا دین قبول نہ کروں گا اور مجھے کبھی چیز کی بجز نہ تھی مگر سولہ تھے اس چیز کے جو اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے سکھائی اور میں آپ کو اللہ کی وحی کی قسم دے کر دریافت کر رہا ہوں کہ آپ کو اللہ جل شانہ نے کس چیز کے ساتھ ہماری طرف ارسال فرمایا، آپ نے ارشاد فرمایا اسلام کے ساتھ! میں نے پوچھا کہ اسلام کی نشانیاں کیا ہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا، تم کو کہیں نے اپنا منہ اللہ شانہ کی طرف پھیر لیا، میں اللہ کا حکم بجا لاؤں گا! اور نماز کو ادا کرو اور زکوٰۃ دو!

سیدنا حضرت ابراہیم اشعری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، اکل طہرہ و شکرنا نصف ایمان ہے، اور انحمد للہ و نحمده کما نحمدہ و نکرہ ما نکرہ، اور سبھاں اللہ اللہ اللہ کہنے سے زمین اور آسمان بھر جاتے ہیں! نماز تو ہے، زکوٰۃ دین ہے، صبر و شکی ہے، قرآن تیرے حق میں یا تیرے خلاف دین ہے

نہ، زمین و آسمان نواج بھر جائیں گے! نماز قیامت میں نور ہے، زکوٰۃ دین ہے، کہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ ہاں غلوں اور نجات کی بھر و شکی ہے، عقل کی بجائی جس کی عقل ہے وہ مبرکتا ہے! اگر انسان حق پر ہو تو قرآن دین ہے اگر باطل پر ہے تو قرآن اس کے برعکس دین ہے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ اور حضرت ابوسید رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک دن میں خطبہ ارشاد فرمایا، اس ذات کی قسم جس کے بعد قدرت میں میری جان سے تین دفعہ، اس کے بعد آپ جھک گئے اور ہمیں سے ہر شخص جھک کر رونے لگا، لیکن ہمیں معلوم نہیں کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے کونسی قسم

عَنْ جَدِّهِ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ مَا أَنْتَ حَتَّى حَلَفْتُ أَكْثَرَ مِنْ عَدْوِهِمْ لِأَصْبَاحِ يَدَايِهِ أَنْ لَا آتِيكَ وَلَا آتِي دِينِكَ وَ آتِي كُنْتُ إِمْثَلًا لَا أَعْقِلُ شَيْئًا إِلَّا مَا عَلَّمَنِي اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَسَأُؤَلِّهُ وَ آتِي أَسْأَلُكَ بِوَجْهِ اللَّهِ بِمَا بَعَثَكَ رَبُّكَ إِلَيْنَا قَالَ يَا إِسْلَامَ قُلْتُ وَمَا آيَاتُ الْإِسْلَامِ قَالَ أَنْ تَقُولَ أَسْلَمْتُ وَجْهِي إِلَى اللَّهِ وَ تَحْلِيَّتُكَ وَ تَقِيمَ الصَّلَاةِ وَ تَوَقِّيَ الزُّكُوتِ -

۲۲۲۱ عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْعَرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِسْبَاحُ الْوُضُوءِ شَطْرُ الْإِيمَانِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمْلَأُ الْمِيزَانَ وَالتَّسْبِيحُ وَالتَّكْبِيرُ تَمْلَأَانِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَالصَّلَاةُ نُورٌ وَالزُّكُوتُ بُرْهَانٌ وَالصَّبْرُ ضِيَاءٌ وَالْقُرْآنُ حُجَّةٌ لَكَ أَوْ عَلَيْكَ -

۲۲۲۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَ أَبِي سَعِيدٍ يَقُولَانِ خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ كَلِمَاتٌ مَرَاتٍ تُعْرَأُ فَكَأَنَّ كَلِمَةً تُرْجَلِي مِمَّا يَبْكِي لَا تَدْرِي مَاذَا حَلَفَ تُعْرَى زُكُوتُهُ رَأْسُهُ فِي وَجْهِهِ الْبَشَرِي

فَكَانَتْ أَحَبَّ إِلَيْنَا مِنْ حَجْرِ التَّعِيمِ  
ثُمَّ قَالَ مَا مِنْ عَبْدٍ يُصَلِّيَ الصَّلَاةَ  
الْخَمْسَ وَيَصُومُ مَرَّةً مَضَامًا وَ  
يُخْرِجُ الزَّكَاةَ وَيَجْتَنِبُ الْكِبَايِرَ  
السَّبْعَ إِلَّا فَتِيحَتْ لَهُ أَبْوَابُ  
الْجَنَّةِ فَيُقِيلُ لَهُ ادْخُلْ بِسَلَامٍ-

کھائی! بعد ازاں حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے مبارک  
اٹھایا، اور آپ کے چہرہ انور پر مسرت تھی، آپ کہ یہ  
خوشی میں سرخ اونٹ اور انتہائی قیمتی دولت سے زیادہ قیمتی  
مسومہ کوئی! بعد ازاں حضور سرور کو مین صلے اللہ علیہ وسلم نے  
ارشاد فرمایا، جو شخص پانچ نمازیں صحیح ادا کرے اور رمضان  
المبارک کے روزے رکھے، زکوٰۃ نکالے اور سات بڑے  
گناہوں سے بچے اس کے لیے جنت کے دروازے  
کھول دیئے جائیں گے! اور ارشاد فرمایا جائے گا سلامتی  
کے ساتھ داخل ہو جائیے!

نوٹ:، حدیث ہذا میں سات بڑے گناہوں سے مراد شرک، جادو، خون ناحق، سود خواری، یتیم کا مال کھا  
جانا، عمار سے بھاگنا اور پاک دامن عورتوں پر تہمت لگانا ہے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے،  
کہ میں نے حضور سرور کو مین صلے اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے  
سنا جو شخص کسی چیز کا ایک جوڑا اللہ کی راہ میں خرچ کرے،  
اسے جنت کے دروازوں سے پکارا جائے گا! اسے اللہ  
کے بند سے یہ دروازہ بہتر ہے، اور جنت کے مختلف  
دروازے ہیں جو نمازی ہوگا اسے نماز کے دروازے سے  
بلایا جائے گا! اور جہاں جہاں سے ہوگا اسے باب جہاد سے پکارا  
جائے گا۔ جو صدقہ دینے والا ہوگا، وہ صدقہ کے  
دروازے سے بلایا جائے گا! جو روزہ دار ہوگا، وہ  
باب الزیاد سے بلایا جائے گا! سیدنا حضرت ابو بکر صدیق  
رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! جس  
شخص کو ان دروازوں سے بلایا گیا اسے کوئی ٹھکانہ نہیں کوئی  
ایسا بھی ہوگا جسے ان سب دروازوں سے بلایا جائے گا  
آپے ارشاد فرمایا، ہاں اور مجھے امید ہے کہ آپ انہی میں

۲۲۳۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ  
مِنْ شَيْءٍ مِنَ الْأَشْيَاءِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ دُعِيَ  
مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ يَأْعْبُدُ اللَّهُ هَذَا خَيْرٌ  
وَلِلْجَنَّةِ أَبْوَابٌ فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ  
الصَّلَاةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ وَمَنْ  
كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ  
وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ  
الصَّدَقَةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ  
دُعِيَ مِنْ بَابِ التَّيَّامِينِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ هَلْ  
عَلَى مَنْ يَدْعَى مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ مِنْ  
صَبْرٍ وَرَأْفَةٍ فَهَلْ يُدْعَى مِنْهَا كُلُّهَا أَحَدًا  
يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ فَعَرِّفْنَا رَجُلًا  
أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ-

حدیث ہذا سے سیدنا حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی فضیلت ثابت ہوئی جس کے متعلق قرآن مجید اور حدیث  
سے ہر اس سے قبل دلائل عرض کیے گئے! تاہم یہ امر فریبن ظہیر رہے کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ صحابی تھے اور ایسے صحابی کہ  
حضور نے آپ کو انت صامیٰ فی الغار و صامیٰ فی الخوض فرمایا کہ صحابیت کو فروغ بخشا۔ صحابہ کرام میں بعض خود تو صحابہ  
ہیں لیکن باپ صحابی نہیں، بعض کے باپ صحابی ہیں، مگر بیٹے صحابی نہیں، بعض کے باپ اور بیٹے صحابی ہیں تو پھر تا صحابی نہیں،  
ابو بکر و تنہا صحابہ ہیں، جن کے والد بھی صحابی بیٹے بھی صحابی اور پوتے بھی صحابہ۔ سیدنا حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ

سنن نسائی مستدرج اور ایسے شجاع کہ سفر ہجرت میں اپنی حفاظت کے لیے حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں منتخب فرمایا نصرت اسلام کے لیے سب سے پہلے داد شہادت دی! اور مانعین زکوٰۃ کے طمان تھارا ٹھکانا، نبوت کے! جھوٹے دعویداروں کا استعمال کیا تہذیب اور بائیسوں کا سر کھلا اور جناب ابو بکر صدیق کی دلورائے قیادت میں اسلامی فتحات کا دھارا تیزی سے بہتا رہا۔ بعض مواقع پر مسلمانوں کی خاطر بڑے بڑے جری اور بے جگر لوگ بھی زخم پڑ گئے! لیکن بڑی سے بڑی مصیبت بھی عزم و استقلال کے اس کوہ گراں کو اپنے موقوف سے نہ بنا سکی!

حضرت ابو بکر قیاض ہیں اور ایسے نیاں کہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم پر مال و دولت پیش کرنے کا وقت آیا تو آپ نے قیامت کی مثال قائم فرمادی!

ابو بکرؓ خادم رسول ہیں اور ایسے خادم کہ جب مال سے خدمت کی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: مَا نَفَعَنِي مَالٌ اِجْدَاقًا مَا نَفَعَنِي مَالٌ اِنِي بَكَو۔

(ترجمہ: مجھے کسی شخص کے مال سے وہ فائدہ نہیں پہنچا جو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے مال سے پہنچا ہے!) اور جب ہاں سے خدمت کی تو حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کسی شخص نے ہم پر امان نہیں کیا مگر ہم نے اس کا بدلہ آتا رہا ہے۔ اسوا ابو بکرؓ کے ان کے امان کا بدلہ قیامت کے دن اللہ تعالیٰ خود آتا رہے گا!! (ترمذی ۵۲۸)

حضرت ابو بکر عالم اور فقیہ ہیں اور ایسے عالم کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ میرے بعد رسول!! پوچھنا، ہو تو ابو بکرؓ سے پوچھو! رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے محبوب کہ جب آپ سے پوچھا جائے کہ آپ کو مرفذ میں سے سب سے زیادہ کون عزت ہے تو فرمائیں ابو بکر رضی اللہ عنہم (صحیح بخاری جلد اول ص ۵۱۵)

## زکوٰۃ نہ دینے سے سخت عذاب

سیدنا حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہم سے مروی ہے، کہ میں حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا تو حضور اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کعبہ کے زیر سایہ تشریف فرماتے، جب آپ نے مجھے سامنے سے آتے ہوئے دیکھا تو ارشاد فرمایا۔ تمہاری تہذیب لوگ نقصان میں ہیں، ..... میں نے نیال کیا کہ شاید میرے متعلق کچھ نازل ہوا، میں نے دریافت کیا حضور وہ کون لوگ ہیں! آپ پر میرے مال باپ قربان ہوں، آپ نے ارشاد فرمایا جن کے پاس چھت سال و دولت ہے: مگر جیسے میں۔ اور آپ نے ایسے ایسے اشارہ فرمایا۔

## بَابُ التَّغْلِيظِ فِي حَبْسِ الزَّكَاةِ

عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ جِئْتُ اِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ جَالِسٌ فِي ظِلِّ الْكَعْبَةِ فَلَمَّا سَأَلْتَنِي مُقْبِلًا قَالَ هُمُ الْاَخْسَرُونَ رَمَتِ الْكَعْبَةَ فَقُلْتُ مَا لِي لَعَلِّي اُنزِلَ فِيَّ شَيْءٌ فَوَقُلْتُ مَنْ هُمْ فَنَادَا اَبِي وَابْنِي قَالَ الْاَكْثَرُونَ اَسْأَلَا اِلَّا مَنْ قَالَ هَكَذَا اَوْ هَكَذَا اَوْ هَكَذَا حَتَّى بَيَّنَّ يَدَايِهِ وَعَنْ يَحْيَى بْنِ وَعَنْ شَمَالِهِ ثُمَّ قَالَ وَالَّذِي نَدَبِي بِيَدِهِ لَا يَمُوتُ سَجَلٌ فَيَدْعُ

یہاں تک کہ سامنے، دائیں، بائیں (محتاجوں کی خبر لیتے ہیں) بعد ازاں حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اس ذات کا تم جس کے قبضہ قدرت میں میرا جان ہے، جو شخص ایسے اونٹ اور بیل چھوڑ کر فوت، ہمدردان کی زکوٰۃ نہ دی گئی ہو تو وہ اونٹ اور بیل قیامت کے روز بڑے اور موٹے ہو کر آئیں گے! اسے اپنے کھروں سے روعمیں گے اور سیگوں سے ساریں گے! جب اس کا آخری جانور اس طرح کرے گا تو پھر سرے سے لائیں گے، یہی ہوتا ہے! یہاں تک کہ آدمیوں کے جنتی اور دوزخی ہونے کا فیصلہ ہو جائے گا۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، جو شخص اللہ ہمدرد اپنے مال کی زکوٰۃ ادا نہ کرے وہ مال ایک گنجا سا پتھر بن کر اس کی گردن کا طوق ہوگا! وہ اس سے بھاگے گا اور یہ اس کے پیچھے ہوگا! بعد ازاں آپ نے اس کی تصدیق کے لیے کلام اللہ شریف کی یہ آیت تلاوت کی ان لوگوں کو جو اللہ نے اپنے فضل و کرم سے مال عنایت فرمایا ہے، اس پر ان کی نیلی کر ان کیلئے بہتر نہ سمجھ سکے یہ مال ان کے لیے انتہائی نقصان دہ ہے، جس کے ساتھ وہ کہیں بھی جاتے ہیں، قیامت کے دن وہ مال ان کا طوق بنایا جائے گا!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا، جس شخص کے پاس اونٹ، بیل اور وہ بھٹی اور کٹا دگی ہیں ان کی زکوٰۃ دے!

صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بھٹی اور کٹا دگی سے کیا مراد ہے، آپ نے ارشاد فرمایا۔ دشواری اور آسانی کے زمانہ میں تو اونٹ قیامت کے روز خوب تیز موٹے اور چالاک بن کر آئیں گے، اور ان کا مالک ان کا دوزخی

إِبِلًا وَبَقَرًا لَمْ يُوَدِّعُوا كَوْتَهَا إِلَّا جَاءَتْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَعْظَمَ مَا كَانَتْ وَاسْمُهُ تَطْوُكُهُ بِأَخْفَافِهَا وَتَنْطَحُهُ بِقَرُوبِهَا كَمَا نَفَذَتْ أَخْزِبَهَا أَعْيَدَتْ أَوْلَهَا حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ -

۳۳۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مِنْ رَجُلٍ لَهُ مَالٌ لَا يُؤَدِّي حَقَّ مَالِهِ إِلَّا جُعِلَ لَهُ طَوْقًا فِي عُنُقِهِ شَجَاعٌ أَقْرَعٌ وَهُوَ يَفِرُّ مِنْهُ وَهُوَ يَتَّبِعُهُ ثُمَّ قَرَأَ مِمَّا دَقَّهُ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخُلُونَ بِمَا أَنَا اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرًا لَّهُمْ بَلْ هُوَ شَرٌّ لَّهُمْ سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخُلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ -

۳۳۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ أَيُّمَا رَجُلٍ كَانَتْ لَهُ إِبِلٌ لَا يُعْطَى حَقَّهَا فِي تَجَدُّتِهَا وَرَسَلِهَا قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَجَدُّتُهَا وَرَسَلُهَا قَالَ فِي عَسْوِهَا وَكَيْسِهَا فَإِنَّهَا تَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَأَعْدِيٍّ مَا كَانَتْ وَاسْمُهُ وَاشْتَرِيهِ يَبْطِخُ لَهَا بِقَاعٍ قَرَقِرَ

کے سامنے ایک صاف اور ہموار میدان میں منہ کے بل اونٹ بٹایا جائے گا وہ اونٹ اسے اپنے کمر دل سے روئیں گے جب آخری اونٹ روئنے لگے گا تو پھر سر سے پسے اونٹ کو لائیں گے سارے دن میں جو پچاس ہزار سالوں کے برابر ہو گا اسی طرح ہوتا رہے گا جتنے کہ لوگوں کا نیکل ہو گا اور وہ اپنی اپنی راہ دیکھ میں گئے اور جنت کی طرف ہے، یا دوزخ کی طرف یا اور جس شخص کے پاس بیل ہوں اور وہ بٹی اور آسانی کے رانے میں ان کی زکوٰۃ ادا نہ کرے تو وہ بیل تیز ہوئے اور چالاک بن کر آئیں گے، اور ان کے مالک کو ایک صاف اور مثل میدان میں اوندھا، ٹایا جائے گا! بعد ازاں ہر ایک سیگنوں والی ایل اسے سیگنوں سے اور کمر والا اپنے کمر سے مارے اور روئندے گا! جب آخری بیل گزر چکا ہو گا تو پھر سر سے سے پسے بیل لائیں گے، بیل بھر اسی طرح ہوتا ہوگا اور دن پچاس ہزار برس کے ساری ہوگا! جتنے کہ لوگوں کا نیکل ہو گا اور وہ اپنی اپنی راہ دیکھ میں گئے! اور جس شخص کے پاس بچیاں ہوں وہ بٹی اور فرحی کے ایام میں ان کی زکوٰۃ ادا نہ کرے تو قیامت کے روز وہ بچیاں تیز، موٹی اور چالاک بن کر آئیں گی! بعد ازاں اس کے مالک کو ایک ہموار اور کھلے میدان میں ٹایا جائے گا اور ہر ایک کمر والی بچی اسے اپنے کمر دل سے روئیں گی اور سیگنوں والی اسے اپنے سیگنوں سے مارے گی اور ان میں سے کوئی بھی مردہ یا ٹوٹے ہوئے سیگنوں کو نہ ہوگا! (بلکہ سب سیگنوں کو تیز اور بیدار ہوں گے تاکہ مالک کو تکلیف پہنچائیں) جب آخری بچی نکل جائے گی تو پھر آخری سر سے سے پسے بچی کو لایا جائے گا دن بھر جو پچاس ہزار سال کے برابر ہوگا! یہاں تک کہ لوگوں کا نیکل ہوگا اور وہ جنت جملہ اپنی راہ دیکھ میں گئے!

فَتَطَاوَعُهَا بِأَخْفَافِهَا إِذَا جَاءَتْ  
أُخْرَاهَا أُعِيدَتْ عَلَيْهِ أَوْلَاهَا  
يَوْمَ كَانَ مَقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ  
سَنَةٍ حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ قِيَرَى  
سَبِيلَهُ وَإِنَّمَا رَجُلٌ كَانَتْ لَهُ بَقْرَةٌ لَا  
يُعْطِي حَقَّهَا فِي تَجْدِثِهَا وَيُرْسِلُهَا فَإِنَّهَا  
تَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَخَذًا مَا كَانَتْ  
وَأَسْمَتُهُ وَأَشْرَهُ يُبَطِّخُ لَهَا بِقَاعَ  
تَرَقِي تَنْطَحُهُ كُلُّ ذَاتٍ قَرْنٍ بِقَرْنِهَا  
وَتَطَاوَعُ كُلُّ ذَاتٍ ظَلْفٍ بِظَلْفِهَا  
إِذَا جَاوَزَتْهُ أُخْرَاهَا أُعِيدَتْ عَلَيْهِ  
أَوْلَاهَا فِي يَوْمٍ كَانَ مَقْدَارُهُ خَمْسِينَ  
أَلْفَ سَنَةٍ حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ  
قِيَرَى سَبِيلَهُ وَإِنَّمَا رَجُلٌ كَانَتْ  
لَهُ غَنَمٌ لَا يُعْطِي حَقَّهَا فِي تَجْدِثِهَا  
وَيُرْسِلُهَا فَإِنَّهَا تَأْتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
كَأَخَذًا مَا كَانَتْ وَكَأَنَّهَا أَسْمَتُهُ  
وَأَشْرَهُ ثُمَّ يُبَطِّخُ لَهَا بِقَاعَ تَرَقِي  
فَتَطَاوَعُ كُلُّ ذَاتٍ ظَلْفٍ بِظَلْفِهَا وَ  
تَنْطَحُهُ كُلُّ ذَاتٍ قَرْنٍ بِقَرْنِهَا  
لَيْسَ فِيهَا عَقْصَاؤُهُ وَلَا عَضْبَاؤُهُ  
إِذَا جَاوَزَتْهُ أُخْرَاهَا أُعِيدَتْ  
عَلَيْهِ أَوْلَاهَا فِي يَوْمٍ كَانَتْ  
مَقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ  
حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ قِيَرَى  
سَبِيلَهُ۔

## زکوٰۃ نہ دینے والے شخص کا بیان

## بَابُ مَانِعِ الزَّكَاةِ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال شریف ہوا تو جناب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہم خلیفہ ہو گئے اور عربوں میں سے بعض لوگ کافر ہو گئے، تو جناب حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے سیدنا حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہم سے عرض کیا۔ آپ زکوٰۃ نہ دینے والوں سے کیسے جہاد فرمائیں گے؟ حالانکہ حضور سرور کائنات

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا تَوَفَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاسْتَخْلَفَ أَبُو بَكْرٍ بَعْدَهُ وَكَفَرَ مِنْ كَفَرٍ مِنَ الْعَرَبِ قَالَ عُمَرُ لِأَبِي بَكْرٍ كَيْفَ تُقَاتِلُ الْمُنَافِقِينَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُمِرْتُ أَنْ أُقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصَمَ مِنِّي مَالَهُ وَنَفْسَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ لَا قَاتِلَ مَنْ فَرَّقَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ فَإِنَّ الزَّكَاةَ حَقُّ الْمَالِ وَاللَّهُ لَوْ مَنَعُونِي عَقَالًا كَانُوا يَتَوَدَّدُونَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَاتَلْتَهُمْ عَلَى مَنَعِهِ قَالَ عُمَرُ فَوَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ عَرَّأْتُ اللَّهَ شَرِيحَ صَدْرِي أَبِي بَكْرٍ لِلْقِتَالِ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ۔

صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ مجھے لوگوں سے جہاد کرنے کا حکم ہوا ہے، حتیٰ کہ وہ کہیں کہ اللہ کے سوا کوئی سچا معبود نہیں۔ تو جس شخص نے یہ کہا اس نے اپنا مال اور اپنی جان میری حفاظت میں دے دی؛ مگر کسی شخص کے حق کے بدلے میں! اور اس کا حساب اللہ جل جلالہ پر ہے صدیق اکبر نے کہا کہ جو نماز و زکوٰۃ میں فرق کرے گا میں اس سے نفی کروں گا کیونکہ زکوٰۃ مال کا حق ہے خدا کی قسم اگر کبھی کا ایک بچہ جو لوگ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کے دوسرا قدم میں دیا کرتے تھے اور کچھ کوڑیوں کو تو میں ان سے اس کے زکوٰۃ پر

جہاد کروں گا! حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہم نے فرمایا، اللہ کی قسم کچھ نہ تھا مگر مجھے معلوم ہے کہ اللہ جل جلالہ نے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہم کا سینہ جہاد فی سبیل اللہ کے لیے کھول دیا۔ اور میں جانتا ہوں کہ یہی حق ہے۔

نوٹ۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے زیادہ مقرب شخص وہ ہے، جو نیکی میں پہل کرنے والا ہو، اور امت محمدیہ میں جتنے لوگ خیرات و حسنات کو حاصل کرنے والے ہیں ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ ان سب میں سے پہلے ہیں اپنے ایمان سب سے پہلے لائے؛ بیخ میں سب سے پہلے دیبہ کی نصرت اور بددین سب پر سبقت کی؛ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی حیات میں اور بعد از وصال مسلمانوں کی امت اور تیار کرتے والوں میں سب پر مقدم ہیں، اور حضور رسول میں حضور



کا قرب حاصل کرنے میں سابقہ مشر میں  
دخولِ جنت میں سب پر مقدم الفرض دنیا ہو یا رزخ، میدانِ مشر  
ہو یا جنت ابو بکر ہر جگہ امت سب کے نظر آتے ہیں!

جب حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے آسمان کے ستاروں کو دیکھ کر حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے  
دریافت کیا کہ کسی شخص کی اس قدر بھی نیکیاں ہیں: فرمایا، عمر کہ اُمّ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے پوچھا اور حضرت  
ابو بکر رضی اللہ عنہ کی نیکیاں؟ فرمایا حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی تو ایک شیخ حضرت علی کی ان ساری نیکیوں سے بڑھ کر ہے  
ایک اور موقع پر فرمایا:

لو اتزنا ایمان ابی بکر مع ایمان امتی لرجع -  
اگر میری تمام امت کے ایمان کو حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کے ایمان کے ساتھ تو لا جائے تو حضرت ابو بکر  
کا ایمان بھاری ہو گا!!  
غرضیکہ ایمان کا اب ہوا اعمال کا خیرات و حسنات کا مقابلہ ہو یا تصدیق و تسلیم کا جوہلے میں سب سے آگے ہے وہ جناب  
حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ

زکوٰۃ نہ دینے والے شخص  
کی سزا

بَابُ عُقُوبَةِ  
مَنْعِ الزَّكَاةِ

حضرت ہزرن حکیم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔  
آپ نے اپنے والد گرامی سے سنا انہوں نے اپنے  
دادا سے انہوں نے کہا میں نے حضور سرور کو صلی اللہ  
علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے ہیں چالیس اونٹ پر جو  
جنگل میں چرائے جاتے ہوں ایک دو برس کی اونٹنی مکلا  
ہے، زکوٰۃ سے بچنے کے لیے حساب سے اونٹ چلا دیکے  
جائیں! جو شخص تو ایک بے زکوٰۃ دے گا اسے ثواب  
نہے گا اور جو شخص انکار کرے گا ہم زکوٰۃ بھی نہیں گے اور  
اس کے نصف اونٹ بھی لے لیں گے! ہمارے!  
پروردگار کی سزاؤں میں سے یہ ایک سزا ہے، اس مال میں  
محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کی آل کے لیے کچھ نہیں!

عَنْ بَهْزَنِ بْنِ حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنِي  
أَبِي عَنْ جَدِّي قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي كُلِّ إِبِلٍ  
سَائِمَةٍ فِي كُلِّ أَنْبَعَيْنِ ابْنَةٌ لَبُونٌ  
لَا يُمْرَقُ إِبِلٌ عَنْ حَسَابِهَا مِنْ  
أَعْظَاهَا مَوْتَجِرًا فَلَهُ أَجْرُهَا وَ  
مَنْ أْبَى فَإِنَّا أَخَذُوهَا وَشَطَرْنَا بِهَا  
عِزْمَةً مِنْ عِزْمَاتِ رَبِّنَا لَا يَجِدُ  
لِلَّاحِ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَلَّمَ مِنْهَا شَيْءٌ -

## اونٹوں کی زکوٰۃ کا بیان

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا پانچ اونٹوں سے کم میں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اونٹوں سے کم میں زکوٰۃ نہیں ہاں پانچ اونٹوں سے کم چاندی میں زکوٰۃ نہیں!

نوٹ:، وقت میں ساٹھ ماہ ہوتے ہوں اور ایک ماہ میں آٹھ ٹنل ہوتے ہیں۔ تو گویا وقت میں ۱۲۰ سیر ہوتے، یا ۲۵ کو (دو منہ میں) کو، ایک اور قبضہ میں چالیس درہم ہوتے ہیں اور درہم میں ماشے ایک رقی اور ایک رقی کے پانچویں حصے کے برابر ہوتا ہے۔ اگر درہم سے بارہ ماشور کا ہو تو درہم میں ساڑھے باون تو سے چاندی ہوتی ہے!

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا پانچ اونٹوں سے کم میں زکوٰۃ نہیں، اور پانچ اونٹوں سے کم چاندی میں زکوٰۃ نہیں، اور پانچ وقت غلے سے کم میں زکوٰۃ نہیں سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ سیدنا حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے آنحضرت کو لکھا کہ زکوٰۃ کے فرائض ہیں جو اللہ جل جلالہ نے مسلمانوں پر فرض کیے ہیں، جن کا اللہ جل شانہ نے اپنے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو حکم فرمایا ہے ان کے مطابق طلب کیا جائے وہاں تک کہ اس سے ان سے زیادہ مانگا جائے وہ نہ سے ہمیں اونٹوں میں سے کم اونٹوں میں

ہر پانچ اونٹوں پر ایک بکری نڈاقت سے جب ہمیں اونٹ ہو جائیں تو اس میں سے ایک برس کی اونٹنی ہے چھتیس تک! اگر ایک سال کی اونٹنی نہ ہو تو دو برس تک کا اونٹ! جب چھتیس اونٹ ہوں تو ان میں دو برس کی اونٹنی ہے چھتیس اونٹوں تک! جب چھتیس اونٹ ہوں تو ان میں تین برس کی ایک اونٹنی ہے (جو جوان ہوگئی ہو) ساٹھ اونٹوں تک جب آٹھ ہوں تو ان میں چار سالوں کی اونٹنی ہے، جو پانچویں برس کی ہو۔ یہ کھیت تک! جب چھتر اونٹ ہوں تو ان میں دو اونٹیاں دو دو برس کی نو سے اونٹوں تک

## باب زکوٰۃ الابل

۱۲۳۹ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ فِيْمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْسُقِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيْمَا دُونَ خَمْسِ دَوْدِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيْمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْاقِ صَدَقَةٌ۔

۱۲۵۰ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ فِيْمَا دُونَ خَمْسَةِ دَوْدِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيْمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْاقِ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيْمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْاقِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيْمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْاقِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيْمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْاقِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيْمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْاقِ صَدَقَةٌ۔

۱۲۵۱ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ كَتَبَ لَهُمْ أَنَّ هَذِهِ فَرَائِضُ الصَّدَقَةِ الَّتِي فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ الَّتِي أَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَنْ سَأَلْنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ عَلَى رَجْهِمَا فَلْيُعْطِ وَمَنْ سَأَلَ فَوْقَ ذَلِكَ فَلَا يُعْطِ فِيْمَا دُونَ خَمْسِ وَعَشْرِينَ مِنَ الْإِبِلِ فِي كُلِّ خَمْسِ دَوْدٍ شَاةٍ فَإِذَا بَلَغَتْ خَمْسًا وَعَشْرِينَ فِيْمَا بَنَتْ مَخَاضِ إِلَى خَمْسِ وَثَلَاثِينَ فَإِنْ لَمْ تَكُنْ بَنَتْ مَخَاضِ فَإِنْ لَبُونٌ ذَكَرَ فَرَادًا بَلَغَتْ سِتًّا وَثَلَاثِينَ فِيْمَا بَنَتْ لَبُونٌ إِلَى خَمْسِ وَأَرْبَعِينَ وَإِنْ بَعِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ سِتَّةً وَأَرْبَعِينَ فِيْمَا حَقَّتْ طَرُوقَةُ الْفَحْلِ إِلَى سِتِّينَ فَإِذَا بَلَغَتْ إِحْدَى وَسِتِّينَ فِيْمَا جَدَعَتْ إِلَى خَمْسَةِ وَسَبْعِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ سِتَّةً وَسَبْعِينَ فِيْمَا بَنَتْ لَبُونٌ إِلَى تِسْعِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ إِحْدَى وَتِسْعِينَ فِيْمَا حَقَّتْ طَرُوقَةُ الْفَحْلِ إِلَى عَشْرِينَ

ہیں، جب اکٹو سے اونٹ ہوں تو ان میں تین ہی برس کی  
 ڈک اونٹیاں ہیں، (جن پر نہ کوڑے کے) ایک سو میں اونٹ  
 تک واجب ایک سو میں سے اونٹ زیادہ ہو جائیں  
 تو ہر چالیس اونٹوں پر دو برس کی ایک اونٹنی ہے، اور  
 ہر چالیس اونٹوں پر تین سال کی اونٹنی زکوٰۃ دینی فرض ہے  
 اگر اونٹوں کے دانتوں میں فرق ہو یعنی زکوٰۃ دینے کے  
 قابل نہ ہوں اس سے بڑا اور چھوٹا ہو مثلاً جس شخص پر  
 چار سال کی اونٹنی لازم آئے اور اس کے پاس نہ ہو لیکن  
 تین سال کی اونٹنی ہو اور وہ اس کو دس سے اور دو  
 بھریاں دے، اگر وہ انہیں دس سے بکے دگر نہ ہیں درہم  
 دس اور جس شخص پر تین سال کی اونٹنی زکوٰۃ دینا فرض  
 ہو اور اس کے پاس موجود چار سال کی اونٹنی نہ ہو تو زکوٰۃ وصول  
 کرنے والا اسے میں درہم دہیں کر دے گا! یا اسے دو!  
 بھریاں دینی چاہیں، اور جس شخص پر فرض ہو کہ وہ تین سال کی  
 اونٹنی زکوٰۃ دے اور اس کے پاس نہ ہو تو وہ دو سال کی اونٹنی  
 اور دو بھریاں زکوٰۃ دے، یا میں درہم دس، اور جس شخص کو  
 دو سال کی اونٹنی زکوٰۃ دینی ہو اور اس کے پاس تین سال کی  
 اونٹنی نہ ہو تو وہی میں گے اور زکوٰۃ وصول کرنے والا اسے بیس  
 درہم یا دو بھریاں دے دے گا! اور جس شخص کو دو سال کی  
 اونٹنی صدقہ دینی ہو اور اس کے پاس نہ ہو لیکن ایک سال کی  
 اونٹنی ہوتی ہے، میں گے اور دو بھریاں میں گے! اگر وہ دس  
 سکاگر نہ میں دوا ہم میں گے! اور جس شخص پر ایک ایک برس  
 کی اونٹنی زکوٰۃ فرض ہو لیکن اس کے پاس دو سالوں کا اونٹ  
 ہو تو اسے میں گے! اور نہ کہ میں گے نہ کہ میں گے! بجز حکم  
 اونٹ کی میت اور اسے اکھی اور نصف ہے، اور جس شخص  
 کے پاس من چار اونٹ ہوں اس میں کچھ زکوٰۃ نہیں ہے  
 مگر جب مالک اپنی مرضی سے کچھ دینا چاہے، اور وہ بھریاں  
 جو کل میں چرائی جاتی ہیں جب چالیس ہوں تو ان میں ایک  
 بھریاں ایک سو میں ملے، جب نہ ہو تو دو سو ملے، اور زکوٰۃ  
 ہر نئے تک تین بھریاں زکوٰۃ میں دی جائیں گی، بعد از ان

وَمِائَةٌ فَإِذَا زَادَتْ عَلَى عِشْرِينَ وَمِائَةً  
 فَفِي كُلِّ أَرْبَعِينَ بِنْتُ لَبُونٍ وَفِي كُلِّ  
 خَمْسِينَ حِقَّةٌ فَإِذَا تَبَايَنَ أَسْنَانُ الْإِبِلِ  
 فِي فَرَائِضِ الصَّدَقَاتِ فَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ  
 صَدَقَةُ الْجُدَاعَةِ وَنَيْسَتْ عِنْدَهُ جُدَاعَةٌ  
 وَعِنْدَهُ حِقَّةٌ فَإِنَّهَا تَقْبَلُ مِنْهُ الْحِقَّةُ  
 وَيُجْعَلُ مَعَهَا شَاتَيْنِ إِنْ اسْتَيْسَرَ تَأْكُلُهُ  
 أَوْ عِشْرِينَ دِرْهَمًا وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ صَدَقَةُ  
 الْحِقَّةِ وَنَيْسَتْ عِنْدَهُ الْأَجْدَعَةَ فَإِنَّهَا  
 تُقْبَلُ مِنْهُ وَيُعْطِيهِ الْمَصْدِيقُ عِشْرِينَ  
 دِرْهَمًا أَوْ شَاتَيْنِ إِنْ اسْتَيْسَرَ تَأْكُلُهُ وَمَنْ بَلَغَتْ  
 عِنْدَهُ صَدَقَةَ الْحِقَّةِ وَنَيْسَتْ عِنْدَهُ  
 بِنْتُ لَبُونٍ فَإِنَّهَا تَقْبَلُ مِنْهُ وَيُجْعَلُ  
 مَعَهَا شَاتَيْنِ إِنْ اسْتَيْسَرَ تَأْكُلُهُ أَوْ  
 عِشْرِينَ دِرْهَمًا وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ  
 صَدَقَةَ بِنْتِ لَبُونٍ وَنَيْسَتْ عِنْدَهُ  
 إِلَّا حِقَّةٌ فَإِنَّهَا تُقْبَلُ مِنْهُ وَيُعْطِيهَا  
 الْمَصْدِيقُ عِشْرِينَ دِرْهَمًا أَوْ شَاتَيْنِ  
 وَمَنْ بَلَغَتْ عِنْدَهُ صَدَقَةَ بِنْتِ  
 لَبُونٍ وَنَيْسَتْ عِنْدَهُ ابْنَةُ لَبُونٍ  
 وَعِنْدَهُ بِنْتُ مَخَاضٍ فَإِنَّهَا تَقْبَلُ مِنْهُ  
 وَيُجْعَلُ مَعَهَا شَاتَيْنِ إِنْ اسْتَيْسَرَ  
 تَأْكُلُهُ أَوْ عِشْرِينَ دِرْهَمًا وَمَنْ بَلَغَتْ  
 عِنْدَهُ صَدَقَةَ ابْنَةِ مَخَاضٍ وَنَيْسَتْ  
 عِنْدَهُ إِلَّا ابْنُ لَبُونٍ ذَكَرَ فَإِنَّهُ يُقْبَلُ  
 مِنْهُ وَنَيْسَتْ مَعَهُ شَيْءٌ وَمَنْ لَمْ  
 يَكُنْ عِنْدَهُ إِلَّا أَرْبَعٌ مِنَ الْإِبِلِ فَلَيْسَ  
 فِيهَا شَيْءٌ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَأْيَهَا فِي صَدَقَةِ  
 الْغَنِيِّ فِي سَائِمَتِهَا إِذَا كَانَتْ أَرْبَعِينَ  
 فَفِيهَا شَاتَةٌ إِلَى عِشْرِينَ وَمِائَةٌ فَإِذَا  
 زَادَتْ يَعْنِي وَاحِدَةً فَبِهَا شَاتَانِ

إِلَى مِائَتَيْنِ فَإِذَا تَمَّادَتْ وَاحِدَةً  
فَفِيهَا ثَلَاثٌ شَيْءٌ زَلِي تَلَامِيحٌ  
فَإِذَا تَمَّادَتْ فِي كُلِّ مِائَةٍ شَاةٌ وَلَا يُؤَخَذُ  
فِي الصَّدَقَةِ هَرَامَةٌ وَلَا ذَاتُ عَوَارِ وَلَا  
تَيْسُ الْعَمْرِ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ الْمُصَدِّقُ  
وَلَا يَجْمَعُ بَيْنَ مَنفَرِقٍ وَلَا يَفْرَقُ بَيْنَ  
مَجْتَمِعٍ خَشِيَّةِ الصَّدَقَةِ وَمَا كَانَتْ مِنْ  
خَلِيطَيْنِ فَإِنَّهُمَا يَتَرَا جَعَانِ بَيْنَهُمَا  
السُّوَيْبِيُّ فَإِذَا كَانَتْ سَائِمَةَ الرَّجُلِ نَاقِصَةً  
مِنْ أَرْبَعِينَ شَاةً وَاحِدَةً فَلَيْسَ فِيهَا  
شَيْءٌ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ مَا بَهَا فِي الرِّقَّةِ  
رُبْعَ الْعَشْرِ فَإِنْ كَوْنَتْ كَلِمَتَيْنِ وَمِائَةً  
دَهْرٍ فَلَيْسَ فِيهَا شَيْءٌ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ رَبُّهَا -

ہر ایک سو پر ایک بھری کی زکوٰۃ ہے، ۳۷ ہم زکوٰۃ کے ال  
یوں بوڑھے، کانے اور عیب دار نہ لے جائیں گے  
نہ نہ جو جب مال لینا چاہتے، اور زکوٰۃ سے بچنے کے لیے  
دراگ الگ جانوروں کو ایک جگہ جمع کر دیا جائے، اور لے  
ہوئے مال کو جملہ اور الگ نہ کیا جائے، مثلاً کسی شخص کے  
پاس چالیس بھریاں ہوں اور وہ میں میں الگ کر دے  
یا کہ زکوٰۃ وصول کرنے والا نصاب سے الگ سمجھے اور  
دو شخصوں کا ملکہ علیحدہ علیحدہ مال سمجھ کر زکوٰۃ نہ لے اور جب  
مال دو شخصوں کا ہو تو وہ ایک دوسرے سے سنا  
برابر کریں، اور جب بھریاں چالیس سے کم ہوں تو ان میں  
کوئی زکوٰۃ نہیں ہاں اگر ان کا مال خوشی دینا چاہے اور چاہے  
میں چالیس حصہ زکوٰۃ ہے، اگر ایک سو سے درہم ہوں تو  
ان میں کچھ نہیں ہاں اگر ایک خوشی کچھ دینا چاہے۔

نوٹ، حدیث ہذا میں ارشاد فرمایا زکوٰۃ میں بوڑھے، کانے اور عیب دار نہ لے جائیں گے اور نہ ہی زباں جو جب معدق  
لینا چاہے۔ اور وہ بھی کسی مصلحت سے مثلاً اس کے پاس سب عیب دار یا بوڑھے جانوروں یا سب نہ ہوں یا حکومت اسلامی  
کو نہ جانوروں کی ضرورت ہو۔!! مزید ارشاد ہوا

(۲) زکوٰۃ کے خدشہ سے دو جملہ جنس کے مالوں کو ایک جگہ کریں مثلاً دو اقدار سے ہر ایک فرد کے پاس تین تین گائیں ہیں  
اور ان دونوں پر اس سال گزرنے کے بعد ایک عدد گائے زکوٰۃ ہے۔ تو وہ دونوں ملا دیں تاکہ ایک ہی گائے دینی  
پڑے۔ یہ غلط ہے،

لے ہوئے مال کو الگ کریں مثلاً اگر کسی شخص کے پاس چالیس بھریاں ہوں پھر میں میں الگ کر دے تاکہ معدق انہیں  
نصاب کم کرے اور وصول مال سمجھ کر زکوٰۃ نہ لے

اس کے برعکس بعض علماء کا خیال ہے کہ یہ بھی معدق کے لیے ہے کہ وہ وصول زکوٰۃ میں ظلم نہ کرے، اور زکوٰۃ وصول کرنے  
کے لیے وہ متفرق مالوں کو ایک جگہ کرے، ہاں اگر وہ دو شخصوں کا ہو تو وہ آپس میں ایک دوسرے سے حساب برابر کریں، مثلاً  
دو سو بھریاں دو شخصوں کی ہوں اور ایک ایک چوتھائی کا شریک ہوں اور دوسرا سیمہ چوتھائی کا تو معدق دو بھریاں لے لے پھر چوتھائی  
والا آدمی بھری کے دام دوسرے شریک سے لے

(۳) بعد ازاں ارشاد فرمایا اگر چاندی میں چالیس حصہ زکوٰۃ ہے۔ جب کہ وہ دو سو درہم کے برابر ہو۔

اوتنوں پر زکوٰۃ نہ دینے

بَابُ

كَعَذَابِ

مَا نَعَرَ كَوَاتِ الْإِبِلِ

یہ ما حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَأْتِي الْإِبِلَ عَلَى رَبِّهَا عَلَى خَيْرِ مَا كَانَتْ إِذَا هِيَ لَمْ يُحِطْ بِهَا حَقَّهَا نَطَأُ وَكَأْ بِأَخْفَافِهَا وَتَأْتِي الْغَنَمَ عَلَى رَبِّهَا عَلَى خَيْرِ مَا كَانَتْ إِذَا هِيَ لَمْ يُحِطْ بِهَا حَقَّهَا نَطَأُ وَكَأْ بِأُظْلَافِهَا وَتَنْطَحُهُ بِقَرْنِهَا قَالَ وَمِنْ حَقِّهَا أَنْ تُجَلَبَ عَلَى الْمَاءِ أَلَا يَأْتِيَنَّ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِعَيْرٍ يَحْمِلُهُ عَلَى رَأْسِهِ مِنْ رِغَاءٍ فَيَقُولُ يَا مُحَمَّدُ فَأَقُولُ لَا أَمْلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدْ بَلَغْتَ أَلَا يَأْتِيَنَّ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِشَاةٍ يَحْمِلُهَا عَلَى رَأْسِهِ لَهَا يُعَفَّرُ فَيَقُولُ يَا مُحَمَّدُ فَأَقُولُ لَا أَمْلِكُ لَكَ شَيْئًا قَدْ بَلَغْتَ قَالَ وَيَكُونُ كَنْزُ أَحَدِهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ شَجَاعًا أَقْرَعَ يَفْرَمِيهِ صَاحِبُهُ وَيَطْلُبُهُ أَنَا كَنْزُكَ فَلَا يَزَالُ حَتَّى يُلْقِمَهُ إِصْبَعَهُ.

حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ اونٹ کو اونٹ موٹے! سانسے بھوننے کی حالت میں اپنے مالک کے پاس آئیں گے جب کہ اس نے ان کا حق ادا نہ کیا ہوگا (زکوٰۃ نہ دی ہوگی) وہ اسے اپنے پاؤں سے تڑپیں گے اسی طرح بچریاں اپنے مالک کے پاس آئیں گے، اچھے حال میں جب کہ اس نے ان کا حق ادا نہ کیا ہوگا! اور وہ اپنے مالک کو کمر و ل سے روندیں گی! اپنے سیکوں سے ماریں گی! ان کا حق یہ ہے کہ جب وہ پانی پینے آئیں تو ان کا دودھ دوہا جائے! خبردار تم میں سے کوئی شخص قیامت کے روز اپنے اونٹ کو گردن پر سوار کر کے نہ لائے وہ آواز سے گلاب لڑائے گا! پکاسے گا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں جواب دوں گا کہ میں تمہارے لیے کچھ نہیں کر سکتا! میں تمہیں بتا چکا تھا اور قیامت کے دن تم میں سے ایک شخص کا خزانہ ایک گنجا اثر دعا بن کر آئے گا! اور مالک اسے دیکھ کر بھائے گا! اور وہ اس کے پیچھے ہوگا! اور کہے گا کہ میں تیرا خزانہ ہوں! یہاں تک کہ مالک اپنی انگلی اس کے منہ میں دے دے گا!

نوٹ:، زکوٰۃ کے سوا جانور کا حق یہ ہے کہ جب وہ پانی پینے آئے تو دودھ دوہ کر لوگوں کو پلایا جائے! اگرچہ یہ مستحب ہے اور نذاکت از من گرم تر ہے اور اس جانور کے لحاظ سے اسے بھی حق قرار دیا گیا!

### بَابُ سُقُوطِ

الرُّكُوتِ عَنِ الْإِبِلِ إِذَا كَانَتْ رُسُلًا لِأَهْلِهَا وَلِحَمُولَتِهِمْ

## کام کاج کے لیے پانچ اونٹوں سے کم میں زکوٰۃ نہیں

عَنْ بَعْزِ بْنِ عَكِيمٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي كُلِّ إِبِلٍ سَائِمَةٍ مِنْ كُلِّ أُمَّبَعَيْنِ ابْتِئَانٌ لَكَيْنِ لَا يَفْرَقُ الْإِبِلُ عَنْ جَسَدِهَا مِنْ أَعْظَاهَا مَوْتِجِلًا لَهَا أَجْرُهَا وَ مَنْ مَنَعَهَا فَإِنَّا أَخَذْنَاهَا وَ شَطَرُ

یہ حضرت بکر بن حکیم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ انہوں نے اپنے والد گرامی سے سنا انہوں نے فرمایا کہ انہوں نے اپنے دادا سے سنا کہ حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب جنگل میں چرنے والے اونٹ ہوں تو ہر چالیس اونٹوں میں دو برس کی اونٹنی کی زکوٰۃ ہے اونٹ اپنے حساب سے جلائیے جائیں گے! جو شخص ثواب کے لیے زکوٰۃ دے گا! اسے ثواب ملے گا۔ اور جو شخص دودے گا تو اس سے ہم

موجودہ میں... ہر شخص بنا... کے دن پناہ گزین ہو سکتا ہے... ہر شخص بنا... کے دن پناہ گزین ہو سکتا ہے... ہر شخص بنا... کے دن پناہ گزین ہو سکتا ہے...

جلد ثانی

زبردستی وصول کریں گے! اور سزا کے بطور نقصت اور نٹ اور میں گے یہ ہمارے پروردگار کے احکام میں سے ایک حکم ہے، محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی آل پر اس سے کچھ نہیں!

## گائے سیل کی زکوٰۃ کا بیان

سیدنا حضرت معاذ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ کو یمن کی طرف ارسال فرمایا۔ اور حکم فرمایا کہ ہر بائع شخص سے جزیئے میں ایک دینار لیا جائے یا اتنی قیمت کا بکرا اور ہر سیل گائے سیلوں سے ایک برس کا بچھڑا یا بچھڑی اور ہر چالیس گائے سیلوں سے دو برس کی ایک گائے!

سیدنا حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے یمن کی طرف ارسال فرمایا۔ اور حکم فرمایا کہ میں ہر چالیس سیلوں میں سے دو برس کی ایک گائے زکوٰۃ لوں! اور ہر سیل میں سے ایک برس کی گائے لوں اور ہر بائع شخص سے ایک دینار یا اس کے برابر بکرا لوں!

سیدنا حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے یمن کی طرف ارسال فرمایا۔ اور حکم فرمایا کہ میں ہر چالیس سیلوں میں سے دو برس کی ایک گائے زکوٰۃ لوں! اور ہر سیل میں سے ایک برس کی گائے لوں اور ہر بائع شخص سے ایک دینار یا اس کے برابر بکرا لوں!

سیدنا حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے یمن کی طرف ارسال فرمایا۔ تو آپ نے حکم فرمایا کہ میں گائے سیلوں سے کچھ زکوٰۃ نہ لوں، مگر جب ان کی تعداد میں کو پہنچے تو ان میں سے ایک گائے کا بچہ صدقہ لیا جائے گا۔ ایک سال کا زیادہ چالیس تک! اگر چالیس ہوں تو ان میں دو برس کی ایک گائے لیا جائے!

۹۲

سنن نسائی مترجم  
إِبِلُهُ عَزْمَةٌ مِنْ عَزْمَاتِ رَبِّنَا  
لَا يَحِلُّ لِأَلِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ مِنْهَا شَيْءٌ۔

## بَابُ زَكَاةِ الْبَقَرَةِ

عَنْ ۲۳۵۲  
عَنْ مُعَاذِ بْنِ أَنَسٍ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَهُ إِلَى الْيَمَنِ وَآمَرَ أَنْ يَأْخُذَ مِنْ كُلِّ حَالِمٍ دِينَارًا أَوْ عِدْلَهُ مَعْفِرٍ وَمِنْ الْبَقَرِ مِنْ ثَلَاثِينَ تَبِيْعًا أَوْ تَبِيْعَةً وَمِنْ كُلِّ أَرْبَعِينَ مِئْنَةً۔

عَنْ ۲۳۵۵  
عَنْ مُعَاذِ بْنِ أَنَسٍ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْيَمَنِ وَآمَرَ أَنْ يَأْخُذَ مِنْ كُلِّ أَرْبَعِينَ بَقْرَةً تَبِيْعَةً وَمِنْ كُلِّ ثَلَاثِينَ تَبِيْعًا أَوْ عِدْلَهُ مَعْفِرٍ۔

عَنْ ۲۳۵۶  
عَنْ مُعَاذِ بْنِ أَنَسٍ قَالَ لَمَّا بَعَثَهُ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْيَمَنِ آمَرَ أَنْ يَأْخُذَ مِنْ ثَلَاثِينَ مِنَ الْبَقَرِ تَبِيْعًا أَوْ تَبِيْعَةً وَمِنْ كُلِّ أَرْبَعِينَ مِئْنَةً وَمِنْ كُلِّ حَالِمٍ دِينَارًا أَوْ عِدْلَهُ مَعْفِرٍ۔

عَنْ ۲۳۵۷  
عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ آمَرَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَبَلًا بِعَثِيٍّ إِلَى الْيَمَنِ أَنْ لَا يَأْخُذَ مِنَ الْبَقَرِ شَيْئًا حَتَّى تَبْلُغَ ثَلَاثِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ ثَلَاثِينَ فِيهَا عَجَلٌ نَابِغٌ جَدِيعٌ أَوْ جَدِيعَةٌ حَتَّى تَبْلُغَ أَرْبَعِينَ فَإِذَا بَلَغَتْ أَرْبَعِينَ فِيهَا بَقْرَةٌ مِئْنَةٌ۔

## بَابُ مَا نَجَّ

## زَكَاةُ الْبَقَرِ

۲۳۵۸ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مِنْ صَبَابٍ إِلَّا وَلَا بَقْرٌ وَلَا غَنَمٌ وَلَا عَتَمٌ لَا يَكْفِي حَتَّى تَحْتَمِلَ الْأَوْقُفَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِقَاجٍ مَرَّتَيْنِ نَظْمًا وَذَاتُ الْأَطْلَافِ يَأْكُلْنَ فِيهَا وَيَنْطَحُهُ ذَاتُ الْفُرُوجِ بِقُرُونِهَا لَيْسَ فِيهَا يَوْسُفٌ بَجَمَانٍ وَلَا تَكْسُورُ آةُ الْقَرْنِ فُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا ذَا حَقِّهَا قَالَ إِطْرَائُ فَخْلِيهَا وَاعَارَاةُ ذَلْوِهَا وَحَمَلٌ عَلَيْهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا صَاحِبٌ مَالٍ لَا يُؤَدِّي حَقَّهُ إِلَّا يُخَيَّلُ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَيْحًا أَوْ قَرْمٌ يَفْرُ مِنْهُ صَاحِبُهُ وَهُوَ يُتْبِعُهُ يَقُولُ لَهُ هَذَا كَنْزُكَ الَّذِي كُنْتَ تَبْخُلُ بِهِ فَإِذَا رَأَى أَنَّهُ لَا يَدُّ لَهُ مِنْهُ أَدْخَلَ يَدَّهُ فِي فِيهِ بِرٍ فَبَعَلَ يَقْضِيهَا كَمَا يَقْضِيهِمُ الْفَحْلُ.

## بَابُ زَكَاةِ الْغَنَمِ

۲۳۵۹ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ كَتَبَ لَهُ أَنَّ هَذِهِ قُرْبَانُ الصَّدَقَةِ الَّتِي كَرِهَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ الَّتِي أَمَرَ اللَّهُ بِهَا رَسُولُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَدِيثُ -

ترجمہ: یہ حدیث ۲۳۵۹ کے مطابق ہے جہاں پر لکھا ہے کہ میں اور انہوں نے زکوٰۃ کی بیان کیا ہے:

گائے بیل کی زکوٰۃ نہ دینے  
والے کی سزا

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص اونٹ یا بیل یا بھریاں لکھتا ہے اور ان کا حق نہ دے تو قیامت کے دن اسے ایک سات اور ہولناکیوں میں کمر لگایا جائے گا کہ وہ اپنے دل سے جانور اپنے کمر سے اسے رو نہیں گئے اور سیگوں! والے اپنے سیگوں سے اسے اریں گے ان جانوروں میں سے کوئی نکلے گی اور سینگ ٹوٹ نہ ہوگی ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کو کیا ہے؟ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو جنت کے بغیر جنت کے لیے دینا اور مانگنے والوں کو پانے کا ڈول دینا، خدا کی راہ میں (جہاد فی سبیل اللہ) سواری اور بوجھ لانے کے لیے دینا اور جمل والوں کا حق ادا نہ کرنے کا قیامت کے دن اس کو بیل اس کے لیے گھاسناپ بن آئے گا! اور مالک اسے دیکھ کر بھاگے گا! وہ ساتھ ہوگا اور کہے گا میرا خزانہ ہے جس پر تو تمہیں کرتا تھا! جب وہ دیکھے گا کہ بھاگنے سے کوئی علاج نہیں ہو سکتا تو مجبور ہو کر اپنا ہاتھ اس کے منہ میں ڈال دے گا! اور وہ اسے اونٹ کی طرح چبا کر رکھ دے گا!

## بکریوں کی زکوٰۃ کا بیان

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ سیدنا حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ نے انہیں لکھا کہ زکوٰۃ کے فرض ہیں۔ جو حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے مسلمانوں پر فرض کیے ہیں، اللہ جل شانہ نے ان کا حکم اپنے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کو دیا ہے! (آخر حدیث شریف تک)

## بَابُ مَانِعِ زَكَاةِ الْغَنَمِ

۲۳۶۰ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مِنْ صَاحِبِ إِبِلٍ وَلَا بَقْرٍ وَلَا فَهْمٍ لَا يُؤَدِّي زَكَاةَهَا إِلَّا خَلَفَتْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَعْظَمَ مَا كَانَتْ وَأَسْمَنَهُ وَتَطَلَّهَ بِقَرُونِهَا وَتَطَاوُكًا بِأَخْفَافِهَا كَمَا نَفَذَتْ أُخْرِبَهَا أُعِيدَتْ عَلَيْهِ أَوْلَاهَا حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ -

## بجریوں کی زکوٰۃ نہ دینے والے کا بیان

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص اونٹ گاٹے اور بھریاں رکھتا ہو اور ان کی زکوٰۃ ادا نہ کرے تو قیامت کے دن وہ جانور خوب بڑے اور موٹے ہو کر آئیں گے سیگوں سے ماریں گے اور کھروں سے روندیں گے! جب آخری جانور نکل جائے گا تو پھر پہلا آئے گا! اسی طرح لوگوں کا فیصلہ ہونے تک یہ سلسلہ جاری رہے گا!

## بَابُ الْجَمْعِ بَيْنَ الْمُتَفَرِّقِ وَالْتَفْرِيقِ بَيْنَ الْجَمْعِ

۲۳۶۱ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ عَفَاةٍ قَالَ أَتَانَا مُصَلِّقُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاتَيْتُهُ فَجَلَسْتُ إِلَيْهِ فَسَمِعْتُهُ يَقُولُ إِنَّ فِي عَهْدِي أَنْ لَا نَأْخُذَ مَا أَضْمَعَ لِبَنِي وَلَا نَجْمَعَ بَيْنَ مُتَفَرِّقٍ وَلَا نَفْرِقَ بَيْنَ مُجْمَعٍ فَأَتَانَا رَجُلٌ بِسَاقَةِ كَوْمَاءَ فَقَالَ خُذْهَا فَنَابِي -

## متفرق مال و دولت کو ملانا اور ملے ہوئے مال کو جدا کرنا منع

سیدنا حضرت سويد بن عفاہ بن مصلیق سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کا زکوٰۃ وصول کرنے والا ہمارے پاس آیا۔ میں ان کے قریب جا کر بیٹھ گیا اور سنا دہہ کہتے تھے ہم سے وعدہ یا گیا ہے کہ ہم دودھ والے جانور کو نہ لیں گے اور الگ الگ مال کو ایک جگہ نہ کریں گے! اور ملے ہوئے مال کو الگ الگ نہ کریں گے! زکوٰۃ بڑھانے کے لیے:

ان میں سے ایک شخص ان کی خدمت اقدس میں اونچے کوہان کی اونٹنی لے کر آیا، اور عرض کی کہ لے لیجئے انہوں نے انکار فرمایا۔

نوٹ۔ ملائے کا مطلب یہ ہے کہ دو اونٹ کسی اور شخص کے تھے! اور تین کسی دوسرے شخص کے اور ان میں سے کسی ایک پر زکوٰۃ نہ تھی دونوں کو ملا یا اور بجری زکوٰۃ کی سے لی یا دو شخصوں کی اسی بجریاں لی ہوئی تھیں ان میں ایک بھری تھی، اب چاہیں چاہیں الگ کر کے دو بجریاں بنیں،



سیدنا حضرت وائل بن حجر رضی اللہ عنہم سے مروی ہے،  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو زکوٰۃ وصول کرنے  
کے لیے بھیجا۔ وہ ایک شخص کے پاس گیا جس نے اسے  
ایک کمرہ اونٹ کا بچہ دیا۔ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا، ہم نے اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے عامل  
کو بھیجا لہذا فلاں شخص نے اسے اونٹ کا ایک بھلا پتلا بچہ  
دیا۔ اسے اللہ اس میں اور اس کے اونٹوں میں برکت دے  
اسے یہ بچہ بخوبی اور وہ ایک اچھی اونٹنی سے کر آیا اور کہنے لگا کہ  
میں نے اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف توبہ  
کی آپ کو دعا فرمائی یا اللہ اس میں احساس کے اونٹنی میں برکت دے۔

## زکوٰۃ دینے والے کے لیے دعا کرنا۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن ابی اوفی رضی اللہ عنہم سے مروی  
ہے کہ جب کوئی آدم حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت الہی  
میں زکوٰۃ دے اُتی تو آپ ارشاد فرمایا۔ اسے اللہ فلاں فلاں  
شخص کی آل پر رحمت بھیج میرا والد زکوٰۃ دے کر حاضر خدمت  
ہوا تو آپ نے ارشاد فرمایا۔ اسے اللہ ابن ابی اوفیٰ کے آل پر رحمت بھیج۔

## جب عامل صدقہ لینے میں

### زیادتی کسے

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن ہلال رضی اللہ عنہم سے مروی  
ہے، کہ جو یہ نے کہا حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
اللہ میں سر بکے چند لوگ تھے، اور عرض کرنے لگے یا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کے بھیجے ہوئے عامل ہمارے ہاں  
آتے ہیں۔ اور ہم پر ظلم کرتے ہیں آپ نے ارشاد فرمایا اپنے مالوں  
کو راجھی اور خوش کرو، لوگوں نے عرض کیا خواہ وہ ظلم کرے  
آپ نے ارشاد فرمایا اپنے مصدقوں کو راجھی کرو پھر لوگوں!  
نے کیا اگرچہ ظلم کرے، آپ نے ارشاد فرمایا۔ اپنے مصدقوں

۱۲۶۲ عَنْ وَايِلِ بْنِ حَجْرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ سَاعِيًا فَأَتَى رَجُلًا  
فَاتَّكَاهُ فَصَبَّحَهُمْ لَوْلَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثْنَا مَصَدَّقَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ  
وَأَنَّ فُلَانًا أَعْطَاهُ فَصَبَّحَهُمْ لَوْلَا  
اللَّهُمَّ لَا تَبَارِكُ فِيهِ وَلَا فِي إِبِلِهِ قَبْلَكَ  
ذَلِكَ الرَّجُلُ فَبَاءَ بِتَأْتِيهِ حَسَنًا فَقَالَ  
أَكْرَبُ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِلَى نَبِيِّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ بَارِكْ فِيهِ وَفِي إِبِلِهِ

## بَابُ صَلَوَةِ

### الْإِمَامِ عَلَى صَاحِبِ الصَّدَقَةِ

۱۲۶۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي أَوْفَى قَالَ كَانَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَتَاهُ  
قَوْمٌ بِصَدَقَتِهِمْ قَالَ اللَّهُمَّ صَلِّ  
عَلَى آلِ فُلَانٍ فَأَتَاهُ ابْنُ أَبِي بَصْدَةَ  
فَقَالَ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى آلِ أَبِي أَوْفَى

## بَابُ إِذَا

### جَاوَزَ فِي الصَّدَقَةِ

۱۲۶۴ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هَلَالٍ قَالَ  
قَالَ جَرِيرٌ أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ نَاسٌ مِنَ الْأَعْرَابِ فَقَالُوا يَا  
رَسُولَ اللَّهِ يَا تَيْبَةَ نَاسٌ مِنْ مَصَدِّقِكَ  
يَظْلِمُونَ قَالَ أَرْضُوا مَصَدِّقِيكُمْ قَالُوا  
وَأَنْ ظَلَمُوا قَالَ أَرْضُوا مَصَدِّقِيكُمْ قَالَ  
ثُمَّ قَالُوا وَإِنْ ظَلَمُوا قَالَ أَرْضُوا  
مَصَدِّقِيكُمْ قَالَ جَرِيرٌ فَمَا صَدَّقْنَا

عَنْ مَصْدِقٍ مِّنْهُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهَوَّ رَأَى -

۲۲۶۵ عَنْ الطَّبْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا تَأَكَّدَ الْمُصَدِّقُ فَلْيَصِدْ رَدُّهُ وَعَنْكَوْرًا مِّنْ

کو راضی کروا جو میرے فرمایا کہ اس دن سے آج تک کوئی! حال نہیں گی مگر وہ مجھ سے راضی خوشی تھا! جب سے میں نے! حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے!

شہمی سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تمہارے پاس .... صدقہ وصول کرنے والا آئے تو چاہیے کہ جب وہاں سے چائے تو تم سے راضی ہو۔

## بَابُ إِعْطَاءِ السَّيِّدِ

### الْمَالِ بِغَيْرِ اخْتِيَارِ الْمُصَدِّقِ

عَنْ مُسْلِمِ بْنِ نَيْفَةَ قَالَ اسْتَعْمَلَ ابْنُ عَلْتَمَةَ ابْنِي عَلَى عِدَاةَ قَوْمِهِ وَأَمْرَهُ أَنْ يَصِدَّ قَوْمَهُ فَبَعَثَنِي ابْنِي إِلَى طَائِفَةٍ مِنْهُمْ لِأَتِيَهُ بِصَدَقَتِهِمْ فَخَدَّجْتُ حَتَّى أَتَيْتُ عَلَى شَيْخٍ كَبِيرٍ يُقَالُ لَهُ سَعْرٌ فَقُلْتُ إِنَّ ابْنِي بَعَثَنِي إِلَيْكَ لِشُرُودِي صَدَقَةً تَأْتِيكَ قَالَ ابْنُ أَخِي وَأَيُّ نَحْوٍ تَأْخُذُونَ قُلْتُ نَحْنُ نَحْتَارُ حَتَّى إِذَا لَدَّ شَبْرٌ ضَرَوْعَ الْخَيْرِ قَالَ ابْنُ أَخِي فَإِنِّي أَحَدٌ تَكُ ابْنِي كَتْتُ فِي شَيْخٍ مِنْ هَذِهِ الشَّعَابِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عَنَمِي لِي فَجَاءَنِي رَجُلَانِ عَلَى بَعِيرٍ فَقَالَا إِنَّا رَسُولَا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِشُرُودِي صَدَقَةً عَمَلِكَ قَالَ قُلْتُ وَمَا عَلِيٌّ فِيهَا قَالَا شَاةٌ فَأَعْمِدُ لِي شَاةً قَدْ عَرَفْتُ مَكَانَهَا مُمْتَلِكَةً لِمَعْضَا وَشَيْخٍ فَأَخْرَجْتُهُمَا إِلَيْهِمَا فَقَالَا هَذِهِ الشَّافِعُ وَالشَّافِعُ الْحَائِلُ فَقَدْ تَمَّ نَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَأْخُذَ شَاةً

## اگر مال زکوٰۃ نہ نکالے تو مالک مال کی زکوٰۃ خود سے سکتا ہے

سیدنا حضرت مسلم بن نفیہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضرت ابن علی رضی اللہ عنہم نے میرے والد کو اپنی قوم کی عزت پر مامور کیا اور انہیں صدقہ وصول کرنے کا حکم فرمایا! میرے والد نے مجھے ایک گروہ کی طرف ان سے زکوٰۃ لانے کے لیے بھیجا میں نکلا اور ایک روٹھے شخص کے پاس گیا جس کو سوس کہتے ہیں میں نے کہا مجھے میرے اپنے تہا ہے پاس بھیجا ہے تاکہ تم اپنی بچیوں کا صدقہ ادا کرو گے بولا اسے بیٹھے تم کس طرح صدقہ دیتے ہو! میں نے عرض کیا کہ ہم بچیوں کے قصوں کو ٹھوسے ہیں (صدقہ مال ڈھونڈ کر دیتے ہیں) اس نے کہا اسے میرے بیٹھے میں تمہیں حدیث شریف بیان کرتا ہوں ایک دفعہ حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم کے دور اقدس میں میں اجنبی گھانٹوں میں سے ایک گھانٹا میں اپنی بچیاں لے کر رہتا تھا اتنے میں دو شخص ایک اونٹ پر سوار ہو کر آئے! اور کہنے لگے کہ ہم حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے بھیجے ہوئے ہیں۔ اس لیے کہ آپ اپنی بچیوں کی زکوٰۃ ادا کریں! میں نے پوچھا مجھ پر یہ کیا ان بچیوں کی کتنی زکوٰۃ ہے؟ انہوں نے کہا ایک بچی میں نے ایک بچی کا ارادہ کیا جس کی قدر و قیمت سے میں خوب واقف تھا وہ بہت زیادہ دودھ دیتی تھی اور چربی بہت زیادہ تھی! میں اسے ان کی طرف نکال

لایا انہما فرمایا یہ بچے والے ہے! اور حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم! نے میں بچے: والی بچری لینے سے منع فرمایا، بعد ازاں میں نے ایک اور بچری لینے کا ارادہ کیا جس کی عمر ایک سال تھی اہل گاہ میں تھی اس نے کبھی بچہ نہ جنتا تھا! یہی بچہ چھیننے والی تھی! میں اسے نکال کر لایا۔ انہوں نے کہا میں اسے دو! میں نے اٹھا کر انہیں دی لائوں نے اپنے اوٹ پر رکھی اچھے گئے؟

نوٹ۔ عزانت ایک ایسا عمدہ اور خدمت ہے جو ہر قوم کے ایسے شخص کے ذمہ کی جاتی ہے جو ان کے اچھے برے کی تفریق اور اصلاحات درک کرتا ہے! اور حاکم کو ہر حال میں اس کے متعلق مطلع کرتا ہے۔ یہاں اسے اخبار کی پرچہ نویس کہہ سکتے ہیں، موجودہ دور میں اسلامی حکومت کے استقام اور مقبولی کے لیے جتنے نئے جاسوسی کے

عملے میں انہیں عزانت کہہ سکتے ہیں۔ اور اس سے اس عملے کو معرض وجود میں لانے کا حواز ظاہر ہوا!   
 ۳۳۷۷ عَنْ سُلَيْمِ بْنِ قُفَيْلَةَ أَنَّ ابْنَ عَلْقَمَةَ اسْتَعْمَلَ أَبَا عَلِيٍّ صَدَقْتَهُ قَوْمِهِ وَسَاقِ الْحَدِيثِ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے صدقہ کا حکم فرمایا۔ آپ کی خدمت اقدس میں عرض کیا گیا میں آدمی ابن جمیل، خالد بن الولید اور عباس بن عبدالمطلب زکوٰۃ نہیں دیتے! حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ابن جمیل ناشکری کرتا ہے۔ وہ پہلے غریب تھا بعد ازاں اللہ تعالیٰ نے اسے مالدار کر دیا اور حضرت خالد بن ولید پر زیادتی کرتے ہوئے کہو کہ اس نے اپنی لڑکی اور سارا دوسرا مال اللہ کے راستے لاقین کر دیا۔ پھر ان میں زکوٰۃ کہاں ہے، اور حضرت عباس بن عبدالمطلب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے چچا کی زکوٰۃ اور اتنی ہی مقدار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے لیا ہے!

۳۳۷۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ قَالَ صَدْرُ أَمْرٍ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصَدَقَةِ قُفَيْلِ مَنَعَ ابْنُ جَمِيلٍ وَخَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَنْقُرُ ابْنُ جَمِيلٍ إِلَّا أَنَّهُ كَانَ قُفَيْلًا فَأَغْنَاهُ اللَّهُ وَآمَّا خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ فَإِنَّكُمْ تَظْلِمُونَ خَالِدًا قَدْ احْتَبَسَ أَدْرَاعَهُ وَاعْتَدَاهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَآمَّا عَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ عَقَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهِيَ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ وَمِثْلُهَا مَعَهَا -

نوٹ، ہم ابن جمیل کو اللہ نے غنی کر دیا تو وہ زکوٰۃ دینے لگے! حضرت خالد بن ولید رضی اللہ عنہ نے اپنے جنت

سبب چو شکر اللہ جل شانہ کی راہ میں وقت کر دے لہذا ان میں زکوٰۃ نہیں، حضرت عباس رضی اللہ عنہ کی زکوٰۃ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے زتے ہے کیونکہ آپ ان سے پہلے زکوٰۃ لے چکے تھے

۲۲۱۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصَدَقَاتٍ مِثْلَهُ سَوَاءً۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے بھی ایسے ہی مروی ہے۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن مال ثقفی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ ایک شخص حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! قریب تھا کہ میں ارا جانا آپ کے بعد ایک بڑی کچھ بیکاری میں زکوٰۃ میں سے۔ حضور علیہ السلام نے فرمایا اگر زکوٰۃ ہاجرین کے فقر اور کو زدگی جاتی تو میں نہ لیتا۔ یعنی میں اپنے لیے زکوٰۃ نہیں لیتا بلکہ اسی کے فقروں کو دیتا ہوں لہذا خوشی سے دینی چلے بیٹے

## گھوڑوں کی زکوٰۃ کے بارے میں باب

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے کی زکوٰۃ نہیں ہے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے کی زکوٰۃ نہیں ہے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے کی زکوٰۃ نہیں ہے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے کی زکوٰۃ نہیں ہے!

۲۲۲۰ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ هَلَالٍ التَّقِيفِيِّ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ كِدَاتُ أَقْتَلُ بَعْدَكَ فِي عَنَاقِي أَوْ شَيْئًا مِّنَ الصَّدَقَاتِ فَقَالَ لَوْ لَا أَنَّهُمَا تَعْطِي فَقَرَاءَ الْمُهَاجِرِينَ مَا أَخَذَتْهَا۔

## باب زکوٰۃ الخیل

۲۲۲۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ عَلَى الْمُسْلِمِ فِي عِبْدِهِ وَلَا فِي فَرَسِهِ صَدَقَةٌ۔

۲۲۲۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا زَكَاةَ عَلَى الرَّجُلِ الْمُسْلِمِ فِي عِبْدِهِ وَلَا فَرَسِهِ۔

۲۲۲۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَرْفَعُهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ عَلَى الْمُسْلِمِ فِي عِبْدِهِ وَلَا فَرَسِهِ صَدَقَةٌ۔

۲۲۲۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ عَلَى الْمَرْءِ عَلَى الْمَرْءِ فِي فَرَسِهِ وَلَا

کے غلام اور گھوڑے کی زکوٰۃ نہیں ہے

## غلامیوں کی زکوٰۃ کے

### بارے میں باب

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، مسلمان پر اس کے غلام اور گھوڑے کی زکوٰۃ نہیں ہے!

نوٹ، ایمان امارت شریفہ کا مطلب یہ ہے، کہ گھوڑے اور غلام میں زکوٰۃ نہیں۔ یہ ترتیب جبکہ یہ خدمت کے لیے ہوں اور اگر تجارت کے لیے ہوں تو ان میں زکوٰۃ فرض ہے، مگر بعض لوگوں کے نزدیک اونٹ، گائے، بکری، چاندی، سونے کے الٹھکے کسی مال میں زکوٰۃ نہیں۔ اگرچہ تجارت کے لیے ہو اور یہ نقل شاقہ ہے؟

۲۲۶۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ عَلَى الْمَسْكِينِ صَدَقَةٌ فِي غَلَامِهِ وَلَا فِي كَلْبِهِ وَلَا فِي حِمْلِهِ وَلَا فِي عِجْلِهِ وَلَا فِي مَرْكَبِهِ وَلَا فِي مَرْكَبِهَا

## چاندی کی زکوٰۃ کا بیان

سیدنا حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، پانچ اوقیہ سے کم چاندی میں زکوٰۃ فرض نہیں اور پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں میں زکوٰۃ فرض نہیں ہے؟

سیدنا حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے، پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں میں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں میں چاندی میں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں میں زکوٰۃ نہیں!

سیدنا حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے، پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں میں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں میں چاندی میں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں میں زکوٰۃ نہیں!

سیدنا حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے

سنن نسائی مترجم  
مَسْئَلُهُ صَدَقَةٌ

## بَاب

### زَكَاةِ الرَّقِيقِ

۲۲۶۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ عَلَى الْمَسْكِينِ فِي عَبْدِهِ وَلَا فِي رَسْمِهِ صَدَقَةٌ

## بَاب زَكَاةِ الْوَرِقِ

۲۲۶۷ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ فِيهَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْاقٍ صَدَقَةٌ وَلَا فِيهَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْسُقٍ صَدَقَةٌ

نوٹ، اوقیہ اور اونٹوں کی مقدار تین ام سے کم ہے!

۲۲۶۸ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَيْسَ فِيهَا دُونَ خَمْسِ أَوْسُقٍ مِنَ التَّمْرِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيهَا دُونَ خَمْسِ أَوْاقٍ مِنَ الْوَرِقِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيهَا دُونَ خَمْسِ ذُرُودٍ مِنَ الْإِبِلِ صَدَقَةٌ

۲۲۶۹ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا صَدَقَةَ فِيهَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْاقٍ مِنَ التَّمْرِ وَلَا فِيهَا دُونَ خَمْسِ أَوْاقٍ مِنَ الْوَرِقِ صَدَقَةٌ وَلَا فِيهَا دُونَ خَمْسِ ذُرُودٍ مِنَ الْإِبِلِ صَدَقَةٌ

۲۲۷۰ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ

آپ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے پانچ دین سے کم بجز میں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اوتیے سے کم چاندی میں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اونٹوں سے کم اونٹوں میں زکوٰۃ نہیں!

سیدنا حضرت علی رضی اللہ عنہ راوی کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا میں نے گھڑوں اور غلاموں کی زکوٰۃ سماعت کر دی تو تمہاروں کی زکوٰۃ ادا کرو (چالیسواں حصہ) دو سو میں پانچ

امیر المؤمنین حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ میں نے گھڑوں اور غلاموں کی زکوٰۃ سماعت کر دی! اور دو سو درہم سے کم میں زکوٰۃ نہیں ہے

## زیور کی زکوٰۃ کا بیان

سیدنا حضرت عمر بن شیبہ رضی اللہ عنہ سے مراد ہے وہ اپنے باپ سے اور وہ اپنے دادا سے کہ عین میں دہننے والی عورت حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور اس کے ساتھ اس کی بیٹی تھی! اس کے ہاتھوں میں سونے کے موٹے موٹے دو گنگن تھے! آپ نے ارشاد فرمایا کیا تم ان دونوں کی زکوٰۃ دیتی ہو اس نے کہا نہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا کیا تمہیں معلوم ہے کہ اللہ جل شانہ قیامت کے دن تمہیں آگ کے دو گنگن پہنائے گا! اس عورت نے رسن کر گنگن ہمار دیتے اور انہیں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں رکھ دیا، اور عرض کیا کہ یہ اللہ اور اس کے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا حصہ ہے!

سیدنا حضرت عمرو بن شعیب رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ عین میں پہننے والی ایک عورت حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور اس کے ساتھ اس کی بیٹی تھی! اس کے ہاتھوں میں سونے کے موٹے موٹے

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَيْسَ فِيمَا دُونَ خَمْسِ أَوْاقٍ مِنَ الْوَبَاقِ صَدَقَةٌ وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ خَمْسِ مِائَةِ أَوْسُقٍ صَدَقَةٌ

۲۲۸۱ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ عَفَوْتُكَ عَنِ الْخَيْلِ وَالرَّقِيقِ فَادِّ وَأَنَا كَوَاتُ أَمْوَالِكُمْ مِنْ كُلِّ مِائَتَيْنِ خَسَنَةً

۲۲۸۲ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ عَفَوْتُكَ عَنِ الْخَيْلِ وَالرَّقِيقِ لَيْسَ فِيمَا دُونَ مِائَتَيْنِ تَرَكَوَةٌ

## بَابُ زَكَاةِ الْحُلِيِّ

۲۲۸۳ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ امْرَأَةً مِنْ أَهْلِ الْيَمَنِ آتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَدَتْ لَهَا فِي يَدِ ابْنَتِهَا مَسْكَتَانِ غَلِيظَتَانِ مِنْ ذَهَبٍ فَقَالَ اتُودِيَانِ زَكَاةَ هَذَا قَالَتْ لَا قَالَ أَيْسُرُ لَكَ أَنْ يُسَوِّدَاكَ اللَّهُ عَذْرًا جَلَّ بِهَمَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ سَوَابِرَيْنِ مِنْ كَابِرٍ قَالَ فَخَلَعَتْهُمَا فَأَلْقَتْهُمَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ هُمَا لِلَّهِ وَالرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

۲۲۸۴ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ قَالَ جَاءَتْ امْرَأَةٌ وَمَعَهَا ابْنَتُهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي يَدِ ابْنَتِهَا مَسْكَتَانِ

دیکھیں تھے یہ حدیث ہے۔

نَحْوَهُ مُرْسَلٌ۔

جو شخص اپنے مال کی زکوٰۃ

نہ دے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو شخص اپنے مال کی زکوٰۃ نہ دے قیامت کے روز اس کا مال ایک گنہگار بن کر آئے گا اس کی آنکھوں پر دو سیاہ صلیقے ہوں گے اس قسم کا سانپ بہت زہریلا ہوتا ہے جو وہ اس سے چمٹ جائے گا اور اس سے پیٹ لے گا اور اس سے کہے گا کہ میں تیرا خزانہ ہوں۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اللہ میں شاد ہے جس شخص کو مال منایت فرمائے اور پھر وہ اس کی زکوٰۃ ادا نہ کرے تو قیامت کے دن اس کا مال ایک گلجے سانپ کی صورت میں آئے گا جس کی آنکھوں پر دو سیاہ صلیقے ہوں گے اور وہ اس کی دونوں باجھیں چھو کر کہے گا میں تیرا مال ہوں میں تیرا خزانہ ہوں! بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت شریفہ تلاوت فرمائی: وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخَلُونَ أَمْوَالَهُمْ الَّتِي كَانَتْ لِلَّهِ فَمَنْ يَبْخَلْ مِنْ ثَمَرِهِمْ مِنْ شَيْءٍ فَإِنَّهُ يَكْفُرُ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَأُتَىٰ مِنَ اللَّهِ عَذَابًا أَلِيمًا ۚ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخَلُونَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۖ أَلِيًّا ۚ

بَابُ مَافِعِ  
زَكَاةِ مَالِهِمْ

۲۳۸۵ عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الَّذِي لَا يُؤَدِّي زَكَاةَ مَالِهِ يُحِيلُ إِلَيْهِ مَالَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَمَا جَاءَ أَقْرَعُ لَهُ رَبِيبَتَانِ قَالَ فَيَلْتَزِمُهُ أَوْ يُطَوَّقُهُ قَالَ يَقُولُ أَنَا كَنْزُكَ أَنَا كَنْزُكَ۔

۲۳۸۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ آتَاهُ اللَّهُ عَذَابًا جَلًّا مَا لَمْ يُؤَدِّ زَكَاةً مِثْلَ لَهُ مَالَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَمَا جَاءَ أَقْرَعُ لَهُ رَبِيبَتَانِ يَأْخُذُ بِكَهْفَتَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيَقُولُ أَنَا مَالُكَ أَنَا كَنْزُكَ ثُمَّ تَلَا هَذِهِ الْآيَةَ وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخَلُونَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ ۖ أَلِيًّا ۚ

## بَابُ تَرَكَوَةِ النَّسْرِ

۲۲۸۷ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ بْنِ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ فِيهَا دُونَ خُمْسَةٍ أَوْ سَاقِي مِنْ حَيْثُ أَوْ تَمْرٍ صَدَقَةً.

## بَابُ زَكَاةِ الْحِنْطَةِ

۲۲۸۸ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجْعَلُ فِي الْبُرِّ وَالنَّمْرِ زَكَاةً حَتَّى يَبْلُغَ خُمْسَةَ أَوَاقٍ وَلَا يَجْعَلُ فِي الْوَبَاقِ زَكَاةً حَتَّى يَبْلُغَ خُمْسَةَ أَوَاقٍ وَلَا تَجْعَلُ فِي إِبِلٍ زَكَاةً حَتَّى تَبْلُغَ خُمْسَ دَوْدٍ.

## بَابُ زَكَاةِ الْحُبُوبِ

۲۲۸۹ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَ الْخُدْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ فِي حَيْثُ وَلَا تَمْرٍ صَدَقَةً حَتَّى يَبْلُغَ خُمْسَةَ أَوْسُقٍ وَلَا فِيمَا دُونَ خُمْسِ دَوْدٍ وَلَا فِيمَا دُونَ خُمْسِ أَوَاقٍ صَدَقَةً.

## الْقَدْرُ الَّذِي

## يَجِبُ فِيهِ الصَّدَقَةُ

۲۲۹۰ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ فِيمَا دُونَ خُمْسِ أَوَاقٍ صَدَقَةً.

۲۲۹۱ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ وَ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ فِيمَا دُونَ

## کھجوروں کی زکوٰۃ کا بیان

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہم فرماتے ہیں! کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ پانچ وقت سے کہ غنہ میں زکوٰۃ نہیں۔ پانچ وقت سے کہ کھجوروں میں زکوٰۃ نہیں!

## گیہوں کی زکوٰۃ کا بیان

سیدنا حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ کھجوروں میں زکوٰۃ نہیں ہوتی! جب تک کہ پانچ وقت نہ ہوں اور چاندی میں زکوٰۃ نہیں ہوتی جب تک کہ پانچ اوتیس نہ ہوں! اور اونٹوں میں زکوٰۃ نہیں ہوتی جب تک کہ پانچ اونٹ نہ ہوں

## غلوں کی زکوٰۃ کا بیان

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ دالے اور کھجوریں زکوٰۃ نہیں جب تک کہ وہ پانچ وقت نہ ہوں! اور پانچ اونٹوں سے کم میں ————— اسی پانچ اوتیس سے کہ چاندی میں زکوٰۃ نہیں!

## کتنے مال پر زکوٰۃ واجب

## ہوتی ہے

سیدنا حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ پانچ اوتیس سے کم پیمانہ کی میں زکوٰۃ نہیں ہے!

سیدنا حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ چھلند کی



کے پانچ ادیتے سے کہیں زکوٰۃ نہیں اور پانچ اونٹوں سے کہیں زکوٰۃ نہیں۔ اور پانچ وقت سے کہتے ہیں زکوٰۃ نہیں۔

## دسواں حصہ کس میں ہے اور بیسواں حصہ کس میں

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں؛ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو عورت ہارن نہر ہونے چٹوں کے پانی سے پیدا ہو یا زمین کی تری سے پیدا ہو یا پھل میں سے دسواں حصہ یا جلتے گا اور اس میں گ مصنوی آب پاشی (اونٹ، بیل، بچھڑ اور ڈول وغیرہ سے) پانی نکال کر؛ بیراب کیا جائے گا اس میں بیسواں حصہ یا جائے گا؟

سیدنا حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے؛ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو پیداوار آسمان یا نہر یا چٹوں کے پانی سے ہو اس میں سے دسواں حصہ یا جائے۔ اور جو پیداوار جانوروں کے لائے ہوئے پانی سے ہو اس میں بیسواں حصہ یا جائے۔

سیدنا حضرت معاذ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے؛ کہ مجھے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے یمن کی طرف بھیجا اور حکم فرمایا: جو چیز بارش کے پانی سے پیدا ہو اس میں دسواں حصہ ہے اور جو چیز ڈولوں کے پانی سے پیدا ہو اس میں بیسواں حصہ ہے۔

## اندازہ کرنے والا کتنا

### پھوڑے

سیدنا حضرت سہل بن ابی حمزہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے؛ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا

خَمْسِ أَقْوَابِ صِدْقَةٍ وَلَا فِيمَا حُدْنَ خَمْسِي  
ذَوْجِ صِدْقَةٍ وَلَيْسَ فِيمَا دُونَ خَمْسَةِ  
أَوْ سِتِّي صِدْقَةً۔

## بَابُ مَا يُوجِبُ الْعَشْرَ

## وَمَا يُوجِبُ نِصْفَ الْعَشْرِ

۱۱۹۱ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِيمَا سَقَّتِ السَّمَاءُ وَالْأَنْهَارُ وَالْعَيُونُ أَوْ كَانَ بَعْدَ الْعَشْرِ وَمَا سَقَى بِالسَّوَابِي وَالنَّهْرِ نِصْفُ الْعَشْرِ۔

۱۱۹۲ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِيمَا سَقَّتِ السَّمَاءُ وَالْأَنْهَارُ وَالْعَيُونُ الْعَشْرُ وَمَا سَقَى بِالسَّوَابِي نِصْفُ الْعَشْرِ۔

۱۱۹۳ عَنْ مَعَاذٍ قَالَ بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْيَمَنِ فَأَمَرَنِي أَنْ أَخْذَ مِمَّا سَقَّتِ السَّمَاءُ الْعَشْرَ وَمِمَّا سَقَى بِالدَّوَابِّ نِصْفُ الْعَشْرِ۔

## كَمْ

## يَتْرِكُ الْخَارِصُ

۱۱۹۵ عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَمْزَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا

خَدْرُصَتُمْ خَدْرًا وَدَعُوا الثَّلَثَ فَإِنْ لَمْ تَأْخُذُوا  
أَوْ تَدْعُوا الثَّلَثَ شَكَّ شُعْبَةَ فَدَعُوا الرَّبِيعَ -  
نوٹ: ماں اور جب پل درختوں پر ہوتے ہیں تو ان کا اندازہ کر لیتے ہیں اور اترنے کے بعد اس کا دوسرا حصہ مالک سے  
لیتے ہیں یا جو حصہ مقرر ہے۔ نیز بھلوں کا میسرا یا چوٹا حصہ چھوڑنے کا مطلب یہ ہے: ہانک مالکوں کو ہمسایوں اور دوستوں کو  
کھانے کی گنجائش رہے۔

## بَابُ قَوْلِهِ عَزَّوَجَلَّ وَلَا تَيْمَمُوا الْخَبِيثَ مِنْهُ تُنْفِقُونَ

سیدنا حضرت ابوامر بن اسلم بن حنیف رضی اللہ عنہ سے  
اس آیت شریفہ کی تفسیر میں مروی ہے!  
وَلَا تَيْمَمُوا الْخَبِيثَ مِنْهُ تُنْفِقُونَ  
یعنی برے مال کے دینے کا قصد نہ کرو اس کو خرچ کرتے  
ہو اور لیتے نہیں!  
آپ نے فرمایا۔ کو خیریت سے مزاج جو در اور لون حسین!  
ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے زکوٰۃ میں ناقص اور  
برے مال کے لینے سے منع فرمایا!

۱۳۹۶ عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْمٍ بِنِ  
حَنِيفٍ فِي الْآيَةِ الَّتِي قَالَ اللَّهُ عَزَّ  
وَجَلَّ وَلَا تَيْمَمُوا الْخَبِيثَ مِنْهُ تُنْفِقُونَ  
قَالَ هُوَ الْجَعْرُورُ وَكَوْنُ حَبِيبِي  
فَنَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنْ تُوَحَّدَ فِي الصَّدَقَةِ الرِّدَالَةُ -

نوٹ۔ جعور اور لون جین کجور کی اتام ہیں:

۲۳۹۷ عَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ  
خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَبِيَدِهِ عَصَا وَقَدْ عَلِقَ رَجُلٌ قِنُوحَ شَفِ  
فَجَعَلَ يَطْعَنُ فِي ذَلِكَ الْقِنُوحِ فَقَالَ لَوْ  
شَاءَ رَبِّي هَذِهِ الصَّدَقَةُ تَصَدَّقُ بِأَطْيَبِ  
مِنْ هَذَا إِنَّ رَبِّي هَذِهِ الصَّدَقَةُ يَأْكُلُ  
حَبِيبًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ -

سیدنا حضرت عون بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نکلے اور آپ کے  
دست مبارک میں پتھر تھی ایک شخص شوخی بڑی کجور ہلکا کر  
گیا تھا آپ کجور کے خوشہ میں لکڑی مارتے اور ارشاد فرماتے۔  
اگر اس کا مالک چاہتا تو وہ اچھی کجور دے سکتا تھا! بے  
فک اس کا مالک قیامت کے روز ایسی خراب کجور  
کھائے گا!

نوٹ: اس وقت دستور یہ تھا کہ سجد کے صحن میں مدتنے کی کجور رکھ دیتے۔ اور سین کو ضرورت ہوتی تو وہ اس  
کو کھاتے۔

## كَلَامُ كَابِيَانِ

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ

## بَابُ الْمَعْدَنِ

۱۳۹۸ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ

سے مروی ہے، اگر حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے گری  
پٹکی چیز کے تعلق پوچھا گیا، آپ نے ارشاد فرمایا: جو چیز آمد و  
رفت کے راہ میں یا آگیا گزوں میں سے تو اسے اس کا  
اطمان ایک سال تک کرنا، اگر اس کا مالک آئے تو دیدے  
اگر نہ آئے تو وہ تیرا ہے؛ اور جو راستہ آباد نہ ہو یا گزوں  
آباد نہ ہو تو اس میں سے اور کان میں سے پانچواں حصہ لیا  
جائے گا (بانی سب پانے والے کہے)

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے؛  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا؛ جانور کے زخم  
کا بدلہ نہیں اور اگر گزوں کو دتے وقت مزدور فوت ہو؛  
جائے تو بدلہ نہیں اور اگر کافر کے پوشیدہ خزانے یا کان  
میں پانچواں حصہ زکوٰۃ بیت المال کے لیے ہے

نوٹ: مطلب یہ ہے، اگر کسی کا جانور مالک کی تعدی کے بغیر کسی کو مار ڈالے یا زخمی کرے تو اس کے مالک پر جرم نہیں اور  
اگر زخمی گزوں کو دتے یا کان کو دتے میں گزوں یا کان پھٹ پڑے یا گڑھے اور مزدور دب کر مر جائے یا اگر فوت ہو  
جائے تو کھدوانے والے پر کوئی جرم نہیں۔

۱۰۱ سنن ابی ہریرہ بمثلہ۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے اسی طرح

مروی ہے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا؛ جانور کے  
زخم کا بدلہ نہیں اور اگر گزوں کو دتے وقت مزدور فوت ہو  
جائے تو بدلہ نہیں اور کافر کے پوشیدہ خزانے یا کان  
میں پانچواں حصہ زکوٰۃ بیت المال کے لیے ہے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، اگر  
حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا؛ جانور کے زخم  
کا بدلہ نہیں اور گزوں میں گزے کا بدلہ نہیں اور کان کو دتے وقت مزدور فوت ہو  
جائے تو بدلہ نہیں اور کافر کے پوشیدہ خزانے یا کان  
میں پانچواں حصہ زکوٰۃ ہے (بیت المال کے لیے ہے)

جَدَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ عَنِ اللَّقْطَةِ فَقَالَ مَا كَانَ فِي  
طَرِيقِي مَا فِي أَوْ فِي قَرْيَةٍ عَامٍ رُفِعَ  
فَعَرَفْتُهَا سَنَةً فَإِنْ جَاءَ صَاحِبُهَا  
وَإِلَّا فَلكَ وَمَا لَمْ يَكُنْ فِي طَرِيقِي  
مَا فِي وَلَا فِي قَرْيَةٍ عَامٍ مَرَّةٍ فَضِيدٌ وَ  
فِي التِّرْكَازِ الْخُمْسُ۔

۱۰۱ سنن ابی ہریرہ عن النبی صلی  
اللہ علیہ وسلم قال العجماء جرباً  
جباراً والبیبر جباراً والمعبدان سبباً  
وفي التركاز الخمس۔

۱۰۱ سنن ابی ہریرہ ان رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم قال جربم العجماء جباراً  
والبیبر جباراً والمعبدان جرباً  
وفي التركاز الخمس۔

۱۰۲ سنن ابی ہریرہ قال قال رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم البيبر  
جباراً والعجماء جباراً والمعبدان  
جباراً وفي التركاز الخمس۔

## شہید کے چھتوں کی زکوٰۃ

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ  
 وہ اپنے باپ سے اور وہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت بلال حضور سرور  
 کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا خدمت میں رسولانہ حصہ شہدائے کرام سے لیا گیا اور  
 عرض کیا کہ میرے لیے ایک جنگل مقرر کر دیا جائے جس  
 کا نام سیدہ بکرا تھا! حضور سرور کو زمین صلے اللہ علیہ وسلم  
 نے وہ جنگل اس کے لیے مقرر فرما دیا۔ جب حضرت:  
 فاروق اعظم رضی اللہ عنہم غلیفہ مقرر ہوئے سفیان بن حرب  
 نے آپ کو لکھا جس میں پوچھا گیا تھا کہ وہ جنگل اس میں مقرر  
 رہے یا نہ رہے! حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہم نے  
 جواب میں لکھا اگر وہ تمہیں شہد کا سوال حصہ دیتا رہے!  
 جو وہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیتا تھا تو آپ وہ!  
 جنگل اس کے پاس رہنے دیں! وگرنہ بارش کی مکھیاں شہد  
 دیتی ہیں جس کا جی چاہے کھائے!

## رمضان المبارک کے صدقہ فطر کا بیان

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے  
 مروی ہے کہ حضور سرور کو زمین صلے اللہ علیہ وسلم نے آزاد  
 غلام، اور مرد اور عورت پر رمضان المبارک کی زکوٰۃ کھجور  
 یا جو کا ایک صاع فرض فرمایا۔ بعد ازاں لوگوں نے کہا  
 صاع گندم کا مقرر کیا!

نوٹ: گندم کا آدھا، صاع جو جو کے پورے صاع کے برابر ہوتا ہے! اور سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ  
 کا بھی یہی مذہب ہے! اور ایک ضعیف روایت میں گندم کا آدھا صاع بھی حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ سے منقول!  
 ہے لہذا مسابراہم سے متین کرنے میں حق بجانب ہیں۔

## بَابُ زَكَاةِ النَّحْلِ

۲۵۰۳ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ  
 جَدِّهِ قَالَ جَاءَ هِلَالٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعُشُورٍ نَحَلٍ لَهُ  
 وَسَأَلَهُ أَنْ يُعْمَى لَهُ وَادِيًا يُقَالُ لَهُ سَلْبَةُ  
 فَحَمَى لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 ذَلِكَ الْوَادِيَّ فَلَمَّا رَوَى ابْنُ الْخَطَّابِ  
 كَتَبَ سُفْيَانُ بْنُ وَهَبٍ إِلَى عَمْرِو بْنِ  
 الْخَطَّابِ يَسْأَلُهُ فُكَّتَبَ عَمْرًا إِنْ آدَى  
 إِلَيْكَ مَا كَانَ يُكْوِدِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ عُشْرِ نَحْلِهِ  
 فَأَجْرُهُ سَلْبَةُ ذَلِكَ وَالْأَقَانِمَا  
 ذَبَابٌ عَيْثُ يَأْكُلُهُ مَنْ  
 شَاءَ.

## بَابُ فَرَضِ

## زَكَاةِ رَمَضَانَ

۲۵۰۴ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَكَاةَ رَمَضَانَ عَلَى الْخَيْرِ  
 الْعَبْدِ وَالذَّكْرِ وَالْأُنْثَى صَاعًا مِنْ تَمْرٍ  
 أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ قَالَ فَعَدَلَ النَّاسُ بِهِ  
 نِصْفَ صَاعٍ مِنْ تَمْرٍ.

نوٹ: گندم کا آدھا، صاع جو جو کے پورے صاع کے برابر ہوتا ہے! اور سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ  
 کا بھی یہی مذہب ہے! اور ایک ضعیف روایت میں گندم کا آدھا صاع بھی حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ سے منقول!  
 ہے لہذا مسابراہم سے متین کرنے میں حق بجانب ہیں۔

## بَابُ فَرَضِ زَكَاةِ

## رَمَضَانَ عَلَى الْمَمْلُوكِ

۲۵۰۵ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَدَقَةَ الْفِطْرِ عَلَى الذَّكَرِ وَالْأُنْثَى وَالْحُرِّ وَالْمَمْلُوكِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ قَالَ فَعَدَلَ النَّاسُ إِلَى نَصْفِ صَاعٍ مِنْ بُرِّ.

## فَرَضُ زَكَاةِ رَمَضَانَ

## عَلَى الصَّغِيرِ

۲۵۰۶ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَكَاةُ رَمَضَانَ عَلَى كُلِّ صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ حُرٍّ وَعَبْدٍ وَذَكَرَ وَأُنْثَى صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ.

## رمضان المبارک کی زکوٰۃ غلام

## اور لونڈی پر فرض ہے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے آزاد غلام، مرد یا عورت پر رمضان المبارک کی زکوٰۃ ایک صاع کھجور یا ایک صاع جو فرض فرمایا! بعد ازاں لوگوں نے آدھا صاع گندم کا مقرّر کیا!

## پھوٹے نابالغ پر رمضان المبارک کی زکوٰۃ

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے رمضان المبارک کا فطرانہ ہر چھوٹے، بڑے سے آزاد، غلام مرد اور عورت پر ایک صاع کھجور یا ایک صاع جو فرض فرمایا!

نوٹ:- لونڈی اور غلام کی مرضی نظر انداز نہیں کی جا سکتی۔ اگر نابالغ شخص، مالدار ہو تو اس کے مال میں سے فطرانہ لیا جائے۔ اگر وہ غلام اور عورت ہو تو اس کا مال دے

## رمضان المبارک کا فطرانہ مسلمانوں پر

## فرض ہے ذمیوں کا فطرانہ نہیں

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں پر صدقہ فطرانہ کھجور کا ایک صاع یا جو کا ایک صاع فرض فرمایا۔ اور یہ مسلمانوں میں سے ہر آزاد غلام مرد اور عورت پر فرض ہے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے فطرانے کی زکوٰۃ کھجور کا!

## فَرَضُ زَكَاةِ رَمَضَانَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ دُونَ الْمُعَاهِدِينَ

۲۵۰۷ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَضَ زَكَاةَ الْفِطْرِ مِنْ رَمَضَانَ عَلَى النَّاسِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ عَلَى كُلِّ حُرٍّ أَوْ عَبْدٍ ذَكَرَ أَوْ أُنْثَى مِنَ الْمُسْلِمِينَ.

نوٹ:- احادیث کے نزدیک اگر کوئی مسلمان مسلمانوں پر فطرانہ لیا جائے تو اس کی فطرانہ صدقہ نہیں ہے

۲۵۰۸ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَكَاةُ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ

ایک صاع یا جو کا ایک صاع آزاد غلام مرد عورت چھوٹے اور بڑے پر مسلمانوں میں سے فرض فرمایا: اور اسے آپ نے عید کی نماز پر جانے سے پہلے ادا کرنے کا حکم فرمایا! سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے: کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے نظر کے کی زکوٰۃ کجور کا ایک صاع یا جو کا ایک صاع آزاد غلام مرد عورت چھوٹے اور بڑے پر فرض کیا

أَوْصَانًا مِّنْ شَعْبٍ عَلَى الْحُرِّ وَالْعَبْدِ وَالذَّكْرِ وَالْأُنْثَى وَالصَّغِيرِ وَالْكَبِيرِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَآمَرَ بِهَا أَنْ تُؤَدَّى قَبْلَ خُرُوجِ النَّاسِ إِلَى الصَّلَاةِ - ۲۵۰۹  
عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صِدْقَةَ الْفِطْرِ عَلَى الصَّغِيرِ وَالْكَبِيرِ وَالذَّكْرِ وَالْأُنْثَى وَالْحُرِّ وَالْعَبْدِ صَاعًا مِّنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِّنْ شَعْبِيرٍ -

## زکوٰۃ فرض ہونے سے قبل صدقہ فطر فرض تھا

سیدنا حضرت قیس بن سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم عاشورا کا روزہ رکھتے اور یہ الفطر کا صدقہ ادا کرتے! یہاں تک کہ رمضان المبارک کے روزے فرض ہو گئے اور زکوٰۃ فرض ہوئی اس دن سے ہیں تو عاشورا کے روزے اور صدقہ فطر ادا کرنے کا حکم ہوا! اور نبوی ممانعت ہوئی!

## فَرْضُ صِدْقَةِ الْفِطْرِ قَبْلَ نُزُولِ الزَّكَاةِ

۲۵۱۰ عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ قَالَ كُنَّا نَصُومُ عَاشُورَاءَ وَنُؤَدِّي صِدْقَةَ الْفِطْرِ فَلَمَّا نَزَلَ رَمَضَانَ وَنَزَلَتِ الزَّكَاةُ لَمْ نُؤْمَرْ بِهِ وَلَمْ يُنْهَ عَنَّا وَكُنَّا نَفْعَلُهُ -

روزے، روزوں چیزیں سنت ہو گئیں جیسے بعض علماء کا مذہب ہے، لیکن بعض علماء کے نزدیک صدقہ فطر کی فرضیت بحال آتی ہے! اور سیدنا حضرت ابوحنیفہ رحمہ اللہ کے نزدیک واجب ہے

سیدنا حضرت قیس بن سعد رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے زکوٰۃ فرض ہونے سے قبل ہیں نظر ان کا حکم کیا بعد ازاں جب زکوٰۃ فرض ہوئی تو! نہ میں حکم فرمایا اور نہ منع کیا اور ہم اسے ادا کرتے رہے

۲۵۱۱ عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعْدِ قَالَ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصِدْقَةِ الْفِطْرِ قَبْلَ أَنْ تَنْزَلَ الزَّكَاةُ فَلَمَّا نَزَلَتِ الزَّكَاةُ لَمْ يَأْمُرْنَا وَلَمْ يَنْهَنَا وَبَعَثْنَا نَفْعَلُهُ -

## صدقہ فطر میں کتنا اناج دیا جائے

سیدنا حضرت من بصری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما بعدہ کے امیر تھے تو آپ نے رمضان المبارک کے آخر میں کہا اپنے روزوں کی زکوٰۃ دو لوگوں نے باہم ایک دوسرے کی طرف دیکھنا شروع کیا انہوں نے ایک دوسرے سے پوچھا کہاں مدینہ منورہ والوں میں ہے

## مَكِيلَةَ زَكَاةِ الْفِطْرِ

۲۵۱۲ عَنْ الْحَسَنِ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ وَهُوَ أَمِيرُ الْبَصْرَةِ فِي أَحَدِ الشَّهْرِ أَخْرَجُوا نَاكِلَةَ صَوْمِكُمْ فَنَظَرَ النَّاسُ يَعْصَمُ إِلَى بَعْضِ فَقَالَ مِنْ هَهُنَا مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ قَوْمًا أَفْعَلُوا أَحْوَاكُمْ فَإِنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ أَنَّ هَذَا الزَّكَاةُ

فَرَضَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى كُلِّ ذَكَرٍ وَأَنْثَى حُرٍّ وَمَمْلُوكٍ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ تَمْرٍ أَوْ نَصْفِ صَاعٍ مِنْ قَنْمٍ فَمَا مَوًّا -

۲۵۱۲ عَنْ أَبِي سَيُوبَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ ذَكَرَ فِي صَدَقَةِ الْفِطْرِ قَالَ صَاعًا مِنْ بَرِّ أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ سَلْتِ -

نوٹ: سالت جو کہ ایک تھہر ہے

۲۵۱۳ عَنْ أَبِي بَرَّحَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَخْطُبُ عَلَى مَنبَرٍ يَكُونُ مِنْ بَرِّ الْبَصْرَةِ يَقُولُ صَدَقَةُ الْفِطْرِ صَاعٌ مِنْ طَعَامٍ -

### بَابُ التَّمْرِ فِي زَكَاةِ الْفِطْرِ

۲۵۱۵ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ فَرَضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَدَقَةَ الْفِطْرِ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ -

### التَّرْيِيبُ

۲۵۱۶ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ كُنَّا نَخْرِجُ زَكَاةَ الْفِطْرِ إِذَا كَانَ فِيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَاعًا مِنْ طَعَامٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ تَرْيِيبٍ أَوْ صَاعًا مِنْ أَقِطٍ -

کون ہے: اٹھو اور اپنے بھائیوں کو کما ہونے والے جو وہ میں جاتے ہیں زکوٰۃ کو حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ہر آزاد مرد اور تھہر پر فرض کیا ہے، ایک صاع کھجور یا جو سے یا انھما کیوں! بعد ازاں وہ سب لوگوں کو بھالے کے لیے آٹھے:

حضرت ابن سیرین سے رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے صدقہ فطر کے بارے میں ایک صاع گیوں یا ایک صاع کھجور یا ایک صاع جو یا انھما اور ایک صاع سالت کا!

سیدنا حضرت ابو براء رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے سنا کہ آپ بصرہ کے منبر پر خطبہ شاذلی فرماتے تھے: صدقہ فطر کے ایک صاع ہے!

### صدقہ فطر میں کھجور دینا

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک صاع جو سے یا ایک صاع کھجور سے یا ایک صاع پیاز سے صدقہ فطر فرض فرمایا!

### صدقہ میں انگور دینا

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب ہم میں حضور پروردگارات صلی اللہ علیہ وسلم موجود تھے تو ہم صدقہ فطر: ایک صاع گیوں یا ایک صاع جو یا ایک صاع کھجور یا ایک صاع انگور یا ایک صاع پیاز کا کرتے

نوٹ: انہی جوازات میں طعام گیوں کو کہتے ہیں اور پیاز، کھجور، کھجور اور پیاز کے نزدیک یہاں قول مستبر ہے! لہذا طعام کا درست اور صحیح ترجمہ گیوں ہے: حضرت امام ابو یوسف کے نزدیک گیوں اور انگور میں نصف صاع اور باقی اشیاء میں ایک صاع صدقہ فطر ہے!

سیدنا حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم کی موجودگی میں زکوٰۃ: ایک صاع

۲۵۱۷ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ كُنَّا نَخْرِجُ صَدَقَةَ الْفِطْرِ إِذَا كَانَ فِيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

گیہوں یا ایک صاع کجور یا ایک صاع جو یا ایک صاع پنیر سے  
 اوگنے بعد ازاں ہم ہمیشہ ایسے ہی کرتے رہے حتیٰ کہ حضرت  
 مساویہ رضی اللہ عنہم شام میں تشریف لائے اور حضرت مساویہ  
 رضی اللہ عنہ نے لوگوں کو جو کچھ لکھایا تھا اس میں سے ایک یہ  
 بھی تھا کہ شام کے گیہوں کے دو ٹنڈا (دو ٹنڈا صاع) (چونکہ صاع  
 کے چار ٹنڈے ہوتے ہیں) ایک صاع کے برابر ہیں، اس دن  
 لوگوں نے اس پر عمل کر کے شروع کیا اور دو ٹنڈوں کا آدھا صاع  
 دینے لگے!

### صدقہ فطر میں آٹا دینا

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے  
 کہ حضور پرور صلی اللہ علیہ وسلم کے دربارتقدیس میں صدقہ فطر ایک  
 صاع کجور یا ایک صاع جو یا ایک صاع خشک انگور یا ایک  
 صاع آٹا، یا ایک صاع سلت دیتے تھے۔

### گندم صدقہ فطر میں دینا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے  
 آپ نے بصرہ میں خطبہ پڑھا تو فرمایا: اپنے روزوں کی زکوٰۃ ادا  
 کرو لوگ (حیران ہو کر) ایک دوسرے کی طرف دیکھنے لگے  
 (کہ روزوں کی زکوٰۃ کئی) حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے!!  
 دریافت فرمایا: یہاں مدینہ منورہ والوں میں سے کون کون نکال  
 ہیں! اٹھو اور اپنے بھائیوں کو سکھاؤ، وہ نہیں جانتے حضور  
 سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم نے چھوٹے بڑے آزاد غلام، مرد  
 عورت پر آدھا صاع گندم فرض فرمایا ہے یا ایک صاع کجور  
 کا یا ایک صاع جو کہ جن سے فرمایا، کہ حضرت صلی اللہ عنہ نے  
 ارشاد فرمایا: جب اللہ من شانہ نے تمہیں گناہ بخش دی تو تم بھی  
 گناہ بخش کر گندم کا ایک صاع دو یا دوسری چیزوں کا

وَسَلَّمَ صَاعًا مِّنْ طَعَامٍ أَوْ صَاعًا مِّنْ تَمْرٍ  
 أَوْ صَاعًا مِّنْ شَعِيرٍ

أَوْ صَاعًا مِّنْ أَقِطٍ فَلَمْ تَنْزَلْ كَذَلِكَ  
 حَتَّىٰ قَدِمَ مَعَاوِيَةُ مِّنَ الشَّامِ فَكَانَ  
 فِيمَا عَلَّمَ النَّاسَ أَنَّهُ قَالَ مَا أَرَىٰ مُدَيْنٌ  
 مِّنْ سَمْرَاءَ الشَّامِ إِلَّا تَعْدِلُ صَاعًا  
 مِّنْ هَذَا قَالَ فَأَخَذَ النَّاسُ بِذَلِكَ -

### الدَّقِيقُ

۲۵۱۸ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ لَعَنَ مُحَمَّدٌ  
 عَلَىٰ عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَصَاعَةَ مِّنْ  
 تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِّنْ شَعِيرٍ أَوْ صَاعًا مِّنْ زَبْتٍ أَوْ صَاعًا  
 مِّنْ دَقِيقٍ أَوْ صَاعًا مِّنْ أَقِطٍ أَوْ صَاعًا مِّنْ سَلْتٍ -

### الْحِنْطَةُ

۲۵۱۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ خَطَبَ بِالْبَصْرَةِ فَقَالَ أَدُّوا  
 زَكَاةَ صَوْمِكُمْ فَبَعَلَ النَّاسُ يَنْظُرُ بَعْضُهُمْ إِلَى  
 بَعْضٍ فَقَالَ مِنْ هَهُنَا مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ قَوْمًا  
 إِلَىٰ إِخْوَانِكُمْ فَعَلُوا بِهِمْ مَا تَرَاهُمْ لَا يَعْلَمُونَ  
 أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَضَ  
 مَدَاكِنَ الْفِطْرِ عَلَى الصَّغِيرِ وَالْكَبِيرِ  
 وَالْحَرِّ وَالْعَبْدِ وَالذَّكْرِ وَالْأُنْثَى  
 نِصْفَ صَاعٍ مِّنْ بُرِّ أَوْ صَاعًا مِّنْ تَمْرٍ  
 أَوْ شَعِيرٍ فَقَالَ الْحَسَنُ فَقَالَ عَلَىٰ أُمَّتٍ  
 إِذَا أَوْسَعَ اللَّهُ فَأَوْسَعُوا أَعْطُوا أَصَاعًا  
 مِّنْ بُرِّ أَوْ غَيْرِهِ



## بیز چھلکے کے سفید رنگ کا جو صدقہ فطر میں دینا

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور  
سورہ کو زمین علی اللہ علیہ وسلم کے در اقدس میں لوگ ایک صاع جو یا  
ایک صاع جو یا ایک صاع صحت (بیز چھلکے والا جو یا) اور جو صدقہ میں  
دیتے تھے:

### جو صدقہ فطر میں دینا

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ ہم  
حضور سورہ کو زمین علی اللہ علیہ وسلم کے در اقدس میں ایک صاع  
جو یا جو یا اور یا بیز کا صدقہ کرتے، بعد ازاں ہم ایسا ہی کرتے  
رہے، یہاں تک حضرت معاویہ رضی اللہ عنہم کا در اقدس  
آیا! آپ نے فرمایا: میرے نزدیک شام کے گھروں کے  
دو سو (نصف صاع) جو کے ایک صاع کے برابر ہیں۔

### پنیر صدقہ فطر میں دینا

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہم سے مروی ہے  
کہ ہم حضور سورہ کو زمین علی اللہ علیہ وسلم کے در اقدس میں جو یا  
ایک صاع یا جو یا کا ایک صاع یا پنیر کا ایک صاع صدقہ  
فطر میں دیتے، ان کے برادر دوسری چیزوں کو دیتے!

### صاع کی مقدار

سیدنا حضرت اسباب بن یزید رضی اللہ عنہم سے مروی  
ہے کہ حضور سورہ کو زمین علی اللہ علیہ وسلم کے در اقدس میں صاع  
تمہارے ایک مد اور تہائی مد کے برابر تھا! اللہ اب مد  
زیادہ ہو گیا ہے

نوٹ:، حدیث شریفہ کا مطلب یہ ہے کہ صاع نوری ایک مد اور تہائی مد کا ہوتا ہے! صاع دوسری جہاز اور عراق

## أَسَلْتُ

۱۱۱۱. عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ كَانَ النَّاسُ يُخْرِجُونَ  
عَنْ صَدَقَةِ الْفِطْرِ فِي عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ  
تَمْرٍ أَوْ سَلْتٍ أَوْ تَمْرٍ بَيْبٍ -

## الشَّعِيرُ

۱۱۱۲. عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ كُنَّا  
نُخْرِجُ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ تَمْرٍ  
أَوْ تَمْرٍ بَيْبٍ أَوْ أَقِطٍ فَلَمْ نَزَلْ كَذَا لَكِ  
حَتَّى كَانَ فِي عَهْدِ مُعَاوِيَةَ قَالَ مَا  
أَرَى مُدَيْنٍ مِنْ سَمْرَاءِ الشَّامِ إِلَّا تَعْدِلُ  
صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ -

## الْأَقِطُ

۱۱۱۳. عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ كُنَّا نَخْرِجُ  
فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مِنْ تَمْرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ شَعِيرٍ أَوْ صَاعًا مِنْ  
أَقِطٍ لَا نَخْرِجُ غَيْرَهُ -

## كَمِ الصَّاعُ

۱۱۱۴. عَنْ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ كُنَّا الصَّاعُ  
عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مُدًّا أَوْ ثُلُثًا بِمُدِّ كَمِ الْيَوْمَ وَقَدْ  
نَبَّأْنَا فِيهِ -

اور ہر ایک میں چار چار مدد ہوتے ہیں: حضرت امام ابو حنیفہ رحمہ کے نزدیک عراقی مدد معتبر ہے، اور دوسرے علماء کے نزدیک وہجا مدد معتبر ہے جو حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے در اقدس میں تھا: آپ کے در اقدس میں صدایک رطل اور تہائی رطل کا تھا! اندازاً یہ  $\frac{58}{16}$  تولہ کا ہوتا ہے: اس حساب سے صاع دو سو چوبیس تولے کا ہوا: یعنی اسی تولے کے سیر سے چوتولے کم! تین سیر اور امام ابو حنیفہ کے نزدیک صد دو رطل کا ہے تو صاع میں آٹھ رطل یعنی چار سیر ہوتے!

۲۸۹۲ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمِكْيَالُ مِثْلُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ وَالْوَتَمَاتُ وَثَمَانُ أَهْلِ مَكَّةَ.

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: باب! مدینہ منورہ والوں کی بہتر ہے، اور قول مکہ مکرمہ!! والوں کی!

## صدقہ فطر کون سے وقت ادا کرنا بہتر ہے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز عید ادا کرنے سے پہلے صدقہ ادا کرنے کا حکم ارشاد فرمایا:

## ایک شہر کی زکوٰۃ دوسرے شہر میں بھیجنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ کو یمن کی طرف بھیجا اور ارشاد فرمایا: آپ ایک ایسی قوم کے پاس جاسے ہیں جو اہل کتاب ہے، تو انہیں اس کی بات کی دعوت دیجیے کہ وہ اس بات کی گواہی دیں کہ اللہ جل شانہ عمر فالہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں! اور میں اللہ جل شانہ کا رسول ہوں! اگر وہ آپ کا کلام مانیں تو پھر انہیں بتلائیے کہ اللہ جل شانہ نے ان پر ہر دن اور رات میں پانچ نماز فرض فرمائی ہیں! اگر وہ اطاعت کریں تو پھر انہیں بتلائیے کہ اللہ جل شانہ نے ان پر ان کے احوال میں سے صدقہ فرض فرمایا ہے جو ان کے ایسے لوگوں سے وصول کی جائے گا اور ان کے عزیزان میں تقسیم کیا جائے گا! اگر وہ تسلیم کریں تو ان کے

۲۸۹۰ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِصَدَقَةِ الْفِطْرِ أَنْ تُؤَدَّى قَبْلَ خُرُوجِ النَّاسِ إِلَى الصَّلَاةِ.

## إِحْدَاجُ الزَّكَاةِ مِنْ بَلَدٍ إِلَى بَلَدٍ

۲۸۹۱ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِضَ مَعَاذِ بْنِ جَبَلٍ إِلَى الْيَمَنِ فَقَالَ إِنَّكَ تَأْتِي قَوْمًا أَهْلَ كِتَابٍ فَأَدْعُهُمْ إِلَى شَهَادَةِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنِّي رَسُولُ اللَّهِ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوكَ فَأَعْلَمُكُمْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ افْتَرَضَ عَلَيْهِمْ خَمْسَ صَلَوَاتٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْتَهُ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوكَ فَأَعْلَمُكُمْ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ افْتَرَضَ عَلَيْهِمْ صَدَقَةً فِي أَمْوَالِهِمْ تَتَوَخَّأُ مِنْ أَعْيُنِهِمْ فَتَوْضَعُ فِي فُقَرَاءِهِمْ فَإِنْ هُمْ أَطَاعُوكَ لِذَلِكَ فَأَيُّكُمْ وَكَرَاهِيَتِهِمْ أَمْوَالِهِمْ وَأَتَّقِ دَعْوَةَ الْمَظْلُومِ فَإِنَّهَا لَيَسَّرُ لِيَنَّاهُمْ

بَيْنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ حِجَابٌ -

عمدہ سوال سے بچنے اور مظلوم کی بددعا سے بچنے کی روک تھام کے لیے بددعا اور اللہ میں شاکہ کے درمیان کوئی آڑ نہیں ہے! مظلوم کی بددعا اور اللہ میں شاکہ کے درمیان کوئی آڑ نہیں ہے!

نوٹ۔ اس سے ثابت ہوا کہ ہر ملک اور ہر شہر کی زکوٰۃ اسی ملک اور شہر کے غریبوں میں تقسیم کی جائے اور نہ کسی اور شہر کے غریبوں میں تقسیم کی جائے اور نہ کسی اور ملک کے غریبوں میں تقسیم کی جائے۔

بَابُ إِذَا أُعْطِيَ غَنِيًّا وَهُوَ لَا يَشْعُرُ

جب زکوٰۃ دولت مند کو دے دی جائے اور وہ شاکہ نہ ہو کہ وہ ایسے ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يُحَدِّثُ بِهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ قَالَ رَجُلٌ لَا تَصَدَّقَنَّ بِصَدَقَةٍ تَخْرُجُ بِصَدَقَتِهَا فَوْضَعَهَا فِي يَدِ سَارِقٍ فَاصْبَحَ يَتَعَدُّ ثَوْبًا قَدْ تَصَدَّقَ عَلَى السَّارِقِ فَقَالَ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى سَارِقٍ لَا تَصَدَّقَنَّ بِصَدَقَتِهَا تَخْرُجُ بِصَدَقَتِهَا فِي يَدِ زَانِيَةٍ فَاصْبَحَ يَتَعَدُّ ثَوْبًا تَصَدَّقَ عَلَى الزَّانِيَةِ فَقَالَ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى زَانِيَةٍ لَا تَصَدَّقَنَّ بِصَدَقَتِهَا تَخْرُجُ بِصَدَقَتِهَا فِي يَدِ غَنِيٍّ فَاصْبَحَ يَتَعَدُّ ثَوْبًا تَصَدَّقَ عَلَى غَنِيٍّ فَقَالَ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ عَلَى زَانِيَةٍ وَعَلَى سَارِقٍ وَعَلَى غَنِيٍّ فَأَبَى فَقَبِلَ لَهُ أَصَابًا فَتَكَرَّرَ فَقَدْ تَقَبَّلْتُ أُمَّةَ الزَّانِيَةِ فَلَعَنَهَا أَنْ تَسْتَعْفَّ بِهَا مِنْ زَنَاهَا وَعَلَى السَّارِقِ أَنْ يَسْتَعْفَّ بِهَا عَنْ مَرْقَتِهِ وَكَلَّ الْغَنِيَّ أَنْ يَتَّخِذَ قِيْنَفِيًّا مِمَّا أُعْطِيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روای ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ایک شخص نے کہا میں صدقہ دوں گا بعد ازاں وہ صدقہ لے کر نکلا اور اسے ایک چور کے ہاتھ لگا کر لیا، چور کے ہاتھ لگنے کے بعد چور نے اس شخص سے کہا: یا اللہ اگر چور چوری کو کیا گیا، تو ہم چور کو صدقہ دے دیے جانے پر تیرا لاکھ لاکھ شکر ہے! میں اور صدقہ دوں گا! بعد ازاں وہ صدقہ لے کر نکلا اور ایک بدکار عورت کے ہاتھ لگا لیا، عورت نے چور کو تو لوگوں نے کہا عورت کو ایک بدکار عورت کو صدقہ دیا گیا، عورت نے کہا: یا اللہ اگر بدکار عورت کو صدقہ دیا گیا، تو میں تیرا لاکھ لاکھ شکر ہے! بعد ازاں وہ صدقہ لے کر نکلا اور ایک ثلثی کو دے کر لیا، ثلثی کے ہاتھ لگنے کے بعد ثلثی نے کہا ایک مالدار کو صدقہ ملا اس شخص نے کہا یا اللہ! بدکار، چور اور!

مالدار کی خیرات پر تیرا لاکھ لاکھ شکر ہے! بعد ازاں وہ صدقہ لے کر نکلا اور ایک ثلثی کو دے کر لیا، ثلثی کے ہاتھ لگنے کے بعد ثلثی نے کہا ایک مالدار کو صدقہ ملا اس لیے کہ شاید وہ چوری سے بچے اور مالدار کو اس لیے کہ شاید وہ سوچے اور شاکہ نہ ہو اور اس مالدار دولت سے غریب کر کے عوام اللہ میں شاکہ نہ ہو دیا ہے

نوٹ۔ مظلوم ہر اگر خیرات و زکوٰۃ کا ثواب کسی طرح مانع نہیں ہوتا، اگر اعلیٰ اور ناقصی سے جبرستی کو بھی دیا جائے، بشرطیکہ نیت خالص ہو اور چور اس چور کے مال و دولت کی فراوانی کی وجہ سے بچے گا! امیر آدمی اس سے نصیحت حاصل کرے گا! اور جو مال اللہ جل شانہ نے اسے دیا ہے اس سے وہ غریب کرے گا!

## پوری کے مال سے صدقہ دینا

سیدنا حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، آپ نے اپنے والد سے سنا کہ انہوں نے کہا کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے اللہ تعالیٰ نازک لہدات اور پاکیزگی کے نغیر اور صدقہ کو پوری کے مال میں سے قبول نہیں فرمایا۔ سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو شخص حلال مال سے صدقہ دے اور اللہ جل شانہ صرف حلال مال کو ہی قبول فرماتا ہے تو اللہ جل شانہ اسے اپنے دائیں ہاتھ میں لیتا ہے، خواہ وہ ایک ہی کھجور ہو، بعد ازاں وہ اس کی تعمیل پر بڑھتا ہے، یہاں تک کہ وہ یہاں سے بھی بڑا ہو جاتا ہے، جیسے تم میں سے کوئی اپنے بچے کو پالتا ہے۔

## کم مال والا کوشش کر کے صدقہ دے تو اس کا ثواب

حضرت عبداللہ بن حبشی ثقفی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا گیا کہ کونسا عمل افضل ہے، آپ نے ارشاد فرمایا: ایمان جس میں کسی طرح کا خشک و شبہ نہ ہو اور چھادیں میں مال غنیمت کی چوری نہ ہو اور حج مبرورہ جس میں گناہ نہ ہو! بعد ازاں دریافت کیا گیا کہ کونسی نماز افضل ہے! آپ نے ارشاد فرمایا جس میں قیام دین تک ہو! بعد ازاں پوچھا گیا کہ کونسا صدقہ افضل ہے! فرمایا جو کم مال والا امن و شفقت برداشت کر کے دے! بعد ازاں پھر پوچھا گیا کہ کونسی ہجرت افضل ہے! آپ نے ارشاد فرمایا جہاد کہ جہاد جہادوں نے حرام کیا ہے! بعد ازاں دریافت کیا گیا کہ کونسا جہاد افضل ہے! فرمایا جو شخص اپنے مال اور اپنی جان کو مرنے کے مشرکوں سے جہاد کرے! پھر پوچھا گیا کہ کونسی شہادت اچھی ہے! آپ نے فرمایا جس شخص کا خون نہایا گیا ہو اور اس کا گھوڑا مارا گیا ہو!

## بَابُ الصَّدَقَةِ مِنَ الْغُلُولِ

۱۵۱۸ عَنْ أَبِي الْمَلِئِكِ عَنِ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ اللَّهَ لَا يَقْبَلُ صَلَواتَهُ بِغَيْرِ طَهْرَتِهِ وَلَا صَدَقَتَهُ مِنْ غُلُولٍ.

۱۵۱۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَصَدَّقَ بِ أَحَدٌ بِصَدَقَةٍ مِنْ طَيِّبٍ وَلَا يَقْبَلُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَّا الطَّيِّبَ إِلَّا أَخَذَ هَا الرَّحْمَنُ عَذْرًا حَتَّى يَمِيتَهُ وَإِنْ كَانَتْ تَمْرَةً فَتَرَبُّوا فِي كَفِّ الرَّحْمَنِ حَتَّى تَكُونَ أَعْظَمَ مِنَ الْجَبَلِ كَمَا يُرْفَى أَحَدًا كُمْ فَلَوْهَ أَوْ قَصِيْلَهُ.

## جُهْدُ الْمُقِلِّ

۱۵۲۰ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جُبَيْشٍ الْخَثْعَمِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ أَىُّ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ قَالَ إِيْمَانٌ لَا شَكَّ فِيهِ وَجَهَادٌ لَا غُلُولَ فِيهِ وَحَجَّةٌ مَبْرُورَةٌ قِيْلَ فَأَىُّ الصَّلَواتِ أَفْضَلُ قَالَ طَوَّلُ الْقَنُوتِ قِيْلَ فَأَىُّ الصَّدَقَةِ أَفْضَلُ قَالَ جُهْدُ الْمُقِلِّ قِيْلَ فَأَىُّ الْهَجْرَةِ أَفْضَلُ قَالَ مَنْ هَجَرَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قِيْلَ فَأَىُّ الْجِهَادِ أَفْضَلُ قَالَ مَنْ جَهَدَ الْمُشْرِكِيْنَ بِمَالِهِمْ وَنَفْسِهِ قِيْلَ فَأَىُّ الْقَتْلِ أَفْضَلُ قَالَ مَنْ أَهْرَيْقَ دَمَهُ وَعَقِدَ جَوَادَةً.

۲۵۱۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ سَبَقَ دِرْهَمٌ مِائَةَ أَلْفٍ دِرْهَمٍ قَالُوا كَيْفَ قَالَ كَانَ لِرَجُلٍ دِرْهَمَانِ تَصَدَّقَ بِأَحَدِهِمَا وَأَنْطَلَقَ رَجُلٌ إِلَى عَرَضٍ مَالِهِ فَأَخَذَ مِنْهُ مِائَةَ أَلْفٍ دِرْهَمٍ فَتَصَدَّقَ بِهَا -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روکا ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ایک درہم لاکھ درہموں سے کہیں بڑھ کر ہے، لوگوں نے عرض کیا کیسے؟ آپ نے ارشاد فرمایا! ایک شخص کے دو درہم بھل اور وہ ایک درہم صدقہ دے (تو یہ ایک درہم بہتر ہے) اور ایک شخص اپنے مال کے ایک ٹکڑے جانتے اور لاکھ درہم صدقہ نکالے (یعنی مالدار شخص کے لاکھ درہم کے مقابلے میں فقیر کا ایک درہم ہے)

۲۵۱۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبَقَ دِرْهَمٌ مِائَةَ أَلْفٍ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَكَيْفَ قَالَ رَجُلٌ لَهُ دِرْهَمَانِ فَأَخَذَ أَحَدَهُمَا فَتَصَدَّقَ بِهِ وَأَسْجَلَ لَهُ مَالٌ كَثِيرٌ فَأَخَذَ مِنْ عَرَضٍ مَالِهِ مِائَةَ أَلْفٍ فَتَصَدَّقَ بِهَا -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روکا ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ایک درہم لاکھ درہموں سے بڑھ گیا، لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کس طرح! آپ نے ارشاد فرمایا! ایک شخص کے پاس دو درہم تھے، اس نے ایک درہم لے کر صدقہ کیا اور ایک شخص کے پاس نہت سال تھا اس نے اپنے مال کے ایک حصہ میں سے لاکھ درہم لے کر اور صدقہ دیا (تو اس کے لاکھوں درہم سے بڑھ گیا ایک درہم بہتر ہے)

۲۵۱۳ عَنْ أَبِي سَعُودٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْتُرُ نَابِلَةَ تَتِيمًا أَحَدًا نَابِلَةً يَتِيمَةً قَدِيمَةً كَتَبَتْ يَتِيمَاتِي إِلَى السُّوقِ فَبَعِدَ عَلَى ظَهْرِي تَيْمِيًّا بِالْمَدِينَةِ تَبِعِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي لَأَعْرَبَتِ الْيَتِيمَ رَجُلًا مِائَةَ أَلْفٍ مِمَّا كَانَ لَهُ يَتِيمِي دِرْهَمٌ

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو صدقہ لاکھ کرتے اور ہمارے پاس کچھ نہ تھا جو صدقہ میں آسکتا تھا، ہمیں سے کوئی بازار میں جاتا اور بوجھاٹھا پھر کو صدقہ کھانا لاتا (جو صدقہ کر کے) اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیتا یا جو صدقہ کھانا لے کر آتا تھا، ہمیں لاکھوں کو جانتا ہر لاکھ کے پاس ایک لاکھ درہم ہیں اور اس وقت ایک درہم نہ تھا

۲۵۱۴ عَنْ أَبِي سَعُودٍ قَالَ لَمَّا أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالصَّدَقَاتِ فَتَصَدَّقَ أَبُو عَقِيلٍ بِنِصْفِ صَاعٍ وَجَاءَ إِنْسَانٌ بِشَيْءٍ أَكْثَرُ مِنْهُ فَقَالَ الْمَنَافِقُونَ إِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ جَلَّ لَعْنَتِي عَنْ صَدَقَاتِهِ هَذَا وَمَا فَعَلَ هَذَا الْأَخْذُ إِلَّا بِيَاءٍ فَتَزَلَّتِ الدِّينَ يَلْمِزُونَ الْمُطَّوِّعِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ فِي الصَّدَقَاتِ وَالَّذِينَ لَا يَجِدُونَ إِلَّا جُهْدًا

سیدنا حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روکا ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم میں صدقہ کا حکم فرماتے تو حضرت ابو عقیل نصف صاع سے کہ حاضر خدمت تھے اور ایک شخص سے زیادہ لے کر آیا، منافقین نے بزمِ خود کو کہا کہ ابو عقیل کے صدقے سے تو اللہ جل شانہ بے نیاز ہے، یعنی تم لوگ سے صدقہ کی اللہ جل شانہ کو پروا نہیں اور دوسرے نے لوگوں دکھانے کے لیے صدقہ دیا ہے اب یہ آیت نازل ہوئی۔

الذین يلمزون المتطوعين الذين يلمزون المتطوعين يعني جو لوگ دل کھول کر صدقات دینے والوں پر

علم کو تشبیح کرتے ہیں! اور ان پر جو اپنی محنت و مزدوری کے سوا کچھ نہیں رکھتے! بعد ازاں ان کے مذاق مذازت ہیں! اللہ جل شانہ نے ان کو مذاق کیا اور ان پر تکلیف دیکھ کر ماڈرن!

نوٹ، دوسری احادیث شریفہ کے مطابق ذہ حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ تھے جو چار ہزار درہم لے کر حاضر ہوئے تھے کافروں نے کہا کہ انہوں نے یہ کارخانے کے لیے مدغم دیا ہے۔

## الْيَدُ الْعُلْيَا

۷۸۵ عَنْ حَكِيمِ بْنِ حَزَامٍ يَقُولُ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَأَعْطَانِي ثُمَّ قَالَ إِنَّ هَذَا الْمَالُ خَصْرَةٌ حُلُوَّةٌ مِمَّنْ أَخَذَهُ بِطَيْبِ نَفْسٍ بُورِكَ لَهَا فِيهِ وَمَنْ أَخَذَهُ بِأَشْرَافِ نَفْسٍ كُرِّ بُسَارِكُ لَهُ فِيهِ وَكَانَ كَالَّذِي يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى -

## دینے والا ہاتھ کیسا ہے

سیدنا حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے مانگا اور آپ نے مجھے بہت نیاد حیات فرمایا! پھر مانگا اور آپ نے بہت زیادہ عنایت فرمایا پھر مانگا اور آپ نے بہت زیادہ عنایت فرمادی! مال مرہن شریف ہے جو فضیلت فرماتا ہے گا اس کو اس میں برکت ہوگی! اور جو شخص حرام سے لے گا (اسے انتظار اور ملے سے لے گا) اسکا مال و برکت نہ ہوگی وہاں اس طرح ہوگا جو کما ہے! لیکن اس کا پیٹ نہیں بھرتا اور اوپر والا دینے والا ہاتھ نیچے والے ہاتھ لینے والے سے

نوٹ، بخاری شریف میں اسی روایت میں اتنا اضافہ ہے کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ حدیث شریفہ بیان فرمائی تو میں نے کہا اس ذات کی قسم میں نے آپ کو غیر بنا کر سموت فرمایا! میں زندگی بھر کسی شخص سے کچھ نہ مانگا! چنانچہ حضرت حکیم نے اپنا حشر بیت المال سے بھی دو سولہ دیکھا! سیدنا حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ اور حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ اپنے اپنے دروغ علفات میں جھوٹے کہلاتے اور وہ کچھ نہیں دیتے۔

## بَابُ آيَتِهِمَا الْيَدُ الْعُلْيَا

۱۹۲۱ عَنْ طَارِقِ بْنِ السَّخَّانِيِّ قَالَ قَدِمْنَا الْمَدِيْنَةَ فَآذَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَائِمًا عَلَى الْمَشْرِ يَحْضُبُ النَّاسَ وَهُوَ يَقُولُ يَدُ الْمُعْطَى الْعُلْيَا وَابْدَأُ بِمَنْ تَعُولُ أُمَّكَ وَأَبَاكَ وَأَخْتِكَ وَأَخَاكَ ثُمَّ آذَنَّاكَ آذَنًا مُمْتَصِرًا -

## اوپر والا ہاتھ کونسا ہے

سیدنا حضرت طارق ممدانی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب ہم مدینہ منورہ آئے تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھ کر تشریف فرما ہوئے آپ نے غلبہ میں ارشاد فرمایا ہے تھے! کہ دینے والے کا ہاتھ اوپر رکھے! اور ان لوگوں سے مدغم فرماتے تھے جن کا بیان و تفقہ تم پر ہے! ماں، باپ، بہن، اور بھائی کی طرح اور بھرا کی طرح نزدیک رشتہ داروں کی یہ حدیث شریفہ سے مستغرب ہے۔

## الْيَدِ السُّفْلَى

۱۸۲۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَهُوَ يَدُ كُرِّ الصَّدَقَةِ وَالنَّعْفِ عَنِ الْمَسْأَلَةِ الْيَدِ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَالْيَدُ الْعُلْيَا الْمُنْفِقَةُ وَالْيَدُ السُّفْلَى السَّائِلَةُ -

## الصَّدَقَةُ

## عَنْ ظَهْرٍ غَنِيٍّ

۱۸۲۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَيْرُ الصَّدَقَةِ مَا كَانَ عَنْ ظَهْرٍ غَنِيٍّ وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَإِنِّدَأُ بِمَنْ تَحُولُ -

## تَفْسِيرُ ذَلِكَ

۱۸۲۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَصَدَّقُوا فَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ عِنْدِي دِينَارٌ قَالَ تَصَدَّقْ بِهِ عَلَى نَفْسِكَ قَالَ عِنْدِي الْخَرَقُ قَالَ تَصَدَّقْ بِهِ عَلَى نَفْسِكَ قَالَ عِنْدِي الْخَرَقُ قَالَ تَصَدَّقْ بِهِ عَلَى وَلَدِكَ قَالَ عِنْدِي الْخَرَقُ قَالَ تَصَدَّقْ بِهِ عَلَى خَادِمِكَ قَالَ عِنْدِي الْخَرَقُ قَالَ أَنْتَ أَبْصَرُ -

## نیچے والا ہاتھ

سینا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما لکھا ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم صدقے اور سوال سے بچنے کا ذکر فرماتے تو ارشاد فرماتے: اور پر والا ہاتھ نیچے والے ہاتھ سے بہتر ہے: اور اگر والا ہاتھ دھو ہے: جو خرچ کرے اور نیچے والا ہاتھ دھو ہے جو مانگے طلب کرے!

ایسا صدقہ دینا کہ آدمی مالدار رہے

بہتر ہے

سینا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: بہتر صدقہ دہنے ہے جس کے دینے کے بعد آدمی مالدار سے (یعنی سب مال بزد سے بلکہ اپنی ضرورت کے مطابق رکھ لے تاکہ اسے خود بھیک نہ مانگنی پڑے اور بلند ہاتھ نیچے والے ہاتھ سے بہتر ہے اور شروع کیجے اس سے جس کا پرورش تھا بہتر ہے!

## اسی حدیث شریف کی تشریح

سینا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: صدقہ دہنا ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس ایک اشرفی ہے: آپ نے ارشاد فرمایا اسے اپنی ضروریات پوری کرنے کے لیے خرچ کرو اس نے عرض کیا میرے پاس ایک اشرفی ہے: آپ نے ارشاد فرمایا: اسے اپنی عیوی پر صرفہ کر اسے لکھا میرے پاس ایک اشرفی ہے: آپ نے ارشاد فرمایا اسے اپنے بیٹے پر صدقہ کرو: وہ بولا ایک اور مجھے: آپ نے ارشاد فرمایا اسے اپنے نوکر پر خرچ کرو: وہ بولا ایک اور مجھے: تو آپ نے ارشاد فرمایا: اب تو خود سمجھو: (یعنی جو مستحق ہو اسے دے)

اگر کوئی شخص صدقہ دے اور خود  
محتاج ہو تو کیا اسے صدقہ لوٹا  
دیا جائے

سیدنا حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
ایک شخص جمعۃ المبارک کے دن مسجد میں آیا اور حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم خطبہ ارشاد فرما رہے تھے: آپ نے اسے ارشاد  
فرمایا کہ دو رکعتیں پڑھو! پھر دوسرے جمعۃ المبارک کے دن آیا!  
اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم خطبہ پڑھ رہے تھے: آپ نے ارشاد  
فرمایا: دو رکعتیں پڑھو! بعد ازاں تیسرے جمعۃ المبارک کو آیا!  
آپ نے ارشاد فرمایا: دو رکعتیں پڑھو! پھر فرمایا: صدقہ دو  
لوگوں نے صدقہ دیا! آپ نے اس شخص کو دو کپڑے عنایت کیے  
بعد ازاں آپ نے لوگوں سے فرمایا: صدقہ دو! اس شخص  
نے ایک کپڑا نکال کر ڈال دیا! ان دو کپڑوں میں سے جو حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے دیے تھے حضور سرور کونین صلی  
اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تم اس شخص کو نہیں دیکھتے یہ مسجد میں  
پہنچے پرانے حال میں آیا! تو میں نے خیال کیا کہ تم اس کی حالت  
دیکھ کر پہچان لو گے! اور اسے صدقہ دو گے! لیکن تم نے نہیں!  
دیا! تو میں نے ہی کہا صدقہ دو! جب تم نے صدقہ دیا تو میں نے  
اسے پہننے کے لیے دو کپڑے دیئے! پھر میں نے کہا کہ  
صدقہ دو تو اس نے اپنا ایک کپڑا نکال کر پھیلایا! اور آپ نے  
اسے جھڑک دیا!

نوٹ: اگرچہ اس وجہ سے تھاکوہ شخص خود محتاج تھا! اس کے پاس کپڑے نہ تھے اور پھر اسے صدقہ دینا بے جا تھا! اگرچہ پہلے اپنی  
فردیات پوری کن لازمی رہے!

غلام صدقہ سے

سیدنا حضرت عمر رضی اللہ عنہ (حقانی اللہم کے غلام تھے)  
سے مروی ہے کہ کچھ کپڑے مالک نے کوشش جھوننے کا  
حکم دیا! اس دوران ایک غریب آیا! اور میں نے اسے

بَادِبٌ إِذَا تَصَدَّقَ وَهُوَ

مُحْتَاجٌ إِلَيْهِ هَلْ يَرُدُّ عَلَيْهِ

۱۵۲۰ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَجُلًا دَخَلَ

الْمَسْجِدَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

جَاءَ الْجُمُعَةَ الثَّانِيَةَ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

يَخْطُبُ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

جَاءَ الْجُمُعَةَ الثَّلَاثَةَ فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تَصَدَّقُوا فَتَصَدَّقُوا فَأَعْطَا ثَوْبَيْنِ ثُمَّ

قَالَ تَصَدَّقُوا فَطَرَحَ أَحَدًا ثَوْبِيهِ فَقَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

أَلَمْ تَتَرَفَا إِلَى هَذَا أَنَا دَخَلَ

الْمَسْجِدَ بِهَيَاةٍ بَدَاةٍ فَرَجَوْتُ

أَنْ تَقْطِعُوا لَهُ فَتَصَدَّقُوا عَلَيْهِ

فَلَمْ تَفْعَلُوا فَقُلْتُ تَصَدَّقُوا

فَتَصَدَّقُوا فَأَعْطَيْتُهُ ثَوْبَيْنِ ثُمَّ

قُلْتُ تَصَدَّقُوا فَطَرَحَ أَحَدًا ثَوْبِيهِ

حَدُّ ثَوْبِيهِ وَأَتْرَكَكَ

صَدَقَةُ الْعَبْدِ

۱۵۲۱ عَنْ عُمَيْرِ مَوْلَى أَبِي اللَّحْمِ قَالَ أَمَرَنِي

مَوْلَايَ أَنْ أَقْدِدَ لِحْمًا فَجَاءَ مَسْكِينٌ

فَأَطْعَمْتُهُ مِنْهُ فَعَلِمَ بِذَلِكَ مَوْلَايَ فَضَرَبَنِي



فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَدَعَاكَ فَقَالَ لِمَ صَدَقْتَهُ قَالَ  
يُطْعِمُ طَعَامِي بِغَيْرِ أَنْ أُمَّتَهُ وَقَالَ  
مَتْنُهُ أَحَدِي بِغَيْرِ أَمْرِي قَالَ  
الْأَجْرُ بَيْنَكُمْ

تو پورا گوشت کھلایا جب میرے ایک کو خیر ہوئی تو اس نے مجھے بار بار  
میں حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو خدمتِ اقدس میں حاضر  
ہوا، آپ نے میرے ایک کو بلا بھیجا اور دریافت کیا کہ تو نے اپنے  
یکوں مارا؟ اس نے کہا کہ میرا کھانا لوگوں کو کھلا رہتا ہے نیز  
کے کہ میں اسے حکم دلا، ایک دوسری بار کہا کہ میرے حکم کے بغیر تو حضور  
اور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، اس کا ثواب تم دونوں کو ملے گا۔

نوٹ، جب بیوی خاندان کے مال سے یا غلام اپنے آقا کے مال سے صدقہ و خیرات کرے تو اس کا ثواب غلام، مالک اور خاندان  
بیوی دونوں کو ملے گا!

۱۸۴۲ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ صَدَقَةٌ  
قِيلَ أَمْ آيَةٌ إِنَّ لِمُرِيحِدَهَا قَالَ يَعْجَلُ  
بِيَدَيْهِ فَيَنْفَعُ نَفْسَهُ فَيَتَصَدَّقُ قِيلَ  
أَمْ آيَةٌ إِنَّ لِمُرِيْعَلٍ قَالَ يُعِينُ  
ذَا الْحَاجَةِ الْمَلْهُوفِ قِيلَ فَإِنْ  
لَمْ يَفْعَلْ قَالَ يَا مُرٍ بِالْخَيْرِ  
قِيلَ أَمْ آيَةٌ إِنَّ لِمُرِيْعَلٍ  
قَالَ يُمْسِكُ عَنِ الشَّرِّ  
فَإِنَّهَا صَدَقَةٌ

سیدنا حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ  
حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ہر مسلمان پر  
صدقہ ہے، لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر کوئی شخص  
ذپاٹے (مقدور نہ ہو) آپ نے ارشاد فرمایا! اپنے ہاتھوں  
سے محنت کرے اور پھر اس طرح اپنے آپ کو فائدہ پہنچائے  
یہ بھی اپنی جان پر فربہ ہے، لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم اگر ایسا بھی ذکر سکے تو آپ نے ارشاد فرمایا وہ شخص  
محتاج اور پریشان حال کی امداد کرے، لوگوں نے عرض کیا  
اگر ایسا ذکر سکے تو آپ نے ارشاد فرمایا، ایک باتوں کا حکم ہے  
لوگوں نے عرض کیا اگر ایسا بھی ذکر سکے تو حضور سرور کو نبی صلی اللہ  
علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ایہ شخص بلا عمل سے بچا ہے ایہ بھی  
اس کے لیے صدقہ ہے

## صَدَقَةُ الْمَرَاةِ مِنْ بَيْتِ زَوْجِهَا

۱۸۴۲ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا تَصَدَّقَتِ الْمَرَاةُ مِنْ  
بَيْتِ زَوْجِهَا كَانَ لَهَا أَجْرٌ زَوْجِهَا  
مِثْلُ ذَلِكَ وَاللَّحَايِزُ مِثْلُ ذَلِكَ وَلَا  
يَنْقُصُ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا مِنْ أَجْرِ  
صَاحِبِهِ شَيْئًا لِلزَّوْجِ بِمَا كَسَبَ وَلِهَا

## عورت کا اپنے خاوند کے مال سے صدقہ دینا

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جب  
بیوی خاندان کے مال میں سے صدقہ دے تو اسے ثواب ملے گا  
اور اتنا ہی ثواب اس کے خاوند کو ملے گا اور اتنا ہی  
ثواب اس کے شوہر کو ملے گا! اور ان میں سے کوئی ایک  
دوسرے کا ثواب کم نہ کرے گا! خاوند کو کمانے کی وجہ سے اور

بِمَا أَلْفَقَتْ عَطِيَّةُ الْمَرْأَةِ  
بِفَيْرِ أَدْنِ رُفْجِهَا

۲۵۲۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ لَمَّا قُمْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ  
كَانَ خَطِيْبًا فَقَالَ فِي خُطْبَتِهِ لَا يَجُوزُ  
لَا مِلَّةٌ عَطِيَّةٌ إِلَّا بِأَدْنِ رُفْجِهَا  
مُخْتَصِرًا -

### فَضْلُ الصَّدَاقَةِ

۲۵۲۵ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اجْتَمَعَتْ  
عِنْدَهُ فَقُلْنَا أَيُّنَا بِكَ أَسْرَعُ  
لِحُوقًا فَقَالَ أَطْوَلُهُنَّ يَدَا  
فَأَخَذَنَ قَضْبَةً فَجَعَلَ يَدَا  
عُنُقِهَا وَكَانَتْ سَوْدَةً أَسْرَعَهُنَّ  
لِحُوقًا فَكَانَتْ أَطْوَلَهُنَّ يَدَا  
فَكَانَ ذَلِكَ مِنْ كَثْرَةِ  
الصَّدَاقَةِ -

عورت کو اشکی راویں دینے کو ثواب ملے گا

عورت خاوند کی اجازت کے بغیر صدقہ نہ دے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے  
مردی ہے کہ جب حضور کرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم نے کو فتح فرمایا  
تو آپ نے ارشاد فرمایا کہ یہ کھڑے ہوئے اور ارشاد فرمایا  
عورت کو صدقہ دینا جائز ہے! مگر تب جب کہ وہ اپنے خاوند کی  
اجازت سے دے! احتیاط سے بیان کیا گیا۔

### صدقے کی فضیلت

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے  
کہ حضور کرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج حضور کرور کو میں  
صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اکٹھی گئیں! ہم نے دریافت کیا آپ  
کو کونسی بیوی پہلے ملے گی! آپ نے ارشاد فرمایا! تم میں سے  
جو بے اور طویل ہاتھ والی ہے! یعنی بہت سخی ہے! انہوں  
نے ایک کو سیلی اور ہاتھ کی پیمائش کرنے لگیں! (یہ سب کچھ کہیں  
کس کا ہاتھ ہے!) حضور کی ازواج میں سے سب سے  
پہلے حضرت سودہؓ آپ سے ہیں! ان کا وصال پہلے ہوا! آپ  
سب سے زیادہ طویل ہاتھ والی تھیں! صدقہ بہت زیادہ دینا  
تھیں! یہی دوسری روایات کے مطابق سب بیویوں سے  
پہلے حضور کرور میں صلی اللہ علیہ وسلم کی بیوی حضرت زینبؓ کا ہوا  
خریف ہوا اور آپ سے سب سے زیادہ سخی تھیں! (صحیح  
درست ہے)

### کونسا صدقہ افضل ہے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
ایک شخص نے دریافت کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کونسا  
صدقہ بہتر ہے! آپ نے ارشاد فرمایا! میرا اس وقت صدقہ دینا جب  
تو تندرست ہو! مال و دولت کا لالچ رکھتا ہو! عیش کی آرزو

### بَابُ أَيِّ الصَّدَاقَةِ أَفْضَلُ

۲۵۲۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّ  
الصَّدَاقَةِ أَفْضَلُ قَالَ أَنْ تَصَدَّقَ وَأَنْتَ  
صَحِيحٌ شَجِيحٌ تَأْمَلُ الْعَيْشَ وَتَحْشَى

الفَقْدَ -

۱۸۴۶ عَنْ حَكِيمِ بْنِ حِزَّامٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْضَلُ الصَّدَاقَةِ مَا كَانَ عَنْ ظَهْرِ غَنِيٍّ وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى إِبْدَاءُ بِمَنْ تَعُولُ -

رکھتا اور محتاجی و فقر سے ڈرتا اور  
نہیں ، وگرنہ میاری میں یا مرتے وقت جب انسان کی سب ارزوئیں پوری ہو جاتی ہیں تو سبھی صدقہ دیتے ہیں

سیدنا حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا بہترین صدقہ وہ ہے جس کے بعد انسان مالدار رہے اور اوپر والا اتھنیچے والے ہاتھ سے بہتے اور صدقہ ان لوگوں سے خرچہ کیجیے جن کی کفالت تمہارے ذمے ہے

۱۸۴۸ عَنْ أَبِي سَعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَنْفَقَ الرَّجُلُ عَلَى أَهْلِهِ وَهُوَ يَحْتَسِبُهَا كَانَتْ لَهُ صَدَقَةً -

سیدنا حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب مرد اپنی بیوی اور اولاد حاصل کرنے کے لیے خرچہ کرے اور خدا کو بحال کرنے کے لیے خرچہ کرے تو اسے صدقہ کا ثواب حاصل ہوگا!

۱۸۴۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرُ الصَّدَقَاتِ مَا كَانَ عَنْ ظَهْرِ غَنِيٍّ وَابْتِءَ بِمَنْ تَعُولُ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا بہترین صدقہ وہ ہے جس کے دینے کے بعد آدمی مالدار اور امیر رہے اور اس شخص سے صدقہ کی ابتداء کر دوس کی کفالت تمہارے ذمے ہے

۱۸۵۰ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَعْتَقَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي عَدْنَةَ عَبْدًا لَهُ عَنْ ذُبَيْرٍ قَبْلَكُمْ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَلَا لَكَ مَالٌ عَلَيْهِ فَقَالَ لَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَشْتَرِيهِ مِنِّي فَأَسْتَوْلَاهُ نُعَيْمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْعَدَوِيُّ بِثَمَانٍ مِائَتٍ دِرْهَمٍ فَبَاءَ بِهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَدَفَعَهَا إِلَيْهِ ثُمَّ قَالَ إِبْدَاءُ بِنَفْسِكَ فَتَصَدَّقْ عَلَيْهِ فَإِنْ فَضَّلَ شَيْءٌ فَلَا هَيْلَكَ فَإِنْ فَضَّلَ عَنْ أَهْلِكَ شَيْءٌ فَلِذِي قَدْرٍ بَيْنَكَ فَإِنْ فَضَّلَ عَنْ ذِي قَدْرٍ بَيْنَكَ شَيْءٌ فَهَكَذَا وَهَكَذَا يَقُولُ بَيْنَ يَدَيْكَ وَ

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ بنی عدنہ میں سے ایک غلام نے اپنے غلام کو اپنی وفات کے بعد آزاد کیا اس بات کی اطلاع حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو پہنچی آپ نے پوچھا کیا تیرے پاس کچھ اور مال اس غلام کے سوا ہے اس نے عرض کیا نہیں آپ نے پوچھا اس غلام کو کتنا بھروسہ ہے؟ حضرت نعیم بن عبد اللہ نے آٹھ سو درہم بچکے اس غلام کو خریدا! آپ ان درہم کو اس شخص کے پاس اسے دینے کو لائے! جس کا وہ غلام تھا! بعد ازاں ارشاد فرمایا! اپنی ذات سے خرچہ کر پہلے اس پر صدقہ کر۔ یعنی اپنے نفس کو آرام دے! اگر اس سے کچھ بچے تو اپنی بیوی کو دے! اگر اس سے کچھ بچے تو اپنے رشتہ داروں کو دے! پھر اگر نہ رہا تو بچے تو اسی طرح دائیں اور بائیں جانب شمال اور جنوب

عَنْ يَمِينِكَ وَعَنْ يَمَانِكَ -

## صَدَقَةُ الْبَخِيلِ

۵۵۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ مَثَلَ الْمُنْفِقِ الْمُتَصَدِّقِ وَالْبَخِيلِ كَمَثَلِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جَبَّتَانِ أَوْ جَبَّتَانِ مِنْ حَدِيدٍ مِنْ لَدُنْ لَدَيْهِمَا إِلَى تَرَابِيهِمَا فَمَا أَرَادَ الْمُنْفِقُ أَنْ يَنْفِقَ اتَّسَعَتْ عَلَيْهِ الدَّمْعُ أَوْ مَكَرَتْ حَتَّى تَجَنَّ بَنَانَهُ وَتَعْفُوا أَثَرَهُ فَمَاذَا أَرَادَ الْبَخِيلُ أَنْ يَنْفِقَ قَلَصَتْ وَلَزِمَتْ كُلُّ حَلْقَةٍ مَوْضِعَهَا حَتَّى آخَذَتْهُ بِتَوَفُّوتِهِ أَوْ بِزَفَّتِهِ يَقُولُ أَبُو هُرَيْرَةَ أَشْهَدُ أَنَّهُ سَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوسِعُهَا فَلَا تَسِعُ قَالَ طَاوُسٌ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يُشِيرُ بِيَدَيْهِ وَهُوَ يُوسِعُهَا وَلَا تَسْوَعُ -

کے فقر میں تیس کر دو

## بخیل کے صدقے کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اللہ کے راہ میں دینے والے اور بخیل کی مثال ایسے ہے جیسے دو مردوں کی جن پر دو کرتے ہوں یا دو زریں لہے کی چھاتی سے لے کر ہنسل تک اب طرح کرنے کے واسطے جس دن فنا کرنا چاہے تو اس کی زرہ مل جاتی ہے اور ملتی جاتی ہے یہاں تک کہ اس کے پردوں کو ڈھانپ بیٹھا ہے اور بعد میں اس کے چلنے کا نشان اس کے ڈھیلے ہونے کی وجہ سے مٹ جاتا ہے (یعنی زمین پر چلنے کا نشان نہیں دیتی) اور بخیل جب اللہ کی راہ میں خرچ کرنے کا ارادہ کرتا ہے تو وہ زرہ سمٹ جاتی ہے اور ہر ایک جھولاس کے دوسرے چھلے کو چکڑا لیتا ہے یہاں تک کہ اس کی ہنسل یا گدلا بکڑا جاتی ہے! حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا! میں گواہ ہوں کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا! آپ اس کو کھلا کرتے اور یہ کہتی نہ ہوتی تھی! طائوس نے کہا کہ میں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے سنا! آپ دونوں اقوال سے اشارہ فرماتے کشادہ کرنے کے لیے اور وہ کشادہ نہ ہوتی تھی!

نوٹ، حدیث ہذا کا مفہوم یہ ہے کہ سنی خرچ کرنے میں خوش رہتا ہے اور اس کا دل کشادہ ہوتا ہے اور نشان مٹنے سے یہ مراد ہے کہ مال صدقے سے مٹ جاتا ہے اور وہ مال بڑھ کر دیا ہی ہے یا اس سے بھی زیادہ ہو جاتا ہے! اس کے برعکس بخیل شخص: خرچ کرنے میں تنگ دل ہوتا ہے بخوبی بعض چڑھی جائے پر بڑھی نہ جائے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! بخیل اور صدقہ دینے والے شخص کی مثال ان دونوں شخصوں کی سما ہے جو لوہے کے دو نیچے پہنے ہوئے ہوں! اور ان کے ہاتھ ہنسل سے چٹا مٹ گئے ہوں! جب صدقہ دینے والا صدقہ دینے کا ارادہ کرتا ہے تو وہ جیسے کشادہ ہو جاتا ہے!

۵۵۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَثَلُ الْبَخِيلِ وَالْمُتَصَدِّقِ مَثَلُ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جَبَّتَانِ مِنْ حَدِيدٍ قَدِ اضْطَرَّتْ أَيْدِيهِمَا إِلَى تَرَابِيهِمَا فَكَلَّمَا هَكَذَا الْمُتَصَدِّقُ بِصَدَقَةٍ وَاتَّسَعَتْ عَلَيْهِ حَتَّى تَعْفَى أَثَرَهُ وَكَلَّمَا هَكَذَا الْبَخِيلُ

بَصَدَقَةً تَقْبَضَتْ كُلَّ حَلْقَةٍ إِلَى صَاحِبَتِهِمَا  
وَتَقْلَمَتْ قَلْبَهُ وَأَنْقَضَتْ يَدَيْهِمَا إِلَى  
تَلَاوِيهِ وَسَبَّحَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فَبَجْتُهُمَا أَنْ  
يُوسِعَهَا فَلَا تَسِيحُ -

جسے کہ اس کے پاؤں کا نشان مٹ جاتا ہے: (کھلے ہوئے  
اور زمین پر پلکے رہنے کی وجہ سے) اور جب بنی شخص صدقینہ  
کا ارادہ کرتا ہے تو وہ ایک حلقہ دوسرے حلقے سے ہوتی ہو جاتا  
ہے اور جب مٹ جاتا ہے اور دونوں اکتوں کو بنی پر چڑھ دیتا  
ہے: یہی نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا!  
آپ فرماتے تھے: وہ شخص کٹاوا کرنے کی کوشش کرتا ہے لیکن  
کٹاوا نہیں ہوتا!

سیدنا حضرت ابواسمیر بن اہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے روای  
ہے کہ ہم ایک دن مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے اور دوسرے کئی ہمارے  
دعا صابغی بیٹھے ہوئے تھے: ہم نے ایک شخص کو ام المومنین حضرت عائشہ  
صدیقہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں اجازت لینے کے لیے بھیجا  
پھر ہم ان کی خدمت میں حاضر ہوئے! انہوں نے فرمایا: کہ  
ایک دفعہ ایک فقیر میرے پاس آیا! اور حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم شریف فرماتے تھے: میں نے انہیں کچھ دینے کا حکم کیا اور  
بعد ازاں میں نے ملکہ اسے دیکھا حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ  
وسلم نے ارشاد فرمایا: کیا تو چاہتی ہے کہ تیرے گھر میں دیکھ آئے اور  
دیکھ جائے تمہارے کہ تجھے سلام ہو! میں نے عرض کیا ہاں بعد  
ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اسے  
عائشہ چھوڑ دینے! انہیں نہ گھنٹے بعد ازاں اللہ تعالیٰ سے بھی  
تجھے گن کر دے گا!

(یعنی بے حساب آمدنی کم ہو جائے گی)

حضرت اسماء بنت ابوبکر رضی اللہ عنہا سے روای ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا: حکومت  
و گرنہ اللہ تعالیٰ شانہ بھی تمہیں گن کر دے گا!

حضرت اسماء بنت ابوبکر رضی اللہ عنہا سے روای ہے  
وہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر  
ہوئیں اور عرض کرنے لگیں: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم!  
میرے پاس میرے خاوند (زبیرؓ) کے دیئے ہوئے  
کے سوا کچھ نہیں! کمانے کو یا خرچ کرنے کو اگر میں اس سے

۲۰۰۲ عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيْفٍ  
قَالَ كُنَّا يَوْمًا فِي الْمَسْجِدِ جُلُوسًا وَقَفَّ  
مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ فَأَرْسَلْنَا رَجُلًا  
إِلَى عَائِشَةَ لِيَسْتَأْذِنَ فَمَا دَخَلْنَا عَلَيْهَا قَالَتْ  
دَخَلَ عَلَيَّ سَائِلٌ مَرَّةً وَعِنْدِي رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَدَّتْ لَهَا  
يَدَيْهَا ثُمَّ دَعَوْتُ بِهِ فَنظَرْتُ إِلَيْهِ  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَمَا تُبْرِيْدِينَ أَنْ لَا يَدْخُلَ بَيْتَكَ شَيْءٌ  
وَلَا يَخْرُجُ إِلَّا بِعِلْمِكَ قُلْتُ نَعَمْ  
قَالَ مَهْلًا يَا عَائِشَةُ لَا تُخْصِي  
لِيُخْصِيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْكَ -

۲۰۰۳ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهَا لَا تُخْصِي  
فِيُخْصِيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ -

۲۰۰۴ عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ أَنَّهَا جَاءَتْ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا نَبِيَّ اللَّهِ  
لَيْسَ لِي شَيْءٌ إِلَّا مَا أَدْخَلَ عَلَيَّ الرَّبِّيْرُ  
فَقَالَ عَلَيَّ جَنَاحٌ فِي أَنْ أَرَاهُمْ مِمَّا يَدْخُلُ  
عَلَيَّ فَقَالَ أَرَاهُمِي مَا اسْتَنْطَمَتْ وَلَا تَوَكَّلِي

فِيُوصِي اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْكَ -

کچھ خرچ کروں (فیروز اور معجزوں کی تو کیا اس سے مجھے گناہ  
ہر گناہ! آپ نے ارشاد فرمایا! جہاں تک تم سے ہو سکے تو  
تم صدقہ دیا کرو اور تجھ کو مست و گرنہ اللہ جل شانہ بھی تم سے  
روک لے گا!

## الْقَلِيلُ فِي الصَّدَقَاتِ

۲۵۹۲ عَنْ عَدِيِّ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اتَّقُوا النَّاسَ وَلَوْ بِشِقِّ تَمْرٍ -

۲۵۹۳ عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ قَالَ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّارَ فَأَشَاحَ بِوَجْهِهِ وَتَعَوَّذَ مِنْهَا ذَكَرَ رَشِيْبَةً أَنْهَا فَعَلِمَا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ قَالَ اتَّقُوا النَّاسَ وَلَوْ بِشِقِّ التَّمْرِ فَإِنَّكُمْ تَجِدُوا فِيهَا كَلِمَةً طَيِّبَةً -

## تھوڑے صدقے کا بیان

سیدنا حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، تم صدقہ دے کر جہنم سے بچو خواہ وہ کبیر کا ایک ٹکڑا ہی کیوں نہ ہو!

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے جہنم کا تذکرہ فرمایا، تو آپ نے اپنے چہرہ انور سر کیا، اور جہنم سے پناہ مانگی شعبیہ نے فرمایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے تین دفعہ ایسا ہی کیا بعد ازاں ارشاد فرمایا کہ تم آگ سے بچو خواہ کھجور کا ایک ٹکڑا ہی دے کر کیوں نہ بچ سکو! اگر تم (مال) صدقہ خیرات نہ کر سکو تو بچو! بات کہہ کر صدقہ کرو!

نوٹ، سائل جب سوال کرے اگر کچھ میرے ہاتھوں سے دے تو بھلا ہوا ہے، اگر کچھ بھی نہ ہو سکے تو جواب دے دے، بھلائی سے جواب دے اس طرح کہ سائل کو بھی خوش رہے اور اس میں بھی صدقے کا ثواب ہے

## بَابُ التَّحْرِيمِ عَلَى الصَّدَقَاتِ

۲۵۹۸ عَنْ جَدِيرِ بْنِ أَبِي الْوَيْثَانَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ كُنَّا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي صَدَايَا النَّهَارِ فَبَجَاءَ قَوْمٌ عَسَاةٌ حُقَاقًا مُقَلَّدِينَ الشُّيُوفَ عَامَّةً مِنْ مَضَرَ بَلَدٍ كَلَّمُوا مِنْ مَضَرَ فَتَغَيَّرَ وَجْهُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا سَأَى بِهِمْ مِنَ النَّاقَةِ فَدَخَلَ ثُمَّ خَرَجَ فَأَمَرَ بِبِلَالٍ فَأَذِنَ فَأَقَامَ الصَّلَاةَ فَصَلَّى ثُمَّ خَتَبَ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا مَا بَيْنَكُمْ

## صدقے کی فضیلت

سیدنا حضرت جریر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت مقدس میں حاضر تھے ابھی دن شروع تھا! اسی دوران بعض لوگ ننگے بدن، ننگے پاؤں اور تلواریں دکھائے حاضر ہوئے! اور ان میں اکثر قبیلہ مضر سے تعلق رکھتے! بلکہ سب مضر کی تھے! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے جب ان کی غلطی اور ضرورت ملاحظہ فرمائی تو آپ کا چہرہ انور بدل گیا! آپ پہلے اندر تشریف لے گئے اور پھر تشریف لائے! بعد ازاں آپ نے سیدنا حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو اذان دینے کا حکم فرمایا

حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے اذان دی نماز کھڑی ہوئی اور حضور  
سرد کا سات صل اللہ علیہ وسلم نے نماز پھاڑا۔ یہاں تک کہ آپ نے  
ظہر اٹھا دیا: یَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ  
الَّذِي خَلَقَكُمْ إِلَىٰ آخِرَةٍ -

اے ایمان والو! اپنے مالک سے ڈرو جس نے تمہیں ایک نفس  
سے پیدا کیا پھر اس کو بڑی اس میں سے پیدا کیا پھر ان دونوں  
سے بہت سے مردوں اور عورتوں کو پیدا کیا!

(اس کا مطلب یہ ہے کہ لوگ انسانی ہمدردی پر متوجہ ہوں  
یہ خیال کر کے کہ سب آدمی ایک دوسرے کے بھائی ہیں!)

اس اللہ جل شانہ سے بے کڑرو جس کا وسیلہ اور نام  
میں کہے تم ایک دوسرے سے سوال کرتے ہو اور رشتہ فاط  
کی وجہ سے: بے شک اللہ جل شانہ تمہیں دیکھ رہا ہے (اصطد  
اللہ سے: اور آدمی کو نور کرنا چاہیے کہ اس نے کلا قیامت)  
کے لیے کیا بھیجا ہے: آدمی کا صدقہ حشری، روپیہ، پیرسے ایک  
ساعت گھنٹوں، ایک ساعت جو اور یہاں تک گھنٹوں کے ایک!  
مگر یہ ہے اہل زمانہ ایک انصاری روپوں کی ایک بھری ہستی لایا جو  
اس کی تھیں میں نہیں سارے تھے بکرہ اس سے ماہر آیا تھا۔ بعد

الال، دوسرے کئی لوگوں کی قطار تک گھاٹے کو کھالے اور  
پینے کے دلوں اپنے اپنے ڈھیر لگ گئے! میں نے دیکھا کہ  
حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم کا رخ انرا یہ ہے جگہ راتنا!  
جیسے سوتا: پھر حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
جو شخص اسلام میں نیک راہ اور اچھا طریقہ ایجاد کرے تو اس کو  
اس کے نکالنے کا ثواب ہے: اور ان لوگوں کا بھی اس کو ثواب  
ملے گا: جو اس پر عمل کرتے رہیں گے! مگر اعمال کرتے والے  
کا ثواب کچھ کم نہ ہو گا! اور جس شخص نے اسلام میں برا طریقہ ایجاد  
کیا: تو اس پر اس کے ایجاد کرنے کا عذاب ہے اور ان  
لوگوں کا عذاب بھی اس پر ہے! جو اس پر عمل کریں گے!  
مگر عمل کرنے والے کا عذاب کچھ کم نہ ہو گا!

نوٹ: انصاری نے ایک اچھا طریقہ ایجاد کیا کہ سب سے پہلے صدقہ لایا: اور اس کو دیکھتے ہوئے دوسرے

الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ  
مِنْهَا نَفْسًا لَّكُمْ وَمِنْهَا رَيْبًا لَّكُمْ فَانظُرُوا  
فَمَا تَتَذَكَّرُونَ وَاللَّهُ الَّذِي تَسَاءَلُونَ  
بِهِ وَالْآيَاتُ حَامِدَاتٌ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ  
رَاقِبًا وَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَنْتَنظُرَ نَفْسًا مَّا  
كُنْتُمْ لِغِيَابِ تَصَدَّقَ سَاجِدًا مِنْ  
دِينَتِهِ مِنْ دَرَاهِمِهِ مِنْ سَاعِ  
بَيْتِهِ مِنْ سَاعِ تَمْرَةٍ حَتَّىٰ قَالَ  
وَلَوْ يَشِقُّ تَمْرَةٌ وَجَاءَتْ سَاجِدًا مِنَ الْإِنصَارِ  
بِصِغَةِ كَادَتْ كَفَّةً تَعْجِزُ عَنْهَا بَلْ  
قَدْ عَجَزَتْ ثُمَّ تَتَابَعَتِ النَّاسُ حَتَّىٰ رَأَيْتُ  
كَوْمَيْنِ مِنْ طَعَامٍ وَرَيْبًا حَتَّىٰ رَأَيْتُ  
وَجْهَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَتَهَلَّلُ كَأَنَّهَا مَذْهَبَةٌ فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَنَّ فِي  
الْإِسْلَامِ سُنَّةً حَسَنَةً فَلَهُ أَجْرُهَا وَ  
أَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ غَيْرِ أَنْ  
يُنْقُصَ مِنْ أَجْزَائِهِمْ شَيْئًا لَوْ مَنْ  
سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُنَّةً سَيِّئَةً  
فَعَلِيهِ وَنَوْرُهَا وَوِزَارُ مَنْ عَمِلَ  
بِهَا مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَوْزَانِهِمْ  
شَيْئًا -

لوگ بھی صدقہ لائے، چوکیدہ یہ بات نیک تھی لہذا اس انصاری کو اپنے صدقے کا ثواب بھی لایا! اور دوسرے کے صدقہ کا ثواب بھی اس کو لایا، مگر صدقہ کرنے والوں کا ثواب بھی بحال رہا، حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کا چہرہ انور سونے کی طرح چمک رہا تھا! چونکہ آپ کی نعیمت کی تاثیر ہوئی اور غریبوں کا کام نکلا اور واقعی سچی فصاحت و بلاغت اس کا نام ہے جو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم میں تھی! اَرْتَحِدُ مَتَّ النَّاسِ اَفْضَلُ اَلَا شَطَال

یہی ہے عبادت یہی دین و ایمان

کہ کام آئے دنیا میں انسان کے انسان  
سیدنا حضرت حارثہ بن وہب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ ارشاد فرماتے تھے صدقہ کرو کیونکہ ایک ایسا زمانہ آئے گا جب ایک شخص کسی دوسرے کو اپنا صدقہ دینے جائے گا اور وہ کہے گا اگر تو گلے کر آتا تو میں اسے سے لیتا۔ آج نہیں لوں گا!

۱۵۵۹ عَنْ حَارِثَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ تَصَدَّقُوا فَإِنَّهُ سَيَأْتِي عَالِيَكُمْ زَمَانٌ يَمِثُّهُ الرَّجُلُ يَصَدِّقُ فِيهِ فَيَقُولُ الَّذِي يُعْطَاهَا لَوَجَّهْتُ بِهَا بِالْأَمْسِ قَبْلُهَا فَأَمَّا الْيَوْمَ فَلَا -

نوٹ، اس لیے کہ آج میں اللہ کی رحمتوں سے طلب یہ ہے کہ پیر اور نانا میں بت جلد ملے گا۔ جو جہد انتظامی، لوٹ کھسوٹ اور نادر کے زمین کے خزانے کھل جائیں گے اور دولت کو بہت ترقی ہوگی اس کے لینے والے کم ہوں گے

سیدنا حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: کسی مسلمان کو نادمہ پہنچانے کے لیے سفارش کرو اور سفارش قبول کرو! اللہ کی شانہ اپنے سفر سے اللہ علیہ وسلم کی زبان اطہر سے جو چاہے گام فرمائے گا (یعنی یہی ہوتا ہے جو حضور خدا ہوتا ہے پھر سفارش میں کیا نقصان ہے؟)

۱۵۶۰ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اشْفَعُوا تَشْفَعُوا وَيُقْضَى اللَّهُ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّهِ مَا شَاءَ -

سیدنا حضرت سعاد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جب مجھ سے کوئی شخص کچھ طلب کرتا ہے تو جب تک تم سفارش نہیں کرتے میں نہیں دیتا! جب تم سفارش کرتے ہو تو تمہیں ثواب ہوتا ہے! سفارش کرو تمہیں اسی کا ثواب ملے گا!

۱۵۶۱ عَنْ مَعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الرَّجُلَ لَيَسْأَلُنِي الشَّيْءَ فَأَمْنَعُهُ حَتَّى تَشْفَعُوا فِيهِ تَنْزِجُرُوا إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اشْفَعُوا تَوْجُرُوا -

## صدقہ کرنے میں فخر کرنا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: غیرت کئے انواع میں سے ایک یہ ہے کہ جسے

الإِخْتِيَالُ فِي الصَّدَقَةِ  
۱۵۶۲ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ الْغَيْرَةِ مَا يَجِبُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَمِنْهَا مَا يَبْغِضُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ



وَمِنَ الْخِيَلِ مَا يُحِبُّ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ وَ  
 مِنْهَا مَا يَبْغِضُ اللَّهُ وَعَزَّوَجَلَّ فَامَّا  
 الْغَيْرَةُ الَّتِي يُحِبُّ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ  
 فَالْغَيْرَةُ فِي الرِّيْبَةِ وَ أَمَّا الْغَيْرَةُ  
 يَبْغِضُ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ فَالْغَيْرَةُ فِي غَيْرِ  
 رِيْبَةٍ وَالْإِخْتِيَالُ الَّذِي يُحِبُّ اللَّهُ  
 عَزَّوَجَلَّ إِخْتِيَالُ الْخَلَامِ الرَّجُلِ بِنَفْسِهِ  
 عِنْدَ الْقِتَالِ وَ عِنْدَ الصَّدَقَةِ  
 وَالْإِخْتِيَالُ الَّذِي يَبْغِضُ اللَّهُ عَزَّ  
 وَجَلَّ الْخِيَادُ فِي الْبَاطِلِ -

اللہ جل شانہ پسند فرماتا ہے: ایک غیرت وہ ہے جسے اللہ جل شانہ پسند فرماتا ہے: ایک غیرت وہ ہے جسے اللہ جل شانہ پسند فرماتا ہے: دوسرا غیرت وہ ہے جسے اللہ جل شانہ پسند فرماتا ہے: وہ غیرت جسے اللہ عزوجل نے اللہ جل شانہ پسند فرماتا ہے: یہ ہے کہ انسان ہمت کی جگہ غیرت کے لیے اس جگہ جہاں بنائی کا خون ہو: جیسے شراب خانے میں بیٹھنا غیرت کے ساتھ تنہا رہنا جب غیرت کے ساتھ گا تو! گوہر کے لیے اور جو غیرت اللہ جل شانہ کو پسند ہے وہ یہ ہے کہ انسان اس مقام پر غیرت کے لیے جہاں ہمت کا خون نہیں: اور جو غیرت اللہ عزوجل کو پسند ہے: وہ یہ ہے کہ انسان اپنے ساتھ لڑائی کے وقت فخر کے: تاکہ اس کی شہادت اور بہادری میں اضافہ ہو: اور دوسرے لوگ بھی جہاد کے لیے: لڑنے والے ہوں: یا مدد دیتے وقت: اور جو غیرت اللہ عزوجل کو پسند ہے: وہ یہ ہے کہ انسان نوبیگانہ کے کاموں میں فخر کے حضرت عبداللہ بن عمر بن العاص رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ادا مدد دے اور کھڑا ہونے لیکن امرات اور غیر سے بچو۔

۲۵۷۳ عَنْ عُمَرَ بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا دَأْتُمْ دَأْتُوا قَابَسُوْنِي عَابِلًا شَرِيفًا وَلَا تَحِيلُوْنِي -

نوٹ: اس حدیث شریف میں پیغمبر اسلام صلی اللہ علیہ وسلم نے نیکی کی ترقی اور لوگوں کو نیکی کی طرف رغبت دلانے کی نیکی کے چھیلنے میں فخر کب جائز اور برے کاموں میں فخر کرنے سے منع فرمایا: نیز یہ ارشاد پاک حکمت کے سرچشموں میں ایک بہت بڑا سرچشمہ ہے جس سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ پیغمبر حکمت میں بہت اعلیٰ درجے پر ہوتے ہیں! نیکی کے جلاور میں فخر اور ناموری کو اس لیے جائز فرمایا تاکہ کچھ پیسے اور مال کو فروغ ہو۔

جب لوگ یا غلام اپنے مالک کی اجازت سے صدقہ دے

بَابُ أَحَدِ الْخَائِنِينَ إِذَا تَصَدَّقَ بِأَذْنِ مَوْلَاهُ

یہذا حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ایک مسلمان دوسرے مسلمان کے لیے عمارت کی طرح ہے جسے اس میں ایک اینٹ دوسری اینٹ کو مضبوط کئے رکھتا ہے (اسی طرح ہر مسلمان کو چاہیے دوسرے مسلمان کو سہارا دے: اور اسے مضبوط کیے رہے: اور ارشاد فرمایا جو امانت دار اپنے مالک کے حکم سے خوش ہو کر دیتا ہے اعدا کی لاف میں وہ صدقہ دینے

۲۵۷۴ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَوْمِنُ لِلْمَوْمِنِ كَالْبَيْتَانِ يَشُدُّ بَعْضُهُمَا بَعْضًا وَقَالَ الْخَائِنَانُ الْأَمِينُ الَّذِي يُعْطَى مَا أَمَرَ بِهِ طَيْبًا بِهَا نَفْسُهُ أَحَدُ الْمُتَصَدِّقِينَ -

دائے کی شکل ہے

خفیہ صدقہ دینے والا

سیدنا حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے:  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: قرآن مجید  
کو جس کو آواز سے پڑھنے والا تمام لوگوں کے سامنے صدقہ دینے  
دائے کی طرح ہے! اور آہستہ قرآن پاک پڑھنے والا ایسا ہے  
جیسے مخفی صدقہ دینے والا!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!  
قیامت کے دن اللہ جل شانہ تین اشخاص کی طرف نظر  
رحمت نہیں فرمائے گا! ایک (دنیا کے کاموں میں والدین کی  
نافرمانی کرنے والا! دوسری وہ عورت جو مردوں کا بیس بنائے  
اور تیسرا وہ شخص جو اپنی عورت کو دوسرے شخص کے پاس لے  
جاتے اور تین آدمی جنت میں نہ جائیں گے! حمل ماں باپ  
کی نافرمانی کرنے والا! دوسرا ہمیشہ شراب پینے والا اور تیسرا  
کے جملانے والا

نوٹ: اسام میں والدین کی رضامندی اور خوشنودی پر زبردست تاکید فرمائی گئی ہے! یہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیمات  
ہی ہیں جنہوں نے والد کی رضامندی میں اللہ کی رضا رکھ دی ہے اور ان کے پاؤں تلے جنت!

والدین کی بے عزتی کرنا سخت اور کبیرہ گناہ ہے، ہمارے معاشرے میں والدین کا ادب جیسا کہ کیا جانا چاہیے نہیں کیا جاتا!  
مغربی تہذیب و تمدن نے اس معاملہ میں بہت بُرا اثر ڈالا ہے، بہر حال قرآن و حدیث نے والدین کی عزت و احترام سے متعلق جو  
ہدایات دی ہیں۔ ان کا غلامیہ ہے! والدین کے ساتھ احسان کرواں باپ کے آرام و آسائش کے لیے وصیت کرو! والدین کی!  
ضروریات زندگی پوری کرو! والدین کو میراث میں چھٹا حصہ دو! اللہ کی عبادت کے بعد والدین کے ساتھ نیک برتاؤ فرض ہے  
والدین اتنا مال کر جائیں تو ان کے لیے دماغی مغفرت کرو! والدین کا شکر ادا کرو! (سورہ بقرہ، نوح، نمل، عنکبوت،

لقمان، احکام)

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اللہ جل شانہ  
قیامت کے دن تین آدمیوں سے ہم کام نہ ہو گا نہ ان کی طرف  
نظر رحمت فرمائے گا! اور نہ ہی انہیں پاک کرے گا! اور انہیں

۲۵۶۷ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَلَاكَةٌ لَا يَكَلِّمُ اللَّهُ عَذْرَاءَ  
وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ وَلَا  
يُكْرِمُهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ فَقَدْ هَا

بَابُ الْمَسِيرِ بِالصَّدَقَةِ

۲۵۶۵ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْجَاهِرُ بِالْقُرْآنِ  
كَالْجَاهِرِ بِالصَّدَقَةِ وَالْمُسِرُّ بِالْقُرْآنِ  
كَالْمُسِرِّ بِالصَّدَقَةِ

۲۵۶۶ عَنْ ابْنِ عَمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَةٌ لَا يَنْظُرُ اللَّهُ عَذْرَاءَ  
وَجَلَّ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ الْعَاقُ لِوَالِدَيْهِ  
وَالْمَرْأَةُ الَّتِي تَخْلَعُ وَالِدَيْهَا وَ  
ثَلَاثَةٌ لَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ الْعَاقُ  
لِوَالِدَيْهِ وَالْمُدْمِنُ عَلَى الْخَمْرِ  
وَالْمَسَانُ بِمَا أُعْطِيَ

ورد ناک غلاب ہو گا: حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت تلاوت فرمائی: ابو ذرؓ نے فرمایا: وہ لوگ نقصان میں پڑے اور انہیں نقصان ہوا! آپ نے ارشاد فرمایا: وہ شخص جو غزوہ بدر سے اپنا ازار عثمانوں سے نیچے لٹکائے اور وہ شخص جو اپنے سامان کو جھوٹی قسم کھا کر خرچ کرے اور دوسرا اسان جتانے والا!

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اللہ جل شانہ: قیامت کے روز تم میں آدھے سے ہم کام نہ ہو گا نہ ان کی طرف نظر رحمت فرمائے گا! اور نہ ہی انہیں پاک کرے گا! اور انہیں درد پاک غلاب ہو گا اور دوسرا اسان جتانے والا!

وہ شخص جو غزوہ بدر سے اپنا ازار عثمانوں سے نیچے لٹکائے! اور وہ شخص جو اپنے سامان کو جھوٹی قسم کھا کر خرچ کرے

## سائل کو جو کچھ دے سکے وہ دے

سیدنا حضرت ابن ماجہ یا انصاری رضی اللہ عنہ نے اپنی وادی سے سنا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا مانگنے والے کو کچھ دے کر رخصت کرو اگرچہ تم جلا: کھرہ کی کیوں نہ دو:

سیدنا حضرت یحییٰ بن یحییٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: آپ نے اپنے والد سے سنا انہوں نے اپنے دادا سے سنا انہوں نے فرمایا میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ ارشاد فرماتے تھے جو شخص اپنے مالک کے پاس آیا: اور حاجت سے نبی ہوئی بیکار حیزر مانگی پھر اس نے نزدیکی تو قیامت کے دن وہ ایک گنجا سا بے بن کر گئے گا جو اپنی زبان سے اس چیز کو چہارا ہو گا!

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
أَبُو ذَرٍّ خَابُوا وَخَسِرُوا وَقَالَ الْمُسْبِلُ  
إِنَّمَا رَاكُهُ وَالْمُسْبِقُ سِلْعَتُهُ بِالْحَلْفِ  
الْكَاذِبِ وَالْمَتَانُ عَطَاءٌ -

عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَلِمَةٌ لَا يَكْلِمُهَا  
اللَّهُ عَذْرًا وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يَنْظُرُ  
إِلَيْهِمْ وَلَا يَرْحَمُهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ  
أَلِيمٌ الْمَتَانُ بِمَا أُعْطِيَ وَالْمُسْبِلُ أَنَّمَا رَاكُهُ  
وَالْمُسْبِقُ سِلْعَتُهُ بِالْحَلْفِ الْكَاذِبِ

## بَابُ رَدِّ السَّائِلِ

عَنْ ابْنِ مَجِيذٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ جَدِّتِهِ  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
رُدُّوا السَّائِلَ وَلَوْ بِظُلْفٍ وَفِي حَدِيثٍ  
هَذَا رَدٌّ مُحَرَّقٌ -

عَنْ بَهْزِ بْنِ حَكِيمٍ يُحَدِّثُ عَنْ  
أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا يَأْتِي  
رَجُلٌ مَوْلَاكَ يَسْأَلُ مِنْ فَضْلِ عِنْدَكَ  
فَيَمْتَعُهُ إِلَّا نَدِي لَكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
شَجَاعٌ أَقْرَعٌ يَتَمَسَّظُ فَضْلَكَ  
الْغَنِيُّ مَنَعٌ -

جو شخص اللہ جل جلالہ وعم نوالہ کے نام کا واسطہ

دے کر مانگے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو شخص اللہ کی پناہ مانگے اسے پناہ دو اور جو شخص تمہیں اللہ کا واسطہ دے کر طلب کرے اسے دو اور جو شخص تمہارے ساتھ سلوک کرے تو اس کا بدلہ دو اگر بدلہ دوسے کو تو تم اس کے لیے دُعا کرو یہاں تک کہ تم سمجھو کہ بدلہ ہو چکا!

اللہ جل شانہ کی ذات کا وسیلہ دے کر سوال کرنا

سیدنا حضرت ہزرن حکیم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے اپنے باپ سے سنا انہوں نے اپنے دادا سے سنا انہوں نے عرض کیا یا نبی اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں آپ کی خدمت آئی ہوں میں حاضر نہیں ہوا یہاں تک کہ میں نے اپنے ہاتھوں کی انگلیوں سے زیادہ تمہیں کھائی تمہیں اگر آپ کے پاس دُاؤں گا اور نہ ہی آپ کا دین قبول کروں گا! اور میں ایک بے عقل آدمی تھا اب میں کچھ نہیں جانتا مگر جو اللہ اور اس کے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سکھایا! میں آپ کو اللہ تعالیٰ کی ذات مبارک کا وسیلہ دے کر سوال کرتا ہوں کہ اللہ جل شانہ نے کونسا حکم دیکھا پھر فرمایا ہے! آپ نے ارشاد فرمایا اسلام کا! میں نے دریافت کیا کہ اسلام کی نشانیاں کیا ہیں! آپ نے ارشاد فرمایا تم کہو کہ میں نے پناہ اللہ جل شانہ کے سامنے رکھ دیا! جو کچھ ارشاد فرمائیے گا میں اسے تسلیم کروں گا! اور میں اللہ کے سوا دوسرے کسی خیال سے غالی ہوا! (یعنی کفر و شرک سے بیزار ہوا) تو نماز ادا کرے، زکوٰۃ دے، ہر مسلمان کا حق دوسرے مسلمان پر حرام ہے، دو مسلمان ایک دوسرے کے بھائی اور مرد و عورتیں! اللہ جل شانہ مشرک کا کوئی عمل قبول نہیں کرے گا! خواہ وہ مسلمان ہی کیوں نہ ہوگی، ہوا جب تک کہ وہ مشرکوں کو چھوڑ کر مسلمان

من سأل

بِاللَّهِ عَزَّوَجَلَّ

۲۵۴۱ عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اسْتَعَاذَ بِاللَّهِ فَأَعِيذُوهُ وَمَنْ سَأَلَكَ بِاللَّهِ فَأَعْطُوهُ وَمَنْ اسْتَجَارَ بِاللَّهِ فَأَجِيرْهُ وَمَنْ آتَى إِلَيْكُمْ مَعْرُوفًا فَكَا فِرًا فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا فَاذْعُوا لَهُ حَتَّى تَعْلَمُوا أَنْ تَدْعُوهُ كَذَبُوهُ -

مَنْ سَأَلَ بِوَجْهِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ

۲۵۴۲ عَنْ بَهْرَبْنِ حَكِيمٍ مُجَدِّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ مَا آتَيْتُكَ حَتَّى خَلَقْتَ أَكْثَرُ مِنْ عَدَائِهِمْ لِأَصْبَابِ يَدَائِهِ أَنْ لَا آتَيْتُكَ وَلَا آتَى دِينِكَ وَبِأَنِّي كُنْتُ أَمْرًا إِلَّا أَتَيْتُكَ شَيْئًا إِلَّا مَا عَلَّمَنِي اللَّهُ وَرَأْسُوهَا وَإِنِّي أَسْأَلُكَ بِوَجْهِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ بِمَا بَنَيْتُكَ رَبَّكَ الْيَسَاءُ قَالَ يَا إِسْلَامَ قُلْتُ وَمَا آيَاتُ الْإِسْلَامِ قَالَ أَنْ تَقُولَ أَسْلَمْتُ وَبُيْهِيَ إِلَى اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ وَتَمْنَيْتُ وَتَقِيمَ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ كُلَّ مُسْلِمٍ عَلَى مُسْلِمٍ مُحَرَّمٌ أَخْوَانٍ نَصِيرَانِ لَا يَقْبَلُ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ مِنْ مُشْرِكٍ بَعْدَ مَا أَسْلَمَ عَمَلًا أَوْ يُفَارِقَ الْمُشْرِكِينَ إِلَى الْمُسْلِمِينَ -

میں نہ چلا آئے

نوٹ، اس حدیث شریف سے عبرت کافروں کو ثابت ہے؛ بعض علماء نے کہا ہے کہ یہ حکم بتدریج لوگوں میں تھا جب کہ مسلمانوں کی تعداد کم تھی اور ان کا ایک ہر ایک ہر روز لازمی تھا تاکہ سب مل کر کافروں کا مقابلہ کریں!

جو شخص اللہ جل جلالہ کے نام پر صدقہ نہ دے

مَنْ يَسْأَلُ بِاللهِ عَذْرَاجِلٍ وَلَا يُعْطَى بِهِ

یہ حدیث اللہ جل جلالہ سے مروی ہے، ہر شخص سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: کیا میں تمہیں اس شخص کے متعلق نہ بتاؤں جو اللہ جل جلالہ کے نزدیک سب لوگوں سے زیادہ افضل ہے، ہم نے عرض کیا کہ ہاں نہیں یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ نے ارشاد فرمایا: جو شخص اپنے گھوڑے کو تیرے میدان جہاد میں جلتے (یعنی کافروں کے خلاف جہاد کرے) یہاں تک کہ وہ فوت ہو جائے یا قتل کیا جائے تو فرمایا میں اس شخص کو تیرا جو اس کے قریب ہے، ہم نے عرض کیا: ہاں یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ نے ارشاد فرمایا: جو شخص لوگوں سے الگ اور جھکا ہو کر ایک گھاٹی میں یتیم بچہ ہائے نازا داکرے، زکوٰۃ دے اور لوگوں کی برائیوں سے بچے، پھر میں تمہیں بتاؤں جو سب سے بدتر ہے؟ ہم نے عرض کیا: ہاں یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ نے ارشاد فرمایا: جو شخص جس سے اللہ کے نام کا واسطہ دے کر طلب کیا جائے اور وہ دے

۴۳۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِ النَّاسِ مَنْزِلًا قُلْنَا بَلَى يَا رَسُولَ اللهِ قَالَ لَجَلُّ أَحَدِكُمْ بِرَأْسِ قَوْمِهِ فِي سَبِيلِ اللهِ عَذْرَاجِلٍ حَتَّى يَمُوتَ أَوْ يُقْتَلَ وَأَخْبِرُكُمْ بِالَّذِي يَلِيهِ قُلْنَا نَعَمْ يَا رَسُولَ اللهِ قَالَ لَجَلُّ مُعْتَزِلٍ فِي شَعْبٍ يُفِيمُ الصَّلَاةَ وَيُؤْتِي الزَّكَاةَ وَيَعْتَزِلُ شُرُوكَ النَّاسِ وَأَخْبِرُكُمْ بِشَرِّ النَّاسِ قُلْنَا نَعَمْ يَا رَسُولَ اللهِ قَالَ الَّذِي يَسْأَلُ بِاللهِ عَذْرَاجِلٍ وَلَا يُعْطَى بِهِ -

دینے والے کا ثواب

یہ حدیث ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اللہ تعالیٰ تین آدمیوں کو پسند کرتا ہے اور تین آدمیوں کو ناپسند کرتا ہے جن آدمیوں کو چاہتا ہوں؟ یہ ہیں! ایک شخص لوگوں کے پاس آیا اور ان سے اللہ جل جلالہ کا واسطہ دے کر کچھ مانگا اس کا کوئی رشتہ اور متعلق ان لوگوں سے نہ تھا، ان لوگوں نے اسے دبا، ان میں سے ایک شخص خاموشی سے اٹھا اور لوگوں کو پیچھے چھوڑ کر جگہ سے اسے کچھ دے آیا، جس کو اللہ جل جلالہ نے شانهہ سے دیا

ثَوَابٌ مَنْ يُعْطَى  
۴۳۴ عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَلَاكُمُ يُجَاهِدُ اللهُ عَذْرَاجِلٍ وَفَلَاةٌ يَبْغُضُهُمُ اللهُ عَذْرَاجِلٍ أَمَّا الَّذِينَ يُجَاهِدُ اللهُ عَذْرَاجِلٍ فَرَجُلٌ أَتَى قَوْمًا فَسَأَلَهُمُ اللهُ عَذْرَاجِلٍ لَمْ يَسْأَلَهُمْ بِقَرَابَةٍ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُمْ فَسَوَّوْهُ فَتَخَلَّفَهُ رَجُلٌ يَأْتِيهِمْ فَأَعْطَاهُ سِرًّا لَا يَخْلَعُ بِعَيْتِهِ إِلَّا اللهُ عَذْرَاجِلٍ وَالَّذِي أَعْطَاهُ

و اے کے سوا کوئی نہیں جانتا! کچھ لوگ ساری رات چنے! جب سب برابر والی اشیاء سے انہیں زمینداری معلوم! ہوئی تو وہ ہاتھ کر سوبے! ان میں سے ایک شخص اٹھ کر میرے سامنے گولگانے لگا! اور آیات کی تلاوت کرنے لگا! ایک وہ شخص جو شکر کے ایک محلے میں تھا جب دشمن سے لڑائی ہوئی تو سب بھاگے مگر وہ سینہ تان کر سامنے کھڑا ہو گیا یہاں تک کہ وہ شہید ہو گیا یا اللہ جل جلالہ نے اس کو فتح دی اور وہ عین لوگ جن کی دشمنی اللہ جل جلالہ سے ہے یہ ہیں! ایک بڑھا بڈا دوسرا مجلس مزدور اور حیر کرنے والا! امیر امیر علم کرنے والا!

## مسکین کی تشریح

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مسکین وہ نہیں ہے جسے تم ایک نوالہ یا دو نوالہ یا ایک کھجور یا دو کھجور دیتے ہو بلکہ مسکین وہ ہے! جو سوال نہیں کرتا اگر تم پسند کرو تو یہ آیت تلاوت کرو ”وہ لوگوں سے پرست کر سوال! نہیں کرتے“

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مسکین وہ نہیں جو لوگوں سے ایک نوالہ یا دو نوالہ لے کر ایک کھجور یا دو کھجور لے کر پھرے لوگوں نے دریافت کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پھر مسکین کون ہے آپ نے ارشاد فرمایا مسکین وہ جس کے پاس دولت نہیں ہے جو اسے بے پروا کرے اور نہ ہی اس کا حال کسی کو معلوم ہے! تاکہ لوگ اس کو صدقہ دیں اور نہ ہی وہ لوگوں سے سوال کرنے کے لیے تیار ہوتا ہے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مسکین وہ

وَقَوْمٌ سَاءُ مَا كَانُوا لِيَلْتَمَهُمْ حَتَّىٰ إِذَا كَانَ النَّوْمُ أَحَبَّ إِلَيْهِمْ مِمَّا يَحْدِلُ بِهِ نَزَلُوا فَوَضَعُوا رَأْسَهُمْ فَتَأَمَّرَ يَمَلُكْتِي وَيَسْأَلُوا أَيْتَانِي وَرَجُلٌ كَانَ فِي سِتْرَاتِهِ فَلَئِمُوا الْحَدَّ وَفَهَرِمُوا فَأَقْبَلَ بِصَدْرِهِ حَتَّىٰ يَقْتُلَ أَوْ يَفْتِكُمْ اللَّهُ لَهُ وَالشَّلَاةَ الَّذِينَ يَبْغُضُهُمُ اللَّهُ عَدُوَّ جَلِّ الشَّيْخِ الزَّانِي وَالْفَقِيرِ الْمُخْتَالِ وَالغَنِيِّ الظَّلْمِ.

## تفسیر المسکین

۲۵۰۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ الْمَسْكِينُ الَّذِي تَرُدُّهُ التَّمْرَةُ وَالنَّمْرَتَانِ وَاللَّقْمَةُ وَاللَّقْمَتَانِ إِنَّ الْمَسْكِينِ الْمُتَعَفِّفُ إِفْرَدُوا إِنْ شِئْتُمْ لَا يَسْأَلُونَ النَّاسَ إِحْقَافًا.

۲۵۰۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ الْمَسْكِينُ بِهَذَا الطَّوْفِ الَّذِي عَنِ النَّاسِ يَطُوفُ تَرُدُّهُ اللَّقْمَةُ وَاللَّقْمَتَانِ وَالنَّمْرَةُ وَالنَّمْرَتَانِ قَالُوا فَمَا الْمَسْكِينُ قَالَ الَّذِي لَا يَجِدُ غِنَا يُغْنِيهِ وَلَا يَفْطِنُ لَهُ فَيَتَصَدَّقَ عَلَيْهِ وَلَا يَقُومُ فَيَسْأَلُ النَّاسَ.

۲۵۰۷ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ الْمَسْكِينُ

نہیں جو لوگوں سے ایک نوا راؤ ڈو نوا سے ایک کھیراؤ ڈو کھیراؤ  
 اٹھا پھر سے لوگوں نے دریافت کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 وہ کھیراؤ کون ہے؟ آپ نے ارشاد فرمایا مسکین وہ ہے  
 جس کے پاس دولت نہیں ہے جو اسے بے پروا کرے!  
 اور نہ ہی اس کا حال کبھی معلوم ہے؛ تاکہ لوگ اس کو مدد  
 دیں اور نہ ہی وہ لوگوں سے سوال کرنے کے لیے تیار  
 ہوتا ہے!

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہما سے مروی ہے، انہوں  
 نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ بیعت کی  
 تھی عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے  
 دروازے پر کھڑے ہو کر سوال کرتا ہے اور میرے پاس اسے  
 دینے کے لیے کچھ نہیں ہوتا! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے ارشاد فرمایا: اگر تیرے پاس اس کے دینے کو ایک جلی  
 ہو تو کھڑے ہو کر اسے دے دے اور اگر نہ ہو تو اسے دے دے (یعنی  
 حتیٰ المقدور سائل کو محروم نہ کر جو کچھ ہو سکے دے  
 دے)

### متکبر فقیر کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 تم فلاں بن فلاں سے قیامت کے دن ٹھکڑو نہیں فرمائے گا؛ ایک تو روڑھا  
 بدکار، (زنا کرنے والا) دوسرا بال بچھو والا مغرور اور فخر کرنے  
 والا جو محتاج اور غریب کے باوجود لوگ اور محنت دے کر سے؛  
 تیسرا جھوٹا بادشاہ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اللہ  
 تعالیٰ چار آدمیوں کو دشمن سمجھتا ہے؛ ایک تو تمہیں کھا رہے  
 والا دوسرا مغرور محتاج تیسرا بوڑھا بدکار جو تمہیں ظلم کرنے  
 والا حاکم؛

الَّذِي تَدْرَهُ الْأَكْلَهُ وَالْأَكْلَتَانِ  
 وَالْأُمَّةَ وَالْأُمَّةَ تَانِ قَالُوا فَمَا  
 الْمُسْكِينِ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الَّذِي  
 لَا يَجِدُ غِنًا وَلَا يَعْلَمُ النَّاسَ  
 حَاجَتَهُ فَيَتَصَدَّقُ عَلَيْهِ -

۱۳۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَكَانَتْ وَمَا بَايَعَتْ  
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ  
 الْمُسْكِينِ لِيَقُومَ عَلَى بَابِي فَمَا أَجِدُ  
 لَهُ شَيْئًا أُعْطِيهِ إِيَّاهُ فَقَالَ لَهَا  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ  
 لَكَ تَجَرِبِي شَيْئًا تُحْطِيهِ إِيَّاهُ  
 إِلَّا ظُلْفًا مَحْرَقًا فَأَذْفَعِيهِ  
 إِلَيْهِ -

### الْفَقِيرُ الْمُحْتَالُ

۱۳۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَةٌ لَا  
 يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
 الشَّيْخُ الزَّانِي وَالْعَائِلُ الْمَرْهُو  
 وَالْإِمَامُ الضَّعِيفُ -

۱۴۰ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَرْبَعَةٌ يَبْغُضُهُمُ  
 اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْبَيَّاعُ الْخَلَّافُ وَالْفَقِيرُ  
 الْمُحْتَالُ وَالشَّيْخُ الزَّانِي وَالْإِمَامُ  
 الضَّعِيفُ -

## فَضْلُ السَّاعِي عَلَى الْأَرْمِلَةِ

۲۵۸۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ السَّاعِي عَلَى الْأَرْمِلَةِ وَالْمُسْكِينِ كَالْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَدُوَّ جَبَلٍ -

یہ عورتوں کے لیے خیر گیری کرنے والی کی فضیلت

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! یہ وہ عورتوں کا ذکر ہے جو اپنے خیر گیری کرنے والا ثواب میں اس شخص کی طرح ہے، جو اللہ کی راہ میں جہاد کرتا ہے!

ان غیر مسلموں کا بیان جن کو مسلمان بنانے کے لیے دولت دکی جاتی ہے

## الْمَوْلَفَةُ قَلْبُهُمْ

نوٹ: ابتدائی اسلام میں کافر مسلمانوں کے دشمن تھے اور مسلمان تعداد میں بہت کم تھے بعض کافر ایسے تھے کہ اگر انہیں روپیہ دیا جائے تو وہ مسلمانوں کو تکلیف دہیں! اور بعض ایسے بھی جو روپیہ کے طمع سے مسلمان ہو جاتے اور بعض مرت براحتی نام! مسلمان ہوتے تھے لیکن دنگانے والے تھے! اگر انہیں روپیہ بیسہ نہ ملتا تو پھر وہ کافروں میں شامل ہو جاتے! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے کمال محنت سے ان سب قسم کے کافروں کو حکمت کے پیش نظر بال تعاون مثلاً احوال غیرت اور! مددات سے ان کا حوضہ متحرک فرمایا!

۲۵۸۲ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ بَعَثَ عَلِيٌّ وَهُوَ بِالْيَمَنِ بِدَاهِيَّةٍ يَتَوَيْتُهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَمَّهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ أَرْبَعَةِ نَفَرٍ الْأَقْرَعِ بْنِ حَابِسٍ الْحَنْظَلِيِّ وَالْعَيْنِيِّ بْنِ يَدَارِ الْهَرَامِيِّ وَعَلْقَمَةَ بْنَ عُلَاقَةَ الْعَاهِرِيَّ ثُمَّ أَخَذَ بِي كِلَابٍ وَتَرِيْدَانَ الطَّافِيَّ ثُمَّ أَخَذَ بِأَبْنَيْ تَبَهَانَ فَمَضَيْتَ قَرِيْشًا وَقَالَ مَرَّةً أُخْرَى صَبَا دِيْدَا قَرِيْشٍ فَقَالُوا نَعَطِي صَبَا دِيْدَا نَجْدًا وَتَدَا عَنَا قَالَ إِنَّمَا فَعَلْتُ ذَلِكَ لِأَنَّا لَقْنَاكُمْ فَجَاءَ رَجُلٌ كَثُ اللَّحِيَّةِ مُشْرِفُ الْوَجْهِتَيْنِ غَائِرُ الْعَيْنَيْنِ نَأَى الْجَبَيْنِ مَخْلُوقُ

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ سیدنا حضرت علی کرم اللہ وجہہ الکریم نے یمن سے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آقدس میں کچا سونا مٹی میں ملا ہوا ارسال فرمایا! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے چار آدمیوں میں تقسیم کر دیا: ایک آقرع بن حابس حنظلی عیینہ بن بدر فرزاری، علقمہ بن علاشہ عاہری جو نبی کلاب میں تھا! اور زید طائی جو نبی نہمان میں سے تھا! یہ دیکھ کر قریش کے لوگ ناراض ہوئے قریش کے سردار طعیہ ہوئے اور کہنے لگے تم نجد کے سرداروں کو دیتے ہو اور ہمیں چھوڑتے ہو! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! میں نے انہیں ان کا دل بہلانے کی خاطر دیا! (کہو کھویرا بھی مجھے مسلمان ہیں ان کا اعتبار نہیں! تو شاید یہ مال کے طمع میں اسلام پر مجھے رہیں!) اسی دوران



ایک گھنی داڑھی والا، انحر سے لگے گاؤں والا بیٹھی ہوئی؛  
 آنکھوں والا پیشانی بلند اور سر منڈائے ہوا شخص آیا اور کہا  
 اسے محمد صلی اللہ علیہ وسلم! خدا سے ڈرو! آپ نے ارشاد فرمایا  
 اگر میں اللہ کی شانہ کی نافرمانی کروں تو پھر کون اللہ تعالیٰ کی!  
 یہ بھاری کسے گا! اللہ کی شانہ نے زمین والوں پر مجھے اپنا  
 مقصد بنایا ہے اور تم مجھے امین و مستند نہیں سمجھتے بعد ازاں  
 وہ شخص بیٹھ کر پوچھا آپ سے ایک شخص نے اجازت طلب کی  
 کہ اسے قتل کر دیا جائے لوگوں کا خیال تھا کہ قتل کرنے کی اجازت  
 طلب کرنے والے حضرت خالد بن ولید رضی اللہ عنہ تھے!  
 بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اس  
 شخص کی نسل سے ایسے لوگ پیدا ہوں گے جو قرآن مجید کی تلاوت  
 کریں گے جو قرآن مجید ان کے حق سے نیچے نہ تارے گا مسلمانوں کو قتل  
 کریں گے اور بت پرستوں کو چھوڑ دیں گے وہ لوگ اسلام سے  
 ایسے نکل جائیں گے جیسے ترشکار سے نکل جاتا ہے! اگر  
 میں ان لوگوں کو پاؤں تو ایسے قتل کروں جیسے قوم عاد قتل ہوئی

الرَّاسِ فَقَالَ إِنَّهُ يَأْمُرُنِي عَلَى أَهْلِ الْأَرْضِ  
 قَالَ فَمَنْ يَطْعِمُ اللَّهُ عَذْرًا جَلَّ إِنَّ  
 عَصِيَّتَهُ أَيَّامَنِي عَلَى أَهْلِ الْأَرْضِ  
 وَلَا تَأْتُونِي ثُمَّ أَدْبَرَ الرَّجُلُ  
 وَاسْتَأْذَنَ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ فِي  
 قَتْلِهِ يَرُونَ أَنَّ خَالِدَ بْنَ الْوَلِيدِ  
 فَقَالَ سَأَلُوا اللَّهَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ مَنْ فِيَّ مِنْ ضَيْضِي هَذَا قَوْمًا  
 يَفْرَأُونَ الْقُرْآنَ لَا يَجَاوِزُوا  
 حَتَّى يَجْرَهُمْ يَقْتُلُونَ أَهْلَ الْإِسْلَامِ  
 وَ يَدْعُونَ أَهْلَ الْأَوْثَانِ يَمُرُقُونَ  
 مِنَ الْإِسْلَامِ كَمَا يَمُرُقُ السَّمْعُ  
 مِنَ الرَّمِيَةِ لَكِنَّ أَدْمًا كَتَمْتُمْ كَأَقْتَلْتُمْ  
 قَتَلَ عَادٍ -

نوٹ، (۱) حضرت علی رضی اللہ عنہ نے کہا میں سے کچھ سونا جو حرمی میں تھا اتفاقاً حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ  
 میں پہنچا۔

(۲) قریش کے سرداروں کے اعتراض کے جواب میں کہ آپ دوسروں کو دیتے ہیں اور ہمیں نظر انداز فرما دیتے ہیں! حضور  
 سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! کہ میں تمہیں ان کی دلجوئی کے لیے بخشا کیونکہ یہ ابھی نئے نئے مسلمان  
 ہوئے ہیں! ان کا اعتبار نہیں تو شاید مال کا اعتبار سے یہ حق و اسلام پر ڈرتے رہیں!

(۳) اس ستر من کو قتل کرنے کی اجازت طلب کرنے والے حضرت سیدنا خالد بن ولید رضی اللہ عنہ یا حضرت  
 عمر ابن الخطاب رضی اللہ عنہ تھے، جو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ کہہ کر اجازت نہ بخشی کہ لوگ کہیں گے!  
 محمد صلی اللہ علیہ وسلم اپنے صحابہ کرام کو قتل کر ڈالتے ہیں!

(۴) قرآن مجید کا حلق سے نیچے نہ اترنے کا مطلب یہ ہے کہ ان پر قرآن مجید کا کوئی اثر نہ ہوگا!  
 اسلام سے ایسے نکل جائیں گے جیسے ترشکار سے نکل جاتا ہے! یعنی جس طرح ترشکار کے جسم سے ہار بھو جاتا  
 ہے اور نہ ہی کچھ بھی نہیں لگتا وہ بالکل صاف و سفید رہتا ہے، اسی طرح یہ لوگ بھی اسلام میں داخل ہوئے اور پھر نکلے گئے ان  
 واسطے کہ انہیں بارگاہ ان پر نہ ہوگا!

ان لوگوں سے مراد وہ خارجی ہیں جو حضرت علی کرم اللہ وجہہ الکریم کے درواقدس میں ظاہر ہوئے وہ بظاہر برے!  
 منتہی پر بھیڑ گار تھے قرآن مجید پر عمل کرنے کا دعویٰ کرتے؟ مگر ان کے دلوں میں ایمان کا نور نہ تھا! مسلمانوں سے بڑھنے پر

کمر بستہ ہوتے اور انہیں کافر کہتے!  
اس اجمال کی مزید تفصیل اور احوال کی توضیح سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے کچھ اس طرح مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے عین اور شام کے لیے دعائے برکت فرمائی:  
اللَّهُمَّ يَا بَارِكُ لَنَا فِي شَامِنَا وَيَا بَارِكُ لَنَا فِي يَمِينِنَا۔  
اے اللہ ہمارے لیے ہمارے شام میں برکت عطا فرما اور ہمارے یمن میں برکت عطا فرما!  
صواب کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین نے عرض کیا کہ ہمارے نجد کے لیے بھی دعا فرمائی آپ کو دوبارہ فرمایا: اللَّهُمَّ يَا بَارِكُ لَنَا فِي شَامِنَا اللَّهُمَّ يَا بَارِكُ لَنَا فِي يَمِينِنَا۔  
اور نجد کے بارے میں فرمایا  
هَذَاكَ الزَّلَازِلُ وَالْفِتْنُ وَبِهَا يُطْلَعُ قَرْنُ الشَّيْطَانِ۔  
نجد میں فتنے اور زلزلے ہوں گے اور وہاں سے ایک شیطان نمودار ہوگا؟

۵ جہت سمت مقابل شب دروز ایک ہی حال  
دعوم و انجم میں ہے آقا تیری بیعت کی!  
جو شخص کسی کے قرضے کا ضامن بن جائے  
بعد ازاں وہ ادا نہ کر سکے تو اس شخص کو قصیدنا

سیدنا حضرت قیس بن عمار رضی اللہ عنہ سے مروی ہے:  
کہ میں نے اپنے ذمہ ایک قرض لیا اور بعد ازاں میں حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آندس میں حاضر ہوا اور آپ  
سے اس کی ادائیگی کے متعلق سوال کیا، آپ نے ارشاد فرمایا: میں  
آدمیوں کے سوا کسی کے لیے سوال کرنا سلال نہیں بعد وہ شخص جس  
نے کسی قوم کے قرضے کی ضمانت کی، بعد ازاں اسے مانگ کر  
ادا کیا اور جب قرضہ ادا ہو گیا تو وہ سوال کرنے سے

محترز را

سیدنا حضرت قیس بن عمار رضی اللہ عنہ مروی ہیں!  
کہ میں نے ایک قرضے کی ضمانت اٹھائی اور پھر حضور علیہ  
السلام سے مانگا، آپ نے ارشاد فرمایا: اسے قیس سے ہمارے  
پاس صدقہ آنے تک بٹھراؤ اور صدقہ آنے کے بعد ہم

الصَّدَاقَةُ لِمَنْ تَحَمَّلَ بِحِمَالَةٍ

۲۸۱۲ عَنْ قَبِيصَةَ بِنِ مَخَارِقٍ قَالَتْ تَحَمَّلْتُ  
حِمَالَةً فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَسَأَلْتُهُ فِيهَا فَقَالَ إِنَّ الْمَسْأَلَةَ  
لَا تَحِلُّ إِلَّا لِثَلَاثَةِ رَجُلٍ تَحَمَّلَ  
بِحِمَالَةٍ بَيْنَ قَوْمٍ فَسَأَلَ فِيهَا حَتَّى  
يُؤَدِّيَهَا ثُمَّ يَمْسِكُ۔

۲۸۱۲ عَنْ قَبِيصَةَ بِنِ مَخَارِقٍ قَالَتْ تَحَمَّلْتُ  
حِمَالَةً فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَأَلْتُهُ فِيهَا فَقَالَ أَفِيهَا قَبِيصَةُ  
حَتَّى تَأْتِيَنَا الصَّدَاقَةُ فَتَأْمُرُكَ ثُمَّ

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا قَبِيصَةَ إِنَّ الصَّدَقَةَ لَا تَجِلُّ إِلَّا لِأَحَدٍ ثَلَاثَةٍ رَجُلٍ تَحْتَلُ حَمَالَةً فَحَلَّتْ لَهُ الصَّدَقَةُ حَتَّى يُصِيبَ قَوْمًا مِنْ عَيْنِي أَوْ سِدَادًا مِنْ عَيْنِي وَرَجُلٍ أَصَابَتْهُ جَائِحَةٌ فَأَجْتَا حَتَّ مَالَهُ فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْأَلَةُ حَتَّى يُصِيبَهَا تَمْرٌ مُسِيكٌ وَرَجُلٍ أَصَابَتْهُ قَائِمَةٌ حَتَّى يَشْهَدَ ثَلَاثَةً مِنْ ذَوِي الْحِجْبِي مِنْ قَوْمِهِ قَدْ أَصَابَتْ ثَلَاثًا قَائِمَةٌ فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْأَلَةُ حَتَّى يُصِيبَ قَوْمًا مِنْ عَيْنِي أَوْ سِدَادًا مِنْ عَيْنِي فَمَا سَوَى هَذَا مِنَ الْمَسْأَلَةِ يَا قَبِيصَةَ سَحَتْ يَأْكُلُهَا صَاحِبُهَا سَحْتًا.

آپ کو دلو! آپ نے اس کے بعد آپ نے ارشاد فرمایا! اسے قبصہ! صدقہ تین آدمیوں کے سوا کسی شخص کے لیے درست نہیں! ایک تو وہ شخص جو قرضہ دینے کا ضامن ہو! اس کا صدقہ دینا درست ہے! یہاں تک کہ وہ زندگانی یا دی ضرورت یا ہستی پالنے اور ایک وہ شخص جس پر کوئی عیسیت نازل ہو! اس آیت نے اس کا مال و متاع برباد کر دیا! اس کے لیے مانگنا! جائز ہے! یہاں تک اس کی نصیحت مل جائے اور خرم ہو جائے ایک شخص وہ جس کو کوئی ضرورت پیش آئے اور اس کی قوم میں سے تین آدمیوں نے اس بات کی گواہی دی کہ بے شک یہ محتاج اور بے کس ہے! اسکو سوال کرنا بھی درست ہے! یہاں تک اس کی حاجت پوری ہو جائے! اور وہ گزارا کرنے کا ایک ذریعہ حاصل کرے اس کے سوا سوال کرنا حرام ہے! قبصہ اور دوسرا کوئی شخص جو بیک مانگتا ہے وہ حرام کھاتا ہے!

### یتیم شخص پر صدقہ کرنا

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہم راوی ہیں: کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم بنو قریظہ فرماتے تھے اور ہم آپ کی خدمت میں حاضر خدمت تھے! آپ نے ارشاد فرمایا مجھے تم پر خیرات ہوں گی اور دنیوی مال دے دو! کاغذ شہ ہے ایک شخص نے عرض کیا یہ کی برائی لائے گی تو حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم پر سماعت فرما کر خاموش ہو گئے لوگوں نے اس شخص سے دریافت کیا! تم نے کیا ہوا! تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو مخاطب کرنا چاہتا ہے! اور آپ گنگو نہیں فرماتے! ہم نے دیکھا کہ اس وقت حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم پر وحی نازل ہو رہی تھی! جب وحی نازل ہو نا موقوف ہوئی تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا پسینہ پونچھا اور ارشاد فرمایا! کیا سوال کرنے والا موجود ہے! بے شک

### الصَّدَقَةُ عَلَى الْيَتِيمِ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ وَجَلَسْنَا حَوْلَهُ فَقَالَ إِنَّمَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ مِنْ بَعْدِي مَا يَفْتِكُمْ لَكُمْ مِنْ نَهْفٍ نَهْفٍ وَذَكَرَ الدُّنْيَا وَبُرَيْتَهَا فَقَالَ سَبُلٌ أَوْ يَأْتِي الْخَيْرُ بِالطَّرِيقِ فَسَكَتَ. عَنْهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَدَأَ فَقِيلَ مَا شَأْنُكَ وَتَكَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا يُكَلِّمُكَ فَقَالَ وَمَا أَيْتَانَا أَنْ يَنْزِلَ عَلَيْكَ فَافَأَى يَسْمَعُ الرَّحْفَاءُ وَقَالَ أَشَاهِدُ السَّائِلُ أَنْهُ يَعْبَى لَأَيَاتِي الْخَيْرُ بِالشَّرِّ وَإِنَّ مَنَّا

يُنْبِتُ. الرَّبِيعُ يَقْتُلُ أَوْ يَبْلُغُ إِلَّا  
 أَكَلَةَ الْخَضِيرِ فَإِنَّهَا أَكَلَتْ حَتَّى  
 إِذَا امْتَلَأَتْ تَأْوَرَّتْهَا اسْتَقْبَلَتْ عَيْنَ  
 الشَّمْسِ فَتَلَطَّتْ، ثُمَّ يَأْتِ ثَمَرُ  
 سَاعَتِ وَإِنَّ هَذَا الْمَالُ خَضِرَةٌ حُلْوَةٌ  
 وَنِعْمَ صَاحِبُ الْمَسْأَلِ هُوَ أَنْ أُعْطِيَ  
 مِنْهُ الْيَتِيمَ وَالْمَسْكِينِ وَابْنَ السَّبِيلِ  
 وَإِنَّ الَّذِي يَأْخُذُكَ بِغَيْرِ حَقِّهِ  
 كَأَنَّ ذِي يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ وَيَكُونُ  
 عَلَيْهِ شَهِيدًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ -

نیکی سے برائی نہیں پھیلتی: (حلال بڑھ نہیں ہوتا) اگر دیکھو فصل  
 جن گھاسوں کو اگا لیتے ہیں وہ اکھیر دی جاتے ہیں یا اکھیر سے  
 جانے کے قریب کر دی جاتے ہیں (حالا گھاس بہتر چیز  
 ہے، مگر جب جانور بہت زیادہ کھا جاتا ہے تو بد ہضمی  
 کی وجہ سے مرنے لگتا ہے یا مرنے لگتا ہے) مگر بری گھاس  
 کھانے والا جانور جب کھاتا ہے تو اس کی کھوپڑی ابھر  
 جاتی ہیں؛ تو وہ سورج کی روشنی میں بیٹھ جاتا ہے اور وہ  
 پیشاب کرتا پھر کھاتا پھر تازے؛ حلال مال و دولت مسلمان  
 کا کتنا بہترین ساتھی ہے؛ بشرطیکہ اس میں سے کچھ یتیم مسکین  
 اور مسافر کو بھی دیا جائے؛ جو ناحق مال حاصل کرے اس  
 کی مثال ایسا ہے؛ جیسے کوئی کھانا کھاتا ہے مگر اس کا  
 پیٹ نہیں بھرتا اور وہ مال قیامت کے دن اس کے  
 خلاف گواہی دے گا

### رشتہ داروں کو صدقہ دینا

سیدنا حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ مروی ہے کہ  
 حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا؛ مسکین پر  
 خرچ کرنے کا اکہرا ثواب اور رشتہ دار جو عزیز و  
 مسکین ابھی پر خرچ کرنے کا ثواب دوہرا ہے؛ صدقہ کرنے کا  
 دوسرا صلہ رحمی کا!

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی بیوی؛  
 حضرت زینب رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا؛ اسے مورد تو؛ صدقہ  
 دو خواہ وہ تمہیں اپنے زیوروں سے بھی دینا پڑے؛  
 حضرت زینب رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میرے خاوند غریب  
 تھے میں نے ان سے دریافت کیا کیا ایسا کرنا ممکن ہے  
 کہ میں اپنا صدقہ تمہیں اپنے بھائی کے یتیم بچوں کو دے  
 حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ یہ حضور سرور کونین  
 صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیجیے کہ میں آپ کی خدمت میں

### الصَّدَقَةُ عَلَى الْأَقَارِبِ

عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ عَامِرٍ عَنِ النَّبِيِّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الصَّدَقَةُ  
 عَلَى الْمَسْكِينِ صَدَقَةٌ وَعَلَى ذِي  
 الرَّحْمِ اثْنَتَانِ صَدَقَةٌ وَوَصْلَةٌ -

عَنْ زَيْنَبَ. امْرَأَةِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَتْ  
 قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 لِلنِّسَاءِ تَصَدَّقْنَ وَلَوْ مِنْ حَلِيكِنَّ قَالَتْ  
 وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ خَفِيفَ ذَاتِ الْيَدِ  
 أَيَسَعُنِي أَنْ أَضَعَّ صَدَقَتِي فِيكَ وَ  
 فِي بَنِي أَخِي لِي يَتَاخَى فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ  
 صَلَّى عَنْ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَدَّعَى بَابَهُ امْرَأَةٌ

حاضر ہوئی تو دیکھا کہ ایک (اور) خدمت جس کا نام بھی زینب تھا آپ کے دراندیس پر یہی مسند پوچھنے کے لیے کھڑی ہے! استخرا میں حضرت بلال رضی اللہ عنہ اندر سے نکلے میں نے آپ سے کہا کہ آپ حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو کر مسند دریافت کریں! لیکن ہمارا نام نہ لینا! اس نے جا کر مسند پوچھا آپ نے سوال فرمایا وہ خدمت میں کون ہیں! حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے کہا: حضرت زینب رضی اللہ عنہا ہیں! آپ نے پھر پوچھا کون تو نہیں! انہوں نے عرض کیا ایک زینب تو حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کی بیوی ایک اور زینب قوم انصار میں ہے! حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! بے شک یہ صدقہ و بنا و دست ہے اور انہیں دوہرا ثواب ہے! ایک صلہ رحمی کا اور دوسرا صدقے کا

### سوال کرنا

سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: کہ حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اگر تم میں سے کوئی شخص کھانوں کا ایک گٹھا اپنی بیٹھ پر اٹھا کر وضو کرے تو اسے سوال کرنے سے بہتر ہے! اس طرح اسے کوئی دے دے گا اور کوئی نہ دے گا۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! کوئی ہمیشہ سوال کرتا رہتا ہے یہاں تک کہ وہ قیامت کے دن ایسی صورت میں آئے گا کہ اس کے منہ پر گوشت کا ایک ٹکڑا بھی نہ ہوگا!

حضرت عائذ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! کہ ایک شخص حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ سے کچھ مانگا آپ نے

مِنَ الْأَنْصَارِ يُقَالُ لَهَا تَرَيْتُ تَسْأَلُ عَمَّا أَسْأَلُ عَنْهُ فَخَرَجَ إِلَيْنَا بِلَالٌ فَقُلْنَا لَهُ انْطَلِقْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَلْهُ عَنْ ذَلِكَ وَلَا تُخْبِرْكَ مَنْ نَحْنُ فَاَنْطَلَقَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَنْ هُمَا قَالَ تَرَيْتُ قَالَ أَيْ الزَّيْنَبِ قَالَ تَرَيْتُ امْرَأَةً عَبَدَ اللَّهُ وَتَرَيْتُ الْأَنْصَارَ يَتَمَتَّعُونَ قَالَ نَعَمْ لَهُمَا أَجْرَانِ أَجْرُ الْقَرَابَةِ وَ أَجْرُ الصَّدَقَةِ۔

### الْمَسْأَلَةُ

۱۴۱۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَأَنْ أَحَدًا كَرِهْتُمَا حَطَبٍ عَلَى ظَهْرِهِ فَيَبِيعُهُمَا خَيْرٌ مِنْ أَنْ يَسْأَلَ مَا جَلَا فَيُعْطِيَهُ أَوْ يَمْتَعَهُ۔

۱۴۱۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَسْأَلُ حَتَّى يَأْتِيَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لَيْسَ فِي وَجْهِهِ حُرْمَةٌ مِنْ لَحْمٍ۔

نوٹ: بلا جبر سوال کرنے والا قیامت کے دن ذلیل و خوار ہو کر آئے گا!

۱۴۱۰ عَنْ عَائِذِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ سَأَلَ أَيْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ فَأَعْطَاهُ فَلَمَّا وَضَعَهُ رَجُلُهُ عَلَى

أَسْكَفَتِ الْبَابَ قَالَ سَأَلْتُ اللَّهَ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ تَعْلَمُونَ مَا  
فِي الْمَسْأَلَةِ مَا مَشَى أَحَدًا إِلَى  
أَحَدٍ يَسْأَلُهُ -

عنایت فرمایا! جب اس نے اپنا پاؤں چوکھٹ پر رکھا!  
(واپس ہو کر چلنے لگا) تو حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا اگر تمہیں معلوم ہو تا کہ سوال کرنا کتنا عیب  
اور نقص ہے! تو کوئی شخص دوسرے کے پاس اٹھنے  
کے لیے نہ جاتا!

نیک اور صالح لوگوں سے سوال کرنا

## سَوَالُ الصَّالِحِينَ

۱۱۱۱ عَنْ ابْنِ فَرَّاسِ بْنِ فَرَّاسِ قَالَ  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَسْأَلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَا وَإِنْ  
كُنْتُ سَائِلًا لَا بُدَّ فَاسْأَلُ  
الصَّالِحِينَ -

یہنا حضرت ابن فراسی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ اپنے نے حضور انور کی خدمت اقدس میں عرض کیا یا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! کیا میں آپ سے مانگوں! آپ نے  
ارشاد فرمایا نہیں! اگر سوال کیے بغیر گزارا نہ ہو سکے تو تم صالح  
اور نیک لوگوں سے سوال کرو!

نوٹ، اس لیے کہ وہ رحم اور ترس کریں گے اور تیرا زناش نہ کریں گے! اور احسان دہنتا میں غشیل مشہور ہے کہ خداوند جل جلالہ  
مجموعہ کے احسان سے بہائے اس حدیث شریف کے راوی لڑائی اور ان کے بیٹے کا نام سوا نہیں!

سوال سے بچنا

## الِاسْتِعْفَافُ عَنِ الْمَسْأَلَةِ

۱۱۱۲ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَا نَسَا  
مِنَ الْأَنْبِيَاءِ سَأَلُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْطَاهُمْ ثُمَّ سَأَلُوهُ فَأَعْطَاهُمْ  
حَتَّى إِذَا نَفِدَ مَا عِنْدَهُ قَالَ مَا يَكُونُ  
عِنْدِي مِنْ خَيْرٍ فَلَنْ أَدْخِرَهُ عَنْكُمْ  
وَمَنْ يَسْتَعْفِفْ يُعِفُّهُ اللَّهُ وَمَنْ  
يَصْبِرْ يَصْبِرْهُ اللَّهُ وَمَا أُعْطِيَ أَحَدٌ  
عَطَاءً هُوَ خَيْرٌ وَأَوْسَعُ مِنَ  
الصَّبْرِ -

یہنا حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ انصار کے بعض لوگوں نے حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں سوال کیا! آپ نے انہیں  
عنایت فرمایا! پھر سوال کیا! پھر دیا! جب آپ کے  
خدمت میں باقی کچھ نہ بچا تو آپ نے ارشاد فرمایا! میرے  
پاس جو کچھ بھی مال و دولت ہو گا میں تم سے بچا کر نہ رکھوں گا  
جو شخص سوال کرنے سے بچے اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے بچائے گا  
اور جو شخص صبر کرے اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے صبر کرے گا اور  
صبر سے بڑھ کر کوئی بخشش اور دولت نہیں!

یہنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!  
اس فات اقدس کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں  
میر کا جان ہے! اگر تم میں سے کوئی شخص اپنی رسی لے

۱۱۱۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَالَّذِي  
نَفْسِي بِيَدِهِ لَأَنْ يَأْخُذَ أَحَدُكُمْ حَبْلَهُ  
فِي حَبْصٍ عَلَى ظَهْرِهِ خَيْرٌ لَّهُ مِنْ

کر کڑویوں کا گٹھا اپنی پیٹھ پر لٹائے تو یہ اس سے بہتر ہے کہ وہ اس شخص کے پاس جائے جس پر اللہ جل شانہ نے اپنا فضل و کرم فرمایا ہے اور اس سے مانگے پھر وہ اسے دے یا دے

لوگوں سے کچھ مانگنے والے کی فیضیت

یہذا حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو شخص مجھے ایک بات کی ضمانت دے تو میں اسے جنت کی ضمانت دیتا ہوں۔ پچھلے کہاں بات یہ ہے کہ لوگوں سے کچھ مانگے

یہذا حضرت قیس بن عمار رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے ارشاد فرمایا: سنا: تین آدمیوں کے سوا کسی کے سے جہاز نہیں کہ وہ سوال کرے ایک تو وہ شخص جس پر تعینت آئی اور وہ سوال کرے دوسرے کہ وہ اپنی گران کا بہترین ذریعہ حاصل کرے اور تیسرا سوال کرے: ایک وہ شخص جس نے کسی کا قرض اپنے ذمے لیا: وہ مانگے یہاں تک کہ وہ قرض ادا ہو پھر سوال سے باز رہے ایک وہ شخص جس کی قوم کے میں حاکم آدمی گواہی اللہ کا نام لے کر دیں! بے شک اس کا سوال کنایہ صحیح ہے: وہ سوال کرنے حتیٰ کہ اس کی گران ہونے لگے: اور پھر وہ سوال کرنے سے باز رہے: اس کے سوا اٹھنا حرام ہے:

امارت کی تشریح

یہذا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو شخص لوگوں سے مانگے اور اس کے پاس اتنا مال ہو جس کی وجہ سے وہ بے نیاز ہو تو قیامت کے دن اس کا سزا بھی ہوگا یا اس کے چہرے پر لکھو نہیں ہوگا۔ لیکن نہ صرف یہ بلکہ اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دے کئے مال و دولت سے امیر بنتا ہے! آپنا لے ارشاد فرمایا: پچاس درہم یا اتنی قیمت کا سونا:

أَنْ يَأْتِيَ رَجُلًا أَعْطَاهُ اللَّهُ عَرْوَةً جَلَّ مِنْ قَضِيلِهِ فَيَسْأَلُهُ أَعْطَاهُ أَوْ مَنَعَهُ -

فَضْلٌ مِمَّنْ لَا يَسْأَلُ النَّاسَ شَيْئًا

۲۵۹۲ عَنْ ثَوْبَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَضْمَنْ لِي وَاحِدَةً فَلَهُ الْجَنَّةُ قَالَ يَحْتَجِي هَهْنَا كَلِمَةً مَعَهَا أَنْ لَا يَسْأَلَ النَّاسَ شَيْئًا -

۲۵۹۵ عَنْ قَبِيصَةَ بْنِ عُخْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا تَصَلِحُ الْمَسْأَلَةُ إِلَّا ثَلَاثَةً رَجُلٌ أَصَابَتْهُ جَائِحَةٌ فَيَسْأَلُ حَتَّى يَصِيبَ سَدًا أَوْ مِنْ عَيْشٍ ثُمَّ يَمْسِكُ وَرَجُلٌ يَحْتَمِلُ حَمَالَةً فَيَسْأَلُ حَتَّى يُوَدِّيَ إِلَيْهَا ثُمَّ يَمْسِكُ ثُمَّ يَمْسِكُ عَنِ الْمَسْأَلَةِ وَرَجُلٌ يَخْلِفُ ثَلَاثَةَ نَفَرٍ مِنْ قَوْمِهِ مِنْ ذَوِي الْحِجْبِ بِأَنَّهُ لَقَدْ حَلَّتِ الْمَسْأَلَةُ لِقَلْبٍ فَيَسْأَلُ حَتَّى يَصِيبَ هَوَامًا مِنْ مَعِيشَةٍ ثُمَّ يَمْسِكُ عَنِ الْمَسْأَلَةِ فَمَا سَوَى ذَلِكَ سَحْتٌ -

حَدُّ الْغِنَى

۲۵۹۶ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَسْأَلُ وَلَهُ مَا يَغْنِيهِ جَاءَتْ حُمُوشًا أَوْ كَدُوحًا فِي وَجْهِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَمِيلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَاذَا يَغْنِيهِ أَوْ مَاذَا غْنَاهُ قَالَ حُمُوسٌ دَرَاهِمًا أَوْ حَسَابًا مِنْ الذَّهَبِ -

نوٹ، پچاس درہم تقریباً پندرہ روپیوں کے برابر جتنے ہیں، جس شخص کے پاس اتنا مال ہو جس کی وجہ سے وہ غنی اور امیر ہو اس پر سوال کیا  
 حوالاً: اگرچہ سوال کیے بغیر اس شخص کو زکوٰۃ دینا درست ہے! ایک دوسری حدیث شریف کے مطابق اگر ایک شخص کے پاس سچ دشا کا  
 کھانا موجود ہو تو اس کا سوال کرنا درست نہیں:

### پہنچ کر سوال کرنا

سیدنا حضرت معاویہ رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور کونین  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر کوئی آدمی اور چھٹ کر نہ مانگو، تم میں  
 سے جو کوئی شخص مجھ سے مانگتا ہے اور میں دل سے ناراض ہوتا  
 ہوں تو اللہ تعالیٰ جو کچھ میں اسے دیتا ہوں اس میں اس کے حصے ٹپنے  
 کی وجہ سے برکت نرسے گا!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہما راوی  
 ہیں، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو شخص  
 سوال کرے اور اس کے پاس چالیس درہم ہوں تو وہ شخص پیچھے چلے  
 مانگے ہے۔

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہما راوی ہیں، کہ  
 میری والدہ نے مجھے رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آندکی  
 میں بھیجا میں حاضر ہو کر بیٹھ گیا، آپ اپنا رخ انور میری طرف کر کے  
 بیٹھے اور ارشاد فرمایا جو شخص لوگوں سے بے نیاز ہوگا اللہ بہن شاد  
 اسے دوگن سے زیادہ کر دے گا! اور جو شخص سوال سے بچے گا!  
 اللہ جل شانہ اسے بچائے گا! اور جو شخص تھوڑے سے مال پر  
 کفایت کرے گا اللہ جل شانہ اسے کفایت دے گا! اور جو  
 شخص سوال کرے گا حالانکہ اس کے پاس ایک اوقیہ چالیس درہم کے برابر  
 مال ہوگا تو اس نے ایمان کیا میں نے دل ہی دل میں سوچا کہ  
 میری اونٹنی یا اونٹ ایک اوقیہ سے بہتر ہے! میں واپس آیا اور  
 آپ سے سوال نہیں کیا!

جس شخص کے پاس روپیہ نہ ہو لیکن مال ہو

قبیلہ نبی اسد کے ایک شخص راوی ہیں، کہ وہ اور ان کے  
 قبیلہ کے بعض لوگ مدینہ منورہ کے قبرستانِ منیع المعز میں

### بَابُ الْإِلْحَافِ فِي الْمَسْئَلَةِ

۲۰۱۸ عَنْ مَعَاوِيَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُلْحِفُونِي فِي الْمَسْئَلَةِ وَلَا  
 يَسْأَلُنِي أَحَدًا مِنْكُمْ شَيْئًا وَأَنَا لَمْ  
 كَأَبْرَأَ قَبِيْلًا بِكَ اللَّهُ لَهُ فِيمَا أَعْطَيْتَهُ  
 مِنَ الْمُلْحِفِ -

۲۰۱۸ عَنْ عُمَرَ بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ  
 جَدِّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ مَنْ سَأَلَ وَلَهُ أَمْ بَعُونَ دِرْهَمًا  
 فَهُوَ الْمُلْحِفُ -

۲۰۱۹ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ  
 سَأَلْتَنِي أُخِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَيْتُهُ فَقَعَدْتُ فَاسْتَقْبَلَنِي  
 وَقَالَ مَنْ اسْتَعْفَى أَعْنَاكَ اللَّهُ عَذْرٌ  
 وَجَلَّ وَمَنْ اسْتَعْفَى أَعْفَهُ اللَّهُ عَذْرٌ  
 جَلَّ وَمَنْ اسْتَكْفَى كَفَاكَ اللَّهُ عَذْرٌ وَجَلَّ  
 وَمَنْ يَسْأَلُ وَلَهُ قِيْمَةٌ أُوقِيَّتْ  
 فَقَدْ أَلْحَفَ فَقُلْتُ نَأَقِي الْيَأْقُوْتَهُ  
 خَيْرٌ مِنْ أُوقِيَّتِهِ فَرَجَعْتُ وَلَمْ أَسْأَلْهُ -

### إِذَا لَمْ يَكُنْ لَهُ

دَرَاهِمٌ وَكَانَ لَهُ عِدْلُهَا

۲۰۲۰ عَنْ رَجَلٍ مِنْ بَنِي أَسَدٍ قَالَ نَزَلْتُ أَنَا  
 وَأَهْلِي بِبَقِيْعِ الْعَرَقِ فَقَالَ لِي أَهْلِي



إِذْ هَبَّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَأَسْأَلَهُ لَنَا كَيْفَ نَأْكُلُهُ فَذَهَبَتْ إِلَى رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَجَدَتْ عِنْدَهَا  
رَجُلًا يَسْأَلُهُ وَيَسْأَلُ اللَّهَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا أَجِدُ مَا أُعْطِيكَ فَوَلَّى  
الرَّجُلُ عَنْهُ وَهُوَ مُغْضَبٌ وَهُوَ  
يَقُولُ لِعَمْرٍو إِنَّكَ لَتُعْطِي مَنْ رَشِيتَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّكَ لَتُعْضِبُ  
عَلَيَّ أَنْ لَا أَجِدَ مَا أُعْطِيهِ مَنْ سَأَلَ مِنْكَ فَوَلَّى  
لَهُ أُوقِيَّةً أَوْعَدَهَا فَقَدْ سَأَلَ الْحَافَا قَالَ  
الْأَسَدِيُّ فَقُلْتُ لِلْفَحْهَةِ لَنَا خَيْرٌ مِنْ أُوقِيَّةٍ  
وَالْأُوقِيَّةُ أَرْبَعُونَ دِرْهَمًا فَجَعْتُ وَلَمْ  
أَسْأَلْهُ فَقَدِمَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ بَعْدَ ذَلِكَ شَعِيرًا وَتَمَبِيْبٍ فَفَقَسَمَ لَنَا  
مِنَهُ حَتَّى أَعَانَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ -

۲۶۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَحِلُّ الصَّدَاقَةُ  
لِغَنِيٍّ وَلَا لِذِي مِرَّةٍ سَوِيٍّ -

آتے: میری بیوی نے مجھے کہا کہ حضور سرور کونین صلی  
اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں جا کر کھانا مانگ کر لاؤ! جسے ہم کھا میں  
میں آپ کی خدمت آتوں میں حاضر ہوا اور ایک ایسے شخص کو  
دیکھا جو مانگ رہا تھا! آپ ارشاد فرماتے تھے میرے پاس کوئی  
دوسرا چیز نہیں جو میں تمہیں دوں! وہ شخص بیٹھ بیٹھ کر غصے سے  
وٹا اور کہہ رہا تھا مجھے عمرینے والے کی قسم تمہارے  
چاہتے ہو اسے دیتے ہوں! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا! یا اس درجہ سے مجھ پر غصے ہوتا ہے کہ میرے پاس  
کوئی ایسی چیز نہیں جو میں اسے دوں! تمہیں سے جو شخص سوال  
کے ساتھ کرتے ہیں ایک بات یہ ہے کہ چالیس دو سو یا اتنا مال ہو تو اسے  
ناحق سوال کیا میں نے کہا میرے پاس ایک اونٹ چالیس درہم  
سے بہتر ہے! بعد ازاں میں واپس آیا اور آپ کے کچھ نہ مانگا! اس کے بعد حضور  
سرور عالمی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتوں میں جو وہ سوکھے ٹکڑے لے کر  
ہوئے آپ نے اس میں، میں بھی کچھ حصہ دیا یہاں تک کہ اللہ  
جل شانہ نے ہمیں اللہ فرمادیا!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اللہ ارادہ ہے کہ  
شخص کے لیے جائز نہیں کہ وہ مدقرے (جو محنت  
مزدوری کرے)

طاقتور اور کما کمنے والے شخص کا

سوال کرنا

سیدنا حضرت عبید اللہ بن عدی رضی اللہ عنہ راوی  
ہیں کہ وہ شخصوں نے ان سے بیان کیا کہ وہ حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتوں میں حاضر ہوئے اور  
آپ سے مدد میں سے کچھ طلب کرتے تھے! آپ نے  
انہیں غم سے دیکھا محمد راوی کہتے ہیں کہ آپ نے  
ان پر نظر ڈالی اور معلوم کیا کہ وہ طاقتور ہیں فرمایا  
اگر تم پسند کرو تو لو لیکن مدقر کے ال میں اللہ ارادہ طاقتور  
کمانے والے کا کوئی حصہ نہیں!

مَسْأَلَةٌ

الْقَوِيُّ الْمَكْتَسِبُ

۲۶۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ بَنِي بْنِ الْخَيْبِ أَنَّ  
رَجُلَيْنِ حَدَّثَاكَ أَنَّهُمَا أَخْبَرَا رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْأَلَانِهِ مِنَ  
الصَّدَاقَةِ فَقَلَّبَ فِيهِمَا الْبَصَرَ وَقَالَ مُحَمَّدٌ  
بَصَرُهُ قَدْرَاهُمَا جَلْدَيْنِ فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ شَيْئًا وَلَا حَظَّ  
فِيهَا لِغَنِيٍّ وَلَا لِقَوِيٍّ مَكْتَسِبٍ -

## مَسْأَلَةُ الرَّجُلِ ذَا سُلْطَانٍ

۲۶۰۳ عَنْ سُمْرَةَ بِنْتِ جُنْدُبٍ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْمَسْأَلَةَ كَذُومٌ يَكْدُخُ بِهَا الرَّجُلُ وَجْهَهُ فَمَنْ شَاءَ كَذَخَ وَجْهَهُ وَمَنْ شَاءَ شَاءَ تَرَكَ إِلَّا أَنْ يَسْأَلَ الرَّجُلُ ذَا سُلْطَانٍ أَوْ شَيْئًا لَا يَبْجُدُ مِنْهُ بَدَأًا -

## مَسْئَلَةُ الرَّجُلِ فِي أَمْرِ لَا يَدْرِي مِنْهُ

۲۶۰۴ عَنْ سُمْرَةَ بِنْتِ جُنْدُبٍ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسْأَلَةُ كَذُومٌ يَكْدُخُ بِهَا الرَّجُلُ وَجْهَهُ إِلَّا أَنْ يَسْأَلَ الرَّجُلُ سُلْطَانًا أَوْ أَمِيرًا بَدَأًا مِنْهُ -

۲۶۰۵ عَنْ حَكِيمِ بْنِ حِزَامٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ فَأَعْطَانِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا حَكِيمُ إِنَّ هَذَا الْمَالُ خَضِرَةٌ حُلْوَةٌ فَمَنْ أَحَدَهُ بِطَيْبِ نَفْسٍ بُورِكَ لَهُ فِيهِ وَمَنْ أَحَدَهُ بِأَشْرَافِ نَفْسٍ لَعُنِي يَارَافُ لَهُ فِيهِ فَكَانَ كَالَّذِي يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ -

## الْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى

۲۶۰۶ عَنْ حَكِيمِ بْنِ حِزَامٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْطَانِي قَدْ مَرَّ الْمَصْرِيَّةُ فَرَفِيهِ تَرَامِيكٌ وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى -

## حاکم سے سوال کرنا

سیدنا حضرت سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: سوال کرنے والا اپنے چہرے کو زخمی کرتا ہے جب تک جی چاہے، اپنے چہرے کو زخمی کرے اور جس کا جی چاہے اسے چھوڑ دے، اگر وہ شخص جو حاکم سے کوئی چیز طلب کرے یا ایسی چیز مانگے جس کے لئے کوئی علاج نہ ہو سکے!

## ضروری چیز کے لیے سوال کرنا

سیدنا حضرت سمرہ بن جندب رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: سوال کرنا ایک زخم ہے اور سائل، سوال کر کے اپنے چہرے کو زخمی کرتا ہے سو اچھے اس شخص کے جو حاکم سے مانگے یا ایسی چیز مانگے جس کے لئے کوئی علاج نہ ہو!

سیدنا حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا آپ نے مجھے عنایت فرمایا: پھر مانگا پھر دیا! پھر مانگا پھر دیا! بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اسے پھر مال دیکھئے میں سرسبز و شیرین ہے جو شخص اسے خوشی سے لے گا، اسے برکت دی جائے گی! اور جو شخص اسے لالچ سے لے گا اسے برکت نہ دی جائے گی! وہ اس شخص کی طرح ہوگا جو کھائے اور اس کا پیٹ نہ بھرتے!

## اوپر والا ہاتھ نیچے والے ہاتھ سے بہتر ہے

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے مانگا (آخر) تک وہی حدیث شریفین ہے جو اوپر عرض کی جا چکی، آخر میں اتنا زیادہ ہے کہ اوپر والا ہاتھ دینے والا نیچے

۲۷۷ عَنْ حَكِيمِ بْنِ حِزَامٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْطَانِي ثُمَّ سَأَلْتُهُ  
 فَأَعْطَانِي ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا حَكِيمُ إِنَّ هَذَا الْمَالُ  
 خَفِيفٌ حُلُوهٌ فَمَنْ أَخَذَهُ يَسْتَحْ وَنَمَى  
 نَفْسَ بُورِكَ لَمْ فِيهِ وَمَنْ أَخَذَهُ  
 بِأَشْرَافِ نَفْسٍ لَعَنَ بَارِكُ لَمْ فِيهِ  
 وَكَانَ كَالَّذِي يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ  
 وَالْيَدُ الْعُلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى  
 قَالَ حَكِيمٌ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَالَّذِي  
 بَعَثَكَ بِالْحَقِّ لَا أُرِيدُ أَحَدًا بَعْدَكَ  
 حَتَّى أَفَارِقَ الدُّنْيَا بِشَيْءٍ ۝

باتھ سے بہتر ہے (یعنی مانگنے والے سے)  
 حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ سے روکا ہے: کہ میں نے  
 حضور سرور کو میں سے اللہ علیہ السلام سے مانگا (آخر تک وہی  
 حدیث شریف ہے: جو اہل ایمان کی ہا پکی)  
 مرن اتنا زاد دہے کہ حکیم نے عرض کیا یا رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم! اس فالت کی قسم میں نے کپٹ کو سپان اور حق  
 کے ساتھ سموت فرمایا: میں اب آپ کے بعد کسی سے کسی  
 چیز کا سوال نہ کروں گا: یہاں تک کہ دنیا سے ہلا ماؤں لایا  
 ہی ہوا اور حضرت حکیم بن حزام نے زندگی بھر کسی سے کچھ نہیں  
 یہاں تک کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ اور حضرت فاروق  
 اعظم رضی اللہ عنہ انہیں اپنے دور خلافت میں دینے کے لیے  
 جلاتے: ہا کہ مال نیست سے انہیں کچھ حصہ دیا جائے لیکن  
 وہ نہ لیتے

## مَنْ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا مِنْ غَيْرِ مَسْأَلَةٍ

۲۷۸ عَنْ ابْنِ السَّعْدِيِّ الْمَدَنِيِّ قَالَ سَمِعْتُ  
 عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ عَلَى الصُّدُقَةِ فَلَمَّا فَرَغَتْ  
 مِنْهَا قَادَتْ بِهَا إِلَيَّ فَرَفَعْتُهَا فَقُلْتُ لَهَا أَمَّا عَمِلْتُ  
 بِاللهِ وَرَجَلٌ وَأَجْرِي عَلَى اللهِ عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ خُدَمَا  
 أَعْطَيْتَكَ فَإِنِّي قَدْ عَمِلْتُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ لَهُ مِثْلُ  
 قَوْلِكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ إِذَا أَعْطَيْتُ شَيْئًا مِنْ غَيْرِ آتٍ  
 تَسْأَلُ فَكُلْ وَتَصَدَّقْ ۝

۲۷۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّعْدِيِّ أَنَّهُ قَدِمَ  
 عَلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ مِنَ الشَّامِ فَقَالَ لَهُ

## جس شخص کو اللہ جل شانہ سوال کے بغیر کوئی چیز دے

سیدنا حضرت عبداللہ بن سعید رضی اللہ عنہ راوی ہیں  
 کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے مجھے تمہیں صدقے کا پر پتھر  
 کیا: یہاں تک کہ ہوا اور صدقہ ان کو دے دیا۔ انہوں نے مجھے  
 حکم کیا میں نے عرض کیا کہ میں نے یہ کام رضی اللہ عنہ کے لیے کیا  
 تھا: اور مجھے بھی اللہ جل شانہ ہلا دے گا: انہوں نے فرمایا  
 جو کچھ میں دیتا ہوں اسے لے لیجئے: کیونکہ میں نے بھی حضور سرور  
 کو کچھ سے اللہ علیہ السلام کے دور اقدس میں ایک کام کیا تھا اور  
 اس کے بعد میں نے تمہاری طرح ہی کہا تھا: آپ نے فرمایا  
 جب تجھے بنانگے کوئی چیز لے تو اس میں سے کھاؤ اور  
 صدقہ کرو

سیدنا حضرت عبداللہ بن سعید رضی اللہ عنہ سے  
 روکا ہے: اپنے حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کی

خدمتِ اقدس میں شام سے حاضر ہوئے انہوں نے فرمایا میں نے سنا ہے کہ تم سلاؤں کا کام کرتے ہو اور جو اجرت ملتی ہے وہ قبول نہیں کرتے! حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا! ال درست ہے! میرے پاس گھوڑے اور غلام ہیں اور میں صمت و عنایت سے ہوں! میں جاہتا ہوں کہ جو مال بھوکا اجرت میں موصول ہوتا ہے! وہ سگنیوں پر بطور صدقہ خرچ ہو! حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا! میں بھی وہی کچھ چاہتا تھا جو کچھ آپ چاہتے ہیں! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مجھے ال عنایت فرماتے ہیں عرض کرتا! اس کو دیکھئے جو مجھ سے زیادہ محتاج ہے! ایک دفعہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے ال عنایت فرمایا میں نے عرض کیا جو جو شخص مجھ سے زیادہ محتاج ہے اسے عنایت فرمائیے حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اللہ تعالیٰ تجھے دینی اموال میں سے جو سوال اور طبع کے بغیر عنایت فرمائے تو اسے لے لے اور کام میں لا اور صدقہ کر اور جو مال تجھے نہ دے اس کے حاصل کرنے کے لیے توبہ فاکرہ رنج اور غصہ نہ کر!

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! آپ نے حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کی خدمت اقدس میں شام سے حاضر ہوئے! انہوں نے فرمایا میں نے سنا ہے کہ تم سلاؤں کا کام کرتے ہو! اور جو اجرت ملتی ہے وہ قبول نہیں کرتے! حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا! ال درست ہے! حقیقتاً میرے پاس گھوڑے اور غلام ہیں اور میں صمت و عنایت سے ہوں! میں جاہتا ہوں کہ جو مال بھوکا اجرت میں موصول ہوتا ہے! وہ سگنیوں پر بطور صدقہ خرچ ہو! حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا! ایسا کہ میں نے بھی دیکھا تھا! جو کچھ آپ چاہتے ہیں! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مجھے ال عنایت فرما

أَخْبَرْنَاكَ تَعْمَلُ عَلَى عَمَلٍ مِّنْ أَعْمَالِ الْمُسْلِمِينَ فَتُعْطَى عَلَيْهِ عَمَلَةٌ فَلَا تَقْبَلُهَا قَالَ أَجَلُ إِنَّ لِي أَفْرَاسًا وَأَعْبُدًا وَأَنَا بَخِيرٌ وَأُرِيدُ أَنْ يَكُونَ عَمَلِي صِدْقَةً عَلَى الْمُسْلِمِينَ فَقَالَ عَمْرُ إِني أَرَدْتُ الَّذِي أَرَدْتَ وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْطِيَنِ الْمَالَ فَأَقُولُ أَعْطِهِ مَنْ هُوَ أَفْقَرُ إِلَيْهِ مِنِّي وَأَنْتَ أَعْطَانِي مَرَّةً مَّا لَا تَقُولُ لَهُ أَعْطِهِ مَنْ هُوَ أَحْوَجُ إِلَيْهِ مِنِّي فَقَالَ مَا آتَاكَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ هَذَا الْمَالِ مِنْ غَيْرِ مَسْأَلَةٍ وَلَا أَشْرَافٍ فَخُذْهُ فَمَمْلُوءَةٌ أَوْ تَصَدَّقْ بِهَا وَمَا لَا فَلَا تُتْبِعْهُ نَفْسَكَ -

۱۱۰ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّعْدِيِّ أَنَّهُ قَدِمَ عَلَى عَمْرِ بْنِ الْخَطَّابِ فِي خِلَافَتِهِ فَقَالَ لَهُ عَمْرُ أَلَمْ أَحَدِّثْ إِنَّكَ تَلِيُّ مِنَ أَعْمَالِ النَّاسِ أَعْمَالًا فَإِذَا أُعْطِيَكَ الْعَمَلَةَ مَدَدْتَهَا فَقُلْتُ بَلَى فَقَالَ عَمْرُ فَمَا تَرِيدُ إِلَى ذَلِكَ فَقُلْتُ لِي أَفْرَاسٌ وَأَعْبُدٌ وَأَنَا بَخِيرٌ وَأُرِيدُ أَنْ يَكُونَ عَمَلِي صِدْقَةً عَلَى الْمُسْلِمِينَ فَقَالَ لِمَا عَمْرُ فَلَا تَفْعَلْ فَبَاتِي كُنْتُ أَرَدْتُ مِثْلَ الَّذِي أَرَدْتُ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْطِيَنِ الْعَطَاءَ

میں عرض کرتا اس کو دیکھو جو مجھ سے زیادہ محتاج ہے: ایک دفعہ حضور سرور کو من صلے اللہ علیہ وسلم نے مجھے مال عنایت فرمایا میں نے عرض کیا جو شخص مجھ سے زیادہ محتاج ہے اسے عنایت فرمائیے! حضور سرور کو من صلے اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اللہ تعالیٰ تجھے درپوشی احوال میں سے جو سوال اور طبع کے بغیر عنایت فرمائے تو اسے لے لے اور کام میں لا اور صدقہ کراہ جو مال تجھے درد سے اس کے حاصل کرنے کے لیے آجے فائدہ رنج اور غم سے

ذکر:

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے سیدنا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما سے ارشاد فرماتے سنا آپ فرماتے کہ حضور سرور کو من صلے اللہ علیہ وسلم مجھے بھٹتے تھے: میں عرض کرتا اس کو دیکھو جو مجھ سے زیادہ محتاج ہے: ایک دفعہ حضور سرور کو من صلے اللہ علیہ وسلم نے مجھے مال عنایت فرمایا: میں نے عرض کیا یہ اسے عنایت فرمائیے جو مجھ سے زیادہ محتاج ہے آپ نے فرمایا اسے لے لیجئے اور کام میں لائیجئے! صدقہ دیجئے اور جو مال تمہارے پاس آئے اور آپ کو اس کا لایج نہ ہو اور نہ ہی اس کا سوال کرے تو اسے لے لیجئے اور اگر نہ آئے تو اس کے لیے اپنے آپ کو رنج اور تکلیف میں ڈالو!

حضور سرور کو من صلے اللہ علیہ وسلم کی آل کو صدقہ وصول کرنے پر مقرر کرنا

سیدنا حضرت ربیعہ بن الحارث رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ آپ نے عبدالمطلب بن ربیعہ اور حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہما سے فرمایا کہ حضور سرور کو من صلے اللہ علیہ وسلم کی خدمت آمد میں حاضر ہو کر عرض کیجئے کہ حضور آپ کو صدقات وصول کرنے پر معال مقرر کر رہا ہے! اس دوران حضرت علی رضی اللہ عنہ تشریف لائے اور ہم اسکا حال میں

فَأَقُولُ أَعْطِهِ أَفْقَرَ إِلَيْهِ مِنِّي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خُذْهُ فَتَمَوَّلْهُ أَوْ تَصَدَّقْ بِهِ مَا جَاءَكَ مِنْ هَذَا الْمَالِ وَأَنْتَ غَيْرُ مُشْرِفٍ وَلَا سَائِلٍ فَخُذْهُ وَمَا لَا فَلَا تَتَّبِعْهُ نَفْسَكَ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ يَقُولُ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْطِيَنِي الْعَطَاءَ فَأَقُولُ أَعْطِهِ أَفْقَرَ إِلَيْهِ مِنِّي حَتَّىٰ أَعْطَانِي مَتَىٰ مَا لَا فَفَلْتُ لَهُ أَعْطِهِ أَفْقَرَ إِلَيْهِ مِنِّي فَقَالَ خُذْهُ فَتَمَوَّلْهُ وَتَصَدَّقْ بِهِ مَا جَاءَكَ مِنْ هَذَا الْمَالِ أَنْتَ غَيْرُ مُشْرِفٍ وَلَا سَائِلٍ فَخُذْهُ وَمَا لَا فَلَا تَتَّبِعْهُ نَفْسَكَ -

بَابُ اسْتِعْمَالِ آلِ النَّبِيِّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الصَّدَقَاتِ

عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ الْحَارِثِ أَنَّهُ قَالَ لِعَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ رَبِيعَةَ بْنِ الْحَارِثِ وَالْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَلَيْتَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَوْلَا لَهُ اسْتَعْمِلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلَى الصَّدَقَاتِ فَأَتَانَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَنَحْنُ عَلَى تِلْكَ الْحَالِ فَقَالَ لَهُمَا أَنْ رَسُولَ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَسْتَعْمَلُ مِنْكُمْ أَحَدًا  
عَلَى الصَّدَاقَةِ فَأَنْطَلَقْتُ أَنَا وَالْفَضِيلُ حَتَّى  
أَتَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَنَا  
إِنَّ هَذَا الصَّدَاقَةُ إِنَّمَا هِيَ أَوْ سَاخُمُ النَّاسِ  
وَرَأَيْنَاهَا لَا تَحِلُّ لِمُحَمَّدٍ وَلَا لِأَيِّ مَحَمَّدٍ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

بیٹھے ہوئے تھے۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے ارشاد فرمایا کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم آپ دونوں میں سے کسی کو  
صدقہ وصول کرنے پر مقرر نہیں فرمائیں گے! بعد ازاں میں اور  
حضرت فضل رضی اللہ عنہ دونوں مل کر حضور علیہ السلام کی خدمت میں حاضر  
ہوئے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اصدقہ لوگوں کی  
پانچوں کی میل ہے جو حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کیل کیسے ہوتے ہیں  
نہ، آپ نے اپنی آل کے لئے زکوٰۃ لینا اس لیے منع فرمایا کہ صدقہ، زکوٰۃ اور خیرات لینے میں نہایت زنت اور محتاجی ہے؛ چوتھے شخص کو  
بزرگ ہیں لہذا ضروری ہے کہ وہ اپنی محنت سے مال پیدا کریں! اور حضرت قائم رکھیں

بزرگ ہیں لہذا ضروری ہے کہ وہ اپنی محنت سے مال پیدا کریں! اور حضرت قائم رکھیں

### ایک اکا بھانجا بھی اس میں داخل ہے

سیدنا حضرت شبیر رضی اللہ عنہ نے حضرت ابویاس رضی  
اللہ عنہ سے پوچھا کیا آپ نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے سنا  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ایسی  
قوم کا بھانجا اسی قوم میں سے ہے! انہوں نے فرمایا ہاں!  
سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ایسی قوم کا بھانجا اس  
قوم میں شامل ہے

کسی خاندان کا آزاد کردہ غلام اس قوم میں

شامل ہو گا

سیدنا حضرت ابورافع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے قبیلہ مخزوم کے ایک شخص  
کو صدقہ وصول کرنے پر مقرر فرمایا: حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم کے آزاد کردہ غلام حضرت ابورافع رضی اللہ عنہ نے  
اس کے ہمراہ جانا چاہا: آپ نے ارشاد فرمایا: صدقہ  
م پر حلال نہیں ہے، اور کسی قوم کا آزاد کیا ہوا غلام  
ان میں داخل ہے۔

### بَابُ ابْنِ أُخْتِ الْقَوْمِ مِنْهُمْ

عَنْ شُعْبَةَ قَالَ قُلْتُ لَأَبِي أَيُّسَ مَعَاوِيَةَ  
بْنِ قُرَيْشٍ أَسَمِعْتَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُخْتِ  
الْقَوْمِ مِنْ أَنْفُسِهِمْ قَالَ نَعَمْ.

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ابْنُ أُخْتِ الْقَوْمِ  
مِنْهُمْ.

### مَوْلَى الْقَوْمِ

مِنْهُمْ

عَنْ أَبِي سَافِعٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَعْمَلَ رَجُلًا مِنْ بَنِي عُخْزُومٍ  
عَلَى الصَّدَاقَةِ فَأَرَادَ أَبُو سَافِعٍ أَنْ يَتَّبِعَهُ  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ  
الصَّدَاقَةَ لَا تَحِلُّ لَنَا وَإِنَّ مَوْلَى الْقَوْمِ  
مِنْهُمْ.



حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
اقدم کے لیے صدقہ درست نہیں

یہ نہ حضرت یزید بن حکم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
اپنے اپنے والد گرامی سے کہ انہوں نے اپنے والد سے  
سنا کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس  
میں کوئی کمانے کی چیز آتی تو آپ دریافت فرماتے کہ کیا تم  
بے یا صدقہ؟ اگر عرض کیا جاتا کہ یہ صدقہ ہے تو آپ تامل نہ  
فرماتے، اگر عرض کیا جاتا کہ یہ ہدیہ ہے تو آپ تامل فرمانے  
کے لیے ہمت بڑھاتے

جب صدقہ ایک شخص کے پاس سے  
ہو کر آئے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو بھی یہی ہونے  
حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو خرید کر آزاد کرنا چاہا، لیکن  
ایکے مالکوں نے شرط یہ لگائی کہ اس کی وراثت ہم میں گے!  
حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں  
اس کا ذکر ہوا، تو آپ نے ارشاد فرمایا: اسے خرید لیجئے  
اور آزاد کر دیجئے، مگر اسی شخص کو ملے گا جو آزاد کرے گا!

(اور ان کی شہر اٹلانہوں میں) جب وہ آزاد ہوئی تو اسے عقید  
ملا کہ وہ اپنے خاوند کے پاس رہے یا نہ رہے، حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں گوشت پیش  
کیا گیا، لوگوں نے عرض کیا کہ یہ حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو خرید  
میں دیا گیا تھا، آپ نے ارشاد فرمایا: وہ اس کے لیے صدقہ  
ہے! اور ہمارے لیے ہدیہ ہے اور حضرت بریرہ رضی  
اللہ عنہا کا خاوند آزاد تھا!

نوٹ: مولف رحمۃ اللہ علیہ اس حدیث شریفہ سے یہ ثابت کرنا چاہتا ہے کہ اگر کسی شخص صدقہ کا مال کسی مالدار کو بطور ہدیہ پیش کرے  
تو اسے اور مالدار، آدمی اس کو استعمال کر سکتا ہے

الْبَصْدَقَةُ لَا تَحِلُّ لِلنَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۱۱۲ عَنْ بَهْزِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ  
جَدِّهِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَإِذَا آتَى بِشَيْءٍ سَأَلَ عَنْهُ أَهْدِيَّةً  
أَمْ صَدَقَةً فَإِنْ قِيلَ صَدَقَةٌ لَمْ  
يَأْكُلْ وَإِنْ قِيلَ هَدِيَّةٌ بَسَطَ  
يَدَهُ -

إِذَا  
تُحَوَّلَتِ الصَّدَقَةُ

۱۱۱۳ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا أَرَادَتْ أَنْ تَشْتَرِيَ  
بِرِّيْرَةَ فَتَعْتَقَهَا وَأَنْهَرُ اشْتَرَطُوا  
فَلَاءَهَا فَذَكَرَتْ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اشْتَرِيهَا  
فَاعْتَقِيهَا فَإِنَّ السُّوْلَاءَ لِمَنْ أَعْتَقَ  
وَخَيْرَتْ حِينَ أُعْتِقَتْ وَآتَى رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِلِحْوِ فَقِيلَ  
هَذَا مِمَّا تَصَدَّقَ بِهِ عَلَى بَرِّيْرَةَ فَقَالَ  
هُوَ لَهَا صَدَقَةٌ وَلَنَا هَدِيَّةٌ وَ  
كَانَ تَمَاجُهَا حُرًّا -

سیدنا حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے  
خدا کی راہ میں سواری کو ایک گھوڑا دیا میں نے جس شخص کو وہاں  
نے گھوڑے کی حالت ناگفتہ بہ کر دی میں نے چاہا کہ اس گھوڑے  
کو خریدوں کیونکہ وہ سستا بیچ دے گا لیکن میں نے پہلے  
مضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا آپ  
نے ارشاد فرمایا: اگر وہ تمہیں ایک درہم کے بدلے بھی دے  
تو اسے نہ خریدو کیونکہ صدقہ دے کرینے والا کتے کی  
طرح ہے! کہہ دتے کرتا ہے: اور پھر اسے چاٹ  
یتا ہے!

سیدنا حضرت عمر رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ آپ نے سواری  
کے لیے خدا کی راہ میں ایک گھوڑا دیا! بعد ازاں دیکھا کہ وہ  
گھوڑا فروخت ہو رہا ہے اسے خریدنا چاہا! حضور سرور  
عالمیان صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اپنے صدقے میں نہ لو  
(صدقہ واپس نہ لو)

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ سیدنا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے اللہ کی  
راہ میں ایک گھوڑا صدقہ دیا! بعد ازاں اسے بکتے ہوئے  
دیکھا! تو آپ نے اس کے خریدنے کا ارادہ فرمایا! بعد ازاں  
آپ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس  
میں حاضر ہوئے اور آپ سے اجازت چاہی آپ نے ارشاد  
فرمایا اپنے صدقے میں نہ لو! (صدقہ واپس نہ لو)

سیدنا حضرت سعید بن السیب رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
نے عتاب بن اسید کو انگوٹوں کا اعلازہ کرنے کا  
حکم فرمایا: (جب وہ درختوں پر بھولا) پھر ان کی  
زکوٰۃ لینے کا جب وہ خشک ہو کر آثار سے جائیں جیسے  
خشک ہوتے وقت کھجور کی زکوٰۃ لی جاتی ہے!  
اللہ جل شانہ کے فضل و کرم سے کتاب الزکوٰۃ ختم ہوئی

عَنْ عُمَرَ يَقُولُ حَبَلْتُ عَلَى فَرَسٍ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَأَصَابَهُ الَّذِي كَانَ  
عِنْدَهُ فَأَسَدْتُ أَنْ ابْتَاعَهُ مِنْهُ وَظَلَمْتُ  
أَنَّهُ بَايَعَهُ بِرُحْصٍ فَسَأَلْتُ عَنْ ذَلِكَ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
لَا تَشْتَرِهِ وَإِنْ أَعْطَاكَ بَدَأْهُ هِرْ  
فَإِنَّ الْعَائِدَ فِي صَدَقَتِهِ كَالْكَلْبِ  
يَعُودُ فِي قَيْئِهِ -

عَنْ عُمَرَ أَنَّهُ مَلَ عَلَى فَرَسٍ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَزَاهَا تَبَاعٌ فَأَرَادَ شِرَاءَهَا  
فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ لَا تَعْرِضْ فِي صَدَقَتِكَ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ  
تَصَدَّقَ بِالْفَرَسِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَوَجَدَهَا  
تُبَاعٌ بَعْدَ ذَلِكَ فَأَرَادَ أَنْ يَشْتَرِيهَا  
ثُمَّ يَأْتِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَاسْتَأْمَرَهُ فِي ذَلِكَ فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَعُدْ  
فِي صَدَقَتِكَ -

عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ عَتَابَ  
بْنَ أَسِيدٍ أَنْ يَخْرِصَ الْعَيْبَ فَتُؤَدَّجَى  
زَكَاؤُهُ تَرِيْبًا كَمَا تُؤَدَّى  
زَكَاؤَةُ النَّخْلِ تَمْرًا -

الْحَمْدُ لِلَّهِ تَمَّتْ كِتَابُ الزَّكَاةِ -



## کِتَابُ مَنَاسِكِ الْحَجِّ

## حج کے بیان میں کتاب

نوٹ ہے، حج پر اس مسلمان پر فرض ہے جو استطاعت رکھتا ہو یعنی اس میں اس کو اس کے پاس اتنی دولت ہو جو وہ لوگ اور سواری کو کافی ہو حتیٰ کہ وہ حج سے اپنے لوٹے اور گھر بار کے خرچ کے لیے بھی رقم کافی ہو

## بَابُ وُجُوبِ الْحَجِّ

## حج کے فرض ہونے کا بیان

۳۱۲ عَنْ ابْنِ مَرْزُوقٍ قَالَ خَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّاسَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ فَرَضَ عَلَيْكُمُ الْحَجَّ فَكَانَ سَاجِدًا فِي كُلِّ عَامٍ فَسَكَتَ عَنْهُ حَتَّى أَعَادَهُ كَلِمًا فَقَالَ لَوْ قُلْتُ نَعَمْ لَوْجَبَتْ وَلَوْ وَجِبَتْ مَا فَسَدْتُ بِهَا ذُرِّيَّةٌ مَا تَرَكْتُكُمْ فَإِنَّمَا هَلَكَ مَنْ تَكَاتَفَبَلَكُمْ بِكَلِمَةٍ سَوَّاهُمْ وَاخْتَلَفَ فِيهِمْ عَلَى أَنْبِيَائِهِمْ فَإِذَا أَمَرْتُكُمْ بِشَيْءٍ حُدُّوا مَا اسْتَظَعْتُمْ وَإِذَا كَهَيْتِكُمْ عَنْ شَيْءٍ فَاجْتَنِبُوا-

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں سے خطبہ ارشاد فرمایا: اللہ جل شانہ نے تم پر حج کو فرض فرمایا ہے! ایک شخص نے دریافت کیا کیا ہر سال آپ نے جو اب میں کچھ ارشاد نہ فرمایا، یہاں تک کہ اس نے تین دفعہ یہی سوال کیا! پھر حضور سرور کو مین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر میں اس کو توجہ ہر سال واجب ہو جاتا! اور اگر ہر سال واجب ہو جاتا تو تم سے ادا نہ کر سکتے! جب تک میں از خود تمہیں کوئی حکم نہ کروں تم بھی مجھ سے کچھ نہ پوچھو! تم سے پہلے لوگ محض لاس وجہ سے تباہ ہو گئے کہ وہ زیادہ سوال کرتے اور اپنے پیغمبروں پر زیادہ اشکات کرتے! جب میں تمہیں کسی بات کا حکم دوں تو جہاں تک ممکن ہو اس پر عمل کرو اور جب میں تمہیں کسی بات سے منع کروں تو تم اس سے پرہیز کرو

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو مین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: بے شک اللہ جل شانہ نے تم پر حج فرض فرمایا ہے اور اب تک میں نے اس رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! کیا ہر سال؟ آپ خاموش ہو رہے اور ارشاد فرمایا اگر میں اس کو کہتا تو حج ہر سال واجب ہو جاتا پھر تم نہ سلتے اور نہ ہی عمل کرتے نہیں بلکہ حج ایک ہی دفعہ فرض ہے!

۳۱۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ كَتَبَ عَلَيْكُمُ الْحَجَّ فَقَالَ الْأَقْرَعُ ابْنُ حَابِسِ التَّمِيمِيِّ كُلَّ عَامٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَكَتَ فَقَالَ لَوْ قُلْتُ نَعَمْ لَوْجَبَتْ ثُمَّ إِذَا لَا تَسْعَوْنَ وَلَا تَطِيعُونَ وَلِكَلِمَةٍ حَكْمَةٌ وَاجِدَةٌ-

نوٹ، حضور سرور کو مین صلی اللہ علیہ وسلم ماذون بن اللہ ہو کر شارع ہیں! اور اللہ رب العزت نے جملہ احکام

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے سپرد فرمادیئے ہیں آپ جو کچھ چاہیں احکام شریعت سے متعلق فرمادیں! اور جو کچھ چاہیں جس کے لیے چاہیں حلال و حرام فرمادیں آپ حلال بھی فرماتے ہیں اور حرام بھی فرماتے ہیں اور فرمیں بھی فرماتے ہیں موابہ لدینہ للقطان، زرقانی ج ۲۲، ۵ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم حلال فرماتے ہیں۔ اللہ رب العزت نے: قرآن مجید میں ارشاد فرمایا!

وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبَائِثَ اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ان کے لیے پاک و ممان اور ستمی اشیاء حلال فرماتے ہیں اور گندی و ناپاک چیزیں حرام۔ پ. اعوان ج ۱ ص ۱۵۱ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: مَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا۔ جو چیزیں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم تمہیں اپنیسے لو اور جس چیز سے منع فرمیں اس سے رُک جاؤ! پ. ۲۸: حشر ج ۱، نیز ارشاد باری ہے!

وَلَا يَحْرَمُونَ مَا حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ۔ (پ ۱۰۔ توبہ ج ۱) اور جس چیز کو اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے حرام کیا اسے وہ کفار حرام نہیں سمجھتے! (م) زبان خداوند کی ہے

مَا كَانَ لِكُفْرِيكُمْ إِذَا قَضَى اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَمْرًا أَنْ تَكُونَ لَهُمُ الْخِيَرَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ۔ (پ ۱۲۲ احزاب ج ۱)

(ترجمہ) اگر کوئی کفر اور کون عورت کو یہ حق نہیں پہنچتا کہ جب اللہ تعالیٰ اور اس کا رسول صلی اللہ علیہ وسلم کسی مسئلہ کا فیصلہ صادر فرمائیں تو وہ اپنی رائے اور معاملہ کو رد نہیں کر سکتے۔ (م) ضعیف علیہ الصلوٰۃ والسلام صحت پینا، رساں ہی نہیں بلکہ شارع ہو کر اسے کی حیثیت سے مطلق بھی ہیں، آمر، حاکم اور قاضی بھی

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ۔ (پ ۸۴۔ انسا ج ۱) (ترجمہ) اے ایمان والو! اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کا حکم مانو۔

## عمرہ کے واجب ہونے کا بیان

سیدنا حضرت ابو زینب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میرا والد بیت ضعیف ہے: وہ نہ حج کر سکتا ہے نہ عمرہ نہ ہی ادنیٰ پر سوار ہو سکتا ہے آپ نے ارشاد فرمایا: تم اپنے والد کی طرف سے حج اور عمرہ ادا کرو۔

## وَجُوبُ الْعُمْرَةِ

۲۲۴ عَنْ أَبِي سَرِيحٍ أَنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أَبِي شَيْخٌ كَبِيرٌ لَا يَسْتَطِيعُ الْحَجَّ وَلَا الْعُمْرَةَ وَلَا الطَّعْنَ قَالَ فَمَجَّ عَن أَبِيكَ وَاعْتَمِدْ۔

## بَابُ الْحَجِّ الْمَبْرُورِ

### حج مبرور کا بیان

نوٹ، حج مبرور وہ حج ہے جس میں نہ کوئی گناہ سرزد ہو اور نہ ہی اس کے بعد گناہ سرزد ہو!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، حج مبرور کا بدلہ جنت سے کم نہیں اور ایک عمرہ دوسرے عمرہ تک گناہوں کا کفارہ ہے!

۱۱۲۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَجَّةُ الْمَبْرُورَةُ لَيْسَ لَهَا جَزَاءٌ إِلَّا الْجَنَّةُ وَالْحُمْرَةُ إِلَى الْعُمْرَةِ كَفَّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ حج مبرور کا بدلہ جنت ہی ہے سابقا حیث کہ طرح یکساں اور عمرہ دوسرے عمرہ تک گناہوں کا کفارہ ہو جاتا ہے!

۱۱۲۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْحَجَّةُ الْمَبْرُورَةُ لَيْسَ لَهَا ثَوَابٌ إِلَّا الْجَنَّةُ مِثْلَهُ سِوَاءٌ إِلَّا أَنَّهُ قَالَ يَكْفِرُ مَا بَيْنَهُمَا۔

### حج کی فضیلت کا بیان

### فَضْلُ الْحَجِّ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے ایک شخص نے دریافت کیا یا رسول اللہ کون عمل افضل ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا، اللہ جل شانہ پر ایمان لانا اس نے دریافت کیا پھر کون! آپ نے ارشاد فرمایا، اچھا وہی سبیل اللہ اس نے عرض کیا پھر کون! آپ نے ارشاد فرمایا، حج مبرور!

۱۱۲۷ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَأَلَ رَجُلٌ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ قَالَ الْإِيمَانُ يَا اللَّهُ قَالَ ثُمَّ مَاذَا قَالَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ ثُمَّ مَاذَا قَالَ ثُمَّ الْحَجُّ الْمَبْرُورُ۔

نوٹ، جہاد فی سبیل اللہ جو دین پھیلانے کی غرض سے جہاں اور ملک کے لیے نہ ہو۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا میں اللہ کے جہاں میں ایک مجاہد (غازی) دوسرا صحابی اور تیسرا عمرہ کرنے والا

۱۱۲۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي اللَّهِ سَلَاةٌ الْغَنَائِرُ وَالْحَوَاجُّ وَالْمُعْتَمِرَةُ۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! بوڑھے، بچے، کمزور و ضعیف اور عورت کا جہاد حج اور عمرہ ہے!

۱۱۲۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ جِهَادُ الْكَبِيرِ وَالصَّغِيرِ وَالضَّعِيفِ وَالْمُرَاةِ الْحَجُّ وَالْعُمْرَةُ۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی

۱۱۳۰ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ

ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جس شخص نے اللہ کی شانہ کے گھر کا حج کیا، بے ہودہ نہ کہ گناہ نہ کیا وہ گناہوں سے پاک ایسے واپس آئے گا جیسے اسے اس کی ماں نے جنا تھا

آہل کونین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! کیا ہم آپ کے ساتھ نکل کر جہاد نہ کریں کیونکہ میں قرآن مجید میں جہاد کے بڑھ کر کوئی عمل افضل نہیں پاتی؟ آپ نے ارشاد فرمایا: نہیں تمہارے لیے بہتر اور افضل جہاد حج ہر دور ہے

## عمرے کی فضیلت

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ایک عمرہ دوسرے عمرہ تک گناہوں کا قفارہ ہوتا ہے دو درمیان: گناہوں کے لیے اور حج ہر دور کا بدلہ محض جنت ہی ہے

## حج کے ساتھ ہی عمرہ ادا کرنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے: حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: حج اور عمرہ ایک کے بعد دوسرا کر دو کیونکہ وہ دونوں محتاجی اور گناہوں کو اس طرح دور کرتے ہیں جیسے بھیٹی میں میل پھیل دو رہو جاتی ہے سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: حج اور عمرہ ایک کے بعد دوسرا کر دو کیونکہ وہ دونوں محتاجی اور گناہوں کو دور کرتے ہیں۔ جیسے لوہے کی بھی سونے اور چاندی کی میل رنغ کرتی ہے اور حج کا بدلہ جنت کے ثواب ہیں

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ حَجِّ هَذَا الْبَيْتِ فَلَمْ يَزِفْهُ وَلَمْ يَفْسُقْ رَاجِعَ كَمَا وَلَدَتْهُ أُمُّهُ -

عَنْ ۲۱۳۱ عَائِشَةَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا تُخْرِجُ فَنَجَاهُ مَعَكَ فَإِنِّي لَا أَرَى عَمَلًا فِي الْقُرْآنِ أَفْضَلَ مِنَ الْجِهَادِ قَالَ لَا وَلَكِنَّ أَفْضَلَ الْجِهَادِ وَأَجْمَلَهُ حَجُّ الْبَيْتِ حَجًّا مَبْرُورًا -

نوٹ: یہ حکم عورتوں کے ساتھ خاص ہے

## فَضْلُ الْعُمْرَةِ

عَنْ ۲۱۳۲ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعُمْرَةُ إِلَى الْعُمْرَةِ كَفَّارَةٌ لِمَا بَيْنَهُمَا وَالْحَجُّ الْمَبْرُورُ لَيْسَ لَهُ جَزَاءٌ إِلَّا الْجَنَّةُ -

## الْمُتَابَعَةُ بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ

عَنْ ۲۱۳۳ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَابَعُوا بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ فَإِنَّهُمَا يَنْفِيَانِ الْفَقْرَ وَالذُّنُوبَ كَمَا يَنْفِي الْكَبِيرُ خَبَثَ الْحَدِيدِ -

عَنْ ۲۱۳۴ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَابَعُوا بَيْنَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ فَإِنَّهُمَا يَنْفِيَانِ الْفَقْرَ وَالذُّنُوبَ كَمَا يَنْفِي الْكَبِيرُ خَبَثَ الْحَدِيدِ وَالذُّنُوبَ الْدَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلَيْسَ لِلْحَجِّ ثَوَابٌ دُونَ الْجَنَّةِ -

## اس میت کی طرف سے حج کرنا جس نے حج کی نذر کی ہوگی

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک عورت نے حج کی نذر مان لی بعد ازاں وہ فوت ہو گئی اس کا بھائی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور یہ مسئلہ دریافت کیا حضور علیہ السلام نے فرمایا اگر تیری بہن پر قرض جو تھا تو کیا تو اسے ادا کرتا اس نے عرض کیا ہاں آپ نے ارشاد فرمایا تو اللہ جل شانہ کا قرض ادا کرو اسکا حج کرنا زیادہ ہے

## اس میت کی طرف سے حج کرنا جس نے حج نہیں کیا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ ایک عورت نے سنان بن سلف سے کہا حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کرو کہ میری والدہ فوت ہو گئی ہے اس نے حج میں کیا تھا کیا میں اس کی طرف سے حج کروں تو کافی ہوگا! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: کیوں نہیں آگیا اس کی والدہ پر قرض ہوتا اور وہ ادا کرتی تو کیا یہ کوئی نہ ہوتا! اسے اپنی والدہ کی طرف سے حج کرنا چاہیے سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ ایک عورت نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا میرا والد فوت ہو گیا اور اس نے حج نہیں کیا تھا: آپ نے ارشاد فرمایا تو اپنے والد کی طرف سے حج

کرے  
سوار کی پر سوار ہونے کی طاقت نہ رکھنے

## وہ زندہ شخص کی طرف سے حج ادا کرنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ قبیلہ بنی نضیم کی ایک عورت نے مزدلفے میں دوسری تاریخ کی صبح کو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس

## الْحَجُّ عَنِ الْمَيِّتِ الَّذِي نَذَرَ أَنْ يَحُجَّ

۱۲۲۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ امْرَأَةً نَذَرَتْ أَنْ يَحُجَّ فَمَاتَتْ فَأَتَى أَخُوَهَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ عَلَى أَخِيكَ دَيْنٌ أَكُنْتَ قَاضِيَهُ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَاقْضُوا اللَّهَ فَهُوَ أَحَقُّ بِالْتَوْفَاءِ

## الْحَجُّ عَنِ الْمَيِّتِ الَّذِي لَمْ يَحُجَّ

۱۲۲۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَمَرْتُ امْرَأَةً سِنَانَ بْنَ سَلَمَةَ الْجَهَنِّيَّ أَنْ يَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ أُمَهَا مَا تَتَّ وَلَمْ يَحُجَّ أَفِيَجْزِي عَنْ أُمِّهَا أَنْ يَحُجَّ عَنْهَا قَالَ نَعَمْ لَوْ كَانَ عَلَى أُمِّهَا دَيْنٌ فَقَضَيْتَهُ عَنْهَا لَمْ يَكُنْ يُجْزِي عَنْهَا قُلْتُ حُجَّ عَنْ أُمِّهَا -

۱۲۲۷ الْحَجُّ عَنِ الْمَيِّتِ الَّذِي لَمْ يَحُجَّ قَالَ الْحَجُّ عَنِ الْمَيِّتِ الَّذِي لَمْ يَحُجَّ قَالَ الْحَجُّ عَنِ الْمَيِّتِ الَّذِي لَمْ يَحُجَّ قَالَ الْحَجُّ عَنِ الْمَيِّتِ الَّذِي لَمْ يَحُجَّ

## الْحَجُّ عَنِ الْحَيِّ الَّذِي لَا يَسْتَمْسِكُ عَلَى الرَّجُلِ

۱۲۲۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ امْرَأَةً مِنْ خَتَمَةَ سَأَلَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَاةَ جَمْعٍ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَرِيضَةُ اللَّهِ فِي الْحَجِّ عَلَى

میں عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم: اللہ جل شانہ تم نوازے  
 حج اس وقت اپنے بندوں پر فرض ہے فرمایا۔ جب کہ میرا  
 والد ایک بوڑھا ضعیف ہے؛ جو اونٹ پر سوار نہیں ہو  
 سکتا ہے؛ کیا میں اس کی جانب سے حج ادا کروں؟ آپ  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہاں

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے دوسری  
 روایت بھی اس طرح مروی ہے

طاقت نہ رکھنے والے شخص کی طرف

سے عمرہ ادا کرنا

سیدنا حضرت ابو زینب عقیل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرا والد بوڑھا  
 اور ضعیف ہے۔ وہ نہ توجہ کر سکتا ہے اور نہ ہی عمرہ، نہ ہی  
 اونٹ پر سوار ہو سکتا ہے؛ تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے ارشاد فرمایا۔ اپنے والد کی طرف سے حج اور عمرہ  
 ادا کیجئے

حج کا ادا کرنا ایسے ہی جیسے

قرض کا ادا کرنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ مروی ہیں  
 کہ قبیلہ بنی شخم کا ایک شخص بارگاہ نبوی صلی اللہ علیہ وسلم میں حاضر  
 ہوا اور عرض کیا کہ میرا والد بہت بوڑھا اور ناتواں و ضعیف ہے  
 وہ سوار نہیں ہو سکتا اس پر اللہ جل شانہ کا فرض کیا ہوا حج ہے  
 کیا میں اس کی طرف سے حج کروں؟ آپ نے پوچھا کیا تو اس  
 کا بڑا بیٹا ہے؛ اس نے عرض کیا ہاں آپ نے پوچھا دیکھو اگر  
 اس پر قرض ہوتا تو کیا تم ادا کرتے؛ اس نے عرض کیا بے شک  
 آپ نے ارشاد فرمایا۔ تو تم اس کی طرف سے حج کرو

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
 کہ ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم: میرا

عبارہ اذہا صکت ابی شیخاً کبیراً لا  
 یتمسک علی الرّجل أفأحجّ عنہ  
 قال نعم۔

۲۱۶۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ مِثْلَهُ۔

الْعُمْرَةَ عَنِ الرَّجُلِ الَّذِي  
 لَا يَسْتَطِيعُ

۲۱۷۰ عَنْ ابْنِ مَرْزُبِنِ الْعَقِيلِيِّ أَنَّهُ قَالَ يَا  
 رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبِي شَيْخٌ كَبِيرٌ لَا يَسْتَطِيعُ  
 الْحَجَّ وَلَا الْعُمْرَةَ وَالطَّعْنَ قَالَ حُجَّ  
 عَنْ أَبِيكَ وَاعْتَمِرْ۔

تَشْبِيهِهُ قِضَاءِ الْحَجِّ بِقِضَاءِ  
 الدَّيْنِ

۲۱۷۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ  
 مِنْ خَثْعَمٍ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فَقَالَ إِنَّ أَبِي شَيْخٌ كَبِيرٌ لَا يَسْتَطِيعُ الرُّكُوبَ  
 أَذْرَكَتَهُ فَرِيضَةُ اللَّهِ فِي الْحَجِّ فَهَلْ يُجْزِي أَنْ  
 أَحُجَّ عَنْهُ قَالَ أَنْتَ أَكْبَرُ وَلَدِهِ قَالَ نَعَمْ  
 قَالَ أَمَا آيَةُ لَوْ كَانَ عَلَيْكَ دَيْنٌ أَكُنْتَ  
 تَقْضِيهِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَحُجَّ عَنْهُ۔

۲۱۷۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ كَانَ عَلَيْكَ دَيْنٌ أَكُنْتَ  
 تَقْضِيهِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَحُجَّ عَنْهُ۔

عَنْهُ قَالَ أَمَّا آيَةُ لَوْ كَانَ عَلَى أَبِيكَ دِينَ  
أَكُنْتَ تَقْضِيهِ قَالَ نَحَرَ قَالَ فَدَيْنُ  
اللَّهِ أَحَبُّ -

والفوت ہوگی اور اس نے ج نہیں کیا کیا میں اس کی طرف سے  
حج کروں؟ آپ نے پوچھا دیکھو اگر تیرے والد پر قرض ہو تو کیا  
تم ادا کرتے  
آپ نے ارشاد فرمایا تو پھر تم اپنے والد کی طرف!  
سے حج کرو کیونکہ اللہ کا قرض اہم ہے

حضرت جہانگیر بن عباس سے روایت ہے کہ ایک شخص نے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا میرے باپ پر حج فرض ہوا اور وہ بوڑھا  
اور ناتوان ہے تو کیا اس کو باندھ دوں تو ڈرتا ہوں کہ میں سزا  
کیا میں اس کی طرف سے حج کروں؟ آپ نے فرمایا تو دیکھو اگر اس پر قرض ہوتا  
تو ادا کر دے بلکہ وہاں آپ نے فرمایا پھر اپنے باپ کی طرف سے حج کر۔

### عورت کا مرو کی طرف سے حج کرنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ حضور سرور عالم  
صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے سوار تھے اسکا دوران قبیلہ بنی  
خثعم کی ایک عورت آپ سے مسئلہ پوچھنے آئی فضل اس  
کی طرف دیکھنے لگے اور وہ فضل کی طرف دیکھنے لگی تو حضور  
سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم فضل کا منہ دوسرے طرف پھرنے  
لگے اس عورت نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم!  
جب میرے والد پر اللہ کی شاکہ لکھنے بندھا پھر فرمایا حج آیا  
تو وہ بوڑھا ضعیف تھا اور ناتوان پر بیٹھ نہ سکتا تھا کیا میں اس  
کی طرف سے حج ادا کروں؟ آپ نے فرمایا ہاں اور یہ واللہ  
حجۃ الوداع کا ہے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ حضور سرور  
عالمیان صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے سوار تھے اسی دوران  
قبیلہ بنی خثعم کی ایک عورت آپ سے مسئلہ پوچھنے آئی  
فضل اس کی طرف دیکھنے لگے اور وہ فضل کی طرف دیکھنے  
لگی! وہ ایک عورت تھی تو حضور سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم فضل کا منہ  
دوسرے طرف پھرنے لگے اس عورت نے عرض کیا  
یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! جب میرے والد پر

۲۱۲۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَأْتِيَ أَدْرَكَةَ الْكَلْبِ وَهُوَ شَيْخٌ كَبِيرٌ لَا يَثْبُتُ  
عَلَى رَأْسِهِ فَإِنْ شَدَّ ذَنْبَهُ خَشِنَتْ أَنْ يَمُوتَ أَمَّا حَجُّهُ  
فَمَا لَأَيُّ آيَةٍ لَوْ كَانَ عَلَيْهِ دَيْنٌ فَقَضَاهُ أَكَانَ يُحْتَمَى مَا كَالَ  
نَحَرَ قَالَ حَجُّ عِنْدَ أَبِيكَ

### حج المرأة عن الرجل

۲۱۲۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ الْفَضْلُ بْنُ  
عَبَّاسٍ رَدِيفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَجَاءَتْ امْرَأَةٌ مِنْ خَثْعَمٍ تَسْتَفْتِيهِ وَجَعَلَ  
الْفَضْلُ يَنْظُرُ إِلَيْهَا وَتَنْظُرُ إِلَيْهِ وَجَعَلَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْرِفُ  
وَجْهَ الْفَضْلِ إِلَى الشَّقِ الْأَخْرَفِ فَقَالَتْ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ فَمَا يَهْتَمُّ اللَّهُ فِي الْحَجِّ  
عَلَى عِبَادِهِ أَدْرَأَكْتَ أَبِي شَيْخًا كَبِيرًا لَا  
يَسْتَطِيعُ أَنْ يَثْبُتَ عَلَى الرَّاحِلَةِ أَفَأَحْجُّ  
عَنْهُ قَالَ نَحَرَ وَذَلِكَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ -

۲۱۲۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ امْرَأَةً مِنْ خَثْعَمٍ  
اسْتَفْتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ وَالْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ رَدِيفٌ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ إِنْ فَمَا يَهْتَمُّ اللَّهُ فِي الْحَجِّ عَلَى  
عِبَادِهِ أَدْرَأَكْتَ أَبِي شَيْخًا كَبِيرًا لَا يَسْتَطِيعُ  
عَلَى الرَّاحِلَةِ فَهَلْ يَقْضِي عَنْهُ أَنْ أَحْجُّ عَنْهُ  
فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحَرَ

جلد ثانی

اللہ جل جلالہ کا اپنے بند پر نرخی کیا ہوا حج آیا تو وہ بوڑھا :  
ضعیف تھا اور نہ بیٹھ سکتا تھا کیا میں اس کی :  
طرف سے حج ادا کروں آپ نے فرمایا ہاں اور یہ  
واقعہ حجہ الوداع کا ہے (اللہ تعالیٰ کے چہچہے ہیں مگر ترجمہ سبھی حدیث  
دلا ہوا ہے)

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے :  
کہ آپ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے سوار  
تھے۔ اسی دوران ایک شخص نے اگر عرض کی کہ میری والدہ  
ضعیف اور بوڑھی ہے۔ اگر میں اسے اونٹ پر بٹھاؤں  
تو آپ پر نہیں بیٹھ سکتی اور اگر اونٹ کے اوپر باندھ دوں  
تو ڈرتا ہوں کہ وہ کہیں فوت نہ ہو جائے! حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کیا اگر تیری ماں پر عرض  
ہوتا تو تو ادا کرتا اور وہ بولا ہے شک آپ نے ارشاد  
فرمایا تو پھر تم اپنی والدہ کی طرف سے حج ادا کرو

**باپ کی طرف سے بڑا لڑکا حج کرے  
تو بہتر ہے**

سیدنا حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما  
سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا! ایک شخص کو جو کچھ تو اپنے والد کا  
سب سے بڑا بیٹا ہے! لہذا اپنے والد کی طرف  
سے حج کر دو

**چھوٹے لڑکے کو حج کرانا**

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے۔ کہ ایک عورت نے بچے کو اٹھا کر حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا۔ کیا یا  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کا بھی حج ہو گا :  
آپ نے ارشاد فرمایا ہاں اس کا خواب سنبھالو

۱۶۰

سنن نسائی مترجم

فَأَخَذَ الْفَضْلُ بْنُ عَبَّاسٍ يَلْتَفِتُ إِلَيْهَا وَكَانَتْ  
إِمْرَأَةً حَسَنًا وَأَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ الْفَضْلَ لِعَوْلٍ وَجْهَهُ مِنَ الشَّقِيقِ  
الْأَخْدِطِ

۲۱۶۱ عَنْ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ كَانَ رَدِيفَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَاءَتْ رَجُلًا  
فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَحْمَى عَجُوزًا كَأَبِيكَ  
وَإِنْ حَمَلْتَهَا لَمْ تَسْمِيكَ وَإِنْ رَبَطْتَهَا  
خَشِيتُ أَنْ أَقْتُلَهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَا آيَةُ لَوْ كَانَ عَلَى أُمَّكَ  
دَيْنٌ أَكُنْتُ فَاجِسِيهِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَحَجَّ  
عَنْ أُمَّكَ -

**مَا يَسْتَحَبُّ أَنْ يَحُجَّ عَنِ الرَّجُلِ  
أَكْبَرُ وَلَدِهِ**

۲۱۶۲ عَنْ ابْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ لِرَجُلٍ أَنْتَ أَكْبَرُ وَلَدِي  
أَيْكَ فَحَجَّ عَنْهُ -

**الْحَجُّ بِالصَّغِيرِ**

۲۱۶۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ امْرَأَةً رَفَعَتْ  
صَبِيًّا لَهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَيْسَ هَذَا حَجًّا  
قَالَ نَعَمْ وَذَلِكَ أَجْرٌ -



۱۶۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَأَلْتُ امْرَأَةً  
صَبِيحًا لَهَا مِنْ هَجْرَتِي وَقَالَتْ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ اِلْهَذَا حَجٌّ قَالَ نَعَمْ وَلَكِ اَجْرٌ۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے۔ کہ  
ایک عورت نے ہجرت میں سے اپنے بچے کو لٹایا اور  
مرضی کی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اس کا بھی حج ہوگا؟  
تو حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہاں اور اس  
کا ثواب مجھے ملے گا۔

۱۷۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ امْرَأَةً آتَتْ اِلَى  
النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصَبِيحَتِي  
فَقَالَتْ اِلْهَذَا حَجٌّ قَالَ نَعَمْ وَلَكِ  
اَجْرٌ۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ ایک عورت حضور مکرّمین صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس  
ایک بچہ لے کر حاضر خدمت ہوئی اور پوچھا کیا اس  
کا بھی حج ہوگا؟ آپ نے فرمایا ہاں اور مجھے ثواب  
ہوگا۔

۱۷۱ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَدَّرَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَلَمًا كَانَ  
بِالرُّوحَاءِ لَفِي قَوْمًا قَالَ مَنْ  
اَنْتُمْ قَالُوا الْمُسْلِمُونَ قَالُوا مَنْ اَنْتُمْ  
قَالُوا رَسُولُ اللهِ قَالَ فَاَخْرَجْتِ  
اِمْرَاةً صَبِيحًا مِنَ الْمَحْفَةِ فَقَالَتْ  
اِلْهَذَا حَجٌّ قَالَ نَعَمْ وَلَكِ  
اَجْرٌ۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سفر کے وقت جب  
آپ کا ہوا رومیہ منہ سے چھتیس میل کے فاصلہ پر پہنچے تو  
آپ کو وہاں پر کچھ لوگ ملے آپ نے دریافت فرمایا  
تم کون ہو؟ انہوں نے جواب دیا ہم مسلمان ہیں پھر انہوں  
نے پوچھا تم کون ہو؟ لوگوں نے بتایا کہ حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم ہیں۔ یہ سن کر ایک عورت نے ایک  
لڑکے کو کہا جس سے نکالا اور عرض کی کیا اس کا بھی حج  
ہوگا؟ آپ نے ارشاد فرمایا۔ ہاں اور مجھے ثواب  
ہوگا۔

۱۷۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى  
اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِامْرَاةٍ وَهِيَ فِي  
حَدِيثِهَا مَعَهَا صَبِيحٌ فَقَالَتْ اِلْهَذَا حَجٌّ  
قَالَ نَعَمْ وَلَكِ اَجْرٌ۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا گزر ایک عورت پر سے  
ہوا اور اس نے پردہ کر رکھا تھا۔ اس کے ساتھ ایک  
بچہ تھا۔ اس نے دریافت کیا کیا اس بچے کا بھی حج ہوگا؟  
آپ نے ارشاد فرمایا ہاں اور اس کا ثواب مجھے  
ہوگا۔

الْوَقْتُ الَّذِي خَرَجَ فِيهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْمَدِينَةِ

۱۶۵۳ عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَحْمِيَ بَقِيَّةَ مِنِّي ذِي الْقَعْدَةِ لَا نَدْرِي إِلَّا الْحَجَّ حَتَّى إِذَا دَنَوْنَا يَعْنِي مِنْ مَكَّةَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَدًى إِذَا طَافَ بِالْبَيْتِ أَنْ يَحِلَّ -

حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ منورہ

سے کب نکلے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا راوی ہیں جب ذی قعدہ کے پانچ دن رہتے تھے تو ہم حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ حج کرنے نکلے جب ہم مکہ مکرمہ کے نزدیک پہنچے تو حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے قربانی کا جانور نہ رکھنے والوں کو طواف کر کے احرام کھولنے کا حکم فرمایا۔

نوٹ، حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے اس امر کے پیش نظر حکم فرمایا کہ حج میں دیر تھی؛

اور حج سے فارغ ہونے تک احرام باندھے رکھنے میں لوگوں کو تکلیف ہوگی

مِيقَاتُ الْبَيْتِ

المواقیت

نوٹ، ایقات اس مقام کو کہتے ہیں جہاں سے حج و عمرہ کا قصد کرنے والے کو احرام باندھنا ضروری ہے

مدینہ منورہ والوں کا مِيقَاتُ

۱۶۵۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يُهَلُّ أَهْلُ الْمَدِينَةِ مِنْ ذِي الْحُلَيْفَةِ وَ أَهْلُ الشَّامِ مِنَ الْجُحْفَةِ وَ أَهْلُ بَجْدٍ مِنْ قَدْرٍ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ وَ بَلَغَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَ يُهَلُّ أَهْلُ الْيَمَنِ مِنْ يَلْمَلَمَ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا مدینہ منورہ میں رہنے والے ذوالحلیفہ سے احرام باندھیں۔ (جو مکہ مکرمہ سے دس منزل اور مدینہ منورہ سے چھ میل دور ہے) اہل شام (مکہ سے تین منزل دور مقام) جحفہ سے احرام باندھیں۔ اور اہل نجد (مکہ مکرمہ سے دو منزل) کے فاصلے پر واقع مقامات قرن سے احرام باندھیں حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ میں نے یہ بات سنی کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ یمن والے حاجی! صحابان مقام یلملہ سے احرام باندھیں (جو مکہ سے دو منزل پر ہے)

اہل شام کا مِيقَاتُ

مِيقَاتُ أَهْلِ الشَّامِ

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ

۱۶۵۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَ يُهَلُّ أَهْلُ الشَّامِ مِنْ بَدْرٍ -

مسجد میں ایک شخص نے کھڑے ہو کر دریافت کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ جس میں کس جگہ سے احرام باندھنے کا حکم فرماتے ہیں! آپ نے ارشاد فرمایا۔ مدینہ منورہ والے ذوالحلیفہ تک، مدینہ منورہ والے ذوالحلیفہ سے احرام باندھیں، احرام باندھنا صحیح ہے۔ مدینہ منورہ کے بعد حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے کہا لوگ کہتے ہیں! کہ آپ نے فرمایا! ابن ولے لوگ یلم سے احرام باندھیں! لیکن میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے اس ارشاد و گرامی کو نہیں سمجھا۔

### مصر والوں کا میقات

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا راوی ہیں، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اہل مدینہ منورہ کے لیے ذوالحلیفہ، شام اور مصر والوں کے لیے حنفہ، عراق والوں کے لیے ذات عرق اور اہل یمن کے لیے یلم کا میقات مقرر فرمایا!

### اہل یمن کا میقات

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی ہیں، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ منورہ والوں کے لیے ذوالحلیفہ، شام والوں کے لیے حنفہ اور نجد والوں کے لیے قرن، اہل یمن کے لیے یلم کا میقات مقرر فرمایا اور ارشاد فرمایا کہ یہ ان لوگوں کے میقات ہیں جو یہاں رہتے ہیں یا جو افراد دوسرے مقاموں سے آئیں اور جو لوگ مکہ مکرمہ کے نزدیک اور حقیقاً پدیر ہیں وہ جس جگہ سے ہیں وہاں ان کا میقات ہے۔ یہاں تک کہ مکہ مکرمہ والوں کا میقات مکہ مکرمہ ہے۔

### اہل نجد کا میقات

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے

السَّجْدِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ أَيْنَ تَأْمُرُنَا أَنْ نَهْلُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهْلُ أَهْلُ الْمَدِينَةِ مِنْ ذِي الْحُلَيْفَةِ وَيَهْلُ أَهْلُ الشَّامِ مِنَ الْجُحْفَةِ وَيَهْلُ أَهْلُ نَجْدٍ مِنْ قَرْنٍ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ فَيَذَعُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَهْلُ أَهْلُ الْيَمَنِ مِنْ يَلْمَ وَكَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ لَعَرَفْنَا هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

### مِيقَاتُ أَهْلِ مِصْرَ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَّتْ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْحُلَيْفَةِ وَلِأَهْلِ الشَّامِ وَمِصْرَ الْجُحْفَةَ وَلِأَهْلِ الْعِرَاقِ ذَاتَ عِرْقٍ وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلْمَ۔

### مِيقَاتُ أَهْلِ الْيَمَنِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَّتْ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْحُلَيْفَةَ وَلِأَهْلِ الشَّامِ الْجُحْفَةَ وَلِأَهْلِ نَجْدٍ قَرْنًا وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلْمَ قَالَ هُنَّ لَهْنٌ وَلِكُلِّ ابْتِ آتَى عَلَيْهِنَّ مِنْ خَيْرِهِنَّ كُنَّ كَانَتْ أَهْلَهُنَّ ذَوَاتَ الْمِيقَاتِ حَيْثُ يُنْشِئُ حَتَّى يَأْتِيَ ذَلِكَ عَلَى أَهْلِ مَكَّةَ۔

### مِيقَاتُ أَهْلِ نَجْدٍ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مدینہ منورہ  
وہاں سے ذوالحلیفہ سے احرام باندھیں اور اہل شام جمعہ سے، نجد  
وہاں سے احرام باندھیں اور میں نے نہیں سنا کہ کوئی  
نے بیان کیا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
المدین من مقام یلملم سے احرام باندھیں!

### اہل عراق کا میقات

آم الوصین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا روایت فرماتی  
ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ منورہ کے  
لوگوں کے لیے مقام ذوالحلیفہ کو میقات مقرر فرمایا! اہل شام جمعہ  
والوں کے لیے معفرہ اور عراق والوں کے لیے ذات مرق، نجد  
والوں کے لیے حزنہ اور اہل یمن کے لیے مقام یلملم کو میقات  
مقرر فرمایا!

### اندرون میقات رہنے والوں کا میقات

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ منورہ میں رہنے  
والوں کے لیے ذوالحلیفہ، اہل شام کے لیے معفرہ، نجد والوں  
کے لیے حزنہ، یمن والوں کے لیے یلملم کو میقات مقرر فرمایا!  
اور ارشاد فرمایا کہ یہ ان لوگوں کے میقات ہیں جو وہیں مکوث  
پہن رہیں! اور دوسرے مقامات سے اہل یمن اور حج و عمرہ  
کا ارادہ کر کے آئیں اور حوزان کے ادھر رہتے ہوں وہ جہاں  
سے قصد کریں وہیں سے احرام باندھیں یہاں تک کہ مکہ و مدینہ والوں  
کا بھی یہی حکم ہے! کہ وہ مکہ و مدینہ میں حج کا احرام باندھیں!  
سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی:  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ منورہ!  
والوں کے لیے ذوالحلیفہ، شام والوں کے لیے معفرہ، یمن!  
والوں کے لیے یلملم، نجد والوں کے لیے حزنہ کو میقات مقرر

وَسَلَّمَ قَالَ يُهْلُ أَهْلَ الْمَدِينَةِ مِنْ ذِي  
الْحَلِيفَةِ وَأَهْلَ الشَّامِ مِنَ الْجَحْفَةِ  
وَأَهْلُ نَجْدٍ مِنْ قَرْنٍ وَ ذِكْرٍ لِي  
وَلَمْ أَسْمَعْ أَنَّكَ قَالَ وَيُهْلُ أَهْلُ  
الْيَمَنِ مِنْ يَلْمَلَمَ.

### مِيقَاتُ أَهْلِ الْعِرَاقِ

۲۶۵۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ وَقَّتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْحَلِيفَةِ  
وَلِأَهْلِ الشَّامِ وَمِصْرَ الْجَحْفَةَ وَلِأَهْلِ  
الْعِرَاقِ ذَاتَ عِدْقٍ وَلِأَهْلِ نَجْدٍ  
قَرْنًا وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلْمَلَمَ.

### مَنْ كَانَ أَهْلًا دُونَ الْمِيقَاتِ

۲۶۶۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ وَقَّتَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ ذَا الْحَلِيفَةَ  
وَلِأَهْلِ الشَّامِ الْجَحْفَةَ وَلِأَهْلِ نَجْدٍ قَرْنًا  
وَلِأَهْلِ الْيَمَنِ يَلْمَلَمَ قَالَ هُنَّ لَهُمْ وَلِيَمَنِ  
أَتَى عَلَيْهِمْ مِنْ سِوَاهُنَّ لِمَنْ أَمَادَ الْحَجَّ  
وَالْعُمْرَةَ وَمَنْ كَانَ دُونَ ذَلِكَ  
مِنْ حَيْثُ يَدَا حَتَّى يَبْلُغَ ذَلِكَ  
أَهْلَ مَكَّةَ.

۲۶۶۱ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَّتَ لِأَهْلِ الْمَدِينَةِ  
ذَا الْحَلِيفَةَ وَلِأَهْلِ الشَّامِ الْجَحْفَةَ وَلِأَهْلِ  
الْيَمَنِ يَلْمَلَمَ وَلِأَهْلِ نَجْدٍ قَرْنًا فَهُنَّ لَهُمْ

فرمایا! جو لوگ یہاں تہنہ یا تہنہ ہوں یا دوسرے مقامات سے یہاں آئیں مگر ان کا ارادہ حج یا عمرہ کا ہو اور جو ان مقامات سے ہندو کی طرف رہتے ہوں تو وہ اپنے گھر سے احرام پہنچیں یہاں تک اہل مکہ سے احرام باندھیں۔

نوٹ، حضرت امام ابو حنیفہ کے نزدیک حج اور عمرہ کے ارادہ اگر کسی دوسرے کام سے ہو کر آئے تو اس کے لیے احرام باندھنا !! ضروری ہے۔

وَلَيْتَ آتَى عَلَيْهِنَّ مِنْ غَيْرِ أَهْلِهِنَّ مِتَّ  
تَكَانَ يُرِيدُ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ فَمَنْ كَانَ  
مُؤْتَمِرًا فَمِنْ أَهْلِهَا حَتَّىٰ أَنْ أَهْلًا  
مَكَّةَ يُهْلَكُونَ مِنْهَا -

### مقام ذوالحلیفہ میں رات کو اترنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے رات کو مقام بیداء (جو ذوالحلیفہ کے پاس ایک جگہ کا نام ہے) تہنہ یا تہنہ اور وہاں کی مسجد میں نماز پڑھی۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ذوالحلیفہ میں مقام میں تہنہ یعنی اس جگہ جہاں مسافرات کو ٹہرتے تھے، آپ سے کہا گیا کہ آپ مبارک جگہ پر ہیں۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سات اور رات بیداء میں اذان پڑھی اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے مقام بیداء میں نماز پڑھی۔

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز ظہر مقام بیداء پر ادا فرمائی بعد ازاں آپ سوار ہو کر بیداء کے پہلے پہل پر چڑھے اور جب آپ نے نماز ظہر پڑھی تو ایک ایک ادا بناؤ اور اسے فرمائی، حج اور عمرہ کے ساتھ۔

### احرام باندھنے کے لیے غسل کرنا

حضرت اسامہ بنت عیسٰی رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ بیداء کے مقام پر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے غسل کیا اور فرمایا:

### التَّعْرِيْسُ بِذِي الْحُلَيْفَةِ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَدَى الْحُلَيْفَةَ بِبَيْدَاءَ وَصَلَّى فِي مَسْجِدِهَا -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنِ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ وَهُوَ فِي الْمُعَدَّسِ بِذِي الْحُلَيْفَةِ أَتَى فَقِيلَ لَهُ إِنَّكَ بَبَطْحَاءَ مُبَارَكَةٌ -

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آتَاخَ بِالْبَطْحَاءِ الَّتِي بِذِي الْحُلَيْفَةِ وَصَلَّى بِهَا الْبَيْدَاءَ -

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى الظُّهْرَ بِالْبَيْدَاءِ ثُمَّ رَكِبَ وَصَعِدَ جَبَلَ النَّبْتِ أَوْ فَاهِلَ بِالنَّبْتِ وَالْعُمْرَةَ حِينَ صَلَّى الظُّهْرَ -

### الْغُسْلُ لِلْإِهْلَالِ

عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ عَمِيْسٍ أَنَّهَا قَالَتْ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الصَّدِيقِيُّ بِالْبَيْدَاءِ أَوْ فَدَاكَرَ

أَبُو بَكْرٍ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَرَهَا فَلْتَقْتَسِلُ ثُمَّ لَتَهْلُ -

جناب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے اس امر کا علاج حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو دکھایا آپ نے ارشاد فرمایا ان سے کچھ کدوہ غسل کریں اور بعد ازاں ایک پکڑیں لیکو کچھ حین یا نقاس سے احرام نہیں مگر اطواف میں توقف کے بغیر تاکہ ارکان حج ادا کیے جائیں! جب تک کہ پاک نہ ہو

۳۶۶۷ عَنْ أَبِي بَكْرٍ أَنَّهُ خَرَجَ حَاجًّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَجَّةَ الْوَدَاعِ وَمَعَهُ امْرَأَتُهُ أَسْمَاءُ بِنْتُ عُمَيْسٍ مِنَ الْخَثْعَمِيَّةِ فَلَمَّا كَانَ بِبَدْيِ الْحَيْفَةِ وَلَدَاتِ أَسْمَاءُ مُحَمَّدًا يَا بَنِي أَبِي بَكْرٍ فَإِنِّي أَبُو بَكْرٍ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرَهُ فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَأْمُرَهَا أَنْ تَغْتَسِلَ ثُمَّ تَهْلُ بِالْحَجِّ وَتَصْنَعَ مَا يَصْنَعُ النَّاسُ إِلَّا أَنهَا لَا تَطُوفُ بِالْبَيْتِ -

یہاں حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے ارادے سے نکلے آپ کے ساتھ! آپ کی زوجہ محترمہ حضرت اسماء بنت عمیس رضی اللہ عنہا بھی تھیں! جب یہ طہرات تمام ادا ہو گئیں آپ نے محمد بن ابوبکر کو خبر دیا، یہ دیکھ کر حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتے ہیں حاضر ہوئے اور آپ سے عرض کیا: آپ نے فرمایا ان سے کچھ کدوہ غسل کریں! پھر حج احرام باندھیں اور جو ارکان حج دوسرے حاجی ادا کریں وہ بھی کریں۔ مگر بیت اللہ شریف کا طواف نہ کریں

## غُسْلُ الْمُحْرِمِ

۳۶۶۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ وَالْمُسَوَّبِ بْنِ مَخْرَمَةَ إِنَّهُمَا اخْتَلَفَ الْأَبْوَاءُ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَغْسِلُ الْمُحْرِمُ رَأْسَهُ وَقَالَ الْمُسَوَّبُ لَا يَغْسِلُ رَأْسَهُ فَأَمَّا سَلِيُّ ابْنِ عَبَّاسٍ إِلَى أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ أَسْأَلُهُ عَنْ ذَلِكَ فَوَجَدْتَهُ يَغْتَسِلُ بَيْنَ قَرْفِي الْمَيْرَةِ وَهُوَ مُسْتَبْرِئٌ بِخُوبٍ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ وَفَلَّتْ أَمَّا سَلِيُّ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَسَلْتُ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَغْسِلُ رَأْسَهُ وَهُوَ مُحْرِمٌ فَوَجَعَ أَبُو أَيُّوبَ يَدَهُ عَلَى الشُّوبِ فَطَاطَأَهُ

## محرم کا غسل

یہاں حضرت عبداللہ بن عباس اور مسوَّب بن مخرمہ رضی اللہ عنہما ارادتی ہیں کہ (مکہ اور مدینہ کے درمیان واقع ابوالبرکات جناب عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اور مسوَّب بن مخرمہ نے اختلاف کیا! ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا۔ جو شخص احرام باندھ چکا ہو وہ اپنا سر دھوئے اور حضرت مسوَّر رضی اللہ عنہ نے کہا نہ دھوئے ابن عباس رضی اللہ عنہ نے حضرت ابوالبرکات انصاری رضی اللہ عنہ سے پاس پھر یہ مسئلہ پوچھنے کے لیے بھیجا میں حاضر خدمت ہوا تو آپ کنویں کی دو کڑیوں کے درمیان میں غسل فرمایا تب آپ سے پردہ کیا ہوا تھا میں نے سلام عرض کرنے کے بعد کہا کہ مجھے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے آپ کے پاس یہ مسئلہ پوچھنے کے لیے بھیجا ہے۔ ہر

حَتَّىٰ بَدَأَ يُعْنِي رَأْسَهُ ثُمَّ قَالَ لِإِنْسَانٍ  
يَهْبُطُ عَلَيَّ مَا أَيْسَهُ ثُمَّ حَتَرَكَ مَا أَسْرَأَ  
بِيَدَيْهِ فَاقْبَلَ بِهَمَاءٍ وَأَذْبَرُو قَالَ  
هَكَذَا مَا آيَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُ

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے جب احرام باندھا ہوتا  
تو آپ اپنا سر مبارک کس طرح دھوتے! انہوں نے اپنے  
پیرے پر ہاتھ لگا کر سر سے ہٹایا۔ یہاں تک سر گل گیا! بعد  
ازاں آپ نے پانی ڈالنے والے ایک شخص سے پانی ڈالنے  
کا حکم فرمایا۔ پھر اپنا سر مبارک اپنے دونوں  
ہاتھوں سے لایا۔ اپنے دونوں دست مبارک آگے لائے!  
اور پھر پیچھے لے گئے اور فرمایا کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم کو اسی طرح کتنے دیکھا ہے

احرام میں رنگے ہوئے کپڑے پہننے کی  
مانعت

سیدنا حفصہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے زعفران یا (خوشبودار گھاس)  
رنگ میں رنگے ہوئے کپڑے پہننے سے منع فرمایا!

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے حدیث  
کیا گیا کہ عمر کیسے کپڑے پہنے: آپ نے ارشاد فرمایا کہ وہ!  
قیس، تو ہلی اور ہاتھ مار اور عامر نہ پہنے اور نہ وہ کپڑا جسے  
دک یا زعفران میں رنگا گیا تھا اور نہ ہی سوزے لگا ہوا کو  
جنازے لگا کر جنازے تو وہ نہیں لگا کر ٹخنوں کے نیچے کر لیں۔

احرام میں جببہ پہننا

سیدنا حضرت یحییٰ بن ایسہ رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ  
کاش میں دیکھتا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم پر وحی کیسے  
نازل ہوتی ہے! ایک دفعہ ہم مقام جمرانہ میں تھے اور حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم اپنی تریاک گاہ میں تھے اسی دوران:  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم پر وحی آئی مجھے حضرت  
فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے اشارہ فرمایا کہ آؤ میں نے سر  
دور سے میں ڈالا! ایک شخص احرام باندھے ہوئے آیا وہ

الَّتِي عَنِ الثَّيَابِ الْمَصْبُوعَةِ  
بِالْعَمَّاسِ وَالزَّعْفَرَانِ فِي الْأَحْرَامِ

۲۶۱۱ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَلْبَسَ الْمُحْرِمُ ثَوْبًا  
مَصْبُوعًا بِزَعْفَرَانٍ أَوْ دَرَاهِمٍ -

۲۶۱۲ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَلْبَسُ الْمُحْرِمُ مِنَ الثَّيَابِ قَالَ لَا  
يَلْبَسُ الْمُقْبِيسَ وَلَا الْبُرْسَ وَلَا السَّرَّاءَ وَلَا الْخَمَانَةَ  
وَلَا ثَوْبًا مَسَّهُ رَيْسٌ وَلَا زَعْفَرَانٌ وَلَا خَمَانَةَ الْأَمَلِ  
لَا يَجِدُ نَعْلَيْنِ فَإِنْ لَمْ يَجِدْ نَعْلَيْنِ فَلْيَقْطَعْ مِمَّا  
حَتَّىٰ يَكُونَ أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ -

الْجَبَّةُ فِي الْأَحْرَامِ

۲۶۱۱ عَنْ يَحْيَىٰ بْنِ أَبِي عَمْرٍو قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَنْزِلُ  
عَلَيْهِ قَبِينَا نَحْنُ بِالْجَبَّةِ أَنْتَ وَاللَّيْثِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قَبَّةٍ فَأَتَاهُ السَّوْحِيُّ فَأَشَارَ  
إِلَى عَمْرٍو أَنْ تَعَالَ فَادْخَلَتْ مَا أَسَى  
الْقَبَّةِ فَأَتَاهَا سَاجِدٌ قَدْ أَحْرَمَ فِي  
جَبَّةٍ بَعْرَةً مَنُصَّبَةً بِطَيْبٍ فَقَالَ

جہت پہننے ہو گئے تھا اور خوشبو لگاتے ہوئے تھا! اس شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ ایسے شخص کے متعلق کیا ارشاد فرماتے ہیں جس شخص نے جہت پہننے سے احرام باندھا ہو، آپ پر وحی نازل ہو رہی تھی آپ اس طرح آواز نکال رہے تھے جیسے سویا ہو انسان فراموش ہوتا ہے، اتنے میں نزول! وحی ختم ہو گیا آپ نے پوجا وہ شخص کہاں ہے! جس نے ابھی ابھی کچھ سے دریافت کیا تھا لوگ اسے کہہ کر حاضر خدمت ہو گئے آپ کے فرمایا۔ مجھے کیا ہمارا ابو شہور مودا بیٹے اور پھر نئے سرے سے احرام باندھو

جناب اہل انساں فرماتے ہیں نئے سرے سے احرام باندھنے والا فقرہ جناب نوح ابن حمریکے سوا کسی شخص نے نقل نہیں کیا! اور میں اسے محفوظ نہیں سمجھتا۔ داؤد سبحانہ و تعالیٰ اتم۔

### محرم کو قمیص پہننے کی مانعت

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا محرم کون سے کپڑے پہنے آپ نے ارشاد فرمایا محرم نہ کرتے پہنے نہ عامہ نہ ہی پانچامہ نہ ٹوپی نہ موزے مگر جس شخص کو جو تھے نہ میں وہ موزے پہنے اور انہیں کاٹ کر ٹخنوں سے نیچے کرے! اور وہ کپڑا نہ پہنوں میں نہ زعفران یا دریں لگی ہوئی ہو۔

### احرام میں شلوار پہننے کی مانعت

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم احرام میں کون سے کپڑے پہنیں؟ آپ نے ارشاد فرمایا مگر نہ پہنوں اور حضرت مومنہ دومری مرتبہ فرمایا کہ کتے، عامے اور پانچامے اور موزے نہ پہنوں! اگر کسی شخص کے پاس جوئی نہ ہو۔ تو وہ موزوں کو کاٹ کر ٹخنوں سے نیچے کرے

يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَقُولُ فِي مَا جُلِيَ قَدْ أَحْرَمَ فِي جُبَّةٍ إِذَا نَزِلَ عَلَيْهِ الْوَحْيُ فَجَعَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَغْطِي ذَا الْكَفِّ فُسْرِي عَنْهُ فَقَالَ آيُنَ الرَّجُلِ الَّذِي سَأَلَنِي أَيْفَا قَاتِي بِالرَّجُلِ فَقَالَ أَمَا الْجُبَّةُ فَاخْلَعْهَا وَأَمَا الطَّيِّبُ فَاغْسِلْهُ ثُمَّ أَحْبِدْ حَتَّى إِحْدَا مَاءٍ - مَالِ أَبِي هُرَيْرَةَ الرَّحْمَنِيُّ ثُمَّ أَحْبِدْ إِحْدَا مَاءٍ مَالِ هُرَيْرَةَ أَخْبَرَنَا مَا أَخْبَرَهُ أَخْبَرَنَا تَالَةَ عَيْبَرُ نَوْحِ بْنِ حَبِيبٍ وَلَا أُحِبُّهُ مَحْفُوظًا مَا اللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَعْلَمُ

### النَّمْيُ عَنْ لُبْسِ الْقَمِيصِ لِلْمُحْرِمِ

۱۶۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَلْبَسُ لِلْمُحْرِمِ مِنَ الثِّيَابِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَلْبَسُ الْقَمِيصَ وَلَا الْعَنَابِيصَ وَلَا السَّرَّاءَ وَلَا الْبُرَّاسَ وَلَا الْبُرَّاسَ وَلَا الْحِفَافَ إِلَّا أَحَدًا لَا يَجِدُ نَحْلَيْنِ فَلْيَلْبَسْ خُفَّيْنِ وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ وَلَا تَلْبَسُوا شَيْئًا مَسَّهُ الرَّعْفَةُ أَنْ وَلَا النَّوَّاسُ -

### النَّمْيُ عَنْ لُبْسِ السَّرَّاءِ وَبِلِ فِي الْأَحْرَامِ

۱۶۵ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَلْبَسُ مِنَ الثِّيَابِ إِذَا أَحْرَمْتَ قَالَ لَا تَلْبَسُوا الْقَمِيصَ وَلَا الْجُمَّرَ وَمَرَّةً أُخْرَى الْقَمِيصَ وَلَا الْعَنَابِيصَ وَلَا السَّرَّاءَ وَلَا الْبُرَّاسَ وَلَا الْحِفَافَ إِلَّا أَنْ لَا يَكُونَ ذَا نَحْلَيْنِ نَحْلَيْنِ فَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ وَلَا تَلْبَسُوا شَيْئًا مَسَّهُ الرَّعْفَةُ وَلَا النَّوَّاسُ -



الرَّحِصَةَ فِي لِبْسِ السَّرَاوِيلِ

لِمَنْ لَا يَجِدُ الْأَنَارَ -

۲۱۴۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخُطُبُ وَهُوَ يَقُولُ لِسَرَاوِيلِ لِمَنْ لَا يَجِدُ الْأَنَارَ وَالْحَقَّيْنِ لِمَنْ لَا يَجِدُ النَّعْلَيْنِ لِلْمُخْرِمِ -

۲۱۴۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ لَا يَجِدُ إِسْرًا سَرًا فَلْيَلْبَسْ سَرَاوِيلَ وَمَنْ لَمْ يَجِدْ نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسْ حَقَّيْنِ -

النَّهْيُ عَنِ أَنْ تَتَّقِبَ

الْمَرْأَةَ الْحَرَامَ

۲۱۴۶ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ مَا ذَاتَا مَرْوَا أَنْ تَلْبَسَ مِنَ الثِّيَابِ فِي الْأَحْرَامِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَلْبَسُوا الْقَمِيصَ وَلَا السَّرَاوِيلَاتِ وَلَا الْعَمَائِمَ وَلَا الْبُرَائِصَ وَلَا الْخِيفَ إِلَّا أَنْ يَكُونَ أَحَدًا لَيْسَتْ لَهُ نَعْلَاتِ فَلْيَلْبَسِ الْحَقَّيْنِ مَا اسْتَقَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ وَلَا تَلْبَسُوا شَيْئًا مِنَ الثِّيَابِ مَسَّهُ الزَّعْفَرَانُ وَلَا الْوَبْسُ وَلَا كُنْتَقِبَ الْمَرْأَةَ الْحَرَامَ وَلَا تَلْبَسِ الْفَقَّارَيْنِ -

النَّهْيُ عَنِ لِبْسِ الْبُرَائِصِ فِي الْأَحْرَامِ

۲۱۴۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَلْبَسُ الْحَرَامُ مِنَ الثِّيَابِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَلْبَسُوا الْقَمِيصَ وَلَا الْعَمَائِمَ وَلَا السَّرَاوِيلَاتِ وَلَا

اور نہ ہی وہ کپڑا جس میں درک اور زعفران لگا ہوا ہو

اگر کسی شخص کے پاس تم بند نہ ہو تو وہ پانچواں پہاں لے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو خطبہ ارشاد فرماتے دیکھے تھے سننا آپ فرماتے تھے پانچواں اس شخص کے لیے ہے جس کو تم بند نہ ملے اور کون سے اس شخص کے واسطے یہاں سے احرام میں جوئی نہ ملے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سننا آگیا فرماتے تھے جس شخص کو تم بند نہ ملے وہ پانچواں پہنے اور جس شخص کو جوئے میں وہ احرام میں کون سے پہنے لے

جو کورت احرام باندھے وہ منہ پر نقاب

نہ ڈالے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص نے کھڑے ہو کر عرض کی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ کون سے کپڑے احرام میں پہنے کا حکم فرماتے ہیں! آپ نے ارشاد فرمایا: کرتے پانچواں، علمے، اور پیریاں اور کون سے احرام میں نہ پہنوں۔ اگر کسی شخص کے پاس جو تیریاں نہ ہوں تو وہ کون سے پہنے لے اور وہ انہیں علموں سے پہنا! کسے! اور وہ کپڑے نہ پہنوں جن میں زعفران یا درک لگی ہو، کورت اور منہ کورت نے احرام باندھا ہوا کورت نہ نقاب ڈالے اور نہ دستا نے پہنے

احرام میں ٹوپی کی مسافت

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص نے کھڑے ہو کر عرض کی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! آپ کون سے کپڑے احرام میں پہنے کا حکم فرماتے ہیں! آپ نے ارشاد فرمایا: کرتے پانچواں علمے

ٹوپیاں، موزے، عمامے اور زینو، اگر کسی شخص کے پاس جو تیاں نہ ہوں تو وہ انہیں پہننے کے لیے اور وہ انہیں پہننے کے لیے نیچا کرے اور وہ کپڑے نہ پہنوں جن میں زعفران یا ورس لگی ہوئی ہو اور جس عورت نے عماما باندھا ہو اور وہ زینو باندھے اور نہ!

دستانے پہننے کا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص نے کپڑے سے عمامہ کی بنا کر عرض کی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ عمامے میں کون سے کپڑے پہننے کا حکم فرماتے ہیں آپ نے ارشاد فرمایا: کرتے، پانچا، عمامے ٹوپیاں اور موزے اور عمامے اور زینو، اگر کسی شخص کے پاس جو تیاں نہ ہوں تو وہ انہیں پہننے کے لیے اور وہ انہیں پہننے کے لیے نیچا کرے، اور وہ کپڑے نہ پہنوں جن میں زعفران یا ورس لگی ہوئی ہو اور جس عورت نے عماما باندھا ہو اور وہ زینو باندھے اور نہ!

### حالات احرام میں عمامہ باندھنے کی ممانعت

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ ایک شخص نے حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کو پکار کر عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم احرام میں کیا پہنیں؟ آپ نے ارشاد فرمایا: کرتے، عمامہ، پانچا، ٹوپیاں، اور موزے اور عمامے اور زینو، اگر کسی شخص کے پاس جو تیاں نہ ہوں تو وہ انہیں پہننے کے لیے اور وہ انہیں پہننے کے لیے نیچا کرے:

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ ایک شخص نے حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کو پکار کر عرض کیا: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم احرام میں کیا پہنیں؟ آپ نے ارشاد فرمایا: کرتے، عمامہ، پانچا، ٹوپیاں، اور موزے اور عمامے اور زینو، اگر کسی شخص کے پاس جو تیاں نہ ہوں تو وہ انہیں پہننے کے لیے اور وہ انہیں پہننے کے لیے نیچا کرے:

مذہب سنی میں ورس یا زعفران لگا ہوا

الْبُرَائِيسِ وَلَا الْخِطَافَ إِلَّا أَحَدًا لَا يَجِدُ نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسْ خُفَّيْنِ وَيَقْطَعْ مَا اسْفَلَ مِنْ الْكَعْبَيْنِ وَلَا تَلْبَسُوا شَيْئًا مَسَّهُ الزَّعْفَرَانُ وَالْوَرَسُ -

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَلْبَسُ مِنَ الْبُرَائِيسِ إِذَا أَحْرَمْتَ قَالَ لَا تَلْبَسُوا الْقَمِيصَ وَلَا الشَّرَاوِيلَ وَلَا الْعَمَائِمَ وَلَا الْبُرَائِيسَ وَلَا الْخِطَافَ إِلَّا أَنْ يَكُونَ أَحَدًا لَيْسَتْ لَهُ نَعْلَانِ فَلْيَلْبَسْ لِحْفَيْنِ اسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ وَلَا تَلْبَسُوا مِنَ الْبُرَائِيسِ شَيْئًا مَسَّهُ وَرَسٌ وَلَا زَعْفَرَانٌ -

### التَّائِبُ عَنِ الْبُرَائِيسِ وَالْعَمَائِمِ فِي الْأَحْرَامِ

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ نَادَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا فَقَالَ مَا تَلْبَسُ إِذَا أَحْرَمْتَ قَالَ لَا تَلْبَسُ الْقَمِيصَ وَلَا الْعَمَائِمَ وَلَا الشَّرَاوِيلَ وَلَا الْبُرَائِيسَ وَلَا الْخِطَافَ إِلَّا أَنْ لَا تَجِدَ نَعْلَيْنِ فَإِنْ لَمْ تَجِدِ النَعْلَيْنِ فَمَا دُونَ الْكَعْبَيْنِ -

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ نَادَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا فَقَالَ مَا تَلْبَسُ إِذَا أَحْرَمْتَ قَالَ لَا تَلْبَسُ الْقَمِيصَ وَلَا الْعَمَائِمَ وَلَا الشَّرَاوِيلَ وَلَا الْبُرَائِيسَ وَلَا الْخِطَافَ إِلَّا أَنْ لَا يَكُونَ نَعْلَانِ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ نَعْلَانِ فَمَا دُونَ الْكَعْبَيْنِ وَلَا تَلْبَسُوا مِنَ الْبُرَائِيسِ شَيْئًا مَسَّهُ وَرَسٌ وَلَا زَعْفَرَانٌ -

التَّهْمِ عَنِ لُبْسِ الْخُفَّيْنِ فِي الْإِحْرَامِ

۲۷۸۱ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا تَلْبَسُوا فِي الْإِحْرَامِ الْقُمُصَ وَلَا الشَّرَاطِيئِلَ وَلَا الْعَنَائِمَ وَلَا الْبَدَائِيسَ وَلَا الْخُفَّاتِ.

الرُّخَصَةُ فِي لُبْسِ الْخُفَّيْنِ فِي

الْإِحْرَامِ لِمَنْ لَا يَجِدُ نَعْلَيْنِ

۲۷۸۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا لَمْ يَجِدْ أَحَدًا فَلْيَلْبَسِ الشَّرَاطِيئِلَ وَإِذَا لَمْ يَجِدْ نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسِ الْخُفَّيْنِ وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ.

قَطْعُهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ

۲۷۸۳ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا لَمْ يَجِدِ الْمُحْرِمُ نَعْلَيْنِ فَلْيَلْبَسِ الْخُفَّيْنِ وَلْيَقْطَعْهُمَا أَسْفَلَ مِنَ الْكَعْبَيْنِ.

التَّهْمِ عَنِ أَنْ تَلْبَسَ الْمُحْرِمَةُ

الْقَفَانَيْنِ

احرام میں موزے پہننے کی ممانعت  
سیدنا عبدالشکور رحمہ اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے  
حضرت علیہ السلام سے سنا ہے کہ آپ نے ارشاد فرمایا:  
فرمایا: اگر تم، عامر یا نجاشہ، ٹوپیاں اور موزے احرام میں  
نہ پہنتے مگر جب جوڑتیاں نہ ملیں تو انہیں ٹخٹوں سے نیچے کر لے

جس شخص کو جوڑتیاں نہ ملیں اسے موزے

پہننے کی اجازت

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرمائی  
ہوئے سننا: جس شخص کو تہ بند نہ ملے تو وہ جو پانچا مر پہننے  
اور جب جوڑتیاں نہ ملیں تو وہ موزے پہننے اور انہیں کاٹ کر  
ٹخٹوں سے نیچے کرے

موزوں کو کاٹ کر ٹخٹوں سے نیچے کرنا

سیدنا حضرت عبدالشکور رحمہ اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جب  
موم کو جوڑتی نہ ملے تو وہ موزے پہن لے اور انہیں کاٹ کر  
ٹخٹوں سے نیچے کرے

احرام باندھنے والی عورت دستانے

نہ پہننے

۲۷۸۴ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا قَامَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَاذَا تَأْمُرُنَا أَنْ تَلْبَسَ مِنْ  
عِزِّنا حضرت عبدالشکور رحمہ اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص نے کہنے  
بکہ کہہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ ہمیں احرام کی کونسی چیز پہننے کا حکم دیتے ہیں  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!

تھیں پانچا مے اور موزے مت پہنوں مگر جس شخص کے  
جوڑے نہ ہوں تو وہ ٹخٹوں سے نیچے تک کٹے ہوئے موزے

التياب في الإحرام فقال ما سئل الله صلى  
الله عليه وسلم لا تلبسوا القمص ولا الشرابيئا

پہن لے۔ اور ایسا کپڑا نہ پہن جس میں زعفران اور ورس لگا  
ہوا ہو۔ اور احرام والی عورت نہ نقاب اوٹھے اور  
نہ ہی دستا نہ پہنے۔

وَلَا الْحِقَافَ إِلَّا أَنْ يَكُونَ سَجَلًا لَيْسَ  
كَمُتْعَلَانٍ فَلَيْسَ الْحَقِيقِينَ أَسْفَلَ مِنَ الْكَلْبِيِّينَ  
وَلَا لَيْسَ شَيْئًا مِنَ الثِّيَابِ مَسَّهُ الرَّعْفَرَانُ وَلَا  
تَنْتَقِبُ الْمَدْرَأَةَ الْحَرَامَةَ وَلَا تَلْبَسُ الثَّقَاتُ مَبِيدًا۔

### احرام کے دوران بالوں کو جمانا

حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے، کہ میں نے حضور  
سرد کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ لوگوں کو کیا ہوا ہے؟  
کہ ان سب نے احرام کھول ڈالا ہے مالا کو آپ نے عمر سے کا احرام  
نہیں کھولا! آپ نے ارشاد فرمایا! میں نے بالوں کو جمایا اور قربانی  
کی تقلید کی! جب تک میں حج نہ کروں میں احرام نہ کھولوں گا۔

### التَّلْبِيدُ عِنْدَ الْأَحْرَامِ

۲۶۸۵ عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ قُلْتُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا شَأْنُ النَّاسِ  
حَلُّوْا وَلَمْ يَحِلَّ مِنْ عَمْرَتِكَ قَالَ إِنِّي لَبَدْتُ  
رَأْسِي وَقُلْتُ هَدَيْتُ فَلَا أَحِلُّ حَتَّى  
أَجِلَّ مِنَ الْحَجِّ۔

نوٹ: تھید (قربانی کے جانور کے گلے میں تلوہ ڈالنا) ہر کی قربانی کی تقلید ہے کہ اس کے گلے میں ہار لٹکا دیتے ہیں!  
ہاں اس امر کا پیمانہ ہر کی کا جانور ہے! اور یہ جانور سنے میں ذبح ہونے کے لیے جاتا ہے! اور اس سے کوئی شخص  
تقرض نہیں کرتا!

۲۶۸۶ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَهْلُ  
مُكَيْدًا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے۔ کہ میں نے حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم کو دکھا آپ  
بیک پکارتے اور آپ نے بالوں کو جمایا تھا۔

۲۶۸۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ إِحْرَامِهِ حِينَ أَرَادَ أَنْ يُحْرِمَ وَعِنْدَ  
إِحْلَالِهِ قَبْلَ أَنْ يَحِلَّ بِيَدِي

### احرام باہمتے وقت خوشبو لگانا مباح ہے

آئم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ حضور سرد کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو احرام باہمتے اور کھتے  
وقت میں نے اپنے ہاتھوں سے خوشبو لگائی!

### إِبَاحَةُ الطَّيِّبِ عِنْدَ الْأَحْرَامِ

۲۶۸۸ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ إِحْرَامِهِ حِينَ أَرَادَ أَنْ يُحْرِمَ وَعِنْدَ  
إِحْلَالِهِ قَبْلَ أَنْ يَحِلَّ بِيَدِي

آئم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ احرام سے پہلے میں نے حضور سرد کو نبی صلی اللہ علیہ  
وسلم کو احرام کے لیے اور احرام کھوتے وقت طوان سے قبل  
خوشبو لگائی!

۲۶۸۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ إِحْرَامِهِ حِينَ أَرَادَ أَنْ يُحْرِمَ وَعِنْدَ  
إِحْلَالِهِ بَعْدَ مَا سَأَلَنِي جَمْرَةَ الْعَقِيَّةِ قَبْلَ  
أَنْ يَطُوفَ بِالْبَيْتِ۔

آئم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے کہ جب حضور سرد کو کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
نے احرام باہمتے میں نے اس سے پہلے اور احرام کھوتے  
وقت جب آپ جمرہ عقبی کی رمی سے فارغ ہوئے تو  
آپ کو طوان سے قبل خوشبو لگائی!

۲۶۹۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ إِحْرَامِهِ حِينَ أَرَادَ أَنْ يُحْرِمَ وَعِنْدَ  
إِحْلَالِهِ بَعْدَ مَا سَأَلَنِي جَمْرَةَ الْعَقِيَّةِ قَبْلَ  
أَنْ يَطُوفَ بِالْبَيْتِ۔

نوٹ: اسٹے میں جہاں لکھیاں ارتے ہیں میں مقام ہیں اللہ سے ایک جبرہ عقبہ لکھا ہے۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو احرام باندھتے اور  
کھوتے وقت خوشبو لگاتی؛ مگر وہ تمہاری خوشبو کی طرح  
خوشبودہ تھی بلکہ بہت جلد زائل ہو جاتی تھی۔

۲۱۹۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَهْلَالِهِ وَطَيَّبْتُهُ لِأَخْدَامِهِ  
طَيِّبًا لَا يَثْبَهُ طَيِّبُكُمْ هَذَا يَعْنِي لَيْسَ  
لَهُ بَقَاءٌ۔

یہنا حضرت عروہ رضی اللہ عنہ سے مروی کہ میں نے  
آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا  
آپ نے حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کو کون سی خوشبو لگائی  
آپ نے فرمایا: احرام باندھتے اور کھوتے وقت عمدہ خوشبو!

۲۱۹۲ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ يَا عَمِّي كَيْفَ  
طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ  
يَا طَيِّبِ الطَّيِّبِ عِنْدَ حَرَمِهِ وَجَلِيلِهِ۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے احرام باندھتے  
اور کھوتے وقت آپ کو عمدہ حسین خوشبو لگائی!

۲۱۹۳ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أُطَيِّبُ رَسُولَ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ إِحْرَامِهِ  
بِأَطْيَبِ مَا أَجِدُ۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم احرام باندھتے،  
کھوتے اور طواف کا ارادہ فرماتے تو میں آپ کو بہترین  
خوشبو لگاتی۔

۲۱۹۴ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أُطَيِّبُ رَسُولَ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَطْيَبِ مَا أَجِدُ  
لِحَرَمِهِ وَجَلِيلِهِ وَحِينَ يُرِيدُ أَنْ  
يَذُوقَ بِالْبَيْتِ۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے:  
کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کو احرام باندھنے  
سے قبل اور سوئی تاریخ کو ذوالحجۃ کے طواف سے قبل  
خوشبو لگائی جس میں خشک تھی!

۲۱۹۵ عَنْ عَائِشَةَ طَيَّبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ أَنْ يَحْرِمَ وَيَوْمَ النَّحْرِ قَبْلَ  
أَنْ يَطُوفَ بِالْبَيْتِ بِطَيِّبٍ فِيهِ  
مِسْكٌ۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے۔ گویا کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے سہارے  
میں بہایت احرام خوشبو کی چمک کو دیکھتی تھی ہوں احمد بن نصر کی  
روایت میں ہے۔ گویا میں مشک لگا خوشبو کی چمک کو  
آپ کے سہارے میں اب بھی دیکھتی ہوں!

۲۱۹۶ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانِي أَنْظُرُ إِلَى  
وَيْضِ الطَّيِّبِ فِي تَرَائِسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ قَالَ أَحْمَدُ بْنُ نَصْرِ  
فِي حَدِيثِهِ وَبَيْضِ طَيِّبِ الْمَسَاكِي فِي  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم احرام  
احرام میں کھوتے اور خوشبو کی چمک آپ کی ماگ سے  
علوم ہوتی۔

۲۱۹۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ كَانَ يَرَى  
رُؤْيُ الطَّيِّبِ فِي مَفَارِقِ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ  
مُحْرِمٌ۔

## مَوْضِعُ الطَّيِّبِ

۱۷۱۸ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْصِ الطَّيِّبِ فِي رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

۱۷۱۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْصِ الطَّيِّبِ فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

۱۷۲۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْصِ الطَّيِّبِ فِي مَفْرَقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

۱۷۲۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُ وَبَيْصَ الطَّيِّبِ فِي رَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

۱۷۲۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ كَأَنِّي أَنْظُرُ إِلَى وَبَيْصِ الطَّيِّبِ فِي مَفَارِقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَهْلُ۔

## خوشبو کا مقام

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم حالت احرام میں ہوتے اور خوشبو کی چمک آپ کی مانگ سے معلوم ہوتی

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم حالت احرام اور خوشبو کی چمک آپ کی مانگ سے معلوم ہوتی

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم حالت احرام میں آگ اور خوشبو کی چمک آپ کی مانگ سے معلوم ہوتی!

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم حالت احرام میں آگ اور خوشبو کی چمک آپ کی مانگ سے معلوم ہوتی

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ اگر میں دیکھ رہی ہوں یا میں نے دیکھا خوشبو کی چمک حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے بالوں کی جڑوں میں یا بالوں میں اور آپ حالت احرام میں بندہ آواز سے نیک پارتے تھے۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم جب احرام کا ارادہ فرماتے۔ تو آپ خوشبودار عطر لگاتے؛ حتیٰ کہ میں اس کی چمک آپ کے سر مبارک اور داڑھی میں دیکھتی

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ مجھے جو عطر تریں خوشبو مٹھی میں دوسہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو لگاتی؛ یہاں تک کہ احرام باندھنے سے قبل میں آپ کے سر مبارک اور داڑھی میں اس کی چمک دیکھتی

۱۷۲۳ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يُحْرِمَ إِذْهَنَ بِأَطْيَبِ مَا يَجِدُهُ حَتَّى أَرَأَى وَبَيْصَهُ فِي رَأْسِهِ وَلِخَيْتِهِ۔

۱۷۲۴ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أُطِيبُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَطْيَبِ مَا كُنْتُ أَجِدُ مِنَ الطَّيِّبِ حَتَّى أَرَأَى وَبَيْصَ الطَّيِّبِ فِي رَأْسِهِ وَلِخَيْتِهِ قَبْلَ أَنْ يُحْرِمَ۔

آہ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے میں دن کے بعد بھی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی انگوٹوں میں خوشبو کی چمک دیکھی:

آہ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے میں دن کے بعد بھی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی انگوٹوں میں خوشبو کی چمک دیکھی:

محمد بن المنذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے جناب عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے پوچھا احرام باندھتے وقت خوشبو لگانا کیسا ہے؟ آپ نے فرمایا اگر میں ظران لوں تو یہ خوشبو لگانے سے بہتر ہے! میں نے یہ بات حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے بیان کی آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ ابو عبد الرحمن پر رحم فرمائے! یعنی ابن عمر رضی اللہ عنہما پر کہ جو آپ بھول گئے ہیں خود حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو خوشبو لگانا آپ ساری عورتوں کے پاس سے ہو کر وہاں تشریف لاتے پھر صبح ہوئی اور خوشبو آپ سے بھوٹ بھوٹ کر نکلتی اور آپ صبح کے وقت احرام باندھتے!

محمد بن المنذر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے جناب عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے پوچھا احرام باندھتے وقت خوشبو لگانا کیسا ہے؟ آپ نے فرمایا اگر میں ظران لوں تو یہ خوشبو لگانے سے بہتر ہے! میں نے یہ بات حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے بیان کی آپ نے فرمایا اللہ تعالیٰ عبدالرحمن پر رحم فرمائے! یعنی ابن عمر رضی اللہ عنہما پر کہ جو آپ بھول گئے ہیں خود حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو خوشبو لگانا آپ ساری عورتوں کے پاس سے ہو کر وہاں تشریف لاتے پھر صبح ہوئی اور خوشبو آپ سے بھوٹ بھوٹ کر نکلتی اور آپ صبح کے وقت احرام باندھتے!

محمد اکابر عفران لگانا

بہنہ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔

۱۷۰۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُ وَبِصَرَ الطَّيِّبِ فِي مَفَارِقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ ثَلَاثٍ -

۱۷۰۶ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَرَى وَبِصَرَ الطَّيِّبِ فِي مَفَارِقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ ثَلَاثٍ -

۱۷۰۷ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِيمِ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ عَنِ الطَّيِّبِ عِنْدَ الْإِحْرَامِ فَقَالَ لَأَنْ أَطْلُبَ بِالْفِطْرَانِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ ذَلِكَ ذَنْ كَرُمْتُ ذَلِكَ لِعَائِشَةَ فَقَالَ: يَرْحَمُ اللَّهُ أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ مِنْ رَقْدٍ لَمَّا نَتُّهُ الطَّيِّبُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَطْوَفُ فِي نِسَائِهِ ثُمَّ يُصْبِحُ بِنِضْحِ طَيْبٍ -

۱۷۰۸ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِيمِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ لَأَنْ أَصْبِحَ مُطْلَبًا بِفِطْرَانِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَصْبِحَ مُحْرَمًا أَنْضَحَ طَيْبًا فَدَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ فَأَخْبَرْتُهَا بِقَوْلِهِ فَقَالَتْ طَيِّبَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَافَ فِي نِسَائِهِ ثُمَّ أَصْبَحَ مُحْرَمًا -

الزَّعْفَرَانُ لِلْمُحْرِمِ

۱۷۰۹ عَنْ أَنَسِ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَتَزَعَّفَ الرَّجُلُ -

کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مرد کو (احرام میں) ازعفران لگانے سے منع فرمایا!

۲۷۱۰ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ التَّزَعُّفِ -

یہذا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مرد کو (احرام میں) ازعفران لگانے سے منع فرمایا!

۲۷۱۱ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ التَّزَعُّفِ قَالَ هَذَا يُعْبَى لِلرِّجَالِ -

یہذا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مرد کو (احرام میں) ازعفران لگانے سے منع فرمایا!

الزَّخْرُ كَوَشْوِشِ بَوَلِيٍّ هَوْتِي هَوْتِي كَيْ كَرَسِ

یہذا حضرت یحییٰ بن اریبہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتلی میں حاضر ہوا اور اس نے احرام باندھا ہوا تھا؛ لیکن وہ سلسلے ہوئے کپڑے پہنے ہوئے تھا؛ اور خوشبو لگاتے ہوئے تھا؛ اس شخص نے پوچھا کہ میں نے عمرے کی نیت کی ہے لہذا اب کیا کروں؟ آپ نے ارشاد فرمایا جو کچھ تم حج میں کرتے ہو وہی عمرے میں بھی کر دینی عمرے کے احرام میں بھی ان چیزوں سے بچو جس سے حج میں پختے ہو!

الْخَلْقُ لِلْمَحْرَمِ  
۲۷۱۲ عَنْ يَعْلَى بْنِ أُمِيَّةَ أَنَّ رَسُولَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ أَهَلَّ بِعُمْرَةٍ تَوَعَّظَ عَلَيْهِ مَقَطَعَاتٍ وَهُوَ مُتَضَمِّعٌ بِخَلْقٍ فَقَالَ أَهَلَّتْ بِعُمْرَةٍ فَمَا أَصْنَعُ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا كُنْتَ صَانِعًا فِي حَجَّتِكَ فَاصْنَعْهُ فِي عُمْرَتِكَ -

یہذا حضرت یحییٰ بن اریبہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتلی میں حاضر ہوا؛ اور آپ مقام جمرانہ میں تھے وہ جب پہنے ہوئے تھا؛ اور اس کی داڑھی اور سر ازعفران سے زرد تھا؛ اس شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں نے عمرے کا احرام باندھا اور میری حالت کو تو آپ دیکھ رہے ہیں! آپ نے فرمایا! جبہ اہلرد اور زردی دھو ڈالو اور جو کچھ عام میں کرتے ہو؛ وہی عمرے میں بھی کرو!

۲۷۱۳ عَنْ يَعْلَى بْنِ أُمِيَّةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ وَهُوَ بِالْجَعْرَانَةِ وَعَلَيْهِ جُبَّةٌ وَهُوَ مُصَفَّرٌ لِحَيْتِهِ وَمَا أَسَاءَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَحْرَمْتُ بِعُمْرَةٍ وَأَنَا كَمَا تَرَى فَقَالَ أَنْزِعْ عَنْكَ الْجُبَّةَ وَاعْسِلْ عَنْكَ الصُّفْرَةَ وَمَا كُنْتَ صَانِعًا فِي حَجَّتِكَ فَاصْنَعْهُ فِي عُمْرَتِكَ -

محرم شخص کا سرمہ لگانا کیسا ہے

یہذا حضرت عثمان رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ

۲۷۱۳ عَنْ عُثْمَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلٌ وَهُوَ بِالْجَعْرَانَةِ وَعَلَيْهِ جُبَّةٌ وَهُوَ مُصَفَّرٌ لِحَيْتِهِ وَمَا أَسَاءَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَحْرَمْتُ بِعُمْرَةٍ وَأَنَا كَمَا تَرَى فَقَالَ أَنْزِعْ عَنْكَ الْجُبَّةَ وَاعْسِلْ عَنْكَ الصُّفْرَةَ وَمَا كُنْتَ صَانِعًا فِي حَجَّتِكَ فَاصْنَعْهُ فِي عُمْرَتِكَ -



حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اگر مجھ کے سر  
یا اٹھوں میں بیماری آتی تو وہ لہو کے کالیپ کر دے

اللہُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمُحْرَمِ إِذَا اشْتَكَى  
رَأْسَهُ وَوَجَّهَهُ أَنْ يَطْمِئِنَّا هَا بِصَبْرٍ -  
نوٹ: ہوسر دوا گلاسے جس میں خوشبو ہو

### محرک کارنگین کپڑے پہننا مکروہ ہے

جناب حضرت امام جعفر صادق رحم سے مروی ہے۔  
آپ نے اپنے والد امام محمد باقر سے سنا انہوں نے فرمایا کہ ہم  
جابر بن عبد اللہ انصاری کے پاس آئے اور ان سے حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے بارے میں دریافت کیا!  
انہوں نے بتایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا! جب آپ کو کڑھ پہننے (اگر اب پیش آنے والا واقعہ  
اس سے قبل پیش آتا تو میں اپنے ساتھ ہدیٰ لے جاتا! اور عمرہ کر  
دیتا) یعنی حج کو بدل کر عمرہ کر دیتا اور طواف وسیح کرنے کے بعد  
حجراکھوں ڈالتا! اب بھی جس شخص کے پاس ہدیٰ ہو: وہ (حجرا  
کھول دے! اور حج کو عمرہ کر دے! بعد ازاں ایام حج میں:  
حج کا (حجرا) باندھے اور حضرت علی رضی اللہ عنہ ہدیٰ کے  
یہاں سے تشریف لائے اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
مدینہ منورہ سے ہدیٰ لے کر گئے تھے! اچانک حضرت فاطمہ  
زہرا رضی اللہ عنہا نے رنگین کپڑے پہنے اور سر سرنگھایا۔  
حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا: کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم کی بارگاہ میں اس امر کی اطلاع کے لیے حاضر ہوا اور  
عرض کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دیکھے حضرت فاطمہ زہرا  
رضی اللہ عنہا نے رنگین کپڑے پہنے اور سر سرنگھایا! اور فرماتی ہیں  
کہ مجھے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ حکم فرمایا! آپ  
نے فرمایا: انہوں نے سچ کہا: (تین دفعہ) میں نے نہیں

### الکراهية في الثياب المصبغة للمحرم

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي  
قَالَ آتَيْتُ جَابِرًا فَسَأَلْتُهُ عَنْ حِجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَدَّثَنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي  
مَا اسْتَدْبَرْتُ لَمَأْسَقِ الْهَدْيِ وَجَعَلْتُهَا  
عُمْرَةً ذَمَّنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَدْيٌ  
فَلِيَحِلُّ وَلِيَجْعَلَهَا عُمْرَةً وَقَدِمَ عَلَيَّ  
مِنَ الْيَمَنِ بِهَدْيٍ وَسَأَقِي رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْمَدِينَةِ  
هَدْيًا وَإِذَا فَاطِمَةُ قَدِ لَيْسَتْ بِثِيَابٍ  
صَبِيغًا وَاسْتَحَلَّتْ قَالَ قَاتِلَتْ  
مَيْخَرِشًا اسْتَفْتَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ  
فَاطِمَةَ لَيْسَتْ بِثِيَابٍ صَبِيغًا  
وَاسْتَحَلَّتْ وَقَالَ أَمَرَنِي بِهِ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْإِبْرَاهِيمُ وَسَلَّمَ  
قَالَ صَدَقَتْ صَدَقَتْ صَدَقَتْ  
أَنَا أَمَرْتُهَا -

نوٹ: اس حدیث شریف سے ثابت ہوا کہ محرک کو رنگین کپڑے پہننا منع ہے، اور حضرت علی رضی اللہ عنہ کیوں عورت کرنے  
تشریف لے جاتے! بعض علماء کے نزدیک وہ رنگین کپڑے جس میں خوشبو

## محرم کا سر اور منہ ڈھانپنا درست نہیں

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص اپنے اونٹ پر سے گرا اور اونٹ نے اسے مار ڈالا؛ تب حضور سرور کوین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اسے پانی اور بیری کے پتوں سے غسل دو اور دو کپڑوں میں گھن دو۔ اس کا سر اور منہ باہر رکھو! وہ قیامت کے دن بیک پکارتا ہوا آئے گا!

نوٹ: آپ نے اس کا سر اور منہ کھول کر دفن کرنے کا حکم فرمایا کیونکہ متوفی حالت احرام میں داخل الی الحق ہوئے۔ سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے: کہ ایک شخص فوت ہو گیا تو حضور سرور کوین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اسے پانی اور بیری کے پتوں سے غسل دو اور اسے اپنے ہاتھ کپڑوں کا گھن دو؛ اور اس کا منہ اور سر نہ چھپاؤ کیونکہ وہ قیامت کے دن بیک پکارتے ہوئے آئے گا!

## تَخْمِيرُ الْمُحْرِمِ وَجْهَهُ وَرَأْسَهُ

۲۷۱۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ سَاجِدًا وَقَعَ عَنْ رَأْسِهِ فَأَقْعَصَتْهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَيَكْفِنُ فِي ثَوْبَيْنِ خَارِجًا رَأْسَهُ وَوَجْهَهُ فَإِنَّهُ يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مُلْتَبِيًا -

۲۷۱۷ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا سَأَلَ سَاجِدٌ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَكْفِنُوهُ فِي ثِيَابِهِ وَلَا تَخْمِرْهُ وَوَجْهَهُ وَرَأْسَهُ فَإِنَّهُ يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مُلْتَبِيًا -

## افراد کا بیان

## الْأَفْرَادُ

افراد کا مطلب ہے صرف حج کی نیت سے احرام باندھنا۔ اگر حج اور عمرے دونوں کی نیت ایک ساتھ کی جائے تو وہ قہران ہے اور اگر صرف عمرے کی نیت سے احرام باندھے پھر مکہ مکرمہ جا کر عمرہ ادا کرنے کے بعد احرام کھول دے اور حج کے ایام میں حج کرے تو وہ تمتع ہے۔

۲۷۱۸ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْرَدَ الْحَجَّ -

۲۷۱۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَهَلَّ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْحَجِّ -

۲۷۲۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ

۲۷۱۸ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْرَدَ الْحَجَّ -

۲۷۱۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَهَلَّ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْحَجِّ -

۲۷۲۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ

۲۷۲۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسُوا فَيُنَّ  
لِهَلَالِي ذِي الْحِجَّةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ شَاكَ أَنْ يُهْلَعَ بِحَجِّ قَلْبِهِ  
وَمَنْ شَاكَ أَنْ يُهْلَعَ بِعَمْرَةٍ قَلْبِهِ لِيُحْمَرَةَ -  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا نَرَى إِلَّا  
أَنَّهُ الْحَجُّ -

مرد کا ہے۔ کہ ذی الحجہ کے پانچ روز پر ہم حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم ساتھ تھے تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا! جس کا بجا چاہے وہ حج احرام! ہند سے اور جس شخص کا جی  
چاہے وہ عمرہ کا احرام! ہند سے  
آم المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے  
کہ ہم حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے اور آپ  
مصلح ج کے لیے ہی عالم سفر ہوئے

### قرآن کا بیان

سیدنا حضرت ابوداؤد رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
جب ابن معبد نے بتایا کہ میں ایک درمیانی نصرانی تھا پس  
میں مسلمان ہو گیا! اور مجھے جہاد کی بہت خواہش تھی! یہی  
مجھ پر حج اور عمرہ فرض ہو گئے! میں اپنے قبیلہ کے ایک شخص  
میں گانا کہہ رہا تھا کہ اب عبد اللہ تھا کہ پاس آیا! میں نے اس سے  
دریافت کیا! اس نے کہا دونوں ایک ساتھ کر لو! اور جو  
قرآن کا جانور ہو سکے ذبح کیجئے! میں نے دونوں کا احرام  
اکٹھا ہا ہندھا (یعنی قرآن کیا) جب ہم مقام غزیر میں پہنچے  
تو وہاں ہم مسلمان بن رہے اور  
زید بن صوحان سے ملے! اور میں ان دونوں کے ساتھ بیٹھ  
ایک بکارتا تھا! (یعنی ایک بجمہ و عمرہ کہتا تھا) ایک نے  
دوسرے شخص سے کہا کہ میرا اپنے اونٹ سے زیادہ سمجھ  
نہیں دیکھتے! یہ سن کر میں جناب فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کے  
پاس آیا! اور عرض کیا! اسے امیر المؤمنین میں مسلمان ہو اور  
مجھے جہاد کا بڑا شوق تھا! لیکن جب میں نے غور کیا تو معلوم ہوا  
کہ مجھ پر حج اور عمرہ فرض ہیں! میں ہر روز ہا عبد اللہ رضی اللہ عنہ  
کے پاس گیا! اور ان سے کہا کہ لے فلاں! مجھ پر حج اور عمرہ  
دونوں فرض ہیں! آپ نے فرمایا! دونوں کو بیٹھ دقت  
کر لیجئے! اور جو قرآن میرے پاس سے ذبح کرو! میں نے دونوں  
کا احرام! ہندھا جب میں مقام غزیر پر پہنچا تو وہاں پر

### الْقِرَاطُ

عَنْ أَبِي قَاتِلٍ قَالَ قَالَ قَالَ الصَّبِيُّ بْنُ  
مَعْبُدٍ كُنْتُ أَعْرَابِيًّا تَصْرَفَانِيًّا فَأَسْلَمْتُ فَكُنْتُ  
حَرِيصًا عَلَى الْجِهَادِ فَجَدَّتْ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ  
مَكْتُوبِيْنِي عَلَى قَاتِلٍ رَجُلًا مِنْ عَنِينِيْنِي  
يَقَالُ لَهُ هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ اجْمَعْهُمَا  
ثُمَّ اذْبَحْ مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ فَأَهْلَلْتُ بِهِمَا  
فَلَمَّا أَتَيْتُمَا الْعُدَيْبَ لَقِيْتُمَا سَلْمَانَ بْنَ رَيْبَعَةَ  
وَتَرَيْدُ بْنَ صُوحَانَ وَأَنَا أَهْلٌ بِهِمَا فَقَالَ  
أَحَدُهُمَا لِلْآخَرِ يَا هَذَا يَا فَفَقَهُ مِنْ بَعِيْرِهِ فَأَتَيْتُ  
عُمَرَ فَقُلْتُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِيْنِ إِنِّي اسْلَمْتُ وَأَنَا  
حَرِيصٌ عَلَى الْجِهَادِ وَإِنِّي وَجَدْتُ الْحَجَّ  
وَالْعُمْرَةَ مَكْتُوبِيْنِي عَلَى قَاتِلٍ هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ  
اللَّهِ فَقُلْتُ يَا هَذَا إِنِّي وَجَدْتُ الْحَجَّ  
وَالْعُمْرَةَ مَكْتُوبِيْنِي عَلَى قَاتِلٍ فَسَأَلْتُ اجْمَعْهُمَا  
ثُمَّ اذْبَحْ مَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ  
فَأَهْلَلْتُ بِهِمَا فَلَمَّا أَتَيْتُ  
الْعُدَيْبَ لَقِيْتُمَا سَلْمَانَ بْنَ  
رَيْبَعَةَ وَتَرَيْدُ بْنَ صُوحَانَ  
فَقَالَ أَحَدُهُمَا لِلْآخَرِ وَمَا  
هَذَا يَا فَفَقَهُ مِنْ بَعِيْرِهِ فَقَالَ

عُمَرُ هَدَيْتَ لِسُنَّةِ نَبِيِّكَ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سیرک ملاقات سلمان بن ربیعہ اور زید بن صوحان سے!  
اولیٰ ان میں سے ایک نے دوسرے سے کہا اس شخص  
کو اپنے اونٹ سے زیادہ بچہ نہیں حضرت فاروق اعظم  
رضی اللہ عنہ نے فرمایا: تمہیں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ  
وسلم کی سنت بتانی گئی!

شقیق سے روایت ہے کہ میں صبی نے خبری پھر اس طرح بیان کیا کہ  
میں حضرت عمرؓ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ سے قسم بیان کیا یا صناد کے ساتھ!

نوٹ: سنت نبویؐ قرآن حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت ہے اور جو کچھ تو نے کیا ہے وہ بہتر ہے!

ایک عراقی شخص جنس شقیق بن سلمہ الروالی کہا جاتا ہے روایت فرماتے  
ہیں کہ میں بن مہدی نامی ایک شخص جس کا تعلق بنی تغلب سے تھا حضرت  
سے اسلام میں داخل ہوا تو سب سے پہلا حج جو اس نے کیا اس میں حج  
ومرہ دونوں کیلئے اکٹھا پیہم کہا یہاں تک سلمان بن ربیعہ اور زید بن  
صوحان پران کا زور ہوا تو ان میں سے ایک نے صبی کو کہہ کہ تم تو اپنے  
اونٹ سے زیادہ بے عقل ہو صبی کہتے ہیں یہ بات میرے میں رہی تھی  
کہ فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے ملاقات ہوئی میں نے ان سے تذکرہ  
کیا تو حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا بے شک تجھے نبی کریم صلی اللہ  
علیہ وسلم کی سنت کا ہدایت کی گئی، شقیق نے کہا  
کہ میں اور سرورق بن اجدع کو یاد کرنے کے لیے صبی بن مہدی کے پاس  
جایا کرتے تھے، میں اور سرورق بن اجدع کئی بار ان کے پاس گئے۔

۲۴۳ عَنْ شَقِيقِ قَالَ ابْنَانَا الْقَبِيْئِيْ كَذَكَرِ مَثَلَهُ قَالَ فَاْتَيْتُ عُمَرَ  
فَقَضَّصْتُ عَلَيْهِ الْوَيْمَةَ الْاَقْوَمَةَ يَا هَذَا كَـ

۲۴۴ عَنْ رَجُلٍ مِنْ اَهْلِ الْعِرَاقِ يُقَالُ لَهُ  
شَقِيقُ بْنُ سَلَمَةَ ابْنِ رَجُلٍ مِنْ  
بَنِي تَغْلِبٍ يُقَالُ لَهُ الصُّبِيُّ بْنُ مَعْبُدٍ  
وَكَانَ نَصْرًا نَبِيًّا فَاَسْلَمَ فَاَقْبَلَ فِيْ اَوَّلِ  
مَا حَجَّ فَلَبِيَّ بِحَجٍّ وَوَعْمَرَةَ جَمِيْعًا فَهُوَ  
كَذَاكَ يُلَبِّيْ بِهَمَّا جَمِيْعًا فَصَرَ عَلَيَّ  
سَلْمَانَ بْنَ مَرْبِيعَةَ وَرَئِيْدَ بْنَ صُوْحَانَ  
فَقَالَ اَحَدُهُمَا لَآنْتَ اَضَلُّ مِنْ جَمَلِكَ  
هَذَا قَالَ الصُّبِيُّ فَلَمْ يَزَلْ فِيْ نَفْسِيْ  
حَتَّى لَقَيْتُ عُمَرَ بْنَ الْاَخْطَابِ فَذَكَرْتُ  
ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ هَدَيْتَ لِسُنَّةِ نَبِيِّكَ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ شَقِيقُ  
فَكَنْتُ اَخْتَلِفُ اَنَا وَمَسْرُوْقُ  
بْنُ الْاَجْدَعِ اِلَى الصُّبِيِّ بْنِ مَعْبُدٍ  
لَسُنَّةِ كَرِهَ فَلَقَدْ اَخْتَلَفْنَا

۲۴۵ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنَا وَمَسْرُوْقُ بْنُ الْاَجْدَعِ  
عَنْ مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ  
كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ عَثْمَانَ فَسَمِعْتُ عَلِيًّا  
يُلَبِّيْ بِحَجَّةٍ وَوَعْمَرَةَ فَقَالَ اَلَمْ تَكُنْ تَمْطُئِيْ  
عَنْ هَذَا قَالَ بَلَى وَلَكِنِّيْ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اَللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُلَبِّيْ بِهَمَّا  
جَمِيْعًا فَلَمْ اَدْعُ قَوْلَ مَا سُوِيَ اللّٰهِ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُكَ -

عروان بن حکم سے مروی

ہے کہ میں حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھا ہوا تھا:  
آپ نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو عمر سے اذکار کی ایک کہتے  
ہوئے سنا: یعنی قرآن کیا تھا! حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے  
فرمایا: یہ اس سے منع نہیں کرتے: حضرت علی رضی اللہ عنہ  
نے کہا بے شک: تم اس سے منع کرتے ہو لیکن میں نے حضور  
سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کو حج اور عمرہ میں ایک ساتھ یہی

کرتے ہوئے ساتویں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے قول: کو تمہاری بات کے سامنے نہیں چھوڑ سکتا۔

لوٹ، حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہم خلیفہ راشدین میں سے ہیں اور آپ اس وقت امیر المؤمنین تھے! جی کی اطاعت کرنے اور ان کے طریقے پر چلنے کا حکم خود حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے دیا ہے۔ مگر چونکہ قرآن حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت تھی اور جناب عثمان رضی اللہ عنہ نے اعلیٰ اور اصولی اس لئے متفرمایا! لہذا حضرت علی رضی اللہ عنہ نے حضرت عثمان کے ارشاد پر عمل کر لیا اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت مطہرہ پر عمل کیا۔ تاہم اجتہاد کی

۲۱۶ عَنْ مَرْوَانَ أَنَّ عُمَانَ نَهَى عَنِ الْمُتَعَبَةِ وَ أَنَّ يَجْمَعُ الرَّجُلُ بَيْنَ النَّجْحِ وَالْعُمْرَةِ فَقَالَ عَلِيٌّ لَبَيْكَ بِحُجَّةٍ وَعُمْرَةٍ مَعًا فَقَالَ عُمَانٌ أَنْفَعَلَهَا وَأَنَا أَنهَى عَنْهَا فَقَالَ عَلِيٌّ لَمَّا كُنَّ لَادُعُ سُنَّةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَحَدٍ مِنَ النَّاسِ -

ہردان سے مروی ہے کہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے متعہ اور قرآن سے منع فرمایا تو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا البیاض بیحہ و عمرتہ یعنی اسے اللہ میں تیری بارگاہ میں حج اور عمرہ سے ایک ساتھ حاضر ہوتا ہوں! حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے بتایا آپ ایسے کرتے ہیں اور میں اس سے منع کرتا ہوں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا! میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد کو کبھی ماقہض کے قول کے مقابلے میں چھوڑنے کے لیے تیار نہیں

۲۱۷ أَخْبَرَنَا لُحَيْقُ بْنُ إِثْمَانَ قَالَ أَتَانَا النَّبِيُّ عَنِ سُنَّةِ بِلْدِ الْأَنْثَارِ مَثَلَهُ -

ہیں اسحق بن ابراہیم نے خبر دی۔ کہا میں نے نظر سے اطلاع دی شبہ سے پھر انہیں اسناد سے اس طرح بیان کیا۔

۲۱۸ عَنْ الْبَرَاءِ قَالَ كُنْتُ مَعَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ جِئْتُ أَمْرًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْيَمَنِ فَلَمَّا قَدِمَ عَلِيُّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عَلِيٌّ قَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ صَبَعْتُ قُلْتُ أَهَلَّتْ يَا هَلَالِكُ قَالَ قَاتِي سَقَّتْ الْهَدْيُ وَقَرَنْتُ قَالَ وَقَالَ لِأَصْحَابِيهِ لَوْ اسْتَقْبَلْتُمْ مِنْ أَمْرِي مَا اسْتَدْبَرْتُمْ لَفَعَلْتُمْ كَمَا فَعَلْتُمْ وَاللَّيْنِ سَقَّتْ الْهَدْيُ وَقَرَنْتُ -

سیدنا حضرت براء رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! کہ جب حضور نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو یمن کا حاکم بنا دیا تو میں آپ کے ساتھ تھا! حضرت علی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اتدس میں حاضر ہو گئے تو انہوں نے کہا کہ مجھ سے حضور نے پوچھا کہ تم نے کس چیز کے لیے احرام باندھا ہے میں نے کہا یمن کی قوم کی نجات کی ہے! جیسا حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا ہے! آپ نے ارشاد فرمایا میں تو قربانی کا جالڑا تھا اور ان کی بے حسد مرد کو یمن صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سے فرمایا اگر مجھے پہلے یہ اعلان ہو گا کہ احرام کون تم پر شاق گوارا کرے گا میں نے احرام رکھ لیا تھا تم مجھ کی طرح ہدیٰ ساتھ نہ لاؤ اور تمہاری طرح کرتا تاہم میں ہدیٰ ساتھ لا رہا ہوں اور میں نے قرآن کیا ہے جب تک مجھ سے نفرت نہ ہو میں احرام نہیں کھول سکتا!

سیدنا حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حج اور عمرے کو جمع کیا بعد ازاں آپ کا وصال شریف ہوا آپ نے اس سے منع نہیں فرمایا اور نہ ہی قرآن مجیم میں اس کی حرمت نازل ہوئی۔

عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ حَجِّ وَعُمْرَةٍ ثُمَّ نَزِلَ الْقُرْآنُ بِتَحْرِيمِهِ -

سیدنا حضرت عمران رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے حج اور عمرے کو ایک ساتھ کیا اور قرآن مجید میں اس کا حکم نازل نہ ہوا تھا وہی حضور سرور دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے منع فرمایا، لیکن ایک شخص نے اپنی عقل اور مرضی سے اس میں لکھ کیا!

عَنْ عِمْرَانَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمَعَ بَيْنَ حَجِّ وَعُمْرَةٍ ثُمَّ نَزِلَ فِيهَا كِتَابٌ وَلَمْ يَنْهَ عَنْهُمَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِيهِمَا مَا جُلُّ بِرَأْيِهِ مَا شَاءَ -

نوٹ: ایک شخص سے مروی ہے کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ ہیں: آپ قرآن یا تمتع سے منع فرماتے، حضرت عثمان رضی اللہ عنہ بھی اسی طرح منع فرماتے، لیکن صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے ان کے منع کرنے کی طرف توجہ نہیں دی اور ایک قول کے مطابق آپ نے اپنے اس قول سے رجوع فرمایا: جیسے اوپر عرض کیا گیا جیسے پہلے حدیث شریف گزر چکی کہ جناب حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے صحابہ کرام کو قرآن سنت فرمایا۔

سیدنا حضرت عمران رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ قرآن کیا

عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ تَمَتَّعْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ -

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا لَبَيْتُكَ عُمْرَةً وَحَجًّا لَبَيْتُكَ عُمْرَةً وَحَجًّا -

عَنْ أَنَسٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَبَيْتُكَ عُمْرَةً وَحَجًّا لَبَيْتُكَ عُمْرَةً وَحَجًّا -

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا آپ حج اور عمرہ دونوں کے ساتھ بیک پکارتے تھے:

عَنْ أَنَسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَبَيْتُكَ عُمْرَةً وَحَجًّا لَبَيْتُكَ عُمْرَةً وَحَجًّا -

سیدنا حضرت یحییٰ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے سنا کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم حج اور عمرہ دونوں کے ساتھ بیک ارشاد فرماتے تھے میں نے یہ بات ابن عمر رضی اللہ عنہ سے بیان کی آپ نے فرمایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے صرف حج کے ساتھ بیک ارشاد فرمایا

عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْمُزَنِّيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ بِالْعُمْرَةِ وَالْحَجِّ جَمِيعًا فَحَدَّثْتُ بِذَلِكَ ابْنَ عُمَرَ يَلِينِي بِالْحَجِّ وَحَدَّثَهُ فَلَقِيتُ أَنَسًا فَحَدَّثْتُهُ يَقُولُ ابْنُ عُمَرَ قَالَ أَنَسٌ مَا تَعُدُّونَ إِلَّا صَبِيحَاتَنَا

من ناسی متروم  
 سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَبَيْكَ عُمْرَةٌ  
 وَحَجًّا مَعًا -

جلد ثانی  
 نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے پوچھا کہ ابن عمر رضی  
 اللہ عنہما ایسے ارشاد فرماتے ہیں! آپ نے فرمایا کہ تم تو ہیں  
 بچہ بچتے ہو! میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ  
 وسلم کو ارشاد فرماتے ہوئے سنا ایک عمرہ و حج یعنی آپ ایک  
 عمرہ و حج ایک ساتھ ارشاد فرماتے:

### تمتع کا بیان

### الْتَمَتُّ

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روای  
 ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حجۃ الوداع کے  
 موقع پر تمتع کی یعنی پہلے آپ نے عمرہ کیا اس کے بعد حج  
 فرمایا! لیکن آپ نے ہذا (قرآنی ارشاد فرمائے) بلکہ اسے  
 مقام ذوی الحلیفہ کی طرف اپنے ساتھ لے گئے! حضور سرور  
 کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حج کا احرام باندھا پھر  
 حج کا احرام باندھا لیکن تمتع اپنے ساتھ قرآنی کے جانور سے  
 لگے اور بعض نہیں لے گئے! جب حضور سرور کونین صلی  
 اللہ علیہ وسلم کو مکہ تشریف لائے تو آپ نے لوگوں ا  
 سے فرمایا: تم میں سے جو شخص قرآنی کا جانور لایا ہے وہ  
 جب تک حج نہ کرے! احرام نہ کرے! اور جو شخص قرآنی  
 کا جانور نہیں لایا وہ عدا و کعبہ کا طواف کرے! اسفا اور وہ  
 سعی کرے! بال منیٰ طواف اور احرام کھول ڈالے! بعد ازاں حج  
 کا احرام باندھے! اور قرآنی کے اور جو شخص قرآنی کا جانور  
 نہ لائے وہ حج کے دنوں میں تین روزہ رکھے اور سات  
 اپنے گھر میں پہنچ کر کہے جب حضور سرور کائنات صلی اللہ  
 علیہ وسلم کو مکہ تشریف لائے تو آپ نے سب سے پہلے طواف  
 فرمایا! اور حج اسود کو بوسہ دیا: آپ دوڑ کر پہنچے! پھر  
 ایک بیٹی کندھے لاسے کھڑے تیز چال سے چلے اسے رٹ کہتے  
 جب طواف سے فارغ ہوئے تو مقام ابراہیم کے نزدیک دو  
 رکعتیں ادا کیں! بعد ازاں سلام پھیرا اور نماز سے فارغ ہو کر صفا  
 مروہ کے درمیان سات پھر لگائے! اور اسی چیز کو استعمال نہ کیا  
 جن کا استعمال احرام میں درست اور جائز ہے! یعنی!  
 احرام نہیں کھولا یہاں تک کہ آپ نے حج ادا فرمایا! اور یوم النحر

وَسَمِعْتُ عَبْدِ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ قَالَ تَمَتَّعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ  
 وَأَهْدَى وَسَاقٍ مَعَهُ الْهَدْيَ يَذِي الْحُلَيْفَةَ  
 وَبَدَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَوْمًا  
 بِالْعُمْرَةِ ثُمَّ أَهْلًا بِالنَّجْدِ وَتَمَتَّعَ النَّاسُ مَعَ  
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْعُمْرَةِ  
 إِلَى الْحَجِّ فَكَانَ مِنَ النَّاسِ مَنْ أَهْدَى  
 سَاقٍ الْهَدْيَ وَمِنْهُمْ مَنْ لَمْ يَهْدِ  
 فَلَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 مَكَّةَ قَالَ لِلنَّاسِ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ أَهْدَى  
 فَإِنَّهُ لَا يَحِلُّ مِنْ شَيْءٍ مِنْ حُدُومِ مَنَةِ حَتَّى  
 يَقْضَى حَجَّهُ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ أَهْدَى فَلْيَطُفْ  
 بِالْبَيْتِ وَيَالِصِقْ وَالْمَرْوَةَ وَلْيَقْضِ حَجَّهُ وَيَحِلُّ  
 ثُمَّ لِيَمَلَّ بِالنَّجْدِ وَيَهْدِ وَمَنْ لَمْ يَجِدْ هَدْيًا  
 فَلْيَصُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فِي الْحَجِّ وَسَبْعَةَ إِذَا  
 رَجَعَ إِلَى أَهْلِهِ فَطَافَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قَدِمَ مَكَّةَ وَاسْتَلَمَ  
 الرُّكْنَ أَوَّلُ شَيْءٍ ثُمَّ حَبَّ ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ  
 مِنَ السَّبْعِ وَمَشَى أُمَّ بَعَةَ أَطْوَافٍ ثُمَّ  
 رَكَعَ حِينَ قَضَى طَوَافَهُ بِالْبَيْتِ فَصَلَّى  
 عِنْدَ الْمَقَامِ كَعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ قَدْ نَصَرَ  
 قَاتِي الصِّفَا فَطَافَ بِالصِّفَا وَالْمَرْوَةِ  
 سَبْعَةَ أَطْوَافٍ ثُمَّ لَمْ يَحِلَّ مِنْ شَيْءٍ مِنْ  
 حُدُومِ مَنَةِ حَتَّى قَضَى حَجَّهُ وَنَحَرَ

جلد ثانی

دوسری ذوالحجہ کو قربانی کا جانور ذبح کیا اور آپ صبح سے وہاں  
موجود تشریف لائے بیت اللہ کا طواف کیا بعد ازاں صبح  
سے عصر تک وہاں پہنچ کر تھے ہیں آپ نے وہ سب عیزت  
کر لیں! (یعنی خوشبو اور صحبت وغیرہ) اور جو لوگ اپنے  
ساتھ قربانی کے جانور لے کر گئے تھے، انہوں نے  
ایسے ہی کیا جیسے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
نے کیا تھا!

سیدنا حضرت سعید بن السیب رضی اللہ عنہ سے  
مردی ہے کہ حضرت علی شیر خدا رضی اللہ عنہ اور حضرت عثمان  
رضی اللہ عنہ نے حج کیا جب ہم راستے میں تھے تو حضرت  
عثمان رضی اللہ عنہ نے منع کرنے سے منع فرمایا حضرت  
علی رضی اللہ عنہ نے لوگوں سے کہا جب حضرت عثمان  
غنی رضی اللہ عنہ یہاں تشریف لے جائیں! تب تم چلو  
اور حضرت علی رضی اللہ عنہ اور آپ کے ساتھیوں نے بیک  
ہستے ہوئے حج کیا! حضرت عثمان نے انہیں منع فرمایا  
حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا! مجھے اطلاع ملی ہے  
کہ آپ حج سے منع فرماتے ہیں حضرت عثمان رضی اللہ  
عنہ نے جواب دیا ہاں! حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا  
کہ تم نہیں سنا کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے حج  
فرمایا انہوں نے کہا ہاں!

سیدنا حضرت محمد بن عبد اللہ بن الحارث رضی اللہ عنہ  
سے مردی ہے: آپ نے حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ  
عنہ اور ضحاک بن قیس رضی اللہ عنہما کو اس سال جس سال  
بن سنیان نے حج کیا ارشاد فرماتے تھے آپ حج کا ذکر فرماتے  
تھے (یعنی عمر کے بعد حج کرنے کا) حضرت ضحاک رضی  
اللہ عنہ نے فرمایا: یہ وہ شخص ہے کہ جسے اللہ کا حکم معلوم  
نہیں! حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے فرمایا! میرے بیٹے نے  
نے اچھا نہیں کہا! ضحاک نے فرمایا کہ حضرت فاروق اعظم  
رضی اللہ عنہ حج سے منع فرماتے تھے! سعد رضی اللہ عنہ  
نے کہا کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے حج کیا  
انہوں نے فرمایا! حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ  
حج کیا!

۱۸۶

سین سانی مترم  
هَدِيَّةٌ يَوْمَ الْحَجِّ وَأَقَاضَ قَطَافَ بِالْبَيْتِ  
ثُمَّ خَلَّ مِنْ كُلِّ شَيْءٍ حَرَمَهُ مِنْهُ وَ  
فَعَلَ مِثْلَ مَا فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَهْدَى وَسَاقِ  
الْهَدَى مِنَ النَّاسِ -

۱۸۶ عَنْ سَعِيدِ بْنِ السَّيِّبِ يَقُولُ حَجَّ عَلِيٌّ  
وَعُمَّانُ فَلَمَّا كُنَّا بَعْضَ الطَّرِيقِ نَهَى  
عُمَّانُ التَّمَتُّعَ فَقَالَ إِذَا سَأَلْتُمُوهُ  
قَدِ امْتَحَلْنَا مَا تَحِلُّوا قَلْبِي عَلَى وَ  
أَصْحَابِي بِالْعُمْرَةِ فَلَمْ يَنْهَهُمْ  
عُمَّانُ فَقَالَ عَلِيٌّ الْخَبْرُ أَنْكَ  
تَنْهَى عَنِ التَّمَتُّعِ قَالَ بَلَى  
قَالَ لَهُ عَلِيُّ أَلَمْ تَسْمَعْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ تَمَتُّعَ قَالَ بَلَى -

۱۸۷ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ نَوْفَلِ  
بْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الْمَطْلِبِ أَنَّهُ سَمِعَ سَعْدَ بْنَ  
أَبِي وَقَاصٍ وَالضَّحَّاكَ بْنَ قَيْسٍ عَامِرَ حَجَّ مَعَاوِيَةَ  
ابْنَ أَبِي سُفْيَانَ وَهُمَا يَذْكُرَانِ التَّمَتُّعَ بِالْعُمْرَةِ  
إِلَى الْحَجِّ فَقَالَ الضَّحَّاكَ لَا يَصْنَعُ ذَلِكَ إِلَّا  
مَنْ جَاهِلٌ أَمْرًا لَقَدْ قَالَ سَعْدُ بِنْتِ  
مَا قُلْتَ يَا ابْنَ أَخِي قَالَ الضَّحَّاكَ  
فَإِنَّ عَمْرَ بْنَ الْخَطَّابِ نَهَى عَنْ ذَلِكَ  
قَالَ سَعْدُ قَدْ صَنَعَهَا رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَنَعَهَا  
مَعَهُ -



۲۱۸۸ عَنْ أَبِي مُوسَى أَنَّهُ كَانَ يَقْتَبِي بِالتَّمْتَعِ فَقَالَ رَجُلٌ شَرَّوَيْدَاكَ بِبَعْضِ فِتْيَانِكَ فَإِنَّكَ لَا تَدْرِي مَا آخَذَتْ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ فِي النَّسْكِ بَعْدَ حَتَّى لَقِينَتْهُ فَسَأَلَتْهُ فَقَالَ عُمَرُ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَدْ فَعَلَهُ وَلَكِنْ كَرِهْتُ أَنْ يُغْلَبُوا مُعَرَّسِينَ بِهِنَّ فِي الْأَرَاكِ ثُمَّ يَدْوَحُوا بِالْحَجِّ تَقَطُّرُوا مَا وَسَّهَوْا

سیدنا حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے آپ تمتع کا فتویٰ دیتے تھے ایک شخص نے کہا ذرا ٹھہریے اس لیے کہ آپ کو سلام نہیں امیر المؤمنین رضی اللہ عنہ نے نیا حکم تمہارے بعد کو فرمایا ہے؛ جب تک تم ان سے نہ ملو ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ نے فرمایا اگر میری آپ سے ملاقات ہوئی اور ان سے میں نے دریافت کیا انہوں نے بتایا! کہ مجھے سلام ہے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے تمتع کیا ہے؛ لیکن مجھے برا سلام ہوا کہ لوگ رات کو ایک رخت ارک کے نیچے بٹی ٹور توں کے ساتھ ہیں؛ اور صبح کے وقت حج کرنے جائیں اس حال میں کہ (مثل جنابت کرنے) ان کے

سر سے پانی ٹپک رہا ہو

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کو ارشاد کیا

۲۱۸۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ يَقُولُ وَاللَّهِ إِنْ لَأَنفَا كُرْعَانَ الْمُتَعَتِ

وَإِنَّهَا لَفِي كِتَابِ اللَّهِ وَلَقَدْ فَعَلَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْنِي الْعُمَرَةَ فِي الْحَجِّ -

فرماتے سنا خدا کی قسم میں تمہیں تمتع سے منع کرتا ہوں مالا لاکھ تمتع اللہ کی کتاب میں موجود ہے اور خود حضرت نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا ہے۔ بیخبر غلط اور حج

۲۱۹۰ عَنْ طَاوُسٍ قَالَ قَالَ قَالَ مُعَاوِيَةُ لِابْنِ عَبَّاسٍ أَعْلِمْتَنِي إِنْ قَدْ قَصَّرْتُمِنْ تَرَأْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ الْمَرْوَةِ قَالَ لَا يَقُولُ ابْنُ عَبَّاسٍ هَذَا مُعَاوِيَةُ يَنْهَى النَّاسَ عَنِ الْمُتَعَتِ وَقَدْ تَمَتَّعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

سیدنا حضرت طاووس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے ابن عباس رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کیا آپ جانتے ہیں کہ میں نے مرہ کے قریب حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی حجامت بنائی انہوں نے فرمایا کہ ابن عباس رضی اللہ عنہما یہ بڑے کہیں کہ جناب معاویہ رضی اللہ عنہ لوگوں کو تمتع سے منع فرماتے ہیں مالا لاکھ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے خود تمتع کیا ہے

نوٹ: سیدنا حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی یہ دلیل بھول چوک پر مبنی ہے؛ کیونکہ حضور سرور کا منات صلی اللہ علیہ وسلم نے تمتع فرمایا تھا؛ لیکن آپ قرآن اپنے ہمراہ لائے یہی وجہ ہے کہ آپ نے عمرہ کے احرام دکھو لا؛ بال در کتر لستے؛ لیکن وہ لوگ جو قرآن ساتھ نہ لائے تھے؛ انہیں آپ نے احرام کھونے کا حکم صادر فرمایا؛ اور ارشاد فرمایا؛ اگر مجھے اس سے قبل یہاں نہ لانا ہوتا تو میں قرآن کا ہاتھ اور ساتھ نہ لاتا؛

یہی بعض دوسری روایات گزری ہیں!

۲۱۹۱ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ قَدِمْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ بِالْبِطْحَاءِ فَقَالَ بِمَا أَهَلَّتْ قُلْتُ أَهَلَّتْ بِأَهْلَالِ لِي

سیدنا حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آئی کہ میں حاضر ہوا بطحانہ کے مقام پر آپ نے پوچھا تم نے کس کا احرام

بہد معائے باہمی نے عرض کیا جس چیز کا آپ نے احرام باندھا آپ نے پوچھا کیا آپ قربانی کا جانور سنا لائے؟ میں نے عرض کیا نہیں آپ نے ارشاد فرمایا! طواف کیجئے اور صفا و روضہ پر دوڑیجئے! بعد ازاں احرام کھول دو! پہلے طواف کیا اور صفا و روضہ پر دوڑا بعد ازاں میں اپنے قبیلے کی ایک عورت

کے پاس آیا! اس نے میرے سر میں گنگھی کی میرا سر دھویا! میں حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ اور جناب فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کی خلافت تک لوگوں کا ایسے ہی حکم دیتا رہا! بعد ازاں ایک دفعہ میں موسم حج میں تھا اسی دوران ایک شخص حاضر ہوا اور پوچھنے لگا آپ کو معلوم نہیں کہ! امیر المؤمنین رضی اللہ عنہ نے حج کے متعلق نیا حکم صادر فرمایا ہے! میں نے کہا اسے لوگو! تم میں سے جس شخص میں نے کچھ حکم دیا ہو اودہ تالی کے کیونکہ امیر المؤمنین خود تشریف لارہے ہیں جب وہ آئے تو میں نے پوچھا اسے امیر المؤمنین آپ نے کونسا نیا حکم ارشاد فرمایا ہے جو حج کے متعلق ہے! انہوں نے فرمایا کہ یہ نئی بات ہے! کہ اللہ کی کتاب پر عمل کرو! اللہ جل شانہ فرمایا ہے کہ تم حج اور عمرے کو اللہ جل شانہ کے لیے پورا کرو! اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت مطہرہ پر عمل کرو! کیونکہ ہمارے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے جب تک قربانی کا جانور ذبح نہیں فرمایا! اس وقت تک احرام نہیں کھولا!

نوٹ: مگر ان دو ارشادات سے تنہی کی ممانعت ثابت نہیں ہوتی کیونکہ خود اللہ جل شانہ کی کتاب میں ہے فمن تمتع بالعمرة الحج فما استيسر من الهدى و ضرورہ و کریم صلی اللہ علیہ وسلم قربانی کے جانور کے ساتھ پلانے کی وجہ سے احرام نہیں کھولا! لیکن آپ نے دوسرے مبارک روایات میں کو احرام کھولنے کا حکم صادر فرمایا!

۲۵۲ سنن عمر بن الخطاب عن حميد بن اسد عن النبي صلى الله عليه وسلم

سیدنا حضرت عمر بن الخطاب عن حميد بن اسد عن النبي صلى الله عليه وسلم ان من تمتع بالحج والعمرة لم يذبح

کہ حضور سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے تنہی کی اور ہم نے بھی آپ کی معیت میں تنہی کیا لیکن ایک صاحب نے اپنی لاشے سے اس کے متعلق کچھ فرمایا!

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هَلْ سَقَّتْ مِنْ هَدْيٍ قُلْتُ لَا قَالَ فَطُفْتُ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ ثُمَّ حَلَّ فَطُفْتُ بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ ثُمَّ اتَيْتُ امْرَأَةً مِنْ قَوْمِي فَمَشَطَتْنِي وَغَسَلَتْ رَأْسِي فَكُنْتُ أَتَى النَّاسَ بِذَلِكَ فِي إِمَامَةٍ ابْنِي بَكْرٌ وَمَا رَفَعَ عَمْرٌ وَابْنِي لَقَاءْتُمْ بِالْمَوْسِمِ إِذْ جَاءَ فِي رَجُلٍ فَقَالَ إِنَّكَ لَا تَدْرِي مَا أَحْدَثَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ فِي شَأْنِ النَّسِكِ قُلْتُ يَا أَيُّهَا النَّاسُ مَنْ كُنَّا أَفْتَيْنَاكَ بِشَيْءٍ فَلْيَتَذَرْنَا أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ قَادِمٌ عَلَيْكُمْ فَاتِمُّوا بِهِ فَلَمَّا قَدِمَ قُلْتُ يَا أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ مَا هَذَا الَّذِي أَحْدَثْتَ فِي شَأْنِ النَّسِكِ قَالَ أَنْ تَأْخُذَ بِكِتَابِ اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ وَاتَّبِعُوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ لِلَّهِ وَأَنْ تَأْخُذَ بَسُنَّةِ نَبِيِّنَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ نَبِيَّنَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ وَسَلَّمَ لَمْ يَجْعَلْ حَتَّى نَحْدَ الْهَدْيِ -

نوٹ: یعنی اسی طرح عمل ضروری نہیں! اور وہ شخص! سیدنا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ تھے۔

## تَرْكُ التَّسْمِيَةِ عِنْدَ الْإِهْلَالِ

### احرام کے وقت حج یا عمرے کا نام نہ لینا

حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ سے مروی ہے آپ نے اپنے والد بزرگوار امام محمد باقر سے سنا آپ نے ارشاد فرمایا کہ میں حضرت جابر بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ عنہ کے پاس گیا اور ان سے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے بارے میں دریافت کیا انہوں نے بتایا کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نو سال تک مدینہ منورہ میں قیام پذیر رہے، حج کے دن میں بعد ازاں لوگوں میں اعلان کیا گیا کہ حضور سرور کا شہادت صلی اللہ علیہ وسلم اس سال حج پر تشریف لے رہے ہیں، جاہلیوں نے تو بہت سے لوگ مدینہ منورہ میں اس ارادہ سے آئے کہ ارکان حج میں آپ کی بیعت اور اطاعت کریں گے جب ماہ ذی قعدہ کے پانچ دن باقی تھے تو آپ تشریف لے گئے اور ہم بھی آپ کے ساتھ گئے حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم پر ہماری موجودگی میں قرآن مجید نازل ہوا آپ ہمیں اس کا مطلب سمجھتے تاہم ہم وہی کرتے جو حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کرتے اور جب ہم نکلے تو ہم حج کے ارادہ اور نیت سے نکلے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ ہم حج کرنے کی نیت سے نکلے جب ہم مکہ کو تہ سے چوسیل کے فاصلے پر تھا اس وقت پہنچے تو مجھے حین آگیا حضور بزرگانات صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس تشریف لائے اور میں رو رہی تھی آپ نے پوچھا شاید تمہیں میں آگیا میں نے عرض کیا جہاں آپ نے ارشاد فرمایا: یہ تو وہ چیز ہے جو اللہ جل شانہ نے بنات آدم کے لیے کھدی ہے تم احرام والوں کی طرح سب کا کرو مگر بیت اللہ تشریف کا طواف نہ کرو! (جب تک کہ چھ طرح پاک و صاف نہ ہو جاوے)

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ أَتَيْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ فَسَأَلْتُهُ عَنْ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَدَّثْنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَثَ بِالْمَدِينَةِ تِسْعَ حَجَجٍ ثُمَّ أُذِنَ فِي النَّاسِ أَنْ يَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَاجٌّ فِي هَذَا الْعَامِ فَانزَلَ الْمَدِينَةَ بَشْرًا كَثِيرًا كُلُّهُمْ يَلْمِسُ أَنْ يَأْتِيَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيَفْعَلُ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِخَمْسِ بَقِيْنٍ مِنْ ذِي الْقَعْدَةِ وَخَرَجْنَا مَعَهُ قَالَ جَابِرٌ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ أَظْهُرِنَا عَلَيْهِ يَنْزِلُ الْقُرْآنَ وَهُوَ يَعْرِفُ بِنَا وَيُلِيهِ وَمَا عَمِلَ بِهِ مِنْ شَيْءٍ عَمِلْنَا فَخَرَجْنَا لَا نَشْوِي إِلَّا الْحَجَّ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا لَا نَشْوِي إِلَّا الْحَجَّ فَلَمَّا كُنَّا بِسَرِفٍ حَضَّتْ فَدَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا أَبْكِي فَقَالَ أَحْضَنْتِ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ إِنَّ هَذَا شَيْءٌ كَتَبَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيَّ بِكَامَاتِ آدَمَ فَأَقْضِي مَا يَنْقُضِي الْمُحْرِمُ غَيْرَ أَنْ لَا تَطُوفِي بِالْبَيْتِ

## دوسرے شخص کی نیت پر احرام حج باندھنا

سیدنا حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ میں یمن سے حاضر خدمت ہوا اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم مقام بطحا میں اونٹ بٹھائے ہوئے تھے! جہاں حج فرمایا! آپ نے مجھ سے دریافت فرمایا کہ تو نے حج کیا تو میں عرض کیا ہاں! آپ نے پوچھا تو نے کیا کہا میں نے عرض کیا: میں نے کہا بیگ میں اسی طرح احرام باندھا ہوں جیسے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے احرام باندھا آپ نے فرمایا ایسا اللہ شریف کا طواف کیجئے اور صفاد مرقہ کے درمیان سعی کیجئے۔ بعد ازاں احرام اکومل دیکھئے! میں نے ایسے ہی کیا بعد ازاں میں ایک عورت کے پاس گیا، اس نے میرے سر کی جڑ میں نکالیں! میں لوگوں کو ایسے ہی حکم دیتا رہا۔ حضرت کوناب فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کا زمانہ خلافت آگے بیٹھا ایک شخص نے جناب ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ کو مشورہ دیا کہ آپ اپنا فتویٰ ترک کر دیں! آپ کو سلام نہیں کہایا! ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ نے ارکان حج کی ادائیگی کے متعلق کس طرح حکم فرمایا ہے حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ نے اعلان کیا: اسے لوگوں! جس شخص کو میں نے فتویٰ دیا ہنودہ توقف کرے کہ جو کچھ ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ بنفس نفس تشریف لائے دل سے ہیں ان کا اتباع اور پیروی کرو! حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہمیں کتاب اللہ پہل کرنا چاہیے! اللہ جل شانہ وہم فلاں حج اور موسے کہ پر راکنہ کا حکم فرمایا ہے! اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت پر! جب تک قربانی کے جانور اپنے اپنے محل پر نہیں پہنچے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے احرام نہیں کھولا!

نوٹ، قربانی کے جانوروں کا اپنی اپنی جگہ پہنچنے کا مطلب یہ ہے کہ وہ نماز فجر کے گئے ہوں! حدیث شریف سے یہ بھی ثابت ہوتا ہے کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے اس شخص سے منع فرمایا! جس میں حج کو فتح کر کے عمرہ بنایا جائے! اور یہ مانعت تحریمی نہیں بلکہ تنزیہی ہے۔

## أَجْحِبُ بِغَيْرِ النِّيَّةِ يَقْصِدَةَ الْمُحْرِمِ

۲۷۵ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ أَقْبَلْتُ مِنَ الْيَمَنِ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِينِي بِالْبَطْحَاءِ حَيْثُ حَجَّ فَقَالَ أَجْحِبْتَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ كَيْفَ قُلْتُ قَالَ قُلْتُ لَبَيْكَ يَا هَلَالٍ كَاهِلَالِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَطَفُّ بِالْبَيْتِ وَبِالْصَّفَا وَالْمَرْوَةِ وَ أَحِلَّ فَفَعَلْتُ ثُمَّ أَتَيْتُ امْرَأَةً نَفَلْتُ رَأْسِي فَجَعَلْتُ أَفْتَى النَّاسِ بِذَلِكَ حَتَّى كَانَ فِي خِلَافَةِ عُمَرَ فَقَالَ لَهُ رَجُلٌ يَا أَبَا مُوسَى مَرَّوَيْدَكَ بَعْضَ فِتْيَانِكَ فَإِنَّكَ لَا تَدَارِي مَا أَحَدَثَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ فِي النَّسِكِ بَعْدَكَ قَالَ أَبُو مُوسَى يَا أَيُّهَا النَّاسُ مَنْ كُنَّا أَفْتَيْنَاكُمْ فَلْيَتَّعِدُوا فَإِنَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَدِمَ عَلَيْكُمْ فَأَتَمَّوْا بِهِ وَقَالَ عُمَرُ أَنْ نَأْخُذَ بِكِتَابِ اللَّهِ فَإِنَّهَا يَا مَسْكُنًا بِالْتَّمَاهِمْ وَأَنْ نَأْخُذَ بِسُنَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَحِلَّ حَتَّى يَبْلُغَ الْهَدْيَ حَيْثُ

۱۸۶ **عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ**  
**حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ قَالَ أَنبِينَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ**  
**اللَّهِ مَسَّأَلْنَا عَنْ حُجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى**  
**اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَحَدَّثَنَا أَنَّ**  
**عَلِيًّا قَدِمَ مِنَ الْيَمَنِ بِهَدْيٍ وَ**  
**سَاقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ**  
**وَسَلَّمَ مِنَ الْمَدِينَةِ هَدْيًا**  
**قَالَ لِعَلِيٍّ بِمَا أَهَلَّكَ قَالَ قُلْتُ**  
**اللَّهُمَّ إِنِّي أَهَلُّ بِمَا أَهَلَّ بِهِ**  
**رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ**  
**وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَمَعِيَ الْهَدْيُ**  
**قَالَ فَلَا تَحِلَّ -**

۱۸۷ **عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَدِمَ عَلِيٌّ مِنْ**  
**سَعَايَةِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ**  
**وَسَلَّمَ بِمَا أَهَلَّكَ يَا عَلِيُّ قَالَ بِمَا**  
**أَهَلَّ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ**  
**قَالَ فَاهْدِ وَأَمَّا مَا كَمَا أَنْتَ**  
**قَالَ وَاهْدِي عَلِيٌّ لَهُ**  
**هَدْيًا -**

۱۸۸ **عَنْ الْأَبْدَاءِ قَالَ كُنْتُ مَعَ عَلِيٍّ يَوْمَ**  
**أَمْرِكَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ**  
**فَأَصْبَحْتُ مَعَهُ أَفَاقِي فَلَمَّا قَدِمَ عَلِيٌّ**  
**عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ**  
**وَجَدْتَنَا فَاطِمَةَ قَدْ نَضَمْتَ الْبَيْتَ**  
**بِنَضْوَجٍ قَالَ فَغَضِبْتَهُ فَقَالَتْ لِي**  
**مَالِكٌ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ**  
**قَدْ أَمَرَ أَصْحَابَهُ فَأَحَلُّوا قَالَ قُلْتُ إِنِّي**  
**أَهَلَّكَ يَا هَلَالِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ**  
**وَسَلَّمَ قَالَ فَاتَّبَعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ**  
**عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِي كَيْفَ صَنَعْتَ**

سیدنا حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 کہ جب سے میرے والد باپ باقرؑ نے کہا ہم جناب جابر بن عبد اللہ  
 رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور آپ سے حضور سرور کونین  
 صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے متعلق پوچھا انہوں نے بتایا کہ  
 حضرت علی رضی اللہ عنہ یہاں سے قربان کے جانور سے کرتشریف  
 لائے اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ منورہ سے  
 قربان کے جانور سے کرتشریف لے گئے آپ نے حضرت  
 علی رضی اللہ عنہ سے فرمایا: تم نے کس چیز کا احرام باندھا تھا  
 حضرت علی رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ میں نے کہا: اسے اللہ کی  
 چیز کا احرام باندھا ہوں کس چیز کا احرام حضور سرور کائنات  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے باندھا اور میرے پاس قربان کا جانور تھا  
 آپ نے فرمایا جب تک حج سے فارغ نہ ہو جو تو احرام نہ کھول:

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب  
 حضرت علی رضی اللہ عنہ مدینہ کا کاکہ کے واسطے تشریف لائے  
 حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت فرمایا: اسے علی رضی  
 اللہ عنہ آپ نے کس کا احرام باندھا: آپ نے بتایا جو آپ نے  
 باندھا آپ نے فرمایا آپ قربان کا جانور دیں اور احرام باندھ  
 رکھیں جیسے: باندھے تھے ہی حضرت جابر رضی اللہ عنہ  
 نے بتایا کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے مجھ سے یہ قربان کے جانور  
 لے لیے!

سیدنا حضرت ابوہریرہؓ کا مذکورہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
 ہے کہ جب حضور سرور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی  
 اللہ عنہ کو کھانہ پر مقرر کیا تو میں آپ کے ساتھ تھا میں نے  
 آپ کے ساتھ کھانے کیے کائے: جب وہ حضور سرور کائنات  
 صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس پہنچے تو تشریف لائے تو انہوں نے  
 حضرت فاطمہ الزہراء رضی اللہ عنہا کو دیکھا آپ نے گھر کے اندر  
 خوشبو لگا رکھی ہے: حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں نے  
 ان سے کہا کہ آپ نے بڑا کیا: انہوں نے پوچھا تمہیں کیا ہوا  
 ہے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کرام رضی  
 اللہ عنہم کو حکم فرمایا: انہوں نے احرام کھل دیا: میں نے بتایا:  
 کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی طرح احرام

جلد ثانی

باندھا ہے: بعد از ان میں آپ کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا: آپ نے فرمایا: تم نے کیا کیا ہے! میں نے عرض کیا کہ آپ کی طرح احرام باندھا ہے آپ کا اللہ عظیم و مسلم نے ارشاد فرمایا کہ میں نے تو قرآن کیا ہے اور قربانی کا جانور لہرا لہرا ہوں

## اگر عمرے کا احرام باندھے تو اس کے ہمراہ حج بھی کر سکتا ہے

سیدنا حضرت نافع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ جناب ابن عمر رضی اللہ عنہما نے حج کا ارادہ فرمایا جس سال حجاج بن یوسف عبدالعزیز زبیر رضی اللہ عنہ سے جنگ کرنے آیا تھا: لوگوں نے بتایا کہ وہاں طوائف تھیں والی ہے: ایسا نہ ہو کہ لوگ آپ کو روکیں انہوں نے کہا کہ اللہ جل شانہ کا ارشاد ہے تمہارے لیے بہتر ہے کہ تم حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی اتباع کرو: میں اس وقت بھی وہی کہوں گا جو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا تھا گواہ رہنا کہ میں نے اپنے آپ پر عمرہ طیب کیا: بعد از ان آپ چلے اور جب مقام بیداء پر پہنچے تو ارشاد فرمایا: حج اور عمرہ ایک ہی ہیں: گواہ رہنا کہ میں نے اپنے آپ پر عمرے کے ساتھ حج واجب کیا ہے: اور قربانی کا وہ جانور لے گئے: جسے انہوں نے منقأ قدیر سے فریاد تھا: بعد از ان دو نوا قلمیہ کرتے آگے مکہ کو گھوم آئے اور بیت اللہ شریفین کا طواف کیا: صفا اور مروہ کے درمیان سعی کی: اس سے زیادہ دیکھا نہ کسی قربانی کو ذبح فرمایا! نہ سر نہ لایا! نہ بال نہ آٹے نہ کسی ایسی چیز کا استعمال کیا جو احرام میں درست نہیں: جب ذی الحجۃ کی دسویں تاریخ ہوئی تو عمرہ کا سر نہ لایا! اور خیال کیا کہ پہلے طواف سے حج اور عمرہ دو نواں کا طواف ادا ہو گیا: ابن عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا ہی کیا تھا!

نوٹ: جناب ابا ابو سعید رضی اللہ عنہ کے نزدیک تھان کو دو طواف اور سعی کرنی چاہیے

بَلَّغْتُ إِيَّاهُ أَهَلَّتْ بِمَا أَهَلَّتْ قَالَ  
فَأَيُّ قَدِّ سَقَّتْ الْهَدْيَ وَ  
قَرَّبَتْ -

## إِذَا أَهَلَ بِعُمْرَةٍ هَلْ يُجْعَلُ مَعَهَا حَجًّا

۴۹۱ عَنْ نَافِعٍ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ أَرَادَ الْحَجَّ عَامَ نَزْلِ  
الْحُجَّاجِ بِابْنِ الزُّبَيْرِ فَنُزِلَ لَهُ إِنَّهُ كَانَ مِنْ بَنِيكُمْ  
فَقَالَ وَأَنَا أَخَافُ أَنْ يَصُدُّوكَ قَالَ لَقَدْ كَانَ  
لَكَ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ إِذَا أَصْنَعْتَ كَمَا  
صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِيَّاهُ أَهَلَّتْ  
إِيَّاهُ قَدْ أُوجِبَتْ عُمْرَةٌ ثُمَّ خَدَرَ حَتَّى  
إِذَا كَانَ بِبَطَاهِ الْبَيْدَاءِ قَالَ مَا شَأْنُ  
الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ إِلَّا وَاحِدٌ أَشْهَدُكُمْ إِيَّاهُ  
قَدْ أُوجِبَتْ حَجًّا مَعَ عُمْرَتِي وَأَهْدِي  
هَدِيًّا إِشْتَرَاكَ بِقَدِيدٍ ثُمَّ انْطَلَقَ يَهْلُ  
بِهِمَا جَمِينًا حَتَّى قَدِمَ مَكَّةَ فَطَافَ  
بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ وَلَمْ يَزِدْ  
عَلَى ذَلِكَ وَلَمْ يَنْعُدْ وَلَمْ يَخْلُقْ وَلَمْ  
يَقْصِرْ وَلَمْ يَجْعَلْ مِنْ شَيْءٍ حُدُومًا حَتَّى  
كَانَ يَوْمَ النَّحْرِ فَنَحَرَ وَخَلَقَ فَرَأَى أَنَّ  
قَدْ قَضَى طَوَافَ الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ بِطَوَافِهِ  
الْأَوَّلِ وَقَالَ ابْنُ عُمَرَ كَذَلِكَ فَعَلَّ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ  
وَسَلَّمَ -

### كَيْفَ التَّلْبِيَةِ

۲۴۰۰ عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُهَيِّئُ يَقُولُ لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ وَأَنْ عَبْدًا لِلَّهِ بِنِ عَمْرٍو كَانَ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْكَعُ بِذِي الْحُلَيْفَةِ رَكَعَتَيْنِ تَعْمًا إِذَا اسْتَوَتْ بِهِ النَّاقَةُ قَائِمَةً عِنْدَ مَسْجِدِهِ ذِي الْحُلَيْفَةِ أَهْلُ بَهْمَوْلَاءِ الْكَلِمَاتِ -

۲۴۰۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ -

۲۴۰۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ تَلْبِيَةٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ -

۲۴۰۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ كَانَتْ تَلْبِيَةٌ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ وَنَبَأَ فِيهِ ابْنُ عَمْرٍو لَبَّيْكَ وَسَعْدَيْكَ وَالْخَيْرُ فِي يَدَيْكَ وَالتَّرَعُّبَاءُ إِلَيْكَ وَالْعَمَلُ -

۲۴۰۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كَانَ مِنْ

### تیل کیس طرح کہا جائے

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو منہ آواز سے یہ ارشاد فرماتے سنا: اے اللہ میں تیرا خدمت میں:

حاضر ہوں تین بار (تیرا کوئی شریک نہیں تیرا علم اور احسان ہے!! بادشاہت و سلطنت تیرا ہے تیرا کوئی شریک نہیں! مہدا اللہ یہ عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اگر حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم فدایا الخلیفہ میں دو رکعتیں اور فرماتے: پھر اوٹ آپ کہے کہ مسجد کے پاس کھڑا ہوتا آپ ان کلمات کہہ کرتے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم یہیں ارشاد فرماتے: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ -

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ایک اس طرح ارشاد فرماتے: لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ

زیادہ فرمایا: لَبَّيْكَ وَسَعْدَيْكَ وَالْخَيْرُ فِي يَدَيْكَ وَالتَّرَعُّبَاءُ إِلَيْكَ وَالْعَمَلُ -

یہ محال ہے اللہ میں تیرا خدمت میں حاضر ہوں! تیرے پاس آنے میں سہولت ہے! بھلائی تیرے ہاتھ میں ہے رغبت تیرا طرف ہے اور مل بھی تیرے ہاں ہے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے

جلد ثانی

مروا ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم بیک اس طرح ارشاد فرماتے

لَبَيْكَ اللَّهُمَّ لَبَيْكَ لَبَيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَيْكَ لَبَيْكَ أَنْ الْحَمْدُ وَالنِّعْمَةُ لَكَ

سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروا ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے: "یعنی اسے تمام مخلوق کے خالق تیری بارگاہوں میں حاضر ہوں!"

بند آواز سے بیک کہنا

سیدنا حضرت غلامدین سائب رضی اللہ عنہ سے مروا ہے: آپ نے اپنے والد گرامی سے سنا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: "میرے پاس حضرت جبرائیل علیہ السلام آئے اور فرمایا: "اسے حمد صلی اللہ علیہ وسلم اپنی امت کو بند آواز سے بیک کرنے کا حکم ارشاد فرمائیے"

احرا اگر اس وقت باندھا جائے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروا ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھ کر کھرا ہوا کہا!

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروا ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر کی نماز تمام بیاد میں ادا فرمائی بعد ازاں آپ سوار ہوئے اور میدان کے پہاڑ پر چڑھے اور آپ نے حج عمرہ کی ایک پکار کی آپ نماز ظہر ادا فرما چکے تھے

نوٹ: بیدار زوی العیال میں ایک مقام ہے جو مدینہ منورہ سے چند میل کے فاصلے پر ہے

سیدنا حضرت امابکر صدیق علیہ الرحمۃ نے اپنے والد گرامی سے سنا کہ انہوں نے حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے متعلق دریافت کیا تو انہوں نے فرمایا: "اور نماز پڑھی بعد ازاں خاموش رہے یہاں تک کہ آپ بیدار میں تشریف لائے!"

۱۹۲

من نسانی نتدبرم

تَلْبِيَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَبَيْكَ اللَّهُمَّ لَبَيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ

۲۵۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ مِنْ تَلْبِيَةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ لَبَيْكَ إِلَهَ الْخَلْقِ

رَفَعُ الصَّوْتِ بِالْإِهْلَالِ

۲۵۶ عَنْ خَلَادِ بْنِ السَّائِبِ عَنْ أَبِيهِ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِي يَا مُحَمَّدُ مَرُّ أَصْحَابِكَ أَنْ يَرَفَعُوا أَصْوَاتَهُمْ بِالتَّلْبِيَةِ

الْعَمَلُ فِي الْإِهْلَالِ

۲۵۷ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَهْلًا فِي دُبْرِ الصَّلَاةِ

۲۵۸ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى الظُّهْرَ بِالْبَيْدَاءِ ثُمَّ تَرَكِبَ وَصَعِدَ جَبَلَ الْبَيْدَاءِ وَأَهْلًا بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ حِينَ صَلَّى الظُّهْرَ

۲۵۹ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَابِرِ بْنِ حَجَّوَةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أَتَى ذَا الْحَلِيفَةِ صَلَّى وَهُوَ صَامِتٌ حَتَّى أَتَى الْبَيْدَاءَ



سیدنا حضرت سالم رضی اللہ عنہ نے اپنے والد لڑائی  
جناب عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو ارشاد فرماتے تے:  
آپ فرماتے تھے: یہ تمہارا مقام بیدار ہے! جس میں تم  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے دورانِ کس پر جھوٹ  
لوگتے ہو! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے فقط  
ذی الحلیفہ کی مسجد سے ہی احرام باندھا تھا!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو سوار ہوتے  
دیکھا آپ مقام: ذی الحلیفہ میں اپنی اونٹنی پر سوار ہوتے  
اور بعد ازاں جب آپ کو اونٹنی لے کر سیدھا ہوتی تو  
آپ ایک ارشاد فرماتے!

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے  
مروی ہے کہ جب آپ کو آپ کی اونٹنی لے کر سیدھا  
کھڑی ہوتی تو آپ ایک ارشاد فرماتے:

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے  
مروی ہے کہ میں نے جناب ابی عمر رضی اللہ عنہ سے  
پوچھا: جب آپ کو اونٹنی لے کر اٹھتی ہے تو آپ ایک  
پکارتے ہیں! انہوں نے بتایا کہ جب حضور کی اونٹنی  
آپ کو لے کر سیدھا کھڑی ہوتی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم  
یک پکارتے!

### نفاس والی عورتوں کا بیان

سیدنا حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے  
مروی کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حج کیلئے منیر  
مدینہ منورہ میں پورے روز تک قیام فرمایا! بعد ازاں  
لوگوں کو حج کی خبر دی گئی: کوئی ایسا شخص! اتنی ذرا سے  
سوار پر سیدل آنے کی طاقت نہ تھی! (یعنی سب حج  
کرنے آئے لوگ حج پر آنے کے لیے آگے پیچھے  
ہوتے تھے! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مقام  
ذی الحلیفہ میں تشریف لائے! جہاں حضرت اسامہ بن

۳۶۰ عَنْ سَالِمٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ  
بَيَّنَّا لَكُمْ هَذِهِ الْكَيْفِيَّةُ تَكُونُ فِيهَا  
عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مَا أَهْلٌ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَلَّمَ إِلَّا مِنْ مَسْجِدِ ذِي  
الْحَلِيفَةِ -

۳۶۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ رَأَيْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْكَبُ  
رَأِحَلَتَهُ بِذِي الْحَلِيفَةِ ثُمَّ يَهْلُ حِينَ  
تَسْتَوِي بِهِ قَائِمَةً -

۳۶۲ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يُحِبُّ أَنْ  
الَّتِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْلٌ حِينَ  
اسْتَوَتْ بِهِ، رَأِحَلَتَهُ -

۳۶۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ  
لِابْنِ عُمَرَ رَأَيْتَكَ تَهْلُ إِذَا اسْتَوَتْ  
بِكَ نَأَقَتَكَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَهْلُ إِذَا اسْتَوَتْ  
بِهِ نَأَقَتُهُ وَابْتَعَثَتْ -

### اهلال النفساء

۳۶۴ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَقَامَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تِسْعَ سِنِينَ لَمْ  
يُخْرَجْ ثُمَّ أَدْنَى فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ فَلَمْ  
يَبْقَ أَحَدٌ يُقَدِّمُ أَنْ يَأْتِيَ سَأَكِبًا أَوْ  
رَأِحَلًا إِلَّا قَدِمَ فَتَدَارَكَ النَّاسُ  
لِيُخْرِجُوا حَتَّى جَاءَ ذَا الْحَلِيفَةَ فَوَلَدَتْ  
أَسْمَاءُ بِنْتُ عُمَيْسٍ مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي بَكْرٍ  
فَأُرْسِلَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

میں نے جناب محمد بن ابوبکر رضی اللہ عنہ کو جنم دیا: آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کر بھیجا آپ نے ارشاد فرمایا: بھلا کیسے بعد از اس انگوٹ باندھتے اور پھر بیگ پکارتے: انہوں نے ایسا ہی کیا: (یہ حدیث شریف ایک بڑی حدیث سے منقذ ہے)

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: کہ حضرت اسماعیل بن عمیر رضی اللہ عنہما نے محمد بن ابوبکر رضی اللہ عنہ کو جنم دیا: آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کر لیا: اگر میں کیا کروں: آپ نے ارشاد فرمایا: بھلا کرے اور ایک کپڑے کا انگوٹ باندھ لے

ایک عورت نے عمرے کا احرام باندھا

ہو بعد ازاں اسے حیض آجائے اور عمرے کے جانے کا اندیشہ ہو

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: کہ ہم حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ بیگ پکارتے ہوئے آئے صرغ حج کیا: اور حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا عمرے کی بیگ پکارتی ہوئی تشریف لائیں: جب ہم مقام صرغ میں پہنچے تو ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو حیض آگیا: یہاں تک کہ ہم لوگ سوکھتے پہنچے: اور کہہ منظر کا طوائف کیا مفاد مذہبی سنی: کئی بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں احرام کھول ڈالنے کا حکم فرمایا: جس کے ساتھ قرابانی کا جانور نہ ہو: ہم نے دریافت کیا کہ میں کون کونسی اشیاء درست ہوں گی: بلو احرام میں منع تھیں: آپ نے فرمایا: ہونہ: بعد ازاں ہم نے حورقوں کے ساتھ جماع کیا اور خوشبو لگائی: کپڑے پہنے

وَسَلَّمَ فَقَالَ اغْتَسِلِي وَاسْتَفْرِي بِشَوْبٍ  
ثُمَّ أَهْلِي فَفَعَلْتُ مَخْتَصِرًا

۲۶۶۵ عَنْ جَابِرٍ قَالَ نَفَسْتُ أَسَاءُ بِنْتُ  
عَمِيئِي مُحَمَّدَ بْنَ أَبِي بَكْرٍ فَأُرْسِلْتُ إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَسْأَلُهُ  
كَيْفَ نَفَعَلُ فَأَمَرَهَا أَنْ تَغْتَسِلَ وَ  
تَسْتَفِرَّ بِشَوْبِهَا

فِي الْمَهْلَةِ بِالْعُمْرَةِ تَحِيضُ  
وَتَخَافُ فَوُتَ الْحَجَّ

۲۶۶۶ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَقْبَلْنَا  
مُهَلِّينَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِحَجِّ مَقْرَدٍ وَأَنْبَلْتُ عَائِشَةَ مُهَلِّئًا  
بِعُمْرَةٍ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِصَرْغٍ عَرَكْتُ  
حَتَّى إِذَا قَدِمْنَا طَفْنَا بِالْكَعْبَةِ وَ  
بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ فَأَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَجْلِسَ مِنَّا مَنْ  
لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَدْيٌ قَالَ فَقُلْنَا حَلَّ  
مَاذَا قَالَ الْحِلُّ كُلُّهُ فَوَاقَعَنَا النَّسَاءُ  
وَتَطَيَّبْنَا بِالطَّيِّبِ وَلَيْسْنَا ثِيَابًا وَ  
لَيْسَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ عَرَفَةَ إِلَّا أَرْبَعُ  
لَيَالٍ ثُمَّ أَهْلَلْنَا يَوْمَ التَّرْوِيَةِ  
ثُمَّ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وَالْمِمْسِكِ عَلَى عَائِشَةَ فَوَجَدَهَا تَبِيئِي  
 فَقَالَ مَا شَأْنُكَ فَقَالَتْ شَأْنِي إِيَّاهُ  
 قَدْ حِضْتُ وَقَدْ حَلَّ النَّاسُ  
 وَلَسْتُ أَحِيلُ وَلَا أَلْفُ يَا بَيْتِي  
 وَالنَّاسُ يَذْهَبُونَ إِلَى التَّحِجِّ  
 الْآنَ فَقَالَ إِنَّ هَذَا أَمْرٌ كَتَبَهُ اللَّهُ  
 عَلَى بَنَاتِ آدَمَ فَأَعْتَبِي ثَمَّ اهْبِي  
 بِالْحَجِّ فَفَعَلَتْ وَوَقَفَتْ الْمَوَاقِفَ  
 حَتَّى إِذَا طَهَّرَتْ طَافَتْ بِالكَعْبَةِ  
 وَبِالضَّفَا وَالْمَرُوتِ ثُمَّ قَالَ قَدْ  
 حَلَلْتِ مِنْ حَجَّتِكَ وَعُمُرَتِكَ  
 جَمِيعًا فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
 إِيَّيْ أَجِدُ فِي نَفْسِي إِيَّاهُ لَمْ أَطْفُ  
 بِالْبَيْتِ حَتَّى حَجَجْتُ قَالَ قَالَ  
 فَادْهَبِي بِهَا يَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ  
 فَأَعْمِرْهَا مِنَ التَّنْعِيمِ وَذَلِكَ  
 لَيْلَةَ الْحَضْبَةِ -

اور نوری تاریخ میں ابھی چار راتیں تھیں؛ پھر ہی نے طہری  
 تاریخ حج کا احرام باندھا حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ  
 وسلم آہ المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے  
 پاس تشریف لائے اور دیکھا تو آپ سرور علی ہیں! آپ نے  
 پوچھا جس میں کیا ہوا! انہوں نے عرض کیا کہ مجھے عین علیا اور  
 لوگوں نے احرام کھل ڈالا! میں نے نہ تو احرام کھلا نہ ہی بیت اللہ  
 کا طواف کیا! (ابھی تک عمرے سے فارغ نہیں ہوئی)  
 اور لوگ اب حج کو جا رہے ہیں میرا حج بھی گیا! آپ نے  
 فرمایا یہ تو وہ چیز ہے جو اللہ علی خاتون نے حضرت  
 آدم علیہ السلام کی بیوی کے لیے لکھ دی ہے! آپ نے  
 کریں اور حج کی بیک پکاریں! آپ نے ایسا ہی کیا! اور  
 سب جگہوں میں تیار فرمایا! یعنی منیٰ عرفات اور مزدلفے  
 میں؛ جب منیٰ سے فارغ ہوئی تو بیت اللہ شریف کا  
 طواف کیا اور مضامروہ میں دوڑیں! اور فرمایا اب آپ  
 کے حج اور عمرہ دونوں ادا ہو گئے! حضرت عائشہ صدیقہ  
 رضی اللہ عنہا نے عرض کیا یا رسول اللہ میرے دل میں کھلنے کے کہیں نے  
 حج سے پہلے کوہِ کریم کا طواف نہیں کیا! (ز تو عمرہ کیسے ادا  
 ہوا! آپ نے فرمایا! حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
 کے بیان مبارک کہ انہیں بے بائوس اور انہیں تقسیم سے عمرہ کر لائے  
 (جو کوہِ کریم سے یہاں کوئی کے واسطے پر ایک مقام ہے  
 اب عمرے کا احرام اکثر اس جگہ سے باندھتے ہیں) اور  
 یہ واقعہ اس رات چکی آیا! جب رات ہم محصب کے  
 مقابلہ پر آئے تھے! (محصب کو سو قتر سے ایک میل کے  
 واسطے پر ایک مقام ہے) وہاں مٹے سے اڑتے  
 ہوئے! بارشوں یا تیرموں تاریخ کو پھرتے ہیں نا  
 آہ المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
 مروی ہے؛ کہ ہم حجۃ اوداع میں حضور سرور کونین صلی  
 اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے تو ہم نے عمرے کا احرام  
 باندھا بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ  
 فَأَهْلَلْنَا بِعَمْرَةٍ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَ مَعَهُ

نے ارشاد فرمایا! میں کے ساتھ قرآنی کاجانوں کو توفیق حج اور  
 عمرے دونوں کا احرام باندھے! جب تک دونوں سے  
 فارغ نہ ہو جائے احرام نہ کھوے! جب میں مکرر تہمت پہنچی  
 تو مجھے حش آگیا! میں نے کبیر مظہر کا طواف نہیں کیا اور نہ ہی  
 صفا و مروہ میں سعی کی! بعد ازاں میں نے اس امر سے تعلق!  
 حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو اطلاع کی! آپ نے ارشاد  
 فرمایا! سر کھول ڈالیے! نگلھی کیجئے اور حج کا احرام باندھیے اور  
 عمرہ ادا نہ کیجئے! میں نے ایسا ہی کیا! جب میں حج ادا کر چکی تو  
 حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے میرے بھائی عبدالرحمن کے ساتھ مجھے مقام تنیم کی  
 طرف بھیجا! میں نے عمرہ کیا! آپ نے فرمایا! یہ تیرے عمرے  
 کا مقام ہے! تو میں لوگوں کے عمرے کا احرام باندھنا تھا!  
 انہوں نے طواف کیا! سعی کی اور پھر احرام کھول ڈالا! جب  
 حج کے متعلق سے واپس آئے تو حج کا دوسرا طواف کیا!  
 اور جن لوگوں نے حج و عمرے کو اکٹھا کیا تھا (قرآن کیا تھا)  
 انہوں ایک ہی طواف کیا!

### حج میں شرط کر لینا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
 ہے! کہ ضابطہ نے حج کا ارادہ کیا تو حضور سرور کائنات  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے نہیں شرط کر لینے کا حکم فرمایا اور انہوں  
 نے آپ کے حکم کے مطابق ایسا ہی کیا!

نوٹ: یعنی احرام باندھتے وقت یہ کہنا کہ اگر میں کو حکومت نہ پہنچ سکوں گا تو جہاں تک پہنچ سکوں گا! وہیں احرام کھول دوں گا! اس شرط  
 کا فائدہ یہ ہے! اس شخص کو احرام کھول ڈالنا درست ہوگا! جہاں وہ بیماری کی وجہ سے مجبور ہو جائے! اور آگے نہ جاسکے!  
 اور نئے میں قربانی کے جانور کے موجود ہونے کا انتظار نہ کرنا پڑے گا! جیسے دوسرے جگہوں میں ہوتا ہے!

### شرط کرتے وقت کیا کہے

سیدنا حضرت ہلال بن خباب رضی اللہ عنہما سے روایت  
 فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ  
 عنہ سے دریافت کیا گیا آدمی حج میں شرط کرے!

هَدَىٰ فَلْيَهْلِكْ بِالْحَجِّ مَعَ الْعُمْرَةِ ثُمَّ لَا يَجِئْ  
 حَتَّىٰ يَجِئَ مِنْهُنَا جَمِيعًا فَقَدِمْتُ مَكَّةَ وَ  
 أَنَا حَائِضٌ فَلَمَّا أَطَفَ بِالْبَيْتِ وَمَا بَيْنَ الصَّفَا  
 وَالْمَرْوَةِ فَشَكُوتُ ذَلِكَ إِلَىٰ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ الْفَضِيُّ سَأَسْرِكُ  
 وَأَمْتَشِطِي وَأَهْلِي بِالْحَجِّ وَدَعِي الْعُمْرَةَ ففَعَلْتُ  
 فَلَمَّا قَضَيْتُ الْحَجَّ أُرْسَلَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ  
 إِلَى التَّنْعِيمِ فَأَعْتَمَرْتُ قَالَ هَذِهِ مَكَاتُ  
 عُمَرَاتِكَ فَطَافَ الَّذِينَ أَهَلُّوا بِالْعُمْرَةِ  
 بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ ثُمَّ حَلُّوا  
 ثُمَّ طَافُوا طَوَافًا آخَرَ بَعْدَ أَنْ تَمَّ حَلُّوا  
 مِنْ مَنَىٰ لِحَجَّتِهِمْ وَأَمَّا الَّذِينَ جَمَعُوا الْحَجَّ  
 وَالْعُمْرَةَ إِنَّمَا طَافُوا طَوَافًا وَاحِدًا -

### الْإِشْتِرَاطُ فِي الْحَجِّ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ ضَبَاعَةَ أَرَادَتْ  
 الْحَجَّ فَأَمَرَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ  
 تَشْتَرِطَ ففَعَلَتْ عَنْ أَهْرِ رَسُولِ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

### كَيْفَ يَقُولُ إِذَا اشْتَرَطَ

عَنْ هِلَالِ بْنِ خَبَّابٍ قَالَ سَأَلْتُ سَعِيدًا  
 بْنَ جُبَيْرٍ عَنِ الرَّجُلِ الْحَجَّ يَشْتَرِطُ قَالَ  
 الشَّرْطُ بَيْنَ النَّاسِ فَحَدَّثَنِي حَدِيثُهُ يَعْني

عَلِمْتَهُ فَحَدَّثَنِي عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ صُبَّاعَةَ  
بِنْتَ الزُّبَيْرِ بِنْتِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَتَتْ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أُرِيدُ الْحَجَّ فَكَيْفَ  
أَقُولُ قَالَ قُولِي لَيْتَكَ اللَّهُمَّ  
لَيْتَكَ وَمَجِئِي مِنْ الْأَرْضِ حَيْثُ  
تُحِبُّنِي فَإِنَّ لَكَ عَلَيَّ رَابِلًا  
مَا اسْتَأْنَيْتِ -

انہوں نے بتایا کہ شرط لوگوں میں ہوئی ہے: میں نے انہیں  
حضرت مکرمہ رضی اللہ عنہا کی حدیث شریف سنائی! آپ!  
نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کی حدیث بیان فرمائی!  
کہ صباہ بنت زبیر بن عبد المطلب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ  
وسلم کی خدمت آئیں اور عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
اگر میں حج کر دوں تو میں کیا کہوں؟ تو فرمایا: تم کہو لیتک اللہم لیتک  
اور جہاں تو مجھے روکے میری اجراء کو نہ کرنے کی جگہ وہاں ہے  
کیونکہ جو تو نے شرط کی! وہ تیرے پروردگار کے ذمے  
ہے!!

۱۹۷۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جَاءَتْ  
صُبَّاعَةُ بِنْتُ الزُّبَيْرِ إِلَى رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَمْرَأَةٌ ثَقِيلَةٌ وَإِنِّي أُرِيدُ  
الْحَجَّ فَكَيْفَ تَأْتُرُنِي أَنْ أَهْلًا قَالَ أَهْلِي  
وَأَشْرَطِي أَنْ مَجِئِي حَيْثُ حِبْسَتِي -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی ہیں! کہ  
صباہ بنت زبیر حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آئیں  
میں حاضر ہوئیں اور عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
میں تار بھول! اور میری نیت حج کی ہے: تو آپ مجھے کیا  
حکم فرماتے ہیں آپ نے مجھے اجراء بامعنی کا حکم فرمایا!  
کہ اجراء باندہ کہ شرط کروا کر میرے اجراء کو نہ کرنے کی جگہ وہاں  
ہے جہاں تو مجھے روک دے!

۱۹۷۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صُبَّاعَةَ فَقَالَتْ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي شَاكِيَةٌ وَإِنِّي أُرِيدُ الْحَجَّ  
فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَيْثُ  
وَأَشْرَطِي أَنْ مَجِئِي حَيْثُ  
تُحِبُّنِي -

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم صباہ کے پاس!  
تشریف لائے: اس نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
وہاں میں بیمار ہوں اور سہانہ چاہتی ہوں! آپ لڑایا کہ اگر  
مجھے اور شرط کیجئے کہ میرے اجراء کو نہ کرنے کی جگہ وہاں ہے  
جہاں تو روک دے!!

مَا يَفْعَلُ مَنْ حَبَسَ عَنِ  
الْحَجِّ وَلَمْ يَكُنْ اشْتَرَطَ

وہ شخص کیا کرے جو حج سے رُک  
جائے اور اس نے شرط نہ کی ہو

۱۹۷۲ عَنْ سَالِمٍ قَالَ كَانَ ابْنُ عُمَرَ يُشْكِرُ  
الْإِشْرَاطَ فِي الْحَجِّ فَيَقُولُ أَلَيْسَ حَسْبَكُمْ

سیدنا حضرت سالم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ جناب عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما حج میں شرط کرنے

سے انکار فرماتے، اور ارشاد فرماتے کیا تمہیں حضور سرور کو نہیں  
صلی اللہ علیہ وسلم کا طریقہ کافی نہیں کہ اگر کوئی شخص حج کر سکے!  
تو وہ کبھی مظلوم کا طہوان کرے! مفاہرہ میں سنی کرے! بعد  
ازاں اس کی ہر چیز اس کو درست اور جائز ہو جائے گی!  
یہاں تک کہ وہ دوسرے سال حج کرے اور قربانی کا!  
جانور دے اور اگر ہدیا نہ ہو سکے تو روزے رکھے

سیدنا حضرت سالم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: آپ  
نے اپنے باپے ساجوج میں شرط کرنے کا انکار فرماتے!  
اور فرماتے تھے کیا تمہیں مردہ کائنات کا طریقہ کافی نہیں کہ حضور مردہ کائنات صلی اللہ  
علیہ وسلم نے شرط نہیں کی! اگر تم میں سے کسی شخص کو روکنے والا روک دے  
تو وہ بیت اللہ شریف میں آئے، طہوان کرے اور!  
مفاہرہ میں سنی کرے! بعد ازاں وہ اپنا سر تڑائے یا  
بال کترائے اور پھر اصرار کھول ڈالے اور دوسرے سال  
حج کرے

قربانی کے جانور کو ایک طرف کو بان  
میں زخم کا نشان کرنا

سیدنا حضرت مسد بن مخزوم رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے اور مروان بن حکم سے مروی ہے دونوں نے کہا کہ  
حضور سرور کو نہیں صلی اللہ علیہ وسلم حدیث کے سال نبی صاب کے ساتھ  
بچھے جیب مقام ذی الحلیفہ پہنچے تو قربانی کے جانور کے گلے میں  
قلاوہ ڈالا

اشعار کیا اور عمر سے کاحرام باندھا! اختلاف سے بیان کیا گیا  
آل المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کو نہیں صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی  
اونٹنی کی کواں میں زخم کا نشان لگایا!

سُنَّة رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنْ  
حَبَسَ أَحَدُكُمْ عَنِ الْحَجِّ طَافَ  
بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ ثُمَّ حَلَّ مِنْ  
كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى يَحْجَّ عَامًا تَابِلًا  
وَيَهْدِي وَيَسُومَرَانُ لَوْ جِدَّ  
هَذَا -

۱۴۴۳ عَنْ سَلِيمٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ يُسَكِّرُ  
الْأَشْيَاطَ فِي الْحَجِّ وَيَقُولُ مَا حَسَبَكُمْ  
سُنَّةَ نَبِيِّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّمَا  
لَمْ يَشْتَرِطْ فَإِنْ حَبَسَ أَحَدُكُمْ عَنِ الْحَجِّ  
فَلْيَاتِ الْبَيْتَ فَلْيَطْفُ بِهِ وَيَبَيِّنِ الصَّفَا  
وَالْمَرْوَةَ ثُمَّ لِيَخْلُقْ أَوْ لِيَقْضِرْ ثُمَّ لِيَحِلِّ  
وَعَلَيْهِ الْحَجُّ مِنْ قَابِلٍ -

إِشْعَارُ الْهَدْيِ

نوٹ: ریز فرما اس جیسے کیا جا ہے، ہمارے معلوم ہو کہ وہ قربانی کا جانور ہے!

۱۴۴۳ عَنْ بَنِي النَّسَائِبِ بْنِ مُحَمَّدٍ وَمَرْوَانَ  
بْنِ الْحَكَمِ قَالَ أَحَدُهُمَا سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ نَزَّ مِنَ الْهَدْيِ بَيْتِي فِي بَضْعِ عَشْرَةَ  
مِائَةً مِنْ أَصْحَابِهِ حَتَّى إِذَا كَانُوا بِدِي  
الْحُلَيْفَةِ قَلَدَ الْهَدْيِ وَأَشْعَرَ وَأَحْدَمَ  
بِالْحُمْرَةِ مَخْتَصِرًا -

۱۴۴۵ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشْعَرَ بِدَنْتَهُ -

## أَيُّ الشَّقِيَيْنِ يَشْعُرُ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشْعَرَ بَدَنَتَهُ مِنَ الْجَانِبِ الْأَيْمَنِ وَرَسَلَتِ الدَّمَّ عَنْهَا وَرَأَتْهَا -

## بَابُ سَلَّتِ الدَّمَّ عَنِ الْبَدَنِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا كَانَ يَذِي الْخَلِيفَةَ أَهْرَ بَدَنَتَهُ فَأَشْعَرَهَا فِي سَنَامِهَا مِنَ الشَّقِيَيْنِ الْأَيْمَنِ ثُمَّ سَلَّتْ عَنْهَا وَقَلَدَهَا نَعْلَيْنِ فَلَمَّا اسْتَوَتْ يَدَا عَلَى الْبَيْتِ أَوْ أَهْلًا -

## فَتْلُ الْقَلَائِدِ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُهْدِي مِنَ الْمَدِينَةِ فَأَقْبِلُ قَلَائِدًا هَدِيَهُ ثُمَّ لَا يَجْتَنِبُ شَيْئًا مِمَّا يَجْتَنِبُ الْمُحْرِمُ -

نوٹ، ہر اس لیے کہ جو ارٹھنے سے احرام نہیں ہوتا! جب تک کہ ہدی کے ساتھ روانہ نہ ہو

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَقْبِلُ قَلَائِدًا هَدِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيُبْعَثُ بِهَا ثُمَّ يَأْتِي مِمَّا يَأْتِي الْحَلَالَ قَبْلَ أَنْ يَبْلُغَ

## قربانی کے جانور کو کونسی جا بے نشان لگایا جائے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی اونٹنی کا دائیں طرف سے اشار کیا اور اس سے جو خون باہر نکلا تھا اسے اپنے ہونٹھ ڈالا!

## بدن کے جسم سے خون پونچھ لینا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم جب متعاً ذی الحلیفہ میں تھے تو آپ نے اپنی اونٹنی کا کولان کو دائیں طرف سے جیر لے کر فرمایا! دال سے خون پونچھا اور اس کے گلے میں دو جو تیاں دکھائی جب اونٹنی آپ کے کریدار کی طرف سیدھی ہوئی تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک پکاری

## اونٹوں کے گلے کے بار بٹنا

آم المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ منورہ سے قربانی کے جانور بھیجے تو میں نے آپ کی قربانی کے جانور کا بار گودھا! بعد ازاں آپ نے اس کا پیر سے پیر نیر نہ فرمائی جن سے محرم ہوا ہے

آم المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے جانور کے بار مٹی! بعد ازاں آپ قربانی کے جانور روانہ کر دیتے اور جو کما حلال لیے احرام

## الْهَدْيُ بِحِلَّةٍ -

لوگ کہتے ہیں کہ یہ ہے یہاں تک کہ قربانی کا جانور اپنی جگہ پر پہنچ جائے۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے بارگاہی تھی! بعد ازاں آپ ٹھہرے رہتے اور احرام نہ باندھتے۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے بارگاہی تھی! بعد ازاں آپ ٹھہرے رہتے اور احرام نہ باندھتے۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے بارگاہی تھی! بعد ازاں آپ ٹھہرے رہتے اور احرام نہ باندھتے۔

## قلاوید کے کس چیز کے بٹے جائیں

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ جو ہمارے پاس تھے میں نے انہیں روٹی سے بٹا تھا! بعد ازاں صبح ہوئی اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم وہی کام کرتے رہے جو احرام کے بغیر لوگ کرتے ہیں! اور جو کچھ لوگ اپنی بیویوں سے کرتے ہیں!

## قربانی کے جانور کے گلے میں

## کچھ لٹکانا

آم المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے دریافت کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کو کیا حکم دیا کہ انہوں نے عمرہ کر کے احرام کھول ڈالا! اور

۱۴۸۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنْ كُنْتُ لَا أَفْتَلُ قَلَائِدَ هَدْيٍ لِهَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ يَفْتَلُ وَلَا يَحْرِمُ -

۱۴۸۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَفْتَلُ الْقَلَائِدَ لِهَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَقْلِدُ هَدْيَهُ ثُمَّ يَفْتَلُ بِهَا ثُمَّ يَقِيمُ لَا يَجْتَنِبُ شَيْئًا مِمَّا يَجْتَنِبُهُ الْمُحْرِمُ -

۱۴۸۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَفْتَلُ قَلَائِدَ الْغَنَمِ لِهَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ يَفْتَلُ حَلَالًا -

## مَا يُفْتَلُ مِنْهُ الْقَلَائِدُ

۱۴۸۳ عَنْ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ أَنَا فَتَلْتُ تِلْكَ الْقَلَائِدَ مِنْ عِزِّهِ كَانَ عِزَّنَا ثُمَّ أَصْبَحَ فِينَا فَيَأْتِي مَا يَأْتِي الْحَلَالَ مِنْ أَهْلِهِ وَمَا يَأْتِي الرَّجُلُ مِنْ أَهْلِهِ -

## تَقْلِيدُ الْهَدْيِ

۱۴۸۴ عَنْ حَفْصَةَ نَزَّوَجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهَا قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا شَأْنُ النَّاسِ قَدْ حَلَّوْا بِعَمْرَةٍ



اور آپ نے عمرے کا احرام نہیں کھولا؛ حضور نے فرمایا  
میں نے سر کے بالوں کو بٹھایا؛ اور قربانی کے جانور کے؛  
گلے میں ہار لٹکایا؛ جب تک قربانی نہ کروں میں احرام  
نہیں کھولوں گا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم ذوی الحجۃ میں  
تشریف لائے اور قربانی کے جانور کا داہنی طرف ا  
کو ان سے اشعار فرمایا؛ بعد ازاں اپنے خون صاف کیا پھر دو تین  
لٹکا بیس سے پھر اونٹنی پر سوار ہوئے؛ جب مقام  
بیداء میں اونٹنی لکھنے کر سیدھا ہوئی؛ اس وقت  
حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیگنے کی  
ظہر کے وقت آپ نے احرام باندھا اور حج کے لیے  
بیگ بکاری؛

## اونٹ کے گلے میں ہار لٹکانا

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے؛ کہ میں نے حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم  
کے اونٹوں کے ہار اپنے اقعے بٹھے؛ بعد ازاں؛  
آپ نے ہار ان کے گلے میں لٹکائے اور انہیں؛  
اشعار کیا؛ اور بیت اللہ تشریف کی طرف روانہ فرمایا  
اور آپ تیا اپنے سر سے؛ اور جو چیز حلال تھی؛ آپ پر  
حرام نہ ہوئی

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے مروی ہے؛ کہ میں نے حضور سرور درو عالم صلی اللہ  
علیہ وسلم کے اونٹوں کے ہار بٹھے؛ بعد ازاں آپ  
حرام نہ ہوئے اور نہ ہی آپ نے کپڑے پہنا؛  
چھوڑے

وَلَمْ تَخْلِلْ أَنْتَ مِنْ عُمْرَتِكَ قَالَتْ  
إِنِّي لَبَدْتُ سَأَمِي وَوَقَلَدْتُ هَدْيِي  
فَلَا أَجِلُ حَتَّى أَنْحَدَ -

عَنْ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا أَتَى ذَا الْحَلِيفَةِ  
أَشْعَرَ الْهَدْيَ فِي جَانِبِ السَّنَامِ الْأَيْمَنِ  
ثُمَّ أَمَّا طَعْنَةُ الدَّمِّ وَقَلَدَةُ تَعْلِينِ  
ثُمَّ تَأَكِبُ نَاقَتَهُ فَلَمَّا اسْتَوَتْ بِهَا  
الْبَيْدَاءُ كَتَبَتْ وَ أَحْرَمَ عِنْدَ الظُّهْرِ  
وَ أَهْلٌ بِالْحَجِّ -

## تقلید الابل

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَتَلْتُ قَلَادَةَ  
بُدْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِيَدَيَّ ثُمَّ قَلَدْتُهَا وَأَشْعَرْتُهَا وَ  
وَجَّهْتُهَا إِلَى الْبَيْتِ وَبَعَثْتُ بِهَا وَأَقَامَ  
فَمَا حَرَّمَ عَلَيْهِ شَيْءٌ مِمَّا كَانَتْ لَهَا  
حَلَالًا -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَتَلْتُ قَلَادَةَ  
بُدْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَلَّمْتُ ثُمَّ لَمْ يُحْرِمْهُ وَلَمْ يَكْرَهُ  
شَيْئًا مِنَ الثِّيَابِ -

## بکریوں کے بار رکھنا

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی قربانی کے لیے مخصوص بکریوں کے بار

بار تھی!

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم بکریوں کی ہڈی ارسال فراتے

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک دفعہ بکریوں کو ہڈی کیا اور ان کے گلے میں بار رکھائے

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے بکریوں کے بار تھی تھی جو ہڈی بھیجی جاتی تھیں بعد ازاں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم محرم نہ ہوتے آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے بکریوں کے بار تھی تھی جو ہڈی بھیجی جاتی تھیں بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم محرم نہ ہوتے

## تَقْلِيدُ الْغَنَمِ

۲۴۸۸ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَقْتَلُ قَلَائِدًا هَدَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَنَمًا -

۲۴۸۹ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَهْدِي الْغَنَمَ

۲۴۹۰ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْدَى مَرَّةً وَقَلَدَهَا -

۲۴۹۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَقْتَلُ قَلَائِدًا هَدَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَنَمًا ثُمَّ لَا يُحْرِمُ -

۲۴۹۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَقْتَلُ قَلَائِدًا هَدَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَنَمًا ثُمَّ لَا يُحْرِمُ -

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ ہم بکریوں کے گلے میں بار رکھائے

۲۴۹۳ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنَّا نَقْلِدُ الشَّاءَ نَبْرَسِيلًا بِهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

بعد ازاں حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم انہیں! ارسال فرماتے اور: حلال ہے کہ کسی جانور سے پر یا میز دکھتے

عَلَيْهِ وَاللَّهُ وَسَلَّمَ حَلَالًا لَمْ يَحْرَمُوا مِنْ شَيْءٍ -

## قربانی کے جانور کے گلے میں دو جوتیاں ڈالنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم جب ذوالحلیفہ تشریف لائے تو آپ نے قربانی کے جانور کا دائیں جانب سے اشارہ کیا! بعد ازاں خون صاف کیا! پھر دو جوتیاں لٹکائیں اس کے بعد آپ اونٹنی پر سوار ہوئے! جب وہ آہٹ کرنے لگا تو اس میں سیدھی اونٹنی تو آپ نے حج کا احرام نہر کے وقت باندھا اور حج کی بیگ بھاری۔

## تَقْلِيدُ الْهَدْيِ نَعْلَيْنِ

۱۶۱۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا أَتَى ذَا الْحَلِيفَةِ أَشْعَرَ الْهَدْيَ مِنْ جَانِبِ السَّنَامِ الْأَيْمَنِ ثُمَّ أَمَّا طَعَنَهُ الدَّمَ ثُمَّ قَلَدَهُ نَعْلَيْنِ ثُمَّ سَارَكَ نَاقَتَهُ فَلَمَّا اسْتَوَتْ بِهِ الْبَيْدَاءُ أَحْرَمَ بِالْحَجِّ وَأَحْرَمَ عِنْدَ الظُّهْرِ وَ أَهْلٌ بِالْحَجِّ -

## جب قربانی کے جانور کے گلے میں بار لٹکائے تو احرام باندھے یا نہیں

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ جب حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے قربانی کے جانور سے سب لوگ مدینہ منورہ میں موجود تھے بس شخص نے چاہا احرام باندھا اور میں نے نہ چاہا اس نے احرام نہ باندھا!

## هَلْ يُحْرِمُ إِذَا قَلَدَ

۱۶۱۵ عَنْ جَابِرٍ أَنَّهُمْ كَانُوا إِذَا كَانُوا حَاضِرِينَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَدِينَةِ بَعَثَ بِالْهَدْيِ فَمَنْ شَاءَ أَحْرَمَ وَمَنْ شَاءَ تَرَكَ -

## کیا قربانی کے جانور کے گلے میں تھلاوہ

## ڈالنے سے آدمی محرم ہو جاتا ہے

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے جانور کے بارانے ہاتھوں سے پٹی! بعد ازاں وہی بار حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم

## هَلْ يُوجِبُ تَقْلِيدُ

## الْهَدْيِ إِحْرَامًا

۱۶۱۶ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَقْبِلُ قَلَائِدًا هَدْيٍ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِي ثُمَّ يَقْلِدُهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ ثُمَّ

اپنے دست مبارک سے ان کے گلے میں ڈال دیتے اور انہیں میرے باپ کے ساتھ روانہ فرما دیتے! اور آپ ایسا کوئی چیز نہ چھوڑتے جسے اللہ تعالیٰ نے آپ کے لیے حلال فرمایا! حتیٰ کہ ہر کی عورت ہو جاتی

لانے سے یہ نتیجہ نکالتے ہیں! اگر کوئی شخص قربانی کے جانور کو قربانی کے لیے لے کر نکلتا ہے تو وہ حرام نہیں ہوتا

آنحضرت عاتشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے: کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے جانور کے بارگاہی اور بھیجی آپ کے جانور کا ایسے چیز سے پرہیز نہ فرماتے جس سے مور پرہیز کرتا ہے

آنحضرت عاتشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے: کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے جانور کے بارگاہی اور بھیجی آپ کے جانور سے پرہیز نہ فرماتے! اور میں مسلم نہیں! اگر حاجی: طواف بیت اللہ کے بغیر اور بھی کسی شے سے حلال ہو سکتا ہے

آنحضرت عاتشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے: کہ میں حضور سرور دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے جانور کے بارگاہی! بعد ازاں ہر ایک کو روادھہر باقی! اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم گھر پر دعا کیا: پذیر رہتے! آپ اپنی عورتوں سے پرہیز نہ فرماتے تھے

آنحضرت عاتشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے: کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے قربانی کے جانور کے بارگاہی بعد ازاں آپ اسے! روانہ فرما دیتے! اور آپ اس کے بعد اپنے گھر میں احرام کے بغیر رہتے

يَبْعَثُ بِهَا مَعَ أَبِي فَلَا يَدَاعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَيْئًا أَحَلَّهُ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ لَهُ حَتَّى يَنْحَدَ الْهَدْيُ-

نوٹ! حضرت مصنف علیہ الرحمہ اس حدیث شریفہ کو قربانی کے لیے لے کر نکلتا ہے تو وہ حرام نہیں ہوتا

۲۰۹۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَفْتَلُ قَلَائِدًا هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ لَا يَجْتَنِبُ هَيْئًا مِمَّا يَجْتَنِبُهُ الْمُحْرِمُ-

۲۰۹۸ عَنْ عَائِشَةَ كُنْتُ أَفْتَلُ قَلَائِدًا هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَا يَجْتَنِبُ هَيْئًا قَالَتْ وَلَا نَعْلَمُ الْحَاجَّ يَحِلُّ إِلَّا الطَّوَافُ بِالْبَيْتِ-

۲۰۹۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنْ كُنْتُ لَا أَفْتَلُ قَلَائِدًا هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيُخْرِجُ بِالْهَدْيِ مَقْلَدًا أَوْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُفْتِمًا مِمَّا يَنْتَنِعُ مِنْ نِسَائِهِم-

۲۱۰۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتَنِي أَفْتَلُ قَلَائِدًا هَدْيِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْعَلَمِ فَيَبْعَثُ بِهَا ثُمَّ يَقِيمُ فِينَا حَلَالًا-



## سُوقُ الْهَدْيِ

۲۸۰۱ عَنْ جَابِرٍ يُعَدِّثُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ سَاقَ هَدْيًا فِي حَجَّتِهِ -

## رُكُوبُ الْبَدَنَةِ

۲۸۰۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَجُلًا يَسُوقُ بَدَنَةً قَالَ أَرَاكُمُهَا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهَا بَدَنَةٌ قَالَ أَرَاكُمُهَا وَيَلِكُ فِي الثَّانِيَةِ أَوْ فِي الثَّلَاثَةِ -

۲۸۰۳ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَجُلًا يَسُوقُ بَدَنَةً فَقَالَ أَرَاكُمُهَا قَالَ إِنَّهَا بَدَنَةٌ قَالَ أَرَاكُمُهَا قَالَ إِنَّهَا بَدَنَةٌ قَالَ فِي الثَّانِيَةِ أَرَاكُمُهَا وَيَلِكُ -

## رُكُوبُ الْبَدَنَةِ لِمَنْ جَهْدَاةُ الْمَشْيِ

۲۸۰۴ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَجُلًا يَسُوقُ بَدَنَةً وَقَدْ جَهْدَاةُ الْمَشْيِ قَالَ أَرَاكُمُهَا قَالَ إِنَّهَا بَدَنَةٌ قَالَ أَرَاكُمُهَا وَإِنْ كَانَتْ بَدَنَةً -

قربانی کے جانور کو اپنے ساتھ لے جانا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حج میں قربانی کا جانور ہمراہ لے گئے۔

قربانی کے جانور پر سوار ہونا

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ایسے شخص کو دیکھا جو قربانی کا اونٹ بانک رہا تھا اور چلتے چلتے تنگ گیا تھا آپ نے ارشاد فرمایا اس پر سوار ہو جائے۔ وہ بولا یہ ہڈی کا اونٹ ہے، آپ نے فرمایا سوار ہو جائے، آپ نے تیسری یا چوتھی فرمایا، تیسرے سے چھ فرمایا اور اس پر سوار ہو جا۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو قربانی کا جانور دیکھے ہوئے دیکھا آپ نے فرمایا اس پر سوار ہو جاؤ، وہ بولا یہ قربانی کا جانور ہے، آپ نے فرمایا تم اس پر سوار ہو جاؤ، وہ بولا قربانی کا جانور ہے آپ نے چوتھی دفعہ فرمایا، تیسری فرمائی ہو سوار ہو جا۔

جو شخص پیدل چلتے چلتے تنگ جائے وہ قربانی کے جانور پر سوار ہو جائے

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو قربانی کا اونٹ دیکھے ہوئے دیکھا اور وہ چلتے چلتے تنگ گیا آپ نے فرمایا اس پر سوار ہو جا، اس نے کہا یہ قربانی کا جانور ہے، آپ نے فرمایا سوار ہو جا، اگرچہ یہ اونٹ قربانی کا ہے۔

## قربانی کے جانور پر ضرورت کے وقت سوار ہونا

سیدنا حضرت ابوالزبیر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب حضرت جابر رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا گیا کہ قربانی کے جانور پر سوار ہونا کیسے ہے؟ آپ نے بتایا کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا: آپ فرماتے تھے اس پر رواج اور دستور کے مطابق سواری کرو، جب تو لہجیاں مویہاں تک کہ تو دوسری سواری پائے

لوٹ، دستور اور معروف کے مطابق سوار ہونے کا مطلب یہ ہے کہ اس پر زیادتی نہ کی جائے اور معمول سے زیادہ بوجھ سوار کی سے اسے نہ بتایا جائے!

جو شخص قربانی کا جانور ساتھ نہ لے جائے  
وہ حج کا احرام نسیح کر کے عمرہ کر کے احرام  
کھول سکتا ہے

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ ہم حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے اور ہماری نیت فقط حج کی تھی! جب ہم سوئے ہوئے پہنچے تو بیت اللہ کا طواف کیا! اور آپ نے اس شخص کو جو قربانی کا جانور ہمراہ نہ لایا تھا! احرام کھول لینے کا حکم فرمایا! تو ان سب لوگوں نے ہتھ پائی کا جانور ساتھ نہ لائے تھے احرام کھول ڈالا اور آپ کی ازواجات! عمرات بھی ہدیٰ نہ لائیں تھیں! انہوں نے بھی احرام کھول ڈالا! حضرت عائشہ نے فرمایا میں ماہماری آنے کی وجہ سے بیت اللہ شریف کا طواف نہ کر سکی! جب بارگاہیں یا تیرھویں رات آئی تو میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! لوگ عمرہ اور حج ادا کر کے اپنے اپنے گھروں کو ہائیں گے! اور میں فقط حج

## رُكُوبُ الْبَدَانَةِ بِالْمَعْرُوفِ

۲۸۰۵ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يُسْأَلُ عَنْ رُكُوبِ الْبَدَانَةِ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ ارْكَبْهَا بِالْمَعْرُوفِ إِذَا الْجَمْتُ إِلَيْهَا حَتَّى تَجِدَ ظَهْرًا -

## إِبَاحَةُ فِسْحِ الْحَجِّ لِمَنْ لَمْ يَسِقِ الْهَدْيَ

۲۸۰۶ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا تُرَى إِلَّا الْحَجَّ فَلَمَّا قَدِمْنَا مَكَّةَ طَفْنَا بِالْبَيْتِ أَمْرًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ لَمْ يَكُنْ سَاقِ الْهَدْيِ أَنْ يَجِدَ فَحَلَّ مَنْ لَمْ يَكُنْ سَاقِ الْهَدْيِ وَنِسَاءَهُ لَمْ يَسُقْنَ فَأَحْلَلْنَ قَالَتْ عَائِشَةُ فَحَضَبْتُ فَلَمْ أَطْفُ بِالْبَيْتِ فَلَمَّا كَانَتْ لَيْلَةُ الْحَضَبَةِ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ يَرْجِعُ النَّاسُ بِعُمْرَةٍ وَحَجَّةٍ وَ أَرْجِعُ أَنَا بِحَجَّةٍ قَالَ أَوْ مَا كُنْتَ طَفْتِ لِيَالِي قَدِمْنَا مَكَّةَ قُلْتُ لَا قَالَ فَادْهَبِي مَعَ أَخِيكِ إِلَى

التَّائِبِينَ فَأَهْلِي بَعْدَهُ ثُمَّ مَوْعِدًا  
مَكَانَ كَذَا وَكَذَا -

کس کے جاؤں: آپ نے پوچھا کیا تو نے ان راتوں میں!  
طواف کیا جب ہم کو حکوتہ میں آئے: میں نے عرض کیا نہیں  
(کیونکہ میں عاقبت گئی تھی) آپ نے فرمایا تو آپ اپنے بھائی  
کے ہمراہ مقام تیسیم تک جائیں: ہمسرے کا احرام باندھیں اور  
پھر فلاں مقام پر ہم سے ملاقات کرنا؟

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ان راتوں میں مروی  
ہے کہ ہم حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ  
حج کرنے کی نیت سے نکلے: جب ہم کو حکوتہ کے  
قرب پہنچے تو آپ نے حکم فرمایا: جس شخص کے پاس قرابانی  
کا جانور موجودہ احرام باندھ رہے اور جس کے پاس قرابانی  
کا جانور نہیں وہ احرام کھول ڈالے

۱۸۰۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا نَدْرِي إِلَّا أَنَّا  
الْحَجُّ فَلَمَّا دَنَوْنَا مِنْ مَكَّةَ أَمَرَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَ مَعَهُ  
هَدْيٌ أَنْ يَقِيمَ عَلَى إِحْرَامِهِ وَمَنْ لَمْ يَكُنْ  
مَعَهُ هَدْيٌ أَنْ يَحِلَّ -

۱۸۰۸ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَهَلَّتْنا أَصْحَابُ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْحَجِّ خَالِصًا لَيْسَ  
مَعَهُ غَيْرُهُ خَالِصًا وَحَدَاةً فَقَدِمْنَا مَكَّةَ  
مُبْتَدِئَةً أَرْبَعًا مَقْبُوتٍ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ  
فَأَمَرَنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ  
وَأَجْعَلُوا عَمْرَةً قَبْلَ غَدَاةٍ عَنَّا أَنَا نَقُولُ لَمَّا  
لَمْ يَكُنْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ عَمْرَةٍ إِلَّا خَمْسُ فَرَسَاتٍ  
أَنْ نَحِلَّ فَتَرَوُنَّ رَأَى مِنِّي وَمَذَا كُنَّا نُرِي  
تَقَطُّرُ مِنَ الْمَنِيِّ فَقَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَخَطَبَنَا فَقَالَ قَدْ بَلَغَنِي الَّذِي قُلْتُمْ  
وَإِنِّي لَا بَرَكُمُ وَأَنْتَا كُمْ وَلَوْلَا الْهُدَى  
لَحَلَلْتُ وَلَوْ اسْتَقْبَلْتُ مِنْ أَمْرِي مَا  
اسْتَدْبَرْتُ مَا اسْتَدَيْتُ قَالَ وَقَدِيمٌ  
عَلِيٌّ مِنَ الْيَمَنِ فَقَالَ بِنَا أَهَلَّتْ قَالَ  
بِنَا أَهْلٌ بِهِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ فَاهْرَبُوا مَكْتُ حَرَامًا  
كَمَا أَنْتَ قَالَ وَقَالَ سُرَّاقَةٌ  
بْنُ مَالِكِ بْنِ جُثَيْمٍ قَالَ يَا رَسُولَ

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ راوی ہیں: کہ ہم (یعنی  
اصحاب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم) نے فقط  
حج کی نیت سے احرام باندھا منہ حج کا کہ دو واسطے بعد از ہم کہ مکہ  
زد الجحہ کی چوتھی تاریخ کی صبح کو پہنچے تو حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: احرام کھول دو اور عمرو کرو  
(یعنی حج کو توفیق رکھو اور عمرو کرو کہ احرام کھول دو حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمارا یہ بات سنا ہم کہتے  
تھے کہ جب مرنے کے پانچ دن باقی ہیں: اور ہم نے احرام  
کھول ڈالا: اور ہم نے اس میں جائیں گے اس سال میں کہ ہمارے  
شریک سے منی بہرہ رہی ہوگی! آپ خطبہ ارشاد فرماتے کھڑے  
ہوئے: اور ارشاد فرمایا میں نے تمہاری بات سنی میں  
تم سے زیادہ نیک اور پرہیزگار ہوں: اگر میں قرابانی کا  
جانور نہ لانا تو احرام کھول ڈالتا: اگر جو کچھ اب پیش آیا:  
ہے! اس سلسلے کا اندازہ مجھے اس سے قبل ہوتا تو  
میں قرابانی کا جانور نہ لانا جناب حضرت علی رضی اللہ عنہ  
میں سے تشریفات لائے: آپ نے پوچھا تم نے  
کس چیز کا احرام باندھا: انہوں نے کہا جو حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے باندھا: آپ نے فرمایا تم

اِنَّهَا اَمْرٌ اَيَّتْ عَمَّرَتْكَ هُنِي بِرِلَعِ اَمْرًا هَذَا  
اَوْ لِلَاَبَدِ قَالَ هِيَ لِلَاَبَدِ -

تربانی کا جانوروں اور احرارِ باندے رکھو! جیسے باندھ رکھا  
ہے! سراقہ بن امک رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم ہمارا یہ عمرہ صرف اس سال کے لیے ہے  
یا ہمیشہ کے لیے آپ نے فرمایا ہمیشہ!

کے لیے  
حضرت سراقہ رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم! کیا یہ عمرہ اس سال کے لیے ہے! یا ہمیشہ  
کے لیے آپ نے فرمایا ہمیشہ کے لیے!  
سیدنا حضرت سراقہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضرت عمر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تسبیح فرمایا! اور  
ہم نے بھی آپ کے ہمراہ تسبیح کیا! بعد ازاں ہم نے پوچھا  
کیا یہ ہمارے لیے خاص ہے! یا ہمیشہ کے لیے ہے  
آپ نے ارشاد فرمایا ہمیشہ کے لیے ہے۔

سیدنا حضرت بلال رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! کیا حج کا نسخ کرنا  
ہمارے ساتھ مخصوص ہے! یا سب لوگوں کے لیے آپ  
فرمایا میں ہمارے خاصے مخصوص ہے

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حج  
میں تسبیح ہمارے ساتھ مخصوص تھا

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے!  
کہ آپ نے فرمایا کہ حج کا تسبیح ہمارے لیے نہیں ہے! نہ  
تہیں اس سے علاقب ہے۔ وہ حضور پروردگرمیں صلی اللہ علیہ  
وسلم کے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے ساتھ رخصت تھی  
سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے!  
ہے! کہ تسبیح ہمارے لیے ایک مخصوص رخصت تھی!  
سیدنا حضرت عبدالرحمن بن ابوشعثہ رضی اللہ عنہ!

سے مروی ہے۔ کہ میں جناب حضرت ابراہیمؑ کو پوچھا کہ  
تہیں کے ساتھ تھا! میں نے کہا میرا ارادہ ہے! کہ میں حج  
اور عمرہ ایک ساتھ کروں! حضرت ابراہیمؑ

۲۸۰۹ عَنْ سَرَاقَةَ بِنِ مَالِكِ بْنِ بَعْثِمٍ  
اَنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ اَرَأَيْتَ عَمَّرْتَنَا هَذَا بِرِلَعِ اَمْرًا اَمْ لِكُلِّ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هِيَ لِلَاَبَدِ -  
۲۸۱۰ عَنْ سَرَاقَةَ تَمْتَعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَمْتَعْنَا مَعَهُ فَقُلْنَا اَلَا لَنَا  
خَاصَّةٌ اَمْ لِكُلِّ بَدِي قَالَ بَلِ لِكُلِّ بَدِي -

۲۸۱۱ عَنْ بِلَالٍ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ  
اللَّهُ اَفَسَخُ الْحَجَّ لَنَا خَاصَّةٌ اَمْ  
لِلنَّاسِ عَامَّةً قَالَ بَلِ لَنَا  
خَاصَّةٌ -

۲۸۱۲ عَنْ اَبِي ذَرٍّ فِي مُتَعَةِ الْحَجِّ قَالَ  
كَانَتْ لَنَا خَاصَّةٌ -

۲۸۱۳ عَنْ اَبِي ذَرٍّ قَالَ فِي مُتَعَةِ الْحَجِّ  
لَيْسَتْ لَكُمْ وَلَكُمْ مِنْهَا فِي شَيْءٍ اِنَّمَا  
كَانَتْ رُخْصَةً لَنَا اَصْحَابَ مُحَمَّدٍ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

۲۸۱۴ عَنْ اَبِي ذَرٍّ قَالَ كَانَ لِ الْمُتَعَةِ  
رُخْصَةً لَنَا -

۲۸۱۵ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ اَبِي الشَّعَثَاءِ قَالَ  
كُنْتُ مَعَ اِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ وَابْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ  
فَقُلْتُ لَقَدْ هَمَمْتُ اَنْ اَجْمَعَ الْعَامَ الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ  
قَالَ اِبْرَاهِيمُ لَوْ كَانَ اَبُوكَ لَمْ يَهْمُ



نے کہا اگر تیرے والد مجھ سے تو ایسا نہ کرتے! ابراہیم تمہی نے اپنے والد سے زنا سے روایت کی آپ نے اپنے والد سے سنا کر تمہارا سے یہ مخصوص تھا!

سیدنا حضرت ابی بن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ (ایسا جاہلیت میں) لوگ خیال کرتے تھے کہ حج کے مقدس مہینوں میں عمرہ کرنا زین پر ہرگز نہیں ہے! وہ عمرہ کو مفرکتے تھے! اور کہتے کہ جب اونٹ کی پیٹھ کا زخم اچھا ہو اور اس کے بال بڑھ جائیں اور مفرگزر جائے! یا مفر آجائے تو عمرہ کرنے والے کے لیے عمرہ حلال ہوا تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے حج کی چوتھی تاریخ کو حج کی ایک پکارتے ہوئے کہیں آئے! بعد ازاں حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے حج کو عمرہ کرنے کا حکم صادر فرمایا! یہ کام ان حضرات کو بہت عجیب معلوم ہوا! انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! ہمہ ادا کرنے کے بعد کون سی اعمال کرنے درست ہوں گے! آپ نے فرمایا سب کام (جو احرام میں نہیں کیے جاسکتے تھے) فرمایا سب کام (جو احرام میں نہیں کیے جاسکتے تھے)!

نوٹ: صحابہ کرام کو حج کے عمرہ کرنے کا حکم اس لیے عجیب معلوم ہوا کہ قبل از اسلام ان کا خیال تھا کہ ایسا حج میں عمرہ مست نہیں! جسے اسلام نے اگر غلط ثابت کیا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عمرہ کا احرام ادا کیا اور آپ کے صحابہ کرام نے حج کا پھر بھی لوگوں کے پاس قربانی کے جانور نہ تھے! انہیں آپ نے احرام کھول ڈالنے کا حکم فرمایا! اور جناب طلحہ بن عبید اللہ کے علاوہ ایک اور صاحب ایسے تھے جن کے پاس قربانی کا جانور نہ تھا! ان دونوں حضرات نے احرام کھول ڈالا!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا

بِذَلِكَ قَالَ وَقَالَ اِبْرَاهِيمُ التَّيْحِيُّ عَنْ اَبِي عَنَابِي دِي قَالَ اِنَّمَا كَانَتْ الْمُتَعَمَّرُ لَنَا خَاصَّةً -

عَنْ اِبْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانُوا يَبْرُونَ اَنَّ الْعُمْرَةَ فِي اَشْهُرِ الْحَجِّ مِنْ اَفْجِدِ الْفَجْرِ فِي الْاَرْضِ وَيَجْعَلُونَ الْحَرَمَ صَفْرًا وَيَقُولُونَ اِذَا بَدَأَ الذَّبْرُ عَفَى الْوَبْدُ وَانْسَلَخَ صَفْرًا اَوْ قَالَ دَخَلَ صَفْرًا فَقَدْ حَلَّتِ الْعُمْرَةُ لِبَنِي اَعْتَمَرَ فَقَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاصْحَابُهُ صَبِيحَةَ رَابِعَةِ مِهْلَيْنِ بِالْحَجِّ فَاَمَرَهُمْ اَنْ يَجْعَلُوهَا عُمْرَةً فَتَعَاظَمَ ذَلِكَ عِنْدَهُمْ فَقَالُوا يَا سَيِّدَنَا اللهُ اَيُّ الْحِلِّ قَالَ لِحِلِّ كُلِّهِ -

عَنْ اِبْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ اَهْلَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْعُمْرَةِ وَاهْلَ مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ الْهَدْيُ اَنْ يَحِلَّ وَاِنْ كَانَ فِي مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ الْهَدْيُ طَلْحَةَ بْنَ عَبِيدِ اللهِ وَرَجُلًا آخَرَ فَاحْلَا -

عَنْ اِبْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ اَهْلَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْعُمْرَةِ وَاهْلَ مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ الْهَدْيُ اَنْ يَحِلَّ وَاِنْ كَانَ فِي مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ الْهَدْيُ طَلْحَةَ بْنَ عَبِيدِ اللهِ وَرَجُلًا آخَرَ فَاحْلَا -

عَنْ اِبْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ اَهْلَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هَذِهِ عُمْرَةٌ

یہ معروضہ ہے جس سے ہم نے فائدہ اٹھایا! پس جس شخص کے پاس قربانی کا جانور نہ ہو وہ سب طرح سے حلال ہو جائے اور مرد حج میں داخل ہو گیا

### محرم کو نساہکار کھا سکتا ہے

یہنا حضرت ابوقنادہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ ایک دفعہ حکومت کے راستہ میں اقصیٰ حصہ اپنے ہم سفروں سے پیچھے رہ گئے! جنہوں نے احرام باندھا! ہوا تھا لیکن جناب حضرت ابوقنادہ رضی اللہ عنہ نے احرام نہیں باندھا تھا! آپ نے ایک گور خر دیکھا اور اپنے گھوڑے پر سوار ہوئے! ادھاپنے دستوں سے کڑا انگا انہوں نے نہ دیا پھر اسے نیزہ انگا انہوں نے انکار کیا! آپ نے خور سے لیا! اور اس گور خر کو بیچا کیا! آخر اسے مار دیا تو بعض اصحاب نے جو کہ احرام باندھے ہوئے تھے! اس کا گوشت کھایا! اور بعض نے نہ کھایا! جب ان کی ملاقات حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ہوئی تو آپ سے (اس کے متعلق) دریافت کیا آپ نے ارشاد فرمایا! یہ ایک ایسا نعمت ہے جو اللہ جل شانہ نے ہمیں کھلایا!

نوٹ! اس حدیث سے ثابت ہوا کہ دورانِ شکار اگر محرم شکار کرنے میں مدد نہ دے نہ تبتلائے اور نہ دکھلائے اور دوسرا کوئی شخص شکار کر کے لائے تو اسے کھانا درست اور جائز ہے

یہنا حضرت عبدالرحمن تیمار رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! کہ ہم احرام باندھے ہوئے جناب حضرت طلحہ بن عبید اللہ کے ساتھ تھے! آپ کی خدمت میں پرندے کا گوشت تحفہ پیش کیا گیا! اور آپ سو رہے تھے! ہم میں سے بعض حضرات نے تو اسے کھایا اور بعض نے پرہیز کیا! جب جناب حضرت عمرو بن جہاگ کراٹھے تو آپ نے ان لوگوں کی موافقت فرمائی جنہوں نے کھایا تھا! اور بتایا کہ ہم نے

اسْتَمْتَعْنَاهَا فَمَنْ لَمْ يَكُنْ عِنْدَنَا هَدَىٰ  
فَلْيَحِلَّ الْحِلَّ كُلَّهُ فَقَدْ دَخَلَتِ الْعُمْرَةُ  
فِي الْحَجِّ مَا يَجُوزُ  
لِلْمَحْرَمِ أَكْلَهُ مِنَ الصَّيْدِ  
عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّهُ كَانَ مَعَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِذَا كَانَ  
بَعْضُ طَرِيقِ مَكَّةَ تَخَلَّفَ مَعَ أَصْحَابٍ  
لَهُ مَحْرَمِينَ وَهُوَ غَيْرُ مُحْرَمٍ وَسَأَى جَمَارًا  
وَخَشِيَ فَأَسْتَوَى عَلَى قَرْمِيهِ ثُمَّ سَأَلَ  
أَصْحَابَهُ أَنْ يَتَاوَلُوهُ سَوْطَهُ فَأَبَوْا  
فَسَأَلَهُمْ لِمَ فَعَبُّوا فَأَخَذَهُ ثُمَّ شَدَّ  
عَلَى الْجَمَارِ فَقَتَلَهُ فَأَكَلَ مِنْهُ  
بَعْضُ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَآبَى بَعْضُهُمْ فَأَدْرَكَهُمُ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلُوهُ  
عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ إِنَّمَا طَعَمْتُمْ  
أَطْعَمَكُمْوهَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ -

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ التَّيْمِيِّ قَالَ كُنَّا  
مَعَ طَلْحَةَ بْنِ عَبِيدِ اللَّهِ وَنَحْنُ  
مُحْرَمُونَ فَأَهْدَى لَنَا طَيْرٌ  
وَهُوَ سَأَقْدُ فَأَكَلَ بَعْضُنَا  
وَنَوَاعَ بَعْضُنَا فَاسْتَيْقِظَ طَلْحَةُ  
فَوَافَقَ مَنْ أَكَلَ وَقَالَ أَكَلْنَا  
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ -

جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ  
اسے تناول کیا ہے

سیدنا حضرت زید بن کعب بھڑی رضی اللہ عنہ  
راوی ہیں کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو  
مکڑے کے ارادے سے احرام باندھے کھٹے کھٹے  
جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم مقام رومہ میں پہنچے تو آپ  
نے ایک گورخر کو زخمی حالت میں دیکھا لوگوں نے اسے  
جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض  
کیا آپ نے فرمایا! اسے اسکا حالت میں کھڑے دیکھ  
لے شک ہے کہ اس کا مالک آجائے گا۔ اسی دوران بھڑی آیا اور  
دیکھا اس کا مالک تھا! اس نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم! اس گورخر کے مالک و منار آپ ہیں آپ  
نے جناب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کو حکم فرمایا  
انہوں نے اس کا گوشت سب ساتھیوں میں تقسیم فرمایا  
دیا! بعد ازاں آپ آگے بڑھے جب مقام اثابہ میں  
پہنچے (جو مرج اور رزہ شہر کے درمیان ہے) تو دیکھا  
کہ ایک ہرن اپنا سر جھکا کے سائے میں کھڑا ہے! اور  
اسے تیرنگا بوا ہے! بھڑی نے کہا کہ حضور سرور دو عالم  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو ارشاد فرمایا کہ تم اس  
پاس کھڑے رہو تاکہ کوئی اس سے چھیڑ چھاڑ نہ کرے  
حتیٰ کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم آگے تشریف  
لے جائیں!

نوٹ: جناب امام ابو حنیفہ رحمہ کے نزدیک اگر مومن کے لیے شکار کیا جائے لیکن اس نے شکار کرنے میں  
دروزی کی بدتراسی کھانا درست ہے

حرام کے لیے جس شکار کا کھانا درست نہیں

سیدنا حضرت سعید بن جثامہ رضی اللہ عنہ  
سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ الْبَهْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَدَّجَ يَرِيدًا مَكَّةَ وَهُوَ  
مُحْدَرُهُمْ حَتَّى إِذَا كَانُوا بِالرُّوْحَاءِ إِذَا  
جَمَاءً وَحَشَى عَقِيرٌ فَذَكَرَ ذَلِكَ لِرَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ دَعُوهُ  
فَإِنَّهُ يُوشِكُ أَنْ يَأْتِيَ صَاحِبَهُ  
فَجَاءَ الْبَهْرِيُّ وَهُوَ صَاحِبُهُ إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ شَأْنُكُمْ بِهَذَا  
الْجَمَاءِ فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَبَا بَكْرٍ فَقَسَمَهُ بَيْنَ الرِّقَاقِ  
ثُمَّ مَضَى حَتَّى إِذَا كَانَ بِالْأَثَابَةِ  
بَيْنَ الرُّوْحَاءِ وَالْعَرَجِ إِذَا ظَبْيٌ حَاقِفٌ  
فِي ظِلِّ وَفِيهِ سَهْمٌ فَذَعَمَ أَنْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَمَرَ جَلًّا يَقِفُ عِنْدَهُ لَا يَرِيْبُ  
أَحَدًا مِنَ النَّاسِ حَتَّى يُجَاوِزَهُ.

مَا لَا يَجُوزُ لِلْمُحْرِمِ أَكْلَهُ مِنَ الصَّيْدِ

عَنْ الصَّعْبِ بْنِ جَثَامَةَ أَنَّهُ أَهْدَى  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمَاءً

وَحَشِيٍّ وَهُوَ بِالْأَبْوَاءِ أَوْ يَوْذَانَ فَرَدَّاهُ  
عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَلَمَّا رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَلَّمَ مَنَانِي وَجَّهِي قَالَ أَمَا إِنَّهُ لَمُرْتَدٌّ  
عَلَيْكَ إِلَّا أَنَا حُرْمٌ -

کی خدمت اقدس میں ایک گورخر بھیجا اور آپ تعام ابورا یا  
ودان میں تھے آپ نے واپس فرمادیا بعد ازاں جب آپ نے  
لاحظہ فرمایا جو کچھ مبر سے چہرے پر ظاہر ہوا درختی آثار شاد  
فرمایا ہم نے اس لیے واپس کیا کیونکہ ہم احرام باہم سے  
ہوتے

نوٹ: اس سے قبل ایک حدیث شریفین میں گورخر حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سبزی کا گورخر قبول فرمایا  
یا۔ مابنا صعب رضی اللہ عنہ نے جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے بیٹے ہی کا کچھ کھانے کی بات فرمائی

یہ آپ نے فرمایا

۲۱۲ عَنْ الصَّعْبِ بْنِ جَثَامَةَ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْبَلَ حَتَّى إِذَا  
كَانَ يَوْذَانَ رَأَى جِمَارًا وَحَشِيٍّ فَرَدَّاهُ  
عَلَيْهِ وَقَالَ إِنَّا حُرْمٌ وَلَا نَأْكُلُ  
الصَّيْدَ -

سیدنا حضرت صعب بن جثامہ رضی اللہ عنہ سے  
مردی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے  
جب آپ متاودان میں پہنچے تو آپ نے ایک  
گورخر لفظ فرمایا آپ نے اسے واپس فرمادیا۔ اور شاد  
فرمایا۔ ہم احرام باہم سے ہوتے ہیں۔ شکار نہیں کھاتے!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے جناب  
حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا کیا آپ کو  
معلوم نہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
اقدس میں شکار کے جانور کا ایک ٹکڑا ارسال کیا گیا اور  
آپ نے قبول فرمایا اگر آپ نے احرام باندھا ہوا تھا، نہ لگنے کہا  
سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا:

حضرت زید بن ارقم تشریف لائے تو سیدنا حضرت  
ابن عباس رضی اللہ عنہما نے انہیں یاد دلانے کے لیے  
دریافت فرمایا شکار کے گوشت کے متعلق جو پرہیز حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں جہاں احرام پیش  
کیا گیا تھا اس کے متعلق آپ نے کیا بیان فرمایا تھا؟  
جناب حضرت زید رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ ہاں ایک  
شخص نے حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی  
خدمت اقدس میں شکار کے گوشت کا ایک ٹکڑا  
پیش کیا آپ نے یہ ارشاد فرماتے واپس فرمادیا کہ  
ہم نہیں کھاتے ہم احرام باہم سے ہوتے ہیں

۲۱۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لِيَزِيدُ بَعَثَ  
أَرْقَمَ مَا عَلِمْتُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْدَى لَهُ عَضْوًا صَيْدًا  
وَهُوَ مُحْرِمٌ فَلَوْ يَقْبَلُهُ قَالَ  
نَعَمْ -

۲۱۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ نَزِيدًا  
ابْنُ أَرْقَمَ فَقَالَ لَهُ ابْنُ عَبَّاسٍ  
يَسْتَدْرِكُهُ كَيْفَ أَخْبَرْتَنِي  
عَنْ لَحْمِ صَيْدٍ أَهْدَى لِرَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ  
حَرَامٌ قَالَ نَعَمْ أَهْدَى لَهُ  
رَجُلٌ عَضْوًا مِنْ لَحْمِ صَيْدٍ  
فَرَدَّاهُ وَقَالَ إِنَّا لَا نَأْكُلُ  
حُرْمٌ -

۲۱۳ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَهْدَى الْمَعْصُومِ  
بِنُجَيْمَةَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ بِجِلِّ جَمَابِ وَحَيْثُ  
يَقْطُرُ دَمًا وَهُوَ مُحْرِمٌ وَهُوَ بِقَدَائِدِ  
فَرَدَّهَا عَلَيْهِ -

۲۱۴ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ الصَّعْبَ بْنَ  
جَبَا مَةَ أَهْدَى لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ جَمَابًا وَهُوَ مُحْرِمٌ فَرَدَّهُ -

إِذَا ضَلَّكَ الْمُحْرِمُ فَفِطَنَ  
الْحَلَالَ لِلصَّيْدِ فَقَتَلَهُ أَيَاكُلُهُ  
أَمْرًا

۲۱۵ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ  
انْطَلَقَ أَبِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْحُدَيْبِيَّةِ فَأَحْرَمَ  
أَصْحَابَهُ وَلَمْ يُحْرِمُوا قَبِيْمًا أَنَا مَعَ أَصْحَابِي  
فَبَوَّأَ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ فَأَذَابُوا  
وَحَيْثُ نَطَعْتُهُ فَاسْتَعْتَبْتُهُمْ فَأَبَوْا  
أَنْ يُعِينُونِي فَأَكَلْنَا مِنْ لَحْمِهَا وَ  
حَشِينَا أَنْ تَقْطَعَ فَطَلَبْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْضَعَ فَرَسِي  
شَاوًا وَأَسِيرُ شَاوًا وَأَفْلَقِيْتُ رَجُلًا  
مِنْ عَقَابِي فِي جَوْفِ اللَّيْلِ فَقُلْتُ  
إِنَّ تَرَكْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَرَكْتَهُ وَهُوَ  
قَائِلٌ بِالسَّقِيَا فَلَحِقْتُهُ فَقُلْتُ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما لای ہیں  
کہ جناب حضرت معب بن جابر رضی اللہ عنہ نے جناب  
حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں  
گورخر کی ایک دانہ پیش کی جس میں سے خون بہ رہا تھا آپ  
مخافہ میں احرام باندھے ہوئے تھے آپ نے اسے  
واپس فرمادیا!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روای  
ہے کہ جناب معب بن جابر رضی اللہ عنہ نے حضور  
سرور کو زمین صاف علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں ایک  
گورخر ارسال کیا آپ احرام باندھے ہوئے تھے آپ  
نے اسے واپس فرمادیا!

کیا محرم اس شکار کو کھا سکتا ہے جسے  
وہ دیکھ کر منسے اور تیز خرم سمجھ جائے

سیدنا حضرت عبداللہ بن ابی قتادہ رضی اللہ عنہ  
سے روای ہے کہ میرے والد حضور سرور کو میری بیٹے اللہ  
علیہ وسلم کے ساتھ صلح حدیبیہ کے دن نبی تشریف لے گئے تو آپ کے  
ساتھ میرے اہرام باندھا اور ابوقتادہ نے احرام نہیں  
اندھا! میرے والد نے کہا کہ میں اپنے دوستوں کے ہوا  
تھا! اسی دوران ہم ایک دوسرے کو دوسرے کو دیکھ کر  
ہنسنے لگے! میں نے ایک گورخر کو دیکھا! اور اس پر  
برہمی ماری! اپنے دوستوں سے مدد طلب کی!  
انہوں نے امداد نہ کی! بعد ازاں سب نے اس کا گوشت  
کھایا! اور میں خدر شہ لاشی ہوا کہ کہیں ہم لوٹے نہ جائیں  
تو میں نے حضور سرور کو زمین صاف علیہ وسلم کو تلاش کرنا  
شروع کیا! میں اپنا ایک قدم گھوڑے پر رکھتا اور  
ایک اٹھاتا! جتنے کہ قبیلہ منافس سے رات کے  
وقت مجھے ایک شخص ملا! میں نے دریافت کر کہ تو  
بنے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو کس جگہ چھو رہے

وہ بولایں نے آپ ﷺ پر وہ کس کس جھوٹا جواب  
 آپ کا ارادہ مقیاس کے گاؤں میں ٹھہرنے اور سونے کا  
 تھا! میں نے جا کر آپ سے ملاقات کی! اور عرض کی یا رسول  
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے آپ  
 کو سوا عرض کیا ہے اور اللہ کی رحمت و برکت عرض کی!  
 ہے! اور انہیں خدشہ ہے کہ کہیں وہ آپ کے بغیر لوٹ نہ  
 یسے جائیں تو آپ ان کا انتظار فرمائیے! پس آپ نے ان  
 کا انتظار فرمایا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 میں نے ایک گوسفٹ مارا۔ میرے پاس اس کا گوشت موجود  
 ہے! آپ نے اسے لوگوں کو کھانے کے لیے فرمایا اور وہ  
 سب احرام باندھے ہوئے تھے!

یہذا حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے!  
 آپ نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ!  
 حدیث میں جہاد فرمایا! تو سب لوگوں نے میرے سوا عرض  
 کا احرام باندھا اور میں نے ایک گوسفٹ ہٹا کر کیا اور اسے  
 اپنے ساتھیوں کو کھلایا۔ حالانکہ وہ احرام باندھے ہوئے تھے  
 بدلائل میں حضرت محمد رسول اللہ ﷺ پر وہ کس کس  
 اقدس میں حاضر ہوا۔ اور عرض کیا کہ اس سے اتنا گوشت  
 میرے پاس فاتو ہے! آپ نے فرمایا اسے کھاؤ! حالانکہ  
 وہ احرام باندھے ہوئے تھے!

جب محرم شکار کی طرف اشارہ کرے  
 اور پھر غیر محرم شکار مارے تو اس کے  
 متعلق کیا حکم ہے

یہذا حضرت عبداللہ بن ابوقتادہ رضی اللہ عنہ نے  
 اپنے والد ابوقتادہ رضی اللہ عنہ سے سنا کہ لوگ سفر  
 میں تھے ان میں بعض نے احرام باندھا تھا! اور بعض نے

إِنَّ أَصْحَابَكَ يَقْرَءُونَ عَلَيْكَ السَّلَامَ  
 وَمَا حَمَى اللَّهُ وَبَرَكَاتِهِ وَإِنَّهُمْ قَدْ  
 خَشَوْا أَنْ يَقْتَتِعُوا دُونَكَ فَانْتَظِرْهُمْ  
 فَانْتَظَرَهُمْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
 إِنِّي أَصَبْتُ جَمَارًا وَحَشِي وَعِنْدِي  
 مِنْهُ فَقَالَ لِلْقَوْمِ كُلُوا وَهُمْ  
 مُحْرِمُونَ۔

۲۸۶۱ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ فَإِنَّهُ عَزَامَعَ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزْوَةَ الْحُدَيْبِيَّةِ  
 فَأَهْلُوا بَعْرَةَ غَيْرِي فَأَصْطَدْتُ جَمَارًا  
 وَحَشِي فَأَطَعْتُ أَصْحَابِي مِنْهُ وَهُمْ  
 مُحْرِمُونَ ثُمَّ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَأَنْبَأْتُهُ  
 إِنَّ عِنْدَنَا مِنْ لَحْمِهِ فَاصْطَلَهُ  
 فَقَالَ كُلُوا وَهُمْ مُحْرِمُونَ۔

إِذَا أَشَارَ الْمُحْرِمُ إِلَى الصَّيْدِ  
 فَقَتَلَهُ الْحَلَالُ

۲۸۶۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ حَدَّثْتُ  
 عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُمْ كَانُوا فِي مَسِيرٍ لَهُمْ  
 بَعْضُهُمْ مُحْرِمٌ وَبَعْضُهُمْ كَيْسٌ

ہمیں ہمدردی کا تھا، میں نے ایک گورہ دیکھا، میں نے گھڑے پر سوار ہوا اور چمچے کر اپنے ساتھیوں سے امداد طلب کی۔ میں انہوں نے امداد دینے سے انکار کر دیا۔ میں نے ان میں سے ایک شخص کو کٹا لے لیا۔ اور گورہ کو بچھا لیا۔ آخر کار میں نے اسے مارا اور انہوں نے اسے گورہ کی خدمت میں فرمایا۔ بعد ازاں غورہ ہمدردی اور حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا۔ آپ نے پوچھا کیا تم نے اشارہ کیا یا شکار کرنے میں مدد کی انہوں نے عرض کیا نہیں آپ نے فرمایا تو کھاؤ۔

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا تمہارے لیے خشکی کا شکار حلال ہے جب کہ تم خود شکار نہ کرو، اور نہ ہی تمہارے لیے شکار کیا جائے۔

نوٹ، انہی ان فرماتے ہیں کہ اس حدیث شریف کی اسناد میں عمرو بن ابی عمرو قوی نہیں۔ اگرچہ ان سے امام مالک نے روایت فرمائی۔

محرکوں کون سے جانور مار سکتا  
کٹنے والے کتے کا مارنا

سیدنا حضرت عبداللہ ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ پانچ جانور ایسے ہیں کہ تمہیں محرک اگر مار ڈالے تو اس پر کوئی گناہ نہیں:

کوآ، چیل، بچھو، چوہا، اور کٹنے والا کتا  
سانپ کا مارنا۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، محرک پانچ جانوروں کو مار ڈالے! سانپ، چوہا، چیل، چنگبر، کتا اور کٹنے والا کتا۔

بمحرک قال فَرَأَيْتُ جَمَاءَ وَحَشِي  
فَرَكَيْتُ فَرَسِي وَ أَخَذْتُ الرَّمْحَ  
وَ اسْتَعَنْتُهُمْ فَأَبَوْا أَنْ يُجِيبُونِي  
فَاخْتَلَسْتُ سَوْطًا مِنْ بَعْضِهِمْ  
فَشَدَدْتُ عَلَى الْجَمَاءِ فَأَصَبْتُهَا  
فَاكَلُوا مِنْهُ فَاسْتَفْهَمُوا قَالَ فَسُئِلَ  
عَنْ ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَ هَلْ أَشْرْتُمْ أَوْ أَعْتَمْتُمْ قَالُوا  
لَا قَالَ فَكَلُوا۔

۲۸۲۱ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
صَيْدُ الْبَرِّ لَكُمْ حَلَالٌ مَا لَمْ  
تَصِيدُوهُ أَوْ يَصَادْ لَكُمْ۔

مَا يَقْتُلُ الْمُحْرِمُ مِنَ الدَّوَابِّ  
قَتْلُ الْكَلْبِ الْعَقُورِ

۲۸۲۱ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَمْسٌ لَيْسَ  
عَلَى الْمُحْرِمِ فِي قَتْلِهِنَّ جُنَاحٌ  
الْعَرَابُ وَالْحِدَاةُ وَالْعَقْرَبُ  
وَالْفَيَّارَةُ وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ۔

۲۸۲۲ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ خَمْسٌ يَقْتُلُهُنَّ الْمُحْرِمُ  
الْحَيَّةُ وَالْفَيَّارَةُ وَالْحِدَاةُ وَالْعَرَابُ  
الْأَبْعُ وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ۔

## قتل الفارۃ

۲۸۲۲۔ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَذِنَ فِي تَمْلِي تَحْمِيٍّ مِنَ الدَّوَابِّ لِلْمَحْرَمِ الْغُرَابِ وَالْحِدَاةِ  
وَالْفَارَةِ وَالْكَلْبِ الْعَقُورِ وَالْعُقْرَبِ.

## قتل الورع

۲۸۲۵۔ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمَيْبِ أَنَّ امْرَأَةً  
دَخَلَتْ عَلَى عَائِشَةَ وَبِيَدِهَا عَكَارٌ  
فَقَالَتْ مَا هَذَا فَقَالَتْ لِهَذِهِ الْوَرَعُ  
لِأَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
حَدَّثَنَا أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ شَيْءٌ إِلَّا يُطْفِئُ  
عَلَى إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِلَّا  
هَذِهِ الدَّابَّةُ فَأَمَرْنَا بِقَتْلِهَا  
وَنَهَى عَنْ قَتْلِ الْجِسْتَانِ إِلَّا  
ذَاطِطِيَّتَيْنِ وَالْأَبْرَقَانَهُمَا  
يُطْبِئَانِ الْبَصَرَ وَيُسْقِطَانِ مَا فِي  
بَطُونِ النِّسَاءِ.

بچہ کا مارنا جائز ہے  
حضرت ابن عمر سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے عمر کے لیے پانچ جانوروں کے مارنے کی اجازت دی۔ کوا  
چیل۔ چرہ۔ کاٹنے والا کتا اور بچھو۔

## گرگٹ کو مارنا جائز ہے

سیدنا حضرت سعید بن المسیب رضی اللہ عنہما سے روایت ہے  
کہ انہوں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے پاس  
ایک عورت حاضر ہوئی اور اس کے ہاتھ میں ایک گری  
تھی، حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے دریافت کیا  
یہ کیا ہے؟ اس عورت نے عرض کیا کہ گرگٹ مارنے کے  
لیے گری ہے، یہ کچھ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا ہاتھ  
گرا گیا ہے، کوا جانور حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی  
انگ کو بجاتے تھے، مگر یہ جانور نہ بھاسا، نہ لہلا، میں اسے مار  
گیا، حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ہیں سفید سانپ مارنے سے منع فرمایا اور دو گریوں کے  
نیز مارنے سے منع فرمایا، کیونکہ وہ دونوں آنکھ  
پھوڑتے ہیں اور جانور عورتوں کے حمل گرا دیتے ہیں۔

نوٹ: سفید سانپ میں جو بوزیر نہیں ہوتا۔ نیز جی سانپ کی اختیار کر لیتے ہیں۔ اس لیے جب وہ پہلی دفعہ دکھائی دے تو  
زبانی گفتگو کے ذریعے کہنا چاہیے، مگر یہاں سے چلے جاؤ، اگر نہ مانے اور پھر نظر آئے تو اسے تب مارنا جائز ہے۔

## بچھو کا مارنا درست ہے

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے  
کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
مات احرام میں پانچ جانوروں کو مار ڈالنا گناہ نہیں۔  
چیل، چوہا، کاٹنے والا کتا، بچھو اور کوا۔

## چیل کو مارنا درست ہے

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے  
کہ ایک شخص نے دریافت کیا یا رسول اللہ صلی

## قتل العقرب

۲۸۲۱۔ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
كَحْمَسٍ مِنَ الدَّوَابِّ لِأَجْنَاخِ عَلَى مَنْ  
قَتَلَهُنَّ أَوْ فِي قَتْلِهِنَّ وَهُوَ حَدَاهِمُ الْحِدَاةُ  
وَالْفَارَةُ وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ وَالْعُقْرَبُ وَالْعَلْبُ.

## قتل الحداة

۲۸۲۴۔ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
رَسُولُ اللَّهِ مَا تَقْتُلُ مِنَ الدَّوَابِّ إِذَا



اللہ علیہ وسلم: ہم کون کون سے جانوروں کو ایسی جہیم حالت احرام میں ہوں، آپ نے ارشاد فرمایا کہ پانچ جانوروں کو قتل کرنے میں گناہ نہیں ہے جیل، کوسے، بوسے، بچھڑا کاٹنے والے کتے۔

### کوسے کو مار ڈالنا

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور ﷺ نے فرمایا کہ کون کون سے جانوروں کو مار سے، آپ نے فرمایا کہ بھو، چوہا، بیل، کوا اور کاٹنے والا کتا مار سے

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا پانچ جانوروں کو مارنے میں کوئی گناہ نہیں۔ اگر چاہیں! عرکین مار سے یا حالت احرام میں چوہا، بیل، کوا، بچھڑا اور کاٹنے والا کتا۔

### محرم کا جس جانور کو مارنا درست نہیں

سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے بھوکے تعلق پوچھا: آپ نے اس کے کمانے کا حکم فرمایا۔ میں نے پوچھا کیا اس کا شکار کرنا جائز ہے؟ آپ نے کہا ہاں میں نے پوچھا کیا آپ نے حضور مرد کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے انہوں نے کہا ہاں۔

### احرام باندھنے والے کو نکاح کرنے کی اجازت

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور مرد کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم احرام باندھے ہوئے تھے اور آپ نے نکاح کیا

أَحَدُونَا قَالَ خَمْسٌ لَأَجْنَاخَ عَلِيٍّ مَنْ قَتَلَهُنَّ الْجِدَاءُ تَهُ وَالْغُرَابَ وَالْفَارَةَ وَالْعُقْبَابَ وَالْكَلْبَ الْعَقُورًا۔

### قتل الغراب

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَجَدَ مَا يَقْتُلُ الْمُحْرِمُ قَالَ يَقْتُلُ وَالْفَارَةَ وَالْعُقْبَابَ وَالْكَلْبَ الْعَقُورًا۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسٌ مِنَ الدَّوَابِّ لَأَجْنَاخَ فِي قَتْلِهِنَّ عَلَى مَنْ قَتَلَهُنَّ فِي الْحَرَمِ وَالْإِحْرَامِ الْفَارَةَ وَالْجِدَاءُ تَهُ وَالْعُقْبَابَ وَالْكَلْبَ الْعَقُورًا۔

### مَا لَا يَقْتُلُهُ الْمُحْرِمُ

عَنْ ابْنِ أَبِي عَمَّارٍ قَالَ سَأَلْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ الْفَيْبَعِ فَأَمَرَنِي بِأَكْلِهَا قُلْتُ أَصَيْدٌ هِيَ قَالَ نَعَمْ قُلْتُ أَسَمِعْتَهُ مِنْ عَمْرُسُؤْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ۔

### الرُّحُصَةُ فِي النِّكَاحِ لِلْمُحْرِمِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ تَزَوَّجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ۔

۸۲۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَكَحَ حَرَامًا -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نکاح فرمایا اور آپ اہرام باندھے ہوئے تھے:

۸۲۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ وَهِيَ مُحْرِمَاتٌ -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے نکاح کیا، اور آپ دونوں اہرام باندھے ہوئے تھے

۸۲۴ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْآلِ وَسَلَّمَ تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ وَهِيَ مُحْرِمَةٌ -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایا ہے کہ بطور سرور کوین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے نکاح فرمایا، اور آپ اہرام باندھے ہوئے تھے۔

۸۲۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ وَهِيَ مُحْرِمَةٌ -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کوین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے نکاح فرمایا۔ اور آپ اہرام باندھے ہوئے تھے؟

النَّهْيُ عَنْ ذَلِكَ

محرم کو نکاح کرنے کی ممانعت

۸۲۶ عَنْ عُمَانَ بْنِ عَفَّانٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَنْكِحُ الْمُحْرِمُ وَلَا يَخْطُبُ وَلَا يُنْكَحُ -

سیدنا حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: محرم نہ تو نکاح کرے نہ یہاں نکاح بھیجے اور نہ ہی نکاح شخص کا نکاح پڑھے

۸۲۷ عَنْ عُمَانَ بْنِ عَفَّانٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْآلِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ نَهَى أَنْ يُنْكَحَ الْمُحْرِمُ أَوْ يُنْكَحَ أَوْ يَخْطُبَ -

سیدنا حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کوین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: محرم نہ تو نکاح کرے نہ یہاں نکاح بھیجے اور نہ ہی دوسرے شخص کا نکاح پڑھے

۸۲۸ عَنْ ثَبِيهِ بْنِ وَهَبٍ قَالَ أَرْسَلَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْمَرٍ إِلَى أَبِيكَ بَنِ عُمَانَ يَسْأَلُهُ أَيُّنْكَحُ الْمُحْرِمُ فَقَالَ أَبِيكَ أَنَّ عُمَانَ بْنَ عَفَّانَ

سیدنا حضرت ثبیب بن وہب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت عمر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما نے ابان کے پاس آدھا بھیجا بدریانت کرنے کے لیے کہ کیا محرم نکاح کرے ابان نے بتایا کہ حضرت عثمان بن عفان

خَدَمَكَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَنْسُجُ الْمُسْحَرُ وَلَا يَنْسُطُ -

رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ محسّر نہ تو نکاح کرے اور نہ نکاح کا پھنسا جائے۔

### محسّر کو پھنسنے لگانا

### الْحِجَامَةُ لِلْمُحْرِمِ

۲۸۶۱ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْتَجَمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ ۚ ۲۸۶۰ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ أَحْتَجَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ ۚ ۲۸۵۱ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَحْتَجَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ ۚ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کچھ بولنے کے حال میں آپ احرام باندھے ہوئے تھے۔ سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کچھ بولنے کے حال میں آپ احرام باندھے ہوئے تھے۔ ترجمہ وہی جو اوپر گزرا۔

### حِجَامَةُ الْمُحْرِمِ مِنْ عِلَّةٍ تَكُونُ بِهِ

۲۸۵۲ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْتَجَمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ مِنْ وَثِي كَانَ بِهِ -

### محسّر شخص کا کسی بیماری کی وجہ سے پھنسنے لگانا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حالت احرام میں ایک درد کی وجہ سے پھنسنے لگائے۔

### پاؤں کے اوپر پھنسنے لگانا

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے درد کی وجہ سے اپنے پاؤں مبارک کے چھپڑ پر پھنسنے لگائے مالا مال آپ نے احرام باندھا ہوا تھا۔

### حِجَامَةُ الْمُحْرِمِ عَلَى ظَهْرِ الْقَدَمِ

۲۸۵۳ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْتَجَمَ وَهُوَ مُحْرِمٌ عَلَى ظَهْرِ الْقَدَمِ مِنْ وَثِي كَانَ بِهِ -

### محسّر کو اپنے سر کی جوتی پر پھنسنے لگانا

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ

### حِجَامَةُ الْمُحْرِمِ وَسْطَ رَأْسِهِ

۲۸۵۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعِينَةَ يَحْتَجِمُ

سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے سر کے درمیان میں لمبی بل کے مفاہ پر حیات اہرا میں پھینے لگوائے جو مکہ کو تہ کے راستے میں ہے

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخْتَجَمَ وَسَطَ رَأْسِهِ وَهُوَ مُحَرَّمٌ بِلُحْيِي جَمَلٍ مِنْ طَرِيقِ مَكَّةَ.

اگر اہرا باندھنے والے شخص کو جوڑل سے تکلیف پہنچے

سیدنا حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ ﷺ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ اہرا باندھے ہوئے تھے اور جوہلی آپ کے سر میں تکین دے رہی تھیں۔ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے سر نہ ڈوانے کا حکم فرمایا اور ارشاد فرمایا۔ کہ میں روز سے رکھو یا چھ سکیوںوں ڈرؤ نہ کھانا کھلا دو یا ایک بکری ذبح کرو اس میں جو کچھ بھی آپ کریں گے کافی ہوگا

سیدنا حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے اہرا باندھا تو سر میں ہمت جو میں پر لگی تھی اس بات کی اطلاع حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ہوئی تو آپ میرے پاس نہرین لائے! میں اپنے ساتھیوں کے لیے یہ رسالہ پکارا کھا تھا! آپ نے میرا سراپچی انگلی مبارک سے چھوا بعد ازاں ارشاد فرمایا جاؤ اور سر نہ ڈراؤ! اور چھ سکیوںوں کو صدقہ دو

اگر گرفت ہو جائے تو اسے بیری کے پانی سے غسل دینا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص حضرت محمد رسول اللہ

فِي الْمَحْرَمِ يُؤْذِيهِ الْقَتْلُ فِي رَأْسِهِ

۲۸۵۵ عَنْ كَعْبِ بْنِ عَجْرَةَ أَنَّهُ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُحَرَّمًا فَأَذَاةَ الْقَتْلِ فِي رَأْسِهِ فَأَمَرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَخْلُقَ رَأْسَهُ وَقَالَ لَهُمْ كَلَالَةَ أَيَّامٍ أَوْ أَطْعَمُ سِتَّةَ مَسَاكِينٍ مُدَّيْنِ مَدَّيْنِ أَوْ أَنْ تُكَّ شَاةً أَيْ ذَلِكُمْ فَفَعَلْتُ اجْزَاءَ عَنكَ -

۲۸۵۶ عَنْ كَعْبِ بْنِ عَجْرَةَ قَالَ أَحْرَمْتُ فَلَئِنْ قَتَلْتُ رَأْسِي قَبْلَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَانِي وَ أَنَا أَطْبِخُ قِدْرًا الْأَصْحَابِي فَمَسَّ رَأْسِي بِأَصْبَعِهِ فَقَالَ انْطَلِقْ فَأَخْلَقْتُهُ وَتَصَدَّقْ عَلَى سِتَّةِ مَسَاكِينٍ -

غُسْلُ الْمَحْرَمِ بِالسِّدْرِ إِذَا مَاتَ

۲۸۵۷ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَجُلًا كَانَ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

فَوَقَفْتُهُ نَاقَتَهُ وَهُوَ مُخْبِرٌ فَمَاتَ  
فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِآلِهِ وَسَلَّمَ اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ  
وَكَفِّنُوهُ فِي ثَوْبَيْهِ وَلَا تَمْسُوهُ  
بِطَيِّبٍ وَلَا تُخَمِّرُوا رَأْسَهُ  
فَإِنَّهُ يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
مَلَكِيًّا -

فِي كَمْرٍ يَكْفِنُ الْمُحْرِمَ

إِذَا مَاتَ

۲۸۵۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ سَاجِدًا  
مُخْرِمًا صَرَّحَ عَنْ نَاقَتِهِ  
فَأَوْقَفَ ذَكَرَ أَنَّهُ قَدِمَاتَ فَقَالَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
اغْسِلُوهُ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَكَفِّنُوهُ  
فِي ثَوْبَيْنِ ثُمَّ قَالَ عَلَى أَثَرِهِ  
خَافَ جَاءَ رَأْسُهُ قَالَ وَلَا تَمْسُوهُ  
طَيِّبًا فَإِنَّهُ يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
مَلَكِيًّا - قَالَ مُتَّفَعَةً نَسَّالَتْهُ بَعْدَ عَشْرِينَ  
بَحَارًا بِالتَّحْدِيثِ لَمَّا كَانَ يَجْعَلُ بِهِ إِذْ أَنَّهُ قَالَ وَلَا  
تُخَمِّرُوا وَاجْهَهُ وَرَأْسَهُ -

النَّبِيُّ عَنْ أَنْ يُحْتَبَطَ الْمُحْرِمُ

إِذَا مَاتَ

۲۸۵۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ بَيَّنَّا سَاجِدًا  
وَاقِفًا بَعَثَتْهُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ وَقَعَ مِنْ مَمْرٍ اجْلَيْتِهِ

صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ تھا اور اس کی نعتی  
نے اس کی گردن توڑ ڈالی اس نے عہد کیا اور دعا پڑھی  
حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا

اسے پانی اور سیرک سے غسل دو اور دو کپڑوں میں کفن  
دو جودہ پہنے ہے اسے خوشبو نہ لگاؤ اور اس کا کمر  
نہ ڈھانپو۔ کیونکہ وہ قیامت کے دن ایک ایک پکڑا ہوا  
کئے گا۔

محرک فوت ہو جائے تو اسے کتنے

کپڑوں میں کفن کیا جائے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما  
سے مروی ہے کہ لوگ کفن شخص اپنی ادنیٰ سے گڑھا  
اور ان کی گردن ٹوٹ پڑی اور فوت ہو گیا حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اسے پانی اور  
سیرک سے غسل دو اور دو کپڑوں میں کفناؤ اس کے بعد  
ارشاد فرمایا اس کا سراہر رکھا جائے اور اس کے سر میں  
خوشبو نہ لگاؤ کیونکہ وہ بروز قیامت ایک کہتا ہوا  
آئے گا حدیث ہذا کے راوی جناب شہر رحم فرماتے  
ہیں اگر میں نے ابابشر سے یہ حدیث شریفہ کی سال  
کے بعد پھر پوچھی! انہوں نے اسی طرح بیان فرمایا جیسے  
بیان فرماتے تھے اتنا زیادہ ضرور کیا کہ اس کا منہ اور سر

نہ لگانا

نہ لگانا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
سے اگر میدان عرفات میں ایک شخص حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ کھڑا تھا اسی دوران وہ

اپنے اونٹ سے گرا اور اس کی گردن ٹوٹ گئی، تب حضور  
سرور کو زمین میں غسل دیا اور اسے پانی اور  
بیر کی کے پتوں سے غسل دیا  
لے دو کپڑوں میں کفناؤ اور اسے خوشبو نہ لگاؤ؛ اور اس کا  
سر نہ ڈھانپو کیونکہ اللہ جل شانہ قیامت کے دن اسے بیگ  
کہتا ہوا اٹھائے گا۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ ایک شخص کی گردن اس کے اونٹ نے توڑ ڈالی  
وہ فوت ہو گیا؛ پھر حضور سرور کو زمین میں غسل دیا اور اسے  
پانی اور اشاد فرمایا؛ اسے غسل دیا اور کفن دیا؛ اور اس  
کا سر نہ ڈھانپو؛ اسے خوشبو نہ لگاؤ؛ وہ بیگ بیگ کہتا  
ہوا اٹھے گا۔

جب محرم فوت ہو جائے تو اس کا منہ  
اور سر نہ ڈھانپنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حج کے دوران ایک شخص حضور سرور کا منہ صلی اللہ علیہ وسلم  
کے ہمراہ تھا؛ اس کے اونٹ نے اسے گرا دیا؛ اور وہ  
فوت ہو گیا؛ حضور سرور کو زمین میں غسل دیا اور اشاد  
فرمایا؛ اسے غسل دیا جائے؛ اور وہ کپڑوں میں کفنا یا جائے  
نیز اس کا سر اور منہ نہ ڈھانپا جائے؛ وہ قیامت کے دن بیگ  
کہتا ہوا اٹھے گا۔

محرم فوت ہو جائے تو اس کا سر نہ  
ڈھانپا جائے گا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کو زمین میں غسل دیا اور اشاد فرمایا؛ اسے  
حرم یا بندھے حاضر خدمت ہوا؛ وہ اونٹ سے گر پڑا  
اور اس کی گردن ٹوٹ پڑی؛ اور فوت ہو گیا؛ تو

فَاَقْعَصَتْهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ اغْسِلُوكَ بِمَاءٍ وَرَسِيدِهِ وَكَفِّنُوهُ  
فِي ثَوْبَيْهِ وَلَا تَحْنَطُوهُ وَلَا تُحْتَمِرُوا  
رَأْسَهُ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَبْعَثُ  
يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَلَكًا -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ وَقَعَصَتْ رَجُلًا  
مُحْرَمًا نَاقَتُهُ فَقَتَلَتْهُ فَأَتَى رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اغْسِلُوكَ  
وَكَفِّنُوهُ وَلَا تَغْطُوا رَأْسَهُ وَلَا تُحْتَمِرُوا  
رَأْسَهُ فَإِنَّ اللَّهَ يَبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
مَلَكًا -

النَّهْيُ أَنْ يُخْمَرَ وَجْهُ الْمُحْرَمِ  
وَرَأْسُهُ إِذَا مَاتَ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَجُلًا كَانَ حَاجًّا  
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَتْهُ  
لَفْظَةً بِحَيْرَةٍ فَمَاتَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُغْسَلُ وَيُكْفَنُ فِي ثَوْبَيْنِ  
وَلَا يُحْتَمِرُ رَأْسَهُ وَوَجْهَهُ فَإِنَّهُ يَفْقُومُ  
يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَلَكًا -

النَّهْيُ عَنْ تَخْمِيرِ رَأْسِ  
الْمُحْرَمِ إِذَا مَاتَ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَقْبَلَ رَجُلٌ  
حَرَامٌ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَخَرَّ مِنْ فَوْقِ بَعِيرِهِ فَوَقَعَتْ  
رَأْسُهُ فَمَاتَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے  
پانی اور بیری کے پتوں سے غسل دو! اور اسے دو  
پکڑے بننا دو! اور اس کا سر نہ ڈھا پتھر کو پکڑو وہ قیامت کے  
دن لیکر لے کر آئے گا

## جس شخص کو دشمن حج کرنے سے روک دیں

سیدنا حضرت نافع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
جناب عبید اللہ بن عبد شمس اور حضرت سالم بن عبد اللہ  
رضی اللہ عنہما نے ان سے بیان فرمایا۔ ان دونوں نے  
جناب حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما  
سے گفتگو کی! جب حجاج بن یوسف کا حکم کو مکتومہ کے  
مقام جناب حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہما پر پڑھا یا۔  
حضرت زبیر رضی اللہ عنہ کے شہید کیے جانے سے  
قبل دونوں نے فرمایا: اگر سال آپ حج نہ کریں تو کوئی  
حرج نہیں کیونکہ ہمیں بیت اللہ شریف تک پہنچنے سے  
روک دیا جائے گا! جناب حضرت عبد اللہ بن عمر رضی  
اللہ عنہما نے فرمایا: ہم حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
کے ہمراہ حج کرنے نکلے کفار قریش نے آپ کو  
لاستہ میں روک لیا۔ آپ نے اپنے قربانی کے جانور  
کو ذبح فرمایا! سر منڈایا اور ارشاد فرمایا: کہہ میں گواہ کرتا  
ہوں کہ میں نے حج کے ساتھ عمرے کو بھی واجب کیا!  
بشریکہ اللہ علیہ شام کو منظور ہو ایسی رمانہ ہوتا ہوں!  
اگر مجھے بیت اللہ شریف جانے کا راستہ ملتا تو میں  
طواف کروں گا! اور اگر میں روک دیا گیا تو جیسا حضور  
سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا ویسا ہی کروں گا!  
میں بھی آپ کے ہمراہ تھا! آپ بعد ازاں تھوڑی دیر  
چلے اس کے بعد فرمایا۔ حج اور عمرہ دونوں برابر ہیں میں  
نہیں گواہ کرتا ہوں کہ میں نے عمرے کے ساتھ حج کو بھی

اللہ علیہ وسلم اعسلوه بماء وسدا  
واليسوكا ثوبيه ولا تخمدوا راسه  
فانما يأتي يوم القيامه يلبى-

## فِيْمَنْ أَحْصَرَ بَعْدَ وِّ

عَنْ تَابِعِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَ  
سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَا أَنَّهُمَا كَلَّمَا  
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو لَمَّا نَزَلَ  
الْحَجِيثُ بِابْنِ الزَّبَيْرِ قَبْلَ أَنْ  
يُقْتَلَ فَقَالَ لَا يَصْرِيكَ أَنْ لَا  
تَحُجَّ الْعَامَ إِنَّا نَخَافُ أَنْ  
يُحَالَ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْبَيْتِ قَالَ  
خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَالَ كَقَارِ قَرَيْشٍ  
دُونَ الْبَيْتِ فَخَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَدِيءًا وَحَلَقَ رَأْسَهُ  
وَأَشْهَدَكُمْ أَنِّي قَدْ أَوْجَبْتُ عَمْرَةَ  
إِنْ شَاءَ اللَّهُ أَنْطَلِقَ فَإِنْ حُلِيَ  
بَيْنِي وَبَيْنَ الْبَيْتِ طَفْتُ وَإِنْ  
حِيلَ بَيْنِي وَبَيْنَ الْبَيْتِ فَعَلْتُ  
مَا فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَأَنَا مَعَهُ ثُمَّ سَارَ سَاعَةً  
ثُمَّ قَالَ فَإِنَّمَا شَأْنُهُمَا وَاحِدٌ  
أَشْهَدُكُمْ أَنِّي قَدْ أَوْجَبْتُ حَجَّةَ  
مَعَ عَمْرَتِي فَلَمْ يَحْلِلْ مِنْهُمَا  
حَتَّى أَحَلَ يَوْمَ النَّحْرِ وَأَهْدَى

واجب کر یا! پھر آپ نے احرام نہیں کھولا! یہاں تک کہ دوسرے تاریخ آگئی۔ اس دن احرام کھولا اور قرآنی کا جانور ذبح فرمایا

سیدنا حضرت حجاج بن عمرو انصاری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا جو شخص دہانگ ضائع کر بیٹھے یا اس کی بڑی ٹوٹ جائے تو اس کا احرام کھل جائے گا! آپ نے دوسرے سال حج کر کے: میں نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اور جناب ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا۔ انہوں نے فرمایا! حجاج نے یہ صحیح کہا:

سیدنا حضرت حجاج بن عمرو انصاری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا جو شخص دہانگ ضائع کر بیٹھے یا اس کی بڑی ٹوٹ جائے تو اس کا احرام کھل جائے گا! اب وہ دوسرے سال حج کر کے، حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا۔ انہوں نے فرمایا! حجاج نے یہ صحیح کہا، شعیب نے کہا کہ اس پر آئندہ سال حج ہے۔

### میکہ کو تہہ داخل ہونے کا بیان

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم جب مکہ معظمہ جاتے تو ذی طوی میں اترتے۔ وہیں رات گزرتے، یہاں تک کہ صبح کی نماز پڑھتے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے نماز پڑھنے کی جگہ سخت ٹیٹے پر تھی مگر پر نہیں جس جگہ مسجد بنا لی گئی ہے بلکہ اس سے پہلے کھردرے اور سخت ٹیٹے پر تھی۔

۱۸۶۴ عَنْ الْحَجَّاجِ بْنِ عَمْرٍو وَالْأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ عَرَّجَ أَوْ كَسَرَ فَقَدْ حَلَّ وَعَلَيْهِ حَجَّةٌ أَخَذِي فَسَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ وَآبَا هُرَيْرَةَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ صَدَقَ -

۱۸۶۵ عَنْ الْحَجَّاجِ بْنِ عَمْرٍو عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَسَرَ أَوْ عَرَّجَ فَقَدْ حَلَّ وَعَلَيْهِ حَجَّةٌ أَخَذِي فَسَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ وَآبَا هُرَيْرَةَ فَقَالَ صَدَقَ وَقَالَ شُعَيْبٌ فِي حَدِيثِهِمْ وَعَلَيْهِ الْحَجُّ مِنْ قَابِلٍ -

### دُخُولُ مَكَّةَ

۱۸۶۶ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَنْزِلُ بِذِي طَوًى بَيْتِهَا حَتَّى يُصَلِّيَ صَلَاةَ الصُّبْحِ حِينَ يَقْدُمُ إِلَى مَكَّةَ وَمُصَلِّيَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَلِكَ عَلَى أَكْمَةِ عَلِيَّظَةٍ لَيْسَ فِي السَّجْدِ الَّذِي بَيْنِي تَمْرٌ وَلَكِنْ اسْتَقْلَ مِنْ ذَلِكَ عَلَى أَكْمَةِ حَشِينَةٍ عَلِيَّظَةٍ -



## دُخُولُ مَكَّةَ لَيْلًا

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْكَعْبِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ لَيْلًا مِنَ الْجِعْرَانَةِ حِينَ مَشَى مُعْتَمِدًا فَأَصْبَحَ بِالْجِعْرَانَةِ كَبَائِتٍ حَتَّى إِذَا نَزَلَتْ الشَّمْسُ مَخَرَجَ عَنِ الْجِعْرَانَةِ فِي بَطْنِ سَرِفٍ حَتَّى جَاءَهُ الطَّرِيقُ طَرِيقَ الْمَدِينَةِ مِنْ سَرِفٍ -

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْكَعْبِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ مِنَ الْجِعْرَانَةِ لَيْلًا كَأَنَّهُ سَبِيكَةٌ فَصَبَّحَ فَأَعْتَمَدَ ثُمَّ أَصْبَحَ بِهَا كَبَائِتٍ -

## مِنْ أَيْنَ يَدْخُلُ مَكَّةَ

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ مِنَ الشَّيْبَةِ الْعُلْيَا الَّتِي بِالْبَطْحَاءِ وَخَرَجَ مِنَ الشَّيْبَةِ السُّفْلَى -

## دُخُولُ مَكَّةَ بِاللَّوَاءِ

عَنْ جَابِرِ بْنِ الشَّيْخِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ وَلِوَاءُهُ أَبْيَضٌ -

## رات کو مکہ مکرمہ داخل ہونا

جناب حضرت عمرؓ کی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم رات کو (عزرات کے پاس) جعرانہ سے، عمرہ ادا کرنے کے لیے نکلے (بعد ازاں آپ کو مکہ مکرمہ تشریف لائے)

عمرہ ادا کیا اور رات کو ہی واپس تشریف لے آئے اور صبح جعرانہ میں ٹھہرے جیسے رات کو تھا جعرانہ میں تیار کیا گیا تھا، جب دوپہر ہوئی تو آپ جعرانہ سے نکل کر وادی سرف کے بطن میں پہنچے اور وہاں سے مدینہ منورہ کے راستے میں گئے؟

سیدنا حضرت عمرؓ کی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم رات کو تھا جعرانہ سے! نکلے اور آپ کا رنگ بنامس سفید چاندی کی طرح چمکتا تھا عمرہ ادا کیا، بعد ازاں سحری کو واپس تشریف لائے جیسے آپ رات کو وہاں ہی تیار پذیر رہے تھے

## مکہ مکرمہ میں کونسی طرف سے آئے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرؓ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکرمہ میں (جنت السلی) گھاٹی کی طرف سے داخل ہوئے اور گھاٹی سے ہی باہر نکلے

## مکہ مکرمہ میں جھنڈکے کر جانا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکرمہ میں داخل ہوئے اور آپ کے جھنڈکے کا رنگ سفید تھا

دُخُولُ مَكَّةَ بِغَيْرِ احْرَامٍ

۱۸۴۱ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ وَعَلَيْهِ الْيَقْفَرُ فَقِيلَ ابْنُ خَطَلٍ مُتَعَلِّقٌ بِأَسْتَارِ الْكَعْبَةِ فَقَالَ أَفْتَلَوْا -

مکہ مکرمہ میں احرام باندھے بغیر داخل ہونا

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکرمہ میں داخل ہوئے اور آپ کے سر مبارک پر ایک خود بخود تھا، لوگوں نے اگر عرض کیا کہ ابنِ مطلق کہہ سکتے ہیں کہ آپ کے ساتھ لپٹا ہوا ہے، آپ نے ریشا لٹا اٹھے کہ

لوٹ رہا ابنِ مطلق کا جگر تھاروہ مسلمان ہو کر اسلام سے پھر گیا۔ اور رکوعہ کا مال سے کر بھاگ گیا۔ اور اپنے لوگ کو ناحق قتل کر دیا

۱۸۴۲ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ عَامَ الْفَتْحِ وَعَلَى رَأْسِهِ الْيَقْفَرُ -

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم فتح مکہ کے سال مکہ مکرمہ میں داخل ہوئے اور آپ کے سر مبارک پر خود تھا

۱۸۴۳ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ وَعَلَيْهِ عِبَاءُ مَاءٍ سَوْدَاءُ بِغَيْرِ

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم فتح مکہ کے سال مکہ مکرمہ میں داخل ہوئے اور آپ کے سر مبارک پر سیاہ عمار تھا آپ احرام کے بغیر تشریف لائے

احْرَامٍ فِي الْوَقْتِ الَّذِي كَانَ فِيهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ

حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکرمہ میں کب تشریف لائے

۱۸۴۴ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ لِيَصْبِحَ رَابِعَةَ وَهُمْ يَلْبُونَ بِالْحَجِّ فَأَمَرَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَحِلُّوا -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ کرام فدۃ الجحۃ کی چوتھی تاریخ کو مکہ مکرمہ تشریف لائے اور صبح کی ایک پکار رہے تھے تو حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں عمرہ ادا کرنے کے بعد احرام کھول ڈالنے کا حکم فرمایا

۱۸۴۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَأَرْبَعِ مَضْمِينٍ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ وَقَدْ أَهَلَّ بِالْحَجِّ فَصَلَّى الصُّبْحَ بِالْبَطْحَاءِ وَقَالَ مَنْ شَاءَ أَنْ يَجْعَلَهَا عُمْرَةً

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکرمہ تشریف لائے تو چار ذی الحجۃ کے چار دن گزر گئے تھے اور آپ نے نماز فجر بلحمار میں ادا فرمائی: جاکا احرام باندھا بعد ازاں ارشاد فرمایا: جس کا بھی چاہے وہ حج کو عمرہ

کرسے؟

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو مکہ میں چوتھی!  
ذی الحجۃ کو تشریف لائے

حرم شریف میں شعر پڑھنا اور لاکے  
آگے چلنا

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم عمرہ القضاء کے سال مکہ کو تشریف لائے  
اوسے (جو، ہجرت کو ہو) اور حضرت عبد اللہ بن رواحہ  
رضی اللہ عنہ آپ کے آگے چلتے اور سندھ جہذیل اشعار  
ارشاد فرما رہے تھے: ہجرت کا مطلب یہ ہے کہ  
”کافروں کے پچھلے راستے سے ہٹو!“

آج ہم تمہیں اللہ کے حکم سے قتل کریں گے

ایسی ضرب کے جس سے سرگردان سے جہلا ہو جائے اور  
دوست اپنے دوست کو ہمیشہ ہمیشہ کے لیے بھول جائے۔  
حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے کہا: اسے ابن رواحہ  
اللہ کے حکم میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے  
آپ شعر پڑھتے ہیں: اللہ سرور کا شاعر صلی اللہ علیہ وسلم  
ارشاد فرمایا: اسے عمرہ اسے چھوڑیے! یہ اشعار کافروں  
کے دلوں میں تیرا کرنے سے زیادہ اثر کرتے ہیں

مکہ کو تمہہ کی عزت و تعظیم :-

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے دن!  
ارشاد فرمایا: یہ وہ شہر ہے جسے اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا: جس دن اس نے آسمان اور زمین کو پیدا فرمایا۔ تو یہ  
حرام ہے۔ اور اللہ کی حرمت اس کے بیٹے قیامت  
تک ہے! اس جگہ کا لفظ کا لفظ لایا جائے: حکم خدا کا

فَلْيَفْعَلْ -

۲۸۴۲ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ صَبِيحَةَ رَابِعَةِ مَقَمْتُ  
مِن ذِي الْحِجَّةِ -

إِنْشَادُ الشِّعْرِ فِي الْحَرَمِ وَ  
الْمَشْيُ بَيْنَ يَدَيْ الْإِمَامِ

۲۸۴۳ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ فِي عُمْرَةِ الْقَضَاءِ  
وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَوَاحَةَ يَمْشِي  
بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُوَ يَقُولُ: خَلَقُوا  
بَنِي الْكُفَّارِ عَنْ سَبِيلِهِ فِي الْيَوْمِ  
نَهَرٍ يَكْمُرُ عَلَى تَنْزِيلِهِ فَهَرَبًا بَيْنَ يَدَيْ  
الْهَامِ عَنْ مَقِيلِهِ: وَيُدْ هَلْ لُخْلِيلُ  
عَنْ خَلِيلِهِ: فَقَالَ لَهُ عُمَرُ يَا ابْنَ  
رَوَاحَةَ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي حَرَمِ اللَّهِ عَدُوَّ جَلَّ  
تَقُولُ الشِّعْرَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ خَلَّ عَنْهُ فَلَهُمْ أَسْرَمٌ  
فِيهِمْ مِنْ نَهْرٍ السَّبِيلِ -

حُرْمَةُ مَكَّةَ

۲۸۴۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ  
الْفَتْحِ هَذَا الْبَلَدُ حَرَمٌ لِلَّهِ يَوْمَ  
خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فَهُوَ حَرَامٌ  
بِحُرْمَةِ اللَّهِ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا  
يُعْصَدُ شَوْكَةً وَلَا يُنْهَرُ صَيْدًا

جائے یہاں پر بھی ہوئی چیز اٹھائی جائے مگر جو شخص مشہور کرے اور یہاں کی گماں نہ لگے  
ذکاٹی جائے: حضرت عباس رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! مگر آپ اذخر کاٹنے کی اجازت فرمائیں،

نوٹ: اذخر ایک ایسی خوشبودار گماں ہے، جو کہ امیں آتی ہے: آپ نے کچھ ایسا فرمایا جس کی مطلب یہ تھا یعنی آپ نے اذخر کاٹنے کی اجازت دی

### مکہ مکرمہ میں لڑائی حرام ہے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے روای ہے کہ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے دن ارشاد فرمایا یہ شہر حرام ہے: اللہ جل شانہ نے اسے حرام فرمایا مجھ سے پہلے اس میں جنگ کرنا کسی کو درست نہیں، کوئی بچے فقط ایک گھڑی تک جنگ کرنا جائز اور درست ہوا اور شہر اللہ جل جلالہ کی حرمت سے (قیامت تک) حرام ہے۔

سیدنا حضرت ابو شریح رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: آپ نے حضرت عمرو بن سعید بن العاص رضی اللہ عنہ سے کہا کہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی طرف سے مدینہ منورہ کے والی تھے: جب وہ مکہ کو تھک کر کی جانب لشکر ارسال کر رہے تھے اسے امیر مجھے اجازت فرمائیے: میں آپ سے ایک بات عرض کرتا ہوں جو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے دوسرے دن ارشاد فرمائی تھی: اسے میں نے کانٹوں سے سنا اور رول سے یاد رکھا: آنکھوں سے دیکھا جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: آپ نے اللہ کی تعریف اور حمد و ثنا بیان فرمائی: پھر ارشاد فرمایا یا مکی کو تھک کر اللہ نے حرم فرمایا لوگوں نے اس کی حرمت نہ کی: جو شخص اللہ اور روز قیامت پر ایمان لائے: اسے مکہ کو تھک کر خون کرنا یا وہاں کا درخت کا شاخ درست بنیں اگر کوئی شخص

وَلَا يُلْتَقَطُ لُقْطَتُهُ إِلَّا مَنْ عَدَفَهَا وَلَا يُحْتَلَى خَلَاةُ قَالَ الْعَبَّاسُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِلَّا الْأَذْخَرَ فَذَكَرَ كَلِمَةً مَعَنَا إِلَّا الْأَذْخَرَ

### تَحْرِيمُ الْقِتَالِ فِيهَا

۳۸۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ فَتْحِ مَكَّةَ إِنَّ هَذَا الْبَلَدَ حَرَامٌ حَرَمَهُ اللَّهُ عَدْوً وَجَلٍّ لَمْ يَجَلِّ فِيهِ الْقِتَالُ لِأَحَدٍ قَبْلِي وَأُجِّلَ لِي سَاعَةٌ فَهُوَ حَرَامٌ بِحَرَمَةِ اللَّهِ عَدْوً وَجَلٍّ

۳۸۸ عَنْ أَبِي شُرَيْحٍ أَنَّهُ قَالَ لِعَمْرٍو بْنِ سَعِيدٍ مَرَّ هُوَ بِبَيْتِكَ الْبُعُوثِ إِلَى مَكَّةَ إِثْنَدُنْ لِي أَيُّهَا الْأَمِيرُ أَحَدٌ تَلَفَ قَوْلًا قَامَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْغَدَا مِنْ يَوْمِ الْفَتْحِ سَمِعْتُهُ أَدْنَى وَوَعَاةً قَلْبِي وَأَبْصَرْتُهُ عَيْنَايَ حِينَ تَكَلَّمَ بِهِ حَمِيدًا لِلَّهِ وَأَثْفَى عَلَيَّ ثُمَّ قَالَ إِنَّ مَكَّةَ حَرَمَهَا اللَّهُ وَلَمْ يُحَرِّمْهَا النَّاسَ وَلَا يَجَلُّ لِأَمْرِي يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أَنْ يَسْفِكَ بِهَا دَمًا وَلَا يَعْضُدَ بِهَا شَجَرًا فَإِنْ تَرَخَّصَ أَحَدٌ لِقِتَالِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهَا فَقَوْلًا كَذَا إِنَّ اللَّهَ

کہے کہ کون کون سے میں حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اجازت بخنجر اور جبین اجازت نہیں اور مجھے بھی اجازت نہ دیں میں ایک گھڑی کے لیے اجازت ہوئی پھر اس کی حرمت ایسے ہوئی جیسے کل تھی! جو شخص یہاں حاضر ہے وہ غائب یہ بات پہنچا دے

## حرم کی حرمت

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: بیت اللہ شریف سے لڑنے ایک گھنٹے کے علاوہ بعد ازاں وہ یہ لڑیں نہیں جاتے گا

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اس گھر پر لڑنے سے افواج کبھی باز نہیں آئیں گی! حتیٰ کہ ان میں سے ایک گھنٹے نہیں جاتے گا

آم المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا لڑکی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اس حرم مقدس کی طرف ایک گھنٹہ تک نہ لڑو! جب کہ مٹا گیا ہے میں پاپوں کے ترشک کا پہلا اور پھیلا حصہ دھس جائے گا اور دیرانی حصہ نہ بچے! میں نے دریافت کیا یا رسول صلی اللہ علیہ وسلم! کیا اس گھر میں مسلمان بھی ہوں گے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ان کے لیے قربی ہو جائیں گے اور کافروں کے لیے مذاب

آم المؤمنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جب ایک گھنٹہ تک گھر کا حصہ نہ لڑو! جب کہ مٹا گیا ہے میں پاپوں کے ترشک کا پہلا اور پھیلا حصہ دھس جائے گا! وہ پہلے اور پھیلے کو پھاریں گے اور وہ بھی دھس جائیں گے! ان میں سے کوئی شخص بھی سالم نہ بچے گا مگر ایک وہ شخص جو بھال کر خیر لائے گا

أَذِنَ لِرَسُولِهِ وَلَمْ يَأْذَنَ لِكُمْ وَإِنَّمَا أَذِنَ لِي فِيهَا سَاعَةً مِنْ نَهَائِي وَ قَدْ عَادَتْ حُرْمَتُهَا الْيَوْمَ كَحُرْمَتِهَا بِالْأَمْسِ فَلْيَبْلِغِ الشَّاهِدُ الْغَائِبِ -

## حُرْمَةُ الْحَرَمِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَغْزُو هَذَا الْبَيْتَ جَيْشٌ فَيُخَسَفُ بِهِمْ بِالْبَيْتِ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَشْتَرِي الْبُحُوثُ عَنْ غَزْوِ هَذَا الْبَيْتِ حَتَّى يُخَسَفَ بِجَيْشٍ مِنْهُمْ -

عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ عَمْرٍو قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَجِبْتُ جُنْدًا إِلَى هَذَا الْحَرَمِ فَإِذَا كَانُوا بِبَيْتِهِ مِنَ الْأَرْضِ خِيفَ بِأَوْلِيهِمْ وَأَخْرَجَهُمْ وَلَمْ يَنْبِمْ أَوْ سَطِطَهُمْ قُلْتُ أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ فِيهِمْ مُؤْمِنُونَ قَالَ تَكُونُ لَهُمْ قُبُورًا -

عَنْ حَفْصَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيَوْمٍ هَذَا الْبَيْتُ جَيْشٌ حَتَّى إِذَا كَانُوا بِبَيْتِ أَعْرَابٍ مِنَ الْأَرْضِ خِيفَ بِأَوْلِيهِمْ فَيُنَادِي أَوْلِيَهُمْ وَأَخْرَجَهُمْ فَيُخَسَفُ بِهِمْ وَلَا يَجُورُ إِلَّا الشَّرِيدُ الَّذِي يُعَابِرُ عَنْهُمْ -

نوٹ، اس حدیث شریف کے ایک راوی ابیر صفوان نے کہا کہ میں گواہی دیتا ہوں کہ آپ نے آپ اپنے دادا پر جھوٹ نہیں  
 بہا، اور انہوں نے جناب حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا پر جھوٹ نہیں باندا۔ انہوں نے حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر  
 جھوٹ نہیں بہا۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
 ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اے  
 اور عرک میں پانچ فاسق (ضرر رساں) جانوروں کو اجاہلے  
 کوا، بیل، کاسنے، دلاکتا، بچھو اور چوہا!

### عمر شریف میں سانپ کو مارنا

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
 ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: پانچ  
 فاسق جانوروں کو مل اور صر میں اجاہلے! سانپ!  
 کاسنے، دلاکتا، بچھو اور چوہا!

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
 کہ ہم حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ تنے کی  
 سہارا لکھنے میں تھے، یہاں تک کہ سورۃ والکس سلات عرفاً  
 نازل ہوئی! اسی دوران ایک سانپ نکلا اور حضور سرور کونین  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اسے مار ڈالو! اس سے تمہارے  
 بھاگے اور وہ اپنے بل میں گھس گیا۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے مروی  
 ہے کہ عرفے کی رات کو ہم جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم کے ہمراہ تھے، جو عرفے کے دن سے پہلے ہوا کرتی تھی  
 اچانک ایک سانپ کی آہٹ سنائی دی، آپ نے  
 ارشاد فرمایا: اسے مار ڈالو! سورخ میں گھس گیا، ہم نے سورخ  
 کے اندر کڑی ڈال کر بیدار اور بعد ازاں کڑیاں ڈال کر سورخ  
 میں بھریں! اس میں آگ لگا دی! آپ نے فرمایا: اللہ نے  
 اس کو تمہارے شر سے اور تمہیں اس کے شر سے بچایا۔

۸۸۵ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَسُّ فَوَاسِقُ يُقْتَلْنَ فِي الْحِلِّ وَالْحَرَمِ وَالْغُرَابِ وَالْحِدَاةِ وَالْكَلْبِ الْعَقُورِ وَالْعُقْرَبِ وَالْقَارَاةِ۔

### قتل الحية في الحرم

۸۸۶ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَسُّ فَوَاسِقُ يُقْتَلْنَ فِي الْحِلِّ وَالْحَرَمِ الْحَيَّةِ وَالْكَلْبِ الْعَقُورِ وَالْغُرَابِ الْإِبْقَعُ وَالْحِدَاةُ وَالْقَارَاةُ۔

۸۸۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَزَلَتْ وَالْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا فَخَرَجَتْ حَيَّةٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْتُلُوهَا فَأَبْتَدَأْنَاهَا فَدَخَلَتْ فِي جُحْرِهَا۔

۸۸۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ عَرَفَةَ الَّتِي قَبْلَ يَوْمِ عَرَفَةَ إِذَا حَسَّ حَيَّةٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْتُلُوهَا فَدَخَلَتْ شَقَّ بَحْرٍ فَادْخَلْنَا عَوْدًا فَفَلَخْنَا بَعْضَ الْجُحْرِ فَأَخَذْنَا سَعْفَةً فَأَضْرَمْنَا فِيهَا نَارًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَاهَا اللَّهُ شَرَّكُمْ وَوَقَاهُمْ شَرَّهَا۔

## گرگٹ کو مارنا

حضرت ام شریک رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور ﷺ  
 زمین سے اللہ علیہ وسلم نے مجھے گرگٹ کو مار ڈالنے کا:

حکم فرمایا

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
 ہے کہ جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے ارشاد فرمایا: گرگٹ ایک بڑا جانور ہے

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
 ہے کہ جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 ارشاد فرمایا: پانچ جانور حیثیت ہیں جنہیں حمل اور حرام دونوں  
 مانتوں میں تھکن کیا جائے! کاشنے والا کتا، کوا، بیل،  
 بچھو اور چوہا۔

## حرام شریف میں چوہے کو مارنا

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
 ہے کہ جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
 فرمایا: پانچ جانور حیثیت ہیں جنہیں حمل اور حرام میں دونوں حالتوں  
 میں مار دیا جائے۔ کوا، بیل، کاشنے والا کتا، چوہا،

اور بچھو

ام المومنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے:  
 کہ جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
 فرمایا: پانچ جانور ایسے ہیں جنہیں مار ڈالنے میں کوئی حرج  
 نہیں۔ بچھو، کوا، بیل، چوہا، اور کاشنے  
 والا کتا

ام المومنین حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
 ہے کہ جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے ارشاد فرمایا: پانچ جانور ایسے ہیں جنہیں مار ڈالنے  
 میں کوئی حرج نہیں۔ بچھو، کوا، بیل، چوہا، اور کاشنے والا کتا

## قتل الوزغ

۱۸۸۹ عَنْ أُمِّ شَرِيكٍ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْتُلُ  
 الْوَزْغَ -

۱۸۹۰ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْوَزْغُ  
 الْفُؤَيْسِقُ -

۱۸۹۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسٌ مِنَ الدَّوَابِّ كُلُّهُنَّ  
 فَاسِقٌ يَقْتُلْنَ فِي الْحِجْلِ وَالْحَدَرِ مَرَّةً  
 الْكَلْبُ الْعَقُورُ وَالْعَرَابُ وَالْحِدَاةُ  
 وَالْعَقْرَبُ وَالْفَأْرَةُ -

## قتل الفأرة في الحرم

۱۸۹۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسٌ مِنَ الدَّوَابِّ كُلُّهَا  
 فَاسِقٌ يَقْتُلْنَ فِي الْحِجْلِ وَالْحَدَرِ مَرَّةً  
 الْكَلْبُ الْعَقُورُ وَالْفَأْرَةُ وَالْعَقْرَبُ -

۱۸۹۳ عَنْ حَفْصَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسٌ مِنَ الدَّوَابِّ لَا حَرَجَ عَلَيَّ  
 مِنْ قَتْلِهِنَّ الْعَقْرَبُ وَالْحِدَاةُ وَالْفَأْرَةُ  
 وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ -

۱۸۹۴ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَمْسٌ فَوَأْسِقٌ يَقْتُلْنَ  
 فِي الْحِجْلِ وَالْحَدَرِ مَرَّةً الْكَلْبُ الْعَقُورُ  
 وَالْفَأْرَةُ وَالْعَقْرَبُ وَالْكَلْبُ الْعَقُورُ

### حرم شریف میں کوسے کو اڑانا

آما المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور  
پرنور علی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: پانچ ماہوں سے یہیں نہیں جانا  
میں اڑانے میں کوئی مرغ نہیں۔ بچھو، کو ۱۲ میل، چھوڑا اور  
کاسٹے دلاکتا۔

### حرم شریف میں ٹسکار کو دوڑانا

یہذا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے:  
کہ جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا: یہ کھوکھو ہے، اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس دن سے  
حرم شریف پر آیا جب زمین اور آسمان کو پیدا فرمایا، یہ مجھ سے  
پہلے کسی شخص کے لیے ملال نہیں ہوا، اور نہ ہی میرے بعد  
کسی کے لیے ملال ہوگا۔ یہ میرے لیے بھی ایک دن کی  
گھڑی کے لیے ملال ہوا۔ اور وہ بھی گھڑی ہے، پھر یہ  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے قیامت تک حرام ہے۔  
یہاں کی گھاس دکال جائے، درخت نہ کاٹا جائے۔  
کھرد نہ بھگا جائے، یہاں پڑی ہوئی چیز کسی شخص کو لینا  
درست نہیں، سوائے اس کے جو ہونڈے دانے  
کے، یہ زمین کہ جناب حضرت عباس رضی اللہ عنہ سے  
ہوئے اور آپ تجریہ کار آدمی تھے جو نیکان زحر کو کاٹنے کی  
اجازت بخشے، کیونکہ وہ ہمارے گھروں اور قبروں میں  
استعمال ہوتی ہے، آپ نے ارشاد فرمایا۔ اذھر  
مبتثنیٰ ہے۔

### حج میں اما کے آگے آگے چلنا

یہذا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے:  
کہ جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو  
مکہ میں عمرہ القضاء میں داخل ہوئے، اور جناب

### قَتْلُ الْغُرَابِ فِي الْحَرَمِ

۳۸۸۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسٌ فَوَاسِقٌ يُقْتَلْنَ فِي  
الْحَرَمِ الْعَقْرَبُ وَالْقَارِئَةُ وَالغُرَابُ  
وَالكَلْبُ الْعَقُورُ وَالْحَدَأُ نَأٌ۔

### النَّهْيُ أَنْ يَنْفَرُ صَيْدُ الْحَرَمِ

۳۸۹۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هَذِهِ مَكَّةُ حَرَمُهَا  
اللَّهُ عَدُوَّ جَلَّ يَوْمَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ  
لَمْ تَحِلَّ لِأَحَدٍ قَبْلِي وَلَا لِأَحَدٍ  
بَعْدِي وَإِنَّمَا أَجَلْتُ لِي سَاعَةً مِنْ  
نَهَارِ رَوْحِي سَاعَتِي هَذِهِ حَرَمٌ بِحَدِّمِ  
اللَّهُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا يُحْتَلَى خِلَافَهَا  
وَلَا يُحْضَرُ شَجَرُهَا وَلَا يُنْفَرُ صَيْدُهَا  
وَلَا تَحِلُّ لُقُطَتُهَا إِلَّا لِمُنْشِدٍ  
فَقَامَ الْعَبَّاسُ وَكَانَ سَاجِدًا مُجَدِّبًا  
فَقَالَ إِلَّا الْأَذْخَرَ فَإِنَّهُ لِبَيْتِئْتِنَا  
وَقَبُورِنَا فَقَالَ إِلَّا الْأَذْخَرَ۔

### اِسْتِقْبَالُ الْحَجِّ

۳۸۹۷ عَنْ أَنَسٍ قَالَ دَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ فِي عُمَرَةِ الْقَضَاءِ  
وَإِنَّ سَوَاحَةَ بَيْنَ يَدَيْهِ يَقُولُ



خَلُّوا بَنِي الْكُفَّارِ عَنْ سَبِيلِهِ ۖ اَلْيَوْمَ  
 نَضْرِبُكُمْ عَلٰى تَاوِيلِهِمْ ۖ فَهَرَبُوا يَنْزِيلُ  
 الْهَامِ عَنْ مَقِيلِهِ ۖ وَيَذْهَبُ الْخَلِيلُ  
 عَنْ خَلِيلِهِ ۖ قَالَ عُمَرُ يَا اَبْنَ رِقَاعَةَ  
 فِي حَدِيثِ اللَّهِ وَبَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَقُولُ هَذَا الشَّعْرَ  
 فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 خَلِي عَنْهُ فَوَالَّذِي تَفْسِي بِمِيدِهِ  
 لَكَلَامُهُ أَشَدُّ عَلَيْهِمْ مِنْ رَفْعِ  
 التَّبْلِ -

حضرت عبداللہ بن رواحہ رضی اللہ عنہما آپ صلی  
 اللہ علیہ وسلم کے آگے آگے یہ شعر پڑھ رہے تھے  
 اسے کفار کی اولاد بڑاتے ہے، تورات ہم تمہیں اللہ کی رضا  
 کے حکم سے قتل کریں گے، جس سے تم سے گردن جدا ہوگی  
 دوست اپنے دوست کو ہمیشہ ہمیشہ کے لیے بھول  
 جاتے گا! حضرت عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اسے ابن رواحہ  
 آپ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی موجودگی میں حرام میں اٹھا  
 پڑھتے ہیں جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے ارشاد فرمایا: اسے عمر رضی اللہ عنہما نے کہا: کہ بڑھنے  
 دیکھئے! اس نجات کی تمہاری کے قبضہ قدرت میں میری جان  
 ہے۔ ان کا کلام کانوں پر تیرا بارے سے بھی زیادہ پیوستہ ہے  
 سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے ترکا ہے  
 کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم جب مکہ تشریف  
 لائے تو بنی اشتم کے بچے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم  
 کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے۔ آپ نے ان میں  
 سے ایک کو اپنے سامنے بٹھایا۔ اور دوسرے کو  
 اپنے پیچھے

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا قَدِمَ مَكَّةَ  
 اسْتَقْبَلَهُ أُغَيْلِمَةُ بَنِي هَاشِمٍ قَالَ  
 فَجَمَلٌ وَاحِدًا بَيْنَ يَدَيْهِ وَاحِدَ  
 خَلْفَهُ -

تَرْكُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ

عِنْدَ رَأْيِ الْبَيْتِ

کہنہ شریف کو دیکھ کر ہاتھ دھانڈانا

ہاجر کی سے مروی ہے کہ حضرت بابوشہ ایک شخص کے بارے  
 میں پوچھا گیا جو کہنہ کو دیکھ کر ہاتھ اٹھائے آپ نے فرمایا میرے  
 خیال میں یہودیوں کے علاوہ ایسا کوئی نہیں کرتا۔ ہم نے حضور  
 علیہ السلام کے ساتھ حج کیا اور ایسا نہیں کیا۔

عَنْ الْمُهَاجِرِ الْمَكِّيِّ قَالَ سُئِلَ جَابِرُ بْنُ  
 عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الرَّجُلِ يَرَى الْبَيْتَ أَيْزَعُ  
 يَدَيْهِ قَالَ مَا كُنْتُ أَهْلًا أَحَدًا يَفْعَلُ  
 هَذَا إِلَّا أَلَيْهُنَّ حَجَجْنَا مَعَ رَسُولِ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ نَكُنْ  
 نَفْعَلُهُ -

بیت اللہ کی زیارت پر دھا

الدَّعَاءُ عِنْدَ رَأْيِ الْبَيْتِ

حضرت ام عبدالرحمن بن طارق بن علقمہ رضی اللہ عنہما  
 سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
 جب دارالمنیٰ تشریف لائے تھے (یعنی مکہ  
 مکرمہ کے قریب جہاں سے بیت اللہ شریف

۲۹۰۰ آتھ عنہما از خمین بن طایق بن علقمہ اخبرہ عن  
 اوتہ ات النبئی صلی اللہ علیہ وسلم اذا جاء منکانا فی  
 دارالمنیٰ یعلیٰ استقبل القبلة ودعا

۲۲۴ نظر آتا ہے قرآپ اپنا رخ انوار قبلی کی جانب فرمائے!

اور دعا فرماتے

مسجد حرا میں نماز پڑھنے کی فضیلت

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: میری (مدینہ منورہ کی) مسجد میں نماز پڑھنا دیگر مساجد میں ہزار نمازوں سے افضل ہے؛ مسجد حرا اس سے مستثنیٰ ہے!

آم المؤمنین حضرت میمون رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا: آپ نے ارشاد فرمایا: میری مسجد میں نماز پڑھنا دوسری مساجد کے ہزار نمازوں سے بہتر ہے؛ مگر کعبہ کی مسجدوں میں نماز پڑھنا میری مسجد سے بھی بہتر ہے!

آم المؤمنین حضرت میمون رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا: آپ نے ارشاد فرمایا: میری مسجد نماز پڑھنا دوسری مساجد کی ہزار نمازوں سے بہتر ہے؛ مگر کعبہ کی مسجدوں میں نماز پڑھنا میری مسجد سے بھی بہتر ہے!

کعبہ معظمہ کی تعمیر کا بیان

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: کیا تم نے دیکھا کہ جب تیری قوم نے قیبر کعبہ کی قبایم علیہ السلام کے بنیادوں سے کم تعمیر کی ہیں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم: آپ ان کی بنیادوں پر تعمیر فرمادیجئے؛ آپ نے فرمایا: ہاں اگر تیری قوم کے کفر کا ثمر نہ ہوتا

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا: اگر حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے! تو میرا خیال ہے کہ آپ حج اسود کے قریب دو درکنوں کو اس درجہ سے بوسہ دیتے کیونکہ خدا کعبہ جناب حضرت خلیل علیہ السلام کی بنیادوں پر نہ تھا:

فَضْلُ الصَّلَاةِ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

۲۹۰۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ صَلَاةٌ فِي مَسْجِدِي أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ صَلَاةٍ فِي مِثْلِهَا سِوَاهُ مِنَ الْمَسَاجِدِ إِلَّا الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ.

۲۹۰۲ عَنْ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ صَلَاةٌ فِي مَسْجِدِي هَذَا أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ صَلَاةٍ فِي مِثْلِهَا سِوَاهُ إِلَّا الْمَسْجِدَ الْكَعْبَةَ.

۲۹۰۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةٌ فِي مَسْجِدِي هَذَا أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ صَلَاةٍ فِي مِثْلِهَا سِوَاهُ مِنَ الْمَسَاجِدِ إِلَّا الْكَعْبَةَ.

بِنَاءُ الْكَعْبَةِ

۲۹۰۴ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَلَمْ تَرِي أَنَّ قَوْمَكَ حِينَ بَنُوا الْكَعْبَةَ اتَّخَذُوا عَنْ قَوَاعِدِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا تَرَاهَا عَلَى قَوَاعِدِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ لَوْ لَا حَبَّتَانِ قَوْمِكَ بِالْكَفْرِ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ لَئِنْ كَانَتْ عَائِشَةُ سَمِعَتْ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أُمِرِي تَرِكَ اسْتِثْلَامَ التُّرْكِيِّينَ الَّذِينَ بَلَّيْنَا نَجْحَ الْأَنْبِيَاءِ الْبَيْتَ لَمْ يُتَمَّرْ عَلَى قَوَاعِدِ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ.

نوٹ: حدیث مذکورہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ اگر تمہاری قوم کے کفر کا دور نہ ہوتا۔ تو میں ہی کی تعمیر فرماتا کیونکہ اگر آپ اس وقت بناتے تو ڈر تھا کہ لوگ کہنے لگیں کہ سنی اللہ علیہ وسلم نے کعبہ مظلوم کو توڑا اور جاہل گمراہ ہو جائیں (۲) دور کنول سے سردار کن شامی اور عراقی ہیں:

(۲) غاند کعبہ حضرت خلیل اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام کی بنیاد پر تعمیر شدہ نہ تھا! یعنی رکعت ثانی اور عراقی کی جانب سے کیونکہ حلیم کعبہ میں! جناب حضرت ابراہیم علیہ السلام کی بنا کے موافق داخل تھی اور اب خارج ہے

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے روای ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر تمہاری قوم کا زیادہ کفر قریب نہ ہوتا تو میں حدیث اللہ کو توڑتا اور نئے سرے سے! حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی بنیاد پر بنا تا اور میں اس کی پچھلی جانب ایک دروازہ رکھتا! کیونکہ قریش نے تعمیر کعبہ کے وقت اس میں! کی کی!

۱۰۵ عن عائشة قالت قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لولا جدارة عهد قومك بالكفر لنقضت البيت فبنيته على اساس ابراهيم عليه السلام وجعلت له خلفا قريشا لما بنت البيت استقصرت.

نوٹ: اسٹے کے دروازے کے مقابل اب ایک ہی دروازہ ہے۔ دو دروازوں میں یہ بہت تھی کہ ایک دروازے

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے روای ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر یہی یا حیرتی قوم کا زیادہ جاہلیت نزدیک نہ ہوتا تو میں کعبے کو گراؤں۔ اور اس میں دو دروازے رکھتا! بعد ازاں حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ نے اپنے زیادہ حکومت میں کعبہ منقلب کے دو دروازے کر

۱۰۶ عن ام المؤمنين قالت ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لولا ان فوجي و في حديث محمد بن قيس حديث عهد بجاهليتي لهدمت الكعبة وجعلت لها بابين فلما ملك ابن الزبير جعل لها بابين -

نوٹ: یہی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خواہش تھی! لیکن حجاج بن یوسف نے حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ کو شہید کیا تو کعبہ کو بھی اس طرح کر دیا جیسے جاہلیت میں تھا

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے روای ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اسے عائشہ اگر آپ کی قوم کا زیادہ جاہلیت نزدیک نہ ہوتا۔ تو میں کعبے کو گراؤں! بعد ازاں اس میں سے جو کسی کی گئی ہے اس کی تلافی کرتا! اور اسے زمین کے برابر کر دیتا! اس کو دو دروازے رکھتا! ایک مشرق کی طرف اور! دوسرا مغرب کی جانب قریش اسے

۱۰۷ عن عائشة ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لها عائشة لولا ان قومك حديث عهد بجاهليتي لامرت بالبيت فهدم فادخلت فيه ما اخرج منه والذئبة بالارض وجعلت لها بابين بابين بابا شرقيا و بابا غربيا فانهم قد عجزوا عن بنائهم فبلغت به اساس

تیسرے سے نماز آگے! میں اسے ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی تبریک پہنچا دیتا۔ راوی فرماتے ہیں کہ اسی وجہ سے حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ نے کعبہ منکر کو گرایا۔ یزید نے بتایا کہ میں اس وقت موجود تھا! جب کہ عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ نے اسے گرایا اور بنایا اور حلیم کو اس کے اہر شریک کیا! میں نے جناب ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی تبریک کے پھر دیکھے وہ اونٹوں کی کو ان کی طرح ایک دوسرے سے ملے ہوئے تھے

سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روئے ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ کعبہ منکر کو دو چھوٹی پتلیوں والا جستی خراب کرے گا

### کعبہ کے اندر جانا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روئے ہے کہ کرام صلی اللہ علیہ وسلم کعبہ میں تشریف لے گئے آپ کے ساتھ! جناب حضرت بلال رضی اللہ عنہ اور اسامہ بن زید تھے! اور حضرت عثمان بن طلحہ رضی اللہ عنہ نے دروازہ بند کر لیا کافی دیر یہ حضرات اندر رہے۔ پھر دروازہ کھولا! اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم باہر تشریف لائے! میں بیٹھ گیا اور بیت اللہ شریف میں داخل ہوا! میں نے پوچھا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز کہاں پڑھی۔ لوگوں نے بتایا یہاں لیکن میں یہ پوچھنا بھول گیا! کہ آپ نے کعبہ میں کتنی رکعتیں پڑھیں۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روئے ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم بیت اللہ شریف میں داخل ہوئے اور آپ کے ہمراہ جناب فضل بن عباس اسامہ بن زید عثمان بن طلحہ اور حضرت بلال رضی اللہ عنہم تھے! انہوں نے دروازہ بند کر لیا! جب تک اللہ کو منظور نہ ہو! آپ اندر رہے! بعد ازاں باہر تشریف لائے ابن عمر نے کہا جناب حضرت بلال رضی اللہ عنہ سب سے پہلے ہوئے

سنن نسائی مترجم  
ابراہیم علیہ السلام قال فذالك الذي  
دخل ابن الزبير على هدمه قال يزيد  
وقد شهدت ابن الزبير حين  
هدمته دبره و ادخل فيه من  
الحجر وقد رايت اساس ابراهيم  
حجراة كاشمتة الابل متلاجة

۱۹۰۸  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُخْرِجُ الْكَعْبَةَ  
ذَوَا السَّوْفَيْنِ مِنَ الْحَبَشَةِ -

لوٹ رہی! آخر کار میں تیارست تریب کو کو تہ تباہ ہو جائے گا

### دُخُولُ الْبَيْتِ

۱۹۰۹  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ أَتَى إِلَى  
الْكَعْبَةِ وَقَدْ دَخَلَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَبِلَالٌ وَأَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ وَأَخَافُ  
عَلَيْهِمْ عُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ الْبَابَ فَمَكَثُوا فِيهَا  
مَلِيًّا ثُمَّ فَتَحَ الْبَابَ فَخَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَيْتُ الدَّارِجَةَ وَدَخَلْتُ  
الْبَيْتَ فَقُلْتُ أَيْنَ صَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالُوا هُنَا وَنَسِيتُ أَنْ أَسْأَلَهُمْ كَمْ  
صَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالِدِهِ وَسَلَّمَ  
بِالْبَيْتِ -

۱۹۱۰  
عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَيْتَ وَمَعَهُ الْفَضْلُ  
فِي عِبَابٍ وَأَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ وَعُثْمَانُ  
بْنُ طَلْحَةَ وَبِلَالٌ فَدَخَلُوا عَلَيْهِ  
الْبَابَ فَمَكَثَ فِيهِ مَا سَاءَ اللَّهُ ثُمَّ  
خَرَجَ قَالَ ابْنُ عُمَرَ كَانَ أَوَّلُ مَنْ  
لَقِيَ بِلَالٌ قُلْتُ أَيْنَ صَلَّى النَّبِيُّ

صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا بَيْنَ  
الْأَسْطُوَانَتَيْنِ -

میں نے پوچھا کہ حضور ﷺ  
کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم نے کہاں نماز پڑھی؟ انہوں نے فرمایا!!  
کہ دو ستونوں کے درمیان میں

بیت اللہ شریف میں نماز پڑھنے

کی جگہ

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم کہہ منظر کے اندر تشریف  
لے گئے! جب آپ ﷺ نے کعبے کے قریب مجھے تو مجھے پار  
آیا اور میں جلد حاضر خدمت ہوا تو میں نے حضور سرور کو زمین صلی اللہ  
علیہ وسلم کو امیر سے نکلتا ہوا پایا! میں نے حضرت بلال رضی  
اللہ عنہ سے دریافت کیا حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے کعبہ  
منظر کے اندر نماز پڑھی! آپ نے بتایا! ہاں دو ستونوں کے  
درمیان نماز پڑھی

سیدنا حضرت مجاہد رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ  
جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما اپنے مکان میں  
تشریف لائے! لوگوں نے کہا دیکھئے! حضور سرور کو زمین صلی  
اللہ علیہ وسلم بھی اکبہ کے اندر میں آیا تو میں نے آپ کو  
کہہ منظر کے اندر سے نکلتے ہوئے دیکھا اور جناب حضرت  
بلال رضی اللہ عنہ دروازے پر کھڑے تھے! میں نے پوچھا  
اسے بلال رضی اللہ عنہ کیا جناب رسا صاحب صلی اللہ علیہ وسلم  
نے کہہ منظر کے اندر نماز پڑھی انہوں نے فرمایا ہاں!  
میں نے پوچھا کہاں! انہوں نے کہا ہاں دو ستونوں کے درمیان  
میں دو رکعتیں پڑھی! بعد ازاں باہر نکل کر کہہ منظر کے سامنے دو  
رکعتیں پڑھی

سیدنا حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم کہہ منظر کے اندر تشریف  
لے گئے! آپ نے اس کے کونوں میں تسبیح فرمائی اور پھر  
اور نماز پڑھی پھر باہر نکلے اور صبح ابراہیم کے پیچھے دو رکعت نماز  
پڑھی بعد ازاں ارشاد فرمایا یہ قبول ہے

### مَوْضِعُ الْمَلُوتِ فِي الْبَيْتِ

۱۱۱۱ عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ دَخَلَ رَسُولُ  
الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْكُعْبَةَ  
وَدَنَا خَبْرٌ وَوَجْهٌ وَجَدَتْ شَيْئًا فَذَاهَبَتْ  
فَجِئْتُ بِمَرِيئًا فَوَجَدْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى  
اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَارِجًا فَسَأَلْتُ يَا لَأَلَا  
أَهْلِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي الْكُعْبَةِ قَالَ نَعَمْ سَرَّكَتَيْنِ بَيْنَ  
السَّارِيَتَيْنِ -

۱۱۱۲ عَنْ مَجَاهِدٍ يَقُولُ آتَى ابْنُ عَمْرٍو فِي  
مَنْزِلِهِمْ فَقِيلَ لَهُذَا رَسُولُ اللهِ قَدْ  
دَخَلَ الْكُعْبَةَ فَأَجِدُ رَسُولَ اللهِ  
صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ خَرَجَ وَوَجِدُ  
يَا لَأَلَا عَلَى الْبَابِ فَأَيْمًا فَقُلْتُ يَا لَأَلَا  
أَهْلِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي الْكُعْبَةِ قَالَ نَعَمْ قُلْتُ آيْتِ  
قَالَ مَا بَيْنَ هَاتَيْنِ الْأَسْطُوَانَتَيْنِ  
سَرَّكَتَيْنِ ثُمَّ خَرَجَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ  
فِي وَجْهِ الْكُعْبَةِ -

۱۱۱۳ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ سَرِيْدٍ قَالَ دَخَلَ  
رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
الْكُعْبَةَ فَسَبَّ فِي نَوَاحِيهَا وَكَثَرَ  
وَلَمْ يُصَلِّ ثُمَّ خَرَجَ فَصَلَّى خَلْفَ  
الْمَقَامِ سَرَّكَتَيْنِ ثُمَّ قَالَ هَذِهِ الْقِبْلَةُ

## الْحَجَرُ

۲۹۱۴ عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْلَا أَنَّ النَّاسَ حَدِيثُ عَهْدِهِمْ يَكْفُرُ وَلَيْسَ عِنْدِي مِنَ النَّفَقَةِ مَا يَقْوِينِي لَكُنْتُ أَدْخَلْتُ فِيهِ مِنَ الْحَجَرِ حُمْسَةَ أَذْمُرُجَ وَجَعَلْتُ لَهُ بَابًا يَدْخُلُ النَّاسُ مِنْهُ وَبَابًا يَخْرُجُونَ مِنْهُ.

۲۹۱۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا أَدْخُلُ الْبَيْتَ قَالَ ادْخُلِي الْحَجَرَ فَإِنَّهُ مِنَ الْبَيْتِ -

## حطیم کا بیان

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اگر لوگوں کا زیادہ کفر نہ ہو تو ایک دروازہ اور میرے پاس خروج اس سے زیادہ ہوتا جو مجھے قوت دیتا ہے۔ تو ابتر میں حطیم کو کعبہ معظمہ کے پانچ گزراہر داخل کرنا نیز اہر داخل ہونے اور باہر نکلنے کے لیے ایک ایک دروازہ بنانا!

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا بیت اللہ شریف میں داخل ہوں! آپ نے فرمایا حطیم میں جائیے وہ بیت اللہ شریف ہی ہے

نوٹ، حطیم اس جگہ کا نام ہے جو بیت اللہ شریف کی شمالی جانب میزاب شریف کے نیچے واقع ہے! وہاں ایک دروازہ کھڑی کر دی گئی ہے۔ درحقیقت حطیم میں نماز پڑھنا گویا بیت اللہ شریف میں نماز پڑھنا ہے۔

## حطیم میں نماز پڑھنا

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں بیت اللہ شریف کے اندر جانا پسند کرتی! اور وہاں نماز پڑھتی تھی تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے میرا ہاتھ پکڑا اور آپ مجھے حطیم کے اندر لے گئے اور فرمایا جب تو بیت اللہ شریف میں داخل ہو جاؤ پلٹے تو یہاں کھڑے ہو کر نماز پڑھو گے کیونکہ یہ بھی بیت اللہ شریف کا ایک ٹکڑا ہے لیکن تیری قوم نے اسے تعمیر کرتے وقت کھینک لیا

نوٹ، ایسی اسے بیت اللہ شریف کے باہر رہنے دیا۔ مگر اسے اندر شامل کیا جانا چاہیے تھا۔

## کعبہ معظمہ کے کونوں میں بکیر کہنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے کعبہ کے اندر نماز ادا نہیں فرمائی! لیکن آپ نے اس کے کونوں میں بکیر ارشاد فرمایا

## الصَّلَاةُ فِي الْحَجَرِ

۲۹۱۶ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَحَبُّ أَنْ أَدْخُلَ الْبَيْتَ فَأُصَلِّيَ فِيهِ فَأَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَيَّ فَأَدْخَلَنِي الْحَجَرَ فَقَالَ إِذَا أَرَدْتِ

دُخُولَ الْبَيْتِ فَصَلِّيْ هَهُنَا فَإِنَّهُ هُوَ قِطْعَةٌ مِنَ الْبَيْتِ وَلَكِنْ قَوْمٌ أَقْتَصَرُوا حَيْثُ بَنَوْهُ -

## التَّكْبِيرُ فِي نَوَاحِي الْكَعْبَةِ

۲۹۱۷ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَوْ يُصَلُّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْكَعْبَةِ وَلَكِنَّهُ كَبَّرَ فِي نَوَاحِيهَا -

❖ ❖ ❖

## بیت الشریف کے اہم الشکا ذکر اور دعا کرنا

سیدنا حضرت اسماعیل زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کعبہ شریف کے اہم گئے۔ آپ نے حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو حکم فرمایا انہوں نے کعبہ کا دروازہ بند کر لیا۔ اس وقت غار کعبہ میں چھ ستون تھے؛ آپ تشریف لے چلے جب ان دو ستونوں کے درمیان پہنچے جو دروازے کے نزدیک ہیں تو آپ بیٹھ گئے۔ اللہ جل جلالہ کی حمد و ثناء بیان فرمائی؛ اور دعا کی استغفار کیا بعد ازاں کعبہ کی سامنے والی پشت پر منہ اور رخسار مبارک رکھا اللہ جل جلالہ کی حمد و ثناء بیان فرمائی۔ سوال واستغفار فرمایا؛ بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کعبہ منظر کے ایک کونے میں تشریف لے گئے۔ اور کعبہ کی تہلیل و تسبیح فرمائی۔ اور اللہ جل جلالہ کی ثناء بیان فرمائی؛ سوال استغفار کیا اس کے بعد آپ نے باہر نکل کر دو رکعتیں کعبہ کی طرف منکر کے پڑھیں؛ بعد ازاں آپ فارغ ہو کر چلے اور ارشاد فرمایا: یہ قبہ ہے یہ قبہ ہے۔

### کعبہ منظر کی دیوار پر منہ اور سینہ رکھنا

سیدنا حضرت اسماعیل زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ کعبہ منظر کے اہم گیا۔ آپ بیٹھے اور اللہ جل جلالہ کی حمد و ثناء بیان فرمائی؛ اور کعبہ کی تہلیل و تسبیح فرمائی۔ بعد ازاں کعبہ کے سامنے والی دیوار کے سامنے جھکے اور اپنا سینہ اقدس اور گال و دونوں ہاتھ اس پر رکھے؛ بعد ازاں کعبہ کی تہلیل و تسبیح فرمائی اور دعا فرمائی اور چاندوں کو نزلوں میں یوں ہی دعا فرمائی اور ایسا ہی کیا اور بعد ازاں آپ جھکے اور دروازے پر تشریف لاکر کعبہ کی طرف منہ کیا؛ اور ارشاد فرمایا: یہ قبہ ہے یہ قبہ ہے (یعنی نماز میں اس کی طرف منکرنا چاہیے)۔

## الذِّكْرُ وَالِدُعَاءُ فِي الْبَيْتِ

۱۹۱۸ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ أَنَّهُ دَخَلَ هُوَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَيْتَ فَأَمَرَ بِبِلَالٍ فَجَافَ الْبَابَ وَالْبَيْتَ إِذْ ذَاكَ عَلَى سِتَّةِ أَعْمِدَةٍ فَمَضَى حَتَّى إِذَا كَانَ بَيْنَ الْأُسْطُوَانَتَيْنِ اللَّتَيْنِ يَلِيَانِ بَابَ الْكَعْبَةِ جَلَسَ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَسَأَلَهُ وَاسْتَغْفَرَهُ ثُمَّ قَامَ حَتَّى آتَى مَا اسْتَقْبَلَ مِنْ دُبُرِ الْكَعْبَةِ فَوَضَعَ وَجْهَهُ وَخَدَّاهُ عَلَيْهِ وَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَسَأَلَهُ وَاسْتَغْفَرَهُ ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَى كُلِّ رُكْنٍ مِنْ أَمَاكِنِ الْكَعْبَةِ فَاسْتَقْبَلَ بِالتَّكْبِيرِ وَالتَّهْلِيلِ وَالتَّنَائُعِ عَلَى اللَّهِ وَالسُّؤَالِ وَالِاسْتِغْفَارِ ثُمَّ خَرَجَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ مُسْتَقْبِلَ وَجْهِ الْكَعْبَةِ ثُمَّ انْصَرَفَ فَقَالَ هَذِهِ الْقِبْلَةُ هَذِهِ الْقِبْلَةُ.

وَوَضَعَ الْوَجْهَ وَالصَّدْرَ عَلَى مَا

### اسْتَقْبَلَ مِنْ دُبُرِ الْكَعْبَةِ

۱۹۱۹ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ قَالَ دَخَلْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَيْتَ فَجَلَسَ وَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَكَبَّرَ وَهَلَّلَ ثُمَّ مَالَ لِي مَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْبَيْتِ فَوَضَعَ صَدْرَهُ عَلَيْهِ وَخَدَّاهُ وَيَدَيْهِ ثُمَّ كَبَّرَ وَهَلَّلَ وَدَعَا فَحَلَّ بِالْأَرْكَانِ كُلِّهَا ثُمَّ خَرَجَ فَأَقْبَلَ عَلَى الْقِبْلَةِ وَهُوَ عَلَى الْبَابِ فَقَالَ هَذِهِ الْقِبْلَةُ هَذِهِ الْقِبْلَةُ.

کعبہ میں کس بجگہ نماز پڑھی جائے!

سیدنا حضرت اسامہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم خانہ کعبہ سے نکلے آپ نے دو رکعتیں کعبہ کے سامنے پڑھیں اور بعد از ارشاد فرمایا۔ تبادیہ ہے

سیدنا حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم خانہ کعبہ کے اندر تشریف لے گئے اور چاروں کونوں میں دعا فرمائی اور جب تک باہر تشریف نہیں لائے نماز نہ پڑھی آپ نے کعبہ منظر کے سامنے دو رکعتیں ادا فرمائی! سیدنا حضرت عبداللہ بن اسباب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ آپ ابن عباس رضی اللہ عنہما کو پہنچ کر لائے! (جب آپ بروٹھ سے جوڑے گئے اور آپ کی بیٹھی جاتی رہی) اور حجر اسود کے پاس تیسرے کنارہ پر کعبہ کے دروازے کے نزدیک کھڑا کر دیتے! حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: کیا آپ کو معلوم نہیں کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم یہاں نماز ادا فرماتے تھے! آپ فرماتے ہاں! پھر آگے بڑھتے اور نماز پڑھتے!

خانہ کعبہ کے طواف کی فضیلت

سیدنا حضرت عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص نے کہا اسے ابو عبدالرحمن (یعنی جناب حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کی کینت ہے) میں دیکھنا ہوں کہ آپ صرف حجر اسود اور رکن کعبہ کی جیسے دو ارکان کو چومتے ہیں انہوں نے کہا کہ میں نے حضور کو فرماتے سنا کہ جو ان کو چومے گا اس کے گناہ مٹ جائیں گے اور حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا آپ فرماتے جو شخص سات دفعہ طواف کرے گا اس نے ایک غلام آزاد کیا!

الصَّلَاةُ مِنَ الْكَعْبَةِ

۲۴۱ عَنْ أُسَامَةَ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْبَيْتِ صَلَّى رَاكِعَتَيْنِ فِي قِبْلِ الْكَعْبَةِ ثُمَّ قَالَ هَذِهِ الْقِبْلَةُ۔

۲۴۱ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ الْبَيْتَ فَدَعَا فِي نَوَاحِيهِ كُلِّهَا وَكَمْ يُصَلِّي فِيهِ حَتَّى خَرَجَ مِنْهُ خُرُوجَ رَاكِعَةٍ رَاكِعَتَيْنِ فِي قِبْلِ الْكَعْبَةِ۔

۲۴۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّائِبِ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ بْنُ عَبَّاسٍ وَبِقِيَمِهِ عِنْدَ الشَّقَةِ الثَّلَاثَةِ مِمَّا يَلِي الرُّكْنَ الَّذِي يَلِي الْحَجْرَةَ مِمَّا يَلِي الْبَابَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَمَا أُثْبِتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي هَهُنَا فَيَقُولُ نَعَمْ فَيَتَقَدَّمُ فَيُصَلِّي۔

ذِكْرُ الْفَضْلِ

فِي الطَّوَافِ بِالْبَيْتِ

۲۴۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبِيدَةَ بْنِ عَمِيرٍ أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ مَا أَرَاكَ تَسْتَلِمُ إِلَّا هَذَيْنِ الرُّكْنَيْنِ قَالَ إِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ مَسْحَهُمَا يَحُطُّانِ الْخَطِيئَةَ وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ مَنْ طَافَ سَبْعًا فَهُوَ كَعَدَلٍ رَاكِعَةٍ۔



## طواف میں گفتگو کرنا۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کعبہ کا طواف فرما رہے تھے! آپ نے ایک شخص کو دیکھا کہ دوسرے آدمی کو اس کی ناک میں نخیل ڈال کر کینچ رہا ہے! آپ نے یہ نخیل ہاتھ سے پھینک کر کھٹ دی اور ارشاد فرمایا کہ ہاتھ پکڑ کر کینچو!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو دیکھا جو ایک دوسرے شخص کو کبھی چیز سے کینچ رہا ہے! اس نے سنت مانی تھی! آپ نے اس کو کھٹ دیا! اور ارشاد فرمایا۔ یہ نذر سے لینے نذر اس طرح بھی ادا ہو جائے گی۔

## طواف میں بات چیت کرنا

درست ہے  
ایک شخص جس نے حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا سے مروی ہے۔ کہ حضور نے ارشاد فرمایا! بیت اللہ شریف کا طواف نماز کی شکل ہے! لہذا اس میں بات چیت کم کرو۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ طواف جو نیکو عبادت (نماز) کی طرح ہے لہذا اس میں گفتگو کم کیا کرو۔

## ہر وقت طواف کرنا درست ہے

سیدنا حضرت جبریل علیہ السلام رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اسے عبادت کی اولاد۔ کسی شخص کو اللہ کے اس گھر کے طواف کرنے یا نماز پڑھنے سے نذر کو: وہ ملت اور دن کے جس وقت میں چاہے یہاں نماز ادا کرے:

## الْكَلَامُ فِي الطَّوَافِ

۱۹۱۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَوَّ وَهُوَ يَطُوفُ بِالْكَعْبَةِ بِإِنْسَانٍ يَقُودُهُ إِنْسَانٌ بِمَخْرَمَةٍ فِي أَنْفِهِ فَقَطَعَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ ثَمَّ أَمَرَهُ أَنْ يَقُودَهُ بِيَدِهِ -

۱۹۱۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرَجُلٍ يَقُودُهُ رَجُلٌ بِشَيْءٍ ذَكَرَهُ فِي نَذْرٍ أَوْ لَمْ يَذْكُرْ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَطَعَهُ قَالَ إِنَّهُ نَذْرٌ -

## إِبَاحَةٌ

## الْكَلَامُ فِي الطَّوَافِ

۱۹۱۶ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّخَعِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الطَّوَافُ بِالْبَيْتِ صَلَوةٌ فَأَقْبَلُوا مِنَ الْكَلَامِ -

۱۹۱۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ أَقْبَلُوا الْكَلَامَ وَإِنَّمَا أَنْتُمْ فِي الصَّلَوةِ

## إِبَاحَةٌ

## الطَّوَافُ فِي كُلِّ الْأَوْقَاتِ

۱۹۱۸ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّخَعِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ لَا تَسْتَعْنِ أَحَدًا طَافَ بِهَذَا الْبَيْتِ وَصَلَّى آتَى سَاعَتَهُ شَاءَ مِنْ لَيْلٍ أَوْ نَهَارٍ -

## بیمار شخص کی طرح طواف کرے

آم المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا کہ میں بیمار ہوں! آپ نے ارشاد فرمایا لوگوں کے پیچھے سوار ہو کر طواف کیجیو! میں نے طواف کیا اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم بیت اللہ شریف کے نزدیک نماز پڑھ رہے تھے۔ اور آپ نمازیں (سورہ طور کی تلاوت فرما رہے تھے

مردوں کا عورتوں کے ساتھ مل کر

طواف کرنا

آم المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے حضور نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا کہ میں طوافِ رخصت نہیں کیا آپ نے ارشاد فرمایا! جب نماز ہو لے گے تو اپنے اونٹ پر سوار ہو کر لوگوں کے پیچھے طواف کریجیے!

آم المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کو حکمت تشریف لائیں اور آپ بیمار تھیں آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا آپ نے ارشاد فرمایا۔ نمازیوں کے پیچھے سوار ہو کر طواف کریجیے! آپ نے بتایا کہ میں نے اس وقت حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو کعبہ مندر کے نزدیک سورہ طور تلاوت فرماتے سنا:

اونٹ پر سوار ہو کر طواف کرنا

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حجۃ الوداع میں کعبہ مندر کے گرد سوار ہو کر طواف فرمایا اور آپ مجرا سود کو نماز پڑھ رہے تھے!

## كَيْفَ طَوَافُ الْمَرِيضِ

عَنْ ۱۲۱۹ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ شَكَوْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنِّي أَشْكَلِي فَقَالَ طَوُفِي مِنْ وِزَاءِ النَّاسِ وَأَنْتِ سَأَكْبَهُ فَطُفْتُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَئِذٍ يُصَلِّي إِلَى جَنْبِ الْبَيْتِ وَهُوَ يَقْرَأُ بِالطُّورِ وَكِتَابٍ مَسْطُورٍ.

## طَوَافُ الرَّجَالِ مَعَ

النِّسَاءِ

عَنْ ۱۲۲۰ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ اللَّهُ مَا طُفْتُ طَوَافَ الْخَدْرِجِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَقِمْتَ الصَّلَاةَ فَطُوفِي عَلَى بَعِيرِكِ مِنْ وِزَاءِ النَّاسِ.

عَنْ ۱۲۳۱ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّهَا قَدِمَتْ مَكَّةَ وَهِيَ مَرِيضَةٌ فَذَكَرَتْ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ طَوُفِي مِنْ وِزَاءِ الْمُصَلِّينَ وَأَنْتِ رَأِيكِي فَقَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ عِنْدَ الْكَعْبَةِ يَقْرَأُ وَالطُّورِ.

## الطَّوَافُ بِالْبَيْتِ عَلَى الرَّاحِلَةِ

عَنْ ۱۲۳۲ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ طَافَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ حَوْلَ الْكَعْبَةِ عَلَى بَعِيرٍ يَسْتَلِمُ الرُّكْنَ بِحِجَابِهِ.

## تہنہ حج کرنے والے شخص کا طواف

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے ایک شخص نے دریافت کیا کیا میں تہنہ طواف کروں؟ اور میں نے احرام حج باندھا ہے! انہوں نے فرمایا کیوں نہیں کرتا! وہ بولا میں نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کو اس سے منع فرماتے دیکھا! لیکن آپ کا فرمان میں اللہ کی نسبت زیادہ پسند ہے! انہوں نے فرمایا کہ ہم نے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو رکھا کہ آپ نے حج کا احرام باندھا اس کے بعد بیت اللہ شریف کا طواف فرمایا اور سفارہ میں سعی کی!

## عمرے کا احرام باندھنے والے کا طواف

سیدنا حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا کہ ایک شخص نے بیت اللہ شریف کا طواف کیا! لیکن سفارہ میں نہیں دوڑا! کیا وہ اپنی بیوی کے ساتھ کرے۔ آپ نے بتایا کہ جب حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم تعریف لاتے تھے آپ نے بیت اللہ شریف کے سات پیچھے کیے! بعد ازاں آپ نے متاکا اہل بیت کی تعریف کی اور تمہارے پیچھے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم میں

بیتوں کو نوبت ہے

نوٹ: لہذا جب تک سفارہ کی سعی نہ کی جائے، اپنے بیوی کے صحبت نہ کرے

جو شخص قرآن کرے لیکن اپنے ہمراہ قرآنی

کا جانور نہ لائے وہ کیا کرے

## طَوَافُ مَنْ أَفْرَدَ الْحَجَّ

۱۱۳۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَسَأَلَهُ رَجُلٌ أَطَوَّفُ بِالْبَيْتِ وَقَدْ أَحْدَمْتُ بِالْحَجِّ قَالَ وَمَا يَمْنَعُكَ قَالَ سَأَيْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ يَنْهَى عَنْ ذَلِكَ وَأَنْتَ أَعْجَبُ الْبَنَاتِ مِنْهُ قَالَ سَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْدَمَ بِالْحَجِّ فَطَافَ بِالْبَيْتِ وَسَعَى بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ -

## طَوَافُ مَنْ مِنْ أَهْلِ

### بِعُمْرَةٍ

۱۱۳۴ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ وَسَأَلْنَا عَنْ رَجُلٍ قَدِمَ مَعْتَمِرًا فَطَافَ بِالْبَيْتِ وَلَمْ يَطْفِئْ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ أَيَاتِي أَهْلَهُ قَالَ لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَافَ سَبْعًا وَصَلَّى خَلْفَ الْمَقَامِ رَكَعَتَيْنِ وَطَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ وَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ -

کَیْفَ یَفْعَلُ مَرَاهِلَ بِالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ

وَلَمْ یَسُقِ الْهَدَى

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم اور ہم آپ کے ہمراہ نکلے! جب ہم مقام ذوالخلیفہ میں پہنچے تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز ظہر پڑھی پھر آپ اپنی اونٹنی پر سوار ہو گئے جب آپ مقام بیدا میں پہنچے تو آپ نے حج اور عمرے دونوں کا احرام ایک ساتھ باندھا ہم نے حضور کے ساتھ احرام باندھا جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو حکومتہ تشریف لائے! اور ہم نے طواف کیا تو حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے احرام کھول ڈالنے کا حکم فرمایا! سب لوگ ڈر گئے! حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر میرے ساتھ قرآنی کابائو نہ ہوتا تو میں بھی احرام کھول دیتا! بعد ازاں سب لوگوں نے احرام کھول ڈالا اور اپنی اپنی عورتوں کے پاس بٹھے! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے احرام کھولا اور نہی: ذی الجرح کی دسویں تک آپ نے بال کٹائے

### تقارن کا طواف

سیدنا حضرت نافع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے حج اور عمرے میں تقارن کیا! تو آپ نے ایک ہی طواف فرمایا! اور ارشاد فرمایا کہ میں نے جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسے ہی کرتے دیکھا!

سیدنا حضرت نافع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نکلے! جب آپ مقام ذوالخلیفہ میں تشریف لائے! تو آپ نے عمرے کا احرام باندھا تنہا ہی دوڑنے کے بعد آپ کو محو محو میں روکے جانے کا عندیہ لاحق ہوا! کہہ کر نکلا اس وقت حضرت عبداللہ بن زبیر اور عباس کے درمیان جنگ جاری تھی! آپ نے فرمایا: اگر مجھے روک دیا گیا تو میں اس طرح ہی کروں گا! جیسے یہ سرور کونین

۱۲۵ عَنْ أَنَسٍ قَالَ حَدَّثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجْنَا وَمَعَهُ فَلَمَّا بَلَغَ ذَا الْحُلَيْفَةِ صَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ رَكَبَ رَاحِلَتَهُ فَلَمَّا اسْتَوَتْ بِهِ عَلَى الْبَيْدَاءِ أَهْلٌ بِالْحِجِّ وَالْعُمْرَةِ جَمِيعًا فَأَهْلَلْنَا مَعَهُ فَلَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ وَطَفْنَا أَمَدَ النَّاسِ أَنْ يَجِئُوا فَهَابَ الْقَوْمُ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ لَا أَنَّ مَعِيَ الْهَدْيَ لَأَخَلَّتْ فَدَلَ الْقَوْمُ حَتَّى حَلُّوا إِلَى النِّسَاءِ وَلَمْ يَجِئِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَمْ يَقْبِرُوا إِلَى يَوْمِ النَّحْرِ-

### طَوَافُ الْقَارِنِ

۱۲۶ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ قَالَ هَكَذَا مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُهُ-

۱۲۷ عَنْ نَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ فَلَمَّا أَتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ أَهْلٌ بِالْعُمْرَةِ فَسَأَلَ قَلِيلًا فَخَشِيَ أَنْ يُصَدَّ عَنِ الْبَيْتِ فَقَالَ إِنَّ صُدُودَتٍ صَنَعْتُ كَمَا صَنَعَتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَاللَّهِ مَا سَبِيلُ الْحِجِّ إِلَّا سَبِيلُ الْعُمْرَةِ أَشْهَدُكُمْ إِنِّي قَدْ أَوْجَبْتُ مَعَهُ عُمْرَتِي حِجًّا فَسَأَلَ حَتَّى أَتَى قُدَيْدًا

من ناسئ متبرم

۲۲۵

فَاخْتَرِي مِنْهَا هَدِيًّا ثُمَّ قَدِمِمْ مَكَّةَ  
قَطَافَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا وَ بَيْنَ  
الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ وَقَالَ هَكَذَا  
رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَعَلَّ -

❖ ❖ ❖  
❖ ❖ ❖  
❖ ❖ ❖

جلد دوم

صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا! بعد ازاں ارشاد فرمایا: حج کی بھی  
وہی راہ ہے جو عمرے کی ہے! میں تمہیں گواہ بنا ہوں  
کہ میں نے اپنے عمرے کے ساتھ حج کو واجب کر  
لیا ہے! پھر آپ چلے محضی کرمقا اقدیر میں پہنچے تو ربانی  
کا ہاتھ فرمایا بعد ازاں آپ کو مکہ تشریف لائے!  
اور بیت اللہ شریف کا سات دفعہ طواف فرمایا!

صفا و مروہ میں سعی کی بعد ازاں ارشاد فرمایا کہ میں نے  
جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسے ہی  
کرتے دیکھا!

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے لیکن ہی  
طواف فرمایا!

### حجرا سود کا بیان

سیدنا حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما:  
سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا: اگر کعبہ کی مشرقی جانب نصب شدہ پہرا  
حجرا سود جنت کا پتھر ہے

### حجرا سود کو بوسہ دینا

سیدنا حضرت سید بن خلف رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ جناب حضرت فاروق اعظم رضی اللہ  
عنہ نے حجرا سود کو بوسہ دیا: اور آپ اس کے ساتھ  
پلٹ گئے اور ارشاد فرمایا کہ میں نے حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو پتھر پر مہربان دیکھا!

### حجرا سود کو بوسہ دینا

سیدنا حضرت عباس رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ میں نے دیکھا جناب حضرت فاروق اعظم  
رضی اللہ عنہ حجرا سود کے پاس تشریف لائے:

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَافَ طَوَافًا  
وَاحِدًا -

### ذِكْرُ الْحَجَرِ الْأَسْوَدِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْحَجَرُ  
الْأَسْوَدُ مِنَ الْجَدَّةِ -

### اِسْتِلامُ الْحَجَرِ الْأَسْوَدِ

عَنْ سُوَيْبِ بْنِ غَفَلَةَ أَنَّ عَمَرَ  
كَبَلَ الْحَجَرَ وَالنَّزَمَةَ وَقَالَ -  
رَأَيْتُ أَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ بِكَ حَفِيًّا -

### تَقْبِيلُ الْحَجَرِ

عَنْ عَائِشِ بْنِ سَمِيْعَةَ قَالَ  
رَأَيْتُ عُمَرَ جَاءَ إِلَى الْحَجَرِ  
فَقَالَ إِنِّي لَأَعْلَمُ أَنَّكَ حَجَرٌ

اور ارشاد فرمایا: مجھے معلوم ہے کہ تو پتھر ہے۔ اگر میں نے حضور سرورِ دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم کو تجھے بوسہ دیتے ہوئے نہ دیکھا ہوتا تو میں بھی بوسہ نہ دیتا! بعد ازاں آپ اسی کے قریب آئے اور اسے

بوسہ دیا!

بوسہ کس طرح دیا جائے

سیدنا حضرت حنظلہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے جناب طاؤس کو دیکھا آپ حجرا سوڑ کے سامنے سے گزرتے ان حجور ہوتا تو تفریق نہ ہوتے اور اگر حجور نہ ہوتا تو آپ اسے تین دفعہ بوسہ دیتے! بعد ازاں ارشاد فرماتے کہ میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کو ایسا ہی کرتے دیکھا! ابن عباس فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کو دیکھا آپ نے ایسا ہی کیا پھر فرمایا تو فقط ایک پتھر ہے! جو نہ تو فائدہ دے سکتا ہے! اور نہ ہی نقصان! اور اگر میں نے جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو! پتھر جوتے نہ دیکھا ہوتا تو میں بھی نہ جوتتا! بعد ازاں جناب حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا! میں نے جناب حضرت رسالتاب صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسے ہی کرتے ہوئے دیکھا ہے

طاؤس کس طرح شروع کرے اور

حجرا سوڑ کو بوسہ دے کر کس طرف چلے

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرورِ کو میں صلی اللہ علیہ وسلم جب مکہ کو تشریف لائے: تو آپ منبجہ میں تشریف لے گئے! اور آپ نے حجرا سوڑ کو بوسہ دیا بعد ازاں آپ دائیں جانب درباب کعبہ کی طرف پہنچے آپ نے تین چکر لگائے آپ کندھے اٹاتے ہوئے

وَلَوْ لَا اِنِّي رَأَيْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُقْبِلُكَ مَا قَبَّلْتُكَ ثُمَّ دَنَا مِنْهُ فَقَبَّلَهُ -

كَيْفَ يُقْبِلُ

۱۴۲۲ عَنْ حَنْظَلَةَ قَالَ رَأَيْتُ طَاوُسًا يُمْدُ بِالرَّكْبِ فَإِنْ وَجَدَ عَلَيْهِ نِبْرًا حَامًا مَتْرًا وَلَوْ يُزَاحِمُ فَإِنْ رَأَى خَالِيًا قَبْلَهُ كَلَّفَا ثُمَّ قَالَ رَأَيْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَأَيْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ إِنَّكَ حَجْرٌ لَا تَصْبُرُ وَلَا تَنْفَعُ وَلَوْ لَا اِنِّي رَأَيْتُكَ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبَّلَكَ مَا قَبَّلْتُكَ ثُمَّ قَالَ عُمَرُ رَأَيْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ -

كَيْفَ يَطُوفُ أَوَّلُ مَا يَقْدُمُ وَ

عَلَى رِشْقِيهِ يَا خُلْدًا إِسْتَلِمَ الْحَجْرَ

۱۴۲۳ عَنْ جَابِرٍ قَالَ لَمَّا قَدِمَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَاسْتَلَمَ الْحَجْرَ ثُمَّ مَضَى عَلَى يَمِينِهِ فَرَمَلَ ثَلَاثًا وَ مَضَى أَمْرًا بَعًا ثُمَّ أَتَى الْمَقَامَ فَقَالَ اتَّخِذُوا مِنْ مَّقَامِ ابْنِ اِبْرَاهِيْمَ

سنن نسائی مستوفی  
مُصَلِّي فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ وَ الْمَقَامُ  
بَيْنَهُ وَ بَيْنَ الْبَيْتِ ثُمَّ أَقَى الْبَيْتَ  
بَعْدَ الرَّكَعَتَيْنِ فَاسْتَلَمَ الْحَجَّادَ  
ثُمَّ خَدَّجَ إِلَى الصُّفَا.

۲۲۶  
مقدسے دوڑ کر چلے (یعنی رتل فرمایا) بعد ازاں پھر  
اپنی (حسب معمول) رفتار سے چار پھیروں میں  
چلے پھر آپ مقام ابراہیم علیہ السلام کے پاس تشریف  
لائے اور ارشاد فرمایا واتخذوا من مقام ابراهيم  
مصلى اس کے بعد آپ نے دو رکعتیں ادا  
فرائیں اور مقام ابراہیم حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور  
کچھ نظر کے درمیان تھا! اس کے بعد آپ کنبطل میں  
دو رکعتیں پڑھ کر تشریف لائے اور حجر اسود کو بوسہ دیا پھر  
صفا کی جانب چلے!

### کتنے پھیروں میں دوڑے

سیدنا حضرت نافع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما پہلے تین  
پھیروں میں رتل فرماتے اور چار پھیروں میں اپنی چال  
سے چلتے! (کل سات پھیرے کرتے) اور ارشاد  
فرماتے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم بھی ایسا  
ہی کرتے۔

### کتنے پھیروں میں چلے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم جب  
طوان فرماتے! حج یا عمرہ میں تشریف لاتے تو آپ  
تین چوروں میں دوڑ کر چلتے! اور چار پھر لگاتے  
وقت حسب معمول عام رفتار سے چلتے! :  
بعد ازاں دو رکعتیں پڑھتے اور صفا پر وہ میں  
سہی کرتے!

### پہلے تین چوروں میں دوڑ کر چلنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم جب

### کَمْ يَسْعَى

۱۹۲۳  
عَنْ نَافِعٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ  
كَانَ يَرْمِلُ الْكَلْبَ وَيَنْشِي  
الْأَرْبَعَةَ وَيَزْعُمُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
كَانَ يَفْعَلُ ذَلِكَ.

### کَمْ يَمْشِي

۱۹۲۵  
عَنْ ابْنِ قُرْمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا طَافَ فِي الْحَجِّ  
وَ الْعُمْرَةِ أَوَّلُ مَا يَقْدَمُ فَإِنَّهُ يَسْعَى  
ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ وَيَمْشِي أَرْبَعًا  
ثُمَّ يَصَلِّي سَجْدَاتَيْنِ ثُمَّ يَطُوفُ  
بَيْنَ الصُّفَا وَ الْمَرْوَةِ.

### الْحَبَبِ فِي

### الثَّلَاثَةِ مِنَ السَّبْعِ

۱۹۲۶  
عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جُنِينَ

مکو مکہ تشریف لائے: تو آپ حجر اسود کو طواف  
کی ابتداء میں برسرِ میتے! بعد ازاں آپ تین چکروں میں  
دور کر چلتے!

حج اور عمرہ میں رمل کرنا

يَقْدُمُ مَكَّةَ يَسْتَلِمُ الرُّكْنَ الْأَسْوَدَ  
أَوَّلَ مَا يَطُوفُ يَخْبُ، ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ  
مِنَ السَّبْعِ -

الرَّمْلُ فِي الْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ

رمل کا مطلب ہے جلدی جلدی کندھے ہلکا کرنا جیسے میدان جنگ میں سپاہی اکر کر پھرتا ہے!

سیدنا حضرت نافع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما جب  
حج یا عمرہ میں پہلا طواف فرماتے تو آپ تین چکروں  
میں دور کر چلتے! اور چار چکروں میں اپنی مسبب مول  
رفتار سے چلتے! اور ارشاد فرماتے کہ حضور نبی  
کریم صلی اللہ علیہ وسلم بھی ایسا ہی کرتے

حجر اسود سے رے کر حجر اسود  
تک رمل کرنا

سیدنا حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ  
سے مروی ہے کہ میں نے جناب بلتاب صلی  
اللہ علیہ وسلم کو حجر اسود سے حجر اسود تک تین چکروں  
میں رمل کرتے ہوئے دیکھا

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم

کے رمل فرمانے کی وجہ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے  
مروی ہے کہ جب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم  
اور آپ کے اصحاب مکہ - تشریف  
لائے! تو مشرکین نے کثرت کے بچارنے ان لوگوں کو

عَنْ تَاوِجِ بْنِ أَنَسٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ  
كَانَ يَخْبُ فِي طَوَافِهِ حِينَ  
يَقْدُمُ فِي حَجِّهِ أَوْ عُمْرَةٍ ثَلَاثًا وَ  
يَسْتَلِمُ الرُّكْنَ قَالَ وَكَانَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
يَفْعَلُ ذَلِكَ -

الرَّمْلُ مِنَ الْحَجْرِ

إِلَى الْحَجْرِ

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَمْلًا  
مِنَ الْحَجْرِ إِلَى الْحَجْرِ حَتَّى أَتَاهُ  
إِلَيْهِ ثَلَاثَةَ أَطْوَافٍ -

الْعِلَّةُ الَّتِي مِنْ جُلِّهَا سَعَى النَّبِيُّ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا قَدِمَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَآمَحَابُهُ مَكَّةَ نَالُوا  
الْمَشْرِكُونَ وَهَدَّ تَهُمُ حُسْبَى  
يَشْرِبُ، وَكَلَّمُوا مِنْهَا شَرًّا



کمزور اور ناتوان کر دیا! اور انہوں نے مکہ شریف جا کر بڑا نقصان اٹھایا! اللہ جل جلالہ نے اس امر کی اطلاع اپنے پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم کو دی! آپ نے اپنے اصحاب کو ریل کرنے کا حکم فرمایا! اور دونوں ارکان (رکن یمانی اور حجر اسود) کے درمیان اپنی رختا سے چلنے کا حکم فرمایا! مشرکین اس وقت حیلہ کا طرف تھے (اور وہ مسلمانوں کو رکن یمانی اور حجر اسود کے درمیان میں نزدیک پکڑ پاتے) انہوں نے کہا یہ تو نکل نکل شخص سے بھی زیادہ طاقت ور ہیں

سیدنا حضرت زبیر بن عبد العالی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص نے حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے حجر اسود کو بوسہ دینے کے متعلق پوچھا! انہوں نے فرمایا کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا! آپ نے حجر اسود کو چھوا اور بوسہ دیا! اس شخص نے پوچھا! اگر عوام مجھ پر هجوم کریں اور میں مغلوب ہو جاؤں تو جناب حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا! اگر لوگوں اور بشرطیکہ وغیرہ کو وہیں تک نہیں چھوڑو! (یہ پوچھنے والا رکن کا باشندہ تھا) میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ حجر اسود کو چھوتے اور بوسہ دیتے

رکن یمانی اور حجر اسود کو چھو

میں چھو نا

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم پہلے میں تکبیراً اور حجر اسود کو چھوتے اور بوسہ دیتے

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم حجر اسود اور رکن یمانی کو چھوتے

فَاَطَّلَعَ اللهُ نَبِيَّهُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ  
وَالسَّلَامُ عَلَى ذَلِكَ فَاَمَرَ  
اصْحَابَهُ اَنْ يَتَرَمَّوْا اَنْ  
يَمَشُوْا مَا بَيْنَ الرَّكْنَيْنِ وَ  
كَانَتِ الْمَشْرُوكُوْنَ مِنْ  
تَمَاجِيْةِ الْحَجْرِ قَتَاكِرًا لَمْ يُوَلَّوْا  
اَجْلَدًا مِنْ كَنَانَا -

۲۳۰ عَنِ الزُّبَيْرِ بْنِ عَدِيٍّ قَالَ  
سَأَلَ رَجُلٌ رَجُلًا ابْنَ حَمْرَةَ عَنِ  
اسْتِطْلَامِ الْحَجَرِ فَقَالَ سَأَيْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَسْتَلِمُهُ وَيَتْبَلَّغُهُ فَقَالَ الرَّجُلُ  
أَمَا آيَةُ اِنْ رَأَيْتُ عَلَيْهِ اَوْ  
عَلَيْتُ عَلَيْهِ فَقَالَ ابْنُ عَمْرٍو  
اِحْتَلَّ اَسْأَيْتُ بِالْيَمَنِ سَأَيْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَسْتَلِمُهُ وَيُقْبِلُهُ -

اِسْتِطْلَامُ

الرُّكْنَيْنِ فِي كُلِّ طَوَافٍ

۲۳۱ عَنِ ابْنِ عُمَرَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ كَانَ يَسْتَلِمُ الرُّكْنَ الْيَمَانِيَّ وَالْحَجَرَ  
فِي كُلِّ طَوَافٍ -

۲۳۲ عَنِ ابْنِ عَمْرٍو اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ كَانَ لَا يَسْتَلِمُ اِلَّا الْحَجَرَ  
وَالرُّكْنَ الْيَمَانِيَّ -

### حجر اسود اور رکن یمانی پر پڑھنے پھیرنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم! کو رکن یمانی اور حجر اسود کو ہی چھوتے ہوئے دیکھا

### دوسرے دو رکنوں کو نہ چھوئے

سیدنا حضرت عبید بن جریج رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے جناب ابن عمر رضی اللہ عنہما سے پوچھا کہ آپ صحت رکن یمانی اور حجر اسود کو ہی چھوتے ہیں! آپ نے فرمایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم بھی انہی ارکان کو چھوتے تھے اور یہ حدیث شریف بڑی حدیث سے مختصر ہے!

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے: کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کعبہ معظمہ کے ارکان میں سے فقط حجر اسود کو اور اس کے نزدیک رکن جو جی گول کے نزدیک ہے کو ہر دیکھتے

سیدنا حضرت نافع رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ میں ان دونوں رکنوں یعنی رکن یمانی اور حجر اسود کو سہل چومتا رہا! جب میں نے دیکھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم انہیں چرتے اور آسانی دہنتی ہر دو حالتوں میں انہیں چومتا رہا۔

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں حجر اسود کو آسانی اور سختی ہر حالت میں مسلسل چومتا رہا! جب میں نے دیکھا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے بوسہ دیا اور چھوئے

### مَسَّ الرُّكْنَيْنِ الْيَمَانِيَيْنِ

۱۹۵۲ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ لَمَّا رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَسْمِعُ مِنَ الْبَيْتِ إِلَّا الرُّكْنَيْنِ الْيَمَانِيَيْنِ -

### تَرَكَ اسْتِلاَمَ الرُّكْنَيْنِ الْآخَرَيْنِ

۱۹۵۳ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ لِابْنِ عُمَرَ رَأَيْتَكَ لَا تَسْتَلِمُ مِنَ الرُّكْنَيْنِ الْيَمَانِيَيْنِ قَالَ لَمَّا رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَسْمِعُ إِلَّا هَذَيْنِ الرُّكْنَيْنِ لِحَتْمِهِ -

۱۹۵۵ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ لَمَّا رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَسْمِعُ مِنَ الْبَيْتِ إِلَّا الرُّكْنَ الْأَسْوَدَ وَالَّذِي يَلِيهِ مِنَ تَحْوِذِ الْجُمُحِيِّينَ -

۱۹۵۶ عَنْ نَافِعٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ مَا تَرَكَتُ اسْتِلاَمَ هَذَيْنِ الرُّكْنَيْنِ مِنْذُ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَلِمُهُمَا الْيَمَانِيَّ وَالْحَجَرَ فِي شِدَاةٍ وَلَا رُخَاءٍ -

نوٹ: سختی سے مراد حجرات کی کثرت ہے!

۱۹۵۷ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ مَا تَرَكَتُ اسْتِلاَمَ الْحَجَرِ فِي رُخَاءٍ سِوَا شِدَاةٍ مِنْذُ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَلِمُهُ -

### حجر اسود کو لکڑی کی سے چھونا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے :  
حجۃ الوداع میں اونٹ پر سوار ہو کر طواف فرمایا آپ  
حجر اسود کو لکڑی کی سے لگا کر اسے بوسہ دیتے

### حجر اسود پر پہنچ کر کراٹا اشارہ کرنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اونٹ پر سوار ہو کر خاکہ کعبہ کا طواف فرماتے جب آپ حجر اسود کے نزدیک پہنچتے تو اس اشارہ فرماتے

### اللہ جل جلالہ کا ارشاد ہے ہر مسجد میں بہترین لباس زیب تن کرو

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک عورت بیت اللہ شریف کا طواف کھی ہو کر گریختی اور یہ شعر کہہ رہی تھی جس کا مطلب یہ ہے!

آج کے دن اس کا کل یا بعض ظاہر ہے! پس اس کا جو ظاہر ہے! میں اسے حلالی نہیں کرتی! (یعنی میرا کثرت بدن تنگ ہے! مجھے جس کسی نے دیکھا میں اسے معاف نہ کروں گی) تو یہ آیت شریفہ نازل ہوئی! یٰبَنِی آدَمَ خُذُوا زِينَتَكُمْ عِندَ كُلِّ مَسْجِدٍ۔

یعنی اے اولاد آدم ہر مسجد کے نزدیک اپنے! پہرے پہنو

### اِسْتِلاَمُ الرُّكْنِ بِالْحِجَابِ

۱۶۸۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَافَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ عَلَى بَيْعَةِ تَيْسَلِيمِ الرُّكْنِ بِحِجَابٍ۔

### الْإِشَارَةُ إِلَى الرُّكْنِ

۱۶۵۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَتْ يَطُوفُ بِالْبَيْتِ عَلَى مَا أَحْلَيْتَهُ فَإِذَا أَتَى إِلَى الرُّكْنِ أَشَارَ إِلَيْهِ۔

### قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ خُذُوا

### زِينَتَكُمْ عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ

۱۶۶۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَتْ الْمَرْأَةُ تَطُوفُ بِالْبَيْتِ وَهِيَ عُرْيَانَةٌ تَقُولُ:

الْيَوْمَ يَبْدَأُ بَعْضُهُ أَوْ كَلِّهُ وَمَا بَدَأَ مِنْهُ فَلَا أَجْلَهُ قَالَ فَانزَلَتْ:

يٰبَنِی آدَمَ خُذُوا زِينَتَكُمْ عِندَ كُلِّ مَسْجِدٍ۔

❖ ❖ ❖

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے آپ کو اس سال بھیجا جس سال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ کو حجۃ ووداع سے پہلے حجاج کرام کے چند افراد کا امیر مقرر فرمایا؛ تاکہ آپ لوگوں کو مطلع فرمائیں کہ اس سال کیسے کوئی مشرک حج نہ کرے اور نہ ہی کوئی شخص ننگا ہو کر بیت اللہ شریف کا طواف کرے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں حضرت علی رضی اللہ عنہ کے ہمراہ محو محو کر آیا جب حضور در در کربینا صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ کو سورۃ برآۃ سنانے کے لیے محو محو ترار سال فرمایا؛ بلوی نے بتایا کہ میں نے جناب ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے دریافت فرمایا آپ کیا پکارتے تھے؟ آپ نے بتایا کہ ہم پکارتے تھے کہ جنت میں صرغ مومن ہی جاتے گا اور بیت اللہ شریف کا طواف ننگا آدمی نہ کرے اور جس شخص سے جناب حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اقرار فرمایا، تو قواس کی مدت اور مصلحت چار ماہ تک ہے؛ جب چار ماہ گزر جائیں گے تو اللہ اور اس کا رسول صلی اللہ علیہ وسلم مشرکوں سے بیزار ہے؛ اس کے بعد کوئی مشرک حج کو نہ کرے؛ میں پکارتا ہوں حتیٰ کہ میری آواز بیٹھ گئی

طواف کی دو رفتیں کس جگہ  
پڑھی جائیں

سیدنا حضرت مطلب بن ابی وداعہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا؛ جب آپ سات چھوٹے چکے۔ تو آپ طواف کرنے والی جگہ کے کنارے تشریف آئے

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ بَعَثَهُ فِي الْحَجَّةِ النَّبِيِّ أَمْرَهُ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ فِي رَهْطٍ يُؤَدِّنُ فِي النَّاسِ أَلَّا لَا يَحْجِرَ بَعْدَ هَذَا الْعَامِ مَشْرِكًا وَلَا يُطَوفَ بِالْبَيْتِ عُرْيَانًا.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جِئْتُ مَعَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ حِينَ بَعَثَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى أَهْلِ مَكَّةَ بِبِرَاءَةِ قَالَ مَا كُنْتُمْ تَنَادُونَ قَالَ كُنَّا نُنَادِي أَنَّهُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلَّا نَفْسٌ مُؤْمِنَةٌ وَلَا يُطَوفُ بِالْبَيْتِ عُرْيَانًا وَمَنْ كَانَ بَيْتَهُ وَبَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَهْدًا فَاجْلُهُ أَوْ أَمْدَانَهُ إِلَى أُمَّ بَعْدَ أَشْهُرٍ فَإِذَا مَضَتْ أَرْبَعَةٌ أَشْهُرٍ فَإِنَّ اللَّهَ بَرِيءٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ وَرَسُولُهُ وَلَا يَحْجِرُ بَعْدَ هَذَا الْعَامِ مُشْرِكًا كُنْتُ أَنَادِي حَتَّى صَحِلَ صَوْتِي.

أَيُّنَ يُصَلِّي رَاكِعَتِي  
الطَّوَّافِ

عَنْ الْمُطَّلِبِ بْنِ أَبِي وَدَاعَةَ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ حِينَ فَزَعَهُ مِنْ سَبْعِهِ جَاءَ مِنْ أَشْيَةِ الطَّوَّافِ فَصَلَّى رَاكِعَتَيْنِ

وَلَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الطَّوَافِ بَيْنٌ  
أَحَدًا -

اور دو رکعتیں ادا فرمائیں اور آپ کے اور دوسرے  
طواف کرنے والوں کے درمیان کوئی پردہ (مذمت) ماننے  
سے گزرنے والے جا رہے تھے۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَافَ بِالْبَيْتِ  
سَبْعًا وَصَلَّى خَلْفَ الْمَقَامِ رَاكِعًا  
وَطَافَ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ وَقَالَ  
لَقَدْ نَكَتْ لَكُمْ رَسُولَ اللَّهِ  
أُسْوَةً حَسَنَةً -

سیدنا حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور آپ  
نے بیت اللہ شریف کا سات دفعہ طواف فرمایا اور  
مقام ابراہیم کے پیچھے آپ نے دو رکعتیں پڑھیں!  
مناظرہ میں سنی فرائی بعد ازاں ارشاد فرمایا کہ تمہارے  
یہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم میں بہترین نمونہ ہیں

طواف کی دو رکعتیں نفل پڑھ کر  
کیا کہے

الْقَوْلُ

بَعْدَ رَاكِعَتِي الطَّوَافِ

عَنْ جَابِرٍ قَالَ طَافَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا  
رَمَلًا مِذْقًا ثَلَاثًا وَمَشَى أَرَبَعًا  
ثُمَّ قَامَ عِنْدَ الْمَقَامِ فَصَلَّى رَاكِعًا  
ثُمَّ قَامَ وَاتَّخَذَ مِنْ مَقَامِ  
إِبْرَاهِيمَ مُصَلِّي ط. وَرَفَعَ  
صَوْتَهُ يَسْمَعُ النَّاسَ ثُمَّ  
انْصَرَفَ فَأَسْتَلَمَ ثُمَّ كَرِهَ  
فَقَالَ نَبِيًّا يَا بَدَأَ اللَّهُ  
بِهِ فَبَدَأَ بِالصَّفَا فَرَفَعَ عَلَيْهَا  
حَتَّى بَدَأَ لَهَا الْبَيْتَ فَقَالَ  
ثَلَاثًا مَرَّاتٍ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
وَخَدَاكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَهُ الْمُلْكُ  
وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ  
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ  
فَكَبَّرَ اللَّهُ وَخَدَاكَ ثُمَّ دَعَا بِمَا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے!  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے بیت اللہ کا  
سات دفعہ طواف فرمایا! آپ نے تین بھیروں میں  
رمل فرمایا اور چار بھیروں میں اپنی سب معمول چال  
پہلے بعد ازاں آپ مقام ابراہیم کے نزدیک!  
کھڑے ہوئے اور دو رکعتیں ادا فرمائیں! پھر آپ نے  
اس آیت کی تلاوت فرمائی! وَاتَّخَذَ قَرْنًا  
مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصَلِّي -  
یعنی مقام ابراہیم کو نماز کی جگہ بناؤ! آپ نے بن کر اولاد  
سے پڑھ کر لوگوں کو سنایا! بعد ازاں فارغ ہو کر!  
بجرا سود کو بوسہ دیا! اور آپ یہاں سے فرماتے ہوئے  
پہلے ہم اس چیز سے شروع کرتے ہیں: جس سے  
اللہ جل شانہ نے شروع فرمایا! آپ مناظرہ پر چلے!  
یہاں تک کہ بیت اللہ شریف دکھائی دیا!  
اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے تین دفعہ  
فرمایا

قَدِيمًا لَهُ ثُمَّ نَزَلَ مَا شِئْنَا حَتَّى تَصَوَّبَتْ  
 قَدَمَاكَ فِي بَطْنِ الْمَسِيلِ فَسَعَى حَتَّى  
 صَعِدَتْ قَدَمَاكَ ثُمَّ مَشَى حَتَّى  
 آتَى الْمَرْوَةَ فَصَعِدَ فِيهَا ثُمَّ بَدَأَ  
 لَهُ الْبَيْتُ فَقَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
 وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ  
 وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ  
 قَدِيرٌ قَالَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ  
 ثُمَّ ذَكَرَ اللَّهُ وَتَبِعَهُ وَحْدَهُ  
 ثُمَّ دَعَا عَلَيْهَا بِمَا شَاءَ اللَّهُ فَعَلَّ  
 هَذَا حَتَّى فَزَعَمَ مِنَ  
 الطَّوَافِ -

لا اله الا الله وحده لا شريك  
 له له الملك وله الحمد يحيي ويميت  
 وهو على كل شيء قدير  
 بعد ازاں بخیر فرمایا اور اللہ جل شانہ کی حمد بیان فرمائی!  
 اور جو کچھ تقدیر میں کبھی تھی وہاں فرمائی بعد ازاں آپ نے  
 پیدل اتنے یہاں تک کہ آپ کے دونوں پاؤں  
 جگہ جگہ کے درمیان میں جھک گئے۔ اگلے بعد آپ اپنی رفتار سے  
 چلے یہاں تک مروہ پر تشریف لائے اور اس پر  
 چڑھے تھے کہ بیت اللہ تشریف نظر آیا آمین بار  
 ارشاد فرمایا! لا اله الا الله وحده لا  
 شريك له له الملك وله الحمد  
 وهو على كل شيء  
 قدير -

بعد ازاں اللہ کا ذکر فرمایا! تسبیح کبھی تعریف اور وہاں فرمائی  
 جو اللہ جل شانہ کو منظور تھی بہر دفعہ ایسا ہی کیا تھی کہ آپ  
 سہمی سے فارغ ہوئے

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے سات چکر  
 لگائے! ان میں آپ نے تین دفعہ رمل فرمایا! اور پھر  
 میں اپنی رفتار سے چلے۔ پھر یہ آیت شریفہ تلاوت  
 فرمائی واتخذوا من مقام

عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَافَ سَبْعًا  
 رَمَلَ ثَلَاثًا وَمَشَى أَرْبَعًا ثُمَّ قَدَّمَ  
 وَاتَّخَذُوا مِنْ مَقَامِ ابْنِ هَيْبٍ  
 مَصَلًى فَصَلَّى سَجْدَتَيْنِ وَجَعَلَ  
 الْمَقَامَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْكَعْبَةِ  
 ثُمَّ اسْتَلَمَ الرُّكْنَ ثُمَّ خَرَجَ  
 فَقَالَ إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ  
 شَعَائِرِ اللَّهِ فَأَبْدَأُ بِمَا  
 بَدَأَ اللَّهُ بِهِ -

ابن ہیب مصلیٰ -  
 اس کے بعد آپ نے دو رکعتیں پڑھیں اور دعا  
 ابراہیم آپ اور کعبہ کے درمیان تھا!  
 پھر آپ نے حجر اسود کو لوسہ دیا اور یہ آیت شریفہ  
 تلاوت فرماتے ہوئے باہر تشریف لائے! ان  
 الصفا والمروة من شعائر الله -

یعنی مفاد وہ دونوں اللہ کی نشانیاں ہیں تو اس چیز  
 سے شروع کرو جس سے اللہ جل شانہ نے

شروع فرمایا

طواف کی دو رکعت نماز نفل میں  
کوئی سورت میں پڑھے

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم جب مقام ابلہ میں  
پہنچے تو آپ نے یہ آیت شریفہ تلاوت فرمائی  
وَ اتَّخَذُوا مِنْ مَّقَامِ اِبْلَهِمْ مَهْجَلًا  
اس کے بعد آپ نے دو رکعتیں پڑھیں ان میں الحمد  
اور قل یا ایہا الکافرون اور قل هو اللہ احد  
پڑھا پھر آپ ہر سورت کے نزدیک تشریف لائے!  
اسے بوسہ دیا اور بعد ازاں آپ صلی اللہ علیہ وسلم صفا  
کی طرف گئے

آب زمزم پینا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے آب زمزم کھڑے ہو کر نوش فرمایا!  
آب زمزم کھڑے ہو کر پینا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت  
ہے کہ میں جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو  
زمزم کا پانی پلایا! آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
کھڑے ہو کر پیا

الْقِرَاءَةُ فِي  
الطَّوَّافِ

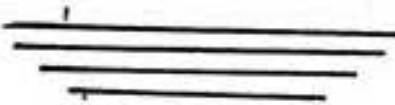
۱۹۶۷ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا  
أَتَى إِلَى مَقَامِ اِبْرَاهِيمَ قَدًّا  
وَ اتَّخَذُوا مِنْ مَّقَامِ اِبْرَاهِيمَ مَهْجَلًا  
فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ قَفْرًا فَاتَّخَذَ  
الْكِتَابَ وَقَالَ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ  
وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ - ثُمَّ عَادَ  
إِلَى الرُّكْنِ فَاسْتَلَمَهُ ثُمَّ خَرَجَ  
إِلَى الصَّفَا -

الشُّرْبُ مِنْ مَّاءِ زَمْزَمَ

۱۹۶۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَرِبَ مِنْ مَاءِ  
زَمْزَمَ وَهُوَ وَقَائِمٌ -

الشُّرْبُ مِنْ مَّاءِ زَمْزَمَ قَائِمًا

۱۹۶۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَقَيْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مِنْ زَمْزَمَ فَشَرِبَهَا وَ  
هُوَ وَقَائِمٌ -



صفا کی طرف رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا اس دروانے  
سے نکلنا جس جگہ حرم اقدس سے نکلتے ہیں

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی  
ہیں کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو مکہ  
تشریف لائے تو آپ کے ساتھ دفعہ بیت اللہ  
شریف کا طواف فرمایا؛ بعد ازاں مقام ایچھے پیچھے دو  
رکتیں اور فرمایا میں پھر صفا کی طرف اس دروازے  
سے نکلے جہاں سے نکلا کرتے تھے اور آپ مفاور مرد  
کے درمیان دوڑے جناب حضرت عبداللہ  
بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا؛ یہ سنت ہے

### صفا اور مردہ کا بیان

سیدنا حضرت عدوہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے  
کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے پاس یہ  
آیت پڑھی: ان الصفا والمردوة  
من شعائر اللہ فمن حج  
المبیت او اعتمر ففلا جناح علیہ  
ان یطوف بہما۔

یعنی صفا اور مردہ اللہ کی بلاؤں کی دونوں نشانیاں ہیں!  
سو جو کوئی حج کے لیے بیت اللہ شریف کا یا عمرہ کے  
تو اس پر ان دونوں کے درمیان پھرنا گناہ نہیں!  
میں نے کہا اب مجھے پتہ نہیں کہیں صفا اور مردہ  
میں پھروں یا نہ پھروں! ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ  
رضی اللہ عنہا نے فرمایا؛ تم نے بڑا کیا! جاہلیت میں میں  
لوگ صفا اور مردہ میں نہیں پھرتے تھے؛ جب دین اسلام  
آیا؛ اور قرآن مجید نازل ہوا؛ اس وقت یہ آیت اتری  
تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم صفا اور مردہ میں دوڑے  
ہم بھی آپ کے ساتھ دوڑے اور یہ سنت ہو گیا۔

ذکر خروج النبی صلی اللہ علیہ وسلم إلى  
الصفا من الباب الذي يخرج منه  
۱۹۰۸ عن ابن عمر يقول لما قدم رسول الله  
صلى الله عليه وسلم مكة طاف بالبیت سبعاً ثم  
صلى خلفاً لمقام ركعتين ثم خرج إلى  
الصفا من الباب الذي يخرج منه طواف  
بالصفا والهرة قال شعبة وأخبرني  
أيوب عن عمرو بن دينار عن  
ابن عمر أنه قال سنة

### ذکر الصفا والمردوة

۱۹۰۱ عن عدوة قال قرأت على عائشة  
فلا جناح عليه ان يطوف  
بهما قلت ما ابالي ان لا  
أطوف بهما فقالت بلهما قلت  
انما كان ناس من اهل  
الجاہلیة لا يطوفون بينهما  
قلنا كانت الاسلام و نزل  
القرآن ان الصفا والمردوة  
من شعائر الله الآية طواف  
رسول الله صلى الله عليه  
واله وسلم و طفنا معاً  
فكانت سنة۔



نوٹ: مفاہیر مردہ میں نہ پھرتے تھے! بلکہ ان میں روزِ گناہ سمجھے جناب امام ابو حنیفہ رحمہ کے نزدیک مفاہیر مردہ میں دوڑنا واجب ہے۔

سیدنا حضرت مردہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے آیت شریفہ فَلَاجِنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا أَحَدٌ کے متعلق پوچھا!

میں نے کہا خدا کی قسم اگر کوئی شخص مفاہیر مردہ میں سعی کرے تو اس پر کوئی گناہ نہیں! حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: میرے بھائی آپ نے اچھی بات نہیں کہی! اگر اس آیت کا مطلب بقول تمہارے ایر ہوتا تو یہاں طرح نازل ہوتی بکریوں آتی! فَلَاجِنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا

یعنی اگر کوئی مفاہیر مردہ میں نہ دوڑے تو اس پر کوئی گناہ نہیں! یہ آیت شریفہ انصار کے بارے میں نازل ہوئی ہے اسلام لانے سے پہلے وہ احرام باندھتے تھے منات بہت کے لیے جس کی وہ مثل میں پوجا کرتے! پس جو شخص منات بہت کے لیے احرام باندھتا وہ مفاہیر مردہ میں سعی کو برا جانتا! جب اس کے متعلق حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا گیا تو یہ آیت شریفہ نازل ہوئی! ان الصفا والمروة الحج اس کے بعد حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مفاہیر مردہ میں چکر لگانے کو سنت قرار دیا! اب یہ کسی شخص کے لیے اس کا ترک کرنا جائز نہیں!

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! کہ میں نے سنا جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مفاہیر مکہ نیت سے سجدے سے نکلے تو آپ ارشاد فرماتے تھے ہم اس سے شروع کرتے ہیں جس سے اللہ تعالیٰ شادمانہ شروع فرمایا

۱۶۲ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَلَاجِنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا قَوْلًا اللَّهُ مَا عَلَى أَحَدٍ جُنَاحٌ أَنْ لَا يَطُوفَ بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ قَالَتْ عَائِشَةُ بِمَنْ مَا قُلْتَ يَا ابْنَ أُخْتِي إِنَّ هَذِهِ الْآيَةُ لَوُ كَانَتْ كَمَا أَوْلَتْهَا كَانَتْ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ لَا يَطُوفَ بِهِمَا وَبِكَيْفِهَا نَزَلَتْ فِي الْأَنْصَارِ قَبِيلٍ أَنْ يُسَلِّمُوا كَانُوا يَهْلِكُونَ لِمَنَاقِبِ الطَّاعِيَةِ الَّتِي كَانُوا يَعْْبُدُونَ عِنْدَ الْمُشَلِّلِ وَكَانَ مِنْ أَهْلِ لَهَا يُعَدِّجُ أَنْ يَطُوفَ بِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ فَلَمَّا سَأَلْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنَ شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ أَوْ عَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَنْ يَطُوفَ بِهِمَا ثُمَّ قَدْ سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الطَّوْفَ بَيْنَهُمَا فَلَيْسَ لِأَحَدٍ أَنْ يَتْرُكَ الطَّوْفَ بِهِمَا -

۱۶۳ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ حَجَّ مِنَ الْمَسْجِدِ وَهُوَ يُرِيدُ الصَّفَا وَهُوَ يَقُولُ نَبْدًا أَيْ مَاءً بَدَأَ اللَّهُ بِهِ -

❖ ❖ ❖

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو وہ صفا کی طرف نکلے اور ارشاد فرمایا ہم اس کی بیڑ سے شروع کرتے ہیں جس آئینے شروع فرمایا بعد ازاں یہ آیت شریفہ ان الصفا والمروة الخ تلاوت فرمائی

### صفا پر کونسی جگہ کھڑا ہونا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو وہ صفا پر چڑھے جب خانہ کعبہ نظر آیا تو مجبوراً ارشاد فرمائی (اے آپ وہاں کھڑے ہو گئے)

### کوہ صفا پر مجبور کہنا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو وہ صفا پر کھڑے ہوتے تو آپ تین دفعہ مجبور فرماتے:

لا اله الا الله وحده لا شريك له  
له الملك وله الحمد وهو على  
كل شيء قدير۔

تین دفعہ ارشاد فرماتے اور نماز اتے بعد ازاں آپ مردہ پر بھاری سا ہی کرتے

### صفا پر لا الہ الا اللہ کہنا

جناب امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ نے اپنے والد امام محمد باقر سے سنا آپ نے جناب حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کی حدیث کہ منمن میں سنا کہ

۱۹۷۳ عَنْ جَابِرٍ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الصَّفَا وَقَالَ نَبْدَأُ بِمَا بَدَأَ اللَّهُ بِهِ ثُمَّ قَرَأَ إِنَّ الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ۔

### موضعُ القِيَامِ عَلَى الصَّفَا

۱۹۷۵ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَرَانِي عَلَى الصَّفَا حَتَّى إِذَا نَظَرَ إِلَى الْبَيْتِ كَبَّرَ۔

### التَّكْبِيرُ عَلَى الصَّفَا

۱۹۷۶ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا وَقَفَ عَلَى الصَّفَا يَكْبُرُ كَلْثًا وَيَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ يَصْنَعُ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَيَدْعُو وَ يَصْنَعُ عَلَى الْمَرْوَةِ مِثْلَ ذَلِكَ

### التَّهْلِيلُ عَلَى الصَّفَا

۱۹۷۷ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا عَنِ سَخْتَةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ وَقَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الصَّفَا يُهْلِلُ

اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ وَيَدْعُو بَيْنَ ذَلِكَ

حضور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم صفا پر کھڑے ہوئے آپ! لا الہ الا اللہ فراتے اور دعا فراتے!

کوہ صفا پر اللہ کا ذکر اور دعا کرنا

الذِّكْرُ وَالِدُعَاءُ عَلَى الصَّفَا

۱۹۸۱ عَنْ جَابِرٍ قَالَ طَافَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا مَرَّةً فِيهَا ثَلَاثٌ مَرَّشَىٰ أَبْرَأَ ثَمَّ قَامَ عِنْدَ الْمَقَامِ فَصَلَّىٰ مَا كُنْتُ أَعْلَمُ بِمَنْ قَامَ مِنْ مَقَامِ الْأَنْبِيَاءِ مَصَلَّىٰ وَرَافِعَ مَبْرُوتَهُ يَسْمَعُ النَّاسَ ثَمَّ انْصَرَفَ فَاسْتَلَمَ ثَمَّ ذَهَبَ فَقَالَ نَبِيُّكُمْ أَبْرَأَ بِمَا بَدَأَ اللَّهُ بِهِ فَتَدَا بِالصَّفَا فَرَفِيَ عَلَيْهَا حَتَّىٰ بَدَأَ لَهُ الْبَيْتُ وَقَالَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَكَبَّرَ اللَّهُ وَحَمْدَهُ ثَمَّ دَعَا بِمَا قَدَّمَ لَهُ ثَمَّ نَزَلَ مَا شَاءَ حَتَّىٰ تَصَوَّبَتْ قَدَمَاهُ فِي بَطْنِ الْمَسِيلِ فَسَعَىٰ حَتَّىٰ مَبْعَدَاتِ قَدَمَاهُ ثَمَّ مَشَىٰ حَتَّىٰ آتَى الْمَرْوَةَ فَصَبَحَهَا فِيهَا ثَمَّ بَدَأَ لَهُ الْبَيْتُ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ قَالَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثَمَّ ذَكَرَ اللَّهُ وَسَبَّحَهُ ثَمَّ دَعَا عَلَيْهَا بِمَا شَاءَ اللَّهُ فَعَلَّ هَذَا حَتَّىٰ فَرَغَ مِنَ الطَّوَافِ -

حدیث ہذا کا ترجمہ باب القول بعد رکعتی البغیر میں گزر چکا (ملاحظہ ہو حدیث ۲۱۶۷)

صفا مروہ میں اونٹ پر سوار ہو کر دوڑنا

الطَّوَافُ بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ عَلَى الرَّاحِلَةِ

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حیرت الوداع میں صفا مروہ کے درمیان سعی اور بیت اللہ کا طواف سوار ہو کر فرمایا! تاکہ لوگ آپ کو دیکھ سکیں اور آپ لوگوں سے واسطیٰ ہو کر نمایاں ہو جائیں! اور لوگ آپ سے دریافت کریں کہ یہ لوگوں نے آپ کی ڈھانچ لیا تھا

صفا اور مروہ کے درمیان چلنا

سیدنا حضرت کثیر بن جہان رضی اللہ عنہ سے

۱۹۸۱ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ طَافَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّتِهِ الْوَدَاعِ عَلَى مَا جَلَّتِهِم بِالْبَيْتِ وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ لِتَبْرَأَ النَّاسُ وَلِيَشْرَفَ وَلِيَسْتَلْوَهُ إِنْ النَّاسُ غَشَوْهُ -

الْمَشَىٰ بَيْنَهُمَا

۱۹۸۱ عَنْ كَثِيرِ بْنِ جُهَانَ قَالَ سَأَلْتُهُ

سے مروکا ہے کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے  
دیکھا کہ وہ چال میں چلتے ہوئے دیکھا صفا اور مروہ کے  
درمیان آپ نے فرمایا: اگر میں چلتا حضور سرور کو زمین صلی  
اللہ علیہ وسلم بھی چلتے تھے۔ اور اگر دوڑتا تو آپ بھی  
دوڑتے تھے۔

اس روایت میں اتنا زیادہ ہے: آپ نے فرمایا  
چونکہ میں بہت ضعیف ہوں۔ لہذا میرے لیے چلنا  
(بتر ہے)

ابن عمر یمشی بین الصفا والمروة  
فقال ان امش فقد رایت رسول الله  
صلی اللہ علیہ وسلم یمشی  
وان اسع فقد رایت رسول الله  
صلی اللہ علیہ وسلم یسعی۔

۱۹۸۱ عن سعید بن جبیر قال  
رأیت ابن عمر و ذکر  
نحوہ الا انما قال و انما  
شیخ کبیر:

## الرَّمْلُ بَيْنَهُمَا

۱۹۸۲ عن الزُّهْرِيِّ قَالَ سَأَلُوا ابْنَ عُمَرَ  
هَلْ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَمَلَ بَيْنَ الصَّفَا  
وَالْمَرْوَةِ فَقَالَ كَانَ فِي جَمَاعَةٍ  
مِنَ النَّاسِ فَرَمَلُوا فَلَا أَرَاهُمْ  
رَمَلُوا إِلَّا بِرَمْلِهِ -

## السَّعْيُ

## بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ

۱۹۸۳ عن ابن عباس قال إنما سعى  
النبي صلى الله عليه وآله وسلم

## صفا اور مروہ کے درمیان رمل کرنا

جناب حضرت امام زہری کا رحم سے مروکا ہے  
کہ بعض لوگوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے  
دریافت کیا کیا آپ کے حضور رمیت للعالمین صلی اللہ  
علیہ وسلم کو صفا اور مروہ کے درمیان رمل کرتے ہوئے  
دیکھا! آپ نے فرمایا: ان حضور لوگوں کے ہر امتیٰح  
لوگوں نے رمل کیا تھا! میرا خیال ہے کہ لوگوں نے آپ کو  
دیکھ کر رمل کیا تھا

## صفا اور مروہ کے درمیان دوڑنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے بکتا  
مروکا ہے کہ حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم نے

صفا اور مروہ کے درمیان سعی فرمائی تاکہ شکرین پر پہنچ  
کی قوت واضح ہو جائے! (کہ ہم بہترین طاقت  
دریں)

## نالے کے اندر دوڑنا

ایک عورت سے مروی ہے کہ میں نے؛  
جناب رسالت صلی اللہ علیہ وسلم کو نالے کے اندر  
دوڑتے ہوئے دیکھا اور آپ ارشاد فرماتے کہ  
نالے کو اندر سے دوڑ کر لے کر ناپا جائیے

کس کس جگہ پر اپنی اپنی رفتار  
سے چلے

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ  
سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ  
وسلم جب کوہ صفا سے اترتے تو آپ چلتے یہاں  
تک کہ آپ کے پاؤں مبارک نالے میں چکے۔  
آپ صلی اللہ علیہ وسلم انہما سے نکلنے تک  
دوڑتے

رمل کس جگہ پر کیا جائے۔

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس  
مبارک نالے کا طرن چکے تو آپ اس سے نکلنے تک  
دوڑتے رہے

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کوہ صفا

بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ لِيُرِيَا لَشْرِكَيْنِ  
كُوثًا۔

## السَّعْيُ فِي بَطْنِ الْمَسِيلِ

۲۸۳ عَنْ امْرَأَةٍ قَالَتْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْعَى فِي بَطْنِ  
الْمَسِيلِ وَ يَقُولُ لَا يَنْقَطِعُ الْوَادِي  
إِلَّا شَيْئًا۔

## مَوْضِعُ الْمَشْيِ

۲۸۴ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا نَزَلَ مِنَ  
الصَّفَا مَشَى حَتَّى إِذَا الصَّبَبُ قَدَّمَاهُ  
فِي بَطْنِ الْوَادِي سَعَى حَتَّى يَخْرُجَ  
مِنْهُ۔

## مَوْضِعُ الرَّمْلِ

۲۸۵ عَنْ جَابِرٍ قَالَ لَمَّا تَصَوَّبْتُ قَدَّمَاهُ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي  
بَطْنِ الْوَادِي رَمَلَ حَتَّى خَرَجَ  
مِنْهُ۔

۲۸۶ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَزَلَ يَعْزِي عَنِ

سے آرتے جب آپ کے پاؤں مبارک نلکے کی طرف جھکے تو آپ دوڑے جب آپ اوپر چڑھے گئے اپنی سابقہ حسب معمول رفتار سے چلنے لگے۔

### مروہ پر کونسی جگہ کھڑا ہو

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مروہ پر تشریف لائے اور اس پر چڑھے یہاں تک کہ بیت اللہ شریف نظر آنے لگا! بعد ازاں لا الہ الا اللہ وحده لا شریک له لہ الملك وله الحمد وهو علی کل شیء قدیر تین دفعہ ارشاد فرمایا! پھر اللہ کا ذکر فرمایا تیسری و چھٹی بار کی! پھر وہ دعا فرمائی جو اللہ جل جلالہ نے چاہا! ہر بار ایسا ہی کیا تھے کہ آپ صبح سے فارغ ہوئے

### مروہ پر تکبیر کہنا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم صفا پر تشریف لے گئے آپ اس پر چڑھے یہاں تک کہ کعبہ معظمہ نظر آگیا! بعد ازاں اللہ جل جلالہ کی توحید بیان فرمائی

تکبیر بھی اصرار شاد فرمایا!

لا الہ الا اللہ وحده لا شریک له لہ الملك وله الحمد یحیی و یمیت و هو علی کل شیء قدیر۔

بعد ازاں آپ نالے سے چلے تھے کہ آپ کے پاؤں مبارک جھکے تو آپ دوڑے جب اوپر چڑھے تو آپ اپنی رفتار سے چلنے لگے! یہاں

الصَّيْفَا حَتَّى إِذَا انْصَبَّتْ قَدَمَاكَ فِي السَّوَادِيِّ مَرَّ مَلَّ حَتَّى إِذَا صَعِدَا مَشَى -

### مَوْضِعُ الْقِيَامِ عَلَى الْمَرْوَةِ

۱۹۸۸ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى الْمَرْوَةَ فَصَعِدَهَا فَبَدَأَ لَهَا الْبَيْتَ فَقَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ قَالَ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ ذَكَرَ اللَّهَ وَسَبَّحَهُ وَحَمِيدَهُ ثُمَّ دَعَا بِمَا شَاءَ اللَّهُ فَعَلَّ هَذَا حَتَّى فَرَغَ مِنَ الطَّوَافِ -

### التَّكْبِيرُ عَلَيْهَا

۱۹۸۹ عَنْ جَابِرِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَهَبَ إِلَى الصَّفا فَرَفِيَ عَلَيْهَا حَتَّى بَدَأَ لَهَا الْبَيْتَ ثُمَّ وَحَدَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ كَبَّرَهُ وَقَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ثُمَّ مَشَى حَتَّى إِذَا انْصَبَّتْ قَدَمَاكَ سَعَى حَتَّى إِذَا صَعِدَاتُ قَدَمَاكَ مَشَى حَتَّى أَتَى الْمَرْوَةَ فَعَلَّ عَلَيْهَا كَمَا فَعَلَ عَلَى الصَّفا

حَتَّى قَضَى طَوَافَهُ -

جنگ کے لئے تشریف لائے! وہاں بھی ایسا ہی کیا جیسے  
کہ مضافاً پر کیا تھا جسے اگر حضور طوان سے  
فارغ ہوئے

كَمْ طَوَّافُ الْقَارِنِ وَالْمُتَمَتِّعِ  
بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ

قرآن اور تمتع میں کتنی دفعہ سعی  
کی جائے

عَنْ جَابِرٍ يَقُولُ لَمَّا يَطْفِئُ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ  
بَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ إِلَّا طَوَّافًا  
وَأَحَدًا -

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ  
کا اٹھانے صفا اور مروہ میں فقط ایک ہی دفعہ سعی  
فرمائی

نوٹ: یہ حدیث شریف آپ کے بعد کے دوسرے عمل سے منسوخ ہے بیت اللہ شریف کا طوان  
کرنے والے قارن کو جناب ابوبکر صلی اللہ علیہ وسلم کے نزدیک دو طوان اور دو سعی فرمائی چاہیے

مکرر کرنے والا بال کس جگہ  
کھائے

أَيْنَ يَقْصِرُ الْمُعْتَمِرُ

سیدنا حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم جب عمرہ  
فرما چکے تو میں نے تیر کی پیرکان سے آپ کے بال  
بارگ کاٹے

عَنْ مُعَاوِيَةَ أَنَّهُ قَصَّرَ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَشْقَمِ  
فِي عُنْتِهِ عَلَى الْمَرْوَةِ -

سیدنا حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
آپ نے فرمایا کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی  
اللہ علیہ وسلم کے بال ایک اسرائیلی کے تیر سے کاٹنے  
بال کس طرح کاٹے جائیں

عَنْ مُعَاوِيَةَ قَالَ قَصَّرْتُ عَنْ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى  
الْمَرْوَةِ بِمَشْقَمِ أَعْرَابِيٍّ -

كَيْفَ يَقْصِرُ

سیدنا حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ میں نے جناب رسالت صلی اللہ علیہ وسلم کے بال  
ایک تیر سے کناروں سے کاٹنے جو میرے پاس تھا  
جب آپ حج کے دس دنوں میں طوان اور سعی

عَنْ مُعَاوِيَةَ قَالَ أَخَذْتُ مِنْ  
أَطْرَافِ شَعْرِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِمَشْقَمِ كَانَ مَعِيَ بَعْدَ مَا طَافَ  
بِالْبَيْتِ وَبِالصَّفَا وَالْمَرْوَةِ فِي أَيَّامِ

الْعَشْرِ قَالَ قَيْسٌ وَالنَّاسُ يَنْكَرُونَ  
هَذَا عَلَيَّ مَعَارِيفًا -

فرما چکے: قیس نے کہا کہ لوگ اس حدیث کی روایت  
میں جناب حضرت مطاہر رضی اللہ عنہ سے اختلاف  
کرتے

نوٹ: کیونکہ وہ ایک حج میں اپنے خیال میں عمرہ ادا کرنا اچھا دیکھتے

مَا يَفْعَلُ

جو شخص حج کا احرام باندھ کر قربانی کا جانور

ساتھ لے جائے وہ کیا کرے

مَنْ أَهَلَ بِالْحَجِّ وَاهْدَى

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے کہ ہم جناب رسالتاب صلی اللہ علیہ وسلم کے  
بہراہ حج کرنے کی نیت سے نکلے! جب آپ نے  
بیت اللہ شریف کا طواف اور سعی فرمائی تو ارشاد فرمایا  
جس شخص کے پاس قربانی کا جانور موجود ہو وہ احرام باندھ  
رہے ہاں جس شخص کے پاس نہ ہو وہ احرام کھول  
ڈالے

۲۹۱۳ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا نَرَى إِلَّا  
الْحَجَّ قَالَتْ فَلَمَّا أَنْ طَافَ بِالْبَيْتِ  
وَبَيْنَ الصَّفَا وَالْمَرْوَةِ قَالَ مَنْ  
كَانَ مَعَهُ هَدْيٌ فَلْيُفْرَمْ عَلَى إِحْرَامِهِ  
وَمَنْ يَكُنْ مَعَهُ هَدْيٌ فَلْيُحْلِلْ -

مَا يَفْعَلُ

جس شخص نے عمرے کا احرام باندھا

ہو، ہوا اور قربانی کا جانور لایا ہو

وہ کیا کرے

مَنْ أَهَلَ بِالْعُمْرَةِ وَاهْدَى

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ سے مروی ہے  
کہ ہم حجۃ الوداع میں جناب حضرت رسالتاب صلی  
اللہ علیہ وسلم کے بہراہ نکلے ہم میں سے بعض نے حج  
کا احرام باندھ رکھا تھا! اور بعض نے عمرے کا احرام  
اور ہم قربانی کے جانور ساتھ لائے! تو جناب  
رسالتاب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جس  
شخص نے عمرے کا احرام باندھا اور وہ اپنے ساتھ  
قربانی کا جانور نہیں لایا! تو وہ احرام کھول دے اور

۲۹۱۵ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ فَمِنَّا مَنْ أَهَلَ  
بِالْحَجِّ وَمِنَّا مَنْ أَهَلَ بِعُمْرَةٍ وَ  
أَهْدَى فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَهَلَ بِعُمْرَةٍ وَ  
لَمْ يَهْدِ فَلْيَحْلِلْ وَمَنْ أَهَلَ  
بِعُمْرَةٍ فَأَهْدَى فَلَا يَحِلُّ وَ



میں نے حج کا احرام اہل عداوت اپنا حج پورا کر کے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا! میں نے حج کا احرام اہل عداوت کیا

مَنْ أَهَلَ بِحَجَّةٍ فَلَيْتِمَّ حَجَّهُ قَالَتْ  
عَائِشَةُ وَكَتَبَتْ مِنْ أَهْلِ بَعْرَةَ -

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ لَمْ يَكُنْ مَعَهُ هَدْيٌ فَلْيَحِلِّ بِوَمَنْ كَانَ مَعَهُ هَدْيٌ فَلْيَقُمْ عَلَى إِحْدَاهِ قَالَتْ وَكَانَ مَعَ الرَّبِيِّ هَدْيٌ فَأَقَامَ عَلَى إِحْدَاهِ وَلَمْ يَكُنْ مَعِيَ هَدْيٌ فَأَحَلَلْتُ فَلَيْتُ شَيْئًا وَتَطَيَّبْتُ مِنْ طَيْبِي ثُمَّ جَلَسْتُ إِلَى الرَّبِيِّ فَقَالَ اسْتَأْذِنِي عَنِّي فَقُلْتُ اتَّخَشَى أَنْ آيِبَ عَلَيْكَ -

حضرت انس رضی اللہ عنہما! حضرت انس رضی اللہ عنہما! سے مروی ہے کہ ہم حج کی بیگ چھارتے ہوئے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ آئے بی بی ہم جو محترمہ کے قریب پہنچے تو آپ نے ارشاد فرمایا جس شخص کے پاس قربانی کا جانور ہو وہ احرام کھول ڈالے اور جس شخص کے پاس قربانی کا جانور ہو وہ احرام باہم سے ہے حضرت انس رضی اللہ عنہما نے فرمایا زبیر میرے خاندان کے ساتھ ہی تھی وہ احرام باندھے تھے میرے ساتھ قربانی کا جانور تھا تو میں نے احرام کھول ڈالا آپ نے اپنے اور خوشبو لگائی بعد ازاں میں زبیر رضی اللہ عنہما کے پاس بیٹھی آپ نے فرمایا مجھ سے الگ رہنے میں نے عرض کیا کیا آپ کو اس بات کا خدشہ ہے کہ میں تم پر کد پڑوں گی آپ کے احرام میں حائل ہوں گی۔ ایسا ہرگز نہیں۔

## الْخُطْبَةُ

### قَبْلَ يَوْمِ التَّرْوِيَةِ

### آٹھویں تاریخ سے قبل ساتویں تاریخ کو خطبہ پڑھنا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم مقام جعرانہ کے لیے سے واپس تشریف لائے تو آپ نے لوگوں پر حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کو امیر مقرر فرمایا ہم لوگ آپ کے ساتھ آئے جب ہم مقام عرج پر پہنچے تو صبح کی اذان ہوئی! بعد ازاں حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے تاکہ آپ نماز کی تحمیر ارشاد فرمائیں! اسی دوران آپ نے

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ مِنْ عَمْرَةَ الْجَعْرَانَةَ بَعَثَ أَبَا بَكْرٍ عَلَى الْحَجِّ فَأَقْبَلْنَا مَعَهُ حَتَّى إِذَا كَانَ بِالْعَدْبِجِ ثَوَّبَ بِالصُّبْحِ ثُمَّ اسْتَوَى لِيُكَبِّرَ فَسَجَّعَ الرَّغْوَةَ حَلْفَ ظَهْرِهِ فَوَقَفَ عَلَى التَّكْبِيرِ فَقَالَ هَذِهِ رُغْوَةُ نَاقَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

پیچھے سے اونٹ کی آواز سنی آپ نے توخت فرمایا  
اور فرمایا: یہ تو جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم  
کی اور غشی کی آواز ہے! جس کا ناک جدماس ہے! حضور  
کرمین صلی اللہ علیہ وسلم کو حج میں تشریف لانا اچھا معلوم  
ہوا تو شاید جناب رسالت مآب  
صلی اللہ علیہ وسلم ہی ہوں ہم آپ کے ساتھ نماز پڑھیں  
اس دوران حضرت علی رضی اللہ عنہ اسی اونٹنی  
پر سوار ہوئے آئے! جناب ابو بکر صدیق رضی اللہ  
عنه نے دریافت فرمایا کیا آپ امیر ہو کر تشریف  
لائے ہیں یا کچھ پیغام لائے کہ آپ نے بتایا کہ مجھے  
جناب احمد مجتبیٰ صلی اللہ علیہ وسلم نے پیغام دیا ہے کہ  
ملاؤ نماز پڑھو، تاکہ میں اجتماع حج میں لوگوں کو سورۃ  
براقہ سنائوں!

بعد ازاں ہم مکہ میں براۃ السنیہ میں ایک دن قبل!  
آئے تو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کھڑے  
ہوئے اور آپ نے لوگوں کو خطبہ سنایا! حج کے  
ارکان بیان فرمائے جب آپ فارغ ہوئے تو  
حضرت علی رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے! اور آپ نے  
سورۃ برآۃ سنائی یہاں تک کہ اسے ختم کیا پھر ابو بکر  
کے ساتھ نکلے جب عرفہ کا دن ہوا تو ابو بکر  
لوگوں کو خطبہ دیا اور احکام حج سنائے جب فارغ ہوئے پھر حضرت علی کرمین  
ہوئے اور لوگوں کو سورۃ برآۃ سنائی تھا کہ اسے ختم کیا بعد ازاں جب دوسری  
تاریخ آئی تو ہم عنرات سے واپس آئے! جب  
جناب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ واپس  
آئے تو آپ نے لوگوں کو خطبہ سنایا!  
اور قرہانی کے احکام بتائے! جب آپ  
فارغ ہوئے تو حضرت علی رضی اللہ عنہ کھڑے  
ہوئے! اور سورۃ برآۃ سنائی یہاں  
تک کہ اسے ختم کیا! پھر جب بارہویں تاریخ

بجاء عام لقد بدأ برسول الله صلى الله  
عليه وسلم في الحج فلعله أن يكون رسول  
الله صلى الله عليه وسلم فخصي معه فإذا  
علي فيما فقال له أبو بكر أمير المؤمنين  
قال لا بل رسول أمر رسول الله  
صلى الله عليه وسلم نبأه فأقرأها  
على الناس في مواقف الحج فقام من  
مكانة فلما كان قبل يوم التروية  
بيوم قام أبو بكر فخطب الناس  
فحدّثهم عن مناسكهم حتى إذا  
فرغ قام على فقرأ على  
الناس براءة حتى ختمها ثم  
خارجاً معه حتى إذا كان يوم  
عرفة قام أبو بكر فخطب الناس  
فحدّثهم عن مناسكهم حتى  
إذا فرغ قام على فقرأ على  
الناس براءة حتى ختمها ثم  
كان يوم النحر فقام  
فلما رجع أبو بكر خطب الناس  
فحدّثهم عن إفاضتهم وعن  
نحرهم وعن مناسكهم فلما  
فرغ قام على فقرأ على الناس  
برآة حتى ختمها فلما كان يوم  
النفر الأول قام أبو بكر  
فخطب الناس فحدّثهم  
كيف ينصرفون وكيف يرمون  
فعلّمهم مناسكهم فلما فرغ  
قام على فقرأ براءة  
على الناس حتى

خَاتَمَهَا -

کو کوش ہو تو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کھڑے ہو کر  
نگاہ کرے غلیبہ سنایا! اور بیان فرمایا کہ کوش کس طرح کرنا چاہیے  
اور کھریاں کس طرح ماری جائیں! بعد ازاں سب ارکان  
سکھوتے! جب فارغ ہوئے تو حضرت علی رضی اللہ  
عنہ کھڑے ہوئے اور لوگوں کو سورت برادۃ...!  
سنائی! یہاں تک کہ اسے ختم کیا۔

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ ہم  
مکہ مکرمہ میں جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم  
کے ساتھ تھے جب ذی الحجۃ کے چار دن گذر چکے  
تھے! تو جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے  
ارشاد فرمایا! احرام کھول ڈالو اور حج کو عمرہ کر دو! یہ سن  
کہ ہم ہریشان ہو گئے! اور ہم پر یہ چیز گراں گذری  
جب اس امر کی اطلاع جناب رسالت مآب صلی اللہ  
علیہ وسلم کو پہنچی تو آپ نے ارشاد فرمایا! اسے لوگو احرام  
کھول ڈالو! اگر میرے پاس قربانی کا جانور نہ ہوتا تو میں  
بھی احرام کھول ڈالتا! اور جیسے تم نے کیا میں بھی کرتا!  
پھر ہم نے احرام کھول دیا! یہاں تک کہ اپنی بیویوں  
سے جماع کیا! اور جو کما احرام کے بغیر کیے جانے والا  
تھا! وہ کیا! جب آٹھویں تاریخ (یوم الترویہ) آئی  
تو ہم نے مکہ مکرمہ سے نکل کر حج کی ایک پکار سی

ہنی کا بیان

سیدنا حضرت محمد بن عمرو انصاری رضی اللہ عنہما  
راوی ہیں: آپ نے اپنے والد گرامی سے سنا کہ  
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما میری طرف!  
مخاطب ہوئے! جب کہ میں مکہ مکرمہ کے راستے  
میں ایک درخت کے نیچے اگڑا تھا! آپ نے  
دریافت فرمایا! آپ اس درخت کے نیچے  
کیوں ٹھہرتے ہیں! میں نے عرض کیا ساتھی کے لیے

۲۶۸ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَدِمْنَا مَعَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا رَيْحَ مَضِينٍ  
مِنْ ذِي الْحِجَّةِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجَلُوا وَاجْعَلُوا  
عُمَرَةَ فَضَاكْتُ بِذَلِكَ صَدُورُنَا  
وَكَبُرَ عَلَيْنَا مَبْلَغَ ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ  
أَجَلُوا فَلَوْلَا التَّهْدِيُّ الَّذِي مَعِيَ  
لَفَعَلْتُ مِثْلَ الَّذِي تَفْعَلُونَ وَ  
أَخَلَّتْنَا حَتَّى وَطِئْنَا النِّسَاءَ وَفَعَلْنَا  
مَا يَفْعَلُ الْحَلَالُ حَتَّى إِذَا كَانَ  
يَوْمَ التَّرْوِيَةِ وَجَمَلْنَا مَكَّةَ  
بِظَهْرِ لَبِينَا بِالْحَجِّ -

مَا ذُكِرَ مِنْ مَنِيٍّ

۲۶۹ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو الْأَنْصَارِيِّ  
عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
عَمْرٍو وَأَنَا كَانِمَا نَحْتُ سُرْحَتِي بِظَهْرِ بَيْتِ  
مَكَّةَ فَقَالَ مَا أَنْزَلَكَ تَحْتِ هَذِهِ  
الشَّجَرَةِ فَقُلْتُ أَنْزَلَنِي ظِلُّهَا فَقَالَ  
عَبْدُ اللَّهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كُنْتَ بَيْنَ الْأَخْشَبَيْنِ

آپ نے فرمایا! حضور سرور کو میں سے اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جب آپ منا کے ان دو پہاڑوں کے درمیان بھولے اور آپ نے مشرق کی طرف اشارہ فرمایا کہ وہاں دو پہاڑوں کے درمیان ایک وادیا ہے جس کو سریر یا عارضہ کہیں کے مطابق لے سکتے ہیں وہاں ایک درخت ہے جس کے نیچے مشرفینوں کے اولاد کاٹے گئے ہیں

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن معاذ رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ جناب رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی خطبہ ارشاد فرمایا تو اللہ جل جلالہ نے ہمارے کان کھول دیئے جو کچھ جناب رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے ہم اپنے اپنے ٹھکانوں سے اسے سنتے! اور جناب حضرت رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں حج کے مختلف طریقے بیان فرمائے شروع کیے! یہاں تک کہ ہم جبروں کے نزدیک پہنچے تو ہم نے انگلیوں سے نکلایاں مارنا شروع کیں اور مہاجرین کو مسجد میں آگے اترنے کا حکم فرمایا۔ اور انصار کو پیچھے اترنے کا

امام آٹھویں تاریخ کو نماز ظہر  
کہاں پڑھے

سیدنا حضرت عبدالعزیز بن رفیع رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں نے جناب حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا آپ مجھے وہ روایت بیان فرمائی جو آپ کو حضور رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم کی یاد ہو! آپ نے آٹھویں تاریخ کو نماز ظہر کہاں پڑھی؟ انہوں نے فرمایا منیٰ میں نے پوچھا کہ پچھلے دن نماز عصر کہاں پڑھی! آپ نے فرمایا بطحار میں (یعنی محصب میں)

مِنْ بَيْنِي وَنَفَخَ بِيَدِهِ نَحْوَ الْمَشْرِقِ  
فَكَانَ مَنَاكَ وَادِيًا يُقَالُ لَهُ  
السَّرِيرُ وَفِي حَدِيثِكَ الْحَاوِثُ  
يُقَالُ كَذَا السَّرِيرُ بِمِثْرِ سَرَحَتَهُ  
سَرَّحْتَهَا سَبَّحُونَ تَبِيًّا -

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَعَاذٍ قَالَ  
خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِنَى  
فَقَالَ اللَّهُ أَسْمَاعُنَا حَتَّىٰ إِنَّا كُنَّا نَسْمَعُ  
مَا يَقُولُ وَنَحْنُ فِي مَنَاكٍ لَنَا فَطَلَفَتِ  
الرَّبِيعُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَلِّمُهُمْ  
مَنَاكَهُمْ حَتَّىٰ بَلَغَ الْجَمَاءَ فَقَالَ  
يَا مَنَى الْمُخَذَفِ وَأَمْرًا الْمُهَاجِرِينَ  
أَنْ يَنْزِلُوا فِي مَقْدَمِ الْمَسْجِدِ يَا  
وَأَمْرًا الْأَنْصَارَ أَنْ يَنْزِلُوا فِي  
مَوْجِدِ الْمَسْجِدِ يَا -

أَيُّ يَصَلِّي الْإِمَامُ  
الظُّهْرَ يَوْمَ التَّرْوِيَةِ

عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رَفِيحٍ قَالَ  
سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ فَقُلْتُ  
أَخْبِرْنِي بِشَيْءٍ عَقَلْتَهُ عَنْ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ أَيُّ يَصَلِّي الظُّهْرَ  
يَوْمَ التَّرْوِيَةِ قَالَ بِمِنَى  
قُلْتُ أَيُّ يَصَلِّي الْعَصْرَ يَوْمَ  
النَّفْرِ قَالَ بِالْبَطْحِ -

جو لوگوں سے ایک میل کے فاصلے پر واقع ہے

### مئی سے عرفات کو جانا

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ منیٰ سے عرفے کو چلے ہم میں سے کوئی بخیر نکلا اور کوئی بیک۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ منیٰ سے عرفے کو چلے ہم میں سے کوئی بخیر نکلا اور کوئی بیک۔

حضرت محمد بن ابی بکر ثقفی سے روایت ہے میں نے ان سے کہا اور ہم دونوں چلے آتے تھے عرفات کو منیٰ سے تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ آج دن کے ایک میں کیا کرتے تھے انہوں نے کہا کوئی بیک نکلا تو بڑا زہانتے اور بڑا کیر نکلا تو بڑا زہانتے کیونکہ عقود اللہ کا ذکر ہے۔

عرفات کو جاتے ہوئے بیک کہنا

محمد بن ابی بکر ثقفی سے روایت ہے میں نے ان سے کہا تو کیا ہوا صبح کو تم بیک میں کیا کہتے ہو آج کے روز انہوں نے کہا میں آج کے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے اصحاب کے ساتھ چلا ہوں کوئی ان میں سے بیک پکاؤ گا کوئی بخیر نکلا اور دونوں میں کوئی دوسرے پر اقتراف نہ کرنا۔

### عرفے کے دن کی فضیلت

حضرت طاہر بن شہاب سے روایت ہے ایک یومی نے حضرت عمر سے کہا اگر مجھ سے اوپر یہ آیت اترتی، ایوم اکملت کلمہ دیکھو یعنی آج میں نے تمہارا دین پورا کیا تو تم اس دن کو عید کریتے (خوشی سے) حضرت عمر نے کہا میں جانتا ہوں جس دن یہ آیت اتری وہ جمعے کی رات تھی اور ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ عرفات میں تھے۔

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کرمین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اللہ جل شانہ اور کسی دن اتنی لوہڑیاں اور نغم آگے آنا وہ میں گناہ جتنے عرفے کے دن کرتا ہے اللہ جل شانہ اس دن اپنے بندوں کے قریب ہوتا ہے پھر اپنے

## الغدو من منیٰ الی عرفۃ

۲۰۲ عن ابن عمر قال عداونا مع رسول

الله صلى الله عليه وسلم من منیٰ الی عرفۃ فمنا الملبی ومنا المكبر

۲۰۳ عن ابن عمر قال عداونا مع رسول

الله صلى الله عليه وسلم الی عرفات فمنا الملبی ومنا المكبر

۲۰۴ عن محمد بن ابی بکر الثقفی قال قلت لایس ونحن

غادیان من منیٰ الی عرفات ما كنتم تصنعون فی التلبیة مع

رسول الله صلى الله عليه وسلم فی هذا الیوم قال كان الملبی یلبی فلا یكبر قلبه ولا ینکب عنکبره فلا ینکب عنکبره

### ۱۵۲۵ - التلبیة فیہ

۲۰۵ عن معمر بن ابی بکر وهو الثقفی قال قلت لایس

غدا عرفۃ ما تقول فی التلبیة فی هذا الیوم قال ینزل

هذا الیوم مع رسول الله صلى الله عليه وسلم وأصحابہ

وكان منهم المہل ومنہم المكبر فلا ینکب احدًا منہم علی صاحبہ

### ۱۵۲۶ - ما ذکر فی یوم عرفۃ

۳۰۶ عن طارق بن شہاب قال قال یحییٰ بن یساف

علینا نزلت هذا الایة لا تقعدنہ عودا الیسوم

اکملت کلمہ دیکھو قال عمر قد علینت الیسوم الذی

انزلت فیہ واللیلة الی انزلت لیلة فجمعہ ونحن

مع رسول الله صلى الله عليه وسلم بعرفات

۳۰۷ عن عائشہ ان رسول الله صلى الله عليه وسلم

قال ما من یوم اکریمہ ان یعزنی الله عز وجل فیہ

۳۰۸ ما اومر من الیوم یوم یوم

بندوں پر فخر کرتا ہے۔ اور سہرا لانی سے ارشاد فرماتا ہے یہ لوگ کیا چاہتے ہیں (میں نے انہیں بخش دیا اور اس سے مراد وہ بندے ہیں جو حج کرنے جاتے ہیں اور عزت میں جمع ہوتے ہیں)

عَرَفَتَا وَ أَنْتَ لَيْدٌ نُوْتَمَّ يَبَاهِجِي  
بِهِمَا الْمَلَائِكَةُ وَيَقُولُ مَا  
أَرَادَ هُوَ لَا عِيَّةَ -

## النَّهْيُ عَنْ صَوْمِ يَوْمِ عَرَفَتَا يَوْمَ عَرَفَةَ كَوْرُوزِهِ رُكْنِي كِي مَانَعَتِ

سیدنا حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہم راوی ہیں! کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: بے شک سلام عرفہ، بقر عید کا دن، ایام تشریحی ۱۱، ۱۲، ۱۳ (۱۱ جمعہ) یہ ہم مسلمانوں کی عید اور رکمانے پینے کے دن ہیں۔

عَنْ عَقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ أَنَّ سَأَسْأَلُ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ  
يَوْمَ عَرَفَتَا وَ يَوْمَ النَّحْرِ وَ  
أَيَّامَ التَّشْرِيقِ عِيدُنَا أَهْلَ الْإِسْلَامِ  
وَهُنَّ أَيَّامُ أَكْثَلِ وَ تَرْتِيبِ -

نوٹ: تاہم عرفے کے دن روزہ رکھنا حرام نہیں اور باقی دنوں میں روزہ رکھنا حرام ہے! اور بعض کے نزدیک عرفے کے دن حاجی کے لیے روزہ رکھنا مکروہ ہے۔ تاکہ ارکان حج میں خلل نہ پڑے! اور بعض صاحب مباحیہ اس کیلئے درست ہے۔

### یوم عرفہ کو عرفات میں

### الرَّوَّاحُ يَوْمَ عَرَفَةَ

#### جلد کی پہنچنا

سیدنا حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ (بخاری کے نمبر) عبدالملک بن مروان بنے حجاج بن یوسف کو لکھا اور حجاج اس وقت عبدالملک کا مقرر کردہ محکمہ کا حاکم تھا، کہ وہ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے سامنے کی ملاقات نہ کرے۔ جب یوم عرفہ آیا تو جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما دوپہر ٹھہرے ان کے پاس آئے میں بھی آپ کے ساتھ تھا! اور ان کے پرے کے نزدیک گر پڑا! کہ کہاں ہیں تو حجاج کسم کا ایک کپڑا! تم بند کئے ہوئے نکلا! اور کہنے لگا! ابھی ابھی آپ کی کہتے ہیں! آپ نے فرمایا اگر سنت کی پیروی کرنا چاہتے تو چلو حجاج نے کہا! ابھی انہوں نے ہل ہل اس نے کہا میں غسل کروں پھر جیتے ہیں۔ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے اس کا انکار کیا یہاں تک کہ وہ نکلا اور میرے لیے تیرا پ کے

عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَتَبَ  
عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ قُرَوَيْنٍ إِلَى الْحَجَّاجِ  
ابْنِ يُوْسُفَ يَا مَرْءَةَ أَنْ لَا يَخَالَفَ ابْنَ  
عُمَرَ فِي أَمْرِ الْحَجِّ فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ  
عَرَفَةَ جَاءَهُ ابْنُ عُمَرَ حِينَ  
سَاءَتِ الشَّمْسُ وَ أَنَامَعَهُ فَصَبَّاحَ  
عِنْدَ مَرَادِقِهِ أَيْنَ هَذَا فَخَرَجَ إِلَيْهِ  
الْحَجَّاجُ وَ عَلَيْهِ مِلْحَفَةٌ مَعْصِفَةٌ  
فَقَالَ لَهُ مَا لَكَ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
فَقَالَ الرَّوَّاحُ إِنْ كُنْتُ تُرِيدُ السَّنَةَ  
فَقَالَ لَهُ هَذِهِ السَّاعَةُ فَقَالَ لَهُ  
كَعَمْ قَالَ أَيْبُضُ عَلَى مَاءٍ ثُمَّ  
أَخْرَجَ إِلَيْكَ فَانْتَظَرَهُ حَتَّى خَرَجَ  
مَسَارًا بَيْنِي وَ بَيْنَ أَبِي فَمَلَّتْ  
إِنْ كُنْتُ تُرِيدُ أَنْ تُصِيبَ السَّنَةَ

در بیان چلا! میں نے کہا اگر آپ سنت صحیحی بیرونی چاہتے ہیں تو خطبہ مختصر فرمائیے! اور عرفات میں پھر کے بڑے جلدی کیجئے وہ ابن عمر رضی اللہ عنہما کی! طوف دیکھنے لگے، ہاں کہہ لے کہ میں! انہوں نے کہا کہ سچ کہتا ہے، عرفات میں بیٹیک کہنا

فَأَقْصِرِ الْخُطْبَةَ وَعَجِلِ الْوُقُوفَ  
فَجَعَلَ يَنْظُرُ إِلَى ابْنِ عُمَرَ كَيْمَا  
يَسْمَعُ ذَلِكَ مِنْهُ فَلَمَّا سَأَى  
ذَلِكَ ابْنُ عُمَرَ قَالَ مَدَانِي

### التَّالِيَةَ بِعَرَفَاتٍ

عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ  
كُنْتُ مَعَ ابْنِ عَبَّاسٍ بِعَرَفَاتٍ  
فَقَالَ مَا لِي لَا أَسْمَعُ النَّاسَ  
يَلْبِسُونَ قُلْتُ يَخَافُونَ مِنْ  
مُعَادِيَةِ فَخَرَجَ ابْنُ عَبَّاسٍ  
مِنْ قُطَاظِهِ فَقَالَ لَبَّيْكَ  
اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ فَانْتَهَرُوا  
قَدْ تَرَكُوا السُّنَّةَ مِنْ بَعْضِ  
عَلِيٍّ.

سیدنا حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں مقام عرفات میں جناب حضرت! عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کے ساتھ تھا! آپ نے پوچھا کیا وجہ ہے کہ لوگ سے بیک کی آواز سنی نہیں دیتی میں نے بتایا کہ لوگ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ سے ڈرتے ہیں! آپ نے بیک کہنے سے منع کیا ہے! یہ سن کر حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما اپنے خیمہ سے نکلے اور فرمایا لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لوگوں نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کی دشمنی میں سنت کو ترک کر دیا۔

عرفات میں نماز پڑھنے سے  
قبل خطبہ پڑھنا

### الْخُطْبَةُ

### بِعَرَفَاتٍ قَبْلَ الصَّلَاةِ

عَنْ سَلْمَةَ بِنْتِ بَيْبِطٍ عَنْ أَبِيهِ  
قَالَ سَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخُطُبُ عَلَى جَمَلٍ  
أَحْمَرَ بِعَرَفَاتٍ قَبْلَ الصَّلَاةِ -

سیدنا حضرت سلمہ بنت بئیط رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ آپ نے اپنے والد گرامی سے سنا کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کو عرفات میں ایک سرخ اونٹ پر نماز سے قبل خطبہ ارشاد فرماتے سنا۔

یوم عرفات کو اونٹنی پر سوار ہو کر  
خطبہ دینا

### الْخُطْبَةُ

### يَوْمَ عَرَفَاتٍ عَلَى النَّاقَةِ

عَنْ سَلْمَةَ بِنْتِ بَيْبِطٍ عَنْ أَبِيهِ

سیدنا حضرت سلمہ بنت بئیط رضی اللہ عنہا سے

مروی ہے! کہ آپ نے اپنے والد گرامی سے سنا کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو سرفات میں ایک سُرُخ اور شہدہ خطبہ ارشاد فرماتے سنا!

قَالَ سَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ يَوْمَ عَرَفَةَ عَلَى جَبَلٍ أَحْمَرَ -

### عرفات میں خطبہ مختصر پڑھنا

سیدنا حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما حجاج بن یوسف کے پاس اس وقت تشریف لائے تھے کہ وہ وہاں گیا تھا آپ نے ارشاد فرمایا چلے اگر آپ سنت کی پیروی کرنا چاہتے ہیں اور میں آپ کے ساتھ تھا اس نے پوچھا! ابھی عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا! ہاں! سالم نے کہا میں نے حجاج سے کہا اگر آپ آج کے دن سنت پر عمل کرنا چاہتے ہیں تو خطبہ مختصر کرو! اور نماز جلدی پڑھو! جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا! پیچ کہتا ہے

### قَصْرُ الْخُطْبَةِ بِعَرَفَاتٍ

عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ جَاءَهُ إِلَى الْحَجَّاجِ بْنِ يَوْسُفَ يَوْمَ عَرَفَةَ حِينَ تَوَاشَرُوا وَأَنَا مَعَهُمْ فَقَالَ الرَّوَاحُ إِنَّ كُنْتَ تُرِيدُ السُّنَّةَ فَقَالَ هَذِهِ السُّنَّةُ قَالَ نَعَمْ قَالَ سَأَلِمُ فَقُلْتُ الْحَجَّاجُ إِنَّ كُنْتَ تُرِيدُ أَنْ تُصِيبَ الْيَوْمَ السُّنَّةَ فَأَقْصِرِ الْخُطْبَةَ وَعَجِّلِ الصَّلَاةَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ صَدَقَ -

### الْجَمْعُ

### عرفات میں ظہر اور عصر کو ملا کر پڑھنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نماز اپنے وقت مفترقہ پر ادا فرماتے تھے بلکہ مزدلفے اور عرفات میں

### بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ بِعَرَفَاتٍ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي الصَّلَاةَ لِوَقْتِهَا إِلَّا بِجَمْعٍ مَرَّةً فَاتٍ -

نوٹ، دوسری احادیث شریفہ کے مطابق حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم عرفات میں ظہر اور عصر دونوں ظہر کے وقت پڑھتے اور مزدلفے میں مغرب و عشاء ملا کر عشاء کے وقت میں پڑھتے!



## بَابُ رَافِعِ الْيَدَيْنِ فِي الدُّعَاءِ بِعَرَفَةَ

## عرفات میں ہاتھ اٹھا کر دُعا مانگنا

عَنْ أَنَسِ بْنِ تَرَيْدٍ قَالَ كُنْتُ  
مَعَ رَسُولِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِعَرَفَاتٍ فَرَفَعَ يَدَيْهِ تَائِبًا  
قَالَ اللَّهُ بِهِ تَائِبًا نَسَقَطُ بِهَا مَا هُنَا  
فَتَنَاقَلَتِ الْخُطَاةُ بِمَا حُدِيَ يَدَيْهِ  
وَهُوَ رَافِعٌ يَدَاكَ الْخُذْرَى -

سیدنا حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سے  
مرو کا ہے کہ عرفات میں میں حضور سرور کو نبی صلی  
اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سوار تھا آپ نے دعا مانگنے  
کے لیے اپنے دونوں ہاتھ اٹھائے اسی دوران  
اوشنی داپس آنی تلاش کی گئی چھوٹ گئی آپ نے  
اپنے ایک دست مبارک سے گول پھڑی اور ایک ہاتھ  
کو اٹھائے رکھا۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ تُرَدِّشُ تَقِفُ  
بِالْمَزْدَلِفَةِ وَكَيْمُونَ الْحَسَنِ وَسَائِمَةَ الْعَرَبِ  
تَقِفُ بِعَرَفَةَ فَآمَرَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى  
نَبِيَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقِفَ  
بِعَرَفَةَ تُسَرِّدُنَا قَدَمِ مِثْلَهَا فَانزَلَ  
اللَّهُ عَارُوجًا لَكُمْ ثُمَّ أَفِيضُوا مِنْ  
حَدِيثِ أَفَاضِ النَّاسِ -

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے مرو کا ہے کہ قریش کے بعض لوگ مزدلفے میں  
ٹھہرتے اور عرب کی باقی ماندہ سب لوگ عرفات  
میں ٹھہرتے! اور مزدلفہ کو جس کہتے تھے اللہ تعالیٰ  
نے آپ کے پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم کو عرفات میں ٹھہرنے  
پھر وہاں سے لوٹنے کا حکم فرمایا۔ اور ارشاد فرمایا  
آپ وہاں سے واپس آئیں جہاں لوگ  
واپس آتے ہیں

نوٹ: حرم الحرام کی جمع ہے جس کے معنی سستی کے ہیں کیونکہ قریشی اپنے دین پر سخت

لکھتا ہے۔ اس لیے حرم کہتے ہیں!

عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ أَضَلُّتُ  
بَعِيدًا لِي فَذَهَبْتُ أَطْلُبُهُ بِعَرَفَةَ  
يَوْمَ عَرَفَةَ فَرَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاقِفًا فَقُلْتُ مَا  
شَأْنُ هَذَا إِنَّهُ هَذَا نَا مِنَ  
الْحَبَشِيِّ -

سیدنا حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ سے  
مرو کا ہے کہ میرا ایک اونٹ گم ہو گیا اور میں اسے  
تلاش کرنے کے لیے عرفات پر عرفہ کے دن چلا  
میں نے جناب رسالت آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو  
وہاں ٹھہرے ہوئے پایا۔ میں نے پوچھا انہیں کیا  
بھاری تو قریشی سخت لوگوں میں سے ہیں

نوٹ: انہیں مزدلفہ میں ٹھہرنا چاہیے تھا جو مکہ شریف کے اندر ہے عرفات میں انہیں قریشی کہتے تھے ہم  
اللہ والے ہیں! لہذا اللہ کے حرم سے! ہر قبا پذیر نہیں ہوں گے

سیدنا حضرت یزید بن شیبان رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ہم عرفات میں ٹھہرنے کی جگہ سے دور تھے! اسی دوران ابن عربی ہمارے پاس آیا اور کہنے لگا کہ مجھے جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم نے تمہاری طرف بھیجا ہے! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے ہیں سابقہ زمانے کے مقرر شدہ ٹھکانوں پر رہو کیونکہ تم جناب حضرت ابراہیم علیہ الصلوٰۃ والسلام کے وارث ہو! سیدنا حضرت امام جعفر صادق سے مروی ہے! کہ میں نے اپنے والد گرامی کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ وہ جناب ہابر بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ عنہ کے پاس آئے! اور ان سے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے متعلق پوچھا! آپ نے فرمایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے کہ سارا عرفات ٹھہرنے کی جگہ ہے۔

## عرفات میں تیا کرنا فرض ہے

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن یحییٰ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ میں جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر تھا! اسی دوران بعض لوگ اگر آپ سے حج کے متعلق پوچھنے لگے! آپ نے ارشاد فرمایا! حج عرفات میں ٹھہرنا ہے جس شخص نے عرفات کی رات نہ رنے کی رات کی بیچ سے پہلے پانی اس کا حج پورا ہو گیا

پہلے ترا ہے! اس کا حج پورا ہو گیا خواہ وہ ایک گھنٹے کے

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم

۲۱۸ عَنْ يَزِيدِ بْنِ شَيْبَانَ قَالَ كُنَّا وَقُوفًا بِعَرَفَةَ مَكَانًا بَعِيدًا مِنَ الْمَوْقِفِ فَأَتَانَا ابْنُ مَرْيَعَةَ الْأَنْصَارِيِّ فَقَالَ إِنِّي رَسُولُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَيْكُمْ يَقُولُ كُونُوا عَلَيَّ مَشَاعِرِكُمْ فَإِنَّكُمْ عَلَى إِسْرَافٍ مِنْ لَأْمِثٍ أَبِيكُمْ بِرَاهِمٍ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ۔

۲۱۹ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ قَالَ آتِينَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ فَسَأَلَنَا عَنْ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَدَّثْنَا أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عَرَفَةَ كُلُّهَا مَوْقِفٌ۔

## فَرْضُ الْوُقُوفِ بِعَرَفَةَ

۲۲۰ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَحْيَى قَالَ شَهِدْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَانَا نَاسٌ فَسَأَلُوا عَنْ الْحَجِّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَجُّ عَرَفَةَ فَمَنْ أَذْرَكَ لَيْلَةَ عَرَفَةَ قَبْلَ طُلُوعِ الْفَجْرِ مِنْ لَيْلَةٍ جَمِيعٍ فَقَدْ نَمَّ حَجَّةً۔

نوٹ! مزدلفے کی رات سے پہلے یعنی دوسری کی رات سے پہلے ترا ہے! اس کا حج پورا ہو گیا خواہ وہ ایک گھنٹے کے لیے اس وقت میں عرفات کے اہم رقیام پذیر ہو۔

۲۲۱ عَنْ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَقَاضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

فَمِنْ عَرَكَاتٍ وَبِرَافِقَةٍ أَسَامَةَ بْنِ تَرَيْدٍ  
فَجَالَتْ بِهِ الثَّاقِفَةُ وَهُوَ سَأَفْعُ يَدَايِهِ  
لَا تُجَاوِزَانِ رَأْسَهُ فَمَا نَزَلَ إِلَيْهِ  
عَلَى هَيْئَاتِهِ حَتَّى انْتَهَى إِلَى  
جَسَدِهِ -

عرفات سے واپس تشریف لائے اور آپ کے ہمراہ  
حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سوار تھے تو آپ  
کے گرد بٹنی چلی اس وقت آپ نے اپنے دونوں  
ہاتھ دغا کیے ایسے اٹھائے کہ تھے بہانہ سر پہنچ  
رہے! آپ اسی ہیئت میں چلتے رہے یہاں تک  
کہ فرود پونچھے

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ أَسَامَةَ بْنَ تَرَيْدٍ  
قَالَ أَقَاضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ مِنْ  
عَرَكَةٍ وَآتَا تَرْدِيقَهُ فَجَعَلَ  
يَكْتَبُ سَأَجَلَتَهُ حَتَّى آتَا  
ذَوَاتَهَا لِقَادُ يُعِيْبُهُ فَاذَمَّةُ  
الْتَحَلُّ وَهُوَ يَقُولُ يَا أَيُّهَا  
النَّاسُ عَلَيْكُمْ بِالسَّكِينَةِ وَالْوَقَارِ  
فَإِنَّ الْمِرَّةَ لَيْسَ فِي إِنْضَاجِ  
الْأَيْدِ -

سیدنا حضرت ابی عباس رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ نے بتایا -  
حضور سرور کو من صلے اللہ علیہ وسلم عرفات سے واپس  
تشریف لائے! اور میں آپ کے ساتھ سوار تھا آپ  
اپنی اونٹنی کی ٹیل کیلے لکھنے لگے (تاکہ اسے آہستہ چلا میں)  
تھے تاکہ اس کے کانوں کی جڑیں پالان کے نزدیک آنے  
گیں! اور حضور سرور کو من صلے اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے  
تھے! اسے لوگو اپنے آپ پر، سسکی اور زنی کو اللہ  
کے سنی آگے سے چوکو جو اورٹ دوڑانا کوئی بھی کام  
کا نہیں ہے۔

نوٹ، اپنے آپ پر آہستگی اور زنی کو لاکر روینی آگے سے چوکو جو اورٹ دوڑانا کوئی بھی کام نہیں بلکہ اس کے  
برعکس اس طرح لوگوں کو تکلیف پہنچنے کا اندیشہ ہے کیونکہ جو ہم ہوتا ہے

عرفات سے آپس آتے وقت  
آہستہ چلنے کا حکم

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ جب حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
عرفات سے واپس تشریف لائے تو آپ سسکی  
دوڑنی کا ٹیل یہاں کہیں یہاں تک کہ اس کا سر پالان کی کڑی  
کو چھونے لگا! اور آپ طرفہ کی شاؤ لوگوں سے ارشاد  
فرماتے آہستہ آہستہ چلو۔

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ

الْأَهْرُ بِالسَّكِينَةِ  
فِي الْإِفَاضَةِ مِنْ عَرَكَةٍ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ لَمَّا دَفَعَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شِقَاقَ  
كَافَّةٍ حَتَّى أَنْزَلَ رَأْسَهُ لَيْسَ  
وَإِسْطَةَ سَأَحْلِيَهُ وَهُوَ يَقُولُ لِلنَّاسِ  
السَّكِينَةَ السَّكِينَةَ عِشِّيَّةَ  
عَرَكَةٍ -

عَنْ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ وَكَانَ

سے مروی ہے کہ آپ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کو تھکے سوار تھے، آپ نے عرفے کی شاخ کو اور مزدلفے کی صبح کو فرمایا! جب لوگ رخصت ہوئے اسے لگاؤ آرا کر وادرا آپ اپنی اذنی کو لائے ہوئے تھے یہاں تک کہ آپ بلن محسوس تشریف لائے! جو نجا میں ہے! اچھے ارشاد فرمایا! تم اپنے آپ پر چھوٹی چھوٹی لنگریاں لکھیہ لاکھ لاکھ کر لو، بعد ازاں آپ مسلسل ایک ارشاد فرماتے رہے! یہاں تک کہ آپ نے جمرہ عقبہ کو مارا! اس وقت تک ایک ختم فرمائی۔

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے: کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم اطمینان سے عرفات سے واپس تشریف لائے! اور بلن محسوس میں آپ نے اپنے اونٹ کو جلدی چلایا! (بلن محسوس اور مزدلفے کے درمیان وادی ہے) اور لوگوں کو چھوٹی چھوٹی لنگریاں مارنے کو حکم فرمایا۔

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم عرفات سے واپس تشریف لائے! اور آپ ارشاد فرماتے تھے: اے اللہ کے بندو! اطمینان اور تسلی سے چلو! آپ ہاتھ سے اشارہ فرماتے! ایسے جھلکے نے جو اس حدیث شریف کے راوی ہیں آسمان کی طرف اشارہ فرمایا۔

### عرفات سے کس طرح چلنا چاہیے

سیدنا حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا گیا کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم حجۃ الوداع میں کس طرح چلتے تھے! آپ نے بتایا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم منق (درمیان چال) سے چلتے جب آپ جگہ پاتے تو نص کرتے اور نص عنق

مَرَدِفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ رَسُلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي عَشِيَةِ عَرَفَةَ وَعَدَاةَ جَمْعٍ لِلنَّاسِ حِينَ دَفَعُوا عَلَيْكُمُ السَّكِينَةَ وَهُوَ كَأَنَّ نَائِقَتَهُ حَتَّى إِذَا دَخَلَ مُحَسِّرًا أَوْ هُوَ مِنْ مَبِئْتِي قَدْ أَلَّ عَلَيْكُمْ بِحَصِي الْمَخْدَفِ، أَلَّ نَبِيٌّ يَرْبِي بِهِ فَلَمْ يَزَلْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُبَلِّغُنِي مَا هِيَ جَمْرَةُ الْعَقَبَةِ۔

۳۰۲۵ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَفَاضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالِيَهُ وَسَلَّمَ وَعَلَيْهِ السَّكِينَةُ وَأَوْضَعَهُ فِي وَادِي مُحَسِّرٍ وَأَمَرَهُمْ أَنْ يَرْمُوا الْجَمْرَةَ بِمِثْلِ حَصِي الْمَخْدَفِ۔

۳۰۲۶ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفَاضَ مِنْ عَرَفَةَ جَدًّا لَ يَقُولُ السَّكِينَةَ عِبَادَ اللَّهِ يَقُولُ بِيَدِهِ هَكَذَا وَ أَشْرَأَ أَيْ يَأْتِي بِبَاطِنِ كَفِّهِ إِلَى السَّمَاءِ۔

### كَيْفَ السَّيْرِ مِنْ عَرَفَةَ

۳۰۲۷ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ مَسِيرِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ قَدْ أَلَّ كَأَنَّ يَسِيرُ الْعَنْقَ إِذَا وَجَّهَ فَجَوْذَةً نَصْرًا وَالنَّصْرَ ذَوْقًا

العنق -

۲۲۸ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَيْثُ أَقَامَ مِنْ عَرَفَةَ مَكَالَ إِلَى الشَّعْبِ قَالَ فَقُلْتُ لَهُ أَصَلِّي الْمَغْرِبَ قَدْ آَلَ الْمُصَلِّي أَمَا مَكَالُ -

سے زیادہ ہے

سیدنا حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم جب عرفات سے واپس تشریف لائے تو آپ پر ہانڈی گھائی کی طرح چلے۔ میں نے سوچا کہ میں نماز مغرب پڑھوں۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ نماز کی جگہ گئے ہے۔

۲۲۹ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ قَالَ إِذَا سَأَلَ سَأَلَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَزَلَ الشَّعْبَ الَّذِي يَنْزِلُهُ الْأَمْرَاءُ مَبَالٍ كَمَّ تَوْضُأً وَضُؤً خَفِيفًا فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ الصَّلَاةُ قَالَ الصَّلَاةُ أَمَا مَكَالُ فَلَمَّا أَتَيْنَا الْمَدْرَدَلْفَةَ لَمْ يَجِدْ أَحَدًا مِنَ النَّاسِ حَتَّى صَلَّى -

سیدنا حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اس گھاٹی میں اترے جہاں سردار اترتے ہیں! آپ رفع حاجت سے فارغ ہوئے بعد ازاں ہلکا سا وضو فرمایا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! نماز تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ نماز آگے پڑھیں گے! جب ہم مزدلفہ میں پہنچے تو ابھی آخری لوگ اترے بھی نہ تھے آپ نے نماز پڑھ لی

الْجَمْعُ

بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ بِالْمَدْرَدَلْفَةِ

۲۳۰ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ -

مزدلفہ میں دو نمازیں ملا کر پڑھنا

سیدنا حضرت ابویوب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب اور عشاء کو مزدلفہ میں جمع فرمایا! (یعنی دو نمازیں عشاء کے وقت پڑھیں)

۲۳۱ عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِجَمْعٍ -

سیدنا حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب اور عشاء کو مزدلفہ میں جمع فرمایا۔ (یعنی دو نمازیں عشاء کے وقت پڑھیں)

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب اور عشاء کو منزلے میں ایک ٹکڑے سے جمع فرمایا۔ اور آپ نے ان کے درمیان نواقل نہیں پڑھے۔ اور نہ ہی ہر ایک کے بعد نقل پڑھے۔

سیدنا حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ آپ کے بچے فرمایا۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب اور عشاء کو جمع فرمایا اور آپ نے ان دونوں کے درمیان کوئی نماز نہ پڑھی مغرب کی من رکعتیں پڑھیں! بعد ازاں عشا کی دو رکعتیں پڑھیں! اور جناب عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما بھی اسی طرح کرتے رہے یہاں تک آپ اللہ جل جلالہ سے مل گئے (وفات تک)

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب اور عشاء کی نماز منزلے میں ایک جگہ پڑھی سے پڑھی!

سیدنا حضرت کریب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! کہ میں نے حضرت امام بن زید رضی اللہ عنہ سے پوچھا آپ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سوار تھے اور عرفہ کی شام کا وقت تھا! میں نے پوچھا آپ نے کیا کیا! آپ نے فرمایا ہم عرفات سے چلتے رہے یہاں تک کہ منزلے میں پہنچے۔ وہاں آپ نے اپنی سواری بٹھائی۔ بعد ازاں نماز مغرب پڑھی اور لوگوں کو کہلا بھیجا! ان سب نے اپنے اپنے ٹھکانوں میں اونٹ بٹھانے ابھی وہ سبھی کے بھی نثر سے تھے! کہ جناب رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز عشاء پڑھی پھر جب صبح ہوئی تو لوگ

۲۴۲ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ بِجَمْعٍ بِأَقَامَةٍ وَاحِدَةٍ لَمْ يَسْتَبِدِّ بَيْنَهُمَا وَلَا عَلَى أَثَرِ كَلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا

۲۴۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ أَبَاةَ قَالَ جَمَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ كَيْسَ بَيْنَهُمَا سَجْدَةٌ صَلَّى الْمَغْرِبَ تِلْكَ سَرَكَاتٍ وَصَلَّى الْعِشَاءَ وَرَكَعَتَيْنِ وَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ يَجْمَعُ كَذَلِكَ حَتَّى لَحِقَ بِاللهِ عَدُوَّ حَبَلٍ

۲۴۴ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْإِبْرَاهِيمَ وَسَلَّمَ الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ بِجَمْعٍ بِأَقَامَةٍ وَاحِدَةٍ

۲۴۵ عَنْ كَرِيبٍ قَالَ سَأَلْتُ أَسَامَةَ بْنَ زَيْدٍ وَكَانَ تَرَدَفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْإِبْرَاهِيمَ وَسَلَّمَ عَشِيَّةَ عَرَفَةَ فَقُلْتُ كَيْفَ فَعَلْتُمْ قَالَ أَقْبَلْنَا نَسِيرًا حَتَّى بَلَّغْنَا الْمُرْدَلِفَةَ فَأَنَاحَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ ثُمَّ بَعَثَ إِلَى الْقَوْمِ فَأَنَاحُوا فِي مَنَابِرِهِمْ فَلَمْ يَجْلُؤُوا حَتَّى صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعِشَاءَ الْأَخْرَجَةَ ثُمَّ أَحَلَّ النَّاسُ فَذَلُّوا فَلَمَّا أَصْبَحْنَا انْطَلَقْتُ عَلَى رَأْسِ جَلَّةٍ

آترے تو میں قریش کے آگے پیدل چلنے والوں  
کے ساتھ چلا! اور حضرت فضل بن عباس رضی اللہ  
عز وجل عنہ کے ساتھ سوار ہوئے

فِي سُبْحَانِي قُرَيْشٍ وَ بِرِدَانِهِ  
الْقَضَلُ -

مزدلفین عورتوں اور بچوں کو پہلے سے  
اپنے ٹھکانوں میں پہنچا دینا تاکہ  
ہجوم میں ان کو تکلیف نہ ہو

تَقْدِيمُ التِّسَاءِ وَالصَّبِيَّانِ

إِلَى مَنَازِلِهِمْ بِرُدْلَفَةَ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے  
مروکا ہے: کہ میں ان لوگوں میں شامل تھا! جن کو  
جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے  
لوگوں میں سے ضعیف سیم کو مزدلفہ کی رات کے وقت آگے  
بھیجا دیا۔

۳۳۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ أَنَا وَمَنْ  
قَدَّمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لَيْلَةَ الْمُرْدَلَفَةِ فِي ضِعْفَةٍ  
أَهْلِيهِ -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے  
مروکا ہے: کہ میں ان لوگوں میں شامل تھا۔ جن کو  
جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے  
لوگوں میں سے ضعیف سیم کو رات کے وقت  
مزدلفہ آگے بھیجا دیا۔

۳۳۷ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كُنْتُ  
فِي مَنَازِلِ قَدَامِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ  
الْمُرْدَلَفَةِ فِي ضِعْفَةٍ أَهْلِيهِ -

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ  
سے مروکا ہے: کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ  
وسلم نے بنی ہاشم کے ضعیف لوگوں کو رات  
کے وقت ہی مزدلفہ سے نکل جانے کا  
حکم فرمایا

۳۳۸ عَنْ الْقَضَلِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ  
ضِعْفَةَ بَنِي هَاشِمٍ أَنْ  
يَنْفِرُوا مِنْ جَمْعِ بَلَيْلٍ -

نوٹ: یہ حکم اس لیے تھا تاکہ رات میں ہجوم کی تکلیف نہ ہو!  
ضعیف لوگوں سے مراد عورتیں اور بچے ہیں!

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے  
آپ کو منہ اندھیرے مزدلفہ سے نکل جانے کا

۳۳۹ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
أَمَرَهَا أَنْ تَعْلِينَ مِنْ جَمْعٍ

کا حکم فرمایا  
 ام المومنین حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ ہم حضور  
 سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے درواقد کس میں مزدلفہ سے  
 اندھیرے میں تھیں تو چلے آئے

عورتوں کو فجر سے قبل مزدلفہ سے  
 واپس آنے کی اجازت

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
 مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 حضرت سودہ رضی اللہ عنہا کو مزدلفہ سے فجر سے قبل اجازت  
 بخشی کی جو آپ کمزور عورت تھیں

مزدلفہ میں نماز فجر کس وقت  
 پڑھی جائے

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے  
 مروی ہے کہ میں نے جناب رسالت مآب صلی اللہ  
 علیہ وسلم کو بھی ایسی حالت میں نہیں دیکھا کہ آپ نے  
 بے وقت نماز پڑھی ہو۔ مگر آپ نے مغرب اور صبح  
 کی نماز مرنے میں پڑھی اور نماز فجر بھی اس دن قبل  
 از وقت پڑھی

مزدلفے میں جس شخص کو فجر کی نماز  
 جماعت سے نہ ملے

سیدنا حضرت عروہ بن مضر رضی اللہ عنہ

إِلَى مِثْنَى -  
 ۲۰۴۱ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ قَالَتْ كُنَّا نَخْلِسُ  
 عَلَى عَبْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ مِنَ الْمزدَلِفَةِ إِلَى مِثْنَى -

الرَّخِصَةَ لِلنِّسَاءِ فِي الْإِفَاضَةِ  
 مِنْ جَمْعٍ قَبْلَ الصُّبْحِ

۲۰۴۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنَّمَا أَدِنَ النَّبِيُّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِسُودَةَ فِي الْإِفَاضَةِ  
 قَبْلَ الصُّبْحِ مِنْ جَمْعٍ لِأَنَّهَا كَانَتْ  
 امْرَأَةً ثَبِطَةً -

الْوَقْتُ الَّذِي

يُصَلِّي فِيهِ الصُّبْحُ بِالْمزدَلِفَةِ

۲۰۴۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ رَأَى  
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى  
 صَلَاةً قَطُّ إِلَّا لِمِيقَاتِهَا الْأَصْلُوَّةُ  
 الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ صَلَاةً مَّا  
 يَجْتَبِحُ وَصَلَاةً الْفَجْرِ يَوْمَئِذٍ قَبْلَ  
 مِيقَاتِهَا -

فِيْمَنْ لَمْ يُدْرِكْ صَلَاةَ الصُّبْحِ  
 مَعَ الْإِمَامِ بِالْمزدَلِفَةِ

۲۰۴۲ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مَضَرَ بْنِ قَالَ رَأَيْتُ



سے مروی ہے: کہ میں نے جناب رسالت آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو نزلنے میں ٹھہرتے ہوئے دیکھا آپ نے فرمایا جس شخص نے نماز فجر کی یہ نماز اس جگہ پڑھا تو پھر بعد ازاں وہ ہمارے ساتھ ٹھہرا رہا اور اس سے قبل وہ رات یا دن میں تو تاریخ کو طواف میں ٹھہرا اس کا حج مکمل ہو گیا

سیدنا حضرت عروہ بن مضر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب رسالت صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جس شخص نے مزدلفہ کو امام اور لوگوں کے ساتھ وہاں ہے وہ اسے تک پایا اس نے حج کو پایا اور میں شخص نے امام اور لوگوں کے ساتھ نہ پایا یا اس نے حج نہ پایا!

سیدنا حضرت عروہ بن مضر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں مزدلفہ میں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں نے حج کیا ہے یا نہیں؟ میں نے کہا کہ میں نے حج کیا ہے تو کیا میرا حج مکمل ہو گیا؟ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جس شخص نے ہمارے ساتھ یہ نماز فجر پڑھی اور اس سے قبل وہ طواف میں رات یا دن ٹھہرا تو اس کا حج مکمل ہو گیا اور اس نے اپنا میل بیکل صاف کیا

سیدنا حضرت عروہ بن مضر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں مزدلفہ میں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا: میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا میرا حج مکمل ہو گیا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جس شخص نے ہمارے

ساتھ یہ نماز فجر پڑھی اور اس سے قبل وہ طواف

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَقْبَضًا بِالْمَرْدِ لَيْفَهُ فَقَالَ مَنْ صَلَّى مَعَنَا صَلَاتِنَا هَذِهِ هُنَا نَمْرًا قَامَ مَعَنَا وَقَدْ وَقَفَ قَبْلَ ذَلِكَ بَعْرَةَ لَيْلًا أَوْ نَهَارًا فَقَدْ تَمَّ حَجُّهُ -

۲۸۳ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مَضَرَ بْنِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَدْرَكَ جَمْعًا مَعَ الْأَمَلِ وَالنَّاسِ حَتَّى يَفِيضَ مِنْهَا فَقَدْ أَدْرَكَ الْحَجَّ وَبَيْنَ كَيْدَيْهِ مَعَ النَّاسِ وَالْإِمَامِ فَلَمْ يُدْرِكْ -

۲۸۵ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مَضَرَ بْنِ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجْمَعُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَقْبَلْتُ مِنْ بَيْتِ حَيْءٍ لَمْرَادٍ جَبَلًا إِلَّا وَقَفْتُ عَلَيْهِ فَهَلْ لِي مِنْ حَجٍّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى هَذِهِ الصَّلَاةَ مَعَنَا وَقَدْ وَقَفَ قَبْلَ ذَلِكَ بَعْرَةَ لَيْلًا أَوْ نَهَارًا فَقَدْ تَمَّ حَجُّهُ وَ قَضَى تَفْتَهُ -

۲۸۶ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مَضَرَ بْنِ أَبِي نُجَيْدٍ حَارِثَةَ بْنِ لَاهِمٍ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجْمَعُ فَقُلْتُ هَلْ لِي مِنْ حَجٍّ فَقَالَ مَنْ صَلَّى هَذِهِ الصَّلَاةَ مَعَنَا وَقَفَ هَذَا الْمَوْقِفَ حَتَّى يَفِيضَ وَأَفَاضَ قَبْلَ ذَلِكَ مِنْ عَرَفَاتٍ لَيْلًا أَوْ نَهَارًا فَقَدْ تَمَّ حَجُّهُ -

میں رات یا دن ٹھہرا تو اس کا حج مکمل ہو گیا! اور  
اُس نے اپنا میل کھیل ساف کیا!

وَقَضَى تَفَثَهُ -

سیدنا حضرت عروہ بن مضر بن رضی اللہ عنہم سے مروی ہے۔ کہ میں مزدلفہ میں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا۔ میں نے عرض کیا: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں طے کے پہاڑوں سے آتا ہوں اور میں نے سواری کو عاجز کر دیا اور خوب مشقت اٹھائی۔ میں نے کوئی ایسا نیکو بندہ پھوڑا جس پر میں نہ ٹھہرا ہوں! تو کیا میرا حج مکمل ہو گیا! آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جس شخص نے ہمارے ساتھ پر نماز فجر طحا ادا اس سے قبل وہ عرفات میں ٹھہرا۔  
تو اس کا حج مکمل ہو گیا! اور اُس نے اپنا میل کھیل ساف کیا۔

عَنْ عُرْوَةَ بْنِ مَضَرَ بْنِ الطَّائِي قَالَ  
اتَّيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقُلْتُ اَتَيْتُكَ مِنْ جَبَلِي طَيِّبًا أَكَلْتُ  
مَطِيَّتِي وَاتَّعَبْتُ نَفْسِي مَا بَقِيَ مِنْ  
جَبَلِي إِلَّا وَقَفْتُ عَلَيْهِ فَهَلْ لِي مِنْ  
حَجٍّ فَقَالَ مَنْ صَلَّى صَلَاةَ الْعُدَاةِ  
هَاهُنَا مَعَنَا وَقَدْ آتَى عَرَفَةَ  
قَبْلَ ذَلِكَ فَقَدْ قَضَى تَفَثَهُ  
وَتَمَّ حَجَّهُ -

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن عمر دیکھ سے مروی ہے۔ کہ میں میدان عرفات میں جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ موجود تھا! عرفات میں نجد کے کچھ لوگ حاضر ہوئے! انہوں نے ایک شخص سے کہا کہ وہ آپ حج کے متعلق دریافت کرے! آپ نے فرمایا۔ حج کیا ہے! عرفات میں ٹھہرنا۔ جو شخص دوسری رات تک بھی فجر نکلنے سے قبل عرفات میں آجائے اس نے حج پایا! اور منیٰ میں رہنے کے تین دن ہیں جو جلدی کرے! اور دو دن میں چلا جائے! اس پر کوئی گناہ نہیں اور جو شخص منیٰ سے جا کر پہلے مکہ میں داخل آئے ایک شخص کو اپنے ساتھ سوار کر لیا! اگر لوگوں کو اس کی طرف بلائے اور پکارے

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو  
السُّدِّيِّ قَالَ شَهِدْتُ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعَرَفَةَ  
وَأَتَاكَ نَاسٌ مِنْ نَجْدٍ فَأَمَرُوا  
رَاجِلًا فَسَأَلَهُ عَنِ الْحَجِّ فَقَالَ  
الْحَجُّ عَرَفَةَ مِنْ جَاءَ لَيْلَةَ جَمْعٍ  
قَبْلَ صَلَاةِ الصُّبْحِ فَقَدْ آذَانَكَ  
حَجَّهُ أَيَّامَ مَنِيٍّ ثَلَاثَةَ  
أَيَّامٍ مَنْ تَعَجَّلَ فِي يَوْمَيْنِ فَلَا  
إِثْمَ عَلَيْهِ وَمَنْ تَأَخَّرَ فَلَا إِثْمَ  
عَلَيْهِ ثُمَّ آذَانَكَ رَاجِلًا فَجَعَلَ  
يُنَادِي بِهَا فِي النَّاسِ -

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تمہارا مزدلفہ ٹھہرنے کی جگہ ہے۔

مزدلفے میں ایک کہنا

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن زید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا: ہم مزدلفے میں تھے میں نے اس اتھی صلی اللہ علیہ وسلم کو من پر سورۃ بقرہ نازل ہوئی اس مقام پر یہ ارشاد فرمایا: لَبَيْكُ اللَّهُمَّ لَبَيْكُ۔

مزدلفہ سے کس وقت  
لوٹا جائے

سیدنا حضرت عمرو بن میمون رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ جناب حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کے ساتھ مقام مزدلفہ میں تھے۔ آپ نے فرمایا: جاہلیت کے لوگ جب تک سورج نہ نکلنا مزدلفہ سے نہ لوٹتے! اور کہتے اسے شبیر چوک ہوا! (شبیر مزدلفہ میں ایک پہاڑ کا نام ہے) اور جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے حلال کیا آپ سورج طلوع ہونے سے پہلے وہیں تشریف لائے۔

نوٹ: اگر در لوگوں کو اس امر کی اجازت ہے، کہ وہ مزدلفہ سے رات ہی کے وقت واپس چلے جائیں اور صبح کی نماز دوسری تاریخ کو منیٰ میں ہی ادا کر لیں۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے اپنے ضعیف لوگوں کے ساتھ روا کر لیا، اور ہم نے صبح کی نماز منیٰ میں ادا کر لی۔ اور جبرہ کو نکلیا اور ہم نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا

۲۸۹ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الْمَزْدَلِفَةُ كُلُّهَا مَوْقِفٌ۔

التَّلْبِيَةِ بِمَزْدَلِفَةَ

۲۹۰ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي هَذَا الْمَكَانِ لَبَيْكُ اللَّهُمَّ لَبَيْكُ۔

وَقْتُ

الْإِفَاضَةِ مِنْ جَمْعٍ

۲۹۱ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ يَقُولُ شَهِدْتُ عَمْرًا يَجْمَعُ فَقَالَ إِنَّ أَهْلَ الْجَاهِلِيَّةِ كَانُوا لَا يُفِيضُونَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَيَقُولُونَ أَشْرِقْ ثَبِيرُ وَإِنْ رَأَسُوا اللَّهَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَالَفَهُمْ ثُمَّ أَفَاضَ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ۔

۲۹۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ يَقُولُ أَمَّا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ضَبْعَةِ أَهْلِهِ فَصَلَّيْنَا الصُّبْحَ بِمَنَى وَرَأَيْتُنَا الْجَمْعَةَ۔

۲۹۳ عَنْ أَمْرِ الْمُؤْمِنِينَ عَائِشَةَ قَالَتْ

سے مروی ہے: کہ میں نے چاہا کہ میں بھی جناب رسالت  
 اب علی اللہ علیہ وسلم سے اس طرح اجازت لیتی جیسے!  
 سودہ نے اجازت لی تھی! اور میں نماز فجر میں لوگوں  
 کے آنے سے پہلے پڑھتی! اور حضرت سودہ تو ایک  
 بھاری بھر کم عورت تھیں! آپ نے جناب رسالت  
 اب علی اللہ علیہ وسلم سے اجازت مانگی آپ نے  
 اجازت بخشی آپ نے نماز فجر میں اذان پائی اور لوگوں  
 کے آنے سے پہلے کھریاں مار لیں!

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا کے ایک  
 غلام سے مروی ہے کہ میں حضرت اسماء رضی اللہ عنہا کے  
 ساتھ نماز میں اندھیرے میں آیا۔ میں نے پوچھا کہ ہم کیا ہیں!  
 اندھیر کی رات کو پہنچے! حالاً کھڑوں کے وقت آنا پانا  
 تھا! حضرت اسماء رضی اللہ عنہا نے فرمایا: ہم اس شخص  
 کے ساتھ ایسا ہی کرتے تھے جو آپ سے بہتر  
 بہتر تھا۔

سیدنا حضرت عروہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 کہ میں نے حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا سے:  
 دریافت کیا اور میں آپ کے پاس بیٹھا ہوا تھا کہ جناب  
 رسالت اب علی اللہ علیہ وسلم حجۃ الوداع میں کس طرح  
 چلتے تھے جب آپ مزدلفہ سے واپس تشریف لائے  
 آپ نے فرمایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم لڑنے  
 کو چلاتے! اور کھجور خالی دیکھتے تو آپ اپنی سواری کو  
 دوڑاتے

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ سے  
 مروی ہے کہ حضور رسالت اب علی اللہ علیہ وسلم  
 جب عرفے کی شام اور مزدلفے کی صبح کو واپس تشریف  
 لائے! تو ارشاد فرمایا۔ اسے لوگو! آرام اور اطمینان!  
 سے چلو! اور آپ اپنی اونٹنی کو روکے ہوئے تھے  
 جب آپ منیٰ میں تشریف لائے! اور بنی محسر میں

وَرَدَدْتُ أُنِي اسْتَأذَنْتُ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا  
 اسْتَأذَنْتُهُ سَوْدَةُ فَصَلَّيْتُ الْفَجْرَ  
 بِمَنِي قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ الْإِسْرَ وَ  
 كَانَتْ سَوْدَةُ امْرَأَةً ثَقِيلَةً ثَبَاطَةً  
 فَاسْتَأذَنْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَذِنَ لَهَا فَصَلَّيْتُ الْفَجْرَ  
 بِمَنِي وَرَمَتْ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَ النَّاسَ -

۲۸۲ ح ۸۴  
 بَكْرٍ قَالَ جِئْتُ مَعَ اسْمَاءَ بِنْتِ  
 أَبِي بَكْرٍ مَنِي هُوَ فَقُلْتُ لَهَا لَقَدْ  
 جِئْنَا بِمَنِي بِعَلَسٍ فَقَالَتْ قَدْ  
 كُنَّا نَصْنَعُ هَذَا مَعَ مَنْ هُوَ  
 خَيْرٌ مِنِّي -

۲۸۵ ح ۸۵  
 بِنُ تَرِيدُ وَأَنَا جَالِسٌ مَعَهُ كَيْفَ  
 أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 يَسِيرُ فِي سَهْبَةٍ تَوَدَّ وَدَاعِ حَيْثُ  
 دَفَعَهُ قَالَ كَانَ يَسِيرُ نَائِقَةً  
 فَإِذَا وَجِدَ فَجَوَّهَ نَصَّ -

۲۸۵ ح ۸۶  
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلنَّاسِ  
 حِينَ دَفَعُوا عَشِيَّةَ رَوْحَةَ وَعَدْرَةَ جَمِيعًا  
 عَلَيْكُمْ بِالتَّكِينَةِ وَهُوَ كَأَنَّ نَائِقَةً حَتَّى إِذَا  
 دَخَلَ مَنِي فَهَبَّ طَحِيْنًا هَبَّ طَحِيْنًا سِرًّا  
 قَالَ عَلَيْكُمْ بِحَصَى الْحَذَفِ الْكَنُؤَى

آترے تو ارشاد فرمایا۔ جس سے پرچھوٹی چھوٹی ٹکڑیاں مارو اور آپ نے اپنے ہاتھ سے اس طرح اشارہ فرمایا جیسے آدمی لکڑی مارتا ہے۔

بطن محسّر میں اونٹ کی جلد کی

دو ڈرائیا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ راوی ہیں۔ کہ جناب رسالت اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے اونٹ کی وادی محسّر میں جلد کی دو ڈرائیا۔

نوٹ: ہوادی محسّر کے نزدیک مزدلفے سے آتے ہوئے ایک جگہ کا نام ہے۔ وادی محسّر کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ اس وادی میں

سیدنا حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ آپ نے اپنے والد الامام محمد اقول سے کہا ہم حضرت علی بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہو گئے اور وہ درعیہ السلام کے حج کے بارے میں دریافت کیا تو انہوں نے کہا کہ حضور علیہ السلام سے پہلے مزدلفے سے واپس تشریف لائے اور آپ نے حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ کو اپنے ساتھ بٹھایا؛ جب آپ وادی محسّر میں تشریف لائے تو آپ نے اونٹ کو ذرا تیز کیا ابعدالراہ آپ درعیہ میں راستوں سے چلے جہاں سے جمرہ کبریٰ پر نکلتے ہیں؛ یہاں تک کہ آپ اس جمرہ کے نزدیک تشریف لائے جو درعت کے نزدیک ہے؛ آپ نے وہاں سنا ٹکڑیاں ماریں اور ہر ٹکڑی کے ساتھ بھیجا ارشاد فرمایا اور وادی کے اندر کی طرف سے چھوٹی چھوٹی ٹکڑیاں ماریں؛

چلتے وقت بیک کہنا

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ

يُرْحَى بِهِ الْجَمْرَةُ قَالَ وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَشِيرُ بِيَدِهِ كَمَا يَخْدِفُ الْإِنْسَانُ -

الْأَيْ يُضَاعُ

فِي وَادِي مُحَسَّرٍ

۲۰۵۸ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْضَعَ فِي وَادِي مُحَسَّرٍ -

نوٹ: ہوادی محسّر کے نزدیک مزدلفے سے آتے ہوئے ایک جگہ کا نام ہے۔ وادی محسّر کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ اس وادی میں

۲۰۵۸ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْضَعَ فِي وَادِي مُحَسَّرٍ -

قَالَ دَخَلْنَا عَلَى جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فَتَلَا أَخْبَرَنِي عَنْ حُجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَفَعَ مِنَ الْمُزْدَلِجَةِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَأَرَدَفَ النَّضْلُ بَنَ عَبَّاسٍ حَتَّى آتَى مُحَسَّرًا حَرَكَ قَلْبِي لَا تَمُرْ سَلَكَ الطَّرِيقَ الْوَسْطَى الْمَنِيِّ تَخْرُجُكَ عَلَى الْجَمْرَةِ الْكُبْرَى حَتَّى آتَى الْجَمْرَةَ الَّتِي عِنْدَ الشَّجَرَةِ فَرَحَى بِسَبْعِ حَصَبَاتٍ يَكْبُرُ مَعَهُ مِجْلٌ حَصْبَاتٍ مِنْهَا حَصَى الْخَدَفِ رَمَى مِنْ بَطْنِ التَّوَادِي -

التَّلْبِيَةِ فِي السَّيْرِ

۲۰۵۹ عَنْ النَّضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ

كَانَ رَأْفِيفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَلَمْ يَزَلْ يُبَلِّغُنِي حَتَّى رَأَى  
الْجَمْرَةَ -

۳۶۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَبَّى حَتَّى  
رَأَى الْجَمْرَةَ -

۳۶۱ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ قَالَ قَالَ ابْنُ  
عَبَّاسٍ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَاةَ الْعَقْبَتَيْنِ  
وَهُوَ عَلِيٌّ رَأَى حِلْيَتَهُ هَاتِي الْقُطْبُ  
لِي فَلَقَطْتُ لَهُ حَصَبَاتٍ هُنَّ حَصَى  
الْخُدْفِ فَلَمَّا وَصَعْتُهُنَّ فِي بَدْوِهِ  
قَالَ يَا مَعْزَلُ هُوَ لَاءٌ وَإِيَّاكُمْ  
وَالْخُلُوفِ فِي الدِّينِ فَإِنَّمَا هَلَكُ  
مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ الْخُلُوفِ فِي  
الدِّينِ -

سے مروی ہے کہ آپ جناب رسالت مآب صلی اللہ  
علیہ وسلم کے ساتھ سوار تھے آپ بیک ارشاد فرماتے  
رہے یہاں تک کہ جبر سے پرکھ کر یوں کو مارا۔

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ آپ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم  
کے ساتھ سوار تھے آپ بیک ارشاد فرماتے رہے یہاں  
تک کہ جبر سے پرکھ کر یوں کو مارا۔

سیدنا حضرت ابوالعالیہ رضی اللہ عنہم بلوغی ہیں۔ کہ  
مجھ سے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بیان کیا کہ مجھے  
حضرت علیہ السلام نے کھریاں مارنے کا صبح کو ارشاد فرمایا اور آپ کو  
پرارتے آہرے بے کھریاں جبر میں نے آپ کے لیے جن میں دو انگیر  
سے پھینکا جانا! جب میں نے وہ کھریاں (چھوٹی  
چھوٹی) حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے دست  
مبارک میں رکھیں تو آپ نے ارشاد فرمایا۔ اسی  
طرح کھریاں مارو۔ اور دین میں سختی کرنے سے بچو  
تم سے پہلے لوگ دین میں سختی کرتے تھے  
ہلاک ہو گئے۔

کنکریاں کس جگہ سے  
پتی جائیں

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہما  
میں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا جب لوگ عرب نے کی شام اور مزدلفے کی صبح  
کو واپس آئے تو حضور علیہ السلام نے فرمایا کہ وہاں سے  
لوگو ٹھہرو اور اطمینان سے چلو اور آپ اونٹنی  
کوڑے ہوئے تھے! جب آپ منیٰ میں تشریف  
لائے! اور وادی محسر میں آخر سے تو ارشاد فرمایا  
اپنے آپ پر چھوٹی چھوٹی کنکریاں لازم کرو!

مِنْ  
أَيْنَ يُلْقَى الْحَصَى

۳۶۲ عَنْ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لِلنَّاسِ حِينَ دَفَعُوا عَشِيَّتَهُ عِدَّةً وَعِدَاةً  
جَمْعٌ عَلَيْكُمْ بِالسَّكِينَةِ وَهُوَ كَأَنَّ  
نَاقَتَهُ حَتَّى إِذَا دَخَلَ مِنِّي فَهَبَطَ  
حِينَ هَبَطَ لِحَسْرَةٍ قَالَ عَلَيْكُمْ بِحَصَى  
الْخُدْفِ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

جن سے تم حجر سے کوہ اتے ہو اور حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم اپنے انگٹوں سے اشارہ فرماتے جیسے انسان لکھو یاں پھینکتا ہے!

کتنی بڑی لکھو یاں مارے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم نے لکھو یاں مارنے کی صبح کو مجھے ارشاد فرمایا اور آپ اونٹ پر سوار تھے کہ میرے لیے لکھو یاں چنو! میں نے چھوٹی چھوٹی لکھو یاں آپ کے لیے چنیں اور آپ کے دست مبارک میں رکھیں: آپ انہیں ہاتھ سے حرکت دیتے! اس حدیث شریف کے علاوہ کئی بیان فرماتے ہیں کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم اس طرح دست مبارک کو ہلاتے تھے

يُشِيرُ بِيَدِهِ كَمَا يَخْدِفُ  
الْإِنْسَانَ -

قَدْ رُحِصَى الرَّهَى

۲۶۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَدَاةَ الْعَقْبَةِ وَهُوَ وَاقِفٌ عَلَى رَاِحِلَةٍ هَاتِ الْقَطْرِي فَلَقَطْتُ لَهُ حَصِيكَتَ هُنَّ حَصَى الخَدَفِ فَوَضَعْتُهُنَّ فِي يَدَيْهِ وَجَعَلَ يَقُولُ بِهِنَّ فِي يَدَيْهِ وَوَصَفَ يَحْيَى تَحْدِيكُهُنَّ فِي يَدَيْهِ بِأَمْثَالِ هَلْوَءٍ -

سوار ہو کر لکھو یاں مارنا اور محرم پر سایہ کرنا

حضرت ام حنین رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ حج کیا تو جناب حضرت بلال رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ آپ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم کی اونٹنی کی ہمارے قتل سے بچے ہیں اور سیدنا عمر اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما کی کنب اپنے پسرے سے آپ پر سایہ فرماتے ہوئے ہیں آپ احرام باندھے ہوئے تھے یہاں تک کہ آپ نے حجرہ عقیقہ کو لکھو یاں ماریں بعد ازاں لوگوں کو خطبہ سنایا اور فرمایا

الرَّكُوبُ إِلَى الْجَمَارِ  
وَاسْتِظْلَالُ الْمُحْرِمِ

۲۶۳ عَنْ أُمِّ حَنِينٍ قَالَتْ خَلَّتْ حَاجَتِي فِي حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَأَيْتُ بِلَالًا يَقْسُوهُ بِخِطَامِ رَاحِلَتِهِ وَأَسَامَةَ بْنَ نَدْبَةَ رَافِعًا عَلَيْهِ نُؤْيَةً يُظِلُّهُ مِنَ الْحَرِّ وَهُوَ مُخْدِمٌ حَتَّى رَامَ جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ ثُمَّ خَطَبَ النَّاسَ فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَثَمَى عَلَيْهِ وَذَكَرَ قَسْوًا

کَثِيرًا -

۲۰۶۵ عَنْ قُدَامَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرُحِيِّ جَمْرَةَ الْعُقَيْبَةِ يَوْمَ النَّحْرِ عَلَى نَاقَتِهِ لَهْ صَهْبَاءَ لَا هَرَبَ وَلَا طَرْدَ، لَأَنَّكَ ابْنُكَ ۲۰۶۶ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ لَأَيُّتِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرُحِيِّ الْجَمْرَةِ وَهُوَ عَلَى بَيْبَعٍ يَقُولُ يَا أَيُّهَا النَّاسُ خُذُوا مَا يَسْكُرُ نَاقِي لَا أُدْرِي لَكُنِّي لَا أُحْجُّ بِنَدَايِي هَذَا -

وَقْتُ رُحِي

جَمْرَةُ الْعُقَيْبَةِ يَوْمَ النَّحْرِ

۲۰۶۷ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجَمْرَةَ يَوْمَ النَّحْرِ ضُحًى وَنَاقِي بَعْدَ يَوْمِ النَّحْرِ إِذَا تَلَّاتِ الشَّمْسُ -

النَّبِيُّ عَنْ رُحِي جَمْرَةَ الْعُقَيْبَةِ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ

۲۰۶۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ بَعَثَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُغَيْبَةَ بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ عَلَى حُمُرَاتٍ يَلْطَحْنَ أَنْخَادَنَا وَيَقُولُ أَيْبُنِي لَا تَرْمُوا جَمْرَةَ الْعُقَيْبَةِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ -

۲۰۶۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدَّمَ أَهْلَهُ وَ

کی تعریف اور صحیح بیان فرمائی

سیدنا حضرت قتادہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ یوم نحر کو جمرہ عقبہ پر کھڑے ہیں اور آپ کے پاس ایک اونٹنی پر سوار تھے جو سفید سرخ رنگ کی تھی! اور آپ نہارتے نہ بھی ارشاد فرماتے ہٹو ہٹو۔ حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کھانسی کا دنٹ پر سے جمرے کو مارتے تھے اور فرماتے تھے اے لوگو اپنے حج کے احکام سیکھ لو شاید اس سال کے بعد میں حج نہ کروں۔

جمرہ عقبہ پر دسویں تاریخ کو کس

وقت مارا جائے

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ انھوں نے سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے دسویں تاریخ کو سورج نکلنے کے بعد کھڑیاں ماریں! اور دسویں کے بعد گیارہویں بارحویں کو سورج ڈھلے ماریں!

سورج نکلنے سے قبل کھڑیاں مارنے کی ممانعت

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم عبدالمطلب کے نوجوانوں کو گدھوں پر سوار کر کے روانہ فرمایا۔ آپ چاری لافوں پر مارتے اور ارشاد فرماتے! اے میرے بیٹو جمرہ عقبہ پر کھڑیاں مارتا۔ یہاں تک کہ سورج نکلے!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ



دوسرے نے اپنے گھر کے لوگوں کو آگے روانہ فرمایا اور فرمایا کہ جب تک سورج نہ نکلے وہ لکڑیاں نہ ماریں

أَمَرَهُمْ أَنْ لَا يَتْرَمُوا الْجَبْرَةَ  
حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ -

عورتوں کیلئے سورج نکلنے سے پہلے لکڑیاں  
مارنے کی اجازت

الرُّحْصَةُ

فِي ذَلِكَ لِلنِّسَاءِ

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی ایک بیوی کو زلفے سے کوچ کر جانے کا حکم فرمایا اور بعد ازاں اس رات کو حجرہ عقبہ کے پاس آکر رہی کرنے لگی پھر اپنی حکم پر جانے کا حکم فرمایا حضرت عطابھی ایسا ہی کرتے تھے یہاں تک کہ انہوں نے دو سال فرمایا

عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ أَحَدِي نِسَائِهِ أَنْ تَتْفِرَ مِنْ جَمْعٍ لَيْلَةً جَمْعٌ فَتَأْتِيَ جَمْرَةَ الْعَقَبَةِ فَتَرْمِيهَا وَتَصْبِحُ فِي مَنْزِلِهَا وَكَانَ عَطَاءٌ يَفْعَلُهُ حَتَّى مَاتَ -

شام ہونے پر رہی کرنا۔

الرَّهْيُ بَعْدَ الْمَسَاءِ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے مناکہ دنوں میں جناب رسالت آب صلی اللہ علیہ وسلم سے لوگ حج کے مسائل کے متعلق دریافت کرتے آپ ارشاد فرماتے کوئی حرج نہیں ایک شخص نے کہا میں نے قرآنی سے پہلے سہلے سہلایا۔ آپ نے فرمایا کوئی حرج نہیں! دوسرے نے کہا شام ہونے پر میں نے لکڑیاں ماریں۔ آپ نے فرمایا کوئی حرج نہیں

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُسْأَلُ أَيَّامَ مَبِئْتِي فَيَقُولُ لَا حَرَجَ فَسَأَلَهُ رَجُلٌ فَقَالَ حَلَقْتُ قَبْلَ أَنْ أَدْخِجَ قَالَ لَا حَرَجَ فَقَالَ رَجُلٌ رَأَيْتُ مَا بَعْدَ مَا أَمْسَيْتُ قَالَ لَا حَرَجَ عَلَيْهِ -

اونٹ چرانے والوں کی رہی  
کابیان

رَأْيُ الرِّعَاءِ

جناب حضرت ابوالہدیٰ بن عدی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے اپنے والد گرامی سے سنا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اونٹ چرانے والوں کو ایک دن رہی کرنے اور

عَنْ أَبِي الْبَدَا حِ بْنِ عَدِيٍّ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَجُلًا مِنَ الرِّعَاءِ أَنْ يَتْرَمُوا يَوْمًا وَتَدَعُوا

يَوْمًا -

ایک دن چھوڑ دینے کی اجازت فرمائی۔

نوٹ، کیونکہ وہ ہر روز منے میں نہیں آسکتے تھے اور اپنے اوٹھوں کو چرانے کے لیے دورے جاتے تھے۔

سیدنا حضرت عاصم بن عدی رضی اللہ عنہم راوی ہیں، اگر حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے چراہوں کو منے میں لات کے وقت ٹھہرنے کی اجازت فرمائی تاکہ وہ بچھڑکے نہ، یعنی دوسری تاریخ رومی کریں بعد ازاں دو دن کی ایک دن باندھ لیں۔

۴۳ عَنْ عَاصِمِ بْنِ عَدِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَخَصَّصَ لِلرِّعَاءِ فِي الْبَيْتُوتِ يَرْمُونَ يَوْمَ النَّحْرِ وَالْيَوْمَيْنِ اللَّذَيْنِ بَعْدَهُ يَجْمَعُونَهُمَا فِي أَحَدِهِمَا

فِي أَحَدِهِمَا

يُرْمَى مِنْهُ جَمْرَةُ الْعَقَبَةِ

۴۴ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَعْنِي ابْنَ يَزِيدَ

قَالَ قِيلَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ أَنْتَ

تَأْتِي يَوْمَ النَّحْرِ الْجَمْرَةَ مِنْ قَوْفِ

الْحَبَابِ قَالَ فَرَمَى عَبْدُ اللَّهِ مِنْ بَطْنِ

الْوَادِي ثُمَّ قَالَ مِنْ هَهُنَا وَالَّذِي لَا

إِلَهَ عَلَيْهِ مَقَامُ الَّذِي أَنْزَلَتْ عَلَيْهِ

سُورَةُ الْبَقَرَةِ -

جمہ عقبتہ کی رومی کہاں سے کریں

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن یزید رضی اللہ عنہم سے مروی ہے، اگر حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے پوچھا گیا، لوگ گھائی کے دو حصے جمہ پر لگایاں پیکتے ہیں۔ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے گھائی کے اندر سے رومی کے اور فرمایا اس ذات کی قسم جس کے سوا کوئی سچا معبود نہیں، ہر حق پر سورۃ بقرہ نازل ہوئی اس نے یہاں سے رومی کی۔

(یعنی حضور سرور کو منے صلی اللہ علیہ وسلم نے)

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن یزید رضی اللہ عنہم راوی ہیں، اگر حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہم نے سات لگکریاں ماریں اور خاند کو یہ آپ کے بائیں جانب تھا! اور عنات دائیں طرف! اور ارشاد فرمایا یہ ان کا مقام ہے جن پر سورۃ بقرہ نازل ہوئی!

۴۵ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ

رَمَى عَبْدُ اللَّهِ الْجَمْرَةَ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ

جَعَلَ الْبَيْتَ عَنْ يَسَارِهِ وَعَرَفَهُ

عَنْ يَمِينِهِ وَقَالَ هَهُنَا مَقَامُ

الَّذِي أَنْزَلَتْ عَلَيْهِ سُورَةُ

الْبَقَرَةِ -

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن یزید رضی اللہ عنہم راوی ہیں، اگر حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہم نے دادہ کے اندر سے سات لگکریاں جمہ کو عقبہ ماریں پھر ارشاد فرمایا اس ذات کی قسم جس کے سوا کوئی معبود نہیں یہ ان کا مقام ہے جن پر سورۃ بقرہ نازل ہوئی۔

۴۶ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ

رَأَيْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ يرمَى جَمْرَةَ الْعَقَبَةِ

مِنْ بَطْنِ الْوَادِي ثُمَّ قَالَ هَهُنَا وَالَّذِي

لَا إِلَهَ عَلَيْهِ مَقَامُ الَّذِي أَنْزَلَتْ

عَلَيْهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ -

سیدنا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ میں نے حجاج سے سنا اس نے کہا! سورۃ بقرہ غفر کہو بلکہ یہ کہو کہ وہ سورت جس میں بقرہ کا ذکر آیا ہے! میں نے ابراہیم سے بیان کیا! آپ نے کہا مجھ سے عبد اللہ بن یزید رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ آپ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھے! جب انہوں نے حجرہ عقبہ میں ککریاں بھینکیں آپ وادی کے امد آئے اور جسے کوسانے کر کے سات ککریاں بھینکیں اور ککری پھینکتے وقت مجیر ارشاد فرمائی! میں نے پوچھا بعض لوگ ککریاں مارنے کے لیے پہاڑ پر چڑھتے ہیں انہوں نے فرمایا اس ذات کی قسم جس کے سوا کوئی معبود نہیں! میں نے اس سے ہستی صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا جن پر سورۃ بقرہ نازل ہوئی آپ نے ہمیں سے فرمائی!

۲۸۷ عَنْ الْأَعْمَشِ سَمِعْتُ الْحَجَّاجَ يَقُولُ لَا تَقُولُوا سُورَةَ الْبَقَرَةِ قَوْلًا وَالسُّورَةَ الَّتِي يُدَكَّرُ فِيهَا الْبَقَرَةُ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِابْنِ أَبِي هَيْمٍ فَقَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ يَزِيدٍ أَنَّهُ كَانَ مَعَ عَبْدِ اللَّهِ جَيْنَ رَأَى جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ فَاسْتَبْطَنَ الْوَادِيَّ وَاسْتَعْرَضَهَا يَحْنِي الْجَمْرَةَ فَرَمَاهَا بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ وَكَبَّرَ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ فَقُلْتُ إِنَّ أَنْسَاءَ يَصْعَدُونَ الْجَبَلَ فَقَالَ هَهُنَا وَالَّذِي لَا إِلَهَ غَيْرُهُ رَأَيْتُ الَّذِي أَنْزَلَتْ عَلَيْهِ سُورَةُ الْبَقَرَةِ رَأَى -

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ بے شک جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم (چھوٹی چھوٹی) ککریاں مارتے تھے۔ سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی کریں لے دیکھا جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم چھوٹی چھوٹی ککریاں پھینکتے تھے۔ کتنی ککریاں ماری جائیں

سیدنا حضرت امام باقر رضی اللہ عنہ مروی ہیں کہ میں نے حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے حضور سرور کو صلی اللہ علیہ وسلم کے حج کے متعلق پوچھا تو آپ نے بتایا کہ جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم نے

۲۸۸ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى الْجَمْرَةَ بِمِثْلِ حَقِّ الْخَدْفِ -

۲۸۹ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْمِي الْجَمْرَةَ بِمِثْلِ حَصَى الْخَدْفِ -

الَّتِي يَرْمِي بِهَا الْجَمَّارَ

۲۹۰ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ بْنِ حُسَيْنٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ دَخَلْنَا عَلَى جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فَقُلْتُ أَخْبَرَنِي عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اس جہرے پر سات لکڑیاں ماریں جو درخت کے نزدیک ہے! آپ نے ہر لکڑی اترتے وقت واری کے امدار سے بخیر ارشاد فرمائی! بعد ازاں آپ قرآنی کجگوہر تشبیہ لائے اور قرآنی فرمایا۔

سیدنا حضرت مجاہد رحمہ سے مروی ہے کہ حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے فرمایا! ہم جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ حج کر کے واپس آئے ہم میں سے کوئی شخص تو کہتا کہ میں نے سات لکڑیاں ماریں اور کوئی کہتا میں نے چھ لکڑیاں ماریں! اور کسی نے دوسرے کی عیب جوئی نہیں کی۔

سیدنا حضرت ابو عبد رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے لکڑیوں کے متعلق دریافت کیا! آپ نے فرمایا مجھے یاد نہیں کہ! جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے چھ لکڑیاں ماریں یا سات۔

### ہر لکڑی کے ساتھ بخیر کہنا

سیدنا حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں جناب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سوار تھا! آپ بیک ارشاد فرماتے رہے یہاں تک جہرہ عقبہ پر سات دفعہ لکڑیاں ماریں اور ہر لکڑی پر بخیر ارشاد فرمایا۔

### لکڑیاں مارنے پر تلبیہ ختم کرنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا! میں جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سوار تھا! میں ستاربا اور آپ بیک ارشاد فرماتے رہے۔ حتیٰ کہ آپ نے جہرہ

رَحَى الْجَمْرَةَ الَّتِي عِنْدَ الشَّجَرَةِ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ يَكْبُرُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ مِنْهَا حَصِيَّةٌ الْغَدَافِ سَاهِي مِنْ بَطْنِ الْوَادِي ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَى النَّخْلِ فَنَحَرَ۔

۸۸۱ عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ سَعَدٌ رَجَعْنَا فِي الْحُجَّةِ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَعْضُنَا يَقُولُ سَأَمِيتُ بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ وَبَعْضُنَا يَقُولُ سَأَمِيتُ بِسِتِّ فَلَوْ يَعِبُ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ۔

۸۸۲ عَنْ أَبِي عَجْازٍ يَقُولُ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنِ شَيْءٍ مِنْ أَمْرِ الْخَمَارِ فَقَالَ مَا أَدْرِي سَأَمَّا مَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِسِتِّ أَوْ سَبْعٍ۔

### التَّكْبِيرُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ

۸۸۳ عَنْ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كُنْتُ سَأَدَفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ يَنْكُرْ لِي حَتَّى رَحَى جَمْرَةَ الْعَقَبَةِ فَسَأَمَّا بِسَبْعِ حَصِيَّاتٍ يَكْبُرُ مَعَ كُلِّ حَصَاةٍ۔

### قطع المحرم

التَّلْبِيَّةُ إِذَا رَحَى جَمْرَةَ الْعَقَبَةِ ۸۸۴ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ كُنْتُ سَأَدَفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَا نَزَلْتُ أَسْمَعُهُ يَلْبِي حَتَّى رَحَى جَمْرَةَ الْأَعْقَبَةِ فَلَمَّا سَاهَى قَطَعَ التَّلْبِيَّةَ۔

چکر لگایا پھینکنا اور اس وقت بیک ارشاد فرمائیے  
ختم کی۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ جناب حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا! میں جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سوار تھا (میں سنار ہا) اور آپ بیک ارشاد فرماتے رہے! حتیٰ کہ آپ نے حجرہ عقبہ پر چکر لگایا پھینکیں (اور اس وقت بیک ارشاد فرمائیے ختم کی!)

سیدنا حضرت فضیل بن عباس رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ جناب حضرت فضل بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا! میں جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سوار تھا (میں سنار ہا) اور آپ بیک ارشاد فرماتے رہے! حتیٰ کہ آپ نے حجرہ عقبہ پر چکر لگایا پھینکیں (اور اس وقت بیک ارشاد فرمائیے ختم کی!)

کنکریاں مارنے کے بعد  
دعا کرنا

حضرت امام زہری رحمۃ اللہ علیہ سے مروی ہے کہ میں اطلاع ملی کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم جہاں بھی گئے تو آپ اس جہ سے ابتدا کرتے اور جوتے کے نزدیک ہے، آپ اس پر سات لگایا کرتے! اور ہر کنکریاں مارتے وقت تکبیر ارشاد فرماتے۔ بعد ازاں آپ آگے بڑھتے اور توراہ کھڑے ہوتے۔ بعد ازاں دعا کرتے اور بڑی دیر تک کھڑے رہتے بعد ازاں آپ!

۲۸۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ الْفَضْلَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ كَانَ رَأْدِيْفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ أَنَّهُ لَمَّا يَزَلُ يَلْبِي حَتَّى رَأَى الْجَمْرَةَ -

۲۸۶ عَنْ الْفَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ كَانَتْ رَأْدِيْفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا يَزَلُ يَلْبِي حَتَّى رَأَى جَمْرَةَ الْعَقْبَةِ -

الدُّعَاءُ

بَعْدَ رَأْيِ الْجَمَارِ

۲۸۷ عَنْ الزُّهْرِيِّ قَالَ بَلَّغْنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا رَأَى الْجَمْرَةَ الْبَيْتِي تَلَى الْمُنْحَرِ مَخْرَجِي رَمَاهَا بِسَبْعِ حَصْبِيَّاتٍ يُكْبِرُ كُلَّمَا رَمَى بِحَصْبَةٍ ثُمَّ تَقَدَّمَ أَمَامَهَا فَوَقَفَ مُسْتَقْبِلَ الْقِبْلَةِ رَأْفَعًا يَدَيْهِ يَدْعُو بِطَيْبِ الْوَقُوفِ ثُمَّ يَأْتِي الْجَمْرَةَ الثَّانِيَةَ فَيُرْمِيهَا بِسَبْعِ حَصْبِيَّاتٍ يُكْبِرُ كُلَّمَا رَمَى بِحَصْبَةٍ ثُمَّ يَتَّخِذُ ذَاتَ

الْتَّمَالِ فَيَقِفُ مُسْتَقْبِلَ النَّبَلَةِ سَافِعًا  
يَدَايِهِ يَدَا عَوَاثِمَ يَأْتِي الْجَمْرَةَ  
الَّتِي عِنْدَ الْعَقَبَةِ فَيَرْمِيهَا بِسَبْعِ  
حَصِيَّاتٍ وَلَا يَقِفُ عِنْدَهَا قَالَ  
الرُّهْرِيُّ سَمِعْتُ سَالِمًا يُحَدِّثُ  
بِهَذَا عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ ابْنُ  
عَمْرِو يَفْعَلُهُ -

دوسرے جہرے کے پاس تشریف لاکر اسے سات  
لکڑیاں مارتے اور ہر لکڑی پر اسٹاکہ فرماتے پھر آپ  
بائیں طرف پھرتے۔ اور قبلہ کے سامنے رخ انور کے  
کھڑے ہوتے اور دونوں ہاتھ اسٹاکہ فرماتے  
بعد ازاں آپ جہرہ عقبہ کے پاس تشریف لاتے اسے  
سات لکڑیاں مارتے جو مخالفیں سب سے آخر میں ہے) آپ اس  
پر سات لکڑیاں مارتے اور وہاں نہ پھرتے باز ہر کارح  
نے فرمایا کہ میں نے یہ حدیث حضرت سالم رحم سے  
سنی وہ اپنے باپ سے اور وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے نقل  
کرتے ہیں کہ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما بھی ایسا ہی کرتے  
تھے۔

مخارج لکڑیاں مار چکے تو وہ کیا کیا  
کام کر سکتا ہے

سیدنا حضرت ابی عباس رضی اللہ عنہما فرماتے  
ہیں کہ جب لکڑیاں ماریں تو سب چیزیں درست اور  
جائز ہو گئیں (جو احرام میں منوع تھیں) ہاں عورتوں  
(سے جماع کرنا) وہ طوان زیارت کے بعد درست  
ہو گا! ایک شخص نے دریافت کیا کیا خوشبو لگانا ہے۔  
درست ہے! آپ نے فرمایا کہ میں نے تو جناب  
رسالت ماب صلی اللہ علیہ وسلم کو خوشبو لگاتے ہوئے  
دیکھا اور مشک خوشبو ہے۔

مَا يَجِلُّ  
لِلْمُحْرِمِ بَعْدَ رَمَى الْجَمَارِ  
۲۸۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ إِذَا رَمَى  
الْجَمْرَةَ فَقَدْ أَحَلَّ لَهُ كُلُّ شَيْءٍ  
إِلَّا النِّسَاءَ قَيْلَ وَالطَّيِّبُ قَالَ  
أَمَا أَنَا فَقَدْ سَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْتَضِ مَخْرُ  
بِالْمِسْكِ أَفْطِيْبٌ هُوَ -

(مسک حج ختم ہوئے)

(اخیر المسک)



# بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

کتاب جہاد کے متعلق

کِتَابُ الْجِهَادِ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما اور ان کے ہمراہ  
 کرب محض ضرور کائنات علی اللہ علیہ وسلم کو محبت سے  
 نکالنے کی ہمت کرنے پر مجبور کیا گیا تو حضرت ابو بکر صدیق  
 رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: ان لوگوں کے اپنے پیغمبر کو  
 نکال دیا!

إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ لَمَّاجِعُونَ  
 اب یہ لوگ ضرور بر باد ہوں گے بعد ازاں یہ آیت  
 شریفہ نازل ہوئی: أُوذِنَ لِلَّذِينَ يُقَاتَلُونَ بِأَنَّهُمْ  
 ظَلَمُوا أَيْمَانَهُمْ إِنْ لَمَّؤُا كُفُّوا عَنِ الْجِهَادِ  
 لڑتے ہیں۔ الخ

جناب ابو بکر رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں نے خیال  
 کیا اب لڑائی ہوگی ابن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا  
 یہ آیت شریفہ جہاد میں سب سے پہلے نازل

نوٹ۔ مسلمانوں کو اس آیت شریفہ کے نازل ہونے سے پہلے جہاد کا حکم نہیں تھا۔ اگر فراموشی سے اس آیت کی تکلیف و اہمیت  
 اور اس آیت اور مسلمان حضور ضرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آمد میں حاضر ہوئے تو حضور ضرور کو نبی صلی اللہ  
 علیہ وسلم ارشاد فرماتے کہ میرا کروا ابھی خداوند قدوس کا حکم نہیں ہوا کہ میں جہاد کروں! جب یہ آیت شریفہ نازل  
 ہوئی تو جہاد شروع ہوا!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
 ہے کہ حضرت عبدالرحمن بن عوف اور آپ  
 کے دوست جناب رسالت اب صلی اللہ  
 علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے جب آپ  
 کو محبت و محبت سے رکھتے تھے اور عرض کیا یا رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم! میں دور میں ہم مشرک تھے تو ہم

۲۸۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا أَخْرَجَ  
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ  
 مَكَّةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ أَخْرَجُوا  
 نَبِيَّهُمْ إِنَّا لِلّٰهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ  
 لَمَّاجِعُونَ لِيَهْلِكَ فَنَزَلَتْ  
 آيَةٌ لِلَّذِينَ يُقَاتَلُونَ بِأَنَّهُمْ  
 ظَلَمُوا وَإِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ نَصْرِهِمْ  
 لَقَدِيرٌ فَعَرَفَتْ أُمَّةٌ  
 سَيَكُونُ قِتَالٌ قَالَ ابْنُ  
 عَبَّاسٍ فَهِيَ أَوَّلُ آيَةٍ  
 نَزَلَتْ فِي الْقِتَالِ -

۲۹۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ  
 عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَوْفٍ  
 وَاصْحَابًا لَهُ أَتَوْا  
 النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 بِمَكَّةَ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ  
 إِنَّا كُنَّا فِي عِزَّةٍ نَحْنُ

مُشْرِكُونَ فَلَمَّا آمَنَّا صَدْرًا  
 أَذَلَّةً فَقَالَ إِنِّي أُمِرْتُ  
 بِالْعَقْفِ فَلَا تُنْقَاتُوا فَلَمَّا  
 حَوَلْنَا اللَّهُ إِلَى الْمَدِينَةِ  
 أَمَرَنَا بِالْقِتَالِ فَكَفُّوا  
 فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
 أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ قِيلَ  
 لَهُمْ كَفُّوا أَيْدِيَكُمْ  
 وَاقْبِلُوا الصَّلَاةَ -

مغزرتھے تو جب سے ایمان لائے ہیں ذلیل ہو گئے ہیں !  
 آپ نے ارشاد فرمایا مجھے تو یہی حکم ہے کہ میں لوگوں کی  
 غلطیوں کو معاف کر دوں تو تم تم لوگو! بعد ازاں جب ہمیں  
 اللہ جل جلالہ مدینہ منورہ لے گیا تو وہاں کافروں سے لڑنے  
 کا حکم فرمایا گیا! اس وقت بعض لوگ رٹائی سے  
 ڈرے! تب اللہ جل شانہ نے قرآن مجید کی آیات  
 شریفہ نازل فرمائی۔ اَلَمْ تَرَ اِلَى الَّذِيْنَ  
 قِيْلَ لَهُمْ كَفُّوا اَيْدِيَكُمْ وَ  
 اقْبِلُوا الصَّلَاةَ -

کیا تم نے ایسے لوگوں کو نہیں دیکھا! جن سے پہلے  
 ارشاد فرمایا گیا کہ اپنے ہاتھوں کو روکے رہو اور نماز  
 پڑھا کرو۔

نوٹ! ایسا وقت کی بات ہے جب احکام جہاد کے متعلق حکم نازل نہیں ہوا تھا۔ جب جہاد فرض ہوا اور لوگوں  
 سے لڑنے کا حکم ہوا تو ان میں سے ایک گروہ لوگوں سے اس طرح خوفزدہ ہونے لگا جیسے اللہ جل شانہ سے ڈرتا  
 ہے! یا اس سے زیادہ اوروہ کہنے لگے اسم سرور دگار! تو نے ہم پر رٹائی کو کیوں فرمایا اور ہمیں تھوڑی سی مدت اور  
 زندہ کر کے نہیں رہنے دیا۔

قریہ حکم فرمایا گیا! اسے محمد صلی اللہ علیہ وسلم! آپ فرمادیجئے! دنیا کا مزہ بہت قلیل ہے! اور پرہیزگار کے  
 لیے آخرت بہتر ہے! اور تم پر ایک برابری ظلم نہ کیا جائے گا! یعنی جب تک مسلمان کو محرم میں تھے اور  
 کافروں کو ایذا نہیں برداشت کرتے تو طوائفی کی اجازت چاہتے! بعد ازاں جب جہاد کا حکم ہوا تو خوش ہونا چاہیے تھا  
 بعض بزدل اور پکے دل کے لوگ چپٹانے لگے اور موت سے خوفزدہ ہو گئے اور اللہ جل شانہ سے ڈرنے کی بجائے وہ  
 کافروں سے زیادہ ڈرنے لگے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں  
 کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
 مجھے جامع کلمات دیتے گئے! (یعنی قرآن اور حدیث  
 جن کے الفاظ مختصر ہیں اور ان کے معانی بہت جامع  
 ہیں! اور جامع اس عبادت کو کہتے ہیں جس میں لفظ  
 حضور سے ہوں اور معانی بہت زیادہ ہوں) اور  
 رعب و دبدبہ اور دحاک سے میری امداد فرمائی گئی  
 (یعنی اللہ جل شانہ نے کافروں کے دلوں میں میرے

۱۱۹۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ بَعُوثٌ بِجَوَامِعِ الْكَلِمِ  
 وَ نَصْرَةٌ بِالرَّعْبِ وَ بَيْتٌ  
 أَنَا كَأَيْمُنِ الْبَيْتِ بِسَفَاتِ بَيْحِ  
 حَذَائِنِ الْأَرْضِ فَوَضَعَتْ  
 فِي يَدَيْ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ  
 فَذَاهَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى



اللَّهُ عَلَيْهِ وَالِإِيهِ وَسَلَّمَ وَ  
أَنْتُمْ تَلْتَلُونَهَا -

دہشت ڈال دی ہے) اور میں سورا تھا تو زمین کے  
خزانوں کی کنجیاں لا کر میرے ہاتھ میں تھما دی گئیں :-  
جناب حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم فرماتے ہیں کہ حضور پر  
کونین صلے اللہ علیہ وسلم تو رحلت فرما گئے لیکن تم ان  
خزانوں کو نکال رہے ہو

نوٹ: اس سے مراد یوم ایران اور صوفیوں کے خزانے ہیں! جو اللہ جل شانہ نے مسلمانوں کو عنایت فرمائے! اور  
اللہ تعالیٰ نے آپ کو خواب میں دکھادیا! اسی خواب کے مطابق مسلمانوں نے یہ سب تک فتح کیے! اور مال کے  
خزانے قبرن میں لائے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلے اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! :-  
بجے جا تا کلمات دینے گئے

رطب و دہد بہا در دعاک سے میری امداد فرمائی گئی  
(یعنی اللہ جل شانہ نے کافروں کے دلوں میں میرے  
دہشت ڈال دی ہے) اور میں سورا تھا تو زمین  
کے خزانوں کی کنجیاں لا کر میرے ہاتھ میں تھما دی گئیں  
جناب ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم فرماتے ہیں کہ حضور سرور کونین  
صلے اللہ علیہ وسلم تو رحلت فرما گئے لیکن تم ان خزانوں کو  
نکال رہے ہو!

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
بُعِثْتُ بِجَوَامِعِ الْكَلِمِ وَ  
نُصِرْتُ بِالرُّعْبِ وَبَيْنَمَا  
أَنَا كَأَنَّمُ أُتِيْتُ بِمَقَاتِلِ  
خَزَائِمِ الْأَمْضِيِّ فَوَضَعَتْ  
فِي يَدِي قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ  
فَقَدْ ذَهَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْتُمْ  
تَلْتَلُونَهَا -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلے اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! :-  
مجھے لوگوں سے جہاد کرنے کا حکم فرمایا گیا جب تک

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ کہہ لیں  
پس جس شخص نے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ کہا اس نے  
اپنا مال و جان بھروسے بچایا! مگر کسی کے حق کے بدلے  
اور اس کا حساب خداوند قدوس کے ذمے ہے!  
نوٹ: یعنی جب آدمی مسلمان ہو اور کلمہ پڑھ لے تو اس کی جان بچ گئی اور مال بھی محفوظ ہو گیا! اگر کسی کا خون کرے

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُمِرْتُ  
أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ  
إِلَّا اللَّهُ عَصَمَ مِنِّي مَا  
أَمَرَ نَفْسَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَ  
حَسَابُهُ عَلَى اللَّهِ -

نوٹ: یعنی جب آدمی مسلمان ہو اور کلمہ پڑھ لے تو اس کی جان بچ گئی اور مال بھی محفوظ ہو گیا! اگر کسی کا خون کرے

تو اس کے برے اُسے قتل کیا جائے گا اور وہ کسی کے مال کا ضامن ہوگا تو پھر اس کمال دلایا جائے گا۔ اگر کسی شخص نے ظاہر میں کلمہ پڑھا ہے۔ اور دل میں یعتین نہیں کیا تو خدا اُسے مجھے گا۔ حاکم اور فاضل کو دلوں کے حال دریافت کرنے کا حکم نہیں۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ جب حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال شریف ہوا اور حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہم خلیفہ مقرر ہوئے تو عرب کے بلبل لوگ کافر ہو گئے۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا اے ابو بکر رضی اللہ عنہ آپ ان لوگوں سے کس طرح جہاد فرمائیں گے؟ حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس طرح ارشاد فرمایا۔ مجھے لوگوں سے جہاد کرنے کا حکم ہوا ہے! یہاں تک کہ وہ لدا لدا لدا اللہ کہیں تو میں شخص نے لدا لدا لدا اللہ کہا اس نے اپنے مال اور جان کو بچایا! مگر کسی حق کے بدلے تقاضا یا حد میں! اور اس کا حساب اللہ جل شانہ کے ہاتھ ہے! حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے ارشاد فرمایا: میں بے شک اس شخص سے جہاد کروں گا جو نماز اور زکوٰۃ میں تقویٰ کرے۔ کیونکہ زکوٰۃ مال کا حق ہے! خدا کی قسم یہ لوگ اگر کبھی کا بچہ بڑی گے جو یہ حضور سرور کو زمین صلی اللہ علیہ وسلم کے دریا قدس میں دیا کرتے تھے! تو میں ان سے ضرور جہاد کروں گا! (یہ سن کر سیدنا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا) خدا کی قسم یہ امر میری نظر میں نہیں ہے! مگر اس لیے اللہ جل شانہ بزرگ اور عزت والا نے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہم کا سیدنا قدس جہاد کے لیے کھول دیا ہے! اور میں سمجھتا ہوں کہ تم لوگوں

۲۰۹۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ لَمَّا تَوَفَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَاسْتَخْلَفَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَكَفَرُ مِنْ كُفْرٍ مِنَ الْعَرَبِ قَالَ عُرْرُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ كَيْفَ تَقَاتِلُ النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَصَمَ مِنِّي نَفْسُهُ وَمَالُهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَاللَّهِ لَا أَقَاتِلَنَّ مَنْ فَزَّقَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ فَإِنَّ الزَّكَاةَ حَقُّ الْمَالِ وَاللَّهُ لَوْ مَنَعُوا فِي عَنَاقِ كَانُوا يُكُوذُونَ وَنَهَى إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَاتَلْتَهُمْ عَلَى مَنَعِهَا فَوَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ تَأْتِيَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ شَرَحَ صَدْرًا أَبِي بَكْرٍ لِلْقِتَالِ وَعَرَفْتُ أَنَّ الْحَقَّ۔

نوٹ: اس حدیث شریف کے یہ بات ثابت ہوئی کہ شرع شریف نے جان اور مال پر جو حق لگا دیئے ہیں اگر کوئی شخص ان حقوق کو ادا نہ کرے تو اسے سزا دینا فروری ہے

۹۵. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا أَجْمَعَ أَبُو بَكْرٍ لِقِتَالِهِمْ فَقَالَ عُمَرُ يَا أَبَا بَكْرٍ كَيْفَ تَقَاتِلُ النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَإِذَا قَالُواهَا عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّهَا قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَا تَقَاتِلَنَّ مَنْ قَرَّبَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ وَاللَّهُ لَوْ مَنَعُونِي عَنْهَا كَانُوا يُؤَدُّونَهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَاتِلْتَهُمْ عَلَى مَنَعِهَا قَالَ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْكَ فَوَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ رَأَيْتُ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَدْ شَرَحَ صِدْرَ أَخِي بَكْرٍ لِقِتَالِهِمْ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے ان لوگوں سے جہاد کا ارادہ فرمایا تو حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: اے ابو بکر آپ ان لوگوں سے کیسے جہاد کرتے ہیں حالانکہ جناسات اب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے کہ مجھے لوگوں سے جہاد کرنے کا حکم فرمایا گیا ہے یہاں تک کہ وہ کہیں لا الہ الا اللہ جب انہوں نے یہ کہہ کر کہا تو اپنے خون اور مال کو مجھ سے بچا لیا! مگر خون ناحق نہ کرنے کی وصیت میں قتل کیا جائے گا یا مال کا ضامن ہوگا تو اس سے مال دلایا جائے گا! اور اسی طرح حد زنا وغیرہ میں بھی کوئی رعایت نہ کریں گے! حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے ارشاد فرمایا: میں اس شخص سے جہاد کروں گا جو نماز اور زکوٰۃ میں زکوٰۃ سے گناہ خلیق کی قسم اگر یہ لوگ مجھے بکری کا دودھ بچھتے بھی نہ دیں گے جو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے دو راقدس میں دیا کرتے تھے تو میں ضرور انہیں ماروں گا یہ سن کر! حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے ارشاد فرمایا: خلیق قسم میرے سینے میں یہ امر نہیں! مگر اللہ علی جلالہ نے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کو اس جہاد کے لیے مکمل دیا ہے اور میں سمجھتا ہوں کہ حق اسی طرح ہی ہے!

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا دعوا ہوا تو عرب کے لوگ مرتد ہو گئے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اے ابو بکر! کس طرح آپ عربوں کو راستے ہیں حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ لَمَّا كَفَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأْسَ تَدَاتِ الْعَدُوِّ قَالَ عُمَرُ يَا أَبَا بَكْرٍ كَيْفَ تَقَاتِلُ الْعَدُوَّ فَقَالَ

أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِنَّمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَدْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَآتَى رَسُولُ اللَّهِ وَيَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَ يُؤْتُوا الزَّكَاةَ وَاللَّهُ لَوْ مَنَعُونِي عَنَّا مِمَّا كَانُوا يُعْطُونَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَاتَلْتَهُمْ عَلَيْهِ قَالَ عَمْرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَلَمَّا سَأَيْتُ سَأَى أَبِي بَكْرٍ قَدْ شَرِحَ عَلِمْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ

جواب دیا کہ جو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مجھے لوگوں سے جہاد کرنے کا حکم ہوا ہے یہاں تک کہ وہ اس امر کی شہادت دیں کہ اللہ جل شانہ کے سوا کوئی معبود نہیں۔ اور اس بات کی گواہی دیں کہ میں اللہ تعالیٰ کا رسول ہوں! نماز پڑھیں اور زکوٰۃ دیں خدا کی قسم اگر یہ لوگ وہ بھری کا بچہ نہ دیں گے جو وہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو دیا کرتے تھے تو میں انہیں قتل کر دیتا؟ یہ سن کر حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے کہا کہ جناب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی رائے خدا کی طرف سے ہے! مجھے بھی معلوم ہو گیا کہ حق اسی طرح ہے۔

نوٹ، جناب انسان فرماتے ہیں کہ لسان الغلط ان حدیث شریفہ ہذا میں تو کی راوی نہیں اس کے برعکس اس سے پہلی روایت نیک ہے راوی کے ضعیف ہونے کی وجہ سے الفاظ میں تبدیلی آگئی ہے۔

۲۰۹۷ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَدُوًّا

حضرت ابو ہریرہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اسکا طرح سنا ہے۔

۲۰۹۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا تَوَفَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ بَعْدَهُ مَا كُنَّا مِنْ كَعْبٍ مِنَ الْعَرَبِ قَالَ عَمْرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَا أَبَا بَكْرٍ كَيْفَ تَقَاتِلُ النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَدْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَدْ عَصَى مِثْلَ مَا لَهُ وَنَفْسَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ قَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَوْ قَاتَلْتُمْ مَنْ كَفَرَ مِنَ الصَّالِحِينَ وَالزُّكُوفِ وَالرُّكَاةِ حَقَّ السَّمَالِ وَاللَّهُ لَوْ مَنَعَهُ مِنِّي عَنَّا مَا كَانُوا يُؤْتُونَ زَكَاةً وَنَعْمًا لِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَاتَلْتَهُمْ عَلَى مِثْلِ مَا قَالَ عَمْرُ فَوَاللَّهِ مَا هَرَاكُنْ رَأَيْتُ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ شَرَّ صَدْرِي أَبِي بَكْرٍ لِيَقْبَالَ فَعَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مجھے لوگوں کے ساتھ جہاد کرنے کا حکم دیا گیا ہے! یہاں تک کہ وہ کلمہ شریف پڑھیں پھر جس شخص نے کلمہ کہا اس اپنی جان اور مال بچا یا لیکن میں اس مال اور جان کا حق نہ چھوڑوں گا۔ اور اس کا حساب اللہ جل شانہ کے ہاتھ سے سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مشرکین سے مال، اہل ایمان سے جہاد کرنا۔

۲۰۹۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَمَنْ قَالَهَا فَقَدْ عَصَى مِثْلَ نَفْسِهِ وَمَا لَهُ إِلَّا بِحَقِّهِ وَحِسَابُهُ عَلَى اللَّهِ

۲۱۰۰ عَنْ أَنَسِ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ جَاهِدُوا الْمُشْرِكِينَ بِأَمْوَالِهِمْ وَيَدِيهِمْ لِيُكْفَرُوا لِيَسْلَمُوا

## التَّشَادِيدُ

## فِي تَرْكِ الْجِهَادِ

۳۱۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَاتَ مَنْ مَاتَ وَلَمْ يَغْرُ وَلَمْ يَجِدْ نَفْسَهُ يَعْتَدِي مَاتَ عَلَى شُعْبَةٍ يَفَاقِ -

## جہاد کے چھوڑنے کی سختی اور شدت کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جو شخص ایسی حالت میں فوت ہوا کہ نہ تو اس نے کبھی جہاد کیا اور نہ کبھی راہِ خدا میں نیت جہاد کی تو اس کی موت منافقوں کے طریقے پر ہوگی۔

نوٹ! جو شخص سچا مسلمان ہو گا! دین محمدی صلی اللہ علیہ وسلم کا غیر چاہے گا! تو وہ کافروں سے اللہ کے لیے جہاد کرے گا! اگر اس کا دل نہ ہو گا تو وہ اپنے دل میں اس کا ارادہ رکھے گا! اور جو شخص دل میں کبھی جہاد کا خیال نہ رکھے گا! معلوم ہوا کہ منافقوں کی طرح اس کا ایمان زبانی ہے۔ ایمان کامل نہیں اور دل میں قصد ہونے کا یہ نشان ہے کہ وہ جہاد کے اسباب جیسے تمیاز، ٹولانا اور مول لینا یا گھوڑے کی سواری سیکھنا اور کار آمد اسلحہ یا سرنگنا وغیرہ۔

## الرَّخِصَةُ

## عَنِ السَّرِيَّةِ

۳۱۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْمُؤْمِنِينَ لَا تَطِيبُ أَنْفُسُهُمْ أَنْ يَخْلِفُوا عَنِّي وَلَا أَجِدُوا مَا أَحْبَبُوا عَلَيْهِ مَا تَخَلَّفْتُ عَنْ سَرِيَّةٍ تَغْرَوُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ دِدْتُ إِيَّيْ أَقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ أَحْبَبْتُ ثُمَّ أَقْتَلُ ثُمَّ أَحْبَبْتُ ثُمَّ أَقْتَلُ -

## شکر کے ساتھ جہاد میں شامل نہ ہونے کی رخصت

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے ہیں اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے۔ اگر یہ بات نہ ہوتی کہ مجھ سے سچے سچے رہ جانا بعض مسلمانوں کو ناگوار کرتا اور میں وہ چیز نہیں پاتا جس پر انہیں سوار کروں تو میں کسی عسکر کے ساتھ چھوڑتا اور اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے! مجھے یہ بات ابھی معلوم ہوتی ہے کہ میں اللہ کی راہ میں شہید کیا جاؤں پھر زندہ کیا جاؤں پھر شہید کیا جاؤں پھر زندہ کیا جاؤں پھر شہید کیا جاؤں۔

لوٹ، سر یہ اس جہاد کو کہتے ہیں کہ مجاہدین کی تعداد نوہ سے زیادہ ہو اور جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم ان کے ساتھ تشریف دے گئے ہوں جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کے دل میں ہر ایک رطائی میں شامل ہونے کی بہت خواہش تھی لیکن ابتداء سے اسلام میں بے اسبابی اور قلت سوار کا کی وجہ سے تمام صحابہ کرام مل کر نہ جاسکتے تھے؛؛ لیکر جو جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم بھی ترک جاتے؛؛ اور جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کو صحابہ کرام کے بغیر جانا اس لیے پسند نہ تھا کہ نہ جانے والے ثواب جہاد سے محروم رہتے یا اور نہیں جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کا ساتھ چھوڑنا، اگر گزرتا؛؛ اور تمام حضرات کا جانا سوار یوں کی قلت کے پیش نظر ناممکن تھا؛؛ حدیث ہذا سے فضیلت جہاد اور رفقہ کی رعایت ثابت ہوئی۔

## بَابُ فَضْلِ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقَاعِدِينَ

گھر رہ جانے والے جہاد کرنے والوں  
کے مساوی نہیں ہو سکتے

سیدنا حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم پر یہ آیت شریفہ نازل ہوئی لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ يَبْنِي بَيْنَهُمْ وَاللَّهُ يَجْعَلُ الْوَسِيلَ لِمَن يَشَاءُ أَلَمْ تَرَ أَنزَلْنَا عَلَىٰ آلِ عِيسَىٰ أَنْ تَوَلَّوْا الْبَيْتَ وَاعْبُدُوا اللَّهَ وَارْتَمِسُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَمَّا قَضَىٰ إِلَهُكُمْ إِلَهُكُمْ وَتَقُولُوا لِمَن آمَنَ مِنَّا كَذِبًا أَوْ كَرِهُوا الْبَيْتَ فَلْيَفْعَلُوا مَا نَأْمُرُهُمْ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَالْقَنَاطِطِ ذَاتِ الْوُجُوهِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَجَاءَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ وَهُوَ يَمْلِكُهَا عَلَىٰ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ اسْتَطَيْعَ الْجَهَادَ لَجَاهَدْتُ وَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَفَخَدَّاهُ عَلَىٰ فَخَذِي فَثَقُلْتُ عَلَىٰ حَتَّىٰ ظَنَنْتُ أَنَّ سَتْرُفِي فَخَدَّيْ ثُمَّ سَرَىٰ عَنْهُ عَيْرٌ أُولَىٰ الضَّرَبِ

اور جناب حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب یہ کچھلی آیت نازل ہوئی تو حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم کی ران میری ران پر بٹھی اور پھر پوجہ پڑھنا تک میں نے خیال کیا کہ میری ران لوٹ جائے گی۔ بعد ازاں وہ حالت وحی کی وجہ سے ختم ہو گئی

سیدنا حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہم مدنی  
 ہیں کہ ان کے سامنے جناب رسالت آپ صلی اللہ  
 علیہ وسلم نے یہ آیت تلاوت فرمائی! یعنی لَا يَسْتَوِي  
 الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ  
 وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ -  
 یعنی بیٹھنے اور لڑنے والوں میں جہاد کرنے والے  
 مسلمان برابر نہیں۔ اسی دوران حضرت ابن ام مکتوم رضی  
 اللہ عنہم تشریح لائے اور حضور سرور کوئی صلے اللہ  
 علیہ وسلم مجھے بلکہ کرسنا رہے تھے! بعد ازاں ابن ام  
 مکتوم رضی اللہ عنہم نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 میں استطاعت رکھتا تو میں بھی جہاد کرتا! اور حضرت  
 ابن ام مکتوم رضی اللہ عنہم سے تھے! بعد ازاں اللہ جل  
 شانہ نے یہ آیت شریفہ اپنے رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم پر اتاری! غیور اولی المصفریہ یعنی جن کے  
 بدن میں نقصان ہے (ان پر جہاد کا کوئی حکم  
 نہیں ہے اور اس آیت کے نازل ہونے کے وقت  
 حضور سرور کوئی صلے اللہ علیہ وسلم کی ران مبارک میری  
 مان پر تھی۔ حتیٰ کہ میں نے خیال کیا کہ میری ران چورا ہو جائے گی  
 بعد ازاں وہی موقوف ہو گیا۔

سیدنا حضرت بلال رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ  
 حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک بات ارشاد فرمائی  
 جب کاٹھی ہے۔ میرے پاس وہ ہڈی اور تختی لائے جس پر کھتے تھے! آپ نے  
 کھولا! لایستوی القاعدون من المؤمنین  
 اور حضرت عمر ابن ام مکتوم رضی اللہ عنہم آپ کے پیچھے بیٹھے

عَنْ زَيْدِ بْنِ كَابِتٍ أَنَّ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَلَى  
 عَلَيْهِ لَا يَسْتَوِي الْقَاعِدُونَ مِنَ  
 الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُجَاهِدُونَ فِي  
 سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ فَجَاءَهُ ابْنُ  
 أُمِّ مَكْتُومٍ وَهُوَ يَمْلُهَا  
 عَلَى فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ  
 اسْتَطَعْتُ الْجِهَادَ لَجَاهَدْتُ  
 وَكَانَ رَجُلًا أَعْمَى فَأَنْزَلَ  
 اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَفَخَدَّه  
 عَلَى فَخِذِي حَتَّى هَمَّتْ  
 تَرُضُ فَخِذِي كُفْرُسِي  
 عَنْهُ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَ  
 جَلَّ غَيْرَ أُولَى الْمَصْرَبِ -

عَنْ الْبَرَاءِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَمَّ ذَكَرَ كَلِمَةً  
 مَعَهَا قَالَ ائْتُونِي بِالْكَفِّ  
 وَاللَّوْحِ فَكُتِبَ لَا يَسْتَوِي  
 الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَعَمْرُو

تھے! آپ نے فرمایا! میرے لیے رخصت ہے تب  
یہ آیت شریفہ نازل ہوئی نیز اولاد النضر  
سیدنا حضرت برادر رضی اللہ عنہم راوی ہیں!  
کہ جب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی! کَا یَسْتَوِی  
الْفَاعِلُ وَذُو مِثْلِهِ مِنَ الْمُؤْمِنِیْنَ  
یعنی جہاد اور گھر میں بیٹھنے والے برابر نہیں ہو سکتے تو  
حضرت ابن کثیر رضی اللہ عنہم تشریف لائے۔ آپ نابینا تھے۔ اور  
فرانے لگے پھر یہ سنتی کیا حکم ہے!؟ کہ یہ حکم میں اصحا  
(اور معذور) ہوں خود زکی و برگر زکی یعنی! کہ یہ آیت شریفہ  
نازل ہوئی! غَیْرُ اَوْلِیِّ الصُّمِّ یَعْنِیْ مَعْزُوْلًا کَرِیْہ  
حکم معائن ہے۔

جس شخص کے والدین زندہ ہوں  
اسے گھر پر ٹھہرنے کی اجازت

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی  
ہیں! کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک شخص  
حاضر ہوا اور جہاد کی درخواست کی! آپ نے  
دریافت فرمایا کیا تیرے والدین زندہ ہیں  
اس نے کہا ہاں! آپ نے ارشاد فرمایا!  
ان دونوں میں بھی جہاد کرو۔

کردار تمہارے لیے بھی جہاد ہے۔

سیدنا حضرت معاویہ بن جابر رضی اللہ عنہم  
سے مروی ہے! کہ جہاد حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم کی خدمت آندرس میں حاضر ہوئے اور  
عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں جہاد کرنا  
چاہتا ہوں! اور آپ سے مشورہ کرنے حاضر ہوا  
ہوں! آپ نے پوچھا کیا تیری والدہ زندہ ہے؟  
عرض کیا ہاں! آپ نے ارشاد فرمایا تم اس کے ساتھ

بْنِ اُمِّ مَكْتُومٍ خَلْفَهُ فَقَالَ هَلْ يَعْزِي لِي مِنْ  
رُحْمَةٍ فَذَكَرْتُ غَيْرَ اَوْلِیِّ الصُّمِّ۔  
۲۱۶ عَنْ الْبَرَاءِ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ  
لَا يَسْتَوِی الْقَاعِدُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِیْنَ  
جَاءَ ابْنُ اُمِّ مَكْتُومٍ وَكَانَ اَعْمٰی  
فَقَالَ يَا سَرَّوْلَ اللّٰهِ فَكَيْفَ  
فِيَّ وَ اَنَا اَعْمٰی فَمَا بَدَحَ  
حَتّٰی نَزَلَتْ غَیْرُ اَوْلِیِّ  
الصُّمِّ۔

الرُّحْمَةُ فِي التَّخَلُّفِ  
لِمَنْ لَهُ وَالِدَانِ  
۲۱۷ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ ابْنِ عَمْرِوٍ وَقَالَ  
جَاءَ سَاجِدٌ اِلَى سَرَّوْلِ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَاذِرُ فِي  
الْجِهَادِ فَقَالَ اَحَىُّ وَالِدَاكَ  
قَالَ نَعَمْ قَالَ فَفِيْهِمَا  
فَجَاهِدْ۔

زنی ایسی تھی کہ آپ کی خدمت

۲۱۸ عَنْ مَعَاوِيَةَ بْنِ جَاهِمَةَ  
السُّلَمِيِّ اَنَّ جَاهِمَةَ جَاءَ اِلَى  
رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَ يَا سَرَّوْلَ اللّٰهِ اَمَّا ذُنُوْبِي  
اَنْ اَعْزُرُ وَقَدْ حُجْتُ اَسْتَشِيْرُكَ  
فَقَالَ هَلْ لَكَ مِنْ اَمْرٍ قَالَ  
نَعَمْ قَالَ فَالْزَمْهَا فَاِنَّ الْجَنَّةَ



بارگاہِ کبریا کی جنت اس کے قدموں تلے ہے

اس شخص کے بارے میں باب

جو اللہ جل شانہ کی راہ میں جان

اور مال سے جہاد کرے

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور اس نے اگر پوچھا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! سب لوگوں میں سے بہترین کون شخص ہے؟ آپ نے ارشاد فرمایا! جو شخص اللہ کی راہ میں جان اور مال سے جہاد کرے اور اس نے پھر پوچھا۔ پھر کون یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! تو آپ نے ارشاد فرمایا! وہ ایماندار جو پہاڑوں کی گھاٹیوں میں رہتا ہو! اللہ جل شانہ سے ڈرتا ہو اور لوگ اس کی شرارت سے دور رہیں (یعنی اس سے کسی کو نقصان نہ پہنچے)

اللہ جل شانہ کی راہ میں پیدل

جانے والے کا بیان

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جس سال تنوک کی لڑائی ہوئی اس سال حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اپنی سواری سے بیٹھ گئے، لوگوں کو خطبہ سنا ہے

تَحْتَ رِجْلَيْهِ -

بَابُ مَنْ

يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ

۳۰۹ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ بْنِ الْخَدْرِيِّ أَنَّ نَجْلًا أَقْبَىٰ سَمِعَهُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ النَّاسِ أَفْضَلُ قَالَ مَنْ يُجَاهِدُ بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ ثُمَّ مَنْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ ثُمَّ الْمُؤْمِنُ فِي رُحْبٍ مِنَ الشَّعَابِ يَتَّقِي اللَّهَ وَيَدْعُ النَّاسَ مِنَ شَرِّهِ -

بَابُ مَنْ عَمِلَ فِي سَبِيلِ

اللَّهِ عَلَى قَدَمَيْهِ

۳۱۰ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ بْنِ الْخَدْرِيِّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ تَبُوكَ يَخْطُبُ النَّاسَ وَهُوَ مُسْنِدًا ظَهْرَهُ إِلَى رِجْلَيْهِ فَقَالَ أَلَا

تھے! بعد ازاں ارشاد فرمایا سنو میں تمہیں اچھے اور  
بے آدمی کے متعلق بتاتا ہوں! اللہ جل شانہ کی نظر  
میں بہترین (اور افضل ترین) اور وہ شخص ہے جس نے اللہ  
کی راہ میں اپنے گھوڑے کی پیٹھ یا اونٹ پر سوار ہو کر  
کام کیا! یا اپنے دونوں ہاتھوں پر چل کر یہاں تک کہ وہ  
اس کام میں فوت ہو گیا۔ اور بدترین شریر ترین شخص  
ہے جو بدکار ہے وہ کتب اللہ کی تلاوت کرتا ہے۔ اور اس  
کے مضمون سے کسی چیز کا خیال نہیں کرتا!

نوٹ: جو کہ مدینہ منورہ اور شام کے درمیان ایک جگہ کا نام ہے!! اور مدینہ منورہ سے وہاں تک چودہ مراحل میں ہاس  
کے مضمون کی طرف خیال نہیں کرتا یعنی تلاوت قرآن سے کوئی نام نہ نہیں اٹھاتا! اور نہ ہی بڑی باتوں سے باز آتا ہے! اللہ  
فقط الفاظ کو دیکھتا ہے اس سے کیا نام نہ؟

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ اللہ کے ڈر سے رونے والے کو جہنم کا لقمہ  
ہوگا ایسا ہی نامکن ہے! جیسے دودھ کا چھاتیوں میں  
واپس جانا!

اور خدا کے راستے کا غبار اور جہنم کا دھواں مسلمان کے تنہا ہی کبھی جمع نہ ہوگا! یعنی جو شخص اللہ کی راہ  
میں جہاد کو لگے وہ روز فی نہیں ہو سکتا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
اللہ کے ڈر سے رونے والا دوزخ میں داخل نہ ہوگا  
حتیٰ کہ وہ دودھ چھاتیوں میں لوٹے اور خدا کی راہ کا  
غبار اور دوزخ کا دھواں جمع نہ ہوگا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے!  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
وہ مسلمان دوزخ میں نہ جائے گا جس نے کافر کو قتل  
کیا! پھر وہ اپنے قول اور فعل میں درست رہا!! اور اللہ  
کی راہ کا غبار اور دوزخ کا دھواں دونوں کو چھپیٹ  
میں ملے گا وہ ایسا ہی ایک جگہ جمع نہیں ہو  
سکتے!!

أَخْبَرَكُمْ بِخَيْرِ النَّاسِ وَشَرِّ النَّاسِ إِنَّ  
مِنْ خَيْرِ النَّاسِ مَنْ جَلَّ هَيْبَلٌ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ عَلَى ظَهْرِ قَوْمِهِ أَوْ عَلَى  
ظَهْرِ بَعِيثِهِ أَوْ عَلَى قَدَمِهِ حَتَّى  
يَأْتِيَهُ الْمَوْتُ وَإِنَّ مِنْ  
شَرِّ النَّاسِ مَنْ جَلَّ فَاجِدًا  
يَقْرَأُ كِتَابَ اللَّهِ لَا يَرْعَوِي إِلَى  
شَيْءٍ مِنْهُ۔

۱۱۱ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَتْ لِي كَيْفِيَّةٌ مِنْ خَشْيَةِ  
اللَّهِ فَطَلَعْتُهَا النَّارَ حَتَّى يَرُدَّ اللَّبَنُ فِي الضَّرْعِ  
وَلَا يَجْتَمِعُ غَبَارًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدُخَانُ  
جَهَنَّمَ فِي مَنْجَدِي مُسْلِمًا أَبَدًا۔

۱۱۲ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَلْبِغُ النَّاسَ رَجُلٌ بَكَى مِنْ  
خَشْيَةِ اللَّهِ تَعَالَى حَتَّى يَعُودَ اللَّبَنُ  
فِي الضَّرْعِ وَلَا يَجْتَمِعُ غَبَارًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
وَدُخَانُ نَارِ جَهَنَّمَ۔

۱۱۳ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجْتَمِعَانِ فِي النَّارِ  
مُسْلِمٌ قَتَلَ كَافِرًا ثُمَّ سَدَّ وَقَاتَبَ  
وَلَا يَجْتَمِعَانِ فِي جَدْفِ مُؤْمِنٍ غَبَارًا  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَفِيهِ جَهَنَّمَ وَلَا  
يَجْتَمِعَانِ فِي قَلْبِ عَبْدٍ الْإِيمَانُ  
وَالْحَسَدُ۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جہاد کا غبار اور دوزخ کا دھواں بندے کے اندر ہرگز جمع نہ ہوگا! اور نخل و ایوان ایک شخص کے دل میں کبھی اکٹھے نہ ہوں گے۔

۲۱۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَجْتَمِعُ غَبَارٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدُخَانٌ جَهَنَّمَ فِي جَوْفِ عَبْدٍ أَبَدًا وَلَا يَجْتَمِعُ الشَّجَرُ وَالْإِيمَانُ فِي قَلْبِ عَبْدٍ أَبَدًا -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جہاد کا غبار اور دوزخ کا دھواں کبھی آدمی کے اندر ہرگز جمع نہ ہوگا! اور نخل و ایوان ایک آدمی کے دل میں ہرگز جمع ہو کر نہیں رہ سکتے۔

۲۱۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجْتَمِعُ غَبَارٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدُخَانٌ جَهَنَّمَ فِي وَجْهِ تَجَلِيٍّ أَبَدًا وَلَا يَجْتَمِعُ الشَّجَرُ وَالْإِيمَانُ فِي قَلْبِ عَبْدٍ أَبَدًا -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جہاد کا غبار اور دوزخ کا دھواں انسان کے اندر جمع نہیں ہوں گے! اسی طرح نخل و ایوان بھی ایک شخص میں جمع نہیں ہو سکتے۔

۲۱۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَجْتَمِعُ غَبَارٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدُخَانٌ جَهَنَّمَ فِي جَوْفِ عَبْدٍ وَلَا يَجْتَمِعُ الشَّجَرُ وَالْإِيمَانُ فِي جَوْفِ عَبْدٍ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اللہ کی راہ کا غبار اور دوزخ کا دھواں مسلمان کے اتھنوں میں ہرگز جمع نہ ہوگا۔

۲۱۷ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجْتَمِعُ غَبَارٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَدْوَجَلٌ وَدُخَانٌ جَهَنَّمَ فِي مِثْعَدِي مُسْلِمٍ وَلَا يَجْتَمِعُ الشَّجَرُ وَالْإِيمَانُ فِي قَلْبِ رَجُلٍ مُسْلِمٍ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جہاد کا غبار اور دوزخ کا دھواں مسلمان کی ناک میں جمع نہ ہوگا! اور ایوان و نخل مسلمان کے دل میں جمع نہیں ہو سکتے۔

۲۱۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَجْتَمِعُ غَبَارٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدُخَانٌ جَهَنَّمَ فِي مِثْعَدِي مُسْلِمٍ وَلَا يَجْتَمِعُ الشَّجَرُ وَالْإِيمَانُ فِي قَلْبِ رَجُلٍ مُسْلِمٍ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم فرماتے ہیں کہ اللہ جل شانہ جہاد کے غبار اور دوزخ کے دھواں کو مسلمان کے اندر جمع نہ فرمائے گا! اور جس مسلمان کا اللہ تعالیٰ ایمان ہے! اللہ جل شانہ اس کے دل میں نخل نہیں رہنے دیتے۔

۲۱۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ لَا يَجْتَمِعُ اللَّهُ عَدْوَجَلٌ غَبَارًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَدُخَانٌ جَهَنَّمَ فِي جَوْفِ أُمَّرٍ مُسْلِمٍ وَلَا يَجْتَمِعُ اللَّهُ فِي قَلْبِ أُمَّرٍ مُسْلِمٍ إِلَّا الْإِيمَانُ بِاللَّهِ وَالشَّجَرُ جَمِيعًا -

نوٹ، غبار اور دھواں جمع نہ ہونا اس امر کی طرف اشارہ ہے کہ جس شخص نے جہاد میں ذرا سی تکلیف اٹھائی ہوگی اللہ جل شانہ بزرگی اور عزت والا اسے جہنم میں نہ جائے دے گا جسدا در دخل ایمان کے ساتھ کھٹے نہیں ہو سکتے! یعنی مسافر اور خلیل ایمان دار نہیں ہو سکتے!!

جس شخص کے قدموں پر اللہ جل شانہ  
کی راہ میں گرد و غبار پڑا، ہوا اس کے  
ثواب کا بیان

ثَوَابٌ مِّنْ غَابِرَاتٍ  
قَدَامَاةٌ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ

سیدنا حضرت ابو عبس رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور  
پروردگرمین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جس  
شخص کے پاؤں پر جہاد کی دھول پڑی ہو تو وہ  
دوزخ پر حرام ہو گیا۔

۱۱۰۰ عَنْ أَبِي عَبَسٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنِ اغْبَرَّتْ  
قَدَامَاةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَهُوَ حَرَامٌ  
عَلَى النَّارِ۔

اللہ جل شانہ کی راہ میں جاگنے والی  
آنکھ کے ثواب کا بیان

ثَوَابُ عَيْنٍ

سَهْرَاتٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
۱۱۰۱ عَنْ أَبِي رَجَاءَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
حَدَّثْتُ عَلَى النَّارِ عَيْنٌ سَهْرَاتٌ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ۔

سیدنا حضرت ابوریحانہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں  
کہ حضور پروردگرمین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:  
وہ آنکھیں جو اللہ جل شانہ کی راہ میں جاگیں ان پر دوزخ  
ملا ہے۔

صبح کے وقت اللہ جل شانہ کی راہ  
میں جانے کا بیان

فَضْلُ

غَدَاوَةٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
۱۱۰۲ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْغَدَاوَةُ  
وَالرَّوْحَةُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَفْضَلُ مِنَ  
الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا۔

سیدنا حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ایک بار صبح کے وقت اللہ جل شانہ کی راہ میں  
جانا یا شام کو جانا ساری دنیا اور دنیا کی چیزوں سے  
بہتر ہے۔

## بَابُ فَضْلِ الرُّوحَةِ

## فِي سَبِيلِ اللَّهِ

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ يَقُولُ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
غَدَاوَةٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ رُوحَةٌ خَيْرٌ لِمَا  
طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ أَوْ غَدَبَتْ -

یعنی ساری دنیا سے ثوابِ آخرت بڑھ کر ہے! یہ جو دنیا فانی ہے اور آخرت عمدہ و باقی ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ثَلَاثَةٌ كُلُّهُمُ حَقٌّ  
عَلَى اللَّهِ عَوْنُهُ الْمَجَاهِدُ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ وَالنَّاسِكُ الَّذِي يُعِيذُ الْعِظَافَ  
وَالْمَكَاتِبُ الَّذِي يُرِيدُ  
الْإِدَاءَ -

نوٹ: مکاتب وہ غلام ہے جس کا مالک اور اقا اسے یہ کہے کہ اگر تو اتنا مال مجھے اتنی مدت میں ادا کر دے۔  
تو آزاد ہے! اور جس قدر مال و دولت کتابت کے عوض پھر سے اسے بدل کتابت کہتے ہیں۔

السُّرَيْبِ الْعَمْرَتِ كِي رَاهٍ فِي شَامٍ كُو  
جَانِي كِي ثَوَابٍ اُو رِ خُو بِي كَا  
بِيَان

سیدنا حضرت ابو یوب انصاری رضی اللہ عنہم راوی  
ہیں! کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!  
صبح یا شام اگر اللہ جل شانہ کی راہ میں ایک دفعہ جانا ان تمام  
چیزوں سے بہتر ہے جو پر سورج نکلا یا اُٹو!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تین اشخاص  
کی مدد کرنا اللہ جل شانہ نے اپنی ذات مقدس پر فرض  
فرمایا ہے۔ اول تو اللہ جل شانہ کی راہ میں مجاہد اور گلاہ  
سے بچنے کے لیے نیکو کرنے والا اور تیسرا مکاتب  
جس کی نیت ادا کرنے کی ہو۔

نوٹ: مکاتب وہ غلام ہے جس کا مالک اور اقا اسے یہ کہے کہ اگر تو اتنا مال مجھے اتنی مدت میں ادا کر دے۔  
تو آزاد ہے! اور جس قدر مال و دولت کتابت کے عوض پھر سے اسے بدل کتابت کہتے ہیں۔

بَابُ اِسْ بَاتِ كِي بِيَانٍ فِي كِبْهَادٍ

كِرْنِي وَا لِي اَللّٰهُ جَلَّ جَلَدُهُ كِي  
مُقَرَّبِي

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی  
ہے کہ اللہ جل مجدہ کے تین قدر ہیں۔ مجاہد ماجا اور  
عزہ کرنے والا۔

نوٹ: رفد کے معنی ایچھے کے ہیں۔ لیکن اس سے مراد مقربانِ بارگاہ ہیں ان تین اشخاص کا اللہ کی راہ میں بہت  
بڑا مقام اور تہ ہے۔

## بَابُ

## الغزاة وقد الله تعالى

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ أَلَّفَ اللَّهُ كَلِمَتَيْنِ  
الغزاي والحاج والمعتمر -

نوٹ: رفد کے معنی ایچھے کے ہیں۔ لیکن اس سے مراد مقربانِ بارگاہ ہیں ان تین اشخاص کا اللہ کی راہ میں بہت  
بڑا مقام اور تہ ہے۔

## بَابُ

مَا تَكْفَلُ اللَّهُ لِمَنْ جَاهَدَ  
فِي سَبِيلِهِ

۳۱۲۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَكْفَلُ اللَّهُ لِمَنْ جَاهَدَ فِي سَبِيلِهِ لَا يُخْرِجُهُ إِلَّا إِلَى الْجِهَادِ فِي سَبِيلِهِ وَتَضَدُّ يَتَّقُ كَلِمَتِهِ بِأَنْ يَدْخُلَهُ الْجَنَّةَ أَوْ يُرَدَّهُ إِلَى مَسْكِنِهِ الَّذِي خَرَجَ مِنْهُ مَعَ مَا نَالَ مِنْ أَحَدٍ أَوْ غَنِيمَةٍ -

۳۱۲۷ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اسْتَدَابَ اللَّهُ لِمَنْ يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا يُخْرِجُهُ إِلَّا إِلَى الْإِيمَانِ بِي وَالْجِهَادِ فِي سَبِيلِي أَنَّهُ ضَامِنٌ حَتَّى أَدْخَلَهُ الْجَنَّةَ بِلَيْتِهِمَا كَانَ أَمَا بِقَتْلِ أَوْ وَفَاتِ أَوْ سَأَلَهُ إِلَى مَسْكِنِهِ الَّذِي خَرَجَ مِنْهُ مَعَ مَا نَالَ مِنْ أَحَدٍ أَوْ غَنِيمَةٍ -

باب اس بات کے بیان میں کہ  
اللہ جل مجدہ مجاہد کے لیے کس چیز  
کا ضامن ہوتا ہے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ مروی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو شخص اللہ کی راہ میں جہاد کرے اللہ تعالیٰ اس کا ضامن ہے اور وہ گھر سے فقط جہاد کی نیت سے ہی اللہ کے کام کو سمجھا جائے گا اس بات پر یقین رکھتے ہوئے نکلے کر اللہ جل مجدہ یا تو اسے جنت میں داخل فرمائے گا یا اسے گھر میں واپس لائے گا! جہاں سے وہ نکلا تھا وہاں یا جنت کے ساتھ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اللہ تعالیٰ اس شخص کی حفاظت کرتا ہے جو شخص اس کی راہ میں اللہ جل مجدہ کو رکھ کر نکلتا جہاد کی نیت سے نکلے اللہ تعالیٰ اسے جنت میں پہنچانے کا ضامن ہے! اس کے بعد کہ وہ شہید ہو یا وفات پائی یا اس کو اس کے گھر پھیر لے جہاں سے وہ نکلا تھا وہاں یا جنت دے کر

نوٹ: مجاہد جو لے ہی گھر سے نکلتا ہے! اللہ جل مجدہ اس کا نگہبان اور محافظ ہے! اور دونوں طرح اس کی بہتری کرتا ہے! جب ایمان لے کر چلتا ہے اس کے ساتھ دنیا کا مال اور آخرت کا ثواب بھی عطا فرماتا ہے شہید ہو کر جنت میں داخل ہوتا ہے جس کی تمنا اور خواہش تھا اور ایمان نبیاً کو ہے اور ہر عبادت کا نتیجہ جنت میں داخل ہوتا ہے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے ہیں: جو شخص اللہ کی راہ میں

۳۱۲۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَثَلُ الْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ

جہاد کے لئے اللہ تعالیٰ سزا دیتا ہے کہ کون اس کی راہ میں جہاد کرتا ہے؟ اسکی مثال اس طرح ہے! جیسے کئی شخص دن کو روزے رکھے اور ملت بھجوات کرے اور اللہ کو اچھی طرح معلوم ہے کہ اس کی راہ میں کون شخص اچھی طرح عبادت کرتا ہے اور جو شخص اللہ کی راہ میں جہاد کرتا ہے اللہ جلیل شانہ اس کے بیٹے اس بات کا خاصا ہے کہ اگر وہ فوت ہو جائے تو اللہ جلیل شانہ اس کو جنت میں پہنچا دے یا اسے سلامتی کے ساتھ لوٹا دے یا نینت کا مال دے کر واپس کر دے۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو لوگ اللہ جلیل شانہ کی راہ میں جہاد کرتے ہیں اور نینت کا مال لیتے ہیں تو انہوں نے آخرت کے مال کی ترقی تہائیاں دینا میں وصول کریں اور باقی رہی ان کے لیے ایک جہاد، اگر وہ لوٹ نہ پائیں تو ان کا جہاد برابر۔

نوٹ: زندہ مالوں کو جو مال و دولت بھی اتنے گئے ان کے لیے دارالافتاء میں فوری طور پر ایک تو سلامتی اور دوسرا مال نینت تیسرا جہاد بہشت ہذا قیامت میں انہیں حصہ ملے گا! اور جن کو مال نہ ملے یا شہید ہو کر لے تو انہیں دنیا میں کچھ نادمہ نہیں اور ان کا ثواب بالکل آخرت پر برابر! اگر شہید قازمی سے نہایت افضل ہے۔

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس حدیث قدسی میں ارشاد فرمایا! جو شخص میرے بندوں میں سے جہاد کرنے میری رضامندی اور خوشنودی حاصل کرنے کے لیے جائے میں اس کا خاصا بن جاؤ! ہول! اس بات کا کہ اسے تیار ہال نینت کے ساتھ واپس کر دیا اگر میں اس کی جان کو بخش کر لوں تو اسے بخشوں گا اور اس پر رحمت فرماؤں گا!

نوٹ: حدیث قدسی اس کو کہتے ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرمائی کہ خداوند عزوجل نے اس طرح ارشاد فرمایا ہے! قرآن اور حدیث قدسی میں فرق یہ ہے کہ قرآن مجید کا لفظ اور مضمون خدا تعالیٰ کا ہوتا ہے۔ اور حدیث قدسی یہ ہے کہ لفظ سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے معنی خداوند عزوجل بلا لہ نے ایک مضمون کو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے قلب میں بطور اہام ڈالا حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے اچھی عبادت میں بیان فرمایا۔

بِمَنْ يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَا كَفَرُوا  
الْقَائِمُونَ تَكْفُلَ اللَّهُ لَهُمْ جَاهِدُوا  
فِي سَبِيلِهِمْ أَنْ يُكْفَى قَيْدُ خَلْفِهِ  
الْجَنَّةِ أَوْ يُرْجَعَهُ سَائِلًا بِمَا سَأَلَ  
مِنْ أَجْرٍ أَوْ غَنِيمَةٍ -

۲۱۲۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو وَيَقُولُ سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولَ مَا  
مِنْ غَارِيَةٍ تَعْرُوفٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيُصِيبُونَ  
غَنِيمَةً أَلَّا تَعَجَّلُوا كُلَّيْ أَجْرَهُمْ مِنَ الْآخِرَةِ  
وَيَبْقَى لَهُمُ الثَّلَاثُ فَكَانَ كَمَا يُصِيبُوا  
غَنِيمَةً ثُمَّ لَمْ يَأْجُرْهُمْ -

۲۱۳۰ عَنْ ابْنِ عُمَرَ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قِيمًا يُكْفِيهِ عَنْ سَائِلِهِ قَالَ أَيُّمَا عَبْدٍ  
مِنْ عِبَادِي خَدَجَ مُجَاهِدًا فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ اتَّبَعَاءَ مَرْضِيَّاتِي فَصَنْتُ لَهُمْ أَنْ  
أُرْجَعَهُ بِمَا أَصَابَ مِنْ أَجْرٍ أَوْ  
غَنِيمَةٍ وَإِنْ قَبِضَتْهُ عَقْرَتُ  
لَهُ وَسَأَلَتْهُ -

## بَابُ مَثَلِ الْمُجَاهِدِينَ

## فِي سَبِيلِ اللَّهِ

۲۱۳۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَثَلُ الْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَنْ يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِهِ كَمَثَلِ الصَّائِمِ الْقَائِمِ الْحَاشِيَةِ الرَّاحِمِ السَّاجِدِ -

اللہ تعالیٰ کی راہ میں جہاد کرنے والوں کی مثال کے بیان میں

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جو شخص اللہ کی راہ میں جہاد کرتا ہے اور اللہ جانتا ہے کہ کون کون اس کی راہ میں جہاد کرتا ہے۔ تو اس کی مثال ایسی ہے جیسے کوئی روزہ دار اللہ کو بلا لگے اور نہ والا قیام، رکوع اور سجدہ میں ہو۔

## بَابُ مَا يَعْدِلُ الْجِهَادَ فِي

## سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

۲۱۳۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَنَا جَلُّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ دُلَّنِي عَلَى عَمَلٍ يَعْدِلُ الْجِهَادَ قَالَ لَا أَحَدٌ هَلْ تَسْتَطِيعُ إِذَا خَرَجَ الْمُجَاهِدُ تَدَخَّلَ مَسْجِدًا فَتَقُومَ لَا تَقُومَ وَتَصُومَ وَلَا تَقُومَ قَالَ مَنْ يَسْتَطِيعُ ذَلِكَ -

باب اس چیز کے بیان میں کہ جہاد کے برابر کونسا عمل ہے؟

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آئے اور عرض کیا کہ مجھے کوئی ایسا کام بتائیے جو جہاد کے برابر ہو اور آپ نے فرمایا میں جہاد کے برابر کوئی کام نہیں سمجھتا! بعد ازاں اس شخص سے ارشاد فرمایا: کیا تو ایسا کام کر سکتا ہے کہ جب مجاہد اپنے گھر سے باہر ہو اور تو مسجد کے اندر داخل ہو اور بعد ازاں نماز کے لئے کھڑا رہے!! اور ہمیشہ کبھی نہ ٹکے اور روزہ رکھے! کبھی افطار نہ کرے! اس شخص نے کہا کہ ایسا کون کر سکتا ہے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں! کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کونسا

۲۱۳۳ عَنْ أَبِي ذَرٍّ أَنَّهُ سَأَلَ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آيَةَ الْعَمَلِ خَيْرُ قَالَ إِيْمَانٌ بِاللَّهِ



قَالَ تَعْرَمًا ذَا قَالَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ -

کا بہتر ہے! اپنے فرمایا! اللہ جل شانہ پر ایمان لانا پھر دریا نت کی کہ کونسا کام بہتر ہے یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اللہ جل شانہ کی راہ میں جہاد کرنا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ کسی شخص نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریا نت کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کونسا عمل افضل ترین ہے! آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اللہ جل جلالہ پر ایمان لانا! پھر لو چٹا کونسا! آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اللہ کی راہ میں جہاد کرنا! پھر پوچھا کونسا! فرمایا ایسا جہاد اللہ جل جلالہ کی بارگاہ میں مقبول ہو۔

نوٹ، حج مبرورہ کا اللہ جل شانہ کی بارگاہ میں مقبول ہونا اللہ تعالیٰ کا چھی طرح مسلم ہے! لیکن حج کے بعد جس شخص کا دل دنیا سے بیزار ہو اور وہ عاقبت کی غریبی کا طلب گار ہو تو یہ حج کے مقبول ہونے کی علامت ہے اور جو لوگ حج سے واپس آ کر زیادہ فاسق بدکار اور نجیل ہو جاتے ہیں یہ حج کی سروریت کی علامت ہے

### مجاہدین کا درجہ

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اسے ابوسعید جو شخص اللہ کے مبعود رحتی ہونے، اسلام کے دین کا لیا ہو، نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے رسول مقبول ہونے پر رضامند ہو گیا! ایسے شخص پر بہشت واجب ہو گئی۔ راوی بیان فرماتے ہیں کہ جناب حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ کو یہ مبارک کلمات اچھے معلوم ہوئے عرض کیا حضور دوبارہ ارشاد فرمائیے!! پھر حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ایک دوسری! عبادت ہے! جس کی وجہ سے انسان کے سوردہات جنت میں بلند ہوتے ہیں! اور ہر ایک درجے میں اتنا فرق ہے! جتنا کہ زمین اور آسمان کے درجے میں فرق ہے حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدَ الْأَعْمَالِ أَفْضَلَ قَالَ إِيْمَانٌ بِاللَّهِ قَالَ تَعْرَمًا ذَا قَالَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ تَعْرَمًا ذَا قَالَ حَجٌّ مَبْرُورًا -

دَرَجَةُ الْمُجَاهِدِينَ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ  
عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا أَبَا سَعِيدٍ مَنْ رَضِيَ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِي مُحَمَّدٍ نَبِيًّا وَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ قَالَ تَعَجِبُ لَهَا أَبُو سَعِيدٍ قَالَ أَعْدَاهَا عَلِيٌّ يَا رَسُولَ اللَّهِ ففَعَلَ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَآخِرِي يَرْفَعُ بِهَا الْعَبْدُ مِائَةَ دَرَجَةٍ فِي الْجَنَّةِ مَا بَيْنَ كُلِّ دَرَجَتَيْنِ كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ قَالَ وَمَا هِيَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الْجِهَادُ فِي

سنن نسائی مستدرج

سَبِيلِ اللَّهِ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ -

جلد ثانی

۳۱۳

وہ کوئی عبادت ہے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! خدا کی راہ میں جہاد کرنا! خدا کی راہ میں جہاد کرنا!

نوٹ، خداوند قدوس کے رب اور الٰہک ہونے پر راضی ہونے سے مراد یہ کہ خداوند قدوس جو کچھ اس کے لیے کرے وہ کامی پر راضی ہو! اور اس سے تنگ نہ ہو! اور تدبیر کر کے قیامتی ہی کرے کہ شرع شریف میں جائز ہو! اسلام کے وہی ہونے پر راضی ہونے کا مطلب یہ ہے! کہ اسے اسلام کے طریقے پر ہونے کے سوا خوشی اور غمی میں دور کوئی طریقہ اپنانے میں خوشی نہ ہو! حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت پر راضی ہونے کا مطلب یہ ہے۔ کہ حضور کے اوامر اور نہی کو سب اشیاء سے مقدم کیا جائے۔

عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَقَامَ الصَّلَاةَ وَآتَى الزَّكَاةَ وَمَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَغْفِرَ لَهُ هَاجِرًا أَوْ مَاتَ فِي مَوْلِدِهِ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا نُخْبِرُ بِهَا النَّاسَ فَيَسْتَبْشِرُوا بِهَا فَقَالَ إِنَّ لِلْجَنَّةِ مَا مَاتَ دَرَجَةٌ بَيْنَ كُلِّ دَرَجَتَيْنِ كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أَعَدَّهَا اللَّهُ لِلْمُجَاهِدِينَ فِي سَبِيلِهِ وَلَوْ لَا أَنْ أَشَقَّ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَلَا أَحَدٌ مَا أَحْبَلَهُمْ عَلَيْهِ وَلَا تَطْيِيبُ أَنْفُسِهِمْ أَنْ يَتَخَلَّفُوا بَعْدِي مَا قَعَدْتُ خَلْفَ سَرِيَّةٍ وَلَوْ دِدْتُ إِنْ أَقْتَلَ ثُمَّ أَحْبَابٌ ثُمَّ أَقْتَلَ -

یہذا حضرت ابو الدرداء رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جس شخص نے نماز ادا کی اور زکوٰۃ دی اور خدا کے ساتھ کسی کو شریک نہ ٹھہرایا ہو اور وہ فوت ہو جائے یہ اللہ تعالیٰ کے ذمہ ہے کہ اسے بخش دے۔ خواہ اس نے ہجرت کی ہو یا اس جگہ فوت ہو گیا جس جگہ پیدا ہوا ہو! کہ تم نے ہجرت کی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، کیا ہم اس بشارت سے لوگوں کو خوش کریں؟ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جنت کے سو درجے ہیں اور ہر درجہ میں اتنا فاصلہ ہے جس قدر زمین اور آسمان کے درمیان ہے! اور یہ مراتب درجے ان لوگوں کے لیے تیار کیے گئے ہیں! جو اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی راہ میں جہاد کرتے ہیں! اور اگر مسلمانوں پر حمل نہ سمجھتا اور ان پر یہ امر ناگوار باعث وقت نہ ہوتا کہ وہ چیز جن میں پاسبان ہیں سوار کھول اور میرا ساتھ چھوٹ جانے سے ان لوگوں کو ناخوشی بھی نہ ہوتی! تو میں کبھی اونٹنی لشکر کی ہر اہلی بھی نہ چھوڑتا! اور میں اس چیز کو پسند کرتا ہوں کہ میں اللہ کی راہ میں شہید کیا جاؤں پھر زندہ کیا جاؤں اور پھر شہید کیا جاؤں!

حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی کنال اور دل خواہش تھی کہ آپ ہر شکر جہاد کے ساتھ تشریف لے جائیں۔ خواہ وہ چھوٹا ہو یا بڑا۔ لیکن ابتداء کے اسلام میں مال و دولت اور ممالک کی کمی کی وجہ سے سبھی اصحاب ایسا نہ کر سکتے تھے۔ اسی وجہ سے جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کو صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین کے بنیر جانا پڑا۔ اس لیے ناپسند نہ تھا کہ نہ شریک ہو سکنے والے ثواب زیارت سے محروم رہتے۔ اس حدیث شریفہ میں فضیلت جہاد اور رفقہا کی رعایتوں کا بیان ہے۔

## اسلام لانے والے، مہاجر اور مجاہد کے ثواب کا بیان

سیدنا حضرت فضالہ بن عبید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے جناب رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا: میں اس شخص کا خاص ہوں جو مجھ پر ایمان لائے اور میری اطاعت کرے؛ اور ہجرت کرے اسے جنت کے امیر اور باہر ایک گھر ملے گا؛ اور میں اس شخص کا خاص ہوں جو مجھ پر ایمان لائے؛ میری اطاعت کرے اور اللہ جل شانہ کی راہ میں جہاد کرے؛ اسے ایک گھر جنت کے باہر اور ایک جنت کے اندر؛ اور ایک جنت کے اور پروردگاروں میں جس شخص نے ایمان اور ہجرت اور جہاد فرمایا، اسے کئی کئی بار جنت اور اللہ سے گریز نہ کرے گا۔ دیکھو اس کا قدر اس کی بے کوفی ہے۔ وہ جہاں چاہے مرے۔

سیدنا حضرت سبرہ بن ابی ناکر رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: شیطان انسان کے راستوں پر بیٹھتا ہے۔ پھر اسے اسلام کے راستے سے روکتا ہے۔ اور اس سے کہتا ہے کہ کیا تو مسلمان ہوتا ہے۔ اور اپنے دین اور اپنے باپ دادا کے دین کو چھوڑتا ہے۔ بعد ازاں آدمی اس کی بات نہیں سنتا اور مسلمان ہو جاتا ہے!! پھر اسے ہجرت کے راستے سے روکتا ہے؛ اسے کہتا ہے کہ کیا تو ہجرت کرتا ہے اور اپنے آسمان وزمین کو چھوڑتا ہے اور کہتا ہے کہ مہاجر کی مثال ایسا ہے جیسے گھوڑے کو کبھی رکھا میں باہر جا جاتا ہے؛ بعد ازاں انسان اس کی بات کا انکار کرتا ہے۔ اور ہجرت کرتا ہے؛ بعد ازاں اسے جہاد سے روکتا ہے۔ اور پوچھتا ہے کیا تو جہاد کرتا ہے جو مال اور جان کے لیے ایک آنت! اب توڑے گا اور الاجائے گا بعد ازاں لوگ تیری موت کا نالہ کریں گے! اور تیرا مال و دولت تقسیم کر دیں گے!!!

## مَا لِمَنْ اسَلَّمَ وَهَاجَرَ وَجَاهَدًا

عَنْ فَضَالَةَ بْنِ عَبِيدٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اَنَا عِمٌّ وَالزَّعِيمُ الْجَوِيلُ لِمَنْ آمَنَ بِي وَاسَلَّمَ وَهَاجَرَ بَيْتِي فِي رُبُضِ الْجَنَّةِ وَبَيْتِي فِي وَسْطِ الْجَنَّةِ وَآنَا عِمٌّ لِمَنْ آمَنَ بِي وَاسَلَّمَ وَجَاهَدًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ بَيْتِي فِي رُبُضِ الْجَنَّةِ وَبَيْتِي فِي وَسْطِ الْجَنَّةِ وَبَيْتِي فِي أَعْلَى عُرْفِ الْجَنَّةِ مَنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَلَهُ يَدَاغٌ لِلْخَيْرِ مَطْلَبًا لِمَنْ الشَّرِّ مَهْمًا بِأَيُّ مَوْتٍ حَيْثُ شَاءَ أَنْ يَمُوتَ -

عَنْ سَبْرَةَ بِنِ ابْنِ فَاكَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ الشَّيْطَانَ قَعْدَا بِنِ أَدَمَ بِأَطْرَفَيْهَا فَقَعْدَا لَهُ بِطَرِيقِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ تَسَلُّوْا وَتَدْرُؤْ دِيْنَكَ وَدِيْنَ آبَائِكَ فَعَصَاةٌ وَاسَلَّمْتُمْ قَعْدَا لَهُ بِطَرِيقِ الْهَجْرَةِ فَقَالَ تَهَاجِرُوا وَتَدْعُوا أَرْضَكُمْ وَسَمَاءَكُمْ وَ إِنَّمَا مَثَلُ الْمُهَاجِرِ كَمَثَلِ الْفَرَسِ فِي الطَّوْلِ فَعَصَاةٌ فَهَاجِرْتُمْ قَعْدَا لَهُ بِطَرِيقِ الْجِهَادِ فَقَالَ تَجَاهِدُوا فَهُوَ جَهْدُ النَّفْسِ وَالْمَالِ فَتُقَاتِلُ فَتُقْتَلُ فَتُنْكَحُ الْمَمْرَأَةُ وَيُقَسَّمُ الْمَالُ فَعَصَاةٌ فَجَاهَدَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ سَنَّ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يَدْخِلَهُ الْجَنَّةَ

وَمَنْ قَتَلَ كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ عَذْرَ وَجَلَّ  
 أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ أَوْ وَقَصَبَتْ  
 دَابَّتَهُ كَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ  
 يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ أَوْ غَرِقَ كَانَ  
 حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَنْ يُدْخِلَهُ  
 الْجَنَّةَ -

بعد از ان انسان کی کتلت نہیں مستنا! وہ جہاد کرتا ہے!  
 اور اس کے بعد حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
 جس شخص نے یہ نیک کام کیے اللہ تعالیٰ پر حق ہے کہ وہ  
 اسے جنت میں داخل کرے اگر وہ شہید کیا جائے یا  
 اسے مس کی سواری گراوے یا وہ ڈوب کر فوت  
 ہو جائے! اللہ جل شانہ پر حق ہے کہ اسے بہت میں سے

جوٹے جائے!  
 نوٹ: کیا تو ہجرت کرتا ہے اور اپنی زمین و وطن کو چھوڑتا ہے: زمین سے تراز وطن اور آسمان سے مراد وہ جگہ ہے جس  
 جگہ وہ شخص رہتا ہے: یا زمین سے تراز گھر اور آسمان سے تراز جنت ہے: گھوڑا رسی میں جیسے گھوڑے کو باندھ کر!  
 چرنے کے لیے چھوڑتے ہیں اور وہ اپنی جگہ سے کہیں بھی نہیں جاسکتا اسی طرح مہاجر بھی اپنی ہجرت گاہ سے نہیں جاسکتا  
 کیونکہ ہجرت گاہ کا چھوڑنا شرطاً جائز نہیں ہاں اگر بقدر ضرورت کہیں جانا پڑے تو جائز ہے  
 پھر انسان اس کی باتوں کا انکار کرتا ہے یعنی شیطان گراؤں کو تھوک دیتا ہے: اور اللہ جل شانہ پر بھروسہ اور توکل کر  
 کے اس کی راہ میں شکر ادا کرتا ہے۔

شیطان کے دغا و فریب سے انسان مرنے والے اللہ جل شانہ کے فضل اور کرم سے ہی نکل سکتا ہے: اور جی لوگوں  
 پر اللہ جل شانہ کے فضل اور کرم لرایا ہو بلاشبہ وہ جنتی ہیں! اور اللہ نے ایسے ہی لوگوں کے لیے جنت تعمیر  
 فرمائی ہے۔

اللہ جل شانہ کی راہ میں جو طراوینے  
 والے شخص کے بارے میں بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے  
 کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو شخص  
 اللہ رب العزت کی راہ میں دگر چیزوں کا جو طراوینے  
 اور صدقہ دے گا (یعنی دو کپڑے! دو جو تے یا دو گھوڑے وغیرہ)  
 اسے بہشت میں یہ کہہ کر بلا جائے گا! اسے اللہ کے  
 بندے سے یہ بہتر چیز ہے! جو شخص نمازی ہوگا اسے نماز کے  
 دروازے سے پکارا جائے گا! اور جو شخص مجاہد ہوگا!!  
 اسے جہاد کے دروازے سے پکاریں گے! اور وہ شخص  
 خیرات کرنے والوں میں سے ہو اسے خیرات کرنے  
 والے دروازے سے پکاریں گے! اور جو روزہ دار

بَابُ مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ فِي

سَبِيلِ اللَّهِ عَذْرَ وَجَلَّ

۲۱۳۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَنْفَقَ

زَوْجَيْنِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ مُسَدِّدِي فِي الْجَنَّةِ

يَا عَبْدَ اللَّهِ هَذَا خَيْرٌ مِمَّنْ كَانَ

مِنْ أَهْلِ الصَّلَاةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ

الصَّلَاةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَاتِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّدَقَاتِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصِّيَامِ

فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ يَا نَبِيَّ اللَّهِ مَا عَلَيَّ  
الَّذِي يُدْعَى مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ  
كُلِّهَا مِنْ فَهْرٍ وَرَأَى هَلْ يُدْعَى  
أَحَدًا مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ كُلِّهَا  
فَقَالَ نَعَمْ وَارْتَجَوْا أَنْ تَكُونَنَّ  
مِنْهُمْ -

ہو گا کہے! بدین سے بلائیں گے (دریاب اس دروازے  
کا نام ہے جس میں سے گذر کر روزہ و حاجت میں جائیں گے)  
سیدنا حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے عرض کیا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! اس شخص پر کیسے  
جو سبھی دروازوں سے پکارا جائے گا! اور کیا کوئی شخص  
ایسا بھی ہے جو سب دروازوں سے پکارا جائے گا!  
نورسور مدظلہ کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہاں اور  
مجھے امید ہے کہ آپ ایسے ہی ہوں گے۔

نوٹ: یعنی آپ کو سبھی دروازوں سے پکارا جائے گا! اس حدیث شریف سے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی فیضیت  
ثابت ہوئی۔

ثابت ہوئی۔  
مَنْ قَاتَلَ لِيَكُونَ كَلِمَةً  
اللَّهِ هِيَ الْعُلْيَا

اِسْ جَاهِدْ كَمَا بَيَّانَ جِوَاللَّهِ تَعَالَى كَمَا  
نَا اِبْنُ كَرْنَةَ كَيْ يَسِيءَ جِهَادُكَ رَسْمًا

۲۱۴۰ عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ قَالَ جَلَّو  
أَعْدَابِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ الرَّجُلُ يَفْقَاتِلُ  
لِيَكُونَ كَلِمَةً فَتَنْ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ قَالَ مَنْ قَاتَلَ لِيَكُونَ  
كَلِمَةً اللَّهُ هِيَ الْعُلْيَا فَهُوَ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ -

سیدنا حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ مروی ہیں  
کہ ایک عربی حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
مقدمی میں حاضر ہوا اور عرض کیا کہ لوگ اللہ کی راہ میں اس  
یہ جہاد کرتے ہیں! اگر ان کا ذکر اور چرچا ہوتا ہے! اور  
کچھ لوگ اس لیے جہاد کرتے ہیں کہ لوٹ کالالے اور کچھ اس لیے جہاد کرتے ہیں  
کہ وہ مدرسے، لوگوں پر سناپی برتزی اور فقیہانہ جہاد میں! پھر ایسا کون ہے جو خدا  
کی راہ میں جہاد کرتا ہے! حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا جو شخص اس لیے اللہ کی راہ میں جہاد کرتا ہے!

مَنْ قَاتَلَ لِيُقَالَ

فَلَانُ جَرِيٌّ

اِسْ شَخْصٌ كَمَا بَيَّانَ جِوَاللَّهِ تَعَالَى كَمَا  
بِهَا دَرْ كِهْلَانِي كَيْ يَسِيءَ جِهَادُكَ رَسْمًا

۲۱۴۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
أَوَّلُ النَّاسِ يُقْضَىٰ لَهُمْ يَوْمَ  
الْقِيَامَةِ ثَلَاثَةٌ رَجُلٌ اسْتَشْهَدَا

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تین

کے

فَأَنبَىٰ بِهِ فَعَرَفَهُ نَعَمَهُ فَعَرَفَهَا  
 قَالَ فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ قَاتَلْتُ  
 فِيكَ حَتَّى اسْتَشْهِدْتُكَ قَالَ كَذَّبْتُ  
 وَلَكِنَّكَ قَاتَلْتَ لِيُقَالَ فَلَا تُ  
 جِدِي فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ أُمِرَ بِهِ  
 فَسُحِبَ عَلَىٰ وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ  
 فِي النَّارِ وَرَجُلٌ تَعَلَّمَ الْعِلْمَ  
 وَعَلِمَهُ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ فَأَتَىٰ  
 بِهِ فَعَرَفَهُ نَعَمَهُ فَعَرَفَهَا  
 قَالَ فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ تَعَلَّمْتُ  
 الْعِلْمَ وَعَلِمْتُهُ وَقَدَرْتُ فِيكَ  
 الْقُرْآنَ قَالَ كَذَّبْتُ وَلَكِنَّكَ  
 تَعَلَّمْتَ الْعِلْمَ لِيُقَالَ فَأَمَّا  
 وَقَرَأْتُ الْقُرْآنَ لِيُقَالَ فَأَمَّا  
 فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ  
 عَلَىٰ وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ  
 وَرَجُلٌ وَسِعَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَ  
 أَعْطَاهُ مِنْ أَصْنَافِ الْمَالِ  
 كُلِّهِ فَأَنبَىٰ بِهِ فَعَرَفَهُ  
 نَعَمَهُ فَعَرَفَهَا فَقَالَ مَا  
 عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ مَا تَرَكْتُ  
 مِنْ سَبِيلٍ تُحِبُّ قَالَ  
 أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَلَمْ  
 أَفْهَمْ تُحِبُّ كَمَا أَرَادْتُ أَنْ  
 يَنْفَقَ فِيهَا إِلَّا أَنْفَقْتُ فِيهَا  
 لَكَ قَالَ كَذَّبْتُ وَلَكِنْ لِيُقَالَ  
 أَنَّهُ جَوَادٌ فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ  
 أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَىٰ وَجْهِهِ  
 فَأُلْقِيَ فِي النَّارِ -

جلد ثانی  
 اشخاص ایسے ہیں تیاست کے دن ان کا فیصلہ سب سے پہلے  
 کیا جائے گا! شہید اللہ جل شانہ اس پر اپنی نعمتیں بتائے گا  
 اور بعد از ان انہیں رہانے گا! یعنی وہ شہید سب نعمتوں  
 کا اقرار کرے گا! بعد از ان اللہ جل جلالہ شہید سے:  
 پرچھے گا! کہ تو نے ان نعمتوں کے شکر میں کونسا اچھا اور  
 نیک عمل کیا! شہید عرض کرے گا: اسے بارالہ میں نے تیری  
 راہ میں جہاد کیا یہاں تک کہ میں شہید ہو گیا ارشاد ہو گا کہ تو نے  
 بلا تو اس لیے لڑا کہ لوگوں میں جبری اور بہادر مشہور ہو  
 اور مخلوق یہ کہے کہ فلاں فلاں شخص بڑا جری اور بہادر تھا!  
 اور دنیا میں تیری یہ بہادری اور جسارت مشہور ہو چکی  
 بعد از ان اسے دوزخ میں لے جانے کا حکم ہو گا! اور اسے  
 فرشتے منہ کے بل گھسیں گے! اور آگ میں ڈال دیں گے  
 پھر وہ شخص آئے گا جس نے خود علم سیکھا اور دوسروں کو  
 سکھایا! اور قرآن مجید کی تلاوت کی! اور اللہ جل شانہ  
 اس پر اپنی نعمتیں بتلائے گا! یہ شخص ان سب  
 نعمتوں کا اقرار کرے گا! اور اللہ تعالیٰ دریافت کرے گا!  
 کہ تو نے ان نعمتوں کے بدلے کونسا عمل کیا! یہ شخص عرض  
 کرے گا کہ میں نے خود علم پڑھا! اور دوسروں کو تیرے لیے  
 ہی علم پڑھایا! اور تیرے واسطے قرآن مجید پڑھا! ارشاد فرمایا جائے گا کہ تو جبراً ہے۔  
 بلکہ تو نے اس لیے علم سیکھا! کہ دنیا میں عالم مشہور ہو جا  
 اور قرآن مجید اس لیے پڑھا کہ لوگ تجھے تارکی کہیں! اور تو  
 اس ناکسے مشہور ہو چکا تھا!! پھر اس کے لیے حکم ہو گا!  
 اور فرشتے اسے منہ کے بل گھسیں گے! اور وہ آغراگ میں  
 جا پڑے گا! پھر وہ آدمی آئے گا! جس کو اللہ جل جلالہ نے نبوت  
 دی تھی اور اس کے پاس ہر قسم کا مال و دولت موجود  
 تھا! اللہ جل شانہ اسے اپنی نعمتیں بتلائے گا! اور وہ اپنی  
 ان سب نعمتوں کا اقرار کرے گا! اور پھر اس سے پوچھا  
 جائے گا! کہ تو نے ان چیزوں کے شکر میں کونسا عمل کیا! وہ  
 عرض کرے گا کہ میں نے اپنا مال و دولت خرچ کیا! ہر  
 جگہ جہاں جہاں تیری رضامندی تھی! اور میں نے کوئی ایسا لڑ  
 نہ چھوڑا جس میں خرچ کرنے کا کرنے حکم فرمایا تھا ارشاد ہو گا!

کو تو نے جھوٹ بولا ہے۔ بلکہ تو سخی کہلانے کو دیتا تھا اور تو سخی، مشہور ہو چکا تھا! پھر اس کے لیے حکم ہو گا! اور فرشتے اسے تتر کے بل بیچنے لے جائیں گے اور وہ دوزخ میں گر پڑے گا۔

اللہ جل شانہ کی راہ میں جہاد کرنے والے کسی قسم کی غرض نہ رکھنے والے شخص کا بیان مگر ایک رسی جس

سے اونٹ وغیرہ کا پاؤں بانٹتے ہیں سیدنا حضرت عبادہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو شخص اللہ جل شانہ کی راہ میں جہاد کرے اور رسی لینے کے سوا کسی چیز کی نیت نہ کرے تو اسے اسی چیز کا ثواب کا جو رسی کے لینے میں ہے:

نوٹ: جہاد کا ثواب نہ ہو گا کیونکہ اس کی نیت خاص نہ تھی اگرچہ رسی کوئی بڑی چیز نہیں مگر معمولی سا خیال رکھنے کے لیے غلوں پر نفا ہے اور ثواب ختم ہو جاتا ہے! لہذا چاہئے کہ خداوند جل جلالہ کے سوا کسی اور امر کا خیال نہ کیا جائے۔

سیدنا حضرت عبادہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو شخص اللہ کی راہ میں اس نیت سے جہاد کرے کہ اسے قتال (پانے بند) لے تو اسے وہی چیز ملے گی جو ہر چیز کا اس نے ارادہ کیا! یعنی جیسی نیت کرے ویسے ہی اسے ثواب ملے گا۔

اس غازی کا بیان جو اجرت اور مشہور کی کا طلب گار ہو

سیدنا حضرت ابوامر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص جناب رسالت اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کیا کہ اگر کوئی شخص

مَنْ غَزَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَمْ يَتَوَمَّنْ

غَزَاتِهِ إِلَّا عَقَا لَا

۲۱۲۲ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ غَزَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَمْ يَتَوَمَّنْ إِلَّا عَقَا قَلْبَهُ مَا كَوَى -

۲۱۲۲ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ غَزَا وَهُوَ لَا يُرِيدُ إِلَّا عَقَا قَلْبَهُ مَا كَوَى -

مَنْ غَزَا

يَلْقَى الْأَجْرَ وَالذِّكْرَ

۲۱۲۲ عَنْ أَبِي أُمَامَةَ الْبَاهِلِيِّ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَرَأَيْتَ رَجُلًا غَزَا يَلْقَى

لاچ اور طبع کی خاطر یا نام آوری کے لیے مزدوری کرے تو جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اسے کوئی ثواب نہ ملے گا! بعد ازاں اس شخص نے یہی کہی: سوال تین دفعہ کیا! اور حضور مردوخین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ کہا جواب فرمایا! اگر اسے کچھ ثواب نہ ملے گا! بعد ازاں حضور مردوخین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اللہ تعالیٰ صرف وہی مال قبول فرما۔ اسے جو خالص اس کے لیے اور اسے کرنے سے محض اللہ رب العزت کی رضا کی مقصود ہو۔

نوٹ: یعنی دنیا کا مال و متاع یا نام آوری و شہوری مقصود نہ ہو ورنہ اس شخص کی نیکی کسی کام نہ آئے گی۔

سینہ فانی مترجمہ  
 الْأَجْرَ وَالَّذِي كَرِهَ مَالَهُ فَقَالَ  
 رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 لَا شَيْءَ بَرَّ لَهُ فَاَعَادَهَا سَلَاةً  
 مَرَاتٍ يَفْعَلُ لَهَا رَسُوْلُ اللهِ  
 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
 لَا قَبِيْلَ لَهَا كَمَا قَالَ ابْنُ  
 اللهِ لَا يَقْبَلُ مِنَ الْعَمَلِ إِلَّا مَا  
 كَانَ لَهُ خَالِصًا وَابْتِغَى بِهِ  
 وَجْهَهُ۔

### ثَوَابُ مَنْ

### قَاتَلَ فِي سَبِيلِ اللهِ فَوْاقَ نَاقَةٍ

۲۱۲۵  
 عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ أَنَّهُ سَمِعَ  
 النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
 مَنْ قَاتَلَ فِي سَبِيلِ اللهِ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ  
 رَجُلٍ مُسْلِمٍ فَوْاقَ نَاقَةٍ وَحَيْثُ لَمْ  
 الْمُجْتَنَّةُ وَمَنْ سَأَلَ اللهُ الْقَتْلَ مِنْ عِنْدِ  
 نَفْسِهِ صَادِقًا كُتِبَتْ لَهُ أَوْ قَتَلَ فَلَهُ  
 أَجْرُ شَهِيدٍ وَمَنْ جُرِحَ جُرْحًا فِي  
 سَبِيلِ اللهِ أَوْ نَكِبَ نَكْبَةً فَإِنَّهَا  
 تَمِيحُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَمَا عَذَرَ مَا كَانَتْ  
 كَوْنَهَا كَمَا لَعَنَ عَقْرَانٍ وَرَأَيْتُهَا كَالسَّلْبِ  
 مِنْ جُرْحٍ جُرْحًا فِي سَبِيلِ اللهِ فَحَلِيهِ  
 طَالِحُ الشَّهِدَاءِ۔

### جو شخص اللہ رب العزت کی راہ

میں اونٹنی کے دو بارہ دودھ

لائے تک جہاد کرے اس کے

### ثواب کا بیان

سیدنا حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور مردوخین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جو مسلمان اللہ رب العزت اور ذوالجبرک لاہ میں اونٹنی کے دو بارہ دودھ اسیار کے تک جہاد کرے تو اس کے لیے جنت واجب ہوگی! اور جس شخص نے سچے دل سے

اللہ کی راہ میں مارے جانے کی تمنا کی بعد ازاں وہ مر گیا! یا قتل ہوا اسے شہید کے برابر ثواب اور جس شخص کو اللہ کی راہ میں کچھ زخم لگے یا اس پر کوئی ٹھیس آئی اسے بڑی قیامت کے دن ایسا ہوگا گویا اگر اجماعی گمائل ہوا ہے! اور اس کا رنگ زعفرانی اور خوشبو مشک عسی ہوگی (یعنی اس کا زخم بدنا اور بدبو دار نہ ہوگا) اور جس شخص کے بدن میں اللہ جل شانہ کی راہ کا زخم ہو اس پر شہداء کی ہر ہے

نوٹ: اللہ جل شانہ کی راہ میں سہی کرتے وقت جو زخم وغیرہ لگتے ہیں روز قیامت کو اس پر شہداء کی وہی علامت ہوگی جیسے



## اللہ جل شانہ کی راہ کے تیر انداز کابیان

## بَابُ مَنْ رَهَى فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

اللہ تعالیٰ کی راہ کے تیر انداز کا بیان

ترجمہ معروبن جبرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جو شخص بڑھا ہوا اللہ تعالیٰ کی راہ میں ہوگا اس کے لیے ذوقیات کے دن اور جس نے مارا تیر اللہ کی راہ میں دشمن تک گیا ہو یا درمیان میں رہ گیا ہو تو اس نے آزاد کیا ایک غلام اور جس نے آزاد کیا ایک غلام ایسا انداز سو آزاد ہو گیا آگ سے اس کے بدلے میں آزاد کرنے والے کا سارا بدن ہر ایک معنی بدلے میں معنی کے

سیدنا حضرت ابو نعیم سلمی رحمہ اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جس شخص نے اللہ کی راہ میں تیر چھوڑا تو میرے بارے کے بدلے اسے جنت میں بچھوڑے گی حضرت ابو نعیم نے فرمایا کہ میں نے اس دن اللہ کی راہ میں سرور تیر چھوڑا ہے اور میں سے یہ بھی آپ سے

سنا کہ جس نے اللہ کی راہ میں تیر چھوڑا اس کا یہ تیر چھوڑنا غلام آزاد کرنا جیسے برابر ہے

سیدنا حضرت کعب بن لہب نے فرمایا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! میں نے اس کے بدلے میں بچھوڑا ہے اور میں سے یہ بھی آپ سے

حضرت کعب رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ میں نے جناب رسالت آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا!

جو شخص اسلام کی راہ میں اللہ جل شانہ کے لیے بڑھا ہو تو اس کا یہ بڑھا یا قیامت کے دن اس کے لیے نذر اور روٹھی ہوگا! بشرطیکہ اللہ جل شانہ نے کہا ہمیں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیث شریف بیان

۳۲۶۶ - عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبَسَةَ، يَأْخُذُ بِحَدِيثِنَا حَيْثُ سَمِعْتُمْ مَنْ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ شَابَ قَلْبِي فِي سَبِيْلِ اللهِ تَعَالَى كَانَتْ لَهُ نُورًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَنْ دَفَى بِسَهْمِهِ فِي سَبِيْلِ اللهِ تَعَالَى بَلَغَ الْعَدَاةَ وَآوَلَعْرَبِيْلُكُمْ كَانَتْ لَهُ كَعِشْقِي رَقَبَةً وَمَنْ أَعْتَقَ رَقَبَةً فَمُؤْمِنَةٌ كَانَتْ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنَ النَّارِ حُطْمًا يُغْضَرُ.

۳۲۶۷ - عَنْ أَبِي نُجَيْمٍ نَوَاسِقِي قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ بَلَغَ بِسَهْمِهِ فِي سَبِيْلِ اللهِ فُكُوْلَهُ دَرَجَةً فِي الْجَنَّةِ فَبَلَغَتْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَشْرَةَ سَهْمًا قَالَ وَسَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ رَهَى بِسَهْمِهِ فِي سَبِيْلِ اللهِ فَهُوَ عَدْلٌ مُخْتَرِبٌ -

۳۲۶۸ - عَنْ كَعْبِ بْنِ لَهَبٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ شَابَ شَيْبَةً فِي الْإِسْلَامِ فِي سَبِيْلِ اللهِ كَانَتْ لَهُ نُورًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ قَالَ لَهُ حَدَّثَنَا عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهِ وَسَلَّمَ وَآخِذًا قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُوْلُ أَرْمُوا مَنْ بَلَغَ الْعَدَاةَ بِسَهْمِهِ رَافِعًا اللهُ بِهِ دَرَجَةً قَالَ ابْنُ النَّحَّاسِ يَا رَسُوْلَ

اللَّهُ وَمَا الدَّارِجَةُ قَالَ أَمَا أَنهَا  
كَيْسَتْ بِعُثْبَةَ أُمِّكَ وَلَكِنْ  
مَا يَبِيحُ الدَّارِجَتَيْنِ مَا تَحْتَهُ  
عَامِرٌ -

فرمایے اور فرمیں! انہوں نے فرمایا کہ میں نے جناب  
رسالت آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا!  
میں نے فرماتے تھے تیرا روہ جس شخص کا تیرا دشمن ہوگیا  
اللہ رب العزت اس کے لئے ایک درجہ بلند  
فرمائے گا! یہ سن کر ابن انعمان نے عرض کیا یا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم وہ درجہ کیا ہے! آپ نے فرمایا!  
وہ درجہ تیری ماں کی چوکھٹ نہیں!

یعنی اتنا اور نچا بلکہ دو درجوں کے درمیان اتنا فاصلہ ہے جس قدر فاصلہ ایک آدمی سو برس میں طے کر سکتا ہے!

۲۱۴۹ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْسَةَ قَالَ سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ مَنْ تَرَانِي بِسَهْمٍ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ قَبِلَعُ الْعَدَاوَةِ أَوْ أَخْطَأَ  
كَانَ لَهُ كَعْدَلٍ رَأَقَبَتِهِ وَمَنْ  
أَعْتَقَ رَأَقَبَةً مُسْلِمَةً كَانَ  
فِدَاءَهُ كُلِّ عَضْوٍ مِنْهُ عَضْوًا مِنْ  
نَارِ جَهَنَّمَ وَمَنْ شَاكَ شَيْبَةً  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَانَتْ لَهُ نُورًا  
يَوْمَ الْقِيَامَةِ -

سیدنا حضرت عمرو بن عبسہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!  
جس شخص نے اللہ کی راہ میں تیرا لادوہ دشمن کو لگ گیا  
ہو یا غلط جاتے تو اس سے ایک غلام آزاد کرنے کے برابر  
ثواب ملے گا! اور  
جس شخص نے مسلمان غلام آزاد کیا تو اس کا ہر عضو روزِ قیامت کی  
آگ سے چھٹکارا حاصل کرتے والا ہوگا! اور جو شخص اللہ  
کی راہ میں بوڑھا ہو جائے۔  
وہ اس کے لئے قیامت کے دن نور اور  
روشنی ہوگا۔

۲۱۵۰ عَنْ حُفَيْبَةَ بِنِ عَامِرٍ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ  
عَزَّ وَجَلَّ يُدْخِلُ ثَلَاثَةَ نَفَرٍ مِنَ الْجَنَّةِ بِالسَّهْمِ  
الْوَاحِدِ صَابِعَهُ يَحْتَسِبُ فِي صَنْعَتِهِ  
الْخَيْرَ وَالرَّاحِي وَمَنْبَلُهُ -

سیدنا حضرت حفیبتہ بنت عامر رضی اللہ عنہا روایت فرماتی ہیں  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!  
اللہ رب العزت تین شخصوں کو ایک تیر کی دہ سے جنتی  
کرے گا! اول نیک نیتی اور ثواب کی غرض سے تیر  
بنانے والا! دوسرا تیر چلانے والا اور تیسرا تیر ہلانے والا!

اللہ جل شانہ کی راہ میں زخمی ہونے

و اسے شخص کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت فرماتی ہیں

بَابُ مَنْ كَلِمَةٍ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو شخص اللہ کی راہ میں زخمی ہو تا ہے اور اللہ سبب العزت کو اچھی طرح معلوم ہے کہ اس کی راہ میں کون گناہیں کرتا ہے! وہ قیامت کے دن اس حالت میں آئے گا کہ اس کے زخم سے خون ٹپک رہا ہوگا! جس کا رنگ بظاہر خون مینا ہوگا! اور اس کی خوشبو مشک کی طرح ہوگی۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن ثعلبہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: انہیں خون اکودہ درعناپ دو! کیونکہ جس شخص کو اللہ کی راہ میں زخم ہوگا! اسے بجایا جائے گا اور زخم سے خون بہ رہا ہوگا! اس کا رنگ خون کا ہوگا اور خوشبو مشک کی ہوگی۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يُكَلِّمُ أَحَدًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَنْ يُكَلِّمُ فِي سَبِيلِهِ إِلَّا جَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَجُرْحُهُ يَنْعَبُ دِمَتَانِ اللَّوْنُ لَوْنُ دَمٍ وَالرَّيْحُ بِرَائِحِ الْمِسْكِ -

۳۱۵۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ ثَعْلَبَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ مَلَّوْهُمُ بِدِمَائِهِمْ فَإِنَّهُ لَيَنْتَبِهُ فِي اللَّهِ إِلَّا أَنْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ جُرْحُهُ يُدَاعِي لَوْنُهُ لَوْنُ دَمٍ وَرَائِحَتُهُ بِرَائِحَةِ الْمِسْكِ -

جب دشمن لڑائی میں زخم لگائے تو زخم خورہ مسلمان کیا ہے

سیدنا حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: انہیں خون اکودہ درعناپ دو! کیونکہ جس شخص کو اللہ کی راہ میں زخم ہوگا! اسے بجایا جائے گا اور زخم سے خون بہ رہا ہوگا! اس کا رنگ خون کا ہوگا اور خوشبو مشک کی ہوگی۔

مَا يَقُولُ مَنْ

يَطْعَنُ الْعَدُوَّ

۳۱۵۳ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمَ أُحُدٍ وَقَى النَّاسُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَاحِيَةٍ فِي اثْنَيْ عَشَرَ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ وَفِيهِمْ طَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ فَأَذْرَكَهُمْ الْمُشْرِكُونَ فَانْتَفَتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَنْ لِلْقَوْمِ فَقَالَ طَلْحَةُ أَنَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا أَنْتَ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ أَنْتَ فَقَابِلَ حَتَّى قُتِلَ ثُمَّ انْتَفَتَ فَذَا الْمُشْرِكُونَ فَقَالَ مَنْ لِلْقَوْمِ فَقَالَ طَلْحَةُ أَنَا قَالَ

اللہ علیہ وسلم نے فرمایا قوم کی طرف سے کون جہاد کرے گا۔ طلحہ نے کہا میں حضور نے فرمایا پھر ہر چھوٹے انصاری نے کہا کہ میں تو حضور نے فرمایا کہ پھر وہ لڑا یا تاکہ شہید ہو گیا بعد ازاں حضور مسلسل اس طرح فرماتے رہے اور ایک در انصاری

طوائی کے لیے نکلتا چلا گیا! اور شہید ہوتا رہا! یہاں تک کہ فقط حضور سرور کو میں صلے اللہ علیہ وسلم اور حضرت طلحہ رہ گئے! اس وقت حضور سرور کو میں صلے اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اب جہاد کون کرے گا! حضرت طلحہ نے فرمایا میں بعد ازاں حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ نے بھی پہلے گیارہ اشخاص کی طرح جہاد فرمایا! حتیٰ کہ آپ کے دست مبارک ایک ضرب لگی اور ان کی انگلیاں کٹ گئیں! آپ نے کہہ دیا کہ انہوں نے ارشاد فرمایا! جب تجھے زخم لگا تھا تو اگر اس وقت بسم اللہ کہتا تو زخمتے تجھے اٹھاتے اور لوگ دیکھتے رہتے! بعد ازاں اللہ رب العزت نے مشرکوں کو پھیر دیا۔

نوٹ: مسلمانوں میں کراں کے دلوں میں کیا آیا کہ پھر وہاں سے لوٹ گئے اور سفیان نے کہا کہ اب میں اگلے سال تم سے جہاد کروں گا! اور وہ لشکر سیرت واپس چلا گیا! پھر راستہ میں جا کر اسے افسوس ہوا:-

جس شخص کو اسی کی تلوار اٹک کر لگے  
اور وہ فوت ہو جائے اس شخص

کابیان

سیدنا حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ سے! مروی ہے کہ غزوہ خیبر میں میرے بھائی نے حضور سرور کو میں صلے اللہ علیہ وسلم کے ساتھ لک کر کافروں کے خلاف، بیعت جبکہ بعد ازاں تلوار اسے پلٹ کر لگی اور وہ فوت ہو گیا! اور حضور سرور کو میں صلے اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے اس امر کا خوب خوب چرچا کیا! اور اس کے فوت ہو جانے کا اندیشہ کیا!

كَمَا أَنْتَ فَقَالَ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ أَنَا فَقَالَ أَنْتَ فَقَاتَلَ حَتَّى قُتِلَ ثُمَّ لَمْ يَزَلْ يَقُولُ ذَلِكَ وَيُخْرِجُ إِلَيْهِمْ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ يَقَاتِلُ قِتَالَ مَنْ قَبْلِهِ حَتَّى قُتِلَ حَتَّى بَقِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَطَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدٍ اللَّهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ لِلْقَوْمِ فَقَالَ طَلْحَةُ أَنَا فَقَاتَلَ طَلْحَةُ قِتَالَ الْأَحْدَا عَشَرَ حَتَّى ضُرِبَتْ يَدَاهُ فَقَطَعَتْ أَصَابِعُهُ فَقَالَ حَسْبُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ قُلْتِ بِسْمِ اللَّهِ لَرَفَعْتُكَ الْمَلَائِكَةُ وَالنَّاسُ يَنْظُرُونَ ثُمَّ رَأَى اللَّهُ الْمُشْرِكِينَ -

يَا بٌ مَنْ قَاتَلَ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ فَأُرْتَدَّ عَلَيْهِ  
سَيْفُهُ فَقَتَلَهُ

عَنْ سَلْمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمَ خَيْبَرَ قَاتَلَ أَخِي قِتَالَ الْأَشْدَانِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأُرْتَدَّ عَلَيْهِ سَيْفُهُ فَقَتَلَهُ فَقَالَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ذَلِكَ وَشَنَكُوا فِيهَا سَجَلٌ مَاتَ بِسَلَاخِهِ قَالَ

سَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خَيْرٍ فَقُلْتُ  
 يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَأْذَنُ لِي أَنْ  
 أُرْتَحِلَ بِكَ فَأَذِنَ لِي رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
 عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِعْلَمُ  
 مَا تَقُولُ قُلْتُ

وَاللَّهُ كَوَلَا اللَّهُ مَا أَهْتَدَيْنَا  
 وَلَا نَصَدَّقْنَا وَلَا صَلَّيْنَا  
 فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ صَدَقْتَ  
 فَأَنْزَلْنَا سَكِينَةً عَلَيْنَا  
 وَتَبَّتْ لِأَقْدَامِ أَنْ لَا يَبْتَئَا

وَالْمَشْرِ كُونَ  
 قَدْ بَغَوْا عَلَيْنَا فَلَمَّا قَضَيْتُ  
 رَجُزِي قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَالَ هَذَا  
 قُلْتُ أَخْبَرْتُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
 يَرْحَمَهُ اللَّهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ  
 اللَّهِ إِنْ نَأَسْنَا كَيْفَ بُونَ الصَّلَاةَ  
 عَلَيْهِ يَفْقُولُونَ رَجُلٌ مَاتَ  
 بِسَلَاحِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاتَ  
 جَاهِدًا مُجَاهِدًا -

کیونکہ وہ اپنے ہتھیار سے فوت ہوا تھا جب حضور  
 سرور عالمیان صلی اللہ علیہ وسلم خیر سے واپس تشریف  
 لائے تھے تو میں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے اجازت  
 بخشیں کہ میں رجز پڑھوں! بعد ازاں جناب رسالت  
 آب صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے حکم فرمایا: اور سیدنا  
 حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے کہا اسے پہلے  
 سوچ سمجھ کر بات کرنا! علیہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا:  
 خدا کی قسم اگر اللہ رب العزت کی عنایت اور ہدایت  
 نہ ہوتی تو ہمیں ہدایت کی راہ نہ ملتی! اور ہم کسی بات پر  
 یقین نہ لاتے اور نہ ہی ہم نماز پڑھتے! حضور سرور کونین  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب دیا: کہ آپ بدع فرماتے!  
 میں حضرت اکوع رضی اللہ عنہ نے فرمایا: اسے اللہ  
 کریم میں تسکلی اور اطمینان سے نواز! اور دشمنوں کے  
 مقابلے میں ہمارے پاؤں جا! اور مشرک ہمارے  
 خلاف ہو گئے! حضرت سلمہ بن اکوع رضی اللہ عنہ  
 فرماتے ہیں: کہ جب میں اپنا رجز مکمل کر چکا تو اس وقت  
 جناب رسالت آب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
 یہ رجز کس شخص نے بنایا ہے

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتدلی میں  
 عرض کیا: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے بھائی نے  
 حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد فرمایا:  
 اللہ جل شانہ! کن پر رجم فرمائے! بعد ازاں میں نے عرض  
 کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! خدا کی قسم لوگ اس  
 کی نماز پڑھنے سے خوف کرتے تھے! اور کہتے کہ  
 یہ شخص اپنے ہتھیار سے فوت ہوا ہے! حضور  
 سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا:

وہ سمی کہتے ہوئے اور مجاہد مرا۔

ابن شہاب کہتے ہیں۔

میں نے سلمہ بن اکوع کے بیٹے سے دریافت کیا :  
اُس نے اپنے والد سے ایطرح حدیث شریف بیان کی  
لیکن یہ بات زیادہ کہی کہ جب ابن رکوع نے یہ کہا  
کہ لوگ اُس کی نماز پڑھنے سے ڈرتے ہیں تو اس  
کے جواب میں جناب رسالت اَبِ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے اظہار فرمایا اہولیا نے چھوٹ کہا :  
جہاد کرتے ہوئے فوت ہوا۔ اُس کے یہ دو اجر  
ہیں اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ اپنی  
انگلیوں سے اشارہ کرتے ہوئے فرمایا

ثَالَ ابْنِ شَهَابٍ ثُمَّ سَأَلْتُ  
ابْنَ لَسَكَمَةَ بْنِ الْاَكْوَعِ حَدَّثَنِي  
عَنْ أَبِيهِ مِثْلَ ذَالِكَ غَيْرَ اَنَّهُ  
قَالَ حِينَ قُلْتُ إِنَّ نَاسًا لِيَهَابُونَ  
الصَّلَاةَ عَلَيْهِ فَقَالَ سَأَلَ اللّٰهُ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
كَذَّبُوا مَا تَجَاهَدُوا  
فَلَهُ اجْرُهُ مَرَّتَيْنِ وَاَشْأَا  
بِاصْبَعَيْهِ۔

نوٹ: یعنی اپنے ہتھیاروں سے مرنا اور بات ہے! اور یہ موت... دوسری طرح کی ہے! کیونکہ اُس نے  
اپنا ہتھیار اپنے آپ پر نہیں بلایا! بلکہ دشمن پر چلایا تو وہ دشمن کو مارنے کی کوشش میں مرا، اگرچہ دشمن کو مارتے ہوئے  
اُس کہ تو اس پر نوٹ پڑی تو اس میں اس شخص کا کوئی تصور نہیں۔

الشدجیل شائکہ کی راہ میں شہید ہونے  
کی خواہش اور آرزو کرنے  
کا بیان

بَابُ تَمَنِّي الْقَتْلِ  
فِي سَبِيلِ اللّٰهِ تَعَالَى

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں!  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر  
میرا امت پر حمل اور تکلیف دہا مرنے ہوتا تو میں کسی کو  
شکر کا ساتھ بھی نہ چھوڑتا! لیکن لوگوں کے پاس سواری  
نہیں ہے اور میرے پاس کوئی ایسی چیز نہیں جس  
پر میں ان سب کو سوار کروں اور ان کے بیٹے یہ  
امر بھی شاق ہے! کہ وہ میرا ساتھ چھوڑ دیں! اور میری  
بہت زیادہ خواہش ہے کہ میں اللہ جل شانہ

۳۱۵۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ لَا أَنَا أَشَقُّ  
عَلَى أُمَّتِي لَمَّا تَخَلَّفَ عَنْ سَرِيَّةٍ  
وَالَكِنْ لَا يَجِدُونَ حَمُولَةً  
وَلَا أَحَدًا مَا أَحْبَلَهُمْ عَلَيْهِ وَيَشَقُّ  
عَلَيْهِمْ أَنْ يَتَخَلَّفُوا عَنِّي وَلَوْ دِدْتُ  
إِنِّي قَتَلْتُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
ثُمَّ أُحْيِيَتْ ثُمَّ قَتَلْتُ ثُمَّ

أُحْيِيَتْ ثُمَّ قُتِلَتْ ثَلَاثًا.

کی راہ میں شہید کیا جاؤں پھر جلایا جاؤں اور پھر بار بار  
جاؤں پھر جلایا جاؤں پھر بار بار جاؤں اور حضور سرور کوئی  
صلی اللہ علیہ وسلم نے تیریں دفعہ فرمایا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!  
اِسِّ زَاتِ كِي تَمَّ حَسْبُ كِي تَمَّ قَدْرَتِ مِيں مِيْرِي جَانِ  
ہے اگر لوگوں کو میرا ساتھ چھوٹ جانے کے سبب سے  
باخوشی نہ ہوتی اور یہ شکل دکھائی کہ میرے پاس انہیں سوار  
کرنے کے لیے کوئی جانور نہیں تو میں کسی ادنیٰ لشکر کا  
ساتھ نہ چھوڑتا! جب کہ وہ لشکر اللہ جل شانہ کی راہ میں  
جہاد کرنے کی غرض سے جاتا مجھے اپنی جانی کے مالک  
کی قسم میری یہ شدید خواہش ہے کہ میں اللہ ربّ  
العزت کی راہ میں شہید کیا جاؤں پھر زندہ کیا جاؤں  
پھر بار بار جاؤں پھر جلایا جاؤں اور پھر بار بار جاؤں

سیدنا حضرت ابو عمیرہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
کہ حضور سرور کو میں صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
کہ سنان شخص کا دل یہ نہ چاہے گا کہ وہ مرنے کے بعد  
دنیا میں لاپس آجائے! خواہ اسے ساری دنیا  
ہی دے دیں! لیکن شہید پھر بھی یہ چاہے گا کہ میں دنیا  
میں باؤ اور اللہ کی راہ میں دوبارہ مارا جاؤں جناب ابی  
ابی عمیرہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا! گاؤں یا شہر میں رہنے  
سے اللہ تعالیٰ کی راہ میں مارا جانا مجھے زیادہ پسند ہے۔

اللَّهُ رَبُّ الْعِزَّةِ كِي رَاهِ مِيں

شہید ہونے والے کا بیان

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور علیہ السلام سے غزوہ احد کے

۲۱۵۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ لَا أَنَّ  
رَجُلًا لَا مِنَ الْمُؤْمِنِينَ لَا تَطِيبُ  
أَنْفُسُهُمْ بَأَنَّ يَتَخَلَّفُوا عَنِّي وَلَا  
أَحَدًا مَّا أَحْمَلُهُمْ عَلَيْهِ مَا تَخَلَّفَتْ  
عَنْ سَرِيَّةٍ تَخَذُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ دِدْتُ إِيَّكَ  
أَقْتُلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ أُحْيَى  
ثُمَّ أُقْتَلُ ثُمَّ أُحْيَى ثُمَّ أُقْتَلُ

۲۱۵۷ عَنْ أَبِي عَمِيرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ  
النَّاسِ مِنْ نَفْسٍ مُسْلِمَةٍ يَقْبِضُهَا رَبُّهَا  
تُحِبُّ أَنْ تُرْجَعَ إِلَيْكَ وَأَنْ لَهَا الدُّنْيَا  
وَمَا فِيهَا غَيْرُ الشَّهِيدِ قَالَ ابْنُ أَبِي عَمِيرَةَ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَلَا تَقْتُلْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَحَبُّ  
إِلَىَّ مِنْ أَنْ يَكُونَ لِي أَهْلُ الْوَبْرِ  
وَالْمَدَارِ

بَابُ مَنْ قُتِلَ فِي سَبِيلِ

اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

۲۱۵۸ عَنْ جَابِرٍ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
أَحَدًا أَرَأَيْتَ إِنْ قُتِلْتُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ

وہ ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! مجھے یہ بات ارشاد فرمائی کہ اگر میں اللہ رب العزت کی راہ میں شہید کیا جاؤں تو میرا ٹھکانہ کہاں ہوگا! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اگر جنت میں پھر اس نے وہ کجوری نہیں وہ کھارنا تھا جنت کے شوق میں اگر کھینک دیں اور پھر اس نے جہاد کیا یہاں تک کہ شہید ہو گیا۔

## اللہ جل شانہ کی راہ میں لڑنے والے مقروض کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں! کہ ایک شخص حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کہ اگر میں اللہ کی راہ میں جہاد کروں تو کیا میرے سے اور جنگ سے روگردانی نہ کروں تو کیا میرے گناہوں کی مغفرت ہو جائے گی! تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ ہاں بعد انزال! جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم ایک گھڑی خاموش رہے! پھر آپ نے پوچھا وہ سائل کہاں ہے! اس نے عرض کیا! یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں حاضر ہوں! حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! تو نے کیا کہا تھا اس شخص نے عرض کیا اگر میں اللہ رب العزت کی راہ میں ثابت قدم رہ کر شہید کیا جاؤں اور تکاب حاصل کرنے کے لیے جہاد کروں اور دشمن کے مقابلے سے

فَأَيُّنَ أَنَا قَالَ فِي الْجَنَّةِ فَالْتَفَنَ  
تَمَرَاتٍ فِي يَدِهِ ثُمَّ قَاتَلَ  
حَتَّى قُتِلَ -

## مَنْ قَاتَلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ تَعَالَى وَعَلَيْهِ دَيْنٌ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ  
رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَخْطُبُ  
عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ أَرَأَيْتَ إِنْ  
قَاتَلْتُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ صَائِبًا  
مُحْتَسِبًا مُقْبِلًا غَيْرَ مُدْبِرٍ  
أَيَكْفِرُ اللَّهُ عَنِّي سَيِّئَاتِي قَالَ  
نَعَمْ ثُمَّ سَكَتَ سَاعَةً قَالَ  
أَيُّ السَّائِلِ إِنْهَا فَقَالَ  
الرَّجُلُ فَمَا أَنَا قَالَ مَا  
قُلْتُ قَالَ أَرَأَيْتَ إِنْ قُتِلْتُ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ صَائِبًا مُحْتَسِبًا  
مُقْبِلًا غَيْرَ مُدْبِرٍ أَيَكْفِرُ  
اللَّهُ عَنِّي سَيِّئَاتِي قَالَ نَعَمْ  
إِلَّا الدَّيْنَ سَأَلْتَنِي بِهِ  
جَبْرِيئِيلُ الْإِنْفَا -



فرار نہ ہوں تو کیا اس سے اللہ تعالیٰ میرے گناہوں کی  
معفرت فرمائے گا! تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا: ہاں مگر اللہ رب العزت قرض نہ بخشے گا  
کہ جو قرض بندے کا حق ہے، آپ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: بھی ابھی جناب حضرت جبرائیل  
علیہ السلام نے مجھے بتائے ہیں۔

سیدنا حضرت ابوقتادہ رضی اللہ عنہ اپنے والد سے  
روایت فرماتے ہیں کہ ایک شخص حضور سرور کونین صلی  
اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کیا یا رسول  
صلی اللہ علیہ وسلم کیا اگر میں اللہ تعالیٰ کی راہ میں جہاد کر  
تا ہوں کہ بت سے جہاد کروں اور اذیتاں دیکھوں تو خداوند قدوس  
میرے گناہوں کی معفرت فرمائے گا! تو جناب  
رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ہاں  
جب وہ شخص چھوگا تو اسے حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم نے بلایا یا بلانے کا حکم صادر فرمایا حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت فرمایا تو نے کیسے  
پوچھا تھا تو اس شخص نے اپنی بات دو بارہ دہرائی  
تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد

فرمایا ہاں مگر قرض کیونکہ وہ بندوں کا حق ہے، جناب  
جبرائیل علیہ السلام نے مجھ سے ایسے ہی کہا ہے  
سیدنا حضرت ابوقتادہ رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ ایک دن حضور سرور کائنات صلی  
اللہ علیہ وسلم صحابہ کرام میں کھڑے ہوئے اور  
ان کے سامنے ذکر کیا کہ خداوند قدوس کی راہ  
میں جہاد کرنا! اللہ رب العزت پر ایمان لانا!

۳۶۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ  
جَاءَهُ وَجَلَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِنْ قُتِلْتُ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ مَبْرُؤًا مُخْتِئًا مُقْبِلًا غَيْرَ  
مُدْبِرًا يَكْفِرُ اللَّهُ عَنِّي خَطَايَايَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ  
فَلَمَّا قَرَى الرَّجُلُ نَادَاهُ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْرَأْتَنِي  
فَنُودِي لَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كَيْفَ قُلْتَ فَأَعَادَ عَلَيْهِ قَوْلَهُ فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ  
إِلَّا الدِّينَ كَذَلِكَ قَالَ لِي  
جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ -

۳۶۱ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَامَ فِيهِمْ فَذَكَرَ لَهُمْ  
أَنَّ الْجِهَادَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالْإِيمَانَ بِاللَّهِ  
أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ فَقَامَ مَجْلُؤًا فَقَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِنْ قُتِلْتُ فِي سَبِيلِ

سب ٹیکوں سے طرح سے اسی دوران ایک شخص کھڑا ہوا اور عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر میں اللہ کی میں جہاد کروں تو کیا خداوند مقدوس جل جلالہ میرے گناہوں کو بخش دے گا؟ آپ نے ارشاد فرمایا ہاں بشرطیکہ تو ثابت قدم رہے اور ثواب کی نیت رکھے اور دشمن سے پیٹھ پھیر کر نہ دوڑے ۱۶م قرض معاف نہیں ہو سکتا! کیونکہ جناب جبرائیل علیہ السلام نے ایسے ہی ارشاد فرمایا ہے۔

سیدنا حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ ایک شخص حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور آپ اس وقت منبر پر تھے اس شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرمائیں! اگر میں تمہارا اللہ کی راہ میں حصول ثواب کی غرض سے اور ثابت قدم رہ کر ہوں اور دشمن کے مقابلے سے نہ نہ پھریں یا نہ کہ ملامتوں تو کیا خداوند تعالیٰ میرے گناہوں کو مٹا دے گا؟ آپ نے ارشاد فرمایا ہاں جب وہ شخص چلا گیا تو اسے دو بارہ یاد فرمایا اور ارشاد فرمایا دیجئے یہ میں جناب جبرائیل علیہ السلام اور فرماتے ہیں کہ قرض معاف نہ ہوگا۔

اللہ رب العزت کی راہ میں لڑنے  
والا کس چیز کی خواہش اور آرزو  
کرے گا؟

سیدنا حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! کوئی شخص جان نہیں دیتا جس کے لئے خدا کی نزدیک بہتری ہو جسے یرات غوشیں لگے! کہ وہ دنیا کی طرف پھٹ آئے

اللَّهُ يَكْفُرُ اللَّهُ عَنِّي خَطَايَايَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمَ إِنْ قُتِلْتَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَ أَنْتَ صَابِرٌ مُخْتَسِبٌ مُقْبِلٌ عَلَيْهِ مُدْبِرٌ إِلَّا الدَّيْنَ فَإِنَّ جِبْرِيْلَ قَالَ لِي ذَلِكَ -

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَسْأَلُكَ إِنْ مَاتَرْتُ بِسَبَبِي هَذَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ مَهَابِلًا مُخْتَسِبًا مُقْبِلًا عَلَيْهِ مُدْبِرًا حَتَّى أَقْتَلَ أَيْكَفُ اللَّهُ عَنِّي خَطَايَايَ قَالَ نَعَمْ فَلَمَّا أَدْبَرَ دَعَاهُ فَقَالَ هَذَا جِبْرِيْلُ يَقُولُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ عَلَيْكَ دَيْنٌ -

مَا يَتَمَنَّى فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

عَنْ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا عَلَى الْأَرْضِ مِنْ نَفْسٍ تَمُوتُ وَلَهَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ تُحِبُّ أَنْ تُرْجَعَ إِلَيْكُمْ وَلَهَا الدُّنْيَا

إِلَّا الْقَتِيلُ فَإِنَّهُ يُحِبُّ أَنْ  
يُرْجَعَ فَيُقْتَلَ مَرَّةً أُخْرَى -

اس حالت پر کہ اسے نما اور نیا ملے (یعنی جس کی مغفرت ہوئی اسے دنیا میں دوبارہ آنے کی آرزو نہیں، خواہ اسے ہفت آلیم کی بادشاہی کیوں نہ ملے) ہاں مگر شہید وہ یہ چاہتا ہے کہ دنیا میں واپس آئے پھر دنیا میں دوبارہ خدا کی راہ میں شہید کیا جائے۔

نوٹ، حدیث ہذا سے شہادت کی تہدگی کا بیان ہے۔ اور اس کے سوا کوئی آرزو اور خواہش نہیں ہوگی! کہ پھر شہید ہو تاکہ وہ اللہ رب العزت کے نزدیک زیادہ عزت پائے۔

مَا يَتَمَنَّى أَهْلُ الْجَنَّةِ

جنت میں کی جانے والے کی آرزو  
کا بیان

عَنْ أَبِي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوْتَى بِالرَّجُلِ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ يَا بَنِي آدَمَ كَيْفَ وَجَدْتُمْ ذَلِكَ فَيَقُولُ أَيْ تَأْتِ خَيْرٌ مَنَزِلٌ فَيَقُولُ سَلْ وَتَمَنَّ فَيَقُولُ أَسْأَلُكَ أَنْ تُرُدَّنِي إِلَى الدُّنْيَا فَأُقْتَلَ فِي سَبِيلِكَ عَشْرَ مَرَّاتٍ لِمَا يَرَى مِنْ فَضْلِ الشَّهَادَةِ -

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جنت والوں میں سے ایک شخص لایا جائے گا پھر اللہ رب العزت اور ذوالجلال سے ارشاد فرمائے گا اے اولاد آدم! تم نے کیا محکا نہ لایا؟ وہ کہے گا اے رب مجھے بہترین جگہ ملی پھر اسے خداوند قدوس نے ارشاد فرمائے گا! کہ مگر اور کئی چیز کی آرزو و خواہش کرو، وہ کہے گا! میری آرزو یہ ہے کہ اسے اللہ پھر مجھے دنیا کی طرف بھیجے تاکہ میں تیری راہ میں شہید کیا جاؤں دس دفعہ یہ سوال اس لیے کرے گا کہ وہ خداوند جل جلالہ کے ہاں شہید کا مقام اور

ترتیب دیکھے گا۔  
شہید کو کتنی تکلیف پہنچتی ہے؟

مَا يَجِدُ الشَّهِيدُ مِنَ الْآلَمِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الشَّهِيدُ لَا يَجِدُ مِنَ الْقَتْلِ إِلَّا كَمَا يَجِدُ أَحَدُكُمْ مِنَ الْفَرَصَةِ يَفْرُصُهَا -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! شہادت کے وقت شہید کا تھی ہی تکلیف ہوتی ہے۔ جیسے تم میں سے

نوٹ، اور اس کے بعد عیشہ آراک ہوتا ہے! دورانِ شہادت اس کو اتنی ایذا پہنچتی ہے! جتنی کسی شخص کو کھٹکلی یا بیرونی کاٹتے وقت ہوتی ہے۔

## مَسْأَلَةُ الشَّهَادَةِ

۲۱۳ عَنْ سَهْلِ بْنِ حُنَيْفٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ سَأَلَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ الشَّهَادَةَ يَصِدَّقِي بَلْعَدِ اللَّهِ مَنَائِلَ الشَّهْدَاءِ وَإِنْ مَاتَ عَلَيَّ فَكَأَنَّهُ -

۲۱۴ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عَامِرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَمْسٌ مِنْ قَبْضٍ فِي شَيْءٍ مِنْهُنَّ فَهُوَ شَهِيدٌ الْمُتَّقُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ شَهِيدٌ وَالْعَرَفِيُّ فِي سَبِيلِ اللَّهِ شَهِيدٌ وَالْمَبْطُونُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ شَهِيدٌ وَالْمَطْحُونُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ شَهِيدٌ وَالنَّفْسَاءُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ شَهِيدٌ -

شہادت کی خواہش کرنے کا بیان  
سیدنا حضرت سہل بن حنیف رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، اگر حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جو شخص صدق دل اور سچی نیت سے اللہ کی راہ میں شہادت کا طلب گار ہو تو اللہ تعالیٰ اس کو تمام شہداء میں پہنچا دے گا اگرچہ وہ اپنے بستر سے پر ہی فوت ہو جائے  
سیدنا حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، اگر حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! پانچ صورتوں میں مرنے والا! شہید ہے! اللہ جل جلالہ کی راہ میں شامل بہار ہو کر پھر شہید ہونے والا! ڈوب کر مرنے والا! یا رستوں میں مرنے والا! یا طاعون کی بیماری سے فوت ہونے والا! یا عورت نفاس میں فوت ہو جائے! ان سب کا درجہ شہادت ہے۔

نوٹ، طاعون کی بیماری سے مراد وبا ہے۔ یعنی درجہات شہادت کچھ کافر ہی کے ہاتھوں مرنے پر منحصر نہیں بلکہ درجہات شہادت سب پر موقوف ہیں! اور ان چیزوں میں انتہائی سہر کرنا پڑتا ہے! اور اگر کوئی شخص بے سہر ہو خواہ وہ کافر کے ہاتھوں سے مر جائے یا ان بیماریوں میں فوت ہو جائے تو وہ کسی میں ثواب کا ایسا درجہ نہ پائے گا۔

سیدنا حضرت عباس بن ساریہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے، اگر حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! شہد ہو اور اپنے بستر پر فوت ہونے والوں میں۔ ہمارے رب کے نبی بھائی انفرادے متعلق جو طاعون سے مرگے ہیں جگڑا ہو گا شہداء میں کہیں کے یہ لوگ ہمارے

۲۱۵ عَنْ الْعَبَّاسِ بْنِ سَارِيَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَجْتَنِبُوا الشَّهْدَاءَ وَالْمُتَوَفَّوْنَ عَلَيَّ فَرَوْشِ هَرٍ إِلَى رَبِّنَا فِي الَّذِينَ يَتَوَفَّوْنَ مِنَ الطَّاعُونَ فَيَقُولُ الشَّهْدَاءُ إِخْوَانُنَا قَاتِلُوا كَمَا قَاتَلْنَا وَيَقُولُ الْمُتَوَفَّوْنَ

بھائی ہیں کیونکہ میرا ایسے ہی مارے گئے ہیں جیسے ہم مارے گئے! اور بستروں میں رہنے والے نہیں گئے یہ لوگ ہمارے بھائی ہیں کیونکہ یہ اس طرح مرے جیسے ہم مرے تھے ہمارے رب کی طرف سے فیصلہ جاتے گا! ان لوگوں کے زخموں کو دیکھو اگر شہداء سے متے ہیں تو ملاحظہ فرمادیں کہ ان کے ساتھ ہیں اور جب انہیں دیکھیں گے تو ان کے زخم شہداء جیسے ہوں گے۔

شہید اور اس کے قاتل کے جنتی ہونے کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اللہ رب العزت ورفو والمجدان دو آدمیوں پر تعجب فرماتا ہے۔ کہ وہ دونوں لڑے اور ایک کے دوسرے کو مار ڈالا! اور دوسری مرتبہ حضور سرور کو منی صلی اللہ علیہ وسلم نے یوں فرمایا کہ اللہ رب العزت ان دو آدمیوں کے ساتھ کی طرف ہنستا ہے: کہ ایک کے دوسرے کو مارا اور دونوں جنت میں داخل ہو گئے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضور سرور کو منی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اللہ رب العزت ان دو آدمیوں کو دیکھتا ہنستا ہے۔ کہ ایک نے دوسرے کو شہید کیا اور دونوں جنت میں داخل ہوئے اور اس کا بیان کچھ اس طرح ہے کہ ان میں سے ایک شخص اللہ رب العزت کی راہ میں لڑتا تھا: وہ شہید ہوا اور اس نے اپنے شخص نے توبہ کی (یعنی اللہ رب العزت نے اسے اسلام نصیب فرمایا) اس کے بعد وہ شخص بھی اللہ رب العزت کی راہ میں جہاد کرتے ہوئے شہید ہوا: اور اس نے بھی

عَلَىٰ قَتْلِهِمَا إِخْوَانًا مَّا تُوَا عَلَىٰ قَتْلِهِمَا كَمَا مَاتَا فَيَقُولُ رَبَّنَا انظُرْنَا إِلَىٰ جَدَا حِمْرًا فَإِنِ اشْتَبَهَ جَدَا حِمْرًا جَدَا حِمْرًا فَالْمَقْتُولِينَ فَإِنَّهُمْ مِنْهُمْ وَمَعَهُمْ فَإِذَا جَدَا حِمْرًا قَدِ اشْتَبَهَتْ جَدَا حِمْرًا۔

اجتماع القاتل والمقتول  
فی سبیل اللہ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَعْجَبُ مِنْ رَجُلَيْنِ يَفْتُلُ أَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ وَقَالَ مَرَّةً أُخْرَىٰ لِيَضْحَكَ مِنْ رَجُلَيْنِ يَفْتُلُ أَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ ثُمَّ يَدْخُلَانِ الْجَنَّةَ

تفسیر ذلک

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَضْحَكُ اللَّهُ إِلَىٰ رَجُلَيْنِ يَفْتُلُ أَحَدُهُمَا الْآخَرَ كَلَّا هُمَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ يَفْتُلُ هَذَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتُلُ ثُمَّ يَتُوبُ اللَّهُ عَلَى الْقَاتِلِ فَيَسْتَشْهَدُ۔



نے ارشاد فرمایا: اللہ کی شانہ کی راہ میں ایک دن پہرہ  
دینا ہزار دنوں اور مقاموں سے بہتر ہے۔  
سیدنا حضرت عثمان رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اللہ کی  
راہ میں ایک دن ہزار دنوں سے بہتر ہے۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكُمْ يَقُولُ رَبَّاطٌ يَوْمَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ يَوْمٍ فِيمَا سِوَاكَ مِنَ الْمَنَارِلِ -  
۱۷۴۲ عَنْ عُمَانَ بْنِ عَفَّانٍ سَمِعَتْ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ يَوْمٌ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ يَوْمٍ فِيمَا سِوَاكَ -

## دریا میں جہاد کرنے کی فضیلت کا بیان

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے  
مردی ہے کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
مقام قبائک کی طرف تشریف لے جاتے (مدینہ منورہ کے  
نزدیک ایک جگہ کا نام) تو آپ حضرت ام حرام کے پاس  
تشریف لائے اور وہ آپ کو کھانا کھلائی!  
اور ام حرام بنت عثمان حضرت عبادہ بن صامت رضی  
اللہ عنہ کی بیوی تھیں۔ ایک دن حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم اس کے گھر تشریف لائے تو  
ام حرام نے آپ کو کھانا کھلایا اور بیچ کر آپ کے  
سر مبارک کی جو میں دیکھنے لگی بعد ازاں حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم سو گئے اس کے بعد بیٹھے ہوئے  
اسٹھے ام حرام فرماتی ہیں کہ میں نے دریافت کیا یا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کیا دیکھ کر بیٹھے ہیں؟ تو حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: مجھے خداوند  
قدس نے میری اہمیت کے لوگ  
اللہ کی راہ میں جہاد کرتے ہوئے دکھائے اور  
وہ لوگ اس دنیا کی بلندیاں پر چڑھ رہے  
ہیں اور تمہارا پڑا بادشاہ بنے بیٹھے ہیں یا یوں  
ارشاد فرمایا: اگر وہ بادشاہوں کی طرح تختوں پر ہیں  
راوی کو اس امر میں شک ہے کہ مثل کا لفظ ایشیا

## فَضْلُ الْجِهَادِ فِي الْبَحْرِ

۱۷۴۵ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا ذَهَبَ إِلَى  
قُبَا وَمَيْدَحُ عَلَى أَمْرٍ حَرَامٍ بَيْتٍ مِلْحَانَ  
فَتَطْعَمُهُ وَكَانَتْ أَمْرًا حَرَامًا بَيْتٍ مِلْحَانَ  
تَحْتِ عِبَادَةِ بْنِ الْقَمَيْتِ فَدَخَلَ  
عَلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَوْمًا فَأَطْعَمْتُهُ وَجَلَسْتُ لِقُلِّي رَأْسَهُ  
فَنَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ  
اسْتَيْقَظَ وَهُوَ بِيضٌ مَكَتُ قَالَتْ فَقُلْتُ لَهُ  
مَا يَسُوءُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ نَاسٌ  
مِنْ أُمَّتِي عَرَفُوا عَلَيَّ شِرَاةً فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
يَرَكِبُونَ شَيْخًا هَذَا لِبَعْضِ مَلُوكِ عَلَى  
الْأَيْرَةِ أَدْمِشُ الْمَلُوكِ عَلَى  
الْأَيْرَةِ شَدَّ اسْحَاقُ فَقُلْتُ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَ لِي  
وَنَهْرًا فَدَعَا لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ نَامَ وَقَالَ  
الْحَارِثُ ثُمَّ نَامَ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ  
فَضَحِكَ فَقُلْتُ لَهُ مَا يَسُوءُكَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ قَالَ نَاسٌ مِنْ

فرمایا تھا اس کے بیزار شاد فرمایا تھا! محمان کی بیٹی فرماتی ہیں میں نے عرض کیا کہ اللہ سے دعا کیجیے یا رسول اللہ کہ مجھے اللہ تعالیٰ ان میں سے کرے آپ نے اس کی بیبے دعا کی پھر سورۃ مائدہ کی حدیث میں یوں ہے کہ آپ پھر سورۃ پھر مانگے آپ پھر سنتے ہیں کہ پوچھا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کس بات پر ہنستے ہیں! آپ نے حسب سابق جواب ارشاد فرمایا: پھر میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے لیے دعا فرمائیے آپ نے ارشاد فرمایا: تو ان پہلوں میں شریک ہو چکی ہے! لہذا کیا ضرورت ہے کہ آپ دوسرے شکر میں بھی شامل ہوں! سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں اگر بعد از ان حضرت ام حرام سمندر میں

حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کے دور میں سوا پھ ہو میں تو دریا سے نکلتے وقت جانور پوسے گر کر فوت ہو گئیں۔

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ام حرام نے کہا جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے اور پھر سو گئے! اس کے بعد آپ ہنستے ہوئے اٹھے میں نے عرض کیا میرے ماں باپ آپ پر قربان ہوں آپ کس بات پر ہنستے ہیں تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! میں نے اپنی امت کے لوگوں کو اس دریا میں سوار ہوتے ہوئے دیکھا! جیسے بادشاہ اپنے تختوں پر سوار ہوتے ہیں! میں نے کہا میرے لیے دعا فرمائیے کہ اللہ تعالیٰ مجھے ان لوگوں میں سے کرے! آپ نے ارشاد فرمایا! تو ابھی میں سے ہے آپ پھر سو گئے! اس کے بعد ہنستے ہوئے اٹھے! میں نے پھر دریافت کیا! آپ نے وہی بات بیان

أُمَّتِي هُمْ صُورًا عَلَى غَزَاةٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ مَلُوكٌ عَلَى الْأَسْتَرِ أَوْ مِثْلُ الْمَلُوكِ كَمَا قَالَ فِي الْأَوَّلِ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ أَنْتِ مِنَ الْأَوَّلِينَ فَكَرِهْتِ الْبَحْرَ فِي تَرْمَانٍ مُعَاوِيَةَ فَصَرَعَتْ عَنْ دَابَّتِهَا حِينَ خَرَجَتْ مِنَ الْبَحْرِ فَهَلَكَتْ -

۴۷۱ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أُمِّ حَرَامٍ بِنْتِ مِلْحَانَ قَالَتْ أَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ عِنْدَنَا فَاسْتَيْقِظَ وَهُوَ يَضْحَكُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ يَا بَنِي وَآهِي مَا أَضْحَكُكَ قَالَ سَأَيْتُ قَوْمًا مِنْ أُمَّتِي يَرْتَكِبُونَ هَذَا الْبَحْرَ كَالْمَلُوكِ عَلَى الْأَسْتَرِ قُلْتُ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ فَإِنَّكَ مِنْهُمْ ثُمَّ نَامَ ثُمَّ اسْتَيْقِظَ وَهُوَ يَضْحَكُ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ يَعْنِي مِثْلَ مَقَالَتِهِمْ قُلْتُ أَدْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ أَنْتِ مِنَ الْأَوَّلِينَ فَاتْرُوجِهَا عِبَادَةَ بِنْتِ الصَّامِتِ



فرمایا جو قبل ان میں بیان ہو چکی! میں نے عرض کیا حضور پر  
یہ سنا لے گا اللہ مجھے ان میں سے کرے تو حضور سرور کائنات صلی  
اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: تو اول والوں میں ہو  
پہنچی ہے! پھر یہ حضرت عبادہ بن مسامت  
رضی اللہ عنہ کے نکاح میں آئے! اور ان حضرات کے  
ساتھ دریا کے سفر کو گئیں! جب نکلنے لگے تو ان کے  
ساتھ فخر لایا گیا! اس پر سوار ہوئے پھر گریں تو ان کی  
گردن ٹوٹ گئی

فَرَكِبَ الْبَحْرَ مَعَهُ فَلَمَّا خَرَجَتْ  
قَدِمَتْ لَهَا بَعْلَةٌ فَرَكِبَتْهَا فَانْقَصَتْ عَنْهَا  
مَانِدَةٌ عَنْقَهَا .

## ہندوستان میں جہاد کا بیان

## غزوة الهند

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم  
سے وعدہ فرمایا تھا! کہ مسلمان ہندوستان میں جہاد  
کریں گے اگر وہ جہاد میری موجودگی میں ہو تو میں  
اپنی جان اور مال اللہ رتب العزت کی راہ میں!  
قربان کروں گا! اگر میں شہید ہو جاؤں تو میں سب  
سے افضل ترین شہید ام میں سے ہوں گا! اگر میں  
زندہ رہا تو میں وہ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ ہوں گا!  
جو عذاب جہنم سے آزاد کر دیا گیا ہے۔

نوٹ: جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ وعدہ بھی پختہ ہوا کہ مسلمانوں نے ہندوستان فتح  
کر لیا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ  
وسلم نے ہم سے وعدہ فرمایا تھا! کہ مسلمان

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ وَعَدَنَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
غَزْوَةَ الْهِنْدِ فَإِنْ أَدَّاهَا كَتَمْنَا  
أَنْفِقُ فِيهَا نَفْسِي وَمَالِي  
فَإِنْ أَقْتَلُ كُنْتُ مِنْ أَفْضَلِ  
الشَّهَدَاءِ وَإِنْ أَرَجِمُ فَأَنَا  
أَبُو هُرَيْرَةَ الْمُحَدَّثُ .

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ  
وَعَدَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزْوَةَ الْهِنْدِ

فَاِنْ اَدْرَضْتَهَا اَنْفِقُ  
فِيهَا نَفْسِي وَمَالِي وَاِنْ  
تُبِّلْتِ كُدَّتْ اَفْضَلُ الشَّهَادَةِ  
وَاِنْ رَابَعَتْ فَاَنَا اَبُو مُرَيْرَةَ  
الْمُحَدَّرُ .

ہندوستان میں جہاد کریں گے اگر وہ جہاد میری!!  
موجودگی میں ہوا تو میں اپنی جان اور مال اللہ رب  
العزت کی راہ میں قربان کروں گا! اگر میں شہید ہو جاؤں  
تو میں سب سے افضل ترین شہداء میں سے ہوں گا! اگر  
میں زندہ رہا تو میں وہ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ ہوں گا!  
جو عذاب جہنم سے آزاد کر دیا ہے۔

۲۱۶۹ عَنْ ثَوْبَانَ مَوْلَى رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِصَابًا بَكَتِ  
مِنْ اُمَّمٍ اَحْرَزَهَا اللّٰهُ مِنَ النَّارِ  
عِصَابَةً تَغْزُو الْهِنْدَ وَعِصَابَةً  
تَكُونُ مَعَ عِيْسَى بْنِ مَرْيَمَ عَلَيْهِمَا  
السَّلَامُ .

سیدنا حضرت ثوبان رضی اللہ عنہم جو کہ حضور  
سورہ کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے غلام تھے راوی ہیں کہ  
حضور سورہ کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!  
میری امت کے دو گروہ ہوں اللہ رب العزت  
دو زوج کے عذاب سے بچائے گا! ان میں سے ایک  
ہندوستان میں جہاد کرے گا اور دوسرا حضرت عیسیٰ بن  
مریم علیہما السلام کے ساتھ ہوگا

## غَزْوَةُ التَّرِكِ وَالْحَبَشَةِ

۲۱۸۰ عَنْ رَجُلٍ مِنْ اصْحَابِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَتَنَا اَمَدُ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحِفْ  
الْغُنْدَقِ عُرِضَتْ لَهَا مَخْرَجٌ حَالَةٌ  
بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ الْحِفْرِ فَتَأَمَّرَ رَسُولُ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاَخَذَ  
الْيَمْعُولَ وَرَضِعَ رِدَاءَهُ لَا نَاحِيَةَ  
الْغُنْدَقِ وَقَالَ تَمَّتْ كَلِمَةٌ  
رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدْلًا لَا مَبْدَلَ  
بِكَلِمَاتِهِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
فَتَدَارَكُ مَلَكُ الْجَجْرِ وَسَلْمَانَ  
الْفَارِسِيِّ قَاتِلُهُ يَنْظُرُ فَبَرَقَ  
مَعَ صُرَابَةٍ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَرَقَهُ كَقَرَّةِ

## ترک اور حبشہ کے جہاد کا بیان

ایک صحابی جناب رسالت آپ صلی اللہ علیہ  
وسلم سے مروی ہیں کہ حضور سورہ کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم  
نے غندق کھودنے کا حکم فرمایا! اس وقت ایک  
بہشت بڑا پتھر نکلا اور غندق کھودنے میں رکاوٹ  
پیدا ہو گئی! لوگوں کو اس کا توڑنا مشکل معلوم ہوا بعد ازاں  
حضور سورہ کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم وہ تھیجا سے کر  
کھڑے ہوئے جس سے پتھر کو توڑتے ہیں اور اپنی  
نے اپنی چادر مبارک غندق میں رکھ دی! اور یہ آیت  
شریفہ نازل ہوئی۔

تَمَّتْ كَلِمَةٌ رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدْلًا لَا مَبْدَلَ  
بِكَلِمَاتِهِ وَهُوَ السَّمِيعُ  
الْعَلِيمُ

اور تھیجا راکھا کر مارا جس سے ایک تھالی پتھر  
ٹوٹ پڑا۔

آیت کا مطلب یہ ہے: تیرے پروردگار کا کلام پیدل ہوا اور سچائی و انصاف میں کوئی اس کی باتوں کو بدسننے والا نہیں اور وہ سننے والا جنت والا ہے۔ اس وقت حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ وہاں کھڑے تھے! اور آپ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھ رہے تھے! آپ کے ماتے وقت بجلی کی ایک تیز چمک پیدا ہوئی۔ پھر دوبارہ حضور سرور کوئی صلی اللہ علیہ وسلم نے وہی آیت تلاوت فرما کر اسی تھیاریہ سے ادا بعد ازاں وہی ہی چمک پیدا ہوئی! اور پھر سے دوسری تھیاری جلاوا لگ ہوئی! تیسری دفعہ جب آیت شریفہ: پڑھ کر ادا تو تیسرا لکھو! ابھی گڑا! اور حضور سرور کوئی صلی اللہ علیہ وسلم اس جگہ سے ہٹ گئے! بعد ازاں آپ اپنی چادر لے کر بیٹھ گئے! حضرت سلمان فارسی رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں دیکھ رہا تھا کہ جب آپ جوت ماتے تھے اس کے ساتھ ہی ایک چمک پیدا ہوتی تو حضور سرور کوئی صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت فرمایا: اے سلمان! کیا آپ نے وہ چمک دیکھی تھی حضرت سلمان رضی اللہ عنہ نے عرض کیا! اس فات کی قسم جس نے آپ کو دین حق کے ساتھ ارسال فرمایا ہے! میں نے اسے دیکھا ہے! بعد ازاں حضور سرور کوئی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب میں نے اپنی جوت ادا تو میرے سامنے سے بھیجیے! اٹھائیے مجھے یہاں تک کریں لے اسے دیکھا! اسے اپنی آنکھوں سے شہر فارس اور اس کے ارد گرد کی بستیوں کو دیکھا اور دوسرے بہت سے شہر دیکھے! جو وہاں حاضر تھے انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں نے مجدوس دعا فرما نہیں کر وہ کہہ ہمارے ہاتھوں سے فتح ہوں اور وہاں کا مال غنیمت مسالوں کو مل سکے! اور وہ شہر ہمارے ہاتھوں خراب و برباد ہوں! بعد ازاں حضور سرور کوئی صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح کی دعا

ضَرَبَ الثَّانِيَةَ وَقَالَ تَمَّتْ كَلِمَةُ رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدْلًا ۗ لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِهِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ فَتَدَا الثُّلُثُ الْآخِرُ فَدَكَتْ بَرَقَةٌ فَرَأَاهَا سَلْمَانٌ نَعْرَ ضَرْبِ الثَّلَاثَةِ وَقَالَ تَمَّتْ كَلِمَةُ رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدْلًا ۗ لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِهِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. فَتَدَا الثُّلُثُ الْبَاقِي وَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَآخَذَ رِدَائِعَهُ وَحَبَسَ قَالَ سَلْمَانُ يَا رَسُولَ اللَّهِ رَأَيْتُكَ حِينَ ضَرَبْتَ مَا تَضْرِبُ ضَرْبَةً ۗ أَلَا كَأَنَّ مَعَهَا بَرَقَةٌ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا سَلْمَانُ رَأَيْتُ ذَلِكَ فَقَالَ بَلَى وَاللَّيْلِ بِعَقْلِكَ يَا نَعْمَى يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ يَا نَعْمَى حِينَ ضَرَبْتَ الصَّرْبَةَ الْأُولَى رُفِعَتْ لِي مَدَائِنُ عَسْرًا وَمَا حَوْلَهَا وَمَدَائِنُ كَثِيرَةٌ حَتَّى رَأَيْتُهَا بِعَيْنِي قَالَ لَهُ مَنْ حَفَنَدَا مِنْ أَصْحَابِهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ ادْعُ اللَّهَ أَنْ يَفْتَحَهَا عَلَيْنَا يُعِينَنَا رِيَاءَهُمْ وَيَخْرِبَ رِيَاءَنَا بِلَادَهُمْ فَدَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذَلِكَ ثُمَّ ضَرَبْتَ الصَّرْبَةَ الثَّانِيَةَ فَرُفِعَتْ لِي مَدَائِنُ كَثِيرَةٌ وَمَا حَوْلَهَا حَتَّى رَأَيْتُهَا بِعَيْنِي قَالُوا يَا



تاواں اور فریبوں کی وجہ سے متا ہے

غازی کو جہاد کی تیاری کرانے

والے کی فیضیت کا بیان

سیدنا حضرت زید بن خالد رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جس شخص نے اللہ رب العزت کی راہ میں جانے کے لیے غازی کو جہاد کی تیاری کرادی اس شخص نے گویا! خود جہاد کیا اور جو شخص اس کے گم والوں کی حفاظت کے لیے پیچھے رہ گیا اور اس کے گم والوں کی حفاظت و گنجائی ایمان داری سے گنا تو وہ بھی غازی ہوا۔

دونوں حدیث کا ترجمہ ایک ہی ہے۔

دونوں حدیث مبارک کا ترجمہ ایک ہی ہے سیدنا حضرت احنف بن قیس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ہم حج کرنے کی خاطر گھر سے نکلے اور ہمارا قافلہ مدینہ منورہ میں آیا! جس وقت ہم اپنا سامان اپنی اپنی منزلوں اور ٹھہروں پر اتارنے لگے! اس وقت ایک شخص آیا! وہ اس نے عرض کی لوگ مسجد میں جمع ہیں اور ڈرے ہوئے ہیں!

ہم نے بھی جا کر دیکھا کہ مسجد کے درمیان لوگ جمع ہیں! اور وہاں حضرت علی رضی اللہ عنہ حضرت زبیر حضرت طلحہ اور حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہم موجود تھے! اسی دوران حضرت عثمان رضی اللہ عنہ ایک نردھما اور اٹھ کر تشریف لائے! جس سے آپ نے اپنے چہرہ مبارک ٹھکانا لیا تھا! اور ارشاد فرماتے لگ کر کیا اس جگہ حضرت طلحہ زبیر اور حضرت سعد رضی اللہ عنہم موجود ہیں! سبھی نے کہا کہ ہاں موجود ہیں! بعد ازاں فرمایا! اللہ و صلہ لا شریک کی قسم میں تم سے

سننا نسائی مترجمہ  
بضعاً بضعاً

فَضْلٌ مِّنْ جَهَنَّمَ

غَازِيًا

۳۸۴ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ جَاهَدَ غَازِيًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَقَدْ غَزَا وَمَنْ خَلَعَهُ فِي أَهْلِهِ بِخَيْرٍ فَقَدْ غَزَا.

۳۸۵ عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ الْمُجَنَّبِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ جَاهَدَ غَازِيًا فَقَدْ غَزَا وَمَنْ خَلَعَهُ غَازِيًا فِي أَهْلِهِ بِخَيْرٍ

۳۸۶ عَنْ الْأَخْنَفِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ خَرَجْنَا حُجَّاجًا فَقَدِمْنَا الْمَدِينَةَ وَكُنْتُ بِيَدِ الْحَجَرِ فَبَيْنَمَا نَحْنُ فِي مَنَارِلِنَا نَضَعُ رِحَالَنَا إِذْ آتَانَا نَبِيٌّ فَقَالَ إِنَّ النَّاسَ قَدْ اجْتَمَعُوا فِي الْمَسْجِدِ وَفَدَعُوا فَاَنْطَلَقْنَا فَإِذَا النَّاسُ مُجْتَمِعُونَ عَلَى نَقِيِّ فِي وَسْطِ الْمَسْجِدِ وَفِيهِمْ عَلِيُّ بْنُ أَبِي تَالِبٍ وَطَلْحَةُ وَزَيْدُ بْنُ سَعْدٍ بَنُو أَبِي وَقَاصٍ فَأَنَا كَذَلِكَ إِذْ جَاءَ عُثْمَانُ بْنُ رَضِيٍّ ابْنُ أَبِي عَتْبَةَ عَلَيْهِ مَلَأَ صَعْرًا مِنْ تَدَنَّمَ بِهَا رَأْسَهُ فَقَالَ أَهْلُهَا طَلَعُوا أَهْلُهَا الذُّبَيْدُ أَهْلُنَا سَعَدُ قَالُوا بَعَثُوا فَقَالَ إِنِّي أَنْشَدُكُمْ بِآثِهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

پوچھا ہوں! کہ جناب رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!!

جو شخص فلاں جگہ کی سرزمین خریدے اللہ تعالیٰ اس

کی مغفرت فرمائے گا!! میں نے میں پچیس ہزار درہم

دے کر اسے خریدا! بعد ازاں میں حضور سرور کونین صلی

اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا کہ میں نے فلاں جگہ خریدا ہے!

تو آپ نے ارشاد فرمایا کہ اس جگہ کو مسجد کے بیچ سے

دیجئے!! اور آپ کو اس کا اجر و ثواب ملے گا! سبھی لوگ

نے ایک زبان کہا ہاں۔ اے ہمارے اللہ! تجھے معلوم

ہے کہ یہ بات سچا ہے! اس بات کے جواب میں سبھی

نے ہاں کہا! بعد ازاں حضرت عثمان ابن عفان رضی اللہ

عنه نے فرمایا! میں تمہیں اس بات کی قسم دیتا ہوں کہ!

اللہ جل شانہ کے سوا کوئی معبود برحق اور سچا نہیں!

کیا تمہیں وہ وقت یاد نہیں جب کہ جناب رسالت

اب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جو شخص روم

کے کنوئیں پر پر درہم کو مول لے اللہ تعالیٰ اس کی

مغفرت فرمائے گا! بعد ازاں میں نے اسی کنوئیں کو

اتنے اتنے داموں کے ساتھ

خریدا! اور میں جناب رسالت اب صلی اللہ علیہ وسلم

کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا! اور میں نے حضور

انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض

کیا کہ میں نے اسے اتنی رقم سے خریدا ہے۔ تو

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! اسے

مسلمانوں کے پینے کے لیے چھوڑ دیجئے! اور اس کا!

ثواب ملے گا! سب لوگ اللہ جل شانہ و عرفانہ کو یاد کر کے

بولے کہ ہاں! اسی طرح ہی ہے! جیسے آپ کہتے:

ہیں! بعد ازاں اسی طرح قسم دے کر پوچھا! کیا تمہیں وہ

زمانہ معلوم ہے۔ جب کہ حضور سرور کونین صلی اللہ

علیہ وسلم حسب لوگوں کا منہ دیکھ کر ارشاد فرمایا تھا!

اتَّعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ تَبَتَّاعُ

مَرْبَدَ بَنِي فُلَايٍ عَفَرَ اللَّهُ

لَهُ مَا بَتَّعْتَهُ بِعِشْرِينَ أَلْفًا

أَوْ بِخَمْسِينَ وَ عِشْرِينَ أَلْفًا

فَاتَّيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ

فَقَالَ اجْعَلُهُ فِي مَسْجِدِنَا

وَ آجِدُ لَكَ قَالُوا أَلَا تَهْتَفُ

نَعْمَ قَالَ أَتَشُدُّكُمْ يَا اللَّهُ

الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

أَتَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

قَالَ مَنْ ابْتَاَعَ بَيْتَ رُومَةَ

عَفَرَ اللَّهُ لَهُ مَا بَتَّعْتَهَا

بِكَذَا وَ كَذَا فَاتَّيْتُ رَسُولَ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

فَقُلْتُ يَا بَتَّعْتَهَا بِكَذَا

وَ كَذَا قَالَ اجْعَلْهَا سِتًّا يَةً

لِلْمُسْلِمِينَ وَ آجِدُهَا لَكَ

قَالُوا أَلَا تَهْتَفُ نَعْمَ قَالَ

أَتَشُدُّكُمْ يَا اللَّهُ الَّذِي

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ أَتَعْلَمُونَ

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَظَرَ فِي

وُجُوهِ الْقَوْمِ فَقَالَ مَنْ

جَهَزَهُ هَذَا عَفَرَ اللَّهُ

لَهُ بَعِي جَبِيشَ الْعُسْرَةَ

فَجَهَزَهُ تَلَمُّو حَتَّى لَمَّ يَفْتَدُوا

عَقَالًا وَلَا خِطَاءً مَا فَقَالُوا  
اللَّهُمَّ نَعَمْ قَالَ اللَّهُمَّ  
اشْهَدُ اللَّهُمَّ اشْهَدُ  
اللَّهُمَّ اشْهَدُ

جو شخص ان غازیوں کو جہاد کی تیاری کا دے! اللہ رب العزت  
اس کی مغفرت فرمائے گا! اور جو شخص ہمت تنگ دستی کے شکر  
کے تعلق کی بات ہے! سیدنا حضرت عثمان ابن عفان  
رضی اللہ عنہ ارشاد فرماتے ہیں کہ میں نے اس شکر کی ایسی  
تیاری کرائی کہ کسی شخص کو ایک ایسی رسم کی ضرورت اور  
حاجت نہ رہے جس سے اونٹ وغیرہ کے پاؤں  
باندھے ہیں! بسبھی نے اللہ رب العزت کو یاد کیا  
سیدنا حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ نے تمہیں دفعہ  
ارشاد فرمایا۔ اسے اللہ تو گواہ رہے۔

## اللہ رب العزت کی راہ میں خرچ کرنے کی خوبی اور فضیلت کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
جناب رسالت آج سے اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
جو شخص اللہ رب العزت کی راہ میں جو خرچ کرے  
اسے بہشت میں: یا عبد اللہ! ہذا خیر من کان  
جائے گا! یعنی اسے اللہ رب العزت کے بندے  
پرترے سے بہتر ہے! پھر جو شخص نماز کی ہوگا: اسے  
نماز کے دروازے سے بلایا جائے گا! اور جو شخص  
مجاہد ہوگا: اسے جہاد کے دروازے سے بلایا جائے گا  
اور جو شخص خیرات کرنے والا ہو اسے خیرات کرنے  
والے دروازے سے بلایا جائے گا! اور جو شخص روزہ  
دار ہوگا اسے باب ربیان سے پکارا جائے گا! حضرت سیدنا  
ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے عرض کیا: یا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم اس شخص پر کیا اجر ہوگا: جسے ان  
سب دروازوں سے پکارا جائے گا: اور کیا کوئی ایسا

## فَضْلُ التَّفَقُّهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ تَعَالَى

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
مَنْ أَنْتَقَى رَجُلَيْنِ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ عَتْرًا وَجَلَّ نُؤْدِي فِي الْجَنَّةِ  
يَأْتِيهِ اللَّهُ هَذَا خَيْرٌ مِمَّنْ كَانَ  
مِنْ أَهْلِ الصَّلَاةِ دُعَى مِنْ  
بَابِ الصَّلَاةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ  
أَهْلِ الْجِهَادِ دُعَى مِنْ بَابِ  
الْجِهَادِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ  
الْعَتَدَةِ دُعَى مِنْ بَابِ الْعَتَدَةِ  
وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْعِتَابِ دُعَى  
مِنْ بَابِ الرِّبَايَاتِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ هَلْ عَلَى مَنْ  
دُعَى مِنْ هَذِهِ الْأَبْوَابِ مِنْ ضَرِيحَةٍ

فَهَلْ يُدْعَى أَحَدٌ مِّنْ هَذِهِ  
الْأَبْوَابِ كَلِمَةً قَالَ نَعَمْ  
وَأَرْجُو أَنْ تَكُونَتْ  
مِنْهُوَ.

۳۱۸۸ عَنْ أَبِي مُدْرِيَةَ قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ مَنْ أَلْفَقَ نَاءً وَحَبَّيْنِ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ دَعَتْهُ نَحْمَةُ  
الْجَنَّةِ مِنَ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ يَا  
فُلَانُ هَلُمَّ فَادْخُلْ فَتَالَ  
أَبُو بَكْرٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ ذَلِكَ  
الَّذِي لَا تَرَى عَلَيْهِ فَتَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِنِّي لَأَمَجُودٌ أَنْ تَكُونَتْ  
مِنْهُوَ.

شخص بھی ہوگا! جسے ان سب دروازوں سے پکارا!  
جائے گا! تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا! ہاں ایسے لوگ بھی ہوں گے اور مجھے امید ہے کہ آپ  
انہی لوگوں میں سے ہوں گے!

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
جو شخص اللہ رب العزت کی راہ میں جوڑا سے - تو  
اسے بہشت کے چوکیدار سب دروازوں سے  
پکاریں گے، اور کہیں گے! اؤ بھائی ادھر آؤ اور اس  
دروازے سے اندر داخل ہو! سیدنا حضرت ابو بکر  
رضی اللہ عنہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
اس شخص کو تو کسی طرح کا بھی نقصان نہیں! حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا مجھے توقع  
ہے کہ آپ بھی انہی میں سے ہوں گے (جسٹیں بہشت  
کے تمام دروازوں سے بلا یا جائے گا)

نوٹ: جوڑا طرح کرنے کا مطلب دو اشرفیاں ڈرو پنے، یا دو پیسے یا دو گھوڑے یا دو کیڑے یا دو روٹیاں  
اسی طرح ہر چیز کا جوڑا اس حدیث سے سیدنا حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی بڑی فضیلت اور  
آپ کا جتنی ہونا ثابت ہوا

۳۱۸۹ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ مَا مِنْ عَبْدٍ مُسْلِمٍ  
يُتْفِقُ مِنْ مَكَلَةٍ مَالٍ لَكَ وَوَحْيَيْنِ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِلَّا اسْتَقْبَلَتْهُ  
جَنَّةُ الْجَنَّةِ كُلُّهُمْ يَدْعُوهُ  
إِلَى مَا عِنْدَهُ قُلْتُ وَكَيْفَ  
ذَلِكَ قَالَ إِنْ كَانَتْ إِيمَلًا  
فَبَعِيدَيْنِ وَإِنْ كَانَتْ نَبْرًا  
فَبَعْرَتَيْنِ.

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہم سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا! جس مسلمان نے ہر قسم کے مال سے اللہ رب  
العزت کی راہ میں جوڑا دیا! بہشت کے سب دربان  
اس کے سامنے آئیں گے اور اسے اپنی چیزوں کی  
طرف پکاریں گے

(جناب معصوم بن معاویہ رضی اللہ عنہم فرماتے ہیں)  
میں نے حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہم سے پوچھا کہ کس طرح  
سے (یعنی ہر مال کے جوڑا دینے کا کیا مطلب ہے)  
آپ نے فرمایا کہ اگر اونٹ رکھنا ہو تو اسے دو اونٹ  
دینے چاہیں اور اگر گائے رکھنا ہو تو دو گائیں



دی جائیں!

سیدنا حضرت فریم بن نایک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جو شخص اللہ کی راہ میں فریج کرے! اس کے لیے سات سو گن ثواب لکھا جاتا ہے:

۳۱۹۰ عَنْ حُرَيْرِ بْنِ فَاتِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَنْفَقَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَتَبْتُ لَهُ بِسَبْعِ مِائَةِ ضَعْفٍ.

نوٹ، یہ اس آیت شریفہ کا مفہوم ہے۔

مَثَلُ الَّذِينَ يُبَلِّغُونَ أَمْرَ اللَّهِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَسَبَلِ خَبْرَةٍ  
یعنی ان لوگوں کی مثال جو اللہ راہ میں فریج کرے ہیں ایک دانے کی سجا ہے جس سے سات بائیس آگیں اور ہر دالی میں سو دانے ہوں۔

خداوند مہدوس کی راہ میں صدقے اور  
خیرات کی فضیلت

سیدنا حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ کسی شخص نے اللہ رب العزت کی راہ میں ایک اونٹنی ہمدانی بطور صدقہ دی تو اس وقت حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ایسا کے بدلے قیامت کے دن سات سو اونٹیاں ہمدانی اس کے بدلے میں آئیں گی۔

سیدنا حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! جہاد کی دو قسمیں ہیں۔ جس شخص نے اللہ رب العزت کی رضا مندی چاہی۔ اور اللہ کی فرمانبرداری کرتے ہوئے جہاد کیا! اور اللہ کی راہ میں اپنی پسند کی چیز فریج کی اپنے دوست کے ساتھ زنی برقی اور وہ فسادے باز رہا! تو اس کا سونا اور جاگنا اور بہت اجر و ثواب برابر ہوں گے! اور جو شخص دکھانے

فَضْلُ الصَّدَقَةِ فِي سَبِيلِ  
اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

۳۱۹۱ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ أَنَّ رَجُلًا لَقِيَ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا تَيْبَنَ مَخْطُومَةَ

۳۱۹۲ عَنْ مَعَاذِ بْنِ جَبَلٍ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ الْغَنَاءُ عَذَابٌ وَأَمَّا مَنْ ابْتَغَى وَجْهَ اللَّهِ أَطَاعَ الْإِمَامَ وَأَنْفَقَ الْخَيْرِيَّةَ وَيَا سِرَّ الشَّرِيكَ وَالْجَنِّبَ الْفَسَادَ كَانَ نَوْمَهُ وَنُبُوءُهُ أَحْبَبًا كُلَّهُ وَأَمَّا مَنْ عَزَّارِيَاءَ وَسَمِعَهُ وَعَصَى الْإِمَامَ وَ

یا سائے کے نیچے جہاد کرے اللہ میرا نافرمانی کرتا  
اور زمین میں فساد کرے تو وہ پورا نازا ترے گا۔

اَحْسَدَ فِي الْاَرْضِ فَاِنَّهُ لَا يَرٰجِعُ  
بِالْكَفَّارِينَ .

نوٹ: یعنی نہ ثواب بھرا نہ عذاب اور اس کا اس طرح واپس آنا بھی مشکل ہے! بلکہ وہ اٹل عذاب میں گرفتار ہوگا۔

## مجاہدین کی عورتوں کی عزت

## حُرْمَةُ نِسَاءِ الْمُجَاهِدِينَ

سیدنا حضرت سلمان بن بريدة رضی اللہ عنہ اپنے  
والد سے ملے کی ہیں کہ جناب رسالت اکبر صلی اللہ  
علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مجاہدوں کی عورتیں بیٹھنے!  
والوں کے نیچے ایسے ہی حرام ہیں جیسے ان کی آئیں ان  
پر حرام ہیں! پھر اگر کوئی شخص عورتوں کی نجسبانی اور  
حفاظت کے لئے گھر پر ٹھہرا، اگر اس نے کسی مجاہد  
کے گھر میں خیانت کی تو اسے قیامت کے روز گھر پر لٹکیں گے  
یہاں تک کہ یہ مجاہد اس کے اعمال سے جس  
قدر چاہے لے لے گا! اور جو چہرہ چاہے گا! پھر اس کے  
علاوہ تمہارا کیا گمان ہے۔

۳۱۹۳ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ  
أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُرْمَةُ نِسَاءِ  
الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقَاعِدِينَ  
كَحُرْمَةِ أُمَّهَاتِهِمْ وَمَا مِنْ  
رَجُلٍ يَخْلِفُ فِي إِمْرَأَةٍ مِنْ  
بَنَاتِ الْمُجَاهِدِينَ فَيَخُونُهَا فَيُفِيهَا  
إِلَّا دُقِفَتْ لَهَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
قَائِدَةٌ مِنْ عَمَلِهِ مَا شَاءَ فَمَا  
ظَنُّكُمْ .

نوٹ: یعنی تم کیا سمجھو کہ کچھ چھوڑے گا!! بلکہ سب یکساں لے لے گا!

## غازی کے گھر والوں کے ساتھ خیانت کرنے والوں کا بیان

## مَنْ خَانَ غَازِيًا فِي أَهْلِهِ

سیدنا حضرت سلیمان بن بريدة رضی اللہ عنہ نے  
اپنے والد سے روایت کی ہے! کہ حضور سرور عالم صلی  
اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! مجاہدوں کی عورتیں  
گھر بیٹھنے والوں پر اس طرح حرام ہیں! جیسے ان کی آئیں  
ان کے حق میں حرام ہیں! اگر مجاہد کسی شخص کو گھر پر چھوڑ  
گیا! اور اس نے مجاہد کی امانت میں خیانت کی  
تو قیامت روز مجاہد کے لیے حکم ہوگا کہ یہ وہ  
شخص ہے! کہ جس نے تیری راہ میں خیانت

۳۱۹۴ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بُرَيْدَةَ  
عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ حُرْمَةُ  
نِسَاءِ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى  
الْقَاعِدِينَ كَحُرْمَةِ  
أُمَّهَاتِهِمْ وَإِذَا خَلَفَهُ  
بَنُو أَهْلِهِ فَعَاتَهُ قِيلَ لِمَا  
يَوْمَ الْقِيَامَةِ هَذَا خَائِنُكَ

فِي أَهْلِكَ فَخُذْ مِنْ حَسَنَاتِهِ مَا  
شِئْتَ فَمَا ظَنُّكُمْ

کی۔ تو تو اس کی نیکیوں میں جس قدر چاہے لے لے؛  
(تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا) تم  
یکساں سمجھتے ہو کہ وہ کتنا لے گا!

۳۱۹۵ عَنْ ابْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
حَدَّثَهُ نِسَاءُ الْمَجَاهِدِينَ  
عَنِ الْقَاعِدِينَ فِي الْحُدُومَةِ  
كَأُمَّهَاتِهِمْ وَمَا مِنْ رَجُلٍ مِنَ  
الْقَاعِدِينَ يَخْلَعُ رَجُلًا مِنَ  
الْمَجَاهِدِينَ فِي أَهْلِهِ إِلَّا  
نُصِبَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيُقَالُ  
يَا قُلَانُ هَذَا قُلَانٌ خُذْ مِنْ  
حَسَنَاتِهِ مَا شِئْتَ ثُمَّ التَّحَقَّتْ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِلَى أَصْحَابِهِ فَقَالَ مَا ظَنُّكُمْ تَرَوْنَ  
يَدَّ عُلَانٍ مِنْ حَسَنَاتِهِ شَيْئًا

سیدنا حضرت بریدہ رضی اللہ عنہم اپنے والد سے  
روایت فرماتے ہیں کہ جناب رسالت اکبر صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا! گھر رہ جانے والوں پر مجاہدین کی بیویاں  
عزیز ہیں! جیسے ان گھر رہنے والوں پر ان کی مائیں عزیز ہیں  
اگر کسی گھر رہنے والے شخص کو مجاہد نے اپنا گھر سپرد کیا تاکہ وہ  
اس کے بال بچوں کی نگہبانی کرے! پھر اگر اس نے خیانت  
کی تو قیامت کے دن یہ گھر رہنے والا کھڑا کیا جائے گا!  
اور مجاہد کو پکار کر حکم فرمایا جائے گا کہ لے لے! اس کی نیکیوں میں  
سے لے لے جس قدر تیرا جی چاہے! بعد ازاں حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین  
کی طرف متوجہ ہوئے! اور آپ پوچھنے لگے کیا تم سمجھتے  
ہو کہ وہ اس کی نیکیوں میں کچھ چھوڑ  
لے گا!

نہت! یعنی مجاہد کی عظیم مہم جوہرگی میں اگر اس نے کوئی خیانت کی ہوگی تو اللہ سرور رب العزت قیامت کے روز اسے  
ظاہر فرما دے گا اگرچہ یہ اس مجاہد کے لیے معلوم تھا!  
۳۱۹۶ عَنْ النَّبِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاهِدُوا يَا بَنِيكُمْ  
وَأَلْسِنَتِكُمْ وَأَمْوَالِكُمْ

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہم برآوی ہیں! کہ  
حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے ہاتھوں  
زبان اور مال سے جہاد کرنے کا حکم فرمایا۔

لوط، ہاتھوں سے جہاد کرنے کا مطلب یہ ہے کہ تلوار اور بندوق سے لڑا جائے! اور زبان سے جہاد کا  
مطلب یہ ہے کہ کافروں کی بڑائی و کافرجو اسلام پر اعتراض کریں۔ اس کا جواب دے اور مال سے  
جہاد یہ ہے کہ وہ شخص خدو بند قہر کی رضامندی میں اپنا مال و دولت صرف کرے

سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہم برآوی ہیں  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے سائپوں  
کو مارنے کا حکم صادر فرمایا! اور ارشاد فرمایا! جو  
شخص سائپوں سے ڈرے وہ ہم میں  
سے نہیں

۳۱۹۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنَّهُ أَمَرَ بِقَتْلِ الْحَيَاتِ  
قَالَ مَنْ خَافَ ثَمَرًا هُنَّ  
فَلَيْسَ مِنَّا

من نسا فی سترح  
 ۳۱۹۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ  
 ابْنِ جَبْرِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 عَادَ جَبْرًا فَلَمَّا دَخَلَ سَمِعَ  
 النِّسَاءَ يَبْكِينَ وَيَعْنُنُ هَهُنَا  
 نَحْسَبُ وَفَاتَكَ قَتْلًا فِي سَبِيلِ  
 اللَّهِ فَقَالَ وَمَا تَعُدُّونَ الشَّهَادَةَ  
 إِلَّا مَنْ قُتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِنْ  
 شَهِدَ آتَى كُمْ إِذَا تَقَلَّبَ الْقَتْلُ  
 فِي سَبِيلِ اللَّهِ شَفَا ذَةً وَ  
 النَّبْكَانُ شَهَادَةٌ وَالنَّحْرُوقُ شَهَادَةٌ  
 وَالغَرَقُ شَهَادَةٌ وَالْمَغْمُومُ يَعْنِي  
 الرَّهْمَةَ شَهَادَةٌ وَالنَّجْتُوبُ  
 شَهَادَةٌ وَالْمَرَأَةُ تَمُوتُ بِجَمِيعِ  
 شَرِّهَا قَالَتْ سَأُجَلُّ أَبْكِينَ  
 وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَاعِدًا  
 قَالِ دَعْنُنْ فَإِذَا وَجِبَ فَلَا تَبْكِينَ سَلِيَةً بَاكِيَةً

جلد تالی  
 سیدنا حضرت عبداللہ بن عبد اللہ بن جبر رضی اللہ عنہما اپنے  
 والد حضرت عبداللہ بن جبر سے روایت کرتے ہیں کہ جناب  
 رسالت اب علی اللہ علیہ وسلم جبر کی بیادت کے لیے تشریف  
 لائے! جب آپ گھر میں تشریف لائے تو آپ نے عورتوں  
 کے رونے کی آواز سنی اللہ کے کہہ رہی تھیں کہ ہاں ہاں  
 تھی کہ تو اللہ میں شاکہ کی راہ میں مرنا جناب رسالت اب  
 علی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: کیا تم شہید صرف اسی شخص کو  
 کہتے ہو جو جہاد میں فوت ہو جائے! اگر ایسی بات ہو  
 تو تم میں سے بہت کم لوگ شہید ہوں گے! اللہ رب العزت  
 کی راہ میں جان دینا شہادت ہے قہقہہ کی مرضی میں مرنے  
 والا شہید ہے! اور رمل کرنے والا شہید ہے! اور پانی میں  
 دیے اختیار کی سے فوت ہونے والا شہید ہے! اور زوب  
 کرنے والا شہید ہے! اور ذات الجنب سے مرنے والا  
 شہید ہے! اور عورت اگر بچہ چھتے وقت فوت ہو جائے تو وہ  
 شہید ہے کسی شخص نے کہنا: کہ آپ روتی ہیں اور جناب رسالت  
 اب علی اللہ علیہ وسلم تشریف فرما ہیں! تو حضور سرور کائنات صلی  
 اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: ان سے کچھ نہ کہتے

یعنی رونے دو کی کو کھڑے سے قبل رونا منوع نہیں البتہ جب مر جائے تو پھر کوئی رونے والی اس پر آنسو نہ بہائے!  
 نوٹ: یعنی چلا کر ڈرے اور خاموشی سے رونا آنسو بہانا درست ہے اس میں کوئی مریع نہیں

۳۱۹۹ عَنْ جَبْرِ أَنَّهُ دَخَلَ مَعَ  
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى مَيْتِ  
 فَبَكَى النِّسَاءُ فَقَالَ  
 جَبْرٌ أَتَبْكِينَ مَا دَامَ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَيًّا لِسَاءِ  
 قَالِ دَعْنُنْ يَبْكِينَ مَا  
 دَامَ بَيْتَهُنَّ فَإِذَا  
 وَجِبَ فَلَا تَبْكِينَ  
 بَاكِيَةً

سیدنا حضرت جبر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے! کہ وہ  
 جناب رسالت اب علی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ کسی میت  
 میں کے جنازے کے لیے گئے!! تو عورتیں بھی رونے  
 لگیں: جبر رضی اللہ عنہ بولے کہ تم روتی ہو اور  
 جناب رسالت اب علی اللہ علیہ وسلم یہاں پر  
 تشریف فرما ہیں  
 جناب رسالت اب علی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا!  
 جب تک کہ مردہ زندہ ہے انہیں رونے دو!  
 جب وہ فوت ہو جائے تو کوئی عورت نہ روتے!!

کتاب الجہاد ختم شد

اخبرك كتاب الجهاد

# بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## کتاب النکاح نکاح کے احکام میں کتاب

نکاح اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج مطہرات کا بیان اور اس چیز کا بیان جو اللہ جل شانہ تم کو اللہ نے اپنی حبیب محکم صلی اللہ علیہ وسلم کے بیٹے درست کی اور باقی مخلوق کو اس سے منع فرمایا تاکہ اس سے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی فضیلت جملہ مخلوق پر ظاہر ہو۔

۲۲۰۰ عَنْ عَطَاءٍ قَالَ حَضَرَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عَتَابًا جَنَابًا مَيْمُونَةً زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ هَذِهِ مَيْمُونَةُ إِذَا مَا قَعْتُمْ جَنَابًا ذَهًا فَلَا تَزَعُ عَوْهَا وَلَا تَزَلِزُوهَا فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ مَعَهُ يَتَسَمَّى بِسْمِ اللَّهِ نَكَاحًا يَتَسَمَّى لِشَمَانٍ وَوَاحِدَةً لَمْ يَكُنْ يَتَسَمَّى لَهَا .

سیدنا حضرت عطاء رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ تم حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی زوجہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا کے جناب سے میں مقام سرت میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے ساتھ حاضر ہوتے۔ سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ یہ حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا ہیں۔ جب قرآن کا جواز ہون سے انھوں نے اسے جھٹکا نہ گئے۔ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نماز نکاح مطہرات کے ساتھ رہتے تھے باہر ہر ایک کی باری مقرر فرماتے مگر ایک زوجہ مطہرہ کی باری مقرر نہ فرماتے۔

نوٹ، مقام سرت مکہ مکرمہ سے دو منزل دور ہے۔

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی نو بیویاں حضرت سودہ، حضرت عائشہ، حفصہ، ام سلمہ، زینب بنت جحش، جویریہ، صفینہ، میمونہ رضی اللہ عنہن تھیں۔ ان سب کی باری ایک ایک رات مقرر تھی۔ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ہر ایک کی باری میں اس کا پاس رہتے مگر حضرت سودہ رضی اللہ عنہا منیعت ہو گئیں اور انھوں نے اپنی باری ام المومنین حضرت عائشہ کو دے دی بلکہ آپ حضرت سودہ کی باری میں ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے مال تیار پذیر کرتے۔

۲۲۰۱ عَنْ عَطَاءٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

قَالَ نُبِيٌّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعِنْدَهُ يَتَسَمَّى بِسْمِ اللَّهِ يُصَلِّيهِنَّ إِلَّا سَوْدَةَ فَإِنَّهَا وَهَبَتْ يَوْمَهَا وَلَيْلَتَهَا

حضرت عطاء رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے سنا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال شریف کے وقت آپ کی نو بیویاں تھیں آپ ان کے مال ان کی باری کے مطابق تشریف سے جاتے لیکن

آپ حضرت سووہ رضی اللہ عنہا کے پاس تشریف نہیں لے جاتے تھے، کیونکہ حضرت سووہ رضی اللہ عنہا نے اپنی دن رات کی باری حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو دے دی۔

من نسائی مترجم  
لعائشة .

حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی نوازاواج مطہرات تھیں آپ ان کے پاس ایک رات میں تشریف لے جاتے۔  
نوشہ، ایک رات میں سبک پاس تشریف لے جاتے اور ایسا آپ کبھی کبھی کرتے مگر نہ آپ عمراً ایک رات میں ایک بیری کے پاس قیام پذیر ہوئے!

۳۲۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَطُوفُ عَلَيَّ بِسَائِرِ فِي اللَّيْلَةِ الْوَاحِدَةِ لَمْ يَوْمِئِذٍ بِسَعْرِ نِسْوَةٍ .

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ میں ان عورتوں کی اس بات سے شرم کرتی جو اپنی جان حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو بخش دیا کریں! اے مجھے! تعجب! ہلاک! آنا اور میں دیکھا جان حضرت بخش دیتی ہیں! یعنی مجھ کو یہ بات تعجب اور حیرت کی معلوم ہوئی نا

۳۲۳ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَنْصُرُ عَلَى اللَّائِي وَهَبَنَ أَنْفُسَهُنَّ لِيَلْبِيَنَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقُولُ أَكَلِبُ الْفَحْرَةَ لَفَسَهَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ تَرْجِي مَنْ نَشَاءُ مِنْهُمْ وَتُؤْوِي إِلَيْكَ مَنْ نَشَاءُ قُلْتُ وَاللَّهِ وَأَرَى رَبِّكَ إِلَّا لَيْسَ بِمَعْلُوكَ فِي هَوَاكَ .

بعد ازاں اللہ رب العزت نے یہ آیت نازل فرمائی تَرْجِي مَنْ نَشَاءُ مِنْهُمْ وَتُؤْوِي إِلَيْكَ مَنْ نَشَاءُ اسے رسول توجہ سے چاہے ان میں پیچھے رکھ دے! اور جسے چاہے اپنے پاس بگڑ دے۔ اس وقت میں نے کہا خدا کی قسم آپ کا رب آپ کی خواہش اور نبی کے مطابق چلتا ہے۔

سیدنا حضرت اہل بن سعد رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ ایک دن ہم سب ایک جگہ میں تھے اتنے میں ایک عورت آئی اور کہنے لگی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میں نے آپ کو اپنی جان بخش دی! آپ جیسے! چاہیں کریں یہ بات سن کر ایک آدمی اٹھ کھڑا ہوا اور کہنے لگا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! اس عورت سے میرا نکاح کرادیں مجھے۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ تم جاؤ کچھ لمبے آؤ۔ خواہ لوہے کی انگوٹھی ہی کیوں نہ ہو۔ وہ گیا اور اسے کوئی چیز نہ ملی۔ اور نہ ہی لوہے کی کوئی انگوٹھی ملی! آپ نے ارشاد فرمایا! کیا تجھے قرآن مجید سے کچھ سورتیں حفظ ہیں؟ اس نے کہا ہاں! آپ نے اس عورت کو نکاح قرآن کی ان سورتوں کے بدلے میں کیا

۳۲۴ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ أَنَا فِي الْقَوْمِ إِذَا قَالَتِ امْرَأَةٌ إِنِّي قَدَّ وَهَبْتُ نَفْسِي لَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَرَأَيْتِي رَأَيْتُكَ فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ هَلْ تَرَجِيئُهَا فَقَالَ أَذْهَبُ فَاطْلُبُ وَتُؤْوِيئُهَا مِنْ حَيْدٍ فَتَدَّهَبُ فَلَوْ يَجِدُ نَيْفًا وَلَا خَاتِمًا مِنْ حَيْدٍ يَدُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَدَّهَبُ مِنْ سُبُورِ الْقَدَّانِ شَرٌّ قَالَ دَعَا قَالَ فَذَرَّ حَبَهُ مَعَهُ مِنْ سُبُورِ الْقَدَّانِ .

من نساۓ متبرم  
نوٹ، یہ ارشاد فرمایا کہ تیرا اس شخص سے قرآن مجیم پڑھ لینا ہی تیرا مہر ہے۔

جو باتیں اللہ رب العزت نے اپنے  
حبیب محرم صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے  
درست کیں اور دوسرے لوگوں کیلئے  
درست قرار نہ دیں! تاکہ وہ مخلوق میں اپنے  
حبیب محرم صلی اللہ علیہ وسلم کا درجہ بٹھائے

### اس کا بیان

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ  
وسلم میرے پاس اس روز تشریف لائے جس روز  
آپ کو اس امر کا حکم ہوا کہ آپ اپنی ازواج مطہرات  
اعتیار سے دیں۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی  
اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ اس دن حضور سرور کونین صلی اللہ  
علیہ وسلم سب سے پہلے میرے ہاں تشریف لائے!  
اور ارشاد فرمائے گئے میں آپ سے ایک بات کا ذکر کرتا  
ہوں اور آپ اس بات کے جواب میں جلدی کرنا  
(کیونکہ غور و فکر اور سوچ کر کہنے میں تمہارا کچھ!!  
نقصان نہیں۔)

اور اپنے والدین سے اس امر میں مشورہ کر  
لیجئے۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا

فرماتی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات اس لیے ارشاد فرمائی تھی کیونکہ آپ کو معلوم تھا کہ میرے پاس  
باپ سے جہان اختیار کرنے کا مشورہ نہ دیں گے بعد ازاں آپ نے یہ آیت شریفہ تلاوت فرمائی:

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِمَ أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً مِّنَ رَبِّكَ قُلْ إِن كُنتُمْ تُحِبُّونَ الدُّنْيَا وَالْآٰلِهَآءَ وَبَنِيَّامَنَ فَمَتَّبِعُوا مَا يَشَاءُ الَّذِينَ يُحِبُّونَ الدُّنْيَا وَالْآٰلِهَآءَ وَبَنِيَّامَنَ فَمَا يَكْفُرُ يَكْفُرًا عَظِيمًا  
میں نے پوچھا یہی بات ہے جس کے لیے میں اپنے والدین سے مشورہ کروں؟ پس میں اللہ اور اس کے  
رسول صلی اللہ علیہ وسلم اور اہل معرفت کو چاہتی ہوں اور اس آیت شریفہ کا ترجمہ یہ ہے۔

مَا أَتْرَضَ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ  
عَلَىٰ رَسُولِهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
وَحَرَمَهُ عَلَىٰ خَلْقِهِ  
لِيُرِيدَ أَنِ شَاءَ اللَّهُ  
قُرْبَةً إِلَيْهِ

۱۲۰۵ عَنْ عَائِشَةَ تَدْوِيرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ عَمَّا حِينَ أَمْرًا يُخَيَّرُ  
أَبُو بَكْرٍ قَالَتْ عَائِشَةُ كَيْفَ رَأَى رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنِّي ذَا جُرْ  
لِي أَمْرًا فَلَا عَلَيْكَ أَنْ لَا تَعَجِبِي حَتَّى تَتَأَمَّرِي  
أَبُو بَكْرٍ قَالَتْ وَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ أَبَوِي لَا يَأْمُرَانِي  
بِمَا رَجِهَ فَتَرَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِمَ أَرْسَلْنَاكَ  
إِلَّا رَحْمَةً مِّنَ رَبِّكَ قُلْ إِن كُنتُمْ تُحِبُّونَ  
الدُّنْيَا وَالْآٰلِهَآءَ وَبَنِيَّامَنَ فَمَتَّبِعُوا مَا  
يَشَاءُ الَّذِينَ يُحِبُّونَ الدُّنْيَا وَالْآٰلِهَآءَ وَبَنِيَّامَنَ  
فَمَا يَكْفُرُ يَكْفُرًا عَظِيمًا

سے نبی اپنی ازواج مطہرات سے ارشاد فرمائیے اگر تمہیں دنیا کی زندگی اور یہاں کی موت چاہیے تو افریقہ میں تمہیں کچھ فائدہ دیں اور تمہیں اولیں وقت میں رخصت کروں گا

نوٹ: حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج مطہرات نے جب لوگوں کو دیکھا کہ وہ آسودہ حال ہو رہے ہیں۔ تو انہوں نے چاہا کہ ہم بھی آسودہ حال ہوں۔ اور بعض نے تو اس سلسلے میں گفتگو بھی کر ڈالی۔

اس پر سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ایک گھر نہ جانے کی قسم کھائی! بعد ازاں ایک ماہ کے بعد یہ آیت شریفہ نازل ہوئی۔ اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم گھر تشریف لائے۔ سب سے پہلے آپ نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے کہا تو آپ نے اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی مرضی اختیار کی! بعد ازاں سب نے اسی طرح کیا! حضور کے گھر میں عموماً فاقہ رہتا اور یہ فقر اختیار ہی تھا، جو آنا آپ تو اس سے غراب میں تقسیم فرمادیتے۔ اور پھر آپ کو اپنی ضروریات پوری کرنے کے لیے قرآن لینا پڑتا!

۳۶۶ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ  
قَدَّخَيْرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ لِنِسَاءٍ كَأَدْوَانِ طَلَاقًا.

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی ازواج مطہرات کو من اختیار دیا تھا اور کیا اختیار دینے سے طلاق واقع ہوتی ہے؟

نوٹ: یعنی من اختیار دینے سے طلاق نہیں پڑتی اگر عورت اپنے تمہیں اختیار کرے تو اسے طلاق ہو جاتی ہے!

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ ہمیں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اختیار دیا اور ہم نے آپ کو اختیار کر لیا لہذا وہ امتیاز دینا طلاق نہ ہوا

۳۶۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَيْرَنَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَأَخْتَرَنَا، فَكَمْ يَكُونُ  
طَلَاقًا

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو وصال شریف ہونے سے پہلے، آپ کے یہ عورتیں حلال ہو گئیں!

۳۶۸ عَنْ عَائِشَةَ مَا مَاتَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
حَتَّى أُحِلَّ لَنَا  
النِّسَاءُ.

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ اللہ جل مجدہ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال شریف سے قبل یہ امر حلال کیا کہ آپ جس عورت سے چاہیں نکاح فرمائیں!

۳۶۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا تَوَقَّي رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أُحِلَّ  
اللَّهُ لَنَا أَنْ تَيْتَزَّوَجَ مِنْ النِّسَاءِ  
مَا شَاءَ.



نوٹ، اللہ رب العزت نے سب سے پہلے قرآن مجید میں یہ حکم نازل فرمایا۔ کہ آپ کو زیادہ عورتوں سے نکاح نہ چاہیے۔ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ یہ حکم منسوخ ہو گیا اور آپ کو اختیار ہو گیا کہ آپ جتنی عورتوں سے چاہیں نکاح کر سکتے ہیں!

## نکاح کی تزغیب دوانے کا بیان

## الْحِثُّ عَلَى النِّكَاحِ

سیدنا حضرت علقمہ رضی اللہ عنہم فراد کی ہیں کہ میں حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہما کے ساتھ تھے اور وہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس تھے جو حضرت عثمان رضی اللہ عنہما فرماتے تھے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے جو ان کے پاس تشریف لائے، انہیں سنا ہے کہ میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرمایا تم میں سے جو کوئی اپنی بیوی کو اکھلانے پلانے کی استطاعت رکھتا ہو تو اسے چاہیے کہ وہ نکاح کرے کیونکہ نکاح کرنے سے نگاہ بچی رہتی ہے اور شرمگاہ کی حفاظت ہوتی ہے۔ اور جس شخص کو اس قدر استطاعت نہ ہو تو وہ روزے رکھے روزہ

عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَ ابْنِ مَسْعُودٍ وَهُوَ عِنْدَ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالَ عُثْمَانُ عَصَمَ مَا سَأَلُ اللَّهَ صَاحِبِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى يَغْنَى فَنِيَّةٌ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَلَمَّا أَفْلَسُو فَنِيَّةً كَمَا أَرَادْتُ فَقَالَ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ ذَا طَوْلٍ فَلْيَتَزَوَّجْ فَإِنَّهُ أَحْضَنُ لِلْبَصْرِ وَأَحْصَنُ لِلْفَرْجِ وَمَنْ لَمْ يَلْقَ الصَّوْمَ لَنَا وَجَاءَ

نوٹ، استطاعت رکھتا ہو یعنی اکھلانے پلانے کی! نگاہ بچی رہتی ہے۔ یعنی بچکانی عورتوں پر نہیں پڑتی شرمگاہ زنا سے محفوظ ہوتی ہے۔ جو شخص اس قدر مقدور نہ ہو کہ یعنی مجلس اور فریب ہو وہ روزہ رکھے روزے کے غرضی بنانے کا مطلب یہ ہے کہ روزہ اس کی شہوت مٹا دے گا!

عَنْ عَلْقَمَةَ أَنَّ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لِابْنِ مَسْعُودٍ هَلْ لَكَ فِي فِتْنَةٍ أَنْتَ وَجُحُوكَ نَدَا عَبْدُ اللَّهِ عَلَيْهِ نَعَدَتْ إِنْ التَّبَيَّ صَاحِبِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مِنْ اسْتِطَاعَتِ الْبَاتَةِ فَلْيَتَزَوَّجْ فَإِنَّهُ أَحْضَنُ لِلْبَصْرِ وَأَحْصَنُ لِلْفَرْجِ

سیدنا حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہما حضرت عثمان ابن عفان رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ اگر تمہیں کسی نے جھلک عورت کی خواہش ہو تو میں اسی سے تمہارا نکاح کرادیتا ہوں۔ بعد ازاں حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ نے حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ کو بولایا اور انہیں حدیث شریف سنانا حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد فرمایا جس شخص کو استطاعت ہو اسے نکاح کر لینا چاہیے۔ کیونکہ نکاح انسان کی نگاہ کو پست کر دیتا ہے۔ زنا سے بچاتا ہے اور جس کو نکاح کرنے

جلد ثانی  
کی طاقت نہ بہتر اُسے روزہ رکھنا چاہیے کیونکہ اس کیلئے  
روزہ خصی ہونے کی طرح ہے۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ  
سے مروی ہے کہ حضور سرور کو مکہ سے اللہ علیہ وسلم نے  
ہیں ارشاد فرمایا۔ تم لوگوں میں سے جس شخص کو استطاعت ہو  
اسے چاہیے کہ وہ نکاح کرے اور جسے طاقت نہیں  
وہ روزے اختیار کرے کیونکہ روزہ مجبور آدمی کے حق  
میں ایسے ہے۔ جیسے کسی آدمی کو بھی کر دیا جائے:

سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
اے لو جو مالوں کی جماعت تمہیں نکاح کر لینا چاہیے مگر  
تمہیں طاقت ہو کیونکہ نکاح آنکھوں کو بد نظری سے محفوظ  
رکھتا ہے اور مرد عورت کی شرمگاہوں کو بدکاری  
سے بچاتا ہے۔ اور جس شخص کو استطاعت نہیں اسے  
چاہیے کہ وہ روزہ رکھا کرے کیونکہ روزہ اس کی شہوت  
کا توڑ ہے۔

نوٹ۔ ادر والی اور اس حدیث شریف کا ترجمہ ایک ہی ہے  
حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے اس  
حدیث شریف کو بھی ادر والی حدیث کی مانند قرار  
دیا ہے!

سیدنا حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ میں حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ تھی میں تھا  
وہاں ان کی ملاقات حضرت عثمان رضی اللہ تعالیٰ عنہ  
سے ہوئی۔ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ  
ان سے گفتگو فرماتے گئے کہ حضرت عثمان رضی اللہ  
عنہ فرماتے گئے اے ابو عبد الرحمن میں آپ کا نکاح  
ایک زوجہ ان لڑکی سے کرادوں! اور مجھے امید ہے کہ  
وہ آپ کو آپ کے گذشتہ ایام یا در دلائے گی (یعنی  
زوجاتی کی طرح لطف انمول ہوئے)

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا! آپ مجھے

وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَلْيَصُومْ فَإِنَّ  
لَهُ وَجَاءً

۲۱۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ لَنَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ مِنْ اسْتِطَاعَةٍ مِنْكُمْ  
الْبَاءُ فَلْيَكُزُّوا وَمَنْ لَمْ  
يَسْتَطِعْ فَلْيَصُومْ فَإِنَّ  
لَهُ وَجَاءً

۲۱۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ لَنَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَا مَعْشَرَ الشَّبَابِ مِنْ  
اسْتِطَاعَةٍ مِنْكُمْ الْبَاءُ فَلْيَكُزُّوا  
فَإِنَّهُ أَعْضٌ لِلْبَصَرِ وَاحْصَنُ  
لِلْفَرْجِ وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَإِنَّ  
الصَّوْمَ لَهُ وَجَاءً

۲۱۴ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ لَنَا رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا مَعْشَرَ  
الشَّبَابِ مِنْ اسْتِطَاعَةٍ مِنْكُمْ الْبَاءُ  
فَلْيَكُزُّوا وَسَأَى الْخَدِيثُ

۲۱۵ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ كُنْتُ أَمْسِي  
مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بِمَيْتَةٍ فَلَقِيَهُ  
عُثْمَانُ فَقَامَ مَعَهُ  
يُحَدِّثُهُ فَقَالَ يَا أَبَا  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَلَا  
أَرَوُجَكَ حَبَابِيَّةً شَابَةً  
فَلَقَعَهَا أَنْ تُدَّيِعَكَ  
بَعْضُ مَا مَعْنَى مِنْكَ  
فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَمَا  
لَيْنُ قُلْتِ ذَلِكَ لَقَدْ

سنن نسائی مستدرج

قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمَعُ الشَّبَابَ مِنَ اسْتِعْطَاعِ مِنْكُمْ الْبَاخَةَ كَلَيْتُ زَوْجِي

### بَابُ النَّهْيِ عَنِ التَّبَيُّلِ

۳۲۱۷ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ قَالَ لَعَدَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُمَانَ التَّبَيُّلَ وَلَوْ آذِنَ لَنَا لَأَخْتَصَمِينَا

۳۲۱۸ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ التَّبَيُّلِ

۳۲۱۹ عَنْ سَمْرَةَ بِنْتِ جُبْدَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ التَّبَيُّلِ

۳۲۱۹ عَنْ إِدْرِيسَ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ رَجُلًا شَابَّ قَدْ نَحِثِيكَ عَلَى نَفْسِي الْعَدَتِ وَلَا أَحَدٌ طَوْلًا أَنْزَوْجِ النِّسَاءِ فَأَخْتَمِي فَاغْرَضَ عَنْهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى قَالَ ثَلَاثًا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ

جلد ثانی

۳۵۲

یہ بات ارشاد فرماتے ہیں مالا محضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ہیں پہلے کی یہ بات دیوں ارشاد فرمائی تھی: اسے نوجوانوں کی جماعت تم میں سے جس شخص کو استطاعت ہو اسے چاہیے کہ وہ نکاح کرے

### مجرد رہنے سے منع کرنے کے متعلق باب

سیدنا حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عثمان بن مظعون رضی اللہ عنہ کو مجرد رہنے کی اجازت نہ دی۔ اگر آپ انہیں مجرد رہنے کی اجازت بخشتے تو ہم ضعیف ہو جاتے۔ (یعنی خوب مجرد رہتے)

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے مجرد رہنے سے منع فرمایا۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے مجرد رہنے سے منع فرمایا!

سیدنا حضرت اسماء رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں نوجوان ہوں: اور مجھے گناہوں میں پڑنے کا اندیشہ ہے۔ اور مجھ میں اتنی وسعت اور فراخی نہیں کہ میں کسی عورت سے نکاح کروں۔ لہذا اگر آپ اجازت فرمائیں تو میں ضعیف ہو جاؤں آپ نے کوئی توجہ نہ فرمائی یہاں تک کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم

تھے میں دفعہ کیا! بعد ازاں حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ہے ابوہریرہ تم کھ کر خشک ہو چکا جو کچھ آگے ہونے والا ہے۔ چاہے آپ غصتی

ہو جائیں یا نہ ہوں!

نوٹ، یعنی جو کچھ آپ کے آگے ہونے والا ہے تم اسے لکھ کر خشک کر رکھیں اور کچھ کم دیش نہ ہوگا! اس کے علاوہ اگر آپ کی قسمت میں ارالاب ہے تو ضرور ہوگی اور غصتی ہونے سے کیا فائدہ؟

سیدنا حضرت سعد بن ہشام رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ جب آپ مسلمانوں کی ماں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ میں آپ کے ایک سوال کرنا چاہتا ہوں۔ وہ یہ ہے کہ میں مجبور ہوں گا (اور کبھی نکاح نہ کروں گا)!

آپ اس کے بارے میں کیا ارشاد فرمائی ہیں لاکہ یہ اچھا ہے یا کبھی! ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا۔ کبھی ایسا کام ہرگز نہ کرنا! کیا آپ نے وہ وہ بات نہیں سنی جو اللہ رب العزت نے قرآن مجید میں ارشاد فرمائی ہے۔ یعنی یہ آیت۔

وَلَقَدْ أَمَرْنَا مُنَادِيًا أَنْ يُنَادِيَ النَّاسَ أَنْ آمِنُوا بِاللَّهِ وَارْجُوا يَوْمَ الْحِسَابِ  
ہم نے آپ کے قبل سوال ارسال فرمائے ہمیں ہم نے عورتیں اور اولاد بخشی تھی! یہ آیت پڑھ کر حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے ارشاد فرمایا کہ اسے سعدا ہرگز مجھل اختیار نہ کیجئے

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ صحابہ کرام میں سے بعض اصحاب یوں کہنے لگے کہ ہم نکاح نہ کریں گے اور کچھ یوں کہنے لگے کہ ہم گوشت نہ کھائیں گے اور بعض ہم بستر نہ سوئیں گے اور بعض دوسرے یہ کہنے لگے کہ ہم روزہ رکھ کر افطار نہ کریں گے۔ یعنی ہمیشہ روزہ رکھیں گے۔ اور کبھی دن بے روزہ نہ رہیں گے اس بات کی اطلاع حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو ہوئی آپ نے اللہ تعالیٰ کی حمد و ثنا فرمائی اور ارشاد فرمایا

جَعَتِ الْقُلُوبُ بِمَا أَنْتَ لَاقِي  
فَأَخْتَبِينَ عَلَيَّ ذَالِكَ  
أَوْ دَعَوَ.

۳۳۰ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قُلْتُ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَسْأَلَكَ عَنِ الثَّبْتِ فَمَا تَزِينُ بِهِ قَالَتْ قَلَّا تَفْعَلُ أَمَا سَمِعْتِ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا رَسُولًا مِنْ قَبْلِكَ وَجَعَلْنَا لَهُمْ آتًا وَاجِبًا وَذُرِّيَّةً قَلَّا تَبْتَلِ.

۳۳۱ عَنْ النَّبِيِّ أَنَّ نَعْرَانَ بْنَ أَسْعَدٍ قَالَ بَعْضُهُمْ لَا اتَزَوَّجُ الْبَنَاتِ وَ قَالَ بَعْضُهُمْ لَا أَكَلُ اللَّحْمَ وَقَالَ بَعْضُهُمْ لَا أَنَامُ عَلَى فِرَاشِي وَقَالَ بَعْضُهُمْ أَصُومُ قَلَّا أَفْطِرُ فَبَلَغَ ذَلِكَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ مَا بَالُ أَقْوَامٍ يَقُولُونَ كَذَا وَكَذَا

جلد ثانی  
ان لوگوں کا کیا حال ہے جو ایسی ایسی باتیں کہتے ہیں اور  
میں تو نماز بھی پڑھتا ہوں سوتا بھی ہوں اور روزہ رکھ کر نفل  
بھی کرتا۔ عورتوں سے نکاح بھی کرتا ہوں! اس کے  
باوجود بھی اگر کوئی شخص میرے طریقے سے انحراف  
کرے تو ہمیں سے نہیں۔

اس امر کے بارے میں باب کہ کوئی  
شخص گناہ سچنے کیلئے نکاح کرے  
اللہ جل شانہ اس کا مددگار ہے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا تین شخصوں کی مدد کرنا اللہ رب العزت نے  
اپنی ذات مبارک پر ضروری اور ایک لازمی حق قرار  
دے دیا ہے۔ ایک تو وہ عکاتب جس کا ارادہ بدل  
کتا بت ادا کرنے کا ہو۔ دوسرا اس ارادے سے  
نکاح کرنے والا کہ وہ گناہ سے بچے اور پاک دامن  
رہے۔ اور تیسرا اللہ کی راہ میں جہاد کرنے والا۔

کنواری عورت کو نکاح میں لانے

کا بیان

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ میں نے نکاح کیا اور اس کے بعد حضور سرور کو  
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا۔  
آپ نے پوچھا اے جابر آپ نے نکاح کیا۔  
میں نے عرض کی ہاں! آپ نے پوچھا کنواری یا بیوہ  
سے میں نے عرض کیا بیوہ سے آپ نے فرمایا تو!  
نے کنواری عورت سے نکاح کیوں نہ کیا تاکہ اس  
سے کہیں اور وہ تجھ سے کہیں!

الحسن نسائی مستدرج  
لکھتی اَصِيْبِي وَاَنَا مَرَّةً وَاَصُوْمُ وَاَنْ  
اَفِيْطُرُ وَاَتَزَوُّجُ الْيَسَاءِ فَتَنْ  
رَاغِبًا عَنْ سُنَّتِيْ قَلِيْسٌ مِّنِّيْ.

بَابُ مَعُوْنَةِ اللّٰهِ التَّائِكِرِ  
الَّذِي يُرِيْدُ الْعَفَاةَ

۳۳۲ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ اَنَّ رَسُوْلَ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ ثَلَاثَةٌ عَزَّوَجَلَّ عُوْنُكُمْ الْمَكَاتِبُ  
الَّذِي يُرِيْدُ لَا دَاةَ وَالْتَائِكِرِ  
الَّذِي يُرِيْدُ الْعَفَاةَ وَ  
الْمُجَاهِدُ فِي سَبِيْلِ  
اللّٰهِ.

نِكَاحُ الْاَبْكَارِ

۳۳۳ عَنْ جَابِرٍ قَالَ تَزَوَّجْتُ  
فَاتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمُ فَقَالَ اَتَزَوَّجْتُ يَا  
جَابِرُ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ يَخْلَاْمُ  
يَتِيْبًا فَقُلْتُ يَتِيْبًا قَالَ فَهَلَّا  
يَخُوْمُ تَلَايَعْتُمَا وَ تَلَايَعِيْكُمَا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ میری ملاقات حضور سرور کونین سے اللہ علیہ وسلم سے ہوئی آپ نے پوچھا اے جابر کیا آپ ہمارے بعد بیوی والے ہیں میں نے عرض کیا ہاں یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے فرمایا کہ نکاح کیا یا جوہ سے؟ جابر رضی اللہ عنہ نے کہا میری عمر ساڑھے تین سال ہے آپ نے فرمایا: تو نے کنواری عورت سے نکاح کیوں کیا جو تجھے کھلانی

عورت کا اس کے ہم عمر سے  
نکاح کرنا چاہیے

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ اپنے باپ کی روایت فرماتے ہیں کہ حضرت ابو بکر صدیق اور حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما نے حضور کی خدمت میں حضرت فاطمہ الزہراء رضی اللہ عنہا کے لیے بیٹا کیا تو آپ نے فرمایا کہ ناظم چھوٹی ہے اور پھر حضرت علی نے بیٹیاں دیا تو آپ نے حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا کا نکاح کر دیا۔

نوٹ: چھوٹی فرمانے سے آپ کا مطلب یہ تھا کہ ان دونوں حضرات کی عمر بڑھی تھی اور حضرت فاطمہ الزہراء رضی اللہ عنہا ان سے عمر میں چھوٹی تھیں

غلام مرد کا آزاد عورت کے ساتھ  
نکاح کرنا

سیدنا حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمرو بن عثمان نے حضرت سعید بن زید کی لڑکی کو طلاق دی۔ حالانکہ جناب عبداللہ ابھی جوان تھے۔ اور ان ایام میں مرد ان کی حکومت تھی۔ اور طلاق البتہ ایسی طلاق ہے جس میں عورت کا کچھ بھی حصہ باقی نہ رہے اسے دی۔ بعد ازاں اس عورت کی خالہ نے جس کا نام فاطمہ تھا! اسے کہلا بھیجا کہ آپ عبداللہ بن عمرو کے گھر نہ پھریں۔ اور وہاں

۳۳۳ عَنْ جَابِرٍ قَالَ لَيَعِينِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا جَابِرُ هَلْ أَصَبْتَ امْرَأَةً بَعْدِي قُلْتُ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ يَكْرَاهُ أَمْ آتِيًا قُلْتُ آتِيًا قَالَ فَغَلَّ بِضَعْرًا تَلَا عَلَيْكَ

تَزْوِجُ الْمَرَأَةِ مِثْلَهَا  
فِي السِّنِّ

۳۳۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرِّدَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ خَطَبَ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ نِصْبِي اللَّهُ عَنْهُمَا فَاطِمَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهَا صَغِيرَةٌ فَخَطَبَهَا عَلِيٌّ فَزَوَّجَهَا مِنْهُ .

تَزْوِجُ الْمَوْلَى الْعَرَبِيَّةَ

۳۳۶ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْمَةَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو بْنَ عُثْمَانَ طَلَّقَ وَهُوَ غُلَامٌ شَاكِبٌ فِي إِحْكَارَةِ مَرْوَانَ بِنْتِ سَعِيدِ بْنِ تَمِيمٍ وَأُمُّهَا بِنْتُ قَنِيْسِ الْبَسْتَنِيَّةِ فَأَمْرٌ سَلَّتْ إِلَيْهَا خَالَتُهَا فَاطِمَةُ بِنْتُ قَنِيْسِ تَامَرُهَا بِالْإِثْقَالِ مِنْ بَدْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو وَسَمِعَ بِذَلِكَ مَرْوَانَ فَأَرْسَلَ إِلَى ابْنَتِ سَعِيدٍ فَأَمَرَهَا

أَنَّ تَرْجِعَ إِلَى مَسْجِدِهَا وَسَاءَ لَهَا مَا حَمَلَهَا عَلَى الْإِنْتِقَالِ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَعْتَدَ فِي مَسْجِدِهَا حَتَّى تَنْقَضِيَ عِدَّتُهَا فَأَرْسَلَتْ إِلَيْهِ تُخْبِرُكَ أَنَّهَا حَمَلَتْهَا أَمْرًا بِذَلِكَ فَذَرَعَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ قَبِيْسٍ أَكْفًا كَانَتْ تَحْتِ أَيْمَنِ عُمَرَ بْنِ حَفْصِ بْنِ أَسْمَاءَ سَأَلَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِّي بَنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَى التَّمَنِ حَرَجَ مَعَهُ وَأَرْسَلَ إِلَيْهَا بِتَطْلِيْقَةٍ هِيَ بَقِيَّةُ طَلَاقِهَا وَأَمْرًا لَهَا الْعَارِثُ بْنُ هِشَامٍ وَعَبِيْنُ بْنُ أَبِي رَبِيعَةَ بِتَنْقِيْطِهَا فَأَرْسَلَتْ تَعْتَدُ لِي الْعَارِثُ وَنَيْبِشُ تَسْأَلُكَ الَّذِي أَمَرَ لَهَا بِرُجُوعِهَا فَقَالَ اللَّهُ مَا لَهَا مِنْ نَافِقَةٍ إِلَّا أَنْ تَكُونَ حَامِلًا وَمَا لَهَا أَنْ تَكُونَ فِي مَسْجِدِنَا إِلَّا بِإِذْنِنَا فَزَعَمَتْ إِنَّهَا أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَصَدَّقَهَا قَالَتْ فَاطِمَةُ فَإِنْ اسْتَقِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ اسْتَقِيلِي عِنْدَ ابْنِ أَبِي مَكْتُومٍ بِالْأَعْمَى الَّذِي سَأَاكَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي عِتَابِهِ قَالَتْ فَاطِمَةُ فَأَعْتَدْتُ عِنْدَهُ وَكَانَ رَجُلًا قَدُ ذَهَبَ بَعْدَهُ فَحَدَّثْتُ أَمْرَهُ نَيْبِشِي عِنْدَكَ حَتَّى أَنْكَرَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ أَسَامَةُ ابْنُ زَيْدٍ فَأَنْكَرَ ذَلِكَ عَلَيْهَا مَرْوَانَ وَ قَالَ لَهُ اسْمَعْ هَذَا الْحَدِيثَ مِنْ أَحَدٍ قَبْلِكَ وَسَاخِدْ بِالْقُرْصِيَّةِ الَّتِي وَجَدْنَا النَّاسَ

سے چلی جائیں: بعد ازاں مروان نے یہ بات سنی اور اسے پھر سے وہیں جا کر رہنے کا حکم دیا۔ جہاں سے وہ چلی آئی تھی اور اس کی وجہ دریافت کی کہ وہاں سے کس وجہ سے چلی آئی ہیں۔ اور اپنے گھر میں عدت کیلئے نہ پوری کی۔ اس عورت نے مروان کو کہلا بھیجا کہ میں اپنی خالہ کے کہنے پر نکل آئی تھی۔ پھر اس کی خالہ تمہیں کی بیٹی فاطمہ نے یوں بیان کیا کہ میں عمرو بن حفص کی مکتوبہ تھی۔ بعد ازاں جب حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی بن طالب رضی اللہ عنہ کو مین کا امیر بنا کر رسل فرمایا تو میرا خاندان بھی ان کے ساتھ گیا۔ پھر جو طلاق میں ملا تو اس سے باقی رہ گئی تھی وہاں جا کر مجھے کہلا بھیجا اور مجھے نفقہ دینے کے لئے حارث بن ہشام اور عبید بن جریب سے کہلا بھیجا! میں نے ان دونوں سے دریافت کر لیا کہ میرے خاوند نے مجھے کیا حکم دیا ہے۔ انہوں نے بتایا کہ اسے نفقہ یعنی خرین دے گا: ہاں اگر حارث بھائی تو اس کو نفقہ دے گا اور یہ بھی کہا کہ اس کو ہماری اجازت کے بغیر ہمارے گھر میں ٹھہرنا بھی درست نہیں۔ بعد ازاں حضرت فاطمہ فرماتے ہیں کہ میں حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور یہ قصہ آپ کو سنایا تو آپ نے ارشاد فرمایا وہ دونوں: سچ کہتے ہیں پھر میں نے پوچھا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں کہاں چلی جاؤں آپ نے ارشاد فرمایا۔ کہ تم ایہام مکتوم ہابیل کے ہاں جا کر رہو جن کا ذکر اللہ رب العزت نے اپنی کتاب مقدس میں فرمایا ہے۔ حضرت فاطمہ فرماتی ہیں کہ میں نے ایہام مکتوم کے پاس عدت کے ایام گزارے اور چونکہ آپ نائیل تھے اس لئے میں آپ کے پاس اپنے کپڑے آسمار رہتی۔ پھر حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کا

عاشق اسرار میں فرمایا ہے کہ اس کا

انکار کیا۔ اور کہا کہ ہم نے اس سے پہلے یہ حدیث شریف کسی سے نہیں سنی اور ہم اسی طریقہ پر عمل کریں گے جس پر لوگوں کو عمل کتے ہوئے دیکھا! (یہ حدیث شریف مختصر ہے)

عَلَيْهَا مَخْتَصَرٌ.

لوٹ احادیث شریف کی ابتداء میں ارشاد ہے۔

ایسی طلاق دی جس میں عورت کا کچھ علاقہ باقی نہ رہے یعنی طلاق بائن جس کے بعد رجعت نہ ہو سکے! مصنف نے اس حدیث سے یہ ثابت کیا ہے۔ آزاد عورت کا غلام مرد سے نکاح کیا جا سکتا ہے! بیسے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے قاتلہ بنت قیس کو حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہما کے نکاح میں دے دیا

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أَبَا حَذِيفَةَ  
ابْنَ عُثْبَةَ بِنَ رَابِعَةَ بِنْتِ عَبْدِ  
شَمْسٍ وَكَانَ مِمَّنْ يَهْدِي بَدَأَ عَمَّا  
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ تَبَنَّى سَالِمًا وَأَنْكَحَهُ  
ابْنَةَ أُخَيْبَةَ هِنْدًا بِنْتَ الْوَلِيدِ  
ابْنِ عُثْبَةَ بِنِ رَابِعَةَ بِنْتِ عَبْدِ  
شَمْسٍ وَهُوَ مَوْلَى لِامْرَأَةٍ مِنَ  
الْأَنْصَارِ كَمَا تَبَنَّى رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَيْدًا  
وَكَانَ مِنْ تَبَنَّى رَحْبَلًا فِي  
الْجَاهِلِيَّةِ دَعَا الْمُتَقَاتِلِينَ  
ابْنَةَ حَوَاشٍ مِنْ مِيْرَانِ  
حَتَّى أَنْزَلَ اللَّهُ عَذْرًا حَبَلًا  
فِي ذَلِكَ أَدْعُوهُمْ لِأَبَائِهِمْ  
هُوَ أَقْسَطُ عِنْدَ اللَّهِ فَإِنْ  
لَمْ تَعْلَمُوا آبَاءَهُمْ  
فَإَحْذَرُوا نِكَاحَ الَّذِينَ  
وَمَوْلَاهُمْ مَنْ لَمْ يَعْلَمْ  
بَنِيهِمْ إِنْ كَانَ مَوْلَى قَرَابًا فِي

آم المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ عزیز فرم کے بیٹے جناب حضرت ابو حذیفہ رضی اللہ عنہم حضرت سالم کو بیٹے کیا! حضرت سالم کرسی انصار کی عورت کے آزاد غلام تھے۔ اور جناب ابو حذیفہ رضی اللہ عنہم حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ غزوہ بدر میں حاضر تھے۔ بعد ازاں ابو حذیفہ رضی اللہ عنہ نے حضرت سالم کا نکاح اپنی بیٹی پر ہند سے کر دیا! جو ولید بن شیبہ کی بیٹی تھی! اور اسی طرح! حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے زید بن حارثہ کو اپنا! فرزند بنایا تھا اور جاہلیت میں کسٹور تھا کہ متبنی بنانے والے کو اس لڑکے کا باپ کہا کرتے۔ اور وہ نکاح کی میراث کا وارث ہوتا تھا کئی مدت تک لڑکی ہی دیکھ رہا پھر اللہ رب العزت والجد نے یہ آیت شریفہ اس باب کے متعلق نازل فرمائی!

أَدْعُوهُمْ لِأَبَائِهِمْ هُوَ أَقْسَطُ عِنْدَ اللَّهِ  
فَإِنْ لَمْ تَعْلَمُوا آبَاءَهُمْ  
فَإَحْذَرُوا نِكَاحَ الَّذِينَ  
وَمَوْلَاهُمْ مَنْ لَمْ يَعْلَمْ  
بَنِيهِمْ إِنْ كَانَ مَوْلَى قَرَابًا فِي

یہی متبنی ایسوں کو ان کے باپ کا نام لے کر پکارا! کیونکہ اللہ کے نزدیک یہی قرینہ انصاف ہے۔ اگر قرآن کے باپ کو نہ جانتے ہو تو وہ دین میں تمہارے



بھائی اور فریق ہیں ان فرض جن کا باپ معلوم نہ ہو تو وہ دین کے  
بھائی اور فریق ہیں؛ مختصراً

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے کہ حضرت ابو حذیفہ رضی اللہ عنہ وہ صحابی ہیں  
جو غزوہ بدر میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نہ  
شریک تھے؛ آپ نے ایک انصاری عورت کے غلام  
حضرت سالم کو اپنا متبئی بنایا جیسے حضور سرور کائنات  
صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت زید بن حارثہ کو اپنا متبئی  
بنایا۔ اور حضرت ابو حذیفہ نے حضرت سالم کا نکاح  
اپنی بیٹی ہند نامی ولید کی بیٹی سے کر دیا۔ اور ہند وہ  
عورت تھیں جنہوں نے ابتدائی دور میں ہجرت کی تھی۔  
اور اس وقت وہ تمام بیواؤں اور قریشی عورتوں سے افضل  
تھیں۔ جب اللہ رب العزت نے حضرت زید  
بن حارثہ رضی اللہ عنہ کے متعلق یہ آیت شریفہ  
نازل فرمائی!

أَدْخَلْنَاهُمْ لِأَبَائِهِمْ هُوَ أَقْسَطُ عِنْدَ  
اللَّهِ .

یعنی اپنے متبئی غلاموں کو ان کے والد کا نام؛  
لے کر کارو کر ہی اللہ کے ہاں تین انعام ہے۔  
بعد ازاں ہر ایک متبئی غلام کو ان کے آباء واجداد کی طرف  
نسبت کرنے لگے اگر کسی کے باپ کا نام معلوم نہ ہوتا  
تو وہ ان کے آقاؤں کی طرف منسوب کر دیا جاتا

## حسب کا بیان

سیدنا حضرت ابو محمد پیرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
دنیا دار کا حسب و نسب مال و دولت ہے؛

۳۲۸ عَنْ عَائِشَةَ نَزَّحَ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ أَبَا حَذِيفَةَ بْنَ  
عُتْبَةَ بْنَ عَبْدِ شَمْسٍ وَكَانَ مَثْرًا  
شَهِدَ بَدْرًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَبَّتْ سَالِمًا وَ  
هُوَ مَوْلَى لِإِمْرَأَةٍ مِنَ الْأَنْصَارِ  
كَانَتْ تَبَّتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَائِدُ بْنُ حَارِثَةَ  
وَأَنْتَكَمَ أَبُو حَذِيفَةَ بْنُ  
عُتْبَةَ سَالِمًا بِنْتُ أَخِيهِ هُنْدًا  
بِنْتُ الْوَلِيدِ بْنِ عُتْبَةَ بْنِ رَبِيعَةَ  
وَكَانَتْ هُنْدًا بِنْتُ الْوَلِيدِ بْنِ  
عُتْبَةَ مِنَ الْمُهَاجِرَاتِ الْأَوْلَادِ  
فِي يَوْمِ بَدْرٍ مِنْ أَفْضَلِ آيَاتِ  
قَدْرَتِي فَلَمَّا أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
فِي نَائِدِ بْنِ حَارِثَةَ أَدْخَلْنَاهُمْ  
لِأَبَائِهِمْ هُوَ أَقْسَطُ عِنْدَ اللَّهِ  
رَدَّ كُلُّ أَحَدٍ يَنْتَسِبُ مِنْ أَوْلِيَاكَ  
إِلَى أَبِيهِ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ يُعْلَمُ أَبُوهُ  
رَدَّ إِلَى مَوَالِيهِ .

## الْحَسَبُ

۳۲۹ عَنْ أَبِي بُرَيْدَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ حَسَابُ أَهْلِ الدُّنْيَا  
بِنَيْ يَدُ هَبُونِ الْيَمْرِ الْعَالِ .

نوٹ: میخاندہ لوگ مالدار کی اور توٹھی کو حسب سکتے ہیں۔ مالا حسب ان عمدہ عادات اور بہترین اخلاق کو کہتے ہیں۔ پر پشت در پشت چلتی ہوں خواہ وہ پیر پیر اور مال اور دولت نہ بھی ہو:

عورت میں کونسی خوبی دیکھ کر اس سے نکاح کیا جائے

عَلَى مَا تَنْكَحُ الْمَرْأَةُ

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہما راوی ہیں۔ کہ آپ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے دربار میں ایک عورت کے ساتھ نکاح فرمایا۔ جس کے بعد ان کی ملاقات حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہوئی: تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت فرمایا۔ اسے جابر کیا آپ نے نکاح کیلئے؟ میں نے عرض کیا جی ہاں آپ نے دریافت فرمایا۔ کنواری یا بیوہ عورت سے آپ فرماتے ہیں کہ میں نے عرض کیا بیوہ سے یعنی اس کا نکاح ایک دفعہ ہو چکا ہے۔ آپ نے فرمایا کیوں آپ نے کنواری عورت سے نکاح کیوں نہ کیا؟ جو آپ کا دل بہلاتی! میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میری بہنیں ہیں! اور میں اس عورت کو ان کے پاس لانے سے ڈرا آپ نے فرمایا اگر ایسی بات ہے تو تو نے بہت اچھا کیا! اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ عورت سے اس کی دینداری یا اس کی مالدار کی یا من و جمال کی بنا پر نکاح کیا جائے! اور تمہارے لیے ضروری ہے کہ تم دین والی عورت سے نکاح کرو نہ آپ کے ہاتھ آؤد ہوں۔

عَنْ جَابِرٍ أَنَّهُ تَزَوَّجَ أَمْرَأَةً عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَقِيَهُ الْبَيْتِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَتَزَوَّجَتِ يَا جَابِرُ قَالَ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ يَكْرَهُ أَمْ كَيْتَبًا قَالَ قُلْتُ بَلَى تَيْتَبًا قَالَ فَعَلًا يَكْرَهُ تَلَا عَلَيْكَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كُنْ لِي إِخْوَاتٌ فَغَضِبْتُ أَنْ تَدْخُلَ بَيْتِي وَبَيْتَهُمْ قَالَ فَذَاكَ إِذَنْ إِنَّ الْمَرْأَةَ تُنَكِّحُ عَلَى دِينِهَا وَمَالِهَا وَجَمَالِهَا فَعَلَيْكَ بِذَاتِ الدِّينِ تَوَبَّتْ يَدَاكَ

نوٹ: حریتِ یدان سے بددعا دینا مراد نہیں بلکہ عموماً یہ ایک روزمرہ کا مادہ تھا البتہ اس سے یہ بددعا ہو سکتی ہے کہ تو اس کے غلام کرے گا تو تیرا کام ناکارہ اور بے فائدہ ہو جائے گا:

## بَابُ كَرَاهِيَةِ تَزْوِيجِ الْعَقِيمِ

### بانجھ عورت سے نکاح کرنا

مکروہ ہے!!

۳۳۱ عَنْ مَعْتَلِ بْنِ يَسَافٍ قَالَ  
جَاءَ رَجُلًا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
إِنِّي أَصَبْتُ امْرَأَةً ذَاتَ  
حَسَبٍ وَمَنْعَبٍ إِلَّا أَنَّهُمَا  
لَا تَلِدُ فَأَتَزَوَّجُهَا فَتَمَاءُ  
فَدَأْتَاهُ الْغَالِيَةَ فَتَمَاءُ ثُمَّ  
أَتَاهُ الثَّلَاثَةَ فَتَمَاءُ فَقَالَ تَزَوَّجُوا  
الْوَلُودَ الْوَدُودَ فَإِنِّي مَكَا شِرٌّ  
يَعْمُرُ

سیدنا حضرت معتب بن یساف رضی اللہ عنہم راوی ہیں۔ کہ  
ایک شخص حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت لائے  
میں حاضر ہوا اور عرض کیا کہ مجھے ایک شریف اور مرتبہ  
والی عورت ملی ہے لیکن اس کی اولاد نہیں کیا میں اس کے  
ساتھ نکاح کروں! آپ نے اسے منع فرمایا۔ بعد ازاں  
وہ پھر آیا۔ پھر منع کیا! پھر تیسری دفعہ آیا اور آپ نے منع  
فرمایا۔ اہل آپ کے اٹھا کر لایا، کہ تم ایسی عورت سے  
نکاح کرو جس سے اولاد ہو اور وہ عورت مرد کی دوست  
ماشوق کی طرح ہو کیونکہ میں تم میں سے اپنی امت کی!  
کشتہ پر فخر کروں گا!

## تَزْوِيجُ الزَّانِيَةِ

۳۳۲ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ  
أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثَدَةَ بْنِ  
أَبِي مَرْثَدَةَ الْقَعْنَبِيِّ وَكَانَ  
رَجُلًا شَدِيدًا وَكَانَ يَحْمِلُ  
الْأَسَارَى مِنْ مَكَّةَ إِلَى  
مَدِينَةَ قَالَ دَعَا عَمْرُو بْنُ رَجُلًا  
يُحْمِلُهُ وَكَانَ يَمْكَةً بَغِيًّا  
يُقَالُ لَهَا عُنَاقٌ وَكَانَتْ  
صِدْقِيَّةً فَتَخَرَّجَتْ عَرَابِيًّا  
سَوَادًا فِي ظِلِّ الْعَائِطِ  
فَقَالَتْ مَنْ هَذَا مَرْتَدًا  
مَرْحَبًا وَآهْلًا يَا مَرْثَدُ  
أَنْخَلِقِ اللَّيْلَةَ قَبْلَ عِنْدَنَا

### زانی عورت کو نکاح میں لانا

سیدنا حضرت عمرو بن شعیب رضی اللہ عنہم  
اپنے والد سے اور وہ اپنے واسطے سے روایت کرتے  
ہیں کہ مرثد بن ابی مرثد عنونی ایک سخت کوش شخص  
تھا! اور جو سے قیدیوں کو سوار کر کے مدینہ منورہ کی  
طرف لایا کرتا!  
مرثد نے کہا کہ میں نے ایک آدمی کو بلایا۔ تاکہ اسے  
سواری پر بٹھالوں۔ اور جو عمر میں ایک زانیہ عناق  
نامی اس کی آشنا تھی۔ مرثد کہتے ہیں کہ جب میں نکلا  
تو دیوار کے سارے میں میری نظر سبھی (آدمی کا سبھی)  
پر پڑی اور بولی کہ یہ کون ہے! اچھا مرثد ہیں اسے مرثد  
عناق! آمید۔ چلے آج کی رات ڈیرے میں ہمارے  
ساتھ ہو جائیے! مرثد کہتے ہیں کہ میں نے کہا! اسے  
عناق! حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے زنا کو

دلداروں کو لکھنے والا ایک بڑا احرام فرمایا ہے! وہ بولے کہ خیر ما لیرودک دلدار  
حاضر ہے اور وہ تمہارے قیدیوں کو مکہ مکرمہ سے!  
مدینہ منورہ تک اٹھائے جائے گا یہ سن کر میں ایک  
خند مرہ کی طرف پلا مڑھتا کہتے ہیں کہ میں تلاش کرتے۔  
ہوئے اٹھ آدمی آئے اور وہ میرے سر پر لگا کر کھڑے  
ہو گئے! بعد ازاں انہی کا پیشاب پھیر پڑا۔ لیکن  
اللہ تعالیٰ نے انہیں اندھا کر دیا! بعد ازاں میں اپنے  
ساتھی کے پاس آیا۔ اور اس کو سوار کر لیا۔ جب میں  
اپنے مقام آراک تک پہنچا تو میں نے اس کی قید کھول  
دی بعد ازاں میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی  
خدمت میں حاضر ہوا اور میں نے دریافت کیا یا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا میں عناق سے نکاح کر سکتا ہوں؟  
حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے میری بات کا کچھ  
جواب نہ دیا! بعد ازاں یہ آیت شریفہ نازل ہوئی!  
الذَّانِبَةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا نَابٌ  
أَوْ مُشْرِكٌ۔

یعنی مشرک بدکار عورت کو صرف بدکار ہو یا مشرک  
بھی یا وہ میں لاکھتا ہے۔ مرنہ کہتے ہیں کہ مجھے حضور سرور  
کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے بلایا۔ اور آپ نے بیات  
شریفہ میری موجودگی میں تلاوت فرمائی اور ارشاد فرمایا اس  
سے نکاح نہ کرو!

نوٹ: مرد اگر بدکار ہو تو وہ نیک سبوت اور پاکیزہ نظر نہ رہتا ہے۔ اور اگر بیک ہو تو وہ بدکار عورت نہ لائے

(۱) ایک قریہ کہ اس کا کفر نہیں۔ لہذا اس کے بیٹے یہاں سے

(۲) دوسرے یہ کہ ایک کو دوسرے سے ملنے یا بیاری تنگ جائے! مومنخ قرآن

بعض علماء کے نزدیک یہ حکم ابتلائے اسلام میں تھا! اس وقت بدکار عورتوں سے نکاح حرام تھا! اور اس کے بعد

درست ہو گیا اب زانیہ اگر توبہ کرے تو اس سے نکاح درست ہے!

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ ایک شخص حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت

۳۲۳ عین ابن عتبایں قال جَاءَ  
مَاعْبُدُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

فِي الرَّحْلِ قُلْتُ يَا عَنَاقُ  
أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَلَّمُوا حَزْمَ الزَّانَةِ  
قَالَتْ يَا أَهْلَ النِّجْيَامِ هَذَا  
الذُّدُّ لِمَا لَدَيْ يَحْيَى  
أَسْرَاءَ كُمْ مِنْ مَكَّةَ  
إِلَى الْمَدِينَةِ فَسَلِّكْتُ  
الْخَنْدَمَةَ فَظَالَمَنِي ثَمَانِيَةً  
فَجَاءُوا حَتَّى قَامُوا عَلَيَّ  
مَا بِي فَبَاؤُوا فَمَا بُوا  
لَهُمْ عَلَيَّ وَأَعْمَأَهُمُ اللَّهُ  
عَنِي فَبَحْتُ إِلَى صَاحِبِي  
لَعَلَّتْهُ فَلَمَّا انْتَفَيْتُ  
بِهِ إِلَى الْأَمَائِكِ فَكَلْتُ  
عَنَّهُ كَبَلَهُ فَبَحْتُ إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْتُ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ أَنْكَحْ عَنَاقَ فَكَلْتُ عَنِي  
فَنَزَلَتْ الذَّانِبَةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا نَابٌ  
أَوْ مُشْرِكٌ فَذَعَانِي فَقَرَأَهَا عَلَيَّ وَ  
قَالَ لَا يَنْكِحُهَا۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ عِنْدِي  
إِمْرَأَةً مِنْ أَحَبِّ النَّاسِ إِلَيَّ  
وَهِيَ لَا تَمْنَعُ يَدَ لَأَمْسِ قَالَ  
ظَلَمْتُهَا قَالَ لَا أَصِيدُ عَنْهَا قَالَ  
اسْتَمْتِعْ بِهَا.

یہی ہوا اور عرض کیا کہ میری ایک بیوی ہے اور وہ مجھے لوگوں  
کی یہ نسبت زیادہ عزیز ہے۔ لیکن اس میں ایک نقص ہے  
کہ اگر لوگوں میں سے کوئی شخص اسے ہاتھ لگائے تو وہ  
سرخ نہیں کرتی۔ یعنی زنا پر لاشعری ہو جاتی ہے حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا تم اسے لٹاق دے دو!  
تو وہ شخص کہنے لگا کہ میں اس کے بغیر صبر نہیں کر سکتا آپ  
نے ارشاد فرمایا۔ تم اس سے اپنا مطلب نکالو!

زانی عورتوں سے نکاح کرنا  
مکروہ ہے!

كَرَاهِيَةُ تَزْوِيجِ الزَّانَاةِ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا عورتوں  
سے چار چیزوں کی وجہ سے نکاح کیا جاتا ہے، مال  
خاندانی شرافت حسن و جمال اور دین کے سبب ان سے  
نکاح کیا جاتا ہے۔ تو اپنا کام دیدار عورت سے نکال  
تیرے ہاتھ خاک آلود ہوں!

۲۱۳۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
تُنكَحُ الْمَرْءُ الْمَرْءَةَ لِأَرْبَعٍ  
لِمَالِهَا وَلِحَسَبِهَا وَلِجَمَالِهَا  
وَلِدِينِهَا فَاطْفُرْ بِذَاتِ الدِّينِ  
كَرِهْتُ يَدَ الْفُلَانِ.

تمام عورتوں میں سے بہترین عورت  
کون ہے

أَيُّ الْمَرْءِ خَيْرٌ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں  
کہ کسی شخص نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے  
دریافت کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عورتوں میں سے  
کوئی عورت اچھی ہوتی ہے تو آپ نے ارشاد فرمایا جو  
اپنے خاوند کو خوش کرے جب اس کا خاوند اس کی  
طرف دیکھے، اور جب وہ حکم کرے تو یہ بجا لائے۔ اور  
یہ اپنے دل میں مخالفت نہ رکھے!  
اور اپنے مال کو جو خاوند کو برا لگے!

۲۱۳۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قِيلَ  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَيُّ الْمَرْءِ خَيْرٌ قَالَ  
الَّتِي نَسَرَّهَ إِذَا نَظَرَ وَطِيعَهُ  
إِذَا أَمَرَ وَوَلَا تُخَالِفُهُ فِي  
نَفْسِهَا وَمَالِهَا بِمَا  
يَكُونُ.

## نیک بیوی کا ملنا کتنی خوبیوں کا حال ہے

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو بن ماسم رضی اللہ  
عنه راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا۔ دنیا کل متاع، پونجی اور فائدہ مند ہے۔ لیکن اس میں  
سب سے بڑھ کر جو متاع اور پونجی ہے وہ نیک بیوی ہے۔

نیک بیوی یعنی جس شخص کو خوش بخت اور خوش اخلاق عورت ملے اسے دنیا میں سب سے بڑھ کر دولت ملی۔

## الْمَرَاةُ الصَّالِحَةُ

۳۲۲۶ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ  
عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ إِنَّ الدُّنْيَا كُلُّهَا مَتَاعٌ  
وَدَخِيرٌ مَتَاعِ الدُّنْيَا الْمَرْأَةُ  
الْقَالِحَةُ.

## جس عورت میں رشک بہت زیادہ ہو اس کا بیان

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں  
لوگوں نے عرض کیا کیا ہم لوگ انصاری عورتوں سے نکاح کر  
لیکریں؟

(یعنی مدینہ منورہ والی عورتوں سے) مکہ مکرمہ والے  
نکاح کریں یا کہ نہیں تو آپ نے ارشاد فرمایا: انصاری  
عورتوں میں بہت زیادہ رشک پایا جاتا ہے!!

نکاح سے قبل عورت کو دیکھنے  
کے حوازا کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ  
ایک شخص نے ایک انصاری عورت کے پاس پیغام بھیجا تو  
اسے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
تو نے اسے دیکھ ہی لیا ہے؟ اس نے کہا نہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا  
اس عورت کو دیکھ لیجئے۔

## الْمَرَاةُ الْغَيْرِي

۳۲۲۷ عَنْ أَنَسِ قَالَ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَلَا تَنْكَحُونَ نِسَاءَ  
الْأَنْصَارِ قَالَ إِنَّ فِيهِمْ  
كَبِيرَةً شَدِيدَةً.

## إِبَاحَةُ النَّظَرِ قَبْلَ التَّزْوِيجِ

۳۲۲۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ خَطَبَ رَجُلٌ  
أَمْرًاةً مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ  
نَظَرْتَ إِلَيْهَا قَالَ لَا فَأَمْرًاةٌ أَنْ  
يَنْظُرَ إِلَيْهَا.

۲۲۱۹ عَنْ الْمُنْبَرَةِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ  
خَطَبْتُ امْرَأَةً عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْظَرْتُ إِلَيْهَا  
قُلْتُ لَا قَالَ فَأَنْظَرُ إِلَيْهَا فَإِنَّهُ أَجَدُّ  
أَنْ يُؤَدَّ مَرَّ يَلِينُكُمْ

سیدنا حضرت مغیرہ بن شعبہ سے مروی ہے، کہ  
میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے وہاں  
میں ایک عورت کو پیغام نکاح بھیجا آپ نے پوچھا کیا تو نے  
اسے دیکھ بھجایا ہے کہ نہیں۔ میں نے عرض کیا نہیں! آپ  
نے ارشاد فرمایا! اس عورت کو دیکھ یہ مجھے اس سے بھرت والفت  
پڑیگی

عید کے مہینے میں نکاح کرنے

کا بیان

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ  
سے عید کے مہینے میں نکاح کیا اور شمال میں مجھے آپ کے ہاں  
رضعت کیا گیا اور ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
کو گود کے لیے مستحب جانتی تھیں۔ شمال میں عورتوں کی  
رضعتی ہو، کیونکہ مجھ سے بڑھ کر کوئی عورت  
حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے نزدیک شرف  
اور زیادہ فائز دینے والی نہ تھی

نکاح کا پیغام بھیجنا

سیدنا حضرت عمار بن شراحیل نے حضرت  
فاطمہؑ سے کہا کہ میں نے سنا ہے کہ ان لوگوں میں  
سختی نہیں ہے  
نے سب سے پہلے ہجرت کی تھی!! حضرت فاطمہ رضی اللہ  
عنہا اپنا حال عمار بن شراحیل سے اس طرح بیان کرتی  
ہیں اور فرماتی ہیں کہ مجھے حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی  
اللہ عنہ نے کہا صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے ذریعے پیغام بھیجا اور  
حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت اسامہ  
بن زید رضی اللہ عنہ کے واسطے پیغام بھیجا جو حضور کے  
غلام تھے! اور حضرت فاطمہ فرماتی ہیں کہ میں نے حضور سرور

التَّزْوِيجِ فِي شَوَّالٍ

۲۲۲۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ تَزَوَّجَنِي  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي شَوَّالٍ وَأَدْخِلْتُهُ عَلَيْهِ  
فِي بَقْرٍ وَكَانَتْ عَائِشَةُ حُجْبًا  
أَنْ تَدْخُلَ نِسَاءُهَا فِي شَوَّالٍ  
فَأَتَى نِسَاءَهَا كَانَتْ أَخْطَلَى عِنْدَهُ  
وَتَتَى

الْخُطْبَةِ فِي النِّكَاحِ

۲۲۲۱ عَنْ عَامِرِ بْنِ شَرَّاحِيلَ أَنَّهُ  
سَمِعَ فَاطِمَةَ بِنْتَ قَيْسٍ وَكَانَتْ  
مِنَ الْمُهَاجِرَاتِ الْأُولَى وَكَانَتْ  
خَطْبَتِي عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ فِي  
نَفَرٍ مِمَّنْ اصْحَابِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَخَطْبَتِي رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى مَوْلَاكَ  
أَسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ وَقَدْ كُنْتُ حَدَّثْتُ  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ مَنْ أَحْبَبَنِي فَلْيُحِبِّبْ أَسَامَةَ

من نسلانی مترجم  
 فَلَمَّا كَلَّمْنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْتُ أَمْرِي بِبَيْدِكَ  
 فَأَنْكِحْنِي مَنْ يَشَاءُ فَقَالَ انْطَلِقِي  
 إِلَى أُمِّ شَيْبَانَ وَأَمْرُ شَيْبَانَ  
 أَمْرٌ أَوْ غَيْرُهُ مِنْ الْأَنْصَارِ  
 عَظِيمَةُ الثَّقَفَةِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
 عَزَّوَجَلَّ نَزَلُ عَلَيْهَا الضَّيْفَانُ  
 فَقُلْتُ سَأَفْعَلُ قَالَ لَا تَفْعَلِي  
 فَإِنَّ أُمَّ شَيْبَانَ كَثِيرَةٌ الضَّيْفَانِ  
 فَإِنِّي أَكْرَهُ أَنْ يَسْقَطَ عَنْكَ  
 عِمَامَتُكَ أَوْ يَنْكَشِفَ الشُّوبُ  
 عَنْ نَسَائِكَ قِيَدِي الْقَوْمِ  
 مِنْكَ بَعْضَ مَا تَكْرَهُينَ وَالْكَرَى  
 انْتَقَلِي إِلَى ابْنِ عَتَبَةَ  
 عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ  
 أُمِّ مَكْتُومٍ وَهُوَ سَاجِدٌ  
 مِنْ بَنِي يَنْهِي فَأَتَقَلْتُ إِلَيْهِ  
 مُخْتَصِرًا

۳۶۴  
 کوئین صلی اللہ علیہ وسلم کو فرماتے سنا تھا! جو شخص مجھ  
 سے محبت رکھتا ہے۔ اسے چاہیے کہ وہ حضرت  
 اسامہ رضی اللہ عنہ سے محبت رکھے! ناظرہ فرماتی ہیں۔ کہ  
 جب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے گفتگو  
 فرمائی تو میں نے عرض کیا حضور میں آپ کے اختیار میں  
 ہوں۔ آپ جس سے چاہیں اس سے میرا نکاح فرمایا  
 بعد ازاں ارشاد فرمایا کہ تم شریک کے پاس جاؤ  
 اور ام شریک انصاریہ سے ایک نیک عورت  
 چھو (یعنی مدینہ منورہ والوں میں سے) اور اللہ جل  
 جلالہ عم: نوا رکھ راہ میں بہت زیادہ خرچ کرتی تھیں  
 اور وہاں ان کے پاس آتے تھے۔ فاطمہ بنت عقیس  
 نے کہا کہ ان میں ایسا بھی کرتی ہوں یعنی میں ام شریک  
 کے پاس جا کر ٹھہرتی ہوں تو حضور پر نور کو میرے پاس  
 علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! ایسا نہ کیجیو! یہ جو ام شریک کے  
 مکان میں یہاں کی کثرت ہے۔ شاید اس طرح تہا کی  
 اور حنی رک جائے! یا پند لیوں پر سے کڑا اٹھ جائے!  
 بعد ازاں لوگ تجھے نکلی اور کھلی رکھیں گے تو تجھے برا سلوم  
 ہوگا! تیرا اپنے چچا زاد بھائی عبداللہ بن ام مکتوم کے  
 پاس جانا مناسب ہے! اور وہ قبیلہ فہر سے تعلق رکھتے  
 ہیں۔ فاطمہ فرماتی ہیں کہ میں ان کے پاس چلی گئی اور اس

حدیث شریف کو مختصراً بیان کیا گیا  
 نوٹ: یعنی حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا نے اپنے رہنے کا آل اس حدیث شریف میں بیان نہیں کیا بلکہ دوسری حدیث

### ایک شخص کے دیئے گئے

### پیغام پر پیغام کے ممنوع ہونے کا بیان

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی  
 ہے کہ حضور پر نور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
 فرمایا۔ ایک کے پیغام پر دوسرا کوئی شخص پیغام نکاح  
 نہیں بھیجے!

### شریف میں بیان کیا ہے! وَاللَّهِ أَنْ يَخْطُبَ الرَّجُلُ

### عَلَى خِطْبَةِ أَخِيهِ

۳۳۲۲ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَخْطُبُ  
 أَحَدٌ كَرَّ عَلَى خِطْبَةِ بَعْضٍ



۳۲۲۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَنَاجِبُكُمَا وَلَا يَبِيعُ حَاضِرٌ يَبَادٍ وَلَا يَبِيعُ الرَّجُلُ عَلَى بَيْعِ أَخِيهِ وَلَا يَخْطُبُ عَلَى خِطْبَةِ أَخِيهِ وَلَا تَسَالُ الْمَرْأَةُ طَلَاقَ أُخْتِهَا لِتَكْتَبِيَ مَا فِي بَاطِنِهَا

حلد ثانی  
سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا! فریاد کو دھوکا دینے کے لیے چیزوں کی قیمت میں اضافہ نہ کیا کرو اور تم شخص ساتھ کمال فروخت نہ کرے اور کوئی شخص اپنے بھائی کے بدلہ پر مال نہ لگائے اور کوئی شخص اپنے بھائی کے پیام پر نہ کرے اور کوئی عورت اپنی مسلمان بہن کو طلاق نہ دلائے! تاکہ وہ اس کے برتن میں جو کچھ موجود ہے اسے اودھ جائے!

نوٹ، کوئی عورت اپنی مسلمان بہن کو طلاق نہ دلائے یعنی اپنی خواہش کے لیے طلاق نہ دلو اسے! جو چیز اس کے برتن میں ہے یعنی جو کچھ اس کے حصے میں ہے!

عرض یہ کہ ایک عورت مسلمان ہو کر دوسرے مسلمان کے لیے ایسا نہ کرے۔ اگر گناہان عورت کو طلاق ہو جائے گی تو مہراں کے ساتھ آرام اور سکون سے رہوں گی! اور اس سکون کا حصہ بھلے لے گا کیونکہ ہر کسی کا حصہ اس کے ساتھ ہے۔ اور ایک کا حصہ دوسرے کو نہیں مل سکتا! پھر اسے ظلم و جور اور ناحق طلاق دینا کیا فائدہ ہے؟

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ کوئی شخص اپنے مسلمان بھائی کے نکاح پر نکاح کا پیغام نہ بھیجے۔

۳۲۲۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَخْطُبُ أَحَدُكُمْ عَلَى خِطْبَةِ أَخِيهِ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی لکھا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کوئی شخص اپنے مسلمان بھائی کے نکاح پر نکاح کا پیغام نہ بھیجے۔ یہاں تک کہ وہ نکاح کرے یا اسے چھوڑ دے!  
ترجمہ کئی بار ہو چکا ہے

۳۲۲۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَخْطُبُ أَحَدُكُمْ عَلَى خِطْبَةِ أَخِيهِ عَلَى أَنْ يَنْصَحَهُ أَوْ يَتْرُكَهُ

پہلے پیغام دینے والے کی اجازت سے یا اس کے چھوڑ دینے کے بعد نکاح کا پیغام دینا چاہیے

۳۲۲۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَخْطُبُ أَحَدُكُمْ عَلَى خِطْبَةِ أَخِيهِ إِذَا تَرَكَ

النَّخَابِطُ أَوْ آذَانَ لَمَّا

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے

۳۲۲۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو يَقُولُ

کہ حضور در کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔  
 کہ تم میرا سے کوئی شخص فروخت نہ کرنے کے وقت کسی  
 دوسرے کی چیز فروخت نہ کیا کرے یہ یعنی ایک کے  
 خریدار کو پاس والا بیوپاری نہ بلایا کرے یہاں اس  
 کے بیوپاری میں خلل نہ پڑے اور کوئی شخص دوسرے  
 آدمی کے پیغام پر نکاح کا پیغام نہ کرے جب  
 ہی کہ پیغام دینے والے چہرہ زد سے یا وہ اس کی اجازت  
 نہ دے!

سیدنا حضرت ابو سلمہ اور

حضرت عبدالرحمن بن ثوبان رضی اللہ عنہما دونوں  
 حضرات سے مروی ہے کہ ان دونوں حضرات نے  
 حضرت فاطمہ بنت عیسیٰ سے ان کا حال دریافت  
 کیا۔ پھر حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا اپنے احوال بیان  
 فرمائے تھیں اور کہنے لگیں کہ میرے خاوند نے مجھے یہ  
 طلاقیں دی تھیں اور مجھے کھانے کے لئے کچھ اناج بھی  
 دیا جو اچھا نہ تھا یعنی چھوٹا جیسے جو طیرہ! حضرت فاطمہ  
 رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے اپنے خاوند کے وکیل  
 سے کہا اگر مجھے کھانا اور ٹھکانہ دینا اس پر پہنچتا ہو گا!  
 تو میں کس سے یہ دونوں چیزیں لوں گی! اور میں یہ  
 اناج نہیں لیتی! بعد ازاں میرے خاوند کے وکیل نے  
 جواب دیا! تمہیں کھانا اور ٹھکانہ دونوں نہیں مل سکتے  
 حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے  
 حضور در کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت مقدس میں  
 اس بات کا تذکرہ کیا بعد ازاں آپ نے اسی طرح  
 ارشاد فرمایا۔ یعنی مجھے کھانا اور ٹھکانہ تیرے خاوند کی  
 طرف سے نہیں پہنچتا چلو جاؤ اور عدت کے دن  
 غلام غلام عدت کے پاس پورے کروا حضرت فاطمہ  
 رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں میں نے کہا اس عورت کے پاس  
 آپ کے آدمی آیا جایا کرتے ہیں آپ نے فرمایا! ہاں  
 ابھی تم حکومتِ حق کے ہاں اپنی عدت کے دن گزارو!

نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ  
 يَبِيعَ بَعْضُكُمْ عَلَى بَيْعِ  
 بَعْضٍ وَلَا يَخْطُبُ الرَّجُلُ  
 عَلَى خِطْبَةِ الرَّجُلِ حَتَّى  
 يَتَوَلَّى الْغَاطِبُ قَبْلَهُ  
 أَوْ يَأْذَنَ لَهُ

الْغَاطِبُ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ وَعَبْدِ الرَّحْمَنِ  
 ابْنِ ثَوْبَانَ أَنَّهُمَا سَأَلَا  
 فَاطِمَةَ بِنْتَ تَيْسٍ عَنْ  
 أَمْرِهَا فَقَالَتْ طَلَّقَنِي  
 زَوْجِي فَلَا نَهَ فَمَا لَمْ  
 يَرْزُقْنِي طَعَامًا فِيهِ  
 شَيْءٌ فَقُلْتُ وَاللَّهِ لَشَيْءٌ  
 كَانَتْ لِي التَّفَقُّةُ وَالشُّكْنَى  
 لَا طَلَبَتْهَا وَلَا أَقْبَلُ هَذَا  
 فَقَالَ الْوَكِيلُ لَيْسَ لَكَ  
 سُكْنَى وَلَا تَفَقُّةٌ قَالَتْ  
 فَأَيْدِي الشَّيْءِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ  
 ذَلِكَ لَهُ فَكَأَلْ لَيْسَ لَكَ  
 سُكْنَى وَلَا تَفَقُّةٌ فَأَعْتَدَنِي  
 عِنْدَ فُلَانَةٍ قَالَتْ وَكَانَتْ  
 يَأْتِيهَا أَمْعَابُهُ ثُمَّ  
 قَالَ أَعْتَدَنِي عِنْدَ ابْنِ  
 أُمِّ مَكْتُومٍ فَأَقْبَلَهُ أَعْلَى  
 فَإِذَا حَلَلَتْ فَقَالَ رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فَإِذَا بَدَأَتْ قَالَتْ فَلَمَّا حَلَلَتْ

أَذْنَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وَمَنْ غَطَّبَكَ  
فَعَلْتُ مَعًا وَيَهُ وَرَجُلٌ  
آخَرُ مِنْ قُرَيْشٍ فَقَالَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَمَا مَعًا وَيَهُ  
يَا نَبِيَّ غُلَامٌ وَمَنْ  
غَلَّبَانِ قُرَيْشٍ لَا  
شَيْءَ لَهُمَا وَأَمَّا الْآخَرُ  
فِي نَبِيَّ صَاحِبُ شَرِّ  
لَا خَيْرَ فِيهِ وَنِكَرٌ  
انْكَرِي أُسَامَةَ فَكَرِهْتُ  
فَقَالَ لَهَا ذَلِكَ ثَلَاثٌ  
مَرَّاتٍ فَتَكَحُّتُ .

یہ عہدہ ماجیا ہے۔ بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب تمہاری عورت کے آگے ہلے ہو جاؤ تو تم مجھ سے اجازت لینا۔  
فاطمہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ جب ایامِ عورت پورے ہو چکے تو آپ نے دریافت فرمایا آپ کے پاس کس شخص کا پیغام آیا؟ میں نے عرض کیا کہ معاویہ اور ایک دوسرے۔ قریشی شخص تھا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ حضرت معاویہ تو قریشی لڑکوں میں سے ایک لڑکے ہی ہیں اور ان کے پاس کچھ بھی نہیں۔ اور وہ دوسرے آدمی تو وہ اتنے شدید ہیں کہ ان کے پاس بھلائی کا نام ہی نہیں بلکہ آپ حضرت اسامہ رضی اللہ عنہ سے نکاح کریں۔ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے حضرت اسامہ کے نام سے نفرت کی۔ آپ نے تین دفعہ یہی ارشاد فرمایا! آپ فرماتی ہیں کہ میں نے پھر حضرت اسامہ رضی اللہ عنہ سے نکاح کر لیا!

اس بات کے بارے میں

باب اگر کوئی عورت پیغام

پوچھنے والے کی حالت کے

متعلق دریافت کرے تو جو

کچھ معلوم ہو اسے بیان کر

دینا چاہیے!!

سیدنا حضرت ابوسلمہ بن عبدالرحمن رضی

بَابُ إِذَا اسْتَشَارَتْ

الْمَرْأَةُ رَجُلًا

فِي مَنْ يَخْطُبُهَا

هَلْ تُخْبِرُهَا

بِمَا يَعْلَمُ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

اللہ رحمہ مارا رہا ہیں کہ حضرت فاطمہ بنت قیس کو۔  
ابو عمرو بن نفیس نے طلاق دے دی اور انہیں  
بالکل بے تعلق کر دیا۔ ابو عمرو کہیں گئے ہوئے تھے ان  
دیکھنے نے فاطمہ کو کچھ جو بھیج جس پر وہ ناخوش ہو پڑا۔

بعد ازاں ابو عمرو کے دیکھنے لے کہا خدا کی قسم ہم پر کوئی  
شتم نہیں بعد ازاں فاطمہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم

کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئیں اور یہ قسم حضور سرور کوئین  
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا: آپ  
نے ارشاد فرمایا تمہیں فرج نہ ملے گا! بعد ازاں آپ نے  
حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا کہ جلیسے اپنی  
عدت کے دن پورے کیجئے ام شریک کے پاس پھر فرمایا ام  
شریک کے پاس صحابہ کرام کی آمد بکثرت ہے لہذا آپ ابن کلمہ  
کے ہاں عدت گزاریں۔ کیونکہ وہ نابینا ہیں!  
اگر آپ اپنے کپڑے اتاریں گی تو کوئی حرج نہیں۔ اور  
جب آپ کی عدت پوری ہو جائے تو تب مجھ سے  
اذن لیجئے! حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں:-  
جب مجھے عدت سے نکلتا حال ہوا یعنی پوری ہو گئی  
عدت اور دوسروں سے نکاح کر لینا جائز ہو گیا تو میں  
نے حضرت معاویہ اور ابو جہم کے پیغام ارسال کرنے  
کا ذکر حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا اور  
آپ نے ارشاد فرمایا۔ ابو جہم کے کندھے سے لٹھے  
نہیں اترتا! معاویہ غریب ہیں ان کے پاس ایک کوڑھی  
ہے۔ لہذا آپ حضرت اسامہ سے نکاح کر لیجئے  
فاطمہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضرت اسامہ رضی اللہ  
عنہ سے میری طبیعت کے کامیاب محسوس کہ بعد ازاں  
حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
کہ آپ حضرت اسامہ رضی اللہ عنہ سے نکاح کریں

عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ قَيْسِ ابْنِ أَبِي عَمْرٍو  
ابْنِ حَفِصٍ طَلَّقَهَا الْبَتَّةَ وَهُوَ  
عَائِبٌ فَأَرْسَلَتْ إِلَيْهَا وَجِيئَهُ  
بِشَعِيرٍ فَسَخِطَتْهُ فَقَالَ وَاللَّهِ  
مَالِكٌ عَلَيْكَ مِنْ شَيْءٍ  
فَجَاءَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَتْ ذَلِكَ  
لَهُ فَقَالَ لَيْسَ لَكَ نَفَقَةٌ فَأَمَّا

أَنْ تَعْتَدِي فِي بَيْتِ أُمِّ  
سَيِّدِكِ شَعْرًا قَالَ تِلْكَ  
أَمْرٌ أَنْ يَعْشَاهَا أَحِبَّائِي  
وَأَعْتَدِي عِنْدَ ابْنِ أُمِّ  
مَكْتُومٍ فَإِنَّهُ سَاحِلٌ  
أَعْلَى تَضَيُّعِينَ نِيَابِكِ  
فَإِذَا حَلَلْتَ فَأَذِينِي  
قَالَتْ فَلَمَّا حَلَلْتُ ذَكَرْتُ  
لَهُ أَنَّ مَعَاوِيَةَ بْنَ  
أَبِي سُفْيَانَ وَأَبَا جَهْمٍ  
خَطَبَانِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَمَا أَبُو جَهْمٍ فَلَا يَحْمُرُ  
عَصَاهُ عَنْ عَائِقِهِ وَأَمَا  
مَعَاوِيَةُ فَصَعَلُوكَ لَأَمَّا  
لَهُ وَاللَّيْنِ أَنْحَجِي أُسَامَةَ  
ابْنَ نَائِدٍ فَكَرِهَتْهُ شَعْرًا  
قَالَ أَنْحَجِي أُسَامَةَ بْنَ  
نَائِدٍ فَتَكَحَّتْهُ فَجَعَلَ  
اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا وَأَعْتَبْتُ  
يَه

میں نے نکاح کر لیا اور اللہ رب العزت نے اس کے نکاح میں  
جہاننی اور برکت دے دی اور گنہ گار نے بھر پور شک کیا۔

جب پوچھے کوئی آدمی کسی شخص سے ایک عورت  
کا حال جسے نکاح کرنا منظور ہے تو کہہ دیوے  
وہ شخص جس سے دریافت کیا جاتا ہے جو کچھ جانتا ہو  
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے آیا  
ایک آدمی انصاری رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے  
پاس اور کہا کہ میں عورت کرنا چاہتا ہوں آپ نے فرمایا تو نے  
دیکھ لیا ہے اس عورت کو کیونکہ انصاری لوگوں کی  
آنکھوں میں کچھ نقص ہوتا ہے۔

وَجَدْتُ هَذَا الْحَدِيثَ فِي مَوْضِعِ أَحْمَرَ مِنْ يَزِيدَ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا وَالْعَوَابُ  
أَبُو هُرَيْرَةَ -

جب کوئی شخص کسی دوسرے شخص سے عورت کا حال  
دریافت کرے جسے نکاح کرنا منظور ہے تو وہ شخص  
جس سے دریافت کیا جاتا ہے وہ کہہ دے جو  
وہ جانتا ہو

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ  
ایک انصاری حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
کی خدمت آمد میں حاضر ہوئے اور کہا کہ میں کسی  
عورت سے نکاح کرنا چاہتا ہوں! آپ نے فرمایا  
اسی کو دیکھ لے، کیونکہ انصاری لوگوں  
کی آنکھوں میں کچھ نقص ہوتا ہے!

نوٹ، حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے مردوں پر عورتوں کو قیاس کیا! یا بے قصد

اس بات کے بیان میں باب کہ لڑکی والا لڑکی کے  
حال کو اس شخص کے سامنے پیش کرے جس سے  
وہ خوش ہو

سیدنا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ  
راوی ہیں آپ کی بیٹی حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا

إِذَا اسْتَشَارَ رَجُلٌ رَجُلًا فِي الْمَرْأَةِ

هَلْ يُخْبِرُهُ بِمَا يَعْلَمُ

Pro. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ  
مِنَ الْأَنْصَارِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنِّي تَزَوَّجْتُ امْرَأَةً فَقَالَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَلَا سَطَفَتْ إِلَيْهَا قَاتٌ فِي  
أَعْيُنِ الْأَنْصَارِ شَيْئًا قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
وَجَدْتُ هَذَا الْحَدِيثَ فِي مَوْضِعِ أَحْمَرَ مِنْ يَزِيدَ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا وَالْعَوَابُ  
أَبُو هُرَيْرَةَ -

إِذَا اسْتَشَارَ رَجُلٌ رَجُلًا  
فِي الْمَرْأَةِ هَلْ يُخْبِرُهُ

بِمَا يَعْلَمُ

Pro. عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ رَجُلٌ  
أَرَادَ أَنْ يَتَزَوَّجَ امْرَأَةً  
فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَلَا سَطَفَتْ إِلَيْهَا قَاتٌ  
فِي أَعْيُنِ الْأَنْصَارِ شَيْئًا .

بَابُ عَرَضِ الرَّجُلِ ابْنَتَهُ عَلَى

مَنْ تَرْضَى

Pro. عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ تَأْتِيكَ  
حَنْصَةٌ يَنْتُ عَمْرٌ مِنْ

خُنَيْسٌ يَعْنِي ابْنَ حَذَافَةَ  
 وَكَانَ مِنْ اصْحَابِ النَّبِيِّ  
 صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 وَمِنْ تَمِيهِدِ بَدَأَ فَتَوَقَّى  
 بِالْمَدِينَةِ فَلَقِيَتْ عُمَانَ  
 ابْنَ عَمَّانَ فَعَرَضَتْ عَلَيْهِ  
 حَنْصَةَ فَقُلْتُ إِنَّ  
 يَشْتَتِ أَنْكَحْتِكَ حَنْصَةَ  
 فَقَالَ مَا أَنْظَرُ فِي ذَلِكَ  
 فَلَقِيَتْ لِيَالِي فَلَوَيْتُهُ  
 فَقَالَ مَا أُرِيدُ أَنَا تَذَوَّجَ  
 يَوْمِي هَذَا فَقَالَ عَسْرُ  
 فَلَقِيَتْ أَبَا بَكْرَةَ الْقَدِّيَّ  
 رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فَقُلْتُ إِنَّ  
 يَشْتَتِ أَنْكَحْتِكَ حَنْصَةَ  
 فَلَمْ يَرْجِعْ إِلَيَّ شَيْئًا  
 فَكَلَّمْتُ عَلَيْهِ أَوْجَدَ مِنِّي  
 عَلَى عُمَانَ رَضِيَ اللهُ  
 عَنْهُ فَلَقِيَتْ لِيَالِي فَخَطَبَهَا  
 إِلَيَّ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَنْكَحْتَهَا  
 إِنِّي لَفَلَقِيْتِي أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ  
 لَعَلَّكَ وَجَدْتِ عَلَى حِينِ  
 عَرَضْتِ عَلَيَّ حَنْصَةَ فَلَوْ  
 أَرَجِعُ إِلَيْكَ شَيْئًا قُلْتُ  
 نَعُو قَالَ فَإِنَّهُ لَوْ يَمْنَعُنِي  
 حِينِ عَرَضْتِ عَلَيَّ أَنْ  
 أَرْجِعَ إِلَيْكَ شَيْئًا إِلَّا  
 إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ  
 اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ

بیوہ ہو گئیں۔ حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کا ناؤ بنشیں  
 جنی کا نام ابن حذافہ تھا اور ابن حذافہ صحابی تھے اور  
 ان صحابہ کرام میں سے تھے جو بدری  
 تھے۔ اور مکہ مدینہ منورہ میں فوت ہو گئے  
 جناب حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ فرماتے  
 ہیں کہ میری ملاقات حضرت عثمان رضی اللہ عنہ سے  
 ہوئی۔ اور حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کے خدمت  
 میں پیش کیا اور میں نے کہا کہ اگر آپ پسند کرتے ہیں تو  
 میں حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے نکاح کر دیتا ہوں  
 حضرت عثمان رضی اللہ عنہم فرماتے گئے میں اس پر غور کروں گا  
 اور میں کئی راتیں ٹھہرا رہا۔ بعد ازاں حضرت عثمان  
 رضی اللہ عنہ نے جواب دیا۔ میں ان دنوں نکاح نہیں کرنا  
 چاہتا؛ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ میری  
 ملاقات سیدنا حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ  
 سے ہوئی۔ اور میں نے آپ سے کہا۔ اگر آپ چاہتے  
 ہیں تو میں آپ کا نکاح حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا  
 سے کر دیتا ہوں؛ لیکن جناب حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ  
 اللہ عنہم نے فرمایا؛ سیدنا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ  
 فرماتے ہیں۔ کہ مجھے آپ کے جواب نہ دینے پر حضرت  
 عثمان رضی اللہ عنہ کے جواب بھی زیادہ رنج ہوا؛ بعد ازاں  
 میں کئی راتیں ٹھہرا رہا۔ آخر کار حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ  
 وسلم نے حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کے رشتے کا پیغام بھیجا  
 اور میں نے آپ کا نکاح حضور سرور کو میری صلی اللہ علیہ  
 وسلم سے کیا۔ بعد ازاں سیدنا حضرت ابوبکر صدیق  
 رضی اللہ عنہم کی مجھ سے ملاقات ہوئی اور پوچھا؛ غالباً  
 آپ کو میرے خاموش رہنے سے رنج اور اسوس  
 ہوا ہو گا۔ جب آپ نے حضرت حفصہ رضی  
 اللہ عنہا کے متعلق مذکورہ فرمایا تھا۔ حضرت فاروق اعظم  
 رضی اللہ عنہم نے فرمایا ہاں۔ سیدنا حضرت ابوبکر صدیق  
 رضی اللہ عنہم فرماتے گئے کہ جب آپ نے میرے سامنے حضرت

ذکر کیا اور میں نے کہ جواب نہ دیا۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو میں نے حضور رضی اللہ عنہما کا ذکر فراتے سنا تھا۔ اور میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کا رازِ ناشکر نامناسب خیال نہ کیا۔ اور میں نے سوچا کہ اگر آپ اس سے نکاح کریں گے تو میں خود کروں گا!!

باب اس امر کے بیان میں کہ

عورت جس شخص سے راضی ہو

اس سے خود نکاح کرنے کی

درخواست کر سکتی ہے

سیدنا حضرت ثابتؓ اپنی بیوی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ میں حضرت انسؓ کی ماں رضی اللہ عنہم کے پاس بیٹھا ہوا تھا اور ان کے پاس آپ کی طرف بھی موجود تھی۔ حضرت انسؓ فرماتے گئے کہ ایک عورت حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمتِ اقدس میں حاضر ہوئی۔ اور خود سامنے ہو کر عرض کرنے لگی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! کیا آپ کو میری کچھ حاجت اور ضرورت ہے؟ (یعنی اگر آپ کو عورت کی خواہش ہو تو مجھ سے نکاح کر لیجئے)

سیدنا حضرت انسؓ رضی اللہ عنہم سے مروی ہے کہ ایک عورت نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں اپنے آپ کو پیش کیا (نکاح کی۔ درخواست کی) جیسا کہ اوپر مذکور ہوا ہے کہ حضرت انسؓ رضی اللہ عنہم کی بیوی نے کہا اور کہنے لگیں کہ یہ عورت کتنی بے شرم تھی۔ حضرت انسؓ رضی اللہ عنہم نے فرمایا۔ آپ یہ عورت بہتر تھی کہ نہ نکاح نہ اپنے تئیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے پیش کر دیا

وَسَلَّمَ يَذُكُرُهَا وَلَوْ  
أَكُنْ لَأَفْتِي سِرًّا رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ  
سَلَّمَ لَوْ تَرَكَهَا  
نَكَحْتُهَا

بَاب

عَرَضِ الْمَرْأَةِ

نَفْسَهَا عَلَى مَنْ

تَرْضَى

arar عَنْ ثَابِتِ بْنِ أَبِي  
كَانَتْ عِنْدَ ابْنِ أَبِي  
مَالِكٍ وَعِنْدَهُ ابْنَةُ لَسَاءَ  
فَقَالَ جَاءَتْ أَمْرًا إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَعَرَضَتْ عَلَيْهِ  
نَفْسَهَا فَقَالَتْ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ أَلَيْكَ فِي  
حَاجَةٍ

arar عَنْ ابْنِ أَبِي  
عَرَضَتْ نَفْسَهَا عَلَى النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَضَحِكْتُ ابْنَةُ النَّبِيِّ  
فَقَالَتْ مَا كَانَ أَقْلًا  
حَيَاتُهَا فَقَالَ النَّبِيُّ  
خَيْرٌ مِنْكَ عَرَضَتْ نَفْسَهَا  
عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

## صَلَوَةُ الْمَرَأَةِ إِذَا خُطِبَتْ وَاسْتَخَارَتْهَا رَبَّهَا

۲۷۵۵ عَنْ النَّسِ قَالَ لَمَّا انْقَضَتْ  
عِدَّةُ نَائِبَتٍ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَذُوبُ إِذْ ذُكِرَ هَا عَلَيَّ  
قَالَ نَائِبَةٌ فَأَنْطَلَقَتْ  
فَقُلْتُ يَا نَائِبَةُ ابْشِرِي  
أَرْسَلَنِي رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَذُكُّكَ  
فَقَالَتْ مَا أَكَايِصًا يَغِي  
سَيِّئًا حَتَّى اسْتَأْمَرَ  
رَبِّي فَقَامَتْ إِلَى  
مَسْجِدِهَا وَنَزَلَ  
الْقُرْآنُ وَحَاءَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَغِي فَدَخَلَ  
يَغِي أَمْرًا

۲۷۵۶ عَنْ النَّسِ بْنِ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَتْ  
نَائِبَةٌ يَذُكُّهَا مَعْشَرٌ تَفْخَرُ عَلَيَّ  
يَسَاءَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
تَقُولُ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَنْكَحَنِي مِنَ السَّمَاءِ

## جب کسی عورت کو نکاح کا پیغام آئے تو وہ نماز پڑھے

اور اپنے رب سے استخارہ کرے

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ جب حضرت زینب رضی اللہ عنہا کی عدت پوری ہو گئی تو حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت زینب رضی اللہ عنہا سے فرمایا کہ جانیے۔ اور حضرت زینب کے پاس میرا ذکر کیجئے حضرت زینب رضی اللہ عنہا فرماتے ہیں کہ میں نے جا کہ حضرت زینب رضی اللہ عنہا سے کہا کہ اسے زینب خوشی کیجئے کیونکہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے آپ کے پاس بھیجا ہے۔ اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم آپ کا ذکر کر رہے تھے حضرت زینب رضی اللہ عنہا نے کہا میں ابھی کچھ نہ کروں گی یہاں تک کہ میں اپنے رب کا حکم لے لوں۔ یہ کہہ کر وہ اپنی مسجد میں گھر گئی اور قرآن مجید نازل ہوا۔ بعد ازاں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم بے اجازت ان کے گھر میں تشریف لائے۔ کیونکہ اللہ رب العزت نے قرآن مجید میں یوں نازل فرمایا ہے۔ کہ ہم نے آپ کا نکاح حضرت زینب رضی اللہ عنہا سے کر دیا۔ بعد ازاں جب نکاح ہو گیا تو آنے میں بہت کی ضرورت ہی کیا تھی۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ زینب بنت عمیش سب عورتوں پر نازل کرتی تھیں اور فرماتی تھیں کہ اللہ رب العزت نے میرا نکاح آسمان پر فرمایا۔ اور





آسان اور با برکت فراموشی کا اور اگر تو جانتا ہے۔ کہ یہ کام میرے لئے بڑا ہے۔ اور میرے دین و دنیا میں یہ نقصان دہ ہے اور اس کا انجام میرے حق میں برا ہوگا تو اس کام کو مجھ سے منال دے۔ یعنی اسے مکمل نہ فرما۔ اور مجھے صبر عنایت فرما اور جہاں سے ہو سکے میرا بھلا کر اور اس چیز کے ساتھ میرا دل خوش کر اور آپ نے ارشاد فرمایا کہ استخارہ کرنے والا اپنی مزدورت کا نام لے۔ مثلاً اس طرح کہتے: اللہ امان کنت تحلہ هذا النکاح یا هذه النکاح من خیر لی فرض اسے جو کام بھی پیش آئے اس کا نام امر کے لفظ کی جگہ لیا جائے کیونکہ امر کام کو کہتے ہیں۔

## بیٹا اپنی ماں کا نکاح غیر کے ساتھ کر سکتا ہے

ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ جب حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی عدت پوری ہو چکی تو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کا آدمی پیغام نکاح لے کر آپ کے پاس آیا اور آپ نے اسے قبول نہ فرمایا۔ بعد ازاں حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے ارسال شدہ نکاح کا پیغام دینے آئے۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا میں ایک غیرت مند اور بچوں والی عورت ہوں اور میرے سر پرست بھی یہاں حاضر نہیں ہیں۔ بعد ازاں حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور اس کا تذکرہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے روبرو کیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ آپ بھیران کے پاس جائیں اور ان سے کہیں کہ یہ جو کچھ آپ کہتی ہیں کہ میں غیرت مند عورت ہوں تو اس کا جواب یہ ہے کہ میں اپنے خدا سے دعا کر دوں گا کہ تمہاری جن باتیں نہ رکھے گا اور تمہارا یہ کہنا کہ میں بچوں والی عورت

## انکاح الابن اُمّہ

۲۵۸ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ لَمَّا انْقَضَتْ عِدَّتُهَا بَعَثَ إِلَيْهَا أَبُو بَكْرٍ يَخْطُبُهَا عَلَيْهِ فَكَمْ تَذَوَّجَهُ فَبَعَثَ إِلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَخْطُبُهَا عَلَيْهِ فَقَالَتْ أَخْبِرْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنِّي أُمْرَأَةٌ غَيْرِي وَإِنِّي أُمْرَأَةٌ مُصِيبَةٌ وَ لَيْسَ أَحَدٌ مِنْ أَوْلِيَائِي شَهِيدٌ فَأَقْبَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ ارْجِعْ إِلَيْهَا فَقُلْ لَهَا أَمَا قَوْلِكَ إِنِّي أُمْرَأَةٌ غَيْرِي فَسَادِعُ اللَّهُ لَكَ فَبَدَّهَا غَيْرِي وَأَمَا قَوْلِكَ إِنِّي أُمْرَأَةٌ مُصِيبَةٌ فَسَتَكْفِينِ صَبِيَّاتِكَ وَ

أَمَّا قَوْلُكَ أَنْ لَيْسَ  
أَحَدٌ مِمَّنْ أَوْلِيَايَ  
شَاهِدٌ فَكَيْسَ أَحَدٌ مِمَّنْ  
أَوْلِيَايَ لَيْسَ شَاهِدٌ وَلَا غَائِبٌ  
بِكُرَّةٍ ذَلِكَ فَقَالَتْ لِإِبْنِهَا  
يَا عَمْرُقَةُ فَذَوِّجْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَزَوْجَةٌ  
مُخْتَصَرٌ -

إِنكَاحِ الرَّجُلِ بِنْتَهُ  
الصَّغِيرَةَ

۳۷۹ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَزَوَّجَهَا  
وَهِيَ بِنْتُ سِتٍّ وَبَنِي بِهَا  
وَهِيَ بِنْتُ تِسْعٍ -

۳۸۰ كُنَّ عَائِشَةُ قَالَتْ تَزَوَّجَنِي  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لِسِتِّ مِائَةِ سِنِينَ وَدَخَلَ عَلَيَّ  
لِتِسْعِ مِائَةِ سِنِينَ -

۳۸۱ عَنْ عَائِشَةَ تَزَوَّجَنِي رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لِسِتِّ مِائَةِ سِنِينَ وَصَحْبَتُهُ  
تِسْعًا -

ہوں تو تو غنقریب ان کی خود کفیل ہو جائے گی ادساپ  
جو یہ کہتی ہیں کہ میرے والی درپرست) یہاں موجود نہیں  
ہیں تو اس کا جواب یہ ہے کہ تیرے والی خواہ وہ غائب  
ہوں یا حاضر سب اس بات کو برائے نہیں گے۔ یہ بات  
سن کر حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے اپنے بیٹے سے ارشاد  
فرمایا۔ اے عمر ایٹھے اور میرا نکاح حضور سرور کریم صلی اللہ  
علیہ وسلم سے کر دیجئے۔ تو عمر بن ابی سلمہ نے اپنی والدہ  
ماجدہ کا نکاح حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے  
کر دیا حدیث تصدقاً مختصر ہے۔

کوئی آدمی چھوٹی لڑکی کا نکاح کرنا چاہے  
تو کر سکتا ہے

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
 مروی ہے کہ جب ان کی عرسات سال کی تھی تو آپ صلی  
 رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے نکاح فرمایا اور  
 آپ کے ساتھ نو برس کی عمر میں خلوت ہوئی۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
 مروی ہے کہ جب ان کی عرسات برس تھی تو حضور سرور  
 کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ سے نکاح فرمایا اور  
 جب ان کی عمر نو برس کی تھی تو ان کے ساتھ خلوت ہوئی۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
 مروی ہے کہ آپ سے حضور سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے سات سال کی عمر میں نکاح اور نو برس کی عمر میں خلوت  
 فرمایا۔

نوٹ۔ جب آپ سے نکاح کیا تو آپ نابالغ تھیں ان کے والد حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے آپ کا نکاح کر دیا  
 اس حدیث سے ثابت ہوا کہ آپ اپنی نابالغ لڑکی کا جس سے چاہے نکاح کر سکتا ہے۔

۳۲۲۲ عَنْ عَائِشَةَ تَزَوَّجَهَا رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَهِيَ بِنْتُ تِسْعٍ وَمَاتَ عَنْهَا  
وَهِيَ بِنْتُ شَمَانِي  
عَشْرَةَ -

### إِنكاح الرجل ابنته الكبيرة

۳۲۲۳ عَنْ عَبْدِ بْنِ الْخَطَّابِ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ  
كَاتَمَتْ حَفْصَةُ بِنْتُ عُمَرَ  
مِنْ خُنَيْسِ بْنِ حِذَاقَةَ  
السَّهْمِيِّ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَتَوَقَّى بِالْمَدِينَةِ  
قَالَ عُمَرُ فَأَتَيْتُ عُثْمَانَ بْنَ  
عَفَّانَ فَعَرَضْتُ عَلَيْهِ  
حَفْصَةَ بِنْتُ عُمَرَ قَالَ  
قُلْتُ إِنَّ شِئْتَ أَنْكَحْتُكَ  
حَفْصَةَ قَالَ سَأَنْظُرُ فِي  
أَمْرِي فَلَيْتَ لِيَالِي ثُمَّ  
لَيْكِي فَقَالَ قَدْ أَيْدَأُكَ  
أَنْ لَا أَتَزَوَّجَ يَوْمِي هَذَا  
قَالَ عُمَرُ فَأَتَيْتُ أَبَا بَكْرٍ  
وَالصِّدِّيقَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
فَقُلْتُ إِنَّ شِئْتَ دَوَّجْتُكَ  
حَفْصَةَ بِنْتُ عُمَرَ فَصَهَّتْ  
أَبُو بَكْرٍ فَلَمْ يَسْجِعْ لِي

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا راوی  
ہیں کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ  
سے نکاح کیا تو اس وقت آپ کی عمر نو برس تھی اور  
جب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال شریف  
ہوا تو آپ کی عمر اٹھارہ برس تھی۔

### کسی شخص کا اپنی بڑی بیٹی کا نکاح کرنا

سینا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ راوی  
ہیں کہ حضرت حفصہ بنت عوف بن خنیس بن حذافہ کی بڑی بیٹی وہ  
بیوہ ہوئی۔ اور آپ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ  
وسلم کے صحابی تھے مدینہ منورہ میں فوت ہوئے۔ حضرت  
فاروق اعظم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں حضرت عثمان  
بن عفان رضی اللہ عنہ کے پاس گیا اور میں نے حضرت  
حفصہ رضی اللہ عنہا کا حال ان کے پاس بیان کیا۔ اور  
میں نے کہا کہ اگر تمہاری خواہش ہو تو میں تمہارا نکاح حضرت  
حفصہ رضی اللہ عنہا سے کر دیتا ہوں۔ حضرت عثمان رضی  
رضی اللہ عنہ نے جواب دیا کہ میں اسے نکاح دیکھ کر۔  
جواب عرض کروں گا پھر ایک طاقت میں انہوں نے کہا کہ میں ان دو طرح نکاح نہیں  
کر دوں گا۔ سب سے پہلے ان کا نکاح ہے، بعد ازاں میں حضرت ابو بکر صدیق  
رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوں گا میں نے ان سے بھی  
یہی کہا اگر آپ کو خواہش ہو تو میں آپ کا نکاح حضرت  
حفصہ بنت عمر رضی اللہ عنہا سے کر دیتا ہوں۔ جناب  
ابو بکر رضی اللہ عنہ خاموش رہے اور کچھ جواب نہ دیا  
جناب فاروق اعظم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں مجھے جتنا  
حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ پر غصہ آیا اتنا حضرت عثمان  
رضی اللہ عنہ پر بھی نہ آیا تھا۔ بعد ازاں میری کئی راتیں  
اسی طرح گزر گئیں۔ بعد ازاں حضرت حفصہ رضی اللہ  
عنہا کے لیے حضرت بنی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے پیام

بھیجا۔ جناب حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کا نکاح حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کر دیا۔ بعد ازاں میری ملاقات حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ سے ہوئی حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ فرماتے تھے شاید تمہیں خفگی اور ناراضگی ہوگی ہو اس وقت جبکہ آپ نے حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کا حال میرے پاس بیان کیا تھا۔ اور میں نے پلٹ کر اس کا کوئی جواب آپ کو نہ دیا۔ آپ نے کہا ہاں ابھی میری بیوی تھی کہ مجھے معلوم ہوا کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت حفصہ کا ذکر کیا ہے اور میں ایسا آدمی نہیں ہوں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے بھید کا قضا کر دوں میں نے اپنے دل میں اس بات کا خیال کر لیا تھا کہ اگر حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ایسا نہیں کریں گے۔ تو میں کہہ کر دوں گا۔

کنواری عورت کا نکاح کرنے کے لیے

اس سے مشورہ کرنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ نوجوان بیوہ عورت اپنی ذات کے متعلق اپنے دل کی نسبت زیادہ مستحق ہے۔ اور نوجوان عورت سے اجازت (اذن) نکاح حاصل کرنا چاہیے۔ اور اس کی اجازت خاموش رہنا ہے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ نوجوان بیوہ عورت اپنی ذات کے متعلق اپنے دل کی نسبت زیادہ مستحق ہے اور تعلق (کنواری) سے اجازت نکاح حاصل کرنا چاہیے۔ اور اس کی اجازت خاموش رہنا

شَيْخًا فَكُنْتُ عَلَيْهِ أَوْجَدًا  
وَجِئْتُ عَلَى عُمَانَ فَلَيْثُتُ  
لِيَايَ ثُمَّ خَطَبَهَا رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَانكحَهَا  
إِيَّاهُ فَلَقِيَنِي أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ  
لَعَلَّكَ وَجَدْتَ عَلَيَّ حِينَ  
عَرَضْتَ عَلَيَّ حَفْصَةَ فَلَمْ  
أَرْجِعْ إِلَيْكَ شَيْخًا قَالَ عُمَرُ  
قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَإِنَّ لَحْمَ  
يَتَمَعْنِي أَنْ أَرْجِعَ إِلَيْكَ شَيْخًا  
فِيمَا عَرَضْتَ عَلَيَّ إِلَّا أَنِّي قَدْ  
كُنْتُ عَدِمْتُ أَنْ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ كَرَّمَا  
وَلَمْ أَكُنْ لِأَفْشَى سِرِّ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَوْ تَرَكَهَا رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَتْهَا.

اِسْتِيْدَانُ الْبِكْرِ فِي نَفْسِهَا

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
الْأَيُّمُ أَحَقُّ بِنَفْسِهَا مِنْ وَلِيِّهَا  
وَالْبِكْرُ تَشْتَأُ ذَنْ فِي نَفْسِهَا  
فَلَا ذَنْهَا صَمَاتُهَا.

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
الْأَيُّمُ أَحَقُّ بِنَفْسِهَا مِنْ  
وَلِيِّهَا وَالْبِكْرُ تَشْتَأُ  
فَلَا ذَنْهَا صَمَاتُهَا.

رہنا ہے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: نور جوان بیوہ عورت اپنی ذات کے معاملہ میں اپنے والی یعنی سرپرست کی نسبت اپنی جان و نفس کی خود زیادہ مالک ہے اور نور جوان باکرہ عورت جب بالغ ہو جائے تو اس سے اذن لیا جائے اور اس کا اذن دینا خاتون کا رہنا ہے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: اگر عورت کنواری نہ ہو تو اس کے ولی کا اس پر کچھ بس نہیں چلتا اور کنواری عورت سے اجازت لے کر اس کا نکاح کرنا چاہیے۔ اور پوچھنے کے وقت خاموش رہنا ہی اس کا اقرار اور اجازت دینا ہے۔

والد کو چاہیے کہ وہ اپنی لڑکی کا نکاح کرنے سے قبل اس سے پوچھ لے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: جو عورت کنواری نہیں وہ اپنی ذات کی خود مالک ہے اور کنواری عورت سے بھی اس کا والد اس کی اجازت لے کر نکاح کرے۔ اور اگر خاموش رہنا ہی اس کی اجازت ہے

اگر اس عورت کا نکاح کرنا چاہے جو کنواری نہ ہو تو اس عورت سے اجازت لے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رادی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: بیوہ عورت کا نکاح اس کے اذن کے بغیر نہ کرنا چاہیے اور کنواری عورت کا نکاح بھی اس کے اذن کے

۳۳۶۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الْآيَةُ أَوْلَى بِأَمْرِهَا وَالْيَتِيمَةُ تَسْتَأْمِرُ فِي نَفْسِهَا وَلَا ذَنْهَا صَمَاتُهَا۔

۳۳۶۷ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَيْسَ لِلْوَالِي مَعَ الْيَتِيمِ أَمْرٌ وَالْيَتِيمَةُ تَسْتَأْمِرُ فَصَمَتْهَا إِقْرَارُهَا۔

إِسْتِئْذَانُ الْوَالِدِ الْبِكْرِي فِي نَفْسِهَا

۳۳۶۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الْيَتِيمُ أَحَقُّ بِنَفْسِهَا وَالْبِكْرُ تَسْتَأْمِرُ أَبُوهَا وَلَا ذَنْهَا صَمَاتُهَا۔

إِسْتِئْذَانُ الْيَتِيمِ فِي نَفْسِهَا

۳۳۶۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: لَا تُنْكَحُ الْيَتِيمَ حَتَّى تَسْتَأْذِنَ

رضی سے کرنا چاہئے۔ لوگوں نے عرض کیا۔ کہ  
یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کنواری عورت کیسے اذن  
دے گی (یعنی وہ تو بیعت شریاتی ہے)۔ آپ نے ارشاد  
فرمایا اس کا خاموش رہنا ہی اس کی اجازت اور  
اذن ہے۔

### کنواری عورت کے اذن دینے کا بیان

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا۔ عورتوں سے ان کی پونجی کے متعلق اجازت اور  
حکم لے لیا کرو کسی نے عرض کیا کہ کنواری عورت تو  
شرم کرتی اور خاموش ہو جاتی ہے۔ آپ نے ارشاد  
فرمایا اس کا خاموش رہنا اس کا اذن ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا کہ جو ان بیوہ کا نکاح اس کے اذن کے بغیر نہ کرو۔ اور نہ  
ہی کنواری عورت کا اس کی اجازت کے بغیر لوگوں نے عرض کیا  
کہ کنواری عورت کس طرح اجازت دے گی۔ آپ نے ارشاد  
فرمایا اس کا خاموش رہنا ہی اس کا اذن ہے۔

اگر عورت کنواری نہ ہو اور اس کا باپ  
اس کی مرضی کے خلاف نکاح کر لے تو ایسی  
عورت کا کیا حکم ہے۔

حضرت نفعیہ رضی اللہ عنہا روایت فرماتی ہیں کہ  
ان کے والد حضرت نفعیہ نے ان کا نکاح کیا وہ اس کا  
وہ کنواری نہ تھیں تو اسے برا معلوم ہوا۔ لہذا یہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر  
ہوئی اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کا

وَلَا تُنْكِحُ بِكْرًا حَتَّى  
تُسْتَأْمَرَ قَالَ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ إِذْنُهَا  
قَالَ إِذْنُهَا أَنْ  
تَسْكُتَ.

### إِذْنُ الْبِكْرِ

۳۲۰ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ اسْتَأْمِرُوا النِّسَاءَ  
فِي أَبْضَاعِهِنَّ قِيلَ فَإِنَّ  
الْبِكْرَ تَسْتَعْبِي وَتَسْكُتُ  
قَالَ مُؤَازِنُهَا.

۳۲۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ لَا تُنْكِحُوا الْبِكْرَ حَتَّى  
تُسْتَأْمَرَ وَلَا تُنْكِحُوا الْبِكْرَ حَتَّى  
تُسْأَلَ إِذْنُهَا قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ  
إِذْنُهَا قَالَ إِنْ تَسْكُتَ.

الشَّيْبُ يَزُوجُهَا أَبُوهَا  
وَهِيَ  
كَارِهَةٌ

۳۲۲ عَنْ خَنَاءَ بِنْتِ خَنْدَلٍ  
أَنَّ أَبَاهَا نَذَّجَهَا  
وَهِيَ بَيْتٌ فَكْرِهَتْ  
ذَلِكَ فَأَتَتْ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

فَرَدَّ نِكَاحَهُ -

الْبِكْرِ يَزَوِّجُهَا أَبُو هَا  
وَهِيَ كَارِهَةٌ

عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ

فَتَاةٍ دَخَلَتْ عَلَيْهَا فَقَالَتْ

إِنَّ أَبِي زَوَّجَنِي

ابْنَ أَخِيهِ لِيَرْفَعَهُ

خَيْسَتَهُ وَأَنَا كَارِهَةٌ

فَقَالَتْ أَجَلِي حَتَّى

يَأْتِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَاءَ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

فَأَخْبَرْتُهُ فَأَرْسَلَ إِلَيَّ

أَبِيهَا فَدَعَاهُ فَجَعَلَ

الْأَمْرَ إِلَيْهَا فَقَالَتْ يَا

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَحْزَنَتْ

مَا صَنَعَ أَبِي وَلَكِنْ أَرَدْتُ

أَنْ أَعْلَمَ أَنَّ لِلنِّسَاءِ مِنَ

الْأَمْرِ شَيْءٌ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَتَأَمَّرُ

الْيَتِيمَةُ فِي نَفْسِهَا فَإِنْ

سَكَتَتْ فَهِيَ ذُنُوبُهَا وَإِنْ

أَبَتْ فَلَا جَوَارَ عَلَيْهَا -

نکاح توڑ ڈالا۔

اگر کنواری عورت کا نکاح اس کا والد کر دے

اور وہ ناراض ہو تو اس کا کیا حکم ہے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا لایا

ہیں کہ ان کے پاس ایک نوجوان لڑکی آئی اور کہنے

لگی کہ میرے والد نے اپنے بھتیجے کے ساتھ میرا نکاح

کر دیا ہے تاکہ میری دہر سے اس کی نحوست ادر

خساست جاتی رہے اور میں اس کے ساتھ نکاح

ہر جانے پر خوش نہیں ہوں۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ

صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ آپ بیٹھ جائیں اور

حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کو تشریف لانے

دیں۔ اس کے بعد حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ

وسلم تشریف لائے اور حضور کو اس کے متعلق اطلاع

دی گئی تو آپ نے اس کے والد کو بلا بھیجا اور اس لڑکی

کو حضور سرور کو منین صلی اللہ علیہ وسلم نے اختیار دے دیا

وہ لڑکی کہنے لگی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وہ بات

ہو گئی جو کچھ میرا والد کر چکا یعنی اب تو نکاح ہو چکا اور

والد کا کیا ہوا میں نہیں لوٹاؤں۔ تاہم میں یہ معلوم کرنا

چاہتی تھی کہ کیا عورتوں کو بھی اس امر میں کچھ اختیار

ہوتا ہے کہ نہیں۔

سینا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی

ہے کہ حضور سرور کو منین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا

کہ باکہ عورت سے اس کی ذات اور نفس کے کاموں

میں اجازت لی جائے۔ اگر وہ خاموش رہے تو وہی

اس کی اجازت ہے۔ اور اگر ابھار کیا تو اس پر زبردگی

نہیں کی جاسکتی۔



## الرَّخِصَةُ فِي نِكَاحِ الْمُحْرِمِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ تَزَوَّجَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَيْمُونَةَ بِنْتَ  
الْحَارِثِ وَهُوَ مُحْرِمٌ وَفِي  
حَدِيثٍ يَعْلَى بِسَرَفٍ -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ  
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ نَكَحَ مَيْمُونَةَ وَ  
هُوَ مُحْرِمٌ -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
نَكَحَ مَيْمُونَةَ وَهُوَ مُحْرِمٌ  
وَجَعَلَتْ أَمْرَهَا إِلَى الْعَبَّاسِ  
فِي نِكَاحِهَا إِيَّاهُ -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَزَوَّجَ مَيْمُونَةَ وَهُوَ مُحْرِمٌ

## الَّتْهُي عَنْ نِكَاحِ الْمُحْرِمِ

عَنْ عُمَانَ بْنِ عَقَانَ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَنْكِحُ  
الْمُحْرِمُ وَلَا يُنْكَحُ وَلَا يُعْطَى -

احرام کی حالت میں ہو کر نکاح کرنا درست ہے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے سارث کی بیٹی حضرت  
میمونہ رضی اللہ عنہا سے نکاح کیا۔ اور حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم اس وقت احرام باندھے ہوئے تھے  
اور حضرت یعلیٰ کی حدیث پاک میں مقام ہونے کا بھی ذکر ہے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت میمونہ  
رضی اللہ عنہا سے نکاح فرمایا اور آپ اس وقت احرام  
باندھے ہوئے تھے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت میمونہ  
رضی اللہ عنہا سے نکاح فرمایا اور آپ اس وقت احرام  
باندھے ہوئے تھے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما  
حضرت میمونہ کے وکیل تھے اور انہوں نے آپ کا نکاح  
حضور علیہ السلام سے کر دیا۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت میمونہ سے نکاح کیا  
اور آپ محرم تھے۔

## محرم کو نکاح کرنے کی ممانعت

سیدنا حضرت عثمان رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ  
حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
کہ محرم اپنا اور دوسرے کا نکاح نہ کرے اور نہ ہی نکاح  
کا پیغام دے۔

نوٹ :- حدیث بڑا اور اس سے گزری ہوئی حدیث میں اختلاف ہے تاہم علماء کرام رضی اللہ عنہم نے حضرت  
ابن عباس رضی اللہ عنہما کی حدیث شریف کو ترجیح دی ہے۔ اور اس حدیث شریف کو ممانعت تشریحی پر عمل

کیا ہے۔

۳۲۸۰ عَنْ عَمَّانَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ لَا يَنْكِحُ الْمُشْرِكُ وَلَا يُنْكَهُ وَلَا يَنْحَطُّ.

مَا يُسْتَجَبُ مِنَ الْكَلَامِ عِنْدَ النِّكَاحِ

۳۲۸۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ عَلَّمَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشَّهَادَةَ فِي الصَّلَاةِ وَالشَّهَادَةَ فِي الْحَاجَةِ قَالَ الشَّهَادَةُ فِي الْحَاجَةِ إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُكَ وَنَسْتَعِينُكَ وَنَسْتَغْفِرُكَ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شَرِّهِ أَنْفُسَنَا مَنْ يَهْدِيهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلِّ اللَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ - وَيَقْرَأُ ثَلَاثَ آيَاتٍ

سیدنا حضرت عثمان رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ مجرم اپنا اور دوسرے کا نکاح نہ کرے۔ اور نہ ہی نکاح کا پیغام دے

نکاح کرنے کے وقت کونسا کلام مستحب ہے

سیدنا حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ نماز میں تشہد اور حاجت میں تشہد سکھایا نماز اور حاجت میں تشہد سکھایا اور حاجت میں تشہد بھتمام تعریفیں اللہ جل جلالہ عم لوالہ کے لیے ہیں۔ ہم اس کی حمد بیان کرتے ہیں اللہ سے مدد چاہتے ہیں اور وہی سے مغفرت طلب کرتے ہیں اور اللہ اللہ ہمیں ہمارے نفس کی شرارتوں سے پناہ دے۔ اور جس شخص کو اللہ رب العزت بہایت دے اسے دنیا کی کوئی طاقت گمراہ نہیں کر سکتی۔ اور جس شخص کو اللہ رب العزت اپنی درگاہ سے راندھے اسے کوئی راہ ہدایت پر نہیں لاسکتا۔ اور میں اس بات کی گواہی دیتا ہوں۔ کہ اللہ رب العزت کے سوا کوئی بھی معبود نہیں۔ اور میں اس بات کا اقرار کرتا ہوں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے بندے اور رسول ہیں اور آپ نے قرآن پاک کی تین آیات تلاوت فرمائیں۔

نوٹ :- حاجت سے مراد نکاح وغیرہ ہے اور عبیرت و رسالت پر گواہی حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کی امت پر فرض ہے۔ اور جامع ترمذی میں ہے کہ سفیان ثوری نے ان تین آیات کو بیان فرمایا پہلی آیت توبہ ہے۔ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَكَوْنُوا تَوَّابِينَ أُولِي نِيَامٍ مُسَلِّمُونَ - اور دوسری آیت میں ہے يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَسْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِكُمْ قَبِيضًا اور تیسری آیت میں ہے يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا -

پہلی آیت سورۃ آل عمران کے دسویں رکوع کی ابتدا ہے۔ اور اس کا ترجمہ اس طرح ہے اے ایمان والو اللہ سے ڈرتے رہو جیسے ڈرنے کا حق ہے اور تم صرف حالت ایمان پر ہی وفات پاؤ۔ دوسری آیت سورہ نساء کا پہلے کا ترجمہ ہے



حاضر تھا۔ اور ایک عورت کھڑی ہو کر کہنے لگی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم۔ میں اپنے آپ کو آپ کے نکاح کے لئے کرتی ہوں۔ ابتدا اب جو کچھ آپ کی سمجھ میں آئے سو وہ کیجئے آپ چپ ہنسے اور کچھ جواب نہ دیا پھر وہ کھڑی ہوئی اور بولی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں نے اپنے نہیں آپ کو جو بنا آپ جو چاہیں سو کریں اسی وقت آپ امداد کی کڑا ہوا جکھنے لگا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے ساتھ نکاح کر دیجئے۔ آپ نے حدیقت فرمایا۔ کیا تمہارے پاس کوئی مہر وغیرہ ہے؟ اس نے کہا نہیں حضور نے فرمایا حیا اور ڈھونڈ کر لاؤ! خواہ تمہیں لوہے کی انگوٹھی ہی ملے اس نے حیا کر ڈھونڈا اور تلاش کیا آخر پیرا کر کہنے لگا۔ حضور نے ترجمے کوئی لوہے کی انگوٹھی ملی اور نہ ہی کوئی اور چیز ملی۔ آپ نے پوچھا کیا آپ کو قرآن مجید سے کچھ یاد ہے۔ اس نے عرض کیا ہاں خفاں فلاں سورت یعنی کچھ سورتیں ہیں۔ سارا قرآن مجید یا نہیں آپ نے فرمایا۔ میں آپ کا نکاح اس عورت سے اس قرآن کے عوض جو آپ کو معلوم اور یاد ہے کرتا ہوں۔

**نکاح کی شرط کا بیان**

سیدنا حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ روایت فرماتے ہیں کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا سب سے پہلے وہ شرط پوری کرنے کے قابل ہے جس سے تمہارے لیے عورت کی شرط کا حلال ہوئی یعنی ہر کا ادا کرنا سب سے مقدم ہے۔ اس کو پورا کرنا لازمی ہے۔ کیونکہ سب سے پہلے مہر فرض ہوا ہے اس کے بعد دوسری شرطیں لگیں! لہذا جو پہلے اور مقدم ہے اسے پہلے ہی ذکر ہونا چاہیے۔

۳۲۸۶ عَنْ عَقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ أَحَقَّ الشُّرُوطِ أَنْ أَمِيَّ يَهَّ مَا اسْتَحَلَّتْ بِهِ

(ترجمہ وہی جو اوپر گزرا)

اس نکاح کا بیان جس سے تین طلاقیں دی گئی عورت حلال ہو جاتی ہے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا ہے مروی ہے کہ رفاہ کی عورت حضور سرور کریم صلی اللہ

سین نسائی مترجم

وَسَلَّمَ فَقَامَتْ امْرَأَةٌ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهَا قَدْ وَهَبْتُ نَفْسَهَا لَكَ فَدُرُؤُهَا مَا أَيْدِكَ فَسَكَتَ فَلَمَّا مَجِبَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَشِيءٌ شَرَفًا مَاتَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْلَا أَنَا قَدْ وَهَبْتُ نَفْسَهَا لَكَ قَدْ أَيْدِيهَا مَا أَيْدِكَ فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ تَرَوْنَ جَنِيهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ هَلْ مَعَكَ شَيْءٌ قَالَ لَا قَالَ فَادْهَبْ فَاطْلُبْ وَلَوْ خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ فَذَهَبَ فَطَلَبَ ثُمَّ جَاءَ فَقَالَ لَوْ أَحَدٌ شَيْئًا وَلَا خَاتَمًا مِنْ حَدِيدٍ قَالَ هَلْ مَعَكَ شَيْءٌ مِنَ الْقُرْآنِ قَالَ نَعُوذُ بِمَعْنَى سُورَةِ كَذَاذٍ وَسُورَةٍ كَذَاذٍ قَالَ أَنْ كُنْتُهَا عَلَى مَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ

**الشُّرُوطُ فِي النِّكَاحِ**

۳۲۸۵ عَنْ عَقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ أَحَقَّ الشُّرُوطِ أَنْ يُؤْفَى بِهِ مَا اسْتَحَلَّتْ بِهِ الْفُرُوجُ

نوٹ:- اس حدیث شریف سے معلوم ہوا کہ جو شرط کی جائے اس کو پورا کرنا لازمی ہے۔ کیونکہ سب سے پہلے مہر فرض ہوا ہے اس کے بعد دوسری شرطیں لگیں! لہذا جو پہلے اور مقدم ہے اسے پہلے ہی ذکر ہونا چاہیے۔

۳۲۸۶ عَنْ عَقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ أَحَقَّ الشُّرُوطِ أَنْ أَمِيَّ يَهَّ مَا اسْتَحَلَّتْ بِهِ الْفُرُوجُ

**النِّكَاحُ الَّذِي يَجِلُّ بِهِ الْهُلُوقَةُ ثَلَاثًا لِمَطْلَقِهَا**

۳۲۸۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتْ امْرَأَةً سِيفَاعَةَ ابْنَةَ رَسُولِ اللَّهِ

علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کرنے لگیں کہ حضرت رفاعة نے مجھے ایسی طلاق دی جس میں میرا ان کے ساتھ کچھ تعلق نہ رہا۔ یعنی تین طلاق دی تھیں بعد ازاں حضرت عبدالرحمن ابن زبیر رضی اللہ عنہم سے خادمہ ہونے آئی اور اس کے پڑھنے سے بت نیت نذر اور کزور ہیں یہ بات سن کر حضرت سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے اور اوشاد فرمایا شاید تم یہ چاہتی ہو کہ تم رفاعة کے پاس چلی جاؤ؛ یہ بات کبھی نہیں ہو سکتی! جب تک وہ تمہارے مزے کو نہ چکھے اور تم اس کے مزے کو نہ چکھو۔

نوٹ: یعنی تین طلاق کے بعد صرف دوسرے سے نکاح کرنا کافی نہیں بلکہ اس سے صحبت بھی ضروری ہے جب تک عبدالرحمن آپ کے ساتھ وہی نہ کریں گے تو آپ رفاعة کو جائز اور حلال نہ ہوں گے۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ  
إِنَّ رِفَاعَةَ طَلَّقَنِي فَأَبَتْ طَلَاقِي  
وَأَنِّي تَزَوَّجْتُ بَعْدَهَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ  
بْنَ الزُّبَيْرِ وَمَا مَعَهُ إِلَّا مِثْلُ هُدْبَةِ  
الْثَوْبِ فَصَحَّحَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ لَعَلَّكَ تُؤَيِّدِينَ أَنْ  
تَرْجِعِي إِلَى رِفَاعَةَ لِأَحْتَى يَذُوقُ  
مِثْلَكَ وَتَذُوقِي مِثْلَتَهُ.

اس پر بیبیہ عورت کے حرام ہونے کا بیان

جو مرد کی پرورش میں ہو  
حضرت ابو سلمہ کی بیٹی حضرت زینب اور ان کی  
ماں ام سلمہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی  
زوجہ سے راوی ہیں کہ حضرت ام

تَحْرِيمُ الزَّيْبَةِ الَّتِي فِي

حَجْرِهِ

عَنْ ۳۲۸۸ عَمْرَةَ أَنَّ زَيْنَبَ بِنْتَ  
أَبِي سَلَمَةَ وَأُمَّهَا أُمُّ سَلَمَةَ تَزَوَّجَتْ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَخْبَرَتْهُ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ بِنْتَ أَبِي  
سُفْيَانَ أَخْبَرَتْهَا أَنَّهَا قَالَتْ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ أَخْبَرْتَنِي بِنْتَ أَبِي  
سُفْيَانَ قَالَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ تُجِيبِينَ ذَلِكَ  
فَقُلْتُ نَحْوُ كَسْتُ لَكَ بِمُحَلِّبَةٍ  
وَأَحَبُّ مَنْ يُشَارِكُنِي فِي خَيْرٍ  
أَخْبَرْتَنِي فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ لَأُحِبُّ لِي فَقُلْتُ  
وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا لَنَتَعَدَّاتُ  
أَنَّكَ تُرِيدُ أَنْ تُشْرِكَ دَرَّةَ بِنْتَ  
أَبِي سَلَمَةَ فَقَالَ بِنْتَ أُمِّ سَلَمَةَ

جلیبہ رضی اللہ عنہا ارشاد فرماتی تھیں کہ میں نے  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ میری  
بہن سے نکاح کر لیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا کہ تمہاری  
خوشی اور رضامندی اسی میں ہے؟ میں نے کہا ہاں  
(میں اس پر رضامند ہوں) کیونکہ میں آپ کی اکیلے اور عاصد  
بیوی نہیں بلکہ مجھ پر سو کنبیں ہیں۔ پھر بہن کی بھرتی ہو تو  
مجھے انتہائی خوشی ہوگی۔ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا۔ آپ کی بہن میرے لیے حلال نہیں  
بعد ازاں میں نے کہا خدا کی قسم یا رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم ہم تو آپس میں ذکر کرتی تھیں کہ آپ حضرت  
ابو سلمہ رضی اللہ عنہ کی بیٹی قرہ کے ساتھ نکاح کرنے

فَقُلْتُ نَعَمْ فَقَالَ وَاللَّهِ لَوْلَا أَنهَا  
رَبِيبَتِي فِي حَبْرِي مَا حَلَّتْ لِي أَنهَا  
لَابْنَةُ أَبِي مِنَ التَّضَاعَةِ أَرْضَعْنِي وَأَبَا  
سَلَمَةَ ثَوْبِيَّةَ فَلَا تَعْرِضَنَ عَلَيَّ بَنَاتِي  
وَلَا أَخَوَاتِي كُنَّ

کا ارادہ رکھتے ہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ ام سلمہ کی بیٹی کے تعلق کئی ہمو میں نے کہا ہاں۔ آپ فرماتے گئے اگر وہ بیٹی میری ربیبہ نہ بھی ہوتی تو بھی وہ میرے لیے حلال نہ ہوتی۔ کیونکہ وہ دودھ کے رشتہ میں میری بھتیجی ہیں مجھے اور ابو سلمہ کو تو میرے نے دودھ پلایا اور آئندہ کبھی اپنی بہن اور بیٹیوں کو میرے نکاح کے لیے تجویز نہ کرنا۔

### مال اور بیٹی کا جمع کرنا حرام ہے

ام المومنین ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے آپ فرماتی ہیں کہ میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا۔ کہ آپ میری بہن سے نکاح کر لیجئے۔ آپ نے پوچھا کیا آپ یہ بات دل سے چاہتی ہیں؟ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہاں! اور میں وہ عورت نہیں جو اپنے خاندان کے پاس اکلوتی ہو۔ بلکہ میں تو تمہارے اس بات کی متمنی ہوں کہ میری بہن بھلائی میں شامل ہو جائے۔ آپ نے فرمایا وہ میرے لیے حلال نہیں۔ ام حبیبہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم نے تو سنا ہے کہ آپ درہ سے نکاح کرنے کا ارادہ کرتے ہیں جو حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ کی بیٹی ہیں۔ آپ نے پوچھا کہ کیا تم ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی بیٹی کہتی ہو؟ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا نے کہا ہاں یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ تو ام سلمہ کی بیٹی ہی کا ذکر ہے آپ نے فرمایا خدا کی قسم اگر وہ میری بیٹی ہی میں نہ بھی ہوتی تو بھی میرے لیے حلال نہ تھی۔ کیونکہ وہ میرے دودھ شریک بھائی کی بیٹی ہیں۔ کیونکہ مجھے اور حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ کو حضرت

### تَحْرِيمُ الْجَمْعِ بَيْنَ الْأَقْرَبِ وَالْبِنْتِ

عَنْ ۳۸۹ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْتَ كَرِهْتَ بِنْتِ أَبِي يَعْنِي أُخْتَهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَحْبِيبِينَ ذَلِكَ قَالَتْ نَعَمْ لَسْتُ لَكَ بِمُخْلِيبَةٍ وَأَحَبُّ مَنْ يُشْرِكُنِي فِي تَحْيِيرِ أُخْتِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ ذَلِكَ لَا تَحِلُّ قَالَتْ أُمُّ حَبِيبَةَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَاللَّهِ لَقَدْ تَحَدَّثْنَا بِإِنَّكَ تَشْرِكُنِي دَرَاهَةَ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ فَقَالَ بِنْتِ أُمِّ سَلَمَةَ نَعَمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَاللَّهِ لَوْلَا أَنهَا تَكُنُّ رَبِيبَتِي فِي حَبْرِي مَا حَلَّتْ لِي أَنهَا لَابْنَةُ أَبِي مِنَ التَّضَاعَةِ أَرْضَعْنِي وَأَبَا سَلَمَةَ ثَوْبِيَّةَ فَلَا تَعْرِضَنَ عَلَيَّ بَنَاتِي وَلَا أَخَوَاتِي كُنَّ

تو یہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ آپ نے ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا کہ آئندہ کبھی اپنی بیٹیوں اور بیٹیوں کے نکاح کی تجویز میرے ساتھ نہ کرنا۔

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ آپ نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا ہم نے سنا ہے کہ آپ ابو سلمہ کی بیٹی درہ سے نکاح کرنا چاہتے ہیں۔ آپ فرماتے ہوئے گئے کیا ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی موجودگی میں۔ اگر میں ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے نکاح نہ بھی کرتا تو آپ میرے لیے حلال نہ تھیں کیونکہ اس کا باپ دودھ کے رشتے سے میرا بھائی ہے۔

نوٹ:۔ یعنی درہ مجھے کسی طرح بھی حلال نہیں ہو سکتی۔ پہلی بات تو یہ ہے کہ اس کی ماں میرے نکاح میں ہے لہذا وہ میری رضیہ ہوئی اور رضیہ حرام ہوتی ہے۔ جبکہ وہ مرد کی پردہ نشی میں ہو اور دوسری وجہ یہ ہے کہ اس کا باپ دودھ کے رشتے سے میرا بھائی ہے۔

دو بہنوں کا ایک مرد کے نکاح میں

جمع ہونا حرام ہے

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ آپ نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا آپ کو میری بہن کی طرف کچھ رغبت ہے کہ نہیں۔ آپ نے فرمایا میں کیا کروں ام حبیبہ نے کہا کہ نکاح کر لیجئے۔ آپ نے پوچھا اس نکاح کے متعلق آپ کا کیا خیال ہے؟ اور اس کام میں آپ کے دل کی خوشی کیا ہے؟ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا کہ میں اس میں خوش ہوں۔ کیونکہ میں اکیلے نہیں ہوں۔ پھر میں اس بات میں بھی خوش ہوں کہ میری بہن اس بھائی اور بیٹی میں شامل ہو جائے۔ آپ نے فرمایا وہ میرے لیے حلال نہیں۔ ام حبیبہ رضی اللہ عنہا کہنے لگیں کہ میں نے سنا ہے کہ آپ درہ بنت ام سلمہ کو نکاح کا پیغام دے رہے ہیں۔

۳۸۰ عَنْ أُورْحَيْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لِيَسْئَلُوا اللَّهَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَمَسْئَلَاتُكَ تَحَدَّثُ شَتَا أَشَقَّ نَائِكُكَ دُرَّةَ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْلَى أُمَّرِئِكُمْ كَوَأْفَى نَوَأْنِكُمْ أُمَّرِئِكُمْ مَا حَلَّتْ لِي لَاتِ أَبَاهَا أَخِي مِنَ الرِّضَاعَةِ.

تَحْرِيمُ الْجَمْعِ بَيْنَ الْأُخْتَيْنِ

۳۸۱ عَنْ أُورْحَيْبَةَ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ لَكَ فِي أُخْتِي قَالَ فَأَصْنَعُ مَاذَا قَالَتْ تَزَوِّجُهَا قَالَ فَإِنَّ ذَلِكَ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَتْ نَعَوَسْتُ بِمُخَلِّبِ وَأَحَبُّ مَنْ يُشْرِكُنِي فِي خَيْرِ أُخْتِي قَالَ لِأَنَّهَا لَا تَحِلُّ لِي قَالَتْ فَإِنَّهُ قَدْ بَلَغَنِي أَنَّكَ تَخْطُبُ دُرَّةَ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَتْ نَعُو قَالَ وَاللَّهِ كَوَأْفَى نَوَأْنِكُمْ مَا حَلَّتْ لِي لَاتِ أَبَاهَا أَخِي مِنَ الرِّضَاعَةِ فَلَا

تَعْرِضَنَّ عَلَيْكَ بَنَاتِكَ  
وَلَا أَخَوَاتِكَ.

تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سو ہی  
درہ جو ابرو سلمہ کی بیٹی ہے ام حبیبہ نے عرض کیا ہاں!  
آپ نے فرمایا اگر وہ میری ربیبہ نہ بھی ہوتیں تو یہ  
بھی میرے لیے حلال نہ تھیں کیونکہ وہ میرے رضاعی  
بھائی کی بیٹی ہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ تو پھر کبھی  
اپنی بہنوں اور بیٹیوں کا ذکر میرے سامنے نہ کرنا۔

**بھتیجی اور پھوپھی کا جمع کرنا**

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت  
فرماتے ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا۔ بھتیجی اور پھوپھی کو ایک نکاح  
میں جمع نہ کیا جائے اور نہ ہی خالہ اور بھانجی کو جمع  
کیا جائے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت  
فرماتے ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے  
ارشاد فرمایا۔ بھتیجی اور پھوپھی کو ایک نکاح میں  
جمع نہ کیا جائے اور نہ ہی خالہ اور بھانجی کو جمع  
کیا جائے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے پھوپھی پر بھتیجی اور  
خالہ پر بھانجی کا نکاح کرنے سے منع فرمایا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی  
ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نکاح میں  
چار عورتوں کو جمع کرنے سے منع فرمایا۔ بھتیجی کو  
پھوپھی کے ساتھ۔ بھانجی کو خالہ کے ساتھ اور اس  
کا الٹ یعنی پھوپھی اور خالہ کو بھتیجی اور بھانجی کے  
ساتھ۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نکاح میں چار عورتوں

**الْجَمْعُ بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَعَمَّتِهَا**

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا  
يُجْمَعُ بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَعَمَّتِهَا وَلَا بَيْنَ الْمَرْأَةِ  
وَأَخَوَاتِهَا.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُجْمَعُ بَيْنَ  
الْمَرْأَةِ وَعَمَّتِهَا وَلَا بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَأَخَوَاتِهَا

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ نَهَى أَنْ تُنْكَهَ الْمَرْأَةُ عَلَى  
عَمَّتِهَا وَأَخَوَاتِهَا.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ أَرْبَعٍ يَجْمَعُ  
بَيْنَهُنَّ الْمَرْأَةُ وَعَمَّتُهَا وَالْمُدَاةُ  
وَأَخَوَاتُهَا.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ لَا تُنْكَهَ



الْمَرْأَةُ عَلَى عَمَتَيْهَا وَلَا عَلَى خَالَاتِهَا

کو جمع کرنے سے منع فرمایا۔ بھتیجی کو پھوپھی کے ساتھ بھانجی  
کو خالہ کے ساتھ اور اس کا اٹالی یعنی چچہ بھتیجی اور خالہ کو بھتیجی  
اور بھانجی کے ساتھ۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَأَلْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنْ تُنْكَحَ الْمَرْأَةُ عَلَى عَمَتَيْهَا أَوْ عَلَى  
خَالَاتِهَا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں۔ کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نکاح میں چار عورتوں  
کو جمع کرنے سے منع فرمایا۔ بھتیجی کو پھوپھی کے ساتھ بھانجی  
کو خالہ کے ساتھ اور اٹالی کا یعنی پھوپھی اور خالہ کو بھتیجی  
اور بھانجی کے ساتھ۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ  
لَا تُنْكَحُ الْمَرْأَةُ عَلَى عَمَتَيْهَا وَلَا عَلَى  
خَالَاتِهَا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نکاح میں چار عورتوں  
کو جمع کرنے سے منع فرمایا۔ بھتیجی کو پھوپھی کے ساتھ  
بھانجی کو خالہ کے ساتھ اور اس کا اٹالی یعنی پھوپھی اور خالہ  
کو بھتیجی اور بھانجی کے ساتھ۔

تَحْرِيمُ الْجَمْعِ بَيْنَ الْمَرْأَةِ وَخَالَاتِهَا

بھانجی اور خالہ کو جمع کرنا حرام ہے

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُنْكَحُ  
الْمَرْأَةُ عَلَى عَمَتَيْهَا وَعَلَى خَالَاتِهَا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت فرماتے  
ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا بھتیجی سے پھوپھی پر اور بھانجی سے خالہ پر  
نکاح نہ کیا جائے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ  
سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنْ تُنْكَحَ الْمَرْأَةُ عَلَى عَمَتَيْهَا وَ  
الْعَمَّةِ عَلَى بِنْتِ أُخْتَيْهَا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ روایت  
فرماتے ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے پھوپھی  
کی موجودگی میں بھتیجی سے نکاح کرنے کو منع فرمایا  
اور اگر بھتیجی نکاح میں ہو تو اٹالی سے اس کی پھوپھی سے  
نکاح کرنے کو منع فرمایا۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُنْكَحُ الْمَرْأَةُ  
عَلَى عَمَتَيْهَا وَلَا عَلَى خَالَاتِهَا۔

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
عورت کی بھتیجی سے اس کی پھوپھی کے ہوتے ہوئے  
نکاح نہ کیا جائے۔ اور خالہ کے ہوتے ہوئے  
بھانجی سے نکاح نہ کیا جائے۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پھر بھی کے  
ہوتے ہوئے بھتیجی سے نکاح نہ کیا جائے اور نہ خالہ  
کے ہوتے ہوئے بھانجی سے نکاح کیا جائے۔

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے بھتیجی کے ہوتے  
ہوئے پھر بھی سے اور بھانجی کا خالہ پر نکاح کرنے  
سے منع فرمایا۔

دودھ کے باعث کون کون سے رشتے

حرام ہو جاتے ہیں

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے زایا کہ پیدائش کے وقت جتنے رشتے حرام ہو جاتے  
ہیں۔ اتنے ہی رشتے دودھ پینے کے باعث حرام  
ہو جاتے ہیں یعنی رضاعت اور ولادت کا حکم نکاح  
کے حرام ہونے میں ایک ہی ہے۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے مروی ہے کہ آپ کا اطلاع دی گئی کہ آپ کے  
چچا افلح نامی آپ کی خدمت میں حاضری کی اجازت  
طلب کرتے ہیں اور حضرت افلح دودھ کے رشتے  
سے چچا تھے۔ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی  
اللہ عنہا نے آپ سے پردہ کیا اور اس امر کی اطلاع حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو ہوئی تو حضور سرور کونین  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ آپ ان سے پردہ  
نہ کریں کیونکہ دودھ سے اتنے ہی لوگ محرم ہو جاتے  
جتنے رشتے نسب سے محرم ہو جاتے ہیں۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا۔ دودھ پلانے سے اتنے رشتے ہیں

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ نَهَى  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ  
تُنكَحَ الْمَرْأَةُ عَلَى عَمَّتِهَا وَخَالَتِهَا۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تُنكَحَ الْمَرْأَةُ  
عَلَى عَمَّتِهَا أَوْ عَلَى خَالَتِهَا۔

مَا يَحْرُمُ مِنَ الرِّضَاعَةِ

عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
مَا حَرَّمَ مِنَ الْوِلَادَةِ حَرَّمَهُ  
الرِّضَاعَةُ۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا  
أَخْبَرَتْ أَنَّ عَمَّهَا مِنَ  
الرِّضَاعَةِ يُسَمَّى أَفْلَحَ  
إِسْتَأْذَنَ عَلَيْهَا فَحَجَبَتْهُ فَأَخْبَرَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ لَا تَحْتَجِبِي مِنْهُ  
فَلَمَّا يَحْرُمُ مِنَ الرِّضَاعَةِ  
مَا يَحْرُمُ مِنَ النَّسَبِ۔

عَنْ عَائِشَةَ عَنِ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ يَحْرُمُ مِنَ الرِّضَاعِ مَا يَحْرُمُ

حرام ہوتے ہیں جتنے نسب حرام ہوتے ہیں۔  
ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ  
وسلم نے ارشاد فرمایا سدود دھ پلانے سے اتنے ہی  
رشتے ناپے حرام ہو جلتے ہیں جتنے کہ اولاد یا نسل  
میں ہونے سے حرام ہوتے ہیں۔

مِنَ النَّسَبِ -  
۲۲۷ عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَحْرُمُ مِنَ الرَّضَاعَةِ مَا  
يَحْرُمُ مِنَ الْوِلْدَانِ -

نوٹ ۱۔ ادران کی تفصیل قرآن مجید کی سورہ نساء میں دی گئی ہے۔

رضاعی بھائی کی بیٹی کے حرام ہونے کا بیان

حضرت علی رضی اللہ عنہ روایت فرماتے ہیں۔ کہ میں  
نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ ہم سے  
الگ ہوتے ہیں اور قریش کی لڑکیوں سے نکاح کرنے  
کا شوق رکھتے ہیں یعنی جو ہاتھ کر چھوڑ کر قریش میں  
کیوں تلاش کرتے ہیں۔ آپ نے پوچھا کہ تمہارے  
خیال میں کوئی عورت ہے۔ میں نے عرض کیا ہاں  
حمزہ رضی اللہ عنہ کی بیٹی۔ آپ نے فرمایا وہ تو میری  
دودھ کے رشتے سے بھتیجی ہے اور وہ میرے لیے  
حلال نہیں۔

تَحْرِيمُ ابْنَةِ الْاِخْرِ مِنَ الرَّضَاعَةِ  
۲۲۸ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لَكَ  
تَتَوَقَّؤُ فِي قُرَيْشٍ وَتَدَاهُنَا قَالَ  
وَعِنْدَكَ أَحَدًا قُلْتُ بِنْتُ حَنْظَلَةَ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لَا تَحَا لَاتُحِلُّ لِي إِخْوَانُ ابْنَةِ اِخِي  
مِنَ الرَّضَاعَةِ -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما راوی  
ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتے  
میں حضرت حمزہ رضی اللہ عنہ کی بیٹی سہاندہ کرہ ہوا تو آپ  
نے ارشاد فرمایا کہ وہ تو میرے رضاعی بھائی کی بیٹی ہیں

۲۲۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ ذَكَرَ  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِنْتُ حَنْظَلَةَ فَقَالَ إِنَّهَا ابْنَةُ  
اِخِي مِنَ الرَّضَاعَةِ -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے  
حضرت حمزہ کی بیٹی کے ساتھ نکاح کرنے کا ذکر کیا  
گیا تو آپ نے ارشاد فرمایا کہ وہ تو دودھ کے  
ناٹے سے میری بھتیجی ہیں۔ خدا کی قسم دودھ ویسے  
ہی حرام کرتا ہے۔ جیسے کہ نسب حرام کرتا  
ہے۔

۲۳۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ  
اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُرِيْدَا عَلِيَّ بِنْتُ  
حَنْظَلَةَ فَقَالَ إِنَّهَا ابْنَةُ اِخِي مِنَ الرَّضَاعَةِ  
وَاللَّهُ يَحْرُمُ مِنَ الرَّضَاعَةِ مَا  
يَحْرُمُ مِنَ النَّسَبِ -

کتنا دودھ پینے سے حرمت

ثابت ہوتی ہے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ اللہ رب العزت کی طرف سے یہ آیت شریفہ نازل فرمائی گئی۔ "عشاء: بیسعات معلومات۔ ان دس گھنٹوں کا حکم معلوم ہے۔ کہ یہ نکاح کو حرام کرتے ہیں پھر پہلی آیت شریفہ اس آیت سے منسوخ ہو گئی۔ یعنی جس معلومات جس کے معنی پانچ گھنٹہ کے ہیں۔ بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا وصال شریف ہوا اور وہ آیت قرآن مجید میں پڑھی جاتی تھی۔

نوٹ :- چونکہ قرآن مجید میں آیت مذکورہ نہیں ہے۔ کیونکہ بعد ازاں اس کی تلاوت منسوخ ہو چکی تھی اور حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو اس امر کی خبر نہ ہوئی تھی اور بعض علماء نے نزدیک اس آیت شریفہ کا حکم باقی رہا۔ بعض علماء کے نزدیک یہ حکم بھی منسوخ ہو گیا ہے۔ لہذا فقہور اودھ پینا بھی حرام کر دے گا۔

حضرت ام الفضل رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ کسی نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے رضاعت کا مسئلہ پرچھا۔ تو حضور نے ارشاد فرمایا۔ ایک یا دو بار چھاتی چوسنے سے رضاعت ثابت نہیں ہوتی۔ اور حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ کی روایت بھی اسی طرح ہے نہ صحت نہیں ہے۔ حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ کسی نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے رضاعت کا مسئلہ پرچھا۔ تو حضور نے ارشاد فرمایا۔ ایک یا دو بار چھاتی چوسنے سے رضاعت ثابت نہیں ہوتی۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ایک یا دو بار چھاتیوں سے دودھ چوستا نکاح کو حرام نہیں کرتا۔

الْقَدْرُ الَّذِي يُحَرِّمُ مِنَ الذَّوَاعِرِ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ فِيمَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَقَالَ الْحَارِثُ فِيمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ الْقُدْرَانِ عَشْرَ رَضَعَاتٍ مَعْلُومَاتٍ يُحَرِّمُ مَنْ تَوَّ شَيْخٌ مَحْبَسٌ مَعْلُومَاتٍ فَتَوَّيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ مِمَّا يُعْرَأُ مِنَ الْقُرْآنِ -

عَنْ أُمِّ أُنْفُذِلَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ عَيْنَ الرِّضَاعِ فَقَالَ تُحَرِّمُ إِلَّا مَلَاجَتَا وَلَا إِلَّا مَلَاجَتَا وَقَالَ تَمَّادَةُ الْمَصَّةُ وَلَا الْمَصَّتَانِ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُحَرِّمُ الْمَصَّةُ وَلَا الْمَصَّتَانِ -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُحَرِّمُ الْمَصَّةُ وَالْمَصَّتَانِ -

سیدنا حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ وادی ہیں کہ ہم نے رضاعت کے متعلق حضرت ابراہیم بن یزید نخعی کی طرف استفتاء بھیجا۔ آپ نے جواب میں لکھا کہ مجھے حضرت شریح اور حضرت علی اور حضرت مسعود رضی اللہ عنہم نے بیان کیا کہ دودھ پینے سے نکاح حرام ہو جاتا ہے اگرچہ حقیر اہر یا بہت اور یہ بھی لکھا کہ ابو خنیسہ ہاربی نے مجھ سے بیان کیا اور آپ سے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے بیان فرمایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے ہیں کہ ایک یا دو دفعہ اچک لینا نکاح کو حرام نہیں کرتا۔ یعنی ایک یا دو گھونٹ پی لینے سے نکاح باقی رہتا ہے۔

۳۳۱۵ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ كَتَبْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ بْنِ يَزِيدٍ النَّخَعِيِّ نَسَأَلُهُ عَنِ الرِّضَاعَةِ فَكَتَبَ أَنَّ شَرِيحًا حَدَّثَنَا أَنَّ عَلِيًّا وَابْنَ مَسْعُودٍ كَانَا يَقُولَانِ يُحْرِمُ مِنَ الرِّضَاعِ قَبْلَهُ وَكَثِيرَةٌ وَكَانَ فِي كِتَابِهِ أَنَّ أَبَا الشُّعْبَاءِ الْمُطَارِبِيَّ ثَمَّ أَنَّ عَائِشَةَ حَدَّثَتْهُ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ لَا تُحْرِمُ مِنَ الرِّضَاعَةِ وَالْخُطْفَتَانِ ..

نوٹ: ۱۔ رضاع عورت کا دودھ پینے سے ثابت ہوتا ہے۔ مرد یا جانور کا دودھ پینے سے ثابت نہیں ہوتا اور دودھ پینے سے مراد یہی معروف طریقہ نہیں۔ بلکہ اگر حلق یا ناک میں ٹپکایا گیا۔ جب بھی یہی حکم ہے۔ اور حقیر ایسا یا زیادہ ہر حال حرمت ثابت ہوگی۔ جبکہ اندر پہنچ جانا مسلم ہو۔ اور اگر چھاتی منہ میں لی مگر یہ معلوم نہیں کہ دودھ پیا کر حرمت ثابت نہیں رہا ہے۔ جو ہر چیز ہے۔

(بہار شریعت حصہ سہم مطبوعہ شیخ غلام علی اینڈ سنز لاہور)

۱۴ المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس تشریف لائے اور میرے پاس ایک آدمی بیٹھا ہوا تھا۔ یہ بات حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کو پسند نہ آئی۔ میں نے آپ کے چہرہ پر غصہ دیکھا بعد ازاں میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ تو دودھ کے رشتے سے میرے بھائی ہیں۔ تو آپ نے ارشاد فرمایا تم دیکھ لیا کرو کہ کون سے لوگ تمہارے بھائی ہیں اور دوسری دفعہ لوں ارشاد فرمایا کہ اس بات کو اچھی طرح دیکھ لیا کرو کہ دودھ کے رشتے سے کون سی عورتیں تمہاری بہنیں ہیں۔ کیونکہ دودھ پینے کا اعتبار بھوک میں ہے۔

۳۳۱۶ عَنْ عَائِشَةَ - دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجُنْدِي رَاجِلٌ قَاهِكًا فَاشْتَدَّ ذَلِكَ عَلَيْهِ وَرَأَيْتُ الْعَصَبَ فِي وَجْهِهِ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ أَخِي مِنَ الرِّضَاعَةِ فَقَالَ أَنْظُرِينَ مَا لِإِخْوَانِكُمْ وَمَنْ أَخْرَى أَنْظُرِينَ مَنْ إِخْوَانُكُمْ مِنَ الرِّضَاعَةِ فَإِنَّ الرِّضَاعَةَ مِنَ الْمَسْجَعَةِ -

نوٹ: ۱۔ یعنی دودھ کی حاجت کے سن میں جو رضاعت ہو وہی معتبر ہے۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
 موسیٰ ہے۔ کہ ایک روز حضور سرور کائنات صلی  
 اللہ علیہ وسلم آپ کے ہاں تشریف فرما تھے۔ حضرت عائشہ  
 فرماتی ہیں میں نے سنا کہ کوئی شخص حضرت حفصہ رضی  
 اللہ عنہا کے گھر کے اندر گئے کا اجازت طلب کرتا ہے میں نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم نے کہا کہ وہ زنیایا میں نے اسے پہچانا تو معلوم ہوا کہ  
 وہ حفصہ کے دودھ کے رشتے میں چچا ہیں۔ ام المومنین  
 حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتے لگیں۔ اگر فلاں  
 فلاں شخص زندہ ہوتا تو دودھ کے رشتے سے میرا چچا تھا  
 اور میرے ہاں بھی آیا کرتا۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ دودھ  
 کا رشتہ بھاج کو حرام کر دیتا ہے۔ جیسے اولاد اور  
 نسل میں ہوندا۔ حرام کر دیتا ہے۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
 مروی ہے کہ میرے رضاعی چچا ابو الجعد میرے پاس  
 آئے اور میں نے انہیں لوٹا دیا۔ یعنی گھر میں  
 نہ آنے دیا۔ اور ہشام نے کہا وہ ابوالقیس تھے۔ بعد  
 ازاں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم گھر میں تشریف لائے  
 اور ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے  
 اس بات کا تذکرہ حضور سے کیا تو آپ نے ارشاد فرمایا  
 اسے گھر میں آنے کی اجازت دو۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
 مروی ہے کہ ابوالقیس رضی اللہ عنہ کے بھائی نے مجھ  
 سے گھر کے اندر پردے کی آیت نازل ہونے کے بعد  
 اذن طلب کیا۔ اور میں نے اسے اندر آنے کا اذن نہ  
 دیا۔ اس بات کا تذکرہ حضور سرور کونین صلی اللہ  
 علیہ وسلم کی خدمت میں کیا گیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا  
 اسے اجازت دیجئے تاکہ وہ گھر میں آئیں۔ کیونکہ وہ دودھ  
 کے رشتے سے تمہارا چچا ہے۔ ام المومنین حضرت عائشہ  
 صدیقہ رضی اللہ عنہا نے کہا کہ مجھے عورت نے دودھ

۳۳۱۷ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ عِنْدَهَا وَانْهَارًا سَمِعَتْ رَجُلًا يَسْتَأْذِنُ فِي بَيْتِ حَفْصَةَ قَالَتْ عَائِشَةُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذَا الرَّجُلُ يَسْتَأْذِنُ فِي بَيْتِكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَأَاهُ فَلَا تَأْذِنِي حَفْصَةَ مِنَ الرَّضَاعِ قَالَتْ عَائِشَةُ فَقُلْتُ نَوَّكَانَ فَلَا تَأْذِنِي لِيَعْتَمِدَ مِنَ الرَّضَاعِ دَخَلَ عَلَيَّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الرَّضَاعَ يُخَيَّرُ مِنَ الْوَلَدِ

۳۳۱۸ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَ عَمِي أَبُو الْجَعْدِ مِنَ الرَّضَاعِ فَرَدَدْتُهُ وَقَالَ هَشَامٌ هُوَ أَبُو الْقَعْبِيسِ فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَبَرْتُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلَا نِي فِي كَذَا

۳۳۱۹ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أَخَا ابْنِي الْقَعْبِيسِ اسْتَأْذَنَ عَائِشَةَ بَعْدَ آيَةِ الْحِجَابِ فَأَبَتْ أَنْ تَأْذَنَ لَهُ فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِشْدِ فِي لَهُ فَإِنَّهُ عَمُّكَ فَقُلْتُ إِنَّمَا أَرْضَعُنِي السَّرَّاءُ وَكَمْ يُرْضِعُنِي الرَّجُلُ فَقَالَ إِنَّهُ عَمُّكَ فَلْيَبْرُكْ عَلَيْكَ .

پلایا ہے مرد نے نہیں پلایا۔ بعد ازاں حضور نے ارشاد فرمایا  
وہ تمہارے چچا ہیں اور تمہارے پاس آسکتے ہیں۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے کہ ابو قیس کے بھائی اقلح نے مجھ سے گھر  
کے اندر آنے کی اجازت طلب کی۔ میں نے انہیں اجازت  
دینے سے انکار کیا۔ حالانکہ وہ دودھ کے رشتے سے  
میرے چچا تھا۔ جس وقت حضور سرور کائنات صلی اللہ  
علیہ وسلم تشریف لائے تو میں نے آپ کی خدمت آمد میں  
میں عرض کیا آپ نے ارشاد فرمایا۔ اسے گھر آنے کی  
اجازت دو کیونکہ وہ آپ کے چچا ہیں۔ حضرت عائشہ  
صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں یہ قصہ آیت حجاب آنے  
کے بعد کا ہے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے کہ مجھ سے میرے چچا اقلح نے گھر میں آنے کا اذن  
پر وہ کی آیت آنے کے بعد مانگا اور میں نے اسے  
اذن نہ دیا۔ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
میرے ہاں تشریف لائے تو میں نے آپ سے یہ مسئلہ  
پر چچا۔ آپ نے ارشاد فرمایا اسے اجازت دو کیونکہ  
وہ تمہارا چچا ہے۔ میں نے عرض کیا اسے اللہ کے رسول  
مجھے عورت نے دودھ پلایا ہے مرد نے نہیں پلایا  
بعد ازاں آپ نے ارشاد فرمایا اللہ جاننا دوتیرے ہاتھ تک  
آؤ وہاں وہ تمہارے چچا ہیں۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا  
سے مردی ہے کہ ابو قیس کے بھائی اقلح نے مجھ  
سے گھر میں آنے کی اجازت طلب کی۔ اور میں نے  
انہیں اذن نہ دیا۔ اور کہا کہ میں اس وقت تک اجازت  
نہ دوں گی۔ جب تک حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
سے اجازت حاصل نہ کروں۔ جب حضور سرور کائنات  
صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے تو میں نے آپ کی

۳۳۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ  
أَقْلَحُ أَخُو أَبِي الْقَعِيسِ يَسْتَأْذِنُ عَلَيَّ  
وَهُوَ عَيِّي مِنَ الرِّضَاعَةِ فَنَابَيْتُ  
أَنْ أَدِنَ لَهُ حَتَّى جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَبَرْتُهُ  
فَقَالَ إِشْدَانِي لَهُ فَإِنَّهُ عَمَّكَ  
قَالَتْ عَائِشَةُ وَذُرَيْكَ بَعْدَ أَنْ  
نَزَلَ الْحِجَابُ .

۳۳۱ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اسْتَأْذَنَ  
عَلَيَّ عَيِّي أَقْلَحُ بَعْدَ مَا نَزَلَ الْحِجَابُ  
فَلَوْ أَدِنَ لَهُ قَاتَانِي النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ  
إِشْدَانِي لَهُ فَإِنَّهُ عَمَّكَ قُلْتُ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا أَرْتُهُ ضَعْفَتْنِي الْمَرْأَةُ  
وَكَمْ يَذُفُّ عَنِّي الرَّجُلُ قَالَ أَدِنِي فِي  
لَهُ تَدِبْتُ يُؤَيِّنُكَ فَإِنَّهُ عَمَّكَ

۳۳۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَ  
أَقْلَحُ أَخُو أَبِي الْقَعِيسِ يَسْتَأْذِنُ  
فَقُلْتُ لَا أَدِنُ لَهُ حَتَّى اسْتَأْذِنَ  
نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَلَمَّا جَاءَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْتُ لَهُ جَاءَ أَقْلَحُ  
أَخُو أَبِي الْقَعِيسِ يَسْتَأْذِنُ

نہ مدت میں عرض کیا۔ ابرو قبیبہ کے جہاں اٹلیج آئے اور اندر آنے کی اجازت مانگتے تھے۔ میں نے انہیں گھر کے اندر نہ آنے دیا اور سناکار کر دیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا انہیں گھر کے اندر آنے کی اجازت دو۔ کیونکہ وہ تمہارے چچا ہیں۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دودھ ابرو قبیبہ کی بیوی نے پلایا ہے مردے نہیں پلایا آپ نے حکم فرمایا کہ انہیں اجازت دے دودھ آپ کے چچا ہیں۔

### بڑی عمر میں دودھ پلانے کا بیان

حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی زوجہ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ سہیل کی بیٹی سہلہ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئیں۔ اور عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کہ مجھے ابوحنذلیفہ رضی اللہ عنہ کے منہ پر غصے کا اثر معلوم ہوتا ہے۔ جب کبھی حضرت سالم میرے پاس تشریف لاتے ہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا تم انہیں دودھ پلا دو انہوں نے عرض کیا کہ وہ تو دراصل علی والے ہیں۔ پھر آپ نے فرمایا۔ آپ انہیں دودھ پلائیں اور آپ کا یہ دودھ پلانا حضرت ابوحنذلیفہ رضی اللہ عنہ کے منہ پر کی چیز کو دور کر دے گا۔ یعنی حضرت ابوحنذلیفہ رضی اللہ عنہ کا غصہ جاتا رہے گا۔ حضرت سہلہ فرماتی ہیں کہ میں نے اس کے بعد حضرت ابوحنذلیفہ کے چہرہ پر ایسی کوئی چیز نہ دیکھی۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ سہیل کی بیٹی حضرت سہلہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئیں اور کہنے لگیں کہ میں حضرت ابوحنذلیفہ کے منہ پر غصے ہونے دیکھتی ہوں۔ جب سالم گھر میں تشریف لاتے ہیں

فَأَبَيْتُ أَنْ أَذْنَ لَهُ فَقَالَ أَيُّ شَيْءٍ فِي  
فَأَيْتَهُ عَمَلِي فَقُلْتُ إِنَّمَا أَرْضَعُكَ  
بِمَسَاءَةِ أَبِي الْقُعَيْبِ وَكَرِهْتُ يَدْخُلَ عَنِّي  
الذُّجَلُ قَالَ أَشَدَّ فِي لَكَ فَأَيْتَهُ عَمَلِي

### بَابُ مَرَضَاعِ الْكَبِيرِ

۳۳۳۳ عَنْ عَائِشَةَ تَرْوِي النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَقُولُ جَاءَتْ سَهْلَةَ  
بِنْتُ سَهْلٍ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ أَفِي لَارِي فِي وَجْهِ أَبِي  
حُدَيْفَةَ مِنْ دُخُولِ سَائِلٍ عَلَيَّ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْضِعِيهِ  
فَالْتَقَلْتُ إِنَّهُ لَدُوْبِيهِ فَقَالَ  
أَرْضِعِيهِ إِنَّهُ يَذْهَبُ مَا فِي  
وَجْهِهِ أَبِي حُدَيْفَةَ فَقَالَتْ وَاللَّهِ مَا  
عَرَفْتُهُ فِي وَجْهِ أَبِي حُدَيْفَةَ بَعْدَ

۳۳۳۳ عَنْ عَائِشَةَ تَرْوِي النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَقُولُ جَاءَتْ سَهْلَةَ  
بِنْتُ سَهْلٍ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ أَفِي لَارِي فِي وَجْهِ أَبِي  
حُدَيْفَةَ مِنْ دُخُولِ سَائِلٍ عَلَيَّ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْضِعِيهِ  
فَالْتَقَلْتُ إِنَّهُ لَدُوْبِيهِ فَقَالَ  
أَرْضِعِيهِ إِنَّهُ يَذْهَبُ مَا فِي  
وَجْهِهِ أَبِي حُدَيْفَةَ فَقَالَتْ وَاللَّهِ مَا  
عَرَفْتُهُ فِي وَجْهِ أَبِي حُدَيْفَةَ بَعْدَ



آپ نے ارشاد فرمایا تم اسے دودھ پلا دو۔ اس نے عرض کیا کہ کس طرح پلاؤں وہ تو جوان مرد ہیں۔ آپ نے فرمایا۔ کیا مجھے معلوم نہیں کہ وہ بڑی عروسے ہیں! بعد ازاں پھر ایک دن حاضر ہو کر کہنے لگی اس ذات کی قسم جس نے آپ کو حق کے ساتھ بنی بنا کر مبعوث فرمایا۔

میں نے حضرت ابوحنذلیہ رضی اللہ عنہ کو کبھی نہ دیکھا کہ انہوں نے اپنے تئیں مرد بولے ہوں۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابوحنذلیہ رضی اللہ عنہ کی بیوی کو اس بات کا حکم فرمایا کہ وہ حضرت ابوحنذلیہ کے آزاد کر دے۔ غلام حضرت سالم کو دودھ پلایا کیونکہ اس طرح حضرت ابوحنذلیہ رضی اللہ عنہ کی (غیرت و نفس) سرد ہو جائے گا۔ پھر اس عورت نے دودھ حضرت سالم کو پلایا اگرچہ وہ رکبان تھا بلکہ پیدامرد تھا اور حدیث بتا میں راوی ربیعہ فرماتے ہیں کہ یہ حضرت سالم رضی اللہ عنہ کے لیے رخصت تھی (یعنی یہ حکم حضرت سالم رضی اللہ عنہ کے ساتھ مخفی تھا۔ بعد کسی کو بٹے پن میں دودھ پلانے سے حرمت ثابت نہیں ہوتی)۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ سہل حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور کہا کہ ماہِ بربیعہ میں اور وہ بالعموم کی طرح باشعور ہیں اور سنانے و عقلمند مردوں کی طرح وہ سب باتیں جانتے ہیں۔ تو آپ نے یہ سن کر ارشاد فرمایا تو تم انہیں اپنا دودھ پلاؤ اور تمہارے ساتھیوں کا نکاح حرام ہو جائے گا۔

(اسی وجہ سے ابن ابی ملکیہ نے کہا کہ میں ایک برس تک ٹھہرا رہا۔ اور میں نے اس حدیث پاک کو بیان نہ کیا۔ بعد ازاں سب مہر کی طامات حضرت عائشہ سے ہوئی تو آپ نے

وَكَيْفَ أَرْضِعُهُ وَهُوَ رَجُلٌ كَيْسٌ  
فَقَالَ أَلَسْتُ أَعْلَمُ أَنَّ رَجُلًا كَيْسًا  
شَرَّ جَائِدٍ بَعْدُ فَقَالَتْ وَاللَّيْلَى  
بَعَثَكَ بِأَلْحَقِ نَيْبًا مَا آيَتْ  
فِي وَجْهِ أَبِي حُدَيْفَةَ بَعْدَ شَيْئًا  
أَكْرَهُهُ۔

۲۳۲۵ **كُنْ** عَائِشَةَ قَالَتْ أَمَدُ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَمْرًا آتَى حُدَيْفَةَ أَنْ تَرْضِعَ سَالِمًا  
مَوْلَى أَبِي حُدَيْفَةَ حَتَّى يَذْهَبَ غَيْرَهُ  
أَنْ حُدَيْفَةَ فَأَرْضَعَتْهُ وَهُوَ  
رَجُلٌ قَالَ تَأْبِيحُهُ فَكَانَتْ  
رُخْصَةً لِمَالِكٍ۔

۲۳۲۱ **كُنْ** عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتْ مَهْقَلَةَ  
إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ سَالِمًا يَدْخُلُ عَلَيْنَا وَقَدْ عَقِلَ مَا  
يَعْقِلُ الرِّجَالُ وَعَلِمَ مَا يَعْلَمُ الرِّجَالُ قَالَ  
أَرْضِعِيهِ تَحْدِثِي عَلَيَّ بِذَلِكَ فَمَكَثَتْ  
حَوْلًا لِي أَحَدِيثُ بِهِ وَكَتَبْتُ الْقَائِمَ  
فَقَالَ حَدِّثِي بِهِ وَلَا تَجَاهِي۔

فرمایا کہ اس حدیث شریف کو بیان کیجئے اور اسے بیان کرنے میں خوف نہ کیجئے۔

نوٹ ۱- حدیث پاک میں ارشاد فرمایا کہ وہ مائل بالغ ہے اور مائل بالغ مردوں کی طرح سب کچھ جانتا ہے بجز نہیں ابن ابی ملیکہ نے اس حدیث پاک کو حضرت قاسم کے لیے روایت فرمایا۔ کیونکہ حدیث ہذا اکثر علماء کے فریب کے خلاف تھی بعد ازاں قاسم کے کہنے پر روایت کرنے لگے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضرت ابو خلیفہ کے آزار کردہ غلام سالم ان کے گھر والوں کے ساتھ رہا کرتے تھے یعنی جہاں سب لوگ رہتے تھے۔ ان میں بل کر حضرت سالم رضی اللہ عنہ بھی رہائش پذیر تھے۔ اور ان کے لیے کوئی الگ اور جدا گھر نہ تھا۔ بعد ازاں حضرت سہیل کی بیٹی اور حضرت خلیفہ رضی اللہ عنہ کی بیوی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئیں۔ اور فرمانے لگیں کہ حضرت سالم مائل بالغ مرد ہیں اور انہیں سب کچھ معلوم ہے وہ گھر میں آتے ہیں۔ اور میرا خیال ہے کہ حضرت ابو خلیفہ کو ان کا گھر میں آنا ناگوار گزار رہتا ہے آپ نے ارشاد فرمایا۔ آپ اسے اپنا دودھ پلا دیں تو اس کے حق میں حرام ہو جائے گی! اس نے حضرت سالم کو دودھ پلا دیا۔ اور بعد ازاں وہ بات حضرت خلیفہ رضی اللہ عنہ کے دل سے جاتی رہی۔ بعد ازاں حضرت ابو خلیفہ رضی اللہ عنہ کی بیوی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئیں۔ اور عرض کرنے لگیں کہ میں نے جب سے حضرت سالم کو دودھ پلا دیا تب سے وہ بات حضرت خلیفہ رضی اللہ عنہ کے دل سے نکل گئی۔

سیدنا حضرت عروہ رضی اللہ عنہ روایت فرماتے ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی تمام ازواج مطہرات نے اہکار کیا اور کہا کہ اس رفاقت کے باعث کسی شخص کو گھر میں آنے کی رخصت اور اجازت نہیں

۲۳۲۶ عَنْ عَائِشَةَ اَنْتِ سَالِمًا مَوْلَى اَبِي حُدَيْفَةَ كَانَ مَعَ اَبِي حُدَيْفَةَ وَاَهْلُهُ فِي بَيْتِهِمْ فَاتَتْ بِنْتُ سُهَيْبِ بْنِ اَبِي سُرَيْبَةَ اِنَّ اللَّهَ عَلَيْهٗ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ اِنَّ سَالِمًا قَدْ بَلَغَ مَا يَبْلُغُ الرِّجَالُ وَعَقَلَ مَا عَقَلُوهُ وَرَبَّنَّ يَدْخُلُ عَلَيْكَ وَاِنِّي اُظَنُّ فِي نَفْسِ اَبِي حُدَيْفَةَ مِنْ فُلُوحٍ شَيْءٌ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّمَا ضَعِيفَةٌ تَحْدُرِي عَلَيْهِ فَاِنَّمَا ضَعْفَتُهُ قَدْ هَبَّ الْكَذِبُ فِي نَفْسِ اَبِي حُدَيْفَةَ فَرَجَعْتُ لَابِيهِ فَقَالَتْ اِنِّي نَسِيتُهَا فَاِنَّمَا ضَعْفَتُهُ قَدْ هَبَّ الْكَذِبُ فِي نَفْسِ اَبِي حُدَيْفَةَ.

۲۳۲۸ عَنْ عُرْوَةَ قَالَتْ اَبِي سَالِمًا اِنَّمَا وَاجِبُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ يَدْخُلَ عَلَيْهِنَّ بِتِلْكَ الرَّضْعَةِ وَاحِدَةً مِنَ النَّسَائِمِ يُدْرِيهَا

جوئی چلبٹے۔ اس رضاعت کا مطلب یہ ہے کہ بڑی عمر میں اگر کسی شخص کو دودھ پلایا جائے تو اس کی وجہ سے کسی شخص کو گھر میں آنے کی اجازت نہیں ہو سکتی۔ اور سب نے حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے عرض کیا کہ حضرت سہلہ کو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے جو حکم فرمایا تھا تو اس کی وجہ سے کسی شخص کو گھر میں آنے کی اجازت نہیں ہو سکتی کیونکہ حضرت سہلہ کو جو حکم حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا تھا۔ وہ حضرت سالم کے ساتھ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے قسم کھا کر کہا کہ سہلہ سے گھر میں اس رضاعت کے سبب کوئی نہ آیا۔

رَضَاعَةُ الْكَبِيرِ وَقُلْنَ لِعَائِشَةَ  
وَاللَّهِ مَا نَذَى الْغِيَا أَمْرَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَهْلَةَ بِنْتَ  
سُهَيْلٍ إِلَّا رُحْصَةً فِي رَضَاعَةِ سَلَامٍ  
وَحَكَاهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَاللَّهُ لَا يَدْخُلُ عَلَيْنَا أَحَدٌ  
بِهَذِهِ الرِّضَاعَةِ وَلَا يَدْرَأُنَا۔

نوٹ:- اگر یہ حکم عام ہوتا تو ہم بھی اسے گھروں میں سماع دیتے۔ تاہم یہ حکم عام نہیں۔

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی زوجہ مطہرہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی تمام ازواج مطہرات نے اس مسئلہ کے عام ہوتے کا انکار کیا اور اس کے باعث سے وہ کسی کا گھر میں آنا جائز نہ رکھتی تھیں اور سب نے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے عرض کیا کہ کسی شخص کے لیے ہمارے ہاں یہ رخصت نہیں بلکہ اس حکم کو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت سالم کے لیے خاص کیا تھا۔ اور اس رضاعت کی وجہ سے ہمارے ہاں کوئی شخص نہ آئے اور نہ ہمیں کوئی بیچھے (اور کسی شخص کو یہ حکم نہیں۔ کہ وہ اس پر قیاس کر سکے اور اس کی اجازت دے۔)

نوٹ:- اگر یہ حکم عام ہوتا تو ہم بھی اسے گھروں میں سماع دیتے۔ تاہم یہ حکم عام نہیں۔

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ نَوَاحِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَتْ  
تَقُولُ أَبِي سَائِدًا نَوَاحِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ يَدْخُلُ عَلَيْهِمْ  
يَتَلَصَّكَ الرِّضَاعَةَ وَقُلْنَ لِعَائِشَةَ  
وَاللَّهِ مَا نَذَى هَذَا إِلَّا رُحْصَةً رَأَتْهَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَاصَّةً  
لِسَالِمٍ فَلَا يَدْخُلُ عَلَيْنَا أَحَدٌ  
بِهَذِهِ الرِّضَاعَةِ وَلَا يَدْرَأُنَا۔

## الْغِيْلَةُ

دودھ پلانے والی عورت سے جماع کرنا

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے جماعت و ہب نے روایت کی کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ میرا خیال تھا کہ میں لوگوں کو دودھ پلانے کی حالت میں جماع کرنے سے

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا سَأَلَتْ  
بِنْتَ وَهَبٍ حَكَاهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَقَدْ  
هَمَمْتُ أَنْ آمُحِي عَنِ الْغِيْلَةِ حَتَّى

منع کروں۔ بعد ازاں مجھے باہر پڑا کر نارس اور دم کے لوگ جماع کرتے تھے۔ اور ان کی اولاد کو کچھ نقصان نہیں ہوتا۔ اور اسحاق کی روایت میں یٰصُنْعُوْهُ ہے اور ایک روایت میں لیمنعہ ہے۔ تاہم معانی میں کچھ فرق نہیں۔

ذَكَرْتُ أَنَّ فَارِسَ وَالتَّرْوَمَ  
يَصْنَعُهُ وَقَالَ إِسْحَقُ يَصْنَعُونَ  
فَلَا يَضُرُّ أَوْلَادَهُمْ -

نوٹ ۱۔ اہل عرب کا خیال تھا بچے کی ماں جب بچے کو دودھ پلاتی ہو تو اس سے محبت نہیں کرنی چاہیے اور اس سے لڑکا نصیب اور خیف دگر ہو جاتا ہے۔ یہ خیال درست نہیں۔ البتہ اگر حمل بٹھرا جائے تو اس کا دودھ بچے کو نقصان پہنچاتا ہے۔

عورت کے رحم میں نطفے کو داخل نہ کرنا

بلکہ اسے فرج کے باہر گرا دینے کا بیان

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں اس امر کا ذکر ہوا تو آپ نے دریافت فرمایا کہ تم میں کس چیز کا تذکرہ ہو رہا ہے۔ ہم نے عرض کیا کہ کبھی شخص کی عورت ہے اور وہ اس سے قربت کرتا ہے۔ اور وہ چاہتا ہے کہ اس کے باوجود عورت حاملہ نہ ہو۔ اسی طرح لڑکی کے پاس جاتا ہے اور چاہتا ہے کہ اس کو حمل نہ ہو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا تم پر ایسا نہ کرنا گناہ نہیں یعنی اگر انزال باہر نکال کر دگر ہو کر گئی، مینیں کیونکہ وہ قدر ہے۔

## بَابُ الْعَزْلِ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ  
قَالَ ذَكَرْتُ ذَلِكَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَمَا ذَاكُمْ قُلْنَا الرَّجُلُ تَكُونُ لَهُ الْمَدَاةُ فَيُصِيبُهَا وَيَكْرَهُ الْحَمْلَ وَتَكُونُ لَهُ الْأَمَةُ فَيُصِيبُ مِنْهَا وَيَكْرَهُ أَنْ يُحْمَلَ مِنْهُ قَالَ لَا عَلَيْكُمْ أَنْ لَا تَفْعَلُوا فَإِنَّمَا هُوَ الْقَدَمُ -

نوٹ ۲۔ اللہ جل شانہ کی طرف سے نطفہ کا قرار پانا مقرر ہو چکا ہے اس میں کوئی حیلہ نہیں چلتا۔ اگر اللہ رب العزت کو منظور ہوا کہ حمل بٹھرے تو وہ تمہیں اس وقت اس کام سے باز رکھے گا اور تم نطفہ کو باہر نہ ڈال سکو گے۔ اور اس کام سے یہ خیال ہی ہرگز نہ کرنا چاہیے کہ جب ہمارا جی چاہے گا تو ہم نطفہ بٹھرا لیں گے۔ حالانکہ یہ خیال درست نہیں۔

سیدنا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ مروی ہیں کہ ایک شخص نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے نطفہ نائل کرنے کا مسئلہ دریافت کیا۔ اور وہ کہنے لگا کہ میں حمل نہیں بٹھرانا چاہتا۔ اور میری بیوی میں نطفہ قرار پاتا ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا جو کچھ پہلے سے دم میں رکھا گیا ہے وہ ہرگز نہیں گے۔ یعنی تقدیر کا کھلا

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ  
رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْعَزْلِ فَقَالَ إِنَّ أَمْرًا قِيَامًا تَوْضِيحًا وَأَنَّ كَرَهُ أَنْ يُحْمَلَ فَقَالَ  
أَلَيْسَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
مَا قَدَّرَ فِي الرَّجُلِ سَيَكُونُ -

نہ مٹ کے گا۔

حق رضاعت کیلئے اور کس طرح ادا ہو سکتا ہے

جناب حضرت حجاج ابن حجاج نے اپنے والد گرامی سے روایت کیا کہ انہوں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حق رضاعت کس طرح ادا ہو؟ آپ نے ارشاد فرمایا ایک غلام یا لڑکی دہینے سے۔

نوٹ:۔۔۔ رد و مہر پلانے والی کو ایک غلام یا لڑکی رسول لے کر دے تاکہ وہ اس کی خدمت کرے۔

گو اہی سے رضاعت کا ثابت ہونا

سیدنا حضرت عقبہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے ایک عورت سے نکاح کیا بعد ازاں ایک جہشی عورت آئی اور کہنے لگی کہ میں نے تم دونوں کو دودھ پلایا ہے۔ میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آقا س میں حاضر ہوا اور آپ کی خدمت میں

فلان ابن فلان عورت

کے متعلق بیان کیا کہ میں نے اس سے نکاح کیا۔ بعد ازاں ایک جہشی عورت آئی اور کہنے لگی کہ میں نے تم دونوں کو دودھ پلایا ہے۔ آپ نے اپنا رخ الٹ کر میری طرف سے پھیر لیا۔ میں پھر آپ کے سامنے گیا۔ اور میں نے عرض کیا وہ جھوٹی ہے۔ آپ نے فرمایا اس کو کیسے جھوٹا کہیں وہ اس بات کا اقرار کرتی ہے کہ تم دونوں کو اس نے دودھ پلایا۔ جس سے تو نے نکاح کیا ہے۔ اسے چھوڑ دو۔

باپ کی منکوہہ سے نکاح کرنے والے حکم

سیدنا حضرت برادر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میری ملاقات میرے ماموں سے ہوئی امدان کے پاس ایک جھنڈا بہن تھا۔ میں نے پوچھا کہ صحر کا قصد ہے؟

حَقُّ الرِّضَاعِ وَحُدُومَتُهُ

۲۲۲ عَنْ حَجَّاجِ بْنِ حَجَّاجٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا يَدْهَبُ عَنِّي مَذَامِنَةُ الرِّضَاعِ قَالَ عَتْرَةُ عَبْدٍ أَوْ أَمَةٍ۔

الشَّهَادَةُ فِي الرِّضَاعِ

۲۲۳ عَنْ عُبَيْدَةَ قَالَ تَزَوَّجْتُ امْرَأَةً فَجَاءَتْنَا امْرَأَةٌ سُودَاءُ فَقَالَتْ لِي قَدْ أَرْضَعْتُكُمَا فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ فَقُلْتُ لِي تَزَوَّجْتُ فَكَانَتْ بِنْتُ فُلَانٍ فَجَاءَتْ سَفِيحًا امْرَأَةً سُودَاءُ فَقَالَتْ لِي قَدْ أَرْضَعْتُكُمَا فَأَعْرَضَ عَنِّي فَأَتَيْتُكَ مِنْ قَبْلِ وَجْهِهِ فَقُلْتُ لَهَا كَاذِبَةٌ قَالَ وَكَفَيْتُ بِهَا وَقَدْ تَرَعَمْتُ أَلْهَاقًا أَمْضَعْتُكُمَا دَعَا عَنْكَ۔

نِكَاحُ مَا نَكَحَ الْآبَاءُ

۲۲۵ عَنْ الْبَدَائِ قَالَ لَيْقَيْتُ خَالِي وَمَعَهُ النَّايَةُ فَقُلْتُ إِنَّ كُرَيْدًا قَالَ أَمْ سَكِنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

تو آپ نے جواب دیا کہ مجھے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک آدمی کی طرف بھیجا ہے تاکہ میں اس کی گردن اڑا دوں یا تھیل کر دوں اس کی گردن زردنی کی وجہ یہ ہے کہ اس کے اپنے والد کی بیوی سے اس کی دنات کے بعد نکاح کر لیا ہے۔

سیدنا حضرت برادر رضی اللہ عنہ اپنے والد گرامی سے روایت فرماتے ہیں کہ میری ملاقات اپنے چچا سے ہوئی اور ان کے پاس ایک جھنڈا تھا۔ میں نے دیانت کیا آپ کہاں تشریف لے جا رہے ہیں تو انہوں نے مجھے بتایا کہ مجھے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک آدمی کی طرف بھیجا ہے جس نے اپنے والد کی بیوی سے نکاح کر لیا ہے تاکہ میں اس کی گردن اڑا دوں۔ اور مجھے حکم فرمایا ہے کہ میں اس کا مال و دولت لے لوں۔

اس آیت شریفہ کی تفسیر والمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ یعنی آیت شریفہ کا نزول کہاں اور کس وقت ہوا

سیدنا حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ادھاس کی طرف لشکر بھیجا۔ (ادھاس طائف میں ایک جگہ کا نام تھا) پھر دشمن سے مقابلہ ہوا۔ انہیں مارا اور ہم ان مشرکوں پر غالب آئے اور ہمارے ہاتھ لڑکیاں لگیں۔ اور ان کے خاوند مشرکوں میں ہی رہ گئے۔ یعنی عورتیں لائقہ آئیں۔ مسلمانوں نے ان کے ساتھ جوار کرنے سے پرہیز کیا۔ پھر اللہ جل جلالہ و تم نواہنے سے آیت شریفہ والمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ یعنی تم پر وہ عورتیں حرام ہیں جو دوسرے آدمیوں کے نکاح میں ہیں۔ لیکن جب تم ان کے مالک ہو جاؤ گے۔

وَسَلَّوْا إِلَى رَجُلٍ تَزَوَّجَ امْرَأَةً أَبِيهِ مِنْ بَعْدِهِ أَنْ أَضْرِبَ عُنُقَهُ إِذَا قَاتَلَكُمْ۔

۳۳۶ عَنِ الْبَرَاءِ عَنِ أَبِيهِ قَالَ أَصَبْتُ عَيْتِي وَمَعَهُ سَأْيَةٌ فَقُلْتُ أَيْنَ مَكْرِيكَ فَقَالَ بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى رَجُلٍ أَنْزَلَهُ امْرَأَةً أَبِيهِ فَأَمَرَنِي أَنْ أَضْرِبَ عُنُقَهُ إِذَا خَدَمْتَهُ۔

تَاوِيلُ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ

۳۳۷ عَنِ أَبِي سَعِيدٍ بْنِ الْخُدْرِيِّ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ جَيْشًا إِلَى ادْطَاسِ فَلَقُوا عَدُوًّا وَقَاتَلُوهُمْ وَظَهَرُوا عَلَيْهِمْ فَكَاهَبُوا لَهُمْ سَبَّيَا لَهُمْ أُنْثَى وَاجْرٌ فِي الْمَشْرِكَاتِ فَكَاتِ الْمُسْلِمُونَ تَحَدَّ جُؤَانٍ فَنَشِيَابَهُنَّ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ أَمْ هَذَا لَكُمْ حَلَالٌ إِذَا انْقَضَتْ عِدَّتُهُنَّ۔

تو اس وقت حرام نہیں ملا اور حدیث ہذا میں جو تفسیر آئی ہے اس کا مطلب بھی یہی ہے۔ اور وہ تفسیر یہ ہے کہ یعنی یہ عورتیں عدت گزرنے کے بعد تمہارے لیے ہیں مگر چونکہ یہ عورتیں جہاد میں پکڑی گئی تھیں لہذا لونڈیاں ہو گئیں مگر چونکہ ان کے خاندان کا فرقہ ہوا۔ لیکن عدت کے بعد مسلمان ان سے صحبت کر سکتے ہیں۔

بیٹی یا بہن کے مہر پر نکاح کرنے کی

ممانعت کا بیان

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے شہدے مننا فرمایا۔

۲۳۲۸ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الشَّغَائِرِ

نوٹ ۱۔ شغار کا مطلب ہے کہ دو شخص آپس میں نکاح کر رہے ہیں مثلاً ایک شخص اپنی لڑکی کا نکاح دوسرے سے کرے اور اس کے مہر بے میں اپنے داماد کی بہن سے نکاح کرے۔ جاہلیت کے دور میں ایسا دستور تھا کہ دو عورتیں نکاح کرنا حرام ہے

سیدنا حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ اسلام میں نہ جلیب ہے۔ نہ جنب ہے اور نہ شغار۔ اور جس شخص نے لڑکا کا وہ ہم میں سے نہیں۔

۲۳۲۹ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا جَلْبَ وَلَا جَنْبَ وَلَا شَغَائِرَ فِي الْإِسْلَامِ وَمَنْ اسْتَهَبَ نَهْبَةً فَلَيْسَ مِنَّا.

نوٹ ۱۔ جلیب زکوٰۃ میں صدق کے پاس مال منگوانا۔ اس میں اہل مال و دولت کو تکلیف ہوتی ہے۔ گھر دوڑ میں اپنے گھوڑے کے پیچ پر ہنا۔ تاکہ اسے ڈاٹا جائے۔ اور وہ آگے نکل جائے۔ اور جنب یہ کہ دوسرا گھوڑا اپنے ساتھ رکھے جب وہ گھوڑا تک جائے جس پر سارا تھا۔ تو دوسرے پر سوار ہو جائے یہ بیانیان اور شرط کے خلاف ہے۔

حضرت انس سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اسلام میں نہ جلیب ہے نہ جنب ہے اور نہ ہی شغار نام نالی لڑکی یا لڑکا ہے اور نہ ہی شغار ہے اور نہ ہی شغار ہے۔

۲۳۳۰ عَنْ أَنَسِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا جَلْبَ وَلَا جَنْبَ وَلَا شَغَائِرَ فِي الْإِسْلَامِ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا خَطَأٌ نَحْنُ نَحْنُ وَالصَّوَابُ حَدِيثُ بَشِيرٍ.

شغار کا بیان

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے شغار سے منع فرمایا اور شغار کا مطلب یہ ہے کہ کوئی شخص اپنی لڑکی کا نکاح اس کے ساتھ کرے اس کے ساتھ کہ اس شرط پر کہ وہ اپنی لڑکی کا نکاح اس کے ساتھ کرے اور وہ دونوں عورتوں کا مہر کچھ بھی مقرر نہ کریں۔

تفسیر الشغار

۲۳۳۱ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الشَّغَائِرِ وَالشَّغَائِرِ مِمَّا أَنْتَ يَنْبَغِيكَ الرَّجُلُ لَا بُنْتَهُ عَلَى أَنْ يَرْجِعَهُ أَبْنَتَهُ وَلَيْسَ بَيْنَهُمَا صِدَاقٌ.

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے شفا سے منع فرمایا۔ اور سادیلوں میں سے عبید اللہ نے بیان فرمایا کہ شفا کے معنی یہ ہیں کہ کوئی شخص اپنی رطوبت کا کھاج اس شرط پر کر دے کہ وہ دوسرا آدمی اپنا بہن کا کھاج اس سے کر دے۔

### قرآن مجید کی سورتیں سکھانے پر نکاح کا ایسا

سیدنا اہل بن سعد رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ ایک حدیث حضرت رضی اللہ عنہم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور کہنے لگے یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں اپنے آپ کو آپ کے حوالے کرتی ہوں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کی طرف دیکھا۔ آپ نے نظر اٹھا کر دیکھا۔ بعد ازاں آپ نے سر مبارک نیچے کر لیا۔ جب عورت نے دیکھا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے بارے میں کچھ فیصلہ نہیں کیا تو وہ بیٹھ گئی۔ اسی دوران حضور کے صحابہ کرام میں سے ایک شخص کھڑا ہوا اور عرض کرنے لگا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر آپ اس عورت کو نہیں چاہتے تو آپ اس کا نکاح مجھ سے کر دیجئے۔ آپ نے دریافت فرمایا۔ کیا تمہارے پاس کچھ ہے۔ اس نے عرض کیا خدا کی قسم یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس کچھ نہیں ہے آپ نے فرمایا دیکھو اگر تمہیں لوہے کی انگوٹھی بھی ملے تو لے آئیے۔ وہ گیا اور واپس آ کر کہنے لگا۔ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے لوہے کی انگوٹھی بھی نہیں ملی تمام میرا یہ تہ بندھا فرمے۔ اور میں اسے آدھا دے دوں گا آپ نے پوچھا کہ یہ تمہاری چادر کا کیا کریں گی۔ اگر تو پتے تو ایسی گیلے لیے کچھ نہیں اگر وہ پتے کی تو نکھارے گا وہ آدمی دیر تک بیٹھا رہا۔ بعد ازاں اٹھ کر چلا اور آپ اس کی طرف آپ نے جاتے وقت دیکھا۔ آپ نے

منہا نسائی مترجمہ  
 ۳۳۲۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الشَّخَايَ قَالَ هُبَيْدُ اللَّهِ وَالشَّخَايَ كَانَ يُذَوِّجُ الرَّجُلَ ابْنَتَهُ عَلَى أَنْ يُذَوِّجَهُ أُخْتَهُ.

### التزويج على سور من القرآن

۳۳۲۳ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ امْرَأَةً جَاءَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ جِئْتُ لِأَضْبَ لَفْسِي لَكَ نَظْرًا نِيَّةً رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَعَدَا الْبَنْظُرَ إِلَيْهَا وَصَوَّبَهُ شُرْطًا طًا رَأَسَهُ فَلَبَّسَ امْرَأَتِ الْمَرْأَةِ أَنَّ لَهَا تَقْضِي فِيهَا شَيْئًا جَلَسَتْ فَقَامَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِهِ فَقَالَ أَيُّ رَسُولِ اللَّهِ إِنْ لَمْ تَكُنْ لَكَ بِهَا حَاجَةٌ فَذَوِّجِيهَا فَقَالَ لَا وَاللَّهِ مَا وَجَدْتُ شَيْئًا فَقَالَ أَنْظِرْ فَلَوْخًا كَمَا مِنْ حَدِيدٍ فَذَهَبَ شَرٌّ رَاجِعَ فَقَالَ لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ وَلَا خَاتِمًا مِنْ حَدِيدٍ وَ لَكِنْ هَذَا الْإِزَارِيُّ قَالَ سَهْلٌ مَا لَكَ رَادِعٌ فَلَهَا نِصْفُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَصْنَعُ يَا نَارِيكَ إِنْ لَيْسَتْ لَكَ يَكُنْ عَلَيْهَا مِنْهُ شَيْءٌ وَإِنْ لَيْسَتْ لَكَ يَكُنْ عَلَيْكَ مِنْهُ شَيْءٌ فَجَلَسَ الرَّجُلُ حَتَّى طَالَ فَجَلَسَهُ شَرٌّ قَامَ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ



علم فرمایا۔ وہ بلایا گیا۔ جب وہ آیا تو آپ نے دریافت فرمایا۔ کیا تمہیں قرآن مجید میں سے کچھ علم ہے؟ اس نے گن کر عرض کیا۔ مجھے فلاں فلاں سورت یاد ہے۔ آپ نے وہیں ارشاد فرمایا کہ جمعہ کر کے بنا سکتے ہے۔ اس نے عرض کیا ہاں۔ آپ نے ارشاد فرمایا میں نے اس سورت کو تمہاری ملک میں اس قرآن مجید کے بدلے کر دیا جو تمہیں یاد ہے۔

اس شرط پر نکاح کرنا کہ مرد مسلمان ہو جائے

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے ام سلیم سے نکاح فرمایا اور ان کا مہر اسلام تھا۔ حضرت ام سلیم حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ سے پہلے مسلمان ہوئیں۔ بعد ازاں ابو طلحہ نے حضرت ام سلیم رضی اللہ عنہا کو پیغام بھیجا ام سلیم نے جواب دیا کہ میں تو مسلمان ہو چکی ہوں اگر تو بھی مسلمان ہو جائے تو میں تجھ سے نکاح کر لوں گی۔ بعد ازاں حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ مسلمان ہوئے اور ان کا مہر اسلام قرار پایا۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے ام سلیم کو نکاح کا پیغام دیا حضرت ام سلیم رضی اللہ عنہا نے کہا۔ اللہ کی قسم اسے ابو طلحہ آپ رو کرنے کے قابل نہیں یعنی آپ کی بات مانی جائے گی مگر صرف اس واسطے کہ آپ کا فریہ اور میں مسلمان ہوں میرے لیے جائز اور حلال نہیں کہ میں تجھ سے نکاح کروں ہاں اگر تم اسلام لے آؤ گے تو تمہارا مسلمان ہونا مہر ہو جائے گا۔ اور کچھ مہر مقرر نہیں کرتی (اور میں مہر کی جگہ اسلام لانے کو ہی سمجھتی ہوں۔ اور آپ سے کسی اور چیز کی درخواست نہیں کروں گی۔ بعد ازاں ابو طلحہ رضی اللہ عنہ مسلمان ہو گئے اور مہر وہی رہا حضرت ثابت

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكُمْ رَسُولًا مَوْلِيًا فَآمَنَ بِهِ فَكَرِهِي  
فَلَمَّا جَاءَ قَالَ مَاذَا مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ  
قَالَ مَعِيَ سُورَةٌ كَذَا وَسُورَةٌ كَذَا أَعَدَدَهَا  
فَقَالَ هَلْ تَقْرَأُ هُنَّ عَنْ ظَهْرِ قَلْبٍ قَالَ  
نَعَمْ قَالَ مَلَكَتُكَ فَأَيُّهَا مَعَكَ  
مِنَ الْقُرْآنِ

## التزويج على الإسلام

۳۳۳۳ عَنْ أَنَسٍ قَالَ تَزَوَّجَ أَبُو طَلْحَةَ  
أُمَّرُؤُكُمُ فَكَانَ صِدَاقَ مَا  
بَيْنَهُمَا الْإِسْلَامَ أَسْلَمَتْ أُمَّرُؤُكُمُ  
قَبْلَ أَبِي طَلْحَةَ فَخَطَبَهَا فَقَالَتْ إِنِّي  
قَدْ أَسْلَمْتُ فَإِنْ أَسْلَمْتَ نَا كَحْتُكَ  
فَأَسَلْتُ فَكَانَ صِدَاقَ مَا بَيْنَهُمَا

۳۳۳۵ عَنْ أَنَسٍ قَالَ  
خَطَبَ أَبُو طَلْحَةَ أُمَّرُؤُكُمُ  
فَقَالَتْ وَاللَّهِ مَا مِثْلُكَ يَا  
أَبَا طَلْحَةَ يُدْعُو لِكِنِّكَ وَجُلُّ  
كَافِرُونَ أَنَا أُمْرَأَةٌ مُسْلِمَةٌ  
وَلَا يَجِئُ لِي أَنْ أَتَزَوَّجَكَ  
فَلَنْ تَسْلُوَ قَدْ أَكْرَهْتَنِي  
وَلَا أَسْأَلُكَ عِنْدَهُ فَاسْأَلُ  
فَكَانَ ذَلِكَ مَهْرَهَا قَالَ  
ثَابِتٌ فَمَا سَمِعْتُ  
بِأُمْرَأَةٍ قَطُّ كَانَتْ

مَهْرًا قَبْلَ أَنْ تَسْتَيْجِرَ  
إِلَّا سَلَّمَ فَذَلِكَ بِهَا  
قَوْلَاتُهَا.

(جو حضرت انس رضی اللہ عنہ کے بعد راوی ہیں فرماتے ہیں  
کہ میں نے کئی ایسی عورت نہیں سنی جس کا مہر ام سلیم رضی  
اللہ عنہا سے بزرگ اور بہتر ہو۔ کیونکہ حضرت ام سلیم کا مہر  
اسلام تھا اور اسلام سے بڑھ کر کون سی چیز ہو سکتی ہے)  
ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے آپ سے قرمت کی اور آپ کے  
نطفے سے بچے پیدا ہوئے۔

آزاد کرنے کو مہر قرار دے کر نکاح کر

لینے کا بیان

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور  
سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت صفیہ کو آزاد  
فرمایا اور آپ کے آزاد کرنے کو مہر قرار فرمایا۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضرت صفیہ رضی اللہ عنہا کو حضور سرور کو نبی صلی اللہ  
علیہ وسلم نے آزاد فرمایا۔ اور آزادی ہی کو اپنا مہر قرار فرمایا۔

لوٹنی کو آزاد کر کے اس کے ساتھ نکاح

کرنے کا اجر

سیدنا حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
تین افراد کو گناہ جوڑو ثابت ہو گا۔ پہلا وہ شخص جس کے  
پاس لوٹنی ہو اور اس نے اس طرح ادب سکھایا ہو  
جس طرح ادب سکھانے کا حق ہے۔ اور اس طرح علم سکھایا  
جیسے علم سکھانے کا حق ہے یعنی علم و ادب میں اسے  
لائق اور فائق کیا یا درودہ آزاد کرنے کے بعد اس سے  
نکاح کرے اور دوسرا وہ غلام جو اپنے مالک اور اللہ جل جلالہ کا  
قراد کرے اور وہ شخص جو اپنی کتاب میں سے آیت لائے۔

سیدنا حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ راوی  
ہیں کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ

الْتَزْوِیُّ عَلَی الْعِتْقِ

۳۳۶ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
أَعْتَقَ صَفِيَّةَ وَجَعَلَ بِهَا

۳۳۷ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْتَقَ صَفِيَّةَ  
وَجَعَلَ عِتْقَهَا مَهْرًا.

عِتْقُ الرَّجُلِ جَارِيَتِهِ ثُمَّ يَتَزَوَّجُهَا

۳۳۸ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَةٌ  
يُؤْتُونَ أَحَبَّهُمْ مَدْرَتَ بَيْنِ رَجُلٍ  
كَانَتْ لَهُ أَمَةٌ فَأَدَّ بِهَا  
فَأَحْسَنَ. أَدَّ بِهَا وَعَلَّمَهَا فَأَحْسَنَ  
تَعَلَّمَهَا ثُمَّ أَعْتَقَهَا وَتَزَوَّجَهَا  
وَعَبْدٌ يُؤَدِّي حَقَّ اللَّهِ وَحَقَّ مَوْلَاهُ  
وَمُؤْمِنٌ أَهْلًا الْكِتَابِ.

۳۳۹ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَعْتَقَ

جَارِيكُهُ تَتَوَدَّجَهَا فَلَا أَجْدَانِ

جس شخص نے اپنی لڑکی کو آزاد کیا اور پھر اس سے نکاح کر لیا  
کیجیے آزاد کو کہنے اور نکاح کرنے کے بعد واجدیں۔

مہروں میں عدل اور انصاف کرنے کا بیان

## الْقِسْطُ فِي الْأَصْدِاقَةِ

عَنْ عُنْدَةَ بِنِ التَّبَّيْبِ

أَنَّهَا سَأَلَتْ عَائِشَةَ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ  
عَدْوَجَلًا وَإِنْ خِفْتُمْ أَنْ كَلَّا  
تُقْسِطُوا فِي الْأَيْمَانِ فَاذْكُرُوا  
مَا كَلَّابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ قَالَتْ  
يَا بِنْتُ أَخِي هِيَ الْيَتِيمَةُ تَكُونُ  
فِي حَبِيرٍ لِيَهَا فَتَشَارِكُهُ فِي  
مَا يَبِيه فَيُعْجِبُهُ مَا لَهَا وَجَمَّ لَهَا  
فَيُرِيدُ وَلِيَهَا أَنْ يَتَزَوَّجَهَا بِغَيْرِ أَنْ  
يُقْسِطَ فِي صِدْقِهَا فَيُعْطِيهَا مِثْلَ مَا  
يُعْطِيهَا غَيْرَهُ فَهَذَا أَنْ يَنْكِحُوهُنَّ  
إِلَّا أَنْ يُقْسِطُوا لَهُنَّ وَيَبْلُغُوهُنَّ أَعْلَى  
سُنَّتِهِنَّ مِنَ الصَّدَاقِ فَأَمَّا إِذَا أَنْ  
يَنْكِحُوا مَا كَلَّابَ لَكُمْ مِنَ  
النِّسَاءِ يَتَوَدَّجْنَ قَالَ عُرْوَةُ قَالَتْ  
عَائِشَةُ شَوَّابَتِ النَّاسِ اسْتَفْتُوا  
رَأْسُوكَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بَعْدَ نِيَّهِمْ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَدْوَجَلًا وَ  
يَسْتَفْتُونَكَ فِي النِّسَاءِ قِيلَ اللَّهُ  
يُفْتِيكَ فِيهِمْ إِلَى قَوْلِهِ وَتَدْعُبُونَ  
أَنْ تَنْكِحُوهُنَّ قَالَتْ عَائِشَةُ  
وَأَلْوَيْ ذَكَرَ اللَّهُ أَنَّهُ يُتْلَى  
فِي الْكِتَابِ الْآيَةَ الْأُولَى الَّتِي  
فِيهَا وَإِنْ خِفْتُمْ أَلَّا تُقْسِطُوا  
فِي الْأَيْمَانِ فَاذْكُرُوا مَا كَلَّابَ

سیدنا حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ  
آپ نے اس آیت شریفہ کی تفسیر حضرت عائشہ صدیقہ رضی  
اللہ عنہا سے دریافت کی وہ آیت یہ ہے كَلَّا تَقْسِطُوا  
أَنْ كَلَّابَتُمْ فِي الْأَيْمَانِ فَاذْكُرُوا مَا كَلَّابَ لَكُمْ مِنَ  
النِّسَاءِ یعنی اور اگر ڈرے کہ تم تمہیں لڑکیوں کے حق میں انصاف  
نہ کر سکو گے تو ان عورتوں سے نکاح کرو جو تمہیں پسند آئیں  
حضرت ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے  
فرمایا اسے میری لہجہ کے بیٹے۔ اس آیت میں ان عورتوں  
کا بیان ہے۔ جو اپنے دائروں کے پاس پرورش پاتی  
ہیں اور وہ لڑکیاں اس مال سے حصہ پاتی ہیں جو انہیں  
درتہ کے سبب سے ملا ہے۔ ان کے دائروں نے  
اس کی صورت حال دیکھ کر بول چاہنا کہ وہ انہیں  
اپنے نکاح میں لے لیں۔ مگر صرف اتنے ہی مال سے  
جتنا انہیں غیر آدمی دے سکتا ہے۔ یعنی آپ ان سے  
نکاح نہ کریں اور دوسروں سے ان کا نکاح کر دیں  
تو دوسرا مہر زیادہ دے گا۔ لیکن والی یہ چاہتے ہیں  
کہ وہ بے انصافی کر کے تھوڑے مال پر انہیں نکاح میں  
دیں۔ عائشہ جل شانہ نے ان کے ساتھ مہر پر نکاح کرنے  
سے منع فرمایا۔ اور حکم ہوا کہ اگر نکاح کرنا چاہتے  
ہو تو ان کے معاملہ میں انصاف کرو اور اعلیٰ درجے  
کا مہر مقرر کرو۔ مگر نہ ان کے سوا جسے چاہو اس کے ساتھ  
نکاح کرو۔ عروہ نے کہا۔ بعد ازاں ام المؤمنین حضرت عائشہ  
صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا۔ کہ اس معاملے کے بعد  
لوگوں نے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے اس  
معاملے کے متعلق استفتا کیا اور اللہ ذی الجلال والاکرام

جلد ثانی

نے یہ آیت نازل فرمائی وَكَيْفَ تَقُولُ فِي الْبَنَاتِ ذَلِكُنَّ اللَّهُ يُلَقِّبُكُمْ فِيهِنَّ إِلَىٰ قَوْلِهِ وَتَرْجِعُونَ ۚ أَوَلَمْ تَرَ أَنَّهَا تَرْجِعُونَ إِلَىٰ رَبِّكُمْ وَأَنَّ اللَّهَ تَعَالَىٰ يَهْدِي لِمَنْ يَشَاءُ لِرَبِّهِمْ إِنَّ رَبَّهُمْ كَانَ عَلِيمًا خَبِيرًا

ہیں تو آپ فرمادیں کہ اللہ تعالیٰ ہمیں ان کے بارے میں فتویٰ صادر فرماتا ہے۔ اور وہ جو تمہیں میں نے کتاب میں سنائی ہیں۔ لہذا تم جن تمہیں عورتوں کو ان کا مقرر شدہ حق نہیں دیتے اور چاہتے ہو کہ انہیں نکاح میں لے لو اور ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ اس پچھلی آیت میں اللہ رب العزت نے جو یہ فرمایا وَمَا يَتْلُو مِنْكُمْ فِي الْكِتَابِ اس سے پہلی آیت شریفہ مراد ہے یعنی وَإِنْ يَمُوتَا يَكُن لَّكُم مَّا تَرَكَتَا فِي مَالِهِمَا ذَاتًا مَّا تَرَكَتَا فِي مَالِهِمَا ذَاتًا مِمَّا تَرَكَتَا فِي مَالِهِمَا ذَاتًا مِمَّا تَرَكَتَا فِي مَالِهِمَا ذَاتًا

دوسری آیت میں فرمایا وَتَرْجِعُونَ ۚ اُن تَرْجِعُونَ اس آیت سے یہ غرض ہے کہ جو تمہیں لڑکیاں تمہاری پرورش میں ہیں اگر وہ مال و دولت اور حسن و جمال میں اچھی نہ ہو تو ان کی طرف رجعت نہیں کرتے لہذا ہمیں ان سے نکاح کرنا ممنوع ہوا جن کے مال کی گنت کرتے ہو کیونکہ رجعت کے باوجود مہر میں کمی کرنا بے انصافی ہے۔

سیدنا حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ میں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے اس بارے میں دریافت کیا تو آپ نے بتایا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے بارہ اوقیہ اور دس کہا ادراس کے پانچ سو درہم ہر گے۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ آمد میں ہر دس اوقیہ تھا۔

سیدنا حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ عنہ نے ارشاد فرمایا خبردار عورتوں کے مہروں میں غلو اور زیادتی نہ کیا کرو کیونکہ اگر ایسا کرنا دنیا میں عزت اور اللہ تعالیٰ کے ہاں

سنان نسائی مترجم  
لَكُم مِّنَ الْبَنَاتِ عَاشِرَةً وَقَوْلُ اللَّهِ فِي الْآيَةِ الْأُخْرَىٰ وَتَرْجِعُونَ ۚ أَنَّ تَرْجِعُونَ رَجْعَةً أَحَدًا كَوْمًا عَنِ يَتِيمَتِهِ الَّتِي تَكُونُ فِي حَبْجِهَا حِينَ تَكُونُ قَلِيلَةً الْمَالِ وَالْجَمَالِ فَهِيَ مَا أَنْ يَنْحَكُوا مَا هِيَ فِي مَا لَهَا مِنْ يَتِيمَةٍ ۚ لَيْسَ فِي الْآيَةِ لِقَاطِ مِنْ أَجْلِ مَا عُبِّرَ بِهِ عَنْهُنَّ -

۴۱۱  
عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيَّ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ أَوْ بِيْعَتِي وَنِشْ وَذَلِكَ خَمْسُ مِائَةِ دِرْهَمٍ -

۴۱۲  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ الْجِدَاثُ إِذَا كَانَ فِيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَشْرَةَ أَوْاقٍ -

۴۱۳  
عَنْ أَبِي الْعَجْفَاءِ قَالَ قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ الْأَلَا تَعْلَمُوا صَدَاقَ النِّسَاءِ فَإِنَّهُ لَوْ كَانَ مَكْرَمَةً فِي اللَّهِ نَبِيًّا أَوْ تَقْوَىٰ عِنْدَ اللَّهِ عَدُوًّا جَلَّ

پر سب گھاری ہوتا تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اس بات کے اولین مستحق تھے۔ اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی کسی بڑی اور بڑی کاہر بارہ اوقیہ سے زیادہ مقرر نہیں فرمایا۔ اور آدمی اپنی بیوی کے ہر میں غلو اور زیادتی کرتا ہے۔ یہاں تک اس کو اپنی بیوی سے دشمنی ہو جاتی ہے اور وہ کہتا ہے کہ میں نے تمہارے لیے مشک کی رسی کی تکلیف اٹھائی تو نعر کا معاملہ ہے یعنی یہ بھی میں ہی لایا۔ اور ایک روایت میں ہے کہ مجھے پسینا کی جیسے تکلیف سے شکہ لپٹتی ہے۔ ابوالجہاد کہتے ہیں کہ میں ایک خالص عرب نہ تھا تو مجھے معلوم نہ ہوا کہ عنق الترقیہ کے کہتے ہیں۔ سپہنا فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ لوگ ایک اور بات کیا کرتے ہیں۔ تم میں سے جو شخص لڑائی میں مارا جائے یا مار جائے تو کہتے ہیں کہ وہ شہید ہوا اور مارا گیا اور غالباً اس نے اپنے اونٹ کی سر میں پر بوجھ لاد رکھا ہو یا کچھ اور پر سونے چاندی کا کوئی سامان سر دگر کی لادا ہو یعنی اس کی نیت خالص جہاد کی نہ ہو تو تم ایسا مت کہو۔ بلکہ اس طرح کہو جیسے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے جو شخص اللہ کی راہ میں فوت ہو وہ جنت میں جائے گا۔ اور کسی شخص کے متعلق کچھ نہ کہو اللہ رب العزت کو معلوم ہے کہ اس کی نیت اور ارادہ کیا تھا۔

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے نکاح فرمایا۔ وہ آنکھ لیکر وہ جشن کی سر زمین پر تھیں اور ہاں کے بادشاہ نے جن کا نام نجاشی تھا۔ نکاح کر کے جب وہ وغیرہ اپنی جیب سے دیا۔ اور چار ہزار درہم مقرر کیا اور اسے حضرت خزیمہ بن عسکر رضی اللہ عنہ کے ہمراہ سے کہ بھیجا اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا کو ایک جہ نہیں بھیجا تھا۔ اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے اور اندراج

كَانَ اَوْلَاكُمْ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا اَصْدَاكَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَمْرًا مِنْ نِسَائِهِ وَ لَا اَصْدَاكَ مِنْ اَمْرَاةٍ مِنْ بَنَاتِهِ اَكْثَرُ مِنَ النَّبِيِّ عَشْرَةَ اَوْقِيَةَ وَاِنَّ الرَّجُلَ لَيُغْلِي بِصِدْقَةِ اَمْرَاةٍ حَتَّى يَكُونَ لَهَا هَدَاةً فِي نَفْسِهِ وَ حَتَّى يَمُوتَ طَلِفَتْ لَكُوهْلِكَ الْيَقِيْبَةَ وَ كُنْتُ غَلَامًا حَرَبِيًّا مَوْلَا فُلَا اَدْرِي مَا هَلَّتْ الْفَتْنَةُ قَالَ وَاَخَذِي يَمُوتُونَهَا يَمُنُ قَوْلِي فِي مَنَاءٍ نَهَضُوا مَمَاتٍ قَتِلَ فُلَانٌ شَهِيْدًا اَوْ مَمَاتٍ فَلَانٌ شَهِيْدًا وَاَعْلَمُ اَنْ يَكُوْنُ قَتْلًا اَوْ قَرَّ عَجَزًا دَابَّتْ اَدَدَتْ مَا اَجَلْتَهُ ذَهَابًا اَوْ قَرِيْبًا يَطْلُبُ التِّجَارَةَ فَلَا تَقُوْلُوْا اِذَا كُوْزِلِكُمْ فَوَلُوْكُمْ كَمَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَتِلَ فِي سَبِيْلِ اللهِ اَوْ مَمَاتٍ فَهُوَ فِي الْجَنَّةِ

عَنْ اُرْحَيْبِيَّةَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَزَوَّجَهَا وَهِيَ بِأَرْضِ الْحَبَشَةِ زَوْجَهَا النَّجَاشِيُّ وَآمَهَرَهَا اَمَّا بَعَثَ الْاَلْفَ وَجَهَنَهَا مِنْ عِيْدِيهِ وَبَعَثَ بِهَا مَعَ خُرَيْبِيْلَ مِنْ حَسَنَةٍ وَلَوْ يَبْعَثُ لَهَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَهْرًا نِسَائِهِ اَرْبَعٌ مِائَةً يَدُوْهُ

## مطرات کا مہر چار سو درہم تھا۔ سونے کی ایک گٹھلی پزیر نکاح کرنا

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور اس وقت آپ کے کپڑے یا بدن پر پیلا دھبہ لگا ہوا تھا۔ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے پوچھا۔ آپ نے جواب دیا کہ میں نے ایک انصاری عورت سے نکاح کیا ہے آپ نے پوچھا۔ تو نے کیا مہر دیا۔ عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ نے جواب دیا۔ سونے کی ایک گٹھلی۔ تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کہ وہ مہر کو خواہ ایک بیکری ہی کا کیوں نہ ہو۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مہر پر شاہی کی فریضی کا نشان دیکھا اس وقت میں نے حضور رسالتاب صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا کہ میں نے ایک انصاری عورت سے نکاح کیا ہے۔ تو آپ نے پوچھا کہ تم نے اس کا کیا مہر مانڈھا۔ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے عرض کیا ایک سونے کی گٹھلی پر۔

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جس عورت نے مہر یا بخشش پر یا بخشش کے وعدہ پر نکاح کیا تو یہ سب چیزیں عورت کی ہیں۔ اور جو چیز مقدس نکاح کے بعد ہوگی وہ دینے والے کا حق ہے۔ اور انسان کی عورت و زندگی میں وہ بیٹی کے سبب سے ہے

نوٹ ۱۔ اگر بیٹی اگر بہن اور بیٹی کو دینے والے سے خوش رکھے گا تو وہ عین ما فرین کا مستحق ہوگا۔

۲۔ نکاح باندھنے سے پہلے جو کچھ عورت کو دے دیا یا دینے کا اقرار کیا تو وہ عورت کا مال ہوگا اور اس میں خاندان

## التَّزْوِيجِ عَلَى نَوَاقِ مِنْ ذَهَبٍ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَوْفٍ جَاءَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبِهِ أَثَرُ الصُّفْرَةِ فَسَأَلَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَدَهُ أَنْ تَذَوِّجَ امْرَأَةً مِنْ الْأَنْصَارِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَرِهْتُ إِلَيْهَا قَالَ زِينَةُ نَوَاقِ مِنْ ذَهَبٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْلِيمُ وَلَوْ بِشَاةٍ -

## عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ

الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ مَا فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى بَشَاشَةِ الْعَدَمِ فَقُلْتُ تَذَوِّجْتُ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ قَالَ كَرِهْتُ أَنْ تَذَوِّجَ قَالَ زِينَةُ نَوَاقِ مِنْ ذَهَبٍ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَيُّمَا امْرَأَةٍ نَكَحْتُ عَلَى صِدْقٍ أَوْ جِبَاهٍ أَوْ عِدَّةٍ قَبْلَ عِصْمَةِ النِّكَاحِ فَهُوَ لَهَا وَفَإِنْ كَانَ بَعْدَ عِصْمَةِ النِّكَاحِ فَهُوَ لِمَنْ أَعْطَاهُ وَأَحَقُّ مَا أَكْتَفَرْتُ عَلَيْهِ الرَّجُلُ إِبْنَتَهُ أَوْ ابْنَتَهُ -

نوٹ ۱۔ اگر بیٹی اگر بہن اور بیٹی کو دینے والے سے خوش رکھے گا تو وہ عین ما فرین کا مستحق ہوگا۔

۲۔ نکاح باندھنے سے پہلے جو کچھ عورت کو دے دیا یا دینے کا اقرار کیا تو وہ عورت کا مال ہوگا اور اس میں خاندان

وغیرہ کا کچھ تعلق نہیں۔ اور جو کچھ نکاح باندھنے کے بعد عورت کو دیا جاتا ہے۔ وہ دینے والے کا حق ہے۔ یعنی اس میں دینے والے کا دعویٰ چل سکتا ہے۔ اور اس حدیث شریف سے ثابت ہوا کہ کسرال دالوں کے ساتھ حین سلوک سے پیش آنا چاہیے۔

## ہر کے بغیر نکاح کرنے کی اباحت اور جواز کا بیان

سیدنا حضرت علیؓ اور حضرت اسود رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ جناب حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے پاس ایک مقدمہ آیا۔ اس طرح کہ ایک شخص نے کسی عورت کے ساتھ نکاح کیا اور اس میں ہر کا کچھ حصہ نہ آیا تھا۔ یعنی مہر کی تعیین نہ کی۔ اور وہ شخص صحبت کرنے کے بغیر فوت ہو گیا۔ عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ لوگوں سے پوچھو کیا تمہیں اس مسئلہ کے بارے میں کوئی حدیث معلوم ہے؟ لوگوں نے کہا کہ میں کچھ معلوم نہیں۔ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے کہا کہ میں اپنی عقل و دانش سے کہوں گا اگر درست ہوا تو یہ اللہ کی طرف سے ہے۔ یہ کہ ارشاد فرمایا اس عورت کو مرثیہ دینا چاہیے! یعنی اس طرح کا مہر جو اس عورت کے پیلیے اور خاوندوں کی دوسری عورتوں کا ہے جو اس عورت کی ہم عمر ہیں۔ اس عورت کا مہر ویسا ہی ہے۔ اور یہ بغیر زیادتی اور نقصان کے ہے اور اس عورت کا حصہ اس کے ترکے میں بھی ہے۔ اور اسے عورت بھی گزارنی چاہیے۔ یہ بات سن کر ایک تیسرا شخص کھڑا ہوا کہ ہاں! یہ عورت کے جگڑے کا فیصلہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسے ہی کیا تھا۔ اس عورت کو بروح بنت واشق کہتے ہیں اور اس نے ایک شخص سے نکاح کیا پھر وفات ہو گیا اور اسے یہ بھی توفیق نہ ملی کہ وہ صحبت کرنا پھر اس کے لیے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسے مہر کا حکم فرمایا۔ جو اس عورت کی دوسری عورتوں کا تھا اور اس کو میراث میں شامل کیا اور اس عورت کے لیے

## إِبَاحَةُ التَّرْوِيجِ بِغَيْرِ صِدَاقٍ

عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي تَرْوِيجِ امْرَأَةٍ لَوْ تَوَفَّيَتْ بِهَا فَتَوَفَّتْ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا فَقَالَ قَبِلَ اللَّهُ سَلُوا هَذَا تَرْوِيجًا فِيهَا أَثَدًا قَالُوا يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ مَا يَجِدُ فِيهَا يُعْنَى أَثَدًا قَالَ أَقُولُ بِدَائِي فَإِنَّ صَافَاتِ صَوَابًا قِيمَتِ اللَّهِ لَهَا كَبْرٌ نِسَائِيهَا لَا وَكَسَ وَلَا شَطَطَ وَ لَهَا السِّنْدَاثُ وَعَلَيْهَا الْعِدَّةُ فَقَامَ رَجُلٌ مِّنْ أَشْجَعٍ فَقَالَ فِي مِثْلِ هَذَا قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيْنَا فِي امْرَأَةٍ يُقَالُ لَهَا بِرَدِّ بِنْتِ وَاشْتِيقُ تَزَوَّجَتْ رَاجِلًا فَمَاتَ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا فَقَضَى لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ صِدَاقِ نِسَائِيهَا وَ لَهَا السِّنْدَاثُ وَعَلَيْهَا الْعِدَّةُ فَدَقَعَ عَبْدُ اللَّهِ يَدَيْهِ وَكَبَّرَ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ لَا أَعْلَمُ أَحَدًا قَالَ فِي هَذَا

جلد ثانی

عدت کا حکم کہا یہ بات سن کر حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے ہاتھ اٹھائے اور خوش ہو کر اللہ اکبر کہا کہ آپ کا فیصلہ درست نکلا۔ امام نسائی نے فرمایا کہ زائدہ کے سوا ایسی حدیث میں اسود کا ذکر کسی نے نہیں کیا۔

سیدنا حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ روایت فرماتے ہیں کہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی خدمت میں ایک عورت کا جھگڑا پیش ہوا اور وہ جھگڑا یہ تھا کہ ایک عورت سے کسی شخص نے نکاح کیا اور اس کا مہر مقرر نہ کیا اور نہ ہی اس سے صحبت کی اور وہ ویسے ہی فوت ہو گیا۔ لوگ عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی خدمت اقدس میں یہ مسئلہ معلوم کرنے کے لیے ایک ماہ تک چکر لگاتے رہے۔ اور حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے انہیں فتویٰ نہ دیا۔ آخر ایک دن آپ ارشاد فرمائے گئے کہ مجھے یاد پڑتا ہے کہ اس عورت کا مہر اس کے بچے کی عورتوں کی طرح ہے نہ ہی یہ کم ہے اور نہ زیادہ اور اس کے لیے میراث بھی ہے۔ نیز عدت گزارنا بھی اس پر لازم ہے۔ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی بات پر حضرت معقل بن سنان نے گواہی دی اور فرمایا کہ تیرے سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے برسہا رشتہ کی بیٹی کے جھگڑے کا فیصلہ اسی طرح کیا تھا جیسے آپ نے کیا ہے۔

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے اس شخص کے مقدمے میں حکم فرمایا جس نے ایک عورت سے نکاح کیا اور مہر گزارا اور اس کا مہر مقرر نہ کیا۔ اور نہ ہی صحبت کی اس طرح کہ ایسی عورت کو مہر اور میراث دلا جائے۔ یہ سن کر حضرت معقل بن سنان رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں نے حضور سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو رشتہ کی بیٹی پر عدت کے حق میں اسی طرح کا فیصلہ سنا تھا۔

سیدنا حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ سے بھی حضرت زید بن مسعود رضی اللہ عنہ سے اسی طرح کی ایک روایت

۲۱۵

سنن نسائی مترجم  
التَّحْدِيثُ الْأَسْوَدُ عَنِ  
رَأْسِدَةَ.

۳۳۰۹ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ  
اللَّهِ أَنَّهُ أَتَى فِي امْرَأَةٍ  
تَزَوَّجَهَا رَجُلٌ فَمَاتَ عَنْهَا  
وَلَمْ يَفْرُضْ لَهَا صِدَاقًا وَلَا  
يَدْخُلْ بِهَا فَاخْتَلَعُوا إِلَيْهِ  
فَبَدِيْبًا مِّنْ شَهْرٍ لَا يُفْتِيهِمْ  
شُرَّ قَالَ آمَنَى لَهَا صِدَاقَ  
نِسَائِهَا لَا وَكَرَّ وَلَا شَطَطَ  
وَلَهَا الْمِيْرَاتُ وَعَلَيْهَا الْعِدَّةُ  
فَشَهِدَ مَعْقِلُ بْنُ سِنَانٍ  
الْأَشْجَعِيُّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَضَى فِي يَدْوَعِ بِنْتِ  
وَأَشْجِقِ مِثْلَ مَا قَضَيْتَ.

۳۳۰۹ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ فِي مَا جُدِ  
تَزَوَّجَ امْرَأَةً فَمَاتَ وَلَمْ يَدْخُلْ  
بِهَا وَلَمْ يَفْرُضْ لَهَا قَالَ  
الصِّدَاقَ وَعَلَيْهَا الْعِدَّةُ وَلَهَا  
الْمِيْرَاتُ فَقَالَ مَعْقِلُ بْنُ سِنَانٍ  
فَقَدْ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَضَى فِي يَدْوَعِ بِنْتِ وَأَشْجِقِ -  
عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ  
اللَّهِ مِثْلَهُ.



زردی ہے۔

سیدنا حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ کسی قوم کے لوگ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور کہنے لگے کہ جانے ایک شخص نے کسی عورت سے نکاح کیا تھا۔ نہ ہی اس کا ہم مقرر کیا اور نہ ہی اس سے صحبت کی۔ اور اس حالت میں فوت ہو گیا۔ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ کہ ایسا مشکل مسئلہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے وصال شریف کے بعد آج تک کسی شخص نے ہم سے نہیں پوچھا۔ لہذا تم کسی اور شخص کے پاس جاؤ غرض ان لوگوں نے ان کا پچھلایا ایک ماہ تک کیا اور آخر کہنے لگے کہ ہم کس کے پاس جاؤ اور کس سے پوچھیں؟

حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام میں سے تمہارے جیسے بزرگ ایسا نہیں ہے۔ حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ اب میں اپنی رائے کے زور سے بیان کرتا ہوں اگر یہ درست اور صواب ہوا تو اللہ کی جانب سے ہے جو وحدہ لا شریک لہ ہے اور اگر خطا اور غلط ہوا تو یہ میرا قصور ہے اور شیطان کا۔ کیونکہ اللہ اور اس کے حبیب صلی اللہ علیہ وسلم دونوں خطا دار و غلطی سے بری ہیں میری عقل و دانش میں اسے اتنا مہر دینا چاہیے جتنا اس طرح کی دوسری عورتوں کا ہے۔ نہ اس سے کم اور نہ زیادہ اور اس کے لیے میراث بھی ہے۔ اور اسے چار ماہ دس دن مدت گزارنی چاہیے۔ اور کہا کچھ لوگوں نے اشیخ سے یہ مسئلہ سنا۔ پھر سب لوگ اٹھ کھڑے ہوئے اور کہنے لگے ہم گواہی دیتے ہیں کہ آپ نے ایسا فیصلہ فرمایا جیسے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ہماری قوم کا فرمایا تھا۔ اور اس عورت کا نام بردوح بنت واشق مشہور تھا۔ راوی کا بیان ہے کہ میں نے حضرت عبد اللہ کو ایسا خوش کہی نہیں دیکھا مگر اسلام لانے کے وقت

عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ أَتَاهُ قَوْمٌ فَقَالُوا لَيْتَ رَجُلًا مِمَّا تَزَوَّجَ امْرَأَةً وَلَوْ يَفْرُضُ لَهَا صِدَاقًا وَلَوْ يَجْمَعُهَا إِلَيْهِ حَتَّى مَاتَ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ مَا سَأَلْتُ مَنْذُ فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَشَدَّ عَلَيَّ مِنْ هَذِهِ فَأَتَانَا عُمَيْرِيُّ فَأَخْتَلَفُوا إِلَيْهِ فِيهَا شَهْرًا ثُمَّ قَالُوا لَنْ نَقْبَلُ مِنْكَ مِنْ نَسَائِنَا إِنْ لَوْ نَسَأَلُكَ وَأَنْتَ مِنْ أَجَلَتِ اصْحَابِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَذَا الْبُكْدِ وَلَا نَجِدُ عَيْدَكَ قَالَ سَأَقُولُ فِيهَا بِجَهْدِ رَأْيِي فَإِنْ كَانَ صَوَابًا قَبِلْتُ اللَّهُ وَوَعَدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَإِنْ كَانَ خَطَاءً قَبِلْتِي وَمِنَ الشَّيْطَانِ وَاللَّهُ وَرَسُولُهُ مِنْهُ بَرَاءَةٌ أَرَى أَنْ أَجْعَلَ لَهَا صِدَاقًا نِسَائِهَا وَلَا وَكَسَّ وَلَا شَطَطَ وَ لَهَا الْمِيَدَاتُ وَعَلَيْهَا الْعِدَّةُ أَرْبَعَةٌ أَشْهُرٌ وَعَشْرًا قَالَ وَذَلِكَ يَسْمَعُ أَنَا مِنْ أَشْبَعٍ فَقَامُوا فَقَالُوا نَشْهَدُ أَنَّكَ قَضَيْتَ بِهَا قَضَى بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي امْرَأَةٍ مِنْتَا يُقَالُ لَهَا يَدُوعُ يَنْتُ وَاشْتَقِي قَالَ فَمَا رَأَوِي

سنن نسائی مترجم

عَبْدُ اللَّهِ فَرِحَ فَرَحَهُ يَوْمَئِذٍ إِكْرَامًا  
يَا سَلَامَةَ -

جلد ثانی

۲۱۴ یعنی یہ بات سن کر حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ بہت خوش ہوئے کیونکہ ان کی رائے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی رائے کے مطابق ہو گئی۔

نوٹ: - حدیث سے اسے اجراء اور قیاس پر دلیل اور برہان مہیا ہے۔

هَبَّةُ الْمُدَّةِ نَفْسَهَا لِرَجُلٍ بِغَيْرِ

صِدَاقٍ

۳۳۶۲ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَتْهُ مُدَّةٌ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي قَدَا وَهَبْتُ نَفْسِي لَكَ فَقَامَتْ قِيَامًا طَوِيلًا فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ تَرَوُجْنِيهَا إِنْ تَمَرْتِكُنْ لَكَ بِهَا حَاجَةٌ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ عِنْدَكَ شَيْءٌ قَالَ مَا أَحَدٌ شَيْئًا قَالَ الْكَيْسُ وَتَوَخَّاتَهَا مِنْ حَبَابِهَا فَالْتَمَسَ فَلَوْ يَجِدُ شَيْئًا فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ مَعَكَ مِنَ الْقَدْرَانِ شَيْءٌ قَالَ نَعَمْ سُورَةٌ كَذَا وَكَذَا يُسَوِّبُهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ تَرَوُجْتِكُمْ عَلَى مَا مَعَكَ مِنَ الْقَدْرَانِ -

ایسی عورت کا یہ ان جس نے اپنے آپ

کو کسی مرد کے لیے بلا ہیرہہ کر دیا ہو سینا حضرت سہل بن مسعود رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ ایک عورت حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور عرض کرنے لگی یا رسول اللہ میں اپنی جان کو آپ کی خدمت اقدس میں ہیرہہ کرتی ہوں اور یہ کہنے کے بعد دیر تک کھڑی رہی اتنے میں ایک شخص نے کھڑے ہو کر عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر آپ کو اس عورت کی خواہش نہیں تو آپ میرے ساتھ اس کا نکاح کر دیجئے۔

آپ نے پوچھا کیا تیرے پاس کچھ ہے مجھ سے جو اس نے عرض کیا میرے پاس کچھ نہیں۔ آپ نے فرمایا جاؤ اور خود خواہ تمہیں لوہے کی انگوٹھی ہی کیوں نہ ملے۔ وہ تلاش کرنے گیا اور اسے کچھ نہ ملا! آپ نے اسے پوچھا کیا تمہیں قرآن مجید میں سے کچھ یاد ہے۔ اس نے عرض کیا ہاں فلاں فلاں سورتیں مجھے یاد ہیں! حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ میں نے اس عورت کا نکاح تم سے کر دیا۔ اس قرآن مجید کے بے جوڑ تمہیں یاد ہے۔

فرج کا کسی شخص کے لیے حلال کر دینا

سیدنا حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کے لیے جس نے اپنی بیوی کی لونڈی سے زنا کیا تھا یہ حکم ارشاد فرمایا۔ کہ اگر اس کی بیوی نے وہ عورت حلال کر دی تھی تو میں اسے سرگرمے ماروں گا۔

بَابُ إِحْلَالِ الْفَرَجِ

۳۳۶۲ عَنْ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي التَّجْلِ بِأَنِّي جَارِيَةٌ أَمْدَانِي قَالَ لَإِنْ كَانَتْ أَحَلَّتْهَا لَكَ جَدَّتُكَ يَا نَعْمُ جَدَّةٌ وَإِنْ كَانَتْ لَمْ تَكُنْ أَحَلَّتْهَا لَكَ

فَارْتَجِمَهُ - اور اگر حلال نہیں کی تھی تو میں اس کو رجم کروں گا۔  
نوٹ:- کیونکہ جب مالک نے لونڈی کا فرج کسی شخص کے لیے حلال کر دیا تو وہ حلال نہیں ہوتی تاہم شہد کی وجہ سے زنا کی سزا جاری نہیں ہوگی اور اسے تعزیر کے طور پر سوکڑے مارے جائیں گے۔

سیدنا حضرت حبیب بن سالم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ کے پاس اس شخص کا چھکڑا آیا جس کا نام عبدالرحمن بن حنین تھا۔ اور لوگ اسے قرقر کے نام سے بھی پکارتے تھے اور چھکڑا یہ تھا کہ اس شخص نے بیوی کی لونڈی کے ساتھ زنا کیا۔ حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ فرمانے لگے میں اس طرح فیصلہ کروں گا جو ہمارے حضور مرشد کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے۔ اور حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ نے فرمایا اگر تیرے پاس یہ بیکار ہوگی لونڈی حلال کر دی تو میں تجھے کڑے ماروں گا مگر تجھے پتھروں سے رجم کروں گا۔ آخر یہ ہوا کہ اسے سوکڑے مارے گئے۔ کیونکہ اس کی بیوی نے اسے وہ لونڈی حلال کر دی تھی۔

حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت حبیب بن سالم رضی اللہ عنہ کو لکھا تھا اور انہوں نے مجھے یہی لکھ بھجوا تھا۔

حضرت نعمان بن بشیر کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس شخص کے متعلق جس نے اپنی بیوی کی لونڈی سے زنا کیا تھا یہ فیصلہ کیا کہ اس کی بیوی نے اس کے لیے حلال کر دی تھی تو اسے سوکڑے مارے جائیں اور اگر حلال نہیں کی تھی تو اسے سنگسار کیا جائے۔

عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَالِمٍ عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ أَنَّ رَجُلًا يَفْعَلُ لَهُ عَبْدًا الرَّحْمَنِ بْنِ حَنِينٍ وَيُنْبِزُهُ قُرْقُورًا أَنَّهُ وَقَعَ بِجَارِيَتِهِ امْرَأَتِهِ فَذَفَعَ إِلَى النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ فَقَالَ لَا قِضِيَّتَ فِيهَا بِقِضِيَّتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ كَانَتْ أَحَلَّتْهَا لَكَ جَلَدُكَ وَإِنْ كَوَتْكَ كُنْ أَحَلَّتْهَا لَكَ رَجْمُكَ بِأَلْحِمَارَةٍ فَكَانَتْ أَحَلَّتْهَا لَهُ فَجَلَدَهُ مِائَةً قَالَ قَتَادَةُ فَكَتَبْتُ إِلَى حَبِيبِ بْنِ سَالِمٍ فَكَتَبَ إِلَيَّ بِهَذَا -

عَنْ نَعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي رَجُلٍ وَقَعَ بِجَارِيَتِهِ امْرَأَتِهِ فَاجْلِدْهُ مِائَةً وَإِنْ كَوَتْكَ كُنْ أَحَلَّتْهَا لَهُ فَارْتَجِمَهُ -

۳۲۷۷ عَنْ سَلْمَةَ بِنْتِ الْمُحَبَّبِ قَالَ قَضَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَجُلٍ وَطَلِيٍّ جَارِيَةٍ امْرَأَتِهِ إِنْ كَانَ اسْتَخْرَهَا فَهِيَ حُرَّةٌ وَعَلَيْهِ لِسِتْدَاتِهَا مِثْلُهَا وَإِنْ كَانَ طَا وَعَثَهُ فَهِيَ لَهُ وَعَلَيْهِ لِسِتْدَاتِهَا مِثْلُهَا.

۳۲۷۸ عَنْ سَلْمَةَ بِنِ الْمُحَبَّبِ أَنَّ رَجُلًا عَثَى جَارِيَةً لِامْرَأَتِهِ فَرَفِعَ ذَلِكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنْ كَانَ اسْتَخْرَهَا فَهِيَ حُرَّةٌ مِنْ مَالِهِ وَعَلَيْهِ الشَّرْطُ لِسِتْدَاتِهَا وَإِنْ كَانَ طَا وَعَثَهُ فَهِيَ لِسِتْدَاتِهَا وَمِثْلُهَا مِنْ مِثْلِهِ.

### تَحْرِيمُ الْمُتَعَةِ

۳۲۷۹ عَنْ الْحَسَنِ وَعَبْدِ اللَّهِ ابْنَيْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِمَا أَنَّ عَلِيًّا بَلَغَهُ أَنَّ رَجُلًا لَا يَدْرِي بِالْمُتَعَةِ بَأْسًا فَقَالَ إِنَّكَ تَأْتِيهِ أَنَّهُ نَهَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْهَا وَعَنْ يُؤْمِرُ الْمُحْسِرَ الْأَهْلِيَّةَ يَوْمَ عَيْبَرٍ.

۳۲۸۰ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ مُتَعَةِ النِّسَاءِ يَوْمَ عَيْبَرٍ وَالْحَوْمِ وَالْحُمْرِ الْأَنْثِيِّ.

۳۲۸۱ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سیدنا حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کا فیصلہ فرمایا۔ کہ اس نے اپنی بیوی کی زندگی سے زنا کیا تھا۔ اس طرح پر اگر اس مرد نے اس سے زبردستی زنا کیا تو وہ زندگی آزاد ہوگی اور مرد کو اس طرح کی زندگی اپنی بیوی کو دینی ہوگی اور اگر اس کی مرضی سے کیا تو وہ زندگی مرد کی ہوگی اور ایسی ہی زندگی بیوی کو خرید کر دے گی۔

سیدنا حضرت سلمہ بن محبت رضی اللہ عنہ راوی میں کرنا ایک شخص نے اپنی بیوی کی زندگی سے زنا کیا۔ بعد ازاں یہ معاملہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدس میں پیش ہوا اور حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اگر اس آدمی نے زبردستی اور اس کی نافرمانی سے زنا کیا تو وہ

زندگی آزاد ہوگی اسکے مال سے بیٹھنے دوسری زندگی خرید کر اپنی بیوی کو دے اور اگر زبردستی نہیں کی بلکہ خوشی اور رضامندی سے یہ کام ہوا تو یہ زندگی اس کی ہوگی جس کی پہلی تھی۔ اور اپنے مال میں سے اس شخص پر دوسری زندگی دینی واجب ہوگی۔

### متعہ کے حرام ہونے کا بیان

حضرت محمد رضی اللہ عنہ کے دو بیٹوں جناب حسن اور عبداللہ نے اپنے والد سے روایت فرمائی کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ کو یہ خبر ملی کہ ایک شخص نے متعہ کی صورت کو کچھ نہیں سمجھتا حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ تو گمراہ ہے۔ کیونکہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے خیبر کے دن متعہ اور گدھے کے گوشت سے منع فرمایا۔

سیدنا حضرت علی ابن ابی طالب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح خیبر کے دن عورتوں سے متعہ کرنے اور گدھے کے گوشت کھانے سے منع فرمایا۔ جو گدھا شہری نہ ہو اور گوشت گدھا حلال ہے یا

سیدنا حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح خیبر کے دن عورتوں سے

يَوْمَ خِيَبَرٍ عَنْ مَتْعَةِ النِّسَاءِ قَالَ ابْنُ  
الْمُنْثَرِي يَوْمَ حَنْيْنٍ وَقَالَ هَكَذَا حَدَّثَنَا  
عَبْدُ الْوَهَّابِ مِنْ كِتَابِهِ .

۳۲۰۱ عَنْ سَبْرَةَ الْجُهَنِيَّةِ أَنَّهُ قَالَ آذِنَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَتْعَةِ  
فَانْطَلَقْتُ أَنَا وَرَجُلٌ إِلَى امْرَأَةٍ مِنْ  
بَيْتِي عَامِرٍ فَعَرَضْنَا عَلَيْهَا أَنْفَسْنَا فَقَالَتْ  
مَا تُعْطِينِي فَقُلْتُ رَدًا رُبِّي وَقَالَ  
صَاحِبِي يَدَايِي وَكَانَ رَدًا صَاحِبِي  
أَجُودٌ مِنْ رَدَائِي وَكُنْتُ أَشْبَ  
مِنَهُ فَإِذَا انْطَرْتُ إِلَى رَدَائِ صَاحِبِي  
أَعْجَبَهَا وَإِذَا انْطَرْتُ إِلَيَّ أَعْجَبْتَهَا ثُمَّ  
قَالَتْ أَنْتَ دَرْدَانُكَ يَكْفِينِي  
فَنَكَحْتُ مَعَهَا ثَلَاثًا ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ  
كَانَ عِنْدَهُ مِنْ هَذِهِ النِّسَاءِ اللَّاتِي  
يَسْتَمِعُ فَلْيُخْلِ سَبِيلَهَا .

اعْلَانُ النِّكَاحِ بِالصَّوَرِ وَضَرْبِ اللَّذِّ

۳۲۰۲ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَاطِبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَضْلُ مَا بَيْنَ الْحَلَالِ  
وَالْحَرَامِ لَذَّةٌ وَاقْصُوتُ فِي النِّكَاحِ

كَيْفَ يُدْعَى لِلرَّجُلِ إِذَا تَزَوَّجَ

۳۲۰۳ عَنْ أَبِي بَلْعَمٍ قَالَ رَدَّ مُحَمَّدُ بْنُ عَالِيَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فَضْلَ مَا بَيْنَ الْحَلَالِ وَالْحَرَامِ لَذَّةٌ وَاقْصُوتُ .

۳۲۰۵ عَنْ الْحَسَنِ قَالَ تَزَوَّجَ عَقِيلُ  
بْنُ أَبِي طَالِبٍ امْرَأَةً مِنْ بَيْتِي جَثِمٍ  
فَقِيلَ لَهُ بِالزَّوْجَاءِ وَالْبَنِيْنَ قَالَ قَوْلُوا  
كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

متعہ کرنے سے منع فرمایا اور ابن شنی فرماتے ہیں کہ آپ  
نے یوم حنین کو منع فرمایا۔ یوں ہی جناب عبدالرباب  
نے اپنی کتاب میں سے حدیث بیان کی۔

سیدنا حضرت سبرہ جہنی رضی اللہ عنہا راوی ہیں۔ کہ  
حضور سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے متعہ کرنے کی اجازت  
بخشی تو میں اور ایک دوسرا آدمی قبیلہ بنو ہامر کی ایک  
عورت کے پاس گئے اور ہم نے اپنی خواہش اس سے  
بیان کی۔ اس نے پوچھا کہ مجھے کیا دو گے؟ میں نے کہا  
کہ میں تمہیں چادر دیتا ہوں اور میرے ساتھی نے بھی یہی  
کہا۔ میرے ساتھی نے پاس مجھ سے اچھی چادر تھی۔ لیکن  
میں اس سے کم سن تھا اور اس سے زیادہ نوجوان تھا۔  
جب وہ عورت میرے ساتھی کی چادر دیکھتی تو وہ اس کی  
طرف جھکتی۔ اور جب وہ مجھ کو دیکھتی تو میں اسے اچھا سوا  
ہوتا تھا۔ پھر وہ مجھے کہنے لگی۔ تو اگر کوئی تو اور تیری چادر مجھے  
پسند ہے۔ بعد ازاں میں نے اسے اس کے بعد تین دن  
رکھا۔ حضور سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
جس شخص کے پاس ایسی چیزیں ہیں انہیں چاہیے کہ وہ ان کو تین روز تک رکھے۔

نکاح کی آواز اور ذوق بچائے کا اعلان

سیدنا حضرت محمد بن حاطب رضی اللہ عنہ راوی ہیں  
کہ حضور سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا حلال  
نکاح اور حرام کی تیز آواز اور ذوق۔ سمجھتی ہے۔

نکاح کیے جانے والے شخص کو اس وقت  
کیا دعا دینی چاہیے

محمد بن حاطب سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا  
کہ حلال و حرام و نکاح کی تیز آواز سے ہوتی ہے۔

سیدنا حضرت حسن رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
حضرت عقیل بن ابی طالب نے بنو ہامر کی ایک عورت سے نکاح کیا  
تو انہیں لوگوں نے بار بار دالینین کہہ کر دعا دی۔ حضرت  
عقیل فرماتے تھے کہ جس طرح حضور سرور کریم صلی اللہ

وَسَلَّمَ بَارِكَ اللَّهُ فِيكُمْ وَبَارَكَ  
لَكُمْ-

علیہ وسلم نے فرمایا تھا۔ تم بھی اسی طرح کہو اور حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس طرح فرمایا تھا بَارَكَ اللَّهُ  
فِيكُمْ وَبَارَكَ اللَّهُ تَعَالَى تَعَالَى تَعَالَى تَعَالَى تَعَالَى تَعَالَى  
دے اور تمہیں برکت والا کرے۔

نکاح کے وقت حاضر نہ ہو سکنے والے

دُعَاءُ مَنْ لَمْ يَشْهَدْ التَّرْوِيجُ

شخص کو دعا دینے کا بیان

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عبدالرحمن کے کپڑے  
پر زرد نشان دیکھا۔ آپ نے پوچھا یہ کیا ہے۔ حضرت  
عبدالرحمن نے عرض کیا میں نے ایک عورت سے نکاح  
کیا ہے اور گھٹلی کے برابر سونا بطور ہبہ مقرر کیا ہے حضور سرور  
کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے بَارَكَ اللَّهُ لَكَ ارشاد فرما کر دعا  
دی۔ یعنی اللہ تمہارے نکاح میں برکت دے اور ارشاد  
فرمایا کہ ولیمہ کرو خواہ تمہیں دین میں ایک بھری ہی کیوں نہ دینی پڑے۔

شادی میں زرد چیز لگانے کی نخصت کا بیان

۲۲۷۲ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى عَلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
أَثْرَ صُفْرَةٍ فَقَالَ مَا هَذَا قَالَ  
تَزَوَّجْتُ أَمْرَأَةً عَلَى ذَهَبٍ نَوَاقٍ مِنْ  
ذَهَبٍ قَالَ بَارَكَ اللَّهُ لَكَ أَوْلِمُ  
وَلَوْ بِشَاةٍ-

الرُّخْصَةُ فِي الصُّفْرِ عِنْدَ التَّرْوِيجِ

۲۲۷۳ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عَوْفٍ  
جَاءَ وَعَلَيْهِ رَدْعٌ مِنْ تَمْرٍ عَفْرَانَ  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مَهْمِمْ قَالَ تَزَوَّجْتُ أَمْرَأَةً قَالَ وَ  
مَا أَصْدَقْتَ قَالَ ذَهَبٌ نَوَاقٍ مِنْ  
ذَهَبٍ قَالَ أَوْلِمُ وَ لَوْ بِشَاةٍ

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت  
عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ آپ کے پاس تشریف لائے  
اور آٹا زعفران کا دھندلا سا کس تھا۔ حضور سرور کائنات  
صلی اللہ علیہ وسلم نے پوچھا کہ یہ کیا ہے۔ حضرت عبدالرحمن نے  
عرض کیا کہ ارشاد کی کا نشان ہے۔ آپ نے پوچھا کہ تنہا ہر  
باندھا عرض کیا گیا کہ ایک گھٹلی کے برابر سونا ہبہ مقرر کیا گیا ہے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا ولیمہ کرو خواہ تمہیں اس میں ایک بھری ہی دینی پڑے۔

مخلوت کی بخشش دینے کا بیان

رُخْلَةُ الْخُلُوتِ

حضرت انس سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے زردی کا اثر بھر پر دیکھا (یہ قول عبدالرحمن کا ہے) آپ نے پوچھا  
یہ کیا ہے کہا یہ نکاح کرنے کا نشان ہے میں نے ایک انصاری عورت  
سے نکاح کی ہے آپ نے فرمایا ولیمہ کرو اگرچہ ایک بھری ہو۔

۲۲۷۴ عَنْ أَنَسٍ قَالَ رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَلَى كَاتِبَةٍ لِعَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَثْرَ صُفْرَةٍ فَقَالَ مَهْمِمْ  
قَالَ تَزَوَّجْتُ أَمْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ أَوْلِمُ وَ لَوْ بِشَاةٍ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے

۲۲۷۹ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ

جلد دوم

۲۲ کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے بتایا کہ میں نے حضرت فاطمہ الزہراء رضی اللہ عنہا سے نکاح کیا۔ اور میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ وسلم سے عرض کیا کہ آپ میری زوجہ محترمہ کی میرے ہاں کیا رحمتی فرمائیے۔ آپ نے ارشاد فرمایا اے کچھ دو۔ میں نے عرض کیا۔ کہ میرے پاس کچھ نہیں۔ آپ نے پوچھا تمہاری (زرہ خطیر کہاں؟) میں نے عرض کیا وہ تو میرے پاس ہے۔ آپ نے فرمایا یہی دلہن کو دے دیجئے۔

نوٹ:۔۔ حکیم بن الحارث کی طرف منسوب ہے۔ جزرہ بنایا کرتے تھے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے آپ کے نکاح کے وقت ارشاد فرمایا کہ آپ حضرت فاطمہ کو کچھ دیں۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے عرض کیا کہ میرے پاس کچھ نہیں۔ آپ نے پوچھا تمہاری زرہ کہاں گئی۔

عید کے ماہ میں دلہن کو خاوند کے پاس بھیجا

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے

مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے سوال میں مجھ سے نکاح فرمایا اور سوال میں میری رخصتی ہوئی مجھ سے بڑھ کر آپ سے کوئی بیوی مخطوط نہیں ہوئی۔

نوبت برس کی عمر میں رخصتی

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور نے ان سے چھ برس کی عمر میں نکاح کیا اور نوبت برس کی عمر میں رخصتی ہوئی۔

سفر میں رخصتی

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ

سنن نسائی  
عَنْهُ أَنَّ عَلِيًّا قَالَ تَزَوَّجْتُ فَاطِمَةَ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
أَتَيْهَا بِي قَالَ أَعْطَهَا شَيْئًا  
قُلْتُ مَا عِنْدِي مِنْ  
شَيْءٍ قَالَ تَأَيَّنْ  
بِرَأْعِكَ الْمُحْطَمِيَّةُ  
قُلْتُ هِيَ عِنْدِي قَالَ  
فَأَعْطَهَا إِيَّاهُ۔

۲۲۸۰ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا تَزَوَّجَ  
عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهَا قَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَعْطَهَا شَيْئًا قَالَ مَا عِنْدِي  
قَالَ تَأَيَّنْ بِرَأْعِكَ  
الْمُحْطَمِيَّةُ۔

الْبِنَاءُ فِي السُّؤَالِ

۲۲۸۱ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ  
تَزَوَّجَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فِي سُؤَالٍ وَأَدْخَلْتُ عَلَيْهِ فِي  
سُّؤَالٍ فَأَتَى نِسَائِهِ كَانَ أَحْطَى عِنْدَهُ  
بِئْتِي۔

الْبِنَاءُ بِابْنَةِ تِسْعٍ

۲۲۸۲ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ تَزَوَّجَنِي رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ بِنْتُ تِسْعٍ  
بَيْنَيْنَ وَبَنِي بَهَادِرٍ بِنْتُ تِسْعٍ بَيْنَيْنَ

الْبِنَاءُ فِي السَّفَرِ

۲۲۸۳ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر پر جانے کا ارادہ فرمایا۔ تو ہم نے صبح کی نماز ادا کی اور صبح میں پڑھی بعد ازاں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سوار ہوئے اور بارگاہ نبوی میں پہنچے۔ اور یہی ابو بکر کے ساتھ ہوا۔ اور جب حضور سرور صلی اللہ علیہ وسلم تہن تبرک میں پہنچے، بلکہ ان کے ساتھ تہن تبرک کے لئے بارگاہ سے ہوا تھا اور میں حضرت علیؓ کے ساتھ تہن تبرک کے لئے گیا۔ جب آپؐ نے فرمایا کہ تم لوگوں کے حق میں جو ڈر اسے گئے۔ آپ نے تین دفعہ ایسا ہی ارشاد فرمایا۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب ہم وہاں پہنچے تو اس وقت لگ بپگ کام کاج کے لیے جا رہے تھے۔ عبدالمعز فرماتے ہیں۔ خیبر کے لوگ کہتے تھے کہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم اس شکر کے سرور ہیں۔ اور بعض کی روایت یہ ہے

اور شکر ہے

یعنی وہ یہ کہتے بھاگ دوڑ رہے تھے۔ کہ شکر کیا شکر آیا یا محمد صلی اللہ علیہ وسلم بعد ازاں ہم نے زبردستی زکریاؑ کو خیبر فتح کیا۔ اور قیدی عورتوں کو جمع کیا گیا۔ ایک صحابی جو کھلی حاضر ہو کر عرض کرنے لگے یا رسول اللہ ان لوڈیوں میں سے ایک لوڈی مجھے غائب فرمائیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا جاؤ ان میں سے ایک لوڈی لے لو۔ انہوں نے ان لوڈیوں میں سے ایک لوڈی صفیہ بنت حنیٰ کو لے لی۔ اسی دوران ایک شخص نے آکر حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا۔ یا نبی اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے صفیہ کو حضرت وحید کے حوالے کر دیا (وہ عورت حضرت وحید کے لائق نہیں) کیونکہ وہ قرظ اور بنو نظیر قبائل کی بیٹی ہے۔ آپ نے فرمایا کہ تم اسے بلاؤ پھر وہ عورت آئی جب وہ عورت آئی تو آپ نے اس پر نظر ڈالی اور حضرت وحید کو بھی کر فرمایا تم ان میں سے کوئی اور لوڈی سے لوراوی کہتے ہیں کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت صفیہ کو آزاد کیا اور ان سے نکاح کیا حضرت

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَزَا خَيْبَرَ فَصَلِينَا  
عِنْدَهَا الْغَدَاةَ يَغْلِسُ فَرَكِبَ النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَكِبَ  
أَبُو طَلْحَةَ وَأَنَا مَرَدِيْفُ أَبِي طَلْحَةَ  
فَأَخَذَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي  
رُقَاقِ خَيْبَرَ وَإِنْ رُكِبْتِي لَمَسْتُ فَيُحَدِّثُ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي لَأْرَى بِيَامُنْ  
فَيُحَدِّثُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا دَخَلَ  
الْفَرِيْقُ قَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ خَرِبَتْ خَيْبَرَ إِنَّا  
إِذَا نَزَلْنَا بِسَاحَةِ قَوْمٍ نَسَاءُ صَبَاحِ الْمُنَادِرِينَ  
قَالَهَا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَالَ وَخَرَجَ الْقَوْمُ إِلَى  
أَعْمَالِهِمْ قَالَ عَبَّأُ الْعَزِيزُ فَقَالُوا مُحَمَّدًا  
وَقَالَ بَعْضُ أَصْحَابِنَا وَالْمُحْيِسُ  
وَأَصْبَنَادَا عَنُوَّةَ تَجْمَعُ النَّبِيُّ فَمَا دِحِيَّةُ  
نَفَالٌ يَا نَبِيَّ اللَّهُ أَعْلِيْبِي جَارِيَةَ مِنَ السَّبْيِ  
قَالَ أَذْهَبُ فَيُحَدِّثُ جَارِيَةَ فَأَخَذَ صَفِيَّةَ  
بِنْتُ حَيْوَةَ فَجَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهُ أَعْطَيْتَ  
دِحِيَّةَ صَفِيَّةَ بِنْتُ حَيْوَةَ سَيِّدَةً  
قَرِيْبَةً وَالنَّصِيْرُ مَا تَصْلَحُ إِلَّا لَكَ  
قَالَ أَدْعُوهُ بِهَا فَجَاءَ بِهَا فَلَمَّا فَتَطَّرَ  
إِلَيْهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
خُذْ جَارِيَةَ مِنَ السَّبْيِ غَيْرَهَا قَانَ  
وَإِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْتَقَهَا  
وَتَرَدَّجَهَا فَقَالَ لَهُ ثَابِتٌ يَا أَبَا  
حَمْرَةَ مَا أَصْدَقَهَا قَالَ نَفْسَهَا  
أَعْتَقَهَا وَتَرَدَّجَهَا قَالَ حَتَّى إِذَا كَانَ  
بِالطَّرِيقِ جَهَزَهَا لَهُ أُمَّ سَلِيْمٍ  
فَأَهْدَاهَا إِلَيْهِ مِنَ اللَّيْلِ فَأَصْبَحَ  
عَرَدَسًا قَالَ مَنْ عِنْدَهَا نَسِيْبٌ



نجات نے حضرت انس سے دریافت کیا اور پوچھنے لگے اس کا مہرا ہوں نے کیا باندھا تھا۔ انہوں نے جواب دیا اس کوئی کسی کا مہرا اس کا آزاد کر دینا تھا۔ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم ابھی راستے میں ہی تھے کہ حضرت ام سلمہ ان کو آدھارہ دیر راستہ کر کے رات کو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سے گئیں اور صبح تک آپ ان کے پاس رہے اور ارشاد فرمایا۔ صبح کو جو کچھ جس کے پاس ہو وہ ساتھ لائے اور چڑھا بچھایا گیا تو صبح کے وقت لوگوں نے مختلف اشیاء لانا شروع کیا کیں۔ کوئی پیڑ کئی کھجور لایا تو کوئی گھی۔ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے سب کو اکٹھا کر دیا۔ یہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم کا دلہنہ تھا۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم خبر کے راتے میں تین دن ٹھہرے۔ جناب آپ نے صفیہ بنت حمی بن انططب سے شادی کی۔ اور بعد ازاں آپ پر وہ تین عورتوں میں شامل کی گئیں یعنی ازدواج مطہرات ہیں)

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر اور مدینہ منورہ کے درمیان تین دن اور تین راتیں قیام فرمایا۔ اور آپ صفیہ بنت حمی کے پاس ٹھہرے رہے اور میں نے مسلمانوں کو حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے دلیر کی دعوت کے لیے بلایا۔ حضور نے دسترخوان بچھائے کا حکم فرمایا۔ اور روٹی اور گوشت اس وقت وہاں موجود تھا۔ بعد ازاں اس چڑھے کے دسترخوان پر کھجوریں۔ گھی اور پیڑ لائے گئی اور حضور کھولیں اس پر ختم ہو گیا یعنی کسی نے کھجور لاکر رکھ دیں کسی نے پیڑ اور کسی نے گھی اور اس کا مالیدہ بنا کر سب نے کھایا۔ بعد ازاں لوگوں نے یہ کہنا شروع کیا کہ صفیہ رضی اللہ عنہا بھی ایک بیوی ہر گئیں جیسے دوسری عورتیں حضور کی بیویاں ہیں اور یہ بھی مسلمانوں کی ماؤں ہیں سے ایک کچھ یا ایسی لڑکی ہیں! پھر کہنے لگے اگر پردے میں رہیں تو

سنن نسائی

فَلْيَجِيءُ بِهِ قَالَ وَبَسَطَ

نَطْعًا فَجَعَلَ الرَّجُلُ

يَجِيءُ بِالْأَقِطِ وَ

جَعَلَ الرَّجُلُ

يَجِيءُ بِالثَّمْرِ

وَجَعَلَ

الرَّجُلُ

يَجِيءُ بِالسَّمِينِ

فَحَاسُو عَيْشَهُ فَكَانَتْ

وَلِيْمَةً رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

۲۲۵ عَنْ أَنَسٍ يَقُولُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقَامَ عَلَى صَفِيَّةَ بِنْتِ حَمِيٍّ

بْنِ أَخْطَبٍ بِطَرِيقِ خَيْبَرَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ

حِينَ عَدَسَ بِهَا ثُمَّ كَانَتْ فِي مَن ضَرِبَ

عَلَيْهَا الْحِجَابَ.

۲۲۶ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ أَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ خَيْبَرَ وَالْمَدِينَةِ

ثَلَاثًا بِنِي صَفِيَّةَ بِنْتِ حَمِيٍّ فَدَاعَوْتُ

السُّلَيْمِيَّةَ إِلَى وِلْمَتِيهِ فَمَا كَانَ

فِيهَا مِنْ خُبْزٍ وَلَا لَحْمٍ أَمَرَ

بِالْأَقِطِ وَالسَّمِينِ فَكَانَتْ وِلْمَتَهُ

فَقَالَ السُّلَيْمُونُ إِحْدَى أُمَّهَاتِ

الْمُؤْمِنِينَ أَوْ مَتَا مَلَكَكَ يَبِيْتُهُ

فَقَالُوا إِنَّ حَجَبَهَا فِيهِ مِنْ أُمَّهَاتِ

الْمُؤْمِنِينَ وَإِنْ لَمْ يَجْجِبْهَا فِيهِ

مَتَا مَلَكَكَ يَبِيْتُهُ فَلَنَا

الرَّحْلَ وَطَاهَا خَلْفَهُ

وَمَدَّ الْحِجَابَ

کہ اہبات المؤمنین سے یعنی بیوروں میں شامل ہیں وگرنہ زندگی میں جب کہ پرجہا ترقی کے لیے پھیلنے سے بچھڑنا اور ان کے لیے دوسرے لوگوں کے درمیان پردہ تانا گیا۔

### شادی میں کھیلنا اور گانا کیسا ہے

سیدنا حضرت امام بن سعد رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ میں ایک شادی میں شامل ہوا جہاں قرظ بن کعب اور حضرت ابرہہ سعود انصاری بھی شامل تھے۔ اتفاقاً وہاں لڑکیاں گارہی تھیں میں نے کہا تم دونوں رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب اور اہل بدر میں شامل ہوا کرتے تھے موجودگی میں یہ کام ہر باہر ہے وہ دونوں اصحاب نہ مانے گئے اگر تھا ماجی چاہے تو تم ہمارے ساتھ بیٹھ کر سفر وگرنہ چلے جاؤ۔ ہمیں شادی میں کھیلنے کی رخصت دی گئی ہے کیونکہ شادی ایک خوشی ہے اور اس میں ہجرت کھیل کود کی اجازت ہے گانے بجانے میں اگر دوسری حرام چیزیں نہ ہوں تو حرام نہیں ہے۔

### اپنی بیٹی کو جہیز دینے کا بیان

سیدنا حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا کو مشک اور تکیہ کا جہیز دیا جس میں اذخر کہلاتے والی گھاس بھری ہوئی تھی۔ اور آپ نے سیاہ رنگ کی چادر خیل بھی دی۔

### جہیز پھونکارنے کا بیان

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا مرد کے لیے ایک پھونکا۔ اس کی بیوی کے لیے دوسرا۔ تیسرا مہمان کے لیے اور چوتھا شیطان کے لیے ہے

### اللَّهُو وَالْغِنَاءُ عِنْدَ الْعُرْسِ

عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى قُرَيْشَةَ بِنِ كَعْبٍ وَأَبِي مَسْعُودٍ وَ الْأَنْصَارِيِّ فِي عُرْسٍ وَإِذَا جَوَارِحِي يَعْبِينَ فَقُلْتُ أَنَّمَا صَلِحًا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمِنْ أَهْلِ بَدْرٍ يُفْعَلُ هَذَا عِنْدَكُمْ فَتَالَا أَجْلِسُ إِنْ شِدَّتْ فَاسْمَعْ مَعَنَا وَإِنْ شِدَّتْ أَذْهَبْ قَدْ رُتِحَ لَنَا فِي اللَّهِو عِنْدَ الْعُرْسِ -

### جَهَا زَ الرَّجْلِ ابْنَتَهُ

عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ جَهَّزَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاطِمَةَ فِي خَيْمِيلٍ وَقِدْبَةٍ وَوَسَادَةٍ حَشْوَهَا إِذْ خَرَّ -

### الْفَرَشُ

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِرَاشٌ لِلرَّجُلِ وَفِرَاشٌ لِأَهْلِهِ وَالثَّالِثُ لِلصَّيْفِ وَالثَّابِعُ لِلشَّيْطَانِ -

## کہ طعنائی شدہ چادر رکھنے کا بیان

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ مجھ سے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے دریافت فرمایا۔ کیا تم نے نکاح کیا۔ میں نے عرض کیا ہاں۔ آپ نے پوچھا کہ نہانی بھی بنائی ہے۔ میں نے عرض کیا میرے پاس نہالیاں نہیں ہیں۔ تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ اب ہوں گی یعنی عنقریب مسلمانانہ طور پر جو جائیں گے اور ان کے پاس بنائیاں اور دوسری آرام کی اشیاء ہوں گی۔

## شادی کرنے والے کو ہدیہ اور تحفہ پیش کرنا

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے نکاح فرمایا۔ اور آپ اپنے اہل کے پاس تشریف لے گئے! اور میری والدہ نے جس بنیاء پر کہ ایک قم کا کھانا ہے جو کھجور اور بھوڑھی گھی اور زعفران سے بنا یا جاتا ہے۔ بعد ازاں میں اس کھانے کو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں لے گیا۔ اور میں نے عرض کیا کہ میری والدہ نے آپ کو سلام عرض کیا ہے۔ اور عرض کیا ہے کہ یہ تمہاری سی چیز آپ کے لیے ہے تو حضور از سر صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اسے رکھ دو اور جاؤ فلاں فلاں آدمیوں کو بلا لاؤ۔ اور آپ کو جو کوئی ملے اسے بھی بلا کر لاؤ۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ کچھ لوگوں کا نام لیا اور پھر میں ان لوگوں کو بلا کر لایا جن کا کھانا نے نام لیا تھا اور انہیں جو شخص مجھے راستے میں ملا۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ کے شاگرد نے دریافت کیا کہ کل کتنے آدمی تھے۔ انہوں نے کہا کہ تعداد میں تین سو آدمی جنس سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ دس دس افراد حلقہ بنا کر میٹھا اور ہر شخص اپنے سامنے سے کھا گئے حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ سب لوگوں نے کھانا کھا لیا اور

## الانباط

۳۲۹ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ تَزَوَّجْتُمْ ثَلَاثَ نَعَمَ قَالَ هَلْ أَخَذْتُمْ أَنْبَاطًا ثَلَاثَ دَأَى لَنَا أَنْبَاطٌ قَالَ إِنَّهَا سَتَكُونُ

## الهدية لمن عرس

۳۳۱ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَدَاخَلَ بِأَهْلِهِ قَالَ وَصَنَعْتُ أُحْمَى أَمْ سُلَيْمٍ حَيْسًا قَالَ فَذَاهَبْتُ بِهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ إِنَّ أُحْمَى لَقُرْبُكَ السَّلَامَةَ وَتَقُولُ لَكَ إِنَّ هَذَا لَكَ مِنَّا قَلِيلٌ قَالَ ضَعُهُ ثُمَّ قَالَ أَذْهَبُ فَادْعُ فُلَانًا وَ فُلَانًا وَمَنْ لَقِيتَ وَسَنِي رِجَالًا فَادْعُوهُمْ مَنِ سَنِي وَمَنْ لَقِيتَهُ قُلْتُ لِأَنْسِ عَدَاةَ كُمْ كَانُوا قَالَ يَعْنِي زُهْمًا ثَلَاثَ مِائَةٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَعْلَمَ عَشْرَةَ عَشْرَةَ عَشْرَةَ فُلْيَاكُلُ عُلِّ إِنْسَانٍ مِثْلًا يَلِيهِ فَاكُلُوا حَتَّى شَبَعُوا فَخَرَجَتْ

سنن نسائی

۲۲۶

جلد دوم

دوبارہ دوسرا گروپ آیا اور ماہروں نے بھی کھانا کھا لیا۔  
اس طرح ایک گروہ آتا تھا اور دوسرا جاتا تھا۔ جب سب  
لوگ کھانا تناول فرما چکے تو آپ نے مجھے حکم فرمایا کہ  
سے انس اس کھانے کو اٹھائیے۔ میں نے وہ کھانا اٹھا لیا  
جو میں نے رکھا تھا۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
مجھے معلوم نہ تھا کہ اٹھاتے وقت زیادہ تھا یا رکھتے وقت۔

نوٹ:- یعنی کم ہونے کا تذکرہ کیا ہے۔ بلکہ یہ خیال ہو کہ شاید پیلے سے زیادہ ہو گیا یا اتنا ہی ہے۔ حدیث ہذا سے  
نہ صرف ولیہ کے وقت کھانا دیئے کا ثبوت ملتا ہے۔ بلکہ یہ بھی ثابت ہوا کہ کھانے کا بڑھنا حضور رازر صلی اللہ علیہ وسلم کا

طَائِفَةٌ وَدَخَلَتْ  
طَائِفَةٌ قَالَ يَا اَنَسُ  
ارْفَعْ فَرَفَعْتُ فَمَا اَدْرِي  
حَيْثُ رَفَعْتُ كَانَ الْكُفْرُ  
اَمْ حَيْثُ  
وَضَعْتُ

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے قریش اور انصار کو  
بھائی بھائی بنا دیا۔ تو آپ نے حضرت سعد بن ربیع رضی  
اللہ عنہ کو حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کا بھائی  
بنا لیا۔ حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے آپ سے عرض کیا  
کہ میرے پاس مال و دولت ہے۔ اور میں اسے دو حصوں  
میں تقسیم کرتا ہوں۔ ایک حصہ تم لے لو۔ اور ایک حصہ میں اپنے  
پاس رکھوں گا اور میرے پاس دو بیویاں ہیں آپ دیکھیں  
ان میں سے جو آپ کو پسند ہو میں اسے طلاق دے  
دوں گا اور جب عدت گزر جائے تو آپ اس سے نکاح  
کر لیں۔ حضرت عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے کہا اللہ رب العزت  
تھامری بیویوں اور مال میں برکت دے۔ مجھے بازار دکھا دو  
پھر وہ بازار شریف لے گئے تھے کہ گھی اور پنیر کو نفع کا کہ  
لائے، حضرت عبدالرحمن نے فرمایا کہ حضور سرور کو نبی صلی  
اللہ علیہ وسلم نے مجھ پر زردی کا نشان ملاحظہ فرمایا تو دریافت  
فرمایا کہ زردی کا یہ نشان کیسا ہے۔ میں نے عرض کیا کہ میں  
نہ ایک انعام اللہ سے نہ لیا، آپ نے ارشاد فرمایا تم ولیہ کو خواہ  
تمہیں یا ایک بکری ہی کا کرنا پڑے۔

نکاح کی کتاب ختم شد

عجزہ تھا۔  
۳۳۹۲ عَنْ اَنَسٍ يَقُولُ اخِي رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بَيْنَ قُرَيْشٍ وَالْاَنْصَارِ فَاَخِي  
بَيْنَ سَعْدِ بْنِ التَّبَعِ وَ  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ فَقَالَ لَهُ  
سَعْدٌ اِنَّ لِي مَالًا فَهُوَ بَيْنِي  
وَ بَيْنَكَ شَطْرَانِ وَ لِي اِمْرَاتَانِ  
فَاَنْظُرْ أَيَهُمَا أَحَبُّ إِلَيْكَ فَاَنَا  
أَطْلِقُهَا فَاذَا حَلَّتْ فَتَرْوِجُهَا قَالَ  
بَارَكَ اللَّهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ  
وَ مَالِكَ دَلُونِي أَحَى عَلَى الشُّوقِ  
فَلَمْ يَرْجِعْ حَتَّى تَرَجَعَ بِسُنَيْنٍ وَ  
أَقْبَطَ قَدْ أَفْضَلَهُ قَالَ وَ رَأَى  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَلَى أَثَرِ صَفْرَةٍ فَقَالَ مَقِيمٌ  
فَقُلْتُ تَرْوِجُتِ امْرَأَةً مِنْ  
الْاَنْصَارِ فَقَالَ أَوْلِمُ  
وَلَوْ بِشَاةٍ  
أَخْبَرَنَا بِهَذَا النَّكَاحِ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## کتاب عشرۃ النساء

بیویوں کے ساتھ کیسا سلوک کیا جاتے

۱۱۱۱ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَبِّبَ إِلَيَّ مِنَ الدَّائِيَا النِّسَاءَ وَالطَّيِّبَ وَجَعَلَ قَرَّةَ عَيْنِي فِي الصَّلَاةِ.

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ دنیا کی تمام چیزوں میں مجھے عورتیں اور خوشبو سے بڑھ کر پندہ ہے اور میری آنکھوں کی ٹھنڈک نمازیں سے۔

۱۱۱۲ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَبِّبَ إِلَيَّ النِّسَاءَ وَالطَّيِّبَ وَجَعَلَ قَرَّةَ عَيْنِي فِي الصَّلَاةِ

حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم کو سب سے زیادہ محبت عورتوں اور خوشبو ہے اور میری آنکھوں کی ٹھنڈک نمازیں سے۔

۱۱۱۳ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ لَمْ يَكُنْ شَيْءٌ أَحَبَّ إِلَيَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ النِّسَاءِ مِنَ الْخَيْلِ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کوئین کے بعد گھوڑوں سے زیادہ کسی شے سے محبت نہیں تھی۔

ایک بیوی سے نسبتاً زیادہ محبت کرنا

مِيلُ الرَّجُلِ إِلَى بَعْضِ نِسَائِهِ دُونَ بَعْضٍ ۲۲۱۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں۔ کہ

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَانَ لَهُ امْرَأَتَانِ يَبْدُلُ لِأَحَدِهِمَا عَلَى الْآخَرَى جَاءَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَحَدًا شَقِيهًا مَائِلًا.

حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جس شخص کے دو بیویاں ہوں اور وہ ان میں سے ایک طرف زیادہ میلان رکھے۔ تو وہ قیامت کے دن اس حالت میں آئے گا کہ اس کا بدن ایک طرف جھکا ہوگا۔

۲۲۱۷ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْسِمُ بَيْنَ نِسَائِهِ فَيَعْدِلُ ثُمَّ يَقُولُ اللَّهُمَّ هَذَا فِعْلِي فِيمَا أَمْلِكُ فَلَا تَلْمِئْنِي فِيمَا تَمْلِكُ وَلَا أَمْلِكُ أَرْسَلَهُ حَمَادُ بْنُ زَيْدًا.

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کوئین صلی اللہ علیہ وسلم اپنی بیویوں میں سے ہر ایک کے پاس باری باری قیام پذیر ہوئے۔ بعد ازاں ارشاد فرماتے یا اللہ میرا یہ کام ہے جس میں میں اختیار رکھتا ہوں۔ لہذا تو مجھے اس کام میں نہ پکڑ۔ جو تو مالک ہے اور میرے اختیار میں نہیں۔

نوٹ:- یعنی دل کی محبت میں میرا بس اور طاقت نہیں جلتی۔ مگر جس قدر میرے مقدور اور طاقت مجھے میں ظاہری انصاف کرتا ہوں۔

ایک بیوی کو دوسری بیویوں سے

زیادہ چاہنا

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی اندراج مطہرات نے آپ کی صاحبزادی حضرت نامتہ الزہراء رضی اللہ عنہا کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بھیجا اور آپ نے اندر آنے کی اجازت طلب کی۔ اور حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم میرے ساتھ ایک چادریں لپٹے ہوئے تھے۔ تو آپ نے اجازت بخشی، حضرت نامتہ رضی اللہ عنہا اندر تشریف لائیں اور عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کی اندراج مطہرات نے مجھے اندر بھیجا ہے اور وہ چاہتی ہیں کہ آپ دوسری اندراج مطہرات اور حضرت ابی تمہانہ کی بیٹی حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے درمیان انصاف فرمائیں۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے بتایا کہ میں خاموش تھی اور حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت نامتہ الزہراء سے دریافت فرمایا۔ اسے یہی کیا تم اس شخص کو نہیں چاہتیں جسے میں چاہتا ہوں؟ آپ نے عرض کیا کہ میں نہیں آپ نے ارشاد فرمایا تو پھر اس سے محبت رکھو، حضرت نامتہ الزہراء رضی اللہ عنہا نے سن کر کھڑکی ہو گئیں اور آپ کی اندراج مطہرات کے پاس واپس چلی گئی، اور جا کر وہ کچھ بیان کیا جو حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا تھا۔ انہوں نے کہا تم نے کوئی کام نہ کیا۔ اب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدھریں میں پھر جائیے اور کہیے کہ آپ کی بیویاں حضرت ابو تمہانہ رضی اللہ عنہ کی بیٹی میں انصاف چاہتی ہیں۔ حضرت نامتہ رضی اللہ عنہا نے کہا خدا کی قسم میں اب آپ سے اس کے متعلق کچھ بھی عرض نہیں کروں گی۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ پھر آپ کی اندراج مطہرات رضی اللہ عنہا نے حضرت زینب بنت جحش کو

حُبُّ الرَّجُلِ لِبَعْضِ نِسَائِهِ

أَكْثَرُ مِنْ بَعْضِ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أُرْسِلَ أَزْوَاجُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاطِمَةَ بِنْتَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْتَأْذَنْتُ عَلَيْهِ وَهُوَ مُضْطَجِعٌ مَعِيَ فِي مَرْطِي فَأَذِنَ لَهَا فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَزْوَاجَكَ أُرْسِلْتَنِي إِلَيْكَ يَسْأَلُكَ الْعَدْلَ فِي ابْنَةِ أَبِي تُحَفَاةٍ وَ أَنَا سَاكِنَةٌ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّ بَيْتَةٍ أَلَسْتَ تَحِبِّينَ مَنْ أَحَبَّ قَالَتْ بَلَى قَالَ فَأَجِبِي هَذِهِ فقامت فاطمة حين سمعت ذلك من رسول الله صلى الله عليه وسلم فرجعت إلى أزواج النبي صلى الله عليه وسلم فأخبرتهن بالذي قالت والذي قال لها فقلن لها ما نراك اغيبت عنا من شئ فأرجعي إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم نقول له إن أزواجك يشدك العدل في ابنة أبي تحافة قالت فاطمة لا والله لا أكلمه فيها أبدا قالت عائشة فأرسل أزواج النبي صلى الله عليه وسلم زينب بنت جحش إلى رسول

حضرت زینب رضی اللہ عنہا ان بیویوں میں سے میری برابر  
کی عورت تھیں دینی درجے اور مرتبے اور حسن و جمال میں  
ساوی تھیں، اور میں نے حضرت زینب رضی اللہ عنہا سے  
بڑھ کر دنیاوی خداتر سی اور سماوی رشتہ داروں کو  
برقرار رکھنے کی اور عمدہ ذخیرات کرنے والی کرنی خاتون  
نہیں دیکھی اور آپ وہ خاتون ہیں جو کام کاج اور محنت  
کرنے کے لیے اپنے آپ کو تھکا دینے والی تھیں۔ یعنی اس  
کام میں جو عمدہ ذخیرات کو نہ میں انہیں کرنا پڑتا  
آپ میں نقطہ بہانہ کہ آپ منہاج کی تیز آزر تھیں  
اور آپ کو فقہ بہت جلا رہا تھا۔ تاہم جلدی جانا پڑتا  
آپ نے اندر آنے کی اجازت طلب کی اور آپ چادریں اسی  
طرح حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے ساتھ لیٹے  
ہوئے تھے۔ جیسے حضرت زینب کے تشریف لانے کے وقت  
تھے۔ آپ نے انہیں اندر آنے کی اجازت بخشی وہ آئیں اور  
عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کی ازواجِ مطہرات  
نے مجھے ارسل کیا ہے اور وہ ایسی بات کے متمنی ہیں۔ کہ  
آپ حضرت ابو قحافہ کی بیٹی کے متعلق انصاف فرمائیں  
اور وہ مجھے بڑا بھلا کہنے لگیں اور خوب زبان درازی کی  
میں حضور زینب رضی اللہ علیہ وسلم کی نگاہ مبارک کو دیکھ رہی  
تھی کہ کیا آپ مجھے جواب دینے کی اجازت بھی دیتے  
ہیں یا کہ نہیں حضرت زینب اپنے ایسے حال پر تھیں کہ مجھے  
معلوم ہو گیا کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کو میرا جواب  
دینا بڑا محسوس نہ ہو گا۔

تب تو میں نے انہیں بھی کہنا شروع کیا اور ان کو گفتگو  
نہ کرنے دی۔ یہاں تک کہ میں ان پر غالب آئی۔ حضور سرور  
کوین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ آخر یہ حضرت ابو بکر  
صدیق رضی اللہ عنہ کی بیٹی ہیں۔ یعنی ایسے عظیم ترین شخص  
کی بیٹی ہیں تو کیوں کر لائق نائق نہ ہوں اور بات چیت  
میں کس طرح شکست کھا سکتی ہیں۔

سَنَنْ لَسَائِي  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ  
هِيَ الَّتِي كَانَتْ كُنَى رَسُولِي  
مِنْ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فِي الْمَنْزِلَةِ عِنْدَ رَسُولِ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَمْ  
أَرَأِ امْرَأَةً تَطْغُ خَيْرًا فِي الْيَدَائِنِ  
مِنْ تَرْيَبٍ وَأَنْفَى لِلَّهِ عَزَّ وَ  
جَلَّ وَ أَصْدَاقٍ حَدِيثًا وَ  
أَرْصَلَ لِلتَّحْرِيمِ وَأَعْظَمَ صَدَاقَةَ

وَأَشَدَّ ابْتِدَالًا لِنَفْسِهَا فِي الْعَمَلِ  
الَّذِي تَصَدَّقَتْ بِهِ وَتَقَرَّبَتْ بِهِ  
مَا عَدَا سُورَةَ مِنْ حَدِيثٍ كَانَتْ  
فِيهَا تُسْرِعُ مِنْهَا الْفِيئَةُ فَاسْتَأْذَنْتُ  
عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ  
عَائِشَةَ فِي مَرْطَبِهَا عَلَى الْحَالِ الَّتِي كَانَتْ  
وَدَخَلَتْ فَاطِمَةُ عَلَيْهَا فَأَذِنَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
إِنَّ أَزْوَاجَكَ أُرْسَلَنِي يَسْأَلُنَكَ الْعَدْلَ فِي  
أَبْنَتِي أَبِي قُحَافَةَ وَوَقَعْتُ فِي فَاسْتَطَالَتْ وَ  
أَنَا أَرْقُبُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَأَرْقُبُ طَرَفَهُ هَلْ أَدِينُ لِي فِيهَا فَلَمْ يَبْرَحْ  
رَبِيبٌ حَتَّى عَرَفْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَكْرَهُ أَنْ أَنْتَصِرَ  
فَلَبَّاتًا وَقَعْتُ بِهَا لَمَّا نَسَبَهَا بِشَيْءٍ حَتَّى  
أَخَذْتُ عَلَيْهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهَا بِنْتُ أَبِي  
بَكْرٍ

۲۳۹۹ عَنْ عَائِشَةَ زَكَرَتْ  
مَخْدُومًا وَقَالَتْ: أُرْسِلَ أَرْدَا جِ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَرِيْبٌ فَاسْتَأْذَنَتْ فَأِذِنَ لَهَا  
فَدَخَلَتْ نَتَلَتْ عَخْدَا  
خَالَفَهُمَا مَعْمُرًا  
رَوَاهُ شَيْخُ الرَّصَدِيِّ عَنْ  
عُرْدَةَ عَنْ عَائِشَةَ -

(ترجمہ اور پرگز چکا)

۲۴۰۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اجْعَمَنَّ أَرَوَاجُ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأُرْسِلَنَّ  
فَأُطَهَّرَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقُلْنَ لَهَا إِنَّ نِسَاءَكَ وَذَكَرَ  
كَلِمَةً مَعْنَاهَا يَنْشُدُكَ الْعَدْلَ  
فِي ابْنَةِ أَبِي تَحَاةٍ فَقَالَتْ  
فَدَخَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَهُوَ مَعَ عَائِشَةَ فِي مِرْطِهَا  
قَالَتْ لَهُ إِنَّ نِسَاءَكَ أُرْسِلْتَنِي  
وَهُنَّ يَنْشُدُنَّكَ الْعَدْلَ فِي  
ابْنَةِ أَبِي تَحَاةٍ فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَا تَحْبِبِينَ  
قَالَتْ نَعَمْ قَالَ فَاحْبِبِيهَا قَالَتْ  
فَرَجَعْتُ إِلَيْهِنَّ فَأَخْبَرْتُهُنَّ مَا  
قَالَ فَقُلْنَ لَهَا إِنَّكَ لَمْ تَصْنَعِي  
شَيْئًا فَارْجِعِي إِلَيْهِ فَقَالَتْ وَاللَّهِ  
لَا أَرْجِعُ إِلَيْهِ فِيهَا أَبَدًا وَكَانَتْ  
ابْنَةُ رَسُولِ اللَّهِ حَقًّا فَأُرْسِلَنَّ  
رِيْبٌ بِنْتُ جَحْشٍ قَالَتْ عَائِشَةُ

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج  
مطلقات جمع ہوئیں اور انہوں نے حضرت ناطقہ زہراء  
رضی اللہ عنہا کو حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
اقدم میں بھیجا اور عرض کیا کہ آپ کی ازواج حضرت  
البرقہ اور رضی اللہ عنہ کی بیٹی کے مشیقی

انصاف چاہتی ہیں۔ حضرت ناطقہ زہراء حضور انور صلی اللہ  
علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئیں اور آپ ام المؤمنین  
حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے ساتھ ایک چادر میں  
تھے۔ حضرت ناطقہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا کہ۔ آپ کی بیویوں  
نے مجھے آپ کے ہاں بھیجا ہے اور وہ حضرت البرقہ اور رضی اللہ  
عنہ کی بیٹی کے متعلق انصاف کی خواستگار ہیں۔ حضور  
سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے دریافت  
کیا۔ کیا آپ مجھ سے محبت رکھتی ہیں۔ انہوں نے عرض  
کیا ہاں! آپ نے ارشاد فرمایا تو پھر آپ حضرت عائشہ سے  
صدیقہ رضی اللہ عنہا سے بھی محبت رکھیں۔ یہ سن کر حضرت  
ناطقہ زہراء رضی اللہ عنہا واپس آئیں اور آپ کی ازواج  
مطلقات سے وہی کچھ بیان کیا جو حضور انور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے بیان فرمایا تھا۔ انہوں نے کہا آپ نے کچھ



وَهِيَ الَّتِي كَانَتْ تَسَامِيئِي مِنْ  
 اَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 قَالَتْ إِنَّ اَزْوَاجَكَ اَرْسَلْتَنِي وَ  
 هُنَّ يَنْشُدُنَّكَ الْعَدَالَ فِي ابْنَتِهِ  
 اَبِي تُحَانَةَ ثُمَّ اَقْبَلَتْ عَلَيَّ تَشْتَمِي  
 فَجَعَلْتُ اُرَايْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاَنْظَرُ طَرْفَهُ هَلْ  
 يَأْذَنُ لِي مِنْ اَنْ اَتَّصِرَ مِنْهَا قَالَتْ  
 فَسَمَّيْتَنِي حَتَّى ظَنَنْتُ اَنْهُ لَا يَكْرَهُ  
 اَنْ اُتَّصِرَ مِنْهَا فَاسْتَقْبَلْتَهَا فَلَمْ  
 اَلْبَثْ اَنْ اَفْحَمْتَهَا فَقَالَ لَهَا  
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنِّهَا  
 ابْنَةُ اَبِي بَكْرٍ قَالَتْ عَائِشَةُ  
 فَلَمْ اَرَا مَرَاةً خَيْرًا وَلَا اَكْثَرَ  
 صَدَاقَةً وَلَا اَوْصَلَ لِلرَّجُلِ  
 وَ اَهْلًا لِنَفْسِهَا لِي هَلْ شَيْءٌ  
 يَتَقَرَّبُ بِهِ اِلَى اللَّهِ  
 تَعَالَى مِنْ تَرْيِبِ  
 مَا عَدَا سُورَةَ مِنْ  
 حِدَّةٍ كَانَ  
 فِيهَا تَوْبِيحٌ  
 مِنْهَا الْفِيَاةُ  
 قَالَ أَبُو  
 عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
 هَذَا اَخْطَاءٌ  
 وَالصَّوَابُ

ذکیا۔ اب سرور کریمین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت و آقاہ میں  
 پھر حاضر ہوں۔ حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا۔ خدا کی  
 قسم میں اب دوبارہ نہیں جاؤں گی اور آخر حضرت فاطمہ رضی  
 اللہ عنہا حضور آقاہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحب زادی تھیں  
 وہ حضور الزور صلی اللہ علیہ وسلم کے فریاد کے برعکس کس طرح  
 کرتیں۔ پھر آپ کی ازواج مطہرات نے حضرت زینب  
 بنت جحش کو بھیجا۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے  
 فرمایا۔ حضرت زینبؓ وہ میوی ہیں جو حضور الزور صلی اللہ علیہ  
 وسلم کی ازواج مطہرات میں برابر تھیں لرعت خانہ ان  
 اور خوب صورتی میں تب حضرت زینب رضی اللہ عنہا نے  
 عرض کیا کہ آپ کی ازواج مطہرات نے مجھے ارسال  
 کیا ہے۔ اور وہ حضرت ابوحنانہ کی بیٹی کے بارے میں  
 انصاف کی خواستگار ہیں۔ بعد ازاں وہ میری طرف متوجہ  
 ہو کر مجھ سے ناراض ہونے لگیں۔ میں خاب رسالت صلی  
 اللہ علیہ وسلم کے چہرہ الزور کی طرف دیکھتی کہ کیا آپ مجھے ان  
 کے جواب دینے کی اجازت دیتے ہیں یا نہیں۔ وہ مجھے  
 برا کہتی رہیں۔ یہاں تک کہ میں نے خیال کیا کہ رسول اللہ صلی  
 اللہ علیہ وسلم کو میرا جواب دینا برا معلوم نہ ہوگا۔ اس وقت  
 میں بھی بولی اور انہیں تھوڑی دیر تک خاموش کر دیا۔ تب  
 حضور کریمین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا یہ  
 ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی  
 بیٹی ہیں۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے  
 فرمایا کہ میں نے نیکی۔ خیرات اور زمانہ پروردگی میں کوئی عورت  
 نہیں دیکھی جو اپنی جان کی خاطر محنت و مشقت اٹھاتی ہوں  
 اور ثواب حاصل کرنے کی خاطر مگر حضرت زینب رضی اللہ  
 عنہا۔ آپ میں معمولی طبیعت کی تیرسی اور خدمت عقی

الدائے  
قبلة۔

بمخبراً آجاتی رہتی۔ امام نسائی فرماتے ہیں کہ یہ روایت خطا ہے۔ اور صحیح روایت وہ ہے جو اس سے پیچھے گزری ہے۔ :-!

سیدنا حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی بزرگی اور فضیلت تمام عورتوں پر اس طرح ہے جیسے ثرید باقی کھانوں سے افضل اور اعلیٰ ہے۔

۲۲۰۱ عَنْ أَبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَضَّلْتُ عَائِشَةَ عَلَى النِّسَاءِ كَفَضَلْتُ الثَّرِيدَ عَلَى سَائِرِ الطَّعَامِ۔

نوٹ:- ثرید ایک ایسا کھانا ہے جو گوشت روٹی اور شوربے سے بنایا جاتا ہے۔ اور عرب کے ملک میں یہ کھانا سب کھانوں سے افضل اور بہتر شمار ہوتا ہے۔

حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی بزرگی اور فضیلت تمام عورتوں پر اس طرح ہے جیسے ثرید باقی کھانوں سے افضل اور اعلیٰ ہے۔

۲۲۰۲ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَضَّلْتُ عَائِشَةَ عَلَى النِّسَاءِ كَفَضَلْتُ الثَّرِيدَ عَلَى سَائِرِ الطَّعَامِ۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اے ام سلمہ مجھے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے متعلق پریشان نہ کیجئے خدا کی قسم! جب میں کسی عورت کے ساتھ لحاف میں تھا تو مجھ پر کبھی وحی نہیں آتی! ہاں مگر جب میں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے ساتھ تھا تو مجھ پر وحی آتی۔

۲۲۰۳ عَنْ عَائِشَةَ ثَالِثًا قَالَ سَأَلْتُ اللَّهَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا أُمَّ سَلَمَةَ لَا تُؤْذِينِي فِي عَائِشَةَ بِنِي اللَّهِ مَا آتَانِي الْوَحْيُ فِي لِحَافٍ امْرَأَةٍ مِنْكُمْ إِلَّا هِيَ۔

حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم ایک چادر میں حضرت عائشہ کے ساتھ تھے کہ! ایک دفعہ یہ آیت اتری انک لا تہدی من اجبت اس حدیث سے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی بڑی فضیلت ثابت ہوئی۔

ام المؤمنین حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی ازواج نے آپ سے عرض کیا کہ آپ حضور راہب صلی اللہ علیہ وسلم سے گفتگو کریں۔ حضرت عائشہ کے متعلق! لوگوں کی یہ حالت

۲۲۰۴ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ نِسَاءَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَلَّمَتْهَا أَنْ تَكَلَّمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ

ہوتی کہ جس دن حضرت عائشہ صدیقہ کی باری ہوتی تو وہ تجھے بھیجے، اور عرض کرتے کہ ہم اس طرح بھلائی کے نیا ستکار ہیں جیسے آپ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے چاہتے ہیں۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے بارے میں تو آپ نے جواب فرمایا۔ جب آپ کی باری کا دن آیا تو پھر کیا لیکن آپ نے پھر کوئی جواب نہ دیا۔ اور تمام بیویوں نے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے پرچھا کہ آپ نے کیا فرمایا۔ انہوں نے کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جواب ہی نہ دیا۔ بیویوں نے کہا کہ آپ مسلسل کہے جائیں۔ یہاں تک کہ آپ جواب دیں۔ دیکھئے جواب کیا ملتا ہے۔ جب حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے اپنی بارہ کے دن پھر کہا آپ غار شاہ فرمایا۔ اسے ام سلمہ رضی اللہ عنہا مجھے حضرت عائشہ کے متعلق مت سنا۔ کیونکہ تم میں سے کسی بیوی کے بستر میں مجھ پر وحی نازل نہیں ہوتی ہاں مگر حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے بستر میں نازل ہوتی۔

النَّاسُ كَانُوا يَتَحَرَّوْنَ بِهَذَا يَوْمِ  
يَوْمَ عَائِشَةَ وَنَقُولَ لَهُ  
إِنَّا نَحْتُ الْخَيْرَ كَمَا تَحْتُ  
عَائِشَةَ فَكَلِمَتُهُ فَلَمْ يُجِبْهَا  
فَلَمَّا دَارَ عَلَيْهَا كَلِمَتُهُ أَيْضًا  
فَلَمْ يُجِبْهَا وَ قُلْنَا مَا نَدَّ عَلَيْكَ  
قَالَتْ لَمْ يُجِبْنِي قُلْنَا لَا تَدْعِيهِ  
حَتَّى يَرِدَ عَلَيْكَ أَوْ تَنْظُرِينَ  
مَا يَقُولُ فَلَمَّا دَارَ عَلَيْهَا كَلِمَتُهُ  
فَقَالَ لَا تُوَدِّيْنِي فِي عَائِشَةَ  
فَاتَهُ لَمْ يَنْزِلْ عَلَى الْوَحْيِ وَ  
أَنَا فِي مَلْحَاتِ الْمُرَاةِ مِنْكَ  
إِلَّا فِي مَلْحَاتِ عَائِشَةَ  
قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
هَذَا مِنَ الْعَدَايَاتِ  
مَعِي حَانَ عَنْ  
عَبْدَةَ

حضرت امام نسائی فرماتے ہیں کہ جناب حضرت عبدہ کی روایت سے یہ دونوں احادیث درست ہیں۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ لوگ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی باری دیکھ کر آپ کو تجھے بھیجتے تھے۔ اور اس سے عرض یہ تھی کہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم خوش ہوں۔

۳۰۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ  
النَّاسُ يَتَحَرَّوْنَ بِهَذَا يَوْمِ  
عَائِشَةَ يَمْتَنُّوْنَ بِذَا لَيْكَ مَرُوضًا  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

نوٹ:- کیونکہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے محبت رکھتے تھے۔ تو ان کی باری آنے پر آپ بہت زیادہ خوش ہوتے۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی فضیلت کے لیے آپ کے حالات زندگی اور فضائل کا مطالعہ ہوں۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَوْحَى اللَّهُ  
إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ

پر اللہ رب العزت نے وحی ارسال فرمائی آپ کے ساتھ تھی میں یہ صورت حال دیکھ کر اٹھی اور اپنے اور آپ کے درمیان دردانہ کی آڑ کر لی! جب وحی ختم ہو چکی تو حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اے عائشہ! حضرت جبرائیل علیہ السلام آپ کو سلام فرماتے ہیں۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ سے فرمایا۔ جبرائیل علیہ السلام آپ کو سلام فرماتے ہیں انہوں نے فرمایا۔ ان پر بھی سلام اللہ کی رحمتیں اور برکتیں ہوں۔ آپ انہیں دیکھتے ہیں جنہیں ہم نہیں دیکھ سکتے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اے عائشہ یہ جبرائیل ہیں اور آپ کو سلام فرماتے ہیں۔ ویسے ہی جیسے حدیث سابقہ میں گزرا۔

أَنَا مَعَهُ فَقَمْتُ فَأَجَفْتُ الْبَابَ  
بَيْنِي وَ بَيْنَهُ فَلَمَّا رُفِيَ عَنْهُ  
قَالَ لِي يَا عَائِشَةُ إِنَّ جِبْرِيْلَ  
يُقْرِئُكَ السَّلَامَ

۳۲۰۰ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهَا إِنَّ  
جِبْرِيْلَ يُقْرِئُكَ السَّلَامَ قَالَتْ  
وَعَلَيْهِ السَّلَامُ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَ  
بَرَكَاتُهُ تَرَى مَا لَا تَرَى۔

۳۲۰۸ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا عَائِشَةُ هَذَا جِبْرِيْلُ  
وَهُوَ يُقْرِئُكَ عَلَيْكَ السَّلَامَ مِثْلَهُ سَوَاءٌ قَالَ  
أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا الصَّوَابُ الَّذِي قَبْلَهُ خَطَأٌ۔  
جاب امام نسائی فرماتے ہیں کہ روایت بہا درست ہے اور پہلی خطا۔

## رثک اور چوڑی کا بیان

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اپنی ایک زرد جبہ مطبوہہ کے پاس تھے تو آپ کی ایک اور زرد جبہ نے کھانے کا پیالہ ارسال خدمت فرمایا۔ اس زرد جبہ نے ناراض ہو کر پیالہ لانے والے کے ہاتھ پر مارا۔ اور وہ پیالہ گر کر ٹوٹ گیا۔ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے دونوں ٹکڑے لے کر ملائے رلور آپ اس میں کھانا جمع فرمانے لگے اور ارشاد فرمایا دس کن کے کھانا بھیجنے) سے تمہاری والدہ جل گئی اس کو کھاؤ اور آپ تشریف فرما ہے۔ یہاں تک کہ وہ میری اپنے گھر سے ثابت پیالہ لے کر حاضر خدمت ہوئیں۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے وہ پیالہ کھانے والے کو دیا اور فرمایا ہر پیالہ اس

## بَابُ الْغَيْرَةِ

۳۲۰۹ عَنْ أَنَسٍ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ عِنْدًا إِحْدَى امَّهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ  
فَأَرْسَلَتْ أُخْرَى بِقِصْعَةٍ فِيهَا طَعَامٌ  
فَضَرَبَتْ يَدَ الرَّسُولِ فَسَقَطَتِ الْقِصْعَةُ  
فَأَنْكَرَتْ فَأَخَذَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ الْكَمْرَتَيْنِ فَضَمَّ إِحْدَاهُمَا إِلَى  
الْأُخْرَى فَجَعَلَ يَجْمَعُ فِيهَا الطَّعَامَ فَيَقُولُ  
غَارَتْ أُمَّكُمْ كُلُّوْا فَأَكَلُوا فَأَمْسَكَ  
حَتَّى جَاءَتْ بِقِصْعَتِهَا الَّتِي فِي بَيْتِهَا  
فَدَافَعُ الْقِصْعَةَ الْقِصِيحَةَ إِلَى الرَّسُولِ  
وَتَرَكَ الْمَكْسُورَةَ فِي بَيْتِ النَّبِيِّ

کَسْرَتْهَا-

۳۲۱۰ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّهَا يَعْنِي أَنْتَ بَطْعَامٍ فِي صَحْفَةٍ لَهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابِهِ فَجَاءَتْ عَائِشَةُ مُتَوَرِّةً بِكِسَاءٍ وَمَعَهَا فَهْرٌ فَفَلَقَتْ بِهِ الصَّحْفَةَ فَجَمَعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ فَلَقَتِي الصَّحْفَةَ وَيَقُولُ كُلُوا عَارَتْ أُمَّكُمْ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ أَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَحْفَةَ عَائِشَةَ فَبَعَثَ بِهَا إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ وَأَعْطَى صَحْفَةَ أُمِّ سَلَمَةَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا -

جیڑی کے گھر میں دیا جس نے اسے توڑا تھا۔

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ آپ نے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ کرام کے لیے ایک پیالہ میں کھانا لے کر حاضر خدمت ہوئیں۔ تو ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا چادر اوڑھے ہوئے آپس ان کے ہاتھ میں ایک پتھر تھا۔ جس سے انہوں نے پیالے کو توڑ ڈالا۔ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے وہ دونوں ٹکڑے پیالے لے کر لہائے اور ارشاد فرمایا کھاؤ تمہاری والدہ جوڑی ہو گئی۔ اور آپ نے یہ دو مرتبہ ارشاد فرمایا۔ بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کا پیالہ لے کر حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس بھجوایا اور حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کا ٹوٹا ہوا پیالہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو دے دیا۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے حضرت صفیر رضی اللہ عنہا کی مثل کھانا تیار کرنے وال کوئی عورت نہیں دیکھی۔ ایک بار انہوں نے حضرت اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو کھانا بھجوا کر اسے ارسال کیا۔ میں بدلتا ذکر رکھی۔ لہذا یہ نہ دیکھی کہ اس کو توڑ ڈالا۔ بعد ازاں میں نے خطاب رسالت صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ اس کا بدلہ کیا ہے۔ تو حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ برتن کا بدلہ ویسا ہی برتن ہے۔ اور کھانا کا بدلہ ویسا ہی کھانا ہے۔

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم حضرت زینب بنت جحش کے پاس قیام پذیر رہتے اور آپ شہد پیتے ایک دفعہ میں نے اور حضرت صفیر رضی اللہ عنہا نے مشورہ کیا کہ ہم میں سے جس کے پاس حضور رسالت صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائیں۔ وہ عرض کرے کہ آپ سے منافع حاصل کی جڑو آئی ہے غالباً آپ نے منافع کھائی ہیں۔ بعد ازاں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم دونوں میں سے کسی کے پاس تشریف

۳۲۱۱ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ مَا رَأَيْتُ صَائِعَةً طَعَامٍ مِثْلَ صَفِيَّةَ أَهْدَتْ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَاءً فِيهِ طَعَامٌ فَمَا مَلَكْتُ نَفْسِي أَنْ كَسْرَتْهُ فَسَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ كَفَّارَتِهِ فَقَالَ إِنَاءٌ كِفَائِهِ وَطَعَامٌ كَطَعَامِهِ -

۳۲۱۲ عَنْ عَائِشَةَ تَزْعُمُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَمْكُتُ عِنْدَ تَمْرِيْتَبِ بِنْتِ جَحْشٍ فَيَشْرَبُ عِنْدَهَا عَسَلًا فَتَوَاصَيْتُ أَنَا وَحَفْصَةُ أَنَّ آيَتَنَا دَخَلَ عَلَيْهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلْتَقُلْ لِي إِجْدًا مِنْكَ رِيحٌ مَغَائِرٌ أَكَلْتُ مَغَائِرٌ فَدَخَلَ عَلَيَّ إِحْدَاهُمَا فَقَالَتْ ذَلِكَ لَهَا فَقَالَ لَا بِنَ شَرِبْتُ عَسَلًا عِنْدَ

زَيْنَبِ بِنْتِ جَحْشٍ وَلَنْ أَعُوذَ لَهُ  
فَنَزَلَتْ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ  
مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ إِنْ تَتُوبَا  
إِلَى اللَّهِ لِعَائِشَةَ وَحَفْصَةَ وَ  
إِذْ أَسْرَ النَّبِيُّ إِلَى بَعْضِ أَزْوَاجِهِ  
حَدِيثًا يَقُولُهُ  
بِئْسَ شَرَابٌ  
عَسَلًا

سے گئے۔ تو اس نے یہی کہا آپ نے ارشاد فرمایا کہ نہیں  
میں نے زینب بنت جحش کے پاس سے شہدہ پیا ہے اور  
اب کبھی نہیں پیوں گا (کیونکہ وہ مردوں کو ناکوار کرنے والی اور  
سے آپ کو حقیقی نفرت تھی) تو اس وقت یہ آیت شریفہ نازل  
ہوئی: "يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ

اسے نبی آپ نے چیزوں کو اپنے اور آپ کیوں حرام  
فرماتے ہیں جنہیں اللہ نے آپ کے لیے حلال فرمایا ہیں  
شہدہ کی راہ میں نبی اللہ اگر تم عائشہ اور حفصہ رضی اللہ عنہما  
دو دن اشک طرف تہہ کرتی ہو سواؤا اسرہ النبئی الی بعض ازواجہ حدیثاً  
جب نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی کسی عورت سے ایک بات چچا کر لیا۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور راوی  
صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک لوزی تھی جس سے آپ  
محبت فرماتے۔ تو حضرت عائشہ صدیقہ اور حضرت حفصہ  
رضی اللہ عنہما دونوں آپ سے سلسل عرس کرتی رہیں حتی  
کہ آپ نے اس لوزی کو اپنے آپ پر حرام فرمایا تب  
اللہ رب العزت نے یہ آیت شریفہ نازل فرمائی۔ اسے نبی  
آپ اس کو اپنے آپ پر کیوں حرام کرتے ہیں جو اللہ نے  
آپ پر حلال فرمایا!! — آخری

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مری ہے۔ کہ ایک رات میں نے جناب رسالت مآب  
صلی اللہ علیہ وسلم کو تلاش کیا تو میں نے اپنا ہاتھ ان کے گلے میں  
ڈالا آپ نے پوچھا کیا تمہارے پاس تمہارا شیطان آیا؟  
میں نے عرض کیا کہ آپ کے لیے شیطان نہیں ہے فرمایا  
کیوں نہیں۔ میرے لیے بھی شیطان ہے مگر اللہ تعالیٰ نے  
اس کے مقابلے میں میری امداد فرمائی حتیٰ کہ وہ میرا تابعدار  
بن گیا۔

نوٹ: یعنی شیطان کچھ نہیں کر سکتا۔ اس کا زور مجھ پر نہیں۔ اور باقی لوگوں پر اس کا زور چلتا ہے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے

۱۱۳ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَتْ لَهُ أَمَةٌ  
يَطَاهَا فَلَمَّا تَزَلْ بِهِ عَائِشَةُ وَحَفْصَةُ  
حَتَّى حَزَمَ مَا عَلَى نَفْسِهِ فَأَتَاكَ اللَّهُ  
عَزَّ وَجَلَّ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ  
تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ إِنْ  
أُخِرَ إِلَيْهِ

۱۱۴ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ التَّمَسَّتْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لَأَدْخَلْتُ يَدِي فِي شَعْرِهِ فَقَالَ  
قَدْ جَاءَكَ شَيْطَانُكَ فَقُلْتُ  
أَمَا لَكَ شَيْطَانٌ فَقَالَ بَلَى  
وَلَكِنَّ اللَّهَ أَعَانَنِي عَلَيْهِ  
فَأَسْلَمَ

۱۱۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَقَدْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
ذَاتَ لَيْلَةٍ فَظَنَنْتُ أَنَّهُ ذَهَبَ  
إِلَى بَعْضِ نِسَائِهِ فَتَجَسَّسْتُهَ فَإِذَا  
هُوَ رَاجِعٌ أَوْ سَاجِدٌ يَقُولُ  
سُبْحَانَكَ وَبِحَمْدِكَ لَا إِلَهَ  
إِلَّا أَنْتَ فَقَالَتْ يَا بَنِي أُمَّتٍ وَابْنِي  
أُمَّتِكَ لَيْفَى شَانٍ وَإِنِّي لَتُؤَيُّ شَانٍ آخَرَ.

مردی ہے کہ میں نے ایک رات حضور مرد کو میں سے  
اللہ علیہ وسلم کو نہ دیکھا تو میں نے خیال کیا کہ آپ کسی اور  
بیوی کے پاس تشریف لے گئے ہیں۔ میں نے آپ کو  
تلاش کیا تو آپ رکوع میں تھے۔ یا سجدے میں فرما رہے  
تھے۔ اے اللہ تو پاک ہے۔ میں تیری تعریف کرتا ہوں  
تیرے سوا معبود کوئی نہیں۔ میں نے کہا میرے ماں باپ  
آپ پر قربان ہوں آپ دوسرے کاموں میں مشغول ہیں۔

نور الدین نے بھی ترشک ہوا کہ آپ دوسری بیوی کے پاس تشریف لے گئے حالانکہ آپ عبادت میں مشغول ہیں  
۱۴۱۰ھ میں حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے روایہ ہے کہ ایک رات میں حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم کو نہ پایا تو کچھ کپ کسی دوسری بیوی کے پاس تشریف لے گئے ہیں  
یہ نہ کا ش کیا۔ پھر میں واسی آئی تو میں نے دیکھا کہ آپ سجدے  
پار کوع میں ہیں اور ارشاد فرما رہے ہیں۔ ”اے پروردگار  
تو پاک ہے اور تیری حمد کی گئی ہے۔ تیرے سوا کوئی معبود  
برحق نہیں۔ میں نے عرض کیا، ”میرے ماں باپ آپ پر قربان  
ہوں۔ آپ اپنا کام کر رہے ہیں اور میں اپنا کام کرتی ہوں۔“  
سیدنا حضرت عمر بن کلبیس رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ میں نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ  
عنہا سے سنا۔ آپ نے فرمایا کہ میں نہیں سمجھ سکتی کہ میں  
سے اللہ علیہ وسلم کا حال اور اپنا حال بیان کرتی ہوں۔ ہم  
نے عرض کیا۔ کہیں ہیں ضرور بیان کیجیے! آپ نے بتایا  
کہ میری ایک رات کی باری میں حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم  
نے کورٹ لی۔ اور آپ نے اپنی جوتیاں اپنے پاؤں  
سبارک کے نزدیک رکھیں۔ آپ نے اپنی چادر مچھائی اور  
پناہ بند بچھرنے پر بیٹھ لیا۔ پھر آپ اتنی دیر قیام پذیر رہے  
کہ آپ نے خیال کیا کہ میں سو گئی۔ اس کے بعد آپ نے  
پچھلے سے جوتیاں پہنیں۔ اللہ پھر تکی سے چادر لی۔ اور آہستہ  
سے دروازہ کھولا اور آپ باہر نکلے۔ بعد ازاں آپ نے  
آہستہ سے دروازہ بند کر لیا۔ میں نے بھی جلدی اور صبحی

۳۲۱۵ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اِفْتَدَاكَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ  
فَظَنَنْتُ أَنَّهُ ذَهَبَ إِلَى بَعْضِ نِسَائِهِ  
فَتَجَسَّسْتُ ثُمَّ رَجَعْتُ فَإِذَا هُوَ رَاجِعٌ  
أَوْ سَاجِدٌ يَقُولُ سُبْحَانَكَ وَبِحَمْدِكَ  
لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ فَقَالَتْ يَا بَنِي أُمَّتٍ  
وَابْنِي أُمَّتِكَ لَيْفَى شَانٍ وَإِنِّي لَتُؤَيُّ  
شَانٍ آخَرَ.

۳۲۱۶ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ قَيْسٍ يَقُولُ سَمِعْتُ  
عَائِشَةَ تَقُولُ أَلَا أَحَدٌ تُكْمِرُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ قُلْنَا بَلْ قَالَتْ لَنَا  
كَانَتْ لَيْلَتِي انْقَلَبَ فَوَضَعَ نَعْلَيْهِ عِشْدًا  
رَاجِلِيهِ وَوَضَعَ رِجْلَهُ وَبَسَطَ أَكْرَاهَةَ  
عَلَى فِرَاشِهِ وَكَمْ يَلْبَسُ إِلَّا رَأَيْتُمَا ظَنُّ  
أَنِّي قَدْ مَقَدَّدْتُ ثُمَّ انْتَعَلَ رُوَيْدًا وَ  
أَخَذَ رِجْلَهُ رُوَيْدًا ثُمَّ فَتَحَ الْبَابَ  
رُوَيْدًا وَخَرَجَ وَاجَانَهُ رُوَيْدًا وَ  
جَعَلْتُ دُرْعِي فِي رَأْسِي فَانْحَمَرْتُ  
وَ تَقَعْتُ إِذَا رَأَيْتُ وَأُتْلِقْتُ فِي  
أَثَرِهِ حَتَّى جَاءَ الْبَقِيعَ فَرَفَعَ يَدَيْهِ  
ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَ أَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ

اپنے نر بر ڈالی، اور ازار چینی اور آپ کے پیچھے پیچھے  
 چلی۔ یہاں تک کہ آپ بقیع میں تشریف لائے اور تین  
 دفعہ ہاتھ اٹھائے اور دین تک کھڑے رہے پھر آپ  
 رستے اور میں بھی گئی۔ آپ تیز چلے اور میں  
 بھی تیز چلی۔ آپ بٹکنے لگے اور میں بھی پیکی۔ آپ ڈرتے  
 لگے اور میں بھی ڈرتی۔ میں آگے نکل کر گھر کے اندر آئی  
 اور سچی سچی کہ آپ تشریف لائے! آپ نے پوچھا ہے  
 عائشہ! تمہیں کیا ہوا، نہ ہار سپٹ چھوڑا ہے سانس خراب  
 رہا ہے۔ آپ نے فرمایا۔ بتاؤ، ذکر نہ مجھے خداوند کریم  
 بتا دے گا! جو لطیف اور خمیر ہے۔ میں نے عرض کیا یا رسول  
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میرے ماں باپ آپ پر قربان ہو  
 بعد ازاں میں نے سب حال عرض کیا۔ آپ نے فرمایا: یہ  
 آپ ہی تھیں۔ میں سوچ رہا تھا کہ میرے سامنے سے کون  
 گزر رہا ہے میں نے عرض کیا ہاں میں ہی تھی! یہ سن کر آپ  
 نے میرے سینے میں ٹمکے مارا کہ مجھے درد ہو گیا۔ اور پوچھا  
 کیا تو نے یہ مجھاکہ اللہ اور اس کا رسول صلی اللہ علیہ وسلم  
 آپ پر ظلم کریں گے! کہ میں تیری باری میں دوسری بیوی کے  
 پاس جاؤں گا! میں نے عرض کیا کہ وگ کہ ہاں تک چھپا میں  
 اللہ رب العزت نے آپ کو تھلا دیا۔ آپ نے  
 فرمایا: ہاں بننا جب جبریل میرے پاس تشریف لائے  
 اور تمہارے پاس نہ آسکے کیونکہ تو نے کپڑے اتار رکھے تھے! بعد  
 ازاں مجھے چپکے سے پکلا اور میں تجھ سے چھپ کر گیا  
 کیونکہ میرا خیال تھا کہ آپ آگ نہ ماری ہیں۔ اور مجھے آپ کو  
 جگانا ناگرا کر گزلا۔ میں اس لیے ڈرا کہ کہیں وحشت نہ ہو۔  
 اور تو اکیلی نہ رہو۔ بعد ازاں مجھے حضرت جبریل نے  
 کہا کہ میں بقیع میں جاؤں اور وہاں مدفون لوگوں کے  
 بیٹے دغا کروں! فاتحہ!!

أُنْحَرَتْ وَ انْحَرَّتْ فَأَسْرَمَ فَأَسْرَمَتْ  
 فَهَرَوَلَتْ فَهَرَوَلَتْ فَأَحْضَرَتْ فَأَحْضَرَتْ  
 وَ سَبَقْتُهُ فَدَخَلْتُ فَلَيْسَ إِلَّا أَنِ  
 اُطْلَجْتُ قَدْ لَعَلْتُ فَقَالَ مَا لَكَ  
 يَا عَائِشُ رَأَيْتَهُ قَالَ سُلَيْمَانُ حَسِبْتَهُ  
 قَالَ حَسِيًّا قَالَ لَتُخْبِرُنِي أَوْلِيخُبِرُنِي  
 اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
 يَا بِي أَنْتَ وَ أُمِّي فَأَخْبَرْتَهُ الْخَبَرَ  
 قَالَ أَنْتِ السَّوَادُ الْكَاذِبِي رَأَيْتِ أَمَا جِي  
 قُلْتُ نَعَمْ قَالَتْ فَلَهْرَنِي لَهْرَةً  
 فِي صَدْرِي أَوْجَعْتَنِي قَالَ أَظَنَنْتِ  
 أَنْ يَجِيفَ اللَّهُ عَلَيْكَ وَ رَسُولُهُ  
 قَالَتْ مَهْمَا يَكْتُمُ النَّاسُ فَقَدْ  
 عَلِمَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ نَعَمْ  
 قَالَ فَإِنَّ جِبْرِيْلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
 آتَانِي حِينَ رَأَيْتِ وَلَمْ يَكُنْ  
 يَدْخُلُ عَلَيْكَ وَ كَذَا وَضَعْتَ  
 ثِيَابَكَ فَتَنَادَانِي وَ أَخْفَا مِنْكَ  
 فَأَجَبْتُهُ وَ أَخْفَيْتَهُ مِنْكَ وَ  
 كُنْتُ أَنْتِ كَمَا قَدَدْتِ  
 فَكَرِهْتُ أَنْ أُدِيْتُكَ وَ خَشِيتُ  
 أَنْ تَسْتَوْحِشِي فَأَمَرَنِي  
 أَنْ أَتِيَ أَهْلَ  
 الْبَيْعِ فَاسْتَغْفِرُ  
 لَهُمْ



ترجمہ وہی جو اوپر گزرا۔

اتفاق ہے کہ جب آپ نے (مایا) کے عاشقہ مجھے  
کیا ہوا تیری سانس چڑھی ہوئی ہے۔ پیٹ پہلا ہوا  
تو میں نے کہا کچھ نہیں! آپ نے زبانا بتائی ہے تو بتا  
نہیں تو اللہ جو لطیف و خفیع ہے مجھے بتا دے گا۔

۴۳۱۸ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَحْمُودٍ بِنِ قَلَيْسِ بْنِ مَخْرَمَةَ  
يَقُولُ سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أَلَا أَحَدٌ نَكَّرَ  
عَنِّي وَعَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْنَا بَلَى قَالَتْ  
لَمَّا كَانَتْ لَيْلِي الَّتِي هُوَ عِنْدِي بَعْنِي النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انْفَلَبَ فَوَضَعَ تَعْلِيْبَهُ عِنْدَ رِجْلَيْهِ  
وَوَضَعَهُ رِجْلَيْهِ وَبَسَطَ طَرَفَ إِذَارِهِ عَلَى فِرَاشِهِ  
فَلَمَّا بَلَغَتْ إِذَا رَأَيْتُمَا حُلْنَ فِي قَدْحٍ لَمْ تَنْتَعِلْ  
رُوَيْدًا وَاحِدًا وَاحِدًا رَأَى رُوَيْدًا فَتَعَرَّ لِبَابِ رُوَيْدًا.

وَوَضَعَهُ وَاحِدًا وَاحِدًا رُوَيْدًا وَجَعَلَتْ رُوَيْدًا فِي دَائِرِي  
وَاحِدَةٍ وَتَقَدَّتْ إِذَارِي فَأَنْطَلَقَتْ فِي إِثْرِهِ حَتَّى  
جَاءَهُ الْبَقِيْعُ فَرَفَعَهُ يَدَيْهِمَا تَلَاثَ مَرَاتٍ فَحَالَ الْبَقِيَامُ  
ثُمَّ انْحَوَتْ فَأَمْرٌ فَتَ فَاسْرَعُ فَاسْرَعُ فَهَرَوَلْ  
فَهَرَوَلَتْ فَأَحْضَرَ فَأَحْضَرَتْ وَسَبَّحَتْهُ قَدْ سَخَلَتْ  
قَلَيْسَ إِلَّا أَنْ اضْطَجَعَتْ قَدْ خَلَّ فَقَالَ مَا لِكَ يَا  
عَائِشَةُ حَشِيَاةَ ابْنَةٍ قَالَتْ لَا قَالَ لَتُخْبِرَنِي أَوْ  
لِيُخْبِرَنِي اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ يَا  
أَنْتَ وَ أُمَّيْ فَأَخْبَرْتَهُ الْخَبِيرُ قَالَ فَأَنْتِ  
السَّوَادُ الدِّيُّ سَأَيْتَهُ أَمَا مَيِّ قَالَتْ نَعَمْ قَالَتْ  
فَلَمَّدَ فِي فِي صَدْرِي لَهْمَةً أَوْ جَعَلَتْ فِي لَهْمَةً قَالَ  
أَلَنْتِ أَنْ يَحْيِيَنَّ اللَّهُ عَلَيْكَ وَرَأَيْتُ سَأَلْتُ  
قَالَتْ مَهْمًا يَكْتُمُ الْقَامِ فَقَدْ عَلِمَهُ اللَّهُ  
قَالَ نَعَمْ قَالَ فَإِنَّ جَبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
آتَانِي حِينَ مَأْتِي لَعْرِيكَ يَدْخُلُ عَلَيْكَ  
وَقَدْ وَضَعْتَ رِيَابِكَ فَنَادَانِي فَأَسْفَى مِنْكَ  
فَأَجَبْتُهُ فَأَخْفَيْتُ مِنْكَ فَظَنَنْتُ أَنْ قَدْ  
رَقَدْتِ وَخَشِيتُ أَنْ تَسْتَوْجِئِي فَأَمَرَنِي أَنْ  
إِنِّي أَهْلُ الْبَقِيْعِ فَاسْتَخْفَى لَهْمَةً وَرَأَى عَاصِمًا  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَامِرٍ عَنْ عَائِشَةَ عَلَى غَيْرِ هَذَا اللَّفْظِ.

۴۳۱۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَقَدْتُ مِنَ اللَّيْلِ وَسَاءَ الْخَبْرُ بِئِذَا.

۴۴۱۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ نَقَدْتُ مِنْ  
الْبَيْلِ وَمَاتَ الْحَدِيثُ

## طلاق کے بارے میں کتاب

## كِتَابُ الطَّلَاقِ

طلاق دینے کا بیان اس عدت کے موافق جس  
میں اللہ نے عورتوں کو طلاق دینے کا حکم فرمایا  
سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ آپ نے اپنی زوجہ محترمہ کو طلاق دی اور آپ حائضہ  
تھیں۔ جناب حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے  
حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں یہ تذکرہ  
بطور استفسار کے کیا یعنی یہ بات دریافت کرنے کے لیے  
کہ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ کا یہ طلاق دینا درست ہے  
یا نہیں؟ آپ نے حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ سے  
فرمایا۔ حضرت عبداللہ سے کہیں کہ وہ رجوع کر لیں یعنی اس  
طلاق کو توڑ ڈالے اور اس عورت کو اپنی بیوی بنا لے۔ بعد  
ازاں وہ اسے پاک ہونے تک چھوڑ دے؛ جب وہ اپنے  
حیض سے پاک ہو جائے؛ اور پھر دوسری دفعہ حائضہ ہو کر  
پاک ہو جائے۔ تب اگر اس کا جی چاہے تو وہ جماع کرنے  
سے جماعی اختیار کرے۔ اور اگر چھوڑنے کو جی نہ چاہے  
تو وہ اسے رکھے کیونکہ اللہ رب العزت نے عورتوں کو  
طلاق دینے کا اسی عدت کے مطابق حکم کیا ہے۔

بَابُ وَثِقِ الطَّلَاقِ لِلْعِدَّةِ الَّتِي أَمَرَ  
اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ أَنْ يُطْلَقَ بِهَا النِّسَاءُ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ طَلَّقَ  
امْرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ فَاسْتَفْتَى  
عُمَرُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ عَيْنَهَا اللَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهِيَ  
حَائِضٌ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ قَلْبًا جَعَلَهَا ثُمَّ  
يَدْعُهَا حَتَّى تَطْهَرُ مِنْ حَيْضَتِهَا  
هَذِهِ ثُمَّ تَحِيضُ حَيْضَةً أُخْرَى  
فَإِذَا طَهَّرَتْ فَإِنْ شَاءَ فَلْيَقَارِبْهَا  
قَبْلَ أَنْ يَجَامِعَهَا وَإِنْ  
شَاءَ فَلْيَمْسِكْهَا فَإِنَّهَا  
الْعِدَّةُ الَّتِي أَمَرَ  
اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ  
أَنْ تُطْلَقَ  
بِهَا  
النِّسَاءُ

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ آپ نے اپنی بیوی کو دوران حیض حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ پاک میں طلاق دی؛ تو جناب حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے یہ مسئلہ حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے اپنی عدت کو طلاق دے دی ہے اور یہ طلاق دینا کیسا ہے؟ آپ نے ارشاد فرمایا کہ حضرت عبد اللہ کو کہہ کر وہ اپنی عورت کی طرف رجوع کرے اور پھر اسے اپنے ہاں ٹھہرا کر رکھے یہاں تک کہ وہ اپنے حیض سے پاک ہو جائے جب اسے دوسرا حیض آجائے اور وہ دوسرے حیض سے پاک ہو جائے تو تب اگر حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ کا جی چاہے تو رکھے وگرنہ اسے طلاق دے دے بشرطیکہ وہ اس دوسرے حیض کے بعد بھی اس کے قریب نہ جائے۔ پھر آپ نے ارشاد فرمایا یہی عدت ہے اور اسی کے مطابق طلاق دینے کا حکم اللہ رب العزت نے فرمایا ہے۔

۲۲۱۱ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ تَرْضَى اللَّهُ عَنْهُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا فَعَلْتُمْ فَلْيَبْرَأِجْهَا ثُمَّ لِيُسِغْهَا حَتَّى تَطَهَّرَ ثُمَّ تَحِيضُ ثُمَّ تَطَهَّرَ ثُمَّ إِنْ شَاءَ أَمْسَكَ بَعْدَ إِنْ شَاءَ طَلَّقَ قَبْلَ أَنْ يَمْسَ قِتْلَكَ الْعِدَّةُ أَلَيْسَ أَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يُطَلِّقَ لَهَا النِّسَاءَ-

جناب حضرت زبیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت زہریؒ سے کسی شخص نے دریافت کیا کہ عدت پر طلاق کیسی ہوتی ہے (یعنی اللہ رب العزت نے قرآن مجید میں ارشاد فرمایا طلقوهن بعدتھن تو اس کا کیا مطلب ہے اور عدت پر طلاق دینا کیسے ہوتا ہے)۔ حضرت زہریؒ نے جواب دیا کہ میں نے جناب سالم بن عبد اللہ سے سنا ہے کہ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی حیات طیبہ میں اپنی بیوی کو طلاق دی اور وہ بیوی حاضرہ تھیں۔ پھر اس امر کا تذکرہ میرے والد حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس کیا۔ آپ نے ناراضگی کا اظہار کرتے ہوئے فرمایا کہ حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ کے لیے یہ مناسب ہے کہ وہ رجوع کر لیں اور آپ اسے پاک ہو لینے دیں۔ بعد ازاں اگر اسے طلاق دینا درست اور اچھا معلوم ہو تو وہ اسے پاک کی حالت میں صحت کے بغیر طلاق دے دیں۔ پھر آپ

۲۲۲۲ عَنْ الزُّبَيْرِيِّ قَالَ سُئِلَ الزُّهْرِيُّ كَيْفَ الطَّلَاقُ بِالْعِدَّةِ فَقَالَ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ صُبَيْرٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ قَالَ طَلَّقْتُ امْرَأَتِي فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ حَائِضٌ فَدَكَرَ ذَلِكَ عُمَرُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَغَيَّبَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ذَلِكَ فَقَالَ لِيَبْرَأِجْهَا ثُمَّ يَسِغْهَا حَتَّى تَحِيضَ حَيْضَةً وَتَطَهَّرَ فَإِنْ بَدَأَ أَنْ يُطَلِّقَهَا طَاهِرًا قَبْلَ أَنْ يَمْسَهَا فَذَا لِكَ الطَّلَاقُ بِالْعِدَّةِ كَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ

بُنْ عَمْرَ فَرَّاجِعْتَهَا  
وَ حَبِئْتُ لَهَا  
التَّطْلِيقَةَ الَّتِي  
طَلَّقْتُهَا

نے ارشاد فرمایا۔ یہی معنی ہے للعدۃ کا جو اللہ رب العزت نے ارشاد فرمایا ہے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ میں نے رجوع کیا اور اس طلاق کو حساب میں لگایا جو میں پہلے دے چکا تھا۔ کیونکہ وہ طلاق اگرچہ سنت کے خلاف تھی مگر واقع ہو گئی۔

۳۲۲۳ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعْدٍ  
يَسْأَلُ ابْنَ عَمْرٍو كَيْفَ تَدْرِي فِي  
رَجُلٍ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ حَائِضًا فَقَالَ لَهُ  
كَطَلَّقَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ عَمْرٍو امْرَأَتَهُ وَ  
هِيَ حَائِضٌ هَلْ قَهْلًا رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَسَأَ عَمْرٍو  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
إِنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو طَلَّقَ  
امْرَأَتَهُ وَ هِيَ حَائِضٌ فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَرْجِعْهَا  
فَرَدَّهَا عَلَى قَالٍ إِذَا طَهَّرْتَ  
فَلْيَطْلُقْ أَوْ لِيُتَيْسَّرْ قَالَ ابْنُ  
عَمْرٍو فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا  
طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ  
فَطَلَّقُوهُنَّ فِي  
قَبْلِ عِدَّتِهِنَّ

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن ابی سعید نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے دریافت فرمایا۔ کہ آپ اس شخص کے متعلق کیا ارشاد فرماتے ہیں جس نے اپنی بیوی کو حیض کی حالت میں طلاق دی ہو۔ جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے گئے۔ کہ میں نے حالت حیض میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے عہدِ قدس میں طلاق دی۔ بعد ازاں حضرت زرارہ بن ابی سلمہ نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے یہ مسئلہ دریافت کیا اور بیان کیا کہ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے اپنی بیوی کو حالت حیض میں طلاق دی آپ نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو فرمایا کہ رجوع کر لینا سب سے بہتر ہے اور اسے میری طرف دالیں کر دیا اور حضور زرارہ رضی اللہ عنہما نے ارشاد فرمایا۔ جب وہ پاک ہو جائے گی تو تم اسے طلاق دے دینا یا نہ دینا آپ کے اختیار میں ہے اور جناب حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں اس کے بعد حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آیت شریفہ تلاوت فرمائی۔ **يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلَّقُوهُنَّ فِي قَبْلِ عِدَّتِهِنَّ** یعنی لے نہی جب آپ اپنی عورتوں کو طلاق دیں تو آپ انہیں ان کی عدت سے پہلے طلاق دیں۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے اللہ رب العزت کے فرمان **يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَطَلَّقُوهُنَّ لِعِدَّتِهِنَّ** کے متعلق مروی ہے کہ آپ فرماتے ہیں **فِي قَبْلِ عِدَّتِهِنَّ** یعنی جب عورت حیض سے پاک ہو جائے۔ جب طلاق نہ ہو جائے۔

۳۲۲۴ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا فِي قَوْلِهِ  
عَمْرٍو وَ جَلَاءَ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقْتُمُ  
النِّسَاءَ فَطَلَّقُوهُنَّ لِعِدَّتِهِنَّ قَالَ  
ابْنُ عَبَّاسٍ  
فِي قَبْلِ عِدَّتِهِنَّ

لہذا قرآن مجید میں **فَطَلَّقُوهُنَّ لِعِدَّتِهِنَّ** ہے۔

## طلاق سنت کا بیان

سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ طلاق سنت اس طرح ہے کہ انسان عورت کو یا کسی کے وقت جمانا کیے بغیر طلاق دے اور جب اسے حیض آئے اور وہ پاک ہو جائے تو اس وقت اسے ایک اور طلاق دے پھر جب اسے حیض آئے اور وہ اس سے پاک ہو جائے۔ تب وہ اسے ایک اور طلاق دے۔ بعد ازاں عورت ایک حیض عدت گزارے حضرت عائشہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت ابراہیم سے دریافت کیا اور آپ نے بھی اسی طرح بیان کیا۔

نوٹ:۔ یعنی ہر طہریں ایک طلاق دینا سنت کے مطابق ہے اور تین طلاقیں ایک دفعہ دینا خلاف سنت ہے مگر واقعہ ہر طلاق میں۔  
حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حالت طہریں بغیر جمانا کیے طلاق دینا سنت ہے۔

اگر کسی شخص نے بوقت حیض ایک طلاق

دی تو اس کا حکم

سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے حالت حیض میں اپنی زوجہ کو طلاق دیا تو حضرت زاروق اعظم رضی اللہ عنہ حضور پر زور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آئے کہ میں حاضر ہوں آؤ آپ کہ اس قصے کی خبر دی تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ عبداللہ سے کہو وہ رجوع کرے اور جب وہ عدت حیض سے پاک ہو جائے اور نہ اسے اس کو شمار بنے دے یہاں تک کہ وہ دوسرے حیض سے تازہ ہو کر نہالے اور وہ شخص اس سے صحبت نہ کرے جب ازاں وہ اسے طلاق دے اگر وہ چاہے اس سے صحبت کرے تو اسے رکھے اور طلاق نہ دے۔ کیونکہ اللہ رب العزت نے جس عدت کے مطابق عورتوں کو طلاق دینے کا حکم صادر فرمایا ہے تو یہ وہی عدت ہے یعنی اس طرح طلاق دینے کا نام عدت پر طلاق دینا ہے۔

## بَابُ طَلَاقِ الشَّئَةِ

۳۳۳۵ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ قَالَ طَلَاقُ الشَّئَةِ تَطْلِيفٌ وَهِيَ طَاهِرَةٌ فِي غَيْرِ حَيْضٍ فَإِذَا حَاضَتْ وَطَهَّرَتْ طَلَّقَهَا أُخْرَى فَإِذَا حَاضَتْ وَطَهَّرَتْ طَلَّقَهَا أُخْرَى ثُمَّ تَعْتَدُ بَعْدَ ذَلِكَ بِحَيْضَةٍ قَالَ الْأَعْمَشُ سَأَلْتُ إِبْرَاهِيمَ فَقَالَ مِثْلَ ذَلِكَ -

۳۳۳۶ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ طَلَاقُ الشَّئَةِ أَنْ يُطَلِّقَهَا طَاهِرًا فِي غَيْرِ حَيْضٍ -

## بَابُ مَا يَفْعَلُ إِذَا طَلَّقَ تَطْلِيفَةً

وَهِيَ حَائِضٌ

۳۳۳۷ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ تَطْلِيفَةً فَأَنْطَلَقَ عَمْرٌو لَأَخْبَرَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذَلِكَ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرْقَبًا اللَّهُ فَلْيَرْجِعْهَا فَإِذَا غَسَلَتْ فَلْيَتْرِكْهَا حَتَّى تَحِيضَ فَإِذَا غَسَلَتْ مِنْ حَيْضَتِهَا الْأُخْرَى فَلَا يَسْهَأُ حَتَّى يُطَلِّقَهَا فَإِنْ سَاءَ أَنْ يُسْكَهَا فَلْيُسْكَهَا فَإِنَّهَا الْعِدَّةُ الَّتِي أَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ تُطَلَّقَ لَهَا النِّسَاءُ -

۲۲۲۸ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ طَلَّقَ  
أُمَّرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ فَذَكَرَ  
ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَرَّةٌ  
فَلْيُرَاجِعْهَا ثُمَّ لِيُطَلِّقْهَا وَهِيَ  
طَاهِرَةٌ أَوْ  
حَامِلَةٌ

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ آپ نے بیوی کو حالت حیض میں طلاق دی اور اس  
بات کا تذکرہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی  
خدمت اقدس میں ہوا۔ آپ نے ارشاد فرمایا اسے  
بہو کہ وہ رجوع کرے پھر جب وہ پاک ہوگی یا حاملہ ہو  
جائے گی تو تباہ سے طلاق دینا۔

### بَابُ الطَّلَاقِ لِغَيْرِ الْعِدَّةِ

۲۲۲۹ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ طَلَّقَ  
أُمَّرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ فَرَدَّهَا  
عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى  
طَلَّقَهَا وَهِيَ  
طَاهِرَةٌ

### غیر عدت میں طلاق دینے کا حکم

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ انہوں نے اپنی بیوی کو حالت حیض  
میں طلاق دے دی اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی زوجہ  
کو ان کی طرف لوٹا دیا۔ یہاں تک  
کہ جب وہ حیض سے پاک ہوگی تو آپ نے اسے طلاق دی  
اگر کوئی شخص طہر میں طلاق دینے کی بجائے  
حیض میں طلاق دے تو اس کا کیا حکم ہے اور  
کیا یہ طلاق شمار ہوگی یا نہیں۔

الطَّلَاقِ لِغَيْرِ الْعِدَّةِ  
وَمَا يَحْتَسِبُ مِنْهُ  
عَلَى الْمُطَلِّقِ

سیدنا حضرت یونس بن جبیر رضی اللہ عنہم راوی ہیں۔ کہ  
میں نے جناب حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے اس شخص کا مسئلہ  
دریافت کیا جس نے حالت حیض میں اپنی بیوی کو طلاق دی  
ہوا! آپ پر چھنے لگے کیا تو عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو جانتا  
ہے جس نے اپنی بیوی کو حالت حیض میں طلاق دی تھی بعد ازاں  
یہ مسئلہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم  
سے دریافت کیا آپ نے ارشاد فرمایا اسے حکم دو کہ وہ اپنی  
عورت سے رجوع کرے اور بعد ازاں اس کی عدت اس شمار  
میں آئے گی۔ انہوں نے فرمایا کیوں نہیں اگر وہ رجوع نہ کرتا  
اور حاققت کرتا تو کیا وہ طلاق شمار نہ ہوتی۔

۲۲۳۰ عَنْ يُونُسَ بْنِ جَبْرِ قَالَ سَأَلْتُ  
ابْنَ عُمَرَ عَنْ رَجُلٍ طَلَّقَ أُمَّرَأَتَهُ  
وَهِيَ حَائِضٌ فَقَالَ هَلْ تَعْرِفُ  
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ فَإِنَّهُ طَلَّقَ  
أُمَّرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ فَسَأَلَ عُمَرَ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَكَ  
أَنْ يَرُاجِعَهَا ثُمَّ يَسْتَقْبِلُ عِدَّتَهَا  
فَقُلْتُ لَهُ لَيْعَنُكَ تَطْلُقُ الطَّلِيقَةَ  
فَقَالَ مَهْ أَرَأَيْتَ إِنْ عَجَزَ  
وَأَسْتَحَبَّ

۲۲۱۱ عَنْ يُونُسَ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ  
قُلْتُ لِإِبْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا  
أَمْرَاتُهُ وَهِيَ حَائِضٌ فَقَالَ  
أَكْفَرْتُ بِبَنَدِ اللَّهِ مِنْ هَذَا فَبَاةُ  
طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ فَأَتَى  
عُمَرَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَسْأَلُهُ فَأَمَرَ أَنْ يُرَاجِعَهَا ثُمَّ  
يَسْتَقِيلُ عِدَّتَهَا قُلْتُ لَهُ إِذَا طَلَّقَ  
الرَّجُلُ امْرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ أَيْعَدُ  
بِتِلْكَ التَّطْلِيقِ قَالَ مَهْ وَإِنْ عَجَزَ  
أَوْ اسْتَحَقَّ -

الثَّلَاثُ الْمَجْمُوعَةُ وَمَا فِيهِ

مِنَ التَّغْلِيظِ

۲۲۲۲ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ لَيْسٍ قَالَ  
أُخْبِرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رَجُلٍ  
طَلَّقَ امْرَأَتَهُ ثَلَاثَ تَطْلِيقَاتٍ  
جَمِيعًا لِقَامِ غَطْبَانًا ثُمَّ قَالَ أَيْلَعِبُ  
بِكِتَابِ اللَّهِ وَأَنَا بَيْنَ أَنْظُرَ كَمْ  
حَتَّى قَامَ رَجُلٌ وَقَالَ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ آلَا  
أَقْتُلُهُ -

سیدنا حضرت یونس بن جبر رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ  
میں نے جناب حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے اس شخص کا مسئلہ  
دریافت کیا۔ جس نے حالت حیض میں اپنی بیوی کو طلاق دی  
ہو آپ پر پوچھے گئے کیا تو عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو جانتے ہی  
جس نے اپنی بیوی کو حالت حیض میں طلاق دی تھی بعد ازاں  
یہ مسئلہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم  
دریافت کیا آپ نے ارشاد فرمایا اسے مکہ مکرمہ کو وہ اپنی بیوی سے  
رجوع کرے اور بعد ازاں اس کی عدت کا ایشوار کرے  
میں نے دریافت کیا کیا وہ طلاق بوجہ ماہ حیض میں پکے ہیں وہاں  
میں شمار آئے گی۔ انہوں نے فرمایا کیوں نہیں اگر وہ رجوع  
نہ کرتا اور حاققت کرتا تو کیا وہ طلاق شمار نہ ہوتی۔

بیک وقت تین طلاقیں دینے کی سختی اور

غفتے کا بیان

سیدنا حضرت محمد بن لیس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض  
کیا گیا کہ ایک شخص نے اپنی بیوی کو بیک وقت تین طلاقیں دی  
ہیں یہ سن کر حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہو  
گئے اور آپ غصہ کی حالت میں ارشاد فرماتے گئے۔ کیا اللہ کی  
کتاب تمہیں کی مزیح تعبیرات کا مذاق اڑایا جاتا ہے۔ حالانکہ  
میں بھی تم میں موجود ہوں۔ یہ بات سن کر ایک شخص لکھ کھڑا  
ہوا اور عرض کرنے لگا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا میں  
اسے قتل کر ڈالوں۔ ۹

نوٹ:- اللہ کی کتاب سے مذاق کا مطلب یہ ہے کہ جو کچھ اس میں نازل کیا گیا ہے اس کے مطابق عمل نہ کرنا۔ قرآن کریم  
میں ارشاد ربانی ہے: مَنْ لَمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ۔ ومن لم يحكم بما أنزل الله  
فأولئك هم الفاسقون اور من لم يحكم بما أنزل الله فأولئك هم الظالمون۔ اس سے معلوم ہوا کہ جو  
لوگ اللہ تعالیٰ کے نازل شدہ کلام کے مطابق فیصلہ نہیں کرتے وہ کافر فاسق اور ظالم ہیں۔

## بَابُ الرَّخْصَةِ فِي ذَلِكَ

## بیک وقت تین طلاقیں دینے کی اجازت

۲۳۳۲ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ بْنِ تَالِبٍ  
التَّامِيَّ أَنَّ عُوَيْبَةَ الْعَجَلَانِيَّ  
جَاءَتْ إِلَى عَائِشَةَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ  
أَرَأَيْتَ يَا عَائِشَةُ كَوَأَنَّ رَجُلًا  
وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا أَيَقْتُلُهُ  
فَيَقْتُلُونَهُ أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ سَلِّ بِنِي  
يَا عَائِشَةُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلِّمْ عَنْ ذَلِكَ قَالَ عَائِشَةُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَكَّرْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلِّمْ النَّسَائِلَ وَعَابَهَا حَتَّى كَبُرَ  
عَلَى عَائِشَةَ مَا سَمِعَتْ مِنْ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا  
رَجَعَتْ عَائِشَةُ إِلَى أَهْلِهَا جَاءَهَا  
عُوَيْبَةُ فَقَالَتْ يَا عَائِشَةُ مَاذَا قَالَ  
لَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلِّمْ فَقَالَتْ عَائِشَةُ لِعُوَيْبَةَ لَمْ  
تَأْتِيَنِي بِخَيْرٍ قَدْ كَرِهْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ السُّؤَالَ الَّتِي  
سَأَلْتُ عَنْهَا فَقَالَ عُوَيْبَةُ وَاللَّهِ لَا  
أَنْتَهِي حَتَّى أَسْأَلَ عَنْهَا رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقْبَلَ  
عُوَيْبَةُ حَتَّى أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَطَ النَّاسِ  
فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ رَجُلًا  
وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا أَيَقْتُلُهُ  
فَيَقْتُلُونَهُ أَمْ كَيْفَ يَفْعَلُ فَقَالَ

حضرت سہل بن سعد بن ساعدی رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ آپ سے حضرت عوئبہ بن علی نے بیان فرمایا کہ میں حضرت عائشہ بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ سے پوچھا کہ اگر کوئی شخص اپنی بیوی کے ساتھ غیر مرد کو پائے اور وہ اس مرد کو مار ڈالے تو کیا اس مارنے کے بدلے میں اہل شرک اسے بھی مار دیں اگر ایسا ہے تو وہ بیوی والا کیا کرے۔ میں نے کہا اسے عائشہ یہ مسئلہ آپ سے دریافت فرمائیں۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے یہ مسئلہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ مسئلہ پوچھنا برا معلوم ہوا اور سائل پر ایسی بات پر چبھنے کی وجہ سے عیب رکھا۔ تو حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو اس طرح کہنا برا معلوم ہوا یعنی عیب دیتے ہوئے جو حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کو فرمایا تھا تو آپ کو رنج اور پریشانی ہوئی اور آپ پوچھتے تھے کہ میں نے یہ مسئلہ ناختم دریافت کیا ہے تو آپ کو جب حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے یہ مسئلہ سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سے اپنے گھر واپس تشریف لائے تب حضرت عوئبہ رضی اللہ عنہ نے آکر عرض کیا کہ آپ کو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس مسئلہ کے بارے میں کیا ارشاد فرمایا حضرت عائشہ نے فرماتے ہوئے کہ آپ نے مجھے یہ بات کہہ کر اچھا نہیں کیا۔ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے اس مسئلہ کا بڑا مانا حضرت عوئبہ رضی اللہ عنہ نے یہ بات سن کر ارشاد فرمائے ہو گئے خدا کی قسم میں اس مسئلہ کو پتے سے فرود نہ دیا کرتا ہوں گا۔ یہ کہہ کر حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں روانہ ہوا اور سب لوگوں کے درمیان میں جا کھڑا ہوا اور عرض کرنے لگا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے یہ ارشاد فرمایا ہے کہ اگر



سنن نسائی

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 قَدْ نَزَلَ فِيكَ وَفِي صَاحِبَتِكَ  
 فَادْهَبْ فَأْتِي بِهَا قَالَ مَهْلُ  
 فَتَلَاَمْنَا وَآنَا مَعَ النَّاسِ حِينَ  
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فَلَمَّا نَزَرَ عَوِيْبٌ يَعْنِي مَالًا  
 كَذَبْتُ عَلَيْهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ  
 أَمْسَكْتُهَا فَطَلَقَهَا ثَلَاثًا قَبْلَ  
 أَنْ يَأْمُرَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۲۲۸

جلد دوم

کسی شخص نے اپنی بیوی کے ساتھ کسی شخص کو دیکھا اگر شخص  
 اسے مار ڈالے تو کیا اسے بھی اس کے بدلہ میں قتل کر دیں گے  
 یا اس قتل کرنے والے کا کیا حال ہوگا۔ اس وقت جناب  
 رسالتاب صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا پیرے اور میری  
 بیوی کے لیے حکم نازل ہوا ہے کہ تو جا اور اس عورت کو  
 کر۔ جناب حضرت سہیل رضی اللہ عنہ فرماتے گئے ان دونوں  
 یعنی عویب اور اس کی بیوی نے نمان کیا اور ہم لوگ بھی جناب  
 رسالتاب صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر تھے  
 جناب حضرت عویب لمان سے فارغ ہو چکے تو آپ ارشاد  
 فرماتے گئے یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر میں اب بھی  
 اس عورت کو گھر میں رکھوں تو میں جھوٹا اور بتان لگاؤں  
 ٹھہرا اسی وقت تین طلاقیں دے دیں اور ضرر سرد  
 کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے حکم مبارک کا بھی انتظار  
 نہ کیا۔

نوٹ:۔ عورت اور مرد میں جان کا مطلب یہ ہے کہ مرد اللہ کا نام لے کر پہلے چار دفعہ اپنی صداقت پر گواہی دے  
 اور پانچویں دفعہ اپنے آپ پر لعنت کرے کہ اگر وہ جھوٹا ہو اور اس طرح عدت بھی اللہ کا نام لے کر چار دفعہ گواہی  
 دے کہ مرد جھوٹا ہے یعنی اسے جھوٹا کہے۔ اور پانچویں دفعہ اپنے آپ پر لعنت کرے اگر مرد سچا ہو تو سہا م حدیث  
 نبی سے بیک وقت تین طلاقیں دینے کی رخصت معلوم نہیں ہوتی۔ کیونکہ یہ عویب کا فعل ہے۔ بعض علماء کا قول ہے کہ اگر  
 کوئی شخص تین طلاقیں ایک ہی دفعہ دے دے تو صرف ایک طلاق راجح ہوگی۔ مگر اکثر علماء کا فرمانا ہے کہ اگر یہ فعل  
 جُرا ہے اور خلاف سنت مگر تینوں طلاقیں منعطف کی صورت میں واقع ہوں گی

سیدہ حضرت فاطمہ بنت تیس رضی اللہ عنہا۔ سہری  
 ہے کہ میں جناب رسالتاب صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
 اقدس میں حاضر ہوئی اور میں نے عرض کیا کہ میں کن خالہ  
 کی بیٹی ہوں اور فلاں فلاں شخص کی بیوی ہوں اور اس نے  
 مجھے طلاق کہلا بھی ہے اور میں اس شخص سے نفقہ اور  
 سہنے کے لیے مکان مانگتی ہوں۔ اور مرد کی طرف کے  
 لوگ انکار کا ہیں۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم اس کے خاندان سے اسے تین طلاقیں دے دی ہیں۔  
 آپ نے ارشاد فرمایا یہ نفقہ۔ خرچہ اور رہائش کی جگہ اس

۳۳۲ عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ قَيْسٍ قَالَتْ  
 آتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ فَقُلْتُ أَنَا بِنْتُ ابْنِ خَالِدٍ  
 وَإِنَّ زَوْجِي قُلْدَانًا أَرْسَلَ إِلَيَّ  
 بِطَلَاقِي وَإِنِّي سَلْتُ أَهْلَهُ  
 النَّفْقَةَ وَالسَّكْنَى فَأَبَوْا عَلَيَّ  
 قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ إِنَّهُ أَرْسَلَ إِلَيْهَا بِطَلَقٍ  
 تَطْلِيقَاتٍ قَالَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ

سنن نسائی

۴۴۹

جلد دوم

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا التَّفَقُّةُ  
وَالشُّكْنَى بِمَرَاتٍ إِذَا كَانَ لِزَوْجِهَا  
عَلَيْهَا الرَّحْعَةُ۔

عورت کو ملتی ہے جس عورت سے مرد رجوع کر چکا اور  
مرد تین طلاقوں کے بعد رجوع بھی نہیں کر سکتا تو اسے  
نفقہ بھی نہ ملے گا۔

۳۳۵ عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ قَيْسِ بْنِ  
الْيَبْتِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَطْلُوقَةُ  
ثَلَاثًا لَيْسَ لَهَا سُكْنَى وَلَا  
نَفَقَةٌ۔

سیدہ حضرت فاطمہ بنت قیس رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
جس عورت کو تین طلاقوں کی گئی ہوں اسے مرد کی طرف  
سے نہ گھر دیا جائے اور نہ ہی نفقہ۔

۳۳۶ عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ قَيْسِ بْنِ  
أَبَا عَمْرٍو بْنِ حَفْصِ بْنِ الْمُخْزُومِيِّ

سیدہ حضرت فاطمہ بنت قیس رضی اللہ عنہا سے  
بزدلی ہے کہ ابو عمرو مخزومی نے حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا

طَلَّقَهَا ثَلَاثًا فَأَنْطَلَقَ خَالِدُ بْنُ الْوَلِيدِ  
فِي نَفَرَيْنِ بَيْتِي مَخْزُومٍ إِلَى رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَبَا عَمْرٍو بْنَ حَفْصِ  
كَلَّمَ فَاطِمَةَ ثَلَاثًا فَهَلْ لَهَا نَفَقَةٌ  
فَقَالَ لَيْسَ لَهَا نَفَقَةٌ وَلَا سُكْنَى۔

کو تین طلاقیں دیں۔ خالد بن ولید رضی اللہ عنہ قبیلہ بنی مخزوم  
کے ساتھ مل کر حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس  
میں حاضر ہوئے اور عرض کیا۔ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم! ابو عمرو بن حفص رضی اللہ عنہ نے حضرت فاطمہ رضی  
اللہ عنہا کو تین طلاقیں دیں۔ تو پھر کیا فاطمہ رضی اللہ عنہا کو  
نفقہ دلا یا جائے گا۔ آپ تھے ارشاد فرمایا۔ نہ ہی اس کو  
نفقہ۔ بلے گا اور نہ رہائش کے لیے گھر۔

بَابُ طَلَاقِ الثَّلَاثِ الْمُتَّفِقَةِ

جماع سے قبل تین طلاقیں متفرق دینے

قَبْلَ الدَّخُولِ بِالزَّوْجَةِ

کامیان

۳۳۷ عَنْ أَبِي الْقَهْبَاءِ جَاءَهُ إِلَى  
ابْنِ عَبَّاسٍ فَقَالَ يَا ابْنَ عَبَّاسٍ  
أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ الثَّلَاثَ كَانَتْ عَلَى  
عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَابْنِي بَغِيرٍ وَصَدْرًا  
مِنْ خِلَافَةِ عُمَرَ ثُمَّ دُرِّي إِلَى الْوَأَحَدَةِ  
قَالَ نَعَمْ۔

سیدنا حضرت ابوصبیاء رضی اللہ عنہ جناب حضرت ابن  
عباس رضی اللہ عنہ کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور  
عرض کیا اسے ابن عباس رضی اللہ عنہ کیا آپ نہیں جانتے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ نپاک میں اور حضرت  
ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کے دور میں اور حضرت فاروق  
اعظم رضی اللہ عنہ کے ابتدائی دور میں تین طلاقیں ایک طلاق  
کی طرف رد کی جاتی تھیں۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے  
ارشاد فرمایا۔ ہاں رد کی جاتی تھیں۔

نوٹ :- ایک طلاق کی طرف رد کیا جانے کا مطلب ہے کہ تین طلاقیں دینے سے ایک طلاق متصور ہوتی تھی۔

الطَّلَاقِ لِلَّتِي تَنكِحُ نَرْوَجَاثِمَ

لَا يَدْخُلُ بِهَا

۲۲۲۸ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سِئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رَجُلٍ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ فَتَزَوَّجَتْ زَوْجًا خَيْرًا فَدَخَلَ بِهَا ثُمَّ طَلَّقَهَا قَبْلَ أَنْ يُوَأَقِعَهَا أُيْحَلُ لِلذَّوْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا حَتَّى يَدْأُوِيَ الْأَخِرُ عَسَيْتَهَا وَتَدَّوِيَ عَسَيْتَهُ -

اگر کوئی شخص جماع کرنے سے قبل بیوی

کو طلاق دے دے

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ کسی شخص نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے یہ مسئلہ دریافت کیا کہ اگر کوئی شخص اپنی بیوی کو تین طلاقیں دے چکا ہو اور پھر اس کی بیوی نے دوسرے کسی شوہر سے نکاح کر لیا۔ دوسرا شوہر اور عورت ایک جگہ جمع بھی ہوئے۔ لیکن مرد نے اس سے جماع نہ کیا اور اس عورت کو طلاق دے دی۔ تو کیا ایسی عورت پہلے خاوند کے لیے حلال ہو جاتی ہے یا نہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ حلال نہیں ہوتی جب تک یہ دوسرا مرد اس عورت کا مزہ نہ چکھے اور مرد عورت کا مزہ نہ چکھے۔

نوٹ:- خلوت کا کچھ متبارہ نہیں مگر نزع اول کے لیے وہ خلوت تب حلال ہوگی جب نزع ثانی اس کے ساتھ جماع کرے۔

۲۲۲۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتِ امْرَأَةٌ بِرِقَاعَةٍ الْقُرْطُبِيَّ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي تَكَلَّمْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ الزَّيْتِ وَأَلَّهُ مَا مَعَهُ إِلَّا مِثْلُ هَذِهِ الْهَدَابَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَعَلَّكَ تُرِيدَانِ أَنْ تَرْجِعِي إِلَى رِقَاعَةَ لَا حَتَّى يَدْأُوِيَ عَسَيْتَكَ وَتَدَّوِيَ عَسَيْتَهُ -

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضرت رفاعہ کی بیوی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور عرض کرنے لگی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں نے حضرت عبدالرحمن بن زبیر کے ساتھ نکاح کیا ہے اور آپ کی حالت یہ ہے کہ آپ کے پاس کپڑے کی جھار کے سوا کچھ نہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ تاہم رفاعہ کے پاس جانا چاہتی ہوگی یہ بات نہ ہو سکے گی جب تک کہ حضرت عبدالرحمن تمہارا مزہ نہ چکھے۔

نوٹ:- یعنی تر اس وقت نکاح کر سکتی ہے۔ جب عبدالرحمن تجھ سے صحبت کرے اور پھر طلاق دے جماع کے بغیر پہلے خاوند سے نکاح درست اور جائز نہیں۔ جب یہ کپڑے کی جھار کہہتے ہیں۔ اس کپڑے کی جھار کی مثال حضرت عبدالرحمن کے ڈھیلے ہونے اور کم شہرت ہونے کی بنا پر دی گئی ہے۔

## طَلَقُ الْبَتَّةِ

۲۲۳۰ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتِ امْرَأَةً رَفَاعَةَ الْقُرظِيَّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَابْرُكْرٍ عِنْدَهُ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي كُنْتُ نَحْتُ رَفَاعَةَ الْقُرظِيَّ فَطَلَقْتَنِي الْبَتَّةَ فَتَزَوَّجْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ الزُّبَيْرِ وَإِنَّهُ وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا مَعَهُ إِلَّا مِثْلُ هَذِهِ الْهَدْيَةِ وَأَخَذَتْ هَدْيَةً مِنْ جَلْبَابِهَا وَخَالِدُ بْنُ سَعِيدٍ بِالْبَابِ فَلَمْ يَأْذَنْ لَهُ فَقَالَ يَا أَبَا بَكْرٍ أَلَا تَسْمَعُ هَذِهِ تَجَهَّرُ بِمَا تَجَهَّرُ بِهِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ تَرِيدَانِ أَنْ تَرْجِعِي إِلَيَّ رِفَاعَةَ لَا حَتَّى تَذُوقِي عَسِيْلَتَهُ وَ يَذُوقُ عَسِيْلَتِكَ-

## طَلَقُ بَأْسَمِ كَابِيَانِ

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضرت رفاعہ قرظی کی بیوی حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئیں اور اس وقت جناب حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر تھے وہ عرض کرنے لگی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں حضرت رفاعہ قرظی کی بیوی تمہی آوردہ مجھے طلاق دے چکا ہے اور ایسی طلاق جو عورت کو مرد سے بالکل بے تعلق اور بے واسطہ کر دیتی ہے۔ یعنی تین طلاقیں اور اسے عموماً کہہ کر میں نے حضرت عبدالرحمن بن زبیر رضی اللہ عنہ سے نکاح کر لیا۔ خدا کی قسم یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جناب عبدالرحمن کے پاس اس چادر کے نیچے یعنی جہار کے سوا کچھ نہیں اور آپ نے اپنی چادر کا پلہ پکڑ کر یہ بات ارشاد فرمائی۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا ارشاد فرماتی ہیں کہ اس وقت حضرت خالد بن سعید رضی اللہ عنہ دروازے پر تھے۔ اور آپ نے انہیں اندر آنے کی اجازت نہ دی اور فرمایا۔ اسے ابو بکر رضی اللہ عنہ کیا آپ سنے ہیں یہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بھی وہی کچھ کہتی ہیں۔ جو کچھ ظالم طور پر کہتی ہے بعد ازاں آپ نے اس عورت سے پوچھا کیا تو رفاعہ تمہارے پاس جانا چاہتی ہے۔ اور ایسا ہرگز نہیں ہو سکتا۔ جب تک تم اس کا آوردہ تیرا لڑھکھکے یعنی تجھ سے ہم بستر نہ ہو۔

## أَمْرُكَ بِبَيْدِكَ كِي تَحْقِيقِ أَوْرَاحِ خَلْفِ كَابِيَانِ

سیدنا حضرت حماد بن زبیر رضی اللہ عنہما کی ہیں کہ میں نے حضرت ابوبکر سے دریافت کیا کیا آپ کسی ایسے شخص کو جانتے ہیں جس نے کسی عورت سے کہا ہوا امرک بیدک کہنے سے تین طلاق واقع ہو جاتی ہے سوائے حسن کے (آپ فرماتے ہیں کہ یہ بات کہنے سے تین طلاق واقع ہو

## أَمْرُكَ بِبَيْدِكَ

۲۲۳۱ عَنْ حَمَادِ بْنِ تَرِيْدٍ قَالَ قُلْتُ لِأَبِي بَكْرٍ هَلْ عَلِمْتَ أَحَدًا قَالَ نِيَّ أَمْرُكَ بِبَيْدِكَ إِنَّهَا ثَلَاثٌ غَيْرَ الْحَسَنِ فَقَالَ لَا ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ عَفِّرْنَا إِلَّا مَا حَدَّثْتَنِي

قَتَادَةَ عَنْ كَثِيرِ مَوْلَى بِنِ سُمْرَةَ  
عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ  
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ تَلَّكَ فَلَقَيْتُ كَثِيرًا فَسَأَلْتَهُ  
فَلَمْ يَعْرِفُهُ فَرَجَعْتُ إِلَى  
قَتَادَةَ فَخَبَّرْتَهُ فَقَالَ

نَبِيٌّ قَالَ  
أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
هَذَا أَحَدِيثٌ  
مُنْكَرٌ

جاتی ہیں۔ حضرت ابوبٹ نے جواب دیا کہ میں نے کسی  
شخص کو یہ کہتے نہیں سنا۔ پھر فرمایا اللہ اعز لیٰ عنی اے اللہ  
بخش دے اگر ان سے غلطی ہو گئی ہو تو نہ مگر وہ حدیث پاک  
جو حضرت قتادہ نے کثیر کے معایت سے بیان کی ہے اور  
کثیر نے ابوسلمہ سے۔ سے جناب ابوسلمہ نے حضرت  
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے اور حضرت ابو ہریرہ رضی  
اللہ عنہ نے حضرت سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے  
اس طرح بیان کیا کہ وہ تین طلاقیں ہوتی ہیں۔ رادوی فرماتے  
ہیں کہ میں نے کثیر سے اس روایت کے متعلق پوچھا اور  
اسے اس حدیث شریف کا کچھ حال معلوم نہ تھا۔ رادوی کہتے  
ہیں کہ بعد ازل میں حضرت ابوقتادہ کی خدمت آؤں میں سنا  
ہوا اور ان سے یہ حال بیان کیا۔ حضرت قتادہ رضی اللہ  
عنہ نے فرمایا وہ یہ بات بھول گئے۔ اس کتاب کے مصنف  
حضرت ابوجابر نے فرماتے ہیں کہ یہ حدیث منکر ہے۔

نوٹ :- امام ترمذی فرماتے ہیں کہ میں نے حدیث بذا کو محمد بن اسمعیل بخاری سے پوچھا اور آپ نے ارشاد فرمایا کہ حدیث  
ہذا جناب حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ پر موقوف ہے۔ یعنی یہ جناب حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کا فرمانا ہے اور حضور سرور  
کائنات تک حدیث ہذا نہیں پہنچی اور امرک بیدک کہنے کے معنی یہ ہیں کہ جب عدت کر طلاق دینے کے ارادے سے مرد  
اس طرح کہے کہ تیرا معاملہ تیرے اپنے ہاتھ میں ہے۔ تو اس میں طلاق کا اختلاف ہے۔ جناب حضرت جن فرماتے ہیں۔  
کہ جب کوئی کہے امرک بیدک تو اس قول سے ہی تین طلاقیں ہو جاتی ہیں۔ اور حضرت ابوبٹ نے اس سے انکار کیا اور یہ  
بات کہی کہ میں نے حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ سے اس طرح سنا کہ جناب حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ حضور سرور کائنات  
صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت فرماتے ہیں۔ کہ اس کی یہ بات کہنے سے تین طلاقیں واقع ہو جاتی ہیں۔ مگر قتادہ نے اس  
حدیث پاک کو حضرت کثیر سے نقل کیا تھا۔ جب جناب ابوبٹ خود حضرت کثیر سے ملے تو آپ نے فرمایا۔ مجھے معلوم نہیں  
بھیانہاں یہ روایت بے اعتبار ہو گئی اور درست یہ ہے کہ امرک بیدک کہنے سے عدت کو اختیار ہو جاتا ہے۔ بعد ازاں  
جو وہ چاہے ایک طلاق دے۔ خواہ وہ بائن طلاق دے یا ایک طلاق۔ یا تین طلاقیں دے دے۔

تین طلاقیں دی گئیں مطلقہ کے حلال ہونے اور  
اس کے نکاح کے ذکر میں جو اسے جائز اور  
حلال کر دیتا ہے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے

بَابُ إِحْلَالِ الْمُطَلَّاقَةِ ثَلَاثًا  
وَالنِّكَاحِ الَّذِي يُحِلُّهَا بِهِ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتِ امْرَأَةٌ

مردی ہے کہ حضرت رفاعہ رضی اللہ عنہا کی بیوی حضور سرور  
کو من صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی  
اور عرض کہ سننے لگی کہ میرے شوہر نے مجھے تین طلاقیں دی  
تھیں۔ اور بعد ازاں میں نے حضرت عبدالرحمن بن زبیر رضی اللہ  
عنه سے نکاح کر لیا جن کے پاس کپڑے کی بھاری کے  
سوا کچھ نہیں ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ سن کر  
تبسم فرمایا اور فرمایا شاید تیرا ارادہ ہے کہ تو رفاعہ سے  
بھی نکاح کرے ایسا اس وقت تک نہیں ہو سکتا جب  
تک کہ حضرت عبدالرحمن اور تم ایک دوسرے کا ذرا لہجہ نہ چکھو  
ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مردکی  
ہے کہ کسی شخص نے اپنی بیوی کو تین طلاقیں دیں اور اس  
عورت نے دوسرا خاندن کر لیا اس خاندن نے چھوٹے سے  
قبل ہی طلاق دے دی اور بعد ازاں یہ مسئلہ حضور سرور  
کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا لیکر کیا ایسی  
عورت پہلے خاندن کے لیے درست اور جائز ہوتی ہے آپ  
نے ارشاد فرمایا کہ جائز نہیں ہوتی جب تک کہ اس عورت  
کا مزہ دوسرا خاندن پہلے خاندن کی طرح نہ چکھ لے۔

نوٹ:- یعنی نکاح کر کے چھوڑ دینے سے زوج اول کے لیے حلال نہیں ہوتی۔ کیونکہ تین طلاقیں ایسی چیز ہے جس سے عورت  
مرد کے قبضے سے بالکل باہر نکل جاتی ہے اور بالکل قبضے سے باہر ہونا اس وقت معلوم ہوگا جب عورت دوسرے کے  
قبضہ اور تصرف میں پوری طرح آجائے اور وہ پہلے خاندن کی طرح اس سے معاملے کرے۔ یعنی ایک مکان میں اکیلا رہنے یا نکاح  
کر لینے یا ذرا سا چھوڑ لینے سے تصرف پورا نہیں ہوتا۔ اس لیے ارشاد فرمایا کہ جب تک دونوں ایک دوسرے کا مزہ نہ چکھ  
لیں تب تک پہلے خاندن کو جائز اور درست نہیں کہ وہ اس عورت سے نکاح کرے اور اس میں اور بھی کئی اسرار ہیں جو طور و  
نکر اور تدبیر سے ظاہر ہوں گے۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے مردی  
ہے کہ (راوی کہنک ہے) (غیصاً یا مینصاً) نامی ایک عورت  
حضور سرور کو من صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر  
ہوئی اور اس نے آتے ہی اپنے خاندن کی اس بات میں  
شکایت کی کہ وہ اس کے قریب نہیں آیا۔ بعد ازاں تھوڑی  
دیر بعد اس کا خاندن بھی آئینا اور کھینے لگا کر یہ عورت

رِفَاعَةَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَتْ إِنَّ زَوْجِي طَلَّقَنِي  
فَأَبَتْ طَلَاقِي وَإِنِّي تَزَوَّجْتُ بَعْدَهُ  
عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ الزُّبَيْرِ وَمَا مَعِيَ  
إِلَّا مِثْلُ هَذِهِ الثَّوْبِ فَضَجِكَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ  
لَعَلَّكَ تَرِيدِينَ أَنْ تَرْجِعِي إِلَى رِفَاعَةَ  
لَا حَتَّى يَذُوقَ عُسَيْلَتِكَ وَتَذُوقِي  
عُسَيْلَتَهُ -

۳۳۳۳ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَجُلًا طَلَّقَ امْرَأَةً ثَلَاثًا  
فَتَزَوَّجَتْ زَوْجًا فَطَلَّقَهَا قَبْلَ أَنْ  
يَبْتَسَهَا فُسَيْمًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَجِلُّ لِلذَّوْلِ  
فَتَأَنَّ لَا حَتَّى يَذُوقَ عُسَيْلَتَهَا  
كَمَا ذَانَ الْأَوَّلُ -

۳۳۳۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ  
الْحَمِيمُ صَلَاةُ أَوْ الرُّمَيْصَاءُ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَشْتَكِي زَوْجَهَا  
أَنَّهُ لَا يَصِلُ إِلَيْهَا فَلَمَّا تَلَبَّثَ أَنْ جَاءَ  
زَوْجَهَا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هِيَ كاذبةٌ وَ

بولتی ہے یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں اس کے پاس جاتا ہوں۔ تاہم اس کا ارادہ ہے کہ میں اس سے چھوٹ کر پیسے خاندان کے پاس چلی جاؤں۔ آپ نے فرمایا کہ ایسا کرنا ٹھیک نہیں۔ مگر صرف اس وقت جب تو اس کا شہد چکھ لے۔

نوٹ:- یعنی مرد اور عورت میں صحبت ہو جائے اور وہ ایک دوسرے سے فائدہ اٹھالیں۔

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ آپ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے ایک آدمی کے حالات کے بارے میں سنا کہ اس کی ایک بیوی تھی مگر اس نے اسے طلاق دے دی یعنی تین طلاقیں۔ بعد ازاں اس عورت سے دوسرے شخص نے نکاح کر لیا اور پھر دوسرے نے بھی جماع کیے بغیر اس عورت کو طلاق دے دی۔ بعد ازاں اس عورت نے خصم اول کی طرف جانا چاہا آپ نے ارشاد فرمایا ایسا ممکن نہیں۔ جب تک کہ وہ دوسرے خاندان کے شہد کو نہ چکھے یعنی اس سے جماع نہ کرے تب تک وہ پہلے خاندان کے حق میں جائز نہیں ہو سکتی۔

جناب حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ کسی شخص نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے اس طرح مسئلہ دریافت کیا کہ کسی شخص نے اپنی بیوی کو تین طلاقیں دیں۔ بعد ازاں اس سے دوسرے آدمی نے نکاح کر لیا۔ اور نکاح ہونے کے بعد دونوں کو عثر ہی کے اندر چلے گئے دروازہ بند کر دیا اور پر سے بھی چھوڑ دیے گئے۔ یعنی خلوت صحیح ہو گئی۔ لیکن مرد نے جماع نہیں کیا اور اس عورت کو طلاق دے دی کہ کیا یہ عورت پہلے خاندان کے لیے جائز ہو گئی۔ آپ نے فرمایا نہیں جب تک کہ یہ اس سے جماع نہ کرے کتاب ہذا کے مصنف فرماتے ہیں یہ حدیث اقرب الی العراب۔

تین طلاقیں دی ہوئی عورت سے حلالہ کرنے کا اور جو کچھ اس کام کے کرنے والے پر سخت بات کہی گئی ہے اس کا ذکر۔

هُوَ يَصِلُ إِلَيْهَا وَلِكِنَّمَا تَرْبِيْدُ  
أَنْ تَرْجِعَ إِلَى زَوْجِهَا الْأَوَّلِ قَالَ  
لَا حَتَّى تَذُوقَ عُسْبَتَهُ۔

لوٹ:- یعنی مرد اور عورت میں صحبت ہو جائے اور وہ ایک دوسرے سے فائدہ اٹھالیں۔  
عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الرَّجُلِ يَكُوْتُ  
لَهُ الْمَرْأَةُ يُطَلِّقُهَا ثُمَّ يَتَزَوَّجُهَا  
رَجُلًا يُطَلِّقُهَا قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ  
بِهَا فَتَرْجِعُ إِلَى زَوْجِهَا الْأَوَّلِ  
قَالَ لَا حَتَّى تَذُوقَ  
الْعُسْبَةَ۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَأَلَ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الرَّجُلِ  
يُطَلِّقُ امْرَأَتَهُ ثَلَاثًا فَيَتَزَوَّجُهَا  
الرَّجُلُ فَيَخْلُقُ الْبَابَ وَيَرْجِعُ  
السَّرَّ ثُمَّ يُطَلِّقُهَا قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ  
بِهَا قَالَ لَا تَجِدُ لِلأَوَّلِ حَتَّى  
يَجَامِعَهَا الْآخِرُ قَالَ أَبُو  
عَبْدٍ الرَّحْمَنِ هَذَا أَوْلَى  
بِالصَّوَابِ۔

بَابُ إِحْلَالِ الْمُطَلَّقَةِ ثَلَاثًا  
وَمَا فِيهِ مِنَ التَّخْلِيطِ

سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے نیلا گردن اور گدوانے والی عورت پر لعنت فرمائی اور بالوں میں بال مٹانے اور طوانے والی پر بیاج کھانے اور کھلانے والی پر اور حلالہ کرنے اور جس کے لیے حلالہ کیا جائے ان پر لعنت فرمائی۔

اس بات کا بیان کہ مرد و عورت کا منہ دیکھتے

ہی طلاق دیکھے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ جب ایک کلابی عورت حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی تو کہنے لگی اعود باللہ منک میں اللہ تعالیٰ کی آپ سے پناہ مانگتی ہوں۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ تو نے بہت بڑی ہستی کی پناہ لی۔ لہذا تم اپنے گھر والوں کے پاس واپس چلی جاؤ۔

اپنی بیوی کو کسی شخص کی زبانی طلاق کہلا بھیجنے کا بیان

سیدہ ناطقہ بنت تیس رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ مجھے میرے خاوند نے طلاق کہلا بھیجی اور بعد ازاں میں نے اپنے کپڑے اوڑھ لیے اور میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی حضور نے دریافت فرمایا۔ کہ آپ کو کتنی طلاقیں دی گئی ہیں۔ میں نے عرض کیا تین۔ آپ نے فرمایا تجھے عدت بیٹھنے کے لیے تیرے خاندان کی طرف سے خرچہ نہ ملے گا اور آپ نے ارشاد فرمایا کہ آپ اپنے چچا کے بیٹے کے گھر میں ایام عدت پر رہیں یعنی ابن مسکوم کے پاس کیونکہ وہ اندھے

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْوَأَشْمَةَ وَالْمُؤَشْمَةَ وَالْوَأَصِلَةَ وَالْمُؤَصِلَةَ وَالرِّبَا وَمُوكِلَةَ وَالْمُحِلَّ وَالْمُحِلَّ لَهُ۔

بَابُ مَوَاجَهَةِ الرَّجُلِ

الْمَرْأَةِ بِالطَّلَاقِ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ الْكَلْبِيَّةَ لَمَّا دَخَلَتْ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ أَعُوذُ يَا اللَّهُ مِنْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ عُدَّتْ بِعَظِيمٍ إِلَيَّ يَا أَهْلِكَ۔

بَابُ إِسْمَالِ الرَّجُلِ إِلَى زَوْجَتِهِ بِالطَّلَاقِ

عَنْ قَاتِمَةَ بِنْتِ كَعْبَةَ أَنَّهَا قَالَتْ قَالَ لَيْسَ لَكَ نَفَقَةٌ وَأَعْتَدِي فِي بَيْتِ ابْنِ عَمَلِكِ ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ فَإِنَّ مَرِيرَةَ الْبَصْرِيَّةَ تَلْقِيَنِي بِبَابِكَ عِنْدَ إِذَا انْقَضَتْ



آدمی میں اور آپ ان کی موجودگی میں اپنے کپڑے بھی اتار سکتی ہیں۔ اور ارشاد فرمایا جب تمہاری عدت پوری ہو جائے۔ تو اس وقت مجھے اطلاع دے دو۔ یہ حدیث شریفہ عنقریب ہے۔

حضرت ناطقہ کے آزاد کردہ غلام جناب حضرت تقیم داری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ نے حضرت ناطقہ سے اس طرح روایت کی ہے۔ یعنی جیسے ناطقہ رضی اللہ عنہا کی روایت اور گزری

نوٹ:- مطلب یہ ہے کہ اگر کسی کی زبانی کوئی شخص اپنی بیوی کو طلاق کہلا بھیجے تو طلاق واقع ہو جائے گی اور عورت اپنی عدت گزار کر دوسرا خاوند کر سکتی ہے ہاں عورت کو مطلع کر دینا چاہیے کہ وہ اپنا کچھ بندوبست کر سکے۔

اس بات کا بیان کہ آیت یَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ کے کیا معنی ہیں

سینا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کیا کہ میں نے اپنی بیوی کو اپنے آپ پر حرام کر لیا جناب حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ تو جو بات ہے اور وہ حدیث تفسیر پر حرام نہیں اور پھر یہ آیت شریفہ پڑھی یَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ اور فرمایا تم پر لازم ہے کہ ایک سخت گناہ دو یعنی ایک غلام آزاد کرو

نوٹ:- حدیث شریفہ کا مطلب ہے کہ ایک حلال چیز کو حرام کر دینے سے وہ چیز حرام نہیں ہو جاتی بلکہ گناہ دینا لازم آتا ہے اور وہ سخت ترین معنی غلام کا آزاد کرنا ہے۔

آیت یَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ کی ایک دوسری تاویل۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم حضرت زینب رضی اللہ عنہا کے پاس دین تک قیام پذیر رہتے اور شہد نوش فرماتے۔ تو میں اور حضرت حفصہ رضی اللہ عنہما

عَدَّتُكَ فَأَذِنِيخِي مُخْتَصِرًا-

۲۲۵۰ عَنْ زَيْنَبٍ مَوْلَا فَاطِمَةَ عَنْ فَاطِمَةَ نَحْوَهُ-

تَاوِيلُ قَوْلِهِ تَعَالَى يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ-

۲۲۵۱ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَنَا وَمَجْدُ فَكَالَ ابْنِي جَعَلْتُ امْرَأَتِي عَلَى حَرَامًا قَالَ كَذَبْتَ لَيْسَتْ عَلَيْكَ بِحَرَامٍ ثُمَّ تَلَا هَذِهِ الْآيَةَ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ عَلَيْكَ أَغْلَطَ الْكُفَّارَةُ عَثَقَ رَقَبَةً-

تَاوِيلُ هَذِهِ الْآيَةِ عَلَى وَجْهِ الْخَرِّ

۲۲۵۲ عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَمْنُكَ عَنْدَ زَيْنَبَ وَيَشْرَبُ عِنْدَهَا عَسَلًا فَتَوَاصَيْتُ أَنَا وَحَفْصَةُ أَيَّتُنَا

نے مشورہ کیا کہ جب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم ہم  
میں سے کسی کے پاس تشریف لائیں تو آپ سے  
کہا جائے کہ آپ سے منافق کی برائی ہے۔

پھر حضور سرور

کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کسی کے پاس تشریف لے گئے تو اس  
نے وہی بات کہی آپ نے ارشاد فرمایا۔ میں نے شہد کے  
سوا کچھ نہیں کھایا اور وہ بھی حضرت زینب رضی اللہ عنہا کے  
پاس سے۔ اور آپ نے ارشاد فرمایا کہ میں پھر دو بارہ کبھی  
نہیں بیروں گا۔ تب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی لَئِنْ كُنْتُمْ  
مَّا أَحْلَلْنَا لَكُمْ آلِهَةً مِّمَّا أَحْلَلْنَا لَكُمْ فَالْتَمِسُوا  
كُلَّ بَابٍ مِّنْ بَابِ الْمَدِينَةِ فَخَرُّوا مِنْهَا لَعَلَّكُمْ تَخْرُجُونَ  
نے آپ پر حلال کر دی ہیں اور یہاں تو باہر میں حضرت ام  
المؤمنین حضرت عائشہ اور حفصہ رضی اللہ عنہما کے لیے  
ارشاد فرمایا اگر تم دونوں توبہ کرتی ہو۔ تو تمہارے دل ٹھیک  
پڑے ہیں اور جب حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم  
نے اپنی کوئی بات ایک عورت سے چھپا کر ارشاد فرمائی  
اور وہ بات جو اوپر مذکور ہوئی ہے یعنی بَيْتُ شَرِيْبَةَ  
عَسَلًا عِنْدَ زَيْنَبٍ اور حضرت عطاء رضی اللہ عنہ  
کی حدیث تشریف میں یہ سارا قصہ نقل کیا گیا ہے۔

دَخَلْنَا عَلَيْهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَلْتَمَعْنَا لِرَأْيِ أَحَدٍ مِنْكُمْ رِيحًا  
مَعْفِيَةً فَدَخَعْنَا عَلَى أَحَدِاهُمَا  
فَقَالَتْ ذَلِكَ لَهَا فَقَالَ بَيْنَ شَرِيْبَتِ  
عَسَلًا عِنْدَ زَيْنَبٍ وَقَالَ لَنْ أَهْوَدَ  
لَهُ قَوْلٌ لِّمَنْ تُحْزِمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ  
إِلَى أَنْ تَتَوَبَّأَ إِلَى اللَّهِ بِعَائِشَةَ  
وَحَفْصَةَ وَإِذَا أَسْرَ النَّبِيُّ  
إِلَى بَعْضِ أَرْوَاجِهِ حَدِيثًا لِّعَوْلِيهِ  
بَيْنَ شَرِيْبَتِ عَسَلًا كَلَّفَنِي حَدِيثًا  
عَطَاءً-

حضرت شاہ عبدالقادر علیہ الرحمۃ ارشاد فرماتے ہیں:

حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی ایک بیوی کے پاس جانا چھوڑ دیا۔ یا ایک بیوی کے پاس سے شہد پینا  
موقوف کر دیا۔ یہ دوسری ازواجِ مطہرات کی خاطر تھا۔ اس پر اللہ رب العزت نے ارشاد فرمایا اور قسم کا کھولنا  
کفارہ دینا ہے اب جو کوئی اپنے مال کے متعلق کہے کہ یہ مجھ پر حرام ہے تو قسم واقع ہوگئی اور وہ اس کا کفارہ دے  
اور کھانے یا پکڑے کو کام میں لائے خواہ وہ کھانا ہو یا کپڑا یا لوندی۔ (موضع قرآن)

اپنی زوجہ کو یہ کہنے کا بیان کہ جاؤ تم اپنے

بَابُ الْحَقِيِّ بِأَهْلِكَ

اہل خانہ کے ساتھ رہو

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن عبداللہ بن کعب بن مالک  
رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے جناب حضرت کعب

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ  
كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُ كَعْبَ بْنَ





درستی کے پاس بھی۔ اس نے بتایا کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے تمہیں حکم فرمایا ہے کہ تم اپنی بیویوں سے کٹا کر اور ان کے پاس نہ جاؤ۔ حضرت کعب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے اس شخص سے دریافت کیا کیا میں اپنی بیوی کو طلاق دے دوں یا کیا کروں اس نے کہا کہ طلاق نہ دو بلکہ اس کو اپنے سے الگ کر دو۔ اور اس کے قریب نہ جاؤ کعب فرماتے ہیں کہ میں نے اپنی بیوی سے کہا کہ تم اپنے رشتہ داروں کے ساتھ جاؤ اور ان کے ساتھ رہو جب تک اللہ رب العزت اور بزرگی والا اس امر میں حکم فرمائے۔ بعد ازاں ان کی زچہ چلی گئیں یعنی اپنے ماں باپ کے پاس جا کر رہنے لگیں۔

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن کعب بن مالک اپنے والد سے روایت کرتے ہیں اور آپ نے اس حدیث قرینہ میں بیان فرمایا کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے ایک قاصد میرے پاس آیا اور اس قاصد نے کہا کہ تم اس عورت سے الگ ہو جاؤ۔ بعد ازاں میں نے اس قاصد سے دریافت کیا کہ میں اپنی عورت کو طلاق دے دوں اس نے کہا طلاق نہ دو لیکن اس کے قریب نہ جاؤ۔ اور حدیث بتائیں اللہ تعالیٰ کا ذکر نہیں آیا۔

نوٹ ۱۔ یعنی یہ بیان نہیں فرمایا کہ حضرت کعب نے اپنی بیوی سے فرمایا کہ جاؤ تم اپنے گھر والوں کے ساتھ جاؤ جیسے گذشتہ روایات میں بیان فرمایا گیا ہے۔

## غلام کے طلاق دینے کا بیان

سیدنا ابراہیم بن عمر بن زوفل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں اور میری بیوی دونوں غلامی میں تھے۔ بعد ازاں میں نے اس عورت کو دو طلاقیں دیں اس کے بعد ہم دونوں لکھے ایک ہی دفعہ آزاد کیے گئے۔ میں نے حضرت ابن

صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا مَرْحُومًا  
أَنْ تَعْتَرِلُوا نِسَاءَكُمْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ  
أَطْلِقُوا أَمْرَأَتِي أَمْ مَاذَا أَفْعَلُ  
قَالَ لَا بَلْ تَعْتَرِلُهَا وَلَا تَقْبَلُهَا  
فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ الْحَقُّ يَا أَهْلَكَ  
فَكَرَّرْتَنِي فِيهِمْ حَتَّى يَقْضِيَ اللَّهُ  
عَدْوَجَهَا فَلَحِقَتْ بِهِنَّ.

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَعْبِ بْنِ  
مَالِكٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ فِي  
حَدِيثِهِ إِذَا رَمَوْا مِنَ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ  
أَتَانِي فَقَالَ اعْتَرِلْ لِمْرَأَتِكَ  
فَقُلْتُ أَطْلِقُهَا قَالَ لَا وَلَكِنْ  
لَا تَقْرُبْهَا وَلَا يَذْكُرْ فِيهَا  
إِلْحَقِي يَا أَهْلَكَ.

## بَابُ طَلَاقِ الْعَبْدِ

عَنْ أَبِي حَسَنِ مَوْلَى بَنِي تَوَيْلٍ قَالَ  
كُنْتُ أَنَا وَامْرَأَتِي مَمْلُوكَيْنِ  
فَطَلَقْتَهَا تَطْلِيقَتَيْنِ ثُمَّ أُعْتِقْنَا  
جَمِيعًا فَسَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ

عباس رضی اللہ عنہما سے دریافت کیا۔ حضرت ابیہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے ارشاد فرمایا۔ اگر تو اسے دوبارہ نکاح میں لائے گا تو وہ تمہارے نزدیک ایک طلاق رہے گی۔ اور حضور پر زور صلی اللہ علیہ وسلم نے اس امر کا حکم فرمایا ہے اور حضرت معمرؓ نے روایت ہذا کی مخالفت کی ہے۔

نوٹ: تمہارے نزدیک وہ عورت ایک طلاق پر رہے گی یعنی اس کے آزاد ہونے سے تجھے تین طلاق کا اختیار ہو گا۔ جس طرح دوسری آزاد عورتیں ہیں تو تم دو طلاقیں دے چکے تھے اب مزید ایک ہی طلاق کا اختیار باقی ہے۔

بنی نوفل کے مولیٰ حضرت حسن رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ جناب حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے کسی شخص نے اس شخص کے بارے میں پوچھا۔ جس نے اپنی بیوی کو دو طلاقیں دی ہوں اور بعد ازاں وہ دونوں آزاد ہو گئے ہوں۔ تو کیا وہ آزاد غلام اس کو زنی سے نکاح کر سکتے ہیں۔ جناب حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے ارشاد فرمایا۔ ہاں کر سکتے ہیں کسی شخص نے اس مسئلہ کی سند حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے پوچھی حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے اس کے جواب میں فتویٰ دیا حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا ہی فتویٰ دیا ابن المبارکؓ نے معمرؓ سے دریافت فرمایا۔ یہ حسن کن ہیں اس نے اپنے آپ پر بڑی بھاری اور بوجھل ذمہ داری لی۔ کیونکہ اگر روایت ہذا غلط ہو تو سینکڑوں ناجائز نکاحوں کے گناہ کا بوجھ اپنی پر پڑے گا۔

لڑکے کا کس عمر میں طلاق دینا معتبر ہوتا ہے

قرینہ کے دو لڑکوں ..... سے  
مردی۔ سے کہ انہیں قرینہ کے ہنگامہ کے دن حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں لایا گیا تو جس لڑکے کو احکام ہو جاتا یا اس کے زیر ناف بال آگ آئیں اس کو قتل کر دینے کا حکم ہوا۔ اور اگر ان دونوں میں سے کچھ نہ پایا جاتا تو اسے چھوڑ دیا جاتا

إِنْ رَاجَعْتَهَا كَانَتْ عِنْدَكَ  
عَلَى وَاحِدَةٍ فَضَى بِذَلِكَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ - خَالِفَةُ مَعْمَرٍ

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ  
سَيْدِ بْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ عَنْ عَبْدِ  
طَلْحَةَ امْرَأَتَهُ تَطْلِيْقَتَيْنِ ثُمَّ  
أُعْتَقَتْ أَيْتَزَوَّجُهَا قَالَ نَحْوُ قِيلَ  
عَنْ مَنْ قَالَ أَفْتَى بِذَلِكَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ بِنُ الْبَارِكِ  
يَعْتَبِرُ الْحَسَنُ هَذَا مَنْ هُوَ لَقَدْ  
حَمَلَ صَخْرَةً عَظِيمَةً -

بَابُ مَتَى يَقَعُ طَلَاقُ الصَّبِيِّ

عَنْ ابْنِ أَبِي دُرَيْظَةَ، إِنَّهُمْ عُرِضُوا  
عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَوْمَ قَرْنِيطَةَ فَمَنْ كَانَ  
مُحْتَمِلًا أَوْ نَبْتًا عَانَتْهُ قِيلَ  
وَمَنْ تَوَّيَّعَ مِنْ مُحْتَمِلًا أَوْ  
نَبْتًا عَانَتْهُ تَرْكًا -

۲۶۲۲ عَنْ عَطِيَّةَ الْقُرظِيَّةِ قَالَتْ كُنْتُ يَوْمَ حُكْمِ سَعْدِ بْنِ بَنِي قُرَيْظَةَ خَلَامًا فَشَكُّوا فِي فُلُوِّ بَيْدُونِي أَيْدِيكَ فَاسْتَبَقَيْتُ فِيهَا أَنَا ذَا بَيْنِ أَظْهَرِكُمْ -

حضرت عطیہ قرظیلی رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ سعد نے بنو قریظہ کو قتل کرنے کا حکم دیا تو میں اس وقت نو عمر لڑکا تھا۔ بعد ازاں مجھے انہوں نے دیکھا اور میرے مارنے میں شک کیا۔ جب انہوں نے دیکھا کہ میرے زیر تاف بال نہیں ہیں تو مجھے کچھ نہ کہا۔ اور میں وہی ہوں جو تمہارے روبرو موجود ہوں۔

۲۶۲۳ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرَضَ يَوْمَ أُحُدٍ وَهُوَ ابْنُ أَرْبَعِ عَشْرَةَ سَنَةً فُلُوًّا يُجْزُهُ وَعَرَضَهُ يَوْمَ الْخَنْدَقِ وَهُوَ ابْنُ خَمْسِ عَشْرَةَ سَنَةً فَأَجَازَهُ -

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ غزوہ احد کے دن جناب حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں پیش کیے گئے اور ان کی عمر اس وقت چودہ برس تھی آپ نے انہیں قبول نہ فرمایا۔ بعد ازاں دوبارہ یوم خندق کو پیش کیے گئے۔ جب ان کی عمر پندرہ برس کی تھی اور تب انہیں قبول کیا۔

نوٹ:۔ یعنی انہیں مجاہدین میں شریک کیا اور مردوں کی طرح اس کا مال غنیمت میں حصہ قرار دیا۔ ثبابت ہوا کہ پندرہ سال کا لڑکا جوان ہر جا ہے۔

بعض افراد کا طلاق دینا معتبر نہیں ہے

بَابُ مَنْ لَا يَقَعُ طَلَاقُهُ مِنَ الْأَزْوَاجِ

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ تین افراد سے قلم اٹھادی گئی۔ سونے والے۔ سے جاگنے تک اور بچے سے بڑے ہونے تک۔ دیوانے سے سیلے ہونے یا اچھا ہونے تک۔

۲۶۲۴ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رُفِعَ الْقَلَمُ عَلَى ثَلَاثِ عِبَرِ النَّاسِ حَتَّى يَسْتَيْقِظَ وَهَيْنَ الضَّعِيفِ حَتَّى يَكْبُرَ وَهَيْنَ الْمَجْنُونِ حَتَّى يَحْقُلَ أَوْ يُفَيْتَقَ -

نوٹ:۔ یعنی یہ تین افراد بجا یا بڑا کام کرے جس اللہ کے ہاں اس کا کچھ اعتبار نہیں۔ اور نہ ہی ان کے لیے حساب کتاب ہے لہذا ان کا طلاق دینا بھی درست نہیں۔

جو شخص آہستہ اور اپنے دل میں طلاق دے

بَابُ مَنْ طَلَّقَ فِي نَفْسِهِ

اس کا کیا حکم ہے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ رولوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا یا اللہ تعالیٰ

۲۶۲۵ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى تَجَاوَزَ عَنْ أُمَّتِي  
كُلَّ شَيْءٍ حَدَّثَتْ بِهِ أَنْفُسُهَا مَا لَكُمْ  
تَكَلُّمٌ بِهِ أَوْ تَعَمُّدٌ - ۲

میری امت کو ان خیالات اور باتوں کی پکڑ سے بچانے  
جو ان کے دلوں میں کھٹکتے ہیں۔ جب تک وہ نہیں  
زبان پر نہ لائیں یا عمل نہ کریں۔

نوٹ: ۱۔ دلوں کے خطرات اور دساوس کی کئی قسمیں ہیں ایک تو وہ ہیں جو خود بخود جی میں آجائیں۔ عمر نے زبان میں  
اسے ہاجس کہتے ہیں۔ اور یہ تمام اہتوں سے معاف ہے۔ دوسری حالت وہ خیال ہے کہ جو دل میں پھرتا رہے اور  
اسے خواہر کہتے ہیں۔ اس قسم کے خطرات اس امت محمدیہ سے معاف ہیں اور یہ محض اللہ تعالیٰ کا فضل اور اس کی امت نہ پر  
رحمت ہے میری وہ حالت اور خیال سے جو دل میں پھرتا رہے اور اس کی محبت اور لذت پیدا ہوئی۔ اور اس کے  
پہلو کرنے اور حاصل کرنے کی طرف دل راغب ہوا اس پر امت ایسا پہرہ لگاتا ہے کہ اسے عملی طور پر نہ لایا  
جائے۔ بلکہ اگر قصداً ارادہ کر لیا۔ اور بعد ازاں اسے اپنے جی میں رد کر لیا تو اس کے بدلے نیکی دی جائے گی اور  
ان تینوں کے علاوہ چوتھی غلطی بھی ہے وہ کہ دل گناہ پر مستقل ہو جائے اور دل کو اس کے کرنے پر یہاں تک مضبوط کر لے  
کہ اس کے کرنے میں نہ کچھ قصور باقی نہ رہے۔ کسی اور وجہ سے اس کام میں فتور آ جائے تو اس میں عذاب اور پکڑ ہے تاہم  
یہ گرفت اور عذاب پر سے گناہ کے برابر اور سادی نہیں کیونکہ کرنے کا ارادہ یا اہتمام کرنے سے گناہ نہیں ہو جاتا۔ نہ دنیا چور کا  
کرنے کے بعد ہی یہ ثابت ہوتی ہے۔ غرضیکہ گناہ کا ارادہ اور زنادوں گناہ میں برابر نہیں۔ ارادہ اس سے نیچے درجے  
میں ہے اور یہاں حدیث ہمالانے سے غرض ہے کہ دل میں طلاق کہنے سے طلاق واقع نہیں ہوتی جب تک کہ زبان سے نہ کہے۔

۲۲۶۱ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ تَجَاوَزَ لِأُمَّتِي مَا تَسْرَمْتُمْ بِهِ وَحَدَّثَتْ بِهِ أَنْفُسُهَا مَا لَكُمْ تَكَلُّمٌ أَوْ تَعَمُّدٌ بِهِ  
۲۲۶۲ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اللَّهُ تَعَالَى تَجَاوَزَ لِأُمَّتِي عَمَّا وَحَدَّثَتْ بِهِ أَنْفُسُهَا مَا لَكُمْ تَكَلُّمٌ أَوْ تَعَمُّدٌ بِهِ - (دو دنوں کا ترجمہ اور تفسیر)

اس اشارے سے طلاق دینا جو سمجھا جا سکتا ہے

الطَّلَاقُ بِالْإِشَارَةِ الْمَفْهُومَةِ

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا ایک نازک ٹوکھا چھوڑنا  
بہت عمدہ بیجا تھا۔ ایک دفعہ وہ حضور سرور کونین صلی  
اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور آپ کے  
پاس ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا بھی تھیں  
تو اس نے اپنے ہاتھ کا اشارہ کیا کہ تشریف لائیے اور  
حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ام المؤمنین حضرت  
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی طرف اشارہ فرمایا یعنی انہیں  
بھی لاؤں۔ اس نے ہاتھ سے دو تین دفعہ اشارہ کیا۔

عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَائِعًا فَارْتَحِلَ طَيْبُ الْبَرَقَةِ فَأَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَلِكَ يَوْمٍ وَعِنْدَهُ عَائِشَةُ فَأَوْمَأَ إِلَيْهِ بِيَدِهِ أَنْ تَعَالَ وَارْتَحِلَ إِلَى عَائِشَةَ أَخَى وَهِيَ قَائِمَةٌ فِي الْبَيْتِ لَهَا مِزَابٌ وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اللَّهُ تَعَالَى تَجَاوَزَ لِأُمَّتِي عَمَّا وَحَدَّثَتْ بِهِ أَنْفُسُهَا مَا لَكُمْ تَكَلُّمٌ أَوْ تَعَمُّدٌ بِهِ - (دو دنوں کا ترجمہ اور تفسیر)

نوٹ: ۱۔ قرآن نے اس کے اشارے پر عمل کیا۔ اس حدیث شریفہ سے معلوم ہوا کہ جو شخص گفتگو نہ کر سکے اس کا سمجھ میں  
کئے والا اشارہ بلندے والے شخص کی طرح ہے۔ اگر اشارے سے طلاق دے اور معلوم ہو جائے کہ طلاق دیتا ہے  
تو طلاق واقع ہو جائے گی۔



اس کلام کا بیان جس کے متعدد معانی ہوں  
اگر فقط ایک ہی معنی کا قصد اور ارادہ کیا  
جائے تو وہ قصد کرنا صحیح ہوگا

بَابُ الْكَلَامِ إِذَا قُصِدَ بِهِ  
فِيمَا يَعْتَبَرُ مَعْنَاهُ

سیدنا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اعمال  
کا دائرہ مدار نیتوں پر ہے۔ انسان کو وہی کچھ ملے گا۔  
جو کوئی اس کی نیت ہوئی۔ پس جو شخص اللہ اور اس کے  
رسول کی خاطر نکلا تو اس کی ہجرت اللہ اور اس کے رسول  
صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف شمار ہوگی یعنی اللہ اور اس کے  
رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف ہجرت کرے گا۔ اور جس شخص  
کی ہجرت دنیا کے واسطے ہے۔ تو اسے دنیا ملے گی۔ ہجرت اور  
کے لیے ہے تو اسے عورت ملے گی۔ انسان کی ہجرت اور  
گھر چھوڑنا جس نیت خیال اور ارادے سے ہوگا اسے  
وہی چیز ملے گی۔

عَنْ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا  
الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّةِ وَإِنَّمَا لِامْرِئٍ  
مِمَّا نَوَى فَمَنْ كَانَ هِجْرَتُهُ  
إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ فَهُوَ حِمَّةٌ  
لِلَّهِ وَاللَّهُ وَرَسُولُهُ وَمَنْ  
كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى الدُّنْيَا  
يُسَيِّبُهَا أَوْ امْرَأَةً يَسْتَرْجِمُهَا  
فَهُجْرَتُهُ إِلَى مَا هَاجَرَ  
إِلَيْهِ۔

لڑنے، مثل شہر ہے جیسی نیت ویسی مراد۔ یعنی آدمی کو عمل کا ثواب نیت کے مطابق ملتا ہے اور اس کے عمل کا ثواب نیت  
سے ہوتا ہے اور اس جگہ حدیث بنا کر اس لیے لائے ہیں۔ کہ ایک کلام جو کئی معنوں کا احتمال رکھتا ہے۔ تو اس کے مفہوم اور  
معنی مراد لینے میں نیت پر حکم ہوگا۔ اور جیسا ارادہ ہوگا ویسے ہی اس پر حکم کیا جائے گا۔ چنانچہ ہجرت میں ارادے  
اور نیت کی وجہ سے زمین و آسمان کا فرق ہے۔ اگر کسی شخص نے ہجرت کرتے ہوئے اپنا گھر بار چھوڑ دیا اور کافروں کے  
علاقے سے نکل کر مسلمانوں کے ملک میں چلا گیا اور دل کا ارادہ دینت اللہ کی رضا جوئی تھی تو ہجرت اللہ کے لیے ہوگی اور  
وہاں دنیوی فائدہ بھی ملے گا اور وہ اللہ کا انعام و اکرام ہے۔ اس طرح اس شخص کی ہجرت میں کچھ خلل نہ آئے گا۔ مگر  
مگر مگر مسلمانوں نے جب مدینہ منورہ میں ہجرت کی تو اس وقت ایک عورت ام قیس یعنی ہجرت کر کے مدینہ آئی اور اس  
عورت کے عشق اور محبت میں اہل مکہ کے ایک شخص نے بھی ہجرت کی۔ لوگوں نے اس شخص کو باہرام قیس کا لقب دیا تو اس  
وقت حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ حدیث پاک بیان فرمائی۔

اس کلام کا بیان جس کے معنی بعید کا ارادہ  
کیا گیا ہو تو وہ لغو ہوگا۔

بَابُ الْكَلَامِ إِذَا قُصِدَ بِهِ  
فِيمَا يَعْتَبَرُ مَعْنَاهُ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ

کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ تم لوگ غور و فکر کرو اور دیکھو کہ اللہ رب العزت مجھے لوگوں کی گالیوں اور لعنت سے کس طرح بچاتا ہے۔ وہ لوگ مجھے ذمہ اور برا کہتے ہیں اور حقیقت یہ ہے کہ میں محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہوں۔

نوٹ: یعنی وہ لوگ محمد کو بگاڑ کو ذمہ کہتے اور محمد نہیں کہتے۔ کیونکہ لفظ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے معانی سزا ہوا اور ذمہ کے معنی برا تو ان لوگوں کی گالیاں سب ذمہ پر پڑتی ہیں محمد پر نہیں۔ اگرچہ وہ مراد محمد صلی اللہ علیہ وسلم رکھیں۔

### باب نیکار کی مدت متعین کرنے میں۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ جس دن حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنی بیویوں کو اختیار دیئے کا حکم ہوا آپ نے اختیار دینا مجھ سے شروع فرمایا اور ارشاد فرمائے گئے میں آپ سے ایک بات کا تذکرہ کروں گا اور تم مجھ سے اس میں اپنے والدین سے مشورہ کے بغیر جلدی نہ کرنا اور جواب فرمادینا۔ کیونکہ آپ کو معلوم تھا کہ ان کے والدین انہیں حضور سے علیحدگی کا مشورہ نہ دیں گے۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ بعد ازاں آپ نے یہ آیت شریفہ تلاوت فرمائی۔ ترجمہ اسے نبی صلی اللہ علیہ وسلم آپ اپنی ازواج: مطہرات سے ارشاد فرمایا مجھے کہ اگر تم دنیوی زندگی اور دنیا کی رونق چاہتی ہو تو آؤ میں تمہیں کچھ فائدہ دوں اور اچھی طرح رخصت کروں۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے یہ آیت سن کر کہا کیا میں فقط اس بات کے لیے اپنے والدین سے صلاح مشورہ کروں میں نے اللہ رب العزت والجدہ اس کے رسول اور آخرت کے گھر کو اختیار کیا۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ بعد ازاں سب ازواج: مطہرات نے ایسا ہی کیا۔ جیسے میں نے کیا تھا۔ یعنی سب بیویوں نے ایسا ہی کیا اور اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کو اختیار کیا۔ اور

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قال قال انظروا كيف يصرف الله عني شركو قريبي ولعنهم انهم يثبتون مذمبا ويلعنون مذمبا وانا محمداً۔

### بَابُ التَّوْقِيَةِ فِي الْخِيَارِ

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَرَوَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَنَا أَمْرٌ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَغَيَّرُ أَنْوَاجُهُ بَدَأَ بِي فَقَالَ إِنِّي إِذَا جَاءَ لِي أَمْرٌ فَلَا عَلَيْكَ أَنْ لَا تَعْجِلِي حَتَّى تَسْأَلِي أَبِي أَبُوبِكِ قَالَتْ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ أَبُوتِي لَوْ يَكُونُ لِي أَمْرٌ لَأْتِي بِفَرَاغِهِ ثُمَّ نَدَا هَذِهِ الْآيَةُ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ فَهَذَا زَوْجُكِ إِنْ كُنْتِ تَشْرُدِينَ الْحَيَلَةَ الدُّنْيَا إِلَى قَوْلِهِ جَمِيلًا فَقُلْتُ إِنِّي هَذَا أَسْأَلُ أَبُوتِي فَإِنِّي أُرِيدُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَرَسُولَهُ وَالنَّارَ الْآخِرَةَ قَالَتْ عَائِشَةُ ثُمَّ نَعَدَ أَنْوَاجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمِثْلَ مَا نَعَدْتُ وَلَمْ يَكُنْ ذَلِكَ حِينَ قَالَ لَهُنَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاحْتَرَنَّهُ لَدَاتٍ مِنْ أَجْلِ أَنْهُنَّ احْتَرَنَّهُ

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا ازدواج مطہرات سے پرہیز  
ان کو طلاق دینا نہ تھا کیونکہ ازدواج مطہرات نے نبی کو  
اختیار کیا اور ان کے غیر کو اختیار نہیں کیا۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ جب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی اِن كُنْتُمْ تُحِبُّونَ  
اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَاذْكُرُوا مَا كُنْتُمْ عَلَىٰهِ وَاسْمِ  
میرے پاس تشریف لائے اور پیچھے مجھ سے ارشاد فرمایا  
اسے عائشہ میں تمہیں ایک بات کہتا ہوں اور تم جہد کی گنا  
اور اس بات کے بارے میں اپنے والدین سے مشورہ کرو  
ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں آپ  
نے مشورہ لینے کو فرمایا اور یہ مجھے معلوم تھا کہ میرے والدین  
آپ سے جدائی کرنے کی صلاح مجھے نہ دیں گے۔ لہذا ان  
یہ آیت شریفہ تلاوت فرمائی۔ یا ایہا النبی قل لا کفر بکم  
اِن كُنْتُمْ تُحِبُّونَ الْاِسْلَامَ الَّذِي نَزَّلْنَا بِهٖ الْحَقَّ  
ازواج مطہرات سے فرمائیے کہ اگر تمہیں دنیا کی زندگی  
اور رونق مطلوب ہے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی  
اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے کہا اتنی سی معمولی بات کے لیے  
اپنے والدین سے مشورہ کروں یعنی اس کے متعلق مشورہ  
لینا اتنا ضروری نہیں۔ بلکہ میں مشورہ لینے بغیر یہ بات کہتی ہوں  
کہ میں نے اللہ اور اس کے رسول کو اختیار کیا۔ امام نسائی  
فرماتے ہیں کہ یہ خطا ہے اور پہلی روایت درست ہے  
اور سمانہ تعالیٰ زیادہ جانتا ہے۔

ان عورتوں کے بارے میں باب جنہیں اختیار  
دیا گیا اور انہوں نے اپنے خواوند کو اختیار  
کہہ لیا۔

حقوق عائشہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی بیویوں  
کو اختیار دیا اور اختیار دینے سے انہیں طلاق نہ ہوتی۔ کیونکہ انہوں نے نبی صلی اللہ  
علیہ وسلم کو اختیار کر لیا۔

۳۴۴۴ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَمَّا نَزَلَتْ  
اِن كُنْتُمْ تُحِبُّونَ تَرُدُّنَ اللّٰهَ وَرَسُوْلَهُ  
دَخَلَ عَلَيَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَآلِهِ وَسَلَّمَ بِدَايِمِي فَقَالَ يَا  
عَائِشَةُ اِنِّي ذَاكِرٌ لِّكَ اَمْرًا  
فَلَا عَلَيْكَ اَنْ لَا تَعْجَبِي  
حَتّٰى تَسْتَأْمِرِي اَبُوْبِكَ قَالَتْ  
فَمَا عَلَيَّ وَاللّٰهُ اِن اَبُوْعَ  
لَوْ يَكُوْنُ لِيَاْمُرُ اِنِّي بِمَا اَقْرَبُ  
فَقَرَأَ عَلَيَّ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ  
لَا رُوْحَ اِجْرٍ اِن كُنْتُمْ تُحِبُّونَ  
التَّحِيْلُوْةَ الدُّنْيَا وَزِيْنَتَهَا فَعَلَيْكُمْ  
اَفْ هٰذَا اِسْتَأْمِرُ اَبُوْعَ وَ  
اِنِّي اُرِيْدُ اللّٰهَ وَرَسُوْلَهُ  
قَالَ اَبُو عَبْدِ الرَّحْمٰنِ هٰذَا  
خَطَاٌ وَّ الْاَوَّلُ اَوْلٰى بِالصَّوَابِ  
وَ اللّٰهُ سُبْحٰنَهُ وَ تَعَالٰى  
اَعْلَمُ۔

## بَابُ فِي الْمُخَيَّرَةِ تَحْتَ امْرِ رَوْجَهَا

۳۴۴۳ عَنْ عَائِشَةَ ثَمَّاتٍ خَيْرَةَ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَاخِرَةً نَا مَا قَهْلُ كَانَ مَلَا ثَمَّ۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی

ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی ازواج مطہرات کو اختیار دیا اور آپ کے اختیار دینے سے انہیں طلاق نہ ہوئی (کیونکہ جب انہیں اختیار دیا تو انہوں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو اختیار کر لیا۔)

نوٹ:- اس حدیث شریف سے یہ مسئلہ معلوم ہوا کہ جب کسی عورت کو اس کا خاوند اختیار دے یعنی اسے یہ کہے کہ تو تم سے ہے اور اپنے نفس کو طلاق چاہتی ہے تو طلاق سے لے۔ بعد ازاں وہ طلاق کہے کہ میں تجھے چھوڑ کر نہیں جاتی تو اس طلاق کو طلاق نہیں ہوتی۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی ازواج مطہرات کو اختیار دیا اور آپ کے اختیار دینے سے انہیں طلاق نہ ہوئی (کیونکہ جب انہیں اختیار دیا تو انہوں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو اختیار کر لیا۔)

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی ازواج مطہرات کو اختیار دیا۔ کیا اختیار دینے سے ان کو طلاق ہو گئی (یعنی طلاق نہیں ہوئی)۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمیں اختیار دیا اور ہم نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کو اختیار کیا تو اس اختیار ٹھہرانے سے ہم پر کوئی چیز واقع نہ ہوئی۔

جب خاوند اور بیوی دونوں غلام اور لونڈی

ہوں بعد ازاں آزاد ہو جائیں تو اختیار ہوگا

سیدنا حضرت قاسم بن محمد سے مروی ہے کہ حضرت ام المؤمنین عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے پاس غلام اور لونڈی تھے۔ اور حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے انہیں آزاد کرنے کا ارادہ کیا اور بعد ازاں اس امر کا ذکر حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا۔ تو آپ ارشاد فرمایا اسے عائشہ لونڈی سے قبل غلام آزاد کرنا۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ خَيْرَ رَسُولٍ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِسَاءً كَمَا نَكَحْتُنَّ بَيْنَهُنَّ طَلَاقًا.

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ خَيْرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِسَاءً كَمَا نَكَحْتُنَّ بَيْنَهُنَّ طَلَاقًا.

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَدْ خَيْرَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِسَاءً كَمَا نَكَحْتُنَّ طَلَاقًا.

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ خَيْرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْتَرْنَاهُ فَلَمْ يَعْذِّهَا عَلَيْنَا شَيْئًا.

### خِيَارُ الْمَسْلُوكِينَ يُعْتَقَانِ

عَنْ النَّاسِ بْنِ مَعْتَدٍ قَالَ كَانَ لِعَائِشَةَ غُلَامٌ وَجَارِيَةٌ قَالَتْ فَأَرَدْتُ أَنْ أُعْتِقَهُمَا فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِلرَّسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ ابْدَأِي بِالْغُلَامِ قَبْلَ الْجَارِيَةِ.

نوٹ:۔ تاکہ لڑکی کو جہائی کا اختیار نہ رہے۔ کیونکہ اگر لڑکی آزاد ہو اور اس کا خاندان غلام ہو تو اسے اختیار ہوتا ہے۔

## لڑکی کو اختیار دینے کا بیان

## بَابُ خِيَارِ الْأَمَةِ

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا میں تین منہیں تھیں ایک تو یہ کہ آپ آزاد کی گئیں اور پھر آپ کو خاندان کے پاس رہنے میں اختیار دیا گیا یعنی اسے کہا گیا کہ اگر تمہاری زوجی ہو تو اپنے خاندان کے پاس رہو یا اسے چھوڑ کر دوسرے کو کر لو پھر دوسری یہ کہ بریرہ کے حصے میں میراث آزاد کرنے والے شخص کے لیے ہے اور تیسری بات یہ کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم گھر میں تشریف لائے اور اس وقت بنڈیا میں گوشت ابل رہا تھا۔ آپ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں روئی اور سالن جو گھر میں موجود تھا لے گئیں تو آپ نے فرمایا کیا میں نے

عَنْ عَائِشَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ كَانَ فِي بَيْرِيْرَةَ ثَلَاثُ سُنَنِ السُّنَنِ لِمَهَا أُعْتِقْتُ فُخِرْتُ فِي زَوْجِهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْوَلَاءُ لِمَنْ أَعْتَقَ وَدَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْبُرْمَةَ تَفَوُّرٌ يَلْعِمُ فَقَرَّبَ إِلَيْهَا خُبْزٌ وَأُدْمٌ مِنْ أُدْمِ الْبَيْتِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحُرُّ أَرَبْرُمَةَ فِيهَا لَحْمٌ فَتَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ ذَلِكَ لَحْمٌ تُصَدِّقُ بِهِ عَلَى بَيْرِيْرَةَ وَأَنْتَ لَا تَأْكُلُ الصَّدَقَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ عَلَيْهَا صَدَقَةٌ وَهُوَ لَنَا هَدِيَّةٌ

بنڈیا نہیں دیکھی جس میں گوشت پکتا ہے۔ وہ کہیں نہیں لائے۔ گھر والوں نے عرض کیا باں پکتا تو ہے لیکن وہ گوشت کسی نے حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو صدقہ دیا ہے اور آپ صدقہ کی کوئی چیز تبادلہ نہیں فرماتے۔ آپ نے ارشاد فرمایا یہ ان کے لیے صدقہ ہے اور ہمارے لیے ہر ہے۔

نوٹ:۔ بریرہ نامی ایک عورت انصاری لڑکی تھی اور انہوں نے کہا اسے بریرہ آپ ہمیں اتنا مال دیں تو ہم آپ کو آزاد کر دیں گے۔ جب ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی امداد سے اس کے آزاد ہونے کی صورت بندھی تو وہ لوگ بریرہ رضی اللہ عنہا سے کہنے لگے جب تو فوت ہو جائے گی تو تیرے مال کے وارث ہم ہوں گے۔ تو اس وقت حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ ارشاد فرمایا۔ الولاء لمن أعتق آزاد کیے گئے شخص کی میراث آزاد کرنے والے شخص کی ہے اس جگہ حدیث بیان کرنے سے پہلے لڑکی آزاد کرنے کا معلوم ہوا تھا اور یہ امر بھی حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کی وجہ سے معلوم ہوا کہ صدقہ اپنی جگہ بیچ جانے کے بعد صدقہ نہیں رہتا اور اس کا حکم بدل جاتا ہے۔ لہذا حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے تبادلہ فرمایا۔ اور ارشاد فرمایا کہ گوشت حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کے لیے صدقہ تھا اور ہمارے لیے وہ ہدیہ اور تحفہ ہے۔

۳۶۸۔ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ فِي بَيْرِيْرَةَ ثَلَاثُ قَضِيَّاتٍ أَرَادَ أَهْلُهَا أَنْ يَبِيْعُوَهَا وَيَفْتَرِطُوا الْوَلَاءَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ ائْتِيْنِيهَا وَأَعْتِقِيْنَهَا فَإِنَّمَا الْوَلَاءُ لِمَنْ أَعْتَقَ وَأَعْتِقْتُ فَخَيَّرَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْتَارَتْ نَفْسَهَا وَكَانَ يَتَخَدَّقُ عَلَيْنَا فَسَمِعْنَا نِيْلَنَا مِنْهُ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَكُوْهُ قَرَأْتُ عَلَيْهَا صَدَقَةً وَهُوَ لَنَا هَدِيَّةٌ (ترمذی اور پرگزرا)

باب اس لونڈی کو اختیار دینے کے بیان  
میں جو آزاد کی گئی حالانکہ اس کا خاندان  
آزاد تھا

بَابُ خِيَارِ الْأَمَةِ  
تَعْتَقُ وَرَوْجَهَا حُرًّا

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ میں نے حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو خرید لیا اور اس  
کے والوں نے بیشرط لگائی کہ اس کی میراث کے مستحق ہم  
لوگ ہیں۔

۲۸۱ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ اشْتَرَيْتُ بَرِيرَةَ  
فَأَشْرَطْتُ أَهْلَهَا وَوَلَدَهَا فَنَدَّكَرْتُ  
ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ أَعْتَقْتَهَا فَإِنَّمَا الْوَلَدُ  
لِيَمَنَ أَهْطَى الْوَرَقَ قَالَتْ فَأَعْتَقْتُهَا  
فَدَعَاها رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ نَخَبَرَهَا مِنْ رَوْجِهَا قَالَتْ  
لَوْ أَعْطَانِي كَذَا وَكَذَا مَا  
أَقْبَلْتُ مِنْهُ فَاخْتَارَتْ نَفْسَهَا  
وَكَانَ رَوْجُهَا حُرًّا۔

میں محبوبہ سالتاب صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
قدس میں اس بات کا ذکر کیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا تم اسے  
آزاد کر دو کیونکہ ولادہ لونڈی اور غلام آزاد کرنے والے کا  
حق ہوتا ہے یعنی وہ دونوں جو مال و دولت چھوڑ جائیں  
بیچنے والے کا اس مال میں کوئی حق نہیں بلکہ میراث میں اس  
کا ہے جو شخص نقد روپے پیسے خرچ کرتا ہے یا پرستش  
کرام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے اسے آزاد کیا  
صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے غلام کا تہنیت کرنے کے سبب میں بلایا۔ وہ کہنے لگی کہ خواد  
وہ مجھے کتنا ہی مال دے تو میں اس کے پاس نہیں ٹھہروں گی  
اور وہ خود مختار ہو گئی اور حضرت بریرہ رضی  
اللہ عنہا کا خاندان آزاد تھا وہ کسی کا غلام نہ تھا۔

نوٹ یعنی اگر آزاد اور حر کی موی اگر لونڈی ہو اور پھر اسے آزاد کرنا چاہئے تو بیشرط اس کے گھر میں رہے یا اسے چھوڑ دے کیونکہ آزاد  
ہونا مختار ہوتا ہے۔ جب لونڈی آزاد ہو گئی تو مختار ہو گئی اور اکثر علماء کے نزدیک لونڈی کو صرف اس صورت میں اختیار  
ہوگا۔ جب کہ اس کا خاندان غلام ہو۔ اور اگے آنے والی حدیث کے مطابق بریرہ رضی اللہ عنہا کا خاندان غلام تھا۔ جیسے  
کہ آئندہ حدیث شریف میں آتا ہے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ آپ نے حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو خریدنے کا ارادہ  
فرمایا اور ان کے والوں نے بیشرط لگائی کہ حضرت بریرہ  
رضی اللہ عنہا کی میراث ہم میں سے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ  
رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے اس امر کا تذکرہ حضور سرور

۲۸۲ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا أَرَادَتْ أَنْ  
تَشْرِيَهَا بَرِيرَةَ فَأَشْرَطُوا وَوَلَدَهَا  
فَنَدَّكَرْتُ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اشْتَرَيْهَا  
وَأَعْتَقِيهَا فَإِنَّ الْوَلَدَ لِيَمَنَ  
أَهْطَى

وَأُوتِيَ بِلَحْمٍ فَقِيلَ إِنَّ هَذَا  
مِمَّا تُصَدِّقُ بِهِ عَلَى بَرِيْرَةَ فَقَالَ  
هُوَ لَهَا صَدَقَةٌ وَ لَنَا هَدِيَّةٌ  
وَ خَيْرُهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ كَانَ مَرُوجُهُمَا  
حُرًّا -

کہنیں صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں کیا۔ آپ سے  
ارشاد فرمایا۔ اسے خرید لیجئے اور آزاد کر دو کیونکہ ولاد  
یعنی میراث غلام یا لونڈی کی جو آزاد ہو سکے ہیں آزاد کرتے  
دائے کا حق ہے مگر صحیح فرودخت کرنے والے فرودخت  
کرتے وقت شرط بھی لگائی کہ جو کہ وہ شرط فاسد ہے  
اور شرط فاسد کا پورا کرنا لازمی نہیں۔ امام المؤمنین حضرت  
عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ گھر کے بعض لوگ  
حضرت انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں گوشت  
لائے اور یہ بھی عرض کر دیا کہ یہ گوشت کسی نے حضرت  
بریرہ رضی اللہ عنہا کو صدقہ دیا تھا۔ آپ نے ارشاد فرمایا  
وہ گوشت حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کے لیے صدقہ تھا  
ہمارے نیلے ہدیہ اور تحفہ ہے اور آپ صلی اللہ علیہ  
وسلم نے حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو اختیار دیا اور  
اس کا خاوند آزاد تھا اسلئے نہ تھا۔

اس مسئلہ کے بارے میں باب کہ اس لونڈی  
کو اختیار ہے جس کا خاوند غلام ہے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مردی ہے کہ حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا نے اپنے آپ کو  
نواوقیہ پر رکھا کیا۔ اور ہر سال ایک اوقیہ ادا کرنا  
ٹپے پایا۔ بعد ازاں حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا میرے پاس  
آئیں یعنی حضرت عائشہ کے پاس اگر عرض کیا اور آپ سے  
اپنی کتابت میں امداد طلب کی۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی  
اللہ عنہا نے فرمایا۔ اس طرح تو میں امداد نہیں کرتی۔ اگر  
وہ لوگ چاہیں تو میں ساری رقم بیک وقت گن کر دے  
دیتی ہوں اور دراشت میرا حق ٹھہرے گی بعد ازاں حضرت

بَابُ خِيَارِ الْأَمَةِ  
تُعْتَقُ وَ رَوْجُهَا مَمْلُوكٌ  
عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَتْ بَرِيْرَةُ  
عَلَى نَفْسِهَا يَتَسَجَّرُ أَذِقَ فِي كَيْفِ  
سَنَةِ يَأْوِقِيْعَةٍ قَالَتْ عَائِشَةُ كَسَعِيْنَتِنَا  
فَقَالَتْ لَوْ إِيَّاكَ أَنْ يَشَاءُ دَا آتِ  
أَعْدَاهَا لَهُمْ عِنَاةٌ وَاجِدَةٌ وَ  
يَكُونُ الْوَلَاءُ لِي فَدَا هَبَتْ بَرِيْرَةُ  
فَكَتَمْتُ فِي ذَلِكَ أَهْلَهَا فَأَبْوَا  
عَلَيْهَا إِيَّاكَ أَنْ يَكُونُ  
الْوَلَاءُ لَهُمْ فَجَاءَتْ مَالِي عَائِشَةَ

بریرہ رضی اللہ عنہا نے اپنے لوگوں کے پاس جا کر کہا اور ان سے اس بات کے بارے میں گفتگو کی۔ ان لوگوں نے تسلیم کر لیا اور کہا کہ ہم ولادہ نہیں گئے۔ بعد ازاں حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا لوٹ کر حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس حاضر ہوئیں اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم اب تشریف لے چکے تھے۔ حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو وہی کچھ بتایا جو ان لوگوں نے کہا تھا۔ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا: اگر بات یہ ہے تو واللہ میں امداد نہیں کرتی لیکن اگر دلائل مبراہین سے تو میں تیری امداد کرتی ہوں۔ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے پوچھا: یہ کس بات کا تذکرہ ہو رہا ہے۔ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا: یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا میرے پاس آئی تھیں اور اپنی کتابت کے سلسلے میں مجھ سے امداد کی خواہش کرتی تھیں۔ میں نے ان سے کہا کہ میں اس طرح امداد نہیں کرتی ہاں اگر وہ لوگ پسند کریں تو میں ایک ہی دفعہ رقم سے دیتی ہوں۔ اور درانت میرے بے ہوگی یہ بات حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا نے ان سے کہی۔ انہوں نے انکار کرتے ہوئے کہا کہ لانا ہم نہیں گئے اور کسی دوسرے شخص کو نہ دیں گے۔ آپ نے ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا کہ آپ اسے خرید لیں اور ان سے ولادہ کی شرط کر لیں کیونکہ ان سے شرط کر لینے میں کوئی حرج نہیں کیونکہ درانت آزاد کرنے والے شخص کا حق ہوتا ہے۔ ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو آپ نے یہ ارشاد فرمایا اور لوگوں کو خطبہ شناسی کے لیے کھڑے ہوئے۔ خداوند تعالیٰ کی حمد و ثنا بیان فرمائی اور ارشاد فرمایا۔ لوگوں کو کیا ہو گیا ہے کہ وہ ایسی شرطیں باندھتے ہیں جو کہ کتاب اللہ میں نہیں اور کہتے ہیں کہ ولادہ ہم نہیں گئے۔ کتاب اللہ حق ہے اور

وَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ هُنَا ذَالِكَ فَقَالَتْ لَهَا مَا قَالَ اللَّهُ إِذَا إِلَّا أَنْ يَكُونَ الْوَلَدُ لِي فَقَالَتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ مَا هَذَا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَرِيرَةُ رِبِّي أَتَتَنِي كَسْتَعِينُنِي عَلَى كِتَابَتِهَا فَقُلْتُ لَا إِلَّا أَنْ يَشَاءُوا أَنْ أَعُدَّهَا لَهُمْ عِدَّةً وَاحِدَةً وَيَكُونَ الْوَلَدُ لِي فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِأَهْلِهَا فَأَبَوْا عَلَيْهَا إِلَّا أَنْ يَكُونَ الْوَلَدُ لَهُمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلُوا ابْنًا عِيصًا وَاسْتَبْرَأَ لَهُمُ الْوَلَدَ قَبْلَ الْوَلَدِ لِمَنْ أَعْتَقَ ثُمَّ قَامَ وَخَطَبَ النَّاسَ فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَثْنَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ مَا بَالُ أَقْوَامٍ يَشْتَرِطُونَ شَرْطًا لَيْسَتْ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ يَقُولُونَ أَعْتَقَ فُلَانًا وَالْوَلَدُ لِي كِتَابُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَحَقُّ وَشَرِطُ اللَّهِ أَوْثَقُ وَكُلُّ شَرِطٍ لَيْسَ فِي كِتَابِ اللَّهِ فَهُوَ بَاطِلٌ وَإِنْ كَانَتْ مِائَةَ شَرِطٍ فَخَيْرُهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ رُوحِهِمَا وَكَانَ عَبْدًا نَاخْتَارَتْ نَفْسَهَا قَالَ عُمَرُ



فَلَوْ كَانَ حَرَامًا خَيْرَهَا رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ-

جو شرمناک لگاؤ اور شہرائیں وہ مضبوط اور معاشقہ ہیں  
دو چہرہ کی جاسکتی ہیں اور ارشاد فرمایا کہ جو شرمناک ب  
اللہ میں نہیں وہ باطل ہے اور بے اصل ہے اور اس کا پورا  
کرنا لازمی نہیں۔ اگر چہ وہ سوشلزم کے ہوں۔ بعد  
ازاں حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت بریرہ رضی  
اللہ عنہا کو اس کے خاوند کے چھوڑنے میں اختیار دیا  
اور وہ خود مختار ہو گئی۔ یعنی اپنے خاوند کو چھوڑ دیا  
حضرت عروہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ اگر اس کا خاوند آزاد  
ہوتا تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اسے اختیار  
نہ دیتے۔

نوٹ:- ایک اوقیر چالیس درہم کا ہوتا ہے اور ایک درہم چھ دانگ کا ہوتا ہے اور ایک دانگ دو قیراط اور دو قیراط  
کا اور دو قیراط دو جو کا۔ جو درمیانہ ہونہ ہی بہت بڑے اور نہ ہی بہت چھوٹے اور مکاتب اس شخص کو کہتے ہیں کہ مالک  
غلام یا لونڈی کی قیمت مقرر کر دے اور اس سے اقرار یا قہر یا نامہ لے لے کہ ہر ماہ اتنے اتنے دہا ہم پہنچایا کرے جب  
تک اس تحریر نامے میں ایک درہم بھی باقی رہے گا تو وہ آزاد ہو گا۔ ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں  
کہ آپ اپنے والیوں سے کہیں کہ ایک مہشت قیمت لے لیں اور ہم تمہیں آزاد کر دیں گے اور آپ کی وفات کے بعد میں آپ کے  
مال کی بھی وارث ہوں گی۔ لیکن اس شرط کو حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کے والیوں نے تسلیم نہ کیا۔ اور کہا کہ مال وارثت ہم نہیں لے  
جب انہوں نے حق بات کا انکار کیا۔ تو حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا کہ  
تو ان سے اس بات میں زیادہ اصرار نہ کر اور کرنے کا کام کر اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبے میں ارشاد فرمایا  
کہ یہ شرط بے اصل اور پوری ہونے کے قابل نہیں۔ تو گویا سر سے سے شرط ہی نہ ٹھہری۔ اس تمام پر اس حدیث کو اس لیے  
لائے ہیں کہ اس میں لفظ وکان عباداً کا ہے یعنی حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کا خاوند غلام تھا اور اکثر علماء کا یہ قول ہے  
کہ جب لونڈی کا خاوند غلام ہو تو تب اسے اختیار ہو سکتا ہے۔ اگر آزاد ہو تو اسے اختیار نہیں دیا جائے گا۔ چنانچہ حضرت  
عروہ نے اس حدیث شریف میں فرمایا ہے کہ اگر وہ آزاد ہوتا تو خباب رضی اللہ عنہا سے اختیار نہیں دیا جائے گا۔ چنانچہ حضرت  
کو اختیار نہ دیتے اور یہ روایت ثبوت و صحت میں سابقہ روایت سے مضبوط تر ہے اور مؤلف رضی اللہ عنہ نے ہر دو روایات  
کے پیش نظر یہ مسلم بیان کیا ہے۔ دوسری روایات میں تصریح کی ہے اور پہلی میں فقط روایت بیان کر کے چھوڑ دی ہے۔

سیدنا حضرت عروہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا۔  
حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کا خاوند غلام تھا۔

عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ  
اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ ذُو جُرْجِ  
بَرِيرَةَ عَبْدًا-

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے کہ آپ نے انصاری لوگوں سے حضرت بریرہ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا اشْتَرَتْ بَرِيرَةَ  
مِنْ أَنَابِيسَ مِنَ الْأَنْصَارِ فَاشْتَرَوْهَا

الْوَالِدَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْوَالِدُ لِمَنْ  
وَلِيَ الْبَيْتَ وَالْبَيْتُ لِمَنْ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَكَانَ زَوْجَهَا عَبْدًا فَأَهْدَتْ  
لِعَائِشَةَ لَحْمًا فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ  
وَضَعْتُمْ لَنَا مِنْ هَذَا اللَّحْمِ  
ثَلَاثَ عَائِشَةَ تَصُدِّقُ بِهِ عَلَى  
بَرِيْرَةَ فَقَالَ هُوَ عَلَيْهَا صَدَقَةٌ  
وَهُوَ لَنَا هَدِيَّةٌ-

رضی اللہ عنہا کو خریدا۔ اور انصاریوں نے دلاؤ کو اپنے لیے  
ٹھہرایا تھا تو اس وقت جناب رسالت صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ارشاد فرمایا۔ کہ وراثت کا مستحق ولی نعمت ہوتا ہے  
یعنی جس شخص نے دولت خرچ کی اور غلام کو مرلے کر آزاد  
کر دیا۔ اور فروخت کنندہ مستحق نہیں ہوتا۔ حضرت عائشہ  
صدیقہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
دو سلم نے حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو اختیار دیا اور حضرت  
بریرہ رضی اللہ عنہا کا خاندان غلام تھا اور حضرت بریرہ رضی  
اللہ عنہا نے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کو گوشت  
بیرہ دیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اگر تو ہمیں اس گوشت  
میں سے حصہ دیجی۔ تو اچھا ہوتا مام المؤمنین رضی اللہ عنہا نے  
عرض کیا کہ یہ گوشت حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو کسی شخص  
نے بطور صدقہ بھیجا ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا یہ گوشت  
حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کے لیے صدقہ تھا اور ہمارے  
لیے ہدیہ ہے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی  
ہے کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے  
حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کے متعلق دریافت کیا اور میں نے  
بیان کیا کہ میرا ارادہ ہے کہ میں حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو  
خریدوں اور اس کے والیوں سے دلاؤ کی شرط کرنے کا  
آپ نے ارشاد فرمایا تم اسے خرید لو۔ کیونکہ وراثت اسی کا  
حق ہے جو آزاد کیا کرتا ہے۔ راوی کہتا ہے کہ آپ نے  
حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کو خاندان چھوڑنے کا اختیار دیا  
اور آپ کا خاندان غلام تھا۔ بعد ازاں راوی نے کہا۔ مجھے  
معلوم نہیں کہ اس کا خاندان غلام تھا یا آزاد اور صدقہ کا گوشت  
حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں  
پیش کیا گیا۔ اور اہل خانہ نے کہا کہ کسی شخص نے حضرت  
بریرہ رضی اللہ عنہا کو یہ صدقہ دیا تھا۔ آپ نے ارشاد فرمایا  
یہ حضرت بریرہ رضی اللہ عنہا کے لیے صدقہ تھا۔ ہمارے

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ سَأَلْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ  
بَرِيْرَةَ وَارْتَدْتُ أَنْ أَشْتَرِيَهَا  
وَاشْتَرِطَ الْوَالِدَ لِأَهْلِهَا فَقَالَ  
أَشْتَرِيهَا فَإِنَّ الْوَالِدَ لِمَنْ  
أَعْتَقَ قَالَ وَخَيْرٌ وَكَانَ  
زَوْجَهَا عَبْدًا ثَوْرًا قَالَ  
بَعْدَ ذَلِكَ مَا أَذْرِعُ وَ  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَلْحِمُ فَقَالُوا  
هَذَا مِمَّا تَصُدِّقُ بِهِ عَلَى  
بَرِيْرَةَ قَالَ هُوَ لَهَا صَدَقَةٌ  
وَلَنَا هَدِيَّةٌ-

پہلے توہیر ہے۔

### ایلاہ کے بارے میں باب

جناب حضرت ابوالفضلؓ سے ابوہریرہؓ روایت کرتے ہیں کہ ہم ابوالفضلؓ کے پاس مذکور کرتے اور کہتے کہ ایک ماہ کی مدت تیس دن ہے۔ اور بعض کہتے کہ تیس دن۔ اسی دوران ابوالفضلؓ نے بیان کیا کہ مجھ سے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے بیان فرمایا۔ کہ ایک روز ہم جمع کے وقت اٹھے تو ہم نے دیکھا کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی ازدواج مطہرات رو رہی ہیں۔ اور ہر ایک کے نزدیک ان کے گھر والے موجود تھے! بعد ازاں میں مسجد میں آیا تو دیکھا کہ لوگوں سے مسجد بھری ہوئی ہے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ بعد ازاں حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما تشریف لائے اور آپ اور حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور جناب احمد مجتبیٰ اپنے دوست کے سے کے بالا خانہ میں تھے۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما نے سلام کیا اور کسی نے سلام کا جواب نہ دیا پھر سلام کیا اور کسی نے سلام کا جواب نہ دیا۔ تبین دفعہ سلام کیا اور کسی نے جواب نہ دیا۔ آپ واپس تشریف لائے اور حضرت بلال رضی اللہ عنہما کو بلایا۔ اور حضرت بلال اور حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور پوچھا کہ کیا آپ نے اپنی ازدواج مطہرات کو طلاق دے دی ہے آپ نے فرمایا نہیں لیکن میں نے ان سے ایک ماہ کے لیے ایلاہ کیا ہے۔ راوی بیان فرماتے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم اس مکان میں انیس دن ٹھہرے۔ پھر آپ وہاں سے تشریف لے گئے اور گھر میں اپنی ازدواج مطہرات کے پاس تشریف لے گئے۔

نوٹ:- ایلاہ کا مطلب ہے کہ کوئی شخص قسم کھائے کہ میں اپنی بیوی کے نزدیک نہ جاؤں گا اور وہ اس سے کنارہ کر کے علیحدہ رہنے

### بَابُ الْإِيْلَاءِ

۳۸۷۷ عَنْ أَبِي الْقَسْبِ عَمَّا لَمْ تَذْكُرْنَا الشَّهْرَ حِينَ تَقَالَ  
بِعَمَّا تَلَا تَيْسَ رَمَاتَ بَعْمَا تَسْعَا

فَرَعَشْرِيْنَ فَتَانَ أَبُو الضَّمَلِيُّ  
مَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ أَصْبَحْنَا  
يَوْمًا وَرَبْنَا الشَّيْبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبْكِينَ عِنْدَ كُلِّ  
امْرَأَةٍ مِنْهُنَّ أَهْلَهَا فَدَخَلُ  
الْمَسْجِدِ فَإِذَا هُوَ مَلَانٌ مِنْ  
النَّاسِ قَالَ فَجَاءَ عُمَرُ رَضِيَ  
اللَّهُ عَنْهُ فَصَعِدَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي عَيْلَتِهِ  
لَهُ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَلَوْ يُجِبُهُ  
أَحَدًا لَمْ يَسَلِّمْ فَلَوْ يُجِبُهُ أَحَدًا  
فَرَجَعَهُ فَتَادَى يَدًا فَدَخَلَ  
عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَتَالَ أَطْلَقْتَ نِسَاءَكَ  
فَقَالَ لَا وَلَكِنِّي أَلَيْتُ مِنْهُنَّ  
شَهْرًا كَمَا تَسْعَا وَعَشْرِيْنَ  
ثُمَّ نَزَلَ فَدَخَلَ عَلَى نِسَائِهِ-

عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ مِنْ نِسَائِهِمَا شَهْرًا فِي مَشَدِّبَةٍ لَهُ فَمَكَثَ تِسْعًا وَعِشْرِينَ لَيْلَةً ثُمَّ نَزَلَ فَقِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَلَيْسَ الْبَيْتَ عَلَى شَهْرٍ قَالَ الشَّهْرُ تِسْعٌ وَعِشْرُونَ -

سینا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرمد کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ماہ تک اپنی ازواج کے پاس نہ جانے کی قسم کھائی۔ اور آپ اسی دورانِ بلا غلے میں انیس دن تک قیام پذیر رہے۔ اس کے بعد آپ اتر آئے۔ لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے تو ایک ماہ کا ایثار کیا تھا۔ آپ نے فرمایا ہینہ انیس دن کا ہوتا ہے۔

نوٹ :- وہ مہینہ شاید انیس دن کا ہوگا۔ یہ بات ہوگی کہ آپ نے فقط ایک ماہ کا لفظ ارشاد فرمایا۔ چنانچہ بعض روایات میں لَدَأَوْعَلَّ عَلَيَّكَ شَهْرًا یعنی میں تمہارے پاس ایک ماہ تک نہ آؤں گا۔ تو اس طرح ہینہ کا اطلاق انیس دنوں پر ہوتا ہے اور تیس دنوں پر بھی آپ نے شہرہ کا لفظ ارشاد فرمایا۔ اور شہرہ انہاں کا لفظ ارشاد نہ فرمایا۔ کہ آپ اس ماہ خاص کی پابندی فرماتے۔

ظہار کے بارے میں باب

بَابُ الظَّهَارِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ ظَاهَرَ مِنْ امْرَأَتِهِ فَوَقَعَ عَلَيْهَا فَخَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي ظَاهَرْتُ مِنْ امْرَأَتِي فَوَقَعْتُ قَبْلَ أَنْ أُكْفَرَ قَالَ وَمَا حَمَلَكَ عَلَى ذَٰلِكَ يَزْحَمُكَ اللَّهُ قَالَ رَأَيْتُ مَخْلَعًا لَهَا فِي صَنْوٍ الْقَمَرِ فَقَالَ لَا تَقْرُبْهَا حَتَّى تَفْعَلَ مَا أَمَرَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ -

سینا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آئے اور اس نے اپنی عورت کے ساتھ ظہار کیا تھا اور بعد ازاں میں نے کفارہ دے دیا۔ اس کے ساتھ حجامت کیا۔ آپ نے پوچھا خدا پر ہم کرتے ہیں کام کس وجہ سے کیا۔ اس نے بیان کیا کہ درجانی میں میں نے اس کی پازیب دیکھی۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ اب تیرے پاس نہ جانا۔ جب تک کہ تو وہ کام نہ کرے جو اللہ ذوالجود والاعزاز کا حکم ہے۔

نوٹ :- ظہار کہتے ہیں اپنی بیوی کے جسم کے کسی حصے کو کھراتے ہیں۔ یعنی وہ بیوی پر حرام ہے۔ اسے پہلے اگر اپنی عورت کو کوئی کتا تو میری والدہ ہے تو ساری عمر اس پر حرام گنتے۔ شریعت نے اس بات کو مقرر رکھا۔ لیکن آنا فرق ہے کہ کفارہ دینے کے بعد وہ جائز ہو جاتا ہے۔ کفارہ جب تک نہ دے تب تک حرام رہتی ہے۔ ہمیشہ ہمیشہ کے حرام جوئے کا حکم موقوف کیا۔ اگر کسی شخص نے کفارہ دیا۔ نیز عورت سے حجامت کیا تو اس نے اچھا کام نہ کیا اور اسے تو یہ کہنی چاہیے اور کفارہ دے کر اسے ہاتھ لگائے اور کفارہ دینے تک اسے اپنے حق میں حرام سمجھے۔

سینا حضرت عکرمہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص نے اپنی عورت سے ظہار کیا اور بعد ازاں کفارہ

عَنْ عِكْرَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أَتَى رَجُلًا نِسَاءً اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

دینے سے قبل اس سے صحبت کی اور بعد ازاں اس کا تذکرہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا۔ آپ نے پوچھا وہ کرنی سی چیز تھی جس نے تجھ سے یہ کام کروایا۔ بولایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سائے اللہ تعالیٰ آپ پر رحم فرمائے میں نے اس کے پاؤں میں خنقال دیکھی۔ کیا کہا کہ میں نے اس کی پٹی لیاں پھانسی میں دیکھیں۔ یہ سن کر حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب تک وہ کام نہ کرے جو آپ کر اللہ رب العزت نے حکم فرمایا تو اس سے دھند ہو۔

سیدنا حضرت مکرمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک شخص حضور بنی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کرنے لگا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں نے اپنی بیوی سے ظہار کیا تھا اور کفارہ دینے سے پہلے صحبت کر لی۔ آپ نے اس سے دریافت کیا کہ تو نے یہ کام کس لیے کیا تھا اور ایسی بات کرنے کے لیے تجھے کس نے کہا اس نے کہا بنی اللہ صلی اللہ علیہ وسلم۔ چاندنی میں مجھے اس کی گوری پٹی لیاں نظر آئیں۔ آپ نے اس سے فرمایا کہ تو اس وقت تک دور رہ جب تک وہ سب کچھ ادا نہ کرے جس کا ادا کرنا تمہارے لیے لازمی ہے۔ اب مصنف کتاب علیہ الرحمۃ فرماتے ہیں کہ اسحاق نے اپنی کتاب میں فرمایا کہ ارشاد فرمایا ہے اور حدیث ثلاثہ کے الفاظ ظہر کے ہیں اور مصنف فرماتے ہیں کہ اس حدیث پاک کا مرسل ہونا صحیح سند ہونے سے ادنیٰ ہے اور اللہ سبحانہ زیادہ حکیم مدانا ہے۔

یعنی حدیث بنا جسند حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے اور مرسل حضرت مکرمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے اور مرسل یہ روایت سند ہونے کا نسبت زیادہ ہے

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے کہا اللہ جل جلالہ کا شکر ہے۔ جو تمام آدمیوں کو ستا ہے اور حضرت خولم حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت

أَنْ يُكْفِرَ فَذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا حَمَلَكَ عَلَىٰ ذَٰلِكَ قَالَ رَجَبِيكَ اللَّهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ رَأَيْتُ خَلْجًا مَاءً أَوْ سَائِقِيهَا فِي ضَوْءِ الْقَمَرِ فَقَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْتَزَلَهَا حَتَّى تَفْعَلَ مَا أَمَرَكَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ -

عَنْ فَكْرَةَ قَالَ أَتَى رَجُلٌ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنَّهُ ظَاهِرٌ مِنْ أُمَّرَاتِهِ ثُمَّ عَرَّضَهَا قَبْلَ أَنْ يَفْعَلَ مَا عَلَيْهِ قَالَ مَا حَمَلَكَ عَلَىٰ ذَٰلِكَ قَالَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ رَأَيْتُ بِيَاضَ سَائِقِيهَا فِي الْقَمَرِ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْتَزَلَهَا حَتَّى تَقْضِيَ مَا عَلَيْكَ وَ اللَّفْظُ لِلْمُحَمَّدِ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمُرْسَلُ أَوْلَىٰ بِالصَّوَابِ مِنَ الْمُسْنَدِ وَاللَّهُ وَسُبْحَانَكَ وَتَعَالَىٰ أَعْلَمُ -

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَ الْعَمْدُ لِلَّهِ الْبَدِي وَبِعَمِّ سَمِعُهُ الْأَصْوَابِ لَقَدْ جَاءَتْ خَوْلَةُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

تَشْكُومُ اَرْوَجَهَا فَكَانَ يَخْفَى عَلَيَّ  
كَلَامًا مِمَّا فَانَزَلَ اللهُ عَزَّوَجَلَّ  
قَدْ سَمِعَ اللهُ قَوْلَ الْبَنِي  
تَجَادٍ لُكِّفِي مِنْ وُجْهِهَا وَتَشْتَكِي  
إِلَى اللهِ وَاللهُ يَسْمَعُ تَعَاوُرَ  
كَمَا الْآيَةَ قَدْ سَمِعَ اللهُ قَوْلَ  
الْبَنِي تَجَادٍ لَكَ فِي زَوْجِهَا وَ  
تَشْتَكِي إِلَى اللهِ وَاللهُ يَسْمَعُ  
تَعَاوُرَ كَمَا لَاتُ اللهُ سَمِيْعٌ  
بَصِيْرٌ-

اقدس میں حاضر ہوئیں اور اپنے خاندان کا شکوہ کیا۔ یعنی  
اس کے ظہار کرنے سے گھر اور بچے خراب اور تباہ  
ہوئے اور دل کا اپنی کلام مجھ سے مخفی رکھی تھیں۔ تب اللہ  
رب العزت نے یہ آیت شریفہ نازل فرمائی۔  
اللہ رب العزت نے اس عورت کی بات سن لی جو آپ  
سے اپنے خاندان کے بارے میں جھگڑتی ہے اور اللہ کے  
آگے شکوہ کرتی ہے اور اللہ رب العزت تم دونوں کا  
سوال و جواب سماعت فرماتا ہے بے شک اللہ سننے اور  
دیکھنے والا ہے۔ البعد انان اللہ رب العزت نے ظہار اور  
اس کے کفارہ کا بیان فرمایا ہے۔

نوٹ: مذکورہ عورت بہت حسین و جمیل اور خوبصورت تھی ایک دفعہ نماز پڑھ رہی تھی جب سام پھیرا تو اس کے خاندان  
اور بن صامت نے خواہش ظاہر کی اس نے نہ مانا اور خاندان نے عقہہ ہو کر اس سے ظہار کر لیا۔ !

### باب خلع کے بیان میں

### بَابُ مَا جَاءَ فِي الْخُلْعِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَتَتْهَا قَالِ  
الْمُتَزَوِّجَاتُ وَالْمُخْتَلِعَاتُ هُنَّ  
الْمُتَأَفِفَاتُ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اپنے  
خاندان سے کشیدہ رہنے والی اور خلع کرنے والی عورتیں  
ہی منافق اور دھوکا باز ہوتی ہیں۔

نوٹ: خلع عورت کا اپنا حق مرد کو چھوڑ دینا اور کہنا کہ تو مجھ کو طلاق دے دے اور وہ حق خواہر ہو یا کچھ اور چیز ہے  
اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے شاگرد حسن فرماتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ کے سوا میں نے حدیث نہ کسی دوسرے  
شخص سے نہیں سنی اور کتاب کے مصنف فرماتے ہیں کہ حسن نے سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے کچھ نہیں سنا۔ غرضیکہ حدیث  
نہیں محدثین کلام کا اختلاف ہے۔

عَنْ حَبِيبَةَ بَدَتْ سَهْلٌ اَنْهَا  
كَانَتْ تَحْتِ نَائِبِ ابْنِ قَيْسٍ  
ابْنِ شَيْبَانٍ وَابْنِ رَسُولِ  
اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
حَرَجَ إِلَى الصُّبَيْرِ فَوَجَدَ حَبِيبَةَ  
بَدَتْ سَهْلٌ عِنْدَ بَابِهَا فِي  
الْغَلَسِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى

حضرت حبیبہ بنت سہل رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے اور آپ ثابت بن قیس کی زوجہ تھیں  
حضرت حبیبہ بنت سہل بیان فرماتی ہیں کہ ایک دن حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم صبح کے وقت نماز پڑھنے کے  
لیے تشریف لے گئے۔ اور حضرت حبیبہ رضی اللہ عنہا آپ  
کو دروازے کے قریب ملیں۔ آپ نے دریافت فرمایا  
کہ تو کون ہے حبیبہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا کہ میں حبیبہ

بنت سہل (رضی اللہ عنہا) ہوں۔ آپ نے دریافت فرمایا کیا ہوا اور تم کس لیے آئیں۔ حضرت جمیدہ رضی اللہ عنہا نے عرض کیا کہ میرے اور میرے خاندان کے درمیان نبیؐ کا مشکل ہے۔ جب حضرت ثابت بن قیس تشریف لائے تو آپ نے فرمایا۔ یہ جمیدہ بنت سہل کچھ کہ رہی تھیں؟ اور جو کچھ اللہ رب العزت نے پسند فرمایا۔ اس کی زبان سے نکلا جمیدہ رضی اللہ عنہا فرما دیں کہ میں یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جو کچھ اس شخص نے مجھے دیا ہے وہ میرے پاس موجود ہے۔ آپ نے حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ عنہ کو فرمایا کہ اپنی چیزان سے وہ پاس لے لے حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ عنہ نے (مضروب سے) ارشاد کے مطابق انہیں دیا ہوا مال لے لیا اور حضرت جمیدہ بنت قیس رضی اللہ عنہا اپنے گھر والوں میں بیٹھی رہیں۔ یعنی ثابت بن قیس کے گھر سے چلی گئیں۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت ثابت بن قیس کی زوجہ محترمہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئیں اور عرض کیا کہ مجھے حضرت ثابت بن قیس کی خصلت اور دین کی طرف سے عصبہ اور ناراضگی نہیں۔ تاہم میں اسلام میں ... ناشکری کرنا برا جانتی ہوں۔ آپ نے پوچھا کیا تو اس کا نبلغ واپس کر دے گی؟ وہ کہنے لگی ہاں واپس کر دوں گی آپ نے حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ عنہ کو فرمایا کہ تو اپنا باطن لے لے اور اسے ایک طلاق دے دے۔

نوٹ:- وہ باغ حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ عنہ نے اسے مہر میں دیا تھا! اسلام میں ناشکری یہ ہے کہ عورت مرد کی ناشکری اور بے ادبی کرے۔ حضرت ثابت بن قیس رضی اللہ عنہ بہ صورت تھے اور آپ کا دل ان سے نفرت کرتا تھا۔ لیکن انداز بیوی سمجھتی تھیں کہ اس نفرت سے مرد کی نافرمانی ہو جائے گی۔ اور مرد کو ناراض کرنا خدا کو ناراض کرنا ہے اور خدا کو ناراض کرنے والوں کا ٹھکانا کیا ہے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ ایک شخص حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت

اللہ علیہ وسلم سَأَلَ مِنْ هَذَا  
قَالَتْ أَنَا حَبِيبَةُ بِنْتُ سَهْلٍ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا شَأْنُكَ قَالَتْ  
لَا أَنَا وَرَأَيْتُ ابْنَ قَيْسٍ  
لِيَزْوِجَهَا فَلَمَّا جَاءَ ثَابِتُ ابْنُ  
قَيْسٍ قَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذَا حَبِيبَةُ  
بِنْتُ سَهْلٍ قَدْ ذَكَرْتُ مَا شَاءَ  
اللَّهُ أَنْ تَذَكَّرَ فَقَالَتْ حَبِيبَةُ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ كَلِمًا أَغْطِي بِهَا  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ لِثَابِتٍ حُذِّمْهَا فَاحْذِمْهَا  
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ امْرَأَةً ثَابِتِ ابْنِ  
قَيْسٍ آتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
ثَابِتُ ابْنِ قَيْسٍ أَمَا آتَى مَا أُجِيبُ  
عَلَيْهِ فِي خُلُقٍ تَرَاهُ فِي دِينٍ وَ لِكُنْفَى  
أَكْرَهُ الْكُفْرَ فِي الْإِسْلَامِ  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَشْرَقَ بِنْتُ عَلِيٍّ حَيْثُ يَقْتَدُ قَالَتْ نَعَمْ قَالَ رَسُولُ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ الْحَدِيثِ وَقَالَهَا تَعْلِيْقَةً

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اتذکر میں حاضر ہوئے اور عرض کرنے لگے کہ میری بیوی ایسی ہے کہ جو شخص اسے ہاتھ لگائے وہ اسے نہیں روکتی۔ آپ نے فرمایا اگر چاہو تو اسے دودھ کر دینا آپ کے طلاق سے دیں۔ مرد نے کہا مجھے خوف ہے کہ میرا دل اس کی طرف لگا رہے (بے صبری کی وجہ سے کہ اس طرح میں کہیں گناہ میں جا پڑوں گا)۔ آپ نے فرمایا۔ اگر تو ایسا نہیں کر سکتا تو اسے اپنے برتاؤ میں کرے۔

فَقَالَ إِنَّ امْرَأَتِي لَا تَمْنَعُنِي  
لَوْ مِثْلُ قَالَ هِيَ نَهَانِي  
قَالَ لَأَتِي أَخَافُ أَنْ تَتَّبِعَهَا لَفَيْسِي  
قَالَ اسْتَمْتِعْ بِهَا-

نوٹ ۱۔ ہاتھ لگانے والے کو منع نہیں کرتی۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ عورت بے عرض اور بے پردا ہے۔ ننانا کی طرف اشارہ نہیں۔ اگر وہ زنا کار ہوتی تو آپ اسے لعان کا حکم فرماتے اور بعض حضرات کے نزدیک فاسقہ عورت کو طلاق دینا ایسے شخص کو واجب نہیں جو اس عورت کے بغیر صبر نہ کر سکے اور یہ شخص جس نے حضور سرور کو نین صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس شکایت کی مابراہرتھے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ کسی شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میری بیوی ہاتھ لگانے والے کے ہاتھ کو داپس نہیں کرتی (جب بھی کوئی اسے ہاتھ لگتا ہے) آپ نے فرمایا اسے طلاق دے دو یا اس نے عرض کیا کہ میں اس کے سوا صبر نہیں کر سکتا۔ آپ نے فرمایا اسے دوک دو۔

لِذَا آتَى النَّبِيَّ مُحَمَّدٌ مِّنْ قَوْمِ لَيْسِي  
فَقَالَ لَأَتِي أَخَافُ أَنْ تَتَّبِعَهَا لَفَيْسِي  
قَالَ اسْتَمْتِعْ بِهَا  
لِذَا آتَى النَّبِيَّ مُحَمَّدٌ مِّنْ قَوْمِ لَيْسِي  
فَقَالَ لَأَتِي أَخَافُ أَنْ تَتَّبِعَهَا لَفَيْسِي  
قَالَ اسْتَمْتِعْ بِهَا  
لِذَا آتَى النَّبِيَّ مُحَمَّدٌ مِّنْ قَوْمِ لَيْسِي  
فَقَالَ لَأَتِي أَخَافُ أَنْ تَتَّبِعَهَا لَفَيْسِي  
قَالَ اسْتَمْتِعْ بِهَا

(اسے روکنے کا مطلب یہ ہے کہ اس کی حفاظت اور نگہبان کیجئے اور اس کو اس طرح کرنے سے منع کرو) ابو بکر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حدیث لہذا مرسل ہے اور اس کا متصل ہونا مفاد غلط ہے۔

### لعان کے شروع ہونے کا بیان

سیدنا حضرت عاصم بن عدی رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ بنو عمان قبیلے کا عمو میر سے پاس آیا اور کہنے لگا اے عاصم آپ اس معاملے میں کیا فرماتے ہیں۔ کہ ایک شخص نے کسی غیر کو اپنی بیوی کے پاس دیکھا۔ اگر اس عورت کا خاوند اس کے دست کو قتل کر دے تو کیا تم بھی اس کے خاوند کو قتل کر دو گے۔ یا کیا کرو گے۔ لہذا اسے عام آپ یہ مسئلہ میرے واسطے حضور سرور کو نین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت فرمایا۔ عاصم نے کہا میں نے یہ مسئلہ حضور سرور کو کانت صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا۔ تو حضور سرور کو نین

### بَابُ بَدَاءِ اللَّعَانِ

عَنْ عَاصِمِ بْنِ عَدِيٍّ قَالَ جَاءَنِي  
عَوْنِي رَجُلٌ مِّنْ بَنِي الْحِجْلَانِ  
قَالَ أَيْ عَاصِمُ أَرَأَيْتَهُ رَجُلًا  
رَأَى مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا أَيَقْتُلُهُ  
فَتَقْتُلُونَهُ أَمْ كَيْفَ تَفْعَلُ  
بِعَاصِمِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ عَاصِمُ  
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ



صلی اللہ علیہ وسلم نے اس مسئلہ کے دریافت کرنے کو بُرا مانا بعد ازاں حضرت عمرؓ تشریف لائے اور فرماتے گئے اسے عام تو نے کیا کیا وہ بوسے میں کیا کروں تمہاری بات ہی خراب ہے اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس مسئلہ کے دریافت کرنے کو بُرا مانا اور مجھے محبوب قرار دیا۔ حضرت عمرؓ رضی اللہ عنہ فرماتے گئے کہ میں یہ مسئلہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کروں گا اور آپ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آقدس میں حاضر ہوئے اور آپ سے یہ مسئلہ دریافت کیا۔ آپ نے فرمایا کہ اللہ رب العزت نے آپ اور آپ کی زوجہ محترمہ کا حکم نازل فرمایا لہذا آپ اسے بلا کر لائیں۔ حضرت سہل فرماتے ہیں کہ ہم لوگ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آقدس میں موجود تھے جب حضرت عمرؓ رضی اللہ عنہ اس عورت کو لائے اور دونوں آپس میں لعان کیا اور حضرت عمرؓ رقم کھا کر کہنے لگے یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر میں اسے رکھوں تو میں بہت دالا قرار پاؤں گا یہ فرما کر طلاق سے دی اور پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں عورت جدا کرنے کا حکم بھی نہیں دیا تھا اس لیے قبضے سے جدا کر دیا۔ یہی واقعہ ہے کہ

کرنے والوں کے لیے بعد ازاں یہی طریقہ اور طریقہ ٹھہر گیا۔ کہ لعان کے بعد بیوی اور شوہر جدا ہو جائیں۔

فَقَابَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسَائِلَ وَكَرِهَهَا فَجَاءَ عَوْنِيْرُ فَقَالَ مَا صَنَعْتَ يَا عَصْرُ فَقَالَ صَنَعْتُ أَنْتَ كَمَا تَصْنَعُ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَسَائِلَ وَعَابَهَا قَالَ عَوْنِيْرُ وَاللَّهِ لَا أُسْتَلْتُ عَنْ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَانْطَلَقَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ فَقَالَ لَسْتُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَسْأَلَ اللَّهُ بِبَيْتِكَ وَفِي صَاحِبِيَّتِكَ قَابَ بِهَا قَالَ سَهْلٌ وَأَنَا مَعَ النَّاسِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَاءَ بِهَا فَتَلَاَعْنَا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَاللَّهِ لَيْتَ أَمْسَكْتُهَا لَقَدْ كَذَبْتُ عَلَيْهَا فَغَارَ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِغَيْرِ إِقْبَالِ فَصَارَتْ سُنَّةَ الْمُتَلَاَعِيْنَ

نوٹ: عورت اور مرد میں لعان اس طرح ہوتا ہے کہ مرد عورت پر بہت ذنا لگائے اور شاہد نہ ہوں اور خدا سے ڈر کر اپنے قصور اور غلطی کا اعتراف نہ کرے۔ آخر قاضی کے حکم سے مرد اللہ کا نام لے کر چار دفعہ اپنی صداقت پر گواہی دے پانچویں دفعہ اپنے آپ پر لعنت کرے۔ چھوٹے بوسے کی صورت میں اور اسی طرح عورت بھی اللہ کا نام لے کر چار دفعہ گواہی دے کہ مرد جوڑنا ہے اور پانچویں دفعہ کہے کہ اللہ رب العزت کا اس پر غضب نازل ہو اس بات پر کہ اگر مرد سچا ہو۔

## دورانِ حمل لعان کرنا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے عمرؓ رضی اللہ عنہ سے

## بَابُ اللَّعَانِ فِي الْحَمْلِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَأَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ

اور اس کی بیوی کے درمیان لعان کرایا۔ اور عویم  
عجلانی کی زوجه حاملہ تھیں۔

اس لعان کے بارے میں باب جس میں  
خاوند اس مرد کا نام لے جس کے ساتھ  
عورت نے بدکاری کی

سیدنا حضرت عبدالاعلیٰ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ کسی شخص نے جناب شام سے یہ مسئلہ دریافت کیا جس  
نے اپنی بیوی پر ہمت لگائی۔ تو شام نے اس طرح بیان  
کیا کہ محمد نے جناب انس بن مالکؓ سے دریافت کیا کہ تم  
سبھی لوگوں کو علم تھا کہ اس مسئلہ کا علم ان لوگوں کو ہے۔  
بعد ازاں حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا  
کہ جناب ہلال بن امیر نے اپنی بیوی کو زانی ٹھہرایا اور جس  
سے وہ زنا کیا کرتی تھی اس کا نام شریک بن سجاد بتایا اور  
جناب شریک بن سجاد اور اس کا نام شریک بن سجاد بتایا اور  
عندہ کے والدہ کی طرف سے بھائی تھے۔ حضرت انس بن  
مالک رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں اس شخص نے سب سے  
پہلے لعان کیا تو لعان کا طریقہ اور مسئلہ اس کے لعان  
کرنے سے معلوم ہوا بعد ازاں حضور سرور عالم صلی اللہ  
علیہ وسلم لعان کا حکم ان دونوں کے درمیان فرمایا اور  
ارشاد فرمایا کہ تم اسے دیکھتے رہو۔ اگر اس نے سفید  
رنگ لگے ہوئے بالوں اور بڑی بوٹی آنکھوں والا بچہ  
جنا تو وہ ہلال بن امیر کا ہو گا۔ اگر تیلی بلی پنڈلیوں سرخی  
آنکھوں اور گھونگرے بالوں والا ہو گا تو یہ بچہ شریک  
بن سجاد کا ہے۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ  
مجھے اطلاع ملی کہ انہوں نے سرخی آنکھوں والا اور گھونگرے  
بالوں والا اور تیلی پنڈلیوں والا بچہ جنا۔

نوٹ: اس حدیث شریفہ اور اہل حدیث شریفین سے یہ مسئلہ معلوم ہوا کہ حاملہ عورت سے دورانِ حمل لعان کرنا

الْعَجَلَانِي وَ امْرَأَتُهُ وَ كَانَتْ  
حَبْلِي -

بَابُ اللَّعَانِ فِي قَدِّهِ الرَّجُلِ  
زَوْجَتَهُ بِرَجُلٍ بِعَيْنِهِ

عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ سَمِعْتُ هِشَامًا  
عَنِ الرَّجُلِ يَقْدِمُ امْرَأَتَهُ  
فَعَدَّتْنَا هِشَامٌ عَنْ مُحَمَّدٍ قَالَ  
سَأَلْتُ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ  
ذَلِكَ وَأَنَا أُرِي إِنْ عِنْدَكَ مِنْ  
ذَلِكَ عِلْمٌ فَقَالَ إِنَّ هَذَا بَنُ  
أُمِّيَّةَ قَدِّتْ امْرَأَتَهُ بِشَرِيكِ  
ابْنِ السَّخْمَاءِ وَ كَانَ أَخُو الْبَرَاءِ  
ابْنِ مَالِكٍ لِأُمِّيَّةَ وَ كَانَتْ أَوَّلَ  
مَنْ لَزَعَنَ فَلَا عَنِّي رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيِّنٌ  
هُمَا ثُمَّ قَالَ الْبَصِيرُ فَإِنْ جَاءَتْ  
بِهِ أبيض سَبَطًا قَصِيئِي الْعَيْنَيْنِ  
فَهُوَ لِهَلَالِ بْنِ أُمِّيَّةَ وَإِنْ  
جَاءَتْ بِهِ الْكحلُ جَعْدًا أَحْمَشَ  
السَّاقَيْنِ فَهُوَ لَشَرِيكِ ابْنِ السَّخْمَاءِ  
قَالَ فَأَيْدِيَّتُمْ أَنَّهُمَا جَاءَتْ أَكْهَلَ  
جَعْدًا أَحْمَشَ السَّاقَيْنِ

منع نہیں اور پھر پیدا ہونے تک انتظار کرنا کچھ لازمی نہیں۔ حدیث ہذا اور ادپردہ الی حدیث شریف کو مصنف علیہ الرحمۃ نے اس لیے بیان فرمایا ہے کہ اس سلسلے میں علماء کا اختلاف ہے۔

## لعان کس طرح کرتے ہیں ؟

سیدنا حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ اسلام میں لعان کی سب سے پہلے رسم حضرت ہلال بن امیر رضی اللہ عنہ کی طرف سے جاری ہوئی کیونکہ آپ نے اپنی بیوی کو شریک بن سحار کے ساتھ زنا کرنے کی تمت لگائی اور حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو اس بات کی اطلاع کی۔ آپ نے اس سے ارشاد فرمایا کہ چار گواہ لاؤ ورنہ تم پر حد جاری ہوگی اور تمہاری بیٹی پر رٹے لگی جائیں گی یہ بات کئی دفعہ ارشاد فرمائی جناب ہلال نے قسم کھا کر عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خدا گواہ ہے کہ میں سچا ہوں۔ اور اللہ سب العوت آپ پر حکم نازل فرمائے گا جس کی وجہ سے میری بیٹی پر رٹے سے بچانی جائے گی۔ پھر یہ بات اسی طرح رہی۔ اور آپ کا لعان کی یہ آیت نازل ہوئی **مَا يُبْرِحِي ظَهْرِي مِنَ الْجِلْدِ بَيْنَمَا كَذَّابُكَ** اذ نزلت عليك اية اللعان والدين يزومون ازواجهم الى اخر الاية فدعا هلا لاقته اربع شهادت بالله انك لبيت الصادقين والخامسة ان لعنة الله عليه ان كان من الكاذبين ثور دميت المرأة فشهادت اربع شهادت بالله انك لبيت الكاذبين فلكان ان كان في الرابعة او الخامسة قال رسول الله صلي

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ لِعَانَ صَاحِبِ هَلَالِ بْنِ أُمَيَّةَ فَذَكَرْتُ شَرِيكَ ابْنِ التَّحَمَاتِ بِأَمْرِهِ فَأَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَبَرَهُ بِذَلِكَ فَقَالَ لَكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَبْعَهُ مُتَهَدِّءًا وَلَا تَحْتَلِفِي ظَهْرِيكَ يُرْوَدُ ذَلِكَ عَلَيْكَ وَإِنَّا فَتَالَ لَكَ هَذَا اللَّهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَيَعْلَمُ أَلِي صَادِقًا وَلَيُبْرِحِي اللَّهُ عِلْمًا عَلَيْكَ مَا يُبْرِحِي ظَهْرِي مِنَ الْجِلْدِ بَيْنَمَا كَذَّابُكَ إِذْ نَزَلَتْ عَلَيْكَ آيَةُ اللَّعَانِ وَالَّذِينَ يَزُومُونَ أَزْوَاجَهُمْ إِلَى آخِرِ الْآيَةِ فَدَعَا هَلَالَ لِقَائِهِ أَرْبَعَ شَهَادَاتٍ بِاللَّهِ إِنَّهُ لَبَيْتُ الصَّادِقِينَ وَالْخَامِسَةَ أَنَّ لَعْنَةَ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كَانَ مِنَ الْكَاذِبِينَ ثَوْرٌ دَمِيَّتِ الْمَرْأَةُ فَشَهَدَاتٍ أَرْبَعَ شَهَادَاتٍ بِاللَّهِ إِنَّهُ لَبَيْتُ الْكَاذِبِينَ فَلَمَّا كَانَ فِي الرَّابِعَةِ أَوْ الْخَامِسَةِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَفُوهَا فَإِنَّهَا  
مُوجِبَةٌ فَتَلَكَّأَتْ حَتَّى  
مَا تَلَكَّأَتْهَا أَنَّهُمَا سَتَعْتَرُونَ لَمَّا  
قَالَتْ لَا أَفْصَحُ قَوْمِي سَأَلَ الرَّسُولُ  
فَتَمَضَّتْ قَلَى الْيَمِينِ فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انظروا  
فَإِنْ جَاءَتْ بِهِ أَبْيَضَ سَبَطًا قَضَى  
الْعَيْنَيْنِ فَهُوَ لَهْلَالُ ابْنِ أُمَيَّةَ  
وَإِنْ جَاءَتْ بِهِ الدَّمْرَ جَعِدًا رُبْعًا  
حَمْسُ السَّاقِينَ فَهُوَ شَرِيكُ بَنِ السَّعْدِ بِخَارَتِهَا  
أَمْ جَعِدًا رُبْعًا عَشْرَ السَّاقِينَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَوْلًا مَا سَبَقَ فِيهَا  
مِنْ كِتَابِ اللَّهِ لَكَانَ لِحَى  
وَلَهَا شَانُ قَالَ الشَّيْخُ وَالْقَوِيُّ  
الْعَيْنِ طَوِيلٌ شَعِيرُ الْعَيْنِ لَيْسَ  
بِمَقْتُومِ الْعَيْنِ وَلَا جَاحِظًا وَ  
اللَّهُ سُبْحَانَ تَعَالَى أَعْلَمُ.

یا نبویؐ اور حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اس عورت کو ٹھہراؤ کیونکہ یہ گواہی اس عورت کے حق میں دیکھو خرابی اور بربادی ہوگی یعنی اللہ کا غضب خالی نہ چلے گا۔ حدیث شریف کے راوی کا بیان ہے کہ اس عورت نے توقف کیا۔ ہمیں شک ہوا کہ یہ کچھ بھی اور آپ وہ اقرار کر لے گی اور آخرا میں نے یہ کہا کہ میں اپنی قوم کو ہمیشہ کے لیے نفعیت نہیں کرتی اور یہ کہہ کر قسم پوری کر لی حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اس عورت کو دیکھتے ہو۔ اگر اس کا بچہ سفید رنگ والا چھٹے ہوئے بالوں والا اور بگڑی ہوئی آنکھ والا پیدا ہوا تو وہ ہلال بن امیہ کا بچہ ہے اور اگر اس نے گندم گرن کھلے رنگ کا بچہ پیدا کیا تو وہ والد درمیانی قدر پتلی پتلیوں والا بچہ بنا تو وہ بچہ شریک بن سحار کا ہے۔ راوی بیان فرماتے ہیں کہ اس نے گندمی رنگ کا بچہ جنا جس کے بال گنڈے والے تھے۔ قدر درمیانہ تھا۔ پتلیاں پتلی تھیں اور اس کے بچہ جننے کے بعد آپ نے ارشاد فرمایا کہ وہ حکم نہ ہوتا جو کتاب اللہ میں ہے تو تم مجھے دیکھتے کہ میں اس عورت کا کیا حال کرتا۔

حضرت امام نسائی فرماتے ہیں کہ تفسیحی کا مطلب یہ کہ اس کی آنکھوں کے بال لمبے ہوں۔ آنکھیں کھلی اور بڑھی نہ ہوں۔ جب وہ لڑکا شریک کی صورت کا ہوا تو اس عورت پر زنا کا گمان غالب ہوا۔ لیکن شرط کا حکم ظاہر ہے۔ لہذا سزا نہ ہوگی۔ واللہ سمانہ و تعالیٰ اعلم۔

## امام کے اللہم بتین کہنے کا بیان

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں لعان کا ذکر ہوا۔ حضرت عامر بن عدی رضی اللہ عنہ نے اس ذکر میں کچھ بات کی اور بعد ازاں تشریف لے گئے۔ اس کے بعد آپ کی خدمت میں آپ کی قوم کا ایک شخص اس امر کی شکایت کرتا ہوا آیا اس نے ایک شخص کو اپنی بیوی کے

## بَابُ قَوْلِ إِمَامِ اللَّهِ بَيْنَ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا  
أَنَّهُ قَالَ ذَكَرَ التَّلَا عُنْتُ  
عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ عَاصِمُ بْنُ عَدِيٍّ  
فِي ذَلِكَ قَوْلًا نَزَّ أَنْصَرُونَ فَأَنَاءَهُ  
رَجُلٌ مِّنْ قَوْمِهِ يَشْكُوا لَيْدَ أَنَّهُ

ساتھ پکڑا حضرت عامر رضی اللہ عنہ یہ بات سن کر فرماتے تھے کہ مجھ پر یہ معیبت خود اپنے کہنے کی وجہ سے نازل ہوئی اور بعد ازاں اسے حضرت عامر بن عدی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدس میں لے گئے اور ان سے وہ ماجرا عرض کیا جس کی عورت کے ساتھ پیش آیا تھا اور اس بیوی دسے مرد کی شکل و صورت اس طرح کی تھی۔ اس کا رنگ زرد تھا۔ بدن چھریا اور بال سینے سے تھے اور جس پر دعویٰ کیا تھا اس کا عیسا اور شکل اس طرح تھی۔ مٹی مٹی پنڈلیاں بدن گوشت سے بھرا ہوا حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اَللّٰهُمَّ بَيِّنْ اَسْمَاءَ اللّٰهِ اَسْمَاءَ بَاتِ كَتَاِبِ رَفْرَا! راوی بیان فرماتے ہیں کہ جب اس عورت نے بچہ چنا تو وہ اسی آدمی کی شکل و صورت پر پیدا ہوا۔ جس کا نام اس کے شوہر نے لیا تھا۔ بعد ازاں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ان دونوں کو لمان کرنے کا حکم دیا اور جس مجلس میں سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے یہ حدیث شریفہ بیان فرمائی تھی اس مجلس میں کسی شخص نے کہا کیا یہ وہی عورت تھی جسے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اگر میں کسی شخص کو گواہی کچھ بغیر رجم کرتا تو پہلے میں اس عورت کو رجم کرتا۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا نہیں یہ عورت تو وہ تھی جو اسلام میں بدنام تھی لہذا ہم گواہی یا اقرار سے اس پر ثبوت نہ تھا۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدس میں لمان کرنے کا تذکرہ ہوا۔ تو حضرت عامر بن عدی رضی اللہ عنہ اس ذکر میں کچھ لوے اور وہ اپنی تشریح لے گئے بعد ازاں آپ کو اپنی قوم کا آدمی ملا۔ اور اس شخص نے کہا کہ اس آدمی نے اپنی بیوی کے ساتھ کسی غیر مرد کو دیکھا ہے یہ بات سن کر حضرت عامر بن عدی اسے حضور پر نور کونین صلی اللہ

وَجَدَ مَعَ امْرَأَتِهِ رَجُلًا قَالَ قَالَ عَامِرٌ مَا ابْتَلَيْتُ بِهَذِهِ اِلَّا بِمَقُولِ قَدْ هَبَ بِهٖ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْتَبْرَأَ بِالَّذِي وَجَدَ عَلَيْهِ امْرَأَتَهُ وَكَانَ الرَّجُلُ ذَلِكِ مُضْفَرًا قَلِيْلًا اللّٰحُوْر سَبَطَ الشَّعْرَ وَكَانَ الَّذِي ادَّخَى عَلَيْهِ اَنَّهُ وَجَدَهُ عِنْدَ اَهْلِهِ اذْ مَرَّ خَدَّ لَا كَثِيْرًا اللّٰحُوْر فَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللّٰهُمَّ بَيِّنْ فَوَضَعَتْ شَدِيْهًا بِالرَّجُلِ الَّذِي ذَكَرَ رُوْحَهَا اَنَّهُ وَجَدَهُ عِنْدَهَا فَلَا عَن رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَهُمَا فَقَالَ رَجُلٌ اِبْنُ عَبَّاسٍ فِي الْمَجْلِسِ اَبُو الْاَيْمَنِ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ رَجَعْتُ اَجَدًا بِغَيْرِ بَيِّنَةٍ رَجَعْتُ هٰذِهِ قَالَ اِبْنُ عَبَّاسٍ لَا تِلْكَ امْرَأَةٌ كَانَتْ تُظَاهِرُ فِي الْاِسْلَامِ الشَّرَّ

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا  
اَنَّهٗ ذَكَرَ التَّلَاعُ عِنْدَ رَسُوْلِ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
عَامِرُ ابْنُ عَدِيٍّ فِي ذٰلِكَ قَوْلًا  
تَعَرَّ الصَّرِيْفُ فَلَقِيْتَهُ رَجُلًا مِمَّنْ  
قَوْمِهِ فَذَكَرَ اَنَّهُ وَجَدَ مَعَ  
امْرَأَتِهِ رَجُلًا فَذَهَبَ بِهٖ اِلَى

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَأَخْبَرَنَا يَالِدِيُّ وَجَدَ عَلَيْهِ  
امْرَأَتَهُ وَكَانَ ذَاكَ الرَّجُلُ  
مُصَفَّرًا قَلِيلًا اللَّحْمُ سَبَطَ الشَّعْرَ  
وَكَانَ الْيَدِيُّ ادَّعَى عَلَيْهِ أَنْتَ  
وَجَدَ عِنْدَ أَهْلِهِ إِدْمَ خَدَلًا كَثِيرًا  
اللَّحْمُ جَعَدًا قَطَطًا فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
اللَّهُمَّ بَيْنَ فَوْضَعَتِ شَيْبَهَا يَالِدِيُّ  
ذَكَرَ زَوْجَهَا أَنَّهُ وَجَدَهَا عِنْدَهَا  
فَلَا عَن رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ رَجُلٌ لِبْنِ عَبَّاسٍ  
رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا فِي الْمَجْلِسِ  
أَبَى الْيَدِيُّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لَوْ رَجَعْتُ أَحَدًا لِيُغَيِّرَ يَلِينِي رَجَعْتُ هَذَا  
قَالَ بْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا لَا تَلْكَ  
امْرَأَةٌ كَانَتْ تَطْهَرُ الشَّرْبِي الرَّسْلَامَ

اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں لائے اور آپ کو وہ سال  
بتایا جو اس کی عورت کے ساتھ پیش آیا۔ راوی کا بیان  
ہے کہ وہ شخص بیوی والاندورنگ کا پتلا کمزور اور  
سیدھے بالوں والا اور جس پر اس نے دعویٰ کیا تھا۔ وہ  
گندی رنگ کا اور پتلیاں گزشت سے بھری اور موٹا ادنی  
تھا۔ اور اس کے چھوٹے چھوٹے بال گھنگریالے اور پھلے دار  
تھے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اللہ  
بتین یعنی سے اللہ تو اس حال کو بیان فرما۔ راوی فرماتے  
ہیں کہ اس عورت نے اس مرد کی شکل کا بچہ جنا جس کا تذکرہ  
ایک خاندان کیا تھا جسے اس نے اس کا سپاہی تھا۔ بعد ازاں حضور پر صلی اللہ  
علیہ وسلم نے ان دونوں کے درمیان لعان کرایا۔ حضرت  
ابن عباس رضی اللہ عنہما نے جس مجلس میں یہ بات فرمائی  
اس مجلس میں سے ایک شخص نے دریافت کیا کیا یہ وہی  
عورت تھی جس کے لیے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا کہ اگر میں کسی عورت کو گناہوں کے بغیر مجرم کرتا تو  
میں اس عورت کو مجرم کرتا۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما  
نے فرمایا نہیں یہ وہ عورت تھی جو اسلام میں شریعت لائی تھی۔  
نوٹ :- یعنی بعض لوگ مسلمان ہو کر برے کام کرتے ہیں۔ اور مسلمانوں کو بدنام کرتے ہیں۔ لیکن اس پر گواہی کا ثبوت  
نہ تھا۔

بَابُ الْأَمْرِ بِوَضْعِ الْيَدِ عَلَى فِي

الْمُتَلَا عَيْنِينَ عِنْدَ الْخَامِسَةِ  
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى  
عَنْهُمَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَمَرَ رَجُلًا حَمِينًا أَمْرًا مُتَلَا عَيْنِينَ  
أَنْ يَتَلَا عَنَّا أَنْ يَضَعَ يَدَهُ عِنْدَ  
الْخَامِسَةِ عَلَى فِيهِ وَقَالَ إِنَّهَا  
مُوجِبَةٌ

اس بات کے لیے حکم کرنے کا بیان کہ  
لعان کرنے والے کے منہ پر ہاتھ رکھا جا  
سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ جب حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے دو آدمیوں  
کو لعان کرنے کا حکم فرمایا۔ تو اس وقت آیت نے ایک  
شخص کو فرمایا۔ جب یہ پانچویں گواہی دینے لگے تو اس  
وقت اس کے منہ پر ہاتھ رکھ دینا۔ کیونکہ پانچویں دفعہ  
کی گواہی اللہ رب العزت کے غضاب کو ثابت کر دیتی  
ہے۔

نوٹ ہے حدیث ہذا سے معلوم ہوتا ہے کہ حاکم کو اس امر کی کوشش کرنی چاہیے کہ انہیں حلف اٹھانے سے منع کرے خصوصاً پانچویں قسم میں کیونکہ اس کے سبب سے دنیا اور آخرت کی خرابی ہے۔ دنیا کی خرابی یوں کہ اس طرح گھر بباد ہوتا ہے اور عزت و آبرو نہیں رہتی اور عورت کے منہ پر ہاتھ رکھنا حدیث ہذا میں صاف معلوم نہیں ہوتا۔ اگرچہ فرضاً ممکن ہے۔ اور حلف کیجئے کرانا چاہیے وہ بعض روایات میں اس طرح ثابت ہوتا ہے۔ میں اس کا قسم کھاتا ہوں جس کے سوا کوئی سچا معبود نہیں کہ میں بے شک سچا ہوں اور عورت بھی اسی طرح کہے لیکن مرد پانچویں دفعہ اپنے آپ پر لعنت کرے اور عورت جھوٹ کہنے کی صورت میں اپنے آپ پر غضب الہی کو دعوت دے۔

اس بات کے بیان میں باب کہ مرد اور عورت کو امام لعان کرتے وقت نصیحت کرے

سیدنا حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ مجھ سے کسی شخص نے لعان کرنے والوں کے متعلق مسئلہ دریافت کیا اور یہ کہ ان دونوں میں لعان کے بعد جہاد یا تفریق کی جاتی ہے یا کہ نہیں۔ حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میری سمجھ میں کچھ نہ کیا کہ میں کیا جواب دوں آخر میں اپنی جگہ سے اٹھا اور حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کے گھر گیا اور میں نے ان سے دریافت کیا اسے ابو سعید ارحم کیا لعان کرنے والوں کے درمیان تفریق کی جاتی ہے یعنی لعان کرنے کے بعد عورت کو مرد سے جدا کر دینا چاہیے یا کہ نہیں۔ ابن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا ہاں ان دونوں کے درمیان تفریق کی جاتی ہے یعنی لعان کرنے کے بعد عورت کو مرد سے جدا کر دینا چاہیے

اور جواب دے کر فرمایا کہ یہ مسئلہ سب سے پہلے فلاں شخص کے بیٹے نے پوچھا تھا۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے اس کا نام نہ لیا اور وہ شخص جناب عمو عمر رضی اللہ عنہ تھے۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے

بَابُ عِظْمَةِ الْإِمَامِ الرَّجُلِ وَالْمَرْأَةِ عِنْدَ اللَّعَانِ

۵۰۰ هـ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ يَقُولُ سُمِلْتُ عَنِ الْمُتَلَاعِنِينَ فِي إِمَارَةِ بَنِي الرَّبِيعِ أَيَفْرَقُ بَيْنَهُمَا فَمَا ذَرَيْتُ مَا أَقُولُ فَعَمْتُ مِنْ مَقَامِي إِلَى مَنْزِلِ ابْنِ عُمَرَ فَقُلْتُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَوْ يَفْرَقُ بَيْنَهُمَا قَالَ نَعَمْ سُبْحَانَ اللَّهِ إِنَّ أَوَّلَ مَنْ سَأَلَ عَنِ ذَلِكَ فُلَانُ ابْنُ فُلَانٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ وَلَوْ يَقُولُ عَمْرُو أَرَأَيْتَ الرَّجُلَ مَتَا يَزِي عَلَى امْرَأَتِهِ فَأَحْسَبُهُ إِنْ تَكَلَّمُوا فَأَمْرٌ عَظِيمٌ وَقَالَ عَمْرُو أَمْرٌ عَظِيمٌ وَإِنْ سَكَتَ سَكَتَ عَلَيَّ وَمِثْلُ ذَلِكَ فَلَمْ يَجِبْهُ فَلَمَّا كَانَ بَعْدَ ذَلِكَ أَنَا فَتَعَالَ إِنَّ الْأَمْرَ الَّذِي سَأَلْتُكَ ابْتَلَيْتَ بِهِ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ هُوَ لَا إِلَهَ إِلَّا فِي سُورَةِ الشُّورِ

ہیں کہ اس آدمی نے حضور پر زور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا۔ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ ارشاد فرمائیے اگر ہم میں سے کوئی آدمی کسی شخص کو اپنی بیوی کے ساتھ برفاضل کرتے ہوئے دیکھے، اگر وہ بیوی والوں سے تو بہت مصیبت کی بات ہے اور اگر وہ خاموش رہے تو ایسی بڑی بات پر خاموش رہا۔ آپ نے اسے کوئی پتہ بولا کہ فرمایا یا دعا لبا آپ نے جواب اس لیے نہیں دیا کہ یہ پہلے سے بلا ضرورت مسئلہ دریافت کرتا ہے۔ بعد ازاں وہ شخص دوبارہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کرنے لگا کہ جو بات میں نے آپ سے دریافت کی تھی میں خود ایسی مصیبت میں مبتلا ہوا ہوں۔ بعد ازاں اللہ رب العزت والحمد نے سورہ نور کی یہ آیات نازل فرمائیں یعنی **فَالَّذِينَ يَزْمُونَ** انہ واجہم سے کہ ان غصب اللہ علیہا ان کان من الصادقین تک راوی کا بیان ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم اس مرد کو پہلے نصیحت فرماتے گئے اور ارشاد فرمایا کہ دنیا کی تکلیف اور عذاب کم ہے

**وَالَّذِينَ يَزْمُونَ** اَزْوَاجَهُمْ حَتَّى بَلَغَ وَالْخَامِسَةَ اَنَّ غَضَبَ اللّٰهِ عَلَيْهَا اِنْ كَانَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ فَبَدَا بِالرَّجُلِ فَوَعِظَهُ ذِكْرًا وَاخْبَرَهُ اَنَّ عَذَابَ الدُّنْيَا اَهْوَنُ مِنْ عَذَابِ الْاٰخِرَةِ فَقَالَ وَ الْكَذِبِ بِعَثْكَ بِالْحَقِّ مَا كَذَبْتَ لَمْ يَلِي بِالْمَرْءِ وَعَظَهَا وَذَكَرَهَا فَقَالَتْ وَ الْكَذِبِ بِعَثْكَ بِالْحَقِّ اِنَّهُ لَكَ اَذْبُ فَبَدَا بِالرَّجُلِ اَرْبَعَ شَهَادَاتٍ بِاللّٰهِ اِنَّهُ لَمِنَ الصّٰدِقِيْنَ وَالْخَامِسَةَ اَنَّ لَعْنَةَ اللّٰهِ عَلَيْهٖ اِنْ كَانَ مِنَ الْكٰذِبِيْنَ لَعْنَتِيْ بِالْمَرْءِ فَشَهِدَتْ اَرْبَعَ شَهَادَاتٍ بِاللّٰهِ اِنَّهُ لَمِنَ الْكٰذِبِيْنَ وَالْخَامِسَةَ اَنَّ غَضَبَ اللّٰهِ عَلَيْهَا اِنْ كَانَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ فَتَرَقَّ بَيْنَهُمَا۔

بر نسبت آخرت کے وہ شخص آپ کی نصیحت سن کر عرض کرنے لگا اس ذات کی قسم جس نے آپ کو حق دے کر ارسال فرمایا۔ میں یہ جھوٹی بات نہیں کہتا اور بعد ازاں عہدت کو فرمایا اور نصیحت فرمائی اور اسے خوف کی باتیں یاد دلائیں اور وہ عورت بھی یوں کہنے لگی۔ اس ذات کی قسم جس نے آپ کو دین حق کے ساتھ مجھ کو فرمایا کہ یہ مرد جھوٹا ہے۔ مرد نے گواہی دینا شروع کی اس نصیحت کے بعد مرد نے اللہ کا نام لے کر چار گواہیاں دیں اور پانچویں دفعہ یہ کہا ان لَعْنَةُ اللّٰهِ عَلَيْهٖ اِنْ كَانَ مِنَ الْكٰذِبِيْنَ اِگر اس نے جھوٹی بات کہی ہے تو اللہ کی اس پر لعنت۔ پھر عہدت نے بھی چار گواہیاں اللہ کے نام سے دیں اور پانچویں دفعہ کہا ان غَضَبَ اللّٰهِ عَلَيْهَا اِنْ كَانَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ یعنی اگر مرد بچا ہو تو اس پر خدا کا غضب نازل ہو۔ اہم بعد ازاں ان دونوں کے درمیان جدائی کر دی۔

نوٹ:- اس حدیث شریف سے یہ مسئلہ ثابت ہوا کہ امام کو لعاب کرنے والوں کو نصیحت کرنا جائز ہے اور انہیں عذاب الہی سے ڈرانا چاہیے۔



لعان کرنے والوں کے درمیان تفریق اور  
جدائی کرنے کا بیان

سیدنا حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت معتب رضی اللہ عنہ نے لعان کرنے والوں کے درمیان جدائی نہ کرائی۔ یعنی مرد اور عورت کے لعان کرنے کے بعد ایک ساتھ رہنے دیا۔ حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کے رد بروند کہہ کیا آپ نے فرمایا کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے بنی نضیر کے بھائی بہن میں تفریق کرائی تھی۔

بَابُ التَّفْرِيقِ بَيْنَ الْمُتَلَاَعِنِينَ  
عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ قَالَ لَمْ يُفَرِّقْ  
الْمُصْعَبُ بَيْنَ الْمُتَلَاَعِنِينَ قَالَ سَعِيدُ  
فَمَا كَرِهْتُ ذَلِكَ لِابْنِ عُمَرَ فَقَالَ  
فَرَّقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ بَيْنَ أَخِيهِ بَنِي الْحِجْلَانِ-

لعان کرنے والوں سے لعان کے بعد

توبہ لیتا

سیدنا حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے دیکھا کیا کہ اگر کسی شخص نے اپنی بیوی کو زنا کار کہنا۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے اس کے جواب میں ارشاد فرمایا کہ حضور مرد کو نین صلی اللہ علیہ وسلم نے بنی نضیر کے بھائی اور بہن میں جدائی کرائی تھی اور کہا تھا کہ اللہ رب العزت کو معلوم ہے کہ تم میں سے کوئی ایک جھوٹا ہے مگر تم میں سے کوئی توبہ کرتا ہے تو اچھا ہے اور آپ نے تین دفعہ فرمایا۔ مگر دونوں نے انکار کر دیا تو آپ نے دونوں کے درمیان جدائی کر دی اور فرمایا لعان کرنے والے مرد نے حضور مرد کو نین صلی اللہ علیہ وسلم سے دیانت

بَابُ اسْتِثْنَاءِ الْمُتَلَاَعِنِينَ بَعْدَ  
الْلعَانِ

عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ قَالَ قُلْتُ لِابْنِ  
عُمَرَ رَجُلٌ قَذَفَ امْرَأَتَهُ قَالَ فَرَّقَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بَيْنَ أَخِيهِ بَنِي الْحِجْلَانِ وَ  
قَالَ اللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّ أَحَدَكُمَا  
كَلَدٌ فَهَلْ مِنْكُمَا تَائِبٌ  
قَالَ لَعْمًا ثَلَاثًا فَأَبِيَا فَفَرَّقَ  
بَيْنَهُمَا قَالَ أَيُّوبُ وَقَالَ عُمَرُ  
بُنُ دِينَارٍ إِنَّ فِي هَذَا الْحَدِيثِ  
شَيْئًا إِذْ أَرَاكَ تَحَدَّثَ بِهِ قَالَ  
قَالَ الرَّجُلُ مَا لِي قَالَ لِأَمَانٍ

لَكَ إِنْ كُنْتَ صَادِقًا فَقَدْ دَخَلْتَ  
بِهَذَا وَإِنْ كُنْتَ كَاذِبًا  
فَلَيْ أَبْعَدُ مِنْكَ -

کیا۔ اور کہا کہ اس عورت کے پاس میرا مال ہے۔ کیا وہ  
بھی مجھے ملے گا یا نہیں آپ نے ارشاد فرمایا اگر تو سچا ہے  
تو اس عورت کو اپنے کام میں لا چکا ہے۔ اور وہ مال  
اس کے بدلے میں گیا۔ اور اگر تو جھوٹا ہے تو پھر وہ مال لینا  
اور واپس کرنا مشکل ہے۔

نوٹ: یعنی تو اسے اپنے کام میں لایا۔ اسے تہمت لگائی اور پھر بھی تو مال کا لالچ اور طمع کرتا ہے۔ حدیث ہذا سے معلوم  
ہوا کہ لعان کے اور تفریق سے قبل تو بر کرانا جائز ہے۔

### لعان کرنے والوں کا اجتماع

سیدنا حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ میں نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے لعان کرنے والوں  
کا مسئلہ دریافت کیا۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے جواب  
دیا۔ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے لعان کرنے  
والے مرد اور عورت کو فرمایا تمہارا حساب خدا کے ہونے  
ہے۔ یعنی وہ تم سے سمجھ لے گا کہ تم دونوں میں سے کوئی  
ایک جھوٹا ہے اور تم دونوں سچے نہیں ہو سکتے۔ مرد نے  
کہا یا رسول اللہ میرا اس پر مال ہے آپ نے فرمایا تیرا اس  
پر اب کچھ نہیں یعنی اگر تو سچا ہے تو انہی کی خبر گناہ تیرے  
لیے حلال تھی اور وہ مال اس کے بدلے میں گیا اور اگر  
تو جھوٹا ہے تو مال طلب کرنا تجھے لائق نہیں اور تیری ضمان  
سے بچید ہے۔

### لعان کی وجہ سے لڑکے کی نفی

کرنا اور لڑکے کو اس کی ماں کے سپرد کرنا  
سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے عورت اور مرد میں  
لعان کرنے کا حکم ارشاد فرمایا اور ان دونوں کے درمیان  
جدائی ڈال دی یعنی نکاح توڑ دیا۔ اور بچے کو اس کی  
والدہ کے ساتھ ارسال فرمایا۔

### اجتماع المتلاعنين

۳۵۸ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ يَقُولُ سَأَلْتُ  
ابْنَ عُمَرَ عَنِ الْمُتْلَاعَيْنِ فَقَالَ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ لِلْمُتْلَاعَيْنِ حِسَابُكُمَا  
عَلَى اللَّهِ أَحَدٌ كَمَا كَذَبَ  
لَا سَيْدَ لَكَ عَلَيْهَا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ  
مَا لِي قَالَ لَأَمَّا لَكَ إِنْ كُنْتَ  
صَادِقًا عَلَيْهَا فَهَوَّ بِمَا اسْتَحَلَّتَ  
مِنْ فَرْجِهَا وَإِنْ كُنْتَ كَاذِبًا  
عَلَيْهَا فَذَاكَ أَبْعَدُ لَكَ -

### بَابُ نَفْيِ الْوَلَدِ بِاللِّعَانِ وَالْحَاقِقِ

بِأَمْرِهِ

۳۵۹ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ لَأَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ رَجُلٍ  
وَأَمْرَأَتِهِ وَفَرَّقَ بَيْنَهُمَا وَالْحَقُّ  
الْوَلَدَ بِاللِّعَانِ -

اگر مرد اپنی عورت کی بدکاری کا اشارہ اپنے لڑکے کے پیڑیے میں کرے لیکن ظاہر میں لڑکے کا انکار نہ کرے اور دل میں مراد انکار کرنا ہو تو ایسے شخص کا حکم -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ بنو فزارہ قبیلے کا ایک شخص حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کیا کہ میری بیوی نے ایک سیاہ رنگ کا بچہ جنا۔ آپ نے اس سے دریافت کیا۔ کیا تمہارے پاس اونٹ بھی ہیں اس نے عرض کیا ہاں ہیں۔ آپ نے دریافت فرمایا کس رنگ کے ہیں۔ کہا سرخ رنگ کے ہیں۔ آپ نے دریافت فرمایا کیا ان میں کوئی خاکی رنگ کا بھی ہے اس نے عرض کیا ہاں البتہ خاکی رنگ کے بھی ہیں۔ آپ نے فرمایا کہ یہ خاکی رنگ کا کیسے پیدا ہوا۔ اس نے عرض کیا کہ اسے کسی رگ نے کھینچا ہوگا! بعد ازاں آپ نے فرمایا اسے بھی کسی رگ نے لیا ہے کھینچا ہوگا۔

نوٹ:- مرد کا ارادہ یہ تھا کہ میں تو سفید اور گراہوں اور یہ لڑکا سیاہ اور کانے رنگ کا پیدا ہوا۔ اگر میرا ہوتا تو گورا ہوتا تو گریا اس بات کی طرف اشارہ کیا کہ عورت نے بدکاری کی ہوگی۔ حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اسے جانور کی مثال دے کر سمجھایا اور آپ نے اس طرح بیان کرنے کو قذف نہ فرمایا۔ معلوم ہوا کہ قذف صاف صاف باتیں کیجئے بغیر ثبوت نہیں ہوتا اور اس شخص کی یہ بات کہ یہ کسی رگ نے کھینچا ہوگا۔ یعنی اس کی نسل کا کوئی اونٹ جو اوپر کی جانب ہے خاکی رنگ کا ہوگا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ قبیلہ بنی فزارہ میں سے ایک شخص حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور کہنے لگا کہ میری عورت نے ایک بچہ جنا ہے اور اس بچے کا رنگ سیاہ ہے آپ نے اس فزاری سے دریافت فرمایا کیا تیرے پاس اونٹ ہیں اس نے کہا ہیں۔ آپ نے دریافت فرمایا ان کے

بَابُ إِذَا عَرَضَ بِأَمْرَاتِهِ وَ  
سَكَتَ فِي وَلَدِهِ وَأَسْرَادُ  
إِلَّا نَتِفَاءَ مِنْهُ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلًا مِنْ بَنِي  
فِزَارَةَ أَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَ عَنْ امْرَأَتِهِ  
وَلَدَتْ غُلَامًا أَسْوَدَ فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
هَذَا لَكَ مِنْ إِبِلٍ قَالَ نَعَمْ  
سَأَلَ فَمَا الْوَالِدَاتُ قَالَ حُمُرٌ  
قَالَ فَهَذَا فِيهَا مِنْ أَدْرَقٍ قَالَ  
إِنَّ فِيهَا لَوُرْقًا قَالَ فَأَنْتَ  
تَوَسَّى عَلَيَّ ذَٰلِكَ قَالَ عَسَى  
أَنْ يَكُونَ نَرْعًا ضَرْقٌ فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهَذَا عَسَى أَنْ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ  
مِنْ بَنِي فِزَارَةَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلَ عَنْ  
امْرَأَتِهِ وَكَدَتْ غُلَامًا أَسْوَدَ  
وَهُوَ يُرِيدُ إِلَّا أَنْتِفَاءَ مِنْهُ  
فَقَالَ هَذَا لَكَ مِنْ الْإِبِلِ

دنگ کیا ہیں اس نے عرض کیا کہ ان کے سرخ رنگ ہیں آپ نے دریافت فرمایا کہ ان میں سے کوئی خاکی رنگ کا بھی ہوگا اس نے کہا ہاں خاکی رنگ کا بھی ہے۔ آپ نے زیادہ دیکھو اور اچھی طرح پڑتال کر کے بتاؤ کہ وہ خاکی رنگ اس میں کہاں سے آیا۔ اس نے عرض کیا کہ کسی رنگ نے کھینچا ہوگا آپ نے فرمایا اس کو بھی کسی رنگ نے کھینچا ہوگا لڑکھ کا فرمایا ہے کہ اسے اپنے لڑکے سے نکال کر لگی رخصت عنایت فرمائی۔

نوٹ ۱۔ یعنی جس ارادے اور حس نیاں سے اس نے یہ بات کہی تھی آپ نے اسے رد فرمادیا اور اس کے عقل و فہم کے مطابق اسے تسلی اور تسخیر بھی دی۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک دن ہم حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں بیٹھے تھے کہ ایک شخص نے کھڑے ہو کر عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے ہاں ایک بچہ پیدا ہوا ہے اور اس کی صورت جلشی غلام کی ہے یعنی اس کا رنگ کالا ہے آپ نے دریافت فرمایا کہاں سے آیا آپ نے جواب دیا کہ اس کا رنگ کہاں سے آیا اس نے عرض کیا کہ معلوم نہیں کہاں سے آیا آپ نے دریافت فرمایا کیا تمہارے پاس اونٹ بھی ہیں اس نے عرض کیا ہاں ہیں۔ آپ نے دریافت فرمایا ان کے رنگ کیا ہیں اس نے عرض کیا وہ سرخ رنگ کے ہیں۔ آپ نے دریافت فرمایا کیا ان اونٹوں میں کوئی خاکی رنگ کا بھی ہے اس نے بتایا کہ خاکی رنگ کے اونٹ بھی ان میں شامل ہیں۔ آپ نے پوچھا وہ خاکی رنگ کہاں سے آیا۔ اس نے کہا معلوم نہیں کہ کہاں سے آیا لیکن اسے کسی رنگ نے کھینچا ہوگا۔ اور رادی اسے بیان کرتا ہے۔ اسی لیے حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم فرمایا کہ جو بچہ مرد کی میری کے لپٹن سے پیدا ہوا ہے اس کا انکار نہیں کرنا چاہیے۔ مگر اس وقت کہ وہ کہے ہیں اسے دیکھا ہے اور مجھے یہ بھی معلوم ہے کہ وہ ناشتہ ہے۔

قَالَ نَعَوْ قَالَ مَا أَلْوَانُهَا قَالَ حُمْرٌ  
قَالَ هَلْ فِيهَا زُؤْدٌ زُؤْدٌ دُرُقٌ قَالَ  
فِيهَا زُؤْدٌ دُرُقٌ قَالَ فَمَا ذَاكَ  
سَرِي قَالَ لَعَلَّ أَنْ يَكُونَ نَزَعَهَا  
عِرْقٌ قَالَ لَعَلَّ هَذَا يَكُونُ نَزَعَهُ  
عِرْقٌ قَالَ فَكَلِمَةٌ رَخِصٌ لَهُ فِي الْإِنْتِقَالِ -

۲۵۱۲ عن أبي هريرة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم  
وسئل قائم رجلي فقال إن  
ولدي عظيم أسود فقال رسول  
الله صلى الله عليه وسلم فإن كان ذاك  
قال ما أدرى قال فكل ذلك  
من إبل قال نعو قال فما ألوانها  
قال حمر قال فهل فيها جمل  
أورق قال فيها إبل ورق قال  
فألى كان ذلك قال ما أدرى  
يا رسول الله إلا أن يكون نزعاً  
عرق قال وهذا لعل نزعاً  
عرق فمن أجبه قضى رسول  
الله صلى الله عليه وسلم وسئل هذا  
لا يجوز لرجل أن يكتفي من  
ولده على فراشه إلا أن  
يزعم أنه رأى فأحسبه.

نوٹ ۲۔ تعریف اور اشارے سے قذف کا حکم ثابت نہیں ہوتا۔

اولاد سے انکار کرنے والے پر سختی اور

### تغلیظ کا بیان

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب لعان کی آیت نازل ہوئی جو عورت ایک قوم کے شخص کے نطفے کو دوسری قوم میں ملائے تو اللہ کے ہاں ایسی عورت کی کوئی وقعت اور قدر و قیمت نہیں اور خداوند تعالیٰ اسے جنت میں داخل نہ فرمائیں گے اور جس مرد نے اپنی اولاد کو دیکھنے بھاننے کے باوجود اس کا انکار کیا تو اللہ رب العزت قیامت کے دن سب لوگوں کے سامنے اس کو ذلیل اور رسوا کرے گا۔ جب اگلے اور پچھلے زمانے کے لوگ موجود ہوں گے۔

نوٹ ۱۔ ایک قوم میں دوسری قوم کے افراد کو ملانا یعنی زنا کرنا اور اپنے خاندان کے نسب میں دوسرے کسی شخص کا نسب ملا دینا کبیر کی بیوی سے لڑکا یا لڑکی پیدا ہوگی وہ اسی کا کہلائے گا۔ یہ عورت کے لیے سخت تہنید ہے اور اسی طرح اگر مرد جان بر تہجر کر کسی غرض سے اپنی اولاد کا انکار کرے تو اس کے حق میں بھی سختی اور رسوائی کا وعدہ فرمایا۔

جب کسی عورت کا خاوند بچے کا انکار نہ کرے تو بچہ اسی کا ہوگا

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا لڑکا صاحب لڑکا فراش کا ہے اور زنا کرنے والے کے لیے پتھر ہیں۔

نوٹ ۱۔ یعنی لڑکے کا باپ ہی ہے۔ جس کے نیچے اس لڑکے کی ماں ہے خواہ وہ نکاح سے ہو خواہ ملکیت سے ہمارے اگر حرام کاری کا دسوی کرے کہ لڑکا میرے نطفے سے ہے تو وہ مالک نہیں ہوگا اور زانی شخص شادی شدہ ہونے کی صورت میں سنگسار کیا جائے گا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا لڑکا صاحب فراش کا ہے اور زنا کرنے والے کے لیے پتھر ہیں۔

### بَابُ التَّغْلِيظِ فِي الْإِنْتِفَاءِ

#### مِنَ الْوَلَدِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ حِينَ نَزَلَتْ آيَةُ الْمَلَأَنَةِ أَيُّهَا امْرَأَةُ أَدْخَلْتُ عَلَى قَوْمٍ رَجُلًا لَيْسَ مِنْهُمْ فَكَيْتَسَتْ مِنَ اللَّهِ فِي شَيْءٍ وَلَا يَذُخُكَ اللَّهُ جَنَّةً وَ أَيُّهَا رَجُلٌ جَعَدَ وَكَدَاهُ وَهُوَ يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ اخْتَجَبَ اللَّهُ عَدْوَجَةً مِنْهُ وَ فَضَحَهُ عَلَى رُءُوسِ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ۔

### بَابُ لِحَاقِ الْوَلَدِ بِالْفِرَاشِ إِذَا لَمْ يَنْفِهِ صَاحِبُ الْفِرَاشِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْوَلَدُ لِلْفِرَاشِ وَلِلْفِرَاشِ الْحَبْرُ۔

نوٹ ۱۔ یعنی لڑکے کا باپ ہی ہے۔ جس کے نیچے اس لڑکے کی ماں ہے خواہ وہ نکاح سے ہو خواہ ملکیت سے ہمارے اگر حرام کاری کا دسوی کرے کہ لڑکا میرے نطفے سے ہے تو وہ مالک نہیں ہوگا اور زانی شخص شادی شدہ ہونے کی صورت میں سنگسار کیا جائے گا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْوَلَدُ لِلْفِرَاشِ وَلِلْفِرَاشِ الْحَبْرُ۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضرت سعد بن ابی وقاص اور عبد بن زمرہ میں ایک بچے کے متعلق جھگڑا تھا سعد نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ بچہ میرے بھائی عقبہ بن ابی وقاص کا بیٹا ہے مجھے میرے بھائی نے وصیت کی تھی اور کہا تھا کہ زمرہ کی لڑکی کا لڑکا میرے لطف سے ہے اس کی شکل صورت کو آپ دیکھیں۔

(نسائی شریف کے ایک دوسرے نسخے میں اسے الفاظ زیادہ ہیں۔ یعنی عبد بن زمرہ نے کہا یہ میرا بھائی ہے اور میرے والد کی لڑکی سے پیدا ہوا ہے اور) بعد ازاں آپ نے اس کی شکل و صورت کو دیکھا تو آپ کو عقبہ کی صورت معلوم ہوئی اور وہ اس سے متی تھی۔

آپ نے فرمایا اے عبد بن زمرہ تیرا بچہ کیونکہ بیٹا فراس والے کا ہے اور زانی کے لیے پتھر ہیں۔ اور آپ نے اپنی زور پر ملکہ حضرت سودہ رضی اللہ عنہا سے فرمایا اے زمرہ کی بیٹی سودہ اس سے پردہ کیجئے اور پھر اس نے سودہ کو کبھی نہیں دیکھا۔

سیدنا حضرت عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ زمرہ کی ایک لڑکی تھی جس کے ساتھ وہ ہم بستر ہوا کرتا تھا اور زمرہ کو یہ بھی گمان تھا کہ اس لڑکی کے ساتھ کسی دوسرے شخص نے نکاح کیا ہے آؤں کے لاکھ پید ہوا ان شخص کی صورت پر جس کے متعلق اس کا ظن اور گمان تھا اور زمرہ اس لڑکی کے پیدائش سے قبل فوت ہو گیا اور یہ قصہ حضرت سودہ رضی اللہ عنہا نے حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں ذکر کیا۔ آپ نے فرمایا بچہ فراس والے کا ہے اور سودہ تم اس سے پردہ کیا کرو۔ کیونکہ وہ تمہارا بھائی نہیں ہے۔

لوٹا زمرہ کے بیٹے نے اس لڑکی کو اپنا بھائی کہا اور وہ لڑکا زانی کو نہ دیا۔ حدیث ہذا سے یہ مسئلہ ثابت ہوا کہ اگر مالک انکار نہ کرے اور یہ کہے کہ بچہ میرا نہیں ہے تو اس بچے کو اس کی والدہ کے تابع کرتے ہیں۔ یعنی جس کی ملک میں اس کی والدہ ہے۔ اس کی ملک میں بچہ بھی رہے گا۔ اگر چہ اسباب خارج جیسے واضح بھی ہو جائے کہ یہ فلاں شخص کا لطف نہیں۔ سیدنا حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا بچہ صاحب فراس کے تابع ہے اور حرام کاری کرنے والے کو پتھر لگیں گے اور حضرت ابو عبد الرحمن فرماتے

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اخْتَصَمَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ وَعَبْدُ بْنُ زَمْرَةَ فَبُغِيَ بِنْتٌ لِعَبْدِ بْنِ زَمْرَةَ فَقَالَ سَعْدٌ هَذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ ابْنُ أَخِي عُبَيْدَةَ ابْنِ أَبِي وَقَاصٍ عَهْدَ إِلَيَّ أَنَّهُ أَبْنُ أَنْظُرَ إِلَى شِبْهِهِ فَنَأَمَى شَيْبَعًا بِنْتًا بِعُتْبَةَ فَقَالَ هُوَ لَكَ يَا عَبْدُ الْوَلَدُ لِلْفَرَّاشِ وَلِلْعَاجِرِ الْعَجْرُ وَاسْتَجِيبِي مِنْهُ يَا سَوْدَةَ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اخْتَصَمَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ وَعَبْدُ بْنُ زَمْرَةَ فَبُغِيَ بِنْتٌ لِعَبْدِ بْنِ زَمْرَةَ فَقَالَ سَعْدٌ هَذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ ابْنُ أَخِي عُبَيْدَةَ ابْنِ أَبِي وَقَاصٍ عَهْدَ إِلَيَّ أَنَّهُ أَبْنُ أَنْظُرَ إِلَى شِبْهِهِ فَنَأَمَى شَيْبَعًا بِنْتًا بِعُتْبَةَ فَقَالَ هُوَ لَكَ يَا عَبْدُ الْوَلَدُ لِلْفَرَّاشِ وَلِلْعَاجِرِ الْعَجْرُ وَاسْتَجِيبِي مِنْهُ يَا سَوْدَةَ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اخْتَصَمَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَاصٍ وَعَبْدُ بْنُ زَمْرَةَ فَبُغِيَ بِنْتٌ لِعَبْدِ بْنِ زَمْرَةَ فَقَالَ سَعْدٌ هَذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ ابْنُ أَخِي عُبَيْدَةَ ابْنِ أَبِي وَقَاصٍ عَهْدَ إِلَيَّ أَنَّهُ أَبْنُ أَنْظُرَ إِلَى شِبْهِهِ فَنَأَمَى شَيْبَعًا بِنْتًا بِعُتْبَةَ فَقَالَ هُوَ لَكَ يَا عَبْدُ الْوَلَدُ لِلْفَرَّاشِ وَلِلْعَاجِرِ الْعَجْرُ وَاسْتَجِيبِي مِنْهُ يَا سَوْدَةَ

ابن مسعود و اللہ تعالیٰ اعلم۔

ہیں کہ میرے گمان میں جناب عبداللہ بن مسعود نہیں ہیں  
 ہاں تھا کہ تم  
 لونڈی کے فراش ہونے کا بیان

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضرت سعد بن ابی وقاص اور عبداللہ بن زبیر کے بیٹے کے بارے میں آپس میں جھگڑا ہو گیا۔ سعد فرماتے کہ جب میں مکہ مکرمہ میں آیا تو میرے بھائی عقبہ نے مجھے وصیت کی تھی اور کہا تھا کہ زبیر کی لونڈی کے بیٹے کو دیکھو کیونکہ وہ میرا بیٹا ہے اور عبداللہ بن زبیر نے بیان کیا کہ وہ میرے باپ کی لونڈی کا بیٹا ہے۔ اس نے اسے میرے والد کی ملکیت اور فراش پر جنا۔ بعد ازاں حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم نے ملاحظہ فرمایا تو حضرت عقبہ کی شبہات صاف بیان اور واضح تھی۔ بعد ازاں حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا: پھر اس کا ہے جس کے لیے فراش ہے اور ارشاد فرمایا: اسے سوردہ آپ اس سے پردہ کریں۔  
 نوٹ: اگرچہ ظاہر شرع کے موافق آپ نے اسے سوردہ کا بھائی قرار دیا لیکن احتیاطاً حضرت سوردہ رضی اللہ عنہا کو پرے رکھا گیا۔

جب لوگ کسی بچے میں جھگڑا کریں تو اس میں قرعہ اندازی کرنے اور اختلاف کرنے کا بیان جو حضرت شعبی کے شاگردوں نے حضرت زبیر بن ارقم کی روایت میں بیان فرمایا ہے

سیدنا حضرت زبیر بن ارقم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جناب حضرت علی رضی اللہ عنہ کی خدمت میں یمن سے تین آدمی آئے! جنہوں نے ایک عورت سے ایک ہی طہر میں جماع کیا تھا۔ آپ نے ان میں سے دو کو لنگ کر کے ارشاد فرمایا کہ تم میرے کے لیے اس لنگ کا تراز

## بَابُ فِرَاشِ الْأَمَةِ

۱۹۱۹ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اخْتَصَرَ سَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ زُبَيْرٍ زَمْعَةً فِي ابْنِ زَمْعَةَ قَالَ سَعْدٌ أَوْصَلَنِي أَخِي عُقْبَةُ إِذَا قُدِّمْتُ مَكَّةَ فَانظُرْ إِلَى ابْنِ زَمْعَةَ زَمْعَةَ فَهُوَ ابْنِي فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ ابْنُ زَمْعَةَ هُوَ ابْنُ أُمِّهِ ابْنِ زَيْنَةَ عَلَى فِرَاشِ ابْنِ مَرْثَدَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَبَّهَا بَيْنَنَا بِعُتْبَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْوَلَدُ لِلْفِرَاشِ وَاسْتَجِرْ بَنِي مِنْهُ يَا سَوْدَةَ۔

الْقُرْعَةُ فِي الْوَلَدِ إِذَا تَنَازَعُوا فِيهِ  
 وَذِكْرُ الْإِخْتِلَافِ عَلَى الشَّعْبِيِّ  
 فِيهِ فِي حَدِيثِ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ

۲۰۲۰ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ قَالَ أُنِيَ عَلَى بَيْتِهَا وَهُوَ بِالْيَمَنِ وَتَعَوَّا عَلَى امْرَأَةٍ فِي طَهْرٍ وَاجِدَ مَسْأَلِ الثَّمَنِ الْكُفْرَانَ لِهَذَا بِالْوَلَدِ قَالَ لَا تَسْأَلُ الثَّمَنِينَ الْكُفْرَانَ لِهَذَا لِهَذَا أَيْ بِالْوَلَدِ قَالَ لَا فَاسْتَرَعُ بَيْنَهُمْ

کر رہے تھے۔ انہوں نے تسلیم نہ کیا۔ لہذا ان دنوں سے دوسرے دوسرے پر چھا کر رہے ہیں۔ انہوں نے بھی نہ مانا۔ اور لہذا ان دنوں کے نام پر قرعہ ڈالا اور جس شخص کے نام قرعہ نکلا اسے رٹکا دیا۔ دوسرے دن اس شخص کو ایک ایک ٹکٹ دیتے دلائی۔ جب حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں اس بات کا ذکر ہوا تو آپ ہنسے اور آپ کی دائیں میں رکھ لیں۔ کیونکہ قرعے کا فیصلہ ایک ہی اختیار کی فیصلہ ہے۔

سیدنا حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک دن ہم حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں بیٹھے ہوئے تھے۔ اسی دوران میں سے ایک شخص حضور کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور وہاں کی خبریں بیان کرنے لگا اور وہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے گفتگو کر رہا تھا۔ ان دنوں حضرت علی رضی اللہ عنہ بھی یمن میں تھے اور آپ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تین اشخاص حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور وہ ایک رٹکے کے متعلق جھگڑا کر رہے تھے۔ انہوں نے ایک طہر میں ایک عورت سے جھگڑا کیا تھا۔ لہذا ان دنوں حدیث شریف کہ جیسے کہ اوپر لکھی ہے یوں ہی پوری طرح بیان کیا۔

سیدنا حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں جناب رسالت صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر تھا۔ اور حضرت علی رضی اللہ عنہ ان ایام میں یمن میں تھے۔ ایک شخص حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور عرض کرنے لگا کہ ایک دن میں حضرت علی رضی اللہ عنہ کی خدمت اقدس میں حاضر تھا۔ اور میں انرا آئے جو ایک عورت کے بطن سے پیدا ہونے والے بچے کے دعوے دار تھا۔ تو اس وقت حضرت علی رضی اللہ عنہ نے ایک کو فرمایا۔ کیا تو اس رٹکے کو دوسرے کے

كَالْحَقِّ الْوَلَدَ يَا لَيْدِي صَارَتْ عَلَيْكَ الْقَرْعَةُ وَجَعَلَ عَلَيْكَ ثَلَاثِي الدَّيْتِ قَدْ كَرْنَا لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَضَعِكَ حَتَّى بَدَأَتْ تَوَاجِدُهُ -

عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ نَاءَتْهُ رَجُلٌ مِنَ الْيَمَنِ فَجَعَلَ تُخْبِرُهُ وَيُعَدِّثُهَا وَعَلَى يَهَا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَى عَلِيًّا ثَلَاثَةُ نَفَرٍ يَخْتَصِمُونَ فِيهِ وَلَيْدٍ وَقَعُوا عَلَى امْرَأَةٍ فِي طَهْرٍ وَسَأَلُوا الْحَدِيثَ -

عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَوْمَئِذٍ بِالْيَمَنِ فَأَتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ سَهَدْتُ عَلِيًّا أَيْ فِي ثَلَاثَةِ نَفَرٍ ادَّعَوْا وَلَدًا امْرَأَةٍ فَقَالَ عَلِيُّ لِأَحَدِهِمْ تَدَّعُهُ لِهَذَا فَأَبَى وَقَالَ لِهَذَا تَدَّعُهُ لِهَذَا فَأَبَى وَقَالَ لِهَذَا تَدَّعُهُ لِهَذَا فَأَبَى قَالَ عَلِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنْتُمْ



شُرَكَاءُ مُتَشَاكِسُونَ وَسَأَقْرَعُ  
بَيْنَكُمْ فَأَيُّكُمْ أَصَابَتْهُ الْقُرْعَةُ  
فَهُوَ لَهُ وَعَلَيْهِ ثَلَاثًا الَّذِي سَبَّ  
فَضَحِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى بَدَأَتْ نَوَاحِدُهُ.

لیے چھوڑ دیتا ہے اس نے انکار کیا۔ بعد ازاں دوسرے کو ارشاد فرمایا کیا تو اس بچے کو اپنے ساتھی کے لیے چھوڑ دیتا ہے اس نے بھی انکار کیا۔ پھر تیسرے سے دریافت کیا اس نے بھی انکار کیا۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ تم آپس میں مختلف ہوا اور جھگڑتے ہو۔ اور میں اب تمہارے درمیان قرعہ ڈالوں گا جس شخص کے حق میں قرعہ آئے گا اسے وہ ٹکائے گا اور اسے دو تہائی دیتے ہی دینی پڑے گی۔ جب حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ قصہ سنا تو آپ ہنسنے لگے کہ آپ کا ڈاڑھی کھل اٹھیں۔

سیدنا حضرت زید بن ارقم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو عین کی طرف بھیجا اور آپ کی خدمت آدھس میں ایک ٹکے کا متہ سر پیش ہوا جس میں تین افراد جھگڑتے تھے اور حدیث شریف بیان کی جو اوپر گزر چکی ہے۔ یہ کہیں کی کہیں

### ابن کھیل نے ان کی مخالفت کی۔

سیدنا حضرت سلمہ بن کھیل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے جناب شعبہ کی حدیث شریف بیان فرماتے ہوئے سنا اور آپ ابوالخلیل کی روایت سے حدیث بیان فرماتے تھے یا ابن الخلیل۔ سے وہ حدیث یہ ہے کہ تین آدمی ایک طہر میں شامل ہوئے۔ اور بعد ازاں اسی طرح حدیث شریف کو بیان کیا اور زید بن ارقم رضی اللہ عنہ کا ذکر نہیں کیا اور حدیث ہذا کو مرفوع بھی نہیں کیا۔ ابو عبد الرحمن فرماتے ہیں کہ حدیث ہذا یوں ہی درست ہے اور اللہ رب العزت زیادہ جانتا ہے۔

نوٹ:- یعنی حدیث ہذا کا مرسل روایت کرنا درست اور ٹھیک ہے اور مرسل اٹھیک نہیں جیسے سلمہ رضی اللہ عنہ کے سوا دوسرے راوی نے نقل کیا ہے۔

قیامہ جاننے والوں کا بیان  
ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے

عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمٍ قَالَ بَعَثَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْنَا عَلَى  
الْيَمِينِ فَأَيُّ بَعْضِكُمْ تَنَازَعُ فِيهَا  
ثَلَاثَةٌ وَسَأَقُ الْحَدِيثَ - وَعَا لَفَهُمْ  
سَلْمَةُ بْنُ كَهَيْلٍ.

### خالفهم ابن كهيل

عَنْ سَلْمَةَ ابْنِ كَهَيْلٍ قَالَ سَمِعْتُ  
الشَّعْبِيَّ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي الْخَلِيلِ أَوْ  
ابْنِ أَبِي الْخَلِيلِ أَنَّ ثَلَاثَةَ نَفَرٍ أَهْتَمُّوا  
فِي طَهْرٍ فَذَكَرُوا لِعَبْدِ كُرَيْبٍ رَيْدِ  
ابْنِ أَرْقَمٍ وَكُوَيْزَعَةَ قَالَ أَبُو  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا ثَوَابٌ وَاللَّهُ  
سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَعْلَمُ.

عَنْ سَلْمَةَ ابْنِ كَهَيْلٍ قَالَتْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ

سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس تشریف لائے اور آپ کی پیشانی کے خط مبارک خوشی سے چمک رہے تھے اور آپ پر چھنے لگے کیا تمہیں معلوم ہے کہ ایک قیافہ دان مجز زبانی نے حضرت زید بن حارثہ اور حضرت اسامہ رضی اللہ عنہما کو دیکھا اور پھر کہا ان دونوں آدمیوں کی وضع ایک دوسرے کی پاؤں کی وضع میں تھی جتنی تھی یعنی پاؤں کے اجزا ایک دوسرے سے ملتے جلتے تھے۔ غالباً دونوں کی انگلیاں یا ایڑیاں باہم مشابہ ہوں گی۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم ایک دن میرے پاس تشریف لائے اور آپ خوشی میں تھے ارشاد فرماتے تھے اے عائشہ کیا تمہیں معلوم نہیں کہ مجز زبانی قیافہ شناس میرے پاس آیا اور اس وقت حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ میرے پاس موجود تھے اور اس قیافہ شناس نے حضرت اسامہ بن زید اور حضرت زید رضی اللہ عنہما کو دیکھا۔ ان دونوں کا منہ چادر سے ڈھکا ہوا تھا اور پاؤں کھلے تھے اس قیافہ شناس نے کہا یہ پاؤں ایک دوسرے سے پیدا ہوئے ہیں۔

نوٹ:- یعنی ایک دوسرے کے ساتھ تعلق رکھتے ہیں۔ حضرت زید رضی اللہ عنہ والد تھے اور حضرت اسامہ رضی اللہ عنہ ان کے بیٹے تھے باپ سے ملتے ہیں اور اس بات کو قیافہ شناس نے پہچان لیا۔

اگر خاندان اور بیوی ہر دو میں سے کوئی مسلمان ہو جائے تو ان کے بچے کو اختیار دینے کا بیان

سیدنا حضرت عبد الحمید انصاری رضی اللہ عنہ اپنے والد سے اور آپ کا والد ان کے دادا سے دعوت کرتے ہیں کہ وہ مسلمان ہوئے اور ان کی بیوی کا مسلمان ہونے سے انکار کیا

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَيَّ مَسْرُورًا تَبْرُقُ إِسَارِيذُ وَبِهِ فَقَالَ أَلَمْ تَرَ بِي أَنْ مُجِدِّرًا تَنْظُرُ إِلَى زَيْدِ ابْنِ حَارِثَةَ وَأَسَامَةَ فَقَالَ إِنْ بَعْضُ هَذِهِ الْأَقْدَامِ لَمِنْ بَعْضٍ -

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَأْتَتْ دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ يَوْمٍ مَسْرُورًا فَقَالَ يَا عَائِشَةُ أَلَمْ تَرَ أَنَّ مُجِرًّا الْهَدْلُ لِحَيٍّ دَخَلَ عَلَيَّ وَهِيَ عِزُّ أَسَامَةَ ابْنِ زَيْدٍ فَرَأَى أَسَامَةَ ابْنَ زَيْدٍ وَزَيْدًا وَعَلَيْهِمَا قِيلَانٌ قَدْ نَعِي رَوْسَهُمَا وَبَدَأَتْ أَقْدَامُهُمَا فَقَالَ هَذِهِ أَقْدَامُ بَعْضِهَا مِنْ بَعْضٍ -

إِسْلَامُ أَحَدِ الزَّوْجَيْنِ وَتَخْيِيرُ الْوَالِدِ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَنْصَارِيِّ عَنِ ابْنِ عَمْرٍو عَنْ جَدِّهِ أَنَّهُ أَسْلَمَ دَابَّتِ أُمْرَأَتُهُ أَنْ تَسْلُوَ فَبَاءَ ابْنٌ لَهَا صَخِيرٌ

لَوْ يَبْلُغُ الْحُلُوفَ فَاجْلِسَ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْأَبَ هُنَا وَالْأُمَّ  
هُنَا ثُمَّ خَيْرَةٌ فَقَالَ اللَّهُمَّ أَحَدًا  
فَدَاهَبْ إِلَى أَبِيهِ -

ان دونوں کا نابالغ  
بیٹا تھا جس کو نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم اپنے پاس بٹھایا  
اور اس کے ماں اور باپ دونوں وہاں موجود تھے۔ بعد  
ازاں آپ نے اس لڑکے کو اختیار دیا اور دعا فرمائی -  
یا اللہ اس لڑکے کو ہدایت دے وہ لڑکا اپنے والد کے  
پاس چلا گیا۔

نوٹ ۱- جب کسی چھوٹے لڑکے یا لڑکی کے لیے اس کے والدین میں اختلاف ہو تو بعض جگہ سے قرعہ اندازی کا ثبوت  
ملا ہے اور بعض جگہ سے بچے کو اختیار دیا گیا اور اختیار دینا اولیٰ اور اقرب الی الصواب ہے۔ کیونکہ اکثر احادیث  
سے یہ ثابت ہے۔ چنانچہ حدیث مذکورہ میں بھی خیرہ کا لفظ آیا ہے یعنی اس لڑکے کو آپ نے اختیار دیا۔

سیدنا حضرت ہلال بن ساعدہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ  
عنه سے روایت فرماتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ  
عنه نے ایک دن کہا ہم حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ  
کے پاس بیٹھے ہوئے تھے کہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ  
عنه نے بیان فرمایا کہ ایک عورت حضور پر نور صلی اللہ علیہ  
وسلم کی خدمت آدس میں حاضر ہوئی اور عرض کیا کہ میرے  
ماں باپ آپ پر قربان ہوں۔ میرا خاوند میرے بچے کو مجھ  
سے لے لے گا ارادہ کرتا ہے۔ اسی سے بچے سے مجھے فائدہ ہے  
اور وہ مجھے بھیرا لیا گیا ہے اس کا پانی پلاتا ہے اسی  
دوران اس عورت کا خاوند آیا اور کہنے لگا کہ میرے  
بیٹے کے متعلق کون بھگڑا کرتا ہے۔ آپ نے فرمایا لڑکے کو میرا  
والد ہے اور میری ماں ہے اور ان دونوں میں سے جس کے متعلق تیرا جی چاہے  
اس کا ہاتھ پکڑے لڑکے نے اپنی والدہ کا ہاتھ پکڑ لیا اور  
وہ اسے اپنے ساتھ لے گئی۔

عَنْ هَلَالِ بْنِ سَاعِدَةَ عَنْ أَبِي  
مِنْوونَةَ قَالَ بَدِينَا أَنَا عِنْدَ  
أَبِي هُرَيْرَةَ فَقَالَ إِنَّ أُمَّرَأَةً جَاءَتْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَتْ فِدَاكَ أَبِي وَأُمِّي إِنَّ  
زَوْجِي يُرِيدُ أَنْ يَذْهَبَ بِابْنِي  
وَقَدْ نَفَعَنِي دَسْتَانِي مِنْ بَيْتِ أَبِي  
عَنْهُ فَجَاءَ زَوْجَهَا وَقَالَ مَنْ  
يُخَاصِمُنِي فِي ابْنِي فَقَالَ يَا غُلَامُ  
هَذَا أَبُوكَ وَهَذَا أُمَّكَ فَخَذَ  
بِيَدِ ابْنِي فَأَخَذَ بِمِصْبَاةِ أَبِيهِ  
فَانْطَلَقَتْ بِهِ -

نوٹ ۲- سچائی اور حقانیت اس کو کہتے ہیں کہ عورت کا غم نہ دکھایا اور سابقہ حدیث پاک میں جس مرد کا قصہ گزر چکا ہے اس کے  
اسلام کی طرف داری کی بلکہ امر حق پر فیصلہ کیا۔ یعنی لڑکے کو اختیار دیا اور اس نے اپنے اختیار سے جس کو چاہا اسے  
اختیار کر لیا۔

خلع کرنے والی عورت کی عدت کا بیان

سیدنا حضرت عبدالرحمن بن عوف بن عمرو بن عبدالمطلب رضی اللہ عنہ سے

عِدَّةُ الْمُخْتَلِعَةِ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

سنن کہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ثابت بن قیس بن شماس نے اپنی بیوی جمیلہ عبد اللہ بن ابی کی بیٹی کو مارا اور اس کا ہاتھ توڑ ڈالا اس کے بھائی نے حضور سرور کو نین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدس میں اپنی بہن کی طرف سے شکوہ کیا۔ آپ نے حضرت ثابت کے پاس ایچی بھیجا اور اسے بلا بھیجا جب حضرت ثابت حاضر خدمت ہوئے تو حضور صلیہ السلام نے فرمایا تو اس سے اپنی چیز لے لے اور اس کا راستہ چھوڑ دے۔ ثابت نے کہا بہت اچھا بعد ازاں حضور سرور کو نین صلی اللہ علیہ وسلم نے اس عورت کو ایک حیض کی مدت گزارنے کا حکم فرمایا اور بعد ازاں اسے اپنی پاپ کے پاس چلے جانے کا حکم فرمایا۔

معوذ کی بیٹی ربیع سے مروی ہے کہ میں نے اپنے خاندان سے خلع کیا اور بعد ازاں میں حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کی خدمت آدس میں حاضر ہوئی اور میں نے دریافت کیا میری عدت کے لیے کیا حکم ہے یعنی میں کتنی عدت گزاروں؟ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا آپ کی عدت نہیں۔ ہاں مگر تو ان میں سے اپنے خاندان کے پاس رہی ہو تو ٹھہر رہی کہ تجھے ایک حیض آجائے اور بیان کیا کہ میں اس مسئلہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے فیصلے کے تابع ہوں۔ جو آپ نے مریم مغالیہ کا فیصلہ فرمایا تھا۔ اور وہ حضرت ثابت بن قیس بن شماس کی بیوی تھیں اور اس عدت نے اس سے خلع کیا تھا

نوٹ: حضرت ثابت بن قیس کی بیوی کا نام جمیلہ ہے اور ابوہدایہ حدیث میں اس کی بیوی کا نام جمیلہ بنت عبد اللہ بن ابی اور اس کے علاوہ اور بھی کئی نام مروی ہیں اور اختلاف دو قصوں کی وجہ سے پڑا شاید ثابت بن قیس سے دو عورتوں نے خلع کیا ہو۔

مطلقہ عورتوں کی عدت کے بارے میں آیت سے کون کون سی عورتیں مستثنیٰ ہیں؟  
سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے اس

مَعُوذِ بْنِ عَفْرَاءَ أَخْبَرَنِي أَنَّ ثَابِتَ بْنَ قَيْسِ بْنِ شَمَّاسٍ مَرَّ بِأَمْرَأَةٍ فَكَلَّمَهَا بِهَا وَهِيَ جَمِيلَةٌ يَدُهَا فِي رِجْلِهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَارْتَدَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى ثَابِتٍ فَقَالَ لَهُ حَدِّثْنِي لِمَا عَلَيْكَ وَخَلِّ سَبِيلَهَا قَالَ نَعَرْتُهَا مِنْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْ تَرْتَبِصَ حَيْضَةً وَاحِدَةً فَتَلْحَقَ بِأَهْلِهَا۔

عَنْ الزُّبَيْرِ بْنِ مَعُوذٍ قَالَتْ اخْتَلَعْتُ مِنْ زَوْجِي ثُمَّ جِئْتُ عُثْمَانَ فَسَأَلْتُهُ مَاذَا عَلَيَّ مِنَ الْحَيْضَةِ فَقَالَ لَا عِدَّةَ عَلَيْكَ إِلَّا أَنْ تَكُونِي حَدِيثَةً عَنْهُ بِه فَتَنْكِحِي حَتَّى تَحْيِضِي قَالَ وَأَنَا مُتَّبِعٌ فِي ذَلِكَ قَصْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرْبِئَةِ الْمَعَالِيَةِ كَانَ ثَابِتٌ ثَابِتُ بْنُ قَيْسِ بْنِ شَمَّاسٍ فَاخْتَلَعَتْ مِنْهُ۔

مَا اسْتُثْنِي مِنْ عِدَّةِ

الْمُطَلَّقاتِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ مَا نَكَسَعَرُ مِنْ

آیت شریفہ کی تشریح کرتے ہوئے بیان فرمایا، مَا نَنْسَخُ مِنْ  
 آيَةٍ أَوْ نُنسِخُهَا نَأْتِي بِخَيْرٍ مِنْهَا أَوْ  
 آيَةٍ مَنْسُوحَةٍ كَرِهْتُمْ بِمَا جَاءَتْ مِنْكُمْ  
 آيَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ فَاعْلَمُوا أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
 وَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ  
 اس کے برابر آتے ہیں اور حضرت ابن عباس رضی  
 اللہ عنہما فرماتے ہیں اِذَا بَدَلْنَا آيَةً مَكَانَ آيَةٍ وَاللَّهُ  
 أَعْلَمُ بِمَا يُنَزِّلُ قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ مُبَدِّلُ الْكَلِمِ  
 لَا تَعْلَمُونَ یعنی جب ہم بدلتے ہیں ایک آیت کی جگہ  
 دوسری آیت اور جاننے والا اللہ تعالیٰ بہتر جانتا ہے تو  
 کہتے ہیں کہ تو بنا لاتا ہے۔ اس طرح نہیں بلکہ ان میں سے  
 بہت سے لوگوں کو معلوم نہیں۔

ایة أَوْ نُنسِخُهَا نَأْتِي بِخَيْرٍ مِنْهَا أَوْ  
 مِثْلَهَا وَقَالَ إِذَا بَدَلْنَا آيَةً مَكَانَ  
 آيَةٍ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُنَزِّلُ الْآيَةَ  
 وَقَالَ يَنْحُوا لِلَّهِ مَا يَشَاءُ وَيُنذِرُ  
 وَعِنْدَهُ أُمْرُ الْكِتَابِ فَأُولَئِكَ مَاتُوا مِنَ الْقُرْآنِ  
 الْقِبْلَةَ وَقَالَ وَالْمُطَلَقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَلْفِ سِتٍّ  
 ثَلَاثَةَ قُرُوعٍ وَقَالَ وَلَا يَحِلُّ لِمَنْ أَحْبَبَ  
 مِنْ نِسَاءِكُمْ أَنْ يَتَّخِذَ فِعْدًا لهنَّ ثَلَاثَةَ أَشْهُنَّ  
 فَلَسَخَ مِنْ ذَلِكَ فَقَالَ تَعَالَى وَإِنْ طَلَّقْتُمُوهُنَّ  
 مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمْسُوهُنَّ فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَّةٍ تَعْتَدُونَهَا

ذیہ اعتراض بیوردی کرتے تھے اور ان کے سیکھ سکا ہے یہ شرک بھی اعتراض کرتے اور حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ  
 وسلم کو مغزنی مہراتے اور کہتے کہ اگر یہ کتاب اللہ کی طرف سے ہوئی تو منسوخ نہ ہوا کرتی۔ کیونکہ سابقہ بات میں وہ کون سا عیب  
 تھا کہ وہ موقوف ہو گئی عن و تفسیح کی ایسی ایسی باتیں کرنے سے اللہ رب العزت نے اس کا جواب دیا کہ عیب نہ پہلی میں تھا۔  
 اور نہ پچھلی میں لیکن حاکم کو یہ اختیار ہے کہ وہ جو چاہے حکم کرے۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما نے ان تینوں  
 آیات کو نسخ کے ثبوت کے لیے بیان کیا ہے۔ چنانچہ تیسری آیت اس آیت شریفہ کے بعد بیان کی ہے اور فرمایا ہے  
 يَمْحُو اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُنشِئُ مَا يَشَاءُ وَاللَّهُ كَالْعَظِيمِ  
 ثابِت رکھتا ہے اور اللہ ہی کے پاس اصل کتاب ہے۔ بعد ازاں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ سب سے  
 پہلے قرآن مجید میں منسوخ ہونے والی چیز قبلہ ہے اور اس کے بعد حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا اِذَا طَلَّقْتُمْ  
 بِالنِّسَاءِ ثَلَاثَةَ قُرُوعٍ  
 یعنی طلاق والی طور میں تین عیضوں تک اٹھا کر میں اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے  
 فرمایا اِذَا طَلَّقْتُمْ مِمَّنْ أَحْبَبْتُمْ مِنْ نِسَائِكُمْ فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَّةٍ تَعْتَدُونَهَا  
 نَأْتِي بِخَيْرٍ مِنْهَا أَوْ مِثْلَهَا  
 نائید ہونے والی طور میں اگر نہیں شہد ہو تو ان کی مدت تین ماہ ہے۔ اور یہ دونوں آیات رٹھنے کے بعد حضرت ابن عباس  
 رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ اس میں سے بھی منسوخ ہو گیا اور اللہ تعالیٰ نے فرمایا اِذَا طَلَّقْتُمْ مِمَّنْ أَحْبَبْتُمْ مِنْ نِسَائِكُمْ  
 یعنی انہیں ہاتھ لگانے سے پہلے طلاق دو تو ان پر تمہارا کوئی حق نہیں کہ  
 تم انہیں مدت میں بٹھاؤ اور ان سے گنتی پوری کرو۔

نوٹ:- نسخ کہتے ہیں حکم کو رد کرنا اور اس کی کئی قسمیں ہیں۔ ایک تو یہ کہ آیت لکھی جائے لیکن اس کا حکم منسوخ ہو جائے  
 اپنے رشتے والوں کو وصیت کرنے کی آیت اور ایک برس تک عدت گزارنے کا حکم اور دوسرا طریقہ یہ ہے کہ آیت لکھی جائے  
 لیکن اس کا حکم باقی رہے اور فقط تلاوت جاتی رہے جیسے رقم رنگ سارا کرنے کی آیت اور تیسری آیت یہ ہے کہ حکم موقوف کیا  
 جائے اور اس کی جگہ دوسرا حکم مقرر کیا جائے جیسے بیت المقدی کی جانب حکم ختم ہوا اور کعبہ کی طرف منہ کرنے کا حکم دیا گیا اس کے علاوہ ایک آیت  
 اور یہی ہے کہ پہلے طلاق دالیں کہ ایک حکم عام تھا یعنی وَالْمُطَلَقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَلْفِ سِتٍّ مِنْ قُرُوعٍ  
 اور بعد ازاں اِذَا طَلَّقْتُمْ مِمَّنْ أَحْبَبْتُمْ مِنْ نِسَائِكُمْ

ان دو کلمات کی رو سے طلاق والیوں کے لیے تین حیض یا تین مہینے کی عدت کا حکم ہوا۔ اس کے بعد یوں ارشاد فرمایا: **اِنَّ طَلَقْتُمُوهُنَّ** یعنی قبل ان کہ تم شوہر کو تمنا لکھو علیہن میں عِدَّةً تَعْتَدُوْنَ وَنَهَا۔

یعنی اگر طلاق عورتوں کو ہتھ لگانے سے قبل دو تو تمہیں حق نہیں کہ انہیں عدت میں بٹھاؤ تاکہ ان سے گنتی پر مدی کا ڈر بہر حال یہ عورت بھی طلاق والیوں میں داخل ہے۔ لیکن اس کے لیے عدت نہیں اور اس حکم سے یہ عورت مستثنیٰ ہے اور علیحدہ کی گئی ہے۔

جس عورت کا خاوند فوت ہو گیا ہو یہ

باب اس کی عدت کے بیان میں ہے

حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے جناب رسالت اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے سنا۔ جو عورت اللہ اور آخرت پر ایمان رکھتی ہو اس کے لیے جائز نہیں کہ وہ تین دن سے زیادہ کسی میت پر سوگ کرے مگر اپنے خاوند کے لیے کیونکر اسے اپنے خاوند کے لیے چار ماہ دس دن تک سوگ کرنا چاہئے۔

سیدنا حضرت حمید بن نافع حضرت زینب رضی اللہ عنہا سے روایت کرتے ہیں کہ نثار (حضرت شہینہ) نے استاد (حمید بن نافع رضی اللہ عنہ) سے دریافت کیا۔ کہ زینب اپنی والدہ ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت کرتی ہیں۔ استاد نے کہا ہاں اور وہ روایت یہ ہے کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کے کسی شخص نے یہ دریافت کیا کہ وہ عورت جس کا خاوند فوت ہو گیا تھا کیا ہم اس کی آنکھوں میں سرسری لگا سکتے ہیں یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیونکر اس بات کا خدشہ ہے کہ اس کی آنکھیں بیماری کی وجہ سے خراب نہ ہو جائیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا اس سے قبل سر ایک عورت اپنے گھر میں بیٹھی تھی اور وہ وہ نمہ ادرتھی جو پالان کے نیچے ڈالتے ہیں اور وہ اسی مصیبت اور آفت میں ایک سال پورا کرتی اب کیا تم پر چار ماہ اور دس دن زیادہ گراں ہیں۔

بَابُ عِدَّةِ الْمَتَوَفَّى عَنْهَا زَوْجِهَا

عَنْ امِّ حَبِيبَةَ قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا يَجِدُ لِامْرَأَةٍ تَوَفَّى بِأَنَّهَا وَالْيَوْمِ الْآخِرِ تَجِدُ عَلَى مَيِّتٍ فَوْقَ نَكَاحِهَا أَيَّامًا إِلَّا عَلَى زَوْجٍ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا۔

عَنْ حَمِيدِ بْنِ نَافِعٍ عَنِ زَيْنَبَ قُلْتُ عَنْ أُمِّهَا قَالَتْ لَعَنَ الرَّبُّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ تَوَفَّى عَنْهَا زَوْجِهَا فَخَافُوا عَلَى عَيْنِهَا أَنْ تَكْتُمِلَ فَقَالَ قَدْ كُنَّا نَكْتُمِلُ إِحْدَاكُنَّ كَتُمْتُ فِي بَيْتِهَا فِي سِتْرِ أَحْلَايَ بِأَحْوَالٍ شَرًّا خَرَجَتْ فَلَا أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا۔

۲۳۳۳ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ جَاءَتِ امْرَأَةً إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ يَا نَبِيَّ تَوَفَّى عَنْهَا رَوْحُهَا وَإِنِّي أَخَافُ عَلَى عَيْنَيْهَا فَأُكْحِمُهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ كَانَتْ إِحْدَا كُنَّ تَجْلِسُ حَوْلًا وَإِنَّمَا هِيَ أَرْبَعَةُ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا فَإِذَا كَانَ الْحَوْلُ خَرَجَتْ وَرَمَتْ رَأْسَهَا بِبَغْرَةٍ -

سیدہ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے روایا ہے کہ ایک عورت حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آئی اس میں حاضر ہوئی اور بیان کیا کہ میری عمر کسی کا خاندان فوت ہو گیا ہے اور مجھے ڈر ہے کہ اس کی آنکھیں خراب نہ ہو جائیں۔ اگر حکم فرمائیں تو میں اس کی آنکھوں میں سرسری لگایا کروں آپ نے ارشاد فرمایا پہلے ہر ایک عورت ایک سال تک بیٹھی رہتی تھی۔ اور یہ کوئی زیادہ موصوفہ نہیں مگر چار ماہ دس دن ہیں اور جب ایک سال پورا ہو جاتا تو پھر عدت بیٹھنے والی باہر نکلتی اور اپنی پیٹھ کے پیچھے مینگنی پھینکتی۔

نوٹ :- دورِ جاہلیت میں انتہائی خراب حالت سے سال بھر میں عدت ختم کرتی اور سال ختم ہوتے ہی گھر یا بکری یا رینہ لاتی اور وہ اس کو دہرتی وہ اکثر مرجاتا بعد ازاں پھر ایک مینگنی اپنے پیچھے سے پھینک کر عدت سے باہر آتی اور آزاد ہوتی۔

۲۳۳۴ عَنْ حَفْصَةَ بِنْتِ عُمَرَ تَوَفَّى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجْعَلُ لِامْرَأَةٍ تَوَمَّنَ بِالنَّبِيِّ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ مِثَابَ مَنْ تَوَمَّنَ عَلَى مِثَابِ قَوْمٍ تَلَكَ إِلَّا عَلَى تَوَفِّيٍّ فَإِنَّمَا يَجْعَلُ عَلَيْهَا مِثَابَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا -

حضرت حفصہ بنت عمر رضی اللہ عنہما سے روایت فرماتی ہیں کہ اللہ تعالیٰ اور قیامت پر ایمان رکھنے والی کسی عورت کو سوائے اپنے شوہر کسی میت پر تین دن سے زیادہ سوگ منانا جائز نہیں شوہر چار ماہ اور دس دن تک سوگ منائے گی۔

۲۳۳۵ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجْعَلُ لِامْرَأَةٍ تَوَمَّنَ بِالنَّبِيِّ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ مِثَابَ مَنْ تَوَمَّنَ عَلَى مِثَابِ قَوْمٍ تَلَكَ إِلَّا عَلَى تَوَفِّيٍّ فَإِنَّمَا يَجْعَلُ عَلَيْهَا مِثَابَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا -

اس حدیث کا ترجمہ بھی وہی ہے جو اوپر گزر چکا ہے لیکن اس میں لفظ اکثر کا ہے اور اس میں فرق کا معنی دونوں کے قریب قریب ہیں۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے بھی حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سے اسی طرح کی روایت بیان فرمائی۔

۲۳۳۶ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ هِيَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَحَوْكَةٍ -

## بَابُ عِدَّتِ الْحَامِلِ الْمُتَوَفَّى عَنْهَا زَوْجُهَا

۲۵۲۸ عَنْ ابْنِ الْمُبَارَكِ بْنِ الْمَخْرَمَةِ أَنَّ سُبَيْعَةَ الْأَسْلَبِيَّةَ نَفَسَتْ بَعْدَ وَفَاتِ زَوْجِهَا يَلِيًا فَجَاءَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْتَأْذَنْتُ أَنْ تُنْكَحَ فَأِذِنَ لَهَا فَتَكَحَّتْ۔

۲۵۲۹ عَنْ ابْنِ الْمُبَارَكِ بْنِ الْمَخْرَمَةِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ سُبَيْعَةَ أَنْ تُنْكَحَ إِذَا تَعَلَّتْ مِنْ نَفْسِهَا۔

۲۵۳۰ عَنْ أَبِي النَّبَائِدِ قَالَ وَضَعَتْ سُبَيْعَةَ حَمْلَهَا بَعْدَ وَفَاتِ زَوْجِهَا يَلِيًا فَجَاءَتْ بِسَلْمَةَ دَعِيْرِيْنَ اَرْحَمَةَ دَعِيْرِيْنَ نَيْلَةَ نَلْمَةَ تَعَلَّتْ تَشَوَّفَتْ لِلذَّوْجِ فَوَعِيْبَ ذَلِكَ عَلَيْهَا فَذَكَرَ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا يَمْنَعُهَا قَدْ الْقَضَى اجْلَعَا۔

۲۵۳۱ عَنْ عَبْدِ رَبِّهِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ يَقُولُ اخْتَلَعَتْ أَبُوهُرَيْرَةُ وَأَبْنُ عَبَّاسٍ فِي الْمَتَوَفَّى عَنْهَا زَوْجُهَا إِذَا وَضَعَتْ حَمْلَهَا قَالَ أَبُوهُرَيْرَةَ تَزَوَّجَ وَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ اَبْعَدُ الْاَجَلِيْنَ فَبَعَثُوْا اِلَى اُمِّ سَلَمَةَ فَقَالَتْ تَوَفَّى زَوْجُ سُبَيْعَةَ فَوَلَدَتْ بَعْدًا وَفَاتِ

اس حاملہ عورت کی عدت کا بیان جس کا خاوند فوت ہو گیا ہو

جناب حضرت مسود بن حمزہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب سبیبہ اسلمی نے بچہ جنا تو اس کے خاوند کو فوت ہوئے کئی راتیں گزر چکی تھیں بعد ازاں وہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتد میں حاضر ہوئی اور نکاح کرنے کی اجازت طلب کی تھی۔ آپ نے اسے اذن عطا فرمایا۔ اور بعد ازاں اس نے کسی سے نکاح کر لیا۔

سیدنا حضرت مسود بن حمزہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے سبیبہ کو نکاح کرنے کا حکم فرمایا۔ اور وہ نفا سے فراغت پا چکی تھیں۔

سیدنا حضرت ابوسائل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ سبیبہ نے اس وقت بچہ جنا جب اس کے خاوند کو فوت ہوئے تیس یا پچیس راتیں گزر چکی تھیں۔ جب اس کی زوجگی کے ایام پر سے ہو چکے تو اس نے نیا خاوند کرنے کی تیاری کی اور لوگوں نے اس پر عیب لگا لیا اور حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتد میں اس امر کا تذکرہ کیا گیا آپ نے فرمایا اب اس کے لیے رکاوٹ کی کیا چیز ہے کیونکہ اس کے دن پر سے ہو چکے ہیں۔

سیدنا حضرت بدر بن سعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے ابوسائل کو فرماتے ہوئے سنا کہ۔

حضرت ابوہریرہ لدر جناب حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے اس عدت کے مسئلہ میں اختلاف کیا جس کا خاوند فوت ہو گیا ہو اور اس کا بچہ اس کے خاوند کے فوت ہونے کے تھوڑے دن بعد پیدا ہو۔ اور حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا وہ عدت بچہ چھنے کے بعد نکاح



زَوْجَهَا بِنَحْمَسَةَ عَشَرَ نِصْفِ شَهْرٍ  
قَالَتْ فَخَطَبَهَا رَجُلَانِ فَحَظَّتْ  
بِنَفْسِهَا إِلَى أَحَدِهِمَا فَلَمَّا خُشُوا  
أَنْ تَفْتَأَ بِبِنَفْسِهَا قَالُوا إِنَّكَ لَا  
تَحِلِّينَ قَالَتْ فَأَنْطَلَقْتُ إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَ قَدْ حَكَلْتِ فَأَنْكِحِي  
مِنْ شِئْتِ -

کرے اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے ارشاد فرمایا  
دو لوں مدتوں میں جو سب سے زیادہ ہر وہ اسے اختیار  
کرے آخر کار حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی طرف آئی بیچیا  
آپ نے ارشاد فرمایا کہ سیدہ کا خاندان فرقت ہو گیا۔ ان کا بچہ  
ان کی وفات کے پندرہ دن بعد پیدا ہوا۔ بعد ازاں اس کے  
بعد دو آدمیوں نے پیغام بھیجا اور سیدہ نے ایک طرف  
میلان کیا۔ یعنی اس سے نکاح کرنا چاہا۔ اس کے لوگ ڈرے  
کہ کہیں اس سے نکاح نہ کرے۔ اور انہوں نے کہا کہ ابھی تو  
تمہاری عدت بھی نہیں گزری حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا فرماتی  
ہیں بعد ازاں وہ حضور پر فرمائی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
اتھس میں حاضر ہوئی۔ آپ نے فرمایا یہ اس کے لیے  
سلاں ہوگئی۔ اور جس شخص کے ساتھ تیرا جی چاہے  
نکاح کرے۔

۴۲۲ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ  
عَبَّاسٍ وَابْنَ هُرَيْرَةَ عَنِ  
الْمُتَوَفَّى عَنْهَا زَوْجَهَا وَهِيَ  
حَامِلٌ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَخْرَأَ الْأَجَلَيْنِ  
وَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ إِذَا وَلَدَتْ فَقَدْ حَكَلَتْ  
فَدَخَلَ أَبُو سَلَمَةَ إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ  
فَسَأَلَهَا عَنْ ذَلِكَ فَقَالَتْ وَلَدَتْ  
بِبَيْعَةِ الْأَسْكِنِيَّةِ بَعْدَ وَقَاتِ  
زَوْجَهَا بِنِصْفِ شَهْرٍ فَخَطَبَهَا  
رَجُلَانِ أَحَدُهُمَا شَابٌّ وَالْآخَرُ  
كَهْلٌ فَحَظَّتْ إِلَى الْبِشَابِّ فَقَالَ  
الْكَهْلُ لِمَ تَحِلُّنِ إِذَا أَجَاءَ أَهْلُهَا أَنْ  
يُؤَيِّرُوهُ بِمَا فَجَاءَتْ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
قَدْ حَكَلْتِ فَأَنْكِحِي مَنْ شِئْتِ -

سیدنا حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
کسی شخص نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اور حضرت ابن عباس  
رضی اللہ عنہ سے مسئلہ اس عورت کا دریافت کیا کہ جس کا  
خاندان فوت ہو جائے اور وہ حاملہ ہو۔ حضرت ابن عباس  
رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ وہ ہر دو مدتوں میں سے جو  
زیادہ ہو وہ کرے اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے  
فرمایا کہ جس وقت عورت پھر جیسے اس کی عدت اسی وقت  
پوری ہوگئی۔ بعد ازاں حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ یہ جھگڑا  
سن کر حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس تشریف لے  
گئے اور آپ سے یہ مسئلہ دریافت کیا۔ حضرت ام سلمہ رضی  
اللہ عنہا نے بتایا کہ اس وقت سیدہ نے پھر جنا۔ کہ اس کے  
خاندان کو فوت ہونے آدھا ماہ گزرا تھا۔ بعد ازاں دو شخصوں  
کا پیغام نکاح آیا۔ ان میں سے ایک نوجوان تھا اور دوسرا  
ادھیڑ عمر وہ عورت نوجوان کی طرف تائن ہوئی۔ ادھیڑ عمر والے  
نے کہا کہ ابھی تجھے نکاح کرنا حلال نہیں ہوا۔ حضرت ام سلمہ رضی  
اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضرت سیدہ کے گھر والے موجود نہ تھے  
اور ادھیڑ عمر والے نے یہ خیال کیا کہ جب اس کے رشتہ دار  
آئیں گے تو شاید وہ سمجھا کہ حضرت سیدہ مجھے دلا دیں بعد ازاں

وہ عورت حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی۔ آپ نے اس کو ارشاد فرمایا۔ تو حلال ہو گئی ہے اور جس شخص کو پسند کرے اس سے نکاح کرے۔

سیدنا حضرت ابوسلمہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ کسی شخص نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے یہ مسئلہ دریافت کیا۔ کہ کوئی عورت اگر خاوند کی ذوات کے ہیں راتیں گزارنے کے بعد بچہ جنے تو کیا اس کو نکاح کر لینا جائز ہے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے جواب دیا میں جب تک وہ دونوں مدتوں میں سے اس مدت کو پورا نہ کرے جو بڑھ کر ہے۔ حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں۔ میں نے کہا اللہ تبارک و تعالیٰ کا ارشاد ہے وَأُولَاتُ الْأَحْمَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ يَسْتَأْذِنَ حَتَّىٰ يَكُونُوا لِيَعْنِي اور جن کے پیٹ میں بچہ ہے ان کی مدت یہ ہے کہ وہ پیٹ کا بچہ جنے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے حضرت ابوسلمہ کو جواب دیا یہ حکم طلاق والی عورت کا ہے یعنی جس عورت کے مرد نے طلاق دی اور طلاق دینے کے بعد عورت کا بچہ پہلا ہوا اور اس عورت کی وہی مدت ہے اس سے بڑھ کر نہیں۔ لہذا ازاں حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ میں اپنے بھتیجے حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ ہوں اور جو کچھ وہ فرماتے ہیں وہی بات میرے نزدیک بہتر اور صحیح ہے اس گفتگو کے بعد اپنے غلام کرب بن نامی کو حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس بھیجا اور ان سے کہا کہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیجئے۔ کیا اس معاملے میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کا کوئی طریقہ مبارک ہے یا کہ نہیں۔ کرب بن حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے۔ اور جو کچھ حضرت ابن عباس اور حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہما نے فرمایا تھا اسے بیان کیا حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے بیان فرمایا کہ ہاں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کا طریقہ مبارک کہ اس بار سے میں ہے۔ لہذا ازاں حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے بیان

۵۰۳ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ قِيلَ لِابْنِ عَبَّاسٍ فِي امْرَأَةٍ وَصَنَعَتْ بَعْدَ وَقَاةٍ زَوْجَهَا بِعِشْرِينَ لَيْلَةً أَيَصْلِحُ لَهَا أَنْ تَزُوجَ قَالَ لَا إِلاَّ إِخْرُجُ الْأَجَلَيْنِ قَالَ قُلْتُ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى وَأُولَاتُ الْأَحْمَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ فَتَالَ إِنَّمَا ذَلِكَ فِي الظَّلَاقِ فَتَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَنَا مَعَ ابْنِ أَبِي يَعْنِي أَبِي سَلَمَةَ فَأَرْسَلَهُ عَلَامَةً كَرِيْبًا فَقَالَ اثْمِتْ أُمَّرْ مَلِكَةَ فَسَلِمَا هَذَا كَانَ هَذَا سُنَّةٌ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَاءَ فَقَالَ قَالَتْ نَعَمْ سَبْعَةَ الْأَسْبَعَةِ وَصَنَعَتْ بَعْدَ وَقَاةٍ زَوْجَهَا بِعِشْرِينَ لَيْلَةً فَأَمَرَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَزُوجَ فَكَانَ أَبُو السَّنَابِلِ فِيْمَنْ يَخْطُبُهَا۔

فرمایا کہ حضرت سبیبہؓ نے اپنے خاندان کے فوت ہونے کے  
بیس راتیں بعد بچہ جنا تھا اور حضور پر نور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے اسے نکاح کر لینے کا حکم صادر فرمایا اور  
حضرت ابراہیمؑ کی سبیبہ کے پیغام ارسال کرنے والوں  
میں سے تھے۔

سیدنا حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ راوی  
ہیں کہ جناب حضرت ابو ہریرہؓ حضرت ابن عباسؓ اور حضرت  
ابو سلمہ رضی اللہ عنہم نے آپس میں اس عورت کی عدت کا تذکرہ  
اور بحث کی جس کا خاندان فوت ہو گیا ہو۔ حضرت ابن عباس  
رضی اللہ عنہما نے فرمایا۔ کہ دونوں مدتوں میں سے جو بڑھ  
کر ہو۔ وہ مدت اتنی ہی مدت گزارے اور حضرت ابو سلمہ  
رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ وہ عورت و شیخ حمل تک عدت  
گزارے اور حضرت ابو ہریرہؓ.....

رضی اللہ عنہ نے فرمایا اس حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ کی بات کی  
تائید کرتا ہوں۔ لہذا ازاں انہوں نے حضرت ام سلمہ کی خدمت  
میں ایک شخص بھیجا۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا  
کہ سبیبہؓ نے خاندان کے فوت ہونے کے تھوڑے دنوں  
بعد بچہ جنا تو اس کے متعلق سبیبہؓ نے حضور سرور کو نبی صلی  
اللہ علیہ وسلم سے فتویٰ لے لیا۔ آپ نے اس کو خاندان کے لینے  
کا حکم فرمایا۔

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا۔ کہ سبیبہؓ نے  
اپنے خاندان کی وفات کے کئی روز بعد بچہ جنا تو حضور  
پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں نکاح کر لینے کا حکم  
فرمایا۔

سیدنا حضرت سلمان بن یسار رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ جناب حضرت عبد اللہ بن عباسؓ اور  
حضرت ابو سلمہ بن عبد الرحمنؓ نے اس عورت کی عدت  
کے متعلق اختلاف کیا جس نے خاندان کی وفات سے چند

عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ  
وَإِبْنَ عَبَّاسٍ وَابْنَ سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
تَنَاجَرُوا عِدَّةَ الْمُتَوَفَّى عَنْهَا  
زَوْجَهَا فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ نَعْتَدُ  
أَخِدَ الْأَجَلَيْنِ وَقَالَ أَبُو سَلَمَةَ  
بَلَى نَحْدُ بِحِينَ تَضَعُ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ  
أَنَا مَعَ ابْنِ أَرْحَى فَأَرْسَلُوا إِلَى امْرِئٍ  
سَلَمَةَ رَفِجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ وَضَعْتَ سَبِيحَةَ الْأَسْبِيحَةِ  
بَعْدَ وَفَاةِ زَوْجِهَا بِبَيْسِرٍ فَأَسْتَفْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَأَمَرَهَا أَنْ تَزُوجَ.

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ وَضَعْتُ  
سَبِيحَةَ بَعْدَ وَفَاةِ زَوْجِهَا بِأَيَّامٍ  
فَأَمَرَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَنْ تَزُوجَ.

عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ عَبْدَ  
اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ وَابْنَ سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ اخْتَلَفَا فِي الْمَرْأَةِ تَضَعُ بَعْدَ  
وَفَاةِ زَوْجِهَا يَلِيَّالٍ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ

مازوں کے بعد بچہ جنا۔ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ عورت دونوں عدتوں میں سے جو عدت زیادہ ہو اسے اختیار کرے اور حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب بچہ پیدا ہوا اس وقت عدت پر رہی ہوگی۔ بعد ازاں حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ تشریف لائے اور آپ نے فرمایا۔ میں اپنے بھتیجے ابوسلمہ کا تائید کرتا ہوں۔ آخر کار انہوں نے حضرت کریم رضی اللہ عنہ کو حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس یہ مسئلہ دریافت کرنے کے لیے بھیجا۔ کریم رضی اللہ عنہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے غلام تھے۔ اور آپ نے یہ مسئلہ دریافت کر کے تشریف لائے اور انہیں اگرا بیان فرمایا کہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ سبیحہ نے خاندن کی وفات سے کئی راتیں بعد بچہ جنا اور بعد ازاں اس بات کا تذکرہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتے ہیں کیا آپ نے فرمایا تیری عدت تو پوری ہو چکی۔

سیدنا حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ابوسلمہ بن عبدالرحمن نے کہا کہ میں اور حضرت ابن عباس اور حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہم تھے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ جب عورت خاندن کے فوت ہونے کے بعد بچہ جنے تو البتہ اس عورت کی عدت وہ عدت ہے جو دونوں عدتوں میں سب سے زیادہ ہو۔

حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ہم نے ابوکریم کو حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کی خدمت آتے ہیں ارسال کیا تاکہ وہ آپ سے یہ مسئلہ دریافت کریں۔ کریم رضی اللہ عنہ ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس حاضر ہوئے اور خبر لائے کہ سبیحہ کا خاندن فوت ہو گیا تھا اور اس کا بچہ اس کی وفات کے کئی دن بعد پیدا ہوا۔ تو حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو نکاح کر لینے کا حکم فرمایا۔

بْنُ عَبَّاسٍ أَخْرُ الْأَجَلَيْنِ وَقَالَ أَبُو سَلَمَةَ إِذَا نَفَسَتْ فَقَدْ حَلَّتْ فِجَاءَ أَبُو هُرَيْرَةَ فَقَالَ أَنَا مَعَ ابْنِ أُخِي يَعْني أَبَا سَلَمَةَ ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَبَعَثُوا كَرِيْبًا مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ إِلَى امْرِئِ سَلَمَةَ يَسْأَلُهَا عَنْ ذَلِكَ فَجَاءَهُمْ فَأَخْبَرَهُمْ أَنَّهَا قَالَتْ وَلَدَتْ سُبَيْحَةَ بَعْدَ وَفَاةِ زَوْجِهَا يَلِيْلًا فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ قَدْ حَلَّتْ -

عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ كُنْتُ أَنَا وَابْنُ عَبَّاسٍ وَأَبُو هُرَيْرَةَ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ إِذَا وَضَعَتِ الْمَرْأَةُ بَعْدَ وَفَاةِ زَوْجِهَا فَإِنَّ عِدَّتَهَا آخِرُ الْأَجَلَيْنِ قَالَ أَبُو سَلَمَةَ فَبَعَثْنَا كَرِيْبًا إِلَى امْرِئِ سَلَمَةَ يَسْأَلُهَا عَنْ ذَلِكَ فَجَاءَنَا مِنْ عِنْدِهَا أَنَا سُبَيْحَةُ تُوِيْتُ عَنْهَا زَوْجًا فَوَضَعَتْ بَعْدَ وَفَاةِ زَوْجِهَا بِأَيَّامٍ فَأَمَرَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَزُوْجَ -

۲۵۲۸ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
 أَنَّ زَيْنَبَ بَدَتْ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَتْهُ  
 عَنْ أُمِّهَا أُمِّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ  
 امْرَأَةٍ مِنْ أَسْلَمَ يُقَالُ لَهَا  
 سُبَيْعَةُ كَانَتْ تَحْتَ زَوْجِهَا  
 فَتَوَفَّتْ عَنْهَا زَوْجُهَا وَهِيَ  
 حُبْلَى فَخَطَبَهَا أَبُو السَّنَائِدِ  
 بْنُ بَعَكٍ فَأَبَتْ أَنْ تَنْكِحَهُ  
 فَتَالَ مَا يُصْلِحُ لَكَ أَنْ  
 تَنْكِحِي حَتَّى تَعْتَدِي إِخْرَ الْأَجَلَيْنِ  
 فَكَثَّتْ قَرِيبًا مِنْ عِشْرِينَ  
 لَيْلَةً ثُمَّ لَوَسَّتْ فَجَاءَتْ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
 أَنْكِحِي -

سیدنا حضرت ابوسلمہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہما  
 سے مروی ہے کہ حضرت زینب بنت ابوسلمہ رضی اللہ عنہما  
 اپنی والدہ سے سن کر بیان فرمایا اور حضرت زینب کی  
 والدہ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا رسول صلی اللہ علیہ  
 وسلم کی بیوی تھیں کہ ایک عورت کو عبید بن اسلم کے لوگ  
 سبیبہ کہہ کر پکارتے اور اس کا خاندان فوت ہو گیا اس وقت  
 جنابہ سبیبہ حاملہ تھیں۔ ایک شخص ابوسنابن بن بعلک  
 نے سبیبہ کے پاس پیغام نکاح بھیجا اور سبیبہ نے انکار  
 کیا وہ کہتے لگا آپ کو نکاح کرنا درست اور جائز نہیں جب  
 تک تم دو عورتوں میں سے ایک زیادہ ایام والی عدت  
 کو پرانہ کر لو۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہما فرماتی ہیں کہ  
 سبیبہ کے خاندان فوت ہوئے جس راتوں کے  
 قریب گزری تھیں۔ جب کہ اس کا بچہ پیدا ہوا۔ بعد ازاں  
 وہ حضور رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آئیں اس میں حاضر  
 ہوئیں اور آپ نے اسے نکاح کر لینے کا حکم فرمایا۔

۲۵۲۹ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
 قَالَ بَدَتْهَا أَنَا وَأَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ عَنْهُمَا  
 ابْنُ عَبَّاسٍ إِذَا جَاءَتْ امْرَأَةٌ  
 فَقَالَتْ تَوَفِّي عَنْهَا زَوْجُهَا وَهِيَ  
 حَامِلَةٌ قَوْلَدَتْ لِأَدْنَى مِنْ أَرْبَعَةِ  
 أَشْهُرٍ مِنْ يَوْمٍ مَا كَدَّ فَقَالَ ابْنُ  
 عَبَّاسٍ إِخْرُ الْأَجَلَيْنِ فَقَالَ أَبُو  
 سَلَمَةَ أَخْبَرَنِي رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ  
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ  
 سُبَيْعَةَ الْأَسْلَمِيَّةَ جَاءَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ تَوَفِّي  
 عَنْهَا زَوْجُهَا وَهِيَ حَامِلَةٌ

سیدنا حضرت ابوسلمہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہما  
 ہیں کہ ایک دن میں اور حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ  
 حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس تھے۔ اتنے  
 میں ایک عورت حاضر ہو کر اپنے خاندان کا حال بتانے  
 لگی اس کا خاندان فوت ہو گیا اور وہ اس وقت حاملہ  
 تھی اور کہنے لگی کہ چار ماہ دس دن گزرے حرقے کہ اس  
 سے پہلے ہی بچہ پیدا ہو گیا۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ  
 عنہما نے فرمایا کہ جو دن زیادہ ہوں گے وہی تیر کا عدت  
 کے ایام ہوں گے حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہما نے فرمایا  
 کہ مجھے حضور رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک صحابی نے  
 اس طرح خبر دی کہ سبیبہ اسلمی حضور رسول صلی اللہ علیہ وسلم  
 کی خدمت آئیں اس میں حاضر ہوئیں اور آپ نے

حال بیان کرنے لگی کہ میرا خاندان فوت ہو گیا اور میں اس وقت حاملہ تھی۔ بعد ازاں میرے پیٹ سے بچہ پیدا ہوا اور بچے کے والد کی وفات کو ابھی چار ماہ نہیں ہوئے تھے تو اسے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے نکاح کر لینے کا حکم فرمایا۔ اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ فرماتے گئے ہیں اس بات کی گواہی دیتا ہوں۔

سیدنا حضرت عبید اللہ رضی اللہ عنہ نے زہری سے

بیان کیا کہ میرے والد حضرت عبد اللہ بن عبد ربیع رضی اللہ عنہ نے عمر بن عبد اللہ بن ارقم زہری کو لکھا کہ آپ جا کر سبیبہ اسلمیہ بنت حارث سے پرہیزیں اس کا قصہ اور حال کہ جب اس نے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم سے مسئلہ دریافت کیا تو حضور نے اسے کیا جواب فرمایا تھا۔ حضرت عمر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ نے جواب میں حضرت عبد اللہ بن عبد ربیع رضی اللہ عنہ کی طرف لکھا جب حضرت سبیبہ اسلمیہ سے دریافت کیا گیا تو سبیبہ نے بیان کیا۔ یہی سعد بن عامر بن لوی قبیلے کے فرد سعد بن خولہ سے تعلق رکھتی تھی جو کہ بدری بھی تھے۔ آپ کی وفات حجۃ الوداع میں ہوئی۔ سبیبہ بیان فرماتی ہیں کہ میں اس وقت حاملہ تھی۔ لیکن وفات کے تھوڑے دن بعد بچہ پیدا ہوا جب سبیبہ نفاس سے پاک ہو گئیں تو انہوں نے پیغام ارسال کرنے والوں کے لیے بناؤ سنگار کیا تو قبیلہ بنی عبد الدار کا ابو السائب بن بنگک اس کے پاس آیا اور اس نے سبیبہ سے دریافت کیا کہ تم نے بناؤ سنگار کیوں کیا ہے غالباً تمہارا ارادہ نکاح کرنے کا ہو گا مجھے اللہ کی قسم تھی نکاح کرنا جائز نہیں جب تک کہ چار ماہ اور دس دن نہ گزر جائیں۔ سبیبہ فرماتی ہیں کہ جب انہوں نے یہ بات کہی تو میں نے شام کے وقت کپڑے پہنے اور میں حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آہٹس میں حاضر ہوئی۔ بعد ازاں میں نے آپ سے یہ مسئلہ دریافت کیا آپ نے مجھے

قَوْلَاتٍ بِلَا فَنِي مِنْ أَرْبَعَةِ أَشْهُرٍ  
فَأَمْرًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَزَوِّجَ قَالَ  
أَبُو هُرَيْرَةَ وَأَنَا أَشْهَدُ عَلَى  
ذَلِكَ -

عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ أَنَّ أَبَاهُ كَتَبَ  
إِلَى عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَرْقَمِ  
الزُّهْرِيِّ يَا مَرْءُ أَنْ يَكْتُبَ  
عَلَى سُبَيْبَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ  
الْأَسْلَمِيَّةِ فَيَسْأَلَهَا حَدِيثَهَا وَعَمَّا  
قَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَلَّمَ حِينَ اسْتَفْتَتْهُ فَكَتَبَ عُمَرُ  
ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنَ عَبَّيَةَ يُخْبِرُهُ  
أَنَّ سُبَيْبَةَ الْأَسْلَمِيَّةَ أَخْبَرَتْ  
أَنَّهَا كَانَتْ تَعْتَقُ سَعْدَ بْنَ  
خَوْلَةَ وَهُوَ مِنْ بَنِي عَامِرِ  
بْنِ لُؤَيٍّ وَكَانَ مَعَهُ شَهِدًا بَدْرًا  
فَتَوَقَّى عَنْهَا رَوْحَهَا فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ  
وَهِيَ حَامِلٌ فَلَمَّا تَلَّحَّبَتْ أَنْتَ  
وَصَنَعْتَ حَمْلَهَا بَعْدَ وَفَاتِهَا  
فَلَمَّا تَعَلَّتْ مِنْ نَفْسِهَا تَحَمَّلَتْ  
بِلِخْطَابِ فِدَاخِلِ عَلَيْهَا أَبُو السَّائِبِ  
ابْنُ بَعْلَكِ رَجُلٌ مِنْ بَنِي عَبْدِ  
الدَّارِ فَقَالَ لَهَا مَا لِي أَرَاكَ مُتَحَمِّلَةً  
لَعَلَّكَ تَرِيدِينَ النِّكَاحَ إِنَّكَ وَاللَّهِ مَا أَنْتَ  
بِنِكَاحٍ حَتَّى تَمُرَّ عَلَيْكَ أَرْبَعَةُ أَشْهُرٍ وَ  
عَشْرًا قَالَتْ سُبَيْبَةُ فَلَمَّا قَالَ لِي ذَلِكَ  
جَمَعْتُ عَلَى شِيَابِي حِينَ أَمْسَيْتُ فَأَنْبَتُ

سُئِلَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَتْهُ  
عَنْ ذَلِكَ فَأَنْتَأْتِي بِأَبِي قَدْ حَلَلْتُ  
حِينَ وَضَعْتُ حَمْلِي وَآمَرْتَنِي بِالْتَّزْوِجِ أَنْ بَدَأَ الْإِنْسَانُ  
عَنْ زَنْزَرِ بْنِ أَوْسِ بْنِ ابْنِ الْحَدَّ ثَابِتِ  
التَّمِيزِيِّ أَنَّ أَبَا الشَّيْبَانِيَّ ابْنَ  
بَعْلَكِ ابْنَ الشَّبَاقِ قَالَ لِسُبَيْعَةَ  
الْأَسْلَمِيَّةِ لَا تَحْلِينَ حَتَّى تَمُرَّ عَلَيْكَ  
أَرْبَعَةُ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا أَقْصَى الْأَجَلِينَ  
فَأَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَتْ فَسَأَلَتْهُ عَنْ ذَلِكَ فَزَعَمَتْ  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَتْ أَفْتَاهَا أَنْ تَنْكَحَ ابْنَ  
وَضَعَتْ حَمْلَهَا وَكَانَتْ حُبْلَى  
فِي تِسْعَةِ أَشْهُرٍ حِينَ تَوَقَّى زَوْجَهَا  
وَكَانَتْ تَحْتِ سَعْدِ بْنِ خَوْلَةَ  
فَتَوَقَّى فِي حَجَّةِ الْوُدَاعِ مَعَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَكَحَّتْ  
فَتَمَّ مِنْ قَوْمِهَا حِينَ وَضَعَتْ مَا فِي بَطْنِهَا  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ  
عَبْدَ اللَّهِ ابْنَ عَبَّيَةَ كَتَبَ إِلَى عُمَرَ  
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْأَرْقَمِ الزُّهْرِيِّ  
أَنْ أَدْخُلَ عَلَيَّ سُبَيْعَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ  
الْأَسْلَمِيَّةِ فَاسْتَلْهَا لَنَا عَمَّا أَفْتَاهَا  
بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فِي حَمْلِهَا قَالَ فَدَخَلَ عَلَيْهَا  
عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ فَاسْتَلْهَا فَأَخْبَرَتْهُ  
أَنَّهَا كَانَتْ تَحْتِ سَعْدِ ابْنِ  
خَوْلَةَ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ

فتویٰ دیا۔ اور ارشاد فرمایا تمہاری عدت اس وقت پوری  
ہر گئی جب تم نے بیچ منجا۔ اور مجھے ارشاد فرمایا اگر تمہارا  
جنی چاہے تو نکاح کر لو۔

سیدنا حضرت زفر بن ادس بن حذمان لہری رضی اللہ  
عنه سے مروی ہے کہ ابوالنابلی بن بنگک بن سباقی نے  
سبیبہ اسلمیہ سے کیا تمہارے لیے نکاح کرنا درست نہیں۔  
جب تک کہ تمہارے چار ماہ دس دن پر سے نہ ہو جائیں  
جو عدت ان دونوں مدتوں میں زیادہ ہے۔ یہ سن کر وہ حضور  
سرد عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی  
اور اس نے یہ مسئلہ دریافت کیا۔ سبیبہ کے بیان سے معلوم  
ہوا کہ حضور سرد عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے فتویٰ صادر فرمایا  
تھا کہ جب بچہ پیدا ہو تو نکاح کر لینا اور خاندان کی وفات  
کے وقت اسے زواہ کا حمل تھا۔ اور اس کے خاوند کا  
نام سعد بن خولہ تھا اور حجۃ الوداع میں حضور سرد  
کر نین صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھا اس کی وفات ہو گئی۔  
راوی کا بیان ہے کہ بعد ازاں سبیبہ نے کسی زوجان سے  
نکاح کر لیا۔ جو اس کی قوم میں سے تھے۔ یعنی وضع حمل  
کے بعد۔

سیدنا حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ حضرت عقبہ نے عمر بن عبد اللہ بن ارمیہ  
کو سبیبہ کے پاس جانے کے لیے لکھا۔ اور یہ بھی لکھا کہ  
آپ سبیبہ اسلمیہ بنت حارث سے دریافت کریں کہ انہیں  
اس مسئلہ میں حضور سرد عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا فتویٰ  
دیا تھا۔ یعنی حمل میں راوی کا بیان ہے کہ حضرت عبد اللہ  
بن عمر رضی اللہ عنہما ان کے پاس گئے اور ان سے دریافت  
کیا انہوں نے کہا کہ میں حضرت سعد بن خولہ کی بیوی تھی  
اور سعد بن خولہ سرد عالم صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب  
میں سے تھے اور آپ بعدی تھے اس نے حجۃ الوداع

میں دفعت پائی اور بعد ازاں میں نے پھر جنا اور ابھی تک ان کی وفات کو چار ماہ دس دن نہیں گزرے تھے۔ راوی کا بیان ہے کہ جب سب سے نفاس سے پاک ہو میں تو ان کے پاس برسنا بل آئے جو عبد الدار کے قبیلے میں سے ایک مرد تھا ابوالسائب سب سے کھل اور زرب وزینت میں دیکھ کر کہنے لگے غالباً تمہارا ارادہ نکاح کرنے کا ہے اور وہ بھی چار ماہ دس دن گزرنے سے پہلے سب سے تھی ہیں۔ میں نے جب یہ بات ابوسناہل سے سنی تو میں حضورؐ سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آتدس میں حاضر ہوئی اور میں نے اپنی حالت آپ سے عرض کی۔ آپ نے سن کر ارشاد فرمایا۔ تو اپنی عدت پوری کر چکی جب تو نے پھر جنا۔

حضرت محمدؐ سے مروی ہے آپ فرماتے ہیں کہ میں کوفہ کی ایک مجلس میں بیٹھا ہوا تھا جس میں انصاری لوگ بھی تھے اور ان میں عبدالرحمن ابن ابی یعلیٰ بھی تھے۔ ان میں سب سے کا تذکرہ آیا۔ اور میں نے عبد اللہ بن عقبہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کی روایت کا ذکر کیا جو ابن عربی کے قول کے مطابق تھی۔ یعنی اس کی عدت پھر پیدا ہونے تک تھی۔ ابن ابی یعلیٰ نے کہا کہ عبد اللہ کے چچا اس بات کے قائل نہ تھے کہ حاملہ کی عدت وضع عمل سے ہے۔ بلکہ وہ ابعدالاجلین کے قائل تھے۔ پھر میں نے اپنی آواز بلند کی اور کہا کیا میں اس بات کی حرات کر سکتا ہوں کہ عبد اللہ بن عقبہ پر جھوٹ بولوں اور آپ کو فرمیں رہتے ہیں۔ بعد ازاں میری ملاقات مالک بن عامر ابن مویز سے ہوئی اور میں نے ان سے دریافت کیا کہ حضرت عبد اللہ بن مسعود سب سے کھل کیا فرماتے ہیں۔ آپ نے فرمایا تم لوگ اس پر سعی کرتے ہو کہ ابعدالاجلین تک

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مِمَّنْ شَهِدَ بَدَلًا فَتَوَقَّى عَنْهَا  
فِي حُجَّةِ الْوَدَاعِ فَوَلَدَتْ قَبْلَ  
أَنْ يَمْضِيَ لَهَا أَرْبَعَةُ أَشْهُرٍ وَ  
عَشْرًا مِنْ وَفَاتِ زَوْجِهَا فَلَمَّا  
تَعَلَّتْ مِنْ نِفَاسِهَا دَخَلَ عَلَيْهَا  
أَبُو السَّنَابِلِ رَجُلٌ مِنْ بَنِي عَبْدِ  
الْعَدَارِ قَرَاهَا مُتَجِدَّةً فَقَالَ  
لَمَّا كُنْتُ تُرِيدُ مِنَ النِّكَاحِ قَبْلَ أَنْ يَمُرَّ عَلَيْكَ أَرْبَعُ  
أَشْهُرٍ وَعَشْرًا قَالَتْ فَلَمَّا سَمِعْتُ ذَلِكَ مِنْ  
أَبِي السَّنَابِلِ جِئْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمُ فَخَدَّتُهُ عِدَّتِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَدْ خَلَّتْ حَيْنٌ وَضَعْتَ حَمْلَكَ -

عَنْ مَعْتَدٍ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا فِي  
تَابِ بِالْكُوفَةِ فِي مَجْلِسِ الْأَنْصَارِ  
عَظِيمٍ فِيهِمْ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي  
يَعْلَى فَذَاكَ كَرُوا شَانَ سُبَيْعَةَ فَذَكَرْتُ  
مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاتِ بْنِ مَسْعُودٍ  
فِي مَعْنَى قَوْلِ ابْنِ عَوْنٍ حَتَّى تَضَعَ  
قَالَ ابْنُ أَبِي يَعْلَى لَكِنَّ عَمَّةَ لِرَسُولِ  
ذَلِكَ قَالَ فَرَفَعْتُ صَوْتِي وَقُلْتُ  
إِنِّي لَجَرِيءٌ أَنْ أَلْذِبَ عَلَى عَبْدِ  
اللَّهِ بْنِ عَبَّاتِ وَهُوَ فِي نَاحِيَةِ الْكُوفَةِ  
قَالَ فَلَقَيْتُ مَا لَكَ قُلْتُ كَيْفَ كَانَتْ  
ابْنُ مَسْعُودٍ يَقُولُ فِي شَانَ سُبَيْعَةَ  
قَالَ قَالَ أَنْجَعُونَ عَلَيْكَ التَّغْلِيظَ  
وَلَا تَجْعَلُونَ لَهَا الرُّخْصَةَ لِأَنْزَلَتْ



عدت ضروری جانتے ہیں اور تم اسے رخصت نہیں کرتے  
حالانکہ عورتوں کی چھوٹی سورت جس میں حاملہ عورتوں  
کی عدت وضع عمل بیان ہوئی ہے چھوٹی سورت (بقرہ)  
کے بعد نازل ہوئی ہے۔ جس میں چار ماہ دس دن  
تک کی عدت کا ذکر ہے۔

سیدنا حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ آپ نے فرمایا جس شخص کا جی چاہے میں  
اس کے ساتھ جاہلہ کرتے کے لیے تیار ہوں یعنی اپنے  
قول کے حق ہونے پر خدا کو گواہ کر کے مخالف پر لعنت

کرتا ہوں۔ یہ آیت اور حمل دایاں ان کی عدت یہ ہے  
کہ وہ بچہ جننے اس کے بعد آری۔ جس میں خاندان کی موت  
کی عدت کا بیان ہے تو حاملہ عورت جب بچہ جننے وہ نکاح  
کر سکتی ہے اور چار ماہ دس دن کی عدت کا حکم حاملہ عورتوں  
کے حق میں منسوخ ہے۔ یہ الفاظ بیہون کے ہیں۔

سیدنا حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
چھوٹی سورت سورہ بقرہ کے بعد نازل ہوئی۔

۲۵۴ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ مَنْ شَاءَ لَأُعَلِّتَهُ  
مَا أَنْزَلْتُ وَأَوْلَاتُ الْأَحْمَالِ  
أَجَلُهُنَّ أَنْ يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ إِلَّا  
بَعْدَ آيَةِ الْمُتَوَفَّى عَنْهَا زَوْجُهَا  
إِذَا وَضَعَتْ فَقَدْ حَلَّتْ وَاللَّفْظُ  
لَيَسْمُونَ -

۲۵۵ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ سُورَةَ النِّسَاءِ الْقَصْرَى  
نَزَلَتْ بَعْدَ الْبَقَرَةِ -

نوٹ: یعنی سورہ طلاق بعد میں نازل ہوئی اور سورہ بقرہ پہلے آئی یہ آیت شریفہ سورہ بقرہ کی ہے۔ یعنی تم میں سے جو  
لوگ فوت ہو جائیں اور عورتیں چھوڑ جائیں۔ تو وہ عورتیں اپنے آپ کو چار ماہ دس دن تک انتظار میں رکھیں اور اولاد کے احتمال  
اجلہن ان یضعن حملہن یہ آیت سورہ طلاق کی ہے یعنی جن عورتوں کے پیش میں بچہ ہے کہ وہ میت کا بچہ جننے  
مسیب کے تھے سے یہ بات معلوم ہوتی ہے کہ چار ماہ اور دس دن انتظار کرنا لازمی نہیں اور یہی آیت شریفہ  
اولاد الاحمال اجلہن ان یضعن حملہن سے ظاہر ہے لیکن سورہ بقرہ کی آیت کے خلاف یہ حکم ہے۔  
کیونکہ اس میں اس طرح ارشاد فرمایا: وَالَّذِينَ يَتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا لَا يَرِيحُنَّ الْأَلْفَاظَ بِأَلْفَيْهِنَّ  
أَرْبَعَةَ أَشْهُرًا وَعَشْرًا -

غزفیکہ جس عورت کا خاندان فوت ہو جائے اس کی عدت چار ماہ دس دن ہیں اور ان ہر دو آیات میں ایک کو پہلے اور دوسری  
کو پچھے رکھنے سے مراد اور مطلب یہ ہے کہ سورہ بقرہ کی آیت سورہ طلاق کی آیت سے منسوخ ہے۔

عِدَّةُ الْمَتَوَتِي عَنْهَا زَوْجُهَا  
قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَ بِهَا

اگر کسی عورت کا خاوند اس کے ساتھ ہمبستر  
ہونے سے قبل ہی فوت ہو جائے تو اس  
کی عدت

۵۱۳ عن ابن مسعود أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ  
رَجُلٍ تَزَوَّجَ امْرَأَةً وَلَمْ يُفْرِضْ  
لَهَا وَصْلًا أَلَا يَدْخُلُ بِهَا  
حَتَّى مَاتَ قَالَ ابْنُ مَسْعُودٍ لَهَا  
مِثْلُ صَدَاقِ نِسَائِهَا الْأَوْ كَسْبٍ  
وَلَا شَطَطٍ وَعَلَيْهَا الْعِدَّةُ وَلَهَا الْمِيرَاثُ  
فَقَالَ مَعْقِلُ بْنُ سِنَانٍ وَالْأَشْجَعِيُّ  
فَقَالَ قَضَى فِينَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَرٍّ بَدَنِي  
وَإِشْقِي بِامْرَأَةٍ وَمِثْلَ مَا  
قَضَيْتَ نَفَرًا ابْنُ مَسْعُودٍ-

یہ حدیث حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ آپ سے کسی شخص نے مسئلہ پوچھا کہ ایک آدمی نے  
کسی عورت سے نکاح کیا اور نکاح کرنے کے وقت  
اس سے ہر مقررہ کیا اور اس مرد کو اس عورت سے بھاج  
کرنا بھی نصیب نہ ہوا اور وہ فوت ہو گیا حضرت ابن مسعود  
رضی اللہ عنہ نے ارشاد فرمایا کہ اس عورت کو اپنے خاوند  
والی عورتوں کی طرح ہر شے دینا چاہیے اور اس عورت  
کو عدت میں بیٹھا چاہیے اور مرد کے مال سے حصہ دینا  
چاہیے معقل بن سنان اشجعی نے یہ سن کر کہا کہ حضور مرد  
کو نیز صلی اللہ علیہ وسلم نے ہماری قوم کی ایک عورت برون  
نامی کا فیصلہ فرمایا تھا اور اس کے والد کا نام داشتق تھا  
وہ فیصلہ بھی ایسے ہی تھا۔ جیسے تم نے کہا۔ حضرت عبد اللہ  
بن مسعود رضی اللہ عنہ یہ سن کر خوش ہوئے۔

نوٹ :- اس جگہ عدت سے مراد چار ماہ دس دن کی عدت ہے کیونکہ اس آیت شریفہ میں بھی یہی حکم ہے۔ جن عورتوں کے  
خاوند وراثت پاجائیں ان کی عدت چار ماہ دس دن ہیں۔ مرد کا دلی کرنا کچھ لازمی اور شرط نہیں فقط نکاح میں آنا شرط ہے۔

## سوگ کرنے کا بیان

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کسی عورت کو میت پر تین دنوں سے زیادہ سوگ کرنا جائز نہیں ہاں مگر وہ اپنے خاوند پر کر سکتی ہے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم سلاسل ہنر پر لایا کہ لبت کرجا لئلا دقیا مت پر ایمان رکھتی ہے۔ میت پر تین دنوں سے زیادہ سوگ کرنا جائز نہیں ہاں مگر وہ اپنے خاوند پر کر سکتی ہے۔

جس کتابیہ کا خاوند فوت ہو جائے اس  
بر سے سوگ کا حکم ساقط ہے

سفرت ام جلیلہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے اس منبر پر ارشاد فرمایا اس عورت کے لیے حلال نہیں جو اللہ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان رکھتی ہو مگر وہ تین راتوں سے زیادہ سوگ کرے۔ ہاں مگر وہ اپنے خاوند کے لیے چار ماہ اور دس دن تک سوگ کر سکتی ہے۔

نوٹ: تین راتیں دن کے ہمراہ مراد ہیں۔ فقط راتیں مراد نہیں۔

## بَابُ الْأَحْدَادِ

۱۱۱۱ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَجُوزُ لِامْرَأَةٍ تَحْدُ عَلَى مَيِّتٍ أَكْثَرَ مِنْ ثَلَاثٍ إِلَّا عَلَى زَوْجِهَا۔

۱۱۱۲ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ عَلَى هَذَا الْمَنْبَرِ لَا يَجُوزُ لِامْرَأَةٍ تَوْمِنُ بِاللَّهِ وَآيَاتِهِ الْأَخْيَرِ أَنْ تَحْدُ عَلَى مَيِّتٍ فَوْقَ ثَلَاثَ لَيَالٍ إِلَّا عَلَى زَوْجِ

سُقُوطِ الْأَحْدَادِ عَنِ الْكِتَابِيَّةِ

۱۱۱۳ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ عَلَى هَذَا الْمَنْبَرِ لَا يَجُوزُ لِامْرَأَةٍ تَوْمِنُ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ أَنْ تَحْدُ عَلَى مَيِّتٍ فَوْقَ ثَلَاثَ لَيَالٍ إِلَّا عَلَى زَوْجِ أَزْوَاجِهَا عَشْرًا۔

نوٹ: تین راتیں دن کے ہمراہ مراد ہیں۔ فقط راتیں مراد نہیں۔

## مَقَامُ الْمُتَوَفَّى عَنْهَا رَوْحَهَا فِي بَيْتِهَا حَتَّى تَجِدَ

جس عورت کا خاوند فوت ہو جائے اس کو  
عدت گزارنے تک اپنے گھر میں ہی  
ٹھہرنا چاہیے

سیدہ حضرت زبیرہ بنت مالک رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ آپ کا خاوند اپنے غلام کو تلاش کرنے کے لیے گیا اور وہ غلام بچ گیا۔ وہ وہاں مارا گیا اسے اتنا تلاش کرنے مار ڈالا کسی اور نے حضرت شعیبہ اور ابن جریج بیان فرماتے ہیں کہ اس عورت کا گھر آبادی سے دور تھا۔ اور بعد ازاں وہ عورت اپنے بھائی کو لے کر حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدس میں حاضر ہوئی اور اپنا حال حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا آپ نے اسے دوسرے گھر میں چلے آنے کی رخصت دی جب وہ لوٹ کر اپنے گھر جانے لگی۔ آپ نے اسے بلایا اور ارشاد فرمایا کہ اپنے گھر میں بیٹھے جب تک کہ لکھا ہوا پورا ہو جائے۔

عَنْ الْمَرْيَةِ بِنْتِ مَالِكِ أَنَّ  
رَوْحَهَا خَرَجَ فِي طَلَبِ أَغْلَاجٍ فَقَنَوهُ  
فَمَلَ شُعْبَةُ وَابْنُ جُرَيْجٍ وَكَانَتْ  
فِي دَارٍ قَاصِيَةٍ فَجَاءَتْ وَمَعَهَا  
أَخُوهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرُوا لَهُ فَرَخَّصَ  
لَهَا حَتَّى إِذَا رَجَعَتْ دَعَاَهَا فَقَالَ  
أَجْلِسِي فِي بَيْتِكَ حَتَّى يَبْلُغَ  
الْكِتَابُ أَجَلَهُ۔

نوٹ: اس عورت نے حاضر ہو کر حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے رخصت چاہی تھی اور عرض کیا کہ خاوند فوت ہو گیا اور اس کا گھر نہیں اور نہ ہی وہ کھانے کو کچھ چھوڑ گیا ہے۔ کیا میں اپنے قبیلے میں چلی جاؤں۔ پہلے تو حضور نے اسے رخصت بخش دی اور اس کے تھوڑی دیر بعد منع فرمایا اور اسے وہیں عدت گزارنے کا حکم فرمایا۔ جہاں اس کا خاوند مقیم تھا۔ تاکہ لکھا ہوا پورا ہو جائے۔ یعنی خداوند تعالیٰ نے تمہاری عدت بتنی مکہ دی ہے تو اتنی عدت پوری کرے اور پھر وہاں سے اپنے گھر کو چلی جا۔ یہ عورت حضرت ابرہید خمدی رضی اللہ عنہ کی ہشیرہ تھیں اور آپ کا گھر بنی خندہ میں تھا۔

سیدہ حضرت فریور بنت مالک رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میرے خاوند نے مجھے غلاموں کو توڑ کر رکھنا کہ وہ کام کریں انہوں نے اس کو جان سے مار ڈالا۔ بعد ازاں میں نے خاوند کی وفات کا تذکرہ حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں کیا اور عرض کیا کہ میرے خاوند کی ملک میں نہ تو کوئی مکان ہے اور نہ ہی روزی کا کوئی ٹھکانہ ہے جو میری پناہ کے لیے میرے خاوند نے چھوڑا ہو۔ میں چاہتی ہوں کہ اپنے گھروالوں کے پاس جا کر اپنے قبیلوں کی خبر گیری کروں۔ آپ نے اسے ارشاد فرمایا تم جلی جاؤ پھر عورتی دیر کے بعد ارشاد فرمایا تو نے کیسے بیان فرمایا فریور نے اسے سے وہ بات بیان کی جو آپ ایک دفعہ کہہ چکی تھیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا عدت اسی جگہ پوری کیجیے جہاں سے تم نے مرت کی خبر سنی تھی۔

نوٹ: ایک جماعت سے یہ بھی مروی ہے کہ اگر عورت کو کچھ مند ہو تو وہ دن کے وقت باہر نکل سکتی اور اس جماعت میں حضرت علی رضی اللہ عنہ حضرت فاروق اعظم حضرت عبداللہ بن مسعود حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہم حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا ہیں۔

حضرت فریور بنت مالک رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ آپ کا خاوند انے غلاموں کی تلاش میں گیا اور قدم کے راستے مارا گیا اتدوم مدینہ منورہ کے راستے میں ایک جگہ کا نام ہے فریور فرماتی ہیں کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور میں نے عرض کیا کہ میں اپنے خاوند کے گھر سے جانا چاہتی ہوں اور اپنے قبیلے کے گھر میں رہنا چاہتی ہوں اور میں نے حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں اپنا حال عرض کر دیا آپ نے مجھے اس وقت رخصت دی جب میں روانہ ہونے لگی تو آپ نے مجھ پر بلا ارشاد فرمایا کہ عدت پوری ہونے تک اپنے گھر میں رہو۔ جب تک کہ گھر ہوا پورا ہو جائے۔

عَنْ الْفَرِيورِ بِنْتِ مَالِكِ أَنَّ  
رَوَيْتُهَا لِكَمَا سِي عَلُو جَاءَ لِيَعْلَمُوا لَهَا  
فَقَتَلُوهُ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَقَالَتْ إِنِّي لَسْتُ فِي  
مَسْكَنٍ لَهُ يَجْرِي عَلَيَّ مِنْهُ رِيحٌ  
أَنَا تَقُولُ إِلَى أَهْلِي وَيَتَأَمَّلِي وَ  
أَقْرَبِي عَلَيْهِمْ قَالِ افْعَلِي ثُمَّ قَالَ  
كَيْفَ قَدِّتِ فَاَعَادَتْ عَلَيْهَا قَوْلَهَا  
فَعَسَا اغْتِيَابُ حَيْثُ بَلَغَكَ  
النَّعِيْبُ

۳۵۱۲ عَنْ الْفَرِيورِ بِنْتِ مَالِكِ أَنَّ  
رَوَيْتُهَا لِكَمَا سِي عَلُو جَاءَ لِيَعْلَمُوا لَهَا  
فَقَتَلُوهُ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَقَالَتْ إِنِّي لَسْتُ فِي  
مَسْكَنٍ لَهُ يَجْرِي عَلَيَّ مِنْهُ رِيحٌ  
أَنَا تَقُولُ إِلَى أَهْلِي وَيَتَأَمَّلِي وَ  
أَقْرَبِي عَلَيْهِمْ قَالِ افْعَلِي ثُمَّ قَالَ  
كَيْفَ قَدِّتِ فَاَعَادَتْ عَلَيْهَا قَوْلَهَا  
فَعَسَا اغْتِيَابُ حَيْثُ بَلَغَكَ  
النَّعِيْبُ

بَابُ التَّخْصِيصِ لِلْمَتَوَفَّى عَنْهَا  
مَنْ وَجَّهَهَا أَنْ تَعْتَدَ حَيْثُ  
شَاءَتْ

عدت گزارنے کی رخصت کے بیان میں  
اس عورت کے لیے جس کا خاوند فوت  
ہو گیا ہو وہ جس جگہ چاہے عدت گزارے

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ آیت  
یہ تھا کہ عورت اپنے خاوند کے گھر میں عدت پوری کرے  
جس کا مطلب

اب منسوخ ہو گئی اور اب اسے جس جگہ وہ چاہے، عدت  
گزارنے کا اختیار ہے۔ پہلے عورتوں کی میراث نہ تھی  
لیکن روٹی کپڑا اور گھر رہائش کے لیے ایک برس تک  
ملاقاتھا۔ بعد ازاں جب میراث کا حکم نازل ہوا تو سابقہ  
حکم منسوخ ہو گیا اور عدت چار ماہ دس دن قرار پائی۔

۳۵۶۳ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ نَسَخَتْ هَذِهِ  
الْآيَةَ عِدَّتَهَا فِي أَهْلِهَا  
فَتَعْتَدُ حَيْثُ شَاءَتْ وَهِيَ  
قَوْلُ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ عَنِ  
إِبْرَاهِيمَ -

عَدَّةُ الْمَتَوِّفِي عَنْهَا  
زَوْجَهَا مِنْ يَوْمِ يَأْتِيهَا  
الْخَبْرُ

جس عورت کا خاوند فوت ہو جائے اس  
کی عدت اسی دن سے ہے جس دن آ  
کی وفات کی خبر آئے

حضرت زبیر بنت مالک رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
اور آپ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہما کی بہن ہیں۔  
آپ فرماتی ہیں کہ میرا خاوند قدم میں فوت ہو گیا اور میں  
سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدس میں حاضر  
ہوئی اور میں نے عرض کیا کہ ہمارا گھر بستی سے بہت دور  
ہے۔ آپ نے مجھے اجازت بخشی اور بعد ازاں پکارا  
اور ارشاد فرمایا اپنے خاوند کے گھر میں چار ماہ دس  
دن تک ٹھہریں۔ یہاں تک کہ تمہاری عدت پوری  
ہو جائے۔

سوگ کے لیے زینت کا چھوڑ دینا مسلمان  
عورت کے لیے ہے۔ یہودیہ اور نصرانیہ  
عورت کے لیے نہیں

حضرت زبیر بنت ابوسلمہ نے ان تینوں احادیث  
کو بیان فرمایا۔ حمید بن نافع سے حضرت زبیر رضی اللہ  
عنا نے کہا میں حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا کے پاس گئی  
جو حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی زوجہ مطہرہ تھیں اس  
وقت جب کہ آپ کے والد حضرت ابوسفیان بن حرب

۳۷۴ عَنْ فُرَيْعَةَ بِنْتِ مَالِكِ أَخْتِ  
أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ شَوْفِي زَوْجِي  
يَالْقُدُّومِ مَا كُنْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ لَهَا أَنِّي دَارِمًا  
مُحَابِبَةً فَأَذِنَ لَهَا نَعْدَ دَعَاهَا  
فَقَالَتْ أُنْكِحْنِي فِي بَيْتِكَ أَرْبَعَةَ  
أَشْهُرٍ وَعَشْرًا حَتَّى تَبْتَدَأَ الْكِتَابُ  
أَجَلَهُ.

تَرَكُ لَزِينَتِ الْمَحَادَّةِ الْمُسْلِمَةِ  
دُونَ الْيَهُودِيَّةِ وَالنَّصْرَانِيَّةِ

۳۷۵ عَنْ زَيْنَبَ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّهَا  
أَخْبَرَتْهُ بِهَذَا وَالْأَخَادِيثِ الثَّلَاثَةِ  
فَقَالَتْ مَا يَنْبَغُ دَخَلْتُ عَلَى أُمِّ حَبِيبَةَ  
زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ  
كُنْتُ أَبُوهَا أَبُو سَلَمَةَ ابْنُ حَرْبٍ

فوت ہو گئے تھے۔ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا نے خوشبو  
مدگائی اور آپ نے سب سے پیسے لوندی کو لگائی بعد ازاں  
وہ خوشبو اپنے چہرے پر ملی اور یوں ارشاد فرمایا خدا کی  
قسم مجھے خوشبو کی کوئی ضرورت نہ تھی مگر میں نے صرف اس  
لیسے خوشبو لگائی کہ میں نے جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم کو ارشاد فرماتے سنا جو عورت اللہ اور یوم آخرت پر  
ایمان رکھتی ہو اس کے لیے کسی شخص کے واسطے تین  
راتوں سے زیادہ سوگ کرنا درست نہیں۔ لیکن وہ خاوند  
کے لیے چار ماہ دس دن تک سوگ کرے۔ دوسری حدیث  
شریف اس طرح ہے۔ حضرت زینب رضی اللہ عنہا فرماتی  
ہیں کہ میں حضرت زینب بنت جحش کے پاس گئی جن ایام  
میں ان کے بھائی فوت ہو گئے تھے۔ آپ نے خوشبو لگائی  
لگوائی اور فرمایا اللہ کی قسم مجھے خوشبو کی ضرورت نہ تھی۔ لیکن  
میں نے حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کو منبر پر ارشاد فرمایا  
سنا جو عورت اللہ اور روز قیامت پر ایمان لائی اس کے  
لیے کسی شخص کے واسطے تین راتوں سے زیادہ سوگ کرنا  
درست نہیں لیکن خاوند کا سوگ چار ماہ دس دن ہے۔  
تیسری حدیث شریف کی تشریح میں حضرت زینب رضی اللہ  
عنہا فرماتی ہیں کہ میں نے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا کو ارشاد  
فرماتے سنا کہ ایک عورت حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم  
کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور عرض کرنے لگی یا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم! میری بیٹی کا خاوند استعال کر گیا ہے۔  
اور اس کی آنکھوں میں دودھ ہونے لگا ہے۔ اگر آپ اجازت  
فرمائیں تو میں اس کی آنکھوں میں سرسری لگا دیا کروں۔ آپ نے  
فرمایا سرسری لگانا تو فقط چار ماہ اور دس دن ہیں  
جاہلیت کے دور میں ہر ایک عورت سال ختم ہونے پر  
پینکٹی پھینکتی۔ حضرت حمید بن تافع فرماتے ہیں۔ میں نے  
جناب زینب سے دریافت کیا یہ کتنی پھینکنے کا مطلب  
کیا ہے۔ حضرت زینب نے بیان فرمایا جاہلیت کے دور

فَدَعَتْ أُمَّ حَبِيبَةَ بِطَيْبٍ فَدَعَتْ  
مِنْهُ جَارِيَةً ثُمَّ مَسَّتْ بِعَارِضِيهَا  
ثُمَّ كَالَتْ وَاللَّهِ مَا لِي بِالطَّيِّبِ مِنْ  
حَاجَةٍ لَوْ غَيْرُ آتِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَحْدُ إِذَا  
تَوَّعْتِ مِنَ اللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ تُجِدُ عَلَى  
مَيْتٍ حَقٌّ ثَلَاثَ لَيَالٍ إِلَّا عَلَى زَوْجٍ  
أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا كَالْتِ زَيْتَبُ  
ثُمَّ دَعَتْ عَلَى مَا يَنْبَغُ بِذَاتِ جَعْفَرٍ  
حِينَ تَوَّعْتِ أَخُوها وَحَدَّ دَعَتْ بِطَيْبٍ  
وَمَسَّتْ مِنْهُ ثُمَّ فَالَتْ وَاللَّهُ مَا لِي  
بِالطَّيِّبِ مِنْ حَاجَةٍ حَازِرُ آتِي سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ عَلَى الْمَيْتِ لَا يَحِلُّ إِذَا  
تَوَّعْتِ مِنَ اللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ  
تُجِدُ عَلَى مَيْتٍ حَقٌّ ثَلَاثَ لَيَالٍ  
إِلَّا عَلَى زَوْجٍ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ  
وَعَشْرًا وَفَالَتْ مَا يَنْبَغُ سَمِعْتُ  
أُمَّ سَلَمَةَ تَقُولُ جَاءَتِ امْرَأَةٌ  
إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ ابْنَتِي  
تَوَّعَتْ عَنْهَا ذَوْجَهَا وَفَدَّ  
اشْككت عَيْنَهَا أَفَا كُكُلُهَا فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَمُرُّ  
قَالَ إِنَّمَا هِيَ أَرْبَعَةُ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا  
وَكَذَلِكَ كَانَتْ إِحْدَايَكُنَّ فِي الْجَاهِلِيَّةِ  
تَدْرِي بِالْبَعْدَةِ هَذَا تَأْسِ الْحَوْلِ قَالَ  
حَبِيبَةُ فَقُلْتُ لِيَزَيْتَبُ وَفَاتِي بِالْبَعْدَةِ  
هَذَا تَأْسِ الْحَوْلِ قَالَتْ لَيْتَبُ كَانَتْ



النِّسَاءِ إِذَا تَوَقَّى عَنهَا تَوَجَّهًا وَخَلَّتْ  
عِفْشًا وَكَبَتْ شَمْرًا شَابَهَا وَلَمْ تَمْسَ  
طَبِيًّا وَلَا شَيْئًا حَتَّى تَمْرِبَهَا سَنَةً  
ثُمَّ تَوَقَّى بِدَايَةِ حِمَارٍ أَوْ سَابِغٍ أَوْ  
طَبِيٍّ تَنْفِضُ بِهِ فِقْلَهَا تَنْفِضُ بِشَيْءٍ  
إِلَّا مَاتَ ثُمَّ تَخْرُجُ فَتُعْطَى بَعْدَهُ فَتَرْمِي  
بِهَا وَتُرَاجِعُ بَعْدًا مَا شَاءَتْ مِنْ  
طَبِيَّةٍ أَوْ غَيْرِهَا قَالَ قَالَ  
تَنْفِضُ تَمْسُ بِهِ فِي  
حَدِيثِ مُحَمَّدٍ قَالَ  
قَالَكَ الْخِفْضُ  
الْمُخَضُّ

میں جس عورت کا خاندان نہ فوت ہو جاتا تھا وہ عورت ایک  
چھوٹی سی کوٹھڑی اور نہایت تاریک و تنگ جگہ میں جاگھتی  
اور بڑے سے بڑے کپڑے پہنتی، ایک سال گزرنے تک  
کوئی خوشبو دینا نہ لگاتی۔ ایک سال کے عرصہ کے بعد لیکا  
جانور لایا جاتا، گدھا یا کمری یا کوئی پرندہ بعد ازاں وہ اپنی  
جلد اور بدن کو اس سے رگڑتی جس جانور کو ملتی وہ جانور  
مر جاتا اور بعد ازاں وہ اس قید سے بچتی۔ اس وقت  
اسے اونٹ کی ایک میٹھی دیتے۔ وہ اس کو پھینک دینے  
کے بعد جس طرف جی چاہتا میلان کرتی، یعنی چاہے خوشبو  
لگائے یا کوئی اور کام کرے اس کو اس بات کا اختیار  
ہوتا تھا حضرت مالک نے فرمایا کہ حدیث ہذا میں تَنْفِضُ  
لفظ کے معنی ہیں۔ کہ وہ اپنے بدن کو اس پر لے اور  
محمد کی روایت میں ہے کہ مالک نے کہا خِفْضُ خِصْصُ کو  
کہتے ہیں یعنی نکل کا جھونپڑا۔

نوٹ: حدیث ہذا میں باب کی نسبت یہ ہے کہ تو من بالشد و رسولہ بھی آیا ہے۔ اس سے معلوم ہو اگر یہودی اور  
عمرانہ پر اس قسم کا سوگ کرنا واجب نہیں۔

## فَاتَجْتَنِبُ الْحَادَّةَ مِنَ الْيَتَابِ النُّصْبَةَ

۳۵۷۷ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُجِدُ  
امْرَأَةً عَلَى مَيْتٍ فَوْقَ ثَلَاثِ إِلَّا  
لَعَنَ نَفْسَهَا فَإِنَّمَا تُجِدُ عَلَيْهِ أَرْبَعَةَ أَشْهُدٍ  
وَ عَشْرًا وَلَا تَلْبَسُ ثَوْبًا مَضْبُوعًا  
وَلَا ثَوْبَ عَصَبٍ وَلَا تَعْتَجِلُ وَ  
لَا تَمْسُطُ وَلَا تَمْسُقُ طَبِيًّا إِلَّا عِنْدَ  
طَهْرِهَا حِينَ تَطْهَرُ نَبْدًا  
مِنْ قَسِطٍ وَ  
أَلْفَايٍ

سوگ کرنے والی عورت کو رنگین کپڑے سے

پرہیز کرنے کا بیان

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور  
سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ عورت  
کسی شخص کے لیے تین دن سے زیادہ سوگ نہ کرے  
ہاں مگر وہ خاندان کے ایسا لیا کرے۔ کیونکہ اس کے  
لیے سوگ کرنا چار ماہ دس دن ہے اور سوگ والی عورت  
رنگین کپڑا نہ پہنے (عصب) جس کا سوت رنگ کے بعد  
بنا گیا ہو دسے سوسے یا چھینٹ یا دیگر روشنی کپڑا وغیرہ ہرگز  
لگائے اور رنگی نہ کرے۔ خوشبو نہ لگائے۔ لیکن جب وہ حیض  
سے پاک ہو جائے تو تھوڑا سا قسط اور کپڑا  
لگا لیا کرے تو کوئی مضائقہ نہیں۔

نوٹ:- گنگھی کرنے سے ناؤ سنگار کرنا اور بالوں میں خوشبو لگانا مراد ہے اور قسط عرب میں ایک چیز خوشبو سوتی ہے

اور اطفا رہی ناؤنگی کی طرح ایک چیز سوتی ہے۔  
۲۵۷۴ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ تَقُولُ لَقَدْ صَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَيْنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمَتَوَفَّى عَنْهَا تَوَجَّهًا لَا تَلْبَسُ الْمُعْصَمَةَ وَمِنَ الْيَتَابِ وَلَا السُّكَّغَةَ وَلَا تَخْتَضِبُ وَلَا تَكْتَحِلُ۔

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جس عورت کا خاندان فوت ہو جائے تو وہ کسم کے رنگ کا کپڑا اور سرخ پھولوں سے رنگا ہوا کپڑا نہ پہنے، رخساب سر استعمال نہ کرے۔

نوٹ:- بالوں کو ہنسی سے سرخ کرنا۔ یا ہنسی ہاتھوں کو رنگانا ان باتوں سے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمایا۔

## بَابُ الْخِضَابِ لِلْحَادَّةِ

سوگ والی عورت کے خضاب لگانے کے متعلق

۲۵۷۸ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَحِلُّ لِامْرَأَةٍ تُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ أَنْ يَحْدَأَ عَلَى مَيِّتٍ قَوْيَ ثَلَاثٍ إِلَّا عَلَى نَوْجٍ وَلَا تَلْقِيْلٌ وَلَا تَخْتَضِبُ وَلَا تَلْبَسُ ثَوْبًا مَصْبُورًا۔

سیدنا حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اگر کوئی عورت اللہ اور یوم آخرت پر ایمان رکھتی ہے تو اس کے لیے کسی میت پر تین سے زیادہ سوگ کرنا جائز نہیں۔ ہاں گولپنے خاندان پر کر سکتی ہے اور سوگ والی عورت کو سر نہ لگانا خضاب کرنا اور رنگا ہوا کپڑا پہنا درست نہیں۔

## بَابُ الرُّخَصَةِ لِلْحَادَّةِ أَنْ تَمْتَشِطَ بِالسِّدْرِ

سوگ والی عورت کے لیے پیری کے پتوں سے سر دھونے کی رخصت کے

### بیان میں باب

حضرت ام حکیم بنت اسید اپنی والدہ سے روایت کرتی ہیں کہ آپ کا خاندان فوت ہو گیا اور ان ایام میں آپ کی آنکھیں دکھتی تھیں تو آپ نے اللہ نانی سر استعمال فرمایا آخر اس نے اپنی آزاد کردہ لونڈی کو ام المؤمنین حضرت سلمہ رضی اللہ عنہا کی خدمت میں ارسال کیا تاکہ تاکہ آپ سے رخصتی اور بشارت کے سرے کے متعلقہ دریافت کرے۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے ارشاد فرمایا

۲۵۷۹ عَنْ أُمِّ حَكِيمٍ بِنْتِ أُسَيْدٍ هَنَّ أُمُّهَا أَنَّ تَوَجَّهًا تَوَفَّى وَكَانَتْ تَشْكِي بَيْنَهَا فَتَكْتَحِلُ الْجَلَاءَ فَأُرْسِلَتْ تَوَلَّاهُ لَهَا إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ فَسَأَلَتْهَا عَنْ يَحْدَأَ الْجَلَاءِ فَقَالَتْ لَا تَلْقِيْلٌ إِلَّا مِنْ أَمِيرٍ لَا بَدَأَ مِنْهُ دَخَلَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ تَوَفَّى

کوئی سرمرنگا ڈیال مگر سخت ضرورت پیش آئے تو کوئی حرج نہیں۔ کیونکہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس ان ایام میں تشریف لائے جن میں حضرت ابوسلمہ رضی اللہ عنہ کا انتقال ہوا تھا اور میں نے اپنی آنکھوں پر ایلا لگایا ہوا تھا۔ آپ نے دریافت فرمایا۔ اے ام سلمہ یہ کیا چیز ہے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ ایلا ہے اور اس میں خوشبو نہیں آپ نے ارشاد فرمایا اے ام سلمہ رضی اللہ عنہا اس سے مز میں چمکتی ہوتی ہے اور اسے پھر نہ لگانا اگر پھر لگانا مقصود ہو تو رات کو لگاؤ اور سر کو خوشبودار چیز سے نہ دھویا کرو اور نہ ہی ہنسی سے کیونکہ ہنسی خضاب والی چیز ہے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے دریافت فرمایا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تو میری سر کس چیز سے دھویا کروں۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ اپنے سر کو بری کے پتے لگایا کرو۔ یعنی بری کے پتوں سے دھو لینا۔

سوگ کرنے والی عورت کو سرمرنگانے کی ممانعت کا بیان

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے۔ کہ قریش کی ایک عورت حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدس میں حاضر ہوئی اور عرض کرنے لگی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میری بیٹی کی آنکھوں میں تکلیف ہے اگر آپ اجازت فرمائیں تو میں سرمرنگا دوں اور اس عورت کی بیٹی خاندان کی وفات تک کے بعد صحت گزار رہی تھی۔ آپ نے ارشاد فرمایا کہ چار ماہ دس دن کی مدت پورے ہونے تک نہ پھر اس عورت نے عرض کیا کہ مجھے اس کی بیٹی کے جانے کا اندیشہ ہے۔ پھر آپ نے ارشاد فرمایا۔ چار ماہ دس دن گزرنے کے بعد ایسا جائز نہیں

أَبُو سَلَمَةَ رَدَقًا جَعَلْتُ عَلَى عَيْنِي صَبْرًا  
قَالَ مَا هَذَا يَا أُمُّ سَلَمَةَ قُلْتُ إِنَّمَا  
هُوَ صَبْرٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَيْسَ فِيهِ  
لَيْبٌ قَالَ إِنَّهُ يُتَبُّ الْوَجْهَ فَلَا  
تَجْعَلِيهِ إِلَّا بِلَيْلٍ وَلَا تَشْطِي بِالطَّيِّبِ  
وَلَا بِالْحِجَاءِ فَإِنَّهُ يَخْضَبُ قُلْتُ  
يَأْتِي شَيْءٌ أَمْتَشِطُ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ قَالَ  
بِالْيَسْرِ  
تَقْلِبِينَ بِهِ  
رَأْسَكَ-

النَّهْيُ عَنِ الْكُحْلِ لِلْحَاوِيَةِ

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ  
جَاءَتِ امْرَأَةٌ مِنْ قُرَيْشٍ فَقَالَتْ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ ابْنَتِي رَمَدَتْ  
إِنَّا كُحَلْنَا وَكَانَتْ مُتَوِّفًا عَنْهَا نَدُجَهَا  
فَقَالَ إِلَّا أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا  
ثُمَّ قَالَتْ إِنِّي أَخَافُ عَلَى بَصَرِهَا  
فَقَالَ لَا إِلَّا أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا  
قَدْ كَانَتْ إِحْدَيْكُنَّ فِي الْجَاهِلِيَّةِ  
مُجِدَّةً عَلَى نَوْجِهَا سَنَةً ثُمَّ  
تَرَمَى عَلَى رَأْسِ

## التَّائِبَةُ بِالْبَعْدَةِ -

۳۵۱ عَنْ حَمِيدَةَ ابْنِ تَافِعٍ عَنْ  
زَيْنَبِ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّهَا  
أَنَّ أُمَّرَأَةً أَتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَتْهُ عَنِ ابْنَتِهَا  
مَاتَ تَرُوجُهَا وَهِيَ تَشْكِي قَالَ كَدُّ  
كَانَتْ إِحْدَاكَ كُنَّ تُحَدِّثُ السَّنَةَ ثَمَّ  
تُرْجِي بِالْبَعْدَةِ عَلَى رَأْسِ  
الْحَوْلِ وَ إِنَّمَا هِيَ  
أَرْبَعَةُ أَشْهُرٍ وَ  
عَشْرًا -

۳۵۲ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ أُمَّرَأَةً مِنْ  
قُرَيْشٍ جَاءَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ إِنَّ ابْنَتِي  
تُرِي عَنْهَا تَرُوجَهَا وَقَدْ خَفْتُ عَلَى  
عَيْنَيْهَا وَ هِيَ تُرِيدُ أَنْ تَحْمَلَ فَقَالَ  
قَدْ كَانَتْ إِحْدَاكَ كُنَّ تُرْجِي بِالْبَعْدَةِ  
عَلَى رَأْسِ الْحَوْلِ وَ إِنَّمَا هِيَ  
أَرْبَعَةُ أَشْهُرٍ وَ عَشْرًا فَقُلْتُ لَزَيْنَبِ  
مَا رَأْسُ الْحَوْلِ قَالَتْ كَانَتْ الْمَرَأَةُ  
فِي الْجَاهِلِيَّةِ إِذَا هَلَكَ تَرُوجُهَا  
عَمَدَتْ إِلَى شَرِّ بَيْتٍ لَهَا فَجَلَسَتْ  
فِيهِ حَتَّى إِذَا مَرَّتْ بِهَا  
سَنَةٌ خَرَجَتْ  
فَرَمَتْ وَرَأَاهَا  
بِالْبَعْدَةِ -

آپ نے ارشاد فرمایا۔ جاہلیت میں ہر ایک عورت اپنے  
خاندان کا ایک سال تک سوگ کرتی اور پھر برس اور کچھ  
دن پر سے ہوتے ہی وہ مینگنی پھینکتی تھی۔

سیدنا حضرت حمید بن تافع نے اس حدیث شریفہ  
کو زینب بنت ابوسلمہ رضی اللہ عنہا سے بیان کیا اور  
حضرت زینب نے اپنی والدہ سے ان کی والدہ حضرت  
ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ ایک عورت حضور  
سرد کو بنی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر  
ہوئی اور اس نے اپنی بیٹی کے لیے دریافت کیا جس  
کا خاندان فوت ہو گیا تھا اور اس کی آنکھیں خراب تھیں  
آپ نے فرمایا تم میں سے ہر ایک عورت سوگ کیا کرنی  
تھی ایک سال سے کم و بیش پھر سال پورا ہوتے ہی وہ  
مینگنی پھینکتی اور یہ تو چار ماہ دس دن ہیں۔

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ قریش  
میں سے ایک عورت حضور سرد عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی  
خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور عرض کرنے لگی کہ میری  
بیٹی کا خاندان فوت ہو گیا ہے اور مجھے خدشہ ہے کہ اس  
کی آنکھوں پر کوئی صدمہ نہ آجائے۔ حضرت ام سلمہ رضی اللہ  
عنہا فرماتی ہیں اس کی خواہش تھی کہ حضور سرد کو بنی صلی اللہ  
علیہ وسلم اس کی آنکھوں میں سرمہ لگانے کی اجازت دیں  
آپ نے ارشاد فرمایا تم میں سے پہلے ہر ایک عورت سال  
نہم ہونے پر مینگنی پھینکتی اور یہ تو چار ماہ دس دن ہیں  
سیدنا حضرت حمید بن تافع نے حضرت زینب بنت ام  
سلمہ رضی اللہ عنہا سے دریافت کیا کہ راس الحول کا  
قصر کیا ہے۔ زینب بنت ابوسلمہ رضی اللہ عنہا نے بیان  
فرمایا کہ جاہلیت میں جب کسی عورت کا خاندان فوت  
ہو جاتا تو وہ عورت اپنے گھر دن میں سے سب سے  
بُرسے گھر میں جا کر قیام پزیر ہوتی۔ جب سال نہم  
ہو جاتا تب وہ اپنی پیٹھ کے پیچھے مینگنی پھینک کر باہر نکلتی۔

۲۵۴۲ عَنْ زَيْنَبَ أَنْ امْرَأَةً سَأَلَتْ امْرَأَةً مِنْ  
 امْرَأَتِهَا تَكْتَلِفُ فِي هِدَايَتِهَا مِنْ وَقَاتِ زَوْجِهَا فَقَالَتْ  
 أَنْتِ امْرَأَةٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَتْهُ  
 عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ قَدْ كَانَتْ أَحَدًا مِنْ كُنَنٍ فِي الْجَاهِلِيَّةِ  
 إِذَا تَوَفَّى عَنْهَا زَوْجُهَا أَقَامَتْ سَنَةً ثُمَّ قَدَّفَتْ خَلْفَهَا بِسَبْعِ  
 بِحَيْرَةٍ ثُمَّ خَرَجَتْ أَسَاهِي أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا حَتَّى يَنْقُضِيَ

حضرت زینب بنت ابوسلمہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ کسی شخص نے حضرت ام سلمہ اور ام جلیبہ رضی اللہ عنہما سے خاندان کے مرنے کے بعد اس کی عورت کی عدت کے متعلق دریافت کیا کہ کیا اسے سرور لگانا درست ہے یا کہ نہیں۔ آپ نے ادھر گزاری ہوئی حدیث خریفہ کو بیان کیا۔

سوگ والی عورت کے لیے قسط اور

القسط والاطفار للحادة

اطفار کا بیان

حضرت ام عطیہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور سرور کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے اس عورت کو رخصت دی جس کا خاندان عدت کے باوجود مرنے کے وقت فوت ہو گیا ہو کہ وہ قسط اور اطفار کو استعمال کرے۔

۲۵۴۳ عَنْ امِّ عَطِيَّةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهُ رَخَّصَ لِلتَّوَفَى عَنْهَا زَوْجُهَا مَا رَخَّصَتْ دِيَّ جِسِّهَا كَخَانِدَةَ عِدَّتِهَا كَمَا كَانَتْ تَكْتَلِفُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ

نوٹ ۱۔ یعنی جب عورت سوگ میں ہو تو اپنے خاندان کے ان دنوں میں عورت کے لیے کسی خوشبو کا لگانا درست نہیں ہاں مگر خون کی بدبودار کرنے یا حیض سے پاک ہونے کے لیے اپنے بدن پر قسط یا اطفار لگانے تو درست اور ہائز ہے۔

اس بات کے بیان میں باب کہ جس عورت کا خاندان فوت ہو جاتا تھا۔ اسے پورے ایک سال کا خرچہ دلایا جاتا اور پھر یہ حکم میراث مقرر ہونے کی وجہ سے منسوخ ہو گیا مسیبنہ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی

بَابُ لَسِيخِ مَتَاعِ التَّوَفَى عَنْهَا  
 بِمَا فَرِضَ لَهَا مِنَ الْمِيرَاثِ

۱۔ کہ آیت کریمہ والذین یتوفون منکم اہل اولادہم اگرچہ وہ عورتوں کے واسطے ایک برس کا خرچہ دینا اور ذلکا پھر وہ اگر صل جائیں تو گناہ نہیں۔

میراث والی آیت سے منسوخ ہو گئی جس میں اللہ تعالیٰ نے عورت کا جو تھا یا یا اٹھواں حصہ بیان فرمایا اور عدت میں ایک سال تک رہنے کا حکم

۲۵۴۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ وَالَّذِينَ يَتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَهْرًا وَاجًّا زَوْجِيَّةً لِأَزْوَاجِهِمْ مَتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ هَيْدَرُ الْخَدَاجِ كَيْفَ ذَلِكَ بِأَيْدِي الْمَيْكَلَاتِ مَتَا فَرِضَ لَهَا مِنَ التَّرْبِيحِ وَالْمِثْمَنِ وَنَيْخِ أَجَلِ الْحَوْلِ أَنْ جُعِلَ أَجَلُهَا أَرْبَعًا

چار ماہ دس دن والے حکم سے منسوخ ہو گیا۔  
 سیدنا حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
 آیت کریمہ مَا لَكُمْ لِيَتَوَكَّفُونَ بِكُمْ وَقَدْ آتَاكُمْ مَا حَرِّصْنَا  
 عَلَيْهٗ لِيَتَوَكَّفُونَ بِكُمْ وَقَدْ آتَاكُمْ مَا حَرِّصْنَا عَلَيْهٗ  
 کے ساتھ منسوخ کر دیا گیا ہے۔ یعنی تم میں سے جو لوگ  
 فوت ہو جائیں اور وہ عورتیں چھوڑ جائیں وہ اپنے آپ کو  
 چار ماہ دس دن تک انتظار کرائیں۔

نوٹ ۱۔ یعنی ایک سال کی مدت کا حکم منسوخ ہوا اور اس کی جگہ چار ماہ دس دن عدت مقرر ہوئی۔  
 تین طلاقوں والی عورت کو عدت کے  
 دنوں میں اپنے گھر سے دوسری جگہ جانے  
 کی اجازت دی گئی

سیدنا حضرت عبد الرحمن بن عامر رضی اللہ عنہ سے  
 مروی ہے کہ حضرت ناظر بنت قیس رضی اللہ عنہا نے  
 ان سے بیان فرمایا اور وہ بنی مخزوم کے ایک شخص کے  
 پاس تھیں اس شخص نے ناظر کو تین طلاقیں دیں اور خود  
 کسی جہاد میں چلا گیا اور اپنے وکیل سے کہہ گیا کہ تم  
 اسے نفقہ دے دینا۔ اس وکیل نے اسے کچھ دیا اور  
 حضرت ناظر رضی اللہ عنہا نے اسے تھوڑا اور کم خیال کرتے  
 ہوئے واپس کر دیا اور حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم  
 کے گھر میں کسی بیوی کے پاس گئی۔ اسی دوران حضور سرور  
 کائنات صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور اس وقت  
 حضرت ناظر رضی اللہ عنہا گھر میں موجود تھیں اور عرض کرنے  
 لگی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں ناظر بنت قیس ہوں  
 مجھے فلاں شخص نے طلاق دی اور کسی شخص کے ہاتھوں  
 میرے پاس نفقہ بھیجا۔ میں نے اس نفقہ کو تھوڑا خیال  
 کرتے ہوئے واپس کر دیا۔ وہ آدمی کہتا ہے۔ آسا دینا بھی

أَشْهُرَ وَعَشْرًا -  
 رَوَاهُ عَنْ عِكْرَمَةَ فِي قَوْلِهِ عَدَّةٌ  
 جَلَّتْ وَالَّذِينَ يَتَوَكَّفُونَ مِنْكُمْ وَ  
 يَذَلُّونَ أَنْزِلْجَا قَفِيئَةً لِأَزْوَاجِهِمْ  
 مَتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ غَيْرَ اخْتِلَافٍ قَالَ  
 لِيُخْبَهَا وَالَّذِينَ يَتَوَكَّفُونَ مِنْكُمْ وَ  
 يَذَلُّونَ أَزْوَاجًا يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ  
 أَرْبَعَةَ أَشْهُرَ وَعَشْرًا -

نوٹ ۱۔ یعنی ایک سال کی مدت کا حکم منسوخ ہوا اور اس کی جگہ چار ماہ دس دن عدت مقرر ہوئی۔  
 التَّخْصُّصُ فِي خُرُوجِ الْمَبْتُوتَةِ  
 مِنْ بَيْتِهَا فِي عِدَّتِهَا  
 لِسُكْنَاهَا

رَوَاهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَاصِمٍ  
 أَنَّ قَابِطَةَ بِنْتَ قَيْسٍ أَخْبَرَتْهُ وَ  
 كَانَتْ هُنَا رَجُلًا مِنْ بَنِي  
 مَخْزُومٍ أَنَّهُ طَلَّقَهَا ثَلَاثًا وَخَرَجَ  
 إِلَى بَعْضِ الْمَغَارِثِ وَأَمَرَ وَكِيْلَهُ  
 أَنْ يُعْطِيَهَا بَعْضَ النَّفْقَةِ فَتَقَالَتْهَا  
 فَأَنْطَلَقَتْ إِلَى بَعْضِ نِسَاءِ النَّبِيِّ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَدَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ عِنْدَهَا  
 فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذَا قَابِطَةُ  
 بِنْتُ قَيْسٍ طَلَّقَهَا كَذِبًا فَارْسَلْ إِلَيْهَا  
 بِبَعْضِ النَّفْقَةِ فَزِدْتَهَا وَرَعِمَ أَنَّهُ  
 تَنَبَّأَ بِهَا قَالَ صَدَقَ قَالَ النَّبِيُّ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاتَّبَعْنِي إِلَى أُمَّ  
 كَلْبَةَ فَاعْتَدَى عِنْدَهَا ثُمَّ قَالَ إِنَّ

أَمَرَ كَثِيرٌ إِمْرًا تَكَثُرَ عَوَادَهَا  
فَانْتَقَى إِلَى عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ  
فِيَاءَهُ أَعْلَى فَاثْقَلَتْ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ  
فَاعْتَدَتْ عِنْدَكَ حَتَّى انْقَضَتْ  
عِدَّتُهَا ثُمَّ خَطَبَهَا أَبُو الْجَهْمِ وَمَعَاوِيَةُ  
ابْنُ أَبِي سَفْيَانَ فَجَاءَتْ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَتَامِرُكَ فِيهَا  
فَقَالَ أَمَا أَبُو الْجَهْمِ فَرَجُلٌ أَخَاتُ  
عَلَيْكَ تَسْقَاتُهُ لِلْعَصَا وَ  
أَمَا مَعَاوِيَةُ فَرَجُلٌ  
أَمَلَى مِنَ الْمَالِ  
فَلَمَّا وَجَّهَتْ أَسَامَةَ  
ابْنَ زَيْدٍ بَعْدًا  
ذَلِكَ -

ہمارا احسان ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا وہ آدمی سچ کہتا ہے۔ اب تم جا کر اپنی عدت ام مکتوم کے پاس جا کر پوری کرو۔ یہ کہہ کر پھر ارشاد فرمایا۔ حضرت ام مکتوم کے گھر میں لوگوں کی آمد و رفت بہت زیادہ ہے۔ لہذا آپ عبداللہ بن ام مکتوم کے پاس چلی جائیں۔ کیونکہ وہ شخص انصاف ہے۔ حضرت ناظرہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں حضرت عبداللہ کے پاس چلی، کچھ اور میں نے اپنی عدت وہیں پوری کی۔ جب میری عدت کے دن پورے ہو چکے تو اس وقت ابو جہم اور معاویہ بن ابوسنیان نے پیغام بھیجا۔ میں پھر حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آؤں میں حاضر ہوئی اللہ میں نے آپ سے ان دونوں کے متعلق مشورہ کیا۔ آپ نے فرمایا۔ مجھے ابو جہم کی لٹھ کا ٹکڑا ملتا ہے۔ اور حضرت مائکہ مغربہ و نفیس آدمی ہیں۔ حضرت ناظرہ فرماتی ہیں کہ میں نے یہ بات سننے کے بعد اس امر بن زید رضی اللہ عنہ سے نکاح کر لیا۔

حضرت ناظرہ بنت عیس رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ وہ ابو عمرو بن حفص رضی اللہ عنہ کی بیوی تھیں پھر انہوں نے فاطمہ کو طلاق دے دی۔ آخری طلاق جو تین طلاقوں سے باقی رہ گئی تھی۔ حضرت ناظرہ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آؤں میں حاضر ہوئی اور میں نے آپ سے عرض کیا کہ مجھے آپ گھر سے نکلنے کی اجازت بخشیں۔ بعد ازاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے گھر سے ابن ام مکتوم کے گھر کی طرف نکلنے کا حکم فرمایا۔ راوی کہتے ہیں کہ مروان بن حکم نے اس مسئلہ کا انکار کیا۔ اور حضرت ناظرہ کو اس بیان میں سمجھا نہ سمجھا۔ اور عروہ فرماتے ہیں کہ ام المومنین حضرت مائکہ صدیقہ رضی اللہ عنہا نے بھی حضرت ناظرہ رضی اللہ عنہا کی بات کا انکار کیا ہے۔

عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ قَيْسٍ أَنَّهَا  
كَانَتْ تَحْتُ أَبِي عَمْرٍو بْنِ حَفْصِ  
ابْنِ الْمُغِيرَةِ فَطَلَّقَهَا إِخْرَ ثَلَاثِ  
تَكْلِيفَاتٍ فَزَعَمَتْ فَاطِمَةُ أَنَّهَا  
جَاءَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَاسْتَفْتَهُ فِي خُرُوجِهَا مِنْ  
بَيْتِهَا فَأَمَرَهَا أَنْ تَثْقَلَ إِلَى ابْنِ  
أُمِّ مَكْتُومٍ وَالْأَعْلَى فَنَافَى  
مَرْوَانَ أَنْ يُصِيبَ فَاطِمَةَ فِي  
خُرُوجِ السُّطْقَةِ مِنْ بَيْتِهَا قَالَ  
عُرْوَةُ أَنْكَرْتُ عَائِشَةَ ذَلِكَ  
عَلَى فَاطِمَةَ -

نوٹ:- یعنی مروان بن حکم اور حضرت مائکہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کے نزدیک تین طلاقوں والی عدت کا انکار سے مل کر

جانا درست نہیں یہی وجہ ہے کہ آپؐ ناطقہ کے قصے کو غلط کیا ہے اور حضرت ناطقہؓ کی بات کو جھوٹا بنا ہے۔ حضرت ناطقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! میرا خاندان مجھے تین طلاقیں دے چکا ہے اور مجھے ڈر ہے کہ میرے پاس کوئی چودہ بیٹا نہ آئے اور آپ نے اسے وہاں سے چھ جانے کا حکم فرمایا۔

**حضرت قبیثیؓ سے مروی ہے کہ ناطقہ بنت قیسؓ نے**  
پاس آئیں اور میں نے ان سے وہ فیصلہ دریافت کیا جو حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ کے مقدمہ کے بارے میں کیا تھا بعد ازاں اس قصے کو ناطقہ رضی اللہ عنہا نے بیان فرمایا کہ میرے خاندان نے مجھے طلاق ابتر سے دی تھی میں نے اپنے خاندان کے وکیل سے حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس جھگڑا کیا۔ اور میں نے مکان و نفقہ کے لیے بات چیت کی حضرت ناطقہ رضی اللہ عنہا بیان فرماتی ہیں مجھے مکان اور نفقہ نہ دلایا گیا۔ اور مجھے ابن ام مکتوم کے گھر میں عدت گزارنے کا حکم فرمایا گیا۔

سینا حضرت قبیثیؓ سے مروی ہے کہ ناطقہ بنت قیس نے کہا کہ مجھے میرے خاندان نے طلاق دی اور میں نے اس کے گھر سے چلے جانے کا ارادہ کیا اور میں حضور پروردگار صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی آپ نے عمرو بن ام مکتوم کے گھر میں عدت گزارنے کا حکم فرمایا۔ بیٹن کر اسود نے ناطقہ کو ککھروں سے مارا۔ اور کہا تیرے لیے خرابی ہو تو ایسا مسئلہ کیوں بیان کرتی ہے۔ اور حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ اگر تودو گواہ لائے گی جو دونوں اس بات کی گواہی دیں کہ ہم نے یہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے تو میں تیری بات کو قبول کروں گا اور نہ ایک عورت کے قول کے متعلقے میں ہم کلام اللہ کو نہ چھوڑیں گے اور اللہ کی کتاب

۲۵۶۱ عَنْ قَائِمَةَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ زَوَّجْتَنِي ثَلَاثًا وَ أَخَاتٌ أَنْ يَقْتِمَ عَلَيَّ قَامَرَهَا فَتَحَرَّلْتُ -

۲۵۸۰ عَنْ الشَّعْبِيِّ قَالَ دَخَلْتُ هَلِي قَائِمَةَ بِنْتُ قَبِيثٍ فَسَأَلْتُهَا عَنْ قَضَائِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهَا فَقَالَتْ طَلَّقَهَا زَوْجَهَا الْبَتَّةَ فَخَاصَمْتُهُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الشُّكِيِّ وَالنَّفَقَةِ قَالَتْ فَلَمْ يَجْعَلْ لِي سُكْنً وَلَا نَفَقَةً وَ أَمَرَنِي أَنْ أَعْتَدُ فِي بَيْتِ ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ -

۲۵۸۱ عَنْ الشَّعْبِيِّ عَنْ قَائِمَةَ بِنْتُ قَبِيثٍ قَالَتْ طَلَّقَنِي زَوْجِي قَامَرَدْتُ النِّقْلَةَ فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اتَّقِي إِلَى بَيْتِ ابْنِ عَمْرِو بْنِ عَمْرِو بْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ فَاعْتَدِي فِيهِ لِحَصْبِهِ الْأَسْوَدُ وَقَالَ وَيْلَكَ لِمَ تَقِي بِبَيْتِ هَذَا قَالَ عَمْرَانُ حَتَّى يَشَاهِدَانِ يَشْهَدَانِ أَنَّهُمَا سَمِعَاهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ إِلَّا لَمْ نَتْرُكْ كِتَابَ اللَّهِ يَقُولُ أَمْرًا لَا يَخْرُجُ مِنْ بَيْعَتِهِمْ وَلَا يَخْرُجْنَ



میں موجود حکم یہ ہے۔ ان عورتوں کو اپنے گھروں سے نہ نکالو  
اور وہ عورتیں بھی نہ نکلیں ہاں مگر جو عورتیں صریح برائی  
اور بے حیائی کریں۔

إِلَّا أَنْ يَأْتِيَنَّ  
بِفَاحِشَةٍ  
مُبَيِّنَةٍ۔

نوٹ: یعنی مرد عورت پر زبردستی کر کے اس کو گھر سے نہ نکالے نہ خود نکالے ہاں اگر وہ عورت کوئی برائی اور بے حیائی  
کا کام کرے تو اس وقت اسے گھر سے نکال دینے میں کوئی مضائقہ نہیں۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے اس آیت کو  
دلیل پڑھا اس عورت سے فرمایا اگر تم اپنے دعویٰ پر دلیل لاؤ گی تو ہم تسلیم کریں گے۔ وگرنہ آیت کے مطابق جو کچھ  
ہمیں معلوم ہوتا ہے وہی کر سکتے۔ اور محدثین کرام کے نزدیک حضرت فاطمہ بنت قیس کی حدیث صحیح ہے۔ اس میں کچھ  
کلام نہیں۔ الغرض مطلقہ مبتوتہ جس کو تین تعلقہ طلاقیں دی گئی ہوں اس کے لیے نہ تو نفقہ ہے اور نہ سکنا اور مطلقہ رجعیہ کے  
لیے نفقہ اور سکنا دونوں ہیں۔

دن کے وقت اس عورت کا باہر نکلنا

بَابُ خُرُوجِ الْمَتَوَفَّى عَنْهَا

جس کا خاوند فوت ہو گیا

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ  
کی خالہ کو طلاق دی گئی اور آپ کی خالہ نے کھجوروں کے بیاض  
کو جانا چاہا۔ راستے میں آپ کو کوئی شخص ملا اور اس نے  
اس بیاض میں جانے سے منع کیا۔ اذنا حضرت امیر  
رضی اللہ عنہ کی خالہ حضرت سیدہ کائنات صلی اللہ علیہا  
وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئیں۔ آپ نے اسے  
ارشاد فرمایا۔ کہ تم جا کر اپنے کھجوروں کا میوہ توڑو اور  
البتہ صدقہ اور خیرات کرے گی اور اس سے لوگوں پر  
احسان کرتے ہوئے انہیں دے گی۔

۳۵۸۲ عَنْ جَابِرٍ قَالَ طَلَّقْتُ خَالَتَهُ  
فَأَرَادَتْ أَنْ تَخْرُجَ إِلَى نَخْلٍ لَهَا  
فَلَقِيَتْ رَجُلًا فَسَأَلَتْهُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
الْحُرِيُّ لِحَدِيثِي الْخَلْعُ  
تَعَلِّكَ أَنْ تَصَدَّقِي  
وَتَنْعَلِي  
مَعْرُوقًا

بائنتہ کے نفقہ کے بیان میں

بَابُ نَفَقَةِ الْبَائِنَةِ

سیدنا حضرت ابوبکر بن حفص رضی اللہ عنہ مروی  
ہیں کہ میں اور ابوسلمہ حضرت فاطمہ بنت قیس کے پاس گئے  
اور فاطمہ رضی اللہ عنہا نے مجھے بتایا کہ مجھے میرے خاوند  
نے طلاق دی اور مجھے رہنے کا گھر اور کھانے کے لیے  
نفقہ دیا۔ اور انہوں نے اپنے دس تینیر اپنے  
چچا زاد بھائی کے پاس بیٹھے رکھ دیے ان میں سے پانچ

۳۵۸۳ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ حَفْصٍ قَالَ  
دَخَلْتُ أَنَا وَالْوَسَلَةُ عَلَى فَاطِمَةَ  
بِنْتِ قَيْسٍ قَالَتْ كَلَّفَتْنِي نَدِيحِي فَلَمْ  
يَجْعَلْ لِي سَكْنًا وَلَا نَفَقَةً قَالَتْ  
قَوَّضَعَنِي فِي عَشْرَةِ أَفْزَاقٍ عِنْدَ ابْنِ  
عَمْرِئِ لَهَا خَمْسَةٌ تَجْعِبُونَ وَخَمْسَةٌ

تغیر جو اور پانچ تغیر کھجور کے تھے۔ بعد ازاں میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور میں نے اس کا تذکرہ کیا آپ نے فرمایا وہ جو کچھ کہتا ہے سچ کہتا ہے۔ اور مجھے حکم فرمایا کہ میں فلاں فلاں شخص کے گھر میں عدت گزاروں اور اس کے خاوند نے اسے طلاق بائن دے رکھی تھی۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عبداللہ بن عبد اللہ رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عمرو بن عثمان نے سعید بن زید کی لڑکی کو طلاق دی۔ اور اس لڑکی کی والدہ کا نام حمزہ بنت قیس تھا اور اس نے انہیں ایسی طلاق دی (جس سے رشتہ اور علاقہ بالکل منقطع ہو جاتا ہے اور مرد کو اس کے ساتھ دوسری شادی کے بغیر نکاح ناجائز ہوا) اس عورت کی خالہ فاطمہ بنت قیس نے انہوں کو کہلا بھیجا کہ آپ عبداللہ بن عمرو بن عثمان کے گھر میں نہ ٹھہریں۔ وہاں سے آجائیں۔ بعد ازاں یہ بات مروان نے فہمی اور انہوں نے عبداللہ بن عمرو بن عثمان کی بیوی کو کہلا بھیجا کہ وہ عدت مکمل ہونے تک اپنے گھر میں قیام پذیر ہوں۔ حضرت عبداللہ بن عمرو کی بیوی نے مروان کو کسی شخص کے ذریعہ اطلاع دی کہ مجھے میری خالہ حضرت فاطمہ نے اپنے گھر سے چلی جانے کا حکم دیا تھا اور مجھ سے بیان کیا تھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے آپ کو گھر سے چلی جانے کا حکم اس وقت دیا تھا جب کہ انہیں ان کے خاوند ابوعروین حنفی نے طلاق دی تھی۔ جب مروان نے یہ قصہ سنا تو اس وقت قبیسہ بن زبیر کو فالجہ رضی اللہ عنہا کے پاس بھیجا۔ بعد ازاں فاطمہ سے یہ قصہ قبیسہ رضی اللہ عنہ نے دریافت کیا اس نے بتایا کہ میرا خاوند ابوعروین حضرت علی رضی اللہ عنہما کے ساتھ مین چلا گیا تھا۔ اور ان ایام میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی کو عین کا خلیفہ مقرر فرمایا۔ وہاں جا کر میرے خاوند نے طلاق کہا بھیجا

ثُمَّ فَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَلْتُ لَهُ ذَلِكَ فَقَالَ صَدَّقَ وَآمَرَنِي أَنْ أَهْتَدُ فِي بَيْتِ فُلَانٍ وَكَانَ زَوْجَهَا طَلَقَهَا كَلَاتًا بَائِثًا۔

۴۸۲ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَيْرٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَيْرٍ وَبْنِ عُمَيْرٍ هَلَكُوا ابْنَهُ ابْنَ سَعِيدِ ابْنِ زَيْدٍ وَامْرَأَتُهَا حَالَتُهَا فَاطِمَةُ بِنْتُ قَيْسِ الْبَنْتِ فَأَمَرَتْهَا مِنْ بَيْتِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنَ عُمَيْرٍ وَوَسَّعَ بِذَلِكَ مَرْدَانَ فَأَرْسَلَ إِلَيْهَا فَأَمَرَهَا أَنْ تَرْجِعَ إِلَى مَسْكِنِهَا حَتَّى تَنْقَضِيَ حِدَّتُهَا فَأَرْسَلْتُ إِلَيْهِ تُخْبِرُهُ أَنَّ حَالَتُهَا فَاطِمَةُ أَقْتَتَهَا بِذَلِكَ وَأَخْبَرَتْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْتَاهَا بِالْإِتِّقَالِ حِينَ طَلَقَهَا أَبُو عُمَيْرٍ ابْنَ حَفْصِ بْنِ الْمُخْزُومِيِّ فَأَرْسَلَ مَرْدَانَ قَبِيصَةَ ابْنَ زَيْدٍ إِلَى فَاطِمَةَ فَسَأَلَهَا عَنْ ذَلِكَ فَذَهَبَتْ أَنَّهَا كَانَتْ تَهْتَأُ أَبِي عُمَيْرٍ وَلَكِنَّا أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلِيَّ ابْنَ أَبِي طَالِبٍ عَلَى الْيَمَنِ فَخَرَجَ مَعَهُ فَأَرْسَلَ إِلَيْهَا بِتَطْلِيقِهَا وَهِيَ بَقِيَّةٌ طَلَقَتْهَا فَأَمَرَ لَهَا الْحَارِثُ ابْنَ هِشَامٍ وَعِيَّاشُ ابْنَ أَبِي رَبِيعَةَ بِتَفْقِيْهَا فَأَرْسَلَتْ إِلَى الْحَارِثِ وَعِيَّاشِ

تَسَأَلُهَا التَّفَقُّةَ الَّتِي أَمَرَهَا زَوْجُهَا  
فَقَالَتْ يَا لَيْلَى مَا لَهَا عَلَيْكَ نَفَقَةٌ إِلَّا أَنْ  
تَكُونِ حَامِلًا وَمَا لَهَا أَنْ تَسْكُنَ  
فِي مَسْكِنَتِنَا إِلَّا بِإِذْنِنَا فَزَعَمَتْ قَالِمَةٌ  
أَنَّهَا أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ  
فَصَدَّقْتَهُمَا قَالَتْ فَقُلْتُ أَيْنَ انْتَقَلُ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ انْتَقَلُ عِنْدَ  
ابْنِ أَبِي مَكْتُومٍ وَهُوَ الْأَعْلَى  
الَّذِي عَاتَبَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
فِي كِتَابِهِ فَأَنْتَقَلْتُ عِنْدَكَ كَلَنْتُ  
أَصْعَرَ ثِيَابِي عِنْدَكَ حَتَّى

أَنْتَقِلَهَا رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ رَعَبَتْ

أَسَامَةَ ابْنَ

تَرْبِيَةَ -

وہ طلاق جو باقی رہ گئی تھی اور حارث بن ہشام اور عیاش  
بن ربیعہ کو کہلا دیا گیا تھا کہ وہ مجھے نفقہ دے دیں۔ میں  
نے ان سے اپنا خرچ مانگنے کے لیے ان کے پاس آدمی  
بھیجا جو میرے لیے خادمانے دینے کے لیے کہا تھا۔ ان  
دووں نے کہا خدا کی قسم ہمارے پاس اس کے لیے  
نفقہ نہیں۔ مگر ہاں اگر وہ حاملہ ہوتی تو اس کے لیے نفقہ  
تھا اور اب وہ ہمارے گھر میں نہ رہے جب تک ہم نہ  
کہیں۔ ناظر فرماتی ہیں کہ میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم  
کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئی اور آپ کی خدمت اقدس  
میں یہ قصہ عرض کیا۔ آپ نے ان دونوں کو سچا ٹھہرایا۔ میں  
نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں کس کچھ چلی  
جاؤں؟ آپ نے فرمایا۔ ابن ام مکتوم کے پاس چلی جاؤ  
اور ابن ام مکتوم نابینا آدمی ہے جس کے لیے اللہ  
جل شانہ نے رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم پر تہنید نازل  
فرمائی اپنی کتاب میں بعد ازاں اس کے پاس چلی گئی۔  
میں ان کے پاس قیام پذیر رہتی اور اپنے کپڑے  
اتار دیتی۔ یعنی گرمی کے سبب کی وجہ سے میں بے تکلف  
کپڑے اتار کر بیٹھ جاتی۔ بعد ازاں حضور مرد مسکرمین  
صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ  
کے ساتھ میرا نکاح کر دیا۔

حضرت فاطمہ بنت ابی حیثم رضی اللہ عنہا سے  
مروی ہے کہ وہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
میں حاضر ہوئی اور آپ کی خدمت میں خون جاری  
ہونے کا شکوہ کیا۔ آپ نے اسے ارشاد فرمایا کہ یہ  
خون کسی رگ سے آتا ہے۔ یعنی رحم سے نہیں آتا۔ جب  
تجھے حیض آئے تو تو اس پر نظر رکھ اور اس وقت نماز  
پڑھا کر وادرجب حیض کے دن گزر جائیں تو اس وقت  
پاک ہو جاؤ وراوی کا بیان ہے کہ آپ نے ارشاد فرمایا  
دو دن حیضوں کے درمیان نماز پڑھا کیجئے۔

۳۸۵۰ عَنْ قَالِمَةَ بِنْتِ أَبِي حَيْثِشٍ  
أَنَّهَا أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ  
فَقَالَتْ يَا لَيْلَى مَا لَهَا عَلَيْكَ نَفَقَةٌ  
وَمَا لَهَا أَنْ تَكُونِ حَامِلًا وَمَا لَهَا أَنْ  
تَسْكُنَ فِي مَسْكِنَتِنَا إِلَّا بِإِذْنِنَا فَزَعَمَتْ  
قَالِمَةٌ أَنَّهَا أَنْتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ  
فَصَدَّقْتَهُمَا قَالَتْ فَقُلْتُ أَيْنَ انْتَقَلُ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ انْتَقَلُ عِنْدَ  
ابْنِ أَبِي مَكْتُومٍ وَهُوَ الْأَعْلَى  
الَّذِي عَاتَبَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَيَا  
رَسُولَ اللَّهِ فَأَنْتَقَلْتُ عِنْدَكَ كَلَنْتُ  
أَصْعَرَ ثِيَابِي عِنْدَكَ حَتَّى أَنْتَقِلَهَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
رَعَبَتْ أَسَامَةَ ابْنَ تَرْبِيَةَ -

نوٹ: جب حیض کی مدت کے ایام آئیں تو ان ایام میں نماز چھوڑ دینی چاہیے اور باقی دنوں میں نماز پڑھنی چاہیے اور حدیث بتلائیں تو رد کے معنی حیض کے بیان فرمائے ہیں۔

تین طلاق کے بعد رجوع کے منسوخ ہونے کا بیان

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ اس آیت شریفہ کی تفسیر میں مروی ہے۔ مَا نَسَخَ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنَوِّهَهَا لِيُخَيِّرَ عَلَيْهَا أَوْ يُلْغَا بِهَا. یعنی ہم اگر کوئی آیت شریفہ منسوخ کرتے ہیں یا بطلادیتے ہیں تو اس سے بہتر لاتے ہیں۔ یا اس کے برابر اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے اس کے بعد دوسری آیت شریفہ کو بیان فرمایا۔ وَإِذَا بَدَلْنَا آيَةً مَكَانَ آيَةٍ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُنزَلُ قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ مُفْتَرٍ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ۔ یعنی جب ہم ایک آیت کو جگہ دوسری آیت بدل دیتے ہیں تو نازل فرمانے والا اللہ جل شانہ بہتر جانتا ہے۔ تو کہتے ہیں تو اپنی طرف سے بنا لیا ہے۔ اس طرح ہمیں یکن ان میں سے اکثر نہیں جانتے۔

(غالباً حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کی غرض یہ ہے کہ منسوخ ہونے کا بھی اللہ تعالیٰ کو معلوم ہے اور دوسری بات یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کو اپنے احکام تبدیل کرنے اور ان میں تغیر کرنے کا اختیار ہے۔ جیسے دوسری آیت میں ارشاد فرمایا۔ يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ وَيُثَبِّتُ عِنْدَآءَ أَقْرَابِ الْكِتَابِ۔ اللہ تعالیٰ جسے چاہتا ہے مٹا دیتا ہے اور جسے چاہے باقی رکھتا ہے اور اس کے پاس اصل کتاب ہے۔

اس کے بعد حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ یہ قرآن میں جو منسوخ ہوا وہ قبلہ تھا اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا: وَالْمُطَلَّاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ وَلَا يَحِلُّ لَهُنَّ أَنْ يَكْتُمْنَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي أَرْحَامِهِنَّ إِنْ كُنَّ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَبَعُولَهُنَّ أَحَقُّ بِرَدِّهِنَّ فِي ذَلِكَ إِنْ أَرَادُوا إِصْلَاحًا۔

اور طلاق والی عمر میں اپنے تین حیضوں تک انتظار کر لیں۔ اور ان کو جائز نہیں کہ وہ پیٹ میں وہ کچھ چھپائیں جو کچھ اللہ جل شانہ نے ان کے پیٹوں میں رکھا ہے اگر وہ اللہ اور یوم آخرت پر ایمان رکھتی ہیں۔ اور ان کے خاوندوں کو چھپنا ہے۔ پھر لیٹان کا اتنی دیر میں اگر وہ صلح کرنی چاہیں آیت بتلا کر بیان کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ یہ معاملہ اسی طرح

بَابُ نَسْخِ الْمَرَّاجِعَةِ بَعْدَ التَّطْلِيقَاتِ الثَّلَاثِ

۲۸۸۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي كَوَلِهِ مَا نَسَخَ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنَوِّهَهَا نَاتٍ بِخَيْرٍ مِمَّا أَوْمَرَتْ بِهَا وَقَالَ إِذَا بَدَلْنَا آيَةً مَكَانَ آيَةٍ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُنزَلُ الْآيَةَ وَقَالَ يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ فَثَبَّتْ وَعِنْدَهُ أُمُ الْكِتَابِ فَأَوَّلُ مَا نَسَخَ مِنَ الْقُرْآنِ الْقِبْلَةَ وَقَالَ الْمَطْلُوقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ وَلَا يَحِلُّ لَهُنَّ أَنْ يَكْتُمْنَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي أَرْحَامِهِنَّ إِلَى قَوْلِهِ إِنْ أَرَادُوا إِصْلَاحًا وَذَلِكَ بِأَنَّ الرَّجُلَ إِنْ طَلَّقَ الْمَرْأَةَ فَهُوَ كَقَوْلِهِ يَمْحُوا اللَّهُ مَا يَشَاءُ فَثَبَّتْ ذَلِكَ وَقَالَ الطَّلَاقُ مَرَّتَيْنِ فَمَا مَسَّكَ بَعْدَ رُبِّهِ أَوْ تَمْرًا يَجِيءُ بِأَحْسَنِ۔

تھا جب کوئی آدمی اپنی عورت کو طلاق دیتا تو وہ اور اس عورت کو نکاح میں لانے کا زیادہ مستحق تھا۔ خواہ وہ تین طلاقیں بھی دیتا۔ بعد ازاں اللہ جل جلالہ نے اس حکم کو منسوخ فرمایا اور ارشاد فرمایا  
یعنی طلاق دوبار تک ہے۔ پھر اس کے بعد متورک کے مطابق رکھنا ہے یا نیکی سے رخصت کر دینا ہے۔

نوٹ:۔ تین طلاقوں کے بعد رجوع کرنا جائز نہیں۔ اور دو طلاقوں تک رجوع کر سکتا ہے۔ یہاں اس حدیث شریفہ کو اس مفہوم کے تحت لائے ہیں۔ یعنی تین طلاقوں کے بعد رجوع پہلے تھا۔ اور اب التَّطْلَاقُ مَرَّتَانِ فرمانے سے یہ حکم منسوخ ہو گیا۔

## باب عورت کی طرف رجوع کرنے

## بَابُ الرَّجْعَةِ

### کے بیان میں

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
آپ فرماتے ہیں کہ میں نے اپنی بیوی کو ایام حیض میں طلاق  
دی اور اس امر کا تذکرہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ  
عنه نے حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس  
میں کیا۔ آپ نے اس سے ارشاد فرمایا کہ رجوع کرے  
جب وہ پاک ہو جائے گی تو اسے اختیار ہے خواہ وہ اسے  
رکھے یا طلاق دے دے۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کے  
شاگرد نے آپ سے دریافت کیا۔ کیا اس پہلی طلاق کا بھی  
حساب کیا جائے گا۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے فرمایا  
حساب کرنے سے کرنی چیز مانع ہے تم سمجھو اگر کوئی شخص  
عاجز آ جائے یا طلاق دی گئی میں حماقت کرے تو وہ حساب  
میں آئے گی یعنی اگر چہ وہ شخص رجوع کرنے سے عاجز  
آ گیا۔ اور اس عورت کو اپنی نادانی اور حماقت سے طلاق  
دے بیٹھا تو طلاق رائیگاں نہ جائے گی بلکہ حساب میں  
آئے گی۔

سیدنا حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے۔ کہ انھوں نے اپنی بیوی کو حیض  
کے ایام میں طلاق دی۔ اور اس بات کا تذکرہ حضور سرور  
عالم صلی اللہ علیہ وسلم سے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کیا۔ آپ نے  
ارشاد فرمایا کہ ان سے کہیے کہ دوسرا حیض آنے  
تک رجوع کریں۔ جب وہ پاک ہو جائے تو اس کا بھی

۲۸۱۷ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ طَلَّقْتُ  
امْرَأَتِي وَ هِيَ حَائِضٌ فَأَتَى  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ  
وَ سَلَّمَ عَنْهُ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ  
فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ  
مُرَّةً أَنْ يَرْجِعَهَا فَإِذَا طَهَّرَتْ  
يَعْنِي إِنْ شَاءَ فَلْيُكَلِّمَهَا قُلْتُ  
لِابْنِ عُمَرَ فَأَحْسَبْتُ  
مِنْهَا فَقَالَ مَا  
يَنْتَعِبُهَا أَمْرًا  
إِنْ عَجَزَ وَ  
اسْتَحَقَّ -

۲۸۱۸ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ آتَةَ طَلَّقَتْ  
امْرَأَتَهُ وَ هِيَ حَائِضٌ فَذَكَرَ  
عَنْهُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ فَقَالَ مُرَّةً  
فَلْيَرْجِعْهَا حَتَّى يَحْيِيَ حَيْضَتَهُ  
آخَرَى فَإِذَا طَهَّرَتْ إِنْ شَاءَ

طَلَّقَهَا وَإِنْ شَاءَ أَمَسَهَا فَإِنَّهُ الطَّلَاقُ  
الَّذِي أَمَرَ اللَّهُ بِهِ عَزَّ وَجَلَّ  
قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فَطَلِّقُوهُنَّ  
لِعَدَّتِهِنَّ -

چاہے تو طلاق دے وگرنہ حسب سابق رکھ لے۔ کیونکہ  
یہ طلاق اللہ کے حکم کے مطابق ہے۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے  
فرمایا: فَطَلِّقُوهُنَّ لِعَدَّتِهِنَّ یعنی انہیں عدت  
پر طلاق دو۔

۳۸۸۰ عَنِ تَائِبِ قَالَ كَانَ ابْنُ عَمْرٍو إِذَا  
سُئِلَ عَنِ الرَّجُلِ طَلَّقَ امْرَأَةً وَهِيَ  
حَائِضٌ نَقُولُ أَمَا إِنْ طَلَّقَهَا وَاحِدَةً  
أَوْ ثِنْتَيْنِ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ أَنْ يُرَاجَعَهَا  
ثُمَّ يُسَلِّمُهَا حَتَّى تَحِيضَ حَيْضَةً  
أُخْرَى ثُمَّ تَطَهَّرَ ثُمَّ يَطْلُقُهَا قَبْلَ  
أَنْ يَمْسَهَا وَآثَا إِنْ طَلَّقَهَا ثَلَاثًا  
فَقَدْ عَقَبْتَ اللَّهَ فِيمَا أَمَرَكَ  
بِهِ مِنْ طَلَاقِ امْرَأَتِكَ  
وَبَانَ مِنْكَ  
امْرَأَتُكَ -

سیدنا حضرت تائیب رضی اللہ عنہما فرمادے ہیں کہ جب  
حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے ایسے آدمی کا مسئلہ دریافت  
کیا جاتا ہے جس نے اپنی بیوی کو حیض میں طلاق دی حضرت  
ابن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ اس شخص کے ایک یا دو  
طلاق دینے کی صورت میں حضور اقدس نے یہاں فرمایا  
فرمایا۔ وہ شخص اپنی بیوی کی طرف رجوع کرے۔ یعنی  
وہ اسے اپنے آپ سے جدا اور الگ نہ کرے۔ بلکہ  
اسے دوسرا حیض آنے تک روکے۔ پھر حسب وہ پاک  
ہو جائے تو اسے جماعت سے پہلے طلاق دے اور اگر  
اس شخص نے تین طلاقیں دے دیں تو تم نے اپنی بیوی کو طلاق دینے کے اس طریقے  
میں اللہ تعالیٰ کی نافرمانی کی ہے جس کا اس نے نہیں حکم دیا ہے اور تمہاری بیوی  
تم سے جدا ہو گئی۔

نوٹ:- یعنی اس نے عورت کو حیض کی حالت میں طلاق دینے سے منع کیا تھا اس نے اس کے مطابق کام نہ کیا۔ لیکن عورت تین طلاقیں  
دینے سے مرد سے جدا ہو گئی۔

۳۸۹۰ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَزَّاجِعَهَا  
فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِالْوَجْعِ فِيهَا  
وَبِالْوَجْعِ فِيهَا

ابن عمر رضی اللہ عنہما بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے اپنی  
زوجہ کو حیض کی حالت میں طلاق  
دے دی۔ رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم نے ان سے  
رجوع کرنے کا  
حکم دیا

حضرت ابن طاہر اس اپنے والد سے روایت فرماتے ہیں کہ ان کے والد نے حضرت جید اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے سنا۔ اس وقت جب اس آدمی کا مسئلہ دریا منت کیا گیا۔ جس نے اپنی بیوی کو حیض میں طلاق دیا۔ حضرت جید اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے پوچھے وائے کو فرمایا۔ کیا آپ حضرت جید اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما کو پہانتے ہیں کہ ہمیں اس نے کہا ہاں پہچانتا ہوں۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے اس پر پوچھے وائے کو اس طرح بتایا کہ میں نے دوران حیض اپنی بیوی کو طلاق دی تھی اس بات کی خیر حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو دی۔ آپ نے فرمایا حضرت جید اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے کہیے کہ آپ پاک ہونے تک۔ اس عورت سے رجوع کریں راوی کا بیان ہے کہ اس نے مجھ سے اس سے زیادہ بیان نہیں کیا۔

نوٹ: جیسے پہلی روایات میں اور باتیں زیادہ ہیں وہ اس روایت میں نہیں۔

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا کو طلاق دی۔ اور بعد ازاں رجوع فرمایا۔ کھوڑوں کے میان میں کتاب

حضرت سلمہ بن فیصل کندی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک دن میں حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں بیٹھا ہوا تھا کہ اس وقت ایک آدمی نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم! لوگوں نے گھوڑوں کو ذلیل کر دیا ہے اور ہتھیار رکھ دیے اور کہتے ہیں کہ اب جلد نہیں رہا اور رٹانی ختم ہو گئی ہے آپ نے یہ سن کر اس کی طرف رخ اڑھیرا اور ارشاد فرمایا یہ تمھوٹ بڑبڑتے ہیں ابھی ابھی حماد کا حکم آیا ہے اور میری امت

۳۵۹۱ عَنْ ابْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ سَأَلَ عَنْ رَجُلٍ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضَةٌ فَقَالَ الْعَرَبُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَإِنَّهُ طَلَّقَ امْرَأَتَهُ حَائِضًا فَأَيُّ عَمْرٍ الثَّيْبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَالْخَبْرَةُ الْخَبْرُ فَأَمَرَ أَنْ يُرَاجَعَهَا حَتَّى تَطْهَّرَ وَلَمْ أَسْعَ أَنْ يَنْبِذَ هَلَى هَذَا-

۳۵۹۲ عَنْ ابْنِ قَتَادَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ كَلِمَةَ شَعْرًا أَجْعَلُهَا كِتَابًا الْخَيْلِ

۳۵۹۳ عَنْ سَلَمَةَ ابْنِ نُفَيْلٍ الْكِنْدِيِّ قَالَ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَجُلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ إِنْ أَرَادَ النَّاسُ الْكَيْلَ وَوَضَعُوا لِلسَّلَاحِ وَقَاتَلُوا لِالْجِهَادِ كَمَا وَضَعْتَ الْحَرْبُ أَوْ نَرَا أَرَأَيْتَ إِنْ قَبِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِوَجْهِهِ وَقَالَ كَذَبُوا أَلَا نَجَاءُ الْقِتَالِ وَلَا تَدَالُ مِنْ أُمَّتِي أُمَّةٌ يَنْتَازِرُونَ عَلَى الْحَقِّ وَيُرِيدُونَ اللَّهُ لَهْم

قُلُوبِ أَقْوَامٍ وَيُذَرُّنَا قُلُوبَهُمْ مِنْهُ سَوْحَاتِي تَعْتَمِرُ  
السَّاعَةَ وَيَحْتَفِي يَأْتِي وَعَدَهُ اللَّهُ وَالْحَيْلُ مَعْقُودٌ  
فِي نَوَاصِيهَا النَّحْيُ إِلَى يَوْمِ الْغِيَا مَا وَهُوَ  
يُوجِي إِلَى أَفِي مَقْبُورٍ هَيْدٍ مَرِيضٍ وَأَنْتُمْ تَتَّبِعُونَ  
أَفَنَادُ أَيَضْرِبُ بَعْضُكُمْ بِأَقَابِ بَعْضٍ وَهَقْرًا  
كَارِ الْمُؤْمِنِينَ السَّامِرَ -

کے لوگ دین کی خاطر ہمیشہ لڑتے رہیں گے۔ اور اللہ  
تعالیٰ لوگوں کے دلوں کو ان کے لیے پھیر دے گا اور  
اللہ تعالیٰ ان کو ان سے قیامت تک رزق دے گا  
اور اللہ نے خیر کو گھوڑوں کی پیشانیوں سے قیامت تک  
معلق فرما دیا ہے اور مجھے یہ بات وحی کے ذریعہ بتائی  
گئی ہے۔ اور میرا دس سال شریف جلد ہو گا اور تم لوگ متفرق  
جماعتیں ہو جاؤ گے اور آپس میں کٹ مرو گے اور ایمان  
والوں کا گھر شام میں مقرر ہو گا۔

نوٹ: گھوڑوں کی پیشانی میں اجر و ثواب جو جہاد کرنے سے حاصل ہوتا ہے۔ دوسری وہ نعمت جو جہاد کرنے سے

مندی ہے۔

۲۵۹۳ **عَنْ** أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَيْلُ مَعْقُودٌ فِي نَوَاصِيهَا  
النَّحْيُ إِلَى يَوْمِ الْغِيَا مِنْهُ الْحَيْلُ ثَلَاثَةٌ فِي يَوْمِ لِيَجِلَّ  
أَجْرُ وَهِيَ لِيَجِلَّ شَرُّهُ عَلَى رَجُلٍ وَرَأَى مَا فَتَا مَا  
أَلْبَسِي فِي كَلْبٍ كَرِيحًا لِيَأْتِي بِحَيْثُ يَهْدِي سَبِيلَ اللَّهِ فَيَسْتَكْبِرُ  
لَهُ وَلَا تَغِيْبُ فِي بَطْنِهَا شَيْئًا إِلَّا كَتَبَتْ بِكَ  
مَنْهُ غَنِيَّتٌ فِي بَطْنِهَا أَجْرُ وَتَوْعَاهَا حَتَّى لَوْ  
قَدَّرَ جَزَاءُ سَأَقِ الْحَدِيثَ -

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ  
حضور سرور کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اللہ  
تعالیٰ نے گھوڑوں کی پیشانیوں میں قیامت تک خیر اور  
بھلائی لکھی ہے اور گھوڑوں کی تین اقسام میں ایک تو وہ  
جن کے باعث آدمی کو اجر و ثواب ہوتا ہے اور ایک مٹسی  
اور تکلیف میں ڈھال اور بچاؤ ہوتے ہیں اور ایک بھال  
و مصیبت ہوتے ہیں ثواب گھوڑے تو وہ ہیں جن کو انڈیہ  
کی راہ میں روکا جائے اور انہیں جہاد کے لیے تیار کیا جائے  
اور وہ جو کچھ کھائیں وہ ان کے لیے ثواب ہے اور اگر وہ  
چلا گیا میں چھوڑے جائیں تاکہ وہ چریں۔ بعد ازاں اللہ  
پاک کو ان کو نیک بیان فرمایا۔

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا بعض آدمیوں  
کے لیے گھوڑے باعث اجر و ثواب ہیں۔ بعض کے لیے  
انتہائی قبیح اور بعض افراد کے لیے وبال و گناہ گھوڑوں سے  
لیے شخص کو اجر و ثواب ہوتا ہے۔ جو انہیں اللہ رب العزت  
کی راہ میں باندھے۔ اور وہ ان کی رسی چلا گیا یا باغ میں  
بھی باندھے اور جس قدر وہ گھوڑا دور دور تک چرے گا  
اس کے لیے نیکیاں لکھی جائیں گی۔ اگر وہ رسی آڑے  
کر ایک یا دو اونچان بو پر چڑھیں تو اس کے ہر قدم پر

۲۵۹۵ **عَنْ** أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْحَيْلُ لِيَجِلَّ أَجْرُ  
لِيَجِلَّ سَتْرٌ وَعَلَى رَجُلٍ وَرَأَى مَا فَتَا مَا لَوْ  
أَجْرٌ فَجَرَجَلٌ سَبْطًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَكَلَّهَا لَهَا  
فِي مَرْجٍ أَوْ رَوْضَةٍ فَمَا أَصَابَتْ فِي طَيْلِهَا  
ذَلِكَ فِي الْمَرْجِ أَوْ الرَّوْضَةِ كَانَ لَهُ  
حَسَنَاتٌ وَتَوَاتَرًا قَطَمَتْ طَيْلَهَا ذَلِكَ  
فَأَسْتَنْتُ شَرَفًا أَوْ شَرَفَيْنِ كَانَتْ أَشَارَهَا  
وَفِي حَدِيثِ الْكَلْبِ وَأَزْوَانِهَا حَسَنَاتٌ لَهُ



یہ پر نیکیاں کس جانیں گی۔ اگر وہ کسی ہنر پر جانے اور پائی  
 پئے حالانکہ مالک کا ارادہ پائی پلانے کا نہ تھا۔ تب بھی مالک  
 کے لیے نیکیاں کھسی جائیں گی تو ایسے گھوڑے باندھنا با  
 اہد ثاہبت کہ شخص وہ ہے جو مدتوں کا ادھار سے پہلے کے لیے گھوڑے  
 پاتلے اسان کا گزروں اور پشترن میں اڈتالی کا حق میں ہوں تو اس کیسے  
 (اس میں جنم ہے) پر وہ ہیں۔ ان کا رزق ادا کرے اور اس شخص کیسے گناہ ہو گھوڑا  
 کو نوز۔ ریا۔ اور مسلمانوں کی دشمنی کے لیے باندھے  
 اور کسی شخص نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے گھوڑا  
 کے متعلق پوچھا آپ نے فرمایا۔ اس کے متعلق ابھی تک  
 کچھ بھی نازل نہیں ہوا۔ مگر یہ آیت جو اکیلی تمام نیکیوں کو  
 اپنے اندر بیٹھے ہوئے ہے۔

ترجمہ:- جو شخص ذرہ برابر نیکی کرے گا وہ اسے پائے گا  
 اور جو شخص ذرہ برابر برائی کرے گا وہ اسے نیچے گا۔

لوٹ:- اس آیت شریفہ سے یہ بات ثابت ہوں کہ گھوڑی سی نیکی بھی راتیں گان نہیں جاتی تو خدا کی راہ میں گھوڑا باندھنا  
 اسان سے کام لینا بیکار نہیں ہو سکتا۔

گھوڑوں کے شوق اور محبت میں بیان  
 سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 کہ حضور مرود کو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو عورت کے بغیر  
 گھوڑے سے بڑھ کر کوئی چیز زیادہ پیاری نہ تھی۔

کون سے رنگ کا گھوڑا بہتر ہے

سیدنا حضرت ابو ہب رضی اللہ عنہ نہیں حضور پر نور  
 صلی اللہ علیہ وسلم کا شرف صحبت حاصل تھا روایت فرماتے  
 ہیں کہ حضور رحمتہ للعالمین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
 فرمایا کہ تم انبیاء کرام کے مطابق نام رکھو اور اللہ جل جلالہ  
 تم کو اس کے نزدیک محبوب ترین اور پسندیدہ نام جو اللہ  
 اور عباد الرحمن ہے۔ گھوڑے باندھو اور ان کے ماتھے  
 اور پیچھے پر ہاتھ ملو اور ان کے گلے میں کلاوہ ڈالو اور  
 ان کے گلے میں تانت نہ پناؤ اور اس بات کا اہتمام  
 رکھو کہ کیت گھوڑا رکھو جس کی پیشانی اور گلے پچھلے

وَوَفَّاءُ مَآثَرَاتٍ بَنِيهِمْ فَصَبْرَتٌ مِنْهُ وَكَوَسْرٌ وَأَنْ  
 يُسْتَبِيحَ صَكَانَ ذَلِكَ حَسَنَاتٍ قَرَىٰ لَهُ أَنْجِدَ فِي  
 مَا جَعَلَ رَبُّهَا تَفِينِيَا وَتَعَفُّوًا وَكَوَسْرٌ حَقِ  
 اللَّهُ حَقَّ جَنِّ فِي مَا كَانَتْهَا وَلَا تَهْفُؤُنَّهَا قِيمَا  
 لِمَا لَكُمْ مِنْكُمْ مَا جَعَلَ مَا بَطَّهَا فَكَمَا قَوِيَا  
 وَتَوَاكَرُّ لِكُلِّ الْإِسْلَامِ قَرَىٰ عَلَىٰ ذَالِكُمْ وَرَزَقَ  
 وَسَيِّدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمُحْسِنِ  
 فَقَالَ لَوْ بَيْنَهُ عَلَىٰ فِيهَا شَيْءٌ إِلَّا هَلَا وَ  
 الْآيَةَ الْجَامِعَةَ الْفَادَةَ فَمَنْ يَفْعَلُ  
 مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ وَمَنْ يَفْعَلْ  
 مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ.

عَنْ أَنَسٍ قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ  
 وَسَلَّمَ بَعْدَ النِّسَاءِ مِنَ الْخَيْلِ -

بَابُ حُبِّ الْخَيْلِ  
 عَنْ أَنَسٍ قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ  
 وَسَلَّمَ بَعْدَ النِّسَاءِ مِنَ الْخَيْلِ -

مَا يُسْتَحَبُّ مِنْ شِبْهِ الْخَيْلِ  
 عَنْ أَبِي دَهَبٍ وَكَانَتْ لَنَا صُحْبَةٌ  
 فَتَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 تَسْمُو بِأَسْمَاءِ الْأَنْبِيَاءِ بِمَا جَعَلَ اللَّهُ لَهَا  
 اللَّهُ عَبْدُ اللَّهِ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ وَالْمُحْسِنُ وَالْمُحْسِنُ  
 وَالْمُسْكِرُ بِمَا جَعَلَ اللَّهُ لَهَا وَقِيلَ لَهَا  
 وَلَا تُقَلِّدُهَا الْأَدْتَادَ وَعَيْنُكُمْ  
 بِكُلِّ كَيْسٍ أَغْرًا مُحَجَّلٍ أَوْ مَشْقَرٍ  
 أَوْ مَحَجَّلٍ أَوْ دَهِيٍّ أَغْرًا مُحَجَّلٍ -

پاؤں سفید ہوں۔ یا وہ سرخ رنگ کا گھوڑا ہو۔ جس کی پیشانی سفید ہو اور اس گھوڑے کا گھوڑا ہو۔

### شکال گھوڑے پالنا

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم شکال گھوڑے کو ناپسند فرماتے تھے۔

نوٹ: ۱۔ شکال ایسے گھوڑے کو کہتے ہیں جس کے تین پاؤں سفید ہوں اور چوتھا پاؤں کسی دوسرے رنگ کا ہو۔ سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ مروی ہیں کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم شکال گھوڑے کو ناپسند فرماتے اور حضرت ابو عبد الرحمن فرماتے ہیں کہ شکال اس گھوڑے کو کہتے ہیں جس کے تین پاؤں سفید ہوں اور چوتھا پاؤں کسی دوسرے رنگ کا ہو۔ یا تین پاؤں اور رنگ کے ہوں اور ایک پاؤں سفید ہو۔ اور شکال ہمیشہ پاؤں میں ہوتا ہے۔ ہاتھ میں نہیں ہوتا۔

### گھوڑوں کے شوم اور معوس ہونے کا بیان

سیدنا حضرت امام رضی اللہ عنہ اپنے والد گرامی حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت فرماتے ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا تین اشیاء کی وجہ سے شومی اور نحوست ہوتی ہے عورت گھوڑے اور گھر میں۔

نوٹ: ۱۔ گھوڑے کی شومی اور نحوست یہ ہے کہ وہ عیب دار ہو اور نقصان دہ ہو یعنی کٹے یا لات مارے اور عورت کی شومی اور نقص یہ ہے کہ وہ زبان دراز اور بد خلق ہو اور گھر کی بد قسمتی اور شومی یہ ہے کہ وہ اچھے پڑوس میں نہ ہو۔ یا وہ سخت دھوپ اور سخت سردی و برسات وغیرہ ہوا اور اس میں آرام و سکون نہ ہو۔

سیدنا حضرت امام رضی اللہ عنہ اپنے والد گرامی حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت فرماتے ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ تین اشیاء کی وجہ سے شومی اور نحوست ہوتی ہے عورت گھوڑے اور گھر میں۔

### الشکال فی الخیل

۳۵۹۸ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْرَهُ الشِّكَالَ مِنَ الْخَيْلِ -

۳۵۹۹ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَرِهَ الشِّكَالَ مِنَ الْخَيْلِ أَنْ يَكُونَ مِنَ الشِّكَالِ مِنَ الْخَيْلِ أَنْ يَكُونَ ثَلَاثَ قَوَائِمٍ مُجَلَّةٍ وَرَاحِكَةً مُطْلَقَةً أَوْ يَكُونَ الثَّلَاثَةَ مُطْلَقَةً وَيُجَلُّهُ وَلَيْسَ يَكُونُ الشِّكَالَ إِلَّا فِي رِجْلِ وَلَا يَكُونُ فِي الْبَدَنِ -

### بَابُ شُومِ الْخَيْلِ

۳۲۰۰ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الشُّومُ فِي ثَلَاثٍ فِي الْمَرْأَةِ وَالْقَدْسِ وَالنَّارِ -

۳۲۰۱ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الشُّومُ فِي الْمَرْأَةِ وَالْقَدْسِ وَالنَّارِ -

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہم راوی ہیں۔ کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اگر کسی چیز میں خوشست ہو تو وہ مکان عورت اور گھوڑے میں ہوگی۔ اور اگر نہ ہو تو کسی چیز میں نہ ہوگی۔

### باب گھوڑے کی برکت کے بیان میں

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا گھوڑوں کی پیشانی میں برکت ہے۔

### گھوڑوں کی پیشانیاں گوندنے کا بیان

سیدنا حضرت جریر رضی اللہ عنہم راوی ہیں کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ گھوڑے کی پیشانی کو اپنی انگلیوں سے بل دیتے تھے اور ارشاد فرماتے کہ گھوڑوں کے ماتھوں پر قیامت تک خیر اور بھلائی باندھی گئی ہے۔ اور وہ خیر اجر اور نعمت ہے۔

ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ گھوڑوں کی پیشانی میں برکت ہے۔ قیامت تک۔

حضرت عروہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ گھوڑوں کے ماتھوں پر قیامت تک خیر اور بھلائی باندھی گئی ہے۔

(ترجمہ ہی اوپر گزر رہا ہے۔)

۲۶۲ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ يَمَسَّ فِي شَيْءٍ مِنْهُ الدَّبَعُ وَالْمَيْتُ وَالْمَغْرِبُ -

### بَابُ بَرَكَةِ الْخَيْلِ

۲۶۳ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَرَكَةُ فِي نَوَاصِي الْخَيْلِ -

### بَابُ قَتْلِ نَاصِيَةِ الْفَرَسِ

۲۶۴ عَنْ جَدِيرَةَ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَفْتُلُ نَاصِيَةَ الْفَرَسِ بِرَبِيْعٍ أَصْبَحِيَّةٍ وَيَقُولُ الْخَيْلُ مَعْقُودَةٌ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ الْأَخْبَرُ وَالْغَنِيمةُ -

۲۶۵ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْخَيْلُ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ وَإِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ -

۲۶۶ عَنْ عُرْوَةَ الْبَارِقِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَرَكَةُ فِي نَوَاصِي الْخَيْلِ مَعْقُودَةٌ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ -

۲۶۷ عَنْ عُرْوَةَ أَنَّ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الْخَيْلُ مَعْقُودَةٌ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ وَإِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ الْأَخْبَرُ وَالْمَغْنَمُ -

۳۶۰۸۰ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ الْخَيْلُ مَقْعَدٌ فِي ذَوَائِبِهَا  
الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ الْأَجْرُ  
وَالْمَغْنَمُ.

۳۶۰۱۱ عَنْ عُرْوَةَ عَنِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
الْخَيْلُ مَقْعَدٌ فِي ذَوَائِبِهَا  
الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ  
الْأَجْرُ وَالْمَغْنَمُ.

(ترجمہ وہی جواد پر گزرا)

اس بات کا بیان کہ آدمی اپنے گھوڑے  
کو ادب سکھائے

سیدنا حضرت خالد بن یزید جہنی رضی اللہ عنہ راوی  
میں کہ حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ میرے نزدیک  
سے گزرتے اور ارشاد فرماتے اے خالد ہمارے ہاتھ  
چلیں ہم تیرا اندازہ کریں گے ایک دن میں نے دیر کی  
تو آپ نے مجھ سے فرمایا۔ اے خالد آٹھ میں آپ کو وہ  
بات سناؤں جو مجھ کو حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمائی  
تھی میں آپ کے پاس گیا آپ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا  
کہ اللہ رب العزت ایک تیر کی وجہ سے تین آدمیوں کو  
جنت میں داخل فرمائے گا۔ تیر بنانے والا بشریکہ اس  
نے اس تیر کو بنانے کے لیے نیکی کی نیت کی ہر (۲۲) تیر

تأديب الخيل قرسہ

۳۶۰۸۰ عَنْ خَالِدِ بْنِ يَزِيدَ الْجُهَنِيِّ قَالَ  
كَانَ عَقْبَةُ بْنُ عَامِرٍ يَمُرُّ بِمِرْيَةٍ فَيَقُولُ يَا  
خَالِدُ أَخَذِي بِمَا تَرَى فَمَا كَانَ  
ذَاتَ يَوْمٍ أَبْطَأْتُ عَنْهُ فَقَالَ يَا خَالِدُ  
تَعَالَ أُخْبِرُكَ بِمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنِّي سَمِعْتُهُ فَقَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَأَتَّ  
اللَّهُ يَدُ خَيْلٍ بِالشَّهْرِ الْوَاحِدِ مَثَلَةَ نَبِيٍّ  
الْجَنَّةِ صَالِحُهُ يَحْتَسِبُ فِي صَنْعِهِ الْخَيْرُ

کو بھینکنے والا! اور بھجال گھنے والے کو اور ارشاد فرمایا کہ تیرا انداز اور سواری کرو۔ اور سواری کرنے کی نسبت تیرا انداز ہی مجھے زیادہ پسند ہے۔ اور تین کھیلوں کے سوا کوئی کھیل نہیں کھیلنا چاہیے۔ پہلا یہ کہ انسان اپنے گھوڑے کو سکھائے دوسرا اپنی بری سے کھیچے اور تیسرا کھیل تیر اور کمان کا ہے اور جس شخص نے ایک دفعہ سیکھنے کے بعد تیر اندازی چھوڑ دی اس نے ایک نعمت کی ناشکری کی۔ یا آپ نے اس طرح ارشاد فرمایا کہ اس نے اس کی ناشکری کی۔

### گھوڑا کیا دعا کرتا ہے

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جو گھوڑا عربی ہے (یا کسی اور عمدہ نسل کا اور جہاد کی نیت سے رکھا جائے) اس کو ہر صبح دو دعائیں کرنے کی اجازت ہوتی ہے۔ یا اللہ! تو آدمیوں میں سے جسے مجھ کو سپرد کرے اور مالک کسے تو تو مجھ اس کے گھرداں اور مال کے نزدیک کر دے کہ وہ سب سے زیادہ محبت مجھ سے کرے۔

گھوڑوں کو گدھوں پر چڑھانا ممنوع ہے

### خچر پیدا کرنے کی خاطر

سیدنا حضرت علی بن طالب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ کسی شخص نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اندس میں ایک خچر کو بطور ہدیہ بھیجا۔ بعد ازاں آپ اس پر سوار ہوئے اور حضرت علی رضی اللہ عنہ فرمانے لگے اگر تم گھوڑوں کو گھوڑوں پر چھوڑو گے تو ہمارے پاس اس قسم کے خچر ہو جائیں گے۔ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ایسا کام وہ کرتے ہیں جو بے علم ہوتے ہیں۔

وَاللَّامِي بِنَهْ وَ مُبْلِيَةً ... وَأَنَا مُؤَدَّرٌ كَبُؤَا  
وَأَنْ تَوَمَّوْا حَتَّىٰ إِلَىٰ مِنْ أَنْ تَزَكُّوْا وَ لَيْسَ اللَّهُ  
إِلَّا فِي ثَلَاثَةٍ تَأْوِيْبِ الدَّجْلِ قَدْرَسَهُ وَ  
مَلَا حَبِيْبَهُ أَمْرَاتَهُ قَدْرَسِيَةً يَقْوِيْبِهِ وَبِنِيْلِهِ  
وَمَنْ تَرَكَ الرَّيَّ بَعْدَ مَا عَلِمَهُ رَغْبَةً  
عَنْهُ فَإِنَّهَا نِعْمَةٌ كَفَّرَهَا أَوْ قَاتَلَ كَفَّرَهَا.

### بَابُ دَعْوَةِ الْخَيْلِ

عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَمَّا قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مِنْ فَرَسٍ  
عَرَبِيٍّ إِلَّا يُؤَدِّنُ كَمَا عِنْدَ كُلِّ سَحْبٍ  
بِهَا عَوْتَيْنِ اللَّهُمَّ خَوِّتَنِي مِنْ خَوِّتَيْهِ مِنْ  
بَنِي أَدَمَ وَ جَعَلْتَنِي كَمَا جَعَلْتَنِي أَحَبَّ أَهْلِهِ  
وَمَا لِيهِ إِلَيْهِ أَوْ مِنْ أَحَبَّ أَهْلِهِ وَمَا لِي  
إِلَيْهِ.

### التَّشْدِيدُ فِي حَمْلِ الْحَبِيرِ عَلَى الْخَيْلِ

عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
قَالَ أُهْدِيَتْ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْلَةٌ فَدَرَجْتُهَا فَقَالَ عَلِيٌّ لَوْ  
حَمَلْنَا الْحَبِيرَ عَلَى الْخَيْلِ لَكُنَّا نَسْمَاءُ  
أَمْثَلُ هَذِهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا يَفْعَلُ ذَلِكَ الَّذِينَ  
لَا يَعْلَمُونَ.

لوٹا، یعنی گھوڑے کی بھلائی اور خوبی کو نہیں جانتے اور گھوڑے سے وہ کام سرا بنام دیے جا سکتے ہیں جو خیر سے ہرگز نہیں دیے جا سکتے۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عبید اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے۔ کہ میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس تھا۔ تو اس وقت ایک شخص نے ان سے دریافت کیا کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم ظہر اور عصر کی نماز میں کیا پڑھتے تھے۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نے اس کے جواب میں فرمایا وہ کچھ نہیں پڑھتے۔ اس شخص نے کہا شاید دل میں پڑھ لیتے ہوں گے انہوں نے فرمایا تیرا بدن یا تیرا منہ چلے جاوے یا بدو ہے (تو نے پیلے بھی پڑا کیا۔ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے عبد خاص تھے۔ اور اللہ تعالیٰ نے جس طرح انہیں حکم فرمایا۔ انہوں نے من و عن پینچا دیا۔ خدا کی قسم آپ اپنے ہم اہلیت میں سے کوئی خاص بات نہیں کہی۔ مگر میں تین باتوں کا حکم فرمایا۔ ایک تو یہ کہ ہم وضو پورا کریں دوسرے صدقہ کا مال نہ کھائیں۔ تیسرے گدھوں کو گھوڑیوں پر نہ چھوڑیں جاوے یاں ہی آخری حکم مقصود ہے۔)

گھوڑوں کو گھاس اور دانہ کی خوبی اور

### اجر کا بیان

سیدنا حضرت ابرہہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جس شخص نے اللہ پر ایمان رکھتے ہوئے اس کے وعدوں کو سمجھا جانتے ہوئے اللہ کی راہ میں گھوڑا باندھا تو اس گھوڑے کا پیٹ بھرنا اور پانی پینا پشاپ اور لید کرنا اس کی نیکیوں کے ترانہ ہیں، میں شامل کیا جائے گا۔

لڑیٹ: یعنی قیامت کے دن جب لوگوں کے اعمال کا حساب و کتاب ہوگا تو اس وقت ان چیزوں کے برابر اس شخص کی نیکیاں دی جائیں گی اور جس کی نیکیاں زیادہ ہوئیں وہی بڑا آدمی ہے۔

۳۷۱۳ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبِيدَةَ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كُنْتُ عِنْدَ ابْنِ عَبَّاسٍ فَسَأَلَهُ مَا جُعِلَ أَكْبَارُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْفَرُ مِنِّي الظُّهْرُ وَالْعَصْرُ قَالَ لَا تَأَلَّ فَلَئِنَّكَ كَانَتْ يُعْفَرُ فِي نَفْسِهِ فَتَأَلَّ مِنْهَا هَلْ هِيَ مِنْ الْأُولَى إِنَّا نَسْأَلُ اللَّهَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَسَلُو عَبْدًا أَمْرًا اللَّهُ بِأَمْرِهِ فَبَلَّغَهُ وَاللَّهُ مَا اخْتَصَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِشَيْءٍ دُونَ النَّاسِ إِلَّا بِثَلَاثَةٍ أَمْرًا أَنْ تُسَبِّحَ الْوُضُوءَ وَأَنْ لَا تُنْفَخَ الْكَلْبُ الصِّدْقَةَ وَلَا تُنْزَى الْحُمْرُ عَلَى الْخَيْلِ -

### عَلَفُ الْخَيْلِ

۳۷۱۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ اخْتَبَسَ قَدَسًا فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِيْمَانًا بِاللَّهِ وَتَصَدَّقًا يُوَعِّدُ اللَّهُ كَانَ يَشْبَعُهُ وَرَيْشُهُ وَبَوْلُهُ وَدَرَسُهُ حَسَنَاتٍ فِي مِيزَانِهِ -

## جس گھوڑے کا اضمار نہیں کیا گیا اس کی رفتار کی انتہا کا بیان

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے حنیفا نالی ایک بکر سے گھوڑوں کو چھوڑا اور دوڑ کی انتہا تیرہ الوداع نالی پہاڑ تھا جو مدینہ منورہ کے قریب ہے۔ اور تئیرہ سے بنی زریق کی مسجد تک گھوڑے دوڑ کر آئی۔ ایسے گھوڑے جو اضمار نہیں کیے گئے تھے۔

اور تئیرہ سے بنی زریق کی مسجد ایک میل کے نام سے پر ہے۔

## گھوڑوں کو اضمار کرانے کی عادت ط الناس

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان گھوڑوں کے درمیان گھوڑے دوڑ کر آئی جنہیں اضمار نہیں کیا گیا تھا اور یہ حد حنیفا سے تئیرہ الوداع تک تھی۔ جہاں سے گھوڑے دوڑتے تھے۔ اور حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان گھوڑوں کے لیے جنہیں اضمار نہیں کیا گیا تھا۔ تئیرہ سے بنی زریق تک دوڑ کر آئی اور حضرت عبد اللہ اس گھوڑے دوڑ میں شامل تھے۔

## یہ باب گھوڑے دوڑ کے بیان میں ہے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے فقط تیرہ الوداع یا گھوڑے میں ہی شرط کی۔

لیکن یہاں مراد اونٹ ہے اور اونٹ کے ساتھ اس حدیث شریفہ سے ثابت ہوا کہ گھوڑے دوڑانا اور اس میں شرط لگانا بطور حجاز کے جائز ہے۔ اور شرط بطور حجاز حقیقت میں شرط نہیں۔ بلکہ اس سے مراد انعام ہوتا ہے جیسے کہ غیر حکم دے کہ تم سے جس شخص کا گھوڑا بڑھ جائے گا اسے اتنا انعام ملے گا۔ یا کوئی اور شخص کے

## غایۃ السبق للتی کتضمم

۳۶۱۵ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَ بَيْنَ الْخَيْلِ يُرْسِلُهَا مِنَ الْحَفِيَاءِ وَكَانَ أَمَدُهَا ثَنِيَّةَ الْوَدَاعِ وَمَسَابِقَ بَيْنِ الْخَيْلِ الَّتِي كَتُمُّمًا وَكَانَ أَمَدُهَا مِنَ الثَّنِيَّةِ إِلَى مَسْجِدِ بَنِي زُرَيْقٍ.

## بَابُ إِضْمَارِ الْخَيْلِ

۳۶۱۶ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَ بَيْنَ الْخَيْلِ الَّتِي كَتُمُّمًا مِنَ الْحَفِيَاءِ وَكَانَ أَمَدُهَا كُنْيَةَ الْوَدَاعِ وَمَسَابِقَ بَيْنِ الْخَيْلِ الَّتِي كَتُمُّمًا مِنَ الثَّنِيَّةِ إِلَى مَسْجِدِ بَنِي زُرَيْقٍ وَأَنَّ عَبْدَ اللَّهِ كَانَ فِيهَا مَسَابِقًا بِهَا.

## بَابُ السَّبْقِ

۳۶۱۷ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا سَبْقَ إِلَّا فِي تَصَدُّقٍ أَوْ حَافِيَةٍ.

نوٹ:- نفل نیزہ کی اتنی کہتے ہیں یہاں سے مراد تیر اندازی ہے۔

خفا اونٹ کا پاؤں۔ لیکن یہاں مراد اونٹ ہے اور اونٹ

کے ساتھ اس حدیث شریفہ سے ثابت ہوا کہ گھوڑے دوڑانا اور اس

میں شرط لگانا بطور حجاز کے جائز ہے۔ اور شرط بطور حجاز حقیقت میں شرط نہیں۔ بلکہ اس سے مراد انعام ہوتا ہے

جیسے کہ غیر حکم دے کہ تم سے جس شخص کا گھوڑا بڑھ جائے گا اسے اتنا انعام ملے گا۔ یا کوئی اور شخص کے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ شرط کرنا فقط اونٹ اور گھوڑے میں ہی جائز ہے۔ سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس عیضا ذمائی ایک اونٹنی تھی اور وہ شرط میں کبھی بھی ہار نہ کھاتی تھی اتفاقاً عرب کا ایک دیہاتی آدمی آیا اور اس کی سواری کے نیچے ایک نوجوان غریب اونٹ تھا اور وہ اونٹ اس اونٹنی سے بڑھ گیا۔ یہ امر مسلمانوں پر شاق گزرا جب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کے چہرے پر دیکھا کہ وہ رنجیدہ ہیں تو لوگوں نے عرض کیا کہ عیضا پیچھے رہ گئی ہے تو انہوں نے کہا اللہ رب العزت جب کسی شے کو بڑھاتا ہے تو اسے کم بھی فرماتا ہے۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس عیضا ذمائی نامی ایک اونٹنی تھی اور وہ شرط میں کبھی ہار نہ کھاتی تھی اتفاقاً عرب کا دیہاتی آدمی آیا اور اس کی سواری کے نیچے ایک جوان غریب اونٹ تھا اور وہ اونٹ اس اونٹنی سے بڑھ گیا۔ یہ امر مسلمانوں پر شاق گزرا۔ جب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کے چہرے پر دیکھا کہ وہ رنجیدہ ہیں تو لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ پیچھے رہ گئی ہے۔ تو انہوں نے کہا اللہ رب العزت جب کسی شے کو بڑھاتا ہے تو اسے کم بھی فرماتا ہے۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ شرط کرنا من اونٹ اور گھوڑے میں جائز ہے۔

### جلب کا بیان

سیدنا حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اسلام میں جلب، جنب اور خنجر جائز نہیں اور جس شخص نے لوٹ مار کی وہ ہم میں سے نہیں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَا يَجِلُّ سَبَقِي إِلَّا عَلَى حَبِيبٍ أَوْ حَافِيٍّ -  
عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَاقَةٌ تَسْتَقِي الْعَضْبَاءَ لَا تَسْبِقُ فَجَاءَ أَعْرَابِيٌّ عَلَى قَعُودٍ فَسَبَقَهَا فَشَقَّ عَلَى الْمُسْلِمِينَ فَكَتَمْنَا مَا فِي دُجُوهِهِمْ فَتَأْتُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ سَمِعْتَ الْعَضْبَاءَ قَالَ أَنْ حَقًّا عَلَى اللَّهِ لَا يَدْرُغُهُ مِنْ الدُّنْيَا شَيْءٌ إِلَّا وَضَعَهُ -

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَاقَةٌ تَسْمَى الْعَضْبَاءَ لَا تَسْبِقُ فَجَاءَ أَعْرَابِيٌّ عَلَى قَعُودٍ فَسَبَقَهَا فَشَقَّ عَلَى الْمُسْلِمِينَ فَكَتَمْنَا مَا فِي دُجُوهِهِمْ فَتَأْتُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ سَمِعْتَ الْعَضْبَاءَ فَتَالَ إِنَّ حَقًّا عَلَى اللَّهِ لَا يَدْرُغُهُ مِنَ الدُّنْيَا شَيْءٌ إِلَّا وَضَعَهُ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا سَبَقِي إِلَّا فِي حَبِيبٍ أَوْ حَافِيٍّ

### الْجَلْبُ

عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا جَلْبَ وَلَا جَنْبَ وَلَا يَشْعَاءُ فِي الْإِسْلَامِ دَمِينٌ أَنْتَهَبَ حَبَّةَ فَيْكِسٍ مِثْلًا -



نوٹ:- جلب کا مطلب ہے کہ اپنے گھوڑے کے پیچھے گھڑ دوڑ میں کسی ڈانٹنے والے آدمی کو کہنا کہ وہ جلدی دوڑے۔ ۲۔ جنب کا مطلب ہے کہ اپنے پہلو میں جب سواری کا گھوڑا تھک جائے تو دو سرار کھنا۔ ۳۔ یوشقا کا تذکرہ نکاح میں گورا۔

سیدنا حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اسلام میں جلب، جنب اور شخار جائز نہیں حدیث ہذا کا ترجمہ بھی اوپر گزر چکا ہے تاہم اس میں اونٹنی کا تذکرہ نہیں۔ ہاں تنازہ زیادہ ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک گنوار سے شرط کی۔ وہ جیت گیا اور صحابہ کرام نے اس امر کو محسوس فرمایا۔ حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں اس کا تذکرہ کیا گیا تو آپ نے ارشاد فرمایا۔ جو کوئی بڑھ جائے خداوند قدوس اسے ضرور گھٹاتا بھی ہے۔

### گھوڑوں کے دوہرے صحیح بیان

سیدنا حضرت جواد بن عبد اللہ بن زبیر رضی اللہ عنہ اپنے دادا سے روایت فرماتے ہیں آپ کے دادا بیان کرتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر کے سال غنیمت کو تقسیم فرمایا تو آپ نے حضرت زبیر بن عوام رضی اللہ عنہ کو چار حصے دیے ایک حصہ ان کا اپنا اور ایک ان کے رشتہ داروں کا ان کی والدہ حضرت صفیرہ رضی اللہ عنہا کے لیے اور باقی دو حصے ان کے گھوڑوں کے لیے۔

اللہ جل جلالہ کی راہ میں اپنے مال کو وقف کرنے کی کتاب

سیدنا حضرت عمرو بن حارث رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے دینار۔ درہم، غلام اور لڑکی وغیرہ سب کو تقسیم فرمادیا۔ ہاں مگر ایک سفید خچر جس پر آپ سواری فرمایا کرتے تھے اور آپ

۳۲۲ عَنْ عِمْرَانَ ابْنِ حُصَيْنٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا جَلْبَابَ وَلَا جَنْبَ وَلَا يَتَغَا سَرًا فِي الْإِسْلَامِ ۳۲۳ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَعْرَابِيٍّ قَسَبَعَهُ فَكَانَ أَصْحَابَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَدُوا فِي أَنْفُسِهِمْ مِنْ ذَلِكَ فَوَقِيلَ لَهُمْ فِي ذَلِكَ فَقَالَ حَتَّى عَلَيَّ اللَّهُ أَنْ لَا يَزِقَهُ شَيْءٌ مِنْ نَفْسِهِ فِي الدُّنْيَا إِلَّا دَخَعَهُ اللَّهُ.

### بَابُ سَهْمَانِ الْخَيْلِ

۳۲۵ عَنْ عَبَادِ بْنِ كَعْبَةَ أَنَّ ابْنَ الزُّبَيْرِ عَنِ جَدِّهِ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ صَدَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَامِرُ خَيْبَرَ لِلزُّبَيْرِ ابْنِ الْعَدَاوِ أَرْبَعَةَ أَسْهُورٍ سَهْمًا لِلزُّبَيْرِ وَسَهْمًا لِذِي الْفُفْرَيْنِ لِصِنْفَةِ بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَوْ الزُّبَيْرِ وَسَهْمَيْنِ لِلنَّعْمَانِ.

### كِتَابُ الْإِحْبَاسِ

۳۲۶ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَمَاءِ إِثْنًا قَالَ مَا تَرَكْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدِينُ سَرًا وَلَا يَدُبُّ هَمًّا وَلَا عَبْدًا وَلَا أُمَّةً إِلَّا بَغْلَتَهُ الْمُتَهَبَّاءُ الرَّبِّيُّ كَانَ يَدْرِكُهَا

وَسَلَّحَهُ وَأَمَّا ضَا جَعَلَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
وَقَالَ قَتَيْبَةُ مَرَّةً أُخْرَى صَدَقْتُمْ .

۳۶۲۷ عَنْ عُمَرَ وَابْنِ الْخَطَّابِ إِذْ يَقُولُ  
مَا تَرَكْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا  
بَغْلَتَهُ أَيْضًا وَسَلَّحَهُ وَأَرْضًا تَرَكَهَا صَدَقْتُمْ .  
۳۶۲۸ عَنْ عُمَرَ وَابْنِ الْخَطَّابِ إِذْ يَقُولُ رَأَيْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَرَكْتُ  
إِلَّا بَغْلَتَهُ الشَّهْبَاءَ وَسَلَّحَهُ وَأَمَّا ضَا  
تَرَكَهَا صَدَقْتُمْ .

نے اللہ کی راہ میں ہتھیار و زمین لگا دی تھی مصنف  
عیدہ الرحمۃ فرماتے ہیں کہ میرے استاد نے دوسری  
دفعہ بیان فرمایا کہ ان چیزوں کو صدقہ کر دیا گیا تھا۔

سیدنا حضرت عمر بن حارث رضی اللہ عنہ سے  
مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے سوائے  
سفید خچر کے ہتھیار اور زمین سب کو صدقہ کر دیا۔  
سیدنا حضرت عمر بن حارث رضی اللہ عنہ  
راوی ہیں کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی  
حالت کو دیکھا آپ نے سوا شہبائہ نامی ایک خچر کے ہتھیار  
اور زمین کو صدقہ کر دیا تھا۔

نوٹ: شہبائہ رنگ کے اونٹ اور گھوڑے کو کہتے ہیں جس کے رنگ پر سیاہی کی نسبت سفیدی غالب ہو۔

اس باب میں اس حقیقت کا بیان اور  
حضرت ابن عمرؓ سے مروی حدیث پاک  
میں راویوں کا اختلاف

الْإِحْبَاسُ كَيْفَ يُكْتَبُ الْحُبْسُ وَ  
ذَكَرَ الْإِخْتِلَافَ عَلَى ابْنِ عَوْنٍ فِي  
خَبَرِ ابْنِ عُمَرَ فِيهِ

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما روایت فرماتے  
ہیں کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا کہ مجھے خیر  
کے علاقہ میں ایک زمین ملی اور میں حضور پر نور صلی  
اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدھس میں حاضر ہوا اور عرض کیا  
کہ حضور مجھے خیر کے علاقہ میں ایک بہترین زمین ملی  
ہے اور مجھے اس سے پیار اور بہتر کوئی مال نہیں ملا آپ  
نے فرمایا۔ اگر تو اس کو صدقہ کرنا چاہے تو اسے صدقہ  
کر دے اس طرح کہ زمین فروخت بھی نہ کی جائے نہ بیہ  
کی جائے نہ بخشش کی جائے اور وہ زمین فقرا اور  
رشتہ داروں اور غلام آزاد کرانے کے لیے صدقہ ہو۔  
اور بہانہ دسافر کے لیے صدقہ ہو اور اس میں سے کھانے  
والا متولی شخص کھائے تو کوئی حرج نہیں لیکن وہ اسے  
بطور اتعاف کے کھائے! نہ بطور مالدار بننے کے اور وہ  
دوسروں کو کھائے۔

۳۶۲۹ ابْنِ عُمَرَ عَنْ عَبْدِ قَالَ أَصَبْتُ  
أَمَّا مَنَاقِبُ أَرْضِ خَيْبَرَ فَتَكْتُبُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلْتُ أَصَبْتُ أَرْضًا  
كُنْتُ حَبِيبًا مَا لَا أَحَبُّ إِلَيَّ وَلَا أَنْفَسَ  
عِنْدِي مِنْهَا تَأْكُلُ إِنْ شِئْتُمْ تَصَدَّقَتْ  
بِهَا فَتَصَدَّقُ بِهَا عَلَى أَنْ كَأَنَّ تَبَاءَ وَ كَأَنَّ  
تَوْهَبَ فِي الْعُقْمَاءِ وَ ذَوِي الْقُرْبَى وَالرِّقَابِ  
وَالضُّعْفَى وَ ابْنِ السَّبِيلِ لِأَجْنَحَ عَلَى مَنْ  
وَلَيْهَا أَنْ يَأْكُلَ بِالْمَعْرُوفِ عَابِدُ مَسْئَلِ  
مَا لَا يُطْعِمُ .

نوزح :- کھانے کی مقدار لے لے اور زیادہ نہ لے۔ تاکہ وہ اس سے جاگیر اور سرمایہ وغیرہ خریدنے کے ساداس طرح اور زیادہ مالدار ہو جائے۔

۳۱۳۰ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ  
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے اسی طرح روایت فرماتے ہیں۔  
سیدنا حضرت امین عمر رضی اللہ عنہما حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ سے راوی کی ہیں کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کو تمام خیبر میں ایک زمین ملی تو حضرت بکر رضی اللہ عنہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور عرض کرنے لگے کہ حضور مجھے ایک جگہ زمین ملی ہے جیسے پہلے کبھی نہیں ملی تھی اور یہ میرے نزدیک انتہائی قیمتی ہے۔ آپ اس زمین کے متعلق کیا ارشاد فرماتے ہیں۔ آپ نے فرمایا اگر آپ اسے وقف کرنا چاہتے ہو تو تم اس کی اصل کو روک رکھو اور جو کچھ اس میں سے حاصل ہو۔ اسے خیرات کر دو۔ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے اس زمین کی آمدنی کو صدقہ کر دیا جیسے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم فرمایا تھا اور حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا تھا کہ تم اسے اس طرح صدقہ کر دو کہ زمین نہ فروخت کی جائے اور نہ ہی بخشش میں دی جائے اور نہ وہ تم میں دی جائے۔ اور وہ فقرا میں خیرات تقسیم کی جائے۔ اور رشتہ داروں اور غلاموں اور اللہ کی راہ میں بہان کی تواریخ اور مسافروں پر خرچ کیا جائے اور اگر اس زمین سے حتمی کھائے تو کوئی مضائقہ نہیں بشرطیکہ وہ دستور اور انصاف کے مطابق کھائے اور وہ اپنے دوست کو کھلائے۔ لیکن وہ اس آمدنی سے مالدار نہ بنے۔  
سیدنا حضرت امین عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ کو خیبر میں ایک زمین ملی اور حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تاکہ

۳۱۳۱ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ قَالَ أَصَابَ عُمَرُ مِنْ أَرْضِ بَحْيَبَرٍ نَأَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَقَالَ أَصَابَتْ أَرْضًا ذَكَرَ أَصِيبَ مَا لَأَقْطُ النَّفْسَ عِنْدِي فَكَيْفَ تَأْمُرُ بِهِ حَالَكَ إِنْ شِئْتَ حَبَسْتَ أَصْلَهَا وَتَصَدَّقْتَ بِهَا فَتَصَدَّقَ بِهَا أَنْ لَا تَبَاعَ وَلَا تُوْحَبَ وَلَا تُورَثَ فِي الْعَقَرِ أَوْ وَالْعُرْبَى وَالزَّيْتَابِ وَفِي سَبِيلِ اللهِ وَالصَّيْفِ وَالْأَبْنِ السَّيْلِ كَأَجْنَحٍ عَلَى مَنْ وَلِيَهَا أَنْ يَأْكُلَ مِنْهَا بِالْمَعْرُوفِ وَيُطْوَمَ صِدْقًا خَيْرَ مِمَّا تَلِيهِ -

۳۱۳۲ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ أَصَابَ عُمَرُ أَرْضًا بِبَحْيَبَرٍ نَأَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلْتُهَا فَتَقَالَ إِنِّي أَصَابْتُ أَرْضًا كَثِيرًا لَهَا أَصِيبُ مَا لَأَقْطُ النَّفْسَ

نیز اللہ جل شانہ عم نوالہ کی راہ میں مسافر اور بھیمان کے لیے خرچ کرو اور موتی کو اس سے کھانا اور صحت کو کھانا بنا کر ہے۔ نیز یہ لیکر وہ اس سے مالدار نہ بنے۔  
(اس حدیث میں مسکین کا لفظ زیادہ ہے جس کے معنی غریب و عاجز کے ہیں۔)

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ جب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی کہ لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ اَلْتَّوْبَةَ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ فَالَّذِي اَبُو طَلْحَةَ اِنَّ مَرَاتَنَا لَيَكُنُنَا فِيْ اَمْوَالِنَا فَاشْهَدُكَ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ اَنْ قَدْ جَعَلْتُمْ اَمْرًا طَيِّبًا لِلّٰهِ فَقَالَ مَرُّوْا بِاللّٰهِ صَلِّ اللّٰهُ عَلَيْكُمْ وَعَالِيْهِمْ وَوَسَلِّمْ اَجْعَلْهَا فِيْ قَرَابَتِيْكَ فِيْ حَسَنِ اَنْ تَشَابِهَتْ وَاِنِّيْ اَبْنِ كَعْبٍ۔

سیدنا حضرت انس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ جب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی کہ لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ اَلْتَّوْبَةَ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تُحِبُّونَ یعنی تم بھلائی اور نیکی کے کامل متحکم اس وقت تک نہیں پہنچ سکو گے جب تک تم اپنی پسندیدہ ترین چیز کو اللہ کی راہ میں خرچ نہ کرو۔ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ یعنی یہ آیت شریفہ نازل ہونے کے بعد ہمارا رب چاہتا ہے کہ وہ ہمارے مال و دولت سے لے یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ گواہ رہیں کہ میں نے اپنی زمین اللہ کی راہ میں وقف کر دی ہے۔ حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ اے ابو طلحہ! اپنی اس زمین کو قرابت کے خرچ اور صرف کرنے میں لگا دیجئے یعنی اس کو حسان بن ثابت اور ابی بن کعب کے خرچ میں کر دے۔

نوٹ: یعنی جس چیز سے دل بہت لگا ہو اس کا خرچ کرنا بہت بڑے درجے اور ثواب کا کام ہے حضرت شاہ عبدالعزیز علیہ الرحمہ فرماتے ہیں کہ غالباً یہود کے حق میں کثرت شریفہ اس لیے نازل ہوئی کہ انہیں اپنی ریاست بیت پیاری اور عزیز تھی جسے تقلمنے کے لیے وہ نبی کے تابع نہ ہوتے تھے۔ جب تک کہ وہ اللہ جل شانہ کی راہ میں مہی نہ چھوڑیں گے ایمان کا کامل درجہ نہ پائیں گے۔

وقف کرنے کا رواج و درجہ قرابت میں نہ تھا۔ حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کے فائدے اور بھلائی کے لیے اس کو جاری اور جاری کیا۔ حضرت امام شافعی فرماتے ہیں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے انصاری صحابہ کرام کی تعداد اسی آدمیوں سے بھی زیادہ ہے جنہوں نے صدقات وقف کیے۔ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے بھی بیہ جا کر وقف فرمایا۔

جو جائیداد مشترک اور تقسیم نہ ہوئی ہو اسے  
وقف کرنے کا بیان

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ خیر میں میرے سوا کون ہے تمہارے اور اس طرح

بَابُ حَبْسِ الْمَشَاعِرِ

۳۱۳۴ عَنْ اَبْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ لِبْنِيَّ مَهْدِيَّ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنَّ مِائَةَ سَهْلٍ حَرَمٌ اَلَيْحِي لِي بِعَيْبِكَ لَسْتُ اُحِبُّ مَا كَا قَطُّ اَعْجَبَ اِنِّي

آپ سے اس زمین کے معاملے میں مشورہ لیں تو حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں عرض کیا۔ کہ مجھے بہت زیادہ اچھی اور بہترین زمین ملی ہے۔ اور میں نے اتنا عمدہ مال کبھی نہیں پایا تھا۔ آپ اس زمین کے متعلق کیا ارشاد فرماتے ہیں۔ آپ نے فرمایا اگر تو وقف کرنا چاہتا ہے۔ تو زمین کے اصل کو روک رکھو اور اس کی آمدنی کو خیرات کرو۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے اس زمین کو صدقہ فرمادیا جس طرح حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا۔ اس زمین کو اس طرح وقف کیجئے کہ وہ نہ فروخت کیجئے نہ بخشش کی جائے اور اس آمدنی کو فقیروں رشتہ داروں اور غلاموں کو آزاد کرانے کے لیے۔ نیز اللہ جل شانہ عم نوالہ کی راہ میں مسافر اور مہمان کے لیے خرچ کرو اور تیری کاس سے کھانا اور دست کو کھلانا جائز نہیں بشرطیکہ وہ اس سے بالدار نہ بنے۔

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما نے فرمایا کہ ایک زمین ملی اور حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے تاکہ آپ سے اس زمین کے معاملے میں مشورہ لیں

آپ نے فرمایا اگر تو وقف کرنا چاہتا ہے تو زمین کے اصل کو روک رکھو اور اس کی آمدنی کو خرچ کرو۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہ نے اس زمین کو صدقہ فرمادیا جس طرح حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا اس زمین کو اس طرح وقف کیجئے کہ وہ نہ فروخت کی جائے اور نہ بخشش کی جائے اور اس آمدنی کو فقیروں رشتہ داروں اور غلاموں کو آزاد کرانے کے لیے

عَنْهُ وَنَهَى مِنْهُ نَمَاتًا مُرَفًى فِيهَا قَالَ  
إِنْ شِئْتَ حَبَسْتَ أَصْلَهَا وَتَصَدَّقْتَ  
بِهَا فَتَصَدَّقَ بِهَا عَلَى أَنْ لَا تَبَاعَ وَلَا تُوَهَّبَ  
فَتَصَدَّقَ بِهَا فِي الْفُقَرَاءِ وَالْقُرْبَىٰ وَفِي  
الْبَرَقَاتِ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ  
وَالضَّيْفِ لَا جُنَاحَ عَلَيْكَ عَلَى مَنْ  
قَرَّبَهَا أَنْ يَأْكُلَ أَوْ يُطْعِمَ  
صَدِيقًا غَيْرَ مَتَّوِلٍ

۱۳۳ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ أَصَابَ  
أَرْضًا بِحَبِيبِ رِقَاتِ الْمَدِينَةِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَسْتَأْمُرُكَ فِي ذَلِكَ فَقَالَ إِنْ شِئْتَ  
حَبَسْتَ أَصْلَهَا وَتَصَدَّقْتَ بِهَا فَتَصَدَّقَ  
أَصْلَهَا أَنْ لَا تَبَاعَ وَلَا تُوَهَّبَ وَلَا تُوَرَّثَ  
فَتَصَدَّقَ بِهَا عَلَى الْفُقَرَاءِ وَالْقُرْبَىٰ وَالْبَرَقَاتِ  
وَفِي الْمَسَاكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ وَالضَّيْفِ لَا  
جُنَاحَ عَلَيْكَ مَنْ قَرَّبَهَا أَنْ يَأْكُلَ مِنْهَا  
بِالْمَعْرُوفِ أَوْ يُطْعِمَ صَدِيقًا غَيْرَ  
مَتَّوِلٍ فِيهِ۔

وَمَا قَدَّ أَرَادَتْ أَنْ أَتَصَدَّقَ بِهَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْيِسْ أَصْلَهَا وَتَسْتَلِ ثَمَرَهَا.

عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنْ سَاحِبِ اللَّهِ عَنْهُ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ أَصَبْتُ مَا لَمْ أَصِْبْ مَا لَا وَثْلَهُ قَطُّ كَانَ فِي مِائَةِ سَرَابٍ فَاسْتَرَيْتُ بِهَا مِائَةَ سَهْمٍ مِنْ خَيْرِ مَنْ أَهْلِيهَا وَإِنْ قَدَّ أَرَادَتْ أَنْ أَتَصَدَّقَ بِهَا إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ تَكَلَّ خَاطِبُ أَصْلَهَا وَتَسْتَلِ الثَّمَرَةَ.

کا مال مجھے کہیں بھی نہیں ملا۔ اور مجھے یہ بات اتنی ہی عزیز ہے کہ میں اسے صدقہ کروں۔ آپ نے ارشاد فرمایا اس کی اصل کرو کہ رکھیں اور پھل کی بخشش کرو۔

سیدنا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ حضور پر لڑنے والی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آدس میں حاضر ہوئے اور عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے ایسا مال ملا ہے۔ جو مجھے اس سے پہلے کبھی بھی نہ ملا تھا۔ میرے پاس سو روپے ہیں (ادنیٰ اور دیگر جانور وغیرہ) تو میں نے انہیں دے کر خیر کی سر زمین میں سو حصے ان لوگوں سے خرید لیے جو اس زمین کے مالک تھے۔ اور میں اپنے اس خرچ کیے ہوئے مال سے اللہ جل شانہ کا تقرب چاہتا ہوں یعنی اس مال کی وجہ سے آپ نے ارشاد فرمایا تو اس

حضرت ابن عمر سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا اپنی اس زمین کیلئے جو ثمن (مدینہ منورہ میں) تھی آپ نے فرمایا اسے اس کا مال کرو کہ روک روک کر نامہ کر خیر کر

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَرْضٍ فِي بَيْتِجِمْعَ قَالَ أَحْيِسْ أَصْلَهَا وَتَسْتَلِ ثَمَرَهَا لَوْ ط: - اللہ کا تقرب ہوئے کہ مطلب یہ ہے کہ بندہ خدا کو کریم کے ہاں مقبول ہو جائے تاکہ اللہ رب العزت مناسبت اور مہربانی فرمائے مال کے روکنے کا مطلب یہ ہے کہ اس زمین وغیرہ کو کسی کی ملک میں نہ کرے بلکہ جو اس سے حاصل ہو اسے اللہ جل شانہ کی راہ میں خرچ کر دیا کرے۔

## مسجد کے لیے وقف کرنے کا بیان

حضرت معمر بن سیدان اپنے والد سے سن کر روایت فرماتے ہیں۔ اور آپ کے والد نے حسین بن عبد الرحمن سے سنا انہوں نے بنو تمیم کے عمرو بن جادانی سے سنا۔ راوی فرماتے ہیں کہ بات یہ ہوئی کہ میں نے حسین بن عبد الرحمن سے پوچھا کہ آپ احنف بن قیس کے اعتزال کو بیان کریں وہ کہنے لگے ہمارا تاج عمرو بن جادوان نے کہا کہ میں نے احنف بن قیس کو یوں فرماتے سنا کہ میں حج کے ایام میں مدینہ منورہ آیا۔ ہم اس وقت اسباب و سامان اور کچا دوسے آثار کو ڈروں میں تھے اسی دوران کسی شخص نے آکر بتایا کہ لوگ مسجد میں اکٹھے ہو رہے ہیں حضرت علی زبیر

## بَابُ وَقْفِ الْمَسَاجِدِ

عَنْ ابْنِ عُمَرَ بْنِ سُلَيْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عُمَرَ بْنِ جَادَانَ رَجُلٍ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ وَذَلِكَ إِذَا قُلْتُمْ لَكُمْ أَمْ آيَاتُ اعْتِزَالِ الْأَحْنَفِ ابْنِ قَيْسٍ مَا كَانَ قَالَ سَمِعْتُ الْأَحْنَفَ يَقُولُ آيَاتُ الْمَدِينَةِ وَأَنَا حَاجٌّ بَيْنَنَا نَحْنُ فِي مَنَازِلِنَا نَصَحَ بِرِحَالِنَا إِذَا آتَى آيَاتُ فَكَانَ اجْتِمَاعَ النَّاسِ فِي الْمَسْجِدِ فَطَلَعْتُ فَكَانَ ابْنُ قَيْسٍ النَّاسِ اجْتِمَاعُونَ وَإِذَا بَيْنَ أَهْلِهِمْ نَمْرًا فَعُوذُ



پھر میں نے اسی لشکر کی تیاری کرادی بیان تک اس فکر کے لوگوں کو ایک سنی کی حاجت بھی باقی نہ رہی۔ جو یا تو بائیس دنوں اور مہار بنانے کے کام آتی ہے۔ یہ سن کر ان لوگوں نے کہا ہاں تم نے ایسا ہی کیا تھا۔ سیدنا حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ ان لوگوں کی گواہی کے بعد ارشاد فرماتے گئے اے

اللہ تو گواہ رہے۔ اے اللہ تو گواہ رہے اللہ تو گواہ رہے۔

نوٹ :- بنی فلان سے مراد انصار کی وہ جماعت ہے جو اس وقت مسجد نبوی کے قریب رہائش پذیر تھی۔ ان کی ملکیت میں زمین کا ٹکڑا مسجد کے نزدیک تھا اور مسجد کی ترویج کے لیے اس زمین کا خریدنا از حد ضروری تھا۔ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے خیر القرون میں جناب حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ نے اس زمین کو خریدا تھا۔ اور نیز وہ اس کنوئیں کا نام ہے جس کو جناب حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے ایک لاکھ درہم میں خریدا۔ حدیث العسرة مفردہ تبوک پر جانے والے لشکر کہتے ہیں کیونکہ یہ ایام سالوں کے لیے نہایت تنگی اور پریشانی کے تھے۔ حدیث پاک سے مراد یہ ہے کہ مسجد کے لیے اللہ واسطے کسی چیز کا وقف کرنا درست ہے۔

سیدنا حضرت احنف بن قیس رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ ہم گھر سے حج کرنے کے ارادہ سے نکلے اور مدینہ منورہ میں ہم اپنے ٹھکانوں میں پہنچے ہم اپنا اسباب اور سامان اتار رہے تھے کہ اچانک ایک شخص نے آکر کہا کہ لوگ مسجد میں جمع ہوتے ہیں اور گھبرا گئے ہیں۔ بعد ازاں ہم نے جا کر دیکھا کہ کچھ لوگ دریاں میں ہیں اور ان کے ارد گرد آدمی جمع ہیں۔ حضرت علی رضی اللہ عنہ اور حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہم بھی ان میں تھے۔ ہیں وہاں پہنچے زیادہ دیر نہیں گزری تھی کہ اسی دوران حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ عنہ تشریف لائے اور آپ کے اوپر ایک زور چاڑھی جس سے آپ اپنا سر ٹھکانے ہوئے تھے۔ آپ تشریف لاکر دریافت فرمانے لگے کیا یہاں حضرت علی رضی اللہ عنہ موجود ہیں۔ کیا یہاں حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ ہیں اور آپ نے حضرت زبیر اور سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہما کو بھی اسی طرح پوچھا حاضرین نے جواب دیا ہاں ہم میں موجود ہیں حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے ان سے ارشاد فرمایا میں تمہیں اس ذات آندس جہل جلالہم نزلہ کی قسم دے کر پوچھتا ہوں۔ کیا تم اس بات کو نہیں جانتے جو حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا

۲۱۹۹ عَنِ الْأَحْنَفِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ خَرَجْنَا حُجًّا فَقَدِمْنَا الْمَدِينَةَ وَنَحْنُ نُوَيْدُ الْحَجِّ فَبَيْنَا نَحْنُ فِي مَتَارِينَا نَضَعُ رِحَالَنَا إِذْ أَتَاكَ آتٍ فَقَالَ إِنَّ النَّاسَ قَدْ اجْتَمَعُوا فِي الْمَسْجِدِ وَفَرَحُوا فَانْطَلَقْنَا فَرَادَ النَّاسُ فَجَاءَهُمْ عَنِّي نَفَرِي وَسَطِ الْمَسْجِدِ كَمَا إِذَا عَلِيٌّ وَالزُّبَيْرُ وَطَلْحَةُ وَسَعْدُ بْنُ أَبِي وَقَّاصٍ فَإِنَّا لَكَذَلِكَ إِذْ جَاءَ عُثْمَانُ بْنُ عَفَّانٍ عَلَيْهِ مَلَكَهَ صَفْرَاءُ فَدَنَا فَنَمَّ بِهَا سَأَسَهُ فَقَالَ أَهْمُنَا عَلِيٌّ أَهْمُنَا طَلْحَةُ أَهْمُنَا الزُّبَيْرُ أَهْمُنَا سَعْدُ فَإِنَّا نَعْمُ فَتَالَ فَا نَشُدُّكُمْ بِاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ يَبْتَئِسْ مِنْ بَيْتِ بَنِي فُلَانٍ عَفَرَ اللَّهُ لَهُ مَا بَعَثَتْهُ بِبَيْتِهِمْ أَلْعَاؤُ بِعَشِيرَةٍ كَوَيْلِ بْنِ أَلْعَاؤِ فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ اجْعَلْهَا فِي مَسْجِدِنَا وَأَجْرُهُ لَكَ فَتَأْتُوا آلَهُمْ نَعْمُ فَتَالَ فَا نَشُدُّكُمْ بِاللَّهِ الَّذِي



لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ تَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ يَتَّبِعْهُ بِرُؤْمَةٍ  
 غَفَرَ اللَّهُ لَهُ مَا تَبِعْتَهُ بِكَذَا وَكَذَا فَاتَّبَعْتُ  
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا ابْتَعْتُهَا  
 بِكَذَا وَكَذَا قَالَ أَجْعَلُهَا سِقَايَةَ لِنُسُيْنٍ  
 وَآجِرَهَا لَكَ تَأْتُوا اللَّهَ فَرِحَ قَالَ  
 فَنَاشِدُكُمْ بِاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ  
 أَعْلَمُونَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ نَظَرَ فِي دَجْوَةِ الْقَوْمِ فَقَالَ مَنْ  
 جَهَّزَهُ هُوَ لَا يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُ بَعْضِي جَيْشِ  
 الْعُسْرَةِ وَجَهَّزَهُمْ حَتَّى مَا يَفْقِدُوا  
 وَقَالَ وَلَا خَطَأَ مَا تَأْتُوا اللَّهَ فَرِحَ  
 قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ

تھی کہ فلاں فلاں لوگوں کا۔ لیکن خریدتا ہے۔ اللہ تعالیٰ  
 اس کو بخشے۔  
 ہزار ہا آدمی دے کر  
 خریدتا۔ اور اس کے بعد میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی  
 خدمت اقدس میں حاضر ہوا۔ اور اس خریدنے کے متعلق آپ  
 کے عرض کیا۔ آپ نے ارشاد فرمایا۔ تم اسے مجاری مسجد کے لیے  
 وقف کر دو۔ تو ہمیں اس کا اجر و ثواب ملے گا۔ ان حضرات نے  
 اللہ کا نام لے کر عرض کیا ہاں۔ بعد ازاں حضرت عثمان غنی  
 رضی اللہ عنہ نے ارشاد فرمایا میں تم کو اس ذات اقدس کی قسم  
 دیتا ہوں جس کے سوا کوئی معبود نہیں کیا تمہیں یہ بات معلوم نہیں  
 کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ میرا دور  
 کو کرن خریدتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اس کی مغفرت فرمائے بعد ازاں  
 میں نے اس کنویں کو اتنا مال دے کر خرید لیا۔ اس میں نے  
 حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہو کر  
 عرض کیا کہ میں نے اس کنویں کو اتنے اتنے پیسے دے کر خرید  
 لیا ہے۔ آپ نے ارشاد فرمایا اس کنویں کو مسلمانوں کو پینے  
 کے لیے وقف کر دیجئے اور اس کا اجر و ثواب آپ کو ملے گا  
 ان سب حضرات نے عرض کیا۔ جی ہاں پھر حضرت عثمان غنی  
 رضی اللہ عنہ نے ارشاد فرمایا۔ میں تمہیں اللہ ب العزت کی قسم  
 دیتا ہوں جس کے سوا کوئی معبود نہیں کیا تمہیں وہ وقت یاد  
 نہیں جب کہ لوگوں کا منہ دیکھ کر حضور سرور عالم صلی اللہ  
 علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اللہ عزت کی تیدی کون لائے۔ اللہ اس کی مغفرت فرمائے  
 بعد ازاں میں نے ان کی تیاری کا دی اور انہیں ایک  
 رسی کی ضرورت بھی باقی نہ رہی جس سے جا لور کا پائوں  
 باندھتے اور اونٹوں کی ہمار باندھتے ہیں۔ انہوں نے  
 کہا ہاں بے شک۔ تب حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ  
 نے ارشاد فرمایا اللہم اشہد۔ اللہم اشہد یعنی  
 اے اللہ تو اس پر گواہ رہ۔ اے اللہ تو اس پر گواہ رہ۔  
 سیدنا حضرت ثمامہ بن حزن قشیری رضی اللہ  
 عنہ سے مروی ہے کہ میں حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ  
 کے گھر میں اس وقت حاضر تھا جب آپ نے ادھر سے

۱۶۴ عَنْ شَامَةَ بْنِ حَزْرَيْنَ  
 الْقَشِيرِيِّ قَالَ شَهِدْتُ الدَّارَ رَجِيئًا  
 أَشَدَّتْ عَلَيْهِمْ عُثْمَانُ فَقَالَ أَنْشَدُكُمْ

يَا لَللّٰهِ وَيَا لَلْاِسْلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ اَنْ  
رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدِمَ  
الْمَدِيْنَةَ وَكَيْسَ بِهَا مَاءٌ يُسْتَعْدَابُ  
غَيْرِيْرٍ مَّرُوْمَةٌ فَقَالَ مَنْ يَشْتَرِيْ  
بِيْرٍ مَّرُوْمَةٌ فَيَجْعَلُ فِيْهَا ذَلُوْمَةً مَعَ  
ذِكْرِ الْمُسْلِمِيْنَ بِخَيْرِكُمْ مِنْهَا  
فِي الْجَنَّةِ فَاشْتَرَيْتُمَا مِنْ صَدِيْقِ  
مَا لِي لَجَعَلْتُمْ ذَلُوْمًا فِيْهَا وَذَكَرَ  
الْمُسْلِمِيْنَ وَانْتُمْ الْيَوْمَ تَمْنَعُوْنِيْ مِنْ  
الشَّرْبِ مِنْهَا حَتّٰى اَشْرَبَ مِنْ مَّاءِ  
الْبَحْرِ فَتَالُوا اللّٰهُمَّ نَعَمْ قَالَ فَاَنْشَدَكُمْ  
يَا لَللّٰهِ وَالْاِسْلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ اَنْ فِي  
جَهَنَّمَ جَيْشٌ اَلْعَصَاةُ مِنْ مَّاءِي فَتَالُوا  
اللّٰهُمَّ نَعَمْ فَتَالَ فَاَنْشَدَكُمْ بِاللّٰهِ  
وَالْاِسْلَامِ هَلْ تَعْلَمُونَ اَنْ الْمَسْجِدَ  
صَنَعَ يَاهْلِهِ فَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَشْتَرِيْ بَقْعَةً اِلَى  
فَكَانَ فَيَزِيْبُهَا فِي الْمَسْجِدِ بِخَيْرٍ  
كَمْ مِنْهَا فِي الْجَنَّةِ فَاشْتَرَيْتُمَا مِنْ  
صَدِيْقِ مَا لِي فَرَدْتُمَا فِي الْمَسْجِدِ وَانْتُمْ  
تَمْنَعُوْنِيْ اَنْ اَصِلِّيْ فِيْهِ رَكَعَتَيْنِ قَالُوا  
اللّٰهُمَّ نَعَمْ فَتَالَ فَاَنْشَدَكُمْ بِاللّٰهِ  
وَالْاِسْلَامِ اَنْ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ عَلٰى نَبِيْرٍ مَّرُوْمَةٍ  
وَمَعَهُ اَبُو بَكْرٍ وَعُمْدُوْنَا فَتَحَدَّثَكَ  
الْحَبَلُ فَكَرِهْتُمْ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرَجُلِهِ وَتَالَ اَسْكُنْ  
نَبِيْرًا مَّا عَلَيْكَ نَبِيْرٌ وَصِدِّيْقٌ  
اَوْ شَهِيْدٌ اِنْ تَالُوا اللّٰهُمَّ نَعَمْ فَتَالَ

جھانک کر لوگوں کو دیکھا اور فرمایا میں تم سے اللہ اور اسلام  
کے حق سے پوچھتا ہوں کیا تمہیں یہ بات معلوم نہیں کہ جب  
حضرت سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ منورہ تشریف لائے  
تو وہاں بیرونہ کے سراسر گھڑیا پانی نہ تھا۔ آپ نے دریافت  
فرمایا۔ کہ بیرونہ کو کون خریدتا ہے اس طرح کہ خریدنے  
والا اپنا ڈول مسلمانوں کے ساتھ ڈالے۔ جو شخص ایسا کرے گا  
اسے جنت میں اس سے بہتر اور افضل ملے گا اس وقت  
میں نے خریدہ کہ اپنے ذاتی مال کے لئے اللہ اور انہوں  
میں نے اپنا ڈول سب مسلمانوں کے ڈول کے برابر کر دیا  
یعنی اپنی ملکیت اور دعویٰ اس ڈول پر باقی نہ رکھا تھا تم  
مجھے آج اس کنیریں کا پانی پینے سے منع کرتے ہو۔ اور  
میں سمندر کا کھاری پانی پی رہا ہوں۔ یہ سن کر سب لوگوں نے  
کہا آپ بجا فرماتے ہیں۔ بعد ازاں حضرت عثمان غنی رضی اللہ  
عمنہ نے یہ سن کر ارشاد فرمایا۔ میں تم سے خدا اور اسلام کا  
واسطہ دے کر پوچھتا ہوں کیا تمہیں یاد ہے کہ میں نے ملکی  
کے نامہ میں لشکر کی تیاری کرائی تھی۔ اور اپنی گروہ سے مال  
خرچ کیا تھا۔ سب نے کہا ہاں کرائی تھی۔ پھر حضرت عثمان  
غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں نہیں خدا اور اسلام کا واسطہ دے  
کر تم سے پوچھتا ہوں کیا تمہیں معلوم نہیں کہ جب مسجد میں  
لوگوں کا مجرم ہو گیا اور نشانہ لڑوں کے بیٹھنے کی گنجائش نہیں  
تھی تو اس وقت حضرت سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد  
فرمایا تھا۔ جو شخص فلاں فلاں لوگوں کی جگہ خریدے اور  
بعد ازاں اس جگہ کو مسجد میں ملا دے تو خریدنے والے کو  
اس بیٹی کے بدلے میں جنت میں اسے بڑا جگہ ملے گی۔ میں نے وہ ذاتی  
مال سے خریدی اور اس زمین کو مسجد میں ملا دیا۔ اب تم اس  
مسجد میں دو رکعتیں پڑھنے سے مجھے منع کرتے ہو۔ سب نے  
تصدیق کرتے ہوئے جواب دیا۔ آپ بالکل بجا فرماتے ہیں  
بعد ازاں حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ ارشاد فرمایا میں نہیں  
انشا و اس کے حبیب صلی اللہ علیہ وسلم کا واسطہ دے کر

اللَّهُ أَكْبَرُ شَهِدًا وَإِي شَهِدًا وَإِي  
يَعْنِي وَرَأَيْتُ الْكُتُبَةَ آتِي  
شَهِيدًا

اس دن کے متعلق دریافت کرتا ہوں کہ جب حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم مکہ میں تھے تو انہیں کون سے شہداء تھے اور آپ کے ہمراہ حضرت ابو بکر صدیق حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما اور میں تھا اس وقت پہاڑ حرکت کرنے لگا حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ ارشاد فرماتے ہوئے اس پہاڑ کو لات ماری تھی کہ اے کوہ خمیر ٹھہرو! تجھ پر ایک نبی ایک صدیق اور دو شہید ہیں۔ سب نے تصدیق کرتے ہوئے کہا ہاں! بعد ازاں حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے اللہ اکبر کہہ کر ان لوگوں سے ارشاد فرمایا میرے متعلق گواہی دو میرے متعلق گواہی دو۔ رب کعبہ کی قسم میں شہید ہوں۔

یہنا حضرت ابو سلمہ بن عبدالرحمن رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے اپنے مکان کے اوپر سے لوگوں پر جھانکا جس دن لوگوں نے آپ کے گھر کو گھیر لیا تھا اور ارشاد فرمایا میں اس شخص سے سوال کرتا ہوں جس شخص نے جبیل کے روز کا کلام سنا جو کلام حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے پہاڑ کے چلنے کے وقت ارشاد فرمایا تھا اور فرمایا تھا اے پہاڑ ٹھہرو کیونکہ تجھ پر نبی، صدیق اور دو شہیدوں کے سوا کوئی نہیں اور میں اس وقت حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر تھا لوگوں نے اس بات کی تصدیق کی پھر حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ میں اس شخص سے دریافت کرتا ہوں جو حضور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں بیعت رضوان کے دن حاضر تھا حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے تھے کہ ہاں ہاں ہے اور یہ حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کا۔ سب لوگوں نے اس بات کی تصدیق کی پھر حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا میں اس شخص سے دریافت کرتا ہوں جس شخص نے حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم سے بیعت عسرت کے دن سنا آپ ارشاد فرماتے ایسا شخص کون ہے جو مال مقبول کو اللہ کی راہ میں خرچ

۶۴۱ **عَنْ** أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ عُمَانَ اشْرَفَ عَلَيْهِمْ خَرَجِينَ حَصْرُوهُ فَقَالَ ائْتِدُوا بِاللَّهِ رَجُلًا سَمِعَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ يَوْمَ الْجَبَلِ حِينَ أَهْتَرَفَ كَضَهُ بِرَجُلِهِ وَتَالَ اسْكُنْ فَنَدَانَهُ لَيْسَ عَلَيْكَ إِلَّا نَبِيٌّ أَوْ صِدِّيقٌ أَوْ شَهِيدٌ كَمَا آتَا مَعَكَ فَا تَشَدُّ لَهُ رِجَالٌ ثُمَّ قَالَ ائْتِدُوا بِاللَّهِ رَجُلًا شَهِدَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ بَيْعَتِهِ الْبُرْجَانِ يَقُولُ هَذَا يَكْفِيكَ اللَّهُ وَهَذَا يَدُ عُمَانَ فَا تَشَدُّ لَهُ رِجَالٌ ثُمَّ تَالَ ائْتِدُوا بِاللَّهِ رَجُلًا سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ بَيْعَتِهِ الْبُرْجَانِ يَقُولُ مَنْ يَنْفِقْ نَفَقَةً مُتَقَبَّلَةً فَجَزَتْ فَضْفَ الْجَبْرِ مِنْ مَالِي فَا تَشَدُّ لَهُ رِجَالٌ ثُمَّ تَالَ ائْتِدُوا بِاللَّهِ رَجُلًا سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ يَزِيئُكَ فِي هَذَا الْمَسْجِدِ

کرے اور میں نے آپ کی یہ خواہش سنتے ہی آدھے شکر کی تیاری اپنے مال سے کرادی تھی۔ سب لوگوں نے حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کے اس ارشاد پاک کا اقرار کیا۔ پھر حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے فرمایا۔ میں اس شخص سے پوچھتا ہوں جس نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد فرماتے ہوئے سنا کہ کون ایسا آدمی ہے کہ جو اس مسجد کو جنت کے گھر کے بدلے میں بڑھائے۔ پھر میں نے اس زمین کو اپنے مال کے بدلے میں خرید لیا۔ بعد ازاں حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے لوگوں سے دریافت فرمایا۔ میں اس شخص سے پوچھتا ہوں۔ جو میرے دوسرے کے سوسے کے وقت حاضر تھا اور میں نے اسے اپنے مال سے خریدا۔ اور مسافروں کے لیے باج کر دیا تھا۔ حاضرین نے آپ کے اس ارشاد کی بھی من و عن تصدیق کی۔

سیدنا حضرت ابو جبار حنن۔ سلمی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ اپنے گھر میں بند کیے گئے تو ان کی گھر کے چاروں طرف جمع ہو گئے اس وقت حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ نے لوگوں کی طرف بھانک کر دیکھا اور حضرت ابو جبار حنن نے اوپر گڑری ہوئی ساری حدیث شریفہ کو بیان فرمایا۔

نوٹ:۔ سیدنا حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ کا گھیراؤ اور بلوہ تاریخ اسلام کا ایک اندوہ ناک اور افسوس ناک واقعہ ہے جسے یہاں ذکر کی ضرورت نہیں۔ مصنف علیہ الرحمۃ اس جگہ حدیث ہذا کو وقف کرنے کے بیان میں لائے۔

سَبَّيْتِ فِي الْجَنَّةِ فَاشْتَرَيْتُهُ مِنْ  
لِي فَاَنْتَشَدَا لَكَ بِرَجَالٍ سَوَّحَالِ اَنْتَشَدَا  
بِاللهِ مَا جَلَّ شَهَادَا مَرُوْمَهٗ تَبَامَ فَاشْتَرَيْتَهَا  
مِنْ مَالِي فَاَبْحَثْتُهَا لِابْنِ السَّيِّلِ  
فَاَنْتَشَدَا لَكَ بِرَجَالٍ

۳۲۲ عَابَدُ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّكَيْتِي  
فَتَالَ لَنَا حَيْثُ عَثَمَانُ فِي دَارِهِ اِحْتَمَمَ  
النَّاسُ حَوْلَ دَارِهِ فَتَالَ فَاَنْتَشَرَتْ  
عَلَيْهِمْ وَنَسَأَ الْحَدِيثَ

## کِتَابُ الْوَصَايَا

### وصیتوں کے بیان میں کتاب

اس بات کا بیان کہ وصیت میں ذیر کن نامکروہ ہے  
سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ ایک شخص حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آئیں  
میں حاضر ہوا اور فرمایا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اجر و ثواب میں کوئی  
خیرات و نیکی نسب سے افضل اور بڑھ کر ہے حضور  
آقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا یہ سب سے بڑھ کر  
نیکی یہ ہے کہ تو اس وقت صدقہ کرے کہ تجھے محنت حاصل  
ہو اور مال کا حرص ہو، محتاجی و فقر کا ڈر اور خدشہ  
ہو۔ زندگی اور بقا کی امید ہو اور تاخیر نہ کرے پہلے تک جب  
جان بچکنے لگے تو تو کہے کہ اتنا اتنا فلاں فلاں شخص کو دینا  
اور وہ فلاں فلاں آدمی ہی کا تھا!

سیدنا حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
کہ حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا  
تم میں سے کون سا شخص ایسا ہے جسے اپنے مال سے  
اپنے وارث اور دوست کا مال زیادہ عزیز ہے۔ لوگوں  
نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم میں سے کوئی  
شخص ایسا نہیں جس کے وارث کا مال اسے اپنے مال  
سے زیادہ عزیز ہو اور پیارا ہو۔ تو حضور سرور عالم صلی  
اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اچھی طرح جان لو کہ تم میں  
سے ہر شخص اس طرح ہے کہ اسے وارث کا مال اس کے  
اپنے مال سے زیادہ پیارا اور عزیز ہے۔ اصل بات یہ

الْكَرَاهِيَةُ فِي نَاحِيَةِ الْوَصِيَّةِ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ مَا جُلُّ  
إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الصَّدَاقَةِ أَعْظَمُ  
أَجْدَا قَالَ أَنْ لَصَدَّقْتَنِي وَأَنْتَ مَعِي  
مُحِبِّمُ تَخْشَى الْفَقْرَ وَتَأْمُلُ الْبَقَاءَ  
وَلَا تَهْمِلُ حَتَّى إِذَا بَلَغْتَ الْحُلُومَ قُلْتَ  
يُفْلَانٌ كَذَا وَقَدْ كَانَ يُفْلَانِ.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ مَا جُلُّ  
إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الصَّدَاقَةِ أَعْظَمُ  
أَجْدَا قَالَ أَنْ لَصَدَّقْتَنِي وَأَنْتَ مَعِي  
مُحِبِّمُ تَخْشَى الْفَقْرَ وَتَأْمُلُ الْبَقَاءَ  
وَلَا تَهْمِلُ حَتَّى إِذَا بَلَغْتَ الْحُلُومَ قُلْتَ  
يُفْلَانٌ كَذَا وَقَدْ كَانَ يُفْلَانِ.

مَا لَكَ مَا قَدَمْتَ وَمَالٌ وَارِثِكَ  
مَا أَخْرَجْتَ -

سے کہ انسان کا اپنا اور حقیقی مال وہ ہے جسے اپنے آگے بھجوا دیا یعنی اللہ  
کی راہ میں خرچ کر دیا اور وارث کا مال وہ ہے جسے وہ اپنے بچے چھوڑ گیا۔

نوٹ:- اس سے معلوم ہوا کہ ثابت ہوا کہ جس شخص کو دلوانا منظور ہو اسے اپنے مدبر و دلوانے اور دوسرے  
شخص کے بھروسہ پر چھوڑ کر نہ جائے ساسی لیے وصیت میں دیکر کرنا اچھی بات نہیں۔ یہ حدیث پاک ایک عظیم اور  
جلیل القدر لفظ کا بیان ہے۔

۳۶۵ عَنْ مَطْرِبِ بْنِ أَبِي عَيْنٍ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ أَلْهَكُمُ التَّكَاثُرُ حَتَّى زُرْتُمُ  
الْمَقَابِرَ قَالَ يَقُولُ ابْنُ أَدَمَ  
مَا لِي مَالِي وَإِنَّمَا مَالِي مَا  
أَكَلْتُ فَأَنْتَيْتَ أَوْ لَيْسَتْ  
فَأَبْلَيْتَ أَوْ تَصَدَّقْتَ فَأَمْضَيْتَ

سیدنا حضرت مطرب نے اپنے والد سے اور ان  
کے باپ نے حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم سے وفات  
کی ہے کہ آپ نے ارشاد فرمایا: أَلْهَكُمُ التَّكَاثُرُ  
حَتَّى زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ یعنی تمہیں بتات کثرت اللہ  
زیادتی کی حرص نے غفلت اور سستی میں رکھا جب تک  
جا کر تم قبر میں دیکھو یہ غفلت بیداریوں ارشاد فرمایا  
انسان کہتے ہیں میرا مال میرا مال سارے انسان تیرا مال  
تو وہ ہے جو تو نے کھا کر فنا کر دیا یا پہن کر اسے پرانا  
کر دیا یا اسے خیرات میں دے دیا اور جو

جمع کر کے رکھ دیا وہ تیرا مال نہیں ہے۔

سیدنا حضرت ابو حبیہ طائیؓ فرمادی ہیں کہ کسی شخص نے  
اللہ کے لئے کچھ دینا دینے کی وصیت کی اور اس مسئلہ کے  
متعلق حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ سے دریافت کیا آپ  
نے حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی اس حدیث شریفین  
کو بیان فرمایا کہ آپ کا ارشاد مقدس ہے کہ جو شخص غلام  
آزاد کرتا ہے یا صدقہ دیتا ہے مرت کے وقت اس کی  
مثال اس طرح ہے جیسے کوئی شخص خوب سیر ہر خانے  
کے بعد حدیث و تھوڑے

۳۶۶ عَنْ أَبِي حَبِيبَةَ الطَّائِي قَالَ  
أَوْصَى رَجُلٌ بَدَنًا يَنْبُرُ فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ فَسُئِلَ أَبُو الدَّرْدَاءِ  
فَحَدَّثَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَثَلُ الَّذِي  
بُعِثَ أَوْ تَصَدَّقُ عِنْدَ مَوْتِهِ  
مَثَلُ الَّذِي يُهْدِي بَعْدَ مَا  
يَشْبَعُ -

نوٹ:- جب پیٹ بھر گیا تو اس وقت کسی کو کیا دیا۔ خوبی اور بڑائی کی بات یہ ہے کہ اپنی ضرورت اور حاجت کے  
وقت دوسرے شخص کو دے اس سے ثابت ہوا کہ انسان کو وفات سے قبل وصیت کر لینی چاہیے۔

سیدنا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کسی  
مسلمان مرد کے لیے یہ درست نہیں کہ وہ دوسرا کسی ایسی چیز  
میں گزارے کہ وصیت کچھ کرنے رکھے (ان اشیاء میں)

۳۶۷ عَنْ بَنِي عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مَا حَتَّى أَمْرِي مَسْلُوبٌ لَكَ  
شَيْءٌ بَوَّهِي فِيهِ أَنْ تَبْنِيَتَ لَيْلَتَيْنِ

لَا دَرَجَاتٍ مَكْتُوبَةٌ عِنْدَهُ۔

جن میں اس کے لیے ضروری تھا کہ وہ وصیت کرتا۔

نوٹ ۱۔ اس حدیث شریف سے جہور علماء عظام نے یہ مسئلہ نکالا ہے کہ قبل از موت وصیت کر کے رکھنا مستحب ہے اور بعض علماء نے فرمایا ہے کہ جس شخص پر حقوق و فرائض کا ادائیگی وغیرہ زیادہ ہوں اس کے لیے واجب ہے کہ وہ وصیت کرے۔

سینا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ کسی مسلمان مرد کے لیے یہ درست نہیں کہ وہ دو راتیں ایسی حالت میں گزارے کہ وصیت نہ کرے۔ ان اشیا میں جن میں اس کے لیے ضروری تھا کہ وہ وصیت کرتا۔

۲۱۸ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّهُ  
السَّيِّئُ صَنَعَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ مَا حَقَّ أَمْرِي مُسْلِمًا  
لَمْ يَكُنْ يَوْمَهُ فِيهِ بَيْتٌ لِيَكْتُمَنَّ الْأَقْدَمِيَّةُ  
مَكْتُوبَةً عِنْدَهُ

سینا حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما نے نافع سے اور حضرت نافع سے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کا قول روایت کیا ہے۔

۲۱۹ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّافِعِ عَنِ  
ابْنِ عَمْرٍو قَوْلَهُ۔

نوٹ ۱۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما کا ایک ارشاد پاک تو اگلی حدیث شریف میں ہے اور دوسرا ارشاد پاک ابن منذر کی حدیث پاک میں آیا ہے۔ وہ ارشاد اور قول یہ ہے کہ جب حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے مرض الموت میں دریافت کیا گیا کہ آپ کچھ وصیت نہیں فرماتے تو آپ نے ارشاد فرمایا کہ میں نے اپنے مال و دولت میں جو کچھ کیا ہے وہ خداوند عزوجل کو معلوم ہے۔

سینا حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور سرور کو نبین صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ مسلمان آدمی کو یہ بات نہ سنا نہیں کہ اس پر تین راتیں گزار جائیں اور اس کے پاس وصیت نہ ہو حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما ارشاد فرماتے ہیں کہ میں نے جس دن سے یہ بات حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنی ہے اس دن سے میری وصیت میرے پاؤں موجود رہتی ہے۔

۲۲۰ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّهُ  
السَّيِّئُ صَنَعَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ مَا حَقَّ أَمْرِي مُسْلِمًا  
عَلَيْهِ ثَلَاثَ لَيَالٍ إِلَّا وَعِنْدَهُ  
رِصِيَّتُهُ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو مَا  
مَرَّتْ عَلَيَّ مِنْذُ نَبِيعَتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ذَلِكَ إِلَّا وَعِنْدِي رِصِيَّتِي

سینا حضرت سالم بن عبداللہ رضی اللہ عنہما نے والد سے روایت فرماتے ہیں کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ کسی مسلمان شخص کو یہ بات نہ سنا نہیں جس کے پاس ایسی چیز ہو۔ جس میں وصیت کرنے کی حاجت ہو وہ تین راتیں اس طرح گزارے اور اس کے پاس اس چیز کے لیے وصیت نہ رہے۔

۲۲۱ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ  
أَبِيهِ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَا حَقَّ أَمْرِي مُسْلِمًا  
شَيْءٌ إِلَّا بُوِجِ فِيهِ فَبَيْتُكَ ثَلَاثَ  
لَيَالٍ إِلَّا وَعِنْدَكَ عِنْدَكَ  
مَكْتُوبَةٌ

نوٹ:- بعض روایات میں دو راتیں اور بعض میں تین راتیں اس سے مروی ہیں کہ تھوڑا سا دور گزر جائے تو صاف ہے۔ تبیل اور تھوڑے کی بھی حد میں راتوں تک ہے۔۔۔

کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے وصیت فرمائی تھی؟

سیدنا حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ میں نے ابن ابی اوفیٰ سے دریافت کیا کیا حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی کچھ وصیت فرمائی تھی یا نہیں۔ آپ نے جواب میں فرمایا نہیں حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں اپنی اپنی اوفیٰ سے پوچھا کہ پھر مسلمانوں کے لیے وصیت کیسے فرض ہوئی۔ اس وقت ابن ابی اوفیٰ نے فرمایا کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ کی کتاب کی وصیت فرمائی۔

هَلْ أَوْصَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَنْ طَلْحَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَنِ  
ابْنِ أَبِي أَوْفَى أَوْصَى رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
لَا قُلْتُ كَيْفَ كَتَبَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ  
الْوَصِيَّةَ قَالَ أَوْصَى بِكِتَابِ  
اللَّهِ -

نوٹ:- حضرت طلحہ بن مطرف کی غرض اور آپ کا مقصد یہ تھا کہ خداوند قدوس نے کلام مجید میں ارشاد فرمایا۔ کتب علیکم إذا حضر أحدكم الموت إن ترك خيراً الوصية یعنی تمہارے لیے یہ حکم ہے کہ جب تم میں سے کسی شخص کی موت قریب آجائے اگر وہ کچھ مال چھوڑ کر فوت ہو تو ماں باپ اور رشتہ داروں کے لیے وصیت کرے اور یہ دستور درواج ہے جو پر سز گاروں کے لیے ضروری ہے۔

نوٹ ۲:- کفر کے رسم و رواج کے مطابق مرنے والے شخص کے وارث اولاد کے سوا دوسرے کوئی نہ تھے اور اولاد میں بھی فقط بیٹا تاہل ذکر ہے۔ پس اللہ جل شانہ نے صرف اولاد ہی وارث رکھی۔ لیکن یہاں میت کے لیے ضروری ہے کہ وہ زندگی میں ماں باپ اور رشتہ داروں کو مطابق ضرورت اپنے روبرو دلا جائے۔ یہ حکم ابتداء اسلام میں تھا۔ بعد ازاں اللہ رب العزت نے تمام رشتہ داروں اور والدین کا حصہ مقرر فرمادیا اور وصیت فرض نہ رہی۔ (مرضیح قرآن) حضرت عبداللہ بن اوفیٰ نے یسن کر انہیں جواب دیا کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ کی کتاب پر عمل کرنے کی وصیت فرمائی تھی کیونکہ حضور اور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس کچھ مال نہ تھا۔ جس کے لیے آپ وصیت فرماتے۔ اس سے ثابت ہوا کہ وصیت کرنے کے لیے کچھ مال ضروری نہیں۔ بلکہ جس امر میں خیر اور بھلائی دیکھے اس کی ہی وصیت کر جائے۔

ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے دینار اور درہم بکری اور اونٹ کسی چیز کو نہ چھوڑا اور آپ نے کسی چیز کی وصیت نہیں فرمائی۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا تَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِينَارًا وَلَا دِرْهَمًا وَلَا شَاةً وَلَا بَعِيرًا وَمَا أَوْصَى بِشَيْءٍ -





مال سے دو تہائی مال خیرات کر دوں آپ نے ارشاد فرمایا دو تہائی خرچ نہ کرو۔ میں نے عرض کیا ادھا مال آپ نے فرمایا۔ ادھا بھی نہیں۔ میں نے عرض کیا کیا ایک تہائی خیرات کروں۔ آپ نے فرمایا۔ ہاں ایک تہائی اور ایک تہائی بھی بہت زیادہ ہے۔ کیونکہ اگر تو اپنے وارثوں کو مال اچھوڑ جائے۔ ریاس سے بہتر ہے کہ تو انہیں محتاج چھوڑ جائے اور وہ لوگوں کے سامنے ہاتھ پھیلاتے پھریں۔

سیدنا حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہما راوی ہیں کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم میری بیادت کے لیے تشریف لائے اور ان ایام میں مکہ مکرمہ میں تھا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اگر آپ حکم فرمائیں تو میں اپنا سارا مال خیرات کر جاؤں۔ آپ نے فرمایا نہیں میں نے کہا کہ ادھا تو آپ نے فرمایا کہ ادھا مال بھی صدقہ نہ کیجیو۔ میں نے عرض کیا کہ میں اپنے مال کا تہائی حصہ خیرات دیتا ہوں۔ آپ نے فرمایا کہ تہائی مال صدقہ کر دو۔ اور تہائی بھی بہت ہے۔ تجھے اپنے وارثوں کو غنی اور بے پروا چھوڑ کر جانا چاہیے اور یہ تمہارے حق میں اس بات سے بہتر ہے کہ وہ تمہارے بعد محتاج رہ جائیں اور لوگوں کے ہاتھ دیکھتے رہیں۔

سیدنا حضرت عافرن سعد رضی اللہ عنہما اپنے والد گرامی سے راوی ہیں کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم ان کی بیادت کو تشریف لائے جب وہ مکہ مکرمہ میں تھے اور وہ جس جگہ سے ہجرت کی ہر اس جگہ فرات ہرنے کی کوہ خیال فرماتے۔ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں اس طرح دعا دی۔ اللہ تعالیٰ سعد بن عوف رضی اللہ عنہ پر رحم فرمائے۔ اللہ رب العزت سعد بن عوف رضی اللہ عنہ پر رحم فرمائے گا۔ اور ان کی ایک بیٹی کے سوا کوئی دوسری اولاد نہ تھی انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں اپنے سارے مال و محتاج میں وصیت کر جاتا ہوں اور

أَنَا تَصَدَّقُ بِكُلِّ مَالِي قَالَ  
لَا قُلْتُ فَالْشَّطْرُ قَالَ لَا قُلْتُ  
فَالثُّلُثُ قَالَ الثُّلُثُ وَالثُّلُثُ  
كَثِيرٌ إِنَّكَ أَنْ تَكْرُلَهُ وَرَثَتَكَ  
أَعْنِيَاءَ خَيْرٌ لَهُمْ مِنْ أَنْ  
تَكْرُلَهُمْ عَالَةً يَتَكَفَّفُونَ  
النَّاسَ فِي أَيِّ يَوْمٍ

۳۶۵۹ عَنْ سَعْدِ بْنِ جَبْرِ فِي  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَعُودُ فِي وَأَنَا بِمَكَّةَ قُلْتُ يَا  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَوْصِي بِمَالِي كُلِّهِ قَالَ  
لَا قُلْتُ فَالْشَّطْرُ قَالَ لَا قُلْتُ  
فَالثُّلُثُ قَالَ الثُّلُثُ وَالثُّلُثُ  
كَثِيرٌ إِنَّكَ أَنْ تَدَعَ وَرَثَتَكَ  
أَعْنِيَاءَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ تَدْعَهُمْ  
عَالَةً يَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ  
فِي أَيِّ يَوْمٍ

۳۶۶۰ عَنْ عَامِرِ بْنِ ابْنِ سَعْدِ عَنْ  
أَبِيهِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُ لَهُ وَهُوَ  
بِمَكَّةَ وَهُوَ يَكْرَهُ أَنْ يَمُوتَ  
يَا لَأَرْضِ الرَّحْمَى مَا جَرَمَتْهَا قَالَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجِمَ  
اللَّهُ سَعْدَ بْنَ عَفْرَاءَ وَيَرْحَمُ  
اللَّهُ سَعْدَ بْنَ عَفْرَاءَ وَكَوَيْكُنَ  
بِمَكَّةَ إِلَّا ابْنَهُ وَوَأَحَدَهُ قَبَسًا  
سَارِيًّا اللَّهُ أَوْصِي بِمَالِي

كَلِمَةً قَالَ لَا قَلْبُكَ التَّصَفُّفُ قَالَ  
لَا قَلْبُكَ التُّلُثُ قَالَ التُّلُثُ  
وَالتُّلُثُ كَيْفَ إِنَّكَ أَنْ كَدَّمَ  
وَرَثْتَكَ أَخْبِيَاءَ خَيْرٌ قَبْتُ  
أَنْ تَدَّعَهُمْ عَالَةً يَنْكَفَلُونَ  
النَّاسَ مَا فِي أَبِي بَرٍّ

آپ نے فرمایا نہیں سارے مال میں وصیت نہ کرو۔ میں  
نے عرض کیا کیا میں آدھے مال میں وصیت کروں۔ آپ نے  
فرمایا۔ آدھے مال میں بھی وصیت نہ کرو۔ وہ فرماتے ہیں  
میں نے خدمتِ اقدس میں عرض کیا میں تمہاری مال میں  
وصیت کروں؟ آپ نے ارشاد فرمایا تمہاری مال میں وصیت  
کو کرو کہ تمہاری بھی کافی امدد بہت ہے۔ بعد ازاں آپ نے  
انہیں نصیحت فرمائی اور بیان فرمایا کہ اگر تو نے اپنے  
دار و ثرون کو غنی اور والد ارجمند کو غنی اس سے بہتر ہے  
کہ تو انہیں دوسرے لوگوں کا محتاج چھوڑ جائے۔

۳۱۷۱ عَنْ سَعْدِ بْنِ اِبْرَاهِيمَ قَالَ  
حَدَّثَنِي بَعْضُ اِلَى سَعْدِ قَالَ  
مَرِضْتُ سَعْدًا فَدَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَقَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ اَوْجِئِي بِسَالِحٍ  
كَلِمَةً قَالَ لَا وَسَائِ الْمَعْدِيثِ-

سیدنا حضرت سعد بن ابراہیم فرماتے ہیں کہ مجھ سے سعد  
کی آل میں سے ایک شخص نے یہ حدیث پاک اس طرح بیان  
فرمائی کہ سیدنا علیؑ ہوئے اور ان کی عیادت کے لیے حضور  
پر نور صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے۔ حضرت سعد نے آپ  
سے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں چاہتا ہوں  
کہ سارا مال خیرات کروں۔ آپ نے ارشاد فرمایا امدد سے  
مال کو خیرات نہ کرو اور راوی نے تمام حدیث پاک  
بیان فرمائی۔

۳۱۷۲ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ عَنْ  
أَبِيهِ أَنَّهُ اشْتَكَى بِمَكَّةَ فَبَاءَهُ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِإِهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا رَأَاهُ سَعْدُ  
بَكَى وَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَمُوتُ  
بِالْأَرْضِ الَّتِي هَاجَرْتُ مِنْهَا  
قَالَ لِأَنْ سَاءَ اللَّهُ وَقَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ اَوْجِئِي بِسَالِحٍ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ لَا قَالَ  
بِعَيْتِي يَتْلُوكُ قَالَ لَا قَالَ فَتَلُّهُ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

سیدنا حضرت عامر بن سعد رضی اللہ عنہما راوی ہیں  
کہ آپ کہہ کر میں علیؑ ہوئے اور بعد ازاں ان کے  
پاس حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے۔ جب  
حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے آپ کو دیکھا تو روتے  
ہوئے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں ایسی جگہ  
فوت ہو رہا ہوں۔ جہاں سے میں نے ہجرت کی تھی۔ آپ  
نے ارشاد فرمایا ان شاء اللہ العزیز ایسا نہ ہوگا۔ اور  
حضرت سعد نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں  
وصیت کرتا ہوں کہ میرا سب مال اللہ و اللہ عزت کی راہ میں  
خیرات کیا جائے۔ آپ نے فرمایا تم سارے مال کی وصیت  
نہ کرو۔ پھر عرض کیا۔ اس مال کا دو تہائی آپ نے فرمایا  
نہیں دو تہائی بھی صدقہ نہ کرو پھر آپ نے دریافت

وَسَلَّمَ أَلْتَلُّكَ وَالْتَلُّكَ كَثِيرٌ  
إِنَّكَ أَنْ تَتْرُكَ بَيْنَكَ أَغْنِيَاءُ  
خَيْرٌ مِنْ أَنْ تَتْرُكَهُمْ عَالَةً  
تَيْتَكْفُونَ النَّاسَ -

فرمایا اس مال کا ادھا حصہ آپ نے فرمایا ادھا  
بھی نہیں پھر میں نے عرض کیا اس مال کا تہائی حصہ آپ نے  
فرمایا تہائی مال میں وصیت کرو۔ کیونکہ تہائی مال بھی بہت  
ہے۔ پھر آپ نے انہیں ارشاد فرمایا۔ آپ کے وارث

آپ کے پیچھے امیر اور مسودہ حال میں یہ بات اچھی  
اس سے کہ وہ لوگوں کے محتاج اور دست نگر رہیں۔

سیدنا حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہم راوی ہیں  
کہ بیماری کے ایام میں حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم میری عیادت  
کے لیے تشریف لائے۔ آپ نے دریافت فرمایا کیا تم نے  
کچھ وصیت کی ہے۔ میں نے عرض کیا ہاں کی ہے۔ آپ نے  
پوچھا کتنی میں نے عرض کیا۔ میرا سارا مال اللہ کی راہ میں خرچ  
کیا جائے۔ آپ نے دریافت فرمایا تم نے اپنی اولاد کے  
لیے کوئی مال نہ رکھا میں نے عرض کیا میری اولاد امیر ہے  
محتاج نہیں۔ آپ نے فرمایا دوسری حصہ میں وصیت کرو اسی  
طرح قیل و قال رہی۔ یہاں تک کہ آپ نے فرمایا تہائی  
مال میں وصیت کرو اور تہائی مال بہت سے یا بڑا حصہ  
راوی کا بیان ہے کہ آپ نے کثیر یا کثیر ارشاد فرمایا۔

سیدنا حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہم راوی ہیں  
کہ بیماری کے ایام میں حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم میری عیادت  
کے لیے تشریف لائے۔ آپ نے دریافت فرمایا کیا تم نے  
کچھ وصیت کی ہے۔ میں نے عرض کیا ہاں کی ہے۔ آپ نے  
پوچھا کتنی میں نے عرض کیا۔ میرا سارا مال اللہ کی راہ میں  
خرچ کیا جائے۔ آپ نے دریافت فرمایا۔ تم نے اپنی اولاد

کے لیے کوئی مال نہ رکھا میں نے عرض کیا میری اولاد امیر ہے  
محتاج نہیں۔ آپ نے فرمایا دوسری حصہ میں وصیت کرو  
اسی طرح قیل و قال رہی۔ یہاں تک کہ آپ نے فرمایا تہائی  
مال میں وصیت کرو اور تہائی مال بہت سے یا بڑا حصہ  
ہے راوی کا بیان ہے کہ آپ نے کثیر یا کثیر ارشاد فرمایا۔

۲۲۱۲ عَنْ سَعْدِ ابْنِ أَبِي وَقَاصٍ  
قَالَ عَادَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرَضِي  
فَقَالَ أَوْصَيْتَ قُلْتُ كَعَمْرٍ  
قَالَ بِكُمْ قُلْتُ بِمَا لِي كَلِمَةً  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ قَمًا تَرَكْتُ  
لَوْلَاكَ قَالَ لَمْ أَغْنِيَاءُ قَالَ  
أَوْصِي بِالْعَشِيرِ فَمَا زَالَ يَقُولُ  
وَأَقُولُ حَتَّى قَالَ أَوْصِي بِالْأَلْفِ  
وَالْأَلْفِ كَثِيرٌ أَوْ كَثِيرٌ -

۲۲۱۳ عَنْ سَعْدِ ابْنِ أَبِي وَقَاصٍ  
قَالَ عَادَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرَضِي  
فَقَالَ أَوْصَيْتَ قُلْتُ كَعَمْرٍ  
قَالَ بِكُمْ قُلْتُ بِمَا لِي كَلِمَةً  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ قَمًا  
تَرَكْتُ لَوْلَاكَ قَالَ هُمْ  
أَغْنِيَاءُ قَالَ أَوْصِي بِالْعَشِيرِ  
فَمَا زَالَ يَقُولُ وَأَقُولُ حَتَّى  
قَالَ أَوْصِي بِالْأَلْفِ وَالْأَلْفِ  
كَثِيرٌ أَوْ كَثِيرٌ -

سیدنا حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ مروی ہیں کہ بیماری کے ایام میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم میری عیادت کے لیے تشریف لائے۔ آپ نے دریافت فرمایا کیا تم نے کچھ وصیت کی ہے! میں نے عرض کیا ہاں کی ہے۔ آپ نے پوچھا کتنی میں نے عرض کیا میرا مال اللہ کے راہ میں خرچ کیا جائے۔ آپ نے دریافت فرمایا تم نے اپنی اولاد کے لیے کوئی مال ذکر کیا میں نے عرض کیا میری اولاد میرے لیے محتاج نہیں۔ آپ نے فرمایا دوسری وصیت کرو۔ اسی طرح قیل و قال رہی۔ یہاں تک کہ آپ نے فرمایا تہائی مال میں وصیت کرو اور تہائی مال بہت سے بیٹوں پر منحصر ہے۔ مروی کا بیان ہے کہ آپ نے کثیر یا کثیرا اور کثیرا فرمایا۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے آپ فرماتے ہیں کہ اگر لوگ چوتھائی حصہ تک وصیت میں کم کریں تو یہ انتہائی مناسب ہے کیونکہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ثلث میں وصیت کیجئے اور ثلث پست ہے یا بڑا حصہ (رواہ کلایین ہے کہ آپ نے کثیر یا کثیرا فرمایا)

نوٹ: حضور الزہد صلی اللہ علیہ وسلم نے ثلث یعنی تہائی مال کو کثیر فرمایا۔ اس سے ثابت ہوا کہ اگر مال کے چوتھائی حصہ میں بھی وصیت کی جائے تو بھی جائز بلکہ بہتر ہے۔

سیدنا حضرت سعد بن مالک رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پاس تشریف لائے جب کہ آپ علیل تھے۔ حضرت سعد نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میری صرف ایک ٹوکی ہی ہے اور کوئی اولاد نہیں۔ احد میں چاہتا ہوں کہ میں اپنے سارے مال میں وصیت کروں؟ آپ نے فرمایا اپنے سارے مال میں وصیت نہ کیجئے۔ آپ نے فرمایا آدھے مال میں آپ نے فرمایا۔ آدھے مال میں آپ نے فرمایا آدھے مال میں بھی نہیں۔ انہوں نے عرض کیا تہائی مال میں وصیت کرنا چاہتا ہوں آپ نے فرمایا تہائی مال میں وصیت کیجئے اور تہائی مال بہت اور کافی ہوتا ہے۔

۳۶۵۸ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَاصٍ قَالَ عَادَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَرَضِي فَقَالَ أَوْصَيْتَ قُلْتُ كَعَمَّ قَالَ يَكْفُرُ قُلْتُ بِمَا لَكَ يَحْلِبُ فِي سَيْبِلِ اللَّهِ قَالَ تَهَا شَرَّمْتُ لِوَالِدِكَ قَالَ هُمْ أَغْنِيَاءُ قَالَ أَوْصِي يَا لَعُشِيرَ فَمَا زَالَ يَقُولُ وَأَتَوَلَّ حَتَّى قَالَ أَوْصِي بِالْثُلُثِ وَالْثُلُثُ كَثِيرٌ أَوْ كَثِيرٌ

۳۶۶۶ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَوَغَضَ النَّاسُ إِلَى التَّرْبِيعِ لِذَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الثُّلُثُ وَالْثُلُثُ كَثِيرٌ أَوْ كَثِيرٌ

۳۶۶۷ عَنْ سَعْدِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَهُ وَهُوَ مَرِيضٌ فَقَالَ إِنَّهُ لَيْسَ لِي وَلَدٌ إِلَّا ابْنَةٌ وَاحِدَةٌ فَأَوْصِي بِمَا لِي كَعَمَّ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ لَا قَالَ فَأَوْصِي بِبَيْتِيهِ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا قَالَ فَأَوْصِي بِثُلُثِهِ قَالَ الثُّلُثُ وَالْثُلُثُ كَثِيرٌ

۱۱۸۸ حَجَّ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
 أَنَّ أَبَاهُ اسْتَشْهَدَهُ يَوْمَ أُحُدٍ  
 وَتَرَكَ سِتًّا بَنَاتٍ وَتَرَكَ  
 عَلَيْهِ دَيْنًا فَلَمَّا حَضَرَ جَدَاؤُ  
 النَّخْلِ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ قَدْ  
 عَلِمْتُ أَنَّ وَالِدِي اسْتَشْهَدَهُ  
 يَوْمَ أُحُدٍ وَتَرَكَ دَيْنًا كَثِيرًا  
 وَبَنَاتٍ أُحِبُّ أَنْ يَرَكَ الْغُرَمَاءُ  
 قَالَ إِذْ هَبْ فَبَيِّدْ رُكْنًا  
 تَمُرَ عَلَى نَاحِيَةٍ فَفَعَلْتُ ثُمَّ  
 دَعَوْتُهُ فَلَمَّا نَظَرُوا إِلَيْهِ كَانُوا  
 أَعْرُوبًا فِي بَلَدِكَ السَّاعَةَ فَلَمَّا  
 رَأَى مَا يَصْنَعُونَ أَطَافَ حَوْلَ  
 أَعْظَمِهَا بَيْنَدًا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ  
 ثُمَّ جَلَسَ عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ ادْعُ  
 أُمَّعَابِكَ فَمَا زَالَ يَكِيدُ لَهُمْ  
 حَتَّى أَدْمَى اللَّهُ أُمَّ بِنَةَ  
 وَالِدِي وَآنَا رَاجِعٌ أَنْ يُؤَدِّيَ  
 اللَّهُ أُمَّ بِنَةَ وَالِدِي وَلَمْ يَلْقُصْ  
 نَمْرَةً وَاحِدَةً

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ آپ کے والد غزوہ احد کے دن شہید ہوئے اور آپ نے اپنے ورثہ میں چھ بڑیاں چھوڑیں اور ان پر اپنا قرض بھی چھوڑ گئے۔ جب کچھ بڑیاں کاٹنے کا وقت آیا تو میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور میں نے عرض کیا کیا آپ کر سہم ہے کہ میرے والد گرامی، غزوہ احد کے دن شہید ہوئے اور ان کے ذمے بہت سا قرض ہے میں چاہتا ہوں کہ آپ قرض خواہ دیکھیں آپ نے حضرت جابر رضی اللہ عنہ کو حکم فرمایا تم جاؤ اور ہر قسم کی کچھ بڑیاں کا ڈھیر علیحدہ علیحدہ لگاؤ۔ بعد ازاں میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد کے مطابق کیا۔ بعد ازاں میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کو بلا لایا۔ جب ان لوگوں نے آپ کو اس وقت دیکھا تو وہ لوہے زیادہ دیر ہوئے اور مجھ پر مطالبہ کرنے میں تشدد کرنے لگے۔ جب حضور ربہ در عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی یہ حالت دیکھی تو آپ نے سب سے بڑے ڈھیر کے ارد گرد تین مرتبہ چکر لگائے اور پھر اس پر تشریف فرما ہو گئے اور مجھے حکم فرمایا کہ میں اپنے قرض خواہوں کو آپ کی خدمت اقدس میں حاضر کروں۔ جب وہ سب لوگ حاضر خدمت ہو چکے تو آپ تول تول کر ان لوگوں کو عطا فرماتے گئے۔ آپ نے یہاں تک عطا اور بخشش فرمائی کہ اللہ رب العزت نے میرے والد پر قرض کو ختم فرما دیا۔ اور اتنی برکت ہوئی کہ یا کہ اس میں سے ایک کچھ بڑیاں کم نہ ہوئی۔ اور میں دل ہی دل میں اس بات پر راضی تھا کہ کسی طرح میرے والد کا قرض ادا ہو جائے تو اچھا ہے۔

نوٹ ۱- مؤلف علیہ الرحمۃ یہاں حدیث لہذا کو اس غرض سے لائے ہیں کہ وصیت اور میراث قرض ادا کرنے کے بعد ہے۔

میراث پر قرض ادا کرنا مقدم ہے

اور حضرت جابر رضی اللہ عنہ کی حدیث نقل کرنے والوں نے جو اس حدیث کے الفاظ میں اختلاف کیا ہے اس باب میں اس بات کا بھی ذکر کیا گیا ہے۔

یہنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ راوی ہیں کتاب کے مالرگلی کا انتقال ہوا اور لوگوں کا قرض آپ کے ذمے واجب الاطلاق حضرت جابر فرماتے ہیں کہ میں حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آقدس میں حاضر ہوا اور میں نے عرض کیا کہ میرا ادا مدفوت ہو گیا اور اس پر لوگوں کا قرض ہے اور وہ کھجوروں کے باغ کی آسنی کے سوا کچھ چھوڑ کر نہیں گیا اور آسنی بھی اتنی نہیں کہ آسنی برس میں بھی قرض ادا کیا جا سکے۔ یہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ سے ساتھ تشریف لے چلے تاکہ قرض خواد بھیجے رکھلی زبان درازی نہ کریں۔ یہ سن کر حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور آپ ہر ایک ڈھیر پر دو روہ فرمائے لگے۔ اور ہر ایک کے گرد سلام فرمایا۔ بعد ازاں آپ اس کے اوپر تشریف فرما ہو گئے۔ اور آپ نے قرض خواہوں کو بلا کر عطا فرمانا شرط فرمایا۔ ان کا قرض بردا فرما دیا۔ اور اتنا ڈھیر باقی رہ گیا جتنا وہ لے گئے۔

نوٹ :- حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم کے قدم مبارک سے اس ڈھیر میں کچھ کی نہ ہوئی۔ بلکہ یہ جتنا تھا آپ کے قدم مبارک۔ یہی برکت سے آنا ہی رہا۔ اور حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم کا معجزہ تھا۔

بَابُ قَضَاءِ الدَّيْنِ  
قَبْلَ المِيرَاثِ  
وَرِثَةِ اِخْتِلَافِ الفَاظِ  
الثَّانِيْنَ بِخَبَرِ  
جَابِرِ فَيْسِرِ

۳۶۶۹ عَنْ جَابِرِ اَنَّ اَبَاهُ  
تُوِّفَ وَعَلَيْهِ دَيْنٌ فَاَتَتْهُ  
السَّبِيْحَةُ صَالِيَةً اِلَيْهِ  
وَسَلَتْهُ فَقُلْتُ اِنَّ اَبِي  
تُوِّفٌ وَعَلَيْهِ دَيْنٌ وَ لَمْ  
يَكُنْ اِلَّا مَا يَخْرُجُ  
نَحْلُهُ وَلَا يَبْلُغُ مَا يَخْرُجُ  
نَحْلُهُ مَا عَلَيَّ مِنَ الدَّيْنِ  
دُونَ سِنِيْنٍ فَاَنْطَلَقْتُ مَعَهُ  
يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ لِيُكْفِيَ لِي  
عَنِ الْغُرَامِ فَاَتَى رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُوْرًا بِيَدْرًا فَاَسْلَمَ  
حَوْلَهُ وَدَعَا لَهُ فَعَرَّحَلَسَ عَلَيْهِ  
رُكْبَةً اَللّٰهُ يَخْرُجُ مَا وَفَّقَهُمْ وَ  
كَيْفَى وَمَثَلُ مَا اَخَذُوْا -

۳۶۷ عَنْ جَابِرٍ قَالَ تَوَجَّيْتُ عَبْدَ اللَّهِ  
 بِنَ عَمْرٍو بْنِ حَرَامٍ قَالَ وَ تَرَكْتُ  
 دِينًا فَاسْتَشْفَعْتُ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى عَمْرٍو  
 أَنْ يَضْعُوَ مِنْ دِينِهِ شَيْئًا فَطَلَبَ  
 إِلَيْهِمْ فَأَبَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَذْهَبَ وَصَيْفُ  
 نَسِكَ أَسَانَا الْعَجْرَةَ عَلَى حِدَا  
 وَعِدَاتِ ابْنِ زَيْدٍ عَلَى حِدَا وَ  
 أَصَانَةَ ثُمَّ أَبْعَثَ إِلَىَّ قَالَ  
 فَفَعَلْتُ فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَلَسَ فِي أَعْلَاهُ  
 أَوْفِي أَوْسَطِهِ ثُمَّ قَالَ كُلُّ لِقَوْمٍ  
 قَالَ فَعَلْتُ لَهُمْ حَتَّى  
 أَوْفَيْتُهُمْ ثُمَّ بَقِيَ  
 تَمْرِي كَانَ لَمْ  
 يَنْقُصَ مِنْهُ  
 شَيْءٌ

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت  
 عبد اللہ بن عمرو بن حرام نے وفات پائی اور آپ پر لوگوں کا  
 قرض باقی رہا۔ میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
 اقدس میں حاضر ہوا تاکہ لوگوں سے کہہ کر قرض میں کچھ تخفیف  
 کرا دیں۔ جب آپ نے انہیں یہ ارشاد فرمایا کہ تم اس  
 بات کی طرف اڑو یعنی کم کرو تو ان لوگوں نے انکار کر دیا۔ تو  
 آپ نے ارشاد فرمایا۔ اسے جابر آپ جاؤں اور ہر قسم  
 کی کھجوروں کا ایک ایک کوس یعنی پونہ کھار کھیا کرو  
 کی ایک قسم ہے) اور عنق بن زید کو چھوڑنے کے سوا س طرح  
 دوسری تمام قسموں کو چھوڑنے کی اور یہ کام ختم کرتے ہی  
 میرے پاس آدمی بھیجو حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں  
 کہ میں نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشاد کے مطابق  
 کیا۔ بعد ازاں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے  
 اور آپ سے ادنیٰ ڈھیر تشریف فرما ہوئے  
 یا اور ہر اور بیٹھ جانے کے بعد آپ نے ارشاد فرمایا  
 کہ لوگوں کو قرض کر دیجئے۔ حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے  
 ہیں کہ میں ان لوگوں کو ناپ ناپ کر دینے لگا۔ یہاں  
 تک کہ میں نے ان کا قرض پورا کر دیا۔ جو کچھ باقی رہ  
 گیا تھا گریا کہ اس میں کچھ بھی کم نہیں ہوا۔

سیدنا حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
 میرے والد نے ایک یہودی سے کھجوریں قرض میں اور  
 ان کا قرض ادا نہیں ہوا تھا۔ آپ مغزوہ احد میں شہید ہوئے  
 جب آپ فوت ہو گئے تو ان کے پیارے باقی رہ گئے اور  
 دونوں باغوں کی آسنی یہودی کی کھجوروں سے زیادہ  
 نہ تھی حضور پر نور عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے یہودی سے  
 ارشاد فرمایا کیا تم اس قدر جہالت دے سکتے ہو کہ آدھا  
 قرض اس سال اور آدھا قرض دوسرے سال یہودی  
 نے انکار کیا۔ آپ نے حضرت جابر سے پوچھا کیا آپ

۳۶۸ عَنْ جَابِرٍ ۛ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ  
 كَانَ يَهُودِيٍّ عَلَىَّ أَبِي تَمْرٌ فَقَتِلَ يَوْمَ  
 أُحُدٍ وَ تَرَكْتُ حَدَيْقَتَيْنِ وَ تَمْرُ  
 الْيَهُودِيِّ يَسْتَوْعَبُ مَا فِي الْحَدَيْقَتَيْنِ  
 فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 هَلْ لَكَ أَنْ تَأْخُذَ الْعَامَ نِصْفَهُ  
 وَ تَتَّخِذَ نِصْفَهُ قَابَ الْيَهُودِيِّ  
 فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 هَلْ لَكَ أَنْ تَأْخُذَ الْجَدَادَ فَأَوْفِي



فَإِذْ نَسَهُ نَجَاءَهُ هُوَ وَالْبُؤْخِرُ فَجَعَلَ  
يَجِدُهُ وَ يُكَالُ مِنْ أَسْفَلِ النَّخْلِ  
وَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَدْعُوهُ بِالْبُرْكََةِ حَتَّى رَقِينَاهُ  
بِجَمِيعِ حَقِّهِ مِنْ أَصْعَدِ الْحَدِيثَيْنِ  
يَتِمَّا يَحِبُّ عَمَارًا ثُمَّ أَتَيْتَهُمْ  
بِرُطْبٍ وَ مَاءٍ فَأَكَلُوا وَ  
شَرِبُوا ثُمَّ قَالَ  
هَذَا مِنَ الْعَيْمِ  
الَّذِي تَسَلُّونَ  
عَنَّهُ

۳۶۷ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ  
قَالَ لَقِيَ أَبِي وَ عَلَيْهِ دَيْنٌ  
فَعَرَضْتُ عَلَى خَدَائِمِهِ أَنْ يَأْتُوا بِأُ  
الْثَمَرَةِ بِمَا عَلَيْهِ فَأَبَوْا لَمْ يَدْفَعُوا  
يَهُ وَكَأَنَّ قَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ  
لَهُ قَالَ إِذَا جَدَدْتَهُ فَوَضَعْتَهُ  
فِي الْمُرِيدِ فَأَذِنِي فَلَنَا جَدَدْتَهُ  
وَ وَضَعْتَهُ فِي الْمُرِيدِ أَتَيْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَجَاءَ وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ وَ عُنْدَ  
فَجَلَسَ عَلَيْهِ وَ دَعَا بِالْبُرْكََةِ  
ثُمَّ قَالَ ادْعُ عَرْمَاكَ فَأَذِنِيهِمْ  
قَالَ فَمَا تَرَكْتُ أَحَدًا لَهُ عَلَى  
أَبِي دَيْنٍ إِلَّا كَفَيْتُهُ وَ فَضَّلْتُ  
لِي ثَلَاثَةَ عَشَرَ وَسَقَا فَذَكَرْتُ  
ذَلِكَ لَهُ فَضَحِكَ وَ قَالَ إِيَّتِ

کھجوریں کاٹنے کے وقت مجھے مطلع کر سکتے ہیں۔ میں نے  
کٹائی کے وقت عرض کیا۔ بعد ازاں آپ صلی اللہ علیہ  
وسلم اور سیدنا حضرت ابریکر صدیق رضی اللہ عنہما تشریف لائے  
اور ناپ تول کر کھجور کے نیچے سے عطا فرمایا شروع کیا۔  
اور حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم برکت ہونے کے لیے دعا  
فرما رہے تھے۔ یہاں تک کہ اس کا سارا حق ہماری طرف  
سے سب چھوٹے باغ میں سے پورا کر دیا گیا اور بڑا باغ  
سالم بچ رہا یہ برکت تھی حضرت جابر رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ بعد ازاں میں نے ان کی خدمت اقدس میں تازہ  
کھجوریں اور سپینے کا پانی پیش کیا۔ جب سب کھا پی چکے  
تو حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ یہ وہ نعمت  
ہے جس کے متعلق تم سے سوال کیا جائے گا۔

سیدنا حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ میرے والد کا انتقال ہوا اور ان پر لوگوں کا قرض تھا۔ میں  
نے اپنے باپ کے قرض خواہوں کو بلا کر کھجوریں دکھائیں  
اور ان سے کہا اس قرض کے بدلے یہ کھجوریں لے لیں انہوں  
نے انکار کر دیا۔ کیونکہ انہیں وہ مقدار تھوڑی نظر آئی حضرت  
جابر فرماتے ہیں کہ میں حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
اقدس میں حاضر ہوا اور میں نے یہ بات آپ کی خدمت  
اقدس میں عرض کی۔ آپ نے ارشاد فرمایا جب تم کھجوریں ڈرو  
اور انہیں مرید میں جمع کرو تو اس وقت مجھے مطلع کر دینا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ جب میں نے کھجوریں  
جھاڑیں اور انہیں زمین میں جمع کیا تو میں حضور پر نور صلی  
اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا بعد ازاں حضور  
سرد کاٹنا صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور سیدنا  
حضرت ابریکر حضرت فاروق اعظم رضی اللہ عنہما آپ کے  
ہمراہ تھے۔ وہ تشریف لاکر اس پر برا جان ہو گئے۔ اللہ  
برکت کی دعا فرمائی۔ بعد ازاں ارشاد فرمایا۔ اپنے قرض  
خواہوں کو بلائیے اور اس میں سے انہیں دیجئے۔ حضرت

جابر رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جس جس شخص کا قرض میرے ذمے باقی تھا میں نے سب کا قرض ادا کر دیا اور کسی کو باقی نہ رکھا اور میرے پاس تیرہ درمق باقی بچ رہے۔ میں نے اس بات کا تذکرہ حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں کیا آپ یہ بات سن کر ہنسے اور ارشاد فرمایا۔ جلیے اور حضرت البرکہ و عمر رضی اللہ عنہما کو بھی بتائیے۔ پھر میں ان کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور آپ حضرات کو اس امر کی اطلاع کی۔ دونوں نے ارشاد فرمایا جو کچھ حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم نے کہا تھا ہمیں معلوم ہو گیا تھا کہ اس کا نتیجہ یہی ہونے والا ہے۔

آبَا بَعْدَ وَعْمَرَ فَلَخْبِرُهَا ذَلِكَ  
فَأْتَيْتُ آبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ فَلَخْبِرْتُهُمَا  
فَقَالَ قَدْ عَلِمْنَا إِذْ صَنَعَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا  
صَنَعَ آتَاهُ  
سَيَكُونُ  
ذَلِكَ.

نوٹ: حضرت جابر رضی اللہ عنہ کی حدیث پاک میں اختلاف لفظی اختلاف ہے۔

وارث کے لیے وصیت کرنا باطل اور

بَابُ إِبْطَالِ الْوَصِيَّةِ

ناجائز ہے

لِلْوَارِثِ

سیدنا حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ ارشاد فرمایا کہ اللہ رب العزت نے ہر عقد کو اس کا حق عنایت فرمایا ہے اور وارث کے لیے وصیت جائز نہیں۔

۲۶۷۲ عَنْ عُمَرَ وَبَيْنَ خَارِجَةَ قَالَ  
خَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ قَدْ آهَى كُلَّ ذِي  
حَقٍّ حَقَّهُ وَلَا وَصِيَّةَ لِلْوَارِثِ -

نوٹ: یعنی اس مال میں اللہ رب العزت نے وارث کے حق کو مقرر فرمایا۔ لہذا وصیت کر کے مزید دلوانا اچھا نہیں کہ نہ کہ اس طرح دوسروں کی حق تلفی ہوتی ہے۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں حضور پرورد صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوا اور آپ لوگوں کو اپنی سواری پر خطبہ فرما رہے تھے اور وہ سواری جگمگائی کر رہی تھی۔ اور اس کے منہ سے جھاگ نکل رہی تھی۔ پھر آپ نے خطبہ میں ارشاد فرمایا اللہ تعالیٰ نے ہر انسان کا حق تقسیم فرمایا ویسے۔ جو کچھ حصہ تھا۔ اس کا وارث میں اب جائز نہیں کہ کوئی شخص وارث کے لیے وصیت کرے۔

۲۶۷۳ عَنْ ابْنِ خَارِجَةَ أَنَّ كَيْدًا  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يُنْكَبُ النَّاسَ عَلَى رَأْسِهِ وَأَنَّهَا  
لَتَقْصَعُ بِحَبْلَتِهَا وَأَنَّ لَعَابَهَا لَيَسِيلُ  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي خُطْبَتِهِ إِنَّ اللَّهَ قَدْ قَسَمَ لِكُلِّ  
إِنْسَانٍ قِسْمَهُ مِنَ الْبَيْرَاتِ فَلَا  
يُجُوزُ لِلْوَارِثِ وَصِيَّةً -

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے ہر عقدار کا حصہ مقرر کر دیا۔ کسی وارث کے لیے وصیت کی اجازت نہیں۔

۲۶۷۵ عَنِ ابْنِ خَارِجَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ أَسْنَهُ قَدْ آعْطَى كُلَّ ذِي حَقٍّ حَقَّهُ وَلَا وَصِيَّةَ لِرِوَارِثَةٍ.



جب کوئی شخص اپنے قریبی رشتہ داروں کو وصیت کرے تو کس طرح کرے

بَابُ إِذَا وَصَّى لِعَشِيرَتِهِ الْأَقْرَبِينَ

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ جب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی تو انذر عشیرتک الذقربین یعنی اسے محمد صلی اللہ علیہ وسلم اپنے قریبی رشتہ داروں کو ڈرائیں تو اس وقت حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے قریش کو بلایا اور آپ کے ہاتھ سے سب لوگ جمع ہو گئے آپ نے سب کو گوں کو ڈرایا اور بعد ازاں اپنے خاص نسطے والوں کو ڈرایا اور ارشاد فرمایا اے کعب بن لوی کی اولاد لو اسے عبد شمس کے رشتے والو اور عبد مناف کے جیسے والو اسے ہاشمی لوگو اے عبدالمطلب کے بیٹے تم سب اپنے آپ کو دوزخ کی آگ میں سے نکالو پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اے فرمایا۔ اے فاطمہ اپنے آپ کو آگ کے عذاب سے بچاؤ میں تمہیں عذاب الہی سے بچانے کا مالک نہیں۔ البتہ ناطے کی وجہ سے جو تمہارا حق ہے میں اسے تروتازہ کروں گا۔

سیدنا حضرت موسیٰ بن طلحہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا اے ہاشمی کی اولاد چھڑاؤ اپنی جائز کو اپنے رب سے

۲۶۷۶ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ وَ أَنْذِرْ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ دَعَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُرَيْشًا فَاجْتَمَعُوا فَعَمَدَ وَ حَقَّ فَقَالَ يَا بَنِي كَعْبِ بْنِ لُؤَيٍّ يَا بَنِي مُتَّةَ بْنِ كَعْبِ بْنِ بَنِي عَبْدِ شَمْسٍ وَ يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ وَ يَا بَنِي هَاشِمٍ وَ يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَتَقْبِدُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ وَ يَا فَاطِمَةُ أَلْقِيَا نَفْسِكَ مِنَ النَّارِ لِي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا خَيْرٌ أَنْ لَكُمْ رَحِمًا سَابَلَهَا

بیلایا

۲۶۷۷ عَنْ مُوسَى بْنِ طَلْحَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ وَ هَاشِمٍ وَ الْمُطَّلِبِ

میں اللہ سے تمہیں چھڑانے کا مالک نہیں اور اے بنو عبدالمطلب تم اپنی جائز کاپنے رب سے بچاؤ میں اللہ سے تمہیں چھڑانے کا مالک نہیں۔ لیکن مجھ میں اور تم میں ایک رشتہ داری کا واسطہ ہے اور میں اسے تو مانگی سے ملاؤں گا۔

سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ روایت میں کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی واندرا عشرتک الاقربین یعنی اسے محمد صلی اللہ علیہ وسلم اپنے قریبی رشتہ داروں کو اللہ کے عذاب سے ڈرائیے تو آپ نے حکم کے مطابق اس کی تعمیل فرمائی اور لوگوں کو ارشاد فرمایا اسے قریش کی جماعت والو تم اپنے آپ کو اللہ کے عذاب سے بچاؤ میں تمہیں اللہ تعالیٰ سے کچھ بھی بے نیاز نہیں کر سکتا۔ اے بنو عبدالمطلب! میں تمہیں اللہ تعالیٰ سے کچھ بھی بے نیاز نہیں کر سکتا۔

اے عباس بن عبدالمطلب! میں تمہیں کچھ بھی اللہ تعالیٰ سے بے نیاز نہیں کر سکتا۔

اے صفیہ! اللہ تعالیٰ کے رسول کی پوجھی! میں تمہیں کچھ بھی اللہ تعالیٰ سے بے نیاز نہیں کر سکتا۔

اے محمد مصطفیٰ کی بیٹی فاطمہ! تم مجھ سے جو چاہو مانگ لو میں تمہیں اللہ تعالیٰ سے کچھ بھی بے نیاز نہیں کر سکتا۔

سیدنا حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا جب یہ آیت شریفہ نازل ہوئی واندرا عشرتک الاقربین یعنی اسے محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے قریبی رشتہ داروں کو اللہ کے عذاب سے ڈرائیے تو آپ نے حکم کے مطابق اس کی تعمیل فرمائی اور لوگوں کو ارشاد فرمایا۔ اسے قریش کی جماعت والو تم اپنے آپ کو اللہ کے عذاب سے بچاؤ۔ میں اللہ تعالیٰ سے تمہیں کچھ بھی بے نیاز نہیں کر سکتا۔

مَنْ رَبِّكُمْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ مِنْ اللَّهِ شَيْئًا يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَلِبِ اسْتُرُوا أَنْفُسَكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَلَكِنْ بَيْنِي وَبَيْنَكُمْ رَحْمٌ أَنَا أَبْلُغُهَا بِبِلَادِهَا -  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ نَزَلَتْ عَلَيْهِ وَأَنْذَرَ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ فَقَالَ يَا مَعْشَرَ قُرَيْشِ يَا اسْتُرُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ اللَّهِ لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَلِبِ لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا عَبْدُ الْمُطَلِبِ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا صَفِيَّةُ عَمَّةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا فاطمة بنت محمد سَلِّبِي مَا شِئْتَ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ نَزَلَتْ عَلَيْهِ وَأَنْذَرَ عَشِيرَتَكَ الْأَقْرَبِينَ فَقَالَ يَا مَعْشَرَ قُرَيْشِ يَا اسْتُرُوا أَنْفُسَكُمْ مِنَ اللَّهِ لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا بَنِي عَبْدِ الْمُطَلِبِ لَا أُغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا -



۳۷۸۲ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ  
 شَرْحَبِيلِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ  
 بْنِ عَبَّادَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ  
 قَالَ خَرَجَ سَعْدُ بْنُ عَبَّادَةَ مَعَ  
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي  
 بَعْضِ مَخَازِيِهِ وَحَضَرَتْ أُمُّهُ  
 الْوَفَاتُ بِالْمَدِينَةِ فَقِيلَ لَهَا  
 أَوْصِي فَقَالَتْ فِيمَا أَوْصَى الْمَالُ  
 مَا لِي سَعْدًا تَتَوَفَّيْتِ قَبْلَ أَنْ يُقَدَّمَ سَعْدًا  
 فَلَمَّا قَدَّمَ سَعْدًا ذَكَرْتُ لَكَ لَهْ فَقَالَ يَا  
 رَسُولَ اللَّهِ هَذَا يَنْفَعُهَا أَنْ أَتَصَدَّقَ عَنْهَا  
 فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ فَقَالَ  
 سَعْدًا حَاتِطًا كَذَا وَكَذَا أَصَدَقْتُ عَنْهَا الْحَاتِطِ

فَصَلِّ الصَّدَقَةَ عَنِ الْمَيْتِ  
 ۳۷۸۳ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا مَاتَ  
 الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا  
 مِنْ ثَلَاثَةٍ: صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ  
 وَعِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ وَوَلَدٍ صَالِحٍ  
 يَدْعُو لَهُ

نوٹ ۱۔ صدقہ جاریہ جیسے مسجد اور زکوٰۃ خانہ وغیرہ جس کا ثواب آدمی کو ہمیشہ پہنچتا رہتا ہے۔  
 ۲۷۸۴ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 إِنَّ أَبِي بَاعَ دَرَكَمًا مَا لَا وَكْدَ يُؤْمِنُ كَهَلْ يَكْفُرُ عَنَّهُ  
 إِنَّ الصَّدَقَةَ عَنْهُ قَالَ نَعَمْ

۳۷۸۵ عَنْ الشَّرِيدِ بْنِ سُوَيْدِ بْنِ الثَّقَفِيِّ  
 قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ إِنَّ أُمَّي أَوْصَتْ  
 أَنْ تَعْتَقَ مِنْهَا رَقَبَةً وَإِنْ عِنْدِي  
 جَارِيَةٌ تَوْبَتُ بَيْتَهُ أَفُبَجِّزُ حَتَّى عَرِنِي

۵۴۳ سیدنا حضرت سعید بن عمرو رضی اللہ عنہ سے مروی ہے آپ  
 نے اپنے والد عمرو سے سنا آپ نے اپنے دادا سعید بن سعد  
 سے سنا کہ حضرت سعید بن جوادہ رضی اللہ عنہ حضور پر نور  
 صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ کئی جنگیں لڑیں اور آپ کی والدہ مدینہ منورہ  
 میں تھیں وہ فوت ہونے لگیں کسی نے عرض کیا کچھ وصیت  
 فرمائیے۔ آپ نے فرمایا میں سحر کے مال میں کیا وصیت  
 کروں۔ وہ وفات پا چکی تھیں۔ جب حضرت سعد تشریف  
 لائے تو لوگوں نے حضرت سعید کے روبرو یہ ذکر کیا  
 تو آپ نے حضور اذری صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت فرمایا  
 اگر میں اپنی والدہ کی طرف سے کچھ صدقہ کروں تو کیا انہیں  
 کچھ نفع پہنچے گا یا نہیں۔ آپ نے فرمایا۔ ہاں پہنچے گا۔ اس  
 وقت حضرت سعید رضی اللہ عنہ نے کہیں باج کا نام لے  
 کر فرمایا کہ میں نے اپنی والدہ کی طرف سے صدقہ کر دیا۔

میت کی طرف سے صدقہ کرنے کی فیصلیت  
 سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے  
 کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ جب  
 انسان فوت ہو جاتا ہے تو اس کا عمل ختم ہو جاتا ہے  
 ہاں مگر تین چیزوں کا فائدہ جاری رہتا ہے۔ اول صدقہ  
 جاریہ دوسرا وہ علم جس کے سبب سے دوسرے لوگوں  
 کو نفع پہنچتا ہے تیسرے نیک اولاد جو اپنے والد کے بعد مارتے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ کسی شخص نے رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم سے کہا کہ میرا باپ مر گیا ہے اس سال بھی چھوڑ گیا ہے لیکن وصیت نہیں کر گیا  
 اگر میں اس کی طرف سے صدقہ دوں تو اس کیسے صدقہ کفار اور جب نہایت ہو سکتا ہے اپنے  
 فریاد ہاں ہو سکتا ہے۔

سیدنا حضرت شریہ بن مسعود ثقفی رضی اللہ عنہ  
 مروی ہے کہ میں حضور سرور کونین صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
 اتدس میں حاضر ہوا اور میں نے عرض کیا کہ میری والدہ نے  
 ایک غلام آزاد کرنے کی وصیت کی تھی اور میرے پاس  
 ملک حبشہ کی ایک لڑکی ہے۔ کیا اگر میں اس لڑکی کو

أَنَّ أُعْتِقَهَا عَنْهَا قَالَ أَسْتَبِي  
بِهَا فَاتَّبَعْتُهُ بِهَا فَقَالَ كَمَا  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ مَنْ رَبِّكَ قَالَتْ اللَّهُ  
قَالَ مَنْ أَنَا قَالَتْ أَنْتَ رَسُولُ  
اللَّهِ قَالَ فَأَعْتَقَهَا فَإِنَّهَا  
مُؤْمِنَةٌ

اس کی طرف سے آزاد کر دیا تو میرے لیے جائز ہے۔  
آپ نے فرمایا۔ اس لونڈی کو میرے پاس لے کر آئیں بعد  
ازراں میں اس لونڈی کو حضور انور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت  
اقدس میں لے گیا۔ آپ نے اس سے دریافت فرمایا۔ تیرا  
رب کون ہے۔ اس نے عرض کیا میرا رب اللہ ہے۔ پھر آپ  
نے اس سے دریافت فرمایا میں کون ہوں۔ اس نے عرض  
کیا آپ اللہ جل شانہ کے رسول ہیں۔ آپ نے ارشاد فرمایا  
اس کو آزاد کر دو کیونکہ یہ ایمان والی ہے۔

نوٹ:۔ حدیث بدلے سے ثابت ہو کہ جو شخص اللہ رب العزت کو اپنا رب اور پیدا کرنے والا اور حضور سرور عالم صلی اللہ  
علیہ وسلم کی رسالت کی گواہی دے وہ شخص مسلمان ہے بشرطیکہ وہ دوسرے ارکان اسلام کا انکار نہ کرے اور جہاں تک  
ہم کے مسلمانوں کے ساتھ رعایت کرے۔

۳۸۳۴ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ سَعْدًا  
سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِنْ أُتِيَ مَائَةٌ وَ لَمْ  
يُؤْمَرْ أَنْ تَصَدَّقْ عَنْهَا قَالَ  
نَعَمْ

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم  
سے دریافت کیا کہ میری والدہ کا انتقال ہو گیا ہے اور وہ  
کچھ وصیت کر کے نہیں گئیں کیا میں اس کی طرف سے خیرت  
اور صدقہ کروں؟ آپ نے فرمایا ہاں صدقہ کر۔

۳۸۳۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَجُلًا قَالَ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أُمَّهُ تَوَفَّيَتْ  
أَبْتَعْتُهَا أَنْ تَصَدَّقَتْ عَنْهَا  
قَالَ نَعَمْ قَالَ فَإِن لِي مَخْرَفًا  
فَأَشْهَدُكَ أَنْ تَصَدَّقَتْ عَنْهَا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ کسی شخص نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ  
میری والدہ فوت ہو گئی ہے کیا اگر اس کی طرف سے کچھ صدقہ  
دیا جائے تو اسے اس خیرات کا فائدہ ہوگا آپ نے ارشاد  
فرمایا ہاں ہوگا۔ اس شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم میرا ایک باغ ہے وہ باغ میں نے اس کی طرف  
سے صدقہ کیا اور یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ اس پر  
گواہ رہیں۔

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ حضور پر نور صلی اللہ  
علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ  
میری والدہ فوت ہو گئی ان کے ذمے ایک نذر ہے کیا میں  
ان کی طرف سے غلام آزاد کر سکتا ہوں۔ آپ نے ارشاد فرمایا

۳۸۳۸ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ  
عَبَّادَةَ أَنَّهُ أَتَى النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
إِن أُتِيَ مَائَةٌ وَ عَلَيْهَا نَذْرٌ  
فَيُجِزِي عَنْهَا أَنْ أُعْتِقَ عَنْهَا

ثُمَّ أَلْحَقْتُهُ عَنْ أَبِيكَ

اپنی ماں کی طرف سے غلام آزاد کیجئے۔

نوٹ: یعنی اس نے ایک غلام آزاد کرنے کی نذر مانی تھی اس لیے حضور نے ارشاد فرمایا کہ اس کی طرف سے غلام آزاد کرو۔  
 ۳۶۸۹ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ أَنَّهُ اسْتَفْتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمَّهِ فَنُؤِفِيَتْ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اقْضِيْهَا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے نذر کا مسئلہ پرچھا جو آپ کی والدہ کے ذمہ تھی اور وہ ادائیگی سے قبل فوت ہو چکی تھی۔ آپ نے ارشاد فرمایا اسے اپنی ماں کی طرف سے ادا کرو۔

۳۶۹۰ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ أَنَّهُ اسْتَفْتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمَّهِ فَنُؤِفِيَتْ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اقْضِيْهَا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے نذر کا مسئلہ پرچھا جو آپ کی والدہ کے ذمہ تھی اور وہ ادائیگی سے قبل فوت ہو چکی تھی۔ آپ نے ارشاد فرمایا اسے اپنی ماں کی طرف سے ادا کرو۔

۳۶۹۱ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ أَنَّهُ اسْتَفْتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمَّهِ فَنُؤِفِيَتْ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اقْضِيْهَا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے نذر کا مسئلہ پرچھا جو آپ کی والدہ کے ذمہ تھی اور وہ ادائیگی سے قبل فوت ہو چکی تھی۔ آپ نے ارشاد فرمایا اسے اپنی ماں کی طرف سے ادا کرو۔

ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى سَفِيَّاتٍ

سفیان پر واقع ہونے والے اختلاف

کا بیان

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے نذر کے متعلق فتویٰ دریافت فرمایا اور وہ نذر حضرت سعد بن عبادہ کی والدہ ماجدہ کے ذمہ تھی اور وہ اس نذر کو ادا کرنے سے قبل وفات پا چکی تھی (جب حضرت سعد نے حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم سے اس امر کا ذکر فرمایا تو آپ نے ارشاد فرمایا کہ تم اس نذر کو اپنی والدہ کی طرف سے ادا کرو۔

۳۶۹۲ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ سَعْدَ بْنَ عُبَادَةَ اسْتَفْتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمَّهِ فَنُؤِفِيَتْ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ فَقَالَ اقْضِيْهَا

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے

۳۶۹۳ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ



قَالَ مَا تَبْتَ أَيْحَى وَعَلَيْهَا  
نَذَارُ فَسَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَنِي  
أَنْ أَقْضِيَهُ عَنْهَا -

کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے کہ میری والدہ کا  
انتقال ہو گیا اور ان کے ذمے نذر تھی۔ میں نے اس کے  
تعلق حضور سرور عالم صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت فرمایا  
آپ نے مجھے حکم فرمایا کہ تم اس نذر کو اپنی والدہ ماجدہ  
کی طرف سے ادا کرو۔

۳۱۱۲ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جَاءَ  
سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ  
أَيْحَى مَا تَبْتُ وَعَلَيْهَا نَذَارُ  
لَمْ تَقْضِهِ قَالَ أَقْضِهِ عَنْهَا -

سیدنا حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی  
ہے کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا میری والدہ کا انتقال  
ہو گیا اور ان کے ذمے نذر تھی جو اس نے ادا نہیں کی  
آپ نے ارشاد فرمایا کہ تم اس نذر کو اپنی والدہ ماجدہ  
کی طرف سے ادا کرو۔

۳۱۱۵ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جَاءَ  
سَعْدُ بْنُ عُبَادَةَ إِلَى النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
إِنَّ أَيْحَى مَا تَبْتُ وَعَلَيْهَا نَذَارُ  
وَلَمْ تَقْضِهِ قَالَ أَقْضِهِ  
عَنْهَا -

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے  
کہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ حضور سرور کائنات  
صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر ہوئے اور  
عرض کیا کہ میری والدہ فوت ہو گئی ہیں اور ان کے ذمے  
نذر باقی رہ گئی ہے جسے وہ ادا کر کے نہیں گئیں آپ نے  
فرمایا کہ تم نذر کو اپنی طرف سے ادا کرو۔

۳۱۱۶ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ قَالَ  
قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أَيْحَى  
مَا تَبْتُ أَفَأَتَصَدَّقُ عَنْهَا  
قَالَ نَعَمْ قُلْتُ فَأَيُّ  
الصَّدَقَاتِ أَفْضَلُ قَالَ سَقَى  
الْمَاءِ -

سیدنا حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ فرماتے  
ہیں کہ میں نے حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم سے  
دریافت کیا کہ میری والدہ فوت ہو گئی ہیں کیا میں اس کی  
طرف سے کچھ خیرات کروں۔ آپ نے فرمایا ہاں کرو میں  
نے عرض کیا کون سے صدقے کا ثواب سب سے زیادہ  
ہے۔ آپ نے فرمایا کہ پانی پلانے کا ثواب سب سے  
بڑھ کر ہے۔

۳۱۱۷ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ قَالَ  
قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّ الصَّدَقَاتِ  
أَفْضَلُ قَالَ سَقَى الْمَاءِ -

سیدنا حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ سے مروی  
ہے کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کون سا  
صدقہ افضل ہے آپ نے ارشاد فرمایا پانی پلانا۔

نوٹ: یعنی جس جگہ پانی کی شدید ضرورت ہو وہاں تالاب بنوانا یا نہر لانا یا کھودنا دوسرے صدقات سے ثواب میں  
افضل اور بڑھ کر ہے کیونکہ پانی سے سب کی زندگی ہے۔

۳۶۸ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَادَةَ أَنَّ  
أُمَّتَهُ مَاتَتْ فَقَالَ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ إِنَّ أَحِبَّ مَا تَتَّ أَفَاتَصَدَّقْتُ  
عَنْهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ فَأَخِي  
الصَّدَقَةَ أَنْصَدُ قَالَ سَعَى  
الْبَاءِ فَجَلَّكَ بِمَقَابِهِ مُسْعِدٍ  
بِالْمَدِينَةِ-

سیدنا حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے۔ کہ حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آہٹس میں عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم امیری والدہ فوت ہو گئی ہے۔ کیا میں اس کی طرف سے کچھ خیرات اور صدقہ کروں۔ آپ نے فرمایا ہاں کیجئے حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ نے دریافت فرمایا۔ ثواب کے لحاظ سے کونسا صدقہ افضل ہے۔ آپ نے فرمایا پانی پلانا۔ تو ابھی تک میری منورہ میں حضرت سعد رضی اللہ عنہ ہی کی جیل ہے۔

یتیم کے مال کا والی ہونے کی ممانعت

کے بیان میں

سیدنا حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے ارشاد فرمایا اے ابو ذر میں آپ کو ضعیف دیکھتا ہوں اور میں تمہارے لیے وہ چاہتا ہوں جو اپنے نفس کے لیے چاہتا ہوں کبھی مجی دوا شفا میں

پر سرداری نہ کرتا اور یتیم کے مال کا والی نہ ہوتا۔  
نوٹ:- حدیث نبی سے ثابت ہوا کہ مال یتیم کی سرداری اور امدت سے پرہیز کرنا چاہیے۔ خصوصاً ایسا شخص جو اس اہم کام کو نبھانے کی طاقت نہ رکھے۔

کیا یتیم کے مال سے وصی کو بھی کچھ مل سکتا ہے؟ جیب کہ وہ اس مال پر مقرر ہو سکتا ہے۔ سیدنا حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ راوی ہیں کہ ایک شخص حضور سرور کائنات صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آہٹس میں حاضر ہوا اور عرض کرنے لگا کہ میں فقیر ہوں اور میرے پاس کچھ نہیں۔ اور میرے پاس یتیم بھی ہے۔ آپ نے اسے ارشاد فرمایا کہ تم مال یتیم میں سے کھایا کرو۔ لیکن اسراف

مَا لِلْوَصِيِّ مِنْ مَالِ الْيَتِيمِ  
إِذَا قَامَ عَلَيْهِ

۳۷۰ عَنْ عُمَيْرِ بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ  
أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ أَنَّ رَجُلًا  
أَقْبَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَقَالَ لِي يَا فُقَيْرًا  
لَيْسَ لِي شَيْءٌ قُلِي يَتِيمًا قَالَ  
كُلْ مِنْ مَالِ يَتِيمِكَ



دوسرے وقت اپنی چیز ان کے کام میں لانے لیکن اس میں بھی اصلاح کی نیت ہو کیونکہ اللہ تعالیٰ نیتوں کو دیکھتا ہے (موضع قرآن)

۲۰۲ عن ابن عباس في قوله ان  
الذين يأكلون أموال اليتيم  
ظلمًا قال كان يكون في  
حجر الرجل التيتم فيعزل  
له طعامه وشرابه وإيلته  
فشق ذلك على المسلمين  
فأنزل الله عز وجل وان  
تخالطوهم فآخؤا انكم  
في الدين فآخذ لهم  
خبطهم

سیدنا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے اس آیت  
پاک کے شان نزول اور بیان میں مروی ہے۔ اِنَّ الَّذِيْنَ  
يَاْكُلُوْنَ اَمْوَالَ الْيَتِيْمِ ظُلْمًا يَعْنِيْ جُرُوْكَ يَتِيْمُوْنَ كَيْفَ  
ظلم سے کھاتے ہیں انہم حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما فرماتے  
ہیں کہ اس آیت شریفہ کے نازل ہونے کے بعد جس شخص کی  
پردہ پوشی و کفالت میں یتیم تھا اس نے اس یتیم کا کھانا پینا  
برتن وغیرہ سب انگ کر دیے اور آخر یہ بات مسلمانوں پر مشکل  
ہو گئی اس وقت اللہ رب العزت نے یہ آیت شریفہ نازل  
فرمائی وَاِنْ تَخَالَطُوْهُمْ فَاٰخِوْا اِنَّكُمْ فِي الْمَلِيْنِ لَعِنٌ اِنْ  
کا خرچ ملا کر رکھو تو وہ تمہارے دینی بھائی ہیں حضرت ابن  
عباس رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ پھر اللہ رب العزت نے انہیں  
اجازت عطا فرمائی کہ وہ اپنے کھانے پر یتیموں کا مال شامل  
کر لیں۔

یتیم کا مال کھانے سے پرہیز کرنا چاہیے

سیدنا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ  
حضرت پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا۔ انسان کو  
سات چیزیں ہلاکت میں ڈالتی ہیں ان سے بچو کسی شخص نے  
عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وہ سات اشیاء کون سی  
ہیں آپ نے ارشاد فرمایا کسی کو اللہ کا شریک بنانا۔ جادو کرنا۔ یا  
کسی ایسے شخص کا قتل کرنا جس کا قتل کرنا اللہ نے حرام فرمایا ہے  
یاں گمراہ کسی حق کے سبب قتل کیا جائے تو کوئی مضائقہ  
نہیں۔ سود کھانا، مال یتیم کھانا، طران کے وقت پیٹھ پھرنا  
زنا کی تہمت لگانا ایسی پاک مومن عورتوں کو جو بڑی باتوں سے  
بچے خبریں اور ایمان داریں۔

۲۰۳ اجتناب اكل مال اليتيم  
عن ابي هريرة ان رسول  
الله صلى الله عليه وسلم  
قال اجتنبوا السبع  
الموبقات قبل ما رسول الله ما  
هي قال الشرك بالله والسحر  
وقتل النفس التي حرم الله الا  
بالحق واكل الربوا واكل مال  
اليتيم والثرف في يوم الرحمت وقد  
المحصنات الغافلوات المؤمنات  
الخر الوصية